A stylized, dark illustration of a cityscape at night, featuring a prominent building with a dome and a tower on the right side. The sky is a deep blue with scattered white stars. The overall aesthetic is reminiscent of early 20th-century graphic design.

ALMANAQUE

DEL

MENSAJERO

1931

EDITADO POR:

VDA. DE M. SUNDT

BUENOS AIRES

PRECIO \$ 1,50

2.ª EDICION

EL SECRETARIO

UN LIBRO UTIL PARA TODOS

EL SECRETARIO contiene cuatro secciones, que detallamos a continuación:

GRAMÁTICA:

Reglas de ortografía e indicaciones para el buen empleo de numerosas palabras. Errores de pronunciación y de acentuación. Errores fáciles de evitar. Abreviaturas comunes, comerciales y antiguas. Etc.

ARITMÉTICA:

Operaciones fundamentales. Tabla pitagórica. Sistema métrico decimal. Quebrados. Reglas de sociedad, de interés (simple y compuesto). Numeración romana. Etc.

GEOMETRIA:

Extensión. Superficie. Cómo encontrar la superficie y el volumen. Propiedades del círculo.

REDACCIÓN:

Composiciones diversas cuya lectura puede servir de modelo. Escritos de: San Gregorio, Santiago Estrada, Benjamin Vicuña Makenna, José Manuel Estrada, Alejandro Magariños Cervantes, Mariano José de Larra (Figaro), Alfonso de Lamartine, Miguel Cané, Emilio Castelar, Domingo F. Sarmiento, Nicolás Avellaneda y Bartolomé Mitre.

EL SECRETARIO

es especialmente útil para estudiantes y para todos los que deseen adquirir nociones de GRAMATICA, ARITMETICA y GEOMETRIA.

PRECIO DEL EJEMPLAR \$ 1.— ⁷/₈

LOS PEDIDOS DEL INTERIOR DEBEN DIRIGIRSE A

VDA. DE M. SUNDT**CÓRDOBA 1489 - Bs. As.**

DICCIONARIO ENCICLOPÉDICO ILUSTRADO DE LA LENGUA ESPAÑOLA

PUBLICADO BAJO LA DIRECCION DE
D. JOSE ALEMANY BOLUFER
(DE LA REAL ACADEMIA ESPAÑOLA)

Y DE VARIOS REPUTADOS ESPECIALISTAS

Esta obra contiene todas las voces de uso corriente del diccionario de la Academia Española y numerosos americanismos, tecnicismos, neologismos y artículos enciclopédicos de biografía, bibliografía, geografía, historia, arqueología, etnografía, literatura, bellas artes, etc., etc.

90.000 artículos, 6.000 grabados,
2.003 retratos, 380 cuadros, 77 mapas
en negro y en color, 14 cromotipias.

Precio de este Diccionario, lujosamente encuadernado \$ 9.00 m/n.

Vda. de M. SUNDT - Córdoba 1489, Buenos Aires

LA FUENTE

DICCIONARIO ENCICLOPÉDICO ILUSTRADO

Publicado bajo la dirección de **D. JOSE ALEMANY BOLUFER**
DE LA REAL ACADEMIA ESPAÑOLA

Y DE VARIOS REPUTADOS ESPECIALISTAS

Esta obra contiene todas las voces de uso corriente y numerosos Americanismos, Tecnicismos, Neologismos y Artículos Enciclopédicos de Biografía, Bibliografía, Geografía, Historia, Arqueología, Etnografía, Literatura, Bellas Artes, Etc., Etc.

ES EL DICCIONARIO IDEAL PARA ESCOLARES

80.000 artículos, 1.014 grabados,
370 retratos, 100 cuadros, 13 mapas
en color, 3 cromotipias.

Precio de este Diccionario, lujosamente encuadernado \$ 4.50

SUNDT - Córdoba 1489, Buenos Aires



donde se citase al ALMANAQUE DEL MENSAJERO

QUILMES CRISTAL

LA MEJOR CERVEZA

La más importante y antigua

TINTORERIA

— DE —

A. y C. FESTE PRAT

Administración y Casa Central

Bmé. MITRE 846 - Buenos Aires

30 SUCURSALES

Especialidad en teñidos y limpiezas a seco de trajes, vestidos, cortinados, fundas de muebles y automóviles, pieles y géneros en piezas, etc.

Servicio de lutos a entregar en el día.

Servicio de encomiendas e interior; dirigirlos a la casa central con la dirección bien clara.

Los trabajos que nos remitan del interior son atendidos con puntualidad, esmero y rapidez, sin recargo de precio.

IMPORTANTE: Unica casa que se encarga del teñido de zapatos de cuero y raso y carteras de cuero. Se quita el lustre sobre ropa de lana y seda a la perfección.

La Nueva Ciencia de Curar

—
POR KÜHNE
\$ 7.20 m/n., porte pago

MAGNETISMO, HIPNOTISMO,

SUGESTIÓN

—
POR CLAIRK
\$ 3.— m/n., porte pago

Tratado completo

de baños de sol.

—
DEL DR. A. VANDER
\$ 2.50 m/n., porte pago

PEDIDOS A

Vda. de M. SUNDT - Córdoba 1489
BUENOS AIRES

La Experiencia

que hemos adquirido en casi 70 años de práctica bancaria en la República Argentina nos habilita para ofrecer y prestar ese conjunto de útiles servicios que ha constituido y que constituye nuestro mejor timbre de honor y que para nosotros representa una política en la que siempre habremos de persistir.

BANCO DE LONDRES Y AMÉRICA DEL SUR

Establecido en 1862

BUENOS AIRES:
Bartolomé Mitre 399

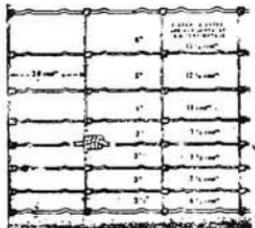
LONDRES:
6, 7 & 8, Tokenhouse Yard, E.C.2.

Sucursales, Agencias y Corresponsales en todos los países del mundo.

CERCO "FRERS"

MODELO 8.067

8 hilos horizontales formando
0 mt. 67 de alto. CON ALAM-
BRE DE ACERO "NEWTON"



Para cerdos y ganado en general.

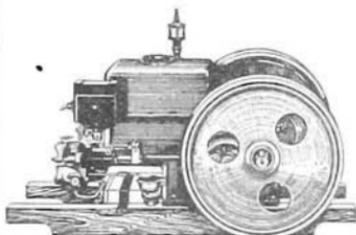
A 20 centavos el metro lineal.

Fabricamos más de 150 modelos
desde 16 centavos el metro.

¡BONIFICACIONES Y DESCUENTOS! — PIDAN NUESTRO GRAN CATALOGO ILUSTRADO

JUSTO H. NOS. & CIA. L.TDA.

Casa Central: PERÚ 353, Buenos Aires



MOTORES "FORCER"

A nafta, kerosene, etc., 1 1/2, 2 1/2,
3 1/2, 6 y 8 H. P.

desde \$ 220.— m/n

Fuerza garantida y superada

Fabricados en la más importante
fábrica norteamericana de
esta especialidad.

Lo mejor al más bajo precio.

ALMANAQUE DEL MENSAJERO

CON LA PRESENTE EDICION CUMPLE
31 años de existencia

El amigo y consejero del hogar

El Almanaque más conocido en el país

EL LIBRO MAS UTIL

Recomiéndelo a sus amigos



D. FERNANDEZ, BLASCO y Cia.
U. T. 37 - RIV. 3987-3988 - COOP. C. NTRAL 2790

**ALFOMBRAS
TAPICERIA
DECORACIONES**
Se atienden pedidos del interior.

FOSFOIODARSENIO CALOSI
GRAN RECONSTITUYENTE
Contra Escrófulas,
Linfatismo, Reumatismo,
Raquitismo, Anemias, etc.

ANTISCLEROTICO CALOSI
Contra la Arterioesclerosis.
Cardioesclerosis,
Nefroesclerosis.

INSTITUTO "VOLTA"

CORRIENTES 1719 BUENOS AIRES U. T. 35 MAYO 7846

DIRECTOR DR. MARIANO SICILIA FUNDADOR y EX-DIRECTOR DEL INSTITUTO "DALTON"

ASUEROTCHAP A - Aplicaciones especiales Lavado de Bronquios y Pulmones
Estómago, Hígado, Colitis, Asma, Parálisis, Método del Dr. García Vicente de Madrid, único
Ciática, Reumatismo, Neuralgias, Várices, en la República para tratar Asma, Bronquitis,
Eczemas. Debilidad General, Señoras y Niños. Bronquiectasias, Abscesos, Gangrena, etc.

CONSULTAS DE 3 A 6

Lea los avisos de este ALMANAQUE. Hay uno que le interesa especialmente.

Las principales secciones del Almanaque

1. El Año 1931. — Fiestas fijas y movibles de los diversos cultos. Eclipses, conjunciones, declinaciones. Visibilidad de los Planetas, etc.	2	6. Historia del año. — Política. Diplomacia. Necrología. Teatros. Monumentos, Aviación. Acontecimientos diversos, etc.	201
2. El Calendario. — Santoral. Salida paso y puesta de Sol y Luna. Fases de la Luna	25	7. Diversos. — Notas instructivas y curiosas. Conmemoraciones. Notas retrospectivas, etc.	238
3. Los Estados del Mundo. — Nombres de los jefes de Estado. Superficie, población, razas, religiones, monedas, medidas, principales ciudades, etc.	109	8. Estadística. — Datos acerca de las finanzas, producción, población, comercio, etc. de la República y del Mundo	270
4. Guía Oficial. — La República Argentina. Gobiernos del país. Provincias, ciudades principales. Territorios. Poder Ejecutivo, Judicial y Legislativo. Municipio de Buenos Aires. Cuerpo Diplomático, Ejército, Enseñanza, Culto, Bancos, Hospitales, Sociedades, etc.	129	9. Correos y Telégrafos. — Tarifas y varios	280
5. Deportes y juegos atléticos. — Reseña de los principales acontecimientos deportivos	179	10. Monedas y Medidas. — La moneda de la República Argentina y el sistema métrico	282
		11. Ferrocarriles. — Tarifas y distancias kilométricas de todas las líneas férreas de la República	287
		12. Avisos. — De páginas II a XVI y de 308 a	319

A	125	Arabia	121	Bancos en las provincias	170
ABRIL	47	— Inglesa	123	Baños públicos	175
Acacia	87	Arenales, J. A. Alvarez de	105	Basutoland	125
Acedera	31	Argel, conmemoración del	261	Battle y Ordóñez, J.	235
Acabar, su empleo	73	centenario de Argelia.	261	Beccar y Varela, H.	241
Acónito	51	Argentina	126	Bechuanaland	125
Acicoria	107	— centenario de	261	Bélgica	115
Achim de Arnim, Luis	29	Argentina	109	— centenario de	259
Administraciones de la República	130 y 131	— administraciones de la	131	Beltramielli, A.	230
Aduanas y Receptorías	171	— datos característicos	271	Bernero, Antonio	225
Afganistán	121	— estadística general, 272-273	273	Bianchi, Miguel	238
Africa	125	— gobiernos de la	129	Bibliotecas en la Capital	172
— Ecuatorial francesa	127	Arosemena, F. H.	113	Biografías, páginas de	
— Occidental británica	126	Arquiidiócesis de Bs. As.	161	— aniversarios y centen-	29
— Occidental francesa	127	Arsenales de guerra	155	— varios	235, 236 y 237
— Oriental británica	126	Artes, letras y teatro	217	Bodas principescas	257
— S. Occidental	126	Asia	121	Bolivia	165
Agenda, dos páginas en cada mes	28	Asilos	175	Bomberos	165
AGOSTO	37	Asiria	121	Boneo, Dr. J. A.	162
Agrimonia	75	Asistencia Pública	173	Boris III	115
Agrónomos regionales	160	Asteroides	15	Borneo Británico del Nte.	123
Aguiar, Juvenio	241	Asuntos diversos en el extranjero	210	Bosch, E. S.	241
Ahmed Zogú	115	— en el país	207	Bottaro, Fray José M.	161
Albania	115	— políticos en el extranjero	203	Bourdelle, E. A.	237
Alberti, F.	162	— jero	203	Brasil	110
Alberto de Mónaco	83	— y administrativos ar- gentinos	201	Bridges, R.	231
Alberto I	115	Atenas, Leopoldo	340	Brunel	243
Albuquerque, J. A. de	227	Atlatlismo	189	Buenos Aires, capital	164
Alcaidías y Juzgad. de paz	119	Australia	128	— ciudad de	164
Alejandro I	115	Austria	115	— escudos de	243
Alemania	115	Automovilismo	186	— provincia	132
Alfonso XIII	116	Avena, producción mundial	270	— escudo de	132
Aigdonero	65	— y población en distintas épocas	279	Bulgaria	115
Almanaque rural, una página en cada mes	31	Avestruz, tiempo de em-	312	Büllow, B. von	228
Alce	73	pollar	111	Butan	121
Alto Paraná	96	Ayora, I.	111		
Alvarez de Arenales, J. A.	105	Azores	127	C	
América	109	Azúcar, producción mun-	270	Cabada, preb. de la	127
Anam	124	dial	270	Cabred, Domingo	312
Andorra	115	B	77	Café	225
André, S. A.	258	Bachhuysen, L.	228	— producción mundial	93
Angola y Cabinda	127	Baden, Max de	228	Calendario copto	270
Animales en la heráldica	250	Bahía Blanca, direcciones útiles	134	— chino	5
Anta	45	Balart, F.	91	— egipcio	3
Aniversarios, una página en cada mes	29	Balfour, A. J.	236	— escandinavo	4
Antillas Francesas	109	Baluchistan	121	— francés	5 y 40
— Holandesas	109	Bancos en la Capital Fe-	169 y 170	— gregoriano	7
— Inglesas	109	deral	169 y 170	— griego	6
				— israelita	4 y 3

Al hacer sus pedidos sírvase citar el ALMANAQUE DEL MENSAJERO

Calendario inglés	6	Centros de estudiantes	177	Correo aéreo	281
— juliano	4 y	6	Cerdos, constipac. de los	312	Correos y telégrafos, guía
— macedónico	4	4	Ciclismo	188	.....
— mahometano	4 y	6	Círculos y clubs	286	Corrientes
— para veintinueve siglos	54	54	Ciudad del Vaticano	116	— diócesis de
— perpetuo	54	4	Clausewitz, C. de	49	— escudo de
— romano	5	4	Clemenceau, G. B.	236	Costa de Oro
— siamés	5	5	Clubs y Círculos	286	Costa Rica
— simplificado	5	5	Cocodrilo	263	Cowper, G.
Calendarios	3	3	— enorme capturado	263	Cristián X
— americanos	3	3	— huevos en la arena	263	Cronología
— concordancia de los	40	3	Cochinchina	123	Cruz Roja Argentina
Cámaras de Apelaciones	152	3	Colegios nacionales	158	Cuba
Camboya	123	3	Colombia	110	Cuito
Camerun o Camerones	126	3	Colonia-Escuela Argentina	161	— y beneficencia
Campero, Julio	161	3	— en Gándara	204	Cuyo, diócesis de
Campisteguy, J.	114	3	Comercio e Industrias	216	.....
Campo, comercio e industrias	216	3	Comercio exterior de la Rep. Argentina	274	Chaco
Canal de Suez	125	3	Comisarias	265	— acón, L.
Canarias	126	3	Compueto Eclesiástico	2	Chajá, tiempo de empollar
Capital de la Nación	243	3	Concejo Deliberante	165	Chanco, prefez de
— Federal, datos diversos	279	3	Concha, José Vicente	235	Checo-Eslovaquia
Capo D'Istria, J. A.	57	3	Congo belga	125	Chile
Caprivi, Jorge	35	3	Congregación Israelita	163	China
Carbó, Dr. E., monum. a	253	3	Congreso Nacional	151	Chipre
Carlos II	120	3	Conmemoraciones y monumentos	213	Chubut
Carpeaux, busto de	215	3	Consejo N. de Educación	165	.....
Cartago	251	3	Constantina, niñas de las escuelas	261	Dantzig
— catedral de	251	3	Consulados y legaciones	157	— ávila y Matos, I.
— ruinas de	251	3	Consultorios	173	De Foe, D.
Cartellier, P.	63	3	Coolidge, I. B. de	248	Delbrück, H.
Carreras clásicas	200	3	Córdoba, dirección. útiles	141	Deportes, reseña de
Catamarca	146	3	— diócesis de	161	Destinn, Emma
— diócesis de	161	3	— escudo de la ciudad	141	Deudas de la Nación
— escudo de	146	3	— provincia de	140	DICEMBRE
Ceilar	121	3	— escudo de la provincia	140	Diez años atrás
Cementerios	168	3	Corona Martínez, E.	248	Digital
— contentarios, una página en cada mes	29	3	Corte Suprema de Justic.	152	Dinamarca
					Diócesis
					161 y 162
					Diplomacia
					206
					Diputados
					151

"LIBRERÍA NACIONAL" DE

J. LAJOUANE & CIA.

Bolívar 270 — Buenos Aires

Gran surtido de Libros de Literatura, Historia, Derecho, Ciencias, Diccionarios, Novelas, Mannales, Textos escolares, etc., al precio más bajo de plaza.

CODIGOS Y LEYES de la Rep. Argentina. — Para cualquier Código exijan siempre las "Ediciones Lajouane", por ser las más correctas y únicas que siempre contienen las últimas reformas. (Pídanosen la lista detallada).

LIBROS DE AGRICULTURA, GANADERIA, Avicultura, Horticultura, Medicina Veterinaria, Industrias rurales, etc. (Enviamos Catálogo gratis).

MANUALES DE ARTES Y OFICIOS. — Mecánica, Electricidad, Construcción, Metalurgia, Carpintería, Herrería, Alabalería, Jabonería, Perfumería, Pintura, Fotografía, Telegrafía, Telefonía, Motores, Chauffeurs, Maquinistas, Curtidores, Licoristas, Química Industrial, Recetarios, etc. (Enviamos Catálogo gratis).

**SEGUROS**

**INCENDIO :: VIDA :: MARITIMOS
ACCIDENTES DEL TRABAJO (Ley 9688)
AUTOMÓVILES Y CRISTALES**

FONDOS ACUMULADOS

£ 41.373.926 Esterlinas

BUENOS AIRES R. K. MITCHELL

Bmè. Mitre 478

Gerente Local

U. Telef. 33 Avda. 0531

Dispensarios antitubercu- losos	Escudos de Bs. As. 164 y 243	Ferrán, Jaime	237
— anticéreos	173 Escuela Norm. de Rosario 248	Ferrocarriles, explotación de los	278
Distancias entre varios puertos en millas	173 — de San Juan	— tarifas de pasajeros	287
Dorchain, A.	230 Escuelas de artes y oficios 160	Fiestas fijas y móviles	6
Doumergue, G.	217 — de comercio	Filipinas	122
Dreyer, capitán	253 — e Institutos varios	Finlandia	117
Dryden, J.	77 — Industriales	Flameng, L.	99
Dubois, L. E.	227 — Normales	Foch, monumento a	215
	77 — Prácticas	Football	191
	227 — Profesionales	Formosa	148
Eclipses	5 España	116	148
— cunador	111 Establecimientos del Es- trecho	123	119
— centenario de	255 Estaciones Experimentales 160	Francia	117
— escudo de	255 Estaciones, principio de las 2	— en Argelia	261
Edison, en su laboratorio — primera lámpara de	246 — radiotelegráficas	22	
Egipto	246 Estadística general de la Rep. Argentina. 272 y 273	273	
Ejército Argentino	154 Estados del Mundo	109	
— divisiones del	154 — Malayos	123	
— Escuelas e Institutos. — y armada	155 — Unidos	111	
Ejército de Salvae. 163 y	216 Estonia	116	
El Koweit	175 Estrellas	10	
El Salvador	121 Europa	115	
Enebro	31 — principales ríos de	82	
ENERO	25 Evangelios de los domin- gos	26	
Enfermedades más comu- nes	208 Expedición polar de An- drée	258	
Enseñanza agrícola	160 Exposición Nacional de Ganadería	267	
— primaria, estadística	273		
— Institutos de	158		
Entre Ríos	138 Falguiere, J. A. J.	57	
— escudo de	138 faros, en las costas de	23 y	
Epigrafía	264 la Rep. Argentina 23 y	24	
Erard, S.	77 FEBRERO	35	
Eritrea	127 Federico III	91	
Escamotea	101 Ferias francas	166	
		166	Guam
			128

Gallina, tiempo de em- pollar	312
Gamba, José	227
Gambia	126
Ganadores y campeonatos Gansa, tiempo de empo- llar	197
	312
García Mansilla, E.	225
Garfield, J. A.	99
Gastos de la Nación	276
Gata, preñez de la	312
Gelabert, J. M.	245
Gerciana	31
Geoffroy, E. F.	55
Gerhault, Alain	262
Gobiernos de la Rep. Arg. Golf	129
	180
González Viquez, C.	110
Gran Bretaña	117
Gran Bretaña	117
Grecia	49
Gregoire, E.	12
Greenlandia	12
Guam	128

LA VIA

TRANSRADIO

LÉ PERMITE COMUNICAR AL EXTERIOR POR
RADIOTELEGRAFIA
RADIOTELEFONIA
RADIOTELEFOTOGRAFIA

Comunicación directa con los barcos navegando en alta mar.

INFORMES: **TRANSRADIO INTERNACIONAL**

Cia. Radiotelegráfica Argentina S. A.

SAN MARTIN esquina **SARMIENTO** — Buenos Aires

Guatemala	112	Iglesia anglicana	163	Jorge V	117
Guayana	112	— dinamarquesa	163	Jonbert, P. J.	57
— Francesa	112	— evangélica alemana	163	Jujuy	147
— Holandesa	112	— metodista episcopal	163	— escudo de	147
— Inglesa	112	— ortodoxa antioqueña	163	JULIO	67
Guayaquil, vista de	255	— ortodoxa helénica	163	Julio César	41
Guemes Torino, J.	240	— ortodoxa rusa	163	JUNIO	61
Guerrico, José	242	— presbiteriana	163	Júpiter	16
Guerrico, Martín	225	— protestante danés	163	Juzgados de Paz y Alcal-	
Gugliardi, J. P.	113	Iglesias	162	días	153
Guillermo	119	— bautistas	163	— ubicación de	153
Guinea Española	126	— luteranas unidas	163		
— Portuguesa	127	India Francesa	123	Kenya	126
Gustavo V	120	— Inglesa	124	Kerak	122
Gutiérrez, J. M.	63	— Portuguesa	124	Kreutzer, R.	63
		Indias Orientales	124	Kuang Choang	123
Haakon VII	119	Indicaciones útiles, una			
Hadamaut	121	página en cada mes...	30	Labrador	114
Haití	112	Indochina Francesa	123	Lafitte, F. E.	161
Hallays, Andrés	229	Industria del petróleo, La	244	Lámpara eléctrica	246
Hawai	128	Institutos de Enseñanza	158	lanari, Alfredo	225
Haynes, A. M.	226	Interés simple, regla de	283	Landaburu, L.	242
Hégel, J. G. F.	99	Irak	123	La Noue, F. de	35
Heráldica, animales en la	250	Irlanda	117	Laos	123
Hermelo, R.	242	Isla Mauricio	126	La Plata, direccion, útiles	133
Heyaz	121	Islândia	118	— diócesis de	162
Hindenburg P. v.	115	— milenario de	247	— escudo de la ciudad	133
Historia del año	201	Islas de Cabo Verde	127	Larguía, Carlos	240
Hofmannsthal, H. v.	231	— Fidji	124	La Rioja	144
Honduras	112	— Langkawi	123	— escudo de	144
— Inglesa	112	— Malvinas	112	Latitudes australes	27
Hongkong	123	— Salomón	124	La Vaulx, E. de	229
Hoover, H.	111	— Tonga	128	Legaciones y consulados	157
Hospitales	173	— Virgenes de EE. UU.	117	Lencinas, C. W.	226
Houdar de La Motte, A.	71	— Wake y Midway	128	Leopoldo I	259
Huergo, L. A. monum. a	253	Italia	118	Leopoldo II	259
Humberto de Saboya	357	Jalapa	37	Letonia	118
— bodas de	357	— Japón	41	Libertia	125
Hungría	118	Jardines y paseos	122	Libano y Siria	124
Ibáñez del Campo	111	Jengibre	166	Libia	127
Iglesia Católica Romana	163		51	Liechtenstein	113
				Lieja, exposición	259

Banco Argentino Uruguayo

ABONA

en CUENTA CORRIENTE

1 %

de interés anual.
Plazo fijo convencio-
nal. Emite giros sobre
todas partes del mundo

en CAJA DE AHORROS

5 %

a retirar en cualquier
momento sin previo
aviso y con capitali-
zación trimestral.

ADMINISTRA PROPIEDADES
Y REALIZA TODA CLASE DE
OPERACIONES BANCARIAS

Avd. Diagonal Roque Sáenz
Peña 511 y San Martín 10 Buenos Aires

MARTIN FIERRO

Nueva edición del famoso poema
de José Hernández. Libro muy bien
impreso, con hermosa tapa en colores,
compuesto en tipos grandes, de fácil
lectura. Precio \$ 1.20 (más 0.20 para
gastos de envío). Haga su pedido a

Vda. de M. SUNDT

Córdoba 1489, Bs. As.

Esta edición de MARTIN FIERRO
contiene interesantes notas explica-
tivas.

A. C. TAQUINI & Cía.

REMATES Y COMISIONES

BUENOS AIRES
B. MITRE 476 - U. T. 33, Av. 5319
LA PLATA
CALLE 13 N° 808 - U. T. 1488

Liga arg. contra la Tuberculosis	174	Matheu y Chicola, D. B.	43	Mónaco, museo de	83
Lino, producción mundial	270	MAYO	53	Moncada, J. M.	113
Lituania	118	Medidas y pesos	282	Moneda de la Rep. Arg.	282
Lorenzo, T. di	237	Medina, Francisco	241	Monedas y medidas	282
Los Andes	148	Meilhae, E.	35	Mongolia	122
Loubel, Emilio	235	Mejia Colindres	112	Monroe, J.	71
Lucchini, Luis	234	Mejico	113	Montes de Oca, M. A.	105
Luceo, L. E.	227	Miklas, G.	115	Monumento conmemorativo de la travesía de La Mancha	254
Luisa I	118	Melfi, barrio de	260	Monumentos en Bs. As. — y conmemoraciones	164 213
Luisa de Saboya	85	— ruinas	260	Morales, C. M.	234
Luján, virgen de	252	Memento, 1.ª de agenda de cada mes	28	Moscicki, I.	119
Luna	9	Mendes Bello, A.	227	Movimiento migratorio de la Rep. Argentina	271
— declinaciones	8 y 7	Mendoza, ciudad, direcciones útiles	145	Mozambique	127
— diagrama de visibilidad	12 y 13	— provincia de	144	Municipalidad	165
— diagrama para el cálculo	20	— escudo de	144	Muñoz, Daniel	226
— fases de la	9	Mensajeros, tarifas	168	Murature, José Luis	236
— fotografía de la	9	Mercado, una página en cada mes	30	Museo Oceanográfico de Mónaco	83
Luxemburgo	118	Mercados	165	Museos en Bs. As.	124
Macao	124	Mercurio	15	Mustafá Kemal	120
Machado, G.	110	Merry del Val, R.	227	Nansen, Fridtjof	236
Madagascar	127	Meses del año	41	Nasser-Ed-Din	71
Madreira	127	Meunier, C.	49	Natación	185
Maíz, producción mundial	270	Millo, Enrique	238	Naufragio del "Monte Cervantes"	258
Mandrágora	37	Mimosa	87	Nebulosa espiral	18 y 19
Mantegazza, P.	91	Ministerio	150	— Messier 84	19
Máquina de escribir	254	— de la guerra	154	— Messier 101	19
Mareas	21	Ministerios de la República	130 y 131	Nebulosas	18 y 19
María de Brabante	257	Miica	130 y 131	Necrología	225
Marte	15	Miranda, Fco.	262	Neidhardt de Gneisenau	77
— y Venus	41	— monumento en Francia	262	Nepal	132
Martínez de Campos, A.	105	Misión a los Marineros	163	Neptuno	149
Martínez, J. P.	162	Misiones	148	Nenquen	149
MARZO	39	Mitología, animales en la	250		
Marruecos	126 y 127	Moda femenina	265 y 266		
Maaryk, T. G.	116	Mogolia	122		
		Mónaco	118		



MODELO "C" N.º 2

MAISON PETREL

CALLAO 734 BUENOS AIRES
U. T. 44 - JUNCAL 4216

Casa de corsés y fajas en general:
la mejor en Sud América.

Los corsés y fajas Petrel, de marca registrada en la República Argentina y en el extranjero, han sido estudiados en la Facultad de Ciencias Médicas y aprobados por el Consejo Nacional de Higiene.

Especialidades en corsés y fajas ortopédicas para personas que padecen de hernias umbilicales, riñones flotantes, ptosis, descensos de la matriz y en general para todas aquellas personas que tienen necesidad de sostener su vientro si no quieren verse privadas del bienestar del cuerpo y de la facilidad de los movimientos. Estas fueron aprobadas y recompensadas por la Sociedad de Higiene de Francia con certificados y felicitaciones.

SOLICITE EL NUEVO CATALOGO
GENERAL ILUSTRADO

Neyed y Heyaz	121	Papuasía	128	Poder Ejecutivo	150
Neyra, José M.	226	Paraguay	113	— Judicial Federal	152
Nicaragua	113	Paraná	139	Policia de la Capital	165
Niebuhr, B. J.	29	— casa de Gobierno	245	Poligala	59
Nigeria	126	— catedral	245	Politica argentina	201
Noruega	119	— diócesis de	162	— extranjera	203
Notas Veterinarias	312	— direcciones útiles	139	Polonia	119
— deportivas	222	— escuela del Centenario	245	Portugal	119
NOVIEMBRE	95	— esquina San Martín y	245	Poseiones británic., 123,	
Nueva Caledonia	128	Urquiza	245	125 y	128
— Guinea o Papuasía	128	— monumento a Carbó.	253	— de los EE. UU.	128
— Zelandia	128	— Alto	96	— españolas	126
Nuevas Hébridas	128	— segundo centenario de	147	— francesas, 123, 126 y	128
Nyasas Británica	126	Parques	265	— holandesas	124 y 128
		Paseos y Jardines	166	— italianas	124 y 127
O		Pata, tiempo de empollar	312	— japonesas	128
Oakland Pride, gran		Patchulf	59	— portuguesas	124 y 127
campeón	267	Patronato de la Infancia	174	Potranca, preñez de la	312
Obras Públicas	205	Pava, tiempo de empollar	312	Preñez, calendario de la	312
Oceania	128	Peña, David	226	Presidentes de la Rep.	
Oceanografía	83	Pérez, Enrique S.	241	Arg., 129, 130 y	131
OCTUBRE	89	Pérsi, Carlos	227	Primera travesía de La	
Oficinas Municipales	165	Persia	123	Mancha	258
— y Establecimientos Pú-		Perú	114	Primo de Rivera, M.	236
blicos	171	Perra, preñez de la	312	Pringles, Juan Pascual	43
Olas	69	Petróleo, la industria del		Protectorado Malayo	123
Olava Herrera, E.	110	— en la República	244	Provincias Argentinas	132
Onell, monumento a	247	— producción mundial	270	Puerto Rico	114
Ortiz Rubio, F.	113	Pico, Octavio S.	241	Puertos, entradas y sal-	
Orzali, J. A.	161	Pío XI	116	das	271 y 274
Oveja, preñez de la	312	Planetas	15	Quirós, H. J.	242
		— posiciones aparentes de	13	Quito, plaza de	255
P		— los	12 y		
Padilla, Ernesto	241	— visibilidad de los	13	R	
Países Bajos	119	Planeta trasneptuniano	17	Raabe, Guillermo	65
Palestina	123	— fotografías del	17	Ranc, A.	105
Paloma, tiempo de empo-		Plazas	167	Recetas de cocina, una pá-	
llar	412	Plazoletas	167	gina en cada mes.	30
Pampa	148	Plutón	41	Records, carreras	200
Panamá	113			Registro Civil	165
Pankhurst, mon. a Mrs.	214				
Papel Sellado, venta de.	172				

Pineral

GRAN APERITIVO

Reino de los Serbios, Croatas y Eslovenos.	119	Salvador, Luisa de	85	Siria y Líbano	124
Relander, L. K.	117	— diócesis de	147	Sistema métrico decimal.	282
Remo	184	— escuela de	161	— planetario	15
Renaud, Abel	241	Sanmarco, Mario	232	Snodton, A.	118
Rentas de la Nación	275	Sánchez Sorondo, M.	241	Sociedad de Beneficencia	174
Representación diplomática y consular argentina y extranjera	156	Saunders, Liman von	229	Sociedades e Instituciones, 176, 177 y	178
República Argentina	130	San Juan	146	Sol	10
— Administraciones de la 130 y	131	— escuela de	146	— declinaciones	7
— Dominicana	114	— escuela normal de	248	— diagrama de visibilidad	12 y 13
Reseña de Deportes	179	San Luis	140	— diagrama para el cálculo	20
Reunión	127	— escuela de	149	— fotografías del	11
Revolución de Septiembre, reseña de la	239	Santa Cruz	149	Somalia	127
Rhodesia del Norte	125	Santa Elena y Ascensión	126	— Británica	126
— del Sud	125	Santa Fe, ciudad de, diócesis de	136	Souday, Pablo	237
Rignano, E.	229	— recciones útiles	162	Stein, E. F. C. de	63
Río Alto Paraná	96	— diócesis de	186	Stresemann, G.	236
— de Oro	126	— escuela de	135	Subterráneo Lacroze	249
— Negro	149	— provincia de	135	— "hall" est. Pucyrredón	249
Ríos de Europa	82	— escuela de la prov.	239	— interior coche	249
Risler, Eduardo	233	Santamarina, E.	142	— molinetes automáticos	249
Ristitch, J.	91	Santiago del Estero	161	— una entrada	249
Rochefort-Lucay, V. E. de	29	— diócesis de	142	Sudán Anglo-egipcio	126
Rodríguez, A.	161	— escuela de la prov.	127	Suecia	120
Romero Bosques, P.	111	Sao Tomé y Príncipe	123	Suez, monumento a la de-	213
Romero de Torres, J.	237	Sarawak	85	fensa de	120
Rcsa, José M.*	226	Sardou, V.	29	Suiza	120
Rosales, Claudio H.	240	Sarto, Andrés del	226	Swaziland	125
Rosario, ciudad de	137	Sarrat, R. P.	16 y 41	Tabla de intereses	284
— direcciones útiles	137	Saturno	165	— para calcular suel-	285
— escuela de	137	Secciones electorales	151	— dos	235
— escuela normal de	248	Senadores	81	Taft, W. H.	126
Rostand, monumento a	215	SEPTIEMBRE	107	Tanzania	127
Rumania, monumento a	120	Sésamo	126	Taucer	127
Rusia	120	Seychelles	43	Tannu-Tuva	122
— Asiática	124	Sheridan, F. E.	254	Tarifas de ferrocarriles	287
		Sholes, C. L.	124	— diversas	168
		Siam	126		
		Sierra Leona	126		

COLECCION

DEL

Almanaque del Mensajero

AÑOS 1902 A 1930 INCLUSIVE

Puede Vd. obtenerla por

\$ 35.— m/n.

Tenemos números sueltos de los años 1914, 1915, 1916, 1918, 1920, 1921, 1922, 1923, 1924, 1925, 1926, 1927, 1928, 1929, 1930

SIN AUMENTO DE PRECIO.

VDA. DE M. SUNDT

CÓRDOBA 1489

Buenos Aires

LEY 2786

Sociedad Argentina Protectora de los Animales

Única Institución de cultura, existente en el país, para la defensa de los animales.

Hacer cumplir la ley que la autoriza, educar los sentimientos, velar por los irracionales y cuidar las buenas costumbres de todos, es lo que representa la existencia de esta altruista Institución Pública.

Evacua consultas gratis sobre animales enfermos.

SECRETARIA: LAVALLE 1334

U. T. 38-0431 Mayo

C. Telef. Arg. 1003, Central

HAGASE SOCIO

Tayiquistan	124	Tucumán, ciudad, direc-		Violeta	79
Te	107	— ciones útiles	143	Virgen de Luján	252
— su preparación y modo		— diócesis de	162	— camarín de la	252
— de servirlo	92	— escudo	143	— tercer centenario	252
Teatros	166	— prov. de	142	Virgilio	256
— artes, letras	217	— escudo de	142	— bimilenario de	256
Teléfonos, tarifas	168	Tunéz	127	— busto de	256
Telégrafos	281	Tur	200	— estampillas conmemo-	
Temperatura en la Capital		Turkmenistan	124	— rativus	256
Federal, primera pági-		Turquia	120	— medalla conmemorativa	256
na de cada mes	25			Virreyes del Río de la	
— media de algunas ciu-		Uganda	126	Plata	129
dades	55	Ugarte, Marcelino	225	Viveros nacionales	160
Terranova	114	Unión Sudafricana	125	Viviani, monumento a	261
Terremoto en Italia	260	Universidades	156	Volcanes	68
Territorios nacionales	148	Urano	16	Von Horthy	118
Tierra	8 y	Uriburu, J. E.	99		
— datos diversos	15	Uriburu, José F.	239	Wagner, Cosima	233
— del Fuego	149	— presta juramento	240	— ehawei	123
Timor y Cambing	124	Uruguay	114	Wichert, E. A.	43
Tina di Lorenzo	237	Uzbekistan	124		
Tiro a la paloma	180			Yachting	182
— de Guerra	179	Vaca, preñez de la	312	— emen	121
Tirpitz, A. v.	228	— ainilla	59		
Trabajo, departam. Na-		Valmy, monumento a	262	Zaimis, A.	117
cional del	172	Miranda	262	Zanzibar	126
Tranvías, precio de los		Vega Belgrano, C.	225	Zedita	235
pasajes	168	Venezuela	114	Zille, Enrique	230
Tribunales	205	Venus	15 y	Zodiaco, posiciones apa-	
— en la Capital Federal	152	Victor	41	— rentes del	12 y
Trigo, producción mundial	270	Victoria Manuel III	118	— signos del	2
Tristán da Cunha	126	Victoria de Suecia	235	Zúccoli, L.	230
Trombetti, Alfredo	237	Victorica, B.	85	Zuinglio, U.	57

Si Vd. necesita

un libro y no lo encuentra en la localidad en que Vd. habita

Escribanos

indicándonos el título de la obra y el nombre del autor.

VDA. DE M. SUNDT
CÓRDOBA 1489 - BUENOS AIRES

FRANCISCO STAFFA

DESPACHANTE DE ADUANA

IMPORTACION - EXPORTACION

Escritorios: BOLSA de COMERCIO, Bs. As.

EL ZOÓFILO ARGENTINO

Organo de las Sociedades Protectoras de los Animales en la República.

LAVALLE 1334-BUENOS AIRES

Cultivar el suelo es servir a la patria.



Sociedad Mensajeros de la Capital

Sociedad Anónima establecida el año 1888
de confianza — reserva — responsabilidad.

**ENCARGOS,
COMISIONES,
COMPRAS,
COBRANZAS, etc.**

Toda persona del interior o exterior del país que desee efectuar, en Buenos Aires, cualquier clase de Encargos, Compras, Cobranzas y demás Comisiones, por insignificante que fuere, puede dirigirse a nuestra Sociedad, en la seguridad de que serán atendidos con la mayor atención y prontitud, por una comisión muy módica.

Dirigir correspondencia al GERENTE de la

"SOCIEDAD MENSAJEROS de la CAPITAL"
Calle Bm. Mitre 475, Buenos Aires.

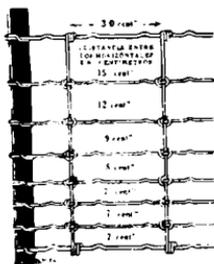
NOTA: Toda carta con valor debe remitirse por certificado.

Por \$ 5 $\frac{m}{n}$. remitimos a cualquier punto del interior, por encomienda postal, flete pagado, 25 paquetes de semillas de hortalizas (verduras) surtidas. Dirigir pedidos acompañando importe a Gerente "Sociedad Mensajeros de la Capital", calle Bm. Mitre 475 (2.º piso), Buenos Aires.

Por \$ 5 $\frac{m}{n}$. remitimos a cualquier punto del interior, por encomienda postal, flete pagado, 25 paquetes de semilla de flores surtidas. Dirigir pedidos a Gerente "Sociedad Mensajeros de la Capital", calle Bm. Mitre 475 (2.º piso), Buenos Aires.

CERCO "OLIVERA"

UNICO CERCO DE VARILLAS RIGIDAS, DE UNA SOLA PIEZA Y DE NUDOS INMOVIBLES



MODELO 8.065

8 hilos horizontales formando 0m.65 de alto.

Totalmente fabricado con alambre de acero
"NEWTON"

Apto para cerdos
A 22 CENTAVOS el metro lineal.

FABRICAMOS MAS DE 150 MODELOS
Desde 16 CENTAVOS el mt.

PEDIR NUESTRO GRAN CATALOGO ILUSTRADO
IBONIFICACIONES Y DESCUENTOS!

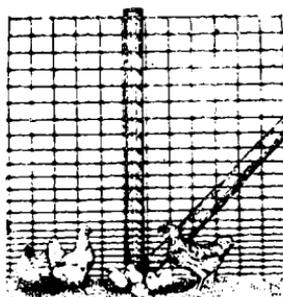
JUSTO Hnos. & Cía. Ltda.

CASA CENTRAL:

PERÚ 353 - Buenos Aires

MODELO 23.152

23 hilos horizontales formando 1m.52 de alto. Verticales a 15 cms. Espaciado abajo, 2 1/2 cms.



Para gallineros, pudiendo encerrar los pollos más chicos.

A 55 CENTAVOS el metro lineal.

Biblioteca del Almanaque del Mensajero

REFRANES

(2547 Refranes con su correspondiente explicación).

**ENTRETIEENE ==
== E INSTRUYE**

\$ 2.— m/n el ejemplar

Tareas Rurales

Consejos útiles para todos los que se ocupan en

Trabajos rurales

Tenga siempre un ejemplar a mano

\$ 1 20 m/n. porte pago

LA MESA

2.^a edición

Indispensable para las señoras

Contiene **1.000** recetas para cocina

No es "un libro" más. — —
— Es "el libro" que Vd. necesita

\$ 1.20 m/n. el Ejemplar

EL SECRETARIO

2a. edición

El libro especialmente útil para estudiantes y para todos los que deseen adquirir nociones de Gramática, Aritmética y Geometría.

\$ 1.— m/n. el ejemplar.

Pedidos a: Vda. de M. SUNDT - Córdoba 1489, Buenos Aires

CALENDARIO Y ALMANAQUE NÁUTICO DE LA REPÚBLICA ARGENTINA

ALMANAQUE DEL MENSAJERO

PARA

1931

AÑO TRIGÉSIMO-PRIMERO

ASTRONOMIA—NAUTICA—ESTADOS DEL MUNDO
CENTENARIOS—BIOGRAFIAS—ESTADISTICA
HISTORIA DEL AÑO — VARIETADES
PROVINCIAS — GOBERNACIONES
AGRICULTURA—GANADERIA
MISCELANEA — GUIA
GEOGRAFIA
TARIFAS



PUBLICADO POR
VIUDA DE M. SUNDT
CÓRDOBA 1489 - BUENOS AIRES

CRONOLOGIA PARA 1931

AÑO

6644	del período juliano.
2684	de la fundación de Roma según Varrón
1931	del calendario gregoriano establecido en octubre de 1582. Empieza el 1.º enero.
1931	del calendario juliano o ruso, empieza 13 días más tarde, el martes 14 enero.
5691	de la era de los Judíos; empezó el 23 de septiembre de 1930, el año 5692 empieza el 12 de septiembre de 1931.
1349	de la hégira, calendario turco, empezó el 29 de mayo de 1930, el año 1350 empieza el 19 de mayo de 1931.
491	de la invención de la imprenta.
439	del descubrimiento de América.
351	de la 2.ª fundación de Buenos Aires.
155	de la independencia de EE. UU.
161	de la primera impresión en Bs. Aires.

AÑO

142	de la revolución francesa.
121	de la Revolución de Mayo.
115	de la Independencia.
106	del 1.º ferrocarril en el mundo.
106	de la fotografía.
79	de la caída de Rozas.
78	de la Constitución Argentina.
74	del 1.º ferrocarril en la República.
62	de la apertura del canal de Suez.
17	de la apertura del canal de Panamá.
17	de la guerra europea.
14	de la revolución rusa.
13	de la república en Alemania.
12	de la paz de Versalles.
8	de la república en Turquía.
5	del vuelo de Franco.
4	del vuelo de Lindberg.

ELEMENTOS DEL COMPUTO ECLESIASTICO (1931)

Aureo número	..... 13	Epacta	..... 11	Letra dominical	..... D
Ciclo solar	..... 8	Indicción romana	..... 14		

PRINCIPIO DE LAS ESTACIONES (1931)

HEMISFERIO SUR

El Otoño	empieza el 21 de marzo a 10 horas 7 minutos.
El Inverno	empieza el 22 de junio a 5 horas 28 minutos.
La Primavera	empieza el 23 de septiembre a 20 horas 24 minutos.
El Verano	empieza el 21 de diciembre a 15 horas 30 minutos.

HEMISFERIO NORTE

La Primavera	empieza el 21 de marzo a 14 horas 5 minutos.
El Verano	empieza el 22 de junio a 9 horas 28 minutos.
El Otoño	empieza el 24 de septiembre a 0 horas 23 minutos.
El Inverno	empieza el 22 de diciembre a 19 horas 29 minutos.

ECLIPSES DURANTE EL AÑO 1931

Durante el año 1931 se producirán cinco eclipses, tres de Sol y dos de Luna.

1.º Eclipse total de Luna el 2 de abril, siendo visible el principio generalmente en la parte occidental del océano Pacífico, Asia, Australia, océano Indico, Europa y Africa; el fin será visible generalmente en Asia, exceptuando la parte oriental, océano Indico, Europa, Africa, océano Atlántico y parte oriental de Sud América. Las circunstancias principales de este eclipse se producirán a las siguientes horas (hora arg.):

La Luna entra en la sombra a 14h 23m.

El eclipse total comienza a... 15h 22m.

Medio del eclipse a... 16h 7m.

El eclipse total termina a... 16h 53m.

La Luna abandona la sombra a 17h 52m.

Magnitud del eclipse, 1,5, tomando el diámetro lunar como unidad.

2.º Eclipse parcial de Sol el 17 de abril. Este eclipse será visible solamente en parte del Asia y océano Artico, siendo su magnitud máxima de 0,5, tomando el diámetro solar como unidad.

3.º Eclipse parcial de Sol el 12 de septiembre, visible como tal en la parte occidental de la América del Norte, parte oriental

de Asia y océano Pacífico. Su magnitud máxima alcanza apenas a cinco centésimos del diámetro solar.

4.º Eclipse total de Luna el 26 de septiembre, siendo el principio visible generalmente en la parte occidental del océano Pacífico, Asia, Australia, océano Indico, Europa y parte de Africa; el fin visible generalmente en Asia, océano Indico, Europa, Africa, océano Atlántico y parte oriental de Sud América.

Los datos principales de este eclipse son:

La Luna entra en la sombra a 13h 54m.

El eclipse total empieza a... 15h 46m.

Medio del eclipse a... 15h 48m.

El eclipse total termina a... 16h 31m.

La Luna abandona la sombra a 17h 42m.

Magnitud del eclipse, 1,3 tomando el diámetro lunar como unidad.

5.º Eclipse parcial de Sol el 11 de octubre, visible en casi toda Sud América, océano Pacífico, océano Atlántico y océano Antártico.

Para Buenos Aires el eclipse empieza a 7 horas 24 minutos (hora argentina), el medio del eclipse a 8 horas 14 m., y el fin del eclipse a 9 horas 9 m., siendo su magnitud de 0,5 tomando el diámetro solar como unidad.

SIGNOS DEL ZODIACO

0 ♈	Aries, el Carnero	..... 0°	6 ♎	Libra, la Balanza	..... 180°
1 ♉	Taurus, el Toro	..... 30°	7 ♏	Scorpius, el Escorpio	..... 210°
2 ♊	Gemini, los Gemelos	..... 60°	8 ♐	Arctienens, el Sagitario	..... 240°
3 ♋	Cáncer, el Cangrejo	..... 90°	9 ♑	Capra, el Capricornio	..... 270°
4 ♌	Leo, el León	..... 120°	10 ♒	Amphora, el Acuario	..... 300°
5 ♍	Virgo, la Virgen	..... 150°	11 ♓	Pisces, los Peces	..... 330°

La mayor parte de las veces, no se quiere saber algo sino para hablar de ello.—Blas Pascal.

ALMANAQUE DEL MENSAJERO

1931

CALENDARIO Y ALMANAQUE NAUTICO DE LA
REPUBLICA ARGENTINA XXXI EDICIÓN ANUAL

TODOS LOS DERECHOS RESERVADOS

M. SUNDT
Fundador

PEDRO J. ZACCHEO
Director

Vda. de M. SUNDT
Editora

CALENDARIOS

AMERICANOS.—Según algunos investigadores, parece que los mejicanos tenían cuatro calendarios: uno natural, otro astronómico, otro cronológico y otro ritual o de sus festividades. Dice Antonio de Solís en su "Historia de la conquista de Méjico: "Gobernábanse por el movimiento del Sol, y midiendo sus alturas y declinaciones para entenderse con el tiempo, daban al año trescientos sesenta y cinco días como nosotros; pero lo dividían en diez y ocho meses, señalando a cada mes veinte días, de cuyo número se componían los trescientos sesenta, y los cinco restantes eran como días intercalares, que se añadían al fin del año para igualar el curso del Sol. Tenían también sus semanas de a trece días con nombres diferentes, que se notaban por imágenes en el calendario, y sus siglos que constaban de cuatro semanas de años, cuyo método y dibujo era de notable artificio, y se guardaba cuidadosamente para memoria de los sucesos.

El Dr. Spinden, del Museo de la Universidad de Harvard, afirma que los antiguos mayas de la América Central dieron al Nuevo Mundo su primera fecha auténtica hace más de 2 500 años. Agrega que los mayas comenzaron a llevar la cuenta de los días el 6 de agosto del año 612 antes de Jesucristo y el 10 de diciembre del año 680 antes de J. C. inauguraron oficialmente un calendario perfeccionado, según puede advertirse por una inscripción que aparece en las ruinas de la que fué ciudad de Copan, de los mayas, en Honduras Occidental. Este perfecto calendario rigió sin la pérdida de un solo día por espacio de 2 000 años y sólo se extinguió su uso cuando los documentos mayas fueron destruidos por los españoles en 1561.

El calendario de los quichus era lunar. La duración del año no se ha podido deducir de modo seguro. Los araucanos, parece que no tuvieron un término equivalente a "tiempo". La edad del día la contaban por las posiciones del Sol; la de la noche, por las posiciones de la Luna y de las estrellas, usando expresiones como: "queda alto el Sol", "se inclinó el Sol", "está alto el lucero de la noche", y otras. Por la sombra proyectada por el Sol sabían qué parte del día ya había transcurrido. Para determinar un momento cualquiera del año, el araucano, como lo hacen por lo demás todos los hombres primitivos, se servía de algo característico a dicho momento: la madurez de los frutos, la caída de las hojas, la parición de los animales, etc. En cuanto a la división del año en estaciones, sólo tenían en cuenta el calor y el frío, es decir el verano y el invierno, cuya vuelta periódica les servía para medir el tiempo ("thipantu" año, cuyo principio no filó).

CHINO.—Los chinos dividían su año civil en 12 meses lunares de 29 días, con un mes solar intercalar, cada tres años, a fin de hacerlo corresponder con el astronómico. El año común tenía 354 días, y el bisiesto 384. El mes intercalar tenía 30 días y se le denominaba "ta-yuet" (mes grande). Los meses chinos no tenían denominación especial: se les designaba, excepto el primero, con el nombre "mes" y el número correspondiente al orden de colocación en el calendario. Se llamaban: "segundo mes" febrero; "tercer mes" marzo; "cuarto mes", abril; "quinto mes"; "sexto mes"; "séptimo mes"; etc. Enero se llamaba "ching-yuet". El año comenzaba con la luna-ción en cuyo curso el Sol entra en el signo zodiacal de Piscis (Peces ♋). Para los años comunes de la vida, los años se contaban desde el advenimiento al trono del emperador reinante. En la cronología los años se distribuían en ciclos de 60, formados a su vez por otros dos: uno decimal, que se repetía seis veces consecutivos y otro duodecimal, repetido cinco veces, al lado del primero. En 1912 China adoptó el calendario gregoriano.

EGIPCIO.— Los antiguos egipcios, lo mismo que casi todos los pueblos de oriente, tomaron como base de su cronología las fases de la Luna y dividieron el tiempo en semanas y meses lunares. Esta división fué modificada más tarde, porque si bien era aceptable para ciertos usos civiles, no lo era en cambio para señalar las estaciones y otros fenómenos relacionados con las faenas agrícolas y también con ciertas prácticas religiosas. Se estableció como unidad fundamental de tiempo el año solar o fracciones, determinadas del año. Dividieron el año en 365 días (12 meses de 30 días cada uno, agregando para completar el número total de días cinco llamados suplementarios). Quisieron también los egipcios establecer la concordancia entre las cronologías solar y lunar, y para ello formaron un ciclo de 25 años.

GRIEGO.— Entre los griegos, los movimientos de la Luna fueron observados desde las épocas más remotas y sirvieron para subdividir el tiempo. El "mes" tuvo siempre para ellos gran importancia, porque las fiestas y solemnidades se fijaban tomando como base las fases de la Luna. Además, la necesidad de prever la vuelta de las estaciones tanto para lo referente a la navegación como para la agricultura, los obligó necesariamente a poner los meses en armonía con la duración de los años. Otro motivo, también importante, era el de hacer "caer" las fiestas, sacrificios, ceremonias, etc., no sólo en las mismas estaciones, sino en iguales fechas de los diversos meses. Como es fácil de imaginar, mu-

NOCIONES ASTRONOMICAS

chos fueron los trabajos realizados para resolver ese problema astronómico. Se adoptó el año de 360 días. Los meses fueron todos de 30 días. Más adelante el astrónomo Meton propuso el ciclo de diez y nueve años solares llamado de Meton o "áureo-número".

ROMANO.—Este calendario tenía diez meses (304 días), cuya denominación y orden eran los siguientes:

1 Martius 31 d.	6 Sextilis 30 d.
2 Aprilis 30 d.	7 September 30 d.
3 Maius 31 d.	8 October 31 d.
4 Junius 30 d.	9 November 30 d.
5 Quintilis 31 d.	10 December 30 d.

Para evitar que un mismo mes pudiera caer en cualquiera de las estaciones, el rey Numa Pompilio agregó dos nuevos meses y modificó el número de días de los demás:

1 Januarius 29 d.	7 Sextilis 29 d.
2 Martius 31 d.	8 September 29 d.
3 Aprilis 29 d.	9 October 31 d.
4 Maius 31 d.	10 November 29 d.
5 Junius 29 d.	11 December 29 d.
6 Quintilis 31 d.	12 Februarius 28 d.

El mismo Numa resolvió, para que el calendario concordara con las estaciones, que a cada segundo año se le agregara un mes adicional de 22 días y a cada cuarto año un mes de 23 días, resultando así que un período de cuatro años tenía 1465 días (366 $\frac{1}{4}$ día por año = un día de más sobre el año trópico). La reforma de Numa subsistió hasta que Julio César, en el año 45 ant. de J. C. encargó la modificación del calendario a Sosígenes, quien dió al año trópico 365 $\frac{1}{4}$ días y al año ordinario 365 días; éste se aumentaba cada cuatro años con un día adicional (bissexto-calendas, intercalado entre el 23 y el 24 de februarius). Entre los meses de januarius y martius colocó a februarius y dió a los meses el número de días que tienen actualmente. Más tarde se dió el nombre de julio a quintilis y el de augustus a sextilis.

En la página 41 nos ocupamos de los meses del Calendario romano, sus distintas denominaciones, el número de días que tenían, el origen de sus nombres, etc.

JULIANO.—Calendario lunisolar; el año tiene 365 días 6 horas, intercalándose, como en el gregoriano, un día cada cuatro años. Las fiestas se rigen por el curso de la Luna, por el que se fija la Pascua, que determina el sistema de las fiestas movibles. Es una adaptación del calendario reformado de Julio César, y estuvo en vigor en gran parte de Europa, hasta que se realizó la reforma gregoriana (1582). Las fechas de este calendario tienen un atraso de 13 días respecto al gregoriano. Hasta hace pocos años se usó en gran parte de los Balcanes y en Rusia. En este último país, la Iglesia ortodoxa adoptó el calendario gregoriano en 1923 (junio 21), y el gobierno central de los Soviets resolvió en enero de 1930 que en lo futuro la era rusa se contara a partir del 7 de noviembre de 1917.

MACEDONICO.—El año civil de este calendario se dividía en 12 meses lunares, con un mes solar embolismal cada dos o tres años. Fue impuesto a muchos pueblos de Asia después de las guerras de Alejandro.

ESCADINAVO.—El año civil de los escandinavos se contaba por lunaciones. La luna nueva era celebrada, como en algunos

pueblos asiáticos y africanos, con fiestas y sacrificios. Cada día de la semana era presidido por una divinidad.

ISRAELITA.—Denominación y número de días de cada mes:

MESES	Año común		
	D.	R.	A.
Tisrí	30	30	30
Hesván	29	29	30
Kislev	29	30	30
Tebet	29	29	29
Schevat	30	30	30
Adar	29	29	29
Nisán	30	29	29
Iyar	29	29	30
Siván	30	30	30
Tamuz	29	29	29
Ab	30	30	30
Elul	29	29	29
Total	353	354	355

MESES	Año embolismal		
	D.	R.	A.
Tisrí	30	30	30
Hesván	29	29	30
Kislev	29	30	30
Tebet	29	29	29
Schevat	30	30	30
Adar	30	30	30
Ve-adar o 2° Adar	29	29	29
Nisán	30	30	30
Iyar	29	29	29
Siván	30	30	30
Tamuz	29	29	29
Ab	30	30	30
Elul	29	29	29
Total	383	384	385

El calendario israelita es lunisolar y se compone de años ordinarios (12 meses, con un total de 353, 354 y 355 días) y de años embolismales (13 meses, con un total de 30 días más que el año común). Unos y otros pueden ser defectivos, regulares o abundantes. El mes que se intercala en los años embolismales se llama Ve-adar o 2.º Adar y tiene 29 días. Para completar los 30 días se le agrega uno al 1.º Adar. En un ciclo de 19 años hay 12 comunes y 7 embolismales. El día empieza a la puesta del Sol. Este calendario no puede empezar en domingo, miércoles o viernes.

MAHOMETANO.—En su forma actual tiene por origen el año 1 de la hégira (viernes 16 de julio de 622 d. de J. C.). Es lunar. Los meses son de 29 ó 30 días. El año se compone constantemente de 12 meses y tiene 354 ó 355 días, según sea común o abundante. El ciclo lunar de los musulmanes, compuesto de 30 años lunares, comprende 19 años comunes y 11 años abundantes. Según algunos autores, el 15.º año del ciclo es abundante y el 16.º común. Para los musulmanes el día empieza a la puesta del Sol. Los meses se suceden en el orden siguiente:

Moháram . . . 30 días	Rádjab 30 días
Sáfar 29 "	Schaabán . . . 29 "
Reb 1.º 30 "	Ramadán . . . 30 "
Reb 2.º 29 "	Schau-ual . . . 29 "
Djumádá 1.º 30 "	Dzul-quida . . . 30 "
Djumádá 2.º 29 "	Dzul-hidj-dja . 29 ó 30

La Asamblea de Angora decretó, el 27 de diciembre de 1926, la adopción del calendario gregoriano. La disposición entró en vigor el 1.º de enero de 1927.

FRANCES REPUBLICANO.—Este calendario se cuenta desde el 22 de septiembre de 1792, época del equinoccio de otoño y de la fundación de la República. En los días de la Revolución, Francia quiso establecer una nueva división del tiempo, un nuevo calendario, que no sólo sirviese para corregir los errores del gregoriano, sino que señalase también la nueva era de libertad. Calendario exclusivamente civil, independiente de todo culto, contenía igualmente a todos. Quedó en vigencia hasta el 1.º de enero de 1806, fecha en que fué oficialmente restablecido el gregoriano. El calendario francés republicano dividía el año en 12 meses de 30 días cada uno. Para completar el número de días de cada año (365 ó 366), se contaban 5 ó 6 días al terminar el último mes. No existía la división en semanas: cada mes comprendía 3 décadas o fracciones de diez días. El día, a su vez, se dividía en 10 partes y cada parte en otras 10, con lo que se buscaba la concordancia entre el calendario republicano y el sistema de numeración decimal. (Esta última división, que substituía a la de 24 horas, no se aplicó nunca en la práctica). A los meses se les dió nombres simbólicos y poéticos: vendimiarío (de vendimias); brumario (tiempo de las brumas bajas en la región media de Francia); frimario (de los fríos o "frimas"); nivoso (de "nix", "nivis", nieve); pluvioso (de "pluie", lluvia); ventoso (o época de los vientos); germinal (o tiempo de la germinación de las semillas); floreal (de "flos", "floris", flor); pradiarío o "prairal" en francés (de "prairie", pradera); messidor (de "messis", cosecha); termidor (o tiempo del calor y de los baños) y fructidor (de "fructus", fruto). Los días de la década se denominaban: primidi, duodi, tridi, quartidi, quintidi, sextidi, septidi, octidi, nonidi, décadí. Cada día del año recibía el nombre de una de las producciones de la tierra, de los instrumentos agrícolas o de los animales domésticos, nombres todos aplicados con relativa aproximación a los días en que los productos se recogían, o en que los animales o los instrumentos eran utilizados por los agricultores. A cada quintidi o semidécada correspondía el nombre de un animal doméstico, y a cada década el de un instrumento. Los días complementarios eran llamados "sans-culottides" a fin de enaltecer el nombre de "sans-culottes" que la aristocracia había dado a los republicanos para injuriarlos. Estos días complementarios (cinco), formaban una semidécada y estaban consagrados, como fiestas nacionales, a la Virtud, el Genio, el Trabajo, la Opinión y las Reconpensas. Al año bisiesto, llamado Olímpico, se le agregó un 6.º día, el 22 ó 23 de septiembre, "día de la revolución". (Véase Concordancia de los calendarios, página 40).

SIAMES.—En Siam se da gran importancia a las fiestas, en su mayoría de carácter religioso. Las principales son las de año nuevo, de la agricultura, del crecimiento de los ríos y las de las estaciones. Una de las fiestas más típicas es la de la limpieza o aseo personal: en este día los hijos lavan a los padres, los discípulos a los maestros, etc. En Siam el tiempo no se cuenta por días sino por noches (el año tiene 354). Para relacio-

nar el año lunar con el solar se hace una corrección cada 19 años. Los meses son doce y cada uno comprende cuatro lunas.

COPTO.—Usado por parte de la población de Egipto y de Etiopía. El año se compone de 12 meses de 30 días cada uno. Al fin de los 12 meses se han añadido cinco días para completar los 365. (Estos días añadidos se llaman "epagómenos"). Cada 4 años se añadieron seis días "epagómenos" en lugar de cinco: de este modo el año tiene la misma duración que el del calendario juliano.

Meses del año copto

Denominación	Comienzo (1)	Durac.
Tut	29 agosto	30 días
Boheb	28 septiembre	30 "
Habuk	28 octubre	30 "
Koyhak	27 noviembre	30 "
Tubeh	27 diciembre	30 "
Amchir	26 enero	30 "
Barmhat	25 febrero	30 "
Barmdeh	27 marzo	30 "
Bachones	26 abril	30 "
Bawne	26 mayo	30 "
Abib	25 junio	30 "
Mesori	25 julio	30 "
Epagómenos	24 agosto	5 ó 6

La era adoptada es la de Diocleciano o de los Mártires (284 d. de J. C.).

GREGORIANO.—Como decimos, al ocuparnos del calendario romano, el astrónomo Sosígenes calculó para el año trópico 365 días 6 horas, en lugar de 365 d. 5 h. 48 m. 36s., diferencia que en 1582, año de la reforma gregoriana, alcanzaba a 10 días. El papa Gregorio XIII, asesorado por numerosos astrónomos y por indicación del sabio Lilio, decidió que el viernes 5 de octubre de 1582 se llamara el 15 y que en adelante, para prevenir cualquier alteración, se suprimieran 3 años bisiestos en 400 años. De acuerdo con esto, los años seculares 1700, 1800 y 1900 fueron comunes. El 2000 será bisiesto como lo fué el 1600, primer año secular que siguió a la reforma. La diferencia que aun existe es mínima y sólo alcanza a formar un día después de 4000 años.

SIMPLIFICADO.—En los últimos años se ha tratado, en conferencias y comisiones especiales, acerca de la conveniencia de reformar el calendario actualmente usado por la mayor parte de las naciones. Se trabaja activamente en diversos países a fin de convocar una conferencia internacional que tendría a su cargo los trabajos definitivos que serían luego sometidos a los gobiernos para ser convertidos en ley. En Estados Unidos de Norte América, donde una numerosa comisión tiene a su cargo el estudio de este asunto, existe una gran predisposición, en el comercio, la industria y las finanzas, en favor del plan Cotsworth de 13 meses iguales de cuatro semanas cada uno. En cuanto al momento en que debiera hacerse, se indica el año 1933 como el más conveniente.

El señor Moisés B. Cotsworth, el incansable propagandista de la modificación del actual calendario gregoriano, estuvo últimamente en nuestro país y expuso por intermedio de la prensa, las ventajas y beneficios que, según él, se obtendrían con la reforma que propone. El señor Cotsworth ha publicado dos libros y gran número de folletos en favor de la implantación del nuevo sistema.

(1) Calendario juliano, año común.

NOCIONES ASTRONOMICAS

FIESTAS FIJAS Y MOVIBLES DE LOS DIVERSOS CULTOS EN 1931

IGLESIA CATOLICA ROMANA

Circuncisión	1 Enero	Viernes Santo	3 Abril	Sta. Rosa de Lima	30 Agosto
Epifanía	6	Pascua	5	Natividad de N. S.	8 Sept.
Septuagésima	1 Febrero	Cuasimodo	12	N. S. de las Merced	24
Purificación	2	Ascensión	14 Mayo	N. S. del Pilar	12 Oct.
Sexagésima	8	Pentecostés	24	Todos los Santos	1 Nov.
Quincuagésima	15	Trinidad	31	Difuntos	2
Ceniza	18	Corpus Christi	4 Junio	San Martín	11
Cuadragesima	22	Ss. Pedro y Pablo	29	Present. de N. S.	21
San José	19 Marzo	Visitación	2 Julio	Adviento	29
Pasión	22	N. S. del Carmen	16	Inmac. Concep.	8 Dic.
Anunciación	25	Transfiguración	6 Agosto	N. S. de Guadal.	12
Ramos	29	Asunción	15		25

CALENDARIO INGLES (GREGORIANO)

Epifanía	6 Enero	Rogation Sunday	10 Mayo
Septuagésima	1 Febrero	Ascensión	14
Quincuagésima	15	Holy Thursday	14
Shrove Sunday	15	Whit Sunday	24
Miércoles de Ceniza	18	Natalicio de la reina María	26
Cuadragesima	22	Trinidad	31
San David	1 Marzo	Natalicio de Jorge V	3 Junio
San Patricio	17	Corpus Christi	4
Anunciación	25	Natalicio del Príncipe de Gales.	23
Lady Day	25	San Juan Bautista	24
Ramos	29	San Miguel	29 Sept.
Viernes Santo	3 Abril	Armistic Day	11 Nov.
Pascua	5	Adviento	29
Low Sunday	12	San Andrés	30
San Jorge	23	Santo Tomás	21 Dic.
Ascension de Jorge V	6 Mayo	Christmas Day (Navidad)	25

CALENDARIO JULIANO

Ind. de la fiesta	F. Jul.	F. Greg.	Ind. de la fiesta	F. Jul.	F. Greg.
Navidad	25 Dic.	7 Enero	Ascensión	8 Mayo	21 Mayo
Año Nuevo	1 Enero	14	Pentecostés	18	31
Epifanía	6	19	Trinidad	25	7 Junio
Septuagésima	26	8 Febrero	Transfiguración	6 Agosto	19 Agosto
Purificación	2 Febrero	15	Asunc. de la Virgen	15	28
Jueves Santo	27 Marzo	9 Abril	Natividad de la Virgen	8 Sept.	21 Sept.
Pascua	30	12	Present. de la Virgen	11 Nov'bre	4 Dic'bre
Anunciación	7 Abril	20	Adviento	30	13

CALENDARIO ISRAELITA

Año 5691			Año 5692		
Ind. de la fiesta	F. Israel.	F. Greg.	Ind. de la fiesta	F. Israel.	F. Greg.
Ayuno de Esther	13 Adar	2 Marzo	Año Nuevo (5692)	1 Tisri	12 Sept.
Purim	14	3	Ayuno de Guedaliah	3	14
Pascua	15 Nisán	2 Abril	Yom Kipur	10	21
Lag Ve-homer	18 Iyar	5 Mayo	Sucot (F. de las Cab.)	15	26
Pentecostés	6 Sivan	22	Schimhat Torah	23	4 Octubre
Ayuno de Tamuz	17 Tamuz	2 Julio	Hanucá	25 Kislev	5 Dic'bre
Destr. del Templo	9 Ab	23	Ayuno de Tebet	10 Tebet	20

CALENDARIO MAHOMETANO

Año 1349			Año 1350		
Ind. de la fiesta	F. Mahom.	F. Greg.	Ind. de la fiesta	F. Mahom.	F. Greg.
Ayuno	1 Ramad.	20 Enero	Fiesta de la Paz	23 Dzul-h.	11 Mayo
Revelación del Corán	27	15 Febrero	Año Nuevo (1350)	1 Mohar.	19
Gran Beiram	1 Schau	19	Ashura	10	28
—	2	20	Nac. del Profeta	12 Rabi 1.	28 Julio
—	3	21	Toma de Constantinop.	20 Djum.1.	3 Octubre
Victoria de Mont-Ohud	17	7 Marzo	Concep. del Profeta	15 Rádjab	26 Nov'bre
Pequeño Beiram	10 Dzul-h.	28 Abril	Ascension del Profeta	27	8 Dic'bre

Véase Calendarios americanos, chino, griego, israelita, romano, juliano, macedónico, escandinavo, copto, mahometano, francés republicado, gregoriano, etc., páginas 3 a 5.

Concordancia de los Calendarios, página 40. Calendario para veintún siglos, página 54. Elementos del Cómputo, página 2. Evangelios de los domingos, página 26.

NOCIONES ASTRONOMICAS

DECLINACIONES DEL SOL A LAS 8.

Declinaciones indicadas con tipo grueso: boreales (+); con tipo delgado: australes (—).

DIAS	Enero	Febre	Marzo	Abril	Mayo	Junio	Julio	Agosto	Sep'bre	Octubre	Nov'bre	Dic'bre
1.....	23° 4'	17° 17'	7° 50'	4° 16'	14° 52'	21° 58'	23° 10'	18° 12'	8° 33'	2° 55'	14° 13'	21° 43'
2.....	23 59	17 0	7 28	4 40	15 10	22 6	23 6	17 57	8 11	3 18	14 32	21 52
3.....	22 54	16 43	7 05	5 3	15 27	22 14	23 2	17 42	7 49	3 42	14 51	22 1
4.....	22 48	16 26	6 42	5 26	15 45	22 21	22 57	17 26	7 27	4 5	15 10	22 9
5.....	22 42	16 8	6 19	5 49	16 3	22 28	22 52	17 10	7 5	4 28	15 29	22 17
6.....	22 35	15 49	6 56	6 11	16 20	22 35	22 46	16 54	6 43	4 61	15 47	22 25
7.....	22 28	15 31	5 89	6 34	16 37	22 41	22 40	16 38	6 20	5 14	16 5	22 32
8.....	22 20	15 12	5 9	6 57	16 54	22 47	22 34	16 21	5 58	5 37	16 23	22 39
9.....	22 12	14 53	4 46	7 19	17 10	22 53	22 27	16 4	5 35	6 0	16 40	22 46
10.....	22 4	14 34	4 29	7 42	17 26	22 58	22 20	15 47	5 13	6 23	16 57	22 52
11.....	21 53	14 14	3 59	8 4	17 42	23 3	22 13	15 29	4 60	6 46	17 14	22 57
12.....	21 45	13 55	3 35	8 26	17 58	23 7	22 8	15 12	4 27	7 8	17 31	23 2
13.....	21 36	13 35	3 12	8 48	18 13	23 11	21 56	14 54	4 4	7 50	17 47	23 7
14.....	21 26	13 15	2 48	9 10	18 28	23 14	21 48	14 35	3 41	7 58	18 8	23 11
15.....	21 15	12 55	2 24	9 31	18 42	23 17	21 39	14 17	3 18	8 16	18 19	23 14
16.....	21 4	12 34	2 0	9 52	18 57	23 20	21 29	13 58	2 55	8 38	18 35	23 18
17.....	20 53	12 13	1 37	10 14	19 10	23 22	21 20	13 39	2 32	9 0	18 50	23 21
18.....	20 41	11 52	1 13	10 35	19 24	23 24	21 10	13 20	2 8	9 22	19 4	23 23
19.....	20 28	11 31	0 50	10 56	19 37	23 25	20 59	13 0	1 45	9 44	19 18	23 24
20.....	20 16	11 10	0 26	11 16	19 50	23 26	20 48	12 41	1 22	10 6	19 32	23 26
21.....	20 8	10 48	0 8	11 37	20 3	23 27	20 37	12 22	0 59	10 27	19 46	23 27
22.....	19 50	10 26	0 22	11 58	20 15	23 27	20 26	12 2	0 35	10 49	20 0	23 27
23.....	19 36	10 4	0 45	12 18	20 27	23 27	20 14	11 42	0 12	11 10	20 13	23 27
24.....	19 22	9 42	1 9	12 38	20 38	23 26	20 02	11 21	0 12	11 31	20 25	23 26
25.....	19 8	9 20	1 33	12 58	20 50	23 25	19 49	11 1	0 35	11 52	20 37	23 25
26.....	18 53	8 58	1 56	13 18	21 1	23 23	19 36	10 40	0 58	12 10	20 49	23 21
27.....	18 38	8 36	2 20	13 37	21 11	23 21	19 23	10 19	1 21	12 33	21 1	23 22
28.....	18 22	8 13	2 43	13 56	21 21	23 19	19 9	9 58	1 45	12 58	21 12	23 19
29.....	18 7	—	3 6	14 15	21 30	23 16	18 56	9 37	2 3	13 14	21 28	23 16
30.....	17 51	—	3 30	14 34	21 40	23 13	18 42	9 16	3 81	13 34	21 32	23 13
31.....	17 34	—	3 53	—	21 49	—	18 27	8 54	—	13 54	—	23 9

DECLINACIONES DE LA LUNA A LAS 8.

1.....	23° 22'	26° 33'	25° 24'	5° 4'	11° 58'	27° 54'	25° 37'	9° 13'	11° 34'	23° 57'	27° 35'	16° 56'
2.....	26 30	23 34	21 11	2 10	18 58	28 23	22 15	8 39	16 38	26 50	25 00	11 7
3.....	28 5	18 37	15 31	9 15	23 37	27 14	17 57	2 0	21 7	28 27	20 59	4 40
4.....	27 48	12 29	8 51	15 43	26 51	24 41	13 1	7 24	24 47	28 26	15 46	2 7
5.....	25 35	5 40	1 41	21 9	28 24	21 1	7 40	12 55	27 23	27 8	9 35	8 53
6.....	21 37	1 21	5 80	25 14	28 15	18 31	2 5	15 52	28 37	24 4	2 46	15 15
7.....	16 18	8 8	12 14	27 45	26 85	11 28	3 33	22 11	28 16	19 31	4 19	20 47
8.....	10 5	14 20	18 9	28 86	23 89	6 4	9 6	25 37	26 11	13 43	11 15	3
9.....	3 25	19 40	22 64	27 54	19 43	0 27	14 23	27 60	22 25	7 1	17 84	27 41
10.....	3 17	28 52	26 17	25 48	15 5	6 12	19 13	28 33	17 10	0 12	22 46	28 24
11.....	9 49	26 46	28 10	22 25	9 65	10 44	23 21	27 31	10 47	7 27	26 28	27 25
12.....	15 33	28 13	28 30	18 27	4 29	15 57	26 26	24 41	3 43	14 18	28 21	24 47
13.....	20° 3'	28 13	27 28	13 38	1 16	20 39	28 10	20 13	3 55	20 10	28 22	20 57
14.....	24 25	26 47	24 59	8 23	6 54	24 30	28 16	14 26	30 87	24 43	25 41	16 16
15.....	27 1	24 8	21 31	2 49	12 24	27 10	26 30	7 47	16 56	27 86	23 57	11 2
16.....	28 10	20 27	17 12	2 53	17 31	28 21	23 3	0 44	22 10	28 42	19 32	5 30
17.....	27 51	15 58	12 16	3 32	21 59	27 50	18 8	6 18	25 59	28 4	14 44	0 9
18.....	26 8	10 56	6 54	13 56	25 30	25 34	12 9	12 65	28 10	25 55	9 27	5 46
19.....	23 18	5 80	1 18	18 53	27 45	21 44	5 32	18 40	28 41	22 34	3 54	11 12
20.....	19 20	0 6	4 23	23 6	28 28	16 38	1 19	23 20	27 37	18 18	1 44	16 16
21.....	14 43	5 44	9 58	26 17	27 30	10 37	8 2	26 87	25 9	13 23	7 20	20 47
22.....	9 36	11 13	15 14	25 10	24 53	4 4	14 16	28 21	21 31	8 1	12 42	24 29
23.....	4 9	16 22	19 59	28 30	20 48	2 40	19 41	28 28	2 26	17 40	27 6	6
24.....	2 27	20 57	23 57	27 11	16 32	9 15	24 1	27 4	12 4	3 15	21 59	28 22
25.....	7 3	24 43	26 52	24 14	9 24	15 21	26 58	24 20	6 87	8 49	25 25	28 4
26.....	12 30	27 20	28 25	19 45	2 44	20 87	28 22	20 81	0 58	14 7	27 40	26 8
27.....	17 34	28 28	28 22	14 12	4 5	24 43	28 9	15 68	4 12	18 57	28 30	22 41
28.....	22 2	27 52	26 36	7 44	10 43	27 22	26 24	10 42	10 14	23 3	27 47	17 57
29.....	25 33	—	23 7	0 47	16 48	28 28	28 22	6 10	15 25	26 11	25 31	12 15
30.....	27 45	—	18 9	6 16	21 55	27 45	19 18	0 30	20 4	28 7	21 50	5 54
31.....	28 17	—	11 59	—	25 42	—	14 80	6 8	—	28 37	—	0 46

Quando no existe cultura generalizada, la acción política la impide. — Juan B. Terrán.

LA TIERRA Y LA LUNA

La Tierra forma parte del sistema solar; es decir, es uno de los planetas que giran alrededor del Sol, y que recibe de éste luz y calor. En los tiempos antiguos los hombres creyeron que la Tierra era una superficie plana que se extendía a enormes distancias en todas direcciones. Algunos filósofos griegos llegaron a afirmar que podría tratarse de un cuerpo de forma esférica que girara alrededor de un eje, y hasta creyeron en la revolución alrededor del Sol. Estas ideas fundadas en la fantasía, puesto que faltaba la observación directa, no merecieron atención ninguna y en nada influyeron en la ciencia astronómica, puesto que hasta los tiempos de Copérnico se consideró la Tierra como fija en el centro del Universo.

Muchos son los argumentos que pueden aducirse para demostrar que nuestro planeta es una esfera. Citaremos solamente dos, dejando de lado los más conocidos: en los eclipses de Luna, cuando la sombra de la Tierra avanza por la superficie lunar, es siempre de forma circular; las observaciones (y lo que es más convincente aún) las fotografías del Sol, los planetas y satélites nos muestran que todos ellos son redondos.

La distancia entre la Tierra y el Sol es de 149 501 000 kilómetros. La superficie de nuestro planeta es de 509 950 000 km² y su volumen es de 1 083 205 000 000 kilómetros cúbicos. Tiene un solo satélite: la Luna. Entre la Tierra y el Sol se encuentra Mercurio y Venus (Véase págs. 15 y 16). La Tierra se halla rodeada por una capa de atmósfera cuya altura sobrepasa los 100 km. Esta capa está sometida a los movimientos de rotación y traslación. Es muy importante la acción que ejerce la atmósfera en las observaciones astronómicas, puesto que los rayos luminosos que recibimos de los astros la atraviesan y sufren ciertos desvíos. Muy raras veces el aire atmosférico se encuentra en equilibrio o reposo completo; los vientos, más o menos impetuosos, la trasladan de un punto a otro. El aire posee todas las propiedades físicas de los fluidos elásticos; su elevación sobre la Tierra es casi uniforme, aunque su densidad, temperatura y elasticidad disminuyen a medida que aumenta la altura.

La Tierra gira sobre sí misma (rotación) con un movimiento uniforme alrededor de su eje en el sentido de occidente a oriente, resultando de aquí el movimiento diurno aparente de la esfera celeste, por el cual nos parece que la Tierra está inmóvil y que los astros giran a su alrededor de oriente a occidente, es decir, en la dirección opuesta a la del movimiento verdadero. Esta rotación dura 23 h. 56m. 4s.099 de tiempo medio. El movimiento que realiza la Tierra alrededor del Sol (traslación) dura 365 días 6 h. 9m. 9s.5 de tiempo medio. (Esto es lo que se llama "año", dividido en cuatro períodos desiguales, que generalmente se designan con los nombres de "estaciones" y en particular con los de "primavera", "verano", "otoño", "invierno").

La temperatura aumenta a medida que se desciende a las profundidades de la Tierra. Este aumento no es exactamente el mismo en todos los puntos del globo.

La edad de nuestro planeta es aún un problema sin solución. Existen muchas hipótesis, algunas de las cuales son tan fantásticas que

no es posible tenerlas en cuenta; entre otros, Lyell admite la cifra de 240 millones de años, y Houghson atribuye a nuestro planeta una antigüedad de cerca de dos mil millones de años. El Dr. Croll, tomó como base de sus cálculos a los agentes atmosféricos (lluvias, nieves, vientos, etc.) que trasforman continuamente la superficie del globo; dió la cifra de 72 millones de años. Más tarde rectificó sus cálculos declarando que no se puede, con los conocimientos geológicos determinar la edad efectiva de las rocas estratificadas, puesto que existe una serie de factores de los cuales es imposible prescindir, y que si bien la Tierra sufre las consecuencias de los fenómenos atmosféricos que destruyen montañas y modifican mares y continentes, también no es menos cierto que la dinámica interna del planeta va modificando incesantemente el suelo, levantando nuevas cordilleras o abriendo abismos en lugares donde se alzaban montañas imponentes. En fin, de los distintos cálculos efectuados se llega a conclusiones que demuestran la inconsistencia del método.

En ediciones anteriores nos ocupamos de los temblores de tierra y dimos diversas teorías al respecto. Dichos movimientos son mucho más frecuentes de lo que se cree. Algunos por su intensidad o por producirse en lugares muy poblados ocasionan verdaderas catástrofes; pero los más pasan casi inadvertidos, a veces hasta en los mismos lugares en que se producen. (Véase actividad y erupción de los volcanes, página 68).

La distancia media que separa la Tierra de su satélite la Luna es de 384 395 kilómetros. La Luna describe una órbita elíptica y tiene un volumen de 21 939 000 000 km³.

La Luna nos presenta siempre el mismo hemisferio. El tiempo comprendido entre dos fases consecutivas de la misma especie es la revolución sinódica, o mes lunar o lunación. Esta revolución vale 29 d. 12 h. 44 m. 2s.8. La revolución trópica, o tiempo transcurrido entre dos vueltas del astro a la misma longitud, tiene una duración de 27 d. 7 h. 43 m. 4s.7. La revolución sidérica es el tiempo que la Luna emplea en volver a la misma estrella, y su duración es de 27 d. 43 m. 11s.5.

Poco después de la Luna nueva, dos o tres días, se distingue perfectamente el resto del disco, alumbrado por una luz pálida, extremadamente débil, llamada luz cenicienta. Es debida a la luz del Sol reflejada por la Tierra. La ciencia explica este fenómeno que comprueba la opacidad de la Luna y su iluminación por el Sol. Teniendo en cuenta que la Tierra es también un cuerpo opaco que refleja la luz que recibe del Sol, presentará para la Luna una serie de fases análogas a las de ésta. Las fases de la Luna y de la Tierra son complementarias; es decir, que cuando haya Luna llena para la Tierra, habrá "Tierra nueva" para la Luna, y a la Luna nueva corresponderá "Tierra llena".

El aspecto de la Luna es perfectamente conocido, debido a las magníficas fotografías obtenidas por varios observatorios. (Véase página 9).

El aparente cambio de tamaño que se observa a veces en la Luna y en el Sol es debido a la refracción. La desviación de los rayos luminosos, producida al pasar por muchas capas atmosféricas, produce dicha ilusión.

NUESTRO SATELITE



FASES DE LA LUNA EN 1931.

ENERO		MAYO		SEPTIEMBRE	
LL ☾	el 4 a 9 h 15 m.	LL ☾	el 2 a 1 h 14 m.	CM ☽	el 5 a 3 h 21 m.
CM ☽	el 11 a 1 9	CM ☽	el 9 a 8 48	LN ☾	el 12 a 0 26
LN ☾	el 18 a 14 36	LN ☾	el 17 a 11 28	CC ☽	el 18 a 16 37
CC ☽	el 26 a 20 6	CC ☽	el 24 a 15 39	LL ☾	el 26 a 15 45
FEBRERO		JUNIO		OCTUBRE	
LL ☾	el 2 a 20 h 26 m.	CM ☽	el 8 a 2 h 18 m.	CM ☽	el 4 a 16 h 15 m.
CM ☽	el 9 a 12 10	LN ☾	el 15 a 23 2	LN ☾	el 11 a 9 6
LN ☾	el 17 a 9 11	CO ☽	el 22 a 20 23	OC ☽	el 18 a 5 20
CC ☽	el 25 a 12 42	LL ☾	el 29 a 20 47	LL ☾	el 26 a 9 34
MARZO		JULIO		NOVIEMBRE	
LL ☾	el 4 a 6 h 36 m.	CM ☽	el 7 a 19 h 52 m.	LN ☽	el 3 a 3 h 18 m.
CM ☽	el 11 a 1 15	LN ☾	el 15 a 8 20	CM ☽	el 9 a 18 55
LN ☾	el 19 a 3 51	CO ☽	el 22 a 1 16	CC ☽	el 16 a 22 13
CC ☽	el 27 a 1 4	LL ☾	el 29 a 8 48	LL ☾	el 25 a 3 10
ABRIL		AGOSTO		DICIEMBRE	
LL ☾	el 2 a 16 h 6 m.	CM ☽	el 6 a 12 h 28 m.	CM ☽	el 2 a 12 h 51 m.
CM ☽	el 9 a 16 15	LN ☾	el 13 a 18 27	LN ☾	el 9 a 6 15
LN ☾	el 17 a 21 0	CC ☽	el 20 a 7 86	CC ☽	el 16 a 18 43
CC ☽	el 25 a 9 40	LL ☾	el 27 a 23 10	LL ☾	el 24 a 19 24
				CM ☽	el 31 a 21 23

Sólo dentro de la idea de belleza puede producirse lo nuevo. Por el simple hecho de que sólo la armonía puede producir algo. — *Delfina Bunge de Gálvez.*

EL SOL

El Sol, centro del sistema astronómico llamado "solar" o "planetario" (véase págs. 15 y 16), es, para los habitantes de la Tierra, el cuerpo más importante del Universo, puesto que sin él, no sería posible la vida en nuestro planeta. Aunque resulta difícil saber con exactitud la temperatura del Sol, se suele dar como tal la que señala Millochau: 6 130 grados. Es una estrella variable con un movimiento de traslación en el espacio. El punto hacia el cual avanza el Sol y con él todos los planetas, asteroides, cometas y meteoros, se denomina Apex. Se cree que el sistema solar marcha hacia la dirección de "Vega", α de Lira, aunque no se sabe con certeza si lo hace en línea recta o si describe una curva ampliamente abierta. El Sol no es una esfera perfecta.

El volumen del Sol equivale a 1 301 200 veces el de la Tierra y su medio diámetro es de 695 500 kms.; su densidad media es de 0.256, siendo la de la Tierra 1, o bien 1.4, siendo la del agua 1. Su distancia media a la Tierra es de 149 501 000 kms. Su masa, según Newcomb, es igual a 332 432 veces la de la Tierra. La rotación del Sol dura, aproximadamente, 25 días.

Si se observa por medio de un antejo astronómico y algunas veces a simple vista, pero interponiendo vidrios de color para que la intensidad de su luz no moleste, se advierten en la superficie del Sol unas manchas negras y de forma irregular. Estas manchas aparecen muy a menudo en la fotosfera: su duración es variable y se componen generalmente de una parte central oscura llamada "núcleo" y de una franja más clara alrededor de aquella que se denomina "penumbra". Las manchas solares suelen aparecer en grupos y su extensión es de varios miles de kilómetros. Las "fáculas", manchas brillantes que aparecen en distintos puntos de la superficie solar, están, en cierto modo, relacionadas con las manchas.

Durante los eclipses totales de Sol se ven de una manera clara y distinta las protuberancias y la corona solar.

La parte más interna del Sol visible para nosotros se llama fotosfera ("esfera de luz", del griego "phos", "luz"); la capa de gases que se extiende sobre ésta se denomina estrato inverso, y los gases que se encuentran sobre la precedente forman una capa que se conoce con el nombre de cromosfera (del griego "chroma", que significa "color"). La superficie exterior de la cromosfera está continuamente agitada, elevándose de ella enormes llamas (llamadas "protuberancias eruptivas"). Alcanzan alturas hasta de 500 000 kilómetros. Hay también "protuberancias tranquilas", que tienen un aspecto arborescente, y cuya forma cambia poco a poco. La corona, halo de luz blanca perlina que se observa sólo durante la fase total de un eclipse solar, aparece como compuesta de materia sumamente tenue. Su estructura tiene semejanza con la de las colas de los cometas y con los rayos de las auroras boreales. Son pocas las oportunidades que se tienen para estudiar la corona: todo depende de las circunstancias en que se produce el eclipse total de Sol. No existe hipótesis aceptable que explique la estructura de la corona o las variaciones de su forma.

En la página 11 publicamos dos reproducciones de fotografías del Sol.

LAS ESTRELLAS

Entre el Sol y los planetas existe un espacio de millones de kilómetros (véase El sistema planetario, págs. 15 y 16); pero poco representa ese espacio si se le compara con el que se encuentra entre la Tierra y las estrellas, por ejemplo.

De los últimos trabajos realizados con el fin de medir la distancia que nos separa de las estrellas, resultan rectificadas algunos cálculos que hasta ahora se consideraron exactos. Actualmente se ha establecido que la estrella más próxima a nuestro planeta no es Alfa, del Centauro, como se creyó durante mucho tiempo, sino otra estrella, que contra la teoría aceptada, sólo es visible por medio del telescopio. Esta estrella se halla igualmente en la constelación del Centauro y está a 3,7 años luz de la Tierra. Sirio figura también entre las más próximas.

Los modernos sistemas aplicados a la medición y clasificación de las estrellas permitieron acumular una cantidad de observaciones sobre su estructura física, peso, dimensiones, volumen, luminosidad intrínseca, etc.

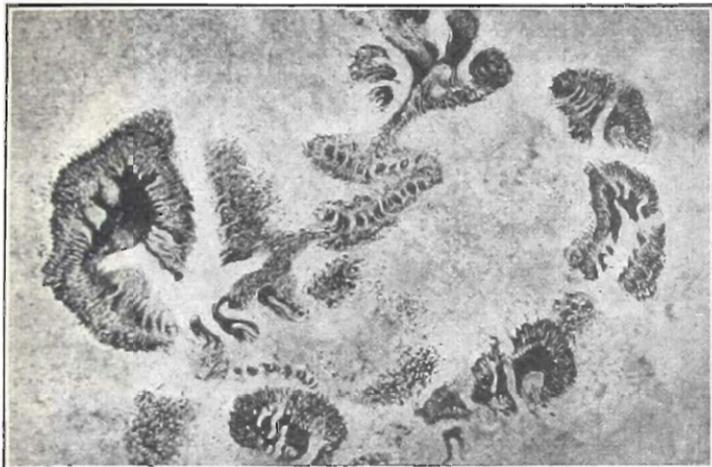
Existen estrellas cuyo brillo varía. Esta variación es a veces lenta a veces rápida. Como se ha observado que la longitud del período está en relación con el brillo real de la estrella se ha llegado a deducir la distancia conociendo el brillo aparente. Se comprobó así que muchas estrellas variables de la Vía Láctea se hallan a 4 000, 8 000, 17 000 años luz. La Vía Láctea aparece rodeada de amontonamientos de estrellas bien conocidas (que difícilmente pueden ser separadas unas de otras con los grandes instrumentos) pero en los cuales la fotografía revela cantidades de puntos estelares (algunos de ellos son variables); el amontonamiento de Hércules, por ejemplo, en el cual Ritchey, del Observatorio de Monte Wilson, contó 60 000 estrellas distintas. Las mediciones realizadas con las estrellas variables contenidas en ese amontonamiento estelar revelan una distancia de 36 000 años luz. El doctor Shapley, del observatorio mencionado, ha hecho una observación extraordinaria: un pequeño amontonamiento situado en la constelación del Delfín se halla a 220 000 años luz. El amontonamiento del Delfín pertenece también a la Vía Láctea. A ésta, el Dr. Shapley le calcula un diámetro de 500 000 años luz.

Según la intensidad de su brillo, se dividen las estrellas en diversas clases u órdenes de magnitud: 1.ª magnitud (aparecen poco después de la puesta del Sol); 2.ª magnitud (son visibles un poco más tarde); así consecutivamente hasta la 6.ª, última visible a simple vista. De todas las estrellas, la más brillante es Sirio; le sigue Canopus, visible solamente en el hemisferio Sur. El término magnitud no se refiere a la dimensión efectiva de la estrella, sino a la apariencia con que se nos presenta.

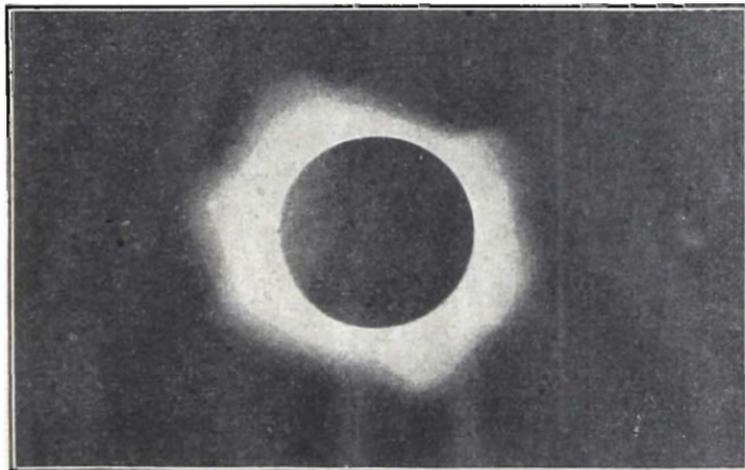
Por medio del espectroscopio se ha podido comprobar que gran número de estrellas que aparentemente son sencillas forman, en realidad, un sistema binario. Se las conoce con el nombre de binarias espectroscópicas.

Se calcula que hay cuatro mil veces más estrellas negras que luminosas.

Se tiene casi la seguridad de que las estrellas se hallan rodeadas, como el Sol, por cuerpos no luminosos. Estos cuerpos, que pueden considerarse los planetas de las estrellas, reciben de éstas la luz.



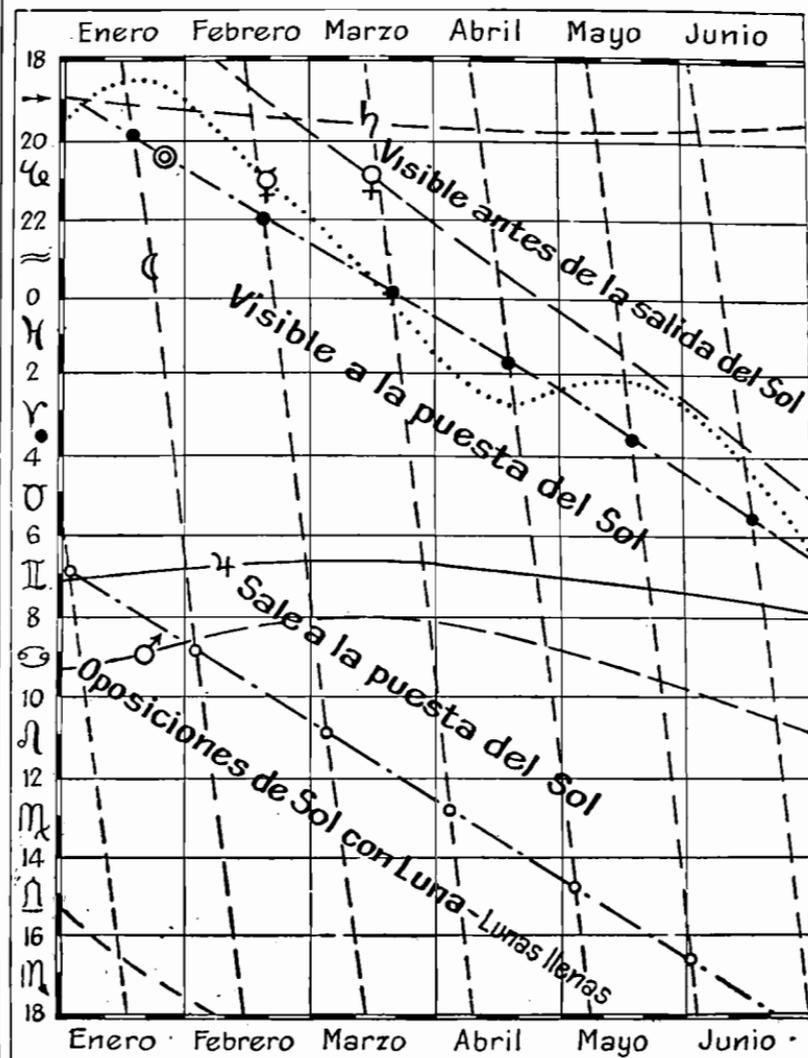
Manchas solares. — Aparecen a menudo en la fotosfera (la parte más interna del Sol visible para nosotros) y son de duración muy variable. Se componen generalmente de una parte central oscura ("núcleo"), y de una franja menos oscura alrededor de aquella ("penumbra").



Corona solar. — Fotografía directa de la corona solar, el maravilloso halo de luz blanca perlina que durante la fase total de un eclipse de Sol se ofrece a nuestra contemplación. La forma general que presenta la corona varía mucho de un eclipse a otro.

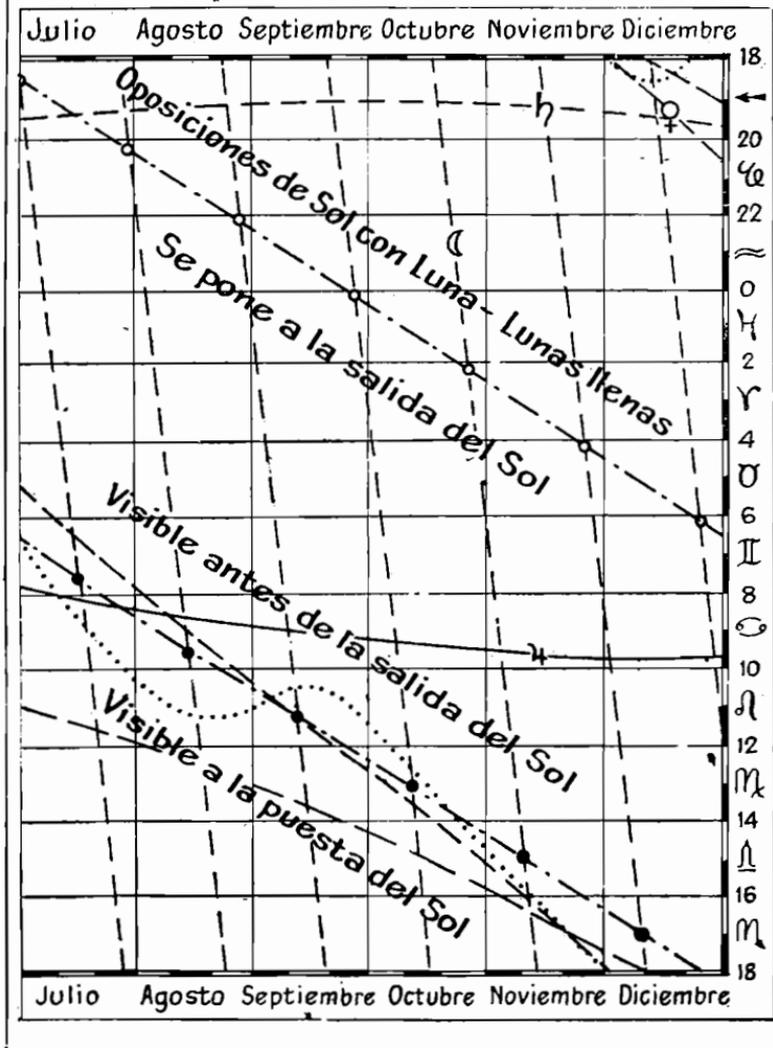
Si la política ha de ser un mal necesario, tratemos de que la política produzca el menor daño posible a las instituciones y al prestigio del país. — *Juan Carlos Ocampo Feus.*

POSICIONES APARENTES DEL ZODIACO, DEL
DIAGRAMA DE VISIBI



SOL, DE LOS PLANETAS Y DE LA LUNA EN 1931

LIDAD DE LOS MISMOS



La vida es, por definición, movimiento y acción, y no especulación del pensamiento.
Alfredo Colma.

VISIBILIDAD DE LOS PLANETAS EN 1931

ENERO

Mercurio ♄, visible hacia mediados del mes en Sagitario, el 5 ó con ☉, el 16 con ☾.

Venus ♀, visible antes de la salida del Sol en Escorpión, el 14 ó con ☾.

Marte ♂, visible toda la noche en Cáncer, el 6 ó con ☾, el 25 su mayor proximidad a la Tierra, el 27 ♂ con ☉.

Júpiter ♃, visible toda la noche en los Gemelos, el 4 y 31 ó con ☾, el 6 ♂ con ☉.

Saturno ♄, invisible, el 5 ó con ☉.

FEBRERO

Mercurio ♄, visible los primeros días a la salida del Sol, en Capricornio, el 1.º ó con ♃, el 15 ó con ☾.

Venus ♀, visible antes de la salida del Sol en Sagitario, el 13, ó con ☾, el 24 ó con ♃.

Marte ♂, visible toda la noche en Cáncer, el 2 ó con ☾.

Júpiter ♃, visible casi toda la noche en los Gemelos, el 28 ó con ☾.

Saturno ♄, visible un rato antes de la salida del Sol en Sagitario, el 1.º ó con ♀, el 14 ó con ☾, el 24 ó con ♀.

MARZO

Mercurio ♄, invisible, el 15 ó con ☉.

Venus ♀, visible a la salida del Sol en Capricornio, el 15 ó con ☾.

Marte ♂, visible casi toda la noche en Cáncer, el 1.º y 28 ó con ☾.

Júpiter ♃, visible gran parte de la noche en los Gemelos, el 7 estacionario, el 27 ó con ☾.

Saturno ♄, visible un rato antes de la salida del Sol en Sagitario, el 13 ó con ☾.

ABRIL

Mercurio ♄, prácticamente invisible, el 19 ó con ☾, el 30 ó con ☉.

Venus ♀, visible a la salida del Sol en Acuario, el 14 ó con ☾.

Marte ♂, visible gran parte de la noche en Cáncer, el 25 ó con ☾.

Júpiter ♃, visible en la primera mitad de la noche en los Gemelos, el 23 ó con ☾.

Saturno ♄, visible de 4 a 6 horas antes de la salida del Sol en Sagitario, el 9 ó con ☾.

MAYO

Mercurio ♄, visible en los últimos días a la salida del Sol en Aries, el 15 ó con ☾.

Venus ♀, visible a la salida del Sol en los Peces, el 14 ó con ☾.

Marte ♂, visible en la primera mitad de la noche en Cáncer, el 23 ó con ☾.

Júpiter ♃, visible de 4 a 3 horas después de la puesta del Sol en los Gemelos, el 21 ó con ☾.

Saturno ♄, visible en la segunda mitad de la noche en Sagitario, el 7 ó con ☾.

JUNIO

Mercurio ♄, prácticamente invisible por su proximidad al Sol, el 29 ó con ☉.

Venus ♀, visible aunque con dificultad a la salida del Sol en Aries primero y luego en Toro, el 14 ó con ☾.

Marte ♂, visible de 6 a 4 horas después de la puesta del Sol en León, el 21 ó con ☾.

Júpiter ♃, visible un rato después de la puesta del Sol en los Gemelos, el 18 ó con ☾.

Saturno ♄, visible gran parte de la noche en Sagitario, el 3 y 30 ó con ☾.

JULIO

Mercurio ♄, visible con dificultad, los últimos días a la puesta del Sol en Cáncer, el 9 ó con ♃, el 10 ó con ☾.

Venus ♀, visible los primeros días a la salida del Sol en Toro, el 14 ó con ☾.

Marte ♂, visible de 4 a 3 horas después de la puesta del Sol en León, el 19 ó con ☾.

Júpiter ♃, prácticamente invisible, el 9 ó con ♀, el 15 ó con ☾, el 25 ó con ☉.

Saturno ♄, visible toda la noche en Sagitario, el 13 ♂ con ☉, el 28 ó con ☾.

AGOSTO

Mercurio ♄, visible a la puesta del Sol en León, el 15 ó con ☾.

Venus ♀, invisible.

Marte ♂, visible un rato después de la puesta del Sol en la Virgen, el 17 ó con ☾.

Júpiter ♃, visible en los últimos días, a la salida del Sol en Cáncer, el 12 ó con ☾.

Saturno ♄, visible gran parte de la noche en Sagitario, el 24 ó con ☾.

SEPTIEMBRE

Mercurio ♄, invisible, el 4 ó con ☉.

Venus ♀, continúa invisible, el 8 ó con ☉.

Marte ♂, visible a la puesta del Sol en la Virgen, el 14 ó con ☾.

Júpiter ♃, visible un rato antes de la salida del Sol en Cáncer, el 9 ó con ☾.

Saturno ♄, visible gran parte de la noche en Sagitario, el 20 ó con ☾.

OCTUBRE

Mercurio ♄, continúa invisible.

Venus ♀, continúa invisible.

Marte ♂, visible a la puesta del Sol en la Balanza, el 13 ó con ☾.

Júpiter ♃, visible de 3 a 4 horas antes de la salida del Sol en Cáncer, el 7 ó con ☾.

Saturno ♄, visible en la primera mitad de la noche en Sagitario, el 17 ó con ☾.

NOVIEMBRE

Mercurio ♄, visible en los últimos días a la puesta del Sol en Escorpión, el 10 ó con ☾, el 20 ó con ☾.

Venus ♀, visible en las mismas condiciones que el anterior, el 11 ó con ☾, el 18 ó con ☾.

Marte ♂, prácticamente invisible, el 11 ó con ☾, el 18 ó con ♀ y el 20 ó con ♀.

Júpiter ♃, visible en la segunda mitad de la noche en Cáncer, el 3 ó con ☾.

Saturno ♄, visible un rato después de la puesta del Sol en Sagitario, el 14 ó con ☾.

DICIEMBRE

Mercurio ♄, visible los primeros días a la puesta del Sol en Sagitario, el 10 ó con ☾, el 21 ó con ☉.

Venus ♀, visible a la puesta del Sol, en Escorpión primero y luego en Sagitario, el 11 ó con ☾, el 19 ó con ♃.

Marte ♂, prácticamente invisible.

Júpiter ♃, visible gran parte de la noche en Cáncer, el 1.º y 28 ó con ☾.

Saturno ♄, visible a la puesta del Sol en Sagitario, el 11 ó con ☾, el 19 ó con ♀.

LOS PLANETAS

Los planetas son cuerpos opacos: sólo brillan por la luz reflejada del Sol, alrededor del cual giran. El planeta que está más próximo al Sol es Mercurio ($\frac{\text{☿}}$); luego siguen: Venus ($\frac{\text{♀}}$), Tierra ($\frac{\text{♁}}$), Marte ($\frac{\text{♂}}$), la zona de los Asteroides, Júpiter ($\frac{\text{♃}}$), Saturno ($\frac{\text{♄}}$), Urano ($\frac{\text{♅}}$), y Neptuno ($\frac{\text{♆}}$). (Ver página 17).

En el espacio, separados por enormes distancias, existen cuerpos similares a la Tierra y que, como ésta, giran alrededor del Sol: son los planetas, algunos de los cuales arrastran tras sí a otros cuerpos (los satélites). Sus órbitas son elípticas, aunque no ofrecen el mismo grado de curvatura en todos los casos: la órbita de la Tierra, por ejemplo, apenas se diferencia de un círculo. El tiempo que los planetas emplean en girar alrededor del Sol no es el mismo para todos. El movimiento de rotación del Sol y los planetas se comprobó observando metódicamente las manchas y señales de su superficie. Por la amplitud de su órbita, los planetas se dividen en inferiores o interiores y superiores o exteriores, según que dicha órbita quede comprendida dentro de la Tierra, o sea exterior a la de ésta. Sólo dos son inferiores: Mercurio y Venus.

A continuación al ocuparnos de cada planeta en particular, damos los principales datos acerca de la distancia a que se halla del Sol, traslación, satélites, etc.

MERCURIO. — Es el planeta que se halla más próximo al Sol. No tiene satélites. Nada seguro se sabe acerca de su diámetro, masa, densidad, etc. Si se le observa con anteojo, se advierte que presenta fases. Al querer determinar la masa de Mercurio se obtuvieron valores que oscilan de 1/9 a 1/30 de la masa de la Tierra. Newcomb ha adoptado como valor 1/6944000 de la masa del Sol (1/21 de la masa de la Tierra). Young calcula el diámetro en 4 872 8 kilómetros, pero algunos admiten un valor de 4 816 kilómetros y otros aceptan la cifra de 4 758 kilómetros. Gira alrededor del Sol a una distancia media de casi 58 millones de kilómetros; su movimiento de traslación lo realiza en 87 días 23 h. 15 m. 44 s. Según el astrónomo Schiaparelli, emplea en su rotación el mismo tiempo que en su movimiento de traslación. En la superficie de Mercurio se advierten manchas oscuras, de forma y disposición permanente, difíciles de observar y que a veces resultan totalmente invisibles. Este planeta presenta siempre al Sol la misma parte de su superficie.

VENUS. — Gira alrededor del Sol a una distancia aproximada de 108 millones de kilómetros y realiza una revolución en 224.7 días; pero sólo vuelve a una misma conjunción cada 584 días. Algunos sabios sostienen que el movimiento de rotación de Venus dura más o menos 24 horas; otros creen que la duración es de 30 ó 40 días. Según Schiaparelli, emplea en su movimiento de rotación el mismo tiempo que en su revolución (224.7 días). Presenta fases semejantes a las de la Luna. Es de forma esférica (no presenta achatamiento perceptible). Su volumen y superficie son poco inferiores a los de la Tierra.

La órbita de Venus es la menos excéntrica de las órbitas planetarias; es casi circular. Su distancia a la Tierra cambia considerablemente según las posiciones de los dos planetas en sus órbitas respectivas. La velocidad media de Venus es de 34 kilómetros por segundo, es el astro más brillante del cielo, y exceptuando a la Luna, el más próximo a la

Tierra. No tiene satélites. Después de Mercurio es el que se halla más próximo al Sol. En las épocas de su mayor esplendor, el brillo de Venus equivale al de 128 estrellas de primera magnitud.

TIERRA. — Nuestro planeta, cuya distancia al Sol es de 149 501 000 kilómetros, tiene una superficie de 509 950 000 km². (Véase página 8).

MARTE. — Se presenta como una brillante estrella, fácil de reconocer por su color rojizo. Examinado con un telescopio, ofrece un curioso espectáculo: grandes manchas, rojas y verdes, le dan el aspecto de un mapa en el cual las tierras están representadas en un color y las aguas en otro.

Durante muchos años se hicieron dibujos de Marte en los que se veían las manchas unidas por fajas; a éstas se les llamó ríos hasta 1888, fecha en que el astrónomo italiano Schiaparelli anunció que los "ríos" parecían trazados en línea recta, y que en ciertas épocas esas fajas regulares se desdoblaron. Numerosos astrónomos afirman que los llamados "canales" de Marte no existen, y citan como prueba definitiva que su visibilidad es mayor o menor según el alcance más o menos poderoso del telescopio empleado; con telescopios muy poderosos, no existen "canales".

En octubre de 1926, con motivo de la aproximación de Marte a la Tierra, se hicieron observaciones especiales. El profesor Schaefer, que lo observó desde el monte Jungfrau, en los Alpes, encontró grandes cambios en el planeta en comparación con su estado en 1924, año en que fué también observado especialmente. El profesor Stetson, de la Universidad de Harvard, dijo: "Hasta el año 1924 los astrónomos creyeron que la temperatura en el planeta Marte no alcanzaba a 40 grados centígrados bajo cero; pero actualmente se sabe que aquella temperatura en verano llega probablemente a 10 grados centígrados y en invierno a 0 grados".

En sus oposiciones, Marte puede aproximarse a la Tierra hasta 59 millones de kilómetros y alejarse en sus conjunciones hasta 407 millones. Gira sobre sí mismo en 24 h. 37 m. 23 s.; realiza su movimiento de traslación alrededor del Sol en 686 d. 23 h. 30 m. 41 s. Su superficie es menor que las 3/10 de la superficie terrestre y su volumen es aproximadamente 1/7 del de la Tierra. Presenta fases, pero menores que las de Venus y Mercurio. Tiene dos satélites: Fobos y Deimos. Es el primero de los planetas superiores o exteriores (denominación que se da a los planetas cuya órbita es exterior a la de la Tierra).

ASTEROIDES. — El 1.º de enero de 1801, el astrónomo italiano, José Piazzi, religioso y matemático, descubrió el primer asteroide; actualmente se conocen cerca de dos mil, de los cuales mil doscientos han sido catalogados como circulando en el espacio que se extiende entre la órbita de Marte y la de Júpiter. Piazzi denominó "Ceres" al asteroide por él descubierto. Al año siguiente, Olbers

El microscopio mental tiene el inconveniente de agrandar lo pequeño inmediato y dejar la vasta inerte, ciega, para las percepciones amplias. — *Roberto Leizaola*.

le descubrió a Ceres un compañero, y le llama "Pallas". En 1845 se conocían cinco asteroides.

Desde los primeros descubrimientos, Olbers afirmó que esos mundículos existían a consecuencia de la explosión de un planeta único. Pero esta hipótesis es inaceptable.

Desde el punto de vista cosmogónico parece poder aceptarse que los asteroides tienen un singular parecido con nuestros meteoritos.

Entre todos los asteroides, el que atrae más la atención de los estudiosos es Eros (433), descubierto en 1898 por el doctor Witt. Es insignificante por su tamaño y su brillo. Mide alrededor de 30 kilómetros de diámetro. Su órbita se desarrolla entre la de Marte y la Tierra. En 1900 cruzó muy cerca de la Tierra, más cerca que todo otro astro, a excepción de la Luna. Se aprovechó esa circunstancia para rectificar la distancia de la Tierra al Sol. Por esa ratificación se comprobó que la Tierra se halla cien mil kilómetros más cerca del Sol que lo que se creía. Ese error no tiene mayor importancia, pues debe contarse sobre ciento cuarenta y nueve millones y medio de kilómetros.

Hay un momento en que Eros pasa a poco más de diez y nueve millones de kilómetros de la órbita de la Tierra. En 1931 tendrá lugar una oposición de Eros especialmente favorable.

Como ya hemos dicho, los asteroides circulan en el espacio que se extiende entre la órbita de Marte y la de Júpiter. Sin embargo, Eros resulta una de las excepciones, pues su órbita se desarrolla entre las de Marte y Tierra. Un poco más allá de la órbita de Júpiter se descubrió, en 1906, otro pequeño planeta.

No se tienen datos exactos acerca de la constitución física de los asteroides. Estos no se distinguen de las estrellas por su aspecto, pero se reconocen por sus movimientos.

A fines de diciembre del año 1921, el Observatorio de La Plata descubrió un asteroide, cuyo diámetro ha sido calculado en 25 kilómetros escasos. Constantemente observado, se ha podido determinar que la órbita es una elipse de considerable excentricidad, la que es recorrida por el planeta en un período de 5 años y 7 meses.

Los primeros buscadores de asteroides se contentaron con comparar el cielo con las buenas cartas de estrellas y anotar los puntos luminosos que esas cartas no señalaban. Desde 1891 se utiliza la fotografía. El instrumento gira con el mismo movimiento que el cielo; las estrellas se imprimen sobre la placa como verdaderos puntos redondos y netamente definidos; pero si un planeta se encuentra en el mismo campo celeste, en virtud de su desplazamiento propio, el planeta imprime sobre la placa un pequeño rasgo más o menos largo según el tiempo de la exposición fotográfica. Esto llamará inmediatamente la atención del astrónomo.

JUPITER. — A pesar de su distancia al Sol, su brillo aparente es poco menor que el esplendor máximo de Venus. Su forma no es exactamente esférica; gira sobre sí mismo en 9 h. 55 m.; se halla a una distancia media del Sol de cerca 774 millones de kilómetros y recorre su órbita en 4 332 días. Se calcula que su volumen ocupa un espacio suficiente para contener 1 431 globos iguales a la Tierra. Cada 400 días, más o menos, Júpiter se encuentra a su mínima distancia de

nosotros. Es el más grande de los planetas conocidos. Tiene nueve satélites: Io, Europa, Ganímedes y Calisto, por orden de distancia; generalmente los satélites de este planeta se designan por números de I a IX.

SÁTUURNO. — Este planeta, de esplendor comparable al de las estrellas más brillantes, está rodeado por 10 satélites y circundado por un gran anillo luminoso. Observado con un buen telescopio, presenta un magnífico espectáculo. Su distancia media al Sol es, aproximadamente, 1 418 millones de kilómetros; en su movimiento de traslación emplea 29 años, 166 d. y algunas horas. Es de forma oval y gira sobre sí mismo en 10 h. 16 m. Su diámetro equivale casi a nueve diámetros terrestres.

Los satélites son, contados desde el anillo hacia afuera: Mimas, Encelada, Tetis, Dione, Rea, Titán, Hiperión, Japet, Febe y Temis.

URANO. — Gira alrededor del Sol, a una distancia aproximada de 2 851 millones de kilómetros y recorre su enorme órbita en 84 años. Fue descubierto por el astrónomo danés-noruego Guillermo Herschel.

Observado con el telescopio, aparece Urano bajo la forma de un disco muy achatado, en el cual se distinguen muy pocos detalles. A simple vista aparece como una estrella de 6.^a magnitud. Parece que gira sobre sí mismo en 11 h., más o menos (10 h. 43 m.). Tiene cuatro satélites: Ariel, Umbriel, Titania y Oberón.

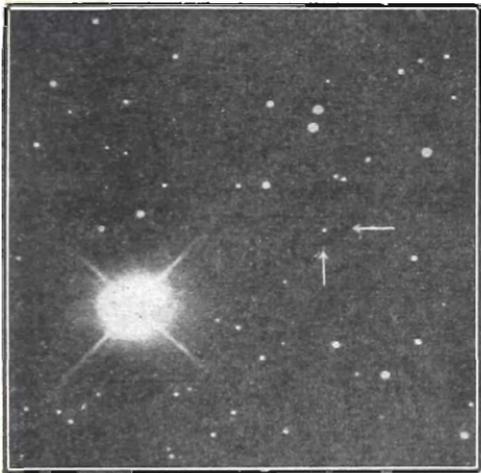
El volumen de Urano es enorme: algunos afirman que es 63 veces mayor que el de la Tierra, y otros creen que este número puede elevarse a 70 u 80 y hasta a más. Gira al revés de todos los demás planetas que se encuentran escalonados desde el Sol hasta Saturno. Los cuatro satélites giran, lo mismo que el planeta, en sentido retrógrado.

NEPTUNO. — Es el último de nuestro sistema? Gira alrededor del Sol a una distancia de 4 468 millones de kilómetros, empleando en su movimiento de traslación casi 165 años. Como sucede con Urano, nada se sabe respecto a su constitución física y química; lo mismo ocurre con su volumen, que es, según algunos astrónomos, 78 veces mayor que el de la Tierra, y según otros, 85 y más, hasta 110. El descubrimiento de Neptuno fué el resultado de las concepciones teóricas más elevadas: Le Verrier, en cálculos basados en la teoría de la gravitación universal, llegó a anunciar la posición del planeta desconocido. Este planeta tiene un satélite, sin nombre, descubierto por Lassell el 10 de octubre de 1846. Este astrónomo creyó después ver un segundo satélite, pero ni éste ni el anillo que algunos observadores supusieron que rodeaba al planeta han sido vistos.

Neptuno es invisible a simple vista: en el campo de los anteojos aparece como una estrella de octava magnitud. Su velocidad es, aproximadamente, de 464 000 kilómetros por día. Este que fué visto hasta la fecha, sólo ha recorrido un poco menos de la mitad de su órbita. A causa de la distancia que nos separa del planeta resulta imposible, aun con el empleo de los más poderosos telescopios, ver detalles en su disco, que sólo presenta un color uniforme. En 1899 se creyó notar la existencia de una faja luminosa que rayaba el ecuador; pero nadie, desde entonces, volvió a verla.

PLANETA TRANSEPTUNIANO. — Véase página 17.

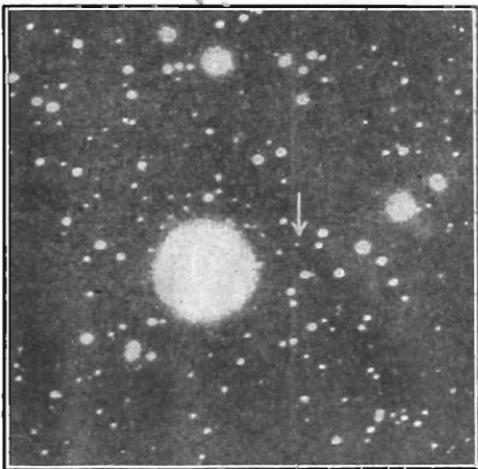
UN PLANETA TRASNEPTUNIANO



El planeta trasneptuniano. Fotografía tomada en el Observatorio Lowell, que lo descubrió.

En marzo de 1930 se anunció el descubrimiento de un planeta situado más allá de Neptuno. La novedad era tan extraordinaria que despertó dudas acerca de su veracidad. Durante 84 años se consideró a Neptuno el último planeta de nuestro sistema y para muchos continuará siéndolo, puesto que el nuevo cuerpo, poco conocido por las personas que sienten algún interés por las "cosas del cielo", es casi totalmente ignorado por el gran público.

Los grabados que aparecen en esta página dan una idea de dos magníficas fotografías obtenidas en los observatorios Lowell (Flagstaff, Arizona) y de Juvisy. Actualmente existen varias fotografías del planeta trasneptuniano, y algunas verdaderamente notables, se deben al profesor Max Wolf, célebre director del Observatorio de Heidelberg y a Van Biesbroeck, sabio astrónomo del Observatorio de Yerkes (E. E. U. U.). En las fotografías que reproducimos, el planeta está señalado con flechas que indican su situación. El descubrimiento de este planeta demuestra una vez más



El planeta trasneptuniano. Fotografía del Observatorio de Juvisy.

los incalculables beneficios que para la ciencia astronómica representa la fotografía; lo que el ojo no advierte a pesar del empleo de grandes y modernos aparatos, la placa lo muestra con extraordinaria precisión y claridad.

Por su poco brillo y la lentitud de su movimiento (que indican la enorme distancia a que se halla) el nuevo planeta resulta "dudoso" para algunos astrónomos. De acuerdo con los cálculos, se le consideraba un astro de 11.^a a 13.^a magnitud y en cambio sólo es de 15.^a. Esto autoriza a creer que en lugar de un gran planeta, quizás sólo se trate de un asteroide semejante a los millares que circulan entre la órbita de Marte y la de Júpiter. En caso de ser así, el descubrimiento no tendría menos importancia, puesto que señalaría la existencia de un problema cosmogónico sumamente interesante. Como se sabe, se conocen ya asteroides que se encuentran fuera de la zona en que se halla la inmensa mayoría de estos cuerpos; pero resulta difícil imaginarlos más allá de Neptuno, a pesar de los cálculos de Pickering.

NEBULOSAS



Nebulosa espiral (Messier 101).

Desde hace algunas décadas, los progresos alcanzados por la ciencia en muchas de sus manifestaciones llegan a límites tales que sobrepasan todo cálculo. ¿Era posible imaginar lo que se obtendría mediante el empleo de la electricidad en los medios de transporte, calefacción, iluminación, comunicaciones, etc.? Los rápidos perfeccionamientos de la aviación, ¿no han ido más allá de todo lo que era posible prever? Lo mismo puede decirse de la astronomía, cuyos progresos asombran hasta a los más optimistas. Carlos Snyder, en su obra "La nueva ciencia" dice, refiriéndose a los conocimientos que se tienen actualmente: "Sólo han transcurrido tres siglos desde el descubrimiento del telescopio y apenas medio siglo del espectroscopio. Imaginemos cinco o diez mil años de investigaciones y descubrimientos semejantes a los de las últimas tres o cuatro generaciones, y pensad dónde estarán los límites hasta los cuales el hombre podrá llegar." Asombra, en verdad lo que el hombre conocerá en el lejano futuro a que se refiere Snyder, sobre todo si tene-

mos en cuenta los descubrimientos de estos últimos años. Las aplicaciones de la fotografía, la mecánica, la física y la química aumentan continuamente las posibilidades de exploración del Universo. Con modernísimos y potentes aparatos los astrónomos alcanzan resultados que sobrepasan todo optimismo. ¿Hasta dónde llegarán nuestros conocimientos dentro de diez o veinte años, cuando se empleen telescopios fotográficos cien veces más potentes y penetrantes que los actualmente en uso? Los métodos modernos tratan de utilizar los raudales de luz que la Tierra recibe de millones de mundos. Esta luz llega hasta nosotros a través de las inmensidades del espacio a una velocidad de 300 000 kilómetros por segundo. Sólo una pequeña parte de la luz que recibimos es utilizada en nuestros más grandes instrumentos, y para obtener los mejores resultados es indispensable, además, situar los aparatos en regiones o localidades en donde las condiciones atmosféricas resulten favorables. Los grabados que aparecen en esta página reproducen dos magníficas fotografías obtenidas en el Observatorio de Monte Wilson, en E.E. U.U., mediante el empleo del gran telescopio de 1m.52 de diámetro. La nebulosa espiral (Messier 81), que se halla más allá de la constelación de la Osa Mayor, y presenta innumerables soles, es de constitución análoga a la Vía Láctea; su parte central amorfa se nos aparecerá, en los futuros telescopios, compuesta de incalculables estrellas distintas y separadas. El rectángulo luminoso (véase grabado, en la parte superior izquierda), es debido a una estrella doble. El grabado de esta página presenta otra nebulosa espiral (Messier 101) más allá de la constelación de la Osa Mayor: su diámetro aparente es uno de los más considerables; su distancia se calcula, aproximadamente, en 4 ó 5 millones de años luz (es decir, su luz tarda esa cantidad de años para llegar hasta nosotros). Su forma en espiral se prolonga casi hasta su núcleo central. Además de las dos fotografías que mencionamos, dicho Observatorio obtuvo otras igualmente notables. Entre ellas la de una nebulosa en el Cisne cuya extensión total es de 750 años luz, por lo menos, y se halla situada aproximadamente a 40 mil años luz de nosotros. De la espiral Andrómeda, de la que ya existían valiosas fotografías, se obtuvo una placa de gran valor. Como se sabe, Andrómeda es, aparentemente, la más grande de las nebulosas (su

diámetro se calcula en 50 mil años luz), y quizás una de las más próximas a la Tierra (su distancia es, más o menos, de un millón de años luz). Es, en cierto modo, una imagen de la Vía Láctea. Con los nuevos telescopios que se instalarán en el Monte Wilson, y cuya potencia será mucho mayor que la de los actuales, la parte amorfá de esta nebulosa aparecerá, sin duda, compuesta de incalculables estrellas distintas y separadas.

Una de las más extraordinarias fotografías obtenidas por el profesor Kitchey, que obtuvo también las que hemos comentado, es una de un cúmulo de nebulosas donde las más lejanas se encuentran más o menos a mil millones de años luz. En la placa aparecen varias nebulosas, entre ellas una espiral, a la que se denominó H. II. 240 de Pegaso.

La Vía Láctea es una inmensa nebulosa que se extiende alrededor de la esfera celeste, siguiendo aproximadamente la línea de un círculo máximo. En su curso se divide unas veces en ramas distintas, otras se reduce a un cauce único más o menos estrecho, pero uniforme y continuo, otras se desgarran en pedazos parecidos a pelotones de lana suavemente impulsados por los vientos. La parte de la Vía Láctea que se halla en el hemisferio boreal se extiende desde el Aguila y el Serpentario hasta el comienzo del Unicornio. Partida en dos ramas desde el Ecuador hasta el Cisne, después del Aguila y el Serpentario cruza la Flecha y la Raposa. Cerca del Cisne se ve un sitio obscuro, especie de agujero. Después del Cisne se divide de nuevo, y una de las ramas, la más estrecha, cruza Cefeo, recurriendo aproximadamente aquí más que en otra parte alguna a la Osa Menor, y por tanto al polo Norte. Redúcese de nuevo a un curso único y estrecho que atraviesa la constelación de Casiopea primero, y después las de Perseo y el Cocheiro, roza la parte oriental de los gemelos y termina por fin en el Unicornio entre el Can Menor y la parte septentrional de Orión. En la hermosa constelación del Aguila y en el Cisne (notable por la historia de algunas de sus estrellas, y que en la astronomía antigua era el emblema de la fecundidad y de la germenación), es donde presenta la Vía Láctea mayor intensidad, y en Perseo y cerca del Unicornio donde aparece menos luminosa.

De la forma de la Vía Láctea, que aproximadamente sigue la dirección de un círculo máximo de la esfera celeste, se infiere que nos hallamos en su interior, y que por consiguiente el Sol es una de las innumerables estrellas que la componen. Nuestra situación en el interior de la Vía Láctea nos permite apreciar más la forma de esta inmensa nebulosa,

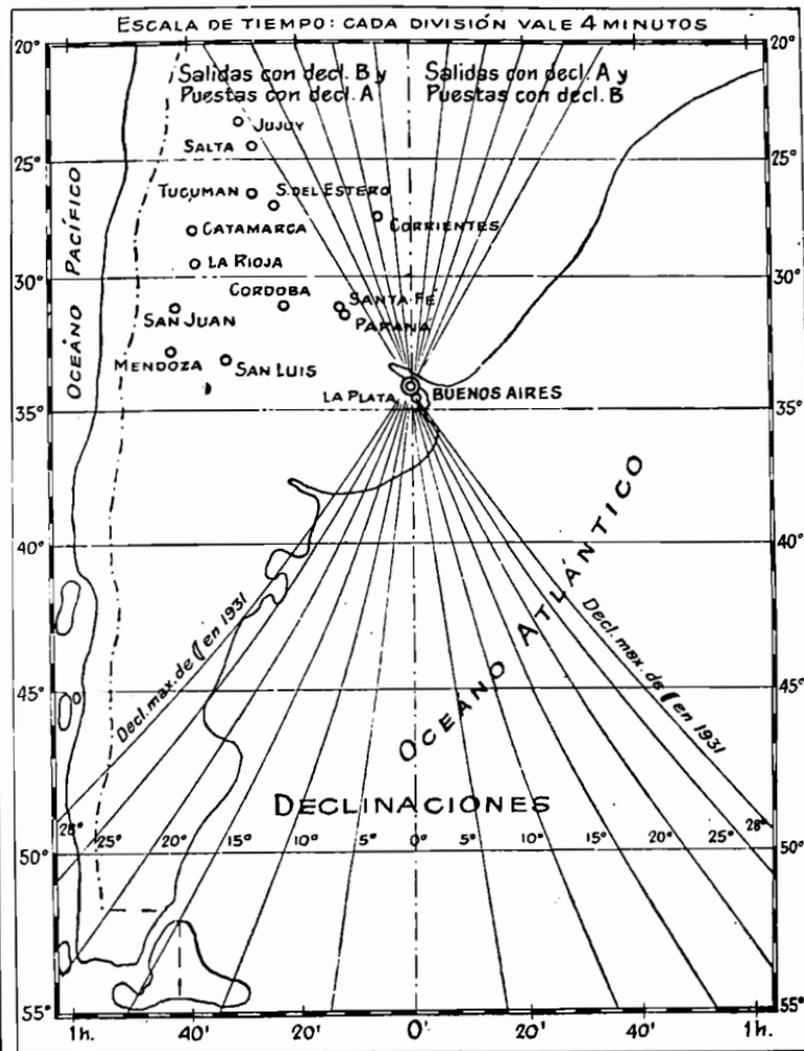
porque no podemos contemplarla desde lejos, o, por decirlo así, desde afuera. No podemos descubrir su contorno ni apreciar exactamente la distancia de sus elementos constitutivos; de ahí que, a pesar de los notables trabajos de Herschel, Struve, Secchi y otros, no es posible afirmar categóricamente, como algunos lo han hecho, que su forma es la de una isla irregular, la de un anillo doble o la de una serpiente.

En la Vía Láctea las estrellas no se mueven en todas direcciones posibles, sino que mantienen una tendencia marcada a desplazarse en "dos direcciones distintas", es decir, que existen dos enjambres o "dos corrientes" de estrellas que tienen cada una una traslación de conjunto y se penetran mutuamente, aunque son completamente independientes una de otra, parece como si dos Vías Lácteas distintas se hubieran encontrado algún día y no hubieran tenido tiempo todavía de mezclarse o más bien de ejercitar su influencia una sobre otra. A estas dos grandes corrientes algunos astrónomos agregan una "tercera", que sería compuesta del Sol con el sistema planetario y los cometas, de modo que la Vía Láctea se compondría de "tres corrientes distintas" de estrellas.



Nebulosa espiral (Messier 81).

DIAGRAMA para el cálculo de las horas de salida, paso y puesta de Sol o de Luna en cualquier lugar fuera de Buenos Aires



Todo sentimiento, toda idea religiosa es buena, eleva la espiral ascendente de la vida.
Raquel Camaña.

MAREAS

A través de los tiempos el fenómeno de la marea tuvo las más fantásticas interpretaciones. Actualmente se sabe que se trata de un movimiento periódico del nivel del mar producido por las atracciones de la Luna y el Sol, movimiento que se halla afectado también por otras causas, algunas accidentales y otras continuas como las que provienen de los elementos meteorológicos. La característica esencial de la marea es su periodicidad: crece hasta llegar a la pleamar y luego baja hasta llegar a la bajamar. Cuando asciende el nivel, se dice que la marea *sube* en una ribera abierta o *entra* en la boca de un río o un puerto, y se llama *flujo* o *marea entrante* el movimiento ascendente, hasta que, llegado el nivel a su máximo es la *marea llena* o *pleamar*. Al descender el nivel, se dice que *baja* o *sale* la marea, el descenso es el *reflujo* o *marea vaciante*, hasta el máximo de la depresión, que es la *marea baja* o *bajamar*. En los cambios de marea se halla estacionario el nivel durante cierto tiempo y se dice que está la marea *parada*. Como decimos más arriba, son las acciones simultáneas del Sol y de la Luna las que producen la marea; cada una de esas acciones da lugar a un movimiento periódico del nivel del mar y esas dos oscilaciones se superponen sin modificarse. Cuando los astros se hallan en conjunción u oposición, la amplitud de la marea es la suma de las dos oscilaciones, por esto se llaman *mareas vivas* o de *sizigia*.

Cuando se hallan en cuadratura, la amplitud es la diferencia de las oscilaciones, las mareas más débiles que se producen entonces se llaman *mareas muertas* o de *cuadratura*. La amplitud de la marea varía también con las declinaciones y las distancias de los astros a la Tierra. En nuestras costas se producen dos pleamares y dos bajamares en el tiempo que transcurre entre dos pasos consecutivos de la Luna por el meridiano, es decir cada 2 h. 2 m. más o menos. La forma de las costas modifica la regularidad del fenómeno, pero en general el nivel sube más rápidamente de lo que baja. Se ha observado también que la razón de las amplitudes de la marea que se produce el mismo día en dos puntos es más o menos constante, de modo que se podrá deducir en general la altura de la marea en toda la costa conociendo la altura en un punto, si se han determinado esas diversas razones.

La marea es siempre más fuerte en las costas que en las islas situadas en medio del océano, y las circunstancias locales tienen una gran influencia sobre las diversas fases del fenómeno. La propagación de la marea se verifica con más rapidez en las mareas profundas y las oscilaciones son mayores en las mareas muy extensas como el Atlántico o Pacífico que en el Mediterráneo, por ejemplo. Si dos mareas comunican entre sí sin obstáculos de ninguna clase, las mareas del mayor se propagan al menor, como el canal de La Mancha y el Atlántico. La pequeñez relativa del estrecho de Gibraltar impide la propagación de las mareas del Océano dentro del Mediterráneo. A veces la configuración de las costas hace que las ondas de marea se retrasen y alcancen unas a otras, produciéndose dos pleamares muy inmediatas como en Southampton o una pleamar muy prolongada como en El Havre.

Entre las diversas maneras de medir, aproximadamente, el ascenso y descenso del agua la más común es la de observar la altura a

que ésta llega en lugares en que existan postes o muelles de una regular profundidad. Pero estas observaciones no pueden nunca ser consideradas exactas.

La marea se propaga hasta cierta distancia aguas arriba en los ríos que desembocan en el mar o en los estuarios.

En el Alto Uruguay, las crecientes son periódicas y en general de considerable amplitud, de origen puramente pluvial; el río se halla bajo en los primeros meses del año hasta abril, crece en junio para volver a bajar y producir en septiembre y octubre las mayores crecientes del año. La altura de las crecientes disminuye a medida que se marcha hacia el sud. El régimen de crecientes presenta a veces algunas irregularidades producidas por sus afluentes importantes.

En el Uruguay Medio la amplitud de las oscilaciones del nivel es mucho menor, y ya empiezan a sentirse en ella, con río abajo, las mareas y los vientos del Río de la Plata. El régimen de crecientes conserva sin embargo la característica general del Alto Uruguay. En los primeros meses del año el río tiene de 2 a 3 mts. de creciento en Concordia, alrededor de 1.40 mts. en Fáb'ca Colón y de 1.20 a 1.80 mts. en Concepción del Uruguay. Crece en abril hasta junio, alcanzando de 3.70 a 5 mts. en Concordia, 2.50 en Fáb'ca Colón, y 2.20 en Concepción del Uruguay. Entre julio y agosto se mantiene algo más bajo y crece de nuevo en septiembre y octubre hasta cerca de 5.80 mts. en Concordia, 3 en Fáb'ca Colón y 2.40 en Concepción del Uruguay.

En el Uruguay inferior, es aún menor el efecto de las crecientes e influyen con mayor intensidad las mareas y los vientos del Río de la Plata. No estando muy reputado el Uruguay Medio, se siente la marea diaria hasta Concepción del Uruguay, y puede decrecer que con cualquier estado del río al sud de Fray Bentos, aunque con una amplitud que salvo la influencia de los vientos no pasa de 1 a 2 pies.

En Boca Gualeguaychú el río se mantiene entre 1 m. y 1m.20 hasta abril, siendo los mínimos ordinarios de 0.45 a 0.60 mts.; raramente está más abajo, y cuando lo hace, crece en seguida; desde mayo hasta noviembre tiene alrededor de 2 m. de creciento, con máximos de 2.30 y mínimos de 1.70 mts.

Las mareas del Río de la Plata se hacen sentir en el Uruguay con mayor o menor amplitud y a mayor o menor distancia de la desembocadura, según sea el estado de creciento. Con río bajo, se han registrado mareas extraordinarias que se han propagado hasta Concordia (180 millas), de una amplitud de 4,6 pies (1.4 mts.) en Nueva Palmira 3,9 pies (1,2 mts.) en Muelle Uzué, 3 pies (0,9 m.) en Concepción del Uruguay, 2,9 pies (0,8 m.) en Colón, 1,4 pies. Las mareas ordinarias no pasan de 2 pies (0,6 m.) en Nueva Palmira, de 1,3 pies (0,4 m.) en Muelle Uzué 1 pie (0,3 m.), en Concepción del Uruguay y de sólo algunas pulgadas en Colón.

En el estuario de algunos ríos existen grandes bancos de fango o arena que casi quedan en seco en bajamar. En esos sitios la marea suele subir tan rápidamente que la ola toma la forma de un muro de agua. Esta especie de ola de mares es llamada "mascaret" por los franceses y "bore" por los ingleses. En castellano no tiene nombre propio, aunque algunos autores le denominan "avenida de la marea".

La gloria nada es en sí; pero ella obliga a la abnegación, al heroísmo, a la sobriedad y a otras muchas virtudes. — *Constancio C. Vidal.*

SECCION NAUTICA

DISTANCIAS EN MILLAS ENTRE VARIOS PUERTOS

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	
	Bs. Aires (D. Norte)	M del Plata (Pto.)	Necochea (Pto.)	Recalada BB(Pto.)	Pto. Belgr. (Dique)	San Blas (Pto.)	San Antonio (Pto.)	Medryn (Pto.)	Com. Rivada- vía	Desado (Pto.)	San Julián (Pto.)	Santa Cruz (Pto.)	Gallegos (Pto.)	
1	Buenos Aires (D. Norte)...	—	307	388	513	561	585	735	780	959	1001	1124	1185	1260
2	alar de Plata (Pto.).....	307	—	35	212	260	284	434	479	658	700	823	884	959
3	Necochea (Pto.).....	308	85	—	157	185	208	351	405	584	642	762	823	898
4	Recalada B. B. (Pto.).....	513	212	137	—	43	115	268	324	508	578	692	753	828
5	Pto. Belgrano (Dique).....	5-1	26	185	48	—	136	294	345	529	597	711	772	847
6	San Blas (Pto.).....	585	284	208	115	133	—	174	230	414	482	597	658	733
7	San Antonio (Pto.).....	735	434	351	268	294	174	—	227	411	479	603	664	739
8	Madryn (Pto.).....	780	479	405	324	345	230	227	—	274	345	473	534	609
9	Com. Rivadavia.....	959	658	584	508	529	414	411	274	—	156	193	254	329
10	Desado (Pto.).....	1001	700	642	578	597	482	473	345	156	—	153	214	289
11	San Julián (Pto.).....	1124	823	762	692	711	597	603	473	293	153	—	96	171
12	Santa Cruz (Pto.).....	1185	884	8	3	753	772	658	664	534	234	154	96	—
13	Gallegos (Pto.).....	1260	951	898	828	847	733	739	609	479	289	171	114	—

ESTACIONES RADIOTELEGRÁFICAS (M. DE MARINA)

Nombre de la Estación	Indicativo de Llamada	ONDA		Altura de la antena e altura de la base en la base	SERVICIO		Observaci.
		Tipo	Frecuencia (Longitud)		Natu-raleza	Horas de aper-tura	
Puerto Aguirre (R. Paraná)	L O R	B	194.8 (1540)	45 m. 8 A.	FX	16 — 4	F.
El Dorado (R. Paraná, Mis.)	L O D E	B	211.3 (1420)	45 m. 11 A.	FX	16 — 4	F.
Posadas (R. Paraná, Mis.)	L O O	A 1	136.4 (2200)	50 m. 7 A.	FX	16 — 4	F.
La Paz (R. Paraná, E. R.)	L O O	B	300 (10-0)	45 m. 15 A.	FX	16 — 4	F.
Zárate (R. Paraná, Bs. As.)	L O O	B	375 (800)	45 m. 7 A.	O	13 — 15	F.
Isla Martín García	L O H	A 1	462 (650)	30 m. 5 A.	O	13 — 15	F.
Pontón Intersección (R. Pl.)	L O I	B	462 (650)	10 A.	FX	14 — 20	F.
Buenos Aires	L O K	A 1	200 (1500)	115 m. 12 A.	O	14 — 20	F.
Dársena Norte (Bs. Aires)	L O M	B	395 (767)	90 m. 18 A.	O	14 — 20	F.
Río Santiago (La Plata)	L O J	B	429 (700)	17 m. 5 A.	FX	14 — 20	F.
Pontón Recalada—Prácticos (Río de la Plata)	L O J	B	429 (700)	17 m. 5 A.	FX	14 — 20	F.
Punta Indio (Bs. Aires)	L O N	A 1	533 (850)	45 m. 2 A.	O	14 — 16	F.
Faro San Antonio (B. As.)	L O O	A 1	—	—	O	14 — 16	F.
Faro Punta Médanos (B.A.)	L O P	A 1	—	—	O	14 — 16	F.
Punta Mogotes (B. As.)	L O Q	A 1	500 (600)	45 m. 5 A.	PG	9 — 11	F.
Pontón-Faro Bahía Blanca	L O Q	B	857 (350)	17 m. 5 A.	FX	14 — 16	F.
Est. Aeronaval de P. Belgr.	L O T	A 1	—	—	O	20 — 24	F.
Puerto Belgrano	L O R	A 1	500 (600)	75 m. 10 A.	PG	—	F.
Punta Delgada	L O V	B	385 (7-0)	45 m. 7 A.	PG	—	F.
Trelew (Chubut)	L O W	A 1	200 (15-0)	—	PG	—	F.
Comodoro Rivadavia	L O X	A 1	500 (600)	40 m. 16 A.	PG	—	F.
San Julián	L O Y	B	380 (790)	45 m. 18 A.	PG	—	F.
Cabo Virgenes	L O Z	B	375 (800)	45 m. 10 A.	PG	—	F.
Río Grande	L P A	B	429 (700)	45 m. 12 A.	PG	—	F.
Año Nuevo	L P B	B	429 (700)	45 m. 9 A.	PG	—	F.
Ushuaia	L P C	A 1	250 (1200)	45 m. 6 A.	PG	—	F.
Pontón "Santa Cruz"	L O C M	A 2	500	21 m. 3 A.	O	—	F.

P. G. — Estación abierta para la correspondencia pública general.

O. — Servicio oficial.

N. — Estación de servicio permanente.

X. — Estación sin horario determinado.

Las horas de apertura se indican por el me

F. — Estación fija.

C. — Estación costanera.

A. 1. — Onda continua pura.

B. — Onda amortiguada.

P. G. — Estación fija.

El meridiano de Greenwich.

FAROS EN LAS COSTAS DE LA R. ARGENTINA

Las luces de los faros son generalmente de color blanco, rojo o verde (que se indican E. B. V. respectivamente), y presentan distintas características a la vista del navegante. El poder luminoso de un faro debe tenerse muy en cuenta, cuando se trate de avisarlo con tiempo brumoso o cerrado, pues el alcance óptico en esas condiciones es algo menor a la mitad del asignado para tiempo claro. En cuanto a los colores, conviene no confiar completamente en ellos, sobre todo en el color rojo.

RIO DE LA PLATA.

Recalada - Prácticos. — Lat. 35° 10' 30" S. Long. 56° 21' 45" W. *Blanca a destellos*: 1 s., eclips. 7 s. Alc. 13.3 m. Campana aérea y otra automática acústica submarina que da 2 toques cada 20 s. Estación radiotelegráfica (L. O. J.).

La Plata. — Lat. aprox. 34° 48' S. Long. aprox. 57° 52' W. *Blanca a destello* cada 3 s.; luz Os.3, eclipse 2s.7. Alcance 12.5 millas.

Quilmes. — Lat. aprox. 34° 42' S. Long. aprox. 58° 14' W. *Luz roja a destello* cada 5 s.; luz Os.3, eclipse 4s.7. Alcance 5.3 millas.

Martin García. — Lat. 34° 11' 09" S. Longitud 58° 15' 26" W. *Luz blanca a grupos de dos destellos*: luz Os.5, eclipse 2 s.; luz Os.5, eclipse 7 s. Alcance 15.4 millas. Estación Radiotelegráfica L. O. H.

Piedra Diamante. — Lat. aprox. 34° 25' S. Long. aprox. 57° 58' W. Sobre la baliza Piedra Diamante. *Luz verde a destello* c. 3 s.

San Isidro. — Canal de San Isidro, extremo saliente de la escollera. Lat. apr. 34° 26' 59" S. Long. apr. 58° 30' 32" W. *Luz blanca a destellos*: luz Os.3, eclipse 2s.7. Alc. 7.6 m. Sector rojo, alc. 5.6 millas.

Olivos. — Lat. aprox. 34° 30' S. Long. aprox. 58° 29' W. En el extremo de la escollera del puerto de Olivos. *Luz blanca a destello*, cada 3 s. Alcance 6 millas.

Cruzeiro. — Lat. 35° 08' S. Long. 57° 08' W. *Blanca 1/4 s.* Alcance 10.6 millas.

Punta Piedras. — Lat. aproxim. 35° 26' 32" S. Long. aprox. 57° 08' 55" W. *Destellos blancos*: luz Os.4, eclipse 1s.6. Alcance 9.1 millas.

ATLANTICO.

San Antonio. — Latitud 36° 18' 24" S. Long. 56° 48' 25" W. *Blanca a grupos de 8 destellos* cada 80 s. Alcance 20.3 millas. Señales de banderas (Código internacional). Estación R/T. (L. O. O.). Telégrafo provincial en General Lavalle, distante 85 kilómetros del faro.

Punta Médanos. — Lat. 36° 53' 00" S. Longitud 56° 40' 48" W. *Blanca a grupos de 5 destellos* cada 40 s. Alcance 20.6 millas. Señales de banderas (Código internacional). Estación R/T. (L. O. P.). Telégrafo provincial en General Madariaga, distante 60 kilómetros del faro.

Querandí. — Lat. 37° 27' 52" S. Long. 57° 06' 51" W. *Blanca*: 1 s., eclipse 2s.5; 1 s., eclipse 2s.5; 1 s., eclipse 12 s. Alcance 21.4 m.

Mar del Plata. — Farolas en los extremos de las escolleras del puerto. Escollera Norte: *Roja a destello* cada 3 s. Alcance 7 millas. Escollera Sud: *Blanca a destello* cada 3 s. Alcance 9.1 millas.

Punta Mogotes. — Lat. 38° 05' 30" S. Long. 57° 32' 51" W. *Blanca a destello* cada 10 s.

Alcance 20.1 millas. Estación R/T. (L. O. Q.). Sirena de niebla.

Mitramar. — Lat. aprox. 38° 17' S. Long. apr. 57° 50' W. *Blanca a grupos de dos destellos* cada 30 s. Alcance 12.5 millas.

Quequén. — Latitud 38° 34' 03" S. Longitud 58° 41' 40" W. *Blanca a grupos de 3 destellos* cada 20 s. Luz Os.3, eclipse 3s.7; luz Os.3, eclipse 3s.7; luz Os.3, eclipse 1s.7. Alcance 21.1 millas. Señales de banderas (Código internacional). Telégrafo nacional y provincial en Quequén.

Claramecé. — Lat. 38° 51' S. Long. 60° 03' W. *Blanca*: 2 destellos cada 20 s. Alc. 21.6 m. Señales de banderas (Código internacional). Telégrafo nacional en San Francisco de Bellocq, distante 8 kilómetros del faro.

Recalada a Bahía Blanca. — Lat. 38° 59' 31" S. Long. 61° 15' 51" W. *Blanca a destellos*: luz Os.18, eclipse 4s.82. Alcance 22.6 millas. Señales de banderas (Código internacional). Telégrafo nacional "La Sirena", distante 5 kilómetros y unida con el faro telefónicamente.

Pontón Faro Bahía Blanca. — Latitud aprox. 39° 10' 30" S. Long. aprox. 61° 40' 05" W. *Blanca*: luz 1 s., eclipse 7 s. Alc. 12.2 m. Sirena de niebla. Campana acústica submarina. Señales de banderas (Código internacional). Estación radiotelegráfica (L. O. U.).

El Rincón. — Lat. 39° 23' 15" S. Long. 62° 01' 03" W. *Luz blanca a grupo de 2 destellos*, seguidos de 1 c. 40 s. Alcance 21 millas. Telégrafo nacional "Fortín Mercedes", en comunicación telefónica con la estación "El Verde", situada a 9 kilómetros del faro.

Monte Hermoso. — Lat. aprox. 38° 59' S. Long. aprox. 61° 41' W. *Luz blanca a destello* cada 10 s.; luz 1 s., eclipse 9 s. Alcance 12.5 m.

Malecones Pto. Belgrano (E.W.). — Extremos malecones del antepuerto. E: *Dist. roj. W: Dist. blan.* Luz Os.3, eclipse Os.7.

Segunda Barranca. — Latitud 40° 46' 34" S. Lon. 62° 16' 27" W. *Luz blanca a grupos de 4 destellos*, cada 30 s. Alc. 4pt. 26.2 millas. Señales de banderas (Código internacional). Telégrafo nac. "Faro Segunda Barranca".

Río Negro. — Latitud 41° 03' 23" S. Longitud 62° 48' 10" W. *Luz blanca a grupos de 2 destellos*: luz Os.5, eclipse 4s.5; luz Os.5, eclipse 1s.5. Alcance 17 millas.

Belén. — Lat. 41° 09' 26" S. Long. 63° 47' 20" W. *Blanca destellos.* Alcance 11.2 millas.

Dirección. — Lat. 40° 48' 18" S. Long. 65° 04' 22" W. *Blanca a destello* cada 6 s.; luz Os.5, eclipse 5s.5. Alcance 18.3 millas.

San Matías. — Lat. 40° 49' 21" S. Long. 64° 43' 11" W. *Blanca a grupos de 2 destellos*: luz Os.5, eclipse 1 s.; luz Os.5, eclipse 12s.5. Alcance 18.1 millas.

Punta Norte. — Lat. 42° 04' 34" S. Long. 68° 46' 29" W. *Blanca a grupos de 4 destellos* cada 20 s. Alcance 21.1 millas.

SECCION NAUTICA

- Punta Bajos.**—Lat. 42°23'14" S. Long. 63° 37'00" W. *Luz blanca a grupos de tres destellos* cada 30 s.: luz Os.5, eclipse 7 s.; luz Os.5, eclipse 7 s.; luz Os.5, eclipse 14s.5. Alcance 17 millas.
- Punta Delgada.**—Lat. aproximada 42°46' S. Longitud aproximada 63°38' W. *Blanca.* Luz Os.7, eclipse 4s.3; luz Os.7, eclipse 9s.3. Alcance 21.7 millas. Señales de banderas (Código internacional). Estación radiotelegráfica L. O. V. Telégrafo nacional "Punta Delgada" en las inmediaciones.
- Punta Ninfas.**—Lat. 42°58'32" S. Longitud 64°19'07" W. *Luz blanca a grupos de dos destellos* cada 20 s.: luz Os.5, eclipse 1 s.; luz Os.5, eclipse 18 s. Alcance 17.5 millas.
- Punta Conscriptos.**—Lat. aproximada 42°54' S. Long. aproxim. 64°43' W. *Luz blanca a destellos* cada 15 s.: luz Os.5, eclipse 14s.5. Visibilidad 15.3 millas.
- Golfo Nuevo.**—Lat. 42°43'41" S. Longitud 65°01'59" W. *Luz blanca a destellos:* luz Os.5, eclipse 4s.5. Alcance 14 millas.
- Morro Nuevo.**—Latitud 42°52'38" S. Long. 64°09'01" W. *Destellos blancos:* luz Os.5, eclipse 9s.5. Alcance 11 millas.
- Muelle Madryn.**—Lat. apr. 42°46' S. Long. aprox. 65°02' W. *Luz roja a destellos:* luz Os.5, eclipse 4s.5. Alcance 8.9 millas.
- Cabo Baso.**—Lat. aprox. 44° 21' S. Long. aprox. 65°14' W. *B. R. Gr. Des.* (3) c. 40 s. Alcance: blanca 17.2 m.; roja 14.4 millas.
- San José.**—Latitud 44°30'57" S. Longitud 65°17'03" W. *Grupo de destellos:* luz Os.5, eclipse 4s.5; luz Os.5, eclipse 14s.5. Sector rojo de 25°, cubriendo las rocas del 216°15' al 241°15'. Alc.: blanca 27 m., roja 17.8 m.
- Islas Blancas.**—Lat. 44°46'40" S. Longitud 65° 40' 08" W. *Destellos blancos, rojos y verdes.* Alc. 7.6 millas (blanca), 5.6 (roja) y 5.6 (verde).
- Rasa.**—Lat. 45°06' S. Long. 65°24'48" W. *Destellos blancos:* Os.5, eclip. 4s.5. Alc. 8.5 m.
- Isla Leonas.**—Latitud 45°03'17" S. Longit. 65°34'59" W. *Grupo de destellos blancos:* luz Os.2, eclipse 1s.8; luz Os.2, eclipse 1s.8; luz Os.2, eclipse 5s.8. Alcance 24 millas. Señales de banderas (Código internacional).
- Aristizábal.**—Latitud 45°13'37" S. Longitud 66°35'35" W. *Destellos blancos:* Os.5, eclipse 2 s.; Os.5, eclipse 7 s. Alc. 16.8 millas.
- San Jorge.**—Lat. 45°46'48" S. Long. 67°22' 49" W. *Bl.* 4 destellos c. 30 s. Alc. 21.5 m.
- Comodoro Rivadavia.**—En el extremo del muelle petrolero: MUELLE COMODORO RIVADAVIA. Lat. 45°51' S. Long. 67°28' W. (aprox.). *Destellos blancos:* luz Os.2, eclipse 1s.8. Alcance 7.6 millas.—PUNTA BORJA: Lat. 45° 52' S. Long. 67°28' W. (aprox.). *Destellos blancos:* luz Os.3, eclipse 2s.7. Alc. 7.6 m.
- Cabo Blanco.**—Latitud 47°12'11" S. Long. 65°44'32" W. *Blanca a grupos de 2 destellos* cada 30 s. Alcance 21.6 millas.
- Guzmán.**—Lat. 47°20'56" S. Long. 65°43'30" W. *Blanca a destellos c. 4 s.* Alc. 16.6 m.
- Puerto Deseado.**—Enfilación de entrada: ESTACION: Latitud 47°45'28" S. Longitud 65°53'57" W. *Destellos blancos:* 1 s., eclip. 1 s. Alc. 8.7 millas.—ALONSO: Lat. 47°45' 21" S. Longitud 65°54'37" W. *Roja, con ocultación:* destello c. 2 s. Alc. 5.6 millas.—Enfilación interior: MAGALLANES: Latitud 47°45'34" S. Long. 65°55'43" W. *Destellos blancos:* Os.4, eclip. Os.8. Alc. 7.6 millas.—ELENA: Latitud 47°45'26" S. Long. 65° 58' 28" W. *Roja, con ocultación:* luz 1s.5, eclipse 2 s. Alcance 5.6 millas.
- Isla Pingüino.**—Latitud 47°54'52" S. Long. 65°43'26" W. *Luz blanca a grupos de 3 destellos:* luz Os.6, eclipse 2s.4; luz Os.6, eclipse 2s.4; luz Os.6, ecl. 13s.4. Alc. 21 millas.
- Cabo Guardán.**—Lat. aprox. 48°21' S. Long. aprox. 66°21' W. *Blanca a grupos de 4 destellos, con sector rojo de 4° dirigido hacia la roca Bellaco, desde los 320° hasta los 324°. Alc.: blanca 21 m. y roja 17.8 m.*
- Campana.**—Lat. 48°23'57" S. Long. 66°28' 24" 12" W. *Blanca a grupos de 3 destellos, con sector rojo de 9° dirigido sobre la roca Bellaco, desde los 291°30' hasta los 300°30'. Alcance:* blanca 18 millas y roja 15 millas.
- Cabo Curioso.**—Lat. aprox. 49°11'02" S. Longitud aprox. 67°36'50" W. *Blanca, a grupos de dos destellos:* luz Os.5, eclipse 4s.5; luz Os.5, eclipse 14s.5. Alc. 21.5 millas.
- Pto. S. Julián.**—Farolas en las enfilaciones.
- C. S. Francisco de Paula.**—Lat. 49°44'37" S. Longitud 67°43'41" W. *Destellos blancos:* Os.5, eclip. 4s.5; Os.5, eclip. 4s.5; Os.5, eclip. 4s.5; Os.5, eclip. 14s.5. Alc. 21.5 millas.
- Santa Cruz.**—Lat. aprox. 50°09' S. Longitud aprox. 68°21' W. *Blanca, a grupos de tres destellos:* Os.5, eclip. 4s.5; Os.5, eclip. 4s.5; Os.5, eclipse 14s.5. Alcance 21.5 millas.
- Buen Tiempo.**—Latitud 51°32'46" S. Long. 68°57'01" W. *Grupo de destellos blancos:* luz Os.5, eclipse 1s.6; luz Os.5, eclipse 1s.6; luz Os.5, eclipse 11s.8. Alcance 21.5 millas.
- Puerto Gallegos.**—Diez farolas.
- Convento.**—Lat. aprox. 51°45' S. Long. aprox. 68° 52' W. *Blanca:* luz 2 s., eclipse 5 s. Alcance 9.1 millas.
- Cabo Virgenes.**—Lat. aproximada 52°20' S. Longitud aproximada 68°21' W. *Luz blanca a grupos de 2 destellos* cada 30 s.: luz Os.5, eclipse 8s.5; luz Os.5, eclipse 20s.5. Alcance 24 millas. Estación radiotelegráfica L. O. Z.
- Páramo.**—Lat. apr. 53°08'30" S. Long. apr. 68°13'00" W. *Blanca a destellos:* luz Os.5, eclipse 7 s. Alcance 14 millas.
- Cabo Peñas.**—Latitud aproximada 53°51' S. Long. apr. 67°34' W. *Luz blanca a grupos de 2 destellos:* luz Os.5, eclipse 5 s.; luz Os.5, eclipse 14 s. Alcance 17.5 millas.
- Año Nuevo.**—Latitud 54°39'16" S. Longitud 64°08'27" W. *Blanca a grupos de 3 destellos* cada 20 s. Alcance 21.1 millas.
- Le Maire.**—Lat. 54°47'48" S. Long. 64°43' 55" W. *Luz blanca a grupos de 4 destellos* cada 30 s. Alcance 17.5 millas.
- Buen Suceso.**—Lat. 54°48'30" S. Long. 65° 13'10" W. *Blanca a grupos de 2 destellos* cada 20 s. Alcance 18.8 millas.
- Les Eladreurs.**—Latitud aprox. 54°52'34" S. Longitud aprox. 68°06'02" W.
- San Gonzalo.**—Lat. 54°57'40" S. Long. 65° 46'20" W. *B. a dest. c. 10 s.* Alc. 12.5 m.
- Sah Pio.**—Lat. aprox. 55°04' S. Long. aprox. 66°32' W. *Luz blanca a destello* cada 15 s.: luz Os.5, eclipse 14s.5. Alcance 15.5 millas.

La bondad no exige nada de nadie, porque se basta a sí misma y encuentra recompensa en su propia grandeza. — Juan Finot.

DIA DEL		1.ER MES (☞)		SOL			LUNA			Edad
Mes	Semana	Año		Salida	Paso	Puesta	Salida	Paso	Puesta	
1	J	1	CIRCUNCISION	h. m.	h. m.	h. m.	h. m.	h. m.	h. m.	días
2	V	2	s. Isidoro ob. y mr.	4 46	11 57	19 8	16 38	21 33	1 41	12 6
3	S	3	sta. Genoveva, virg.	4 46	11 57	19 8	17 46	23 33	2 23	13 6
4	D	4	s. GREGORIO, ob.	4 48	11 58	19 8	18 52	23 36	3 17	14 6
5	L	5	s. Telésforo, papa	4 48	11 58	19 8	19 53	—	4 21	☺
6	M	6	EPIFANIA	4 49	11 59	19 8	20 43	0 41	5 33	16 6
7	M	7	s. Luciano, mr.	4 49	11 59	19 9	21 24	1 42	6 49	17 6
8	J	8	s. Severino, ob.	4 50	12 0	19 9	21 58	2 40	8 5	18 6
9	V	9	sta. Basilisa, virg.	4 51	12 0	19 9	22 28	3 33	9 18	19 6
10	S	10	s. Nicanor, mr.	4 52	12 1	19 9	22 58	4 29	10 27	20 6
11	D	11	s. HIGINIO, papa	4 53	12 1	19 9	23 27	5 11	11 33	21 6
12	L	12	s. Benito, conf.	4 54	12 1	19 9	23 55	5 58	12 40	☾
13	M	13	s. Gumersindo, pbro.	4 55	12 2	19 9	—	6 46	13 47	23 6
14	M	14	s. Hilario, ob. y conf.	4 56	12 2	19 9	0 26	7 36	14 53	24 6
15	J	15	s. Pablo, 1.º ermitaño	4 57	12 3	19 9	1 4	8 28	15 58	25 6
16	V	16	s. Marcelo, pap. y mr.	4 58	12 3	19 8	1 46	9 22	17 2	26 6
17	S	17	s. Antonio, abad	4 58	12 3	19 8	2 36	10 17	17 58	27 6
18	D	18	Cat. de SAN PEDRO	4 59	12 4	19 8	3 31	11 11	18 47	28 6
19	L	19	s. Mario, mártir	5 0	12 4	19 7	4 32	12 4	19 32	☀
20	M	20	ss. Fabián y Sebast.	5 1	12 4	19 7	5 32	12 53	20 7	0 9
21	M	21	sta. Inés, virg. y mr.	5 2	12 5	19 7	6 32	13 38	20 86	1 9
22	J	22	s. Vicente, mr.	5 3	12 5	19 6	7 31	14 21	21 8	2 4
23	V	23	s. Ildefonso, ob.	5 4	12 5	19 6	8 27	15 1	21 26	3 9
24	S	24	N. S. de la Paz	5 5	12 5	19 5	9 23	15 40	21 49	4 9
25	D	25	Conv. de S. PABLO	5 6	12 6	19 4	10 17	16 19	22 14	5 9
26	L	26	s. Policarpo, ob.	5 7	12 6	19 4	11 12	16 59	22 37	6 9
27	M	27	s. Juan Crisóstomo	5 8	12 6	19 3	12 10	17 41	23 3	☾
28	M	28	s. Julián, ob.	5 9	12 6	19 3	13 13	18 27	23 34	8 9
29	J	29	s. Francisco de Sales	5 10	12 7	19 2	14 17	19 18	—	9 9
30	V	30	s. Hipólito, mr.	5 11	12 7	19 2	15 15	20 14	0 13	10 9
31	S	31	s. Pedro Nolasco	5 12	12 7	19 1	16 30	21 14	1 0	11 9
				5 13	12 7	19 0	17 34	22 18	1 57	12 9

Las horas que de tiempo legal y se refieren al meridiano y al horizonte de Bu. As. (Véase pág. 33). El día dura: 14 h. 22 m. el 1.º; 13 h. 47 m. el 31. Disminuye, en término medio, 1 min. por 24 h. Duración media del crepúsculo, 32 min. (Ver pág. 9).

Temperatura Máxima y Mínima en la Capital Federal														
		1929				1930				1929		1930		
Días	Máx.	Mín.	Máx.	Mín.	Días	Máx.	Mín.	Máx.	Mín.	Días	Máx.	Mín.	Máx.	Mín.
1	30°0	13°0	32°4	19°8	12	35°7	23°0	35°3	20°5	23	28°0	17°8	32°6	21°0
2	25°0	18°0	32°3	17°4	13	31°8	20°7	36°2	12°5	24	26°0	13°1	33°8	24°3
3	22°0	18°0	26°0	17°0	14	37°5	17°6	25°6	14°5	25	25°8	19°1	33°3	22°3
4	33°4	18°7	29°3	19°5	15	29°8	16°0	24°9	19°6	26	30°2	20°7	32°7	18°4
5	35°3	23°0	27°6	20°8	16	29°0	21°3	30°6	17°8	27	31°2	22°0	29°4	18°3
6	28°5	19°1	30°3	17°3	17	35°5	17°6	28°7	16°6	28	31°8	22°0	26°4	19°5
7	23°6	13°0	30°0	13°0	18	35°0	20°0	34°2	18°7	29	22°7	22°2	26°6	18°4
8	26°8	11°8	32°1	19°8	19	37°8	21°8	34°2	13°5	30	33°3	23°1	30°4	19°6
9	30°5	18°3	33°6	14°0	20	35°0	19°6	24°2	14°0	31	36°9	17°7	29°9	17°2
10	34°0	16°3	29°6	17°9	21	35°0	22°0	23°5	16°0	—	—	—	—	—
11	34°3	21°7	35°3	20°5	22	32°4	19°9	32°0	21°1	—	—	—	—	—

En materia de autonomía, los partidos políticos tienen siempre el criterio del interés inmediato — Ramón J. Cáceres.

EVANGELIOS DE LOS DOMINGOS

- Enero.** — 4 (2.º domingo después de Navidad): *El angel del Señor aparece en sueños a José en Egipto* (S. Mateo II, 19).
 11 (1.º dom. d. de Epifanía): *Jesús en medio de los doctores* (S. Lucas, II, 40-52).
 18 (2.º domingo): *Jesús cambia el agua en vino en las bodas de Cana* (S. Juan, II, 1-11).
 25 (3.º domingo): *Jesús cura al leproso y al paralítico* (S. Mateo, VIII, 1-13).
- Febrero.** — 1 (Septuagésima): *Los jornaleros en la viña* (San Mateo, XX, 1-16).
 8 (Sexagésima): *La semilla del sembrador es la palabra de Dios* (S. Lucas VIII, 4-15).
 15 (Quincuagésima): *Jesús cura a un ciego* (San Lucas, XVIII, 31-43).
 22 (1.º domingo de Cuaresma): *Jesús es tentado por el diablo* (San Mateo, IV, 1-11).
- Marzo.** — 1 (2.º domingo): *Transfiguración de Jesús en la montaña* (S. Mateo, XVIII, 1-13).
 8 (3.º domingo): *Jesús lanza un demonio mudo y contesta a los que le pedían un prodigio en el cielo* (San Lucas, XI, 14-28).
 15 (4.º domingo): *Jesús da de comer a cinco mil personas con cinco panes y dos peces* (San Juan, VI, 1-14).
 22 (Pasión): *Los judíos dicen a Jesús que está endemoniado* (S. Juan, VIII, 31-59).
 29 (Ramos): *Entrada de Jesús en Jerusalén montado en una asna* (S. Mat. XXI, 1-11).
- Abril.** — 5 (Domingo de Resurrección): *Resurrección de N. S. J. C.* (S. Marcos, XVI, 1-7).
 12 (Cuasimodo): *Jesús aparece a sus discípulos y les enseña las manos y el costado* (San Juan, XX, 19-23).
 19 (2.º d. de Pascua): *El buen pastor sacrifica su vida por sus ovejas* (S. Juan, X, 11-16).
 26 (3.º domingo después de Pascua): *Explicación de estas palabras: "Dentro de poco ya no me veréis"* (San Juan, XVI, 16-22).
- Mayo.** — 3 (4.º domingo después de Pascua): *Jesús anuncia a sus discípulos que se va al Paraíso* (San Juan, XVI, 5-14).
 11 (5.º domingo después de Pascua): *Cuánto pediréis al Padre en mi nombre os lo concederá* (San Juan, XVI, 23-30).
 17 (Domingo de la octava de la Ascensión): *Jesús anuncia a sus discípulos que dará testimonio de El* (San Juan), XV, 26-27, y XVI, 1-14).
 24 (Pascua de Pentecostés): *Jesús dice: Si alguno me ama, guardará mi palabra; y mi Padre le amará* (San Juan, XIV, 23).
 31 (Trinidad): *La misión de los discípulos de J. C.* (San Mateo, XXVIII, 18-20).
- Junio.** — 7 (2.º d. de Pentecostés): *Parábola de los convidados que se excusan* (S. L. XIV, 16-24).
 14 (3.º domingo después de Pentecostés): *La oveja perdida* (San Lucas, XV, 1-10).
 21 (4.º domingo después de Pentecostés): *La pecu milagrosa* (San Lucas, V, 1-11).
 28 (5.º domingo después de Pentecostés): *La verdadera justicia* (S. Mateo, V, 20-24).
- Julio.** — 5 (6.º d. de Pentec.). *Otra multiplicación de los panes* (S. Marcos, VII, 1-9).
 12 (7.º domingo después de Pentecostés): *Los falsos profetas* (S. Mateo, VII, 15-21).
 19 (8.º domingo después de Pentecostés): *Parábola del mayordomo que había disipado los bienes de su amo* (San Lucas, XVI, 1-9).
 26 (9.º d. de Pentecostés): *Jesús predice la destrucción de Jerusalén* (S. L. XIX, 41-44).
- Agosto.** — 2 (10.º domingo d. de Pentecostés): *El fariseo y el publicano* (S. L. XVIII, 9-14).
 9 (11.º d. de Pentecostés): *Jesús cura a un hombre sordomudo* (S. M., VII, 31-37).
 16 (12.º domingo después de Pentecostés): *El buen samaritano* (San Lucas, X, 30).
 23 (13.º d. de Pentecostés): *Jesús cura a diez leproso* (S. Lucas, XVII, 11-19).
 30 (14.º dom. d. de Pentec.). *Ninguno puede servir a dos señores* (S. Mateo, VI, 24).
- Septiembre.** — 6 (15.º domingo después de Pentecostés): *Jesús resucita al hijo de la viuda de Naim* (S. L. VII, 11-16).
 13 (16.º d. d. P.): *Jesús cura a un hombre hidrópico en el día del sábado* (S. L. XIV, 1-6).
 20 (17.º d. de Pentecostés): *El mandamiento principal de la ley* (S. Mateo, XXII, 34-36).
 27 (18.º domingo d. de Pentecostés): *Jesús cura a un paralítico* (S. Mateo, IX, 1-8).
- Octubre.** — 4 (19.º domingo después de Pentecostés): *En el reino de los cielos acontece lo que a cierto rey qui celebró las bodas de su hijo* (San Mateo, XXII, 1-14).
 11 (20.º domingo después de Pentecostés): *Jesús cura en Canánaum al hijo de un señor de la Corte* (San Juan, IV, 46-53).
 18 (21.º domingo después de Pentecostés): *Jesús enseña que es preciso tener compasión de sus compañeros* (San Mateo, XVIII, 23-25).
 25 (22.º domingo después de Pentecostés): *Dad al César lo que es del César y a Dios lo que es de Dios* (San Mateo, XXII, 15-21).
- Noviembre.** — 1 (23.º domingo después de Pentecostés): *Jesús cura a una mujer y resucita a la hija del jefe de la Sinagoga* (San Mateo, IX, 18-26).
 8 (24.º domingo después de Pentecostés): *Parábola de la cizaña sembrada con la buena simiente* (San Mateo, XIII, 24-30).
 15 (25.º domingo después de Pentecostés): *El reino de los cielos comparado a un grano de mostaza y a la levadura* (San Mateo, XIII, 31-35).
 22 (26.º y último domingo después de Pentecostés): *Jesús predice los prodigios del fin del mundo y anuncia el Juicio final* (San Mateo, XXIV, 15-35).
 29 (Domingo de Adviento): *Cuando aparecen los brotes, por vosotros mismos conocid que el verano se acerca* (San Lucas, XXI, 30).
- Diciembre.** — 6 (2.º domingo de Adviento): *Juan, oyendo en la prisión la obra de Cristo, le envía dos de sus discípulos* (San Mateo, IX, 2-6).
 13 (3.º domingo): *Contestación de Juan a los sacerdotes y levitas* (S. Juan, I, 19-28).
 20 (4.º domingo): *Juan predica un bautismo de penitencia por la remisión de los pecados* (San Lucas, III, 1-6).
 27 (1.º domingo de Navidad): *Infancia de Cristo, Simeón le bendice* (S. Lucas, II).



AGENDA

1 Jueves (1—364).

.....

.....

2 Viernes (2—368).

.....

.....

3 Sábado (3—362).

.....

.....

4 DOMINGO (4—361; 1.^a Semana).

.....

.....

5 Lunes (5—360).

.....

.....

6 Martes (6—359).

.....

.....

7 Miércoles (7—358).

.....

.....

8 Jueves (8—357).

.....

.....

9 Viernes (9—356).

.....

.....

10 Sábado (10—355).

.....

.....

11 DOMINGO (11—354; 2.^a Semana).

.....

.....

12 Lunes (12—353).

.....

.....

13 Martes (13—352).

.....

.....

14 Miércoles (14—351).

.....

.....

15 Jueves (15—350).

.....

.....

MEMENTO. — 1: Año Nuevo (*Circuncisión*). — 6: *Epifanía*. — 7: Pascua de Navidad de los rusos. — 8: Cumpleaños de la reina Elena de Italia (n. 1873). — 14: Año nuevo del calendario juliano. — 19: *Epifanía* de la iglesia ortodoxa. — 23: Día onomástico de Alfonso XIII. — 31: Último día de las vacaciones de los Tribunales.

ANIVERSARIOS Y CENTENARIOS

Victor Enrique de Rochefort-Lucay, célebre periodista y político, nació en París el 31 de enero 1831. Falleció el 30 de junio 1913. Combatió los regímenes gubernativos de su época. Sufrió encarcelamientos y deportaciones. Colaboró en diversos periódicos. Fundó "La Linterna" y el "Intransigente". Se pronunció en favor de Boulanger. Realizó memorables campañas contra

los asuntos Panamá y Dreyfus y en favor del nacionalismo.



Luis Achim de Arnim, nació en Berlín el 26 de enero de 1781. Falleció el 21 de enero de 1831. Estudió primeras ciencias naturales y se dedicó después a la literatura. Bajo el título de "Coro maravilloso" reunió un conjunto de cantos populares. Entre sus novelas figuran "Pobreza, riqueza, falta de paciencia de la condesa Dolores"; "Isabel de Egipto" y "Los Guardianes de la corona".



ANIVERSARIOS

1. EE. UU.: emancipación de los esclavos por Lincoln, 1863.
2. Marcos Paz + 1868. — Capitulación de Port Arthur, 1905. — Miguel Tedín + 1922.
3. Declaración de guerra al Brasil, 1826.
4. Bs. As.: inicianse las obras de la Diagonal Sur (Avda. Presidente Julio A. Roca). 1912. — Rapisardi + 1912. — Pérez Galdós + 1920. — Margarita de Saboya + 1926.
6. Fundación de Lima, 1535. — Roosevelt + 1919 (n. 1858).
7. Bs. As.: inaugur. Hospital Italiano, 1872.
8. Galileo + 1642. — Juan B. Justo + 1928.
9. Napoleón III + 1873.
11. Constantino de Grecia + 1923.
12. Dr. Antonio Aberastain, fusilado, 1861. — Cayetano C. Silva, autor de la marcha "San Lorenzo" + 1920.
13. Gral. Fructuoso Rivera + 1854.
15. Banco de la Provincia, se establece en Buenos Aires, 1822.
16. Habana: sexta Conferencia Panamericana, 1928.
18. Inauguración oficial del Puerto de Bs. Aires, 1889. — Llegada de Scott al Polo Sur, 1912.
19. Bartolomé Mitre + 1906 (n. 1821). — Inaug. Ramba de Mar del Plata, 1913.
21. Luis XVI ejecutado, 1793. — Fray Cayetano Rodríguez + 1823 (n. 1761).
22. Victoria I de Inglaterra + 1901. — Max Nordau + 1923. — Lenin + 1924.
23. Inglaterra toma posesión de las Malvinas, 1765. — María Guerrero + 1928.
24. Juan Cruz Varela + 1839 (n. 1807).
26. Eduardo Jenner + 1823 (n. 1749).
27. Verdi + 1901. — Coquelin + 1909.
28. Montevideo + 1825. — Capitulación de París, 1871. — Bisco Ibáñez + 1928.
29. Aristóbulo del Valle + 1896 (n. 1845).
30. Novelli + 1919. — Mendoza: monum. a B. Matienzo, 1926. — Mariscal Douglas Haig + 1928.

CENTENARIOS

- 1/1831: N. Eduardo Wolfiin, filólogo suizo (+ 1908).
- 2/1831: † José Longhi, célebre grabador italiano (n. 1766).
- 3/1731: N. Angel Emo, almirante y político veneciano (+ 1792).
- 3/1831: † el pintor y grabador alemán Francisco Riepenhausen (n. 1786).
- 4/1831: Bs. Aires, Entre Ríos y Santa Fe firman el "Pacto del Litoral".
- 5/1731: † Esteban Francisco Geoffroy (Véase Índice).
- 10/1731: N. Jorge Alary, misionero francés (+ 1817).
- 12/1831: † Luis de Beaumont, marqués de Autichamp, militar francés.
- 15/1131: N. Valdemar "El Grande", rey de Dinamarca (+ 1182).
- 15/1831: N. Alberto Niemann, tenor alemán.
- 19/1731: N. Juan Francisco Georgel, diplomático francés (+ 1813).
- 20/1831: N. Pedro Jacobo Joubert (Véase Índice). — † Antonio Correa de Sotomayor, militar español (n. 1753).
- 22/1831: N. Guillermo Enrique Bailey, jurista, escritor y político norteamericano. — † José Grassi, filólogo italiano (n. 1779).
- 23/1631: † Antonio Picardo Vinuesa, jurista, consulto español (n. 1565).
- 23/1831: N. Augusto Zillmer, matemático alemán (+ 1892).
- 24/1831: N. Amato Amati, geógrafo italiano (+ 1904).
- 26/1831: N. Enrique Antonio De Bary, naturalista alemán (+ 1888).
- 27/1731: † Bartolomé Cristófori o Cristófoli, inventor del clave italiano ("piano forte").
- 28/1831: N. Fray Ceferino González y Dfaz. Tuñón, filósofo español. — N. Filemon Posse, jurista, consulto, magistrado y estadista argentino (+ 1893).

Bertoldo Jorge Niebuhr nació en Copenhague el 27 de agosto de 1776. Falleció en Bonn el 2 de enero de 1831. Crítico, filósofo e historiador. Ocupó cargos públicos en Copenhague y en Berlín. Fué historiógrafo del rey de Prusia y embajador alemán en Roma. En Verona descubrió la "Instituta" de Gayo. Se retiró a Bonn donde se dedicó a escribir su gran obra: "Historia romana", y fundó el "Rheinisches Museum".



Andrés del Sarto, célebre pintor, nació en Florencia el 16 de julio 1486. Falleció el 22 de enero 1531. Fué discípulo de Juan Barile y de Pedro de Cosmo; pero se formó bajo la influencia de Fray Bartolomé, Miguel Angel y Leonardo de Vinci. De su obra se conservan en Florencia: "Nacimiento de la Virgen" en el convento de la Annunziata; "La Cena" en el de San Salvi; y la Virgen "della Arpie" en el Museo de los Oficios.



Una hora de trabajo inteligente, luminoso, vale más que semanas de agitación en las tinieblas. — *George Art.*

INDICACIONES UTILES

Acetle de máquina. — Para quitar las manchas de acetle de máquina de las telas lavables, se humedecen las partes manchadas con amoníaco líquido y después se lavan con agua y jabón.

Alcohol alcanforado. — El alcohol alcanforado constituye un antiséptico enérgico que sirve para desinfectar pequeñas llagas y activar la curación de las postemas. Echando un poco en el agua de lavar de fresca a la tez. Se emplea también como dentífrico: una cucharadita en un vaso de agua tibia es suficiente para desinfectar la boca.

Alfombras. Su limpieza y lavado. — Primero se quita el polvo por medio de un aspirador eléctrico o con un cepillo fuerte, del derecho y del revés. Después se repasa con un paño blanco humedecido y escurrido en agua caliente con aguarrás (una cucharada en dos litros de agua). Se frota con otro paño limpio y se deja secar.

Alimentación. — La alimentación es un factor importantísimo para la conservación de la salud. Para las personas sanas el régimen alimenticio puede basarse en las siguientes reglas: comer frutas dos veces al día, huevos, leche y verduras en abundancia, carne una vez al día. No debe abusarse del pan. Tomar manteca según necesidad, poco te o café y condimentos moderados. Se evitarán las comidas o bebidas demasiado calientes y el exceso de almidones, grasas y dulces.

Alimentos en verano. — En verano es conveniente evitar las frituras, los guisados, las pastas, y desechar las sobras de comidas de la víspera. De lo contrario se correrá el riesgo de intoxicaciones que pueden hasta producir la muerte. Las comidas a base de salsas, especialmente de tomate; los postres con crema y el caldo por más que se haya colado y colocado en recipiente enlozado, se transforman en venenos activos en pocas horas en los días calurosos. En verano lo más apropiado es comer carne bien cocida o asada, y ensaladas. Cualquier plato se preparará fresco para cada comida.

Apetito y digestión. — Las frutas y verduras poseen excelentes cualidades digestivas y evitan que se acumulen en el organismo toxinas provenientes de alimentos mal digeridos. Tomadas por la mañana las naranjas, peras, ciruelas, ananás, etc., no sólo despiertan el apetito sino que facilitan la eliminación de los residuos de carnes, pescado, leche, queso, etc. Unas cucharadas de puré de acedera y una cebolla producirán el mismo efecto. Las compotas de fruta obran sobre el funcionamiento del hígado. Un puré de porotos con ajos, cura el estreñimiento más tenaz y constituye al mismo tiempo un alimento muy nutritivo. En la terapéutica antigua el ajo gozó de mucha boga.

Automóvil, su revisión y limpieza. — Si el coche ha estado guardado en el garage por más de una semana, debe ser revisado antes de poner en marcha el motor. En primer lugar se vaciará completamente la cámara del flotador del carburador con el fin de eliminar cualquier sedimento o agua que se haya acumulado allí. Un poco de suciedad o uno o dos gotas de agua en el carburador hará que el motor falle y se produzcan explosiones de retroceso. Luego deben revisarse los neumáticos para asegurarse de la presión a que están inflados, pues es casi seguro que durante el tiempo que el coche ha estado estacionado se haya producido algún escape de aire de las gomas. Todo conductor debe limpiar o mandar limpiar su coche frecuentemente. Conviendría hacer este trabajo cada vez que el coche vuelve con barro del camino; pero esto no siempre es posible. Son desastrosos los efectos que producen las pequeñas partículas de arena que se meten en las piezas de movimiento, especialmente en las del engranaje propulsor. Jamás debe dejarse acumular la tierra y el barro en las varillas de la dirección, las universales y los frenos. Una buena lavada dos veces por semana, con una manguera de alta presión, no sólo conserva la pintura sino que ahorra costosas composturas.

RECETAS PARA COCINA

Arrollados de pescado. — Se cortan filetes de pescado, se polvorean con sal y pimienta blanca y se rocían con jugo de limón. Se arrollan atándolos con hilo o sujetándolos con un mondadientes. Se ponen con manteca en una cacerola en "baño de María", tapándolos con papel emanteado. Cuando el pescado está cocido, se saca y se sirve con su jugo, al que se agrega limón y perejil picado.

Bacalao a la bandera. — Se desala un pedazo de bacalao, lo más grande posible, se le da forma de cuadrado o cuadrilongo y se cuece en caldo. Después se coloca en una fuente sobre una capa de pan rallado, aceite, perejil y cebolla picada previamente fritos. Se cubre con el mismo aderezo y se asa al horno. Antes de servir se adorna con franjas alternadas, de yemas duras deshechas y pedacitos de pimientos morrones.

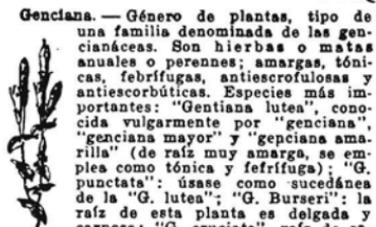
Bacalao a la vizcaína. — Se prepara una salsa haciendo freír bastante cebolla picada en mitad aceite y mitad manteca de cerdo. Cuando la cebolla está dorada, se echa una corteza de pan tostado y un poco de caldo; se agrega la carne raspada de seis pimientos cocidos y una cucharada de harina y se pasa todo por un colador, de manera que quede una salsa bastante espesa. Se pone en ella el bacalao sin espinas, desalado y cocido, haciéndolo hervir ligeramente.

Bifes a la hamburguesa. — Se pica fino 250 gramos de carne sin grasa, se le agrega una cucharadita y media de cebolla picada y un poco de pan rallado, sal, pimienta y un huevo batido. Se mezcla bien y se forman bifes de dos centímetros de espesor. Se fríen en grasa o aceite caliente, tres minutos de cada lado.

MERCADO. — *Carne.* Vaca, carnero, cordero, conejo, riñones de cordero. — *Aves.* Pollitos, pavos, pichones. — *Pescado.* Pejerrey, raya, lisa, dorado, camarones, langostinos, calamares. — *Verdura.* Chaulchas, porotos, choclos, tomates, ajos, pepinos, cebollas, puerros, remolachas, espinacas, lechuga, repollos. — *Fruta.* Pricos, pelones, ciruelas, melones, guindas, damascos.

La experiencia nos enseña que en la propia apacibilidad del espíritu está el mejor cocinero y el estímulo más poderoso para la buena nutrición. — *Gregorio Marañón.*

ALMANAQUE RURAL



Genciana.—Género de plantas, tipo de una familia denominada de las gencianáceas. Son hierbas o matas anuales o perennes; amargas, tónicas, febrífugas, antiescrofulosas y antiescorbúticas. Especies más importantes: "Gentiana lutea", conocida vulgarmente por "genciana", "genciana mayor" y "genciana amarilla" (de raíz muy amarga, se emplea como tónica y febrífuga); "G. punctata": úsase como sucedánea de la "G. lutea"; "G. Burseri": la raíz de esta planta es delgada y carnosa; "G. cruciata", raíz de sabor amargo, antiguamente usada contra las calenturas intermitentes; "G. pannonica" ("Genciana roja").

Digital.—La especie más conocida es la "Digitalis purpurea", llamada vulgarmente "digital". Se usa bastante en medicina y también se cultiva como planta de adorno. Es una de las sustancias que más se emplean en las enfermedades del aparato circulatorio; posee, además, propiedades diuréticas. El exceso provoca náuseas, vómitos, delirio, gran debilidad, síncope, sudores fríos; cuyos síntomas se combaten por medio de estimulantes: alcohol, café, etc. La digital se administra en diversas formas, y obra aún después de haber interrumpido su administración. No se emplea nunca sin indicación médica.

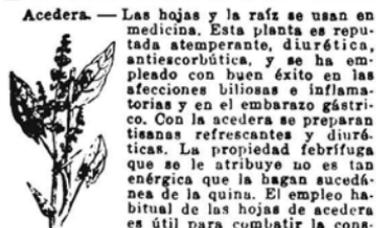


CHAORA.—Cosechar el mijo y el sorgo, si no se ha hecho ya en diciembre.—Aporcar el maíz de la última siembra.—Recolectar el yute, la madia y el sésamo.—Principiar la cosecha del algodón y del pelitre.—Carpir y aporcar el maní.—Escardar la rubia, la gualda y el azafrán.—Continuar la cosecha del tabaco.—Guadañar la alfalfa, la esparceca, el trébol común y demás forrajes cuando sea el momento oportuno.—Dar un segundo corte a la pradera Goetz, si el año es normal.—Carpir la mandioca y las remolachas.

HUERTA.—Regar los plánticos de noche, copiosamente.—Aporcar el apio. Preparar los canteros desocupados.—Sembrar espinacas, nabos, zanahorias, remolachas, cebollas de verdeo.—Cada 15 días se sembrarán lechugas y rabanitos.—Plantar las papas de la segunda cosecha.—Sembrar en almáciga coles, repollos y coliflor.—Cosechar los ajos y las cebollas.

JARDIN.—Trasplantar de las almácigas las plantas florales de otoño.—Dividir, para multiplicarlas, las matas de primavera.—Acodar los claveles.—Plantar los gajos de geranios y pelargonios.—Sacar los bulbos que todavía queden en tierra para conservarlos en un local seco.

MONTES Y FRUTALES.—Podar y despuntar en verde.—Injertar de escudete toda clase de árboles y arbustos.—Cortar los patrones injertados el mes anterior, a 10 cm. arriba del injerto y cortar las ligaduras por debajo cuando la yema se desarrolla.



Acedera.—Las hojas y la raíz se usan en medicina. Esta planta es reputada atemperante, diurética, antiescorbútica, y se ha empleado con buen éxito en las afecciones biliosas e inflamatorias y en el embarazo gástrico. Con la acedera se preparan tisanas refrescantes y diuréticas. La propiedad febrífuga que se le atribuye no es tan enérgica que la hagan sucedánea de la quina. El empleo habitual de las hojas de acedera es útil para combatir la constipación; pero, en cambio, presenta serios peligros: puede dar lugar a la formación de cálculos.

VACUNOS.—Es el mes en que más trabajan los toros.—Los que tienen crías finas deben reparar su ganado con cuidado y apartar las mesturas. Si sucede con frecuencia, o si se desparra mucho la hacienda de noche por los mosquitos, se puede encerrarla sin temor, con tal que el corral sea bastante extenso para el número de animales. Deben acostumbrarse al encierro en estación propicia.—Se soltarán los toros que se tienen a pesebre y no se les dará de comer hasta después de separarlos de las vacas.

EQUINOS.—La necesidad principal de las yeguas durante este mes es el agua, que deben tener siempre en abundancia.—Las yeguas recorren de noche grandes distancias en busca de pasto verde, y por lo tanto dan mucho trabajo; en este caso pueden encerrarse de noche.—La monta termina hacia fines de mes.

CORRAL.—Cuidar que no falte agua limpia y fresca.—El alimento debe ser refrescante, consistiendo esencialmente en verduras y rebacilla.—Desde las diez hasta las cuatro de la tarde se evitará que la pollada esté al sol.—Apartar y señalar los pollos que se conservarán para cría.

OVINOS.—El 1.º de este mes se sacará los carneros padres de las majadas. Es preciso aprovechar las horas de la madrugada y del anochecer para pastorear las majadas; soltarlas antes de aclarar y traerlas de noche oscura, dándoles agua a discreción.

Enebro.—Esta planta es poco exigente en cuanto a la naturaleza del suelo. Las semillas deben recolectarse así que estén maduras y como tardan mucho en germinar, conviene estratificarlas con arena silicea, empleándolas para la siembra sólo cuando están próximas a su natural germinación. Las bayas de enebro se emplean en medicina, especialmente como diuréticas en las hidropesías; agente estimulante, en la dispepsia, las debilidades y el escorbuto, y como excitante cutáneo en el reumatismo crónico. Entran en la preparación de licores (a y b, flores).





AGENDA



16 Viernes (16—349).

.....

.....

17 Sábado (17—348).

.....

.....

18 DOMINGO (18—347; 3.^a Semana).

.....

.....

19 Lunes (19—346).

.....

.....

20 Martes (20—345).

.....

.....

21 Miércoles (21—344).

.....

.....

22 Jueves (22—343).

.....

.....

23 Viernes (23—342).

.....

.....

24 Sábado (24—341).

.....

.....

25 DOMINGO (25—340; 4.^a Semana).

.....

.....

26 Lunes (26—339).

.....

.....

27 Martes (27—338).

.....

.....

28 Miércoles (28—337).

.....

.....

29 Jueves (29—336).

.....

.....

30 Viernes (30—335).

.....

.....

31 Sábado (31—334).

.....

.....

FEBRERO										
DIA DEL			2.º MES (C)	SOL			LUNA			Edad
Mes	Semana	Año		Salida	Paso	Puesta	Salida	Paso	Puesta	
1	D	32	SEPTUAGESIMA	h. m.	h. m.	h. m.	h. m.	h. m.	h. m.	días
2	L	33	Purificación	5 14	12 7	18 59	18 30	23 22	3 5	13 9
3	M	34	s. Blas, ob.	5 15	12 7	18 59	19 16	—	4 21	☺
4	M	35	s. Donato, mr.	5 16	12 7	18 58	19 54	0 23	5 39	15 9
5	J	36	s. Agueda, virg.	5 17	12 8	18 58	20 27	1 20	6 56	16 9
6	V	37	s. Tito, ob.	5 18	12 8	18 57	20 57	2 13	8 9	17 9
7	S	38	s. Romualdo, conf.	5 19	12 8	18 56	21 26	3 3	9 19	18 9
				5 20	12 8	18 55	21 56	3 52	10 29	19 9
8	D	39	SEXAGESIMA	5 21	12 8	18 55	22 27	4 42	11 38	20 9
9	M	40	s. Rómulo, conf.	5 22	12 8	18 54	23 4	5 32	12 46	☺
10	L	41	sta. Escolástica, virg.	5 23	12 8	18 53	23 45	6 24	13 52	22 9
11	M	42	s. Lucio, ob.	5 24	12 8	18 51	—	7 18	14 55	23 9
12	J	43	s. Damián, mr.	5 25	12 8	18 50	0 32	8 13	15 55	24 9
13	V	44	s. Benigno, mr.	5 26	12 8	18 49	1 26	9 7	16 47	25 9
14	S	45	s. Valentín, pbro. mr.	5 27	12 8	18 48	2 23	9 59	17 31	26 9
15	D	46	CARNAVAL	5 28	12 8	18 47	3 25	10 49	18 7	27 9
16	L	47	— (sta. Juliana).	5 29	12 8	18 46	4 25	11 36	18 40	28 9
17	M	48	MARTES DE CARN.	5 30	12 8	18 45	5 28	12 19	19 8	☺
18	M	49	ceniza	5 31	12 8	18 44	6 20	13 0	19 32	1 2
19	J	50	s. Gabino, mr.	5 32	12 8	18 43	7 16	13 39	19 53	2 2
20	V	51	s. Eleuterio, ob.	5 33	12 7	18 41	8 11	14 18	20 16	3 2
21	S	52	s. Félix, ob.	5 34	12 7	18 40	9 6	14 57	20 40	4 2
22	D	53	CUADRAGESIMA	5 35	12 7	18 39	10 3	15 38	21 5	5 2
23	L	54	s. Pedro Damiano	5 36	12 7	18 38	11 4	16 22	21 32	6 2
24	M	55	s. Matías, Apóstol	5 37	12 7	18 37	12 5	17 9	22 6	7 2
25	M	56	s. Victorino, mr.	5 38	12 7	18 35	13 9	18 1	22 48	☺
26	J	57	s. Néstor, ob.	5 39	12 7	18 34	14 14	18 58	23 40	9 2
27	V	58	s. Baldomero, conf.	5 39	12 6	18 33	15 16	19 50	—	10 2
28	S	59	s. Justo, mr.	5 40	12 6	18 32	16 14	21 1	0 43	11 2

Las horas son de tiempo legal y se refieren al meridiano y al horizonte de Bs. As. El día dura: 13 h. 45 min. el 1.º; 12 h. 52 min. el 28. Disminuye, en término medio, 2 min. por 24 h. Duración media del crepúsculo, 30 m. (Ver página 9).

Para corregir el reloj, la hora del paso del Sol, se obtiene sumando a la hora de Buenos Aires la longitud del lugar (en tiempo) si es W, y restándola si es E.

1929		1930		1929		1930		1929		1930		
Días	Máx.	Mín.	Máx.	Mín.	Días	Máx.	Mín.	Máx.	Mín.	Días	Máx.	Mín.
1	32.8	19.4	30.0	19.6	11	21.7	21.0	30.7	19.5	21	31.8	21.3
2	31.4	21.3	31.2	19.4	12	31.2	21.0	33.4	22.2	22	34.9	15.0
3	35.0	22.4	32.1	20.6	13	32.2	23.3	33.4	19.1	23	29.2	7.8
4	30.2	21.4	34.0	22.9	14	35.7	23.2	33.9	17.4	24	26.9	7.6
5	30.1	15.2	39.4	15.0	15	33.6	22.7	33.4	19.4	25	21.3	15.1
6	23.4	9.6	31.0	15.2	16	33.7	22.0	31.6	19.5	26	22.1	15.6
7	25.0	12.0	30.8	15.3	17	34.9	18.9	30.2	20.6	27	27.3	14.1
8	25.5	17.1	31.8	20.6	18	26.8	10.2	32.1	17.3	28	30.8	12.3
9	25.8	18.9	35.4	16.5	19	24.7	13.2	32.1	19.7	—	—	—
10	29.0	20.3	28.6	18.0	20	27.4	20.3	24.1	19.2	—	—	—

Quien empieza a creer al hombre más bueno de lo que puede ser, acaba por creerlo más malo de lo que es. — Juan Zorrilla de San Martín.



AGENDA



1 **DOMINGO** (32—333; 5.^a Semana).

.....

.....

2 **Lunes** (33—332).

.....

.....

3 **Martes** (34—331).

.....

.....

4 **Miércoles** (35—330).

.....

.....

5 **Jueves** (36—329).

.....

.....

6 **Viernes** (37—328).

.....

.....

7 **Sábado** (38—327).

.....

.....

8 **DOMINGO** (39—326; 6.^a Semana).

.....

.....

9 **Lunes** (40—325).

.....

.....

10 **Martes** (41—324).

.....

.....

11 **Miércoles** (42—323).

.....

.....

12 **Jueves** (43—322).

.....

.....

13 **Viernes** (44—321).

.....

.....

14 **Sábado** (45—320).

.....

.....

15 **DOMINGO** (46—319; 7.^a Semana).

.....

.....

MEMENTO. — 1: Reapertura de los Tribunales. — 3: Batalla de Caseros (1852). — 11: Los republicanos españoles conmemoran la república de 1873. — 13: En Estados Unidos el aniversario de Washington (n. 1732). — 15: *Carnaval*. — 18: Ceniza. — 24: Brasil: constitución republicana, 1891.

ANIVERSARIOS Y CENTENARIOS

Jorge León Caprivi de Caprara y Montecuculli nació en Charlot-tenburgo el 24 de febrero de 1831. Falleció en Skyren el 6 de febrero 1899.



Descolló como militar y como político y sucesor de Bismarck tuvo brillante actuación en los negocios internos, externos y coloniales de Alemania. Fué canciller imperial, primer ministro de Prusia, y ministro de Relaciones Exteriores.

Francisco de La Noue, apellidado "Brazo de hierro", nació cerca de Nantes (Francia) el 12 de febrero de 1531. Falleció en Moncontour de Bretagne en 1591. En Italia inició la carrera militar. Abrazó la religión luterana y combatió a los católicos con tal valor que se le denominó "Brazo del protestantismo". Durante los cinco años que estuvo preso en el castillo de Limburgo escribió: "Discursos políticos y militares".



ANIVERSARIOS

1. Ferrocarril al Rosario, inaug. 1886.
2. Primera fundación de Bs. Aires, 1535.
3. Combate de San Lorenzo, 1812. — Tratado de paz y de límites que pone fin a la guerra del Paraguay, 1876.
4. Tentativa de revolución radical, 1905.
6. Gral. Juan G. de las Heras † 1866. — María Cristina de Habsburgo-Lorena † 1929.
7. Colón nació, 1446 († 1506). — Muerte de Falucho, 1824.
8. Guerra ruso-japonesa, 1904.
9. Combate del Juncal, 1827.
10. Pedro de Angelis † 1859. — Roentgen † 1923. — Bs. As.: llega el "Plus Ultra", 1926.
11. Reconciliación de la Santa Sede con Italia, 1929.
12. Batalla de Chacabuco, 1817.
14. Cosme Argerich † 1820. — Bs. As.: incendio de la Estación Central, 1897.
15. Agustín Alvarez † 1914. — Inaug. del subterráneo de cargas del F. C. O., 1916. — B. As.: inaug. del Balneario Municipal, 1917.
16. Juan Facundo Quiroga asesinado, 1835. — José Carducci † 1907.
17. Pestalozzi † 1827. — Rubén Darío † 1916.
18. Fundación de Gualaguay, 1783.
19. B. As.: fundación del J. Botánico, 1892.
20. Batalla de Salta, 1813. — Batalla de Ituzaingó, 1827. — Branden † 1827. — Martín Coronado † 1919. — Jorge Brandes † 1927.
22. Pbro. Manuel Alberti † 1811. — Ferrocarril a la Ensenada, 1863. — B. As.: primer Congreso Sudamericano de Turismo, 1928.
24. Roberto Fulton † 1815. — Francia: segunda república, 1848.
25. Nace el gral. San Martín, 1778.
27. Belgrano enarboló la bandera argentina, 1812. — Mendoza se constituye provincia, 1820.
28. Incendio del Colegio del Salvador, Bs. Aires, 1875. — Almafuerte † 1917. — Federico Ebert † 1925.
29. Tandil: caída de la piedra movediza, 1912. — Mariscal Armando Díaz † 1928.

CENTENARIOS

- 3/1831: N. Mariano Vázquez y Gómez, músico español († 1894).
- 4/1631: † Bartolomé Juan Leonardo Argensola, célebre historiador y poeta español (n. 1562).
- 5/1831: N. el P. Francisco Crusats, religioso y mártir español († 1868). — † Enrique Foster, navegante inglés (n. 1797). — Combate de Fraile Muerto (Oba.). El Gral. Pacheco vence al Gral. Pedernera.
- 10/ 731: † San Gregorio II, Papa.
- 12/1831: † Pablo Emilio Debraux, poeta francés (n. 1796).
- 13/1831: † Juan Bautista Balbis, botánico italiano (n. 1765).
- 14/1831: † Vicente Guerrero, militar y presidente de Méjico (n. 1783).
- 15/1731: N. Juan Luis Aubert, literato y fabulista francés († 1814).
- 15/1831: N. Adolfo Deucher, político y ex presidente de Suiza.
- 16/1731: N. Marcelino Bacciarelli, pintor italiano († 1818).
- 16/1831: N. León Achard, cantor francés († 1905).
- 19/1731: N. Juan Sala, célebre jurista español († 1806).
- 20/1431: † Martín V. Otón Colonna, Papa.
- 21/1831: N. Ernesto Stuckelberg, pintor suizo († 1903).
- 22/1731: † la poetisa italiana María Selvaggia Borghini. — † Federico Ruysch, anatomista holandés (n. 1638).
- 24/1731: N. Pedro Dollond, óptico inglés († 1820).
- 24/1831: N. el estadista alemán Alberto Schaffle († 1903).
- 26/1831: N. Felipe Marchetti, músico italiano († 1902). — N. el pintor holandés Enrique Guillermo Mesdag.
- 28/1731: N. el escritor italiano Carlos Juan María Denina († 1813).

Enrique Meilhac, notable dramaturgo, nació en París el 23 de febrero de 1831. Falleció el 6 de julio de 1897. Se inició en el comercio como empleado de librerías. Con el seudónimo de "Tahin" colaboró como dibujante en el "Journal pour rire". Después se dedicó al teatro. Con Ludovico Halévy escribió libretos de óperetas para la mayoría de las cuas-les el célebre maestro Jacobo Offenbach compuso la música.



Esteban Francisco Geoffroy nació en París el 13 de febrero de 1672. Falleció el 5 de enero de 1731. Se dedicó al estudio de la botánica, de la química y de la mecánica. Se doctoró en medicina en 1704. Fué catedrático del Colegio de Francia, decano de la Facultad de Medicina; miembro de la Sociedad Real de Londres y de la Academia de Ciencias de Francia. Escribió importantes obras científicas.



Cuando se pelea en defensa de la libertad, es desertor todo el que no está en el campo de batalla. — Juan B. Alberdi.

INDICACIONES UTILES

Alquitrán. — Las manchas de alquitrán se quitan de las medias con bencina o esencia de trementina. Se frota suavemente la mancha con un trapito empapado en la esencia y cuando ha desaparecido se lava la media como de costumbre.

Arañas o artefactos de bronce. — Cuando se han puesto feos se refrescan quitándoles las manchas con agua y jabón y patinándolos después. Para patinarlos se emplea pátina oscura para bronce que se adquiere en las casas del ramo.

Aserrín. — El aserrín tiene diversas aplicaciones. Es excelente para limpiar los pisos de baldosas; al efecto se rocía el suelo con aserrín humedecido y después se barre. Se utiliza también para limpiar botellas. En la cocina se tendrá siempre un poco de aserrín de cedro, pues si se echa un puñado en el fuego disipará en seguida cualquier olor desagradable. Con aserrín bien seco se rellenan las almohadillas de costura que sirven de alfilerero.

Aves y pescado. — Para pelar las aves y para quitar las escamas al pescado, es conveniente mojarlos con agua hirviendo. Para raspar el pescado se frota bien y se introduce un momento en agua hirviendo. Se frota nuevamente con un trapo y en pocos minutos se habrán quitado todas las escamas. De este modo se conserva la piel entera.

Bananas. Su valor alimenticio para los niños. — Para evitar que la banana sea indigesta es necesario elegir las maduras que se conservan a la temperatura ambiente, y comerlas cuando aparecen los puntos oscuros, observando que ni en la cáscara ni en las puntas hayan partes verdes. Esta fruta, además de su sabor agradable, tiene la ventaja de estar dentro de una vaina protectora, la cáscara, por lo tanto resulta un alimento perfectamente limpio. Muchos médicos han comprobado su valor nutritivo para los niños. Es al mismo tiempo fácil de digerir. Pueden usarse como sustituto de las papas, azúcar y cereales, pero deben estar bien maduras.

Bandejas, muebles y objetos de laca. — Se limpian lavándolos con una esponja empapada en agua y frotándolos después con harina o tiza en polvo. Se termina puliéndolos con un paño blando y suave.

Barrillos. — Para evitar los barrillos se aconseja de cuidar el régimen alimenticio. Mucha fruta, mucha ensalada, y legumbres verdes; nada de picantes ni de "pickles". El ejercicio al aire libre, es uno de los grandes remedios para estos males. También antes de acostarse se lavará con agua caliente y con una muñequita de afrocho que al mismo tiempo servirá como esponja. Después se dará masajes con vaselina o coldcream. Si no hay pus, la aplicación de una pomada de azufre será eficaz. Otros aconsejan de lavarse todas las mañanas con una preparación compuesta de diez gramos de agua de rosas, diez de alcohol, cinco de bórax y diez de glicerina.

Bizcochos. — Los bizcochos se conservan frescos en recipientes nuevos de barro bien tapados.

Cabello de los niños. Cuidados y limpieza. Los niños sanos y bien alimentados tienen cabello abundante y lustroso. La falta de salud o la enfermedad les pone el cabello opaco y descolorido. Para mantenerlo brillante y sedoso se procurará que no anden en verano al sol sin sombrero; se les peinará con sencillez y se les cepillará la cabeza suavemente. Para conservar el cráneo limpio y exento de caspa, basta lavarlo dos veces por semana con jabón extragraso. Si la caspa no desaparece, se untará con vaselina blanca por la noche. Cuando las escamas se han aflojado, se sacan con un algodón humedecido en parafina (no usar peine, pues irrita la piel). En caso de que este tratamiento no sea eficaz, se aplicará una cataplasma de almidón y ácido bórico, sujetándola con una venda. Se dejará dos horas y después se usará vaselina. Si hay propensión a caspa, se lavará la cabeza en el baño diario o por lo menos día por medio.

RECETAS PARA COCINA

Bolitas de queso a la veneciana. — Una taza de queso rallado se pone al fuego en una cacerola, se hace derretir, se añaden tres cucharadas de harina y un poco de sal. Se agregan dos claras batidas y se retira en seguida del fuego. Se deja enfriar y se hacen bolitas que se envuelven en miga de pan y se frien en bastante manteca caliente hasta dorarlas.

Buñuelos de naranjas. — En una cacerola se hace derretir una cucharada grande de manteca, se le añade una taza de agua y se hierve. Se saca la cacerola del fuego y se le agrega, revolviendo, dos cucharadas de harina, una cucharadita de fécula de maíz y una pizca de sal, todo disuelto en un poco de agua fría. Se vuelve a poner a fuego su-

ave, revolviendo rápidamente, hasta que la pasta se despreque de los lados de la cacerola. Se deja enfriar un poco, se añaden dos yemas bien batidas, la cáscara rallada de una naranja y una clara batida a nieve. En grasa hirviendo se echan cucharadas de la pasta y se frien. Se sirven con cascos de naranja y azúcar molida.

Canapés de carne. — Se pasan por la máquina o se pican finamente restos de carne asada o estofada. Se humedece apenas con un poco de jugo o caldo y se le agrega cebolla frita y pimienta molida y si se quiere salsa de tomate. Se calienta en "baño de María". Se extiende abundantemente sobre tajadas de pan tostado untado con manteca. Se sirven calientes con "pickles".

MERCADO. — *Carnes:* Carnero, vaca, ternera, conejo, hígado, riñones, cabeza de ternera. — *Aves:* Gallinas, pollitos, patos, pavos, pichones. — *Pescados:* Corvina, pejerrey, brótola, raya, anchoa, besugo, lisa, dorado, sirubí, pescaditos, camarones, langostinos, calamares. — *Verdura:* Repollo, chauchas, porotos, choclos, tomates, ajíes, cebollas, puerros, remolacha, zapallo angola, espinacas, berenjenas, lechuga. — *Fruta:* Pelones, priscos, duraznos amarillos, ciruelas, peras de agua, manzanas, uvas, melones, almendras.

ALMANAQUE RURAL

Mandrágora. — Género de la familia de las Solanáceas. Hay dos especies interesantes: mandrágora oficial ("M. officinarum", L.) y mandrágora de primavera ("M. vernalis", Bert.). En la antigüedad circularon muchas leyendas acerca de las mandrágoras, basadas especialmente en el hecho de que la raíz tiene casi siempre su cuerpo central bifurcado o ahorquillado, lo que le da cierta semejanza con el cuerpo humano. Los que explotaban esa superstición solían tallar, imitando groseramente la forma humana, raíces frescas de otras plantas y clavándolas granos de cebada o de mijo en la parte correspondiente a la ca-



beza las enterraban en arena húmeda; des-
arrollada la cabellera de raíces de la cebada o mijo, las desenterraban y las ofrecían como raíces de mandrágora nacidas debajo del lugar donde alguien había sufrido la pena de horca. Estas raíces recibían el nombre de "mandaglorias" y se creía que atraían la riqueza, el poder y la felicidad. La mandrágora oficial, muy común en Sicilia y Calabria, posee propiedades narcóticas muy enérgicas (a, corte de la flor; b, fruto). La mandrágora de primavera tiene rizoma grande, carnoso, sencillo o bi o trifido, fusiforme; crece especialmente en regiones montañosas.

CHACRA.—Cosechar el alpiste.—Concluir de cosechar el tabaco, el pelitre y el lúpulo.—Reparar y principiar la cosecha del arroz.—Recoger las cabezas de girasol conforme maduren.—Sembrar la colza y el pelitre en almácgas.—Preparar la tierra para la siembra de alfalfa, esparceta, trébol encarnado y de la cebada para forraje.

HUERTA.—En este mes se continúan los riegos abundantes y las escardas de los nuevos tablones.—Seguir trabajando los terrenos destinados a las siembras y plantaciones de otoño.—Sembrar lechuga, nabos, salsifios.—Seguir la siembra en almácgas de coles, coliflores y repollos.—Plantar cebollas de verdeo.—Hasta mediados de este mes se puede sembrar papas de segunda cosecha.

JARDIN.—Continuar cambiando por otras las plantas pasadas de flor.—Repicar las plantas sembradas en el mes anterior.—Sembrar en almácgas: alefi, amapola, clavellina, flox, lino colorado, margaritas, no me olvides, pensamientos, violetas, reseda, zinnia.

MONTES Y FRUTALES.—Seguir injertando a escudete.—Preparar los terrenos destinados a nuevas plantaciones.—Sembrar pinos, tilos, acacias.—Proceder a la recolección de la fruta de otoño antes de que esté del todo madura; si se descuida esto, no se conservará.—En los viñedos: terminar el deshojado.—Empezar la cosecha.—Apartar los racimos más perfectos para semilla, dejando la simiente en las uvas hasta la siembra.

Jalapa. — La raíz de esta planta es tuberosa y napiforme, negruzca por la cara exterior, amarillenta en el interior, provista en la parte inferior de algunas raicillas, y llena de un zumo lechoso y resinoso. La resina de jalapa se extrae de la raíz por medio del alcohol. La jalapa y su resina ejercen acción idéntica, aunque con diferentes grados de energía (es preciso cuadruplicar la dosis de polvo de la raíz con relación a la de la resina para obtener los mismos resultados). Es purgante muy eficaz. (a, raíz; b, jalapa del comercio).



EQUINOS.—Exigen los mismos cuidados del mes anterior.—Si ha llovido y si los campos están buenos se principiará a domar los potros, con tal de haber tenido el cuidado de amadrinarlos en el otoño, y, aunque no estuviesen amadrinados, se puede asimismo amadrinarlos, encerrándolos en un potrero, de noche, hasta que sigan la madrina.

VACUNOS.—Deben tener agua a discreción y a proximidad.—Los que no encierran su hacienda la recogerán muy de madrugada, trayéndola despacio. Para encerrar el ganado vacuno en el corral hay que acostumbrarlo en una estación propicia en los meses de octubre y noviembre, cuando hay abundancia de pasto. Recorrer los campos, si hay epidemia, para sacar el cuero de los animales caídos.

OVINOS.—Las ovejas requieren los mismos cuidados que en el mes anterior.—Si no se las ha bañado todavía para curarlas de la sarna, es éste el último mes para hacerlo. Desde marzo hasta la esquila es mejor curar a mano.

GORRAL.—Cuidar que los bebedores estén a la sombra y muy asados.—Barrer diariamente a fondo el gallinero y llenar los picotos con arena y ceniza para que las gallinas tengan donde revolcarse.—Comienza el cebo o engorde de los pollos nacidos en septiembre y octubre. Con este fin se encierran en un espacio más reducido. Se les da tres comidas diarias; pastas preparadas con papas cocidas y harina de maíz.

Agrimonia. — Las agrimonias son muy afines de los rosales, y como todas las rosáceas contienen tanino, especialmente la "Agrimonia eupatoria", L. que se utiliza en la medicina rural por su astringencia. Las agrimonias son hierbas vivaces de hojas alternas, imparipinadas y provistas de dos estipulas nacidas del peciolo, flores dispuestas en grupos terminales o axilares. La especie llamada "odorata" se distingue de la "eupatoria" por su espiga más corta, sus flores mayores y su cáliz acampanado. (A, flor; B, fruto).





AGENDA



16 Lunes (47—318).

.....

.....

17 Martes (48—317).

.....

.....

18 Miércoles (49—316).

.....

.....

19 Jueves (50—315).

.....

.....

20 Viernes (51—314).

.....

.....

21 Sábado (52—313).

.....

.....

22 DOMINGO (53—312; 8.^a Semana).

.....

.....

La causa de que la humanidad no esté definitivamente ordenada estriba en que el poder creador de la legislación, para encerrar la vida en los troqueles de sus artículos e incisos, es mucho menor que el poder creador de la vida misma para salirse de ellos. — *Erckmundo Grandmontagne.*

23 Lunes (54—311).

.....

.....

24 Martes (55—310).

.....

.....

25 Miércoles (56—309).

.....

.....

26 Jueves (57—308).

.....

.....

27 Viernes (58—307).

.....

.....

28 Sábado (59—306).

.....

.....

Lo más grande y lo más eficaz — también lo más civilizador — del patriotismo es la inestancable ambición de elevarse al más alto puesto y de superar a los otros en perfección de la propia vida. — *Rafael Altamira.*

La historia no sirve para satisfacer nuestra bñnal curiosidad del pasado, sino para desentrañar de ella las enseñanzas de que son pródigos los tiempos que fueron. — *José Juan Biedma.*

Un buen método de enseñanza no tanto se propone comunicar mucha ciencia al estudiante, cuanto dar a su entendimiento poderoso impulso y rumbo cierto. — *Miguel Antonio Carr.*

MARZO											
DÍA DEL			3.ER MES (V)	SOL			LUNA				
Mes	Semana	Año		Salida	Paso	Puesta	Salida	Paso	Puesta	Edad	Edad
			h. m.	h. m.	h. m.	h. m.	h. m.	h. m.	h. m.	días	días
1	D	60	sta. ANTONINA	5 41	12 6	18 30	17 4	22 2	1 52	12 2	
2	L	61	s. Simplicio, papa	5 42	12 6	18 29	17 46	23 1	3 8	13 2	
3	M	62	s. Emeterio, mr.	5 43	12 6	18 27	18 21	23 56	4 26	14 2	
4	M	63	s. Casimiro, conf.	5 44	12 5	18 26	18 53	—	5 42		☺
5	J	64	s. Adrián, mr.	5 45	12 5	18 25	19 22	0 49	6 57	16 2	
6	V	65	s. Basilio, ob.	5 46	12 5	18 24	19 53	1 40	8 8	17 2	
7	S	66	sto. Tom. de Aquino	5 47	12 5	18 23	20 26	2 31	9 18	18 2	
8	D	67	s. JUAN DE DIOS	5 48	12 5	18 22	21 0	3 23	10 30	19 2	
9	L	68	sta. Francisca, vda.	5 48	12 4	18 20	21 41	4 16	11 39	20 2	
10	M	69	Los 40 Mártires	5 49	12 4	18 19	22 27	5 11	12 47	21 2	
11	M	70	s. Eulogio, pbro.	5 50	12 4	18 18	23 20	6 7	13 49		☺
12	J	71	s. Gregorio, papa	5 51	12 4	18 16	—	7 2	14 43	23 2	
13	V	72	s. Nicéforo, ob.	5 52	12 3	18 15	0 18	7 56	15 31	24 2	
14	S	73	sta. Matilde, reina	5 53	12 3	18 13	1 17	8 46	16 8	25 2	
15	D	74	s. ARISTOBULO, m.	5 54	12 3	18 12	2 18	9 34	16 43	26 2	
16	L	75	s. Agapito, ob.	5 55	12 2	18 10	3 17	10 18	17 12	27 2	
17	M	76	s. Patricio, ob.	5 56	12 2	18 9	4 14	10 59	17 36	28 2	
18	M	77	s. Alejandro, ob.	5 56	12 2	18 8	5 11	11 39	17 59	29 2	
19	J	78	SAN JOSE	5 57	12 2	18 7	6 6	12 18	18 22		☺
20	V	79	s. Eufemia, virg.	5 58	12 1	18 5	7 1	12 57	18 44	1 4	
21	S	80	s. Benito, conf. y fd.	5 58	12 1	18 4	7 56	13 37	19 9	2 4	
22	D	81	PASION	5 59	12 1	18 3	8 57	14 20	19 36	3 4	
23	L	82	s. Victoriano, mr.	5 59	12 0	18 1	9 57	15 6	20 8	4 4	
24	M	83	s. Dionisio, mr.	6 0	12 0	17 59	11 1	15 56	20 45	5 4	
25	M	84	Anunciación	6 1	12 0	17 58	12 4	16 50	21 33	6 4	
26	J	85	s. Manuel, mr.	6 2	11 59	17 56	13 6	17 48	22 30	7 4	
27	V	86	s. Ruperto, ob.	6 3	11 59	17 55	14 4	18 47	23 33		☺
28	S	87	s. Sixto, p. y conf.	6 4	11 59	17 54	15 56	19 47	—	9 4	
29	D	88	RAMOS	6 5	11 59	17 53	15 38	20 44	0 45	10 4	
30	L	89	s. Juan Clímaco	6 5	11 58	17 52	16 16	21 40	1 59	11 4	
31	M	90	s. Benjamín, mr.	6 6	11 58	17 50	16 48	22 32	3 14	12 4	

Las horas son de tiempo legal y se refieren al meridiano y al horizonte de Bs. As. (Véase pág. 33). El día dura: 12 h. 49 min. el 1.º; 11 h. 44 min. el 31. Disminuye, en término medio, 2 min. por 24 h. Duración media del crepúsculo, 29 min. (Ver pág. 9).

Temperatura Máxima y Mínima en la Capital Federal														
Días	1929		1930		1929		1930		1929		1930			
	Máx.	Mín.												
1	24*2	15*4	19*8	18*6	12	29*6	16*3	26*3	19*3	23	26*0	14*2	23*2	16*3
2	27.9	17.9	23.6	13.3	13	30.2	17.5	23.4	19.0	24	30.0	17.2	25.5	17.8
3	29.7	16.1	28.8	17.3	14	29.9	20.1	26.7	15.9	25	28.0	12.5	25.1	9.5
4	29.3	19.8	30.6	9.3	15	27.9	19.4	29.6	18.0	26	28.9	10.4	27.2	10.3
5	29.4	20.5	23.0	16.0	16	30.6	20.7	31.6	18.3	27	24.2	15.8	25.0	12.6
6	27.4	16.7	22.2	14.4	17	30.3	20.2	32.8	13.5	28	27.2	16.8	29.9	16.9
7	25.1	16.0	28.2	19.9	18	30.6	19.1	23.7	14.5	29	22.0	8.3	29.6	17.1
8	26.5	20.2	28.6	10.6	19	32.3	12.9	28.8	12.0	30	19.9	5.8	24.5	14.8
9	29.2	10.5	28.0	15.3	20	24.4	7.4	20.4	7.7	31	20.7	5.4	26.6	20.0
10	23.9	8.8	29.9	20.1	21	21.2	6.2	19.8	11.5	—	—	—	—	—
11	26.3	11.7	26.4	20.8	22	24.9	12.0	23.3	16.7	—	—	—	—	—

Hombre y esclavitud son dos conceptos antagónicos e irreconciliables. — Luis Araquistain.

CONCORDANCIA DE LOS CALENDARIOS EN EL AÑO 1931

Gregoriano	Juliano	Mahometano	Israelita	Gregoriano	Juliano	Mahometano	Israelita
1931	1930-31	1349-50	5691	1931	1931	1350	5691-92
1 Enero	19 Diciembre	11 Schaabán	12 Tebet	1 Julio	18 Junio	14 Sáfar	16 Tamuz
9 "	27 "	19 "	20 "	8 "	25 "	21 "	23 "
14 "	1 Enero 1931	24 "	25 "	14 "	1 Julio	27 "	29 "
19 "	6 "	29 "	1 Schevat	15 "	2 "	28 "	1 Ab
20 "	7 "	1 Rsmadán	2 "	17 "	4 "	1 Rebi 1.º	3 "
21 "	8 "	2 "	3 "	20 "	7 "	4 "	6 "
1 Febrero	19 "	3 "	14 "	1 Agosto	19 "	16 "	18 "
8 "	26 "	20 "	21 "	7 "	25 "	22 "	24 "
14 "	1 Febrero	26 "	27 "	14 "	1 Agosto	29 "	1 Elul
18 "	5 "	30 "	1 Adar	16 "	3 "	1 Rebi 2.º	3 "
19 "	6 "	1 Schau-ual	2 "	19 "	6 "	4 "	6 "
20 "	7 "	2 "	3 "	1 Septiembre	19 "	17 "	19 "
1 Marzo	16 "	11 "	12 "	6 "	24 "	22 "	24 "
10 "	25 "	20 "	21 "	12 "	30 "	28 "	1 Tisri 5692
14 "	1 Marzo	24 "	25 "	14 "	1 Septiembre	1 Djumádá 1.º	3 "
19 "	6 "	29 "	1 Nsán	18 "	5 "	5 "	7 "
20 "	7 "	1 Dzul-quida	2 "	24 "	11 "	11 "	13 "
22 "	9 "	3 "	4 "	1 Octubre	18 "	18 "	20 "
1 Abril	19 "	13 "	14 "	14 "	29 "	29 "	1 Hesván
9 "	27 "	21 "	22 "	12 "	1 Octubre	1 Djumádá 2.º	3 "
14 "	1 Abril	26 "	27 "	14 "	11 "	11 "	13 "
18 "	5 "	30 "	1 Iyar	24 "	19 "	19 "	21 "
19 "	6 "	1 Dzul-hidj-dja	2 "	1 Noviembre	29 "	29 "	1 Kisiev
21 "	8 "	3 "	4 "	11 "	30 "	1 Rádjab	2 "
1 Mayo	18 "	13 "	14 "	12 "	1 Noviembre	3 "	4 "
9 "	25 "	21 "	22 "	13 "	10 "	2 "	15 "
14 "	1 Mayo	26 "	27 "	1 Diciembre	18 "	12 "	21 "
17 "	4 "	29 "	1 Siván	11 "	28 "	30 "	1 Tebet
19 "	6 "	1 Moháram 1350	3 "	12 "	29 "	1 Schaabán	2 "
21 "	8 "	3 "	5 "	14 "	1 Diciembre	3 "	4 "
1 Junio	19 "	14 "	16 "	23 "	10 "	12 "	13 "
8 "	26 "	21 "	23 "				
11 "	1 Junio	27 "	29 "	1932			
16 "	3 "	1 Tamuz	1 Tamuz	1 Enero	19 "	21 "	22 "
18 "	5 "	1 Sáfar	3 "				
20 "	7 "	3 "	5 "				

FRANCES REPUBLICANO. — Rigió en Francia. Fechas que correspondían al año 139 (1930-31 del calendario gregoriano):
 1 Vendimiarario .. 23 septiembre 1930
 1 Brumario 23 octubre "

1 Primario 22 noviembre 1930
 1 Nivoso 22 diciembre "
 1 Pluvioso 21 enero 1931
 1 Ventoso 20 febrero "
 1 Germinal 22 marzo "

1 Floreal 21 abril 1931
 1 Pradial 21 mayo "
 1 Messidor 20 junio "
 1 Termidor 20 julio "
 1 Fructidor 19 agosto "

MESES DEL AÑO

Enero ("januarius", de Jano), ocupa el primer lugar en el calendario desde la reforma hecha por Numa Pompilio. Los romanos lo consagraron a Jano, dios que presidía el comienzo de todas las cosas y era siempre invocado al iniciarse cualquier empresa. La más frecuente y típica representación de Jano es la famosa cabeza de dos caras.



Saturno

En el transcurso de febrero los romanos celebraban fiestas llamadas februales en honor de los muertos. "Februo" era la personificación divina del mes de febrero, identificada con Plutón como dios de las expiaciones. Para los romanos éste era el último mes del año y se le destinaba a las purificaciones. A partir de

la reforma de Julio César (año 45 antes de J. C.) entre los meses de januarius y martius se intercaló a februarus, es decir, pasó a ser el segundo mes del año.

Marzo, primero en el calendario de Rómulo, segundo en el de Numa, y tercero desde la época de los decenviros, fué consagrado a Marte, dios de la guerra, y puesto bajo la protección de Minerva. Se iniciaba con las "Matronales", fiestas de los casados.

En tiempos de Rómulo el año se componía de 10 meses (empezaban en el de marzo). Aprilis (abril), ocupaba el segundo lugar. Numa Pompilio, al reformar el calendario, agregó al principio el mes de enero, al fin el de febrero y asignó a abril el tercer lugar. Los romanos lo consagraron a Venus.

En la época romana, mayo era presidido por el dios Apolo. Se admite ordinariamente que recibió su nombre ("Maius") en honor de Maia, madre de Mercurio. Es dudoso que así sea, porque los romanos le daban tal nombre antes que llegara a ellos la mitología griega. Algunos suponen que recibió el nombre de "majorum", de los ancianos, a quienes estaba consagrado.



Plutón

Junio, el sexto en el calendario actual, fué el cuarto entre los primitivos romanos, y el quinto desde la reforma de Numa Pompilio. En Roma, las calendadas de junio estaban destinadas a Juno, esposa de Júpiter.

Julio era el quinto en el primitivo calendario romano, en el que se llamaba "Quintilis". Por la reforma de Numa pasó a ser el sexto, y por la de Julio César, el séptimo,

lugar que hoy ocupa. Se le dió el nombre de "Julius" (Julio) en honor de César, una de las primeras figuras de la antigüedad.

En el calendario de Rómulo, agosto se llamó "Sextilis" y ocupó el sexto lugar entre los meses. Producida la reforma de Numa, pasó a ser el séptimo mes del año. Desde la modificación del calendario encargada por Julio César a Sosigenes es el octavo. Debe su nombre actual a Augusto (Cayo Julio César Octavio), emperador de los romanos.

Del lugar que en el orden de sucesión de los meses ocupaba en el calendario romano, le vino su nombre a septiembre. Estaba consagrado a Vulcano, dios del fuego. El día de las calendadas se rendía homenaje a Júpiter Tonante en su templo del Capitolio.

En el llamado año de Rómulo, octubre era el octavo mes, y de ahí su nombre (de "octo", ocho en latín); pero vino a ser el noveno cuando Numa modificó el calendario. Desde la reforma de Julio César ocupa el décimo lugar entre los meses del año. Se hallaba bajo la protección de Marte.

En la época en que el calendario romano constaba de 10 meses, "November" (noviembre) era el noveno. Posteriormente fué el décimo cuando Numa agregó dos nuevos meses, y más tarde, por la reforma de Julio César pasó al undécimo lugar. Noviembre fué uno de los meses más importantes respecto de los ritos religiosos romanos. Estaba consagrado a Diana.

Desde el calendario atribuido a Rómulo hasta el actual, diciembre no ha sido siempre el último del año. En su transcurso se celebraban en Roma las "Saturnales", fiesta

con que se honraba a Saturno. Duraban 7 días, que lo eran de regocijo, de libertad, de festines y de satisfacciones. Los esclavos eran los más favorecidos, pues en esos días se sentaban a la mesa con sus amos y éstos hasta solían servirles. Mientras duraban las "Saturnales" suspendíase toda lucha y rivalidad, había vacaciones en los tribunales, se aplazaban los suplicios y se evitaba, en lo posible, librar batalla con el enemigo. También era costumbre hacer atenciones y regalos.



Jano



Marte y Venus



Julio César

Quando todo el interés de la vida ha sido cifrado en la acción, no se detiene uno a vagar en cosas superfluas. — Georges Clemenceau.



AGENDA



1 **DOMINGO** (60—305; 9.^a Semana).

.....

.....

2 **Lunes** (61—304).

.....

.....

3 **Martes** (62—303).

.....

.....

4 **Miércoles** (63—302).

.....

.....

5 **Jueves** (64—301).

.....

.....

6 **Viernes** (65—300).

.....

.....

7 **Sábado** (66—299).

.....

.....

8 **DOMINGO** (67—298; 10.^a Semana).

.....

.....

9 **Lunes** (68—297).

.....

.....

10 **Martes** (69—296).

.....

.....

11 **Miércoles** (70—295).

.....

.....

12 **Jueves** (71—294).

.....

.....

13 **Viernes** (72—293).

.....

.....

14 **Sábado** (73—292).

.....

.....

15 **DOMINGO** (74—291; 11.^a Semana).

.....

.....

MEMENTO. — 14: La constitución de Rumania. — 17: Los irlandeses festejan hoy el día de San Patricio, patrón de Irlanda. — 19: Día feriado (*San José*). — 21: Principia el otoño. — 25: Independencia de Grecia. — 26: Fiesta nacional en Australia. — 28: Domingo de Ramos.

El sacrificio altruista es la más elevada y pura alegría a que puede aspirar el hombre.
Carlos P. Quiroga.

ANIVERSARIOS Y CENTENARIOS

Domingo Bartolomé Mathew y Chicla nació el 4 de agosto de 1766 en Mataró (España). Falleció en Bs. Aires el 28 de marzo de 1831. Llegó al país en 1793 y se estableció como comerciante. Durante las invasiones inglesas actuó en varios combates. Integró, como vocal, el primer gobierno patrio. Contribuyó con su peculio

al sostenimiento de las primeras fuerzas de mar y tierra.



Juan Pascual Pringles nació en San Luis el 13 de mayo de 1795. Falleció en Río Cuarto (Cba.) el 19 de marzo de 1831. Abrazó la carrera militar. Se incorporó al regimiento de Granaderos que estaba en Chile. Actuó en la expedición libertadora del Perú. Sirvió en el ejército peruano. Participó en la guerra con el Brasil y en la guerra civil a las órdenes de Lavalle, Paz y Videla Castillo. Le hizo célebre el combate de Chancay.



ANIVERSARIOS

1. San Juan se constituye en provincia, 1820. — Francisco Solano López † 1869. — Jorge Newbery † 1914. — Ruy Barbosa † 1923.
2. Primera fundación de Mendoza, 1561. — B. As.: llega el hidroavión "Sta. María" (saló de Elmas, Ital., el 13 de febrero), 1927.
3. Alm. Guillermo Brown † 1857.
4. Dr. Mariano Moreno † 1811.
5. Laplace † 1827. — Alejandro Volta † 1827. — General Martín Rodríguez † 1845.
8. Rafael Obligado † 1920.
9. Batalla de Tacuarí, 1811.
10. Esteban de Luca † 1824. — Mazzini † 1872.
11. Toma del Cerro de Montevideo, 1843. — E. de Amicis † 1908.
12. Presid. M. Quintana † 1906 (n. 1835).
13. Gral. Juan M. de Pueyrredón † 1850. — Inaug. del Cristo de los Andes, 1904.
14. Juan Manuel de Rozas † 1877 (n. 1793).
15. Exp. Continental en Bs. Aires, 1882.
16. Bs. As.: estatua de Mazzini, 1878.
17. Santiago del Estero, fundada, 1554. — Brown toma Martín García, 1814.
20. Newton † 1727. — Florencio Varela asesinado en Montevideo, 1848. — Terremoto en Mendoza, 1861. — Mariscal Fernando Foch † 1929.
21. Disolución de la República Centro Americana, 1847. — Rafael Hernández † 1903.
22. Goethe † 1832.
25. Ego. de Chile: quinta Conferencia Panamericana, 1923.
26. Beethoven † 1827. — Dr. Roque José Pérez † 1871. — Enrique Granados † 1916. — Sarah Bernhardt † 1923.
28. Vict. Martin de Moussy † 1869. — Inauguración de la Cárcel Penitenciaria, 1877.
29. Cornelio Saavedra † 1829. — Juan José Viamonte † 1843.
31. Santiago del Estero declara su autonomía provincial, 1820. — Dalmacio Vélez Sarsfield † 1875 (n. 1801).

CENTENARIOS

- 4/1831: N. el botánico suizo Carlos Eduardo Cramer († 1901).
- 5/1831: N. en Cartagena (Esp.) el naturalista Marcos Jiménez de la Espada.
- 6/1831: N. el filántropo alemán Federico de Bodelschwingh († 1910). — N. Benito Mercadé y Fábregas, pintor español († 1897).
- 8/1831: N. Eduardo de Schlagintweit, militar alemán († 1856).
- 9/1831: † el poeta alemán Federico Maximiliano de Klingner (n. 1752).
- 12/1731: † Ernesto Augusto, tercer duque de Holstein-Augustemburgo (n. 1660).
- 12/1831: † el poeta alemán Federico de Matthiesson (n. 1761).
- 14/1831: N. el dramaturgo francés Francisco Nissel († 1893).
- 19/1831: N. Julio Antonio Glaser, juriscónsul austriaco († 1885).
- 21/1831: † José Tomás Ovalle, presidente de Chile (n. 1788). — † Federico Fernando Alejandro de Dohna-Schlöbitten, estadista y político alemán.
- 22/1731: N. Jacobo Federico de Fritsch, político alemán († 1814).
- 23/1631: † Fernando Martínez, religioso y escritor español (n. 1554).
- 26/1831: N. Guillermo Mannhardt, mitólogo alemán († 1880). — N. el geógrafo alemán Sophus Ruge († 1903).
- 27/1631: † Francisco Labata, religioso y escritor español.
- 28/1631: † José González de Villalobos, prelado español (n. 1566).
- 29/1831: † Pedro María Ric y Mongerrat, magistrado español (n. 1766).
- 30/1831: N. el poeta húngaro Koloman Tóth († 1881).
- 31/1631: † Juan Donne, poeta inglés.
- 31/1831: N. Amós de Escayante y Prieto, "Juan García", escritor español († 1902).

Felipe Enrique Sheridan, militar, nació en Albany (estado de N. York) el 6 de marzo de 1831. Falleció el 5 de agosto de 1888. Actuó durante todas las batallas de la guerra civil. Fue uno de los jefes de división, más distinguidos y afortunados. Por su intrepidez adquirió el sobrenombre de "Murat americano". Desde 1884 fue comandante en jefe del ejército de los Estados Unidos. Gozó de extraordinaria popularidad.



Ernesto Alejandro Wichert, nació en Inslerburg (Alemania) el 11 de marzo de 1831. Falleció en Berlín en 1903. Estudió derecho. Desempeñó cargos en la magistratura. Escribió dramas y novelas, entre los que figuran: "El día de felicidad"; "La partida de bautismo"; "El marido de la amiga"; "El gran elector de Prusia"; "Contra nuestros enemigos hereditarios"; "Su hijo"; etc.



El exceso de confianza, en las palabras comporta únicamente decepciones.
Georges Clemenceau.

INDICACIONES UTILES

Cabello canoso.—Para obscurecerlo se prepara una loción mezclando en frío doscientos gramos de solución nogalina, cien gramos de aguardiente de espiiego de ochenta grados, y seis de amoníaco. Se aplica después de haberse lavado la cabeza. Cuando el cabello comienza a ponerse blanco se aconseja de tomar tónicos, especialmente a base de hierro, pues la decoloración prematura del cabello denota pobreza de sangre.

Cafeteras.—Para que el café resulte bueno, es necesario limpiar bien las cafeteras o recipientes. Estos se fregarán y secarán cada vez que se haya hecho café, y semanalmente se hervirán con una solución de agua y soda.

Calzado.—Para que el calzado dure más tiempo sin deformarse, es conveniente de tener varios pares y cambiarlos todos los días. Los zapatos que se han llevado en días de lluvia deben descansar durante un tiempo, pues si se usan estando húmedos se deformarán con mayor facilidad. La mejor manera de conservar los pies perfectos es la de cambiar de calzado con frecuencia. Nunca se tendrán dos pares de zapatos que ajusten ó rocen en el mismo sitio. El uso alternado de tacos altos y bajos, beneficia el estado de los pies; da descanso a ciertos músculos y activa el funcionamiento de otros.

Camas viejas de hierro esmaltado. Cómo pintarlas.—Primero se frotan con parafina y polvos de esmeril, después se les da una mano de parafina y se dejan pasar dos o tres días antes de aplicar la pintura de esmalte. Para que queden como nuevas se necesita darles dos o tres manos. Se dejará secar muy bien entre cada mano.

Caminar.—Muchas personas acostumbran a caminar apoyando primero los talones, pero lo correcto es hacerlo sobre la región anterior del pie, especialmente sobre la punta; de este modo se contribuye a la mayor expansión del tórax y al más perfecto funcionamiento de los pulmones. Contrariamente a lo que pudiera creerse, el uso de taco alto no impide que se apoye primero el talón.

Carne en polvo.—En el Almanaque para 1928 dimos un modo de preparar carne en polvo; pero también puede obtenerse desecándola a estufa. Se elige carne de la mejor calidad, se le quita toda la grasa, tendones y tejido conjuntivo. Una vez seca se pica y se pulveriza en el mortero, o se muele en un molinillo nuevo de café. La carne desecada equivale a cuatro veces su peso de carne fresca. Se administra diluida en leche, caldo, o en sopa de leumbres. Se recomienda para personas débiles, reconvalecientes o inanescentes.

Cáscara de limón.—Antes de raspar corteza de limón para emplearla en repostería, debe lavarse con agua tibia y frotarse con un paño seco. La corteza de los limones no está nunca limpia; examinada con atención se ven puntitos negros que generalmente son huevos de insectos.

Cocinas a gas.—Para tapar rendijas y evitar escapes de las cocinas a gas, se prepara una pasta con una parte de manganeso en polvo, cinco de bórax y cuatro partes de arcilla amasada con un poco de leche. Se deja reposar durante 24 horas. Después se aplica y se deja secar al frío. Esta masilla también sirve para componer otros objetos de hierro. Las puertas de la cocina a gas que se han puesto grasientas se limpian frotándolas con un poco de sal fina y papel de estraza.

Colchas o edredones.—Las telas con que se cubren las colchas deben armonizar con el estilo del dormitorio. Para camas antiguas son apropiadas las colchas de seda con puntados distribuidos en formas caprichosas. Para las camas modernas se emplearán telas con diseños triangulares, cuadrados ó circulares, en concordancia con los muebles. Las colchas pueden hacer juego con las cortinas o ser de un color que complete la decoración de la habitación. Se confeccionan también con el centro floreado y los bordes de tela lisa en el tono que predomina en la decoración.

RECETAS PARA COCINA

Camarones en cacerolitas.—Se calienta una cucharada de manteca con otra de harina; se agrega poco a poco y siempre revolviendo una taza de buen caldo y una cucharada de salsa de tomate preparada. Se añaden dos yemas batidas con sal, pimienta; una pizca de cebolla rallada; después se agrega una cucharada de crema de leche y dos de jugo de limón que se pone poco a poco. Se calienta sin dejarlo hervir, se añaden los camarones y se pone la mezcla en cacerolitas emantecadas; se polvorean con pan rallado, rocían con manteca y se doran en horno fuerte.

Canapés de hongos.—Se cortan rebanadas de miga de pan de un centímetro de espesor, se ahuecan un poco, se untan con manteca y se doran al horno. Entretanto se preparan los

hongos; 150 gramos bien lavados, escurridos y cortados en pedacitos se cocuen 15 minutos con diez cucharadas de agua hirviendo, una cucharadita de vinagre, una de manteca, sal y pimienta. Después se incorporan una cucharada de harina desleída con otra de manteca. Se deja espesar y se le agrega otra cucharada de manteca fresca y una yema batida. Se coloca sobre las rebanadas de pan y se sirven calientes.

Conejo guisado.—Se doran en manteca 125 gramos de tocino cortado en pedacitos, y un conejo trinchado como para guiso. Se añaden dos cucharadas de harina y una botella de vino tinto. Se hace cocer a fuego vivo y se sazona con sal y pimienta, y cuando el conejo está casi cocido, se agrega una buena cantidad de pequeñas cebollas.

MERCADO.—*Carne:* Vaca, ternera, carnero, conejo, hígado, riñones, cabeza de ternera.—*Aves:* Patos, gallinas, pavos, pollos, pichones.—*Caza:* Mulitas, liebres.—*Pescado:* Anchoa, raya, brótola, pejerrey, corvina, lisa, dorado, besugo, surubi, pescaditos, calamares.—*Verdura:* Bruselas, repollos, cardo, arvejas, chauchas, porotos, tomates, ajíes, cebollas, puerros, remolacha, zapallo, espinaca, berenjenas, lechuga.—*Fruta:* Duraznos, pelones amarillos, ciruelas, peras, manzanas, membrillos, uvas, bananas, almendras.

Creerco al cabo de toda ciencia antes de empezar a estudiar es señal segura de no llegar jamás a poseer ningún conocimiento. — Eduardo González Lanuza.

ALMANAQUE RURAL

CHACRA.—Concluir la cosecha del arroz y del alforfón.—Empieza generalmente la cosecha del maíz.—Cosechar el ricino.—Continuar la cosecha del lúpulo y del girasol.—Recoger la segunda cosecha del ramio.—Se puede empezar a plantar la colza y preparar la tierra para la caña de azúcar y los geranios.—Reparar el momento de guañar los forrajes.—Continuar la preparación de los terrenos destinados a forrajes.—Empezar a sembrar la alfalfa, esparceta, galega, trébol encarnado y cebada para forrajes.—Seguir rompiendo la tierra de los rastros.

HUERTA.—Se hará lo posible por la preparación de los cuadros para la siembra de otoño.—Continuar las escardas de los tablones ya plantados.

Aporcar el apio, las papas y las remolachas.—Se puede todavía plantar cebollas para verdeo.—Plantar dientes de ajo.—Trasplantar las plantitas de las almácgas.—Sembrar arvejas, berro, perejil, perifoneo.—Cosechar los zapallos.

JARDIN.—Se plantarán en los terrenos preparados en el mes anterior, las cabezas de azucenas, anémonas, junquillos, narcisos, fresias, jacintos, tulipanes, ixias, lirios, etc. También pueden plantarse en macetas, que luego se entierran. En los macizos se plantarán plantas de adorno que resistan al frío.—Seguir repicando las plantitas sembradas en el mes anterior.—Multiplicar las plantas con gajo y división de matas.—Al aire libre se sembrará lo mismo que en febrero.—Los riegos se harán por la mañana y cuando la tierra esté seca.

MONTES Y FRUTALES.—Seguir preparando el terreno y abrir los hoyos para las plantaciones que se harán en otoño e invierno.—Empezar el trasplante de los coníferos y de los arbustos de hojas persistentes.—Plantar los árboles criados en macetas.—Carpir las siembras y plantaciones del año.

Anís.—Planta originaria de Egipto. Los griegos y romanos la conocieron y emplearon como condimento y medicamento. Por la esencia que contiene, el anís es excitante, digestivo, carminativo y antiespasmódico. A dosis convenientes produce cierto estímulo y sensación de calor, aumenta las secreciones digestivas, corrige los vértigos que dependen de los estados dispepticos. La preparación más usada del anís es la infusión. El anís estrellado crece especialmente en el Japón y en la China; su fruto tiene forma de estrella y se le emplea por sus propiedades estimulantes y carminativas; entra en la composición de mu-

CAPRINOS.—Este y los dos meses siguientes son más oportunos para hacer montar las cabras, aunque su estado de celo se manifiesta con frecuencia durante todo el año al ser bien mantenidas y principalmente cuando hay un macho en la vecindad. Si hay varios machos disponibles, hay que elegir, por supuesto, el que esté en las mejores condiciones de alimentación y con las señales más típicas de la raza que se anhela. La mejor edad para la primera monta en la cabra, es de doce y aun de diez y seis meses. La preñez dura, como en las ovejas, 154 días.

VACUNOS.—Los cuidados que requieren son muy distintos según los años. Si ha llovido y el tiempo es

bueno, no hay más que reparar la hacienda y evitar que entren toros ajenos y las mesturas; en cambio, si el año es de seca, hay que seguir dando agua en abundancia y tratando de mover la hacienda lo menos posible, y siempre despacio.—Si hay epidemia, sacar los cueros con tiempo.

Con agua hirviendo, soda y cepillo se limpian bien todos los útiles usados en el tambó. Enjuagar con agua fría y limpia.

La apicultura da pocos beneficios en localidades donde las plantas no rinden normalmente néctar en grandes cantidades.

Lo que más pesa sobre la labranza mecánica es el precio del combustible.

CORRAL.—Cuando se acerca la estación de las lluvias, se dará una puntada con la pala al suelo del gallinero. El piso se aplanará bien. Por la noche, y sin perder avista una suficiente ventilación, hay que tener las gallinas abrigadas contra el frío y la humedad; se colocará cortinas de lienzo o esteras delante de las ventanas y grandes aberturas.—Para sostenerlas en la crisis de la muda, se dará a las aves comida abundante de grano y restos de la cocina un poco tibios.—Tercera cosecha de plumas de gansos.—Elegir y juntar las mejores palomas.

EQUINOS.—Si el año es de seca se continúa dando agua a los animales; si ha llovido, sigue la doma de potros.—Durante los meses de marzo, abril y mayo se suele soltar los padrillos mantenidos a pesebre, con las yéguas.—Destete de los potrillos de la parición de noviembre.



chos licores (anís, anisete, ratafía, etc.). La esencia de anís se obtiene destilando con agua las semillas tanto del verde como del estrellado por el procedimiento que se sigue para preparar todos los aceites esenciales, y se emplea en la fabricación de licores y para disimular el sabor de los medicamentos. El anís forma parte de numerosas preparaciones antiguas como el mitridato, el catálico doble, el electuario de Fryllion, etc. (a. flor; b. fruto). El "anís bastardo" es el "Cervum carvi" de los botánicos; el "anís dulce" es uno de los nombres del hinojo (también se llama "anís de Francia" y "anís de París").

El tanto es siempre frívolo porque su espíritu no puede traspasar la superficie de lo real.
Manuel Bueno.



AGENDA

16 Lunes (75—290).

.....

.....

17 Martes (76—289).

.....

.....

18 Miércoles (77—288).

.....

.....

19 Jueves (78—287).

.....

.....

20 Viernes (79—286).

.....

.....

21 Sábado (80—285).

.....

.....

22 DOMINGO (81—284; 12.^a Semana).

.....

.....

23 Lunes (82—283).

.....

.....

24 Martes (83—282).

.....

.....

25 Miércoles (84—281).

.....

.....

26 Jueves (85—280).

.....

.....

27 Viernes (86—279).

.....

.....

28 Sábado (87—278).

.....

.....

29 DOMINGO (88—277; 13.^a Semana).

.....

.....

30 Lunes (89—276).

.....

.....

31 Martes (90—275).

.....

.....

ABRIL										
DIA DEL			4.º MES (8)	SOL			LUNA			Edad
Mes	Semana	Año		Salida	Paso	Puesta	Salida	Paso	Puesta	
1	M	91	s. Venancio, mr.	h. m.	h. m.	h. m.	h. m.	h. m.	h. m.	días
2	J	92	s. Francisco de Paula	6 7	11 58	17 49	17 18	23 24	4 27	13 4
3	V	93	VIERNES SANTO	6 7	11 57	17 48	17 49	—	5 40	☺
4	S	94	s. Isidoro, ob. y conf.	6 8	11 57	17 46	18 19	0 15	6 52	15 4
				6 9	11 57	17 45	18 53	1 7	8 5	16 4
5	D	95	PASCUA	6 9	11 56	17 44	19 32	2 1	9 18	17 4
6	L	96	s. Celestino, papa	6 10	11 56	17 42	20 17	2 57	10 29	18 4
7	M	97	s. Epifanio, ob.	6 11	11 56	17 40	21 10	3 55	11 37	19 4
8	M	98	s. Dionisio, ob.	6 12	11 56	17 39	22 8	4 53	12 36	20 4
9	J	99	sta. María Cleofé	6 13	11 55	17 38	23 8	5 49	13 28	☽
10	V	100	s. Ezequiel, prof.	6 14	11 55	17 37	—	6 41	14 9	22 4
11	S	101	s. León I, papa	6 14	11 55	17 35	0 9	7 30	14 45	23 4
12	D	102	CUASIMODO	6 15	11 54	17 34	1 9	8 16	15 15	24 4
13	L	103	sta. Ida, v.	6 16	11 54	17 33	2 8	8 58	15 40	25 5
14	M	104	s. Tiburcio, mr.	6 16	11 54	17 31	3 5	9 38	16 3	26 4
15	N	105	sta. Anastasia, mr.	6 17	11 54	17 29	4 0	10 17	16 26	27 4
16	J	106	s. Toribio, ob.	6 18	11 53	17 28	4 55	10 56	16 49	28 4
17	V	107	s. Aniceto, papa	6 19	11 53	17 27	5 51	11 36	17 18	☉
18	S	108	s. Eleuterio, ob. y m.	6 20	11 53	17 26	6 48	12 18	17 39	0 7
19	D	109	s. JORGE, ob.	6 21	11 53	17 25	7 51	13 4	18 11	1 7
20	L	110	s. Marciano, conf.	6 22	11 53	17 24	8 53	13 52	18 45	2 7
21	M	111	s. Anselmo, ob.	6 22	11 52	17 22	9 57	14 46	19 31	3 7
22	M	112	ss. Sotero y Cayo	6 23	11 52	17 21	11 0	15 42	20 23	4 7
23	J	113	s. Jorge, mr.	6 24	11 52	17 20	11 59	16 41	21 25	5 7
24	V	114	s. Fidel, mr.	6 25	11 52	17 19	12 51	17 39	22 32	6 7
25	S	115	s. Marcos, Evang.	6 26	11 52	17 18	13 36	18 36	23 44	☾
26	D	116	s. CLETO, papa	6 26	11 51	17 16	14 14	19 30	—	8 7
27	L	117	s. Anastasio, papa	6 27	11 51	17 15	14 47	20 22	0 55	9 7
28	M	118	s. Pablo de la Cruz	6 28	11 51	17 14	15 16	21 13	2 8	10 7
29	M	119	s. Roberto, conf.	6 29	11 51	17 13	15 45	22 1	3 17	11 7
30	J	120	sta. Catal. de Sena	6 30	11 51	17 12	16 15	22 52	4 27	12 7

Las horas son de tiempo legal y se refieren al meridiano y al horizonte de Bs. As. (Véase pág. 33). El día dura: 11 h. 42 min. el 1.º; 16 h. 42 min. el 30. Disminuye, en término medio, 2 min. por 24 h. Duración media del crepúsculo, 80 min. (Ver pág. 9).

Temperatura Máxima y Mínima en la Capital Federal												
1929		1930		1929		1930		1929		1930		
Días	Máx.	Mín.	Máx.	Mín.	Días	Máx.	Mín.	Máx.	Mín.	Días	Máx.	Mín.
1	20.8	8.6	31.4	18.0	11	22.0	9.0	22.8	11.2	21	28.5	15.0
2	22.9	10.8	27.2	19.8	12	25.2	13.3	25.5	13.3	22	25.3	15.3
3	24.7	12.8	31.0	19.2	13	27.6	14.0	27.1	16.7	23	19.8	14.0
4	26.2	12.5	25.1	9.0	14	26.8	13.0	25.9	17.6	24	24.7	16.4
5	26.8	13.6	19.4	12.0	15	27.2	15.0	24.9	18.4	25	27.6	17.7
6	28.1	18.8	22.3	14.8	16	27.0	14.5	28.2	20.8	26	20.6	4.9
7	28.7	16.3	22.5	14.5	17	29.1	12.8	30.1	21.5	27	16.7	4.3
8	26.1	13.9	24.0	18.7	18	27.0	14.7	25.1	18.2	28	16.9	9.8
9	25.8	15.0	24.0	13.2	19	29.0	13.5	25.1	18.5	29	22.5	13.2
10	21.6	12.6	25.1	14.0	20	26.4	18.3	23.9	15.5	30	25.6	17.3

Más fácil es resistir a los otros con obstinación que vencerse a sí mismo con verdadera voluntad. — Hugo Wast.



AGENDA



1 **Miércoles** (91—274).

.....

.....

2 **Jueves** (92—273).

.....

.....

3 **Viernes** (93—272).

.....

.....

4 **Sábado** (94—271).

.....

.....

5 **DOMINGO** (95—270; 14.^a Semana).

.....

.....

6 **Lunes** (96—269).

.....

.....

7 **Martes** (97—268).

.....

.....

8 **Miércoles** (98—267).

.....

.....

9 **Jueves** (99—266).

.....

.....

10 **Viernes** (100—265).

.....

.....

11 **Sábado** (101—264).

.....

.....

12 **DOMINGO** (102—263; 15.^a Semana).

.....

.....

13 **Lunes** (103—262).

.....

.....

14 **Martes** (104—261).

.....

.....

15 **Miércoles** (105—260).

.....

.....

MEMENTO. — 3: Día feriado (*Viernes Santo*). — 5: *Pascua de Resurrección*. — 8: Cumpleaños del rey Alberto de Bélgica (n. 1875). — 19: Fiesta nacional en la Rep. del Uruguay (los 33). — 21: En el Brasil, fiesta nacional (*Tiradentes*). — 29: En El Salvador, aniversario de la revolución de Gutiérrez, 1894. — Fiesta del Animal.

ANIVERSARIOS Y CENTENARIOS

Constantino Meunier nació en Bruselas el 12 de abril de 1831. Falleció el 4 de abril de 1905. Pintor y escultor. Produjo una serie de admirables estatuas que representan la vida de los mineros en Bélgica. Obtuvo el gran premio en las Exposiciones universales de París de 1889 y 1900. Entre las mejores obras de Meunier figura "Ecce Homo". En Bs. As. se encuentran "El guadañador" y "El sembrador".



Enrique Gregoire, célebre sacerdote y político, nació en Vého (Francia) el 4 de diciembre de 1750. Falleció en París el 28 de abril de 1831. Presidió la Asamblea Constituyente, la Convención y el Consejo de los Quinientos. Votó la acusación contra Luis XVI; pero no su muerte. Fue obispo de Blois. Desplegó gran actividad en favor de la enseñanza. Escribió la "Historia de las sectas religiosas".



ANIVERSARIOS

2. Samuel Morse + 1872 (n. 1791).—Emilio Adolfo Behring + 1917
3. Fundación de Corrientes, 1588.
4. Llega a El Palomar el "Jesús del Gran Poder", 1929.
5. Batalla de Maipú, 1818.—Gral. Mariano Necochea + 1849.—Inaug. oficial del túnel del F. C. Trasandino, 1910.—Roberto J. Payró + 1928.
6. Rafael Sanzio + 1520 (n. 1483).—Cimientos de la Pirámide de Mayo, 1811.—EE. U. C. declaran la guerra a Alemania, 1917.
7. Bs. As.: primera elección por el voto secreto obligatorio, 1912.—Washington: 1.º Congreso Panamericano de Periodistas, 1926.
8. Arzobispo Espinosa + 1923.—San Juan: por 1.ª vez se aplica el voto femenino, 1928.
10. Primer Congreso Pedagógico de la América Latina en Bs. Aires, 1882.
11. Urucaja asesinado, 1870 (n. 1801).
12. Estalla la guerra civil en N. América, 1861.—Creación del Registro Nacional, 1862.—Enrique Ferri + 1929.
13. El Tte. L. C. Candelaria efectúa la travesía de los Andes en aeroplano, 1918.
14. Asesinato de Lincoln, 1865 (n. 1809).—Naufragio del "Titanic", 1912.—Inaug. de la Exposición de París, 1900.—Dr. M. Juárez Celman + 1909 (n. 1847).
17. Fundación de Salta, 1582.
19. Jujuy fundado, 1593.—P. Curie + 1906.
21. Guerra entre España y EE. UU., 1898.—Eleonor Duse + 1924.
22. Inaug. del F. C. a Campana, 1876.—El primer tranvía eléctrico en Bs. As., 1897.
23. Cervantes + 1616.—Shakespeare + 1616.
24. Apertura del Colón primitivo, 1857.
26. Pablo Podestá + 1923.
27. Herbert Spencer n. 1820 (+ 1903).
29. Tomás Manuel Anchorena + 1847.—Inaug. del primer ferrocarril elevado en Nueva York, 1877.—Ferruccio Garavaglia + 1912.—Ignacio L. Albarracín + 1926.

CENTENARIOS

- 1/1831: N. Alberto Anker, notable pintor suizo (+ 1910).—N. Guillermo Deekke, filólogo alemán (+ 1897).
- 2/1831: + Ramón Barba, escritor español (n. 1767).—N. Teófilo Narciso Chauvel, pintor y grabador francés.
- 3/1831: N. Adelaida de Braganza (+ 1909).
- 5/1831: N. el agrónomo alemán Bernardo Danckelmann (+ 1901).
- 7/1831: Abdicación de Pedro I del Brasil.—N. el arqueólogo alemán Carlos Friederichs (+ 1871).
- 10/1831: N. Felipe Serafini, jurisconsulto italiano (+ 1897).
- 11/1731: + Jacobo Pablo, barón de Gundling, estadista e historiador alemán (n. 1673).
- 11/1831: N. Victor Manzano y Mejorada, pintor español (+ 1865).—N. en Milán el militar Juan Pena, guerrero del Paraguay (+ 1914).
- 14/1831: N. Federico Gerardo Rohlfis, explorador alemán (+ 1896).
- 17/1731: N. Gil Pablo Cauvet, escultor y arquitecto francés (+ 1788).
- 18/1831: N. Eduardo de Martons, naturalista alemán (+ 1903).
- 20/1631: + Francisco María de la Rovere, último duque de Urbino (n. 1548).
- 20/1831: + el novelista alemán Augusto Enrique Julio Lafontaine (n. 1758).
- 24/1731: N. Marco Antonio Orellana, escritor español (+ 1813).
- 24/1831: N. el dramaturgo alemán Alberto Lindau (+ 1885).
- 25/1831: N. Manuel Argüello y Broquetas, escritor español (+ 1889).
- 27/1831: + Carlos Félix, rey de Cerdeña 1821-31 (n. 1765).
- 28/1831: N. Pedro Guthrie Tait, físico inglés (+ 1901).
- 30/1831: N. Rómulo Gessi, explorador italiano (+ 1881).

Carlos de Clausewitz nació en Burg (Alemania) el 1.º de junio de 1780. Falleció en Breslau el 16 de noviembre de 1831. Militar. Sirvió primero en el ejército alemán y luego en el ruso. En 1815 se incorporó nuevamente al ejército alemán. Fue director de la Escuela Militar de Ber-lin. Escribió sobre arte militar. Es famosa su obra "De la guerra".



Daniel Defoe o De Foe, nació en Londres en 1661. Falleció el 26 de abril de 1731. Falto de recursos abandonó la carrera eclesiástica y se inició en el comercio. Se mezcló después en las luchas políticas y fue condenado. En la cárcel comenzó a escribir. Con "Aventuras de Robinson Crusoe" adquirió fama mundial. Defoe dejó escritas infinitud de obras sobre viajes, historias fantásticas y folletos políticos y religiosos.



Un pueblo no puede resignarse a vivir perpetuamente en estado de guerra.

Nemesio García Surrano.

INDICACIONES UTILES

Cola china para pegar porcelana. — Se hierve un pedazo de vidrio blanco durante doce minutos en agua pura, se pulveriza en un mortero de mármol y se disuelve en claras de huevo. La porcelana que se pega con esta cola es más fácil que se rompa y no que se despegue. Debe emplearse siempre recién preparada.

Contravenenos. (Antídotos caseros). — En los casos de envenenamientos comunes, lo principal es provocar el vómito del paciente: al efecto no debe faltar la ipecacuana en ningún botiquín casero. La clara de huevo, que siempre está al alcance de la mano, sirve contra la mayoría de los envenenamientos: se emplea en su estado natural, batida o mezclada con agua y se usa contra los efectos venenosos de los ácidos cáusticos; arsénicos, cantáridas, cobre, cólico, aceite de croton, yodo, nitrato de potasa, plomo, resorcina, ruda, sublimato corrosivo, tremetina. La leche es buen contraveneno para dominar los envenenamientos por amoníaco, potasa, sosa, y estricnina. La sal de cocina se emplea contra las intoxicaciones por el nitrato de plata (se beben grandes cantidades de agua salada). Para contrarrestar los efectos tóxicos producidos por carne o pescado, en malas condiciones, y por hongos venenosos, se recomienda el agua con vinagre o con limón. Estos primeros auxilios se prestan mientras llega el médico, a quien siempre se debe recurrir.

Cortinas y manteles. — Las cortinas y manteles se conservan blancos, brillosos y adquieren suficiente dureza, si en vez de almidonarlos, se añade una cucharada de alcohol metílico para cada cuatro litros del agua del último enjuague.

Cuchillos. — Para fijar la hoja de un cuchillo que ha salido del mango, se rellena el hueco de éste con resina pulverizada, se introduce la espiga previamente calentada al rojo, y quedarán perfectamente unidos.

Costura. — Para coser es necesario que el hilo y la aguja estén en buenas condiciones.

Ocurre a veces que el hilo tiene tendencia a enudarse, en este caso conviene encerarlo. El hilo encerado pasa fácilmente y rellena mejor las partes donde se juntan las hebras. Para coser telas gruesas conviene emplear siempre hilo encerado, que se compra en los grandes negocios o se obtiene pasando cada hebra de hilo común por un pan de cera. Cuando la aguja no corre con facilidad por la tela; se la pasará por papel fino de lija, y si se despunta se afilará con el papel de lija o con una lima fina.

Chinches. Pomada para destruirlas. — Se funden veinte gramos de manteca de cerdo a los que se agregan veinte de subcarbonato de sosa y veinte de aceite de palma. Se retira del fuego y se le incorpora una solución de treinta gramos de agua, siete de amoníaco y tres de potasa. La mezcla debe hacerse muy bien. Se barnizan con esta pomada los nidos de las chinches y se logrará destruir hasta los gérmenes.

Encendedores para el fuego. — Pueden prepararse muy buenos encendedores fundiendo 15 partes de colofonia (15 gramos) y añadiéndole 85 partes (85 gramos) de aserrín, con esta mezcla se forman pastillas o barritas. Se usan una o dos para encender el carbón en la hornalla.

Fatiga y descanso. — Muchas personas suelen hacer uso y abuso de su fuerza; pero hay que tener presente que la resistencia humana tiene un límite. Para estar en condición de producir el mayor rendimiento es necesario evitar el exceso de fatiga. Esta no sólo es consecuencia de intensos trabajos físicos o mentales, proviene también de trashedas frecuentes, de asistencia a fiestas, teatros, etc. Para contrarrestar estos excesos es conveniente intercalar de vez en cuando un día de relativa calma. Acostarse al atardecer después de haber tomado un baño caliente. Descansar un par de horas y tomar luego una cena liviana y reconfortante. Dormir hasta el día siguiente. En caso de no poder conciliar el sueño, se beberá al efecto alguna tisana.

RECETAS PARA COCINA

Crema al Jerez. — En una vasija de porcelana se pone el jugo y la cáscara de un limón, 200 gramos de azúcar y un vaso de vino Jerez y se deja de un día para otro. Se quita la cáscara de limón y se le agrega una copita de coñac. Se bate bien medio litro de crema de leche durante media hora y se le agrega poco a poco la mezcla del vino, azúcar, etc. Se sirve bien helada.

Crema polar. — Se remoja medio kilo de arroz en agua durante una noche. Se escurra bien y se cuece en dos litros de leche. Cuando está blando se le agregan trescientos gramos de azúcar y un poco de vainilla y se sigue revolviendo hasta que esté bien espeso. Después se deja enfriar, se pasa por un co-

lador y a la crema que resulta se le añaden tres yemas de huevo bien batidas y dos claras a punto de nieve. Se pone nuevamente al fuego y se remueve hasta que comience a hervir. Entonces se vierte en un molde liso untado con manteca y se coloca en la heladera. Se vuelca en una fuente y se sirve rodeado con jalea de naranja también fría.

Croquetas de pescado con salsa tártara. — Una taza de pescado cocido, sin espinas y despellejado, se deshace con otra de puré de papas. Se sazona bien, se le agrega una cucharada de manteca derretida y se forman las croquetas. Se envuelven en huevo y pat rallado y se frien. Se sirven acompañadas con salsa tártara.

MEECADO. — *Carne:* Vacca, ternera, carnero, conejo, hígado, cabeza de ternera, riñones, patitas de cerdo. — *Aves:* Gansos, gallinas, pollos, pichones, pavos, patos. — *Caza:* Perdices, martinetas, patos, bezacinas, batitúes, pajaritos, chorlos, mulitas, liebres, gamo. — *Pescado:* Kanas, lisa, anchoa, brótola, pejerrey, corvina, pescadilla. — *Verdura:* Cardo, brúselas, repollo, arvejas, chauchas, porotos, papas nuevas, batatas, tomates, ajíes, cebollas de verdeo, zanahorias, zapallos, radicha, berenjenas, berro, lechuga. — *Fruta:* Duraznos, peras, manzanas, membrillos, uvas, bauanas, cocos, granadas.

Las particularidades como los colores empalidecen al diluirse. — Juan B. Torán.

ALMANAQUE RURAL

CHACRA.—Preparar la tierra para el trigo, cebada, avena y centeno.—Continuar la plantación de la colza.—Empezar a plantar la caña de azúcar, el lúpulo y los geranios.—Terminar la cosecha del maíz, algodón, ricino y girasol.—Dar la primera reja al terreno para el cáñamo.—Concluir la siembra de alfalfa, esparceta, galega, trébol encarnado y cebada para forrajes.—Es el último mes para cortes de pastos para secar.

Ningún cultivo dará buen resultado sin tierra bien labrada y limpia. Retornar los rastros inmediatamente después de la cosecha favorece el mejor éxito de la explotación.

HUEBTA.—Preparar y abonar la tierra.—Plantar dientes de ajo, tomillo, orégano, hierbabuena, alcauciles, dividiendo las matas viejas.—Plantar y escardar los alcauciles y cardos.—Hacer nuevos plántos de frutillas.—Sembrar cebollas en almáciga.—Cavar las fosas para plantar los espárragos.—Sembrar arvejas, habas, aceijas, lechugas, escarola, nabos, rabanitos, espinacas, remolachas, zanahorias, salsifíes, etc.—Cosechar las papas.

JARDIN.—Entrar en el invernáculo o colocar bajo vidriera las plantas que sufren por los fríos.—Continuar el trasplante en viveros de las plantitas sembradas en los meses anteriores.—Hacer colección de plantas, multiplicándolas con gajos y brotes que se plantarán provisoriamente en arena mezclada con resaca.—Terminar la plantación de bulbos en plena tierra.—Dividir y trasplantar las plantas perennes.—Este es el mes conveniente para modificar los macizos y formar jardines nuevos.—Limpiar los invernáculos.

MONTES Y FRUTALES.—Seguir el trasplante de los coneros y arbutos de hojas persistentes.—Seguir preparando los terrenos y hoyos para nuevas plantaciones.—Sembrar al aire libre en almáciga o en plena tierra o bien en terrinas: abedules, abetos, alerces, pinos, robles, almendros, avellanos, cerezos, ciruelos, damascos, duraznos, guindos, manzanos, nogales, perales, vides.

Evítase el cultivo único. Pueden obtenerse grandes rendimientos en pequeñas extensiones de terreno. La explotación de cerdos y la cría de aves aumentan los ingresos.

VACUNOS.—Si el año no es de epidemia, se marcará en este mes. Se enlaza los terneros por las astas en el corral y se llevan afuera a la cincha. Después de atados se señalan, y cuando hay tres o cuatro listos, se hace pasar la marca. La marca no debe de cambiarse de mano; es bueno que sea siempre el mismo que la maneje. Se tratará también que sea siempre el mismo que eche la señal a los terneros.

La chinche del zapallo daña también a los melones y pepinos. La hembra deposita los huevos en la cara inferior de la hoja. Sólo hay una generación por año.

OVINOS.—Si no se ha soltado todavía los carneros padres a las majadas, debe hacerse sin falta el 1.º de este mes. La parición de otoño tiene lugar generalmente en este mes. Si no se ha apartado las ovejas preñadas en el mes anterior, se hace a medida que paren.—Vigilar si los corderos se llenan; hay ovejas que tienen las tetas tapadas, o que se les ponen duras de leche; es necesario ordeñarlas en seguida si así sucede.

EQUINOS.—Este es generalmente el mejor mes para marcar las haciendas. Es bueno que sea siempre el mismo hombre que marque. Antes de empezar el trabajo, se ha prendido el fuego y puesto las marcas a calentar. Se marca sobre la pierna del lado de montar. Cuando se va a traer la marca, un hombre sujeta con la rodilla la cabeza del potrillo y le tapa el ojo izquierdo con la mano para que no se asuste.—Habiendo pasado los grandes calores se disminuye la ración de pasto verde y se aumenta la de pasto seco para los padrillos mantenidos a pesebre.

PORCINOS.—A la parición, vigilar continuamente a la chancha, pues, como ocurre muchas veces, puede matar a los chanchitos ahogándolos al acostarse sobre ellos. A veces también los come. Es mejor apartarlos conforme nacen, sobre cama de pasto seco, para devolverlos después de algunas horas. No perderlos de vista por algunos días. Se deja que los lechones mamen durante 4 semanas.

En los trabajos rurales conviene tener en cuenta todas las circunstancias favorables o desfavorables a fin de asegurar la compensación del esfuerzo realizado.

Acónito.—Las propiedades tóxicas de los acónitos son conocidas desde muy remotos tiempos. Su acción en el organismo es esencialmente depresiva y se ejerce sobre el sistema nervioso, el cerebro-espinal y los aparatos circulatorio y respiratorio. En medicina se emplea especialmente en las neuralgias. Se ha usado también contra el reumatismo y la gota. Resulta útil en algunas afecciones de las vías respiratorias en que domina el elemento nervioso. En las enfermedades cardíacas su acción es muy variable. Su empleo es peligroso. (A, corte de la flor; B, fruto).



Jengibre.—Los jengibres son hierbas vivaces, olorosas, con rizomas gruesos, nudosos, segmentados. Las flores forman una espiga apretada y pedunculada. El "Zingiber oficinale", originario del Asia tropical y cultivado en casi todos los países cálidos, es el más notable. El rizoma de esta planta constituye el jengibre del comercio, rico en fécula y en esencia olorosa, picante, estimulante, muy usado como condimento. Se emplea también para conservas y se le considera buen emenagogo. En la India se acostumbra usarlo en polvo como sustituto de la pimienta. (a, flor).





AGENDA



16 Jueves (105—259).

.....

.....

17 Viernes (107—258).

.....

.....

18 Sábado (108—257).

.....

.....

19 DOMINGO (109—256; 16.^a Semana).

.....

.....

20 Lunes (110—255).

.....

.....

21 Martes (111—254).

.....

.....

22 Miércoles (112—253).

.....

.....

23 Jueves (113—252).

.....

.....

24 Viernes (114—251).

.....

.....

25 Sábado (115—250).

.....

.....

26 DOMINGO (116—249; 17.^a Semana)

.....

.....

27 Lunes (117—248).

.....

.....

28 Martes (118—247).

.....

.....

29 Miércoles (119—246).

.....

.....

30 Jueves (120—245).

.....

.....

El principal objeto de la educación no es el de atestarnos la mente de ideas de otros, convirtiéndonos en simples recipientes de impresiones que nos son más o menos extrañas, sino antes bien el de desarrollar nuestra inteligencia individual para que en la esfera a que estemos llamados, seamos en lo posible animosos y útiles trabajadores. — C. Flammarion.

MAYO										
DIA DEL			5.º MES (II)	SOL			LUNA			
Mes	Semana	Año		Salida	Paso	Puesta	Salida	Paso	Puesta	Edad
1	V	121	ss. Felipe y Santiago	h. m. 6 30	h. m. 11 51	h. m. 17 11	h. m. 16 47	h. m. 23 45	h. m. 5 39	días 13 7
2	S	122	s. Atanasio, ob.	6 31	11 50	17 9	17 24	—	6 52	☺
3	D	123	Inv. de la S. CRUZ	6 31	11 50	17 8	18 6	0 40	8 4	15 7
4	L	124	sta. Mónica, viuda	6 32	11 50	17 7	18 57	1 38	9 16	16 7
5	M	125	Conv. S. Agustín	6 33	11 50	17 7	19 53	2 38	10 21	17 7
6	M	126	sta. Benedicta, virg.	6 34	11 50	17 6	20 54	3 36	11 18	18 7
7	J	127	s. Estanislao, ob.	6 35	11 50	17 5	21 56	4 32	12 6	19 7
8	V	128	Apar. del Arc. s. Mig.	6 35	11 50	17 4	22 58	5 23	12 44	20 7
9	S	129	s. Gregorio Nazian.	6 36	11 50	17 3	23 58	6 11	13 15	☾
10	D	130	s. ANTONINO, ob.	6 37	11 50	17 2	—	6 54	13 42	22 7
11	L	131	s. Mamerto, ob.	6 38	11 50	17 1	0 55	7 35	14 7	23 7
12	M	132	s. Germán, ob.	6 39	11 50	17 0	1 52	8 15	14 30	24 7
13	M	133	s. Pedro Regalado	6 40	11 50	17 0	2 46	8 54	14 54	25 7
14	J	134	ASCENSION	6 41	11 50	16 59	3 41	9 23	15 17	26 7
15	V	135	s. Isidro Labrador	6 41	11 50	16 59	4 59	10 15	15 43	27 7
16	S	136	s. Ubaldo, ob.	6 42	11 50	16 58	5 40	10 59	16 10	28 7
17	D	137	s. PASCUAL BAILON	6 42	11 50	16 57	6 43	11 47	16 44	☼
18	L	138	s. Venancio, mr.	6 43	11 50	16 57	7 49	12 40	17 26	1 1
19	M	139	s. Pedro Celestino	6 44	11 50	16 56	8 52	13 36	18 18	2 1
20	M	140	s. Bernardino de Sena	6 44	11 50	16 55	9 53	14 35	19 18	3 1
21	J	141	s. Timoteo, mr.	6 45	11 50	16 55	10 49	15 34	20 24	4 1
22	V	142	sta. Rita de Casia	6 45	11 50	16 54	11 35	16 31	21 31	5 1
23	S	143	s. Desiderio, ob.	6 46	11 50	16 53	12 15	17 26	22 45	6 1
24	D	144	PENTECOSTES	6 47	11 50	16 53	12 48	18 17	23 56	☽
25	L	145	DIA PATRIO	6 48	11 50	16 52	13 17	19 6	—	8 1
26	M	146	s. Felipe Neri	6 48	11 50	16 52	13 46	19 54	1 4	9 1
27	M	147	s. Juan, papa	6 49	11 50	16 51	14 14	20 43	2 12	10 1
28	J	148	s. Justo, ob.	6 50	11 51	16 51	14 44	21 33	3 21	11 1
29	V	149	s. Gaudencio, arzob.	6 51	11 51	16 51	15 19	22 26	4 31	12 1
30	S	150	s. Fernando, rey	6 51	11 51	16 50	15 59	23 23	5 42	13 1
31	D	151	TRINIDAD	6 52	11 51	16 50	16 43	—	6 55	☺

Las horas son de tiempo legal y se refieren al meridiano y al horizonte de Bs. As. (Véase pág. 33). El día dura: 19 h. 41 min. el 1.º; 9 h. 58 min. el 31. Disminuye, en término medio, 1 y ½ min. por 24 h. Duración media del crepúsculo, 32 min. (Ver pág. 9).

Temperatura Máxima y Mínima en la Capital Federal												
1929		1930		1929		1930		1929		1930		
Días	Máx.	Mín.	Máx.	Mín.	Días	Máx.	Mín.	Máx.	Mín.	Días	Máx.	Mín.
1	20.0	16.3	20.0	13.8	12	19.0	10.3	15.4	9.9	23	18.0	9.5
2	20.2	15.1	20.5	12.7	15	20.3	8.5	16.0	9.6	24	19.0	8.2
3	20.6	13.9	20.5	7.4	14	21.3	9.2	15.2	9.3	25	20.9	11.9
4	21.1	14.1	20.1	13.6	15	21.3	4.3	17.3	12.7	26	15.5	2.7
5	22.7	15.4	20.8	11.2	16	14.5	1.2	14.7	10.1	27	12.2	1.8
6	25.0	8.1	19.9	15.0	17	16.5	3.7	15.0	6.9	28	8.1	5.3
7	22.7	10.7	21.3	15.0	18	17.6	4.0	13.7	4.7	29	10.4	3.7
8	23.7	16.7	20.1	18.2	19	18.7	3.5	15.5	5.9	30	11.7	0.2
9	22.8	6.9	19.7	16.9	20	18.3	4.5	14.2	8.6	31	11.8	2.4
10	14.6	1.9	21.4	14.7	21	17.5	6.7	17.9	9.6	—	—	—
11	15.1	3.0	18.6	10.0	22	16.7	9.6	17.5	12.2	—	—	—

El herbolero no se alimenta de estériles porfías. — A. Barquero Moreno.

CALENDARIO PARA VEINTIUN SIGLOS

Para los números del *siglo* (A), *año* (B), *mes* (C) y *día* (D) de una fecha dada, se buscan los correspondientes *números negros* que encabezan los cuadros A y B (0, 1, 2, 3, 4, 5, 6) y que están en las respectivas columnas. Los números encontrados se suman; la suma se divide por 7, y el residuo dará el día de la semana, según el cuadro E.

A								B													
0								0													
1								1													
2								2													
3								3													
4								4													
5								5													
6								6													
SIGLOS																					
Julianos... {								6		5		4		3		2		1		—	
								13		12		11		10		9		8		7	
Gregorianos... {								17		16		Desde Octubre 15 de 1582									
								21		20		—		19		—		18		—	
C																					
MESES																					
Años comunes {								Enero		Mayo		Agosto		Febr. Marzo Nov.		Junio		Septe. Dic.		Abril Julio	
								—		—		—		—		—		—		—	
Años bisiestos {								Enero		Octub.		Mayo		Febr. Agosto		Marzo Nov.		Junio		Septe. Dic.	
								Abril Julio		—		—		—		—		—		—	
D																					
DIAS																					
{								—		1		2		3		4		5		6	
								7		8		9		10		11		12		13	
								14		15		16		17		18		19		20	
								21		22		23		24		25		26		27	
{								28		29		30		31		—		—			
E																					
Residuos																					
{								DOMINGO		LUNES		MARTES		MIÉRCOL.		JUEVES		VIERNES		SÁBADO	

AÑO;								01		02		03		(04)		—		05		06	
								07		(08)		—		09		10		—		11		(12)
Los								18		19		(20)		—		21		22		23	
								(24)		—		25		26		27		(28)		—	
entre								29		30		31		(32)		—		33		34	
								35		(36)		—		37		38		39		(40)	
parentesis								—		41		42		43		(44)		—		45	
								46		47		(48)		—		49		50		51	
son								(52)		—		53		54		55		(56)		—	
								57		58		59		(60)		—		61		62	
bisiestos.								63		(64)		—		65		66		67		(68)	
								—		69		70		71		(72)		—		73	
{								74		75		(76)		—		77		78		79	
								(80)		—		81		82		83		(84)		—	
{								85		86		87		(88)		—		89		90	
								91		(92)		—		93		94		95		(96)	
{								—		97		98		99		—		—		00	

En el cuadro A los números seculares son los del último año de cada siglo (100, 200... 1800, 1900, 2000), y se obtienen separando los dos ceros. En los siglos gregorianos, los años en 00 son bisiestos sólo si lo son los números seculares. (1600-2000).

EJEMPLOS:

1.º Nacimiento de Mitre — Junio 26 de 1821.
 Siglo 19 núm. negro 8
 Año 21 " 4
 Mes junio " 4
 Día 26 " 5

16

Dividido por 7 da residuo 2 = *Martes*.

2.º Fundación de Buenos Aires — Junio 11 de 1580:
 Siglo 16 (juliano) núm. negro 4
 Año 80 (bisiesto) " 0
 Mes junio " 5
 Día 11 " 4

18

Dividido por 7 da residuo 6 = *Sábado*.

VARIAS

TEMPERATURA MEDIA ANUAL DE ALGUNAS CIUDADES

América:			
Asunción, Paraguay	22*1	Florenca, Italia	14.6
Baltimore, EE. UU.	11.9	Genova, Italia	15.9
Bogotá, Colombia	14.4	Hamburgo, Alemania	8.3
Boston, EE. UU.	9.0	Hannóver, Alemania	9.1
Buenos Aires	16.9	Helsingfors, Finlandia	3.9
Buffalo, EE. UU.	8.1	Kazán, Rusia	3.0
Caracas, Venezuela	21.8	Kief, Ucrania	6.8
Cayena, Guayana Francesa	26.4	Kiel, Alemania	8.4
Cincinnati, EE. UU.	12.6	La Rochelle, Francia	11.6
Colón, Panamá	26.2	Leipzig, Alemania	8.4
Córdoba, R. Argentina	16.3	Demingrado, Rusia	3.7
Charleston, EE. UU.	18.6	Le Puy, Francia	9.5
Chicago, EE. UU.	8.8	Lisboa, Portugal	15.6
Filadelfia, EE. UU.	11.6	Liverpool, Inglaterra	10.3
Gárveston, EE. UU.	20.6	Londres, Inglaterra	10.3
Guatemala, Guatemala	18.6	Lyon, Francia	11.5
Guayaquil, Ecuador	27.0	Madrid, España	13.5
Halifax, Canadá	6.0	Málaga, España	18.8
La Habana, Cuba	25.1	Marsella, Francia	14.3
La Paz, Bolivia	10.0	Milán, Italia	12.8
Lima, Perú	19.0	Montpellier, Francia	14.1
Los Angeles, EE. UU.	16.4	Moscú, Rusia	3.0
Magallanes, Chile	6.3	Munich, Alemania	7.2
Méjico, Méjico	15.4	Nápoles, Italia	15.9
Montevideo, R. O. del Uruguay	16.4	Niza, Francia	15.7
Nueva Orleans, EE. UU.	20.6	Odesa, Ucrania	9.8
Nueva York, EE. UU.	10.6	Oslo, Noruega	5.5
Paramaribo, Guayana Holandesa	25.9	Palermo, Italia	17.9
Pernambuco, Brasil	25.8	París, Francia	10.1
Pittsburg, EE. UU.	10.7	Perpiñán, Francia	15.0
Quebec, Canadá	4.2	Plymouth, Inglaterra	10.7
Quito, Ecuador	13.5	Praga, Checo-Eslovaquia	8.8
Rama, Labrador	-5.0	Roma, Italia	15.3
Río de Janeiro, Brasil	22.3	Salónica, Grecia	15.9
Salt Lake City, EE. UU.	10.4	Sarajevo, Yugo-Eslavia	9.4
San Francisco, EE. UU.	12.9	Sofía, Bulgaria	10.3
San Luis, EE. UU.	12.8	Tolosa, Francia	12.6
San Pablo, EE. UU.	5.9	Trieste, Italia	14.0
Santiago, Chile	14.5	Turin, Italia	12.0
Sitka, EE. UU.	5.7	Utrecht, Países Bajos	9.9
Toronto, Canadá	6.8	Varsovia, Polonia	7.3
Valparaíso, Chile	14.3	Venecia, Italia	13.5
Veracruz, Méjico	24.8	Viena, Austria	9.7
Washington, EE. UU.	12.0	Vilna, Polonia	6.5
Winnipeg, Canadá	0.4	Zaragoza, España	15.0
		Zurigo, Suiza	8.5
Europa:		Asia:	
Aberdeen, Escocia	7.9	Beirut, Siria	20.4
Ajaccio, Francia	17.6	Bombay, India	26.4
Atenas, Grecia	17.3	Calcuta, India	25.4
Aviñón, Francia	14.0	Colombo, Ceilán	26.7
Barcelona, España	16.9	Damasco, Siria	17.4
Bergen, Noruega	7.0	Jerusalén, Palestina	17.1
Berlín, Alemania	9.1	Madrás, India	27.7
Berna, Suiza	8.0	Nagasaki, Japón	15.6
Bolonia, Italia	18.3	Peiping (antes Pekín), China	11.7
Breslau, Alemania	8.3	Shangai, China	15.0
Brest, Francia	11.7	Teherán, Persia	15.7
Bruselas, Bélgica	9.9	Tokio, Japón	18.6
Bucarest, Rumania	10.6	África:	
Budapest, Hungría	10.0	Alejandría, Egipto	20.6
Burdeos, Francia	12.8	Argel, Argelia	18.1
Cambridge, Inglaterra	10.2	Cairo, Egipto	21.8
Colonia, Alemania	10.1	El Cabo, U. Sudafricana	16.3
Copenhague, Dinamarca	7.5	Trípoli, Libia	20.1
Corfú, Grecia	17.2	Túnez, Túnez	19.6
Cracovia, Polonia	7.8	Zanzíbar, Zanzíbar	26.8
Dijón, Francia	10.5	Oceania:	
Dresde, Alemania	8.7	Adelaida, Australia	16.6
Dublín, Irlanda	9.5	Auckland, N. Zelandia	14.9
Edimburgo, Escocia	8.2	Honolulu, Hawai	23.8
Estambul (Constantinopla), Turquía	13.8	Numea, Nueva Caledonia	23.2
Estocolmo, Suecia	5.8	Sydney, Australia	16.6

No hay dos justicias, dos legalidades, dos probidades en la práctica del derecho público, una de gobernante, otra de gobernado: ¡no! — Juan B. Alberdi.



AGENDA



1 **Viernes** (121—244).

.....

.....

2 **Sábado** (122—243).

.....

.....

3 **DOMINGO** (123—242; 18.^a Semana).

.....

.....

4 **Lunes** (124—241).

.....

.....

5 **Martes** (125—240).

.....

.....

6 **Miércoles** (126—239).

.....

.....

7 **Jueves** (127—238).

.....

.....

8 **Viernes** (128—237).

.....

.....

9 **Sábado** (129—236).

.....

.....

10 **DOMINGO** (130—235; 19.^a Semana).

.....

.....

11 **Lunes** (131—234).

.....

.....

12 **Martes** (132—233).

.....

.....

13 **Miércoles** (133—232).

.....

.....

14 **Jueves** (134—231).

.....

.....

15 **Viernes** (135—230).

.....

.....

MEMENTO. — 1: *La fiesta del Trabajo.* —
 2: Independencia española (1808).—10:
 Rumania: fiesta de la unidad nacional, 1919.
 — 13: Brasil: aniversario de la libertad de
 los esclavos (1889).—14: Independencia del
 Paraguay (1811).—Día feriado (*Ascensión*).
 — 17: Fiesta nacional en Noruega. — Cumple-
 años de Alfonso XIII. — 25: Día patrio.

ANIVERSARIOS Y CENTENARIOS

Pedro Jacobo Joubert, estadista y militar, nació en Canzo (Italia) el 20 de enero de 1831. Falleció en Pretoria el 27 de marzo de 1900. Combatió a los ingleses en Majuba y obtuvo que Inglaterra reconociera la independencia de Transvaal (1881). Después organizó militarmente el país. Rechazó el raid de Jameson (1896) y actuó en la guerra anglo-boer. Fué candidato a la presidencia.



Juan Alejandro José Falgulere, escultor y pintor, nació en Tolosa (Fr.) el 7 de septiembre de 1831. Falleció en París el 19 de abril 1900. Entre sus obras escultóricas figuran: "Tarcio, mártir cristiano"; "Ofelia"; la estatua de Corneille para el teatro Francés; "Bailarina egipcia"; "Suiza acogiendo al ejército francés"; la "Diana" del Jockey Club de Bs. Aires; etc. Pintó buenos cuadros; con "Los Luchadores" obtuvo unánimes elogios.



ANIVERSARIOS

3. El gobierno argentino recibe la declaración de guerra del Paraguay, fechada el 29 de marzo, 1865.
5. Napoléon I + 1821.—Bs. As.: apertura de la Av. de Mayo, 1889.—Japón: entra en vigor la ley del sufragio universal, 1925.
6. José Mariano Iturbe ejecutado, 1852.—Humboldt + 1859.—Eduardo VII + 1910.
9. Vuelo de Byrd al Polo Norte, 1926.—Exposición en Sevilla, 1929.
10. Segundo censo nacional, 1895.
11. El Himno Nacional adoptado, 1813.
12. Franc. de Paula Castañeda + 1832.—Llega al Polo Norte el dirigible "Norge", 1926.
13. José Enrique Rodó + 1917.
14. Federico VIII de Dinamarca + 1912.
15. Instituto Geográfico Argentino, 1879.—Samuel Smiles + 1904.
17. Pedro Goyena + 1802.
18. Batalla de Las Piedras (Uruguay), 1811.
20. Colón + 1506.—La Rioja fundada, 1591.
- 20-21. Lindbergh cruza el Atlántico Norte (N. York-París, en un solo vuelo), 1927.
22. Ricardo Wáznar nació, 1813 (+ 1883).—Victor Hugo + 1885.—Roberto Casaux + 1929.
23. Enrique Ibsen + 1906.
24. Bs. As.: inaug. de la torre de los ingleses, 1916.—Bs. As.: monumento a Montevideo, 1918.—Amado Nervo + 1919.
25. Bs. As.: demolición de la Recova Vieja, 1883.—B. As.: monumento a Sarmiento 1900.—Bs. As.: inaug. del Teatro Colón, 1908.—Bs. As.: se firma el tratado A. B. C., 1915.—Caída del dirigible "Italia", 1928.
26. Violinista Paganini + 1840.
28. Pacto de paz entre Chile y Argentina, 1902.—Batalla naval de Tsushima, 1905.—Roberto Koch + 1910.—Bs. As.: monumento a Pueyrredón, 1911.
30. Tratado de París, 1814.—Inaug. oficial de los canales del Delta, 1913.
31. Paz de Pretoria, 1902.

Juan Antonio de Capo D'Istria nació el 11 de febrero de 1776 en Corfú (Grecia). Falleció asesinado en Náuplia el 9 de octubre de 1831. Estadista y político tuvo gran actuación en la insurrección de los griegos contra Turquía. Ha sido uno de los fundadores de la Grecia moderna. En 1827 se le nombró papa para gobernar el país. Asumió el poder en 1828 y ocupó dicho cargo cuando fué asesinado por los hermanos C. y J. Mauromichalis.



CENTENARIOS

- 3/1831: N. Jorge Mortimer Pullman, industrial norteamericano (+ 1897).
- 6/1831: + Bartolomé Battisti, médico italiano (n. 1755).
- 11/1831: + Luis María Aubert Dupetit-Thons, botánico francés (n. 1758).—Ejecución de Mariana Pineda, española célebre por sus ideas liberales (n. 1804).—N. Florencio Jauner y Graells, literato, historiador y político español (+ 1877).
- 13/1831: + el literato alemán Cristián Godofredo Koerner (n. 1756).
- 16/1831: N. David Edwin Hughes, físico inglés (+ 1900).
- 18/1831: N. Venancio González, político español (+ 1897).
- 19/1831: + Juan Federico Eschscholtz, naturalista alemán (n. 1793).
- 21 1731: + Juan Hübnér, geógrafo e historiador alemán (n. 1668).
- 22/1831: N. Abate Antonio Buccellati, literato italiano (+ 1865).
- 26/1831: N. el célebre grabador alemán Rodolfo Stang.—Ejecución del patriota italiano Ciro Menotti (n. 1798).
- 27/1831: N. Luis Cossa, economista italiano (+ 1896).
- 28/1731: N. Francisco de Paula Gundaccar, príncipe de Colloredo-Mansfeld, diplomático alemán (+ 1807).
- 28/1831: N. Jacobo Cheston Morris, notable médico norteamericano.
- 29/1831: N. Manuel de Salamanca y Negrete, militar español (+ 1890).—+ María José Victorino Fabre, orador y poeta francés (n. 1785).—+ Victor Lorenzo Suzanne Moisés Anghviel de La Beaumelle, escritor francés (n. 1772).—N. el violoncelista francés L. F. Thomas.
- 30/1431: + Juana de Arco (Véase el Almanaque para 1930).

Ulrico Zuinglio, célebre reformador, nació el 1.º de enero de 1484 en Wildhaus (Suiza). Murió el 11 de octubre de 1531 en la batalla de Cappel. Su cadáver fué quemado y las reliquias arrojadas al viento. Ha sido el primer reformador del siglo XVI. Aborizó por la supresión del celibato eclesiástico y de la misa. Con su doctrina consiguió muchos adeptos que después de su muerte se unieron a los de Calvino y de Lutero.



Para mucha gente éste es el fin y el compendio de toda la civilización: las retortas, los alambiques y los gases inflamables. — Armando Palacio Valdés.

INDICACIONES UTILES

Frazadas viejas. Modo de utilizarlas.—Las frazadas que a causa del uso se han puesto feas y amarillas pueden servir muy bien y quedar muy bonitas si se forran con cretona floreada y se despuntan como si fueran acolchados. Con los mejores pedazos de las que no sirven más, se harán forros para los botellones de agua que se utilizan para calentar las camas. Se puede también confeccionar con ellos tapateras que se bordarán con lana gruesa de colores vivos.

Frituras.—Hay dos maneras de freir: con mucho aceite o grasa, o lo que se llama "saltar" con poca manteca o aceite. Los filetes de pescado a la milanesa o envueltos en pasta de freir o simplemente en harina, las papas crudas cortadas anchas o finas, las croquetas, los buñuelos y los pasteles se frien en mucha grasa hirviendo o aceite. Para freir bien se pone en las frituras poco a poco, para que no se enfrie la grasa. Se saltan el tocino, los hongos frescos, los tomates, las papas cocidas y frías, las albóndigas, las salchichas, etc. La grasa o aceite utilizado para freir puede volverse a usar teniendo cuidado de guardar separado el que se haya empleado para pescado. Si necesita clarificarse, se vierte en un tarro, pasándolo por un colador fino. Si tiene mucho sedimento se cubre con tres veces su volumen de agua hirviendo, se devuelve y se deja enfriar. La grasa se endurecerá y quedará limpia. El sedimento queda debajo; y se saca con el agua.

Fumadores. Efectos perniciosos que puede ocasionar el uso del tabaco.—El fumador está expuesto a perder la salud, porque el abuso del tabaco debilita los nervios; atrofia los sentidos del olfato y del gusto, daña la vista y el oído. Debilita la memoria y la energía. Ataca el vigor físico por envenenamiento de la sangre. Estropea la dentadura. Influye sobre el desarrollo de los jóvenes y niños. (Combated, pues, el empleo del tabaco en los jóvenes!)

Granizado de limón.—Cinco limones grandes, cinco cucharadas grandes de azúcar, un

litro de agua. Se desleíe el azúcar con el zumo de los limones, se agrega el agua, y una vez colado se pone a helar.

Gautes blancos.—Para conservar siempre limpios los gautes blancos de cabritilla es conveniente calzarlos y repasar donde estén sucios con un paño con bencina. Se restregará suavemente. Después se colocan en una caja polvoreada con talco o con tiza en polvo, que también se pondrá sobre los gautes. Se guardan envueltos en papel de seda celeste o blanco. Los gautes tratados de este modo conservan largo tiempo el aspecto que nuevos. Para quitarles el polvo se sacuden.

Habanos puros.—Los cigarros puros se mantienen frescos en sus cajas poniendo entre ellos pequeñas zanahorias que se envolverán en papel de seda a fin de que no los manchen.

Habitaciones cerradas.—La purificación y renovación del aire de una habitación que ha permanecido largo tiempo cerrada se efectúa colocando una pequeña cantidad de café molido en una palita de hierro con un trozo de alcanfor en el centro. Se prende fuego a éste dejando consumir todo.

Hacha.—Para asegurar la cabeza o mango de una hacha se hace una cuña de hierro laminado de 1/6 de pulgada y después se coloca dentro del ojo del hacha hasta que la cabeza de la cuña se afirme o apoye contra el hierro. Se asegura con un tornillo que se pasa por el agujero que la cuña ha de tener en el extremo opuesto. Del mismo modo pueden asegurarse los cabos o mangos de martillos y de otras herramientas análogas. El espesor de la cuña se hará de acuerdo con el tamaño y peso de la herramienta.

Harina de trigo. Su conservación.—Para que se conserve sana es necesario guardarla en lugar seco y aireado y evitar de que se caliente y acidifique; si esto sucediera, se ventilará y secará al sol colocándola extendida sobre bolsas en capas de poco espesor. Debe conservarse aislada, pues absorbe el olor de los cuerpos que la rodean.

RECETAS PARA COCINA

Diablillos.—Se preparan con rebanadas de pan flauta que se cortan de medio centímetro de espesor y se hacen dorar en manteca. Sobre cada rebanadita se coloca una capa espesa compuesta de yemas de huevo batidas con un poco de leche, harina, sal y pimienta. Se cubren con queso rallado y se doran al horno. Sirven para acompañar caldo colado o "consomé".

Empanaditas de dulce.—Se mezcla 1 kilo de harina y 1 cucharada de polvo de leudar, se moja con agua con un poco de sal, se le agrega medio kilo de grasa y se amasa bien. Se estira y se cortan redondelas. Se les pone dulce de leche, de membrillo o de batata, se cierran y se cuecen al horno. Al dul-

ce de membrillo se le puede agregar nueces o almendras peladas y cortadas fino.

Ensalada austriaca.—Se sacochan seis papas; se dejan enfriar un poco; se mordan y se cortan en ruedas. Se colocan en una ensaladera mezclándolas con un puñado de achicoria picada fino. Se bañan con salsa mayonesa y se adornan con trufas, aceitunas, anchoas arrolladitas y remolachas.

Escalopes a la livornesa.—Se toman bifes de vaca o de ternera, se aplanan golpeándolos y se frien en manteca. Cuando están dorados se sazonan con sal y pimienta. Se polvorean con harina y se rocían con unas cucharadas de caldo. Se les agrega vino Marsala y perejil picado antes de servirlos.

MEBCADO.—*Carne:* Lechón, cerdo, vaca, ternera, riñones de cerdo, sesos de cordero, cabeza de cerdo, cabecitas de cordero.—*Aves:* Pichones, patos, gallinas, gansos, pavos.—*Caza:* Perdices, martinetas, patos, becainas, batuties, chorlos, pajaritos, mulitas, liebres, gamo.—*Pescado:* Merluza, brótola, pejerrey, corvina, anchoa, sardina, pescadilla, ostras, almejas, mejillones, calamares, caracoles, ranas.—*Verdura:* Coliflor, repollo, col roja, bruselas, cardo, chauchas, batatas, apios, cebollas, puerros, zanahorias, remolacha, espinacas, escarolas, achicoria, lechuga, berro.—*Fruta:* Chirimoya, kaki, manzanas, uvas, peras francesas, nísperos, bananas, naranjas, cocos, granadas.

Para que un pueblo moderno pueda gozar de aquel bien supremo que es la libertad, es necesario que su gobierno sea legítimo. — *Guillermo Ferrero.*

ALMANAQUE RURAL

Poligala. — Género de plantas perteneciente a la familia de las Poligaláceas, cuyas especies habitan en las regiones templadas. Las raíces tienen aplicaciones medicinales: la de la "Polygala vulgaris" L. se encuentra en el comercio generalmente acompañada por la parte inferior del tallo, que es delgada, verdosa y cilíndrica; la raíz es tortuosa, de 2 a 3 cm. de longitud por otros tantos de diámetro, de color pardo agrisado exteriormente y blanco que cino en su interior. Es muy leñosa, de olor débil aromático y sabor amargo. (a, flor; b, corte de la flor; c, fruto).



de olor débil aromático y sabor amargo. (a, flor; b, corte de la flor; c, fruto).

CHACRA.—Sembrar centeno.—Empezar la siembra de cebada y avena en la última quincena del mes.—Apresurar la preparación de los terrenos que se tienen destinados para los cereales de verano.—Seguir la plantación de la caña de azúcar, de la colza y de los granos. — Sembrar la pradera de Goetz, si no fué posible hacerlo en abril.

HUERTA.—Comenzar a trabajar los terrenos desocupados de las cosechas anteriores.—Desparramar y enterrar los abonos donde se necesiten.—Empezar el trasplante de las cebollas.—Repicar las plantitas de las almácigas.—Continuar el replanteo de las borduras y cercos, dividiendo las matas.—Seguir sembrando arvejas, habas, salsifis, etc

JARDIN.—Empezar a forzar las plantas de invernáculo: primaveras de China, cinerarias, lilas, lirios del valle, etc.—Plantar en macetas o en jarras: jacintos, tulipanes, amarilil y otros bulbos.—Sembrar al aire libre: agróstide, campánulas, conejitos, clavellinas, pensamientos, primaveras, valeriana, margarita.—Abonar y puntear los canteros.—Tapar con paja al pie, las plantas delicadas que quedan en el suelo. Cubrir las ramas.

MONTES Y FRUTALES.—Continuar la plantación de coníferos y de árboles de hojas persistentes.—Empezar la plantación de los frutales y forestales en general.—Empezar la poda de los forestales de adorno y de los frutales.—Podar y repoblar los cercos vivos.—Cortar los montes.

Vainilla.—Este género de plantas pertenece a la familia de las Orquídeas, tribu de las orquídeas, cuyas especies habitan en las regiones tropicales de América y Asia. Los frutos se usan en medicina y en perfumería y también como condimentos. Fueron dados a conocer por los españoles poco después de la conquista de Méjico; más tarde difundieron la planta, que actualmente se cultiva en casi todos los países cálidos. La vainilla se usa como tónico y excitante, administrándose en polvo, en tintura, en pastillas, etc. Con ella se aromatizan alimentos y medicamentos. Se considera también como



Patchuli.—Planta perenne originaria de las regiones tropicales de Asia y Oceanía. Pertenecce a la familia de las Labiadas, tribu de las ocimoides, cuyo nombre científico es "Pogostemon Patchouli". Exhala un fuerte olor semejante al del almizcle. Tiene aplicación en perfumería. Sus hojas, secas y reducidas a polvo se emplean para perfumar las ropas y preservirlas contra la polilla. El patchuli tiene más o menos un metro de altura; hojas ovales, dentadas; flores pequeñas, blancas o azuladas (a, flor).



EQUINOS.—Este mes y el de abril son los más convenientes para entablar alguna manada nueva. Lo mejor es amansar el padrillo de abajo y enseñarle a comer maíz y cuando esté en buen estado, se le encierra de noche con tres o cuatro yeguas. De día se da una ración de maíz al padrillo y se manejan las yeguas.

VACUNOS.—En esta estación empieza a producirse el pasto tierno y según su abundancia, debe moverse el ganado vacuno; aprovechando los días templados, para combatir los efectos purgativos de este pasto con un ejercicio moderado. Si no se ha herrado los terneros en abril, debe hacerse sin falta en este mes.

OVINOS.—Durante este mes se tendrá los carneros padres en las majadas. Sigue la partición y como de ella depende en gran parte el resultado del año, exige una vigilancia continua por parte del pastor. Mientras que en enero se soltaron las majadas antes de aclarar, ahora cuando empieza a brotar el pasto nuevo se soltarán al salir el sol, y más adelante, cuando el sol ha perdido su fuerza, se soltarán una hora después.

COBRAL.—Los pollos criados con los granos de toda clase que se pierden siempre alrededor de las chacras durante la cosecha, y que se han puesto bien gordos se destinan a la venta.—Los huevos empezarán a escasear, se debe hacer lo posible por activar su producción, por medio de alimentación eficaz.

afrodisíaco, antiespasmódico y emenagogo. Se altera fácilmente en contacto con el aire y pierde su aroma. Algunos productores le sacan la pulpa y rellenan luego el fruto con otras substancias. (Para conocer esta falsificación basta observar si las suturas están bien unidas, pues los frutos que han sido sometidos a esta operación quedan abiertos por los bordes). Se adultera también agregándole vainilla bastarda (frutos de la "Vanilla sylvestris"). La recolección de la vainilla se efectúa antes de que los frutos estén totalmente maduros. (a, vaina; b, corte de la vaina; c, dos granos).

La civilización se distingue de la barbarie por la previsión, que no conocen los bárbaros. Francisco Latriza.



AGENDA

16 **Sábado** (136—229).

.....

.....

17 **DOMINGO** (137—228; 20.^a Semana).

.....

.....

18 **Lunes** (138—227).

.....

.....

19 **Martes** (139—226).

.....

.....

20 **Miércoles** (140—225).

.....

.....

21 **Jueves** (141—224).

.....

.....

22 **Viernes** (142—223).

.....

.....

23 **Sábado** (143—222).

.....

.....

24 **DOMINGO** (144—221; 21.^a Semana).

.....

.....

25 **Lunes** (145—220).

.....

.....

26 **Martes** (146—219).

.....

.....

27 **Miércoles** (147—218).

.....

.....

28 **Jueves** (148—217).

.....

.....

29 **Viernes** (149—216).

.....

.....

30 **Sábado** (150—215).

.....

.....

31 **DOMINGO** (151—214; 22.^a Semana).

.....

.....

JUNIO										
DÍA DEL			6.º MES (6)	SOL			LUNA			Edad
Mes	Semana	Año		Salida	Paso	Puesta	Salida	Paso	Puesta	
1	L	152	s. Fortunato, mr.	h. m.	h. m.	h. m.	h. m.	h. m.	h. m.	días
2	M	153	s. Marcelino, mr.	6 53	11 51	16 49	17 39	0 21	8 2	15 1
3	M	154	sta. Paula, virg. y mr.	6 53	11 51	16 49	18 39	1 21	9 8	16 1
4	J	155	CORPUS CHRISTI	6 54	11 51	16 48	19 40	2 19	9 56	17 1
5	V	156	s. Nicanor, mr.	6 55	11 52	16 48	20 45	3 12	10 39	18 1
6	S	157	s. Norberto, ob.	6 55	11 52	16 49	21 46	4 3	11 14	19 1
7	D	158	s. ROBERTO, abad	6 56	11 52	16 48	23 42	5 31	12 9	21 1
8	L	159	s. Salustiano, conf.	6 56	11 52	16 47	—	6 11	12 33	23 1
9	M	160	ss. Primo y Feliciano	6 57	11 52	16 47	0 36	6 50	12 56	23 1
10	M	161	sta. Margarita, reina	6 57	11 53	16 47	1 32	7 29	13 18	24 1
11	J	162	s. Bernabé, Apóstol	6 58	11 53	16 48	2 25	8 10	13 44	25 1
12	V	163	s. Onofre, confesor	6 58	11 53	16 48	3 27	8 53	14 11	26 1
13	S	164	s. Antonio de Padua	6 58	11 53	16 47	4 29	9 39	14 42	27 1
14	D	165	s. BASILIO, ob. y doc.	6 58	11 53	16 47	5 34	10 31	15 22	28 1
15	L	166	s. Vito, mártir	6 59	11 54	16 48	6 40	11 26	16 9	29 1
16	M	167	s. Francisco de Regis	6 59	11 54	16 48	7 42	12 25	17 7	0 6
17	M	168	s. Raineri, conf.	7 0	11 54	16 48	8 42	13 26	18 13	1 6
18	J	169	s. Ciriaco, mártir	7 0	11 54	16 48	9 33	14 25	19 25	2 6
19	V	170	s. Gervasio, mr.	7 1	11 55	16 49	10 15	15 22	20 37	3 6
20	S	171	s. Silverio, papa	7 1	11 55	16 49	10 50	16 14	21 48	4 6
21	D	172	s. LUIS GONZAGA	7 1	11 55	16 49	11 21	17 4	22 57	5 6
22	L	173	s. Paulino, ob.	7 1	11 55	16 49	11 49	17 52	—	6
23	M	174	sta. Agripina, v. y m.	7 1	11 55	16 49	12 18	18 39	0 4	7 6
24	M	175	s. Juan Bautista	7 1	11 56	16 49	12 46	19 28	1 10	8 6
25	J	176	s. Guillermo, conf.	7 2	11 56	16 50	13 18	20 19	2 20	9 6
26	V	177	s. David, conf.	7 2	11 56	16 50	13 53	21 12	3 28	10 6
27	S	178	s. Zoilo, mártir	7 2	11 56	16 50	14 36	22 9	4 38	11 6
28	D	179	s. IRENEO, ob.	7 2	11 56	16 50	15 26	23 8	5 48	12 6
29	L	180	ss. PEDRO Y PABLO	7 2	11 57	16 51	16 23	—	6 51	13 6
30	M	181	s. Marcial, ob.	7 2	11 57	16 52	17 26	0 6	7 47	14 6

Las horas son de tiempo legal y se refieren al meridiano y al horizonte de Bs. As. (Véase pág. 33). El día dura: 9 h. 56 min. el 1.º; 9 h. 48 min. el 22 (principia el invierno, ver pág. 2); 9 h. 50 min. el 30. Duración media del crepúsculo, 30 min. (Ver pág. 9).

Temperatura Máxima y Mínima en la Capital Federal														
Días	1929			1930			1929			1930				
	Máx.	Mín.	Máx.	Mín.	Máx.	Mín.	Máx.	Mín.	Máx.	Mín.	Máx.	Mín.		
1	14.º8	3.º2	19.º2	10.º5	11	10.º9	9.º2	16.º0	6.º3	21	14.º0	7.º0	17.º4	14.º9
2	16.º4	5.º5	16.º2	12.º6	12	12.º7	9.º3	17.º8	11.º7	22	15.º4	5.º2	18.º2	6.º0
3	16.º0	3.º2	16.º3	7.º9	13	18.º7	5.º7	21.º4	17.º8	23	14.º3	5.º7	11.º9	4.º2
4	17.º6	3.º3	15.º4	10.º5	14	14.º0	6.º6	20.º9	7.º3	24	18.º6	8.º5	15.º1	3.º0
5	16.º0	3.º5	17.º6	13.º2	15	11.º4	6.º1	18.º9	8.º9	25	17.º0	6.º2	17.º3	9.º6
6	13.º8	7.º4	19.º3	14.º3	16	15.º0	4.º3	16.º4	6.º8	26	14.º1	9.º3	16.º2	5.º8
7	11.º3	9.º4	21.º5	17.º2	17	10.º3	0.º1	14.º0	5.º5	27	18.º2	14.º4	13.º2	7.º8
8	12.º6	10.º5	21.º4	8.º5	18	9.º7	0.º2	17.º7	7.º5	28	24.º0	2.º7	15.º6	11.º8
9	13.º2	10.º0	20.º6	10.º3	19	11.º6	1.º2	18.º5	7.º2	29	13.º2	0.º6	15.º8	13.º0
10	12.º6	7.º2	20.º1	6.º4	20	12.º6	4.º6	19.º7	8.º0	30	10.º9	7.º3	15.º6	10.º4

No hay vida sin riesgo, y la nación es una forma de vida. — Leopoldo Lugones.



AGENDA

1 **Lunes** (152—213).

.....

.....

2 **Martes** (153—212).

.....

.....

3 **Miércoles** (154—211).

.....

.....

4 **Jueves** (155—210).

.....

.....

5 **Viernes** (156—209).

.....

.....

6 **Sábado** (157—208).

.....

.....

7 **DOMINGO** (158—207; 23.^a Semana).

.....

.....

8 **Lunes** (159—206).

.....

.....

9 **Martes** (160—205).

.....

.....

10 **Miércoles** (161—204).

.....

.....

11 **Jueves** (162—203).

.....

.....

12 **Viernes** (163—202).

.....

.....

13 **Sábado** (164—201).

.....

.....

14 **DOMINGO** (165—200; 24.^a Semana).

.....

.....

15 **Lunes** (166—199).

.....

.....

MEMENTO. — 2: En Italia se celebra el día del Estatuto. — 3: Natalicio de Jorge V. — 4: Día feriado (*Corpus Christi*). — 5: En Dinamarca, fiesta de la Constitución. — 14: Fiesta de la adopción del pabellón estrellado de los Estados Unidos. — 16: Cumpleaños de Gustavo V de Suecia. — 22: Invierno. — 29: Día feriado (*San Pedro y San Pablo*).

ANIVERSARIOS Y CENTENARIOS

Rodolfo Kreutzer, notable violinista y compositor, nació en Versalles (Francia) el 16 de noviembre de 1766. Falleció en Ginebra (Suiza) el 6 de junio 1831. Fué profesor del Conservatorio y director de la Ópera de París. Escribió la música de algunos bailes, y muchas sinfonías y sonatas para violín. Obtuvo buen éxito con sus óperas entre las que figuran

"Pablo y Virginia"; "Lodoiska"; "Aristipo"; "Ipsiboe"; "Faramundo"; etc.



Pedro Cartellier, notable escultor, nació en París el 2 de diciembre de 1757. Falleció el 12 de junio de 1831. Fué individuo de la Academia y profesor de la Escuela de Bellas Artes. Ejecutó trabajos para la fachada del palacio de Luxemburgo; la gran estatua de "Napoleón legislador" para la Escuela de Derecha; el mausoleo de la emperatriz Josefina; el del duque de Berry; las estatuas de los generales Pichegru y Valhubert; etc.



ANIVERSARIOS

1. Tercer censo nacional, 1914. — Lucien Guitry † 1925.
2. Garibaldi † 1882.
3. Harrey † 1650.—Gral. Belgrano nació 1770. — Bizet † 1875.
4. Domingo French † 1825.—Sucre, asesinado. 1830. — Batalla de Magenta, 1859. — Camilo Flammarion † 1925.
5. Bernardo Vélaz Gutiérrez † 1862.
7. "La Gaceta de Bs. Aires" fundada por Moreno, 1810. — Separación de Suecia y Noruega, 1905.—Bs. As.: monumento de los suizos, 1914.
9. Gaspar Núñez de Arce † 1903. — M. Sundt † 1911 (fundador del ALMANAQUE DEL MENSAJERO).
10. Ampere † 1876.
13. Fundación de San Juan, 1562.
14. Manuel Ruiz Zorrilla † 1895.
15. Juana Manuela Gorriti nació, 1818. — Bs. As.: monumento a Falcón, 1918.
17. Gral. Güemes † 1821.
18. Batalla de Waterloo, 1815.—Alberdi † 1884.— Lafone Quevedo † 1920.
19. Blas Pascal, n. 1623. — Querétaro, ejecución de Maximiliano, 1867. — Bs. As.: monumento a Garibaldi, 1904.
20. Manuel Belgrano † 1820.
21. Inaug. Canal Kaiser Wilhelm, 1895.
22. Domingo Cullen ejecutado, 1839.
23. Toma de Montevideo por Alvear, 1814.
24. Batalla de Carabobo, 1821.—Batalla de Solferino, 1859. — Carnot asesinado, 1894.
25. Fundación de C. del Uruguay, 1783.
26. Pizarro † 1541.
27. Primera invasión inglesa, 1806.—Pablo Groussac † 1929.
28. Segunda invasión inglesa, 1807. — Dr. Manuel Ferraz de Campo Salles † 1913. — Sarajevo: Francisco*Fernando de Austria asesinado, 1914. — Versalles: tratado de paz entre Alemania y las potencias aliadas, 1919. — Bs. As.: monumento a A. del Valle, 1924.

CENTENARIOS

- 1/1831: † Avelino Díaz, catedrático y legislador argentino.
- 4/1831: N. José María Gasque y Llopis, sacerdote y compositor español († 1859).
- 8/1831: † Sarah Kemble de Siddons, actriz inglesa (n. 1755).
- 11/1831: † el actor alemán Sigfrido Koch o Eckardt (n. 1754).
- 13/1231: † San Antonio de Padua, confesor (n. 1195).
- 13/1831: N. Jaime Clerk Maxwell, físico inglés († 1879).
- 15/1831: N. León Thenón, sacerdote y arqueólogo francés († 1881).
- 16/1831: N. el escritor servio Milano Milicevic.
- 17/1831: N. Victor Granlund, historiador sueco († 1898).
- 20/1531: N. César Caporali, poeta italiano († 1601).
- 23/1831: N. Gilberto Hilton Scribner, antropólogo norteamericano.
- 24/1831: N. el poeta inglés Enrique Howard Molyneux Herbert, barón Pochester, conde de Carnarvon († 1890).
- 25/1631: N. Antonio de Fonseca Soares, "Antonio das Chagas", teólogo portugués († 1682).
- 26/1631: N. Vicente Albrici, músico italiano.
- 26/1831: N. el escritor alemán Julio Rodenberg († 1914).
- 27/1831: N. Zoilo Sánchez Ocaña y Viéitez, marino español. — † el gran duque Constantino Pawlovich de Rusia (n. 1779). — † Sofia Germain, matemática francesa (n. 1776).
- 28/1831: N. José Jonchin, violinista y compositor húngaro († 1907). — N. el político alemán Maximiliano de Puttkamer († 1906).
- 30/1831: † Guillermo Roscoe, historiador inglés (n. 1753).

Enrique Federico Carlos de Stein, estadista, nació en Nassau (Alema.) el 26 de octubre de 1757. Falleció en Cappenberg (Westfalia) el 29 de junio de 1831. Ocupó altos cargos. Vivió un tiempo en Austria y luego pasó a Rusia, donde fué bien recibido en la corte y contribuyó a preparar una nueva coalición contra Napoleón. Después de la batalla de Leipzig se le encargó la administración de las provincias reconquistadas en Alemania.



José María Gutiérrez nació en Bs. Aires el 20 de junio de 1831. Falleció el 26 de diciembre de 1903. Abogado, legislador, periodista y economista. Fué diputado nacional; ministro de Avellaneda y de Pellegrini; miembro de la convención que reformara la Constitución; y presidente del Consejo Nacional de Educación. Dirigió importantes diarios y revistas; fundó la "Nación Argentina" y la "Patria Argentina" que alcanzaron gran difusión.



El mundo moderno, por paganizado que esté, vive todavía de la substancia del cristianismo. *Hugo Wast.*

INDICACIONES UTILES

Huevos conservados.— Para que los huevos conservados pierdan ese olor peculiar que muchas veces tienen, se quebrarán y se dejarán quince minutos al aire antes de usarlos.

Infecciones. Algunas de sus causas.— Infección de actos o gestos que se llevan a cabo despreocupadamente pueden ocasionar graves males. El apretón de manos es una de las muchas costumbres, que a pesar de ser una demostración de afecto, debiera limitarse a lo indispensable. El besar a los niños en la boca es un hábito malísimo, pues contribuye a la difusión de muchas enfermedades contagiosas. Es peligroso humedecer el cierre de los sobres con la lengua, porque la goma suele contener infinidad de bacilos. Chuparse los dedos es costumbre que debe quitarse a los niños. Si al contar dinero se humedecen los dedos con saliva se llevan a la boca infinidad de bacterias. Lo mismo ocurre si se chupan los lápices y lapiceras y si se desahacen con los dientes los nudos de las cuerdas que han sido arrastradas por el suelo.

Insomnio.— Para prevenirse o evitar el insomnio, se aconseja ingerir un cocimiento de lúpulo.

Jabón.— El jabón es uno de los artículos más empleados en el hogar. Está hecho a base de dos materias primas: un aceite vegetal o grasa y un alcalino, casi siempre soda o potasa, cuya combinación produce la saponificación. Estos deben estar en proporción exacta para la clase de jabón que formarán aparte de los demás ingredientes: perfumes o desinfectantes. Para la limpieza se usará un jabón muy alcalino, pues disuelve mejor la grasa y la suciedad. Los jabones demasiado grasientos no son convenientes. Por medio de un papel tornasol se comprueba la calidad del jabón. Se disuelve un poco de jabón en agua y se introduce un pedazo del papel. Si contiene demasiado alcalinos se pondrá azul; si la proporción es justa, se pondrá lila. Algunos jabones inferiores contienen resina, si ésta abunda, la ropa se pone pegajosa y amarilla. Otra manera de com-

probar la calidad del jabón es dejándolo secar al aire, si resulta como polvoreado es porque hay en él demasiado alcalinos. Para lavar ropa fina empleese jabón en paquetes. Los jabones para limpieza contienen arena y piedra pómez, no deben usarse para superficies pulidas. Todos los jabones se guardarán en sitio seco.

Jarabe de granada para refrescos.— Se prepara haciendo disolver en "baño de María", trescientos sesenta gramos de jugo fresco de granadas con sesientos gramos de azúcar.
Leche.— Este valioso alimento requiere cuidados higiénicos indispensables para que conserve sus grandes cualidades nutritivas; es necesario recibirlo en recipientes perfectamente limpios; los utensilios que se usen se lavarán primero con agua fría, después con agua caliente y soda, y se enjuagarán en agua fría; se dejan secar vueltos boca abajo. La leche se conservará en sitio limpio y fresco hasta el momento de consumirla. Si no se tiene heladera se colocará dentro de una vasija con agua fría. Manténgase tapada, pues la leche expuesta al aire se contamina por el polvo y las moscas. No se ponga nunca en recipientes calientes ni se exponga al sol ni al calor de la cocina. Hágase hervir lo antes posible.

Licor de chocolate.— En una taza de leche hirviendo se disuelven cuatro tabletas de chocolate rallado, se agrega una cucharada de manteca y medio kilo de azúcar molida. Se cuece un rato. Cuando está a punto se deja enfriar; luego se añade medio litro de alcohol de noventa grados y un cuarto litro de agua hervida. Se cuele con un paño fino. Se filtra con papel especial cambiándolo frecuentemente, porque pasa muy despacio. Se embotella y se deja reposar algunos días antes de utilizarlo.

Licor de leche.— Tres litros de leche, un kilo y medio de azúcar, un litro y medio de alcohol, un limón cortado en trozos y media vainilla, se dejan en maceración durante ocho días agitando diariamente. Luego se filtra.

RECETAS PARA COCINA

Espárragos exquisitos.— Se salcochan las partes tiernas y puntas de espárragos cortados en trozos de dos centímetros de largo y se escurren bien. Se preparan unas tostadas finas, que se humedecen apenas con un poco del agua en que se cocinaron los espárragos. Se colocan seis trozos sobre cada una y encima un huevo "poché". Se cubren con salsa blanca. Se pone un rato en el horno.

Flan criollo.— A la ralladura que resulta de veinte chocolos tiernos, se agrega un cuarto litro de leche, se cuele en una bolsa de lienzo y se obtiene un jugo cremoso al cual se añade otro medio litro de leche y doscientos gramos de azúcar. Se pone al fuego revolviéndolo continuamente hasta darle punto

bien espeso. Después se deja enfriar y se le incorporan diez yemas de huevo, más dos claras batidas. Cuando está bien mezclado se vierte en una budinera embadurnada con azúcar quemada. Se cuece en "baño de María".

Fritos de queso.— Medio litro de leche, una cucharada de manteca y un poquito de sal fina se ponen en una cacerolita al fuego, y cuando hierve se agregan, revolviendo para que no se apelotone, ochenta gramos de sé mola. Se sigue revolviendo durante quince minutos. Luego se retira del fuego y se le añaden dos yemas de huevo y 30 gramos de queso cortado en cuadraditos. Se deja enfriar. Se corta en cuadrados que se pasan por huevos batidos y pan rallado y se frien.

MERCADO.— *Carne:* Vaca, carnero, ternera, cerdo, lechón, patitas de cerdo, hígado de ternera, riñones de cordero, mondongo.— *Aves:* Patos, gallinas, pichones, zansos.— *Caza:* Perdices, martinetas, patos, bezazinas, pajaritos, chorlos, liebres.— *Pescado:* Caracoles, ranas, mejillones, almejas, ostras, anguilas, pescadilla, merluza, corvina, brótola, pejerrey.— *Verdura:* Repollo, coliflor, cardo, batatas, apios, cebollas de verdeo, puerros, zanahorias, remolacha, zapallo, hinojos, salsificas, escarola, lechuga, berro.— *Fruta:* Naranjas, bananas, mandarinas, chirimoyas kaki, nísperos, cocos, granadas.

ALMANAQUE RURAL

CHACRA.—En este mes se debe sembrar el trigo.—Continúa la siembra de avena, cebada y centeno.—Empezar a sembrar el lino en la última quincena del mes.—Seguir la plantación de la caña de azúcar.—Sembrar las alcáncigas del tabaco.—Se puede empezar a cortar la cebada para forraje verde, sembrada en marzo.—Dar la primera reja al terreno destinado al arroz.

HUERTA.—Se cuidará de remover la tierra para ventilarla tan pronto como se desocupe de otros plantíos.—Seguir los trasplantes.—Cortar las esparragueras y aplamar y abonar el cantero.—Sembrar bajo vidriera: ajíes, berenjena, tomates, pepinos, zapallitos, melones.—Sembrar al aire libre: arvojas, habas, lentejas, salsifíes, zanahorias, nabos, lechugas.

JARDIN.—Podar los árboles y arbustos.—Cortar los cercos y borduras.—Arrancar las plantas que no se quiere conservar.—Limpiar.—Perseguir las larvas de los insectos.—Seguir la remoción de la tierra.—Dejar expeditos los desagües.—Sembrar en alcáncigas al aire libre: remedá, amapola, conejito, campánula, silene, nemófila, espuela de caballero, cinoglosa, aguililla, acónito, alelí (amarillo, cuarentena y mahonesa), abronia, viscaria, favelia, adormidera, colinsia, adonide, centranjo, agenzuz, coreopsis, escolzia, aubrietia, centronita, clarquia.

MONTES Y FRUTALES.—Continuar la poda.—Seguir las nuevas plantaciones en los terrenos ya preparados.—Plantar de estaca, álamos, sauces, membrillos, madresevas, rosales, saucos, mimbrres.—Seguir sembrando en alcáncigas las mismas clases que en mayo.—Continuar el corte de los montes.—En los viñedos continuar la segunda labor de la tierra para las nuevas plantaciones.—Continuar la plantación de barbados y estacas.—Empezar la poda de viñas y continuar los injertos.

Algodonero.—Planta del género "Gossypium", familia de las Malváceas. Comprende varias especies y numerosas variedades. Se cultivó, en la más remota antigüedad, en Egipto, India y China, cuyos pueblos usaban el algodón para la confección de tejidos. Actualmente es un producto considerado de primera necesidad en la industria y en la medicina. Por presión de las semillas se extrae el llamado "aceite de algodón", cuyos caracteres varían según su obtención en frío o en caliente con la semilla descortezada o no, según la especie de "Gossypium" de que procede. Se utiliza como comestible, sirve para el alum-

EQUINOS.—Si el tiempo es bueno continuarán los trabajos empezados para el mes anterior. De cada manada se puede también atar dos o tres yeguas a los palos del corral por la mañana y a la tarde se acollarán en su manada. A los 8 ó 10 días se sueltan y se vuelve a acollarar otras, siguiendo así mientras lo permita el tiempo.—En este mes los temporales empiezan a hacerse sentir.

VACUNOS.—Con buen tiempo se aprovecharán los días templados y las horas de sol para seguir moviendo el ganado. Con mal tiempo, sujetar la hacienda antes de que se desparrame. Si no se encierra de noche no debe recogerse las madrugadas de helada sino cuando la helada está bien derretida.—Cuando no hay barro en el corral se puede palanquear y acollarar algunos novillos.

OVINOS.—El 1.º de este mes se debe sacar los carneros padres de las majadas para no tener corderos después del 31 de octubre.—La parición del otoño ha debido

resar el 31 de mayo. Se aprovecha un lindo día para señalar los corderos, caprarlos y descollarlos. A las hembras se corta la cola entera, a los machos sólo la mitad.—Cuando los corderos han sanado de la capa, se aprovecha de los primeros días de lluvia para desvasar las ovejas (es suficiente una vez al año, si se hace con prolijidad. La mejor época es el invierno).

CORRAL.—En este mes y en julio hay que tener abrigadas las gallinas por la noche en el gallinero, y por la mañana dejarlas salir solamente cuando esté alto el sol. Cuidándolas mucho y con alimentos substanciosos se puede conseguir que no interrumpen la producción de huevos.—Se continúa el engorde de aves viejas para la venta.—A los pavos se da ahora doble ración suplementaria: una a mediodía y otra a la tarde.—Se continúa también el cebo de los patos.



explota especialmente en los territorios de Formosa, Chaco y Misiones.

El sentimiento religioso es un sentimiento que puede existir, conservarse y manifestarse con independencia absoluta de toda situación política. — Aristóteles del Valle.



AGENDA

16 **Martes** (167—198).

.....

.....

17 **Miércoles** (168—197).

.....

.....

18 **Jueves** (169—196).

.....

.....

19 **Viernes** (170—195).

.....

.....

20 **Sábado** (171—194).

.....

.....

21 **DOMINGO** (172—193; 25.^a Semana).

.....

.....

22 **Lunes** (173—192).

.....

.....

23 **Martes** (174—191).

.....

.....

24 **Miércoles** (175—190).

.....

.....

25 **Jueves** (176—189).

.....

.....

26 **Viernes** (177—188).

.....

.....

27 **Sábado** (178—187).

.....

.....

28 **DOMINGO** (179—186; 26.^a Semana).

.....

.....

29 **Lunes** (180—185).

.....

.....

30 **Martes** (181—184).

.....

.....

No existe, ni puede existir, hoy día, libertad política, más que en los países en los cuales el pueblo puede votar en las elecciones sin cortapisas de ninguna clase. — *Guillermo Ferrero.*

JULIO

DIA DEL			7.º MES (♋)	SOL			LUNA			Edad
Mes	Semana	Año		Salida	Paso	Puesta	Salida	Paso	Puesta	
1	M	182	s. Secundino, ob.	h. m.	h. m.	h. m.	h. m.	h. m.	h. m.	días
2	J	183	Visitación	7 3	11 57	16 52	18 30	1 2	8 32	15 6
3	V	184	s. Jacinto, mr.	7 3	11 57	16 52	19 34	1 54	9 12	16 6
4	S	185	s. Laureano, arz.	7 3	11 58	16 53	20 33	2 42	9 43	17 6
5	D	186	sta. FILOMENA, virg.	7 2	11 58	16 53	22 27	1 7	10 35	19 6
6	L	187	sta. Lucía, mr.	7 2	11 58	16 53	23 22	4 46	10 57	20 6
7	M	188	s. Fermin, ob.	7 2	11 58	16 54	—	5 25	11 21	21 6
8	M	189	sta. Isabel de Port.	7 2	11 58	16 54	0 17	6 4	11 43	22 6
9	J	190	DIA PATRIO	7 1	11 58	16 55	1 14	6 46	12 10	23 6
10	V	191	sta. Amalia, virg.	7 1	11 59	16 56	2 14	7 30	12 39	24 6
11	S	192	s. Pío, papa	7 1	11 59	16 56	3 17	8 19	13 14	25 6
12	D	193	s. JUAN GUALBERT.	7 1	11 59	16 57	4 23	9 13	13 59	26 6
13	L	194	s. Eugenio, ob.	7 1	11 59	16 57	5 28	10 11	14 53	27 6
14	M	195	s. Buenaventura, ob.	7 0	11 59	16 58	6 30	11 12	15 56	28 6
15	M	196	s. Enrique, emper.	7 0	11 59	16 58	7 25	12 13	17 8	29 6
16	J	197	N. S. del Carmen	6 59	11 59	16 59	8 11	13 12	18 22	1 2
17	V	198	s. Alejo, conf.	6 59	11 59	17 0	8 48	14 7	19 85	2 2
18	S	199	s. Camilo de Lellis	6 58	12 0	17 1	9 22	14 59	20 47	3 2
19	D	200	s. VICENTE DE P.	6 58	12 0	17 2	9 51	15 49	21 56	4 2
20	L	201	s. Jerónimo Emil.	6 57	12 0	17 2	10 20	16 37	23 5	5 2
21	M	202	s. Victor, mr.	6 57	12 0	17 3	10 49	17 26	—	6 2
22	M	203	sta. M.ª Magdalena	6 56	12 0	17 4	11 19	18 15	0 12	7 2
23	J	204	s. Apolinario, ob.	6 56	12 0	17 5	11 55	19 8	1 19	8 2
24	V	205	s. Francisco Solano	6 55	12 0	17 5	12 54	20 8	2 29	9 2
25	S	206	Santiago Apóstol	6 55	12 0	17 6	13 21	21 0	3 38	10 2
26	D	207	sta. ANA, mad. N. S.	6 54	12 0	17 6	14 15	21 58	4 49	11 2
27	L	208	s. Pantaleón, mr.	6 53	12 0	17 7	15 15	22 54	5 40	12 2
28	M	209	s. Inocencio, papa	6 52	12 0	17 7	16 18	23 47	6 29	13 2
29	M	210	sta. Marta, virg.	6 52	12 0	17 8	17 21	—	7 9	14 2
30	J	211	s. Rufino, mr.	6 51	12 0	17 9	18 22	0 36	7 44	15 2
31	V	212	s. Ignacio de Loyola	6 50	12 0	17 10	19 21	1 21	8 12	16 2

Las horas son de tiempo legal y se refieren al meridiano y al horizonte de Bs. As. (Véase pág. 88). El día dura: 9 h. 49 min. el 1.º; 10 h. 20 min. el 31. Aumenta, en término medio, 1 min. por 24 h. Duración media del crepúsculo, 30 min. (Ver pág. 9).

Temperatura Máxima y Mínima en la Capital Federal												
1928			1929			1928			1929			
Días	Máx.	Mín.	Máx.	Mín.	Días	Máx.	Mín.	Máx.	Mín.	Días	Máx.	Mín.
1	14.0	9.0	13.3	0.4	12	26.0	19.0	19.2	11.3	23	12.0	8.0
2	11.0	8.0	16.6	8.0	13	20.0	7.0	20.8	9.3	24	16.0	9.0
3	15.0	10.0	19.5	8.2	14	10.0	0.0	17.7	9.7	25	15.0	9.0
4	16.0	9.0	20.0	8.4	15	12.0	3.0	18.9	8.5	26	15.0	10.0
5	12.0	9.0	18.7	5.7	16	17.0	4.0	13.4	9.7	27	13.0	5.0
6	18.0	13.0	16.4	9.8	17	21.0	8.0	15.9	11.5	28	18.0	3.0
7	21.0	13.0	13.5	3.3	18	20.0	3.0	17.6	4.6	29	10.0	0.2
8	22.0	14.0	11.8	8.0	19	20.0	7.0	9.1	1.5	30	9.0	0.3
9	22.0	15.0	14.8	12.6	20	12.0	1.0	11.1	0.4	31	10.0	1.0
10	23.0	15.0	14.5	13.0	21	10.0	0.2	18.8	0.1	—	—	—
11	25.0	17.0	21.5	13.5	22	8.0	3.0	14.9	2.6	—	—	—

Toda gran obra de arte es un grito, un sollozo o una plegaria. — *Bourbon E. Miness.*

VOLCANES

En lo que se refiere a la actividad de los volcanes distingüense dos períodos: "activo" y "extinguido". Algunos autores tienen en cuenta el llamado "período pasivo". Muchas veces resulta difícil aplicar dichas clasificaciones, porque no siempre es posible decir cuándo un volcán puede calificarse de extinguido o solamente de pasivo. Es indudable que los volcanes de la edad paleozoica que se hallan en Gales, Irlanda y en Harz o Hartz, y aun los terciarios de la América del Norte, de la Mancha y del cabo de Gata (España), están extinguidos; pero algunos de los antiguos volcanes terciarios de Islandia se hallan todavía en actividad. El Vesubio actual se formó dentro de la cintura del primitivo cráter, y para, que esto ocurriera se necesitó un intervalo de calma tan enorme que resulta imposible calcular. La famosa erupción que destruyó a Pompeya y a Herculano se produjo después de una inactividad de muchos siglos. Otros ejemplos podrían citarse que demuestran que no es posible establecer con exactitud una distinción entre los volcanes pasivos y los extinguidos. Como es sabido, los activos no se hallan en continua agitación: las erupciones se presentan de tiempo en tiempo, después de períodos de reposo, cuya duración puede ser más o menos larga. Téngase también en cuenta que la actividad volcánica no se extingue totalmente ni aun en las regiones cuyos volcanes parecen apagados (lo comprueban las fuentes de agua caliente o cargada de ácido carbónico unas veces, y corrientes de gas-otras).

En algunas regiones y debido especialmente a temblores de tierra, se forman volcanes que unas veces persisten y otras desaparecen al poco tiempo; es un fenómeno que se verifica casi siempre en islas, y en no pocos casos es causa de la aparición de éstas, algunas de las cuales están casi reducidas al cráter. La actividad volcánica se manifiesta también en el fondo del mar: los fenómenos de las erupciones submarinas son casi siempre inaccesibles a la observación. La mayoría de los volcanes que elevan su cima en el Pacífico han debido iniciarse como aberturas submarinas; luego la acumulación de materiales eruptivos (y quizá en algunos casos la elevación del fondo del mar) han producido la emergencia actual. En el fondo de todos los mares se han encontrado detritus volcánicos aun a distancias considerables de los continentes.

Lo que puede considerarse como el subsuelo del volcán (rocas a través de las cuales han salido los productos de su actividad y sobre las que aquél descansa) pertenece a las formaciones geológicas más diversas: rocas de naturaleza eruptiva, en ciertos casos, y en otros de origen sedimentario y pertenecientes a la serie estratificada. Sobre la diabasa, la diorita y la porfirita descansan los volcanes de las islas Canarias; sobre el granito los de la Auvernia; sobre el gneis, las micacitas y las talcitas los de Vivarais, Velay y Elbrús; etc.

El hecho fundamental de una erupción volcánica es la emisión de lavas (las explosiones y la proyección de líquidos, vapores y cenizas, pueden considerarse sólo como preliminares). Las lavas al rojo blanco descienden por las laderas de los volcanes con un movimiento comparado al de una masa de fundi-

ción; pronto se pone obscura y toma aspecto ceniciento al tiempo que su superficie se solidifica. Las lavas viscosas, las del Vesubio por ejemplo, ofrecen en su superficie escorias pardas, cenicientas o negras y costras diapeptas en forma irregular.

Existen numerosas hipótesis que tratan de explicar la formación de las lavas. Desde los primeros estudios efectuados al efecto se ha dicho que resultan de la fusión de las mismas rocas que constituyen el recinto donde existen o se forman los volcanes, y que el fenómeno es el producto de energías combinaciones químicas, corrientes eléctricas, etc. Otra teoría, que mereció gran aceptación es la del magma (masa mineral de las profundidades de la Tierra, que se supone mantenida en estado líquido o pastoso, por el calor central). Las lavas en su salida de los cráteres contienen siempre cierta cantidad de agua. Los que no creen que la lava se encuentre en el subsuelo en el mismo estado en que surge de los volcanes, afirman que, de ser así, las erupciones serían continuas y no intermitentes. Aun admitiendo que las lavas son substancias idénticas a algunas rocas, pero en el estado líquido o por lo menos fluido, ¿podría por ello deducirse que el núcleo ígneo de la Tierra es fluido y que las sustancias que surgen fluidas de las hendiduras volcánicas lo eran igualmente cuando aun se hallaban a grandes profundidades? A esta pregunta contesta un eminente astrónomo francés, diciendo que la temperatura no es el único factor que actúa en la fusión de los cuerpos: existe también la presión.

Los que se oponen a la teoría que da como causa de la acción volcánica el calor interno del globo, hacen notar que de ser ello exacto, debiera haberse manifestado dicha acción de una manera mucho más poderosa en los períodos primitivos y haberse debilitado de un modo continuo y regular a medida que descendía la temperatura terrestre; en cambio, de acuerdo con numerosas observaciones parece que los volcanes paleozoicos no son comparables en magnitud a los terciarios y post-terciarios.

El volcanismo puede definirse como el fenómeno que se caracteriza por la violenta expulsión de materiales incandescentes, gaseosos, fluidos o sólidos, procedentes del interior del globo. Probablemente se manifiesta en todos los planetas y satélites cuya materia tiene alguna similitud con la Tierra, como ocurre, por ejemplo, con la Luna cuya superficie nos es tan bien conocida debido a las hermosas fotografías obtenidas por los principales observatorios astronómicos.

Entre las llamadas manifestaciones secundarias del volcanismo figuran los volcanes cenagosos, las fuentes ardientes, grutas y valles de emanaciones gaseosas, etc. Los volcanes cenagosos se denominan también "sopladores" y "bufaderos" y presentan desprendimientos y emanaciones de materiales sólidos, líquidos y gaseosos. Los géiseres y las solfataras o azufrales constituyen otras manifestaciones de la actividad volcánica. Los fenómenos geiserianos se estudiaron por primera vez en Islandia, en el denominado "Géysir", de donde procede el nombre genérico. En la edición del *Almanaque* para 1925 publicamos una página con interesantes informaciones al respecto.

LAS OLAS

El viento origina en la superficie del mar ondulaciones más o menos elevadas (que subsisten algún tiempo después de haber cesado la causa que las produjo y que forman lo que se llama marejada). Una brisa suave produce en el agua pequeñas ondulaciones semi-circulares y entrelazadas, cuya concavidad se halla del lado que sopla el viento; si éste adquiere más fuerza, aumenta la altura de las ondulaciones, se alejan las unas de las otras, se elevan en forma piramidal y siguen aumentando de dimensiones hasta que se unen y forman las olas, que se propagan a grandes distancias. El término medio de la altura de las grandes olas es de 7 a 8 metros. En el Cabo de Buena Esperanza y en el Pacífico las más grandes olas alcanzan una altura de 14 a 15 metros y una extensión de 200 a 300 mts.; generalmente en el Atlántico, la altura es de 12 y la extensión de 170 a 200. Si las grandes olas encuentran un obstáculo que presenta resistencia, se produce un violento choque y luego una resaca que ocasiona, en muchos casos, grandes deterioros (fig. 3).

La forma ondulada de las olas no se manifiesta tan sólo en la superficie del mar, sino también debajo; pero, aunque las ondulaciones conservan la misma extensión, en cambio su altura va disminuyendo a medida que aumenta la profundidad hasta llegar a ser imperceptible o nula (figura 2).

Cuando la marejada penetra en una bahía cuya forma se asemeja a la de un embudo (fig. 1) la cresta de las olas se pone más aguda, y su altura aumenta, mientras que su extensión y la velocidad de propagación disminuyen. Si, por el contrario, la marejada

penetra en una bahía que se ensancha a partir de su boca o entrada (véase figura 5), se produce el efecto inverso: la altura de la ola disminuye y la extensión aumenta. La proximidad de riberas, sobre todo si la profundidad del fondo del mar va disminuyendo progresivamente, influye en la forma y extensión de las olas; son menos extensas y su cresta es más aguda (figura 4).

Desde hace muchos años se realizan estudios e investigaciones acerca de la potencia máxima de las olas y de la posibilidad de aprovecharla. Se sabe que esa fuerza, variable según las condiciones locales, es siempre grande y llega a ser enorme en algunos casos. Citamos diversos ejemplos entre

los muchos que se conocen: en 1871, durante una tempestad, las olas derribaron un enorme bloque de 1350 toneladas colocado en el rompeolas del puerto de Wick, en la costa de Escocia; en 1877, otro bloque de 2 600 toneladas, que se colocó en el lugar del anterior en dicho rompeolas, fué también derribado; en 1836, en Oherburgo, puerto militar del departamento de La Mancha, en Francia, durante una tempestad varios bloques de piedra de 4 mil kilos fueron arrojados

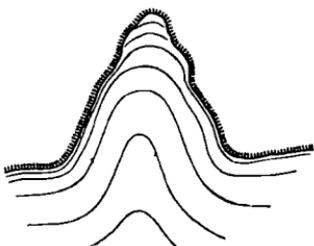


Figura 1

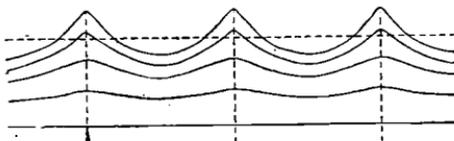


Figura 2

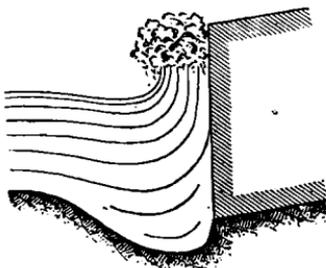


Figura 3

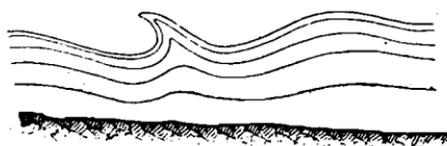


Figura 4

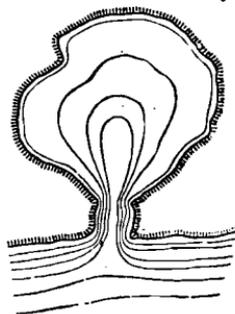


Figura 5

Es propio de la naturaleza del hombre comenzar siempre por las empresas más fáciles y si cierta pasa entonces a empresas más difíciles. — Guillermo Ferrero.



AGENDA

1 Miércoles (182—183).

.....

.....

2 Jueves (188—182).

.....

.....

3 Viernes (184—181).

.....

.....

4 Sábado (185—180).

.....

.....

5 DOMINGO (186—179; 27.^a Semana).

.....

.....

6 Lunes (187—178).

.....

.....

7 Martes (188—177).

.....

.....

8 Miércoles (189—176).

.....

.....

9 Jueves (190—175).

.....

.....

10 Viernes (191—174).

.....

.....

11 Sábado (192—173).

.....

.....

12 DOMINGO (193—172; 28.^a Semana).

.....

.....

13 Lunes (194—171).

.....

.....

14 Martes (195—170).

.....

.....

15 Miércoles (196—169).

.....

.....

MEMENTO. — 4: Independencia de EE. UU.
 — 5: Indep. de Venezuela. — 9: Día patrio.
 — 11: Fiesta nacional en el Brasil. — 16: Fiesta nacional de los franceses. — 16: Fiesta nac. en Bolivia (1809). — 18: Fiesta nacional en el Uruguay. — 20: Fiesta nac. en Colombia (1810). — 21: Fiesta nac. en Bélgica. — 28: Independencia del Perú.

ANIVERSARIOS Y CENTENARIOS

Jacobo Monroe nació en Monroe's Creek (Virginia) el 28 de abril de 1758. Falleció en Nueva York el 4 de julio de 1831. Abogado, ocupó altos cargos públicos; desempeñó misiones diplomáticas; negoció con Francia la compra de la Luisiana. Fué presidente de los Estados Unidos desde 1817 hasta 1825; y autor de la doctrina que rechaza toda intervención europea en los asuntos de América. Monroe se distinguió por su firmeza y prudencia.



Nasser-Ed-Din, soberano de Persia, nació en Teherán el 17 julio 1831. Falleció asesinado el 1.º de mayo de 1896. Pertenecía a la dinastía xaita de los Kayars. Era hijo de Mohamed Schah a quien sucedió en 1848. Viajó mucho por toda Europa. Trató de fomentar el progreso introduciendo mejoras en el ejército. Tenía el emperador 15 hijas y 7 hijos; de éstos le sucedió el segundo Mozaffer (el mayor no heredó el trono por ser hijo de esclava).



ANIVERSARIOS

1. Leandro N. Alem + 1896.
2. J. J. Rousseau + 1778 (n. 1712).—Gervasio Antonio Posadas + 1883.
- 3-5. Vuelo directo Roma-Brasil (Ferrarin-Del Prete), 1928.
4. Juan Schiaparelli + 1910.
5. Tercera fundación de Catamarca, 1683.—Miguel Cané + 1863 (n. 1812).
6. Capitulación del ejército invasor inglés en Buenos Aires, 1807.—Martín Alzaga ejecutado, 1812.—Delmira Agustini + 1914.
7. Abilio Guerra Junqueiro + 1923.
8. Bs. As.: monumento a Mitre, 1927.
9. Naufragio de la "Rosales", 1892.—Catamarca: monumento a Esquíu, 1926.
10. Mariano Galé + 1922.
11. Luis José de Chorroarín + 1823 (n. 1757).—Quintino Bocayuva + 1912 (n. 1836).
12. Paz de Villafranca, 1859.
14. Fray Francisco Solano + en Lima, 1610.
16. Josué Reynolds, n. 1723 (+ 1792).—Independencia de Nueva Granada, 1818.—Carlos Pellegrini + 1906 (n. 1846).—Juan Giolitti + 1928.
17. Capitulación de Sgo. de Cuba, 1898.
18. Petrarca + 1374.—Don Carlos de Borbón + 1909.—Guillermo Battaglia, + 1913.—Ángel Guimerá + 1924.
19. Guerra franco-prusiana, 1870.
20. Arzobispado de Charcas, 1609.—Creación del Correo de Buenos Aires, 1767.
23. Tratado de límites con Chile, 1881.
24. Bs. As.: monumento a Dorrego, 1926.
25. Servicio militar obligat. en Chile, 1900.—Bleriot atraviesa la Mancha en aeroplano, 1909.—Guido y Spano + 1918 (n. 1827).
26. Revolución de la Unión Olfica, 1890.
28. Rawson fundada, 1865.—Arzobispo Escalada + 1870 (n. 1799).
29. La Haya: clemencia de la primera Conferencia de la Paz, 1899.—Humberto I asesinado, 1900.
31. Juan Jaurés asesinado, 1914.

CENTENARIOS

- 1/1731: N. Adán Duncan de Camperdown, marino inglés (+ 1804).
- 1/1831: N. el político y literato portugués Tomás Antonio Ribeiro-Ferreira (+ 1901).—+ el químico inglés Archibald Cochrane, conde Dundonald (n. 1749).—N. Wojciech Gerson, pintor polaco (+ 1901).
- 2/1431: + Arnaldo Guilhem, señor de Barbazán, célebre militar francés (n. 1360).
- 3/1831: N. el escritor inglés Edmundo Yates (+ 1894).
- 9/1631: N. el filósofo y teólogo húngaro Miguel Aacs o Aca (+ 1708).
- 9/1831: N. Guillermo His, anatomista suizo (+ 1904).
- 12/1831: N. Dagoberto de Gerhardt "Amynor", escritor alemán (+ 1910).
- 15/1831: N. Reinhold Begas, escultor alem. (+ 1911).
- 17/1831: N. Cristóbal Guillermo Braune, anatomista alemán (+ 1892).
- 19/1131: + Ramón, Berenguer III, "el Grande", conde de Barcelona (n. 1082).
- 19/1731: N. Manuel Lacunza, religioso chileno (+ 1801).
- 19/1831: + Gonzalo O'Farrill y Herrera, militar y político español (n. 1754).—N. Julio Bernal y Soriano, escritor español.—N. el militar francés Eduardo Fernando Jamont.—+ Cristóbal Carlos Andrés, pedagogo y agrónomo alemán (n. 1763).
- 20/1031: + Roberto II, "el Piadoso", rey de Francia.
- 24/1731: N. Luis Claudio Cadet de Gassicourt, célebre químico, farmacéutico y cirujano francés (+ 1799).
- 25/1531: Los españoles conquistan la ciudad de Querétaro (Méjico).
- 30/1831: + el militar colombiano Luis Urdeneta.

Guillermo Cowper, poeta, nació el 15 de noviembre de 1731 en Berkhamstead (Inglaterra). Falleció en East Dereham el 25 de abril de 1800. Vivió en Olney (condado de Buckingham). Publicó su primer volumen de poesías en 1782. Entre sus mejores poemas figuran: "Juan Gilpin"; "La Tarea" ("The Task"); "Tirocinium" o Revista de las escuelas; y "El Proscripto". Tradujo a Homero en versos libres.



Antonio Houdar de La Motte, nació en París el 17 de enero de 1672. Falleció el 26 de diciembre de 1731. Estudió leyes y se dedicó después a la literatura. Compuso libretos para óperas y bailes. Entre las tragedias que escribió obtuvo buen éxito con "Inés de Castro". Se le deben también algunas fábulas, églogas y odas. Figura entre los mejores prosistas de su época. Se le conoció por el nombre de Lamotte-Houdar.



Pueblos que se comprenden son pueblos que van juntos. Y no hay pueblos que no quieran comprenderse. — Alberto Gerchunoff.

INDICACIONES UTILES

Manteles viejos de hule.—Se utilizan para forrar los canastos del mercado. Al efecto se toman los mejores pedazos; a uno se le da forma del fondo del canasto y con otro se forman los costados, se unen por medio de una trencilla que se cose por el lado de la tela del hule. De este modo se tendrá un canasto que se puede reparar diariamente con un paño húmedo.

Mármoles.—Entre los diversos procedimientos para sacar las manchas de los mármoles puede emplearse el siguiente: se lava el mármol con agua y jabón, se seca y después se frota con un trapo mojado en una mezcla de vinagre y piedra pómez pulverizada. Para terminar se enjuaga con agua pura.

Miel. Su conservación y pureza.—La miel de abejas debe guardarse al abrigo de la luz; de lo contrario tiende a formar grumos. Es mejor conservarla en vasijas de barro que en frascos de vidrio. Para comprobar la pureza de la miel es suficiente calentar un poquito; si es pura se licuifica; si falsificada, se pone espesa. La miel que al ser diluida en agua fría la pone lechosa, es porque contiene harina o fécula.

Moscas.—Para combatir las moscas tan abundantes en verano, se mezclan partes iguales de alcanfor y esencia de trementina y se empaña una hoja de papel secante. Se coloca donde son más abundantes y en seguida desaparecerán.

Mosquitos.—Para evitar las picaduras de mosquitos, lávase con agua en la cual se haya remojado durante dos horas una cucharada de cominos (porción para una palangana de agua). Los mosquitos se espantan de las habitaciones quemando en ellas la misma cantidad de cominos.

Neuralgias.—Una decocción de raíces de apio secas y machacadas constituye un excelente tónico para aliviar depresiones nerviosas y neuralgias. Se puede tomar con leche y azúcar. También se emplean con el mismo objeto los cocimientos de romero.

Niños. Cuidados y precauciones.—Numerosos son los peligros que rodean a los niños y muchos los objetos que pueden ocasionarles daño. La falta de atención de parte de las personas que los tienen a su cargo le causan a veces desfiguraciones que los hacen desgraciados para toda la vida. ¡Cuántos motivos de aflicción podrían evitarse si dichas personas adquirieran el hábito de prestar continua atención a lo que rodea a las criaturas cuando las dejan solas algún momento! Es mejor dejarlas en el suelo sobre una alfombra o jerga que en la cama. No se pondrán al alcance del niño ni fósforos, ni recipientes con agua caliente. Todo frasco con remedios o esencias se apartarán de su derredor; pueden intentar beber el contenido o volcárselo encima. Grave imprudencia es dejar que los niños jueguen con tijeras, cuchillos, cortaplumas y cubiertos.

Ojos.—Si entra cal en los ojos, lo mejor es lavarlos con agua azucarada de modo que bañe el globo del ojo y el interior de los párpados. Se recomienda el agua azucarada, pues el azúcar neutraliza el efecto de la cal.

Pecas.—Para hacer desaparecer las pecas se humedecen todos los días con un algodoncito empapado en una solución compuesta de cincuenta gramos de alcanfor, diez de formol, veinte de sal de amoníaco, cien de clara de huevo y un litro de agua de rosas. Se aconseja también como eficaz para quitar las pecas y las manchas producidas en el cutis por quemaduras de sol, una loción preparada a base de pepinos. Se pelan tres pepinos y se hacen hervir en una cacerola cubiertos de agua. Cuando están deshechos se exprimen y se cuele el líquido por una muselina, se le agregan tres cucharadas de alcohol y se deja reposar cuatro o cinco horas o hasta el día siguiente. Se añaden diez gotas de tintura de henjui, una cucharada de aceite de oliva, una de leche de almendras y otra de agua de rosas y se emulsiona bien. Si la loción resulta demasiado espesa se le agregará más agua de rosas.

RECETAS PARA COCINA

Huevos a la isleña.—En una cacerola se echan cien gramos de manteca derretida, seis huevos batidos, seis cucharadas de leche, sal y pimienta al gusto. Se pone la cacerola al fuego batiendo sin cesar, y cuando empiezan a cuajarse se retira y se sigue removiendo durante dos minutos. Se añade media cucharada de porejil finamente picado y se sirven sobre lonjas de pan tostado.

Huevos a la normanda.—Se cortan por la mitad a lo largo seis huevos cocidos, duros. Se sacan las yemas y se mezclan con una cucharadita de pasta de anchoa, una pizca de pimienta molida y cuarto de cucharadita de sal. Se rellenan las claras y se ponen

sobre rebanaditas de pan tostado y se cubren con salsa de tomate de la que se compra preparada.

Huevos envueltos con caviar.—Para ocho huevos se hace un puré con tres papas grandes salcochadas, una cucharada de manteca, sal y pimienta molida. Se agrega el contenido de una latita de caviar y dos yemas de huevos crudos. Ocho huevos duros se pelan y parten a lo largo. Cada mitad se pasa primero por huevo crudo batido, luego se envuelve con el puré, se pasa por pan rallado y otra vez por huevo crudo y se frien en abundante grasa fina. Se sirven con alguna salsa o ensalada.

MERCADO.—*Carnes:* Cerdo, lechón, vaca, carnero, cabrito, mondongo, patitas de carnero, cabeza de cerdo, lengüetas de cordero.—*Aves:* Gansos, zallinas, pichones.—*Caza:* Patos, perdices, martinetas, becazinas, pajaritos, palomas, chorlos.—*Pescado:* Pejerrey, corvina, merluza, pescadilla, anguila, cstras, almejas, mejillones, caracoles.—*Verdura:* Salsifies, zanahorias, puerros, cebollas de verdeo, apio, batatas, cardo, coliflor, bruselas, repollos, escarola, achicoria, berro, lechuga.—*Frutas:* Nisperos de invierno, ananás, bananas, naranjas, mandarinas, chirimoyas, kaki, cocos.

ALMANAQUE RURAL

CHACEA.—Concluir de sembrar el trigo, la cebada y la avena. — Sembrar las almácigas de arroz. — Preparar terreno para el maíz. — Seguir la plantación de caña de azúcar. — Preparar tierra para el ramio, yute, rubia y azafrán. — Concluir las almácigas de tabaco. — Preparar la tierra para la alfalfa y la esparceta.

HUERTA.—Se procederá a preparar los terrenos para las plantaciones de primavera. — Preparar las casillas para sembrar tomates, zapallitos de tronco, pepino y melones tempranos. — Sembrar en casillas tapadas con vidrio: porotos de 40 días para tener chauchas tempranas. — Sembrar al aire libre arvejas y demás clases indicadas para el mes de junio. — Aporcar y enramar las arvejas a medida que lo precisen.

JARDIN.—Sembrar los céspedes nuevos, recorrer los viejos recortando las borduras y sacando los yuyos. — Escardar al pie de las plantas aisladas o agrupadas. — Este es el mejor mes para la plantación de árboles. — Hacer almácigas al aire libre o bajo vidriera de las plantas florales que se trasplantará a los macizos en agosto y septiembre.

MONTES Y FRUTALES.—Continuar la plantación y la poda de los árboles de hojas caducas. — Terminar el corte de los montes y la extracción de las maderas. — Plantar de estaca: fílamos, sauces, mimbrres, membrillos. — Limpiar los talares y preparar terreno para los arbolitos criados en maceta. — Injertar de púa los frutales. — Sembrar en almácigas las mismas clases que en los meses anteriores. — En los criaderos se terminará las plantaciones. — En los montes de frutales se ejecutan las labores necesarias a cada cultivo, sea con el azadón o con el arado.

VINA.—Concluir la poda y la plantación; después de la poda se dará la primera labor con azadón o arado.

Conviene ordeñar las cabras por lo menos dos veces al día; por la mañana y por la tarde, con doce horas de intervalo. Ordeñando frecuentemente se estimula el desarrollo de las mamas y aumenta la secreción láctea.

Explotar aves de corral como negocio único es poco seguro; pero como complemento de la granja, resulta siempre un buen negocio.

La alfalfa y el lino requieren una tierra preparada en igual forma y pueden sembrarse juntos sin inconveniente.

El toro es el 50 % en el mejoramiento del ganado lechero.

EQUINOS.—Encerrar la yeguada cuando está helando de un modo seguido, para que no se eche a perder el campo pisoteándolo con la helada. De noche se le echa un poco de pasto seco; si no se tiene a mano y si la yeguada está demasiado flaca para encerrarla, se tendrá cuidado de no recogerla por la mañana, sino cuando se ha derretido la helada.

VACUNOS.—Se continuarán los mismos trabajos del mes anterior; con mal tiempo, sujetar el ganado antes que se desparame, y si las lluvias son seguidas y el piso blando, los que no encierran de noche deben limitarse a repuntar la hacienda, sin recogerla, para no echar a perder el campo; con buen tiempo se aprovechará los días templados y las horas de sol para mover la hacienda.

OVINOS.—Si el tiempo no ha permitido desvasar en junio, se aprovechará de algunas lluvias de este mes para hacerlo. — Si no se ha señalado y capado la parición de otoño, hacerlo durante este mes. — Si ha helado de noche, no se soltará las majadas hasta después de bien derretida la helada, y cuando hiela seguido encerrarlas temprano.

COEBAL.—Las polladas que se saca en este mes son muy delicadas. Se las vigilará sin descanso, preservándolas de los frios y de la humedad del piso. — Concluir el engorde de los pavos, embuchándoles dos veces por día bolos de papas machacadas o harina de maíz amasada con agua o leche cuajada. Su primir entonces la alimentación con granos. A fines de este mes comienza la postura de los patos, que sigue hasta enero. Hay que retirar los huevos diariamente del nido. También conviene vigilar la postura de los gansos en esta época.

POECINOS.—Se aprovecha de los días claros y de frío seco, para faenar los cerdos engordados.

Aloe.—Género de liliáceas originario del Cabo de Buena Esperanza. Existen más de diez y ocho variedades. Se cultivan en los jardines como plantas de adorno. En los países fríos, debe conservarse, la mayor parte, en estufas durante el invierno. De las hojas de varias de estas plantas se extrae un jugo llamado acbar o áloe. Los procedimientos que se emplean para obtenerlo son distintos, según los países, de ahí que los acbares del comercio presenten diferencias entre sí. El acbar tiene mucho uso en medicina y veterinaria, empleándose también para preservar los vegetales de la acción de los insectos y a los animales domésticos de las

moscas y pulgas que les resultan tan molestas. Cuanto se destina a este fin, se disuelve el acbar en agua en la proporción de un gramo por litro, y con un pincel se impregnan los tallos de los vegetales o el cuerpo de los animales. Según afirman personas que lo han usado, los insectos jamás llegan a los objetos que hayan sido lavados con esta solución. El acbar es urtante, y a dosis pequeñas se usa como tónico y estomacal. (a, flor; b, corte de la flor). El áloe es característico por los colores, número y disposición de sus flores y la forma de su corola tubular, casi cilíndrica, partida en 6 lóbulos en su orificio, que encierran 6 estambres.





AGENDA



16 Jueves (197—168).

.....

.....

17 Viernes (198—167).

.....

.....

18 Sábado (199—166).

.....

.....

19 DOMINGO (200—165; 29.^a Semana).

.....

.....

20 Lunes (201—164).

.....

.....

21 Martes (202—163).

.....

.....

22 Miércoles (203—162).

.....

.....

23 Jueves (204—161).

.....

.....

24 Viernes (205—160).

.....

.....

25 Sábado (206—159).

.....

.....

26 DOMINGO (207—158; 30.^a Semana).

.....

.....

27 Lunes (208—157).

.....

.....

28 Martes (209—156).

.....

.....

29 Miércoles (210—155).

.....

.....

30 Jueves (211—154).

.....

.....

31 Viernes (212—153).

.....

.....

AGOSTO

DIA DEL			8.º MES (mp)	SOL			LUNA			Edad
Mes	Semana	Año		Salida	Paso	Puesta	Salida	Paso	Puesta	
				h. m.	h. m.	h. m.	h. m.	h. m.	h. m.	días
1	S	218	s. Félix, mártir	6 50	12 0	17 11	20 9	2 3	8 36	17 2
2	D	214	N. S. de los ANG.	6 49	12 0	17 12	21 13	2 43	8 59	18 2
3	L	215	s. Dalmacio, ob. y mr.	6 48	12 0	17 12	22 8	3 22	9 22	19 2
4	M	216	sto. Dom. de Guzm.	6 47	12 0	17 13	23 4	4 1	9 46	20 2
5	M	217	N. S. de las Nieves	6 46	11 59	17 13	—	4 41	10 11	21 2
6	J	218	Transfiguración	6 45	11 59	17 14	0 2	5 23	10 36	22 2
7	V	219	s. Cayetano, fund.	6 44	11 59	17 14	1 2	6 9	11 9	23 2
8	S	220	s. Ciriaco, mártir	6 43	11 59	17 15	2 7	7 0	11 48	24 2
9	D	221	s. DOMICIANO, ob.	6 42	11 59	17 16	3 10	7 55	12 38	25 2
10	L	222	s. Lorenzo, mr.	6 41	11 59	17 17	4 12	8 54	13 36	26 2
11	M	223	sta. Susana, mr.	6 40	11 59	17 18	5 10	9 55	14 44	27 2
12	M	224	sta. Clara de Asís	6 39	11 59	17 19	6 1	10 58	15 58	28 2
13	J	225	s. Casiano, ob.	6 38	11 58	17 20	6 43	11 54	17 18	29 2
14	V	226	s. Eusebio, conf.	6 37	11 58	17 20	7 18	12 45	18 28	0 8
15	S	227	ASUNCION	6 36	11 58	17 21	7 50	13 40	19 39	1 8
16	D	228	s. JOAQUIN	6 35	11 58	17 21	8 22	14 31	20 50	2 8
17	L	229	sta. Juliana, mr.	6 34	11 58	17 22	8 50	15 20	22 0	3 8
18	M	230	sta. Elena, emp.	6 33	11 57	17 22	9 20	16 11	23 11	4 8
19	M	231	s. Donato, papa	6 31	11 57	17 23	9 55	17 4	—	5 8
20	J	232	s. Bernardo, fund.	6 30	11 57	17 24	10 31	17 58	0 28	6 8
21	V	233	sta. Juana de Cham.	6 29	11 57	17 25	11 18	18 55	1 30	7 8
22	S	234	s. Sinfriano, mr.	6 28	11 56	17 25	12 10	19 58	2 37	8 8
23	D	235	s. RESTITUTO, mr.	6 26	11 56	17 26	13 8	20 49	3 56	9 8
24	L	236	s. Bartolomé, Ap.	6 25	11 56	17 27	14 9	21 42	4 27	10 8
25	M	237	s. Luis, rey	6 24	11 56	17 28	15 12	22 32	5 8	11 8
26	M	238	s. Ceferino, papa	6 23	11 55	17 28	16 13	23 18	5 45	12 8
27	J	239	s. José de Calasanz	6 21	11 55	17 29	17 13	—	6 16	13 8
28	V	240	s. Agustín, ob.	6 20	11 55	17 30	18 11	0 1	6 40	14 8
29	S	241	Degoll. de S. J. B.	6 19	11 55	17 31	19 6	0 41	7 3	15 8
30	D	242	sta. ROSA DE LIMA	6 18	11 54	17 32	20 1	1 20	7 27	16 8
31	L	243	s. Ramón Nonato	6 16	11 54	17 33	20 57	1 59	7 49	17 8

Las horas son de tiempo legal y se refieren al meridiano y al horizonte de Bs. As. (Véase pág. 33). El día dura: 10 h. 21 min. el 1.º; 11 h. 17 m. el 31. Aumenta, en término medio, 2 min. por 24 h. Duración media del crepúsculo, 31 min. (Ver pág. 9).

Temperatura Máxima y Mínima en la Capital Federal

1928		1929		1928		1929		1928		1929		
Días	Máx.	Mín.	Máx.	Mín.	Días	Máx.	Mín.	Máx.	Mín.	Días	Máx.	Mín.
1	14.0	0.0	12.7	0.8	12	8.0	1.0	18.0	7.8	23	17.0	14.0
2	15.0	4.0	12.7	2.2	13	10.0	0.1	18.0	8.8	24	17.0	13.0
3	16.0	5.0	14.7	2.2	14	11.0	0.0	18.5	9.7	25	18.0	14.0
4	11.0	6.0	17.4	4.4	15	18.0	2.0	16.0	4.2	26	25.0	18.0
5	10.0	2.0	12.9	7.0	16	12.0	5.0	17.5	5.8	27	24.0	8.0
6	14.0	4.0	15.5	8.5	17	16.0	9.0	12.5	4.8	28	12.0	7.0
7	18.0	7.0	18.2	6.8	18	18.0	9.0	12.0	8.4	29	15.0	5.0
8	19.0	7.0	21.9	11.6	19	22.0	10.0	18.6	8.8	30	19.0	10.0
9	15.0	8.0	23.0	15.1	20	12.0	10.0	17.9	5.5	31	18.0	8.0
10	12.0	4.0	23.0	12.5	21	12.0	11.0	17.5	6.4	—	—	—
11	8.0	5.0	20.8	9.7	22	14.0	18.0	17.0	4.1	—	—	—

El ansia de perdurabilidad acompaña al hombre hasta la tumba. — Roberto Molina




AGENDA




1 Sábado (213—152).

.....

.....

2 DOMINGO (214—151; 31.^a Semana).

.....

.....

3 Lunes (215—150).

.....

.....

4 Martes (216—149).

.....

.....

5 Miércoles (217—148).

.....

.....

6 Jueves (218—147).

.....

.....

7 Viernes (219—146).

.....

.....

8 Sábado (220—145).

.....

.....

9 DOMINGO (221—144; 32.^a Semana).

.....

.....

10 Lunes (222—143).

.....

.....

11 Martes (223—142).

.....

.....

12 Miércoles (224—141).

.....

.....

13 Jueves (225—140).

.....

.....

14 Viernes (226—139).

.....

.....

15 Sábado (227—138).

.....

.....

MEMENTO. — 1: Fundación de la Confederación Suiza (1291). — 3: Natalicio de Haakon VII de Noruega (1872). — 6: Fiesta nacional en Bolivia (1825). — 10: Indep. del Ecuador. — 15: Día feriado (*Asunción*). — 25: Fiesta nacional en el Uruguay. — 30: Día feriado (*Santa Rosa de Lima*). — 31: Cumpleaños de la reina Guillermina de Holanda.

ANIVERSARIOS Y CENTENARIOS

Juan Dryden nació en Aldwinkle cerca de Oundle (Inglaterra) el 9 de agosto de 1631. Falleció el 1.º de mayo de 1700. Poeta, dramaturgo y crítico, tiene un lugar prominente en la literatura inglesa. Fué uno de los escritores más vigorosos y prolíficos de su época. Tradujo a Juvenal y Virgilio. Sus restos descansan en la abadía de Wéstminster (Londres). En 1808 apareció una edición completa de sus obras.



de Wéstminster (Londres). En 1808 apareció una edición completa de sus obras.

Sebastián Erard, nació en Estrasburgo el

5 de abril de 1752. Falleció en Passy (París) el 5 de agosto de 1831. Célebre constructor de instrumentos de música. Perfeccionó el piano, el órgano y el arpa; inventó el clave mecánico; construyó los primeros pianos de cola y el mecanismo de doble movimiento para el arpa. Fabricó también "pianos organizados" es decir, con teclado doble para órgano y piano.



ANIVERSARIOS

1. Conflagración europea, 1914.—Nueva estación Retiro, inaug. 1915.
2. Matanza de presos patriotas en Quito, 1810.
5. Alarcón + 1632. — Grad. Antonio González Balcarce + 1819 (n. 1774).
6. Batalla de Junfa, 1824. — Ameghino + 1911. — Ricardo Palma + 1919. — Bs. As.: llega el príncipe Humberto de Saboya, 1924.
7. Velázquez + 1660. — Bs. As.: Casa de Expósitos, 1779. — Batalla de Boyacá, 1819.
9. Roque Sáenz Peña + 1914 (n. 1851).
10. B. As.: el Registro Civil principia, 1886.
11. Joaquín Sorolla y Bastida + 1923.
12. Rendición de las fuerzas inglesas que se habían apoderado de Bs. As., 1806.
13. Sipe Sipe, 1811. — José Rivera Indarte n. 1814. — Juan Crisóstomo Lafinur + 1924. — Llega a Bs. As. el "Buenos Aires" (inició el vuelo en N. York el 24 de mayo), 1926.
14. Eusebio Lillo, nació 1826. — Inaug. primera sección F. C. S. (Buenos Aires - Chascomús), 1865.
16. Terremoto en Valparaíso, 1906.
17. José de San Martín + en Boulogne-sur-Mer (Francia), 1850 (n. 1778). — Bs. As.: llega el príncipe de Gales, 1925.
18. Balzac + 1850.
19. Facundo Zuviría + 1861. — Pío X + 1914
21. Combate de Caragatatay, 1869.
23. Eduardo Acevedo + 1862.
24. Primer tranvía en Bs. Aires, 1868. — La Haya (Holanda): inaug. del Palacio de la Paz, 1913. — Bs. As.: 31.ª Conferencia de la International Law Association, 1922. — Tron eléctrico Retiro-Tigre, 1916.
25. James Watt + 1819 (n. 1736). — Cata marra se constituye prov., 1821. — Inaug. del teatro Solís de Montevideo, 1856.
26. Liniers fusilado, 1810.
29. Inauguración del F. C. Oeste (el primer F. C. de la Rep. Argentina), 1857.
31. Tenor Francisco Tamagno + 1905.

CENTENARIOS

- 1/1831: N. Jaroslao Czermak, pintor bohemio (+ 1878).
- 2/1831: N. Guillermo de Christ, filólogo alemán (+ 1906).
- 5/1831: + Carlos Antonio Pedro Luis Gabaleone, conde de Salmour y de Andenezo, estadista italiano (n. 1755).
- 6/1831: N. Federico Guillermo Farrar, drán de Canterbury y escritor inglés (+ 1903).
- 8/1831: + el historindor italiano Arrigo Caterino Dávila (n. 1576).
- 8/1831: N. Nicolás Nicolaevich, gran duque de Rusia (+ 1891).
- 10/1831: N. Jorge Joaquín Gochen, vizconde Gochen de Hawkurst, estadista inglés.
- 12/1831: Un huracán destruye la ciudad de Los Cayos (Haití).
- 13/1831: N. Salomón Jadassohn, músico alemán (+ 1902).
- 14/1831: + Francisco de Paula Escudero, marino español (n. 1764).
- 20/1831: N. en Londres el geólogo Eduardo Suez (+ 1914).
- 22/1831: N. la cantatriz alemana María Luisa Meyer Dustmann (+ 1899).
- 24/1831: N. Fernando Primo de Rivera y Sobremonte, Marqués de Estella, militar y político español. Fué ministro de Guerra y presidente del Senado. (+ en Madrid en 1921).
- 25/1831: N. Benjamin Vicuña Mackenna, político y escritor chileno (+ 1886).
- 26/1831: + Antonio Antonovich Delwig, poeta ruso (n. 1798).
- 27/1831: N. José María Alonso de Boraza, escritor y hacendista español (+ 1901).
- 28/1831: N. Alberto Weiss, escritor y médico alemán (+ 1907). — N. el músico sueco Ludovico Normann (+ 1885).

Ludolfo Backhuysen, nació en Emden (Holanda) el 18 de diciembre de 1631. Falleció en Amsterdam el 17 de noviembre de 1708. Gozó gran fama como pintor de marinas. Sus mejores obras fueron las acuarelas y dibujos, de los cuales existe una notable colección en el Museo Británico de Londres. Sus cuadros se encuentran en los museos de Berlín, Amsterdam, y otras ciudades europeas.



Augusto Guillermo Antonio Neidhardt de Gnelsenau, militar, nació en Schildau (Alemania) el 27 de octubre de 1760. Falleció en Posen el 24 de agosto de 1831. Sirvió en el ejército inglés durante la guerra con América del Norte. Después se incorporó al ejército prusiano y cooperó en su organización. Se distinguió en las batallas de Leipzig y de Waterloo.



INDICACIONES UTILES

Pantallas de pergamino.—Las pantallas de pergamino para lámparas tienen gran aceptación, pero debido a su precio no están al alcance de todos. Pueden hacerse imitaciones muy bonitas empleando para ello papel blanco del que se usa para pintar al agua. Se elige una hoja más o menos pesada y grande según el tamaño de la pantalla que se va a confeccionar. Se mezclan partes iguales de aceite de linaza, trementina y fijativo líquido. Se calienta hasta que salga un poco de vapor, sin dejarlo hervir. Se coloca el papel sobre una mesa y con un pincel de cerda chato se aplica la mezcla a ambos lados, cuidando de no ponerla muy espesa. Se deja diez o doce horas o hasta que esté bien seco. Para hacer el molde se prende papel sobre la armazón de alambre, de manera que quede justo. Se pone el molde sobre el papel preparado; se marcan los bordes con lápiz, dejando dos centímetros para las juntas. Se corta, se prende arriba y abajo sobre la armazón para probarla. Luego se une con tira engomada y se asegura con broches hasta que se pegue. El alambre de la armazón, que debe estar soldado, se forra con papel de seda doblado que se pega con una mezcla de goma y cola. Antes de colocar la pantalla se procederá a pintarla con color si se desea, o a colocarle grabados que se compran listos, se ponen por debajo y se calcan. El color se da con una mano de pintura mezclada con trementina y secante. Las que no se pintan se terminan con una segunda mano de secante frío y un poco de trementina. Como ribete se le pone un borde o cinta "passe-partout". Las pantallas se fijan en la armazón pegándolas con cola.

Paraguas y sombrillas.—Los paraguas y las sombrillas han de ser fuertes y livianos. El mejor mango es el de madera de una sola pieza; los de hierro son generalmente huecos y no resisten al viento. El muelle del cierre debe funcionar bien y la tela de seda o de otra clase será suave y tupida. Para las sombrillas se preferirán los colores claros.

Peatones. Precauciones que deben observarse.—No caminar distraído; tener los ojos y los oídos siempre alerta; no ir leyendo por la calle, pues es mejor para la vista hacerlo en casa. No descender de los vehículos en movimiento. Al cruzar la calle, hacerlo siempre por las esquinas y esperar las señales del agente de tráfico. Mirar en todas direcciones al iniciar el cruce. Al caminar detrás de columnas u obstáculos, que impidan ver con claridad, se redoblarán las precauciones. Siempre que sea posible se caminará por la acera. Prohibir que los niños jueguen en la calle, pues para eso existen los patios y las plazas. Enseñarles a no montarse en la parte trasera de los vehículos. Iniciado el cruce de la calle, no retroceder nunca, porque el conductor no cree que el peatón ha de volverse y si esto ocurriera le resultaría difícil detener la marcha del vehículo. En caso de estar obligado a retroceder, se detendrá en medio de la calle. Esta es una especie de zona de seguridad, aun cuando los vehículos estén pasando a ambos lados. Hay que recordar siempre que es peligroso correr para esquivar vehículos. Dejar que se despeje bien la calle para cruzar. Un descuido o una imprudencia puede costar la vida.

Pesadillas.—Las pesadillas tienen generalmente por causa las vigiliadas prolongadas, los cambios radicales de alimentación o la mala posición del cuerpo al dormir. La persona que se halla bajo el influjo de una pesadilla debe ser despertada, pero no bruscamente, y si está muy agitada se le proporcionará agua fresca para beber. Como medida de precaución se evitará que los niños asistan a espectáculos u oigan cuentos fantásticos y terroríficos antes de acostarse. Se descansará en la cama con el cuerpo y los miembros estirados, nunca encogidos; los pies abrigados y más bajos que la cabeza; y los conductos nasales limpios y libres.

Pestañas.—Para hacer crecer las pestañas se aconseja la aplicación de una mezcla de aceite de ricino y vaselina.

RECETAS PARA COCINA

Liebre estofada a la gallega.—Una liebre tierna bien limpia y oreada, se corta en trozos regulares; se rebozan en harina y se frien en manteca. Entretanto se prepara la salsa en que ha de cocinarse. En una cacerola se echa una buena cantidad de cebolla picada con tres dientes de ajo, pedacitos de jamón y tocino, y cuando la cebolla está dorada se le añade una buena cantidad de vino común, dos hojas de laurel, un poco de orégano y los trozos de liebre y se sazona con sal, pimienta y especias. Cuando vuelve a arrancar el hervor, se disminuye el fuego y se deja que hierva a fuego lento durante dos o tres horas, tapándolo con un papel de estraza mojado y encima un plato. Las papas se agregarán media hora antes de servirlo.

Manzanas con crema "chantilly".—Se corta en pedazos un kilogramo de manzanas peladas y despepitadas y se cuecen en un poco de agua con un trozo de cáscara y el jugo de un limón. Mientras tanto se remojan 4 ó 5 hojas de gelatina en una taza de agua y se agrega a las manzanas cocidas junto con 250 gramos de azúcar, revolviendo hasta que esté todo unido. Se pasa por el tamiz. Se bate hasta que esté fría, añadiéndole dos claras batidas. Se adorna con crema "chantilly".

Manzanas rellenas.—Se lavan las manzanas; se les quita el centro y las pepitas y se ponen en la fuente de horno con poca agua. Se rellenan con azúcar molida, cáscara de limón rallada y nueces o almendras picadas. Se cuecen en horno moderado.

MERCADO.—*Carne:* Cabrito, vaca, carnero, cerdo, riñones de carnero, sesos y lengua de vaca, hígado de cerdo.—*Aves:* Gallinas, pichones.—*Caza:* Palomas, patos, perdices, martinets, becazinas, chorlos.—*Pescado:* Pescadilla, pejerrey, dorado, besugo, almejas, mejillones, caracoles, lisa.—*Verdura:* Espárragos, coliflor, salisafes, nabos, brócoli, repollos, apios, cebollas, puerros, hinojos, lechuga, escarola, berro.—*Fruta:* Bananas, ananás, naranjas, mandarinas, cocos.

Cuando el placer es un fin, se truoca en desengaño y amargura, es cosa ridícula y mezquina.
Carlos P. Quiroga.

ALMANAQUE RURAL

Cacao.—Arbol americano. Se llama también cacao la semilla del mismo árbol, y éste cacoyero. Los mexicanos tostaban el fruto, al que llamaban "cacahualt", y confeccionaban una bebida a la que daban el nombre de "chocolatl", de donde se deriva la voz chocolate. Entre los aztecas las almendras del cacao se usaban como moneda. El terreno más propio para el desarrollo de este árbol es el de aluvión. Son preferibles, en primer término, las tierras vírgenes, especialmente las que se encuentran rodeadas de bosques naturales o de grandes plantaciones, que proporcionan frescura y ambiente



húmedo. Muchos son los usos y aplicaciones del cacao. La almendra tostada, descascarillada y molida, mezclada con azúcar y canela, constituye el chocolate. Triturada la almendra y puesta en infusión en agua caliente, suministra una exquisita ratafía. Con la cascarilla se hace una infusión bastante agradable. El cacao entra en la preparación de diversos medicamentos: entre ellos, y posiblemente el más conocido, "la manteca de cacao", muy usado debido a sus propiedades emolientes. (a, flor; b, fruto abierto). La cascarilla constituye un excelente abono para muchas plantas.

CHACRA.—Sembrar la avena si no se ha podido hacer en el mes anterior.—Concluir las alcámigas de arroz y preparar la tierra para el trasplante de septiembre.—Seguir preparando tierra para el maíz, mijo y alpiste.—A fines de este mes se puede sembrar el maíz.—Plantar rubia y azafrán.—Concluir de preparar la tierra para el cáñamo y empezar la preparación de la que se destina a sisal.—Sembrar la sifalifa y la esparceta.

HUERTA.—Concluir los trabajos de remoción de tierra y de desagües.—Terminar la plantación de borduras y cercos.—Descubrir las casillas en los días de buen tiempo, tapándolas luego al anochecer.—Trasplantar las plantitas de las alcámigas, cubriéndolas de noche.—Binar el frutillar y la esparceta.—Plantar las papas de la primera cosecha.

JARDIN.—Terminar la plantación de árboles y arbustos.—Concluir la siembra de los céspedes.—Cuidar las alcámigas: conservar la humedad y repicar las plantitas.—Plantar en los macizos las plantas perennes que se han formado en otoño por multiplicación de gajos y división de matas.

MONTES Y FRUTALES.—Concluir la plantación y la poda de los árboles y arbustos de hojas caducas, y la plantación de estacas de álamo y sauce.—Trasplantar los eucaliptos, pinos, casuarinas, cipreses, cedros, naranjos, limones, magnolias.—Cortar los injertos de púa en hendidura en los árboles que no están todavía en vegetación.

Violeta.—La violeta común o de olor ("Violeta odorata" L.) presenta multitud de variedades, entre las cuales son notables: la "albiflora", que tiene las flores blancas; la "parmensia", llamada violeta de Parma, de hojas pequeñas y de un verde brillante, con flores largamente pedunculadas y grandes, con frecuencia dobles y de color azul pálido o grisáceo, de olor muy delicado y distinto de las demás variedades; la "semperflorens" o violeta de las cuatro estaciones, que florece durante casi todo el año. La violeta común se utiliza en perfumería y en medicina. Sus flo-



res se emplean en infusión como sudoríficas y pectorales y figuran entre las llamadas flores cordiales. Las violetas se multiplican por semillas y las variedades más notables obtenidas se propagan por estolones, latigüillos o división de las matas. La mejor tierra es la de jardín fuerte y profundamente cavada. Limpiar las matas dos veces al año. Para obtener flores frescas durante toda la estación, se deben tener plantas a la sombra, a media sombra y al sol. La violeta es muy adecuada para formar bordura. (a, corte de la flor; b, fruto).

Salvo la historia, la novela es el documento más fehaciente que se puede tener del estado psicológico de un pueblo. — *Alberto Nin Frias.*



AGENDA

16 DOMINGO (228—137; 33.^a Semana).

.....

.....

17 Lunes (229—136).

.....

.....

18 Martes (230—135).

.....

.....

19 Miércoles (231—134).

.....

.....

20 Jueves (232—133).

.....

.....

21 Viernes (233—132).

.....

.....

22 Sábado (234—131).

.....

.....

23 DOMINGO (235—130; 34.^a Semana).

.....

.....

24 Lunes (236—129).

.....

.....

25 Martes (237—128).

.....

.....

26 Miércoles (238—127).

.....

.....

27 Jueves (239—126).

.....

.....

28 Viernes (240—125).

.....

.....

29 Sábado (241—124).

.....

.....

30 DOMINGO (242—123; 35.^a Semana).

.....

.....

31 Lunes (243—122).

.....

.....

SEPTIEMBRE											
DIA DEL			9.º MES (♄)	SOL			LUNA			Edad	
Mes	Semana	Año		Salida	Paso	Puesta	Salida	Paso	Puesta		
1	M	244	s. Constanco, ob.	h. m.	h. m.	h. m.	h. m.	h. m.	h. m.	días	
2	M	245	s. Esteban, rey	6 14	11 54	17 34	21 54	2 39	8 13	18 8	
3	J	246	sta. Eufemia, mr.	6 13	11 53	17 34	22 52	3 20	8 38	19 8	
4	V	247	sta. Rosalía, virgen	6 12	11 53	17 35	23 55	4 4	9 8	20 8	
5	S	248	s. Lorenzo Justiniano	6 10	11 52	17 35	—	4 52	9 43	21 8	
6	D	249	s. EUGENIO, mr.	6 8	11 52	17 36	1 57	6 39	11 20	23 8	
7	L	250	sta. Regina, virgen	6 7	11 52	17 37	2 57	7 38	12 22	24 8	
8	M	251	Natividad de N. S.	6 6	11 51	17 38	3 50	8 38	13 33	25 8	
9	M	252	s. Gregorio, conf.	6 4	11 51	17 39	4 34	9 36	14 45	26 8	
10	J	253	s. Clemente, mr.	6 2	11 51	17 39	5 13	10 32	16 1	27 8	
11	V	254	s. Emiliano, ob.	6 1	11 50	17 40	5 47	11 26	17 15	28 8	
12	S	255	s. Valeriano, mr.	5 59	11 50	17 41	6 19	12 18	18 28	♄	
13	D	256	s. EULOGIO, ob.	5 58	11 50	17 42	6 48	13 9	9 41	1 5	
14	L	257	Exalt. de la S. C.	5 57	11 49	17 43	7 18	14 1	10 54	2 5	
15	M	258	s. Nicomedes, mr.	5 56	11 49	17 44	7 52	14 55	11 8	3 5	
16	M	259	s. Cornelio, papa	5 54	11 49	17 44	8 29	15 50	12 18	4 5	
17	J	260	s. Pedro de Arbués	5 52	11 48	17 44	9 13	16 48	—	5 5	
18	V	261	sta. Sofía, mr.	5 51	11 48	17 45	10 4	17 47	0 28	♄	
19	S	262	s. Jenaro, mr.	5 49	11 47	17 45	11 2	18 43	1 30	7 5	
20	D	263	s. EUSTAQUIO, mr.	5 48	11 47	17 46	12 3	19 39	2 25	8 5	
21	L	264	s. Mateo, Apóstol	5 47	11 47	17 47	13 6	20 30	3 10	9 5	
22	M	265	s. Mauricio, mr.	5 45	11 46	17 48	14 7	21 16	3 47	10 5	
23	M	266	s. Lino, papa y mr.	5 44	11 46	17 49	15 6	22 0	4 18	11 5	
24	J	267	N. S. de la Merced	5 42	11 46	17 49	16 4	22 41	4 46	12 5	
25	V	268	s. Pacífico, conf.	5 41	11 45	17 50	17 1	23 29	5 9	13 5	
26	S	269	s. Cipriano, mr.	5 39	11 45	17 51	17 56	23 59	5 30	♄	
27	D	270	s. COSME, mr.	5 38	11 45	17 52	18 51	—	5 54	15 5	
28	L	271	s. Wenceslao, mr.	5 37	11 44	17 52	19 47	0 38	6 17	16 5	
29	M	272	s. Miguel Arcángel	5 36	11 44	17 53	20 45	1 18	6 41	17 5	
30	M	273	s. Jerónimo, doctor	5 35	11 44	17 54	21 46	2 1	7 9	18 5	

Las horas son de tiempo legal y se refieren al meridiano y al horizonte de Bs. As. (Véase pág. 33). El día dura: 11 h. 20 min. el 1.º; 12 h. 19 min. el 30. Aumenta, en término medio, 2 min. por 24 h. Duración media del crepúsculo, 30 min. (Ver pág. 9).

Temperatura Máxima y Mínima en la Capital Federal														
Días	1928		1929		1928		1929		1928		1929			
	Máx.	Mín.												
1	20.0	9.0	19.5	8.3	11	20.0	12.0	23.0	9.2	21	16.0	14.0	23.6	7.1
2	20.0	10.0	22.4	10.4	12	22.0	13.0	26.0	13.3	22	21.0	10.0	18.5	5.6
3	19.0	11.0	18.9	9.5	13	15.0	10.0	26.6	9.8	23	22.0	14.0	18.5	10.4
4	15.0	10.0	19.0	7.3	14	14.0	3.0	16.0	10.6	24	17.0	13.0	13.1	9.7
5	14.0	5.0	16.6	3.5	15	15.0	3.0	12.9	7.9	25	17.0	14.0	12.1	10.0
6	17.0	3.0	17.2	6.3	16	19.0	8.0	14.8	9.5	26	15.0	9.0	13.1	6.5
7	14.0	6.0	20.4	9.6	17	13.0	4.0	14.8	8.2	27	15.0	3.0	16.4	7.7
8	11.0	3.0	23.5	6.3	18	20.0	6.0	14.8	9.0	28	17.0	6.0	19.1	8.9
9	18.0	5.0	21.5	8.9	19	18.0	10.0	22.6	8.8	29	20.0	7.0	21.6	13.7
10	19.0	9.0	17.5	8.8	20	18.0	14.0	23.3	15.0	30	20.0	3.0	22.6	15.3

No hay nación en el mundo que pudiendo bastarse completamente, no necesite competir con ninguna otra sobre alguna necesidad vital. — *Leopoldo Luynes.*

PRINCIPALES RIOS DE EUROPA

En esta nómina sólo figuran los ríos cuyo curso sobrepasa los 160 kilómetros.

Aar	280	Marne	525
Adda	800	Maros	680
Adigio	410	Mayenne (con el Maine)	195
Adour	335	Medsen, Mesen o Mezen	800
Ain	200	Meurthe	170
Aisne	800	Miño	340
Aller	260	Moldau	430
Allier	410	Morava, en alemán March	340
Ariège	170	Mosa	950
Arno	241	Mosela	550
Aube	248	Moskova a Moskva	490
Aude	220	Nab	165
Aveyron	250	Narol	320
Beresina o Berezina	500	Narenta	280
Bielala	900	Neckar	867
Bog o Bug	750	Niemen	700
Bog o Bug occidental	700	Oder	870
Brenta	161	Oglio	280
Cabriel	188	Oise	302
Clyde	161	Oka o Aluta	1547
Creuse	255	Omga	540
Charente	360	Péchora	400
Cher	850	Péchora	1490
Danubio	2800	Piave	220
Dnieper o Dniepr	1950	Po	652
Dniester o Dniestr	1200	Pregel	240
Don	2106	Pruth	810
Dordoña	490	Reno	180
Doubs	480	Rhin	1223
Drau, Drava o Drave	650	Ródano	812
Drin (a partir de su unión con el Drin Negro)	310	Rubr	232
Duero	776	Saale	427
Durance	380	Sadao o Sado	168
Dvina occidental	960	Salamvria	200
Dvina septentrional	1140	Samara	560
Ebro	928	Sambre	190
Eider	185	Saona	480
Elba	1100	Sarthe	265
Ems	441	Save	1060
Ens o Enns	296	Segura	240
Escalda	430	Sena	776
Eure	225	Seret, Sereth o Siret	465
Forth	185	Severn	290
Fulda	195	Shannon	385
Garona	650	Sil	161
Glommen	560	Somme	245
Guadalquivir	215	Spey	172
Guadalquivir	550	Sprea	503
Guadiana	806	Tagliamento	170
Havel	845	Tajo	1066
Hérault	161	Támesis	400
Ill	208	Tanaro	276
Indre	265	Tarn	875
Inn	525	Tay	190
Isar	850	Ter	187
Isere	290	Terek	610
Isker	806	Tessino	250
Júcar	508	Theisa o Tisza	1840
Kama	1280	Tfber	405
Kuban	810	Tornea Elf	432
Kuma	540	Ural	2830
Lahn	240	Vag	840
Lech	235	Vardar	390
Leitha	161	Vienne	860
Lippe	237	Vilaine	225
Loing	166	Viosa o Voiutsa	190
Loire	1020	Vistula	1050
Lot	480	Volga	3895
Lya	214	Volturno	167
Main o Mein	524	Warta o Warthe	720
Manich	800	Werra	276
Maritza	800	Weser	480
Maritza o Maritza	450	Yonne	293

Todos los hombres aspiran a ser libres, ya en el fuero de su conciencia, ya en sus relaciones jurídicas y económicas. — *Luis Araquistáin.*

OCEANOGRAFIA

La oceanografía es la ciencia del mar, considerada desde el triple punto de vista morfológico, físico-químico y biológico. Puede decirse que se inicia con la famosa obra del conde Luis Fernando de Marsigli "Breve ristretto del saggio fisico intorno alla storia del mare" (1711) traducida al francés y publicada en Amsterdam en 1725 con el título de "Histoire physique de la mer". Entre los que continuaron estos estudios, figuran Chappe d'Aueroche; Buache, que en 1754 publicó un "Atlas physique" y que es el iniciador de los sondeos submarinos; Aimé, que en 1840 publicó "Recherches physiques sur la Méditerranée"; Roujoux, autor de "Essai sur l'attelage de la rade de Brest (1866); Dupetit-Thouars; Tesson; Bérard; Delesse, a quien se debe la "Lithologie du fond des mers"; Thoulet, que publicó un "Cours d'océanographie" y numerosos volúmenes de gran interés científico. Los especialistas mencionados hicieron que por mucho tiempo se considerara la oceanografía como una ciencia francesa. Numerosos autores ingleses e italianos han contribuido al adelanto de estos estudios. Entre los investigadores que más



Alberto de Mónaco

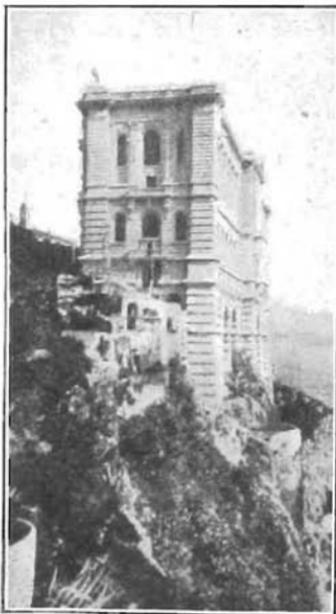
justo renombre gozaron en estos últimos años figura Alberto Honoré, príncipe de Mónaco, quien desde joven se aficionó por las investigaciones científicas. Realizó cruceros por el Atlántico y el Mediterráneo, practicando gran número de sondeos y capturando raras ejemplares de la fauna marítima, algunos de especies desconocidas. En 1906 el príncipe Alberto fundó el Instituto Oceanográfico, consagrado a la ciencia del mar, que dispone de un establecimiento adecuado que se inauguró en París el 23 de enero 1911.

En él se imparte la enseñanza por medio de cursos y conferencias y está complementado por el Museo situado en Mónaco. Este Museo de Oceanografía, uno de los más importantes y completos del mundo, fué inaugurado el 29 de marzo de 1910 por el mencionado príncipe. Tiene un amplio salón de honor con salas laterales y una extensa galería y otra sala de 38 metros de largo por 13.70 de ancho. En la planta baja está la sala reservada a la oceanografía zoológica, donde, entre

otras colecciones existe la de la fauna abisal de extraordinario valor. Una de las alas del piso bajo inferior está destinada a los acuarios, dispuestos especialmente para realizar estudios y observaciones sobre las costumbres y particularidades de numerosas especies de peces. En el primer piso del Museo existe una gran sala central con vestíbulo y dos salas laterales: una de ellas está especialmente dispuesta para la física, la química y la mecánica del mar. En la galería se hallan expuestas las cartas litológicas del Mediterráneo hechas por Thoulet, y treinta y dos grupos diferentes de aparatos para experimentos diversos. Otra sala del primer piso, está destinada a la oceanografía aplicada: industrias del mar, pesca, aplicaciones artísticas y biológicas. El príncipe de Mónaco nació en París el 13 de noviembre de 1848 y falleció en la misma ciudad el 26 de junio de 1922. Sirvió como oficial en la marina española. Fué objeto de varias distinciones: el rey de Italia le confirió el "Collare dell'Annunziata", y en E.E. U.U. se le otorgó la medalla de oro de Alejandro Agassiz.

A principios del año 1930 el ministerio de

Marina de los Estados Unidos dió término a un proyecto destinado a levantar el mapa de una vasta zona oceano-gráfica. Con este fin se ha solicitado y obtenido la colaboración de varias instituciones científicas, las que contarán con naves y elementos suficientes para la realización del importantísimo plan que permitirá conocer las profundidades del océano, con sus montañas, valles, abismos y mesetas. La obra abarcará un área de muchos millones de kilómetros cuadrados. Los trabajos que van a realizarse difieren fundamentalmente de los efectuados hasta el presente, que a menudo sólo daban resultados aproximados, como ocurre por ejemplo acerca de las profundidades oceánicas, existiendo innumerables zonas, tanto en el Atlántico como en el Pacífico, el Índico o los mares polares, donde los trabajos de sondeo son incompletos. Se efectuarán sondeos, metódicos y bien organizados, con "sondas sónicas" muy perfeccionadas. Cada barco sondeador tendrá a su cargo una zona oceánica determinada.



Museo Oceanográfico de Mónaco.

Un buen juez no es aquel que se destaca por su talento, sino por su ponderación.
Nemesio García Naranjo.



AGENDA

1 **Martes** (244—121).

.....

.....

2 **Miércoles** (245—120).

.....

.....

3 **Jueves** (246—119).

.....

.....

4 **Viernes** (247—118).

.....

.....

5 **Sábado** (248—117).

.....

.....

6 **DOMINGO** (249—116; 36.^a Semana).

.....

.....

7 **Lunes** (250—115).

.....

.....

8 **Martes** (251—114).

.....

.....

9 **Miércoles** (252—113).

.....

.....

10 **Jueves** (253—112).

.....

.....

11 **Viernes** (254—111).

.....

.....

12 **Sábado** (255—110).

.....

.....

13 **DOMINGO** (256—109; 37.^a Semana).

.....

.....

14 **Lunes** (257—108).

.....

.....

15 **Martes** (258—107).

.....

.....

MEMENTO. — 7: Fiestas de la independencia del Brasil. — 8: Natividad de la Santísima Virgen. — 11: Día del maestro. — 15: Independencia en Guatemala. — 16: Independencia de Méjico (1810). — 18: Independencia de Chile (1810). — 21: Día del estudiante. — 23: Principia la primavera. — 26: Natalicio de Cristián X, rey de Dinamarca (1870).

ANIVERSARIOS Y CENTENARIOS

Guillermo Raabe, célebre escritor, nació en Eschershausen (Alemania) el 8 de septiembre de 1831. Falleció el 15 de noviembre de 1910. Se consagró a la literatura y adquirió renombre como novelista. Sus obras se distinguen por la abundancia de su léxico, por su enérgico realismo y por cierta ternura elegíaca. Se le coloca entre los mejores autores contemporáneos. En 1857 publicó su primera obra: "La crónica de la calle de los gorrones".



Victoriano Sardou nació en París el 7 de septiembre de 1831. Falleció el 8 de noviembre de 1908. Comenzó estudios de medicina que abandonó. Escribió primero en revistas, diccionarios y periódicos. Dedicóse después al arte dramático con el cual adquirió renombre y fortuna. Fué autor fecundo y tuvo gran facilidad para crear tipos a los que supo dar ingenio y rapidez de movimiento. Formó parte de la Academia Francesa desde 1877.



ANIVERSARIOS

1. Bs. As.: monumento a Rawson, 1928.
2. Rivadavia † en Cádiz, 1845 (n. 1788).
3. Paz de Versalles, 1783. — Bs. As.: incendio del teatro "San Martín", 1891.
4. Caída del Imperio y proclamación de la República en Francia, 1870.
5. Dr. Santiago Derqui † 1867. — Rodolfo Virchow † 1902. — Paz ruso-japonesa, 1905. — Miguel Cané † 1905 (n. 1851).
6. Valerín Alsina † 1869 (n. 1802).
7. 1.ª Exposición Rural en Rosario, 1902
8. Toma de Sebastopol, 1855. — Inaug. de la escuela de aviación en El Palomar, 1912
10. Corrientes declarado estado argentino, 1814. — Isabel de Austria asesinada, 1898. — Aparicio Saravia † 1904.
11. Sarmiento † 1888 (n. 1811).
12. Bs. As.: monumento a Pellegrini, 1914.
14. Dante Alighieri † 1321. — Inaug. del primer F. C. en Chile, 1862.
15. Primer censo nacional, 1869. — Dr. Eduardo Wilde † 1915.
16. Mariano de Acha ejecutado, 1841.
18. Bs. As.: monumento a O'Higgins, 1918
- Bs. As.: primer congreso Sudamericano de Química, 1924.
19. Llega a un millón la población de Buenos Aires, 1905. — Río de Janeiro: llegada de los reyes de Bélgica, 1920.
20. Dr. Francia † 1840. — Ocupación de Roma por las tropas italianas, 1870.
21. España reconoce la independencia argentina, 1863.
22. Fco. N. de Laprida † 1829 (n. 1786).
23. Artigas † en Paraguay, 1850. — El aviador Chávez atraviesa los Alpes, 1910.
24. Batalla de Tucumán, 1812. — Bs. As.: inauguración del monumento al general Belgrano en la plaza de Mayo, 1873.
27. Adelina Patti † 1919.
28. Servicio militar obligatorio en la Rep. Argentina, 1905.
29. Primera fundación de Tucumán, 1565.

CENTENARIOS

- 1/1731: N. Ove Hoegh Guidberg, estadista y escritor danés († 1808).
- 2/1831: N. el político francés Eduardo Polidoro Isaac Borey († 1905).
- 4/1831: N. Jeremías O'Donovan Rossa, político irlandés.
- 7/1731: † Eudisia Feodorovna, emperatriz de Rusia (n. 1669).
- 7/1831: N. Juan Alejandro José Falguiere (Véase índice).
- 9/1831: † en Sgo. de Chile, Paula Jara Quemada, célebre patriota (n. 1768)
- 10/1831: N. Guillermo Alfredo Pfeffer, escritor y político norteamericano.
- 12/1831: N. Manuel Antonio Alvarés de Azevedo, poeta brasileño († 25 de abril de 1852).
- 14/1831: N. Mariano Francisco José de Miribel, militar francés († 1893). — N. el orientalista y poliglota italiano Emilio Texa.
- 15/1231: † Luis I duque de Baviera (n. 1174)
- 15/1731: N. Juan de Villanueva, célebre arquitecto español († 1811).
- 18/1831: N. el pintor alemán Erwin Ohmra.
- 22/1831: N. el prelado italiano Jeremías Bonomelli, obispo de Cremona desde 1871, piadoso y patriota, fundó y dirigió la Obra que lleva su nombre. Fué notable predicador y escritor († 1914).
- 23/1731: † Fray José Campuzano, prelado español (n. 1672).
- 23/1831: N. Lino Ramírez, médico y escritor mejicano († 1868).
- 29/1831: † Juan Angel de Michelena, marino español (n. 1774).
- 30/1831: † Francisco de Paul Zapata de Calatayud, militar espa. (n. 1773) — N. José Remigio Leopoldo Delboeuf, filósofo y matemático belga († 1896).

Benjamín Victorica, militar y abogado, nació en Bs. Aires el 14 de septiembre 1831. Falleció el 13 de enero de 1913. Actuó en la guerra del Paraguay. Fué diputado, senador, ministro de Guerra y Marina. Plenipotenciario argentino en el Uruguay, Presidente de la Suprema Corte de Justicia. Académico. Decano de la Facultad de Derecho y rector de la Universidad de Bs. As.



Luisa de Saboya, nació en Pont de l'Ain en 1476. Falleció en Grez el 14 de septiembre de 1531. Era esposa del duque Carlos de Orleans y madre de Francisco I de Francia. Fué regente del reino durante las guerras de Italia y el cautiverio de su hijo en España. En 1529 realizó el último acto importante de su vida: concertó con Margarita de Austria la paz de Cambrai, llamada también "Paz de las Damas".



El estado estacionario no existe. Hay que crecer o zastarse. — *Grooges Clemenceau.*

INDICACIONES UTILES

Petróleo, fósforos y gas.—No se debe echar nunca petróleo para avivar la lumbre de un brasero o fuego encendido. Las lámparas a petróleo semivacia no deben utilizarse; pueden estallar. En las habitaciones en que se sienta olor a gas no se encenderán fósforos ni se prenderán las luces sin antes abrir las puertas y ventanas; se corre el riesgo de una explosión. En cuanto a los fósforos se tendrá presente que no deben dejarse tirados por el suelo, ni sobre los muebles. Con los fósforos no se debe jugar; no se llevarán sueltos en los bolsillos ni se tirarán encendidos; siempre hay peligro de incendiar algo.

Pintura sobre hierro.—Para proteger la pintura sobre objetos o artefactos de hierro expuestos a la intemperie y evitar que se cubran de óxido, se aconseja de limpiar el metal perfectamente por medio de un lavado a fondo y cubrirlo después con una capa de aceite de linaza hirviendo que al penetrar en los poros del hierro, hace desaparecer la humedad y permite que la pintura se adhiera en seguida. Los objetos pequeños se calientan previamente y se bañan en el aceite.

Pisos de madera.—A fin de evitar que se acumule polvo en los intersticios entre las tablas de los pisos es conveniente rellenarlos. Para hacerlo puede prepararse la siguiente pasta: se rompe a pedacitos una cantidad de diarios o papel impreso y se deja en remojo durante una noche. Al día siguiente se hace hervir durante dos o tres horas removiéndolo de vez en cuando hasta obtener una pasta espesa. A cuatro litros y medio de esta pasta se agrega medio kilo de harina, diez gramos de gelatina previamente disuelta en agua y dos cucharadas de alumbre. Se hace hervir diez minutos más. Se aplica fría polvoreando previamente las rendijas con yeso.

Pizarras.—Una alacena forrada con pizarras en vez de mosaicos, es excelente para conservar frescos los alimentos. Las pizarras se lavan con facilidad y alejan el calor. Son por lo tanto recomendables como higiénicas y frescas.

Planchas.—Para quitarles el herrumbre se calientan, se frotan con un trozo de cera envuelto en una muselina y luego con un poco de sal.

Polillas. Cómo destruirlas en las telas de lana.—Los huevos y las larvas de la polilla se destruyen colocando un paño mojado sobre la tela y repasando con una plancha caliente.

Polvos antisudorales.—Se preparan mezclando íntimamente cincuenta gramos de ácido bórico con cincuenta gramos de talco y una cucharadita de alumbre finamente pulverizado.

Queso.—El queso se utiliza también como condimento. Se emplea para dar gusto a la comida y hacerla más apetecible. Es indispensable para acompañar la sopa. En algunos países se sirve queso rallado separadamente, para tomar con pastas, arroz, mondongo guisado, con legumbres, con las verduras preparadas al "gratin" o a la parmesana. Entra en la composición de rellenos y bocadillos.

Rabanitos.—Los rabanitos poseen algunas cualidades curativas: tomados en las comidas abrevian la convalecencia de la influenza o gripe. También se prepara con rabanitos un buen jarabe para curar la tos convulsa: se obtiene con la ralladura de rabanitos crudos sin pelar mezclada con azúcar refinada.

Sábanas. Su arreglo y compostura.—Las sábanas se gastan generalmente en el medio; para arreglarlas se parten por la mitad a lo largo; se unen las orillas con una costura fina que puede hacerse a máquina; los bordes que resultan se componen zurciendo o aplicando remiendos y se dobladillan.

Sombreros de paja y de castor.—Se desengrasan repasándolos con un paño o esponjita empapada en bencina o en nafta. Pueden también limpiarse con una mezcla de tres cuartos de agua por una de amoníaco. La suciedad de los sombreros de fieltro de colores claros se quita frotándolos con afrecho humedecido en nafta. Si la parte sucia es pequeña se repasa con un pedazo de papel de lija lo más fino posible.

RECETAS PARA COCINA

Masitas a la crema.—Cuatro cucharadas de manteca se baten como crema con cuatro de azúcar, cuatro de harina fina tamizada con una cucharadita de polvos de leudar, cuatro yemas batidas, una a la vez y un poco de jugo de limón. Se mezcla bien y se pone al horno en un molde chato. Una vez frías se cortan en tiras angostas. Se unen como "sandwich" con una crema de leche batida con azúcar impalpable y vainilla. Encima se untan con la misma crema polvoreándola con almendras tostadas y pisadas.

Papas "noisettes".—Para prepararlas se pelan las papas, se lavan perfectamente y se cortan con una cucharita especial con la que se les da forma de bolitas, se hierven en agua ligeramente salada, se escurren bien y se saltan en manteca. Se sirven para acompañar a bifés y a escalopes.

Papas saltadas a la "maitre d'hotel".—

Las papas salcochadas y frías se cortan en tajadas y se ponen en una acerolera con un buen pedazo de manteca, hierbas finas bien picadas, sal y pimienta. Cuando la manteca esté completamente derretida se añaden algunas cucharadas de caldo desengrasado y una de zumo de limón o de vinagre en el momento de servir.

Pastel de carne a la moderna.—Se prepara un picadillo de carne como para empanadas. Se baten separadas cinco claras y cinco yemas y se unen; se sigue batiendo y al mismo tiempo se incorporan cinco cucharadas de harina, se coloca el picadillo en una fuente honda, se cubre con la masa preparada y se cuece al horno. En cuanto comienza a dorarse se polvorea con azúcar y se pone nuevamente al horno.

MERCADO.—*Carnes:* Vaca, carnero, cordero, cabrito, lengua de vaca, patitas y cabecitas de cordero. —*Aves:* Pollitos, pichones. —*Pescado:* Corvina, pescadilla, congrio. —*Verdura:* Brócoli, repollos, coliflor, alcachufes, espárragos, habas, arvejas, puerros, salsifí, nabos, hinojos, achicoria, lechuga, berro. —*Fruta:* Frutillas, nisperos, bananas, naranjas, ananás.

Todo instante de la historia es una enrucijada en que coinciden numerosos caminos. transitados o no. — Daniel Halévy.

ALMANAQUE RURAL

CHACRA. — Sembrar maíz, sorgo, alpiste y mijo.—Se puede comenzar el trasplante del arroz.—Escardar las sementeras de trigo, cebada y avena si tienen muchos juyos.—Seguir la siembra del maiz.—Sembrar el cáñamo, el ramio, el ricino, la madia y el girasol.—Comenzar la cosecha del ramio.—Se planta lúpulo y sisal.—Se trasplanta tabaco.—Sembrar el trébol común, la sulla y el teosinte; también el sorgo y el maíz para forraje.—Plantar la caña de Castilla y las pencas de la tuna de higos.

Antes de iniciar la esquila conviene clasificar las majadas, para evitar la mezcla de lanas de distinta finura y la de borrega con lana madre.

HUERTA. — Sembrar al aire libre acelga, albahaca, berro, escarola, espinaca, lechuga, perejil, perifollo. — Sembrar porotos, maíz para choclos, melones, sandías, zapallos, pepinos.—Terminar la plantación de papas.—Plantar las batatas.—Trasplantar las plantitas de repollo, brócoli, tomates, ajíes.—Aporcar y enramar las arvejas.—Escardar y regar las plantaciones teniéndolas siempre húmedas.—Proteger las plantas delicadas contra los fríos de la noche.

JARDIN. — Trasplantar a los macizos las plantas formadas en las almácigas y viveros que hayan alcanzado el tamaño conveniente: cinerarias, ajeles, pensamientos, flox, lobelia, clavellinas, reseda, miosotis, amapolas, etc.—Plantar amarilis, begonias, dalias, azucenas.—Sembrar de asiento: ajelles de Mahon, buenos días, buenas noches, capuchinos, girasol. — Sembrar en almácigas: amarantos, siempre vivas, brincos, verbena.—Repicar en los viveros las plantitas de la siembra anterior.—Cambiar la tierra de las tinas.

MONTES Y FRUTALES. — Concluir la siembra y plantación de coníferos. — Continuar los injertos de púa en corona y de aproximación. — Sujetar con tutores los brotes de los injertos para que no se quiebren.—Trasplantar en las almácigas las plantitas de coníferos y de hojas persistentes.

El duraznero produce al tercer año de la plantación. Le son favorables los terrenos profundos con elevada proporción de arena gruesa, ricos en substancias nutritivas.

EQUINOS.—En este mes empieza generalmente la parición. Los que hacen la monta en mano deben aprovechar las horas de poco sol, mañana o tarde, para traer las yeguas al padrillo antes de darles de comer. Si se hace hacer la monta en libertad, se suelta al padrillo algunas horas de la madrugada en el potrero de la manada. A la tarde se vuelve a soltar y se trae al anochecer. En el cuarto menguante de este mes se debe capar los potrillos de la parición anterior que ya van a cumplir un año.

La pulga, el mosquito y el piojo son agentes de infección y contagio. No lo son menos las ratas, que ocasionan además enormes perjuicios materiales.

VACUNOS. — Se sigue tranqueando el ganado los días de buen tiempo. Se procede a capar a los terneros que se marcó en abril. Los toros se castran a cubilho y no hay que dejarlos tomar agua el día de la operación. — En este mes el trébol hace mucho daño. Soltar temprano y pastorear el ganado un par de horas antes que entre el sol, para darle de los trebolares, moverlo y reparar si se hinchan los animales, especialmente del lado izquierdo.

OVINOS.—La parición está ahora en toda su fuerza. Si hay mucho trébol, hacerlo comer y pisotear en las horas que no hace daño; vigilar las ovejas un par de horas antes de la puesta del sol y traer la majada al corral; si algún animal se enfermase, hacerlo trotar para que expela los gases, y si cae al suelo, lo mejor es degollarlo. Como remedio, una cucharada chica de álcali volátil en la cuarta parte de un vaso de agua. El agua fría aplicada sobre el lomo y los vacíos es también un remedio eficaz.

COREAL. — Este mes es el más favorable para la postura y empolladura, se cuidará para las cluecas y cada pollada se llevará aparte para darle los alimentos necesarios.—Se continúa el engorde de los patos, de los pollos y capones de otoño. Las aves se largarán después de la salida del sol.

El equino es muy sensible a la acción directa de los rayos solares; pero poco más o menos, todos los animales sufren durante los grandes calores.

Acacia. — El género acacia comprende más o menos trescientas especies.



La "acacia arábiga" (véase grabado, rama y fruto) es el árbol que produce la goma arábiga; tiene ramas y tallos vellonosos, hojas en cuatro, cinco o seis divisiones, hojuelas formando de diez a veinte pares y flores sobre tallos. Se encuentra en la India, Arabia y la Abisinia. La goma se obtiene por medio de incisiones en la corteza del árbol, por las cuales sale la savia y se endurece, formando concreciones transparentes. También producen goma otras especies de acacias.

***Mimosa.** — Planta perteneciente a la familia de las Leguminosas, subfamilia de las mimosáceas, cuyas especies habitan en toda la zona tropical. La sensitiva ("Mimosa pudica" L.) es una mata casi herbácea, de unos 4 a 6 decímetros de altura, con pocas hojas, y éstas compuestas y formadas por un largo pecíolo algo engrosado en su terminación, de la cual parten cuatro hojitas pinadas, cada una con 16 ó 20 pares de folíolos ovales, las cuales se pliegan cuando se las toca o se las agita. (a, flor; b, fruto).



Tan grande es la virtud del amor, que hasta sus errores santifican las almas y resplandecen más que la verdad. — Carlos P. Quiroga.



AGENDA



16 Miércoles (259—106).

.....

.....

17 Jueves (260—105).

.....

.....

18 Viernes (261—104).

.....

.....

19 Sábado (262—103).

.....

.....

20 DOMINGO (263—102; 38.ª Semana).

.....

.....

21 Lunes (264—101.)

.....

.....

22 Martes (265—100).

.....

.....

23 Miércoles (266—99).

.....

.....

24 Jueves (267—98).

.....

.....

25 Viernes (268—97).

.....

.....

26 Sábado (269—96).

.....

.....

27 DOMINGO (270—95; 39.ª Semana).

.....

.....

28 Lunes (271—94).

.....

.....

29 Martes (272—93).

.....

.....

30 Miércoles (273—92).

.....

.....

En toda vida hay dos pasados: la realidad, que por una parte tratamos de olvidar, y el sueño, constituido por actitudes imaginarias que hemos inventado para consolarnos de faltas y debilidades. — *Remy de Gourmont.*

OCTUBRE

DIA DEL			10.º MES (m)	SOL			LUNA			Edad
Mes	Semana	Año		Salida	Paso	Puesta	Salida	Paso	Puesta	
1	J	274	s. Remigio, arzob.	h. m. 5 33	h. m. 11 43	h. m. 17 54	h. m. 22 47	h. m. 2 48	h. m. 7 44	días 19 5
2	V	275	ss. Angeles Custodios	5 32	11 43	17 55	23 49	3 37	8 22	20 5
3	S	276	s. Maximiliano, mr.	5 30	11 43	17 56	—	4 31	9 13	21 5
4	D	277	s. FRANCISCO de A.	5 29	11 42	17 57	0 47	5 27	10 9	☾
5	L	278	s. Plácido, mr.	5 27	11 42	17 58	1 41	6 25	11 13	23 5
6	M	279	s. Bruno, fundador	5 26	11 42	17 59	2 27	7 22	12 23	24 5
7	M	280	s. Marcos, papa y c.	5 25	11 42	18 0	3 7	8 17	13 34	25 5
8	J	281	s. Demetrio, mr.	5 23	11 41	18 0	3 43	9 10	14 47	26 5
9	V	282	s. Eleuterio, mr.	5 22	11 41	18 1	4 14	10 2	16 1	27 5
10	S	283	s. Luis Beltrán, conf.	5 20	11 41	18 1	4 43	10 53	17 13	28 5
11	D	284	s. NICASIO, ob.	5 19	11 40	18 2	5 13	11 45	18 27	☉
12	L	285	N. S. del Pilar	5 18	11 40	18 3	5 46	12 39	19 42	1 2
13	M	286	s. Eduardo, rey	5 16	11 40	18 4	6 21	13 35	20 57	2 2
14	M	287	s. Calixto, papa y mr.	5 15	11 40	18 5	7 3	14 34	22 11	3 2
15	J	288	sta. Teresa de Jesús	5 13	11 39	18 5	7 54	15 35	23 18	4 2
16	V	289	s. Martiniano, mr.	5 12	11 39	18 6	8 51	16 35	—	5 2
17	S	290	sta. Eduvigis, vda.	5 11	11 39	18 7	9 52	17 32	0 18	6 2
18	D	291	s. LUCAS EVANGEL.	5 10	11 39	18 8	10 56	18 25	1 8	☾
19	L	292	s. Pedro de Alcántara	5 9	11 39	18 9	12 1	19 14	1 47	8 2
20	M	293	s. Juan Cancio, conf.	5 7	11 38	18 10	13 1	19 59	2 20	9 2
21	M	294	sta. Ursula, vir. y mr.	5 6	11 38	18 11	13 58	20 40	2 50	10 2
22	J	295	sta. María Salomé	5 5	11 38	18 12	14 55	21 20	3 14	11 2
23	V	296	s. Servando, mr.	5 4	11 38	18 13	15 51	21 58	3 36	12 2
24	S	297	s. Rafael Arcángel	5 2	11 38	18 14	16 45	22 37	3 58	13 2
25	D	298	s. CRISANTO, mr.	5 1	11 38	18 15	17 40	23 17	4 21	14 2
26	L	299	s. Evaristo, papa	5 0	11 38	18 16	18 40	—	4 46	☺
27	M	300	sta. Sabina, mr.	4 58	11 37	18 16	19 39	0 0	5 13	16 2
28	M	301	ss. Simón y Judas, A.	4 57	11 37	18 17	20 41	0 45	5 45	17 2
29	J	302	s. Narciso, ob.	4 56	11 37	18 18	21 42	1 34	6 22	18 2
30	V	303	s. Alonso, conf.	4 55	11 37	18 19	22 41	2 26	7 8	19 2
31	S	304	sta. Lucía, virg. y mr.	4 54	11 37	18 20	23 36	3 22	8 3	20 2

Las horas son de tiempo legal y se refieren al meridiano y al horizonte de Bs. As. (Véase pág. 33). El día dura: 12 h. 21 min. el 1.º; 13 h. 26 min. el 31. Aumenta, en término medio, 2 min. por 24 h. Duración media del crepúsculo, 30 min. (Ver pág. 9).

Temperatura Máxima y Mínima en la Capital Federal

1928		1929		1928		1929		1928		1929		
Días	Máx.	Mín.	Máx.	Mín.	Días	Máx.	Mín.	Máx.	Mín.	Días	Máx.	Mín.
1	23.0	16.0	19.5	8.7	12	19.0	11.0	19.2	14.4	23	23.0	17.2
2	19.0	10.0	14.3	1.3	13	20.0	13.0	24.0	13.9	24	26.0	14.0
3	19.0	11.0	19.0	7.5	14	22.0	13.0	23.1	6.5	25	26.0	14.0
4	14.0	9.0	19.7	11.1	15	22.0	13.0	17.1	6.8	26	27.0	16.0
5	13.0	7.0	22.3	9.3	16	21.0	10.0	17.6	11.6	27	27.0	19.0
6	16.0	7.0	20.1	11.3	17	22.0	14.0	21.4	11.1	28	27.0	16.0
7	24.0	8.0	24.2	9.7	18	23.0	10.0	26.0	18.0	29	30.0	16.0
8	20.0	7.0	23.9	14.7	19	22.0	9.0	29.1	11.5	30	25.0	15.0
9	20.0	11.0	19.1	12.0	20	18.0	13.0	29.2	12.7	31	26.0	15.0
10	18.0	11.0	17.7	12.6	21	17.4	13.0	16.8	5.0	—	—	—
11	19.0	11.0	18.8	13.3	22	21.0	12.0	14.5	4.0	—	—	—

El odio es un instrumento negativo al que debemos combatir con la cultura y la acción solidaria. — *Alfredo L. Palacios.*



AGENDA

1 Jueves (274—91).

.....

.....

2 Viernes (275—90)..

.....

.....

3 Sábado (276—89).

.....

.....

4 DOMINGO (277—88; 40.^a Semana).

.....

.....

5 Lunes (278—87).

.....

.....

6 Martes (279—86).

.....

.....

7 Miércoles (280—85).

.....

.....

8 Jueves (281—84).

.....

.....

9 Viernes (282—83).

.....

.....

10 Sábado (283—82).

.....

.....

11 DOMINGO (284—81; 41.^a Semana).

.....

.....

12 Lunes (285—80).

.....

.....

13 Martes (286—79).

.....

.....

14 Miércoles (287—78).

.....

.....

15 Jueves (288—77).

.....

.....

MEMENTO. — 2: Día de los niños pobres.—
 5: Rep. de Portugal (1910). — 10: República de China (1912). — 12: Descubrimiento de América (1492). — Día de la raza. — Nuestra Señora del Pilar. — 31: Vigilia de Todos los Santos. — Día de los muertos por la Patria. — Día universal del ahorro.

ANIVERSARIOS Y CENTENARIOS

Juan Ristitch, político y diplomático, nació en Kraginievatz (Servia) el 27 de octubre de 1831. Falleció en Belgrado el 4 de septiembre de 1899. Desempeñó altos cargos en las regencias y gobiernos del rey Milano y de su hijo y sucesor Alejandro. Votó la constitución de 1868. Consiguió que el Congreso de Berlín (1878) concediera la expansión del territorio serbio. Se distinguió también como literato y sus obras son muy apreciadas en su país.



Federico Balart nació en Priego (España) el 22 de octubre de 1831. Falleció en Madrid el 11 de abril de 1905. Ocupó altos cargos políticos y administrativos. En el periodismo se destacó como crítico edificante e imparcial. Fue autor de bellísimas poesías entre las que se destacan "Dolores", "Restitución" y "Horizontes". Desempeñó la dirección artística del Teatro Español de Madrid. Electo académico, no tomó posesión del cargo.



ANIVERSARIOS

1. Victorino de la Plaza + 1919 (n. 1841).
3. Arellano, degollado, 1841.
4. Estanislao S. Zeballos + 1923.
5. Jarier de Viana + 1926.
6. Inauguración de la iglesia rusa en Bs. Aires, 1901. — Lucio V. Mansilla + 1913.
7. Primer viaje del vapor de Fulton de Nueva York a Albany, 1807.—Rosario (Sta. Fe): monumento a Belgrano, 1928.
8. Ricardo Güiraldes (autor de "Don Segundo Sombra") + 1927.
9. Lavalle + 1841 (n. 1797).
10. Vicente López + 1856 (n. 1785).—Bs. Aires: monumento a Alem, 1925.
12. Juan J. Castelli + 1812 (n. 1766). — Luján (Bs. As.): se inaugura el Museo Colonial, 1923. — (12-15): el dirigible "Z. R. 3" realiza la travesía del Atlántico (Alemania-E.E. U.U.), 1924.—Anatole France + 1924.—Génova: monumento a Belgrano, 1927.
15. Primera Exposición Nac. Argentina en Córdoba, 1871.
16. Bs. As.: monumento al gral. Alvear, 1926.
17. Desaparición del "Pampero", 1908. — Bs. As.: primera Exposición de frutos, manufacturas y productos industriales argentinos, 1917.
19. César Lombroso + 1909. — Inaug. del servicio ferroviario argentino-paraguayo, 1913. — Gral. Julio A. Roca + 1914 (n. 1843).
20. El "Nungesser-Coli" llega a El Palomar (salió de París el día 10), 1927.
21. Batalla de Trafalgar y muerte de Nelson, 1805. — José Hernández + 1894.
22. Gral. José María Paz + 1854.
24. Observatorio de Córdoba inaugurado, 1871.—O'Higgins + 1842 (n. 1780).
25. Naufragio del "Princesa Mafalda", 1927.
27. B. As.: monumento a Echeverría, 1907.
28. Washington: monumento al gral. San Martín, 1925.
31. Fallo arbitral sobre límites chileno-argentinos, 1902. — José Ingenieros + 1925.

CENTENARIOS

- 1/1831: + José Togores, conde de Ayamán, militar, político y poeta español (n. 1767).
- 8/1831: N. el conde Pablo Hatzfeld-Wildemburg, diplomático alemán (+ 1901).
- 9/1831: + Juan A. Capo D'Istria (V. ind.).
- 10/1731: N. Enrique Cavendish, físico y químico inglés (+ 1810).
- 11/1531: + Ulrico Zuinglio (Véase Índice).
- 12/1531: N. Jacobo de Saboya, duque de Nemours, célebre capitán francés.
- 13/1831: N. Juan Wesley Hoyt, escritor norteamericano.
- 14/1831: + Enrique Francisco María Charpentier, militar francés (n. 1769). — N. el violinista húngaro Edmundo Singer.
- 18/1831: N. Federico Harrison, jurista y político inglés.
- 19/1831: N. Julio Grégo, jurista y periodista checo (+ 1896).
- 21/1831: N. el químico alemán Germán Hellriegel (+ 1895).
- 22/1831: N. el fisiólogo sueco Alarico Frithjof Holmgren (+ 1897).
- 23/1831: N. Eduardo Young, explorador inglés (+ 1896).—N. Basilio Lanneau Gildersleeve, humanista norteamericano.
- 25/1831: N. Enrique Brück, prelado alemán (+ 1903).
- 29/1731: N. Rafael Landívar, poeta y humanista guatemalteco (+ 1793).
- 29/1831: N. el periodista alemán Leopoldo Sonnemann (+ 1909). — N. Otón Carlos Marsh, célebre paleontólogo norteamericano (+ 1899).—N. Narciso Martínez Izquierdo, prelado español (+ 1886).—N. Samuel Eduardo Warren, matemático norteamericano.
- 31/1831: N. Carlos de Voit, fisiólogo alemán (+ 1908).

Federico III, emperador de Alemania y rey de Prusia, nació en Postdam (Alemania) el 18 de octubre de 1831. Falleció el 15 de junio de 1888. Actuó en la guerra contra Dinamarca (1863-64); en la de Austria (1866) y en la guerra franco-prusiana (1870-71). Se distinguió como protector de las Artes y de la Industria. El 1.º de marzo de 1888 fue proclamado emperador. Le sucedió su hijo el ex emperador Guillermo II.



Pablo Mantegazza nació en Monza (Italia) el 31 de octubre de 1831. Falleció el 28 de agosto de 1910. Fue médico, antropólogo y novelista. Estuvo en el Paraguay y en nuestro país, en Salta con trajo matrimonio. En Italia dirigió hospitales; fue catódrico; en París fundó el primer laboratorio de Patología Experimental de Europa; un Museo de Antropología y la Sociedad Antropológica Italiana en Florencia; etc.



INDICACIONES UTILES

Te. Su preparación y modo de servirlo. — El te constituye la bebida nacional de algunos países. A pesar de la universalidad de su uso, no todos saben que la preparación del te requiere verdadera habilidad. Entre las fórmulas conocidas figura la que legó un emperador chino, muerto hace siglos. Es la siguiente: póngase una tetera vieja de tres patas sobre fuego lento; líenésela con agua de nieve derretida. Hiérvase justo lo preciso para que un pescado se ponga blanco y una langosta se ponga encarnada; échense las hojas del te escogido en una taza, déjese reposar hasta que el vaho se convierta en un vapor muy tenue que flote sobre la superficie. Lébase con calma. **Réceta inglesa:** empléese agua pura recién hervida, un recipiente para cocerla, una tetera para hacer el te, caliéntese ésta antes de echar en ella el te y el agua. La infusión no durará más de siete minutos ni menos de cinco. En Rusia el te se toma a todas horas; el ruso lo bebe siempre en vasos. En las casas acomodadas los vasos se sirven en bandejas de plata provistas de altas arandelas dentro de las cuales encajan. Se acostumbra hacerlo muy dulce y añadirle unas gotas de limón; nadie toma te con leche. Los pobres se ponen en la boca un terrón de azúcar cuando beben el te. Por las calles hay vendedores ambulantes que llevan vasos y enormes teteras. El "samovar" que se menciona en los libros de viajes por Rusia, es una hornilla portátil, dentro de la cual hay un cilindro de 6 u 8 centímetros de diámetro lleno de carbones, con lo que se mantiene el agua caliente. El "samovar" se ve en todas las casas rusas, la tetera se coloca encima de él. En Marruecos, en Argelia y en Egipto, se hace el te poniendo un puñado de hojas dentro del recipiente y sobre ellas se echa un poco de agua caliente, sacándola en seguida; después se meten en la tetera gruesos trozos de azúcar y se echa agua hirviendo hasta llenarla. Generalmente se añaden hojas de tomillo o de hierba buena. Las mismas hojas sirven para hacer te varias

veces. No se gasta nunca leche. En China se acostumbra ofrecer a las visitas no una, sino diez o doce tazas de te, y es desaire no aceptarlas. Se usan tazas pequeñas, sin asas, que se colocan en una especie de bandejas de plata, cobre o tejido de bambú de forma de barco. En las "casas de te" no se suministra más que agua hirviendo a los parroquianos, estos llevan su te. Las mejores clases de te chino son sumamente caras y se recoge tan poco de ellas, que no lo exportan jamás. Los chinos aromatizan el te mezclándolo durante 24 horas con flores de jazmín o azahar. El te en tortas, se usa mucho en Asia; se compone de hojas estropeadas y tallo de la planta de te, mezclados con hojas de otras hierbas y con sangre de toro secada al horno. Lo consumen los nómadas mogoles, los campesinos rusos y tibetanos. Estos lo consideran su principal alimento, y lo mezclan con harina de cebada tostada. En Siam, se macsa el te del mismo modo que el europeo macsa el tabaco. Para ello se fabrican pastillas. Se exponen las hojas al vapor de agua atándolas después en manojos y enterándolas durante 15 días. Así fermentan y se conservan bien durante dos o más años. En el Japón el hacer el te es operación delicada y solemne. Según la etiqueta japonesa, el dueño de casa lo prepara en persona en presencia de los convidados con ceremonias larguísimas y complicadas. Cuando un japonés da un te de mucho cumplido o un "cha no ya", emplea utensilios reservados especialmente para las grandes ceremonias, te distinto del que se usa de ordinario y lleva la escrupulosidad hasta el punto de servirlo en una casa o en una habitación que no se usa para otra cosa. En Persia se toma esta bebida tan dulce que casi parece jarabe y se aromatiza con "turchi", licor preparado con jugo de limas. El te Pekoe, que tanta fama tiene por su delicadísimo aroma, se compone de las hojas más jóvenes y todavía no desarrolladas, recogidas cuando aun conservan su pelusilla blanca.

RECETAS PARA COCINA

Pastel de vigilia. — Se cuecen tres cebollas blancas, se sazonan con sal y pimienta, poniéndolas en una fuente de horno con cuatro huevos duros cortados en rodajas. Se cubre con una buena salsa blanca mezclada con 3 ó 4 cucharadas de queso rallado. Encima se coloca una capa de puré de papas y se pone a dorar al horno.

Pato a la payador. — Se elige un pato criollo gordo y tierno; se limpia y se corta en presas; se adoba con sal, pimienta, moscada, vino seco, laurel, orégano, tomillo y se deja reposar dos horas. En una cacerola se pone una taza de aceite fino y una cucharada de manteca, en lo cual se dora el pato; se agregan seis tomates cortados en cuatro; seis ajíes enteros, pero sin semillas; dientes de ajo; un vaso de buen vino seco;

clavos de clor y comino; medio kilo de arroz lavado, mezclado con pimentón; 200 gramos de jamón cocido y picado y caldo magro.

Pescado con arroz (plato escocés). — Se quitan las espaldas y se pica una taza y media de pescado cocido y se mezcla con dos tazas de arroz cocido sazonado con sal y pimienta. Se calienta en la sartén con tres cucharadas de manteca dándole vuelta de vez en cuando y cuidando de no romper el arroz. Se sirve en pirámide en una fuente caliente rodeado con huevos duros cortados a lo largo.

Pescado frito con salsa. — Se frien trozos de pescado, se ponen en una sartén, se les echa aceite y ajos fritos, pimienta molida, sal, ajo crudo, perejil picado, jugo de limón y una tacita de agua. Se tapa bien y se cocina un rato en el horno.

MERCADO. — *Carne:* Cordero, carnero, vaca, cabrito, riñones de cordero, lengüetas, mondongo, patitas de carnero. — *Aves:* Pollos. — *Pescado:* Raya, corvina, pejerrey, dorado, surubi. — *Verdura:* Arvejas, habas, espárragos, rabanitos, alcauciles, brócoli, repollo, zapallitos, chauchas, cebollas de verdeo y de cabeza, espinacas, nabo, hinojos, lechuga, berro. — *Fruta:* Frutilla, lísperos, bananas, naranjas.

ALMANAQUE RURAL

CHACRA. — Terminar de sembrar sorgo, alpiste y mijo; seguir la siembra de maíz y el trasplante del arroz. — Escardar el trigo, lino, avena y cebada si tienen muchos yuyos. — Carpín y aporcar el maíz. — Se puede plantar lúpulo y sisal. — Escardar el lino y el tabaco. — Primera recogida de hojas de geranio. — Principiar a fin de mes la cosecha de la coiza. — Cuando sea el momento oportuno, hacer el primer corte de alfalfa, trébol común, sulla, galega y esparceta y de la pradera Goetz. — Cortar el trébol encarnado a fines de mes.

HUERTA. — Si hay ocasión aporcar las papas. — Seguir las escardas y riegos, manteniendo los tabloncillos limpios de yuyos y siempre húmedos. — Continuar el trasplante de tomates, ajíes y demás plantas de las almácigas. — Sembrar maíz para choclos, porotos, zapallos, melones, sandías, pepinos. — Concluir la plantación de batatas. — Sembrar en almácigas: apio, también repollo y puerros para replantar en el próximo mes. — Todavía se sembrará al aire libre hortalizas de verano. — Debe establecerse el sistema de riego, ya sea por cañalitos o acequias.

JARDIN. — Escardar a menudo los macizos. — Reponer las plantas que faltan en los canteros. — Regar por la tarde, cuidando de no estropear las plantas y borduras. — Cuidar las almácigas de las plantas de hojas de adorno que sucederán a la floración primaveral. — Injertar de escudete los rosales de vegetación temprana.

MONTES Y FRUTALES. — Continuar los injertos de púa en corona y de aproximación. — Seguir la plantación de los eucaliptos, acacias y casuarinas criados en macetas. — En los frutales suprimir las ramas inútiles y despuntar los brotes que convienen. — Sembrar en viveros o macetas: acacias, aromas, eucaliptos, casuarinas, morales.

Café. — El árbol del café, llamado también cafeto, de cuyo cultivo, cosecha, tierra que prefiere, etc., nos hemos ocupado en el Almanaque correspondiente al año 1926, es originario de África, de donde fué llevado a Europa y más tarde a varios países de nuestro continente, algunos de los cuales, el Brasil por ejemplo, dedican a su cultivo enormes extensiones. El extraordinario desarrollo que el consumo del café ha adquirido ha hecho que se elaboren sucedáneos o substitutos, tales como: raíz de achicoria tostada (véase pág. 107), bellota dulce tostada; garbanzos, habas y otras legumbres; centeno, trigo, maíz y ce-

El alpiste es un cereal de primavera y por lo tanto debe sembrarse tan temprano como lo consentían las heladas tardías. Se siembra a razón de 25 a 30 kilos por hectárea, de preferencia en líneas.

La cría de cerdos es siempre conveniente. No deben descuidarla chacareros ni granjeros y en general todos los que viven en el campo.

La calidad de la semilla es un factor preponderante en el rendimiento de un cereal.

Defender los árboles y propagarlos es obra patriótica.

EQUINOS. — Estando la parición en toda su fuerza, es preciso repararla con cuidado, lo mismo que la entrada a las manadas de padrillos ajenos. — Si se quiere pasar una yegua a otra manada, el momento más favorable es cuando el potrillo tiene tres o cuatro días. — Se sigue soltando los padrillos de pesebre con las yeguas. — Sigue la doma de los potros. — Si no se ha aprovechado el cuarto menguante de septiembre para capar los potrillos, debe hacerse sin falta este mes. — Mover las yeguas para acelerar el engorde.

VACUNOS. — Este es el último mes en que se debe mover el ganado para hacerlo engordar. En noviembre el pasto está sazando ya, y cuando el pasto está sazando el reposo es más favorable para el engorde de la hacienda. — Si no se ha capado los terneros en el cuarto menguante de septiembre, se aprovechará el de este mes. Después son de temerse los gusanos. — Debe repararse con cuidado la hacienda, porque la parición sigue activa. Cuidar el estado de los toros de pesebre, porque pronto habrá que soltarlos con las vacas.

OVINOS. — Los carneros padres se soltarán el 1.º de este mes, para que la parición de otoño pueda empezar el 1.º de marzo. — Sigue la parición de primavera. — El 1.º de este mes puede empezar la esquila. No esquilarse cuando se note humedad en la lana. Para esquilarse las ovejas, se manejan sobre un piso de tablas.

CORRAL. — Observar que no engorden ni entlaquecen demasiado las gallinas ponedoras, porque entonces ponen poco. Mientras pueden mucho, sostenerlas con buena ración de trigo y con huesos triturados. — Los gansos se llevan a pastoreo durante este mes y los siete u ocho meses siguientes. — Se cebarán los patos, pavipollos y capones de otoño.





AGENDA



16 **Viernes** (289—76).

.....

.....

17 **Sábado** (290—75).

.....

.....

18 **DOMINGO** (291—74; 42.^a Semana).

.....

.....

19 **Lunes** (292—73).

.....

.....

20 **Martes** (293—72).

.....

.....

21 **Miércoles** (294—71).

.....

.....

22 **Jueves** (295—70).

.....

.....

23 **Viernes** (296—69).

.....

.....

24 **Sábado** (297—68).

.....

.....

25 **DOMINGO** (298—67; 43.^a Semana).

.....

.....

26 **Lunes** (299—66).

.....

.....

27 **Martes** (300—65).

.....

.....

28 **Miércoles** (301—64).

.....

.....

29 **Jueves** (302—63).

.....

.....

30 **Viernes** (303—62).

.....

.....

31 **Sábado** (304—61).

.....

.....

NOVIEMBRE

DIA DEL			11.º MES (x)	SOL			LUNA			Edad
Mes	Semana	Año		Salida	Paso	Puesta	Salida	Paso	Puesta	
1	D	305	TODOS LOS SANT.	h. m.	h. m.	h. m.	h. m.	h. m.	h. m.	días
2	L	306	Difuntos	4 54	11 37	18 21	—	4 18	9 2	21 2
3	M	307	s. Cesáreo, mr.	4 53	11 37	18 22	0 25	5 14	10 10	22 2
4	M	308	s. Carlos Borromeo	4 52	11 37	18 23	1 4	6 8	11 19	23 2
5	J	309	s. Zacarías, conf.	4 51	11 37	18 24	1 39	7 0	12 29	24 2
6	V	310	s. Leonardo, conf.	4 50	11 37	18 25	2 11	7 50	13 39	25 2
7	S	311	s. Florencio, ob.	4 49	11 37	18 26	2 41	8 40	14 49	26 2
				4 48	11 37	18 27	3 10	9 50	16 1	27 2
8	D	312	s. SEVERO, mr.	4 47	11 37	18 28	3 39	10 31	17 13	28 2
9	L	313	s. Teodoro, mr.	4 46	11 37	18 29	4 13	11 16	18 28	29 2
10	M	314	s. Modesto, mr.	4 45	11 37	18 30	4 53	12 15	19 45	0 7
11	M	315	SAN MARTIN, ob.	4 45	11 38	18 31	5 38	13 16	20 58	1 7
12	J	316	s. Diego de Alcalá, c.	4 44	11 38	18 32	6 34	14 18	22 2	2 7
13	V	317	s. Eugenio, arzobispo	4 44	11 38	18 33	7 37	15 19	22 58	3 7
14	S	318	s. Clementino, mr.	4 43	11 38	18 34	8 43	16 16	23 44	4 7
15	D	319	sta. GERTRUDIS, v.	4 42	11 38	18 34	9 48	17 8	—	5 7
16	L	320	s. Edmundo, arzob.	4 41	11 38	18 35	10 49	17 54	0 20	6 7
17	M	321	s. Gregorio el Taum.	4 41	11 38	18 36	11 50	18 37	0 50	7 7
18	M	322	s. Román, mr.	4 40	11 39	18 37	12 48	19 18	1 15	8 7
19	J	323	s. Ponciano, p. y mr.	4 40	11 39	18 38	13 44	19 57	1 40	9 7
20	V	324	s. Félix de Valois, c.	4 40	11 39	18 39	14 39	20 35	2 2	10 7
21	S	325	Present. de N. S.	4 39	11 39	18 40	15 38	21 15	2 25	11 7
22	D	326	sta. CECILIA, v. y m.	4 39	11 40	18 41	16 30	21 57	2 50	12 7
23	M	327	s. Clemente I. p.	4 38	11 40	18 42	17 29	22 41	3 15	13 7
24	L	328	s. Juan de la Cruz	4 38	11 40	18 43	18 22	23 30	3 45	14 7
25	M	329	s. Gonzalo, ob.	4 37	11 40	18 44	19 34	—	4 23	15 7
26	J	330	sta. Delfina, virg.	4 37	11 41	18 45	20 36	0 22	5 5	16 7
27	V	331	s. Facundo, mr.	4 36	11 41	18 46	21 31	1 17	5 58	17 7
28	S	332	s. Gregorio III, papa	4 36	11 41	18 47	22 29	2 14	6 53	18 7
29	D	333	ADVIENTO	4 36	11 42	18 48	23 4	3 10	8 4	19 7
30	L	334	s. Andrés. Ap. y mr.	4 36	11 42	18 49	23 41	4 4	9 11	20 7

Las horas son de tiempo legal y se refieren al meridiano y al horizonte de Bs. As. (Véase fig. 33). El día dura: 13 h. 27 min. el 1.º; 14 h. 13 m. al 30. Aumenta, en término medio, 1 y ½ min. por 24 h. Duración media del crepúsculo, 82 min. (Ver pág. 9).

Temperatura Máxima y Mínima en la Capital Federal

1928		1929		1928		1929		1928		1929		
Días	Máx.	Mín.	Máx.	Mín.	Días	Máx.	Mín.	Días	Máx.	Mín.	Máx.	
1	25.0	12.0	18.8	6.2	11	22.0	10.0	25.5	13.1	21	33.0	16.0
2	21.0	9.0	25.5	8.8	12	25.0	7.0	27.7	16.5	22	38.0	18.0
3	21.0	14.0	19.0	12.0	13	27.0	17.0	30.3	18.5	23	27.0	18.0
4	24.0	13.0	18.7	11.6	14	28.0	10.0	20.4	15.2	24	34.0	21.0
5	25.0	9.0	22.8	12.0	15	27.0	16.0	20.5	8.9	25	31.0	21.0
6	21.0	6.0	22.8	10.5	16	25.0	11.0	22.6	14.1	26	31.0	19.0
7	23.0	9.0	16.8	8.8	17	28.0	16.0	23.5	15.6	27	32.0	22.0
8	28.0	11.0	20.3	8.1	18	30.0	18.0	24.9	17.1	28	33.0	22.0
9	19.0	12.0	22.6	14.2	19	31.0	13.0	23.5	14.2	29	33.0	21.0
10	18.0	14.0	24.4	17.0	20	27.0	19.0	26.3	14.0	30	31.0	18.0

Hay en nuestro interior la suficiente reserva de energía para afrontar y vencer los obstáculos cuando la necesidad lo demanda. — Orison Sackett Marden.

RIO ALTO PARANA

Extensión y límites.—El río Paraná, aguas arriba de su confluencia con el río Paraguay (km. 1240 de distancia desde Buenos Aires) denominase en la hidrografía argentina Alto Paraná, de conformidad con sus características generales: configuración de las márgenes, naturaleza del lecho, régimen hidráulico, etcétera.

Hasta las cataratas del Guayrá (km. 2120) tiene un desarrollo de 880 km. y es navegable hasta Puerto Méndez (situado a una distancia de 60 km. de las mismas, sobre la margen izquierda) por embarcaciones de diverso calado, en los distintos tramos de su curso, según se verá más adelante.

Las cataratas del Guayrá, señalando el límite natural del río que se describe, constituyen una división fundamental de sus características. Aguas abajo el río es angosto, profundo, de cauce recto, entre barrancas de piedra de casi cien metros de altura; aguas arriba el cauce es ancho, tortuoso, diseminado de islas, y corre entre márgenes de terreno bajo que se inundan en grandes extensiones con crecientes ordinarias. En proximidad de las cataratas el cauce tiene un ancho de 4 000 m. aproximadamente, aguas arriba, y de unos 60 metros aguas abajo.

El desnivel, en estado de aguas bajas, ha sido estimado en 40 metros al pie de las cataratas, y el umbral tiene un desarrollo de cinco kilómetros aproximadamente, sobre ambos bordes del canal rocoso en que las aguas se precipitan por un gran número de saltos, formados por islas y rocas inaccesibles.

La margen derecha de todo el curso del río que se describe pertenece a la República del Paraguay; la margen izquierda a la República Argentina y a los Estados Unidos del Brasil, separados estos dos países por el curso inferior del río Iguazú, que es el principal afluente del río Paraná.

Afluentes.—Los afluentes más importantes del río Alto Paraná que se describe son los que se indican a continuación:

Sobre la margen izquierda, contando desde aguas abajo: Arroyos Itaembé, Yaveviry, Nacanguazú, Tabay, Cará-Apé, Pararay-guazú, Piray-guazú, Aguaray-guazú, Uruguay, Iguazú, Paso-cué, Oco-y, San Vicente, Jeju, San Francisco e Itufí. El arroyo Itaembé que desemboca en el Paraná unos 15 km. aguas abajo del puerto de Posadas, al km. 1568, señala el límite entre el territorio de Misiones y la provincia de Corrientes. El río Iguazú, que desemboca en el Paraná en el km. 1927, es el más importante de los afluentes por su caudal y por señalar el límite entre la República Argentina y los Estados Unidos del Brasil. Es además famoso por los grandiosos saltos que interrumpen su curso a 14 km. de distancia desde la desembocadura y que constituyen un imponente espectáculo.

Sobre la margen derecha, contando siempre desde aguas abajo, se encuentran los siguientes arroyos: Aguapey, Tacuary, Trinidad, Capii-bary, Itá-carú-aré, Pirapó, Maudorovi-guazú, Yaguarazapá, Pirayufí, Tembey, Yaguitay, Guará-pai, Y-hacán-guazú, Yacuy-guazú, Nacunday, Pirá-pytá, Y-tuty, Monday, Mho-y, Acará -y, Itá-pytá-y, Tatá -tupi, Píky, Sapucay, Limoy, Pozuelos e Ygurey.

Muchos de estos arroyos llevan un caudal regular y son navegables por pequeñas embarcaciones y por jangadas.

Características generales.— La dirección media del curso del río, a partir desde las cataratas del Guayrá hacia aguas abajo, es Sud 10° al Oeste, en los primeros 400 kiló. metros; Sud 50° al Oeste en el tramo siguiente de 120 kilómetros y Sud 90° al Oeste en los 360 kilómetros restantes.

En relación a las características de su cauce y a sus condiciones de navegabilidad, puede considerarse dividido en dos tramos distintos que se describen a continuación:

El primero, de 355 kilómetros de longitud, desde Confluencia hasta la isla Itá-cuá, aguas arriba de Posadas, se caracteriza por la anchura de su cauce, que varía entre 1500 y 5000 metros en varios brazos o canales, y por la muy escasa profundidad. El lecho en los primeros 180 kilómetros es de arena y barro, con algunas restingas de piedra aisladas, y en consecuencia el canal es móvil, si bien no con la movilidad propia del curso inferior, aguas abajo de Confluencia. En los 175 km. restantes de este primer tramo el lecho es de piedra basáltica, y forma una serie de rápidos o correderas que constituyen la mayor dificultad para la navegación. Sobre la margen izquierda el terreno es plano, pero alto y barrancoso en el curso inferior, y forma colinas en el curso superior; sobre la margen derecha es bajo en mucha extensión, e inundable con crecientes ordinarias. La profundidad en algunos de los pasos del curso inferior, de lecho de arena, llega a 5½ pies (1,65 m.), y en el curso superior, de lecho de piedra, a 4½ pies (m. 1,35) estando el río al nivel de estiaje. El valor medio de la velocidad de la corriente en el canal varía de 2,5 km/hora con río muy bajo, a 7,5 km/hora con río crecido.

En el segundo tramo, de 525 km. de longitud, desde la isla Itá-cuá hasta las cataratas del Guayrá, el río presenta caracteres fundamentalmente distintos, se reduce a un cauce único de poco ancho y mucha profundidad, en lecho de piedra basáltica, y entre márgenes de terreno alto. En los primeros 125 km. de su curso estas márgenes son colinas de una altura media de 50 metros, que alcanza aisladamente el valor máximo aproximado de 90 metros en el paraje denominado Yaveviry. Hasta el rápido de Corpus, en una longitud de 75 km. el ancho del cauce es irregular y varía entre 500 y 1500 metros, y la profundidad en el canal oscila entre 10 y 25 metros al nivel de estiaje. Aguas arriba del rápido el ancho del río se hace más regular y disminuye desde 1000 metros hasta 300 metros en la desembocadura del río Iguazú, y a 150 metros frente a Puerto Méndez, límite de la navegación.

La altura de las márgenes sobre el nivel de aguas bajas, pasado el rápido mencionado, crece de una manera muy regular, desde 30 m. aproximadamente a 80 m. en la desembocadura del río Iguazú, y 90 m. en Puerto Méndez. Los campos de ambas márgenes son planos, y llegan al río con talud natural, de pendiente siempre más acentuada a medida que se remonta su curso. Los arroyos afluentes, al caer al Paraná, forman en la barranca, o a corta distancia de la misma, cascadas de distinta altura. El curso de estos arroyos, antes de la caída, es tortuoso, de costas bajas y lecho de barro. En este tramo el río Paraná puede representarse como una inmen-

sa rajadura, producida en la masa rocosa de una extensa llanura que tiene una ligera pendiente hacia el Sud, y una altura media aproximada de 250 metros sobre el nivel del mar. Esa rajadura o grieta, de sección triangular, tiene una profundidad media de 70 m. en su extremo inferior, de 110 m. cerca del Iguazú y 125 m. en su extremo superior, cerca del Guayra.

El perfil longitudinal del fondo del río, dada la naturaleza del mismo, es muy irregular, sucediéndose los pozos a los altos fondos y umbrales, que determinan cambios bruscos en la pendiente superficial y luego en la velocidad de la corriente. La mayor profundidad se encuentra frente a la desembocadura del arroyo Yaguitay y frente a Puerto Delicia, y es de 56 metros, referida al nivel de aguas bajas. Los lugares de menor profundidad son los pasos Itá-curubí y rápido de Corpus, con m. 4,00 y m. 5,50 al cero.

La velocidad media de la corriente en el canal varía de 3 a 4 km. por hora con río muy bajo, y de 8 a 10 km. por hora con río muy crecido.

Navegación.— Las mayores dificultades y peligros para la navegación se encuentran en la parte superior del primer tramo, que comprende una serie de pasos de escasa profundidad y de canal muy tortuoso y angosto, y algunos rápidos que forman una corriente, a muy violenta. Las embarcaciones que navegan en este tramo en época de estiaje tienen una eslorá máxima de 40 metros y un calado máximo de m. 1,20 (4 pies). No se navega de noche en este tramo de río; la eficacia de un balizamiento luminoso para permitir salvar los rápidos y algunos de los pasos más difíciles es dudosa.

En el tramo superior el cauce tónico y profundo del río, la ausencia de restingas a flor de agua a medio canal simplifican la navegación. Las mayores dificultades se tienen con río crecido; para vencer la velocidad de la corriente, los vapores deben navegar — en los viajes de subida — remaneseando, es decir, costeando las orillas, lo que constituye un serio peligro, dada la naturaleza rocosa de las márgenes. Además, es con río crecido que adquieren la mayor violencia los remolinos. Con río bajo es cuando la navegación es más fácil.

Es posible la navegación nocturna, tanto hacia aguas arriba como hacia aguas abajo, salvo los casos de río muy crecido o de tiempo oscuro.

Los accidentes hidrográficos más importantes y de mayor dificultad para la navegación, en el primer tramo son los rápidos denominados Apiné, 25 de Mayo y Júpiter, situados respectivamente en el km. 1473, km. 1483 y km. 1490. En el rápido de Apiné el agua se precipita por una garganta estrecha, con gran velocidad (de 9 a 11 km. por hora) y dando origen a violentos remolinos. Embarcaciones de escaso poder de máquina y a remolque deben remontar el salto con ayuda de un cable espi. Los otros dos pasos son de menor importancia. Entre los pasos más difíciles debe mencionarse el Carayá (km. 1478) y los pasos Mborebí y Ombú por su escasa profundidad (4½ pies, o sea m. 1,35 en estiaje).

En el segundo tramo el obstáculo principal lo constituyen los rápidos de Corpus (km. 1658) en los cuales el agua se precipita por dos canales formados por un umbral de roca

basáltica, y separados por una restinga al medio del río que emerge en estado de aguas bajas. La profundidad al cero del canal de la margen izquierda es de m. 4,80, y en el canal de la margen derecha es de m. 5,40. El paso Itá-curubí (km. 1640) es un gran displayado rocoso, con la profundidad en el canal de m. 4,00 al cero.

En todo el curso superior del río, sobre ambas márgenes, hay un gran número de restingas que avanzan desde la costa hacia el medio del canal y quedan sumergidas estando el río crecido o en aguas medias, originando remolinos más o menos violentos según el estado mismo del río.

Régimen fluvial.— Las crecidas del Alto Paraná comienzan generalmente en el mes de diciembre, y alcanzan la mayor altura en los meses de febrero y marzo. El descenso de las aguas empieza en el mes de junio y dura hasta agosto, en que su nivel alcanza la mínima altura. En octubre suele producirse un repunte que dura hasta noviembre, debido a una crecida del río Iguazú.

La amplitud de oscilación (diferencia entre la máxima y la mínima altura de agua) es distinta en los diversos tramos del río que se describe, como que depende evidentemente del ancho del cauce. Así en Confluencia y frente a Posadas, adonde ese ancho es aproximadamente de 2500 metros y el río puede desbordar sobre una de las márgenes, la amplitud de oscilación (según la crecienta del año 1905 y la bajante del año 1925 de valores máximo y mínimo registrados) es de m. 8,80 y m. 7,44, respectivamente. En la desembocadura del río Iguazú adonde el ancho del río es de 300 m. y se halla encajonado entre barrancas de 80 m. de alto, la amplitud de oscilación es de 42 m.

Puertos.— Sobre la margen izquierda, en la costa de la provincia de Corrientes, hay pocos puertos y de escasa actividad comercial, a causa de que toda la región está dedicada exclusivamente a la ganadería y su población es muy reducida. Son estos puertos, a contar desde Confluencia: Paso de la Patria, Itatí, Itá-Ibaté, e Ituzaingá. Posadas es el primer puerto del territorio de Misiones; es de mucha actividad y en continuo progreso, debido al comercio de las maderas y yerba provenientes de las regiones del Alto Paraná. Siguen en orden de sucesión: Candelaria, Santa Ana, San Ignacio Nuevo, Puerto Doce, Puerto Remanso o Corpus, Santo Pipó, Gisela, Puerto Mineral, Puerto Rico, Caraguatay, Paranáy, Montecarlo, Laharrague, Los Pinares, Puerto Irigoyen, Puerto Esperanza, Puerto Segundo, Puerto Bemberg y Puerto Aguirre que está en la desembocadura del río Iguazú. Sobre la costa brasileña siguen los siguientes puertos: Foz de Iguazú, Bella Vista, Paso cubé, Itá-ceré, Sol de Mayo, Santa Elena, Puerto Britania, 12 de Octubre, Puerto Artaza y Puerto Méndez.

Sobre la margen derecha (costa paraguaya) se encuentran los puertos siguientes, contando desde aguas abajo: San José-mí, Encarnación, Campichuelo, Canteras, Fohenhau, La Fontaine, Mayntzhusen, San Rafael, San Lorenzo, Sacunday, Paranámbú, Puerto Bertoni, Puerto Gibaja, Puerto Embalse, Tacurú-Pucú, Guayra, Puerto Palma, Victoria, General Díaz, Dorila, Sáenz Peña, Santa Teresa, Armisticio, Y-Tembey, Adela.

La presente descripción del río Alto Paraná nos ha sido gentilmente facilitada por el señor Luis Tossini.

La pintura no es un juego, sino un arte muy difícil, grande y profundo, para el cual se requieren voluntad y nobleza de espíritu. — Camille Maclair.



AGENDA

1 DOMINGO (305—60; 44.^a Semana).

2 Lunes (306—59).

3 Martes (307—58).

4 Miércoles (308—57).

5 Jueves (309—56).

6 Viernes (310—55).

7 Sábado (311—54).

8 DOMINGO (312—53; 45.^a Semana).

9 Lunes (313—52).

10 Martes (314—51).

11 Miércoles (315—50).

12 Jueves (316—49).

13 Viernes (317—48).

14 Sábado (318—47).

15 DOMINGO (319—46; 46.^a Semana).

MEMENTO. — 1: Día feriado (*Todos los Santos*). — 2: Conmemoración de los difuntos. — 11: Día feriado (*San Martín*). — Natalicio de Víctor Manuel III (1869). — 15: En el Brasil, la fiesta nacional de la república (1889). — 25: En el Paraguay, aniversario de la Constitución. — 29: 1.^{er} domingo de Adviento.

ANIVERSARIOS Y CENTENARIOS

José Evaristo Urriburu nació en Salta el



19 de noviembre de 1831. Falleció en Bs. Aires el 25 de octubre de 1914. Estudió jurisprudencia. En su provincia natal ocupó diversos puestos y fué ministro de Gobierno. Actuó en el Congreso Nacional, fué diputado y senador. Representó al país ante el árbitro en la cuestión de límites con Chile. Por dimisión del presidente Luis Sáenz Peña, asumió el poder en 1895.

Jorge Guillermo Federico Hegel, célebre



filósofo, nació en Stuttgart (Alemania) el 27 de agosto de 1770. Falleció en Berlín el 14 de noviembre de 1831. Escribió obras muy notables que tuvieron gran influencia en el desarrollo espiritual de Alemania. Su filosofía llamada hegelianismo es un derivado de las doctrinas de Kant, Fichte y Schelling.

ANIVERSARIOS

2. Gral. Alvear + en Nueva York, 1853.
3. Independencia de Panamá, 1903.
6. El Congreso argentino aprueba la paz con España, 1863.
7. Saipacha, 1810. — Del Riego y Núñez, ahorcado, 1823. — Combate de Chascomús, 1839. — Florencio Sánchez + 1910.
8. Bretón de los Herreros + 1873.
10. Lutero nació, 1483 (+ 1546). — Manuel Alejandro Pueyrredón + 1865.
11. Primer matrimonio judaico en Bs. As., 1860. — Inaug. del Parque 3 de Febrero 1875. — Paraná: monumento a Urquiza, 1920.
12. Juan Ramón Balcarce + 1836.
13. Rossini + 1868.
14. Ayohuma, 1812. — R. L. Falcón y Alherito Lartigau, asesinados, 1909.
15. Fundación de Santa Fe, 1573.
16. Batalla de Lützen y muerte de Gustavo Adolfo, 1632. — Fundación de Curuzú-Cuatiá, 1810.
17. Hilario Ascasubi + 1875. — Augusto Rodín + 1917.
18. Jujuy se constituye provincia, 1834. — Rondeau + en Montevideo, 1845 (n. 1773).
19. Fernando de Lesseps, nació, 1805. — Jacinto Octavio Picón + 1923.
20. Tolstoi + 1910.
21. Voltaire nació, 1694. — Hermann Sudermann + 1928.
24. Spinoza nació, 1632. — Apertura del 1.º ferrocarril en China, 1868. — Bs. As.: inauguración del rosedal de Palermo, 1914.
25. Nicolás Avellaneda + 1885 (n. 1837).
28. Batalla de Gaugazú, 1841. — Washington Irving + 1850. — Carolina Invernizio + 1916. — Emilio Verhaeren + 1916.
29. Primera carta de ciudadanía otorgada en el país, 1811. — Ventura de la Vega + 1865 (n. 1807). — Bs. As.: se inaugura en Palermo un busto de Olegario V. Andrade, 1924. — Giacomo Puccini + 1924. — Enrique Gómez Carrillo + 1927.

CENTENARIOS

- 2/1831: N. el escritor y humorista alemán Julio Stettenheim.
- 4/1831: + José María Villanueva, militar argentino (n. 1796). — Batalla de Ciudadela (Tuc.): Quiroga derrota a La Madrid.
- 5/1831: N. Cristián Schneller, poeta y arqueólogo alemán.
- 8/1731: + Félix Troya, pintor español.
- 8/1831: N. Leopoldo de Marengo, poeta italiano (+ 1899). — N. Roberto Eduardo Lytton Bulwer, político y literato inglés (+ 1891).
- 9/1231: + Abd-El-Latif, filósofo, naturalista y jurista árabe (n. 1160).
- 9/1831: N. Eduardo Bermúdez Reina, militar y político español (+ 1899).
- 11/1831: N. José Ignacio Rodríguez, jurista y escritor cubano (+ 1907). — + Pedro Colletta, militar e historiador italiano (n. 1775).
- 12/1831: N. el botánico austriaco Antonio Kerner v. Marilau (+ 1898).
- 14/1831: + Ignacio Pleyel, célebre compositor austriaco (n. 1757).
- 15/1731: N. Guillermo Cowper (V. índice).
- 16/1831: + Carlos de Clausewitz (V. índice).
- 17/1831: N. el ex presidente de Bolivia Adolfo Ballivián (+ 1874). — N. Pablo Luis Esteban de Remusat, escritor político francés (+ 1897). — Nueva Granada se separa de Colombia.
- 19/1231: + Elisabeth "La Santa" de Turingia (n. 1207).
- 22/1831: + Crespel Dallisse, agrónomo francés. Fundó la primera fábrica de azúcar de remolacha en Francia.
- 24/1531: Babilonia: + el reformador Juan Oekolampadius (n. 1482).
- 27/1831: N. Gustavo Radde, explorador y naturalista alemán (+ 1903).
- 28/1231: + Valdemar III, rey de Dinamarca (n. 1209).

Jacobo Abraham Garfield nació en Orange



(EE. UU.) el 19 de noviembre de 1831. Falleció el 19 de septiembre de 1881 en Longbranch (N. Jersey). Fué profesor y director del Instituto de Hiram (Ohio). Formó parte del foro y fué senador de este Estado. En la guerra civil alcanzó el grado de general. Actuó en el partido republicano. Era senador cuando se le eligió presidente de la República.

Leopoldo Flameng, nació en Bruselas el



22 de noviembre de 1831. Falleció en París el 5 de septiembre de 1911. Notable grabador se dio a conocer por sus trabajos al agua fuerte y al buril. Expuso sus grabados en los salones anuales de París y concurrió a la Exposición Universal de 1878. Entre sus mejores obras figuran: "San Sebastián"; copia de L. de Vinci; "Monumentos y escenas parisienses"; "El nacimiento de Venus"; etc.

Temió en el derecho se basa en la fuerza, antes se basó en la fuerza bruta, hoy en las mayorías conscientes. — José Cascales Muñoz.

INDICACIONES UTILES

Tapicería. — El tapizado de sillas y banquetas puede hacerse combinando retazos de telas de tapicería, sedas o terciopelos. El estilo moderno con sus dibujos geométricos se presta admirablemente para formar diseños combinando las telas y colores en forma de rombos o dameros.

Telas. — Para verificar si una tela de hilo contiene algodón, es suficiente tomar un recorte de la tela, bañarlo en aceite de oliva, escurrido comprimiéndolo entre hojas de papel secante. Luego se le mira al trasluz. Los hilos de lino quedan translúcidos, y los de algodón, si los tiene, opacos.

Telas, su planchado. — El grado de calor de la plancha debe regularse según la clase de telas que han de plancharse. La lana y la seda blanca se queman con facilidad; deben plancharse lentamente con plancha apenas caliente. Los encajes tampoco requieren plancha muy caliente. Las telas de hilo y algodón necesitan planchas bien calientes, especialmente si están almidonadas y muy mojadas, pues de lo contrario el almidón se pega.

Tinta para sellar huevos. — Se prepara una tinta especial mezclando en frío 35 gramos de agua, 4 de glicerina, 1 de azúcar, 5 de albúmina seca y 7 de violeta de metilo. Una vez disuelto puede emplearse. Esta tinta resiste la acción del agua caliente.

Tira emplástica. — La tira o tela emplástica puede prepararse en casa. Al efecto se lava y se hierve un pedazo de tela de seda fina hasta que no le quede rastro de cal ni de tintura. Se estira a través de una cajita. En un recipiente de loza se pone un poco de gelatina (cola de pescado), se cubre con agua hirviendo, se tapa y se deja un día entero en remojo. Después se hace calentar colocando la vasija en "baño de María" en agua hirviendo, hasta que la cola absorba toda el agua. Luego se saca y se cubre apenas con alcohol puro. Cuando lo haya absorbido, se filtrará por una muselina esterilizada. Con esta preparación se da tres manos a la tela

de seda, dejando secar bien entre cada vez. Después se le aplican dos manos de bálsamo del Perú. Se guarda y conserva envuelta en papel de seda en el botiquín casero. Es muy útil para cubrir pequeños tajos o cortaduras. Se aplica cortando un pedazo del tamaño necesario y humedeciendo ligeramente la parte engomada.

Uñas quebradizas. — Para evitar esta molestia se aconseja frotarlas diariamente con una pomada compuesta de partes iguales de aceite de almendras y cera blanca, a la que se agrega un poco de alumbre en polvo. Se puede también emplear una preparación de diez gramos de aceite de abedul, cinco de tintura de estorjón y diez gotas de miel. Cuando se aplican estos unguentos es conveniente cubrir las uñas con algodón en rama.

Vajilla. — Para limpiar la platinas o platería se puede emplear el siguiente procedimiento: en un recipiente de aluminio se pone agua con bicarbonato de soda en la proporción de una cucharada por cada litro de agua; en esta preparación se coloca el objeto que se desea limpiar durante uno o dos minutos y luego se seca bien y se restrega con un paño suave. Resultará limpio y brillante. También se obtiene el mismo resultado poniendo una pieza vieja de aluminio o un trozo de cinc en una cacerola enlozada, añadiendo por cada litro de agua una cucharadita de bicarbonato de soda y otra de sal fina. Se hace hervir y se coloca la platería en ella durante algunos minutos.

Veleta. — Si se desea que sirva para algo más que como adorno o remate artístico de edificios, conviene cuidar su instalación, colocándola en sitios donde azote bien el viento y que esté libre de la influencia perturbadora de edificios inmediatos. Debe examinarse y engrasarse el aparato a menudo: de otro modo no pueden merecer confianza sus indicaciones.

Vidrios. — Los vidrios se limpian muy bien con una mezcla de magnesia calcinada humedecida en agua y bencina.

RECETAS PARA COCINA

Quimbo gigante. — Se baten bien seis yemas, se les incorporan una cucharadita de chuflo mezclada con media de polvos de leudar y una clara batida a nieve. Se pone a cocer en "baño de María" en un molde liso untado con manteca. Cuando está a punto se echa en el alimbar previamente preparado y se deja pasar a fuego lento, dándole vuelta con cuidado hasta que el alimbar penetre bien. El alimbar se prepara con medio kilo de azúcar por litro de agua que se hierve con un trozo de vainiña.

Relleno de pescado para empanadas de vigilia. — Cuatro cucharadas de cebollas finamente picadas se frien en dos cucharadas de aceite, se agregan tres cucharadas de salsa de tomate y media cucharadita de azúcar. Se sazona con sal y pimienta. Luego se añaden tres cucharadas de agua y dos cucharadas de manteca. Se retira del fuego y se

incorpora a esa salsa el pescado desmenuzado como para picadillo y también un puñado de perejil picado.

Relleno para raviolos. — Se prepara mezclando bien seis atados de espinacas hervidas escurridas y pasadas por tamiz, un seso grande cocido, una latita de "paté foie gras" una de jamón del diablo, dos cucharaditas de queso rallado, un huevo, sal, pimienta y nuez moscada rallada.

Sopa de pollo. — En dos litros de caldo de pollo se hacen hervir seis cucharadas de pan rallado durante diez minutos. Después se le incorpora la pechuga de un pollo cocido perfectamente desmenuzada y mezclada con una cucharada de gordura de leche. Se le da un hervor y se vierte poco a poco en la sopera preparada con dos yemas batidas.

MERCADO. — *Carne:* Vaca, carnero, corderito, conejo, sesos de vaca, riñones de carnero, hígado de cordero, calabecitas, lengüitas. — *Aves:* Pollitos. — *Verduras:* Habas, arvejas, chauchas, alcauces, espárragos, espinacas, zapallitos, papas nuevas, repollos, nabos, lechugas, berro. — *Fruta:* Frutillas, damascos, cerezas, duraznos americanos y pавias.

ALMANAQUE RURAL

CHACRA. — Si el verano es de mucha lluvia se puede todavía sembrar maíz. — Empezar la cosecha de la cebada. — Aporcar el maíz. — Trasplantar el peltitre. — Carpir el algodón y el mañí. — Limpiar las plantaciones de tabaco. — Concluir la cosecha de la caña de azúcar. — Empezar la cosecha de lino en seguida que esté maduro. — Cosechar la colza. — Seguir el corte del trébol encarnado para pasto verde. — Reparar el momento de guardar los forrajes para pasto seco.

El algodón desmontado y bien prensado se puede conservar en un sitio seco y fresco durante el tiempo que convenga, sin que experimente alteración sensible.

HUERTA. — Se puede aporcar y enramar los tomates y chauchas. — Despuntar los melones y zapallos. — Continuar los trasplantes de las almácigas, debiendo hacerse por la tarde. — Sembrar cada 15 días rabanitos y verduras para ensalada y verdeo y las hortalizas de la estación que pasan pronto. — Sembrar todavía maíz para choclos, y porotos. — Se tapizará con pasto o paja los canteros de frutillas. — Regar diariamente, a la tarde o de noche. — En esta estación se tendrá la precaución de recoger semillas, eligiendo para eso las de las mejores plantas. Puntear y abonar la tierra que se desocupa.

JARDIN. — Continuar los trabajos del mes anterior. Reponer con plantitas del vivero las plantas que hayan pasado de flor; escardar; regar a la tarde; cortar los céspedes a menudo. — Aporcar, despuntar y recortar las plantas en los micios. — Podar los arbustos que han concluido su floración. — Sacar de tierra y guardar los bulbos tan pronto como sequen las hojas. — Cuidar los viveros de plantas decorativas que pronto entrarán en estación. — Injertar de escudete los rosales. Sembrar en almáciga: aster, belis, dianthus, fiox, violetas.

MONTE y FRUTALES. — Podar las lilas y aromos cuando hayan terminado la floración. — Podar y limpiar los naranjos, chirimoyos, cafetos. — Sembrar en maceta: eucahlptos, aromos, tsuarinas. — Plantar ombúes.

El loro atacado de psitacosis se pone triste, se le cierran los ojos, se le erizan las plumas, presenta diarreas y muere después de cinco o seis días.

Escamonea. — Planta de la familia de las Convolvuláceas, herbácea, raíz gruesa, perpendicular a la raíz. Crece en muchas comarcas de Oriente, Grecia y Siria. De su raíz se extrae la goma-resina denominada escamonea; la clase más pura es la "escamonea de Alepo" y la más pesada y común la "escamonea de Esmirna". Es purgante y hasta drástico, aunque produce efectos muy desiguales. Purga a dosis elevadas menos que a dosis pequeñas; causa ardores en el estómago, pero no produce cólicos con tanta frecuencia como la jalapa (véase pág. 37). Por la insípida y por su actividad en pequeño volumen, es muy apre-



EQUINOS. — Sigue todavía la parición; se continúa durante este mes soltando a los padrillos de pesebre con las yeguas. — Sigue la doma de los potros y a fines de mes se puede empezar a enfrenar los que están bien enriendados; es preciso tener cuidado de no enfrenar un redomón antes de tiempo. — Se cuidará el engorde de los caballos y yeguas que se tiene para vender, pero no con ejercicios, porque el pasto está ya sazonado, sino al contrario, con el descanso.

La economía resulta contraproducente cuando se realiza a costa de la calidad de la tierra que se adquiere o de la semilla que se emplea.

OVINOS. — Se continúa soltando los carneros padres. — Sigue la parición de primavera, si se han soltado los carneros en las majadas durante el mes de junio. — El sol empieza a tener fuerza y se debe soltar las majadas de madrugada y encerrarlas de tarde, aunque las ovejas estén gordas. El trébol ya no es dañoso: está sazonado y tiene carrizillas. Con este motivo, en campo donde hay trébol se tratará siempre de esquivar las ovejas en octubre, antes que se despegue la carretilla que tanto hace desmerecer la lana. — Se pueden bañar las ovejas que han sido esquiladas en octubre.

VACUNOS. — Los trabajos de este mes consisten principalmente en atender la parición. El pasto está ya sazonado y la hacienda necesita descanso, tranquilidad y agua para completar su engorde. Si se nota que algunos animales no engordan, es preciso sangrarlos, aunque sea serruchándoles las puntas de las astas. — Es necesario reparar las aguadas y tenerlas listas. — Es el mes más conveniente para soltar los toros finos con las vacas. Es preciso reparar la entrada de los toros ajenos. — Vender los novillos gordos.

CBORAL. — Prestar preferente atención a la producción de huevos. — Seguir la empolladura y el engorde de los capones y pollas. Capar los pollos tempranos. — Vigilar los gallos y sustituirlos cuando se noten cansados.

Los pájaros insectívoros (pirincho, cachirile, hornero, etc.) son útiles a la agricultura; pero los granívoros, especialmente los gorriones, resultan una verdadera plaga.

ciada en la medicina de los niños, usándose especialmente contra el estreñimiento (se preparan con la escamonea y su resina bizcochos purgantes). Entra en el llamado aguardiente alemán. La escamonea se aplica con frecuencia como purgante hidragogo en las hidropeñas, afecciones cerebrales, torácicas, pulmonares y cardíacas. Durante mucho tiempo se dió el nombre de "diagrafa" a la escamonea cocida con membrillo. Una escamonea aceptable para los usos farmacéuticos debe tener de 70 a 80 por ciento de resina. La escamonea de Montpellier se obtiene del "Gynanchum Monspelicum": no se emplea.

De todas las formas del arte, ninguna refleja mejor la vida inmediata y palpitante que el teatro y la novela. — Luis Araquistain.



AGENDA

16 Lunes (320—45).

.....

.....

17 Martes (321—44).

.....

.....

18 Miércoles (322—43).

.....

.....

19 Jueves (323—42).

.....

.....

20 Viernes (324—41).

.....

.....

21 Sábado (325—40).

.....

.....

22 DOMINGO (326—39; 47.^a Semana).

.....

.....

23 Lunes (327—38).

.....

.....

24 Martes (328—37).

.....

.....

25 Miércoles (329—36).

.....

.....

26 Jueves (330—35).

.....

.....

27 Viernes (331—34).

.....

.....

28 Sábado (332—33).

.....

.....

29 DOMINGO (333—32; 48.^a Semana).

.....

.....

30 Lunes (334—31).

.....

.....

Cuando el hombre empieza a comprender y ser útil, se invalida y perece, y le reemplaza otro nuevo, con la misma ignorancia y torpeza de que empezaba a redimirse el desaparecido.
—*J. López de Gomara.*

DICIEMBRE											
DIA DEL			12.º MES (7)	SOL			LUNA			Edad	
Mes	Semana	Año		Salida	Paso	Puesta	Salida	Paso	Puesta		
1	M	935	s. Mariano, mr.	h. m. 4 35	h. m. 11 42	h. m. 18 49	h. m. —	h. m. 4 56	h. m. 10 19	11 7	
2	M	936	sta. Paulina, mr.	4 35	11 43	18 50	0 12	5 45	11 27	23 7	
3	J	337	s. Francisco Javier	4 35	11 43	18 51	0 41	6 33	12 34	23 7	
4	V	358	sta. Bárbara, vir. y mr.	4 35	11 44	18 52	1 10	7 21	13 41	24 7	
5	S	939	s. Anastasio, mr.	4 35	11 44	18 53	1 39	8 10	14 52	25 7	
6	D	340	s. NICOLAS de BARI	4 35	11 44	18 54	2 10	9 2	16 5	26 7	
7	L	841	s. Ambrosio, obispo	4 35	11 45	18 55	2 43	9 57	17 19	27 7	
8	M	342	INM. CONCEPCION	4 35	11 45	18 55	3 26	10 56	18 33	28 7	
9	M	343	sta. Leocadia, v. y m.	4 36	11 46	18 56	4 17	11 58	19 42	29 7	
10	J	344	Ntra. Sra. de Loreto	4 36	11 46	18 57	5 17	13 1	20 44	1 3	
11	V	345	s. Dámaso, papa	4 36	11 47	18 58	6 22	14 1	21 36	2 3	
12	S	846	N. S. de Guadalupe	4 36	11 47	18 58	7 29	14 56	22 16	3 3	
13	D	347	s. LUCIA, vir. y mr.	4 36	11 48	18 59	8 35	15 46	22 49	4 3	
14	L	348	s. Arsenio, mr.	4 36	11 48	18 59	9 38	16 32	23 18	5 3	
15	M	349	s. Faustino, mr.	4 36	11 48	19 0	10 37	17 14	23 43	6 3	
16	M	850	s. Valentín, mártir	4 37	11 49	19 1	11 33	17 53	—	7 3	
17	J	351	s. Lázaro, disc. del S.	4 37	11 49	19 1	12 28	18 32	0 5	8 3	
18	V	352	s. Teófilo, mr.	4 37	11 50	19 1	13 25	19 11	0 28	9 3	
19	S	853	s. Nemesio, mr.	4 38	11 50	19 2	14 20	19 52	0 50	10 3	
20	D	354	s. DOMINGO, ob. y c.	4 38	11 51	19 2	15 18	20 35	1 17	11 3	
21	L	355	sto. Tomás, Apóstol	4 39	11 51	19 3	16 19	21 22	1 45	12 3	
22	M	856	s. Demetrio, mr.	4 39	11 52	19 3	17 23	22 13	2 18	13 3	
23	M	357	sta. Victoria, v. y mr.	4 40	11 52	19 4	18 25	23 8	2 58	14 3	
24	J	358	s. Delfín, obispo	4 41	11 53	19 4	19 23	—	3 50	15 3	
25	V	859	NAVIDAD	4 42	11 53	19 5	20 17	0 5	4 48	16 3	
26	S	360	s. Esteban Protomart.	4 43	11 54	19 6	21 3	1 3	5 53	17 3	
27	D	861	s. JUAN Ap. y Evang.	4 43	11 54	19 6	21 42	1 59	7 2	18 3	
28	L	362	Los ss. Inocentes	4 43	11 55	19 6	22 15	2 53	8 12	19 3	
29	M	863	sto. Tomás, ob. y m.	4 44	11 55	19 7	22 44	3 43	9 20	20 3	
30	M	364	s. Eugenio, obispo	4 44	11 56	19 7	23 11	4 31	10 28	21 3	
31	J	865	s. Silvestre, papa	4 44	11 56	19 7	23 39	5 19	11 35	22 3	

Las horas son de tiempo legal y se refieren al meridiano y al horizonte de Bs. As. (Véase pág. 39). El día dura: 14 h. 14 min. el 1.º; 14 h. 24 min. el 21; 14 h. 23 min. el 31. Duración media del crepúsculo, 84 min. (Ver página 9).

Temperatura Máxima y Mínima en la Capital Federal														
Días	1928		1929		Días	1928		1929		1928		1929		
	Máx.	Mín.	Máx.	Mín.		Máx.	Mín.	Máx.	Mín.	Máx.	Mín.	Máx.	Mín.	
1	27.0	17.0	30.5	11.5	12	29.0	12.0	32.5	20.6	23	27.0	19.0	27.3	15.5
2	25.0	18.0	21.7	9.0	13	19.0	7.0	33.4	18.8	24	29.0	16.0	30.2	20.2
3	28.0	20.0	27.1	14.5	14	24.0	11.0	34.0	18.8	25	27.0	15.7	32.4	20.3
4	31.0	21.0	31.9	18.0	15	25.6	18.4	30.4	17.7	26	28.0	14.0	35.7	21.2
5	27.0	19.0	31.7	21.2	16	27.0	18.0	31.3	21.2	27	28.0	18.0	29.0	18.8
6	28.0	18.0	32.9	13.3	17	28.8	23.5	34.5	15.3	28	34.0	13.0	25.7	18.7
7	30.0	20.0	24.6	14.8	18	30.0	16.0	20.3	14.2	29	32.0	20.0	25.7	20.3
8	28.0	22.0	27.7	18.3	19	29.0	20.0	27.5	20.9	30	28.0	19.0	34.5	19.7
9	31.0	18.0	32.1	13.5	20	31.0	18.0	27.7	18.2	31	32.0	16.0	30.2	20.2
10	25.0	14.0	23.3	10.8	21	31.0	14.0	25.4	13.5	—	—	—	—	—
11	27.0	19.0	27.3	16.3	22	27.0	18.0	22.0	10.8	—	—	—	—	—



AGENDA



1 **Martes** (335—30).

.....

.....

2 **Miércoles** (336—29).

.....

.....

3 **Jueves** (337—28).

.....

.....

4 **Viernes** (338—27).

.....

.....

5 **Sábado** (339—26).

.....

.....

6 **DOMINGO** (340—25; 49.^a Semana).

.....

.....

7 **Lunes** (341—24).

.....

.....

8 **Martes** (342—23).

.....

.....

9 **Miércoles** (343—22).

.....

.....

10 **Jueves** (344—21).

.....

.....

11 **Viernes** (345—20).

.....

.....

12 **Sábado** (346—19).

.....

.....

13 **DOMINGO** (347—18; 50.^a Semana).

.....

.....

14 **Lunes** (348—17).

.....

.....

15 **Martes** (349—16).

.....

.....

MEMENTO. — 8: Día feriado (*Concepción de la S. V.*). — 10: Nuestra Señora de Loreto, patrona de los negros. — 13: Santa Lucía, abogada de los ciegos: fiestas parroquiales en Barracas. — 21: Principia el verano. — 24: Misa de Gallo en la Catedral. — 25: Día feriado (*La Natividad de N. S. J.*). — 28: Los Santos Inocentes.

ANIVERSARIOS Y CENTENARIOS

José Antonio Álvarez de Arenales nació en Reinosa (España) el 13 de junio de 1770. Falleció en Moraya (Bolivia) el 4 de diciembre de 1831. Llegó a Bs. Aires en 1789. Tomó parte en las campañas del general Belgrano y en las del general San Martín. Fué brigadier general de las Provincias Unidas del Río de la Plata, mariscal de campo de Chile, y gran mariscal del Perú. En 1819 se inauguró en Salta un monumento a su memoria.



Arsenio Martínez de Campos, militar y político, nació en Segovia (España) el 14 de diciembre de 1831. Falleció en Zaráuz el 23 de septiembre de 1900. Distinguióse en Africa, en Cuba y en las guerras civiles. Proclamó rey de España a Alfonso XII (29 septiembre de 1874). Fué capitán general y varias veces ministro. Presidió el Consejo de ministros. Mandó el ejército de Méjilla (1893) y el de Cuba (1896).



ANIVERSARIOS

1. Travesía aérea del Plata por Fels, 1912. — Inaug. oficial del primer tranvía subterráneo de Bs. As., 1913.
2. **Hernán Cortés** † 1547. — **José Mármol** nació 1817 († 1871).
4. **Richelieu** muerto, 1642. — **Gral. Marcos Balcarce** † 1832. — **Luis Sácnz Peña** † 1907 (n. 1822). — Inaug. de la basílica de Luján, 1910.
6. Buenos Aires declarada capital de la República Argentina, 1880. — Londres: el rey firma la proclama de la instalación del Estado Libre de Irlanda, 1922.
7. Bolsa de Comercio de Bs. Aires inaugurada, 1865.
8. Córdoba: monum. al Deán Funes, 1911.
9. **Van Dyck** † 1641. — **Milton** nació, 1698. — Batalla de Ayacucho, 1824. — Explosión del polvorín del Retiro, 1864.
10. **Alfredo Nobel** † 1896. — Paz de París (EE. UU. y España), 1898.
13. **Dorrego** fusilado, 1828.
14. **Washington** † 1799 (n. 1732). — Primera ascensión del Aconcagua, 1902. — **Agustín Querol** † 1909. — **Amundsen** llega al Polo Sur, 1911.
16. Bs. As.: monumento recordatorio del vuelo del "Plus Ultra", 1928.
17. **Bolívar** † 1830 (n. 24 julio 1783).
18. **Bernardo de Irigoyen** nació, 1822. — Bs. As.: monumento a Lavalle, 1887.
19. **Miguel de Azucénaga** † 1833 (n. 1754).
20. Rosario: monumento a Sarmiento, 1911. — Bs. As.: primera exposición municipal de artes industriales, 1924.
21. Inauguración del telégrafo sin hilos entre Inglaterra y Canadá, 1902. — **Joaquín V. Gozález** † 1923. — **Mariscal Cadorna** † 1928.
24. Muerte de **Valdivia**, 1553.
26. **Joaquín Suárez** † 1868.
29. **Adolfo Alsina** † 1877 (n. 1829).
31. Batalla de **Cerrito**, 1812. — Bs. Aires: Museo de Historia Natural, fundado 1823.

CENTENARIOS

- 2/1831: † el músico alemán **Traugott Maximilian Eberwein** (n. 1775).
- 3/1731: **N. Esteban Borgia**, prelado italiano († 1804).
- 5/1731: **N. Luciano Gallissá y Costa**, religioso y escritor español († 1810).
- 5/1831: **N. Hans Landolt**, químico suizo († 1910).
- 7/1731: **N. Abraham Jacinto Anquetil Duperrón** orientalista francés.
- 8/1831: **N. el astrónomo ruso Fedor Alexandrovich Bredichin** († 1904).
- 10/1831: **N. el arqueólogo alemán Alejandro Conze** († 1914). — **N. Eduardo Calcaño y Paniza**, político venezolano. — **N. el historiador danés Cristián Walter Brunn**.
- 11/1831: † **fusilado el militar español José María Torrijos** (n. 1791).
- 12/1731: **N. Erasmo Darwin**, médico y poeta inglés († 1802).
- 15/1831: † **José Francisco Bermúdez**, militar venezolano (n. 1782).
- 16/1831: **N. Otón Guillermo Rodolfo Dambach**, juriscónsult. alemán († 1899).
- 17/1831: **N. Calisto Accarias**, juriscónsult francés († 1903).
- 18/1831: **N. Ludolfo Backhuizen** (V. Índice).
- 18/1831: **N. Felipe Gille**, dramaturgo francés.
- 19/1731: **N. Jerónimo Tiraboschi**, historiador y literato italiano († 1794).
- 20/1831: † **José Agustín Donado**, patriota argentino (n. 1767).
- 21/1831: † **Francisco Huber**, naturalista suizo (n. 1750).
- 22/1831: **N. Carlos Stuart Calverley**, poeta inglés († 1884).
- 25/1731: † **Gaspar Commelin o Commelyn**, botánico holandés (n. 1667).
- 26/1731: † **Antonio Lamotte-Houdar** (Véase Índice).
- 26/1831: † el filántropo norteamericano **Esteban Girard** (n. 1750).

Mannuel Augusto Montes de Oca nació en Buenos Aires el 15 de diciembre de 1831. Falleció el 2 de diciembre de 1892. Recibió la primera instrucción en Montevideo y en el Brasil. Se doctoró en Bs. Aires en 1854. Fué varias veces diputado y ocupó el Ministerio de Relaciones Exteriores en 1878. Durante la revolución de 1880 organizó varios hospitales de sangre. Médico eminente se destacó como orador, político y diplomático.



Arturo Banc, nació en Poitiers (Francia) el 20 de diciembre de 1831. Falleció en París el 10 de agosto de 1908. Se significó por su violenta oposición al régimen imperialista. Sufrió condenas y persecuciones. Ocupó importantes cargos durante la República. Actuó en la Comuna; fué condenado a muerte y se refugió en Bélgica. En 1879 volvió a París, dirigió la "Peñite Republique" y redactó "El Radical".



Nadie diga en este mundo: "de esta agua no beberé"; — por muy turbia que la vea, — la puede apretar la sed. — *Cantar popular.*

INDICACIONES UTILES

Vello. — Para extirparlo de los brazos y piernas, muchas mujeres usan la navaja o la hoja de afeitar, lo que no es aconsejable. Lo mejor es emplear la piedra pómez refregándola suavemente y bien mojada. Luego se empanan las piernas o brazos con agua oxigenada. Esta operación debe efectuarse con constancia y muy pronto se obtendrá buen resultado.

Vendas. — En el Almanaque para 1925 damos una indicación acerca de la forma como se deben desinfectar las vendas y ahora nos proponemos indicar el modo de colocarlas para llenar su cometido. Se comenzará siempre a vendar con la venda arrollada, tirante. Se colocará la parte de afuera de la venda junto a la piel y se le dará dos vueltas para asegurarla, antes de seguir vendando hacia arriba. Se vendará siempre de dentro hacia afuera y de abajo a arriba. Si se empieza a vendar por la parte gruesa del brazo o de la pierna el vendaje se afloja y se corre. Cuando se trata de vendar quemaduras, el vendaje debe ser "flojo", sobre algodón, y evitando de presionar la parte dolorida. El vendaje de las cortaduras o torceduras, se hará muy apretado, pues se trata de unir los bordes de las heridas y de dar sostén, en caso de torceduras. El vendaje triangular para colocar un brazo en cabestrillo, se hará con el codo en el hombro, se formará ángulo con el codo y se sujetará con un imperdible.

Ventiladores eléctricos. — El zumbido de los ventiladores eléctricos se amortigua colocando debajo de la base del aparato varios diarios doblados.

Vestidos de "marrocaín". Su limpieza. — Se pone en una palangana con nafta; si está muy sucio se deja en remojo durante una hora o más. Se comprime suavemente, se vuelve la nafta sucia y se vuelve a echar otra limpia sobre el vestido, se repite la operación una vez más, y se seca al aire. La nafta usada puede utilizarse nuevamente dejándola reposar y colándola luego por un paño y embotellándola.

Vestidos. Repasado y compostura. — Para evitar que los vestidos se rompan conviene repararlos y componerlos a tiempo. Cuando la tela de un vestido de lana se pone más delgada debajo del brazo, se refuerza, colocando por el revés una pieza del mismo género; ésta se sujetará por medio de pequeñas puntadas. Se harán menos visibles si se toman siguiendo la trama de la tela. La pieza interior recibirá el roce y hará más durable el vestido. Si se trata de géneros lavables, los parches se coserán con hilachas de la misma tela, y si las telas son muy delgadas, se harán con tul fuerte o con velo lavable.

Vidrio, modo de cortarlo con tijera. — El vidrio puede cortarse fácilmente con tijera. Basta disponer para ello de un recipiente lleno de agua fría y una tijera fuerte. Se sumerge el vidrio, la tijera y las manos, de modo que todo quede cubierto por el agua y se procede a cortar el vidrio, lo que se efectuará con gran facilidad. — Puede también cortarse con cualquier instrumento de acero mojado con esencia de trementina que contenga alcanfor disuelto.

Vino de pasas. — Para prepararlo se remojan quince kilos de pasas de uva en veinte litros de agua tibia. Cuando los granos se han puesto blandos, se aplastan con las manos y se traspasa todo a un barril con cien litros de agua, y se agregan cinco o seis kilos de azúcar y quinientos gramos de crómor tártaro, previamente disuelto en agua tibia. Pasada la fermentación tumultuosa, se trasiega a otro barril y se deja reposar algunos días y luego puede consumirse.

Yeso. — El yeso para estucos ha de ser el más puro, bien cocido y tamizado a través de un tamiz de seda.

Yodo. — Las manchas de tinte de yodo desaparecen de las telas con amoníaco líquido. Se echa un poco en un plato, se pasa la pieza manchada en el amoníaco restregando repetidamente la mancha con los dedos hasta que ésta se borre. Se enjuaga después en agua tibia y se lava.

RECETAS PARA COCINA

Sesos a la bretona. — Se remojan los sesos una hora en agua con vinagre. Se escurren y se saca la membrana que los cubre. Se cuecen en caldo hirviendo o agua con un pedazo de cebolla, zanahoria y un ramito de hierbas. Se dejan a fuego lento durante cinco minutos, se sacan, se escurren, se pasan en agua fría y se cortan en dos. En una cacerola se ponen 150 gramos de manteca con 150 gramos de hongos picados en la cual se doran los sesos y se colocan sobre tostadas de pan fresco. Con la manteca que queda en la cacerola se prepara la salsa añadiendo una cucharada grande de harina y taza y media de caldo que se revuelve hasta que resulte espesa y suave, se agrega después sal, una pizca de pimentón, una cucharadita de salsa inglesa, dos de salsa de tomate y tres hue-

vos duros cortados y se vierte sobre los sesos que se habrán tenido calientes.

Soplado de bacalao. — Se cuece media taza de arroz en dos tazas de leche hasta que quede seco. Se agregan dos yemas batidas, una cucharada y media de manteca y media taza de bacalao bien remojado y desmenuzado. Se mezcla y se deja enfriar. Se añaden las dos claras batidas a nieve. Se vierte en una fuente de hornear y se cuece durante media hora. Se sirve con salsa "maitre d'hotel" o sea manteca derretida con jugo de limón y perejil picado.

Tomates rellenos con ensalada de habas. — Se toman algunos tomates bien lisos, se les quita el centro y las semillas y se rellenan con habas tiernas cocidas y frías; se sazona y se cubre con salsa mayonesa.

MERCADO. — *Carne:* Carnero, vaca, cordero, lechón, conejo, lengua, sesos de cordero, mondongo, cabecitas. — *Aves:* Pavos, pollitos. — *Pescado:* Perjerrey, rayá, dorado, surubí, pescaditos, camarones, calamares. — *Verdura:* Pepinos, tomates, ajíes, zapallitos, choclos, cebollas, porotos de manteca, chauchas, arvejas, espárragos, alcáuciles, repollos, lechuga. — *Frutas:* Frutillas, damascos, cerezas, guindas, duraznos paviás, ciruelas, peras.

Las guerras no destruyen más que durante algún tiempo las fuerzas del vencido en provecho del vencedor. — *Georges Clemenceau.*

ALMANAQUE RURAL

Sésamo.— El sésamo índico ("S. indicum et orientale" L.) habita en la India y se cultiva en los países cálidos. Sus semillas son alimenticias, y de ellas se puede extraer un aceite frecuentemente empleado en oriente como alimento, cosmético y medicamento. Dicho aceite sirve también para la fabricación del jabón: es líquido, de color amarillo dorado, inodoro, de sabor débil; al aire se oxida y adquiere un sabor rancio; se espesa a 4° y se congela a —5° sin dejar depósito; si se agita con éter da una emulsión blanca y después se separan los dos líquidos; con una mezcla de ácido sulfúrico



y nítrico adquiere una coloración verdosa que en seguida pasa a roja y luego a café obscuro. Este producto es muy rico en oleína (76 por 100) y entre los elementos grasos que lo forman, además de éste, figuran la estearina y la palmitina. Se falsifica sobre todo con el aceite de algodón y le adormideras. Vulgarmente se llama sésamo bastardo a una planta cuya denominación sistemática es "Gamelina sativa" Crantz; de sus semillas también se obtiene aceite. (a, flor; b, fruto). El sésamo requiere buen terreno y, como ya hemos dicho, clima cálido. Se siembra desde septiembre hasta diciembre.

CHACRA.— Concluir la cosecha de la cebada y del lino.—Empezar la cosecha del trigo y de la avena.—Recoger el mijo y el sorgo.—Cosechar el cáñamo, el yute, la madia y el sésamo.—Empezar a cosechar el tabaco.—Reparar el momento oportuno para guardar la alfalfa y demás forrajes.—Empezar el corte del maíz y del sorgo sembrados para forraje verde.

EQUINOS.— Puede considerarse terminada la parición en este mes, y así conviene, porque los potrillos que nacieron sufrirán de la seca y del calor. No conviene soltar los padrillos durante este mes. Retirando los padrillos de las manadas, se debe disminuir la ración de grano y aumentar la de pasto verde. Se puede entrenar los redomones en sillados en septiembre y octubre.

HUERTA.— Se procede a escardar los plantíos y cubrir los cuadros de una capa de estiércol mezclada con paja menuda para conservar la tierra suelta y húmeda.—Reponer los tablones desocupados con las plantitas de las almégas.— Sembrar verduras para ensalada de verdeo.—Arrancar las papas de la primera cosecha.—Aporcar y enramar las plantaciones que lo necesiten.—Los apios se trasplantarán a principios de este mes.

VACUNOS.— Durante este mes precisan agua y reposo para completar su engorde.—El alboroto de las vacas está en toda su fuerza, y es preciso reparar la entrada de los toros ajenos. Esa vigilancia será difícil en los campos de cardo, si no se ha tenido el cuidado de trillar caminos en las madrugada de las noches de heladas en invierno.—Este es el mes más conveniente para soltar los toros finos con las vacas.

JARDIN.— Empezar a arrancar las plantas primaverales cuya floración ha pasado y preparar los macizos para llenarlos de plantas de hojas de adorno: amarantus, begonias, cinerarias, centauros, acheverrias, etc.—Continuar a escardar, binar, limpiar, cortar los céspedes y las borduras.—Seguir la poda de los arbustos desflorados.—Regar de tarde solamente, y los céspedes de noche.

OVINOS.— Se sigue soltando los carneros en la majada durante este mes.—La parición de primavera ha de haber cesado en noviembre a más tardar. Se señala los corducros, pero se dejan enteros y coludos con motivo de la mosca, para caparlos y descolarlos cuando haya pasado la estación de los gusanos.—Dar agua a las ovejas y madrugar con las majadas.

MONTES Y FRUTALES.—Colocar puntales a las ramas muy cargadas de fruta.—Entresacar las frutas que están demás.—Continuar los injertos en los árboles y arbustos de vegetación temprana.

CAPRINOS.— Cuando se quiere comprar una cabra para la lactancia de niños, hay que fijarse bien que sea de una raza domesticada o casera. La cantidad de leche no hay que apreciarla por un solo ordeño.

Te.— De esta planta no hemos ocupado en el Almanaque correspondiente al año 1926, y dimos algunas indicaciones sobre cultivo, cosecha, tierra que prefiere, etc. Desde el punto de vista de su acción medicinal, se le considera como uno de los estimulantes más eficaces que se conocen. Los comerciantes chinos admiten hasta 150 variedades de te. En los países de origen se falsifica de diversos modos y con mucha habilidad. Algunas adulteraciones son muy difíciles de reconocer.



Achicoria.— La achicoria silvestre se ha empleado desde la antigüedad para ensalada y en la medicina. Por el cultivo ha mejorado su calidad y atenuado el sabor amargo de las hojas. Si se cultiva con objeto de obtener un producto succedáneo del café se elige la achicoria silvestre de raíz gruesa. Cuando llega el momento de la recolección, se arrancan las raíces, se cortan en trozos y, desecados, se tostan en grandes tostadores de café; luego se muelen y se pasa el polvo por tamices de tela metálica.



Es la bondad una barquilla — que el oleaje del mundo — hace casi siempre astillas.
Gloria de la Prada.



AGENDA



16 Miércoles (350—15).

.....

.....

17 Jueves (351—14).

.....

.....

18 Viernes (352—13).

.....

.....

19 Sábado (353—12).

.....

.....

20 DOMINGO (354—11; 51.^a Semana).

.....

.....

21 Lunes (355—10).

.....

.....

22 Martes (356—9).

.....

.....

23 Miércoles (357—8).

.....

.....

24 Jueves (358—7).

.....

.....

25 Viernes (359—6).

.....

.....

26 Sábado (360—5).

.....

.....

27 DOMINGO (361—4; 52.^a Semana).

.....

.....

28 Lunes (362—3).

.....

.....

29 Martes (363—2).

.....

.....

30 Miércoles (364—1).

.....

.....

31 Jueves (el 365.^o y último día del año).

.....

.....

ESTADOS DEL MUNDO

En esta reseña consignamos los nombres de los jefes de Estado en 1930 y datos sobre la superficie, población, razas y religiones, monedas, medidas, principales ciudades, comercio, etc., de cada país. Los datos que corresponden a cada nación son los últimos que nos ha sido posible obtener. (Las ciudades marcadas con un * son puertos; las cifras que les siguen indican los millares de habitantes).

AMÉRICA



ARGENTINA

República federal formada por 14 provincias, 10 territorios nacionales y 1 distrito federal.

Presidente del Gobierno provisional: Tte. General JOSE F. URIBURU.

Superficie 2 893 667 km².

Población (censo junio de 1914): 7 905 502 hab.=2.6 por km². Calculada (dic. 31 de 1928): 10 904 022 hab.

Raza: argentinos (1914): 2 357 952 extranjeros.

Religión: católica-romana.

Moneda: 1 Peso nacional (oro) a 100 centavos.—1 Peso papel=0.44 oro. 1 Peso oro = \$ 2.27 papel.—Pesos y medidas métricas.

Ciudades (censo 1914): Buenos Aires * 1 575, La Plata * 90, Avellaneda 46, Bahía Blanca * 44, Santa Fe * 59, Rosario * 222, Paraná * 36, Corrientes * 28, Córdoba 104, San Luis 15, Sgo. del Estero 23, Tucumán 91, San Juan 16, Mendoza 58, La Rioja 8, Catamarca 13, Salta 28, Jujuy 7.—Princip. prod. de export.: cereales, lana, carne, cueros, maderas, queso, sebo, minerales.—Los demás datos se tratan en páginas especiales.

ANTILLAS FRANCESAS

Comprenden Guadalupe, Martinica, San Pedro, y Miquelón: 3 005 km² con 475 000 hab.—Razas: europeos, indios, negros y mestizos.—Religión: católica-romana.

Ciudades: Basse-Terre *, capital, 8, Pointe-a-Pitre * 27, Fort de France * 43, San Pedro * 3.

Productos de exportación: azúcar, ron, café, tabaco, algodón, cacao.

ANTILLAS HOLANDESES

Comprenden las islas de Curacao, Bonaire, Aruba y la mitad de San Martín: 1 130 km² con 61 479 h. (1927).—Capital: Willemstad * 20.

Productos de exportación: azúcar, ron, café, cacao, sal, cussis, fosfatos.

ANTILLAS INGLESES

Bahamas o Lucayas, archipiélago compuesto de 20 islas habitadas y de infinitud de isletos.—Superficie: 11 406 km² con 58 101 h. (1927).—Razas: negros y mestizos.—Capital: Nassau * 12.—Productos de exportación: esponjas, frutas, sial.

Barbados: Superficie: 430 km², 167 953 hab.—Capital: Bridgetown * 13.—Ferrocarriles: 45 km.—Productos de exportación: azúcar, ron, algodón.

Bermudas: Superficie: 430 km² con 30 884 hab. (15 556 blancos y el resto de color).—Capital: Hamilton * 3.0.—Productos de exportación: cebollas, papas, legumbres, bulbos de flores.

Jamaica: Superficie: 11 521 km², 937 600 hab.—Razas: blancos, negros, mestizos y chinos.—Ciudades: Kingston (capital) * 63, Española * 8, Montego * 7, Puerto Antonio * 7.—Ferrocarriles: 340 km.—Telégrafos: 1 950 km.—Productos de exportación: bananas, café, azúcar, cacao.

Dependencias de Jamaica: Caímans: 271 km² con 5 590 hab.—Capital: Georgetown * 1.6.—Turk y Caicos: 429 km² con 5 610 h.

Islas de Barlovento: Superficie: 1 335 km².—Población: 180 157.—Comprend.: Grenada, San Vicente y Santa Lucía.—Ciudades: San Jorge *, capital, Castries *, Kingstown.

Productos: ron, cacao, algodón, azúcar, goma, café.

Islas de Sotavento: Superficie: 1 862 km² con 122 242 hab. (censo 1921).—Comprende: Antigua (sede del gobernador genl.) con Barbuda y Redonda (442 km² con 29 767 hab.); San Cristóbal y Nevis con Anguilla (396 km² con 38 214 hab.); Dominica (790 km² con 37 059 h.); Montserrat (84 km² con 12 120 hab.), y las Islas Virgenes (150 km², con 5 082 h.);—Ciudades: San Juan * capital, 10, Basseterre *, Charlestown *, Roseau *, Portsmouth *, Plymouth *, Roadtown *.

Productos de export.: algodón, azúcar, tanniridos, fosfatos, café, cacao, frutas.

Trinidad y Tobago: Superficie: 5 117 km², con 397 093 h. (1928).—Ciudades: Puerto España * 61 (capital), San Fernando 11, Princesstown 5, Arima 4.—Ferrocarriles: 199 km.—Telégrafos: 860 km.—Productos: azúcar, cacao, ron, melazas, cocos, copra, petróleo y aceites lubricantes.

BOLIVIA, República

El 27 de junio de 1930 fué depuesto el Dr. HERNANDO SILES, presidente de la república. Le sucedió una Junta de Gobierno integrada por cinco militares y dos civiles. (Estos son: un asesor y un representante del pueblo y los estudiantes).

* Superficie: 1 590 200 km². Población (calculada 1926): 3 464 900 h.=28 por km².—Religión: católica-romana.

Moneda: 1 Boliviano (Peso nacional) de plata a 100 centavos (según el precio de la plata), (sept. 11 de 1930): 100 pesos bolivianos = \$ 82 % = \$ 36.08 oro arg.—Pesos y medidas métricas.

Ciudades: La Paz, capital 142, Cochabamba 31, Sucre 30, Potosí 30, Oruro 32, Tarija 13, Santa Cruz 25, Trinidad 15, Potosí 10.

—Ferrocarriles: 2 399 km.—Telégrafos: km. de alambres, 11 240.—Teléfonos: 1 824 con 5 775 km. de alambres.

Comercio 1928: import. 62.6, export. 115.9 millones de bolivianos.—Productos: caucho, coca, café, cacao, tabaco, quina, arroz, pieles finas, plumas, estaño, cobre, bismuto, antimonio, volfram, plata, oro, tungsteno.

Bandera: roja, amarilla y verde en franjas horizontales.

BRASIL (Estados Unidos do Brasil)

(República federal de 20 Estados)

El 3 de octubre de 1930 estalló una revolución en el estado de Río Grande del Sud. El movimiento, dirigido contra el gobierno federal se extendió rápidamente. El día 24 las fuerzas de guarnición en Río de Janeiro derrocaron al gobierno de la Nación, reemplazándolo por una junta.

Superficie: 8 511 117 km². Población (censo de 1920): 30 635 605 = 3.6 por km². Calculada 1928: 39 103 856 hab. — Inmigración 1928: 82 061 personas. — Razas: blancos, mestizos, negros y mulatos, indios 10 %. — Religión: católica-romana.

Moneda: 1 Milreis a 1 000 reis = \$ 0.56 oro arg. 1 Conto de reis = 1 000 milreis = \$ 566 oro arg. 1 Milreis papel, según el cambio (sept. 11 de 1930) = \$ 0.267 % = \$ 0.145 oro arg. — Pesas y medidas métricas.

Ciudades: Río de Janeiro *, capital (calc. 1929): 2 004. San Paulo 1 040. S. Salvador * 283. Belem * 236. Recife * 238. Porto Alegre * 179. Santos * 102. Niteroy 86. — Ferrocarriles: 31 700 km. — Telégrafos: 164 834 km. de alambres; 725 oficinas, 17 est. radiotelegráficas. — Correos: 3 969 oficinas.

Comercio 1928: import. 3.6, export. 3.9 millones de contos de reis. — Productos de export.: café, caucho, cueros, yerba mate, cacao, tabaco, pieles, azúcar, oro, manganeso, algodón, carne, afrecho, arena monasita, aninga (fibra para celulosa).

Marina mercante 1929: 319 vapores con 489 683 tons., 31 buques motores con 56 012 tons., y 41 veleros con 14 985 tons.

Colores nacionales: verde y amarillo.

COLOMBIA, República

Olaya Herrera

Presidente: Dr. ENRIQUE OLAYA HERRERA, 1930-34.

Superficie: 1 283 864 km². Población calculada 1928: 8 000 000 hab. = 6 por km². — Razas: mestizos, blancos, negros, mulatos, zambos, indios. — Religión: católica-romana.

Moneda: Peso oro a 100 cts. = 1 Peso oro arg. 100 Pesos papel = 1 Peso oro.

Pesas y medidas métricas. Ciudades (censo 1928): Bogotá (capital) 224. Barranquilla * 139. Cali 124. Medellín 120. Cartagena * 86. Manizales 85. Ibagué 51. Cúcuta 47. Bucaramanga 42. — Ferrocarriles 1928: 2 413 km. — Telégrafos: 85 237 km. — Correos: 885 oficinas y 10 est. radiotelegráficas.

Comercio 1928: import. \$ 126.2, export. \$ 116.6 millones. Productos de exportación: café, oro, plata, cobre, tabaco, caucho, cacao, tagua, bananas, petróleo.

Bandera: 3 franjas horizontales en amarillo, azul y rojo.

CANADA

(Dominio británico)

Gobernador genl.: Visconde de WILLINGDON, asumió octubre 9, 1928.

Superficie 9 589 700 km². Población (censo 1921): 8 788 483 = 0.9 por km². Calculada

1929: 9 796 800. Razas: canadienses, europeos y aborígenes. — Inmigración 1928-29: 152 911. — Religión: evangélicos, católicos e israelitas. — Monedas y medidas americanas.

Ciudades: Ottawa (Capita Federal) * 125, Montreal * 952, Toronto * 521, Winnipeg * 192, Quebec * 126, Vancouver * 117, Hamilton * 114. — Ferrocarriles 1928: 89 227 km. — Telégrafos: 86 527 km. — Estaciones inalámbricas: 796 terrestres, 333 en los buques, 91 de broadcasting y 297 398 receptores privados. — Telefonos: 1 259 987. — Correos: 12 478 oficinas.

Comercio 1929: import. 1 265, exportación 1 363 millones de dólares. — Productos: maderas, minerales, carbón, cereales, frutas, carnes, cueros, ganado, papas, pescado. — Movimiento portuario 1928: de ultramar: 48 214 634 tons.; de cabotaje: 89 527 616 tn. Colores nacionales: rojo, azul y blanco.

COSTA RICA, República

Presidente: Dr. CLETO GONZALEZ VIQUEZ (1928-32), ascendió 8 de mayo de 1928.

Superficie: 48 550 km². Población (censo 1927): 471 524 h. = 10 por km².

— Razas: predomina la blanca. Religión católica-romana.

Moneda: 1 Colón, oro, a 100 cents. = \$ 0.42 oro arg. — Pesas y medidas métricas.

Ciudades: San José, capital 51, Limón * 15, Cartago 14, Alajuela 8, Heredia 7, Puntarenas * 7, Liberia 3. — Ferrocarriles: 692 km. — Caminos: 3 499 km. — Telégrafos: 3 500 km. — Correos: 161 oficinas; 146 ofic. telegráficas (3 inalámbricas). Comercio 1928: import. 71.5, export. 78.5 millones de colones. Prod. de export.: café, bananas, cacao, maderas, azúcar, perlas y oro.

Movimiento de puertos: en 1928 entraron 641 buques con 1 266 872 tons. Bandera: 5 franjas horizontales, en azul, blanco, rojo, blanco y azul (la franja roja doble más ancha que las demás).

CUBA, República

Presidente: Gral. GERARDO MACHADO (1929-1935), reelecto nov. 1.º de 1934.

Superficie: 114 377 km². Población 1929: 3 607 919 hab. = 31 por km². — Razas: blancos, 30 % de color. — Religión: católica-romana.

Moneda: Peso (\$) = 1 dólar de EE. UU. — Pesas y medidas métricas e inglesas.

Ciudades: Habana * capital 580. Santiago * 141. Matanza * 66. Camagüey 82. Cienfuegos * 73. Sta. Clara 70. Pinar del Río 49. — Ferrocarriles: 5 904 km. — Caminos: 2 896 km. — Telégrafos: 9 654 km. — 74 estac. radiotelegráficas. — 27 aeropuertos marítimos y 5 subpuertos.

Comercio 1928: import. \$ 211.9 exportación \$ 278.0 millones. Productos de exportación:



González Viquez



Gerardo Machado

azúcar, mieles, aguardiente, tabaco, pescado, minerales, frutas, cera.

Movimiento marítimo 1928: entraron 6 500 buques con 21 486 978 tons.

Bandera: azul y blanca en 5 franjas horizontales con un triángulo rojo y estrella plateada al lado del asta.

CHILE, República



Presidente: Gral. CARLOS IBÁÑEZ DEL CAMPO (1927-32); asc. 21 de julio de 1927.

Superficie: 751 605 km²
Población 1929: 4 364 395 hab. = 5.8 por km². — Razas: blancos, mestizos, indios. — Religión: católica.

Moneda: 1 Peso (chileno) = 18 peniques. 1 Peso papel chileno = 12 a 13 cts. oro arg. 100 pesos =

32 % (septiembre 12 de 1930). — Pesas y medidas métricas.

Ciudades: Santiago, capital, 611, Valparaíso * 225, Concepción * 67, Talca 43, Iquique * 48, Chillán 43, Antofagasta * 56, Viña del Mar 35, Magallanes * 13. — Ferrocarriles: 9 047 km. — Telégrafos: 28 011 km. — Teléfonos: 31 000 aparatos. — 10 est. inalámbricas. — Correos: 979 oficinas.

Comercio 1928: import. \$ 1 607.6, export. \$ 2 869.2 millones. Productos de exportación: nitratos, cobre, lana, cereales, hierro, oro, plata, frutas, vinos, carne.

Marina mercante 1928: 130 buques con 170 864 tons.

Bandera: blanca y roja en franjas horizontales; cerca del asta un cuadrado azul con estrella blanca.

ECUADOR, República



Presidente: Dr. ISIDRO AYORA (1929-34), as. 17 abril 1929, n. 1879.

Superficie: 307 243 km² (con las islas Galápagos). Población calc.: 3 200 000 hab. = 10 por km². — Razas: blancos y mestizos, indios, negros y mulatos. — Religión: católica-romana; la Iglesia separada del Estado.

Moneda: 1 Cóndor a 25 Sucre = \$ 5.04 oro arg. = 1 Estg. 1 Sucre a 100 cts.

= \$ 0.204 oro arg. — Pesas y medidas métricas.

Ciudades: Quito, capital 95, Guayaquil * 94, Riobamba 25, Cuenca 20, Ambato 15, Ibarra 18, Latacunga 10, Loja 12. — Ferrocarriles: 1 126 km. — Telégrafos: 7 050 km. de hilos. — Correos: 224 oficinas; 204 oficinas de telégrafos y teléfonos.

Comercio 1928: import. 79.2, export. 93.4 millones de sucres. Product. de export.: cacao, tagua (marfil vegetal), caucho, plátanos, vainilla, café, sombreros, paja toquilla, oro, petróleo crudo.

Bandera: 3 franjas horizontales en amarillo, azul y rojo (la franja amarilla doble más arriba que las otras dos).

EL SALVADOR, República

Presidente: Dr. PÍO ROMERO BOSQUES (1927-31), as. 1.º marzo de 1927.

Superficie: 34 126 km². — Población: 1 688 129 (1928) = 50 por km². — Raza: blanca. — Religión: católica.

Moneda: Colón o peso de plata = \$ 0.51 oro arg. — Pesas y medidas métricas.

Ciudades: San Salvador Romero Bosques capital, 85, Santa Ana 74, San Miguel 37, Nueva San Salvador 28, San Vicente 31, Sonsonate 15. — Puertos principales: Acajutla, La Libertad y La Unión. — Ferrocarriles: 562 km. — Caminos: 1 100 km. — Telégrafos: 4 818 km. de hilos y 255 oficinas. — Teléfonos: 4 580 km. — Correos: 197 oficinas.

Comercio 1928: import. 38.2, export. 48.8 millones de colones. Prod. de export.: café, indigo, bálsamo, azúcar, cueros, tabaco.

Bandera: roja, blanca y azul en franjas horizontales.



ESTADOS UNIDOS DE AMERICA

(United States of America)

República federal

Presidente: HERBERT HOOVER (1929-33), as. 4 marzo 1929, n. 1874.

Superficie: 9 692 087 km². Población (censo de 1920): total 117 859 358. En EE. UU. 105 710 620 h. Calculada: 120 013 000 (1928). — Razas: blancos, negros, indios. — Religión: protestantes, católicos, ortodoxo griegos, judíos, etc.

Moneda: 1 Dólar (\$) a 100 cts. = \$ 1.03 oro arg. 100 dólares = \$ 265. — % (sept. 11 de 1930).

— Pesas y medidas inglesas y métricas.

Ciudades: Washington *, capital, 552, Nueva York * 6 958, Chicago 3 373, Filadelfia * 2 064, Detroit 1 878, Los Angeles 1 395, Cleveland 1 010, San Luis 848, Baltimore * 850, Boston * 799, Pittsburg 675, San Francisco * 585, Buffalo 555, Minneapolis 455, Nueva Orleans 429, Cincinnati 413, Kansas City 391, Indianapolis 382, Jersey City 324, Toledo 313, Denver 294, Providence 286, Atlanta 255, Birmingham 222, Dallas 217, San Antonio 218, Worcester 197, New Haven * 187, Hartford 172, Miami 156, Jacksonville 140, Nashville 139, Salt Lake City 138, Waterbury 100. — Ferrocarriles 1928: 461 138 km. — Carreteras: 493 065 km. — 22 807 km. de vías aéreas; 5 570 campos de aterrizaje y aeropuertos; 16 288 km. de rutas aéreas iluminadas. — Correos 1928: 49 944 oficinas; 26 837 005 197 piezas postales. — Telégrafos: 407 063 km. — Teléfonos: 18 522 767. — 614 est. de broadcasting radiotelefónicas (1929).

Comercio 1928: import. 4 091, exportación 5 128.8 millones de dólares. Productos de exportación: algodón, cereales, carne, frutas secas y frescas, petróleo, maquinarias, cobre, maderas, cueros, pieles, papel, aceites minerales, automóviles.



Herbert Hoover

Dependencias	km ²	Poblae.
Puerto Rico	9,339	1,422,000
Filipinas	297,802	12,353,800
Zona Canal de Panamá	1,036	28,002
Hawai, Guam, Samoa, etc.	17,443	401,559
Totales	325,611	14,205,361

Marina mercante 1929: 4 383 buques con 14 482 022 tons. En 1928 entraron y zarparon buques con un total de 160 871 608 tons. De éstas corresponden 97 852 616 a buques extranjeros.

Inmigración y emigración 1929: llegaron 279 678 y salieron 69 203 personas.

Bandera: en franjas horizontales rojas y blancas, cerca del asta 49 estrellas blancas sobre fondo azul.

GROENLANDIA (Colonia dinamarquesa)

Superficie: 88 100 km²—Población 1923: 14 804 hab.—Razas: esquimales, europeos.—Religión: luterana.—Poblaciones: capital Sydproven, Godthaab, Godhavn, Upernavick, Julianehaab, Frederiksdal.—Comercio con Dinamarca: 10 millones de coronas. Productos: lobos marinos, grafito.—Posee extensos depósitos de criolita.

GUAYANAS

Guayana Inglesa.—Gobernador: Sir F. GORDON GUGGISBERG (1928).—Superficie: 233 715 km²—Población 1928: 307 784 = 1.3 por km².—Razas: blancos, nativos, chinos, negros, mestizos.—Capital: Georgetown * 57.—Ferrocarriles: 163 km.—Telégrafos: 923 km. de líneas.—Correos: 73 oficinas.

Comercio 1928: import. £ 2.4, export. £ 3.0 millones. Productos de exportación: azúcar, ron, diamantes, maderas, balata, arroz.

Guayana Holandesa (Surinam).—Superficie: 129 050 km². Población 1927: 145 763 = 1.1 por km².—Capital: Paramaribo 45.—Ferrocarriles: 188 km.—Productos de exportación: azúcar, ron, café, cacao, bananas, oro, maderas, materias colorantes.

Guayana Francesa (colonia de penados).—Superficie: 82 880 km² con 47 341 hab.=0.5 por km².—Capital: Cayena * 13.9.—Ferrocarriles 16 km.—Correos: 21 oficinas.—Productos: azúcar, ron, nueces, especias y colorantes.

GUATEMALA, República



Lázaro Chacón

Presidente: Gral. LAZARO CHACÓN (1926-32), as. dic. 18, 1926.

Superficie: 124 871 km². Población 1927: 2 454 000 = 19 por km².—Razas: indios 60, ladinos 35 %.—Religión: católica-romana.

Moneda: 1 quetzal = \$ 1.03 oro arg.—Pesos y medidas métricas.

Ciudades: Guatemala, capital 112, Quezaltenango 80, Cobán 23, San José *.—Ferrocarriles: 1 340 km.—Carreteras: 2 253 km.—Telégrafos: 7 310 km.—5 estac. inalámbricas.—Correos: 323 oficinas.

Comercio 1928: import. 24.1, export. 28.2 millones de quetzales. Prod. de export.: azúcar, café, bananas, maderas, chicle, oro.

Bandera: 3 franjas verticales en azul, blanco y azul.

HAITI (República de Haití)

Presidente: EUGENIO ROY, asumió 15 mayo 1930.

Superficie: 28 676 km².—Población (calculada al 1.º enero 1927): 2 300 200 = 82 por km².—Razas: negros 90, mulatos 10 %.

Religión: católica.
Moneda: 1 Gourde oro a 100 cts.; 5 Gourdes = \$ 1.00 oro arg. 100 Gourdes oro = 400 Gourdes papel.—Pesas y medidas antiguas francesas.

Ciudades: Puerto Príncipe *, capital (censo 1929) 79, Cabo Haitiano * 20, Los Cayos * 15, Gonaives * 12.—Ferrocarriles: 340 km.—Telégrafos: 1 500 km.—Correos: 100 oficinas.

Comercio 1928-29: import. 86.0, exportac. 88.5 millones de gourdes. Productos de exportación: café, cacao, algodón, maderas, tintóreas, pieles de cabra.

Haití está situado en la parte occidental de la isla de Santo Domingo. Se divide en cinco departamentos llamados del Sur, del Oeste, del Artibonito, del Norte y del Noroeste, subdivididos en distritos. El idioma oficial es el francés.

Bandera: 2 franjas horizontales en rojo y azul.

HONDURAS, República

Presidente: Dr. VICENTE MEJIA COLINDRES (1929-33) asc. febrero 2 de 1929.

Superficie: 114 670 km². Población (censo 1923): 773 408 = 5.9 por km².—Razas: mestizos, indios, negros, blancos.—Religión: católica-romana.

Moneda: 1 Lempira = \$ 0.50 oro; y el dolar de EE. UU. (ley 3 abril de 1926).—Pesas y medidas métricas.

Ciudades: Tegucigalpa, capital, 38, San Pedro Sula 8, Trujillo * 5, La Ceiba * 3, Roatan * 3, Puerto Cortés * 2, La Esperanza 2, Amapala * 3, Omoa *.—Ferrocarriles: 1 503 km.—Caminos: 612 km.—Telégrafos: 8 550 km.—Teléfonos: 2 500 km. y 1 035 aparatos.—5 est. inalámbricas.

Comercio 1928-29: import. 29.6, export. 49 millones de lempiras o pesos. Productos de exportación: plata, bananas, cocos, café, azúcar, tabaco, indigo.

Bandera: tres franjas horizontales en azul, blanco y azul con 5 estrellas azules en la franja blanca.

HONDURAS INGLESA

(Colonia de la corona)

Gobernador: Mayor J. A. BURDON (1925). Superficie: 19 811 km². Población 1928: 50 286 hab.—Capital: Belice * 19.—Ferrocarriles: 47 km.—1 est. inalámbrica.—Comercio total 8.5 millones dólares. Productos principales: maderas de construcción, caoba, azúcar, cacao, frutas.

ISLAS MALVINAS O DE FALKLAND (Colonia británica).

Gobernador: Sir A. W. HODSON.

Superficie 16 800 km² con 3 510 h. (1923) = 0.1 por km². (Dependencias: Sudgeorgia, 2 589 km² con 1 340 hab. Orcadas del Sud,



Mejía Colindres

ESTADOS DEL MUNDO

Sudshetland, Sandwich y Tierra de Graham).—Capital, Port Stanley *.—Comercio total: 2 4.8 millones. Productos: lana, guano, sebo, cueros y la pesca de ballena.

ISLAS VIRGENES DE LOS EE. UU.

(Desde 31 de marzo, 1917)

Gobernador: Cap. WALDO EVANS (1927).

Superf. 868 km². Población: 26 051 (Sta. Cruz 14 901, Sto. Tomás 10 191, y San Juan 959).—Razas: blancos 7.4, negros 74.9 %.—Ciudades: Santo Tomás * (capital) 7.7, Christiansted 4.6, Frederiksted 3.1.—2 Est. radiotelegráficas.—Comercio con EE. UU. Productos de exportación: azúcar, ron, cueros, café, tabaco.

MEJICO (Estados Unidos Mejicanos)

República federal



P. Ortiz Rubio

Presidente: D. PASQUAL ORTIZ RUBIO (1930-34), as. 5 febrero 1930, n. 1877.

Superficie: 1 987 201 km² con 16 404 000 hab. (censo 1930)=8.2 por km².—Razas: blancos, mestizos, negros e indios.

Moneda: 1 Peso oro a 100 cts.= \$ 0.51 oro arg.—Pesos y medidas métricas.

Ciudades: Méjico, capital 1217 (1930), Guadala-

ajara 150, Puebla 96, Monterrey 95, Tampico * 80, San Luis Potosí 90, Aguas Calientes 66, León 60, Mérida 60, Querétaro 50, Oajaca 50, Morelia 47, Guanajuato 45, Orizaba 40, Zacatecas 40, Durango 40, Toluca 36, Veracruz * 35, Torreón 35, Chihuahua 35, Jalapa 30, Guaymas * 30, Saltillo 80, Hermosilla 28. Ferrocarriles 1927: 31 830 km.—Telégrafos: 517 oficinas; 131 656 km. de red.—Teléfonos: 70 465; 129 645 km. de red.—Correos: 3 001 oficinas.—144 of. telegráficas y 24 est. radiotelegráficas.

Comercio 1928: import. 357, export. 592 millones de pesos mejicanos. Prod. de export.: oro, plata, cobre, plomo, cinc, mercurio, antimonio, estaño, hierro, petróleo, yute, café, tabaco, sisal, drogas, goma, perlas, nícar.

Movimiento portuario 1927: 4 882 buques de ultramar con 8 869 159 tons.

Bandera: verde, blanca y roja en tres franjas verticales.

NICARAGUA, República



José M. Moncada

Presidente (1929-32): Gral. JOSE MARIA MONCADA, as. 1.º enero 1929, n. 1867.

Superficie: 128 340 km². Población (censo 1920): 638 119 = 8 por km².—Razas: hispano-americanos y mestizos.—Religión: católica-romana.

Moneda: El Córdoba dividido en 100 cts.= \$ 1.03 oro arg.—Pesos y medidas métricas.

Ciudades: Managua, capital 32, León 23, Granada 18, Masaya 13, Chinandega 10, Rivas 4, Chichigalpa 3, Co-

rinto * 2.—Ferrocarriles: 444 km.—Telégrafos: 4 498 km.—Teléfonos 2 175 km.—Oficinas de correos: 151. 1 est. T.S.H.

Comercio 1928: import. 13.3, export. 11.7 millones de córdobas. Productos de export.: café, plátanos (bananas), cacao, azúcar, tabaco, algodón, oro, plata, maderas.

Bandera: azul, blanca y azul en franjas horizontales con las armas de la república en la franja blanca.

PANAMA, República-

Presidente: Sr. FLORENCIO HARMODIO AROSEMENA, as. 1.º octubre 1928.

Superficie: 88 500 km². Población: 446 098 hab. (censo oct. de 1923)=4.5 por km².—Razas: mestizos.—Religión: católica romana.

Moneda: 1 Balboa = \$ 1.03 oro arg.—Pesos y medidas métricas.

Ciudades: Panamá *, F. H. Arosemena capital 59, Colón * 31, Bocas del Toro 11, David 16.—Ferrocarriles: 436 km.—Correos: 96 oficinas.

Comercio: import. 14.5, export. 3.8 millones de balboas. Productos de export.: cocos, cueros, Carey, cacao, balata, tagua.

Bandera: dividida en 4 cuartos: blanco con estrella azul, rojo, azul y blanco con estrella roja.

Zona del Canal. (Posesión de los EE. UU. desde 1904).—Gobernador: Coronel H. BURGESS (1928).—Superficie: 1 036 km². Población 1930: 39 469 hab.—Durante el año que terminó el 30 de junio de 1929 pasaron por el canal 6 413 buques con un tonelaje de 29 837 794 tons., de 2 240 libras. Derechos cobrados: dólares 27 127 377.

PARAGUAY, República

Presidente: Dr. JOSE P. GUGGIARI (1928-32), as. agosto 15 de 1928.

Superficie: 443 533 km². Población (censo 1927):

828 969 = 1.9 por km².

—Razas: blancos y mestizos, pocos indios.—Religión: católica.

Moneda: 1 peso a 100 cts. oro=\$ 1.00 oro arg. 100 pesos paraguayos = \$ 5.25 % (12 sept. 1930).—Pesos y medidas métricas.

Ciudades: Asunción *, capital 142, Villarrica 35, Concepción 20, Encarnación * 12, Luque 14, Pilar 12, Villa Hayes 30.—Ferrocarriles: 1 070 km.—Telégrafos: 3 551 km. y 5 est. radiotelegráficas.—Correos: 385 oficinas.

Comercio 1928: import. 14.3, export. 15.8 millones de pesos oro. Productos de export.: cueros, yerba mate, tabaco, frutas, extracto de quebracho, maderas.

Bandera: roja, blanca y azul en franjas horizontales.



J. P. Guggiari

La ilustración de un pueblo es el primero de sus problemas; todos los demás le están subordinados y dependen de su solución previa. — Luis Araquistain.

PUERTO RICO

(Territ. de los EE. UU. desde oct. 18, 1898)

Gobernador Col. TEODORO ROOSEVELT (1929).

Superficie: 8 896 km². — Población 1926: 1 422 000 = 158 por km². — Razas: 61 % de color y 38 % blancos. — Religión: católica. — Monedas y medidas americanas y españolas. — San Juan (capital) * 89, Ponce * 75, Mayaguez * 43, Arecibo 10, Bayamo 10, Caguas 12. — Ferrocarriles: 557 km. — 1 610 km. de carreteras.

Comercio 1928: import. 92.3, export. 103.5 millones de dólares. Productos principales: azúcar, café, cigarros, frutas.

PERU, República

El 22 de agosto de 1930 estalló en Arequipa un movimiento revolucionario que puso fin a la dictadura ejercida por AUGUSTO B. LEGUIA. Se constituyó una junta militar de gobierno presidida por el general Manuel M. Ponce. El día 27 renunció y fué substituída por otra junta militar encabezada por el Tte. Cnel. LUIS SANCHEZ CERRO, jefe de las fuerzas sublevadas en Arequipa. El Dr. A. B. Leguía terminaba su mandato en 1934. Había sido reelecto el 5 de agosto de 1929.

Superficie: 1 760 600 km². Población calculada: 5 550 000 = 5 por km². — Razas: blancos, indígenas, mestizos, negros, mulatos y chinos. — Religión: católica-romana.

Moneda: 1 libra (oro) a 10 soles = 1 £ (esterlina) = \$ 5.04 oro arg. El 12 sept. 1930 = \$ 2.10 = 1 sol (de plata) a 10 dinars a 10 ts. (legalmente) = 2 sh. = \$ 0.504 oro arg. — Pesas y medidas métricas.

Ciudades: Lima, capital 250, Callao * 60, Arequipa 4, Cuzco 40, Trujillo * 80. — Ferrocarriles 4 385 km. — Telégrafos 16 540 km. con 307 oficinas; 18 estac. radiotelegráficas. — Correos: 726 oficinas.

Comercio 1928: import. 17.6, export. 31.5 millones de libras peruanas. Productos de exportación: algodón, gasolina, azúcar, cobre, petróleo, lana, cemento.

Bandera: roja, blanca y roja en tres franjas verticales.

REPUBLICA DOMINICANA

Presidente: Gral. RAFAEL TRUJILLO (1930-35) as. 16 agosto 1930.

Superficie: 48 577 km². Población calculada 1927: 1 022 485 = 21 por km². — Razas: blancos, mulatos, pocos negros. — Religión: católica-romana.

Moneda: Peso (dólar de EE. UU.); la moneda corriente es papel. — Pesas y medidas españolas; también las métricas.

Ciudades: Santo Domingo *, capital 45, Puerto Plata * 26, Santiago de los Caballeros 17, San Pedro de Macoris * 14. — Ferrocarriles: 657 km. — Telégrafos 2 050 km., 3 estaciones inalámbricas. — Correos: oficinas 105.

Comercio 1928: import. 26.7, export. 28.7 millones de dólares. Productos de exportación: azúcar, cacao, tabaco, café, bananas.

Bandera: roja y azul con cruz blanca.

TERRANOVA CON LABRADOR

(Colonia británica)

Gobernador: Sir J. MIDDLETON (1928).

Superficie: 128 670 km². Población 1926: 262 280 = 2 por km². — Ciudades: San Juan * (capital) 41, Harbour Grace 4, Carbonear 3,

Bonavista 3.9, Nain * 0.3. — Ferrocarriles: 1 456 km. — Telégrafos: 8 367 km. — Teléfonos: 3 218 km. (alambres). — Correos: 840 oficinas.

Comercio (1928): import. 27.6, exportación: 33.6 millones de dólares. Productos de exportación: bacalao, aceite de bacalao y de foca, pasta de papel y papel, arenques, langosta en conserva, cobre.

Marina mercante: 2 735 veleros y 451 vapores y motores con un total de 149 877 tons.

Labrador, dependencia de Terranova, tiene: 310 680 km² de superficie y 4 054 habitantes de raza esquimal. En sus costas abunda la pesca de bacalao, arenque, trucha y salmón.

URUGUAY

(República Oriental del Uruguay)

Presidente: Dr. JUAN CAMPISTEGUY (1927-1931). Asumió 1.º marzo de 1927.

Superficie: 186 926 km² Pobl. dic. 1929: 1 850 000 hab. = 9.9 por km². — Inmigración: 21-165. — Raza: blanca. — Religión: católica.

Moneda: 1 Peso oro = 100 cénts. = \$ 1.04 oro arg = \$ 2.26 % (12 sept. 1930). — Pesas y medidas métricas.

Ciudades: Montevideo * capital 458 (1928), Salto * 30, Fray Bentos * 20, Paysandú * 26, San José 14, Colonia * 20, Mercedes * 30. Ferrocarriles: 2 927 km. Telégrafos: 10 218 km. — Teléfonos 1928: 23 793. — Correos: 995 oficinas y 135 millones de piezas postales.

Comercio 1928: import. 93.7, export. 101.2 millones pesos oro. Productos de export.: casi exclusivamente provenientes de la ganadería (carnes congeladas y conservadas, lanas, cueros, sebo, astas, cerda, tasojo).

Marina mercante 1926: 45 vapores y motores y 10 veleros con 30 292 tons.

Bandera: cuatro franjas celestes y cinco blancas, con un sol cerca del asta.

VENEZUELA, República federal (Estados Unidos de Venezuela)

Presidente (1929-36): Dr. JUAN BAUTISTA PEREZ, as. mayo 31 de 1929.

Superf. 1 020 400 km². Población: 3 026 878 (censo 1925) = 2.9 por km². — Razas: blancos, mulatos y zambos. — Religión: católica.

Moneda: 1 Bolívar a 100 cénts. = \$ 0.20 oro arg. Un venezolano o peso a 5 Bolívares = \$ 1.00 oro arg. — Pesas y medidas métricas.

Ciudades: Caracas, capital 135, Maracaibo 74, Barquisimeto 27, Ciudad Bolívar 21, Valencia 45, Cumaná * 25, Puerto Cabello * 20. — Ferrocarriles: 1 255 km. — Telégrafos: 11 131 km y 239 oficinas. — Teléfonos: 12 055 con 50 825 km. de alambres. — Correos: 284 oficinas.

Comercio 1927-28: import. 358.4, export. 508.8 millones de bolívares. — Productos de export.: café, cacao, caucho, cueros, pieles, carne, oro, cobre, petróleo, asfalto.

Inmigración 1928: 19 068 inmigrantes y 18 630 emigrantes.

Marina mercante: 11 vapores y 15 veleros con 7 730 tons.

Bandera: tres franjas horizontales en amarillo, celeste y rojo; con 7 estrellas blancas en la franja celeste.



J. Campisteguy

EUROPA

ALEMANIA
República (desde noviembre 1918).



Presidente: Marise. PA-BLO v. HINDENBURG, ascendió 12 mayo 1925, n. 1847.

Comprende 15 territorios y 3 ciudades libres. Superficie: 472 082 km². Población (censo junio de 1925): 62 568 753 hab. = 133.9 por km². — Razas: germánica. — Religión: protestantes, católicos y judíos.

Moneda: 1 Reichsmark de 100 pennige (11 sept. 1930) 100 reichsmarks = \$ 62.80 % = \$ oro arg. 27.41.

Ciudades: Berlín, capital 4 014 (con los suburbios), Hamburgo * 1 128, Leipzig 679, Munich 630, Colonia 698, Dresde 618, Breslau 554, Essen 468, Francfort 461, Düsseldorf 431, Hannover 422, Stuttgart 341, Magdeburgo 292, Koenigsberg 279, Stettin * 253, Bremen * 295, Kiel * 213. — Ferrocarriles: 57 864 km. — Telégrafos y teléfonos: 394 800 km. — Correos, telégrafos y teléfonos: 47 163 oficinas. — 609 estaciones inalámbricas. Rutas aéreas: 17 800 km.

Comercio 1928: import. 13 995, exportac. 12 298 millones reichsmarks.

Marina mercante 1929: 1 704 vapores, 401 buques motores y 22 veleros con un total de 4 092 552 tons.

Bandera: negro, rojo, oro.

ALBANIA
(Reino desde 1928)

Rey: AHMED ZOGO, proclamado el 1.º de septiembre de 1928.

Superficie: 27 538 km². Población (censo 1923): 833 600 h. = 3 por km². — Razas: albaneses, eslavos, griegos. — Religión: mahometanos y católicos.

Ciudades: Tirana (capital) 15, Scutari * 33, Elbasan 13, Berat 8, Durazzo 5, Valona * 6. — Ferrocarriles: 78 km. — Telégrafos: 2 215 km.

Ahmed Zogu

Productos: pieles, lana, queso.

Bandera: roja, negra y roja.

AUSTRIA
(República, noviembre 12 de 1918)

Presidente: Dr. GUILLERMO MIKLAS, electo 5 diciembre 1928.

Superficie: 83 334 km². Población 1927: 6 678 527 = 80.4 por km². — Raza: germánica. — Religión: católica.

Moneda: 1 chelin austriaco de 100 groschen = 10 000 coronas papel. 100 chelines = \$ 37.30 = \$ oro arg. 16.41 (sept. 1930). — Pesas y medidas métricas.

Ciudades: Viena (capit-



Guillermo Miklas

tal) 1 868, Gratz 152, Linz 102, Klagenfurt 27, Salzburgo 37, Innsbruck 56. — Ferrocarriles 1928: 7 300 km. — Telégrafos: 12 420 km. Comercio: import. 3 209, export. 2 099 millones de chelines. Productos: grano, cereales, minerales, carbón, manufacturas, quincallería, tejidos.

Bandera: 3 franjas horizontales en rojo, blanco y rojo.

ANDORRA

(República bajo la soberanía de Francia y del Obispado de Urgel (España))

Gobierno: Concejo de 24 miembros. Superficie: 453 km². Población 1921: 5280 = 11 por km². — Raza: españoles y catalanes. Religión: católica.

Monedas, pesas y medidas como en España. — Capital: Andorra la Vieja 0.9. — Productos: leña, carbón de leña, mineral de hierro, lana, queso.

Bandera: amarilla y roja en 2 franjas verticales.

BELGICA

(Reino; monarquía constitucional)

Rey: ALBERTO I, n. 8 abril 1875, a. 17 diciembre 1909. — Heredero Leopoldo, duque de Brabante, n. 1901.

Superficie: 30 444 km². Población 1928: 7 923 077 = 264 por km². — Razas: flamencos, valones, franceses. — Religión: católica.

Moneda: 1 franco a 100 céntimos. 100 francos belgas = \$ 7.10 % (11 sept. 1930). — Pesas y medidas métricas.

Ciudades: Bruselas (capital) 802, Amberes * 300, Lieja 168, Gante 166, Malinas 60, Brujas * 54, Ostende 45, Verviers 42. — Ferrocarriles: 9 857 km. — Telégrafos: 46-187 km. de líneas y 2 259 oficinas. — Teléfonos: 159 072.

Comercio 1928: import. 31 564, exportac. 30 145 millones de francos. Productos de exportación: metales, carbón, azúcar, papel, manufacturas, cristales, textiles, bebidas.

Marina mercante: 229 vapores, 11 buques motores y 4 veleros con un total de 529 043 toneladas.

Bandera: negra, amarilla y roja en franjas verticales.



Alberto I

BULGARIA

(Reino constitucional desde 1909)

Rey: BORIS III, n. 1894, a. 4 oct. 1918.

Superficie: 103 600 km². Población 1927: 5 596 800 = 53 por km². — Razas: búlgaros, turcos, rumanos, griegos, gitanos. — Religión: griego-ortodoxa.

Moneda: 1 leva de 100 stotinki = \$ 0.15 oro arg. Pesas y medidas métricas.

Ciudades: capital Sofia 213, Filipópolis 85, Varna * 60, Ruschuk * 45, Shiven 29, Plevna 29. Shu-



Boris III

mila 25. — Ferrocarriles: 2 983 km. — Telégrafos: 6 436 km. — Teléfonos: 11 143 km. — 579 oficinas de correos y telégrafos. Comercio 1928: import. 7 041, expor. 6 233 millones de levas. Productos de exportación: cereales, animales en pie, lana, cueros, tabaco. Bandera: blanca, verde y roja, en 3 franjas horizontales.

CHECO-ESLOVAQUIA (República, 1918)



T. G. Masaryk

Presidente: T. G. MASARYK, n. 1850; ascendió 1918, reelecto en 1920 y en 1927.

Superficie: 140 485 km² Población: 14 523 186 h. (1928) = 104 por km². — Razas: checo-eslovacos y germanos. — Religión: católica-romana y otras.

Moneda: corona de 100 heller. — El 11 de sept. 1930, 100 coronas = \$ 7.70 % = \$ 3.39 oro arg.

Ciudades: capital Praga 679, Brunn 221, Pilsen 108, Bratislava 93, Olmutz 57. — Ferrocarriles: 14 027 km. — Telégrafos: 22 000 km.

Comercio 1928: import. 19 193, expor. 21 227 millones de coronas. Productos principales: cerámica, cristales, maderas, productos agrícolas, etc.

Colores nacionales: blanco, azul, rojo.

CIUDAD DEL VATICANO



Pio XI

Comprende un estado autónomo, soberano, neutral e inviolable ocupado por los palacios y jardines del Vaticano y sus adyacencias. (Véase Almanaque para 1930, página 261).

Soberano: S. S. PIO XI (Aguiles Ratti), n. en Desio el 30 de mayo de 1857. Electo Papa el 6 de febrero de 1922 y coronado el 12 del mismo mes.

Superficie: 44 hectáreas. Población: 518 hab. (379

italianos, 113 suizos, 11 franceses, 5 alemanes, y otros).

Bandera: amarilla y blanca, en el centro 2 llaves cruzadas que sostienen la tiara pontificia.

DINAMARCA (Danmark) (Reino; monarquía constitucional)



Cristián X

Rey: CRISTIÁN X, n. 1870, s. 1912. — Heredero: Cristián Federico, n. 1899.

Superficie: 43 800 km². Población 1926: 3 435 000 = 79 por km². Incluidas las islas Faroes. — Raza: escandinava. — Religión: luterana.

Moneda: corona (krona) a 100 ore. El 11 sept. 1930 = \$ 0.30 oro arg. — Pesas y medidas métricas.

Ciudades: Copenhague, capital 731, Aarhus 76, Odense 52, Aalborg 42, Horsens 28, Randers 26, Esbjerg 20, Vejle 20, Thorshavn (Faroes)

0.2. — Ferrocarriles: 5 200 km. — Telégrafos: 14 583 km. — Teléfonos: 321 109.

Comercio 1928: import. 1 735, exportac. 1 653 millones de coronas. Productos de exportación: cebada, carne, manteca, pescado.

Marina mercante 1929: 499 vapores, 124 buques motores y 78 veleros con un total de 1 055 867 tons.

Bandera: roja con cruz blanca.

DANTZIG

(Ciudad libre, constituida nov. 17 de 1920).

Alto comisionado: Conde M. GRAVINA (1928). — Superficie: 1 952 km². Población calculada: 390 000 hab. — Razas: alemanes y polacos. — Religión: protestante y católica. — Moneda: gulden danzigen = \$ 0.18 oro arg. — Capital: Dantzig * 220. — Comercio: Unión de aduanas con Polonia. — En 1928 entraron buques con un total de 4 045 280 tons, y salieron 4 026 596 tons.

Bandera: roja, con 2 cruces y corona cerca del asta.

ESTONIA

(República independiente desde 1918)

Presidente: O. STRANDMAN (1929). — Superficie: 47 550 km². — Población (enero de 1929): 1 116 474 hab. = 25 por km². — Razas: estonianos, rusos, germanos. — Religión: luterana. — Moneda: Corona estoniana de 100 sents = \$ 0.27 oro arg.

Ciudades: Tallin * capital 126, Tartu 61, Narva 26, Parnu 21. — Ferrocarriles: 1 610 km. — Telégrafos: 2 457 km. — Teléfonos 8 590 km. — Productos de export.: lino, papel, maderas y productos de lechería.

Bandera: 3 franjas horizontales en azul, negro y blanco.

ESPAÑA

(Reino; monarquía constitucional)

Rey: ALFONSO XIII, n. 17 mayo 1886. — Heredero: Alfonso, príncipe de Asturias, n. en 1907.

Superficie: 505 196 km² Poblac. 1926: 22 743 147 = 43 por km². — Raza: españoles, catalanes, vascos. — Religión: católica.

Moneda: Peseta a 100 céntimos. El 11 sept. 1930 100 pesetas = \$ 30.10 %. 1 peseta = \$ 0.14 oro arg. Pesas y medidas métricas.

Ciudades: Madrid, capital, 813, Barcelona * 760, Valencia * 260, Sevilla 226, Málaga * 159, Bilbao * 154, Zaragoza 153, Murcia 146, Granada 110, Cartagena * 103, Santander * 80, Cádiz * 80, Valladolid 78, Córdoba 75, Oviedo 74, S. Sebastián * 72, Alicante * 68, Jerez 65, La Coruña * 66, Gijón 57. — Ferrocarriles: 16 106 km. — Telégrafos: 55 832 km. Comercio 1929: import. 3 005, exp. 2 183 millones de pesetas. Product. de exportación: vinos, frutas, corcho, aceite, esparto, pescado, arroz, sal, conservas, sidra, licores, minerales (especialmente cobre, mercurio y estaño).

Colonias y protectorados en Africa (Véase página 126).

Marina mercante 1929: 607 vapores, 85 buques motores y 95 veleros con un total de 1 161 591 tons.

Bandera: tres franjas horizontales: rojo, amarillo y rojo.



Alfonso XIII

FINLANDIA (Suomi)

(República proclamada el 5 de dic. 1917)



L. K. Belander

Presidente: Dr. L. K. BELANDER (1925-1931), ascendió 1.º marzo 1925. Superficie: 387 565 km². Población 1927: 3 582 406 = 9 por km².—Razas: finlandeses, suecos, japoneses.—Religión: luterana.

Moneda: marco finlandés. El 11 de sept. 1930, 100 marcos = \$ 6.10 % = \$ 2.68 oro arg.

Ciudades: Helsingfors * capital, 220, Abo 62, Tampere 53, Viborg 49, Vasa 25, Uleaborg 22.—Ferrocarriles: 5 243 km.—Telégrafos: 14 964 km.

Comercio 1928: import. 8 011, expor. 6 242 millones de marcos. Product. de exportación: maderas, papel y celulosa.

Marina mercante 1929: 548 vapores, 92 buques motores y 511 veleros con un total de 200 300 tons.

Bandera: blanca con cruz diagonal en azul.

FRANCIA (République Française)



G. Doumergue

Presidente (1924-31): M. GASTON DOUMERGUE, ascendió 13 junio 1924, n. 1863.

Superficie: 550 986 km². Población (censo 1926): 40 743 851 = 74 por km².—Razas: franceses, bretones, italianos, españoles, vascos y flamencos.—Religión: católicos, evangelistas y otros.

Moneda: franco a 100 céntimos. El 11 sept. 1930, 100 francos = \$ 10.20 %.

1 franco = \$ 0.10 oro arg. — Pesas y medidas métricas.

Ciudades: París, capital, 2 871 (1926); Marsella * 852, Lyon * 570, Burdeos * 296, Lille 202, Saint Etienne 194, Nantes * 184, Niza * 183, Tolosa 131, Estrasburgo 174, Havre * 158, Ruán 125, Roubaix 117, Nancy 113, Tolón * 106, Reims 77, Tours 75, Brest * 74, Orléans 69.—Ferrocarriles: 42 997 km. Telégrafos: 212 000 km. de alambres.—Teléfonos: 197 907 km. de líneas.

Comercio 1928: import 53 448, exportac. 51 847 millones de francos. Productos de exportación: tejidos, artículos de lujo, automóviles, pieles, confecciones, vinos, etc.

Colonias y protectorados: en Asia, África, América y Oceanía.

En 1930 Francia celebró con fiestas solemnes el centenario de la conquista de Argelia, el extenso territorio que fué en remotos tiempos parte de los dominios de Cartago. La República dió extraordinaria importancia al glorioso aniversario: el presidente M. Doumergue, acompañado por miembros del gabinete y otras personalidades del ejército, la armada, la banca, el comercio y de todas las actividades constructivas y civilizadoras, visitó a Argel y pasó revista a la escuadra.

Marina mercante 1929: 1 422 vapores, 50 buques motores y 184 veleros con un total de 3 378 662 tons.

Bandera: azul, blanca y roja, en franjas verticales.

GRAN BRITANIA E IRLANDA

Rey: JORGE V, n. 3 de junio 1865, s. 1910.—Heredero: Eduardo Alberto, n. 1894.

Superficie: 314 504 km². Población: 47 402 225 h. = 147 por km².—Razas: inglesa, galés, irlandesa.—Religión: protestantes, católicos, judíos.

Moneda: 1 libra esterl. (soberano, £) a 20 chelines (s) a 12 peniques (d) = \$ 5.04 o. arg. Pes. y medidas inglesas y métricas.

Ciudades: Londres * (capital) 4 602 (distrito policial 7 742 212), Birmingham 919, Glasgow * 1 034, Liverpool * 803, Manchester * 730, Leeds 458, Sheffield 519, Bristol 377, Bradford 286, Hull * 287, Newcastle * 286, Nottingham 262, Portsmouth * 247, Derby 129, Southampton * 160, West Ham 300, Cardiff * 200, Edimburgo 420 (cap. de Escocia), Belfast (cap. del Ulster) * 434.—Ferrocarriles: 34 040 km.—Telégrafos: 162 000 km.—Teléfonos 1929: 1 754 641.

Comercio 1928: import. £ 1 197, exportac. £ 723 millones. Productos de exportación: tejidos, carbón, hierro y acero, maquinarias, drogas y productos químicos.

Colonias y posesiones: en Asia, África, Oceanía y América. Gibraltar y Malta en Europa.

Movimiento portuario 1928: entraron tons. 91 015 000; salieron 92 263 000 tons.

Marina mercante 1929: 7 318 vapores, 465 buques motores y 389 veleros con un total de 20 166 331 tons.

Colores nacionales: rojo, blanco y azul.

Estado libre de Irlanda. (Constitución del 6 diciembre 1922).—Superficie: 69 393 km². Población 1926 (censo): 2 971 992 = 43 por km².—Religión: católica y protestante.—Ciudades: Dublin (capital) * 438, Cork * 78, Limerik 39, Waterford * 27.—Ferrocarriles: 5 589 km.—Comercio 1928: import. £ 598, export. £ 463 millones.

GRECIA (Helás)

(República, proclamada 25 marzo 1924)

Presidente: Dr. ALEJANDRO ZAIMIS (1929).

Superficie: 127 337 km².—Población (censo 1928): 6 204 684. —Razas: griegos, albaneses, macedonios, armenios, turcos.—Religión: griego-ortodoxa.

Moneda: dracma a 100 leptas. En 1927 = \$ 0.0183. —Pesas y medidas: 1 talent a 100 minas a 1 500 dracmas = 150 k. 1 piki = 1 m. 1 kiló = 100 l.

Ciudades: Atenas (capital) con Pireo * 704, Salónica * 263, Patrás * 63, Corfú * 28, Candia 25, Canca * 24, Volo * Cavalla * —Ferrocarriles: 2 848 km.—Telégrafos: 18 561 km.—Comercio 1928: import. 12 488, export. 6 282 millones de dracmas. Productos de exportación: vinos, pasas, productos de la ganadería y minerales.

Bandera: 9 franjas horizontales alternadas en blanco y celeste. En alto cerca del asta cruz blanca en fondo celeste.



Jorge V



A. Zaimis

HUNGRIA

(República, 17 noviembre 1918)



N. Von Horthy

Presidente: NICOLAS

VON HORTHY, ascendió

1.º marzo 1920.

Superficie: 92 916 km².

Población 1926: 8 454 500

= 91 por km². — Razas:

magiars. — Religión: cató-

lica.

Moneda: pengo oro de

100 fillers = \$ 0.18 oro.

Ciudades: capital Buda-

pest 981. Szgedin 125.

Debreczén 103. — Ferroca-

rriales: 8 567 km. — Telé-

grafos: 9 332 km. — Telé-

fonos: 9 205 km. — Comercio 1928: import.

1 189, export. 818.7 millones pengos. Produc-

tos principales: cereales, ganado, minerales.

Bandera: 3 franjas horizontales en rojo,

blanco y verde.

ISLANDIA

(Gobierno autónomo por la constitución en vigencia desde el 1.º dic. 1918)

Superficie: 102 847 km². Población 1927:103 317 = 0.9 por km². — Raza: escandinava.

Religión: protestante-luterana.

Capital: Reykjavik 24. — Comercio 1928:

import. 56, export. 74 millones de coronas.

Productos de exportación: bacalao, arenques,

aceite de pescado, carne salada (carnero), cues-

res, lanas.

Bandera: azul, cruz roja orlada de blanco.

ITALIA (Monarquía constitucional)

Rey: VIOTOR MANUEL

III, n. 11 nov. 1869, s.

julio 29 de 1900. — Here-

dero: Humberto, príncipe

de Piemonte, n. 1904.

Superficie: 310 240 km²

Población (31 dic. 1929):

42 363 300 h. = 132.8 por

km². — Raza: italiana. —

Religión: católica-romana.

Moneda: 1 lira a 100

centésimi. 100 liras = \$%

13.70 (sept. 1930) = \$ 6.02

oro arg. — Pesas y medi-

das métricas.

Ciudades: Roma (capital) 930, Nápoles *

980, Milán 970, Génova * 620, Turín 595, Pa-

lermo * 450, Florencia 318, Catania 285,

Venecia * 253, Trieste * 252, Bologna 240,

Mesina 203, Bari 174, Verona 151, Reggio

Calabria 129, Livorno 129, Padua 125, Ta-

ranto 120, Ferrara 117, Brescia 113, Spezia

* 110. — Ferrocarriles: 21 676 km. — Telégra-

fos: 65 640 km. — Correos: 11 658 oficinas.

Comercio 1929: import. 21 353, exportac.

14 559 millones de liras. Productos: vinos,

sedas, aceites, frutas, mármol, manufacturas,

maquinarias.

Poseiones en Europa, Asia y Africa.

Marina mercante: 948 vapores, 157 buques

motores y 275 veleros con 3 284 660 tons.

Bandera: tres franjas verticales en verde,

blanco y rojo. (armas en la banda blanca).

LETONIA O LATVIA

(República, noviembre 18 de 1918).

Presidente: ALBERTO VIESIS (1930).

Superficie: 64 196 km². Población 1928:1 883 189 h. = 29 por km². — Razas: letones,

lituanos, polacos, germanos, rusos. — Religión:

protestantes y católicos. — Moneda: lat = \$ 0.20
Ciudades: Riga *, capital, 378, Libau * 61,
Dunaburg 41, Mitau * 28, Vindau * 16. —
Ferrocarriles: 2 800 km. — Telégrafos: 3 027
km. — Comercio 1928: import. 308, export.
259 millones lats. Productos de exportación:
lino, maderas, manteca, papel y vidrio.Bandera: 3 franjas horizontales en rojo,
blanco y rojo.**LITUANIA**

(República, desde el 4 de abril de 1919).

Presidente: A. SMETO-

NA (1926-33).

Superficie: 55 680 km².

Población: 2 286 363 hab.

= 41 por km². — Razas: li-

tuanos, judíos, polacos y

rusos. — Religión: cató-

licos, judíos, griego-ortodo-

xos y protestantes.

Moneda: 1 litas = \$ 0.10

oro arg. — Ciudades: Kov-

no, capital, 95, Mémel *

41, Suvalki 31. — Ferroca-

rriales: 1 952 km. — Comercio

1928: import. 291, ex-

portación 257 millones li-

tas. Productos de exportación: cereales, papas,

fibras, semillas de lino, maderas y productos

de lechería.

Bandera: 8 franjas horizontales en amari-

llo, verde y rojo.



A. Smetona

LIECHTENSTEIN

(Principado; monarquía constitucional)

Príncipe: FRANCISCO I, n. 1853, s. 1929.

Superficie: 159 km². Población: 11 500 h.(1921) = 64 por km². — Raza: suizo-alemana.

Religión: católica-romana. — Moneda: franco

= \$ 0.20 oro arg. — Pesas y medidas métricas.

— Capital: Vaduz 1.4. — Productos agrícolas

y textiles.

Bandera: roja y azul.

LUXEMBURGO, Gran ducado

Gran duquesa: CARLOTA, n. 1895, s. 15

enero 1919; casada con Félix de Borbón-

Parma. — Heredero: Juan, n. 1921.

Superficie: 2 586 km². Población: 285 524= 110 por km². — Razas: alemanes y franceses.

— Religión: católica. — Moneda: franco

belga. — Pesas y medidas métricas.

Capital: Luxemburgo 52. — Ferrocarriles:

551 km. — Telégrafos: 1 160 km. — Teléfonos:

1 916 km. — Comercio: unión de aduana con

Bélgica. — Productos: agrícolas y minerales.

Bandera: 3 franjas horizontales en rojo,

blanco y azul.

MONACO, Principado

Príncipe: LUIS I, s. 26

junio 1922.

Superficie: 1.5 km² con

24 927 habitantes. — Razas:

franceses e italianos.

— Religión: católica.

Moneda: 1 franco = pes-

sos 0.20. — Pesas y medi-

das métricas.

Capital: Mónaco 2.5 h.

— Comercio: unión de

aduanas con Francia. Produc-

tos: aceite de olivas,

naranjas, limones, perfu-

mería, hierro.

Bandera: 2 franjas horiz. rojo y blanco.



Luis I

NORUEGA

(Reino constitucional)



Haakon VII

Rey: HAAKON VII, n. 3 agosto 1872, s. 1905. — Heredero: Olaf, n. 1903. Superficie: 323 838 km². Población 1928: 2 810 504 = 8.7 por km². — Razas: noruegos, fineses, japoneses. — Religión: protestantes. Moneda: corona (krona) a 100 ore = \$ 0.30 oro arg. — Pesas y medidas métricas.

Ciudades: Oslo (capital) * 291, Bergen * 97, Nidaros * 55, Stavanger * 47, Drammen * 26, Christiansand 18, Skien 16, Christiansund 15, Frederikstad 11. — Ferrocarriles: 3 823 km. Telégrafos: 16 642 km. — Teléfonos: 27 280 km. — 126 estaciones inalámbricas.

Comercio 1928: import. 1 012, export. 682 millones de coronas. Product. de exportación: arcnques, bacalao, pez-palo, aceite de hígado, papel, madera, fósforos, granito.

Marina mercante: 1 488 vapores, 304 buques motores y 15 veleros con 3 224 493 tons. Bandera: roja, cruz azul olivada de blanco.

PAISES BAJOS (Holanda)

(Reino; monarquía constitucional)



Guillermina

Reina: GUILLERMINA, n. 1880, a. 1890, casada con Enrique, príncipe de Países Bajos, duque de Mecklenburgo-Schwerin. — Princesa heredera: Juliana, n. en 1909.

Superficie: 34 208 km². Población 1928: 7 731 172 = 227 por km². — Razas: holandeses, fricos, flamencos. — Religión: protestantes, católicos, judíos.

Moneda: florin (gulden) a 100 cents. = \$ 0.46 oro arg. — Pesas y medidas métricas.

Ciudades: Amsterdam * capital 734, Rotterdam * 571, La Haya 416, Utrecht 151, Groninga 101, Leida 67. — Ferrocarriles: 3 870 km. — Telégrafos: 8 446 km.; teléfonos 10 750.

Comercio 1928: import. 2 684, export. 1 986 millones de florines. Productos de export.: animales en pie, manteca, margarina, queso, arenques, lino, verdura, licores, acite, azúcar.

Colonias: en Asia, Polinesia y América. Marina mercante: 988 vapores, 332 buques motores y 19 veleros con 2 939 067 tons. Bandera: en rojo, blanco y azul.

POLONIA

(República independiente, nov. 1918)



I. Moscicki

Presidente: IGNACIO MOSCICKI (1926-33), as. 4 junio 1926.

Superficie: 387 250 km². — Población: 30 212 916 (1928) = 76 por km². — Razas: polacos, rusos, judíos. — Religión: católica.

Moneda: Zloty polski oro a 100 groszy, 100 zl. (sept. 1930) = \$ 29.50 = \$ 12.98 oro arg.

Ciudades: capital, Varsovia 1 086, Lodz 597,

Poznan 247, Leopold 239, Cracovia 205, Vilna 190, Lublin 116. — Ferrocarriles: km. 17 146. — Telégrafos: 26 458 km. y 4 est. radiotelegráficas.

Comercio: import. 3 361, export. 2 507 millones zlotys. Productos: maderas, fibras textiles, petróleo, cereales, azúcar, papas, etc. Bandera: 2 franjas horizontales en rojo y blanco; con águila blanca en fondo rojo.

PORTUGAL

(República desde 5 octubre de 1910)



Presidente: Gral. ANTONIO DE FRAGOSA CARMONA (1926).

Superficie: 91 948 km². Población 1920: 6 032 991 = 66 por km². — Razas: portugueses, españoles. — Religión: católica.

Moneda: Escudo a 1 000 reis. (Sept. 1930), 100 escudos = \$ 11.80 = \$ oro arg. 5.19. — Pesas y medidas métricas.

Ciudades: Lisboa * (ca. Fragosa Carmona pital) 743, Oporto * 702, Coimbra * 100, Viseo 100, Leiria 60, Santarem 51, Guarda 50, Villa Real 45, Braganza 40, Setubal * 37. — Ferrocarriles: 3 538 km. Telégrafos: 8 850 km.

Comercio 1927: import. 2 662, export. 722 millones escudos. Productos de exportación: vinos, corcho, pescado, frutas, etc.

Colonias: en Asia y Africa. Bandera: verde y roja, armas en el centro

REINO DE LOS SERBIOS, CROATAS Y ESLOVENOS (S. H. S.)

(Yugo-Eslava.—Monarquía constitucional).

Rey: ALEJANDRO I, n. 17 dic. 1888, s. 16 de agosto 1921. — Heredero: Pedro, n. 1923.

Superficie: 248 987 km² con 12 017 323 hab. = 48 por km². — Razas: serbios, croatas, eslovenos y otros. — Religión: ortodoxos, católicos, mahometanos y judíos.

Moneda: dinar a 100 pará. (Sept. 11 de 1930), 100 dinaros = \$ 4.30 = \$ 1.89 oro arg.

Ciudades: Belgrado, capital, 250, Zagreb 150, Subotica 102, Sarajevo 66, Lubliana 56, Skoplie 59, Novi Sad 45, Osiek 35, Bitolje 33, Zenta 32, Maribor 31, Split * 30, Nish 25, Shibenik * 14, Sushak * 18. — Ferrocarriles: 10 241 km. — Telégrafos: 23 876 km.

Comercio 1928: import. 7 835, export. 6 444 millones de dinaros oro. Productos: animales, cereales, maderas, ciruelas secas, vinos, etc.

Bandera: 3 franjas horizontales en azul, blanco y rojo.

SAN MARINO

(República bajo el protectorado de Italia)

Gobierno de dos capitanes regentes. Superficie: 61 km². Población: 13 018 = 216 por km²; italianos, católico-romanos.

Monedas, pesas y medidas como en Italia. — Capital: San Marino 1.7.

Bandera: 2 franjas verticales, azul y blanco.

RUMANIA (Romania)

(Reino; monarquía constitucional)



Carlos II

Rey: CARLOS II, proclamado 7 junio 1930. Heredero: Miguel, n. 1922.

Superficie: 296 100 km² — Población: 17 393 149 = 60 por km². — Razas: eslavos (rumanos) y otros. — Religión: griego-ortodoxos y otros.

Moneda: lei a 100 bani. 100 leis (1930) = \$% 1.40 = \$ 0.62 oro arg. — Pesas y medidas métricas.

Ciudades: Bucarest, capital 875, Jassy 80, Galatz 75, Braila * 66, Ploesti 58, Craiova 52; en Transilvania: Kolozvar, Czernovitz; en Besarabia: Kishinev, Akkerman. — Ferrocarriles 1928: 14 069 km. — Telégrafos: 21 000 km. Comercio 1928: import. 32 145, exportac. 26 919 millones de leis. Productos de exportación: cereales, licores, petróleo, cueros, etc. Bandera: 3 franjas verticales en azul amarillo y rojo.

RUSIA (S. S. S. R.)

República federal socialista de soviets. Proclamada el 7 de noviembre de 1917. Constituye desde el 30 de diciembre de 1922 la Gran Confederación de los estados republicanos socialistas de los soviets. Comprende la Gran Rusia o Rusia interna; Ucrania, Rusia Blanca, Transcaucasia, Uzbekistán, Turkménistán, Tayikistán y protectorados de la Mongolia.

Superficie total: 21 343 642 km². Población 147 029 947 en Europa y en Asia. (Véase: Rusia Asiática). — Razas: rusa, mogólica y turco-tártara.

Moneda: 1 rublo a 100 copeks plata = pesos 0.53 — Pesas y medidas: se facultativo el uso del sistema métrico decimal.

Capital de la Unión: Moscú 2 025 hab. — ferrocarriles 1928: 77 200 km. — Telégrafos: 153 636 km. — 9 070 oficinas de correos y estaciones radiotelegráficas.

Bandera: roja, en el ángulo superior izquierdo las iniciales S. S. S. R.

Rusia interna o Gran Rusia. — Superficie: 19 150 813 km² (4 837 054 en Europa, y en Asia 14 313 759). — Población: 100 891 614 — Ciudades: capital Moscú 2 025, Leningrado * (Petrogrado) 1 617, Rostov 304, Saratov 215, Kazán (capital de Tartaria) 170, Astrakán 176, Tula 152, Ufa (capital de la República de los Basquires) 98, Aamecet (capital de Crimea) 88.

Ucrania (República soviética). — Superficie: 451 630 km². — Población 29 019 822 hab. — Razas: ucranianos, rusos, israelitas. — Religión: cristianos y judíos. — Ciudades: Karkof, capital 417, Kief 513, Odesa * 421, Dniepropetrovsk 233, Poltava 92, Sinoviesk 66.

Rusia Blanca. — (Independiente desde el 5 febrero 1919. Entró en la Federación el 30 diciembre 1922). — Superficie: 126 792 km². — Población: 4 983 240. — Capital Minsk, 123 hab. Transcaucasia (Estado soviético desde 1922). — Superficie: 184 745 km². — Población: 5 861 529 hab. — Capital: Tiflis 294. — Comprende las repúblicas autónomas de Armenia: 29 964 km² con 880 464 h.; capital: Eriván 64. — Adserbelyán: 85 968 km² con 2 314 571 hab.; capital: Bakú * 453. — Georgia: 68 813 km² con 2 666 494 h.; capital: Tiflis 294.

SUECIA (Sverige)

(Reino; monarquía con titucional)



Gustavo V

Rey: GUSTAVO V, n. 16 junio 1858, s. 1907. — Heredero: Gustavo Adolfo, n. 1882.

Superficie: 448 279 km² Población dic. 31 de 1927: 6 087 923 = 13.3 por km².

— Raza: escandinava. — Religión: protestante.

Moneda: corona (krona) a 100 ore = \$ 0.301. Pesas y medidas métricas.

Ciudades: Estocolmo * capital 464, Gotemburgo * 233, Malmoe * 117, Nor-köping 60, Upsala 30, Lund 24. — Ferrocarriles: 16 300 km. — Telégrafos: 79 042 km.; 22 est. radiotelegráficas.

Comercio 1929: import. 1 772.5, export. 1 805.8 millones de coronas. Productos de export.: hierro, acero, madera, papel, granito.

Marina mercante: 1 027 vapores, 232 buques motores y 126 veleros con 1 500 152 tons. Bandera: azul con cruz amarilla.

SUIZA (Schweiz)

(República federal de 25 Cantones)

Presidente: Sr. JUAN M. MUSY (1930). Superficie: 41 298.35 km². Población 1926: 3 987 000 = 97 por km². — Razas: alemanas, francesas, italianas. — Religión: protestantes, católicos, judíos y otros.

Moneda: franco a 100 céntos. (rappen) = \$ 0.25 oro arg. — Pesas y medidas métricas. Ciudades: Berna, capital 111, Zurigo 233, Basilea 155, Ginebra 140, S. Gallen 70, Lucerna 77, Lucerna 45. — Ferrocarriles: 5 985 km. — Telégrafos: 3 443 km. — Telefonos: 30 178 km. — Correos: 4 006 oficinas.

Comercio: import. 2 744, exportación 2 134 millones francos suizos. Productos de export.: manufacturas de seda y algodón, quesos, etc. Bandera: roja con pequeña cruz blanca en el centro.

TURQUIA

(República proclamada 29 octubre, 1923)

Presidente: Gral. SHAZI MUSTAFA KEMAL (1923), reelecto nov. 1.º de 1927.

Superficie: en Europa: 23 975 km²; en Asia: km² 738 761. — Población (censo 1927): 13 660 275; en Europa: 1 044 306. — Razas: turcos, árabes, griegos. — Religión: mahometanos, griego-ortodoxos e israelitas.

Moneda: Libra turca (L.T.) de 100 piastras = \$ 0.515.

Ciudades: Angora (capital) 75, Estambul (Constantinopla) * 673. — Ferrocarriles: km. 4 639. — Telégrafos: 21 050 km.

Comercio 1926: import. 234, export. 188 millones L.T. Productos: trigo, frutas, alfombras, vino, tabaco, esencia de rosas, esencias, opio, drogas.

Bandera: roja, luna creciente y estrella blanca en el centro.



Mustafá Kemal

ASIA

AFGANISTAN (Reino desde 1925).

Rey: NADIR KHAN, proclamado el 15 octubre de 1929.

Superficie: 634 550 km² con 6 380 500 h. — Razas: afganos, iraníes o tayiks, kafires, mogoles o hedsares.—Religión: mahometanos (sunitas).—Monedas indias y persas.

Ciudades: Cabul, capital 150, Kandahar 80, Herat 20, Tashkurgan 17.—Telégrafos y teléfonos: 1 190 km.—Comercio con la India: 3.7 millones de libras esterlinas.—Productos: lana, seda, tabaco, frutas, especias, materias tintóreas, asafétida, cueros, caballos y ganado.

ARABIA

Omán (Sultanato).—Sultán: SEYID TALMUR BEN FEYSAL, n. 1886, s. 1913.

Superficie: 212 300 km² con 550 000 hab.—Razas: árabes, negros.—Religión: mahometana.—Monedas: árabes, persas e indias.

Ciudades: Mascate (capital) * 22, Sohar * Mirbat.—Principales productos de exportación: dátiles y pescado seco.

Colores nacionales: rojo y blanco.

Neyed y Heyaz (Reino desde el 11 de enero de 1926).—Rey: ABD EL-AZIZ ES-SAUD.—Neyed (en el centro de Arabia): 1 500 000 km², con los desiertos meridionales. Población: 300 000 hab.—Raza: árabe.—Religión: mahometana (mohabita).—Ciudades: Er-Riad, capital 20, Hofuf, Er-Katif *.

Heyaz (incorporado al Neyed en 1925): 472 000 km² con 900 000 hab.—Raza: árabe.—Religión mahometana.

Capital, Meca (ciudad santa) 60, Yedda * (puerto sobre el mar Rojo) 80, Medina 40.—Ferrocarriles: 1 300 km.—Telégrafos: 1 950 km.—Productos: cueros, nácar, café y tejidos.

Astira (Emirato).—Emir: SAID HASAN, s. 1925.—Superficie calculada: 35 900 km², con 750 000 hab.—Razas: árabes y sudáreses.—Ciudades: Abú Arich, capital, 7.5, Sa bia 20, Lohia 2.5.

Yemen (Imanato independiente).—Iman: JAJA HAMID ED-DIN.—191 611 km² con 2 500 000 hab.—Raza: árabe.—Religión: mahometana.—Ciudades: Sana (capital) 20, Mocha *, Hodeida * 10.—Productos de exportación: pieles, café, goma, perlas.

El Koweit (Sultanato). Sultán: AHMED IBN JOBAR, s. 1921.—5 000 km² con 64 000 hab.—Raza: árabe.—Religión: mahometana.—Capital: El Koweit * 30.—Productos: caballos, perlas, lana, dátiles.

Hadramaut.—238 000 km². Población calculada: 350 000 hab.—Razas: árabes y beduinos.—Religión: mahometana.—Ciudades: Abban 6, Shibam, Makalá *. — Productos: ganado, dátiles, Indigo, tabaco.

BALUCHISTAN

Superficie: 140 450 km² con 420 648 h. = 3 por km².—Razas: brahuis y baluches.—Religión: mahometana (sunita). — Ciudades: Quetta 20 (residencia del gobierno), Bela, Gandava.—Comercio con la India. Productos: maderas, pieles, frutas secas, tabaco.

BUTAN

(Principado bajo soberanía británica)

Maharajá: JJK-ME UANGCHUK, desde agosto 21 de 1926.—51 700 km². Población: 250 000 hab.—Razas: tibetanos.—Religión: budista.—Ciudades: Puñaca (capital), Tasi-sudón.—Comercio con la India.

CEILAN

(Colonia británica desde 1801)

Gobernador: Sir H. J. STANLEY (1927).

Superficie: 65 900 km².—Población 1927: 5 288 792 hab.—77 por km².—Razas: singaleses, árabes, malayos y blancos.—Religión: budistas, católicos, mahometanos.—Monedas y medidas indias e inglesas.—Capital, Colombo 249.—Ferrocarriles: 1 530 km.—Telégrafos: 17 139 km, de alambres y 238 oficinas.—Correos: 752 oficinas.—Comercio 1928: import. 412.1 exp. 392.5 millones de rupias. Productos: te, caucho, cocos, cacao, piedras preciosas, metales. Las industrias están representadas por la elaboración de metales, nácar y carey; la pesca de perlas en el golfo de Mannar. La sal es monopolio del gobierno.

Dependencias: Protectorado de Maldivas. Superficie: 300 km². Población 70 000 hab., casi todos mahometanos.—Sede del gobierno: Malé * 25.—Productos: pez-palo, conchas, cocos, carey.

CHINA, República (desde 1912)

Presidente: CHIANG KAI-SHEK, as. 13 oct. de 1928.

Superficie y población: China propia (3 877 000 km² con 411 491 800 h.); Manchuria (938 800 km² con 22 083 500 h.); Sinkiang o Turquestán chino (1 426 000 km² con 2 519 600 h.); Mongolia (2 787 600 km² con 1 800 000 h.); Tibet (2 109 000 km² con 2 000 000 h.). Totales: 11 138 400 km² y 439 894 900 hab.—Razas: chinos, punti, manchú, mogoles, turcos, tibetanos.—Religión: budismo, racionalismo o culto de Tao y cristianismo.

Moneda: 100 tael haikuan (1921) = \$ 1 oro arg.—El peso mejicano se emplea en muchos de los puertos chinos.—Pesas y medidas: 1 picul a 100 catty = 60.453 l. 1 chang a .10 chich = 3.581 m. 1 li = 575.5 m.

Capital (1928): Nankin 1 000, Peiping (Pekin) 1 300, Cantón * 900, Futeche * 310, Shanghai * 1 600, Tientsin * 838, Mukden (Manchuria) 250, Lassa (Tibet) 25.—Ferrocarriles 1922: 11 263 km.—Telégrafos 1922: 90 000 km.—Correos: 2 429 oficinas y 8 877 agencias.—Comercio 1927: 1 931 millones de taels haikuan.—Productos de exportación: te, seda, porcelana, algodón, marfil, maderas y metales.

Bandera: cinco franjas horizontales en rojo, amarillo, azul, blanco y negro.

CHIPRE (Dominio británico)

(Colonia de la Corona desde 1925).

Gobernador: Sir R. STORRS (1926).

Superficie: 9 280 km². Población: 310 715 (1921) = 33 por km².—Razas: turcos, griegos y otros europeos.—Religión: mahometanos y ortodoxo-griegos.

Ciudades: Nicosia (capital) 19, Larnaca *

La sociedad moderna está organizada de tal manera, que es imposible concebir un pueblo a la vez rico e ignorante. — Guillermo Ferrero.

10. Limasol * 18, Fmagusta * 7.—Ferrocarriles: 122 km.—Telégrafos y teléfonos: 930 km.—Comercio 1928: import. 2 1.8, export. 2 1.4 millones.—Productos: vino, alcohol, algodón, frutas, asbestos, sal.

FILIPINAS

(Posesión norteamericana desde 1898):

Gobernador genl.: Cnel. DWIGHT F. DAVIS (1929).

Superficie: 297 802 km². Población 1927: 12 353 800 hab. = 38.9 por km².—Razas: malayos, mогоles y blancos.—Religión: católicos, mahometanos, budistas y otros.—Monedas y medidas: 1 peso Filipino = ½ dólar oro = 100 cents. = \$ 0.52. 1 picul a 100 catty = 63.3 kgrs.

Manila * (capital) 324, Cebú * 86, Iloilo * 67, Albay * 53, Batangas * 41, Ormoc 38, Laog 38.—Ferrocarriles: 1 287 km.—Telégrafos: cables y líneas 15 758 km.

Comercio 1929: import. 146.3, export. 169.1 millones de dólares.—Product.: azúcar, abaca (paia de Manila), aceite de coco, copra, tabaco, café, arroz, cáñamo.

Movimiento portuario 1928: entraron 1 146 buques con un total de 4 325 243 tons.

INDIA INGLESA

Virrey y gobernador general: EDUARDO F. LINDLEY WOOD, BARON IRWIN, as. 4 abril de 1926.

Superficie: 4 677 079 km². Población 1921: 318 942 480 h. = 69 por km².—Razas: hindus e hindus-arios, mогоles, mestizos y colis.—Religión: hindus, mahometanos, brahmanes, budistas, judíos, cristianos y otras asiáticas.

Monedas: 1 rupia (15 R = 1 £) = \$ 0.33.—Medidas: 1 bazar maund = 37.51 k. 1 fathom = 0.3048 m. 1 cubito = 1.82 m.

Delhi (capital) 304, Calcuta * 1 327, Bombay * 1 176, Madrás * 527, Hyderabad 404, Ra ngoon * 342, Lahore 281, Benares 199, Agra 186, Karachi * 217, Puna h 215, Surat * 118.—Ferrocarriles: 63 896 km.—Telégrafos: 857 597 km. de alambres.—Correos: oficinas 19 900; 1 348 millones piezas postales.

Comercio 1928-29: import. 225.4, export. 259.1 millones de libras esterlinas. Productos: yuti, algodón, arroz, cereales, te, opio, semillas de lino, indigo, café, azúcar, quina, marfil, perlas, etc.

Movimiento portuario 1927-28: entraron y salieron 7 834 buques con un tonelaje total de 17 579 000 tons.

IRAQ (Mesopotamia)

(Reino independiente desde 1930).

Rey: FEISAL, ascendió 23 agosto 1921.

Superficie: 371 100 km². Poblac.: 2 849 282 hab. (censo 1920).—Razas: árabes, curdos, persas y turcos.—Religión: mahometanos, judíos y cristianos.—Ciudades: Bagdad (capital) 145, Mosul 60, Basra * 50.—Ferrocarriles: 1 305 km.—Productos de exportación: cebada, lana, dátiles, petróleo.

JAPON (Nipon)

(Imperio constitucional)

Emperador (Tenno): HIROHITO, n. 29 abril 1901, s. 25 dic. 1926.

Superficie (inclus. Corea y las colonias): 681 708 km². Población 1926: 83 454 489 = 118 por km².—Raza: japonesa (mogólica).—Religión: sintoístas y budistas.

Moneda: 1 yen (oro) a 100 sen = \$ 0.46 oro (1929).—Pesas y medidas métricas.

Ciudades: Tokio * (capital) 4 800, Osaka * 2 114, Nagoya * 768, Kioto * 680, Kobé * 644, Yokohama * 405, Hiroshima * 195, Narsasaki * 189, Hakodete 164, Kanazawa 147, Kumamoto 147, Fukuoka 146, Sapporo 145, Sendai 143, Kuré * 139, Otaru * 134, Kagoshima 125, Okayama 124, Yawata 118.—En Corea: Seúl * 306, Fusan * 106, Heijo 114, Chemulpo 54.—Ferrocarriles 1927: 17 508 km.; en las colonias: 6 495 km.—Telégrafos: 51 221 km.; en las colonias: 10 548 km.—17 estaciones radiotelegráficas costeras.—Teléfonos: 40 987 km. de líneas.—Correos: 8 784 oficinas; 4 000 millones de piezas postales.

Finanzas calculadas 1929-30: rentas 1 671, gastos 1 752; deuda pública (30 junio 1929): 5 661 millones de yens.—Comercio 1929: importación 2 133, exportac. 1 909 millones de yens.—Principales productos: seda, te, cobre, algodón, tejidos de seda y algodón, porcelanas, objetos de mimbre, manufacturas de todas clases, objetos de arte, pinturas sobre telas y maderas, etc.

Colonias	Km ²	Población
Formosa (Taiwan)...	95 900	8 994 236
Sajalín (Kar. futo)...	36 100	203 504
Kwantung	3 400	944 254
Pescador (Hokoto) ..	100	59 384
Corea (Cho-sea)	220 700	19 519 927

Totales... 296 200 24 721 305

Marina mercante 1929: 1826 vapores con 3 958 317 tons., y 233 buques motores con 228 335 tons.

Bandera: blanca con sol naciente rojo.

KEBAK o TRANSJORDAN

Emir: ABDULLAH, nombrado en 1921.—Limita con Palestina, Siria, Neyer, Irak y Heyaz.—Superficie calculada: 42 000 km².—Población 1926: 240 000.—Raza: árabe.—Religión: mahometanos y cristianos.—El territorio es árido y desierto, excepto en la zona comprendida entre el Jordán y la línea férrea del Heyaz, de Dera a Maan.—Capital: Amman 10; tiene un aeródromo militar británico

MOGOLIA o MONGOLIA

(República socialista, unida a la S. S. R.).

Superficie: 1 850 000 km². Población (calculada): 670 000 hab.—Razas: mогоles, tártaros, manchúes.—Religión: lamaísmo.

Capital: Ulan-Butor-Khoto (ex Urga) 30.—Productos: cría de ganados y animales de carga.

TANNU-TUVA

(República soviética)

Superficie: 170 000 km². Población: 50 000 hab.—Razas: turcos y rusos.

Capital: Krasni (ex Bielotsarsk).

NEPAL, Principado absoluto

Soberano: MAHARAJA BIR BIKRAM, s. 11 diciembre 1911.

Superficie: 140 000 km², con 5 639 092 h.—Razas: hindus, mогоles y tibetanos.—Religión: indoismo o brahmanismo sectario.—Monedas y medidas indias.

Katmandú o Jatmandú (capital) 80, Patan 30, Batgaon 30.—Ferrocarriles (1926): 38.6 km.—Comercio con la India.—Productos: arroz, cereales, maderas, hierbas aromáticas, ganado.

PALESTINA

(Mandato británico, desde 1923).

Alto comision: R. CHANCELLOR, 1928

Superficie: 28 300 km². Población calculada: 852 268 hab. (sin incluir 70 000 beduinos). — Razas: árabes, europeos y hebreos. — Religión: judíos mahometanos y cristianos. — Moneda: Libra Palestina (£P.) = 1 libra esterlina = \$ 5.04 oro argentino. — Ciudades: Jerusalén, capital, 62. Jaffa * 47. Haifa * 40. Gaza * 17. Hebron 16. Nazaret 7. Belén 6. Acre * 6. — Ferrocarriles 1928: 1 217 km. — Comercio 1928: import. £P. 6.7, export. £P. 1.5 millones. — Productos: cereales, aceitunas, frutas, sal, potasa.

PERSIA (Irán)

(Monarquía constitucional)

Sha: RIZA-KHAN PAHLEVI, proclamado 31 octubre 1925. Coronado 25 abril 1926. — Heredero: Shapur Mohamed Riza, n. 1919.

Superficie: 1 645 000 km². Población (calculada): 9 500 000 = 5.7 por km². — Razas: persas (residentes); arios, semitas, curdos, baluches, turcos. — Religión: mahometanos (xiitas), cristianos y fetichistas.

Moneda: 1 toman (oro) a 100 chahis, 1 kran = \$ 0.18. — Pesas y medidas: 1 miskal = 425 gr., 1 zar o gez = más o menos 1 m., 1 jerib = 10 áreas.

Ciudades: Teherán (capital) 220. Tabriz 200. Mehd 70. Isfahan 80. Kermán 60. Chiraz 34. — Ferrocarriles: 372 km. — Telégrafos: 12 000 km. — Comercio 1928: importación 16.6, export. 21.6 millones de libras esterlinas. — Productos: petróleo y sus derivados, alfombras, opio, frutas, algodón, arroz. — Bandera: blanca con bordes verde (arriba) y rojo (abajo); en el centro león y sol.

POSESIONES BRITANICAS

Arabia Inglesa. — Comprende: Adén y Perim. 207 km² con 56 751 hab. — Adén (puerto libre y estación carbonera). — Ferrocarriles: 48 km. — Productos: sal, café, goma, cueros, algodón. — Bahrein (islas): 600 km² con 110 000 hab. — Capital: Manama *. — Socotora y Kuria-Muria: 3 654 km² con 12 100 h.

Borneo Británico del Norte. — Superficie: 80 290 km². — Población: 257 804 h. — Razas: dayaks, malayos, chinos, pocos europeos. — Religión: mahometanos. — Ciudades: Jesselton, capital, 6. Sandacan * 12. — Ferrocarriles: 32 km. — Telégrafos: 4 est. inalámbricas. — Productos: caucho, tabaco, maderas, sagú, arroz, carbón.

Brunei (Protectorado). — Sultán: AHMED TAJUDIN AKHAZUL KHAIRI WADDIN, s. sept. 1924. — Superficie: 6 475 km². — Población: 25 454 h. — Capital: Brunei 12. — 4 estaciones inalámbricas. — Comercio 1928: total 274 millaves de libras esterlinas. Productos: carbón, caucho, sagú.

Hongkong (Colonia). — Gobernador genl.: CECIL CLEMENTI. — Superficie: 1 050 km². Población 1928: 1 075 690 hab. — Razas: chinos y blancos. — Ciudades: Victoria * capital 550. Kaulun * 105. — Ferrocarriles 51 km. — Telégrafos: 350 km. — Comercio con el Reino Unido: £ 6 millones en 1928. — Productos de exportación: algodón, carbón, algodón, harina, cueros, pieles, arroz, seda, azúcar, te, estaño.

Protectorado Malayo. — Estados confederados: Perak, Selangor, Negri-Sembilan y Pahang: gobernados por jefes nativos bajo control del gobernador inglés de los Establecimientos del Estrecho. — Superficie: 71 484 km². — Población: 1 324 890 hab. — Ciudades: Kuala Lumpur 80, Ipoh 36, Taiping 21, Kampar 12, Seremban 17, Klang 11, Teluk Anson 10. — Ferrocarriles: 1 787 km. — Comercio 1928: import. 22.3, export. 32.5 millones de libras esterlinas. Productos de export.: caucho, estaño, goma, arroz, tapioca, cocos, volfram.

Estados Malayos no confederados. Protectorado que comprende: Yohore: 20 700 km² con 330 256 h. — Capital: Yohore Bahru 16. — Ferrocarriles: 193 km. — Kedah con las islas Langkawi: 9 840 km² con 338 544 hab. — Capital: Alor Star 12. — Kelantan: 15 200 km² con 309 300 hab. — Capital: Kota Bahru * 12. — Perlis: 818 km² con 45 000 hab. — Capital: Kangar. — Trengganu: 14 245 km² con 153 765 h. — Capital: Trengganu 13. — Productos principales: caucho, estaño, arroz, cocos, betel, algodón, capullos de seda, pescado seco.

Establecimientos del Estrecho (Straits Settlements). — Gobernador: H. C. CLIFFORD (1927). — Comprende: Singapur y sus dependencias; Pinag con Wellesley y Dindings; Malaca; Labuan; las islas Cocos o Keeling y Christmas. — Superficie: 4 144 km². Población 1929: 1 131 903 h. — Ciudades: capital: Singapur * 350. Georgetown * 128. Malaca * 30. Victoria * 2. — Productos de exportación: caucho, pimienta, cañas de rotén, cueros, conchas, sagú, tapioca, especias, tintóreas, café, resinas, goma, betel, estaño, fosfatos, conservas de ananá.

Sarawak: Rajá, CARLOS VYNER BROCKE, s. 1917. — Superficie: 108 738 km². Población: 600 000 hab. — Capital: Kuching 35. — 20 estaciones inalámbricas. — Productos: caucho, tabaco, pimienta, oro, sagú, arroz, metales, petróleo.

Wehawei (Territorio arrendado). — Superficie: 738 km² con 170 000 hab. (1929). — Capital: Wehawei *.

POSESIONES FRANCESAS

India Francesa. — Comprende Pondichery, Chandernagor, Karikal, Yanáon y Mahé. — Superficie: 610 km², con 273 081 h. (1926). — Razas: hindús y europeos. — Religión: budistas y cristianos. — Monedas y medidas: rupa de plata = \$ 0.33. 1 candy a 20 maund = 56.2 kil. 1 guce = 1.039 m.

Pondichery: capital, 47. Chandernagor * 25. Karikal * 16. Mahé * 12. Yanáon 5. — Ferrocarriles: 70 km.

Indochina Francesa. — Gobernador genl.: PEDRO PASQUIER (1928). — Superficie: 737 800 km². — Población: (1928) 20 696 900 hab. — Comprende: Anam (Imperio): 150 000 km² con 5 581 600 hab. Capital: Hué * 23. — Camboya (Reino): 175 000 km², 2 435 000 hab. Capital: Pnompeny 74. — Cochinchina (Colonia): 64 000 km², con 4 177 800 hab. Capital: Saigon * 86. — Kuang Choang: 840 km² con 206 300 hab. Capital: Fort Bayard 6. — Laos (Protectorado): 231 500 km², con 55 400 hab. Capital: Vientiane 27. — Tonquin (Protectorado): 115 800 km², 7 401 000

puede hacer tanta inteligencia, tanta sabiduría en la mente del hombre que maneja una pluma, como en la del obscuro trabajador que sólo maneja una pala. — Bartolomé Mitre.

ESTADOS DEL MUNDO

hab. Capital: Hanoi * 80. — Razas: anamitas, chinos, malayos, laos y europeos. — Religión: budistas, mahometanos y cristianos. — Monedas de plata: 1 piastra a 100 cts. = \$ 0.46. — Pesas y medidas métricas. — Ferrocarriles: 2 389 km. — Telégrafos: 17 500 km. — Productos: arroz, café, caucho, almidón, te, azúcar, seda, tabaco, especias, marfil.

POSESIONES HOLANDESES

Indias Orientales. — Comprende: Java y Madura, 131 510 km² con 36 902 727 hab. — Ciudades: Batavia *, (capital de las colonias) 305 Djocjocarta, Samaranga *, Surabaya *. — Sumatra: 415 320 km² con hab. Surakarta. — Molucas: 336 660 km² hab. — Celebes y Molucas: 336 660 km² hab. — Borneo: 553 310 km² con 1 682 922 hab. — Ciudades: Bandiermasin * 65, Pontianac *. — Célebes y Molucas: 336 660 km² hab. — Ciudades: Macassar *. — Menado. — Timor: 13 448 km² con 350 000 hab. — Razas: malayos, chinos, árabes, hindus y europeos. — Religión: mahometanos, budistas, indoístas y cristianos. — Monedas y medidas holandesas. — Ferrocarriles: 7 270 km. — Telégrafos: 23 400 km. — Productos: azúcar, caucho, petróleo, copra, tabaco, te, café, especias, estaño.

POSESIONES ITALIANAS

Comprende: Rodas, Castelrosso y el Dodecaneso adjudicados a Italia por el Tratado de Lausana, del 24 de julio de 1923, y la concesión de Tien-Tsin (China). — Rodas: 2 531 km² con 118 100 ha. — Razas: turcos y otros. — Religión: griego-cismática, mahometanos y católicos. — Ciudades: Rodas *, capital, 20, Calimno 11, Coo (Cos) 7,5, Simf 7, Pigadia 1. — Tien-Tsin (Concesión desde 1902): comprende 46 km² con 10 250 hab. — Raza: china.

POSESIONES PORTUGUESAS

India Portuguesa. Comprende Goa, Damao y Diu. — Superficie: 4 245 km². Población: 579 000 hab. — Razas: hindus, árabes, negros, europeos. — Religión: budistas, mahometanos y cristianos. — Monedas y medidas como en la India francesa. — Capital: Nueva Goa * 18. — Ferrocarriles: 82 km. — Telégrafos: 400 km. — Productos: frutas, cocos, especias, sal.

Macao. — Comprende las poblaciones de Lapa, Monga y Patome. — Población (1927): 157 805 h. — Razas: chinos y portugueses. — Capital: Macao *. — Productos de exportación: te, seda, perfumes.

Timor y Gambia. — Superf.: 16 248 km². Población (1926): 451 600 hab. — Razas: chinos, malayos, mestizos, blancos. — Pesas y medidas chinas. — Capital: Deli * 3. — Productos de exportación: café, madera y raíces de sándalo, copra y cera.

RUSIA (S. S. S. R.) ASIÁTICA

Comprende parte de la Federación rusa o Rusia interna, compuesta de las repúblicas siguientes: República de los cosacos: superficie: 2 964 438 km² con 6 503 006 hab. Capital: Alma Ata 45. — República de los buriatos o buretas: superficie: 389 115 km² con 491 226 hab. Capital: Verke-Udinsk 28. — República de los kirchis o kirguises: superficie: 795 237 km² con 993 004 hab. Capital:

Frunse (Pishpek) 30. — República de los yakutas: superficie: 4 033 307 km², 289 085 hab. Capital: Yakutsk 10. — Ciudades: Krasnodar (ex Jekaterinodar) 162, Omsk 161, Orenburgo 123, Vladivostok * 102, Irkutsk 99, Tomsk 92, Armavir 74, Barnaul 73, Krasnojarsk 72, Grosni 68, Chita 57.

TAYIQUISTAN

República autónoma constituida en 1926. Comprende parte de Uzbekistán. Superficie: 155 510 km². — Población: 227 167 hab. — Capital: Djushambe.

TURKEMENISTAN

(Turk. S. S. R.)

Superficie: 491 216 km², con 1 030 500 h. — Raza: turcomanos, uzbekos, rusos, armenios. — Ciudades: Ciargiui, capital, 14, Karici 30, Ashkabad 51, Merv 21, Krasnowdak * 10, Kerki 10.

UZBEQUISTAN

(Uzb. S. S. R.)

República socialista desde 1924. — Comprende: Bujaria o Bojaria, Khiva o Jiva y parte del antiguo Turquestán ruso. — Superficie: 340 346 km². — Población: 4 445 634 hab. — Razas: uzbekos, turcomanos, tártaros. — Religión: mahometanos y paganos. — Ciudades: Samarcanda, capital, 101, Andiscion 72, Cocand 68, Bujara 46.

SIAM (Sajam)

Rey: RAMA VII. s. 25 noviembre 1925; nació 8 noviembre 1893.

Superficie: 518 159 km². Población 1927: 9 993 000=19.3 por km². — Razas: siameses, laos, chinos, malayos. — Religión: budista.

Moneda: 1 baht (ex tical)=\$ 0.42. — Pesas y medidas: 1 picul (hap)=60.500 kg. 1 wah =1.98 m. 1 tanan=0.635 l.

Capital: Bangkok * 745, Chantabun 30. — Ferrocarriles: 2 735 km. — Telégrafos: 7 500 km. — Teléfonos: 1 200 km. — Correos: oficinas 285. — 2 est. radiotelegráficas.

Comercio 1927-28: £ 18.8, export. £ 25.8 millones. — Productos: arroz, especias, pescado seco, maderas finas, pieles de búfalo, estaño.

Movimiento portuario de Bangkok (1928): 1 183 buques con 1 277 485 tons.

Bandera: 5 franjas horizontales en rojo, blanco, azul, blanco y rojo.

SIRIA Y LIBANO

(Mandato francés desde 1923).

Comprende los estados de Siria, Líbano, y los territorios de los Alauitas y del Jebel-Druzo. — Superficie: 148 821 km². Población (censo 1923): 2 981 863 hab. — Razas: árabes, turcos, judíos. — Religión: mahometanos (sunitas y xitas), cristianos (maronitas), judíos.

— Ciudades: Beirut (capital administrativa), 91.5, Damasco 170, Aleppo 129, Homs 57, Hama 35, Trípoli * 32, Lattaquiá * 26, ALEXANDRIA * 15. — Ferrocarriles: 980 km. — Productos: trigo, tabaco, frutas, vino, seda, algodón.

Bandera de la Siria: 3 franjas horizontales en verde y blanco; en alto cerca del asta los colores franceses.

Bandera del Líbano: la tricolor francesa con un cedro en la franja blanca.

AFRICA

ABISINIA, Imperio despótico

Emperador: TAFARI, proclamado Negus el 7 de octubre de 1928, n. 1891.

Superficie: 1 120 400 km². Población calculada: 10 000 000 hab.—Razas: abisinios (semitas), fellatas y otras.—Religión: cristianos (coptos), mahometanos y judíos.

Moneda: peso de María Teresa=\$ 1.037.

Ciudades: Addis-Ababa, capital, 60, Harar 50, Ancober 7, Gondar 5, Adua 3.—Ferrocarriles: 783 km.—Telégrafos: 3 500 km.—Productos: café, oro, marfil, miel, pieles, civeto o algalia.

Bandera: 3 franjas horizontales, terminadas en punta, en verde, amarillo y rojo.

CONGO BELGA

(Colonia desde el 18 octubre 1908)

Superficie con Ruanda y Urundi: 2 439 920 km².—Población calculada: 13 000 000 hab. (20 694 europeos en 1928).—Raza: bantú.—Religión: idólatras, mahometanos y algunos cristianos.—Monedas francesas, inglesas, y el "mitako" de bronce.—Medidas métricas.

Ciudades: Leopoldville-Kinshasa, capital (desde 1921), Boma *, Elisabethville, Stanleyville, Coquilhville.—Ferrocarriles: 3 398 km.—Telégrafos: 3 700 km. y 15 estaciones radiotelegráficas.—Teléfonos: 2 650 km.—Comercio 1927: import. 1 496, export. 1 055 millones de francos.—Productos: caucho, marfil, cocos, oro, cobre, aceite de palma, café, gomacopal.

EGIPTO (Mísr)

(Independiente, 15 marzo 1922)

Rey: FUAD I, n. 1868, sucedió como sultán el 9 de octubre de 1917. Fué proclamado rey el 16 de marzo de 1922.—Herederero: príncipe Faruk, n. 1920.

Superficie: 941 365 km². Población (censo 1927): 14 168 756 = 15 por km².—Razas: egipcios, beduinos, nubios, negros, turcos y europeos.—Religión: mahometanos, cristianos, judíos y otros.

Moneda: libra egipcia (oro) a 100 plastras=\$ 5.12 oro arg.—Pesas y medidas métricas y antiguas egipcias.

Ciudades: Cairo, capital 1 064, Alejandría * 573, Port Said * 104, Tanta 90, Mansura 63, Assiut 57, Damannur 52, Fayum 52, Damieta * 33.—Ferrocarriles: 4 980 km.—Telégrafos: 7 530 km.—Teléfonos: 6 700 km.—Correos: oficinas 3 311.

Comercio 1928: import. 52.0, export. 56.2 millones de libras egipcias. Prod. de export.: algodón, semillas de algodón, cereales, azúcar, pieles, marfil, plumas de avestruz.

Bandera: verde con 1 luna creciente y 3 estrellas blancas.

Canal de Suez.—Inaugurado 17 septiembre 1869.—Administrado por la "Compagnie Universelle du Canal Maritime de Suez" (París).—162 km. de largo, 45 m. de ancho, 10 de profundidad; 15 horas de travesía.—

Movimiento 1928: 6 084 buques con un total de 31 905 902 tons.—Rendimiento: francos 21 109 600.

LIBERIA, República

(Fundada en 1822)

Presidente (1928-32): CARLOS DUNBAR BURGESS KING (tercer período), as. encro 1.º de 1920.

Superficie: 95 400 km². Población 1 500 000 = 15.7 por km².—Razas: negros, liberoamericanos.—Religión: evangélicos y paganos.

Moneda: dólar americano=\$ 1.03.

Capital: Monrovia * 8.—Comercio 1928: import. 4.0, export. 1.5 millones de dólares.—Productos de exportación: aceite de palma, cocos, café, goma, gengibre, índigo, marfil.

Bandera: 6 franjas rojas y 5 blancas alternadas y 1 estrella blanca, en campo azul arriba cerca del asta.

POSESIONES BRITANICAS

Unión Sudafricana.—Representante del Rey, CONDE DE CLARENDON (1930).

Superficie y población según censo 1921:

	Km ²	Población por km ²
Colonia del Cabo	717 420	2 782 719 = 3.8
Natal	91 400	1 429 398 = 15.6
Orange	130 510	628 827 = 4.8
Transvaal	286 000	2 087 636 = 7.2
Totales	1 225 330	6 928 580 = 5.6

Razas: blancos (en 1926: 1 676 660 europeos), negros y mestizos.—Religión: protestante, católica, mahometana, judía.

Ciudades: Pretoria (sede del gobierno) 74, C. del Cabo * (sede de la legislatura) 207, Johannesburg 288, Durban * 146, P. Elisabeth * 25, Germiston 15, Maritzburg 36, Bloemfontein 39, Kimberley 18, Krugersdorp 13, East London * 20, Bockersburg 12.—Ferrocarriles: 20 755 km.—Telégrafos: 12 460 km.—4 estaciones inalámbricas.—Correos y telégrafos: 3 244 oficinas.—Teléfonos: 48 748 km. de líneas.

Finanzas 1927-28: rentas £ 29.6, gastos £ 27.6; deuda pública (31 marzo de 1929): £ 243.3 millones.—Comercio 1928: import. £ 79.0, export. £ 96.4 millones.—Productos: oro, lana, diamantes, cueros, pieles, cobre, plumas, carbón, estaño, azúcar, tabaco, vinos, pescado, asbestos.

(Protectorados de la Unión Sudafricana)

Basutoland: 28 700 km² con 499 000 h.—Capital: Maseru 2.8 h.—Productos: cereales, lana, ganado, caballos.

Bechuanaland: 692 000 km² con 153 000 h.—Ciudades: Gaberones, Francistown, Serowe.

Swaziland: 17 150 km² con 112 951 hab.—Poblaciones: Mbabane, capital, Zombode, Bremersdorp.—Correos: 17 oficinas.—Productos: tabaco, maíz, legumbres, batatas.

Rhodesia del Sud (Colonia): 390 284 km² con 976 685 h. (1926).—Ciudades: Salisbury (capital) 7.3, Bulawayo 8.2.—Comercio total: £ 15.0 millones.—Productos: citrus, tabaco, algodón, ganado.

Rhodesia del Norte (Protector.) : 745 790 km² con 1 269 508 hab. (1928).—Capital: Livingstone.—Ferrocarriles en ambas Rhodesias: 3 971 km.—Correos: 38 oficinas.—Productos: cereales, ganado, plomo.

La humanidad será perfecta algún día porque la comprensión de su propio dolor y de su propia belleza moral, la llevarán a la existencia ennoblecida, a la justicia lograda.—A. Gerchunoff.

AFRICA OCCIDENTAL BRITANICA

Africa S. Occidental: 834 000 km², 271 686 hab. (24 115 europeos en 1926).—Capital: Windhuk * 4.—Ferrocarriles: 2 891 km.—Telégrafos: 1 490 km.—Productos: diamantes, cobre.

Camerún o Camerones Británico: 87 250 km² con 665 639 hab.—Capital: Buea.—Productos: caucho, cocos, marfil, cacao.

Costa de Oro (Colonia).—Superficie con Ashanti y los territorios del Norte: 203 470 km². Población: 2 110 494 hab.—Ciudades: Accra * capital 38, Kumasi, Ada, Elmina *, Takoradi *.—Ferrocarriles: 822 km.—Telégrafos: 4 183 km.—1 est. inalámbrica.—Comercio 1928: import. £ 12,2, export. £ 13,8 millones.—Productos: cacao, oro, diamantes, manganeso.—En 1928 entraron buques con un total de 5 462 930 tons.

Gambia (Colonia): 10 700 km² con 201 303 hab. (censo 1921).—Ciudades: Bathurst 9.—4 Estaciones inalámbricas.—Productos: cueros, cocos, cera, arroz, algodón.

Nigeria (Colonia): 874 000 km², 18 765 790 hab.—Poblaciones: Lagos *, Cano, Calabar.—Ferrocarriles: 2 795 km.—Telégrafos: 800 km.—Comercio 1928: import. £ 16,6, export. £ 17,2 millones. Productos: aceite de palma, cocos, cocoa, algodón, estaño.

Sierra Leona (Colonia y protectorado): 69 900 km² con 1 456 150 hab.—Capital: Freetown * 34.—Ferrocarriles: 535 km.—Telégrafos y teléfonos combinados: 3 002 km.—Comercio total 1928: £ 3,9 millones. Productos: cocos, kola, aceite de palma, gengibre, cueros.

AFRICA ORIENTAL BRITANICA

Kenya (Colonia): 583 000 km², 2 891 691 hab.—Ciudades: Nairobi (capital) 32, Mombasa * 39, Kisimajú *, Puerto Florencia.—Ferrocarriles: 1 832 km.—Telégrafos: 1 300 km.—Comercio total 1928: £ 11,9 millones.—Productos de export.: algodón, café, maíz, cueros, pieles, fibras, carbonato de soda.

Nyasa Británica (Protectorado): 98 135 km² con 1 329 127 hab. (1928).—Ciudades: Blantyre, Zomba.—Ferrocarriles: 560 km.—Comercio total 1928: £ 1,6 millones.—Productos: café, te, algodón, tabaco, fibras, marfil, caucho.

Tangañica (Territorio): 967 265 km² con 4 747 800 hab.—Capital: Darassam * 25.—Ferrocarriles: 1 995 km.—Correos y telégrafos: 106 oficinas. 1 est. inalámbrica.—Comercio 1928: £ 7,9 millones.—Productos: sisal, algodón, café, cueros, pieles, copra, cera, diamantes, oro.—Movimiento portuario 1928: 539 vapores de ultramar con 2 193 400 tons.

Uganda (Protectorado): 304 900 km².—Población 1928: 3 255 367 hab.—Ciudades: Entebbe, sede de la administración británica; Mengo, capital indígena; Kampala, Port Beil *.—Ferrocarriles: 112 km.—Telégrafos: 26 oficinas y 1 971 km.—Productos: algodón, café, caucho, semillas oleaginosas, marfil, etc.

Zanzibar (Protectorado).—Superficie: 2 641 km² con 216 790 hab.—Capital, Zanzibar * 36, Pemba 84.—Comercio 1928: importación £ 1,6, export. £ 1,7 millones.—Productos: clavos de olor y copra.—En 1928 el tonelaje de los vapores de ultramar era de 2 612 437 tons.

OTRAS POSESIONES BRITANICAS

Isla Mauricio (Colonia): 1 864 km² con 404 802 hab.—(Dependencias: islas Rodríguez y Chagos).—Capital: Puerto Luis * 50.—Ferrocarriles: 232 km.—Telégrafos: 1 000 km. y 54 oficinas.—Correos: 64 oficinas.—Comercio 1928: 49,4, export. 47,3 millones de rupias. Productos: azúcar, ron, melaza, vainilla, fibras.

Seychelles (Colonia): 404 km² con 27 238 hab.—Comprende las islas de Mahé, Praslin, La Digue, etc.—Capital, Victoria *.—Comercio total: 4,1 millones de rupias. Productos: copra, vainilla, cañea, cocos, Carey, guano, esencias, jabón.

Somalia Británica (Protectorado): 176 052 km² con 345 000 hab.—Ciudades: Berbera * capital 30.—Productos: cueros, pieles, resina, ganado vacuno y lanar.

Santa Elena y Ascensión. (Colonia y estación marítima): 209 km² con 3 908 hab.—Capital: Jamestown.—Estación del telégrafo transatlántico.—Productos: frutas, cocos, lino.

Tristán da Cunha.—Grupo de islas volcánicas. 116 km² con 127 hab.

Sudán Anglo-egipcio (Colonia británica).—Superficie: 2 627 000 km².—Población calculada: 6 469 000.—Kartum, capital 31, Kartum Norte 14, Omdurman 79.—Ferrocarriles: 3 483 km.—Telégrafos: 9 230 km.—Correos: 96 oficinas; 10 est. radiográficas.—Comercio 1927: import. 6,4, export. 5,6 millones de libras egipcias. Productos de exportación: goma arábiga, marfil, plumas, pieles, cueros.

POSESIONES ESPAÑOLAS

Canarias.—Superficie: 7 257 km². Población: 473 497 hab.—Capitales (1927): Santa Cruz de Tenerife * y Las Palmas *.—Tren eléctrico: 10 km.—Productos: bananas, azúcar, cochinilla, tomates, papa, almendras.

Río de Oro (Sahara español).—Comprende el territorio de Ifni y la zona entre cabo Bojador y cabo Blanco (colonia de Río de Oro; protectorado de Adrar; y Uadi Draa). Superficie: 285 200 km². Población: 50 000 hab. Capital Villa Cisneros *.—Productos: sal, esparto, dátiles.

Guinea Española.—Comprende las islas de Fernando Pó, Annobón, Elobey Grande y Chico, y el territorio de Río Muni.—Superficie: 26 660 km². Población: 118 300 hab.—Ciudades: Sta. Isabel 8.—Productos: café, goma, cocos.

Marruecos.—Comprende: Melilla (el Rif), Alucemas, Peñón de Gómera, Chafarinas.—46 620 km² con 744 000 hab.—Ciudades: Tetuán, capital, 43, Larache * 5.

POSESIONES Y PROTECTORADOS FRANCESES

Argelia.—Gov. gen.: PEDRO LUIS BORDES (1927).—Superficie: 2 195 100 km² con 6 064 865 hab. (672 439 europeos).—Razas: berberiscos, árabes y europeos.—Religión: mahometanos, judíos, cristianos.

Ciudades: Argel * (capital) 227, Orán * 150, Constantina 94, Bone * 52, Bujía *.—Ferrocarriles: 4 345 km.—Telégrafos: 15 920 km.—Comercio 1928: import. 4 768, export. 3 996 millones francos.—En los puertos entraron 4 585 buques con 8 283 606 tons.—Product.: vino, cereales, ganado, lana, cueros, aceite de olivas, corchos, cinc, fosfatos, frutas

ESTADOS DEL MUNDO

Marruecos

(Protectorado francés)

Sultán: **MULEY MOHAMED**, proclamado 20 nov. 1927, n. 1909.Superficie: 416 800 km². Población (censo 1926): 4 894 100 = 11.8 por km². — Razas: berberiscos, árabes, moros, judíos. — Religión: mahometanos, judíos.

Ciudades: Rabat * (residencia del Sultán, y de las autoridades francesas) 38, Fez 81, Marruecos 149, Casablanca * 107, Masagán * 21, Mogador * 20, Mequinez 86, Uxda 19. — Ferrocarriles: 3 961 km. — Telégrafos: 1 250 km. — Comercio 1927: import. 1 789, export. 651 millones de francos. — Productos de exportación: pieles, lana, porotos, cueros, almendras, dátiles, etc.

Bandera: roja.

Túnez

(Protectorado francés desde 12 mayo 1881).

Bey: **ACEMED BEY**, as. 12 febrero 1929.Superficie: 125 130 km² con 2 159 758 hab. (censo 1926). — Razas: berberiscos, árabes, europeos. — Religión: mahometanos, judíos, cristianos. — Monedas y medidas: francesas.

Ciudades: Túnez, capital 185, en el puerto de Guleta 4, Sfax 28, Bizerta * 30, Kairuan 22, Monastir * 8. — Ferrocarriles: 2 552 km. — Telégrafos: 5 450 km. — Comercio 1928: import. 1 957, export. 1 337 millones de francos. — Productos: cereales, aceites, animales, esparto, esponjas, vinos, pieles, legumbres, pescado, dátiles, cinc, tejidos.

África Occidental FrancesaGobernador gral.: **M. JULIO CARDE**, 1923. Superficie: 3 739 200 km² con 13 501 611 hab. (1926). — Razas: negros, fellatas, europeos. — Religión: fetichistas e idólatras. — Comprende: Senegal (1 318 439 h.); Guinea (2 095 988 h.); Costa de Marfil (1 724 545 h.); Dahomey (979 609 h.); Sudán (2 634 982 hab.); Volta (3 240 147 hab.); Mauritania (289 184 h.); El Níger (1 218 717 h.). — Capital: Dakar * 360. — Ferrocarriles: 3 700 km. — Telégrafos: 21 360 km. — Productos: goma, caucho, cocos, marfil, oro, café, copal. — Sahara Francés: 2 394 200 km² con 450 000 habitantes.Togo. (Administración franco-británica). 52 316 km² con 742 800 h. — Capital: Lome * 6. — Ferrocarriles: 338 km. — Productos: algodón, cocos, aceite de palma.**África Ecuatorial Francesa**Gobernador gral.: **R. ANTONETTI** (1924).Congo Francés: 2 370 000 km². Comprende: Gabón (368 400 hab.); Ongo Medio (699 800 h.); Ujanga, Chari (1 066 700 h.); Tchad (973 800 h.); total 3 300 000 hab. — Capital: Brazzaville *. — Ferrocarriles: 160 km. — Telégrafos: 3 600 km. — Productos: marfil, caucho, aceite de palma, ébano, café, kola.Camerún Francés: 431 300 km², 1 878 600 hab. — Capital: Yaounde. — Ferrocarriles: 955 km. — Productos: tabaco, cocos, aceite de palma, cacao, caucho.**Madagascar**Gobernador gral.: **M. A. H. RAYMOND OLIVIER** (1924).Superficie con las islas Mayotas y Comoras: 616 500 km², con 3 621 300 hab. — Razas: novias, malgachos, nativos, mestizos, europeos. Ciudades: Tananariva (capital) 70. Maunina * 16. Mananjary * 12. Pianarantsoa

11, Diego Suárez * 10. — Ferrocarriles: 692 km. — Telégrafos: 13 000 km. — Comercio total 1928: 1 169.7 millones de francos. — Productos: ganado, cueros, cera, caucho, rafia, grafito, oro, radio.

Reunión: 2 500 km², con 186 637 hab. — Razas: negros, mulatos, blancos. — Monedas francesas. — Medidas métricas.

Capital: San Dionisio * 23. — Ferrocarriles: 129 km. — Telégrafos: 384 km. — Productos: azúcar, ron, tabaco, vainilla, café, especias, mandioca, tapioca, indigo.

Somalia: 22 000 km² con 85 000 hab. — Capital: Djibuti *. — Ferrocarriles: 130 km. — Productos: marfil, cera.**POSESIONES ITALIANAS**Libia. Comprende Cirenaica y Tripolitania: 1 600 000 km² con 823 400 hab. — Capitales: Bengasi * 30, Trípoli * 65. — Ferrocarriles: 390 km. — Telégrafos: 3 800 km. — Productos: plumas, marfil, cueros, pieles, esponjas, esparto, sal, dátiles.Eritrea: 119 900 km², con 402 793 hab. — Capital: Asmara 14, Massaua * 12. — Ferrocarriles: 316 km. — Telégrafos y teléfonos: 1 838 km. — Productos: sal, cueros, manteca, cereales.Somalia con Alto Jubaland: 500 000 km², con 1 000 000 hab. — Capital: Magadox * 20. — Ferrocarriles 30 km. — Productos: pieles, manteca, tejidos.**POSESIONES PORTUGUESAS**Angola y Cabinda: 1 255 800 km² con 4 182 000 hab. — Razas: portugueses, negros y mulatos. — Religión: católicos y paganos. — Ciudades: Nova Lisboa (capital), Loanda *, Mosamedes *, San Felipe de Benguela *, Ambrís *, Cabinda *. — Ferrocarriles: 2 004 km. — Telégrafos: 13 126 km. — Productos: copal, marfil, cera, salitre, cobre, añil, azúcar.Islas de Cabo Verde: 3 937 km², 149 793 hab. — Razas: negros y mestizos. — Ciudades: Puerto Praia *, Puerto Grande * y San Vicente *. — Productos: vino, azúcar, maíz, arroz, frutas, ricino, pescado.Azores: 2 388 km² con 232 000 h. — Capital: Ponta Delgada 20.

Constituye un distrito de Portugal continental.

Madeira: 815 km² con 179 000 hab. — Capital: Funchal * 22. — Ferrocarriles: 12 km. — Telégrafos 250 km. — Principales productos: vino, azúcar, ron, frutas.Guinea Portuguesa: 36 625 km², 289 000 hab. — Capital: Bolama * 4.Mozambique (África oriental portuguesa). — Superficie: 1 104 852 km², con 3 677 000 h. (1925). — Razas: cafres, árabes, negros, canarios y europeos. — Ciudades: Lorenzo Marques *, Mozambique *, Quelimane *, Beira *. — Ferrocarriles: 1 336 km. — Telégrafos: 6 023 km. — Productos: café, añil, algodón, caña de azúcar, oro, hierro.Sao Tomé y Príncipe: 944 km² con 63 800 hab. — Ciudad de Santo Tomé *. — Export.: café, azúcar, cacao, tabaco.**TÁNGER**

(Territorio neutral internacionalizado)

Superficie: 400 km². Población: 80 000 h. — Razas: marroquíes (árabes y berberiscos). — Religión: mahometanos y judíos. — Capital: Tánger * 46. — Comercio 1928: 156.2 millones de francos.El esfuerzo continuado en una misma dirección acaba por alcanzar el fin y realizar el desiderátum trazado. — *M. de Oliveira Lima.*

OCEANÍA

POSESIONES BRITANICAS

Australia

(Commonwealth de Australia, proclamado en Sydney en enero 1.º de 1901)

Gobernador gral.: Lord STONEHAVEN (1925).

Superficie: 7 704 200 km². Población (calculada 1929): 6 356 770 = 1.1 por km², sin contar 60 000 indígenas.—Razas: australianos, chinos, japoneses, hindus, negros y mestizos. Religión: protestantes, católicos, judíos.—Monedas y medidas inglesas.

Ciudades: Canberra (capital), Sydney * 1 127, Melbourne * 1 000, Adelaida * 330, Brisbane * 263, Perth * 196, Newcastle * 102, Hobart * 56, Ballarat * 42, Bendigo * 33, Broken Hill * 23.—Ferrocarriles: 43 023 km.—Telégrafos: 9 136 oficinas y 258 532 km. de alambres.—Teléfonos: 476 700 y 5 698 oficinas.—Correos: 8 720 oficinas.—Correo aéreo (1928): 301 677 cartas.

Finanzas 1929: rentas 78.7, gastos 70.2; deuda pública (31 marzo 1929): 537.6 millones de libras esterlinas.—Comercio 1928-29: import. £ 143.6, export. £ 144.7 millones.—Productos de exportación: lanas, metales, trigo, azúcar, cueros, carbón, manteca, harina, algodón, maderas, manufacturas.

Movimiento de pasajeros en 1928: 99 792 inmigrantes; emigrantes 72 560 personas.

Movimiento marítimo 1927-28: entraron 1 577 buques con 5 419 045 tons. y salieron 1 590 con 5 506 253 tons.

Nueva Zelanda

Gobernador general: LORD BLEDISLOE (1930).

Superficie: 268 953 km². Población con las dependencias: 1 529 593 hab.—Razas: europeos, maoris, mestizos, chinos. Religión: protestantes, metodistas, católicos.

Ciudades: Wellington *, capital 133, Auckland * 208, Christchurch * 125, Dunedin * 85, Invercargill 22, Napier 18, Nelson 12.—Ferrocarriles: 5 477 km.—Telégrafos: 20 479 km.—Correos: 1 897 oficinas: 517.6 millones de piezas postales (1928).

Finanzas 1929: rentas £ 23.6, gast. £ 24.1; deuda pública: £ 264.2 millones.—Comercio 1928: import. £ 44.9, export. £ 56.2 millones. Productos de export.: lana, manteca, carne congelada, queso, cueros y pieles.

Movimiento marítimo 1928: entraron 601 buques con 2 180 883 tons. y salieron 605 con 2 210 208 tons.

Inmigración y emigración 1928: llegaron 35 478 y salieron 35 035 personas.

Dependencias: Comprende: Antipodas, Auckland Bounty, Campbell, Chatham, Kermadec, Tres Reyes, islas casi desiertas.—Islas Cook. Población (calc. 1929): 14 451 habitantes.—Productos: frutas, coura, café, conchas.—Samoa (con Manono, Apolima, Savaii, Upolu, Fanauatapu, Namua, Nuntele y Nuunua).—Población 1929: 43 657 h.—Capital, Apia * en Upolu.—Productos: cocos, coura, cacao, algodón, frutas, caucho.

OTRAS POSESIONES BRITANICAS

Islas Fidji. (Comprende 200 a 250 islas e islotes: Viti Levu y Vanua Levu son los principales). Gobernador: A. G. M. FLETCHER (1929).—Población 1929: 176 793 h.

—Razas: nativos, hindus, europeos y polinesios.—Capital: Suva * 13.—Finanzas 1928: rentas £ 0.709, gastos 0.567; deuda pública £ 0.840 millones.—Comercio 1928: import. £ 1.5, export. £ 2.7 millones.—Productos de exportación: azúcar, coura, bananas, cocos, caucho, maíz, cueros y pieles.

Islas Salomón. Comisionado: F. N. ASHLEY.—Comprende: Guadalcanal, Malaita, San Cristóbal, Nueva Georgia, Choiseul, Isabel y otras islas.—28 512 km² con 150 750 ha.—Capital: Tulagi.

Islas Tonga o de los Amigos. Protectorado desde el 18 mayo 1900.—Superficie: 997 km² con 27 101 hab.—Capital: Nukunaloa en la isla Tongatabu.—Productos principales: aceite de cocos, frutas, algodón.

POSESIONES DE LOS EE. UU. DE AMERICA

Hawai o Sandwich.—Gobernador: L. M. JUDD (1929-33).—Superficie: 16 700 km². Población 1928: 348 767 h.—Capital: Honolulu * 113.—Ferrocarriles: 1 566 km.—Telégrafos: 400 km.—Comercio 1928-29 con EE. UU.: import. \$ 82.5, export. \$ 106.4 millones de dólares. Productos de exportación: azúcar, ananás, café, arroz, cueros, sebo.

Guam en Las Marianas. Gobernador: Com. W. W. BRADLEY (1929).—Superficie: 543 km². Población 1928: 17 654 hab.—Capital: Agaña * 10.—Productos: frutas, cacao, arroz, maíz, tabaco y caña de azúcar.

Samoa (Tutuila, Manua).—Gobernador: Cap. S. V. GRAHAM.—Superficie: 150 km².—Población 1928: 8 903 hab.—Capital: Pago Pago *.—Productos: cocos, coura, café, frutas.

Islas Wake y Midway ocupadas desde julio 4 de 1898. Comprenden: Johnston, Palmyra y Midway.

POSESIONES FRANCESAS

Nueva Caledonia con las islas Wallis y Futuna: 19 000 km² con 47 500 hab.—Tahiti y Marquesas, 4 006 km² con 31 655 hab.; total: 23 006 km² con 79 155 hab.—Ferrocarriles en N. Caledonia: 30 km.—Telégrafos (Nueva Caledonia): 987 km.—Capitales: Numea * 10, Papeote * 4.—Product.: aceite de cocos, algodón, perlas, minerales.

Nuevas Hébridas (Administración franco-británica).—Superficie: 13 230 km². Población: 60 000 h. (más o menos 1 000 europeos)

POSESIONES HOLANDEAS

Nueva Guinea o Papuasia.—Desde 1828 Holanda ocupa la parte occidental de esta isla. Superficie: 394 791 km². Población calculada: 240 000 h.—Razas: negritos, en el interior; papuas y malayos en las costas.—Merauke es la ciudad principal. Los productos son: la nuez moscada y el nécar.

POSESIONES JAPONESAS

(Anex. por el tratado de Versalles, 1919). Comprende las islas Palaos, Carolinas, Marshall y de los Ladrones: 2 480 km² con 68 000 hab.—27 por km².—Ciudades: Ponapé y Jap.

Reyes de España
1479. Isabel la Cat. y Fernando.
1516 Carlos I de Austria.
1555. Felipe II.
1598. Felipe III.
1621. Felipe IV.

Los Gobiernos de la R. Argentina

I. DOMINIO ESPAÑOL, 1492-1810
«A Castilla y a León, nuevo mundo dió Colón»

Reyes de España
1665. Carlos II.
1700. Felipe V de Borbón.
1746. Fernando VI.
1759. Carlos III.
1788. Carlos IV.
1808. Fernando VII

EPOCA DE LA EXPLORACION Y COLONIZACION (1492-1620)

- | | |
|--|--|
| 1492. Cristóbal Colón descubrió América, 12 de octubre. | 1558. Fr. Ortiz de Vergara. |
| 1497. América Vesputio dió su nombre al nuevo mundo. | 1565. Juan Ortiz de Zárate, III Adelantado. |
| 1515. Juan Díaz de Solís, descubrió el Río de la Plata. | 1575. J. Torres de Vera y Aragón, IV Adelantado. |
| 1520. Hernando de Magallanes, el primer circunnavegador del mundo. | 1576. Juan de Garay. Fundó Buenos Aires (11 de junio de 1580). |
| 1527. Sebastián Gaboto, exploró el río Paraná. | 1591. Hernandarias de Saavedra, 1.º Gobernador del Paraguay. |
| 1534. Pedro de Mendoza, I Adelantado, fundó Buenos Aires (1535). | 1594. Fdo. de Zárate. |
| 1536. Juan de Ayolas, fundó Asunción. | 1595. Juan Ramírez de Velasco. |
| 1540. Alvar Núñez Cabeza de Vaca, II Adelantado. | 1598. Diego Valdés de la Banda. |
| 1544. Dgo. Martínez de Irala, Gobernador. | 1600. Hernandarias de Saavedra. |
| 1557. Gonzalo de Mendoza. | 1609. Diego Martín de Negrón. |
| | 1615. Hernandarias de Saavedra. |
| | 1620. Separación de la Gobernación de Buenos Aires de la del Paraguay. |

GOBERNADORES DE BUENOS AIRES (1620-1777)

- | | | | | | |
|--------------------------|------|-------------------------|-------|--------------------------|--------|
| 1620. Diego de Góngora | I | 1653. Pedro L. Baigorri | XI | 1712. Alonso de Arce.. | XXI |
| 1623. A. P. de Salazar.. | II | 1660. Al'so de Mercado. | XII | 1714. Acefalla. | |
| 1624. Pco. de Céspedes. | III | 1663. J. M. de Salazar. | XIII | 1715. Balt. García Ros. | XXIV |
| 1632. P. Est. de Avila.. | IV | 1674. Andrés de Robles. | XIV | 1717. B. M. de Zavala. | XXIII |
| 1638. M. de la Cueva.. | V | 1678. José de Garro.. | XV | 1734. Mig. de Salcedo.. | XXIV |
| 1640. Ventura Mojica.. | VI | 1682. José de Herrera. | XVI | 1742. D. Ortiz de Rozas | XXV |
| 1641. Pedro de Rojas.. | VII | 1691. Agustín de Robles | XVII | 1745. J. de Andonaegui. | XXVI |
| 1641. A. de Sandoval.. | VIII | 1700. M. de Prado M.. | XVIII | 1756. Pedro de Ceballos | XXVII |
| 1641. J. L. de Cabrera. | IX | 1703. A. J. de Valdés.. | XIX | 1766. P. de P. Bucarelli | XXVIII |
| 1646. Jacinto de Lariz. | X | 1708. Man. de Velazco. | XX | 1770. J. J. de Vértiz... | XXIX |

VIRREYES DEL RIO DE LA PLATA (1777-1810)

- | | | | |
|--|-----|---|------|
| 1777. Pedro de Ceballos | I | 1799. Gabriel de Avilés y de Fierro. | VIII |
| 1778. Juan José de Vértiz y Salcedo. | II | 1801. Joaquín del Pino | VIII |
| 1784. Nicolás del Campo | III | 1804. Rafael de Sobremonte | IX |
| 1789. Nicolás de Arredondo | IV | 1807. Santiago Liniers y Bremont. | X |
| 1795. Ped. Melo de Portugal y Villena. | V | 1809. Baltasar Hidalgo de Cisneros (el último gob. español en Argentina). | XI |
| 1797. Antonio de Olaguer Felú. | VI | | |

II. ARGENTINA INDEPENDIENTE

«Se levanta a la faz de la tierra — Una nueva y gloriosa nación»

EPOCA DE LA GUERRA DE INDEPENDENCIA Y DE LAS GUERRAS CIVILES (1810-62)

- | | |
|---|--|
| 1810. Junta de Gobierno (Véase pág. 130). | Gobernadores y Cap. Grales. (Dorrego, Lavalle, Viamonte, Rozas, J. R. Balcarce, Viamonte, Maza, Rozas, V. López, Urquiza, V. López, Urquiza, Gañán, M. G. Pinto, V. Alsina, M. G. Pinto, Delegados: L. Torres, F. de las Carreras, J. M. Paz). |
| 1811. Triunvirato (Chiclana, Paso y Sarraatea). | 1827. V. López, Urquiza, V. López, Urquiza, Gañán, M. G. Pinto, V. Alsina, M. G. Pinto, Delegados: L. Torres, F. de las Carreras, J. M. Paz. |
| 1812. 2.º Triunvirato (Paso, Rodríguez Peña y Alvarez Jonte). | 1853. Gobernadores del Estado de Buenos Aires (Obligado, V. Alsina, L. Llavallol, B. Mitre). |
| 1814. Directores supremos (Posadas, Alvear, Rondeau, Thomas, A. G. Balcarce, Pueyrredón, Rondeau). | 1860. Gobernadores del Estado de Buenos Aires (Obligado, V. Alsina, L. Llavallol, B. Mitre). |
| 1820. Gobernadores y Cap. Grales. (Sarraatea, J. R. Balcarce, Sarraatea, I. Ramos Mejía, Soler, M. Balcarce, Alvear, Dorrego, M. Rodríguez, Las Heras). | 1860. (Por convenio de 12 de diciembre de 1861 quedaron unidas todas las provincias bajo el gobierno nacional de la República Argentina). |
| 1826. Presidentes de la República (Bernardino Rivadavia, Vic. López (int.)). | |

PRESIDENTES DE LA REPUBLICA ARGENTINA (DESDE 1862)

- | | | | |
|--|------|---|------|
| 1862. Bartolomé Mitre | I | 1899. General Julio Argentino Roca. | IX |
| 1862. Domingo Faustino Sarmiento | II | 1904. Dr. Manuel Quintana (falleció). | X |
| 1874. Dr. Nicolás Avellaneda. | III | 1906. Dr. José Figueroa Alcorta. | XI |
| 1880. General Julio Argentino Roca. | IV | 1910. Dr. Roque Sáenz Peña (falleció). | XII |
| 1886. Dr. Miguel Juárez Celman (dimitió) | V | 1914. Dr. Victorino de la Plaza. | XIII |
| 1890. Dr. Carlos Pellegrini | VI | 1916. Dr. Hipólito Irigoyen | XIV |
| 1892. Dr. Luis Sáenz Peña (dimitió) | VII | 1922. Dr. Marcelo T. de Alvear | XV |
| 1895. Dr. José Evaristo Uriburu | VIII | 1928. Dr. Hipólito Irigoyen (depuerto). | XVI |

La lucha es la forma esencial de la convivencia entre los hombres.—José Ortega y Gasset.

LA REPUBLICA ARGENTINA

ADMINISTRACIONES DE LA REPUBLICA DESDE 1862 HASTA 1930

La República Argentina se encuentra en el extremo austral de la América del Sud, entre los paralelos 20° 40' y 55° 18' de latitud Sud y a 35° 38' y 73° 25' de longitud Oeste de Greenwich. Limita al Norte con Bolivia y Paraguay, al Este con el Brasil, Uruguay y el Atlántico, al Sud con el Atlántico, el Pacífico y Chile y al Oeste con Chile. Su perímetro es alrededor de 10 200 kilómetros.

Todos los cálculos de superficie efectuados difieren unos de otros: el censo nacional de 1895 dió una superficie de 2 885 620 km²; en su Geografía Argentina, el doctor F. Latzina la estimó en 2 894 257 km² y en su obra La Argentina, publicada en 1906, le adjudicó, incluyendo el territorio de Los Andes y deduciendo la fracción cedida al Brasil, 2 952 550 km². La estadística de los Ferrocarriles del Ministerio de O. Públicas, de 1908, le atribuye 2 885 620. La superficie calculada según datos existentes en 1914 de acuerdo con la jurisdicción y mensuras de cada provincia es de 2 797 113 km². Cifra susceptible de variar según varían las mediciones de cada provincia, y territorios que componen el país. Gran parte del territorio argentino se halla en la zona templada austral. Debido a su situación entre la cordillera de los Andes y la extensa zona oceánica, presenta diferencias climáticas bastante sensibles. Su vasto territorio ofrece variados aspectos; elevadas cadenas de montañas, que pueden dividirse en cuatro sistemas diferentes: los ramales de los Andes que forman el grupo de las provincias de Salta y Jujuy, en el Norte; el del Aconquija en el Noroeste; y el del Oeste que circunda el valle del río Vinchina. El sistema central comprende las montañas de Córdoba y San Luis. El de la provincia de Bs. Aires, formado por dos cordones aislados en medio de la pampa; y el sistema de Misiones formado por tres sierras que vienen del Brasil. Grandes ríos bañan nuestro suelo: la cuenca del Plata formada por los ríos Paraná y Uruguay; la cuenca del interior, cuyas aguas se pierden en las lagunas; y la cuenca patagónica, formada por los ríos de los Andes del Sud. Otro aspecto del país es el de las extensas llanuras conocidas con el nombre de pampas.

La República Argentina comprende catorce provincias, diez territorios nacionales y un distrito Federal.

Las denominaciones "Provincias Unidas del Río de la Plata"; "República Argentina"; "Confederación Argentina", son nombres oficiales indistintamente para la designación del Gobierno y territorio de las Provincias, empleándose las palabras "Nación Argentina" en la formación y sanción de las leyes.

El Escudo Nacional fué decretado por la Asamblea Constituyente del año 1813. La Bandera fué creada por el gral. Manuel Belgrano, y decretada por el Congreso en 1818.

El Himno Nacional sancionado por la Asamblea del año XIII, es letra del Dr. Vicente López y Planes, y la música fué compuesta por don Blas Parera.

El 9 de Julio de 1816, el Congreso reunido en Tucumán declaró la Independencia de las Provincias Unidas del Río de la Plata, consagrando legalmente los hechos ocurridos el 25 de Mayo de 1810. El primer gobierno patrio

(Junta de Gobierno, 1810), lo integraron: Cornelio Saavedra (presidente), Mariano Moreno y Juan José Paso (secretarios) y Manuel Belgrano, Juan José Castelli, Miguel de Azcuéna, Juan Larrea, Domingo Matheu y Manuel Alberti (vocales).

La Nación Argentina ha adoptado por su gobierno la forma Representativa Republicana Federal, cuyas autoridades residen en la ciudad de Buenos Aires (Capital Federal). Las provincias son autónomas, tienen una constitución propia de acuerdo con el sistema de gobierno de la Nación. El Gobierno Federal garantiza a cada una de ellas el goce y ejercicio de sus instituciones. Los territorios dependen directamente del gobierno federal, que designa los gobernantes con acuerdo del Senado.

El Presidente de la Nación, jefe del gobierno argentino, ejerce el mandato por intermedio de los ministros (Secretarios de Estado), que son los jefes de los ocho departamentos en que se divide la administración: Interior; Relaciones Exteriores y Culto; Hacienda; Justicia e Instrucción Pública; Guerra; Marina; Agricultura; Obras Públicas. Cada Ministro es responsable de los actos que legaliza.

El Congreso, compuesto de dos Cámaras, una de Diputados de la Nación y otra de Senadores de las Provincias y de la Capital, está investido del Poder Legislativo de la Nación. Los Diputados son elegidos directamente por el pueblo de las Provincias y de la Capital. Los Senadores, dos por cada provincia, son elegidos por sus Legislaturas a mayoría de sufragios, y los de la Capital, en la forma prescripta para la elección del Presidente de la Nación. El Vicepresidente de la Nación es Presidente del Senado.

El Poder Judicial de la Nación es ejercido por una Corte Suprema de Justicia y por los demás Tribunales inferiores establecidos por el Congreso. En ningún caso el Presidente de la Nación puede ejercer funciones judiciales, arrogarse el conocimiento de causas pendientes o restablecer las fenecidas. A continuación damos los nombres de los presidentes, vices y ministros de la Nación habidos desde 1862 hasta el 6 de septiembre de 1930, fecha en que fué depuesto el señor Irigoyen y se estableció el gobierno provisional presidido por el Tte. Gral. José F. Uriburu.

Bartolomé Mitre - Marcos Paz (1862-68).— Ministerio: Interior: Guillermo Rawson, Domingo F. Sarmiento, Eduardo Costa (int.). Relaciones Ext.: Rufino de Elizalde, Marcelino Ugarte. Hacienda: Dalmacio Vélez Sársfield, Lucas González, Cristóbal Aguirre (int.). Justicia, Culto e I. Pública: Eduardo Costa, José E. Uriburu. Guerra y Marina: Juan A. Gelly y Obes, Julián Martínez (int.), Wenceslao Paunero.

Domingo Faustino Sarmiento-Adolfo Alsina (1868-74).— Ministerio: Interior: Dalmacio Vélez Sársfield, Uladislao Frías. Relaciones Ext.: Mariano Varela, Carlos Tejedor. Hacienda: José Benjamín Gorostiaga, Luis L. Domínguez, Cristóbal Aguirre (int.). Santiago Cortínez. Justicia, Culto e I. Pública: Nicolás Avellaneda, Juan Crisóstomo Albarracín. Guerra y Marina: Martín de Gainsa.

Nicolás Avellaneda - Mariano Acosta (1874-80).—Ministerio: Interior: Simón de Iriondo,

Bernardo de Irigoyen, Saturnino M. Laspiur, Domingo F. Sarmiento, Benjamín Zorrilla. *Relaciones Ext.*: Félix Frías, Pedro A. Parado (P.). Bernardo de Irigoyen, Rufino de Ellialde, Manuel A. Montes de Oca, Lucas González. *Hacienda*: Santiago Cortínez, Lucas González, Norberto de la Riestra, Victorino de la Plaza. *Justicia, Culto e I. Pública*: Onésimo Leguizamón, Bernardo de Irigoyen (int.), José María Gutiérrez, Bonifacio Lastra, Miguel Goyena. *Guerra y Marina*: Adolfo Alsina, J. A. Roca, L. M. Campos (int.), O. Pellegrini. Julio A. Roca - F. B. Madero (1880-86).—Ministerio: Interior: Antonio del Viso, Bernardo de Irigoyen, Benjamín Paz, Francisco J. Ortiz (int.), Isaac M. Chavarría. *Relaciones Ext.*: Bernardo de Irigoyen, Victorino de la Plaza, Francisco J. Ortiz. *Hacienda*: Juan José Romero, Santiago Cortínez (int.), Victorino de la Plaza, Wenceslao Pacheco. *Justicia, Culto e In. Públ.*: Manuel D. Pizarro, Eduardo Wilde. *Guerra y Marina*: Benjamín Victoria, Carlos Pellegrini.

M. Juárez Celman - C. Pellegrini (1886-90). Ministerio: Interior: Eduardo Wilde, Wenceslao Pacheco, Norberto Quirno Costa, Salustiano Zavalla. *Relaciones Ext.*: Norberto Quirno Costa, Estanislao S. Zeballos, Roque Sáenz Peña. *Hacienda*: Wenceslao Pacheco, Rufino Varela, Francisco Uriburu, Juan Agustín García. *Justicia, Culto e I. Públ.*: Filemón Posse, Amancio Alcorta, José M. Astigueta. *Guerra y Marina*: Eduardo Racedo, Nicolás Levalle.

Carlos Pellegrini (1890-92).—Ministerio: Interior: Julio A. Roca, José V. Zapata. *Relaciones Ext.*: Eduardo Costa, Estanislao S. Zeballos. *Hacienda*: Vicente Fidel López, Emilio Hansen. *Justicia, Culto e I. Pública*: José María Gutiérrez, Juan Carballido, Juan Bailestra. *Guerra y Marina*: Nicolás Levalle.

Luis Sáenz Peña - J. E. Uriburu (1892-95). Ministerio: Interior: Manuel Quintana, Tomás S. de Anchorena (int.), Wenceslao Escalante, Miguel Cané, Lucio V. López, Eduardo Costa. *Relaciones Ext.*: Tomás S. de Anchorena, Miguel Cané, Eduardo Costa, Valentín Virasoro, Amancio Alcorta Palacios. *Hacienda*: Juan J. Romero, Marco Avellaneda, Mariano Demaría, José A. Terry. *Justicia, Culto e I. Pública*: Calisto de la Torre, Amancio Alcorta, Francisco L. García, Enrique S. Quintana, Eduardo Costa, José V. Zapata. *Guerra y Marina*: Benjamín Victoria, Joaquín Viejobueno, Eudoro I. Balsa (int.), Aristóbulo del Valle, Luis María Campos.

José Evaristo Uriburu (1895-98).—Ministerio: Interior: Benjamín Zorrilla, Norberto Quirno Costa, Amancio Alcorta (int.). *Relaciones Ext.*: Amancio Alcorta. *Hacienda*: Juan José Romero, Wenceslao Escalante. *Justicia, Culto e I. Pública*: Antonio Bermejo, Luis Beluategui. *Guerra y Marina*: E. I. Balsa, Guillermo Villanueva, Nicolás Levalle.

Julio A. Roca - Norberto Quirno Costa (1898-1904).—Ministerio: Interior: Felipe Yofre, Joaquín V. González. *Relaciones Ext. y Culto*: Amancio Alcorta, Luis María Drago, José A. Terry. *Hacienda*: José María Rosa, Enrique Berduc, Marco Avellaneda, José A. Terry (interino). *Justicia e I. Pública*: Ovaldo Magnasco, Juan E. Seré, Joaquín V. González (int.), Juan N. Fernández. *Agricultura*: Emilio Frers, Martín García Merou, Ezequiel Ramos Mejía, Wenceslao Escalante. *Obras Públ.*: Emilio Civit. *Guerra*: Luis María Campos, Rosendo Fraga (int.), Pablo Bicchieri. *Marina*: Martín Rivadavia, Onofre Betbeder.

Manuel Quintana - J. Figueroa Alcorta (1904-1906).—Ministerio: Interior: Rafael Castillo. *Relaciones Ext. y Culto*: Carlos Rodríguez Larreta. *Hacienda*: José A. Terry. *Justicia e I. Pública*: Joaquín V. González. *Agricultura*: Damián M. Torino. *Obras Públicas*: Adolfo F. Orma. *Guerra*: Enrique Godoy. *Marina*: Juan A. Martín.

José Figueroa Alcorta (1906-10).—Ministerio: Interior: Norberto Quirno Costa, Manuel A. Montes de Oca, Joaquín V. González, Marco Avellaneda, José Gálvez, Carlos Rodríguez Larreta (int.). *Relaciones Ext. y Culto*: Manuel A. Montes de Oca, Estanislao S. Zeballos, Victorino de la Plaza, Carlos Rodríguez Larreta. *Hacienda*: Norberto Piñero, Eleodoro Lobos, Manuel M. de Iriondo. *Justicia e Inat. Pública*: Federico Pinedo, Juan A. Biliboni, E. S. Zeballos (int.), R. S. Naón. *Agricultura*: E. Ramos Mejía, P. Ezcurrea. *Obras Públicas*: M. Tefín, C. Maschwitz, E. Ramos Mejía. *Guerra*: L. M. Campos, R. M. Fraga, R. M. Aguirre, E. Racedo. *Marina*: Onofre Betbeder. En 1910 el Dr. Figueroa Alcorta, con motivo de su viaje a Chile, entregó el mando al Dr. A. del Pino.

Roque Sáenz Peña - V. de la Plaza (1910-14).—Ministerio: Interior: Indalecio Gómez. *Relaciones Ext. y Culto*: Epifanio Portela (interino), Ernesto Bosch. *Hacienda*: José María Rosa, Enrique S. Pérez, Norberto Piñero, Lorenzo Anadón. *Justicia e I. Pública*: Juan M. Garro, Carlos Ibaguren. *Agricultura*: Eleodoro Lobos, Mario Sáenz (int.), Adolfo Mujica. *Obras Públicas*: Ezequiel Ramos Mejía, Carlos Meyer Pellegrini. *Guerra*: Gregorio Vélez. *Marina*: J. P. Sáenz Valiente.

Victorino de la Plaza (1914-16).—Ministerio: Interior: Miguel S. Ortiz. *Relaciones Ext. y Culto*: José Luis Murature. *Hacienda*: Enrique Carbó, Francisco J. Oliver. *Justicia e I. Pública*: Tomás R. Cullen, Carlos Snaveira Lamas. *Agricultura*: Horacio Calderón. *Obras Públicas*: Manuel Moyaga. *Marina*: Angel P. Allarria. *Marina*: J. P. Sáenz Valiente.

Hipólito Irigoyen - Palagio B. Luna (1916-22).—Ministerio: Interior: Bamón Gómez, Francisco Beiró. *Relaciones Ext. y Culto*: Carlos A. Becú, Honorio Pueyrredón, Pablo Torello (int.). *Hacienda*: Domingo E. Salaberry. *Justicia e I. Pública*: José S. Salinas. *Agricultura*: Honorio Pueyrredón, Alfredo Demarchi, Eudoro Vargas Gómez, Carlos J. Rodríguez. *Obras Públicas*: Pablo Torello. *Guerra*: Elpidio González, Julio Moreno. *Marina*: Federico Alvarez de Toledo, Julio Moreno (int.), Tomás Zuructa.

Marcelo T. de Alvear - Elpidio González (1922-28).—Ministerio: Interior: José Nicolás Matienzo, Vicente C. Gallo, Angel Guillard (int.), José P. Tamborini. *Relaciones Ext. y Culto*: Angel Gallardo, Antonio Sagarna (int.). *Hacienda*: Rafael Herrera Vegas, Victor M. Molina. *Justicia e I. Pública*: Celestino I. Marcó, Antonio Sagarna, Roberto M. Ortiz (int.). *Agricultura*: Tomás Le Bretón, Emilio Mibura. *Obras Públicas*: Eufrosio Loza, Agustín P. Justo (int.), Roberto M. Ortiz. *Guerra*: Agustín P. Justo. *Marina*: Domecq García (int.). *Marina*: M. Domecq García.

Hipólito Irigoyen - Enrique Martínez (1928-1930).—Ministerio: Interior: Elpidio González. *Relaciones Ext. y Culto*: Horacio B. Oyhantarte. *Hacienda*: Enrique Pérez Colman. *Agricultura*: Juan B. Fleitas. *Justicia e I. Públ.*: Juan B. de la Campa. *Guerra*: Luis J. Dellepiane, Elpidio González (int.). *Marina*: Tomás Zuructa. *O. Públicas*: José Benjamín Abalos.

Los pueblos que se abandonan al placer o a la indiferencia perecen en la propia corrupción ante la fuerza de los mejor constituidos espiritualmente. — Enrique Rivarola.

PROVINCIAS ARGENTINAS

LIMITES, GOBIERNOS, SUPERFICIES Y POBLACIONES

BUENOS AIRES



Provincia del litoral situada entre los paralelos 33° y 41° de latitud Sur y los 56° 45' y 63° 21' longitud Oeste de Greenwich. Tiene por límite al Norte, las provincias de Córdoba, Santa Fe y parte de Entre Ríos; al Este el Río Paraná, R. de la Plata y el Océano Atlántico; al Sud, el mismo Océano y parte del Río Negro; al Oeste, los territorios de Río Negro, La Pampa y parte de la provincia de Córdoba.

La capital y sede del gobierno provincial es La Plata. Se fundó el 19 de noviembre de 1882, bajo la administración del doctor don Dardo Rocha. En 1885 tenía una población aproximada de 13 869 habitantes. Según el censo del 22 de mayo de 1909, era de 95 126 y el 1.º de enero de 1930 se le calculaban 266 163 habitantes.

Superficie de la provincia (de acuerdo con las resoluciones del Congreso Internacional de Estadística, 9.ª sesión, Berlín 1903) sin comprender las aguas interiores y el mar territorial (duplicados de mensuras): 301 273,39 km²; comprendiendo las aguas interiores incluso el Río de la Plata (calculada a planímetro): 354 770 km²; comprendiendo las aguas interiores incluso Río de la Plata y mar territorial (calculada a planímetro): 363 360 km². — La población total calculada al 1.º de enero de 1930 era de 4 092 042 habitantes. En el curso de 1929 se registraron: 78 953 nacimientos; 21 525 matrimonios; y 34 075 defunciones.

AUTORIDADES

Mandato gubernativo: 4 años.

Interventor: Dr. Carlos Meyer Pellegrini (as. 11 sept. 1930).

Ministros:

- de Gobierno: Dr. Clodomiro Zavallía.
- " Obras Públicas: Dr. Eduardo Arana.
- " Hacienda: Dr. Jorge Ribirosa.

Diputados provinciales: 76.

Senadores: 38.

Apertura de las Cámaras: 1.º de mayo.

PODER JUDICIAL

Suprema Corte en La Plata

Seis departamentos judiciales con 3 Cámaras en La Plata, 2 en Mercedes, 1 en Dolores, 1 en Bahía Blanca, 1 en San Nicolás y 1 en Azul. Funciona un juzgado de paz en la cabecera de cada partido.

Cámara Federal de Apelaciones en La Plata. Juzgados Federales de sección en: La Plata, Mercedes y Bahía Blanca.

La provincia está dividida en 110 partidos, cuya población al 1.º de enero de 1930 era la siguiente:

La Plata (Capital) 266 163 hab.; Adolfo Alsina 29 498; Alberti 20 453; Alm. Brown 25 765; Avellaneda 30 3906; Ayacucho 27 372; Azul 60 410; Bahía Blanca 159 702; Balcarce 43 643; Baradero 31 331; Bartolomé Mitre 38 269; Bolívar 51 646; Bragado 47 876; Brandsen 12 185; Campana 28 563; Cañuelas

15 028; Carlos Casares 31 451; C. Tejedor 23 273; Carmen de Arco 15 543; Caseros 16 287; Castelli 9 112; Colón 20 159; Onel. Dorrego 25 723; Onel. Pringles 26 646; Onel. Suárez 39 847; Chacabuco 59 307; Chascomús 29 549; Chivilcoy 67 322; Dolores 28 079; Esteban Echeverría 9 206; Exaltación de la Cruz 15 315; Florencio Varela 8 879; Gral. Alvarado 11 439; Gral. Alvear 11 501; Gral. Arenales 16 554; Gral. Belgrano 15 863; Gral. Guido 9 272; Gral. J. Madariaga 13 752; Gral. La Madrid 21 641; Gral. Las Heras 9 739; Gral. Lavalle 6 984; Gral. Paz 15 955; Gral. Pinto 31 102; Gral. Pueyrredón 64 066; Gral. Rodríguez 8 001; Gral. San Martín 108 043; Gral. Sarmiento 26 405; Gral. Viadmonte 29 397; Gral. Villegas 38 217; González Chaves 15 729; Guaminí 20 808; Juárez 26 410; Junín 80 440; Laprida 14 980; Las Conchas 33 717; Las Flores 34 478; L. N. Alem 22 673; Lincoln 47 595; Lobería 30 556; Lobos 31 669; Lomas de Zamora 117 081; Luján 33 333; Magdalena 26 244; Maipú 12 118; Marcos Paz 8 865; Mar Chiquita 14 236; Matanza 36 754; Mercedes 49 086; Merlo 12 153; Monte 12 451; Moreno 9 251; Morón 46 144; Navarro 20 597; Necochea 42 271; Nueve de Julio 59 437; Olavarría 51 042; Patagones 15 660; Pehuajó 60 622; Pellegrini 27 935; Pergamino 101 263; Pila 5 044; Pilar 26 463; Puán 29 068; Quilmes 80 165; Ramallo 31 613; Rauch 19 039; Rivadavia 26 409; Rojas 35 222; Roque Pérez 15 134; Saavedra 22 432; Saladillo 37 311; Salto 27 661; San Andrés de Giles 21 494; San Antonio de Arco 20 266; San Fernando 50 293; S. Isidro 39 857; S. Nicolás 52 085; San Pedro 41 920; San Vicente 10 666; Suipacha 9 906; Tandil 66 935; Tapalqué 15 462; Tordillo 3 441; Tornquist 14 981; Trenque Lauquen 31 812; Tres Arroyos 68 245; Veinticinco de Mayo 59 779; V. López 26 088; Villarino 20 186; Zárate 44 296. — La densidad es de 13,5 habitantes por km².

La provincia de Bs. Aires está cruzada en todas direcciones por una gran red de ferrocarriles cuya extensión total era de 12 681,2 km. en 1929. (Ferrocarriles particulares).

El telégrafo y el teléfono tienen amplias ramificaciones en la provincia, comunicando muchos puntos con la Capital Federal. Los pueblos poseen sus teléfonos particulares.

Buenos Aires es la provincia más ganadera del país. En 1929 poseía un "stock" de alrededor de 11 067 294 vacunos, 12 577 402 lanas, 1 121 935 porcinos y 2 211 939 yeguarizos.

El área total bajo cultivo es de 8 889 050 hectáreas, de las cuales 5 916 370 se destinan a cereales, 663 800 a plantas industriales, 138 880 a legumbres y hortalizas, 1 800 000 a la siembra de alfalfa, 345 000 a frutales y forestales, y 25 000 a diversos cultivos. — Según datos de la Dirección de Economía Rural y Estadística del Ministerio de Agricultura de la Nación (segundo pronóstico año agrícola 1929-30) el área sembrada con cereales y lino era de: 3 345 380 hectáreas con trigo; 1 190 165 con avena; 411 370 con cebada; 188 920 con centeno; 17 305 con alpiste; 536 240 con lino y 1 952 300 con maíz

CIUDAD DE LA PLATA. — DIRECCIONES UTILES

266 163 hab. (1929). — Fundada en 1882.

ASILOS

Ancianos (Marín) — 60 entre 14 y 15.
 Buen Pastor — 13, N.º 1227.
 Casa de Maternidad (Policlinico) — 69 y 115.
 Hogar Vicentino — 51, N.º 1072.
 Huérfanas — 66, N.º 874.
 Maternal del Sud — 10 y 59.
 Maternidad de N. S. de Luján — 60, N.º 427.
 San Vicente de Paul — 43 y 115.
 Ejército de Salvación — 4, 46 y 47.
 Patronato de Menores — (V. Elisa).

BANCOS

Caja Popular de Ah. — 46, N.º 581.
 Comercial de La Plata — 7 esquina 49.
 Crédito Provincial — 7 esq. 46.
 El Hogar Argentino — 48-524.
 Escolar de la P. de Bs. As. — 60, N.º 844.
 Español del Rio de la Plata — 7, N.º 875.
 Hipotecario Nacional — 49 y 7.
 Italia y Rio de la Plata — 7 y 48.
 Nación Argentina — 7 y 48.
 Popular La Plata — 47, N.º 645.
 Monte Piedad (Municipal) — 48 y Diag. 74.
 Provincia de Buenos Aires — 7 entre 46 y 47.

BIBLIOTECAS

Bernardino Rivadavia — 10, N.º 752.
 El Estudiante — 47, N.º 856.
 Popular — 44, N.º 682.
 Popular La Plata — 42, N.º 792.
 Sarmiento — 4, N.º 534.
 Universidad Nacional — 7, entre 47 y 48.

CONSULADOS Y VICECONSULADOS

Bélgica — 7, N.º 1463.
 Brasil — 44, N.º 555.
 España — 58, N.º 461.
 Francia — 44, N.º 334.
 Inglaterra — 48 entre 6 y 7.
 Italia — 55, N.º 772.
 Portugal — (Ensenada).
 E. O. del Uruguay — Plaza Italia.

CULTO CATORICO

La Catedral — 14, 15, 51 y 53.
 San Francisco — 12 y 68.
 San Ponciano — 48, 80 y 5.
 La Merced — 11, 45 y 46.
 Sagrados Corazones — 58 y 9.

HOSPITALES

Asistencia Pública — 4 y 51.
 San Juan de Dios — 70 y 25.
 Melchor Romero — (Melchor Romero).
 Misericordia — 1, 69 y 70.
 Italiano — 51 entre 29 y 30.
 Niños — 14 entre 65 y 66.
 Policlínico — 1 y 70.
 Naval — Dique N.º 1.

POLICIA

Departamento — 2 entre 51 y 53.
 Comisarias: 1.ª, 47 N.º 480; 2.ª, 3 N.º 526; 3.ª, 60, 10 y 11; 4.ª, Merced 463 (Ensenada); 5.ª, 60 y 20; 6.ª, 1 entre 28 y 29; 7.ª, Melchor Romero; 8.ª, Berisso.

MERCADOS

Buenos Aires — 4, N.º 810.
 La Plata — 8 entre 50 y 51, y 51, N.º 665.

REGISTRO CIVIL

Dirección General — 48 esq. 5.
 Secciones: 1.ª, 48, N.º 868; 2.ª, En Tolosa, 42 entre 2 y 3; 3.ª, 11, 61 y 62; 4.ª, Los Hornos; 5.ª, Ensenada.

OFICINAS, ESTABLECIMIENTOS VARIOS

Biblioteca C. Pedagógica — 6, entre 47 y 48.
 Cámara de Comercio de la Provincia — 48 y 6.
 Cámara Federal de Apelaciones — 48, 10 y 11.
 Cementerio Gral. — Diagonal 74 y 31.
 Colegio de Escribanos — 13, entre 47 y 48.
 Colegio Nacional — 1 esquina 49.
 Colegio Sec. de Señoritas — 1 y 49, piso 3.º.
 Consejo Escolar — 8, entre 57 y 58.
 Correo Central — 51 entre 4 y 5.
 Curia Eclesiástica — 58 esq. 14.
 Defensoría Gral. de menores — 49, N.º 648.
 Dirección Gral. de Higiene — 51, N.º 1120.
 Dpto. Provincial de Trabajo — 7, en 58 y 59.
 Distrito militar N.º 19 — 57 entre 10 y 11.
 Estadística, Dirección Gral. — 46, N.º 394.
 Escuelas de la Provincia, Dirección — 13 entre 56 y 57.
 Escuela Industrial Nacional — 57 esq. 1.
 » Nac. Sup. de Comercio — 46, 2 y 3.
 » Normal Nac. — Diag. 77, en 46 y 47.
 » Normal Popular — 8, N.º 1219.
 » Sup. de Cienc. astr. — Observatorio.
 » Sup. de Ciencias Físicas — 49 y 1.
 » Sup. de Hidráulica — 50 esq. 130.
 » Sup. de Ciencias Matemáticas — 1 esq. 47.

F. C. Provincial de Bs. As. — 71 y 17.

„ Sud — 1 esquina Diagonal 80.
 Hipódromo — 44 y 116.
 Insp. de Imp. Internos — 50, N.º 855.
 Inst. de Sordo-Mudos — 47, N.º 536.
 Internado San José — 11, 53 y 51.
 Juzgado Federal — 48, N.º 619.
 Montepío Civil — 46, 6 y 7.
 Municipalidad — 12 N.º 976.
 Museo de La Plata — Bosque.
 Obispaño — 14 y 53.
 Observatorio Astronómico — Bosque.
 Palacio de Gobierno — 6, entre 51 y 53.
 Penitenciaria y Cárcel — 1, entre 59 y 60.
 Registro de la Propiedad — 50, 6 y 7.
 Sociedad de Beneficencia — 8, N.º 483.
 Teatro Argentino — 53 entre 9 y 10.
 » Ideal — 47, N.º 620.
 » Coliseo Podestá — 10, 46 y 47.
 » Select — 7, N.º 1118.
 » Avenida — 7, 58 y 59.
 » Cine Paris — 7, 47 y 48.
 Telégrafo de la prov. de B. As. — 77, 49 y 50.
 Tiro Federal — 54 y 130.
 Tribunal de Cuentas — 7, entre 58 y 59.
 Tribunales — 13, entre 47 y 48.
 Universidad Nacional — 7, entre 47 y 48.

PLAZAS, PARQUES Y PASEOS

Dardo Rocha — 6, 8, 59 y 61.
 Italia — 6, 8, 43 y 45.
 Jardín Zoológico — Paseo del Bosque.
 Mariano Moreno — 12, 14, 50 y 54.
 Máximo Paz — 12, 14, 59 y 61.
 Parque Iraola — 44, 60, 120 y 1.
 San Martín — 6, 7, 50 y 54.
 Rivadavia — 1, 2, 60 y 64.
 España — 6, 8, 64 y 66.
 Parque Saavedra — 12, 64, 14 y 68.
 Passo — 12, 14, 48 y 46.
 Matheu — 1, 115, 65 y 67.
 Alsina — 19, 20, 59 y 61.



Los vicios que destruyen la salud de una nación no son propios de las instituciones sino de los hombres que las representan. — *Armando Tagle.*

CIUDAD DE BAHIA BLANCA. — DIRECCIONES UTILES

70 000 hab. (calc.).—Fundada en 1828.

BANCOS

Alemán Transat. — Estomba y Sarmiento.
Anglo Sud Americano — Chicliana y Donado.
De Italia — O'Higgins 70.
De la Nación — Estomba y Moreno.
De la Provincia — Alsina 43.
De Londres y S. América—Alsina y Chicliana
El Hogar Argentino — Chicliana 402.
Español — Avenida Colón y Chicliana.
Francés — Chicliana 63.
Hipotecario Nacional—Av. Colón y V. López.

BIBLIOTECAS

Bernardino Rivadavia — Av. Colón 25.
Domingo F. Sarmiento — Donado 412.
Popular Dante Alighieri — Saavedra 153.
Nueva España — Gorriti 53.
Israelita — Rodríguez 83.

CONSULADOS (VIOE)

Alemania — O'Higgins 32.
Bélgica — O'Higgins 42.
Brasil — Belgrano 279.
Dinamarca — Viamonte 235.
España — San Martín 371.
Estados Unidos — O'Higgins 42.
Francia — O'Higgins 42.
Inglaterra — Av. Colón 65.
Italia — Blandenguez 30.
Noruega — Viamonte 235.
Países Bajos. — San Martín 222.
Perú — Las Heras 139.
Portugal — Alsina 212.
Rusia — Avenida Alem 470.
Suecia — 9 de Julio 924.
Suiza — Fitz-Roy 234.
Uruguay — Saavedra 348.

DIARIOS Y PERIODICOS

El Atlántico — Chicliana 267.
Arte y Trabajo — Blandenguez 445.
La Mañana — Donado 18.
El Censor — Zelarrayán 189.
Norden — Brown 452.
Nuevos Tiempos — Dorrego 227.
La Nueva Provincia — Sarmiento 64.
Revista Com. de B. Blanca.—Av. Colón 349.
El Régimen — Soler 135.
Hispano — Moreno 332.
Adelante — Castelli 491.

INSTITUTOS NACIONALES

Colegio Nacional — Sarmiento 40.
Escuela Nacional de Comercio—Rondeau 25.
Escuela Normal Mixta — Brown 521.

OFICINAS PUBLICAS

Aduana — Colón 17.
Agrónomo Regional — Moreno 277.
Aguas Corrientes — Vieytes y Gorriti.
Boletín Municipal — Alsina 51.
Bomberos — Rodríguez 465.
Bolsa de Comercio — La Madrid 235.
Casa Parroquial — Sarmiento 74.
Comisaría de Investigaciones—Chicliana 617.
Comisarias: 1.ª sección — Belgrano 64.
2.ª sección — Blandenguez 135.
Consejo Escolar — Av. Colón 75.

Correos y Telégrafos — Moreno y V. López.
Cuartel de Infantería — Saavedra 971.
Defensores de Pobres — Rondeau 54.
Depart. Nacional de Higiene — Soler 34.
Distrito Militar — Castelli 253.
Estación Meteorológica — O'Higgins 87.
Hospital Municipal — Estomba 968.
Impuestos Internos — Rodríguez 90.
Inspección Sanitaria — Rondeau 317.
Juzgado Federal — Estomba 22.
 » de Paz — Alsina 65.
 » Civil y de Comercio — Estomba 32.
Municipalidad — Alsina 65.
Oficina Química Municipal — Alsina 65.
Obras de Salubridad de la Provincia de Bs
Aires. — Estomba 32.
Registro de Comercio — Estomba 32.
 » Civil, 1.ª sección — Alsina 45.
 » Civil, 2.ª sección — Mitre 144.
Sala de Primeros Auxilios — Belgrano 64.
Telégrafo de la Provincia—Estomba 24.
Tribunales, Costa Sud — Estomba 32.
Valuación — Alsina 43.

PLAZAS Y PASEOS PUBLICOS

Parques: Mayo, Avda. Alem (Barrio Ador-
nado); Independencia, Barrio del Tiro
Federal.—Plazas: Rivadavia, Av. Colón,
Estomba y Chicliana; 9 de Julio, Brown e
Ing. Luiggi; Pellegrini, Moreno y Tucumán;
26 de Junio, Villa Mitre.

TEATROS

Municipal — Alsina 451.
Palace Theatre — Brown 162.
Colón — Rondeau 113.
Cine Odeón — Alsina 85.
Los Dos Chinos — O'Higgins 58.
Cine Palace — Chicliana 174.
Cine Rialto — Chicliana 183.
Cine La Marina — Chicliana 231.
Verdi — Alsina 129.
Teatro Bossini — Mitre y Rodríguez.

TRANVIAS (RECORRIDO DE)

(Estación, calle Chile esquina UDiano)
N.º 1. — F.C.P. Blandenguez, Estomba, Chi-
clana, F.C.S. La Madrid, Zelarrayán, Ro-
ca, F.C.P.
N.º 2. — F.C.P. Almafuerite, Av. Colón, Chi-
clana, F.C.S. San Martín, Plaza, Av. Colón,
F.C.P.
N.º 3. — F.C.P. Blandenguez, Estomba, Chi-
clana, F.C.S. San Martín, Donado, Chile,
F.C.P.
N.º 4. — F.C.P. Almafuerite, Av. Colón, Chi-
clana, F.C.S. San Martín, Zelarrayán, Ro-
ca, F.C.P.
N.º 5. — F.C.P. Blandenguez, Estomba, Chi-
clana, F.C.S. La Madrid, Plaza, Avda. Co-
lón, F.C.P.
N.º 6. — F.C.P. Almafuerite, Colón, Chicliana,
F.C.S. San Martín, Donado, Chile, F.C.P.
N.º 7. — Chicliana, Ing. Luiggi, Brown, Av.
Garibaldi, Ameghino, R. P. B., Brown, Ing.
Luiggi, F.C.S., S. Martín, Plaza Rivadavia.
N.º 8. — Feriados y Carreras, F.C.P., Avda.
Colón, Plaza, Chicliana, Donado, Chile,
F. C. P.
N.º 9. — Plaza, Rivadavia (Banco de la Na-
ción), Chicliana, Ing. Luiggi, Brown, Vi-
lla Mitre, Villa Harding Green, Villa Mi-
tre, F.C.S., San Martín, Plaza Rivadavia

Todo es igual en el mundo: — el árbol de gran tamaño — suele dar pequeño el fruto.
Gloria de la Prada.

SANTA FE

Provincia del litoral, situada al Norte de Buenos Aires, sobre el río Paraná, tiene por límite Norte el paralelo 28; por el Este, el río Paraná; por el Oeste, Córdoba y Santiago del Estero, y por el Sud, Buenos Aires.

Capital: Santa Fe, con 121 248 hab. (1929), sede y asiento de las autoridades provinciales; fué fundada por don Juan de Garay, el 15 de noviembre de 1573. En ella se sancionó la primera constitución de la Confederación de las 13 provincias argentinas, por el Congreso de 1853, que es la que con pocas variantes se proclamó para todo el país el 21 de octubre de 1860.



Superficie total 131 706 km². La población que, según el censo de 1914, era de 899 630 habitantes, alcanzó en 31 de diciembre 1928 a 1 330 868 = 10.10 por km². Ocurrieron en 1928: 37 459 nacimientos, 15 301 defunciones y 9 766 matrimonios.

Mandato gubernativo: 4 años.
Interventor: Dr. Diego Saavedra (sept. 1930)

Ministros:
de Gobierno: Dr. Mario Tezanos Pinto.
" Hacienda y O. P.: D. Alejandro Bunge.
" Instr. P. y Fomento: Dr. Atilio Dell'Oro Maini.

Diputados provinciales: 41.
Senadores: 19.

TRIBUNALES

Primera Circunscripción en la Capital: Superior Tribunal de Justicia, Jueces de 1.ª Instancia en lo Civil y Comercial, Jueces de Crimen y de Instrucción y Jueces de Paz Letrados.

Justicia Nacional: Juzgado Federal.
Segunda Circunscripción en Rosario: Cámara de Apelaciones, Jueces de 1.ª Instancia en lo Civil y Comercial, Jueces de Crimen y de Instrucción y Jueces de Paz Letrados.— Justicia Nacional: Corte de Circuito y Juzgado Federal.

En los 17 departamentos restantes la justicia está a cargo de Jueces de Paz Legos.

La superficie y población de los 19 departamentos que comprende, era en 1928 de: Santa Fe (2 951 km², 136 525 h.); Rosario (1 725 km², 446 679 h.); San Lorenzo (1 807 km², 50 501 h.); Caseros (3 322 km², 75 524 h.); Iriondo (2 711 km², 59 091 h.); Constitución (3 192 km², 64 012 h.); San Jerónimo (4 448 km², 52 257 h.); Belgrano (2 734 km², 27 742 hab.); Castellanos (7 117 km², 68 745 h.); Las Colonias (6 717 km², 64 840 h.); San Martín (4 364 km², 40 610 h.); General López (11 479 km², 101 149 h.); San Justo (5 668 km², 20 680 h.); Gral. Obligado (14 294 km², 50 292 h.); San Cristóbal (14 315 km², 46 222 h.); Garay (3 883 km², 10 684 h.); Vera (16 756 km², 40 211 h.); San Javier (17 388 km², 16 049 h.); 9 de Julio (17 033 km², 9 866 h.).

Además de la ciudad de Santa Fe, esta provincia posee la ciudad y puerto de Rosario, la segunda de la República; fué fundada por don Francisco de Godoy en 1725. El general Urquiza la declaró "puerto del interior" en 1854.

Entre otras ciudades son importantes Cañada de Gómez, Casilda, Reconquista, Rafaela, Rufino, Esperanza, S. Cristóbal. Los puertos principales de la provincia son: Rosario,

Santa Fe, Villa Constitución, San Lorenzo, Ocampo, Santo Tomé, Gaboto y Malabrigo.

La colonización en la forma actual se inició por el año de 1850, en que don Aarón Castellanos obtuvo concesiones del gobierno provincial para la instalación de 1 000 familias de agricultores, fundándose la colonia Esperanza con 200 familias suizas y alemanas. En 1858 Mr. Richard Foster instaló la colonia de San Jerónimo con 30 familias. En 1872 existían 72 colonias, en 1910 el número de éstas era de 360 y hoy se calculan alrededor de 650, que ocupan casi la cuarta parte de la superficie de la provincia.

El ganado existente en la provincia según censo 1929, es de 4 439 186 (3 177 824 vacunos, 418 085 lanares, 29 334 porcinos, 599 744 yeguarizos, y 43 299 coricos).

Santa Fe posee al Norte una riquísima zona forestal, donde se encuentran variados y gigantescos árboles que se extiende hasta confundirse con las selvas del Chaco, y que proveen de abundante material a los aserraderos y fábricas de extracto de quebracho.

Según últimos datos tiene 6 952 establecimientos industriales; especialmente molinos cuya producción anual oscila alrededor de 297 036 toneladas de harina de trigo. Tiene manufacturas de tabacos, fábricas de cerveza y de licores, refinarias de azúcar, curtidurías, usinas de gas y de electricidad.

El área total cultivada es alrededor de 4 015 000 hectáreas. Según datos correspondientes al año 1929, se sembraron 819 215 hect. con trigo; 1 127 290 con linzo; 33 250 con cebada; 55 440 con avena; 27 700 con centeno; 1 656 125 con maíz; y 1 180 con alpiste. La apicultura está muy desarrollada; cuenta numerosos colmenares que llegan a producir hasta 380 000 kilogramos de miel por año.

La industria lechera está representada por tambos, mantequerías queserías y cremerías. Cuenta 9 Cooperativas de tamberos con 362 asociados con un capital de \$ 170 925 %.

En las bodegas se elaboran anualmente alrededor de 10 000 quintales de uva.

Su red ferroviaria está muy desarrollada; tiene 4 989.7 kilómetros de líneas de las cuales 4 520.1 pertenecen a ferrocarriles particulares. En el tráfico de la provincia prestan servicio los ferrocarriles: Central Argentino, Pacifico, Central Córdoba, Prov. de Santa Fe, Cía. Gral. de la P. de Bs. As., Rosario a Puerto Belgrano y Tranvía a vapor de Rafaela.

En 1929 existían en la provincia 138 922 vehículos de los cuales 40 286 automóviles.

El comercio de la provincia es importantísimo; está representado por 18 811 establecimientos. Es notable el movimiento comercial de los puertos de Rosario, Santa Fe y Villa Constitución.

Por el puerto de la ciudad de Rosario se recaudó durante el año 1929, la suma de \$ 6 741 889.93 oro sellado. El total de la importación fué de 1 265 168 toneladas y el de la exportación de 4 557 469 toneladas en el año.

Por el puerto de la ciudad de Santa Fe se recaudó durante el primer semestre de 1930 la suma de \$ 1 515 308 %, de esta cantidad corresponden \$ 1 824 386 al gobierno provincial y \$ 190 921.22 al de la Nación.

Pocos hombres anticipan su destino ni revelan su futura trayectoria en los años de estudio o de preparación. — *Alvaro Alcalá Galiano.*

CIUDAD DE SANTA FE — DIRECCIONES UTILES

121 248 hab. (1929). — Fundada en 1573.

ASILOS Y HOSPITALES

Asistencia Pública — 1.º de Mayo y Garay.
Asistencia Pública (Candiotti). —
Necochea 3348.
Asilo de Huérfanos — 1.º de Mayo
núm. 1233.
Buen Pastor — S. Jerónimo y Urug.
Maternal — 9 de Julio 2558.
Mendigos — Mendoza 3650.
De Caridad (H.) — A. Freyre, Sal-
ta y Rosario.
Italiano (H) — B. Zavalla 3361.
Iturraspe (H) — Bv. Pellegrini 3355.

BANCOS

De la Nación — S. Martín y Tucumán.
De la Provincia — 25 de Mayo y Tucumán
De Londres y Am. del Sud — San Jerónimo
y Tucumán.
Municipal de Prést. — 25 de Mayo y 1.º Junta.
Crédito Territorial — San Martín y Garay.
Crédito Comercial — San Martín 2498.
Popular de Santa Fe — San Martín 2810.
Español del R. de la P. — San Martín 2501
Italiano (Nuevo) — San Martín 2521
Hipotecario Nacional — 1.ª Junta 2548.
De Italia y E. de la P. — S. Martín y 1.ª Junta.
E. Hogar Argentino — San Martín 2545.

CLUBS Y CENTROS

Club del Orden — S. Martín y Garay.
Jockey Club Santafecino — San Martín 2076.
Centro Español — San Martín 2219.
Gimnasia y Esgrima — 4 de Enero y Garay.
Santa Fe Rowing C. — Ituzaingó y B. Oroño.
Liga S. de Foot-Ball — San Jerónimo 2533.
Tiro Federal — Urquiza y Paso.
Sociedad Rural — B. Pellegrini y Saavedra.

CONSULADOS Y VICECONSULADOS

Alemania — A. Rivadavia 2670.
Bélgica — San Jerónimo 2653.
Dinamarca y Noruega — San Martín 2555.
España — 4 de Enero 1883.
Francia — S. Luis, Plaza España.
Gran Bretaña — 25 de Mayo y Tucumán.
Italia — Rioja 2877.
Países Bajos — Suipacha 2258.
Paraguay — 9 de Julio 2947.
Suiza — A. Rivadavia 2621.
Uruguay — 25 de Mayo 1544.

CULTO CATHOLICO (Parroquias)

Matriz — Plaza de Mayo.
Nuestra S.ª del Carmen — S. Martín y Rioja.
Catedral Nueva — Plaza S. Martín.
San José (Agustinos) — P. Constituyentes.
San Juan Bautista — Ituzaingó y Sarmiento.
N.ª S.ª de Guadalupe (Santuuario) Guadalupe.

MERCADOS

Abasto — Mendoza y Córdoba.
Central — Mendoza y San Jerónimo.
Norte — 25 de Mayo 8210.
Sud — G. López y 4 de Enero.
Progreso — Barrio Candiotti, Plaza Pueyrredón

PLAZAS Y PASEOS

25 de Mayo — San Martín, San Jerónimo.
G. López, 8 de Febrero.
San Martín — 1.ª Junta, 1.º de Mayo, 9 de
Julio, Tucumán.
Pringles. — Legislatura, 4 de Enero, G. López,
y Urquiza.
España — Humberto 1.º, Crespo, A. Rivadavia,
San Luis.
Pueyrredón — B. Gálvez, Sarmiento, Alberdi
y Balcarce.
Nicasio Oroño — B. Oroño, B. Gálvez y Lag.
Setúbal.

POLICIA DE LA CAPITAL

Departamento Cent. — 1.ª Junta y 9 de Julio.
Sección 1.ª — 9 de Julio 1756.
" 2.ª — 25 de Mayo y 1.ª Junta
" 3.ª — S. Martín y O. Gelabert
" 4.ª — G. López 3387.
" 5.ª — Lavalle y Balcarce.
" 6.ª — B. Zavalla y Tucumán.

OFICINAS, ESTABLECIMIENTOS VARIOS

Aduana Nacional — Rivadavia y Rioja
Agrónomo Regional — S. Luis 3172.
Bolsa de Comerc. — S. Martín 2331.
Caja M. de Beneficencia — A. Rivadavia
y 1.ª Junta.
Casa de Gobierno — 3 de Febrero, Pza. Mayo.
Cárcel Pública — Piquete.
Cementerio General — Barranquitas.
Colegio Nacional — 4 de Enero y Mendoza.
" de la Inmaculada — Plaza Mayo.
Consejo de Higiene — San Martín 1841.
" Educación — 1.º de Mayo y 1.ª Junta.
Correos y Telégrafos. — Vera 2336.
Cuerpo de Bomberos — 9 de Julio 2240.
Defensa Agrícola — San Jerónimo 1847.
Dep. de Contravento. — S. Martín y Uruguay.
Direc. Gral. de Arquitectura — Mendoza 3062
" Gral. de Estadística — A. Rivadavia 1927
" Gral. de Ganadería — S. Martín 2441.
" Gral. de Fomento Agrícola — 25 de
Mayo 2120.
" Gral. del Registro Civil — Moreno 2530.
" Gral. de Vialidad — E. Ríos y Francia.
Dispensario P. Nacional — 9 de Julio 2823.
Distrito Militar N.º 36 — G. López 2964.
Distrito de Correos y Telégrafos — 25 de
Mayo y Moreno.
Escuadrón de Seguridad — San Martín 1461.
Escuela Sup. de Comercio — Urquiza y Tu-
cumán.
" N. Nac. de Maestras — S. Martín 1982.
" Profesión. Nocturna — 25 de Mayo 2125.
" I. de Señoritas — San Martín 2819.
Estación del F.C.S.F. — Humberto y Beltrano
del F.C.O.A. — B. Zavalla y G. López
" del F.C.C.N.A. — B. Gálvez y Dorrego
" del Tranvía Eléc. — S. Martín 3565.
Estadística escolar — 9 de Julio 2361.
Facultad de Química I. y Agric. — Junín 2850
Impuestos Internos — Aduana Nueva.
Inspección N. de Escuelas — S. Jerónimo 1770
Instituto Antirrábico — Saavedra 2444.
Junta de Jubilaciones — San Martín 1826.
" Elect. de la Prov. — S. Jerónimo 1935.
Juzgado Federal — 9 de Julio 1575.
" del Crimen — G. López 2542.
Juzgado de Paz Letrado — S. Jerónimo 1871.
Mayoría de Policía — 3 de Febrero 2451.
Museo "Rosa Galisteo de Rodríguez" — 4 de
Enero 1552.
Municipalidad — 1.º de Mayo y Salta.
Obispado — G. López y S. Jerónimo.
Obras Sanitarias de la N. — 25 de Mayo 1951.
Registro de Propiedades — Gral. López 2156.
" Civil, 1.ª Sec. — 25 de Mayo 1835.
" Civil, 2.ª Sec. — Sgo. del Estero 2532.
Seminario Conciliar — Guadalupe.
Teatro Municipal — San Martín y Garay.
Teatro Moderno — Junín 2228.
Tribunales — 9 de Julio y Moreno.
Univers. N. del Litoral y Facultad de C. Ju-
rídicas. — Bv. Pellegrini y San Jerónimo.



CIUDAD DE ROSARIO.—DIRECCIONES UTILES

470 087 hab. (1929). — Fundada en 1725.

ASILOS

Buen Pastor — Laprida esquina Virasoro.
 Del Santos Rosario — Bs. Aires 993.
 De Mendigos — Ayolas y Colón.
 Hospicio de Huérfanos — Laprida y Cerrito.
 Maternal — San Juan y Moreno.
 Ejército de Salvación — Santa Fe y Santiago.
 Open Door — Barrio Roque S. Peña.
 Pro niño desamparado — Moreno 1553.
 Reformatorio de Menores. — Barrio Roque Sáenz Peña.
 San Vic. de Pauli — Esmeralda 2921.

BANCOS

Alemán Transatlántico — S. Fe 1035.
 Anglo Sud Americano — San Martín 795.
 Comercial del Rosario — San Lorenzo 1170.
 Agrícola Sud Americano — San Lorenzo 920.
 Italia y B. de la Plata — San Martín y Rioja.
 De la Nación — San Martín y Córdoba.
 Suc. Arroyito: Av. Alberdi y J. J. Paso.
 Londres y América del S. — San Martín 849.
 Edificador de Rosario. — Santa Fe 940.
 El Hogar Argentino — Sta. Fe y Gral. Mitre.
 Escolar Argentino. — Gral. Mitre y Rioja.
 Español del E. de la P. — S. Martín y S. Fe.
 Francés del B. de la Plata — S. Lorenzo 1098.
 Francés e Italiano. — San Martín 770.
 Israelita — Rioja 1035.
 Municipal de Préstamos — Sarmiento 1360. — Sucursal: Salta 2760.
 Hipotecario Nacional — Rioja y Laprida.
 Nuevo Italiano — San Martín 831.
 Popular de Rosario — San Martín y S. Luis.
 Provincial de Santa Fe — San Martín 701.
 Tesoro Argentino — Sarmiento 577.
 N. City B. of N. York — Sarmiento y Sta. Fe.
 Monserrat. Ltda. — San Lorenzo 1346.

BIBLIOTECAS

Argentina — P. Centeno 46.
 Pedagógica — Buenos Aires 1568.
 Popular Mariano Moreno — S. Martín 1046.
 Escuela S. N. de Com. — B. Oroño 1247.
 Estimulo al estudio — Alberdi 635.
 Juan Jaurés — Catamarca 1707.
 Centro Estud. Coleg. Nac. — S. Martín 1015.
 Popular — Salta 3015.

POLICIA

Departamento Central — Dorrego y Santa Fe.
 1° 25 Diciem. 1244. 6° La Paz 450.
 2° Catamarca 1345. 7° Italia 2153.
 3° Paraguay 1125. 8° San Luis 3227.
 4° Dorrego 179. 9° Cafferata 345.
 5° Dorrego 950. 10° Iriondo 3853.

Comisaría de Tablada (Mataderos).

CONSULADOS

Alemania — Córdoba 1437.
 Bélgica — Santa Fe 1075.
 Bolivia — Laprida 917.
 Brasil — Sarmiento 710.
 Chile — Laprida 970.
 Colombia — Rioja 1954.
 Dinamarca — Laprida 1961.
 España — Córdoba 1726.
 EE. UU. de América — Sarmiento 722.
 Francia — Urquiza 1078.
 Inglaterra — Entre Ríos 679.
 Italia — Sarmiento y E. S. Zeballos.
 Méjico — Rivadavia 2855.
 Nicaragua — Santa Fe 1198.
 Noruega — E. Ríos 976.
 Países Bajos — Ayacucho 1360.

Paraguay — 25 de Diciembre 1333.
 Portugal — Dorrego 64.

Rumanía — San Juan 815.
 Rusia — Buenos Aires 1041.
 Suecia — Corrientes 380.
 Suiza — Necochea 1328.
 Uruguay — San Luis 821.
 Yugo-Eslavia — San Lorenzo 937.

CORREOS Y TELEGRAFOS

Dirección y Giro — S. Martín 520.
 Encomiendas postales — S. Fe 1177.
 1° 9 de Julio 559.
 2° Salta 2940.
 3° 25 Diciemb. 2550
 4° Ituzaingo 1051.
 5° Iriondo 179.

6° Rioja 1983. 9° B. Belgrano.
 7° A. Alberdi 233. 10° Sáenz Peña.
 8° Mendoza 8541 11° B. de Comercio.
 CULTO CATOLICO (Iglesias parroquiales).
 Matriz — Plaza 25 de Mayo.
 Santa Rosa — Mendoza 1879.
 San José — San Martín 1799.

Concepción — Catamarca y Pichincha.
 San Antonio — San Martín 3355.
 S. Miguel Arcángel — 9 de Julio y Montegudo
 Guadalupe — A. Alberdi 750.

ESCUELAS Y COLEGIOS

Universidad Popular. — Córdoba 2076.
 Facultad de C. Económicas y Políticas — B. Oroño 1247.
 Facultad de Medicina. — Sta. Fe y Suipacha.
 Colegio Nacional — Necochea y 9 de Julio.
 Comercial de Srtas. — Laprida 1464.
 Industrial de Srtas. — Bs. Aires 1558.
 Prof. y del Hogar — Córdoba 2625.
 Normal de Profesoras — Corrientes 1190.
 » Mixta — Córdoba 2076.
 » Nac. de Maestros — Gral. Mitre 1650.
 Nuevo Colegio Nacional — B. Oroño y Sta. Fe.
 Trabajos Manuales — Mitre y La Paz.
 Superior de Comercio — B. Oroño 1247.
 Industr. de la N. — Av. Pellegrini y Ayacucho

HOSPITALES

A. Pública — Rioja 2051 y Avellaneda 1281.
 Casa de Aislamiento — H. Int. Carrasco.
 Casa de Alienados — Suipacha y San Lorenzo.
 Centenario (Niños) — S. Lorenzo y Suipacha.
 Francés — Paraguay y Viamonte.
 I. Carrasco — B. Avellaneda y 6 de Febrero
 Dispensario de Salubridad — Suipacha 71.
 Español — Sarmiento 8150.
 Inglés — Paraguay 40.
 Italiano Garibaldi — Entre Ríos y Virasoro.
 Ital. U. e Benevolencia — 3 de Febrero 268.
 Rosario — Sarmiento y Virasoro.
 TRIBUNALES (Córdoba y Moreno)
 Cámara de Apelaciones — Palacio de Justicia.
 Juzgados Federales — B. Oroño 940.

MERCADOS

Central — San Martín, San Luis, San Juan.
 Consumos (Municipal) — Mitre y Pasco.
 Gosoilino — Presidente Roca 250.
 Norte — General Mitre y Tucumán.
 Modelo — Bd. Oroño, Jujuy, Alvear.
 Gral. Urquiza — Mendoza y 1.° de Mayo.
 Porvenir — B. Avellaneda y French.
 Hacienda — San Martín y Arjón.

REGISTRO CIVIL

Archivo Departamental — Entre Ríos 1085
 1° Entre Ríos 1085. 4° A. Pellegrini 1457.
 2° Bs. Aires 1472. 5° Salta 3050.
 3° Tucumán 1908. 6° Rioja 1168.



ENTRE RIOS

Provincia del litoral, está limitada por el río Paraná, al Oeste; por el río Uruguay, al Este; al Norte limita con la provincia de Corrientes, y al Sud está separada de las de Santa Fe y de Buenos Aires por la unión de los ríos Paraná y Uruguay.



Capital: Paraná, con 64 994 habitantes (1929).
Superficie: 76 500 km².
Población calculada al 31 de dic. 1929: 654 566 h.
= 8.34 por km². Se registraron 22 609 nacimientos; 4 050 matrimonios y 17 129 defunciones. Crecimiento vegetativo: 14 673. Inmigración: 1 704.

Mandato gubernativo: 4 años.

Gobernador: Dr. Herminio J. Quirós (1930-1934).

Vice: Sr. Cándido Uranga.

Ministros:

de Gobierno: Sr. Eduardo J. Salgado.

" Hacienda: Sr. Carlos J. Gatti.

Diputados provinciales: 27.

Senadores: 14.

Apertura de las Cámaras: 9 de julio.

TRIBUNALES

1 Cámara Federal de Apelaciones, 2 Juzgados Federales: 1 en Paraná y otro en O. del Uruguay, 1 Superior Tribunal de Justicia en Paraná, 10 Juzgados de 1.ª Instancia en lo Civil y Comercial, 10 Juzgados de 1.ª Instancia en lo Correccional y Criminal: 2 en Paraná, 1 en Concordia, Gualaguay, Gualaguay-

chú, La Paz, Nogoyá, C. del Uruguay, Victoria y Villaguay. 32 Juzgados de Paz: 2 en Paraná, 1 en Colón, Concordia, Diamante, Federación, Feliciano, Gualaguay, Gualaguaychú, La Paz, Nogoyá, R. Tala, O. del Uruguay, Victoria, Villaguay, Villa Urquiza, V. Hernandarias, María Grande, P. Brugo, Villa Crespo, San Salvador, V. Elisa, V. Federal, Puerto Yeruá, Villa Gral. Campos, V. Ramírez, Villa Libertad, Urdinarraín, Lucas González, Mansilla, Basavilbaso y V. Madero.

Comprende 14 departamentos: Paraná (4 855 km², 133 332 h.); Colón (3 227 km², 39 538 h.); Concordia (7 699 km², 66 919 h.); Diamante (2 540 km², 30 629 h.); Federación (3 654 km², 24 886 h.); Feliciano (3 032 km², 12 696 h.); Gualaguay (6 578 km², 39 190 h.); Gualaguaychú (11 777 km², 67 559 h.); La Paz (7 173 km², 35 623 hab.); Nogoyá (4 218 km², 37 819 h.) Rosario Tala (2 652 km², 25 349 h.); Uruguay (5 508 km², 68 871 h.); Victoria (5 465 km², 31 974 h.); Villaguay (7 471 km², 40 181 h.).

En 1928 la existencia ganadera de la provincia consistía en: 2 557 379 vacunos; lanares 3 412 846; 624 301 yeguarizos; 3 362 anales; 12 068 mulares; 64 092 porcinos y 13 307 caprinos.— Las hectáreas cultivadas fueron 1 495 276.

El intercambio comercial correspondiente a 1929 consigna las siguientes cifras: exportación, \$ o/s 104 826 327.33, importación, \$ 98 197 844.82. Saldo a favor de la exportación, \$ 6 268 522.51. El movimiento bancario fué de \$ 4 076 460 732.88 %. Tiene 1 483.5 km. de ferrocarriles.

CORRIENTES

Provincia del litoral, sus límites son: al N. el Alto Paraná, al E. los arroyos de Pindavoy y Chimiray y el río Uruguay, al O. el Paraná y al S. los ríos Guaiquiraró y Mocoretá y los arroyos de Basualdo y de las Tunas.

Capital: Corrientes con 53 234 habitantes. Superficie: 86 879 km². Población calculada al 31 de dic. 1929: 441 725 hab.=5 por km². Se registraron 11 567 nacimientos, matrimonios 1 959 y 4 348 defunciones. Excluidos los datos de diciembre.

Mandato gubernativo: 4 años.

Interventor: Dr. Carlos F. Gómez (sep. 1930)

Ministros:

de Gobierno, Justicia y Culto: Sr. Wáshington Ocampo.

" Hacienda e I. Públ.: D. Mario Molina Pico.

Diputados provinciales: 26.

Senadores: 13.

TRIBUNALES

En la capital: Superior Tribunal de Justicia, compuesto de cinco miembros. Dos cámaras de Apelaciones, compuestas de 8 miembros cada una. Tres jueces en lo Civil y Comercial. Dos jueces del Crimen, Correccional y de Instrucción. Dos agentes Fiscales en lo Civil, Comercial, Criminal y Correccional. Defensor de Menores e Incapaces. Defensor de Pobres y Ausentes.

En Goya: 1 Juez en lo Civil y Comercial. 1 Agente Fiscal en lo Civil, Comercial, Criminal y Correccional. 1 Defensor de Menores y Pobres.

Comprende 24 departamentos, cuya exten-

sión y población, al 31 de diciembre de 1929, era la siguiente: Capital (433 km², 53 234 h.); Goya (4 889 km², 32 302 h.); Curuzú-Cuatíá (8 741 km², 30 239 h.); Mercedes (9 522 km², 25 835 h.); San Luis del Palmar (2 325 km², 22 761 h.); Esquina (2 360 km², 19 170 h.); San Martín (9 525 km², 21 054 h.); Bella Vista (1 552 km², 22 917 h.); Empedrado (1 998 km², 19 155 hab.); Lavalle (1 433 km², 18 038 h.); Santo Tomé (7 597 km², 13 467 h.); Monte Caseros (2 750 km², 17 369 h.); Paso de los Libres (4 034 km², 21 402 h.); Gral. Paz (2 753 km², 19 938 h.); Saladas (2 073 km², 15 267 hab.); San Roque (2 445 km², 14 769 h.); Concepción (5 245 km², 12 841 h.); Mburucuyá (989 km², 13 187 h.); San Cosme (550 km², 11 544 h.); Ituzaingó (8 328 km², 12 055 hab.); Sauce (2 474 km², 9 811 h.); San Miguel (2 941 km², 8 626 h.) Itatí (780 km², 4 892 h.); Berón de Astrada (642 km², 2 802 h.).

Los cultivos de la provincia ocupan una extensión de 185 954 hectáreas. Entre los principales figuran: yerba mate, maíz, mandioca, batatas, maní, algodón, cereales, lino y frutas, especialmente naranjas. El censo ganadero de la provincia para 1923-24, consigna la existencia de 4 561 641 vacunos; 499 187 yeguarizos y mulares; 2 334 450 lanares; 49 157 porcinos y 8 609 caprinos.



CIUDAD DE PARANÁ — DIRECCIONES ÚTILES

Población: 64 994 hab. (1929). — Fundada en 1730.

ASILOS Y HOSPITALES
Asistencia Pública—R. Negro y Gualaguaychú | Plaza Mansilla — Laprida y Santa Fe.
Del "Buen Pastor"—E. Carbó 167. | Belgrano — Rivadavia y Santa Fe.
Hospit. de Caridad—Gualaguay 195.
" Militar—Avda. Brasil 116.
" San Martín — Garay 150-200.
" Niños y Gota de leche — La Paz y Rioja.

BANCOS

De la Nación — España 2.
Italia y Río de la Plata — Urquiza 540.
Londres y Sud América — 25 de Mayo 2.
Español del Río de la Plata—San Martín 370.
Hipotecario Nacional — Buenos Aires 2.
Paraná — Alem 4.

CONSULADOS Y VICECONSULADOS

Egípcica — Rivadavia y Sgo. del Estero.
España — Urquiza 608.
Francia — Alem 10.
Inglaterra — Salta 138.
Italia — Humberto I, 20.
Paraguay — San Martín 223.

CENTROS, CLUBS Y SOCIEDADES

Centro Comercial — 25 de Mayo 12.
C. Ciclista "Belgrano" — Belgrano 58.
Círculo Médico —
Moto C. Paraná —
Rowing Club — Puerto Nuevo.
C. de Natación — Rowing Club (Puerto N.).
Pelotaris — Rivadavia 335.
Social — San Martín 426.
Radical — Plaza 1.º de Mayo.
Socialista — Plaza Alvear.
Soc. XX Septiembre — M. Caseros 132.
" Española — San Martín 324.
Club Español — San Martín 324.
" Progreso — 25 de Junio 21.
Jockey Club — San Martín 578.

DIARIOS Y PERIODICOS

El Diario — Urquiza 492-96.
El Tiempo — Corvantes 69.
La Revista — Rivadavia 294.
Boletín Oficial de la P. — Casa de Gobierno.
La Acción — San Martín 326-28.

IGLESIAS Y CAPILLAS

Catedral — Plaza 1.º de Mayo.
San Miguel — Plaza Alvear.
San Antonio — Humberto I, 198.
De Nuestra Señora de Loreto — Andrés Pazos y Rioja.
De Nuestra Señora del Huerto—Urquiza 131.
Del Cristo Redentor—E. Carbó y B. Alsina.

POLICIA

Jefatura: Córdoba 180.
Comisaría 1.ª — Salta 89.
" 2.ª — Gualaguaychú 138.

PARQUES, PLAZAS Y PASEOS

Parque Urquiza—Av. Rivadavia y Barrancas del Paraná.
Plaza 1.º de Mayo — San Martín y Urquiza.
" Alvear — San Martín y Laprida.
" 9 de Julio — Urquiza y Salta.
" Constitución—E. Carbó y Gualaguay.



OFICINAS PUBLICAS Y ESTABLECIMIENTOS VARIOS

Aduana — Puerto Nuevo.
Aguas Corrientes. — Bs. Aires 114.
Biblioteca Popular.—Bs. Aires 128.
Cámara de Diputados — Casa de Gobierno.
Cámara de Senadores — Casa de Gobierno.
Cámara Federal de Apelaciones — 25 de Mayo 139.
Colegio Nacional — Buenos Aires y Nogoyá.
Comandancia Militar (3.ª División del Ejército) — 25 de Mayo 119.
Consejo de Higiene — Casa de Gobierno.
Consejo Gral. de Educación—C. de Gobierno.
Contaduría Gral. de la Prov.—C. de Gobierno
Correos y Telégrafos—25 de Mayo y Belgrano
Curia Eclesiástica — Plaza 1.º de Mayo.
Defensa Agrícola — Laprida 177.
Defensores de pobres y menores — Casa de Gobierno.
Distrito Militar N.º 32 — Monte Caseros 68.
Dirección Gral. del Reg. de la Propiedad, Escribanías y Archivos.—Casa de Gobierno.
Escuela Rivadavia—Tucumán y Corrientes.
" Belgrano — 9 de Julio y T. Carbó.
" 25 de Mayo — M. Caseros y Gualaguaychú.
" Moreno — B. Moreno y Corrientes.
" Sarmiento — La Paz 25.
" del Centenario — Rivadavia 228.
" Gral. San Martín — E. Bavio esq. Libertad.
" Artes y Oficios — Rivadavia 279.
" Normal Nacional—Plaza 1.º de Mayo.
" Técnica del Hogar — Laprida 51.
" de Obstetricia.—Hospital S. Martín.
Estación de Ferrocarril — 9 de Julio y Avenida Brasil.
Impuestos internos de la Nación — Alem 67.
" internos de la Provincia. — Casa de Gobierno.
Inspección de escuelas — Casa de Gobierno.
" Municipal — Corrientes y Urquiza.
Intendencia de Guerra — Plaza Alvear.
Juzgado de Paz, Sec. Norte — Laprida 196.
" Sec. Sud.—Monte Caseros 118.
" Federal — 25 de Mayo 130.
Ministerio de Agricultura y Ganadería de la Nación — Uruguay 39.
M. O. Públicas, División Paraná Inferior — Puerto Nuevo.
Museo Histórico — Casa de Gobierno.
Municipalidad — Corrientes y Urquiza.
Obispado — Monte Caseros 33.
Obras de Salubridad de la N.—B. Aires 114.
Obras P. de la Prov. — Casa de Gobierno.
Registro Civil — San Martín 269.
Seminario — Urquiza y Rioja.
Superior Tribunal de Justicia.—C. de Gobierno.
Tesorería General y Crédito Público de la Provincia — Casa de Gobierno.
Teatro "3 de Febrero" — 25 de Junio 24.
" Sociedad Italiana—Monte Caseros 134.
Telégrafo Provincial — San Martín 416.
Tiro Federal — Camino del Tiro Federal.
Tramway Eléctrico (Est.)—Corrientes 447.
Universidad del Litoral — Plaza 1.º de Mayo (Escuela Normal).
Usina de gas y electricidad—Corrientes 447.

CORDOBA

Provincia de la región central; limita al N. con Sgo. del Estero; al E. con Santa Fe; al S. con Bs. Aires y La Pampa; y al O. con San Luis, La Rioja y Catamarca.



Capital: Córdoba, con 203 334 habitantes.

La superficie de la provincia es de 168 808 km². El censo de 1914 le da una población total de 735 472 hab. = 4.2 por km². Calculada al 31 de diciembre 1928, en 1 072 696 = 6.01 por km². Córdoba es, por su población, la tercera de la República.

En 1927 se registraron 7 547 matrimonios, 35 091 nacimientos y 15 835 defunciones.

Mandato gubernativo: 4 años.

Interventor: Dr. Carlos Ibarguren (sep. 1930)

Ministros:
de Gobierno: Dr. Enrique Torino.
" Hacienda: D. Adolfo Casal.

" Obras Públicas: D. Eduardo Huergo.
Diputados provinciales: 36.
Senadores: 29.

Apertura de las Cámaras: 1.º de mayo.

TRIBUNALES

1 Tribunal Superior de Justicia, 2 Cámaras de Apelaciones en lo Civil y Comercial, 1 Cámara en lo Criminal. Juzgados de 1.ª Instancia en lo Civil y Comercial y en lo Criminal. 1 Cámara de Apelaciones de Paz, Jueces de Paz Letrados. Jueces de Paz. La provincia está dividida en 5 circunscripciones: Capital, Río Cuarto, Bell Ville, Villa María, S. Fran-

cisco. En ellas se hallan distribuidos: 20 Jueces de 1.ª Instancia, 15 jueces de Paz Letrados, 28 Jueces de Paz y 210 Jueces de Paz Legos.

Córdoba comprende 25 departamentos: Capital (576 km², 229 644 hab.); Río Cuarto (18 434 km², 89 600 h.); San Justo (15 588 km², 87 112 h.); Unión (13 658 km², 78 574 h.); Marcos Juárez (10 734 km², 71 631 h.); Río Segundo (4 750 km², 55 129 h.); Juárez Celman (12 518 km², 49 956 hab.); Tercero Abajo (4 871 km², 46 355 h.); Río Primero (6 650 km², 40 742 hab.); Tercero Arriba (5 195 km², 37 359 h.); Gral. Roca (13 662 km², 36 929 h.); Cruz del Eje (6 534 km², 33 141 h.); Santa María (3 270 km², 26 732 h.); San Javier (1 516 km², 26 643 h.); Colón (2 180 km², 28 096 h.); Punilla (2 398 km², 18 929 h.); Ischilín (5 225 km², 18 048 h.); Tulumba (9 975 km², 17 876 h.); San Alberto (3 683 km², 17 557 h.); Calamuchita (4 934 km², 16 820 h.); Totoral (2 820 km², 14 956 h.); Río Seco (9 964 km², 9 497 h.); Minas (3 636 km², 8 598); Pocho (2 864 km², 7 870 h.); Sobremonte (3 170 km², 6 902 h.).

Tiene 4 590 km. de vías férreas de las cuales 3 962 pertenecen a los ferrocarriles particulares.

Posee alrededor de 15 000 establecimientos comerciales y 5 000 industriales.

Los cultivos ocupan, según últimos datos, para el año agrícola 1929-30: 2 193 600 hectáreas sembradas con trigo; 4 414 600 con lino; 59 375 con avena; 42 745 con cebada; 67 654 con centeno; 5 100 con alpiste y con maíz 1 168 900 hectáreas.

SAN LUIS

Provincia de la región central; limita al Norte con Córdoba y La Rioja; al Este con Córdoba y La Pampa; al Oeste con San Juan y Mendoza, y al Sud con La Pampa.

La capital es la ciudad de San Luis con 15 784 habitantes según censo de 1914. Situada sobre el arroyo Chorrillo, fué fundada en 1597 por D. Martín Oñez de Loyola, en la "Punta de los Venados".

La superficie es de 75 219 km². En 1928 se le calculaba una población de 156 292 h. = 2.0 por km². En 1928 se registraron 5 369 nacimientos; 941 matrimonios, y 2 222 defunciones.

Mandato gubernativo: 4 años.

Gobernador: Dr. Laureano Landaburu.

Vice:

Ministros:
de Gobierno:

" Hacienda:

Diputados provinciales: 25.

Apertura de la Cámara: 25 de mayo.

TRIBUNALES

Superior Tribunal de 3 miembros en la capital. 2 secciones judiciales: 1 con asiento en la capital con jurisdicción en los departamentos: Capital, Belgrano, Pringles, Ayacucho, San Martín, con 2 Jueces en lo Civil, Comercial y Minas. 1 Juez del Crimen, 1 Fiscal y 1 Defensor de menores, incapaces y ausentes. La otra en Mercedes: con jurisdicción en Pedernera, Chacabuco y Junín; 2 Jueces en lo Civil, Comercial y Minas, 1 Juez del Crimen, 1 Fiscal y un Defensor de menores, procesados e incapaces.

La provincia está dividida en 8 departa-

mentos, cuya población y extensión es la siguiente: Capital (21 477 km², 22 861 hab.); Ayacucho (8 395 km², 16 083 h.); Belgrano (6 273 km², 9 186 h.); Chacabuco (2 888 km², 14 087 h.); Junín (2 914 km², 14 101 h.); Pedernera (25 815 km², 46 753 h.); Pringles (4 148 km², 11 034 h.); San Martín (3 557 km², 12 177 hab.).

La provincia tiene 703 505 hectáreas bajo cultivo: 450 000 de alfalfa, 233 607 de cereales, 14 000 con frutales, 5 898 con hortalizas, legumbres y plantas industriales.

La ganadería de la provincia constituye un importante mercado de Cuyo. Durante el año 1929 se sacrificaron para el consumo, frigoríficos y fábricas de conservas de carnes, 28 623 reses vacunas; 13 817 lanares; 19 670 cabros y 965 porcinos.

San Luis posee grandes riquezas minerales, entre las que figuran minas de oro, plata, cobre, galena, volfram, schelita, manganeso, hierro, mica, níquel, talco, amianto, cinc, bismuto, etc.

En Carolina y Cañada Honda hay 6 lavaderos de oro. Son magníficos los mármoles verdes de las canteras de El Pantano en explotación. Además se explotan distintas variedades de granito, feldespatos, flourina y cuarzo. Las canteras de la Compañía Argentina producen anualmente alrededor de 5 500 toneladas de cal.

Tiene 985 kilómetros de vías férreas.



CIUDAD DE CORDOBA. — DIRECCIONES UTILES

203 334 h. (1926). — Fundada en 1573.

ASILOS
Buen Pastor — Avenida Argentina 349.
 " (cárcel mujer.) — Bs. Aires 650.
Correc. de menores — Ayacucho 985.
Cuna (Expósitos) — Bv. Castro Barros (San Martín).
Maternal — Belgrano 144.
De la Santa Infancia — Libertad 67.
De Mendigos — Pueblo Gral. Paz.
De Menores Madres — E. Ríos 447.
Del P. Socorro — Capital Federal y D. Quirós.
N.° Sra. del Milagro — Avda. Vélez Sársfield 650.
N.° S.° de las Nieves — Ayacucho 414.
Pobres e inválidos — Paraná 140.
San Luis — Duarte Quirós 998.
Taller de la Sga. Familia — Humberto I 250.
Menores (varones). — A. Garzón 2050.



BANCOS
Alemán — San Jerónimo 132.
De Córdoba — San Jerónimo 162-70.
Edificador de Córdoba — 9 de Julio 69.
Londres y S. América — Buenos Aires 27.
De la Nación — San Jerónimo 14-20.
El Hogar Argentino — 25 de Mayo 31.
Español del E. de la P. — Rosario S. Fe 101.
Hipotecario Nacional — Entre Ríos 119.
Italia y E. de la Plata — San Jerónimo 197.
Préstamos de la Prov. — R. Indarte 38.

BIBLIOTECAS

De Córdoba — Av. Vélez Sársfield 153.
De la Legislatura — Rivera Indarte 36.
Popular Alberdi — Deán Funes y L. Pinedo.
Popular Vélez Sársfield — Lima 999 (G. Paz).
De la Universidad — Trejo y Sanabria 242.

CONSULADOS

Alemania — Avenida Patria 309.
Bélgica — Av. Gral. Paz 359.
Bolivia — Independencia 468.
España — Av. 24 de Septiembre 309.
Francia — 9 de Julio 347.
Italia — Buenos Aires 535.
Países Bajos — Deán Funes 957.
Perú — Caseros 627.
R. O. del Uruguay — 9 de Julio 291.
Suiza — Santa Rosa 312.
Yugo-Slavia — Entre Ríos 2924.

CORREOS Y TELEGRAFOS

Distrito VI y Casa Central: Deán Funes 64.
Sucursales: G. L. de Cabrera 680 (Alta Córdoba); Laprida 38 (Centro Sud); Esquiú 402 (Gral Paz); A. del Viso 435 (Los Talleres); Bvd. Castro Barros 805 (San Martín); E. Ríos y J. Rodríguez (San Vicente); Colón 1458 (Sección Oeste). —
Encomiendas: Deán Funes 252-54.

POLICIA (Independencia 94).

Comisarias: 1.°, Santa Catalina 48; 2.°, B. Guzmán 20; 3.°, Sta. Rosa 1351; 4.°, Corrientes 534; 5.°, E. Unidos 2448 (S. Vicente); 6.°, 24 Septiembre 1455 (G. Paz); 7.°, A. del Viso 756 (A. Córdoba); 9.°, C. Barros 766 (S. Martín); 10.°, Balgrano 930.

HOSPITALES

Alienadas — Saavedra Sud 172.
Asist. Pública. — S. Martín esq. B. Guzmán.
Español — Nueva Córdoba.
Nacional de Clínicas — Sta. Rosa 1564.
Niños — Corrientes 648.
Italiano — Roma 550 (Gral. Paz).
Rawson (infecciosos) — Corrientes 702.

Tránsito Cáceres de Allende — Pringles 1000.
Tuberculosos — Belgrano 1500 (P. Güemes).
San Roque — Obispo Salguero 84.
Militar — Oncativo 385.

IGLESIAS

La Catedral — Independ. y 27 Abril.
Adoratrices — R. de Santa Fe 554.
Comp. de Jesús — T. y Sanabria 210.
Buen Pastor — Av. Argentina 325 (N. Cba.).
Escolapios — 24 de Septiembre 1275.
San Francisco — Entre Ríos 130.
S. Francisco Solano — Belgrano 656.
San José — 27 de Abril 1039.
Santa Ana — Antonio del Viso 401.

Santo Tomás — Caseros 799.
Evangélica — Cabrera 755 (A. Cba.).
La Merced — Rivadavia 101.
San Roque — Obispo Salguero 98.
Santa Teresa — Independencia 138-58.
Santo Domingo — Av. V. Sársfield 10.
Santa Catalina — Trejo y Sanabria.

OFICINAS Y ESTABLECIMIENTOS

Academia de Bellas Artes — V. Sársfield 329.
Adm. gral. de limpieza — Castro Barros 428.
Bolsa de Comercio — San Jerónimo 62.
Cabildo — Independencia 24.
Cámara Federal — Colón 716.
Casa de Gobierno — Rivera Indarte 47-68.
Consejo Gral. de Educación — Gral. Paz 395.
Consejo Prov. de Higiene — Colón 596.
Colegio Nacional — Trejo y Sanabria 294.

» Nuevo — Rioja 545.
Consultorio Protector de la Infancia y Gota de Leche — Sucre 55.
Defensa agrícola — S. Jerónimo 351.
Cámara Diputados — D. Funes y Riv. Indarte.
Cámara de Def. Comercial — 25 de Mayo 158.
Dirección Gral. de Rentas — Riv. Indarte 55.
 » Gral. de Estadística — D. Quirós 224.
 » Gral. de Arquitectura — 9 de Julio 127.
 » de Vías de Comunicación — Colón 384.
 » Gral. de Agricultura y Ganadería — (Parque Sarmiento).
 » Gral. del E. Civil — 9 de Julio 661.
 » Gral. de Riego — Vélez Sársfield 182.

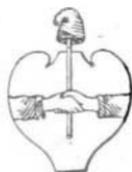
Distrito Militar 43 — Comercio 285.
Escuela Normal Nacional Mixta de Profesores — Colón 951 y 9 de Julio 950.
Escuela Super. de Comercio — Sta. Rosa 650.
Escuela de Artes y Oficios «Pto. Boca» — Parque Sarmiento.
Instituto Nac. Antirrábico — Sta. Rosa 1085.
Jardín Zoológico — Rondeau s/n.
Municipalidad — San Jerónimo 102.

Museo de Bellas Artes — Av. Argentina s/n.
Museo de Ciencias Naturales — D. Funes 33.
Museo Colonial — Rosario Sta. Fe e Ituzainco.
Obras de Salubridad de la Nac. — Alvear 136.
Obispado — Av. Vélez Sársfield 137.
Oficina del Trabajo y Estadística — Colón 525.
Reg. Gral. de la Propiedad — 9 de Julio 127.
Observatorio Astronómico — (Pueblo Güemes).
Oficina de Marcas — Santa Catalina 62.
Puentes y Caminos — San Jerónimo 154.
Sociedad de Beneficencia — R. Indarte 355.
Sociedad Rural de Córdoba — Tucumán 86.
Teatro de la Comedia — Rivadavia 256.
Teatro Rivera Indarte — Av. V. Sársfield 319.
Teatro de Novedades — R. de Santa Fe 278.
Tribunales — 27 de Abril 875.
Universidad — Trejo y Sanabria 242.
Penitenciaria — Pueblo San Martín.

Aeródromo Gral. Paz — 24 Septiembre 1800.
Hipódromo — Parque Sarmiento.

SANTIAGO DEL ESTERO

Provincia de la región central; está limitada al Norte por Salta, al E. por Santa Fe y el Chaco, al Sud por Córdoba y Santa Fe, y al Oeste por Tucumán y Catamarca.



La capital es la ciudad de Santiago del Estero con 30 569 habitantes en 1925. Fué fundada en 1553 por don Francisco de Aguirre.

La superficie es de km² 145 670, y la población, al 31 de diciembre de 1928, de

328 102 habitantes = 2.9 por km².

Mandato gubernativo: 4 años.

Interventor: Dr. Dimas González Gowland (sept. 1930).

Ministros:

de Gobierno, Justicia e Instrucción Públ.:

Dr. Francisco A. García.

" Hacienda y O. P.: Dr. Eduardo Alemán.

Diputados provinciales: 26.

Apertura de la Cámara: 1.º de junio.

TRIBUNALES

Suprema Corte de Justicia: Presidente, 5 Vocales y 1 Fiscal de Cámara; 3 Jueces en lo Civil y Comercial; 2 Jueces del Crimen. 1 Fiscal de los Tribunales, 1 Defensor de Pobres, Menores e Incapaces.

Comprende 26 departamentos, cuya extensión y población es la siguiente: Capital (1 940 km², 40 931 h.); Aguirre (4 155 km², 3 934 h.); Atamisqui (2 100 km², 6 514 h.);

Avellaneda (3 870 km², 20 436 hab.); Baada (3 335 km², 29 773 h.); Belgrano (3 560 km², 6 074 h.); Copo y Alberdi (13 110 km², 6 183 h.); Choya (14 015 km², 14 691 h.); Figueroa (6 595 km², 14 643 h.); Guasayán (2 810 km², 6 138 h.); Jiménez (5 755 km², 9 990 h.); Loreto (3 325 km², 14 850 h.); Matará (8 955 km², 9 559 h.); Mitre (3 140 km², 2 902 h.); Moreno (15 780 km², 13 329 h.); Ojo de Agua (6 500 km², 10 673 h.); Pellegrini (6 595 km², 11 402 hab.); Quebracho (5 735 km², 8 886 h.); Río Hondo (1 995 km², 13 996 h.); Rivadavia (4 360 km², 2 669 h.); Robles (1 340 km², 13 349 h.); Salavina (2 830 km², 8 868 hab.); Sarmiento (1 480 km², 5 626 hab.); San Martín (1 950 km², 13 319 h.); Silipica (1 160 km², 4 655 h.); 28 de Marzo (6 080 km², 14 171 h.).

Tiene 1 557 km. de líneas férreas de las cuales 658 pertenecen a ferrocarriles particulares.

La ganadería prospera en el Norte y Sud. En la zona central se crían mulas y asnos.

Los bosques de la parte Este producen cantidades de maderas de construcción, quebracho colorado, algarrobo, jacarandá, sandubay, guayacán, chañar y tala.

El total del área sembrada para 1929-30 comprende 39 050 hectáreas con trigo, 33 800 con lino, 4 400 con avena, 2 580 con cebada, 5 000 con centeno. En 1929 se sacrificaron para el consumo (mataderos, frigoríficos, fábricas de conservas de carnes y saladeros) 17 202 vacunos, 5 412 lanares, 3 749 cabrios y 262 porcinos.

TUCUMAN

Provincia del centro, limitada al Norte con Salta; al Este con Santiago del Estero; al Sud y al Oeste con Catamarca.

Capital: Tucumán, distrito municipal 72 km² con 121 199 habitantes (31 dic. 1929). Fué fundada el 29 de septiembre de 1565, por D. Diego de Villarroel, y en 1585 trasladada al sitio que actualmente ocupa.

Superficie 27 000 km². Población en 31 de dic. de 1929: 465 717 hab. = 17 por km².— Se registraron 2 788 matrimonios, 19 036 nacimientos, y 9 499 defunciones.

Mandato gubernativo: 4 años.

Interventor: Dr. Ramón S. Castillo (sept. de 1930).

Secretario gral.: Dr. Luis Quirno Costa.

Ministros:

de Gobierno: Dr. Enrique Loncón.

" Hacienda: Dr. Luis Jacobé.

Diputados provinciales: 34.

Senadores: 19.

TRIBUNALES

En la Capital: Corte Suprema de Justicia con 1 Vocal Presid. y 6 Vocales; 1 ministro Fiscal; 4 Juzgados de 1.ª Inst. en lo Civil y Comercial; 2 Juzgados de Instr. y Corrección; 2 Juzgados del Crimen; 4 Juzgados de Paz de Sección; 2 Juzgados de Paz de Cuartel; 2 Defensores de Pobres, Menores y Ausentes; 1 Defensor de Menores y 2 Agentes Fiscales. — Centro Judicial de Concepción: 1 Juez de 1.ª Instancia en lo Civil y Comercial. 1 Juez de Instrucción y Correccional, 1 Agente Fiscal, 1 Defensor de Pobres y Ausentes, y Aesor de Menores.

Comprende 11 departamentos: Capital (300 km², 125 193 h.); Famallitá (1 590 km²,

51 267 h.); Monteros (2 045 km², 48 353 h.); Río Chico (1 950 km², 38 129 h.); Chiquiligasta (2 590 km², con 41 176 h.); Graneros (2 720 km², 19 554 h.); Leales (2 320 km², 16 751 h.); Cruz Alta (1 590 km², 59 357 hab.); Burreyaco (4 610 km², 19 248 hab.); Trancas (3 835 km², 9 382 h.); Taffi (3 450 km², 18 158 h.). Estos datos corresponden al año 1928.

La longitud de las redes, urbanas e interurbanas del teléfono de la provincia es de 19 820 kilómetros de líneas con un desarrollo de 3 854 900 km. de hilos y 1 940 200 kilómetros de circuitos.

Tiene 760 km. de ferrocarriles de los cuales 463 son particulares. El número de vehículos existentes en la provincia es de 17 466.

Tucumán es una provincia esencialmente agrícola. La zona sembrada comprende hectáreas 207 890: 117 107 con caña de azúcar. Su desarrollo industrial es notable: cuenta 1 320 establecimientos industriales, cuyo capital representa \$ 262 701 743 %. Abundancia en la provincia los montes de frutales, y de maderas tan excelentes como varias.

Tucumán tenía en 1929, 4 269 establecimientos comerciales, con un capital total de \$ 70 827 496 %.

Según datos de la Dirección General de Estadística, el "stock" ganadero consta de: 380 305 vacunos, 78 531 equinos, 62 657 mulares, 7 773 asnales, 74 612 lanares, 67 714 cabrios y 50 021 porcinos.



En las enfermedades del Estado, atender, ante todo, a las causas es la misión del verdadero gobernante. — José Cascales Muñoz.

CIUDAD DE TUCUMÁN. — DIRECCIONES UTILES

121 199 hab. (1929). — Fundada en 1585.

ASILOS

Del "Buen Pastor" — Mendoza y Salta.
De Menores — Rivadavia prolongad.
De Huérfanos — Bul. Sarmiento 253.
León XIII — Entre Ríos 367.
Maternal, Congreso 368.
San Roque — Bulv. Avellaneda 450.
S. Vicente de Padé — Moreno 261.

HOSPITALES

Asistencia Pública — Maipú 51.
Avellaneda — Chacabuco y Rondeau.
Zenón J. Santillán — Lavalle 950.
Angel O. Padilla — Alberdi 550.
De Niños — Bulv. Sarmiento 856.

BANCOS

Com. de Tucumán — Las Heras 721.
E. del Río de la Plata — Las Heras y Maipú.
Hipotecario Nacional — 25 de Mayo 253.
De la Nación Argent. — Las Heras y Maipú.
Londres y S. América — Las Heras 618.
Municipal de Prést. — Las Heras y Monteg.
De la Pr. de Tucumán — Las Heras y Laprida
Caja Popul. de Ahorros — Las Heras 780.

CONSULADOS (VIOE)

Alemania — San Martín 528.
Bélgica — Junín 349.
España — Las Heras 688.
Italia — Mendoza 650.

CENTROS, CLUBS Y CIRCULOS

Club Español — Las Heras 407.
" Social — 25 Mayo y 24 Septiembre.
" Tucumán I.T.C. — 25 de Mayo 147.
Casal Catalá — 24 de Septiembre 432.
Club Atlético Tucumán — 25 de Mayo 147.
Círculo del Magisterio — Alsina 25.
Centro Cañero — Junín 150.
" Comerciantes Minoristas del Norte —
9 de Julio 134.
" Azucarero Regional — Las Heras 362.
" Social — 24 de Septiembre 450.
Federación Cruzalteña de F. — 9 de Julio 134.
Federación Tuc. de Football — San Juan 441.
Federación Agraria Arg. — 24 Septiembre 828
Federación Universitaria — Bs. Aires 771.
Tiro Federal de Tuc. — 9 de Julio 82.

DIARIOS

El Orden — 25 de Mayo 261-68.
La Bata. — C. Alvarez 558.
La Gaceta — Mendoza 654.
El Norte Argentino — 9 de Julio 71-75.

IGLESIAS

Catedral — 24 de Septiembre y Congreso.
Hnas. Franciscanas — Buenos Aires 581.
La Merced — 24 Septiembre y Rivadavia.
Sagrado O. de Jesús — Santiago 870.
Santo Domingo — 9 de Julio 171.
San Francisco — 25 de Mayo 110.

FOLCLORIA Y COMISARIAS

Jefatura de Policía — Casa de Gobierno.
Policía: Sección Norte, Maipú 487; Central,
Las Heras 224; Sud, Bs. Aires 480.

MERCADOS

Del Norte — Maipú y Mendoza.
Del Sud — 9 de Julio, La Madrid y Gral. Paz.
PARQUES, PLAZAS Y JARDINES
Parque Aconquija — Yerba Buena (al oeste).
Parque Avellaneda — Av. Mate de Luna.
Parque 9 de Julio — Al este de la ciudad.
Plaza Independencia — 24 Septiembre, Las
Heras, Laprida, 25 de Mayo.
Plaza Alberdi — Corrientes, Santiago, Cata-
marca, José Colombres.
Plaza Humberto I — Congreso, La Madrid,
Gral. Paz.



Plaza Belgrano — Lavalle, Bolívar, Alberdi,
Bernabé Aráoz.

Plaza San Martín — Lavalle, Bolívar,
Ayacucho, Chacabuco.
Plaza Urquiza. — 25 de Mayo, Muñe-
cas, Bulv. Sarmiento, Santa Fe.

OFICINAS PUBLICAS
Y ESTABLECIMIENTOS VARIOS
Academia de Bellas Artes de la
Provincia — Las Heras 257.
Biblioteca Alberdi — 9 de Julio 162.
Biblioteca Sarmiento — Congreso 65.
Bolsa de Comercio — Junín 150.
Casa de Gobierno — 25 de Mayo y
Las Heras.

Cárcel de Contraventores y Encausados —
25 de Mayo y Bulv. Sarmiento.
Cárcel Corr. de Mujeres — Mendoza y Salta.
" Penitenciaria — Villa Urquiza.
Consejo Gral. de Educación — 9 de Julio 44.
Correos y Telégrafos (Cent.) — San Lorenzo
232-240.

Colegio Esclavas del Sagr. C. — Alberdi 509.
" Del Huerto — Rivadavia 290.
" Ntra. Sra. de la Merced — Alsina 14.
" Del Sagrado Corazón — 25 Mayo 670.
" Nacional — Muñecas 852.
" De San Francisco — Muñecas 189.
" Santa Rosa — 24 de Septiembre 571.
" Santo Domingo — San Lorenzo 551.

Colegios "Tullo García Fernández" — Bulv.
Mitre y Córdoba.

Cuartel de Bomberos — Muñecas 958.
Curia Eclesiástica — 24 de Septiembre 416.
Departam. Nac. de Higiene — Rivadavia 163.
" del Trabajo — Laprida 808.
Escuela Nac. de Art. y Ofc. — Congreso 602.
" Artes y Ofc. de Huérf. — Laprida 750.
" Fábrica (Mujeres) — Muñecas 145.
" Manualidades de la Prov. — Congreso 248
" Normal Nac. Maestras — Mendoza y
Muñecas.

" Normal y Vocacional "Sarmiento" —
Rivadavia 29.
" Profes. Nac. de Muj. — C. Alvarez 748.
" Sup. de Comercio — Maipú 477.
" de Agric. y Sacarotecnia — Las Heras,
prolongación Oeste.

Instituto Antilítico — 24 de Septiem. 688.
Jugado Federal — C. Alvarez 763.
" Civil y Comercial — C. Alvarez 888.
" en lo Criminal — C. Alvarez 848.

Jugados de Paz:

1.ª sección — Maipú 487.
2.ª " — Mendoza 461.
3.ª " — San Lorenzo 488.
4.ª " — Jujuy 243.

Jugados de Paz de Cuartel:

1.ª y 2.ª sección — Montegudo 586.
3.ª y 4.ª — San Lorenzo 470.

Municipal, de la Capital — L. Heras y Maipú.
Inspección Gral. — Buenos Aires 63.
Obispado — Bulevar Sarmiento 895.
Obras Sanitarias de la Prov. — Montegudo 81.
Obras Públicas (munic.) — Buenos Aires 80.
Oficinas de Ptos. y Caminos — Las Heras 951.
" Química Nacional — Chacabuco 34.
" Química Provincial — Salta 19.
Protección a la Infancia — 24 de Sept. 688.
Distrito Militar N.º 57 — 24 Septiembre 835.
Registro Civil — Casa de Gobierno.
Suprema Corte — C. Alvarez 346.
Universidad — Ayacucho 482.
" Instituto Técnico — Gral. Paz y Jujuy.

El afán del nacionalismo es crear dentro de un país un tipo humano inconfundible en el cual estén sintetizadas las virtudes de la raza. — *Padre Rojas Paz.*

MENDOZA

Provincia andina, limita al Norte con San Juan; al Oeste con Chile, al S. con La Pampa y Neuquén y al Este con S. Luis.



La capital es la ciudad de Mendoza, fundada por Pedro Castillo el 2 de marzo de 1561; destruida por el terremoto de 20 de marzo de 1861. Reconstruida en proximidad de la antigua, contaba el 31 diciembre 1929 con 76 780 habitantes.

La superficie es de km² 166 905. La población calculada al 31 de diciembre de 1929 era de 410 406 hab. = 2.2 por km². Se registraron 14 808 nacimientos y 6 816 defunciones. Crecimiento vegetativo 7 992. Inmigración 1 390.

Mandato gubernativo: 3 años.

Interventor: Dr. José María Rosa (sept. de 1930).

Ministros:

de Gobierno: Dr. Carlos Aubone.

" Hacienda: Dr. Emilio Pellet Lastra.

" Industrias: Sr. Ricardo Videia.

Diputados provinciales: 30.

Senadores: 17.

TRIBUNALES

Suprema Corte, 2 Cámaras de Apelaciones, 2 Fiscalías Públicas del Crimen, 3 Juzgados de Letras en lo Civil y Minas, 2 Juzgados de Comercio, 2 Juzgados del Crimen, 1 Juzgado Correccional, 2 Defensores de Pobres y Ausentes, 1 Defensoría de Menores, 1 Fiscal en lo Civil, Comercial y Minas, 1 Fiscal de Cámaras, 1 Procurador Gral. de la Corte y 4

Juzgados de Paz; 1 Juzgado Federal y 1 Fiscal.—En San Rafael: 1 Juzgado Letrado en lo Civil, Comercial y del Crimen (con jurisdicción en General Alvear), 1 Fiscalía y 1 Defensoría de Pobres y Ausentes.

Comprende 17 departamentos, cuya extensión y población en 1929 era de: Capital (27 km², 76 780 h.); Gral. Alvear (18 847 km², 15 603 h.); Godoy Cruz (86 km², 24 248 h.); Guaymallén (190 km², 86 988 h.); Junín (280 km², 16 518 h.); La Paz (14 115 km², 7 468 hab.); Las Heras (9 517 km², 13 998 h.); Lavalle (10 460 km², 10 502 h.); Luján (2 581 km², 27 672 h.); Maipú (799 km², 40 769 hab.); Rivadavia (2 234 km², 25 633 h.); San Carlos (10 857 km², 9 811 h.); San Martín (3 944 km², 31 044 h.); San Rafael (81 467 km², 54 658 h.); Santa Rosa (6 934 km², 6 840 h.); Tunuyán (6 390 km², 9 131 h.); Tupungato (3 170 km², 3 243 h.).

Según el Censo Comercial e industrial de la Dirección General de Estadística de la provincia del 31 de diciembre de 1928, Mendoza tenía 5 817 establecimientos (670 sociales, 39 sociedades anónimas, y 5 108 particulares). Los capitales invertidos ascendían a \$ 133 628 692. La industria vitivinícola está muy desarrollada en esta provincia; cuenta sinnúmero de viñedos y bodegas que producen millones de hectolitros de excelentes vinos. Esta privilegiada región posee también grandes extensiones con alfalfares.

Tiene 1 401.5 kilómetros de vías férreas. La dirección General de Minas y Geología informa sobre la existencia de petróleo en distintas zonas de la provincia, especialmente en Cacheuta y en El Sosneado.

LA RIOJA

Provincia andina; limita al Norte y al Este con la provincia de Catamarca; al Sud con las de San Juan y San Luis y al Oeste con la república de Chile.

La capital es la ciudad de La Rioja, con 8 245 habitantes, según censo de 1914. Fué fundada en 1591 por D. Juan Ramírez de Velazco. En 1894 resultó casi completamente destruida por un terremoto; luego se la reedificó.

Su extensión es de 98 030 km². El censo de 1914 da una población de 79 754 habitantes. El 31 de diciembre de 1927 se calculaba en 94 793 = 1.2 por km².

Mandato gubernativo: 3 años.

Interventor: Contraalm. José Moneta (sept. de 1930).

Ministros:

de Gobierno: D. Carlos J. Martín.

" Hacienda: D. Atanasio Ceballos.

Diputados provinciales: 18.

Apertura de la Cámara: 1.º de junio.

(La provincia no tiene Senado).

TRIBUNALES

Cámara de Justicia y 2 juzgados de 1.ª instancia, y 1 del Crimen, Instrucción y de Sentencia; en capital: Diputación de Minas.

Está dividida en 18 departamentos con la siguiente extensión y población (según el censo de 1914): Capital (8 407 km², 12 536 h.); Arauco (5 276 km², 3 437 h.); General Belgrano (5 431 km², 3 685 h.); Castro Barros (8 364 km², 4 080 h.); Chilicito (7 715 km², 9 315 h.); Famatina (5 030 km², 5 444 h.); Independencia (4 513 km², 1 463 h.);

Gob. Gordillo (5 431 km², 4 107 h.); Gral. La Madrid (4 800 km², 1 697 h.); Gral. Lavalle (10 212 km², 5 251 h.); Gral. Ocampa (3 602 km², 4 377 h.); Rivadavia (3 868 km², 4 218 h.); Gral. Roca (4 031 km², 5 588 h.); Sanagasta (1 500 km², 1 410 h.); Pelagio B. Luna (1 767 km², 3 855 hab.); San Martín (5 161 km², 3 697 hab.); Gral. Sarmiento (5 600 km², 3 519 h.); Vélez Sársfield (3 222 km², 2 075 hab.).

La extensión de sus líneas férreas es de 765 km. y al finalizar el año 1928 tenía 878 km. de caminos. La Rioja es rica en minerales, sobre todo en la sierra de Famatina; el cobre, la plata, oro, hierro, grafito, azufre, sal (cloruro de sodio), cal, alumbre, yeso, volfram, carbón de piedra, etc.

La ganadería consiste en la cría de ganados que se hallan en los Llanos. En Vinchina y Guandacol se engorda el ganado que se exporta a Chile. El guanaco, la vicuña y la chinchilla son también objeto de explotación. La viticultura constituye una de las principales industrias: los vinos que produce son de muy buena calidad. En Chilicito se han instalado fábricas de dulces que industrializan frutas, en especial duraznos, y elaboran excelentes extractos y sales de tomates. Las pasas de uva y de bigos se producen de excelente calidad, así como el olivo y el algodón.



La experiencia de todos los días nos demuestra que la mayoría de las gentes no quiere saber lo que hace, es decir, quiere vivir y morir en la ignorancia. — Hugo West.

CIUDAD DE MENDOZA — DIRECCIONES UTILES

Población: 80 226 hab. (1929). — Fundada 1662 (2.º).

ASILOS Y HOSPITALES

Asistencia Pública — San Martín 1616.
Casa de Aislamiento — Ituzaingó 2899.
De Huérfanos (Soc. Damas de Caridad). —
Salta 1102.
De San José — Alberdi 531.
Hospital Provincial — Parque del Oeste.
Hospital San Antonio — Tucumán 250.
Maternidad — Parque del Oeste.
Pro Infancia — Salta 1784.

BANCOS

Alemán Transatlántico — San Martín 1525.
Anglo Sudamericano — San Martín esq. Las
Heras.
De la Nación Argentina — Necochea 101.
De la Provincia de Mendoza — Gral. Gutiérrez
y 9 de Julio.
De Londres y S. América — San Martín 1101.
De Préstamos y Ahorros — Necochea 301.
Español del Río de la Plata — Necochea 202.
Hipotecario Nac. — Gutiérrez y Av. España.
Italiano de Cuyo — Gutiérrez y 9 de Julio.

CONSULADOS

Alemania — San Martín 1525.
Bélgica — San Lorenzo 9.
Chile — Montevideo 496.
España — Godoy Cruz 468.
Francia — Necochea 191, p. 1.º
Inglaterra (vice) — Garibaldi 24.
Italia — P. Mendocinas 832.
Noruega — Gutiérrez 862.
Países Bajos — Godoy Cruz 524.
Paraguay — P. Mendocinas 1031.
Perú — Necochea 550.
E. O. del Uruguay — P. Mendocinas 1482.
Suiza — San Martín 282 (Godoy Cruz).
Dinamarca (vice). — Patric Mendocinas 643.

DIARIOS

La Libertad — Lavalle 41.
La Palabra — Necochea 86.
La Tarde — Espejo 41.
La Victoria — Gutiérrez 256.
Los Andes — San Martín 1065.

IGLESIAS

La Merced — Monte Caseros 1635.
Hra. Señora de Loreto — J. F. Moreno 1308.
San Francisco — Av. España 1402.
San Nicolás — Sarmiento 160.
Compañía de Jesús — San Martín 746.
Metodista — Entre Ríos 162.

POLICIA Y COMISARIAS

Departamento General — P. Mendocinas 930.
Comisarias: 1.º Chile 1891, 2.º San Martín
124; 3.º J. F. Moreno 1114; 4.º San Martín
2592; 5.º Sarmiento 1387.

PARQUES, PLAZAS Y JARDINES

Gran Parque del Oeste.
Plaza Independencia. — N. calle Espejo, S.
Rivadavia, E. P. Mendocinas, O. Chile.
San Martín — N. Necochea, S. Gutiérrez, E.
9 de Julio, O. Av. España.
Italia (ex Lima) — Norte calle Montevideo,
Sud San Lorenzo, Este 9 de Julio, Oeste
Avda. España.
Pellegriani (ex Montevideo). — N. Montevi-
deo, S. San Lorenzo, E. 9 de Julio, O.
Avda. España.

Buenos Aires — N. calle J. N. Lencinas, S.
Lavalle, E. Monte Caseros, O. J. F. Moreno
Constitución — N. calle Beltrán, S. Alberdi,
E. Videla Castillo, O. Ituzaingó.
Jardín Zoológico (Parque del Oeste).

OFICINAS PUBLICAS Y ESTABLECIMIENTOS VARIOS

Adm. Impuestos Internos — 25 de Mayo 915.
Adm. Limpieza Pública — Garibaldi 371.
Adm. Nac. de Rentas — P. Mendocinas 1075.
Aduana — Godoy Cruz 106.
Biblioteca Obrera "D. F. Sarmiento" — San
Martín 1902.
Biblioteca "San Martín" — Rivadavia 101.
Cámara de Apolicaciones y Juzgados Civiles. —
Pasaje San Martín Sud, 2.º piso.
Cámara de Senadores y Diputados — Sar-
miento 283.
Casa de Gobierno — Rivadavia 300-398.
Club de Gimnasia y Esgrima — Necochea 270
y Gutiérrez 251.
Colegio Nacional — Chile 1050.
Correos y Telégrafos — Gral. Paz 445.
Direc. Gral. de O. Públicas — J. N. Lencinas
y Monte Caseros.
Direc. Gral. de Irrigación — 25 de Mayo y
Gutiérrez.
Direc. Gral. de Fomento Agrícola e Indus-
trial — San Martín 1624.
Direc. Gral. de Estadística — Casa Gobierno.
Direc. Gral. de Escuelas — Rivadavia 110.
Direc. G. de Ferrocarriles — Ituzaingó 2234.
Direc. Gral. de Salubridad — S. Martín 1616.
Dirección de Registros Públicos y Archivo
Gral. de la Provincia — Mitre 906.
Distrito Militar N.º 61 — San Martín 558.
División de Minas — Mitre 920.
Defensoría de Menores e Incapaces — Pasaje
San Martín Sud, 1.º piso.
Escuela Nacional de Agricultura — Mitre
frente a P. Molina.
Escuela Nacional de Artes y Oficios — San
Martín 624.
Escuela Normal Mixta de la Nación — San
Martín 1021.
Empresa de Luz y Fuerza — San Martín
núm. 297.
Inspección Nacional de Escuelas. — Riva-
davia 60.
Jockey Club Mendoza — S. Martín 1139-51.
Juzgado Federal — Perú 1215.
Juzgado de Comercio — Pasaje San Martín
Sud, 3.º piso.
Municipalidad — Av. España 1045.
Museo Provincial de Bellas Artes — Parque
San Martín.
Obras Sanitar. de la Nación — Gutiérrez 610.
Oficina de Papel Sellado — Rivadavia 482.
Oficina Química Municipal. — S. Martín 660.
Oficina Química Nacional — Perú 1014.
Registro Civil — Gral. Paz 411; Sec. Oeste:
Av. España 952; Sec. Este: Salta 1464.
Suprema Corte de Justicia — Pasaje S. Mar-
tín Sud, 1.º piso.

TEATROS Y CINEMATOGRAFOS

Avenida — San Martín 1335.
Estornell — J. N. Lencinas 45.
Independencia — Plaza Independencia.
Teatro Municipal — Av. España 1316.
Palace Theatre — San Martín 1641.
Centenario — Las Heras, y 9 de Julio.

Lo ajeno y poco visto aun valiendo menos, suele estimarse más que lo propio.

José Cascales Muñoz.

SAN JUAN

San Juan, provincia andina, limita al Norte y al Este con La Rioja; al Sud y Sudeste con Mendoza y al Oeste con la cordillera de los Andes, que la separa de Chile.



La capital es la ciudad de San Juan, situada en el valle de Tulum, a orillas del río San Juan. Fué fundada en 1561, por los capitanes Castillo, Jofré y Malles. Se halla a 643 metros sobre el nivel del mar. Cuenta con

19 234 habitantes (1927).

La superficie de la provincia es de km² 101 710.5. La población calculada en 31 de diciembre de 1927 era de 161 592 habitantes = 1.5 por km².

Mandato gubernativo: 3 años.

Interventor: Dr. Marco Aurelio Avellaneda (sept. 1930).

Ministros:

de Gobierno e I. P.: Dr. Ernesto Palacio.

" Hacienda: D. Pedro A. Lobos.

" de Obras Públicas e Industrias: Dr. R. A. Palomeque.

Diputados provinciales: 24.

Senadores: 15.

TRIBUNALES

Corte de Justicia y 2 Juzgados de 1.ª Instancia en lo Civil, Comercial y Minas; 2 Juzgados del Crimen y Juzgado en lo Civil, Comercial y en lo Criminal en Jáchal.

La provincia está dividida en 20 departa-

mentos. Según cálculos al 31 de diciembre de 1919, la población total era de 130 649 h.; Capital (2.9 km², 17 755 h.); Concepción (92 km², 14 019 hab.); Desamparados (74 km², 10 126 h.); Sta. Lucía (117 km², 7 489 h.); Trinidad (255 km², 9 814 h.); Pocito (1 222 km², 8 690 h.); Rivadavia (1 434 km², 2979 h.); Albardón (5 410 km², 7 086 h.); Angaco N. (2 235 km², 5 652 h.); Angaco S. (505 km², 5 022 h.); Caucete (7 537 km², 10 781 h.); 25 de Mayo (10 471 km², 385 h.); Sarmiento (3 285 km², 3 553 h.); Iglesia (13 341 km², 4 854 hab.); Calingasta (22 752 km², 3 222 h.); Jáchal (15 755 km², 15 472 h.); Valle Fértil (8 217 km², 2 800 hab.).

La provincia de San Juan tiene 873 kilómetros de ferrocarriles.

Posee cantidad de minerales; el cobre y la plata se encuentran en diversas formaciones; oro, hierro, azufre, sal, cal, yeso, alumbre, caolín, carbón de piedra.

Las principales industrias consisten en el cultivo de alfalfares para el engorde de ganado, que se exporta a Chile; el cultivo de cereales y de vides. El área de cultivo de las viñas es de 38 410 hectáreas; pero sólo se explotan 30 257. En las 310 bodegas que tiene la provincia se producen anualmente millones de hectolitros de buenos vinos, alcohol vínic y jugo de uva.

En 1929 se sacrificaron para el consumo (mataderos, frigoríficos, saladeros y fábricas de conservas de carnes), 49 398 reses en 44 establecimientos; 38 020 reses vacunas, 4 537 lanares, 3 977 cabritos y 2 864 porcinos.

CATAMARCA

Provincia andina; limita al Norte con las provincias de Salta y Tucumán; al Este con Tucumán y Santiago del Estero; al Sud con Córdoba y La Rioja; y al Oeste con la cordillera de los Andes, que la separa de Chile.



La capital es la ciudad de Catamarca, fundada por Fernando de Mendoza Mate de Luna, el 5 de julio 1683, sobre el río del Valle. Tiene 13 500 habitantes.

Su extensión es de 95 612 km². La población total calculada al 31 de diciembre de 1927, es de 121 369 habitantes = 1.4 por km².

En 1929 se registraron 3 446 nacimientos, 568 matrimonios y 1 340 defunciones.

Mandato gubernativo: 4 años.

Interventor: Dr. Pablo Calatayud (sep. de 1930).

Secretario: Sr. Ricardo Oneto.

Ministros:

de Gobierno: Dr. Carlos Ayarragaray.

Diputados provinciales: 20.

Senadores: 10.

Apertura de las Cámaras: 1.º de mayo.

TRIBUNALES

Corte Suprema de Justicia, Juez de 1.ª Instancia en lo Civil y Comercial, Juez del Crimen, Juzgado de Paz en la capital, Juzgado Federal, Defensor de Pobres y Menores.

La provincia está dividida en 15 departamentos cuya extensión y población es la siguiente: Capital (1 047 km², 10 846 h.); Am-

bato (2 768 km², 3 300 h.); Ancasti (2 480 km², 5 300 h.); Andalgala (8 262 km², 6 700 h.); Belén (15 805 km², 9 400 h.); Opatayán (7 152 km², 6 000 h.); El Alto (1 751 km², 6 000 h.); La Paz (7 803 km², 7 500 h.); Paclín (930 km², 3 500 h.); Piedra Blanca (258 km², 3 400 h.); Pomán (6 200 km², 3 800 hab.); Santa María (7 023 km², 7 000 h.); Sta. Rosa (2 684 km², 5 600 h.); Tinogasta (31 055 km², 13 000 h.); Valle Viejo (4 444 km², 4 800 h.). A fines del siglo XVII se calculaba en 4 000 el número de habitantes; en 1810 eran 18 000; el censo de 1869 le da 79 962; el de 1895, 90 161 y el de 1914, 100 391 habitantes.

La provincia tiene 561.1 kilómetros de líneas férreas pezenecientes a los Ferrocarriles Central Córdoba y sección Central Norte de los del Estado. Tiene además algunos caminos carreteros.

En Catamarca existen fértiles valles, los más renombrados son los de Catamarca, Andalgala y Paclín. Se cultiva bien el trigo, maíz, alfalfa, lino. Hay cantidad de olivares. En Ambato, Aconquija y Ancasti se explota el volfram; en las sierras de Atajo, el cobre. Además hay minerales de estaño, plomo, platino, azufre, mármoles, oro y plata.

En algunos arroyos se encuentra arena aurífera; la sal abunda en las salinas del valle de Andalgala y en las lagunas Blanca y Colorada.

Gran parte del comercio en ganado se efectúa con Chile y con Bolivia.

La industria doméstica está representada por los famosos tejidos hechos a mano por las mujeres de la región.

SALTA

Provincia de la región norte; tiene por límite: al Norte la república de Bolivia y la provincia de Jujuy; al Este las gobernaciones del Chaco y Formosa; al Sud las provincias de Sgo. del Estero, Tucumán y Catamarca; y al Oeste Jujuy y el territorio de Los Andes.

La capital es la ciudad de Salta, con 35 643 habitantes en 1929. Está situada a orillas del río Arias. Fundada en 1582 en el valle de Siacanas por Abreu. Hernando de Lerma la trasladó al de Chicoana en 1584.

Superficie: 125 560 km². Población 1929: 168 623 = 1.3 por km². — En 1929 se registraron 7 620 nacimientos, 1 255 matrimonios y 4 704 defunciones.

Mandato gubernativo: 4 años.

Interventor: Gral. Gregorio Vélez (sept. de 1930).

Ministros:

de Gobierno: Dr. David Zambrano.

" Hacienda: D. Martín U. Cornejo.

Diputados provinciales: 31.

Senadores provinciales: 22.

TRIBUNALES

Cámara de Justicia: 3 Jueces en lo Civil y Comercial, 1 en lo Criminal y 1 de Instrucción, Juez de Paz Letrado.

Comprende 21 departamentos, cuya extensión y población en 1929 era la siguiente: Capital (1 950 km², 35 643 hab.); Chicoana (2 080 km², 7 298 h.); Cerrillos (520 km², 5 653 h.); La Viña (1 850 km², 5 459 hab.); Rosario Lerma (4 250 km², 9 908 h.); Cafayate (2 385 km², 5 687 h.); Rosario de la Frontera (4 600 km², 10 349 h.); Guachipas

(2 280 km², 4 224 hab.); Cachi (1 520 km², 5 867 hab.); Iruya (4 100 km², 3 715 h.); La Caldera (900 km², 2 586 h.); Molinos (4 800 km², 6 641 h.); Campo Santo (2 885 km², 8 651 hab.); Metán (4 375 km², 11 386 hab.); Rivadavia (24 336 km², 7 102 hab.); San Carlos (3 660 km², 7 184 hab.); Candelaria (2 100 km², 3 273 h.); Santa Victoria (3 200 km², 5 006 hab.); Anta (19 310 km², 8 407 h.); La Poma (4 312 km², 1 717 h.); Orán (28 152 km², 12 891 h.)

Salta posee infinitas riquezas forestales y minerales. La ganadería se reduce a la cría general de ganados; posee algunas haciendas de llamas, guanacos y alpacas.

Existen en la provincia variedades de plantas medicinales, resinosas y colorantes. Los cultivos incluyen trigo, maíz, arroz, cebada, caña de azúcar, uvas, tabacos, algodón, café y alfalfa. Tiene plantaciones de viñas en Cafayate, San Carlos y La Viña. Produce vinos de excelente calidad.

En Rosario de la Frontera posee fuentes termales muy acreditadas y concurridas. Estas aguas pertenecen al grupo de las cloruradas sódicas. Temporada termal: mayo-oct.

Se comunica con Chile a través del territorio de Los Andes y por medio de caminos con Bolivia. Tiene 790 km. de ferrocarriles que la ponen en comunicación con el resto del país y que pertenecen al Ferrocarril Central Norte Argentino.



JUJUY

Provincia de la región norte; limita al N. y al Oeste con Bolivia y parte de Los Andes; al Este y Sud con Salta.

La capital es la ciudad de Jujuy con 12 000 hab. (1925). Está situada a orillas del río San Francisco, a 1 230 m. sobre el nivel del mar. Fué fundada en 1592 por don Francisco Argázar. Dista 1 626 km. de Buenos Aires.

Superficie: 51 432 km². Población según censo de 1914: 76 681 hab. = 1.5 por km². A fines de 1927 se calculaba en 89 998. En 1928 se registraron en la Capital (departamento) 851 nacimientos, 112 matrimonios y 751 defunciones.

Mandato gubernativo: 3 años.

Interventor: Vicesalm. Carlos G. Daireaux (septiembre de 1930).

Ministros:

de Gobierno: Dr. Carlos Suárez Pinto.

" Hacienda:

Diputados provinciales: 18.

Apertura de la Cámara: 1.º de mayo.

TRIBUNALES

Superior Tribunal de Justicia, 3 miembros, 2 Jueces de 1.ª Instancia en lo Civil y Comercial; 2 de Crimen; 1 Fiscal General, 2 Agentes Fiscales; 1 Defensor de Pobres y Ausentes; 1 Defensor de Menores e Incapac.

Comprende 14 departamentos, cuya extensión y población es la siguiente: Capital (3 712 km², 20 653 hab.); Cochinoca (7 523 km², 4 257 hab.); Humahuaca (4 447 km², 4 262 h.); Ledesma (3 760 km², 12 372 h.); Perico del Carmen (1 324 km², 7 582 h.);

Rinconada (7 794 km², 1 616 h.); Perico de S. Antonio (785 km², 1 605 h.); San Pedro (1 773 km², 15 218 h.); Santa Bárbara (2 601 km², 1 570 h.); Sta. Catalina (8 450 km², 2 150 hab.); Tilará (894 km², 2 886 h.); Tumbaya (1 243 km², 2 799 h.); Gobernador Tello (4 387 km², 1 721 h.); Yaví (2 601 km², 1 570 h.)

Jujuy tiene 505 kilómetros de ferrocarriles.

En Jujuy hay chinchillas y abundan las vicuñas y los guanacos. Posee minerales de todas clases: cobre, sal común, cal, yeso, caolín, asfalto y petróleo, cuya explotación se ha iniciado en San Pedro. Existen también numerosas fuentes termales. Las aguas calientes de los Reyes se encuentran a tres leguas de la capital.

Produce trigo, maíz, caña de azúcar, bananas, vides, café, coca, maderas y plantas medicinales y colorantes. En los valles se encuentran buenos alfalfares.

El área total bajo cultivo es de 54 549 hectáreas: 28 150 con cereales, 15 319 con plantas industriales, 1 580 con legumbres y hortalizas, 3 000 con alfalfa, 6 500 con árboles y cultivos varios. Hay en la provincia diversos ingenios azucareros. Produce y exporta bananas.

De las Salinas grandes y de la laguna de Casabindo se extrae anualmente más de un millón de kilos de sal (cloruro de sodio).



TERRITORIOS NACIONALES

MISIONES

Situación: Al Noreste de la República, entre los 25° 30' y 28° 10' de latitud austral y los 53° 38' y 56° 5' de longitud occidental.

Límites: Son: al Norte, el Río Iguazú; al Sudeste, el Río Uruguay; al Oeste, el Paraná y los arroyos Chimiray e Itaembé; al Este, los ríos San Antonio Guazú y Pepirí Guazú.

División Política: Se divide en 11 Departamentos (entre paréntesis las capitales):

Capital (Posadas); Apóstoles (Apóstoles); Candelaria (Candelaria); Concepción (Concepción); San Javier (San Javier); San Ig-

nacio (San Ignacio); Cainguas (Murphy); San Pedro (San Pedro); Guaraní (Monteagudo); Frontera (Barracón); Iguazú (Puerto Aguirre).

Capital: Posadas, 18 375 hab.
Superficie: 29 800 km².

Población calculada: 80 752 habitantes.

Gobernador: Cnel. Enrique M. Piloto.

Secretario:

Juez letrado: Dr. Fernando Dupuy.

Fiscal:

LOS ANDES

Esta Gobernación fué creada por Ley número 3906 del 9 de enero de 1900, a raíz del fallo dado en la cuestión de límites con Chile.

Situación: Al Noroeste, entre los 23° y los 26° 52' de latitud y 66° 10' y 68° 40' de longitud.

Límites: Son: al Norte, la República de Bolivia y la Provincia de Jujuy; al Sud, la Provincia de Catamarca; al Este, las Provincias de Jujuy, Salta y Catamarca; al Oeste, la República de Chile.

División Política: Se divide en 4 Departamentos (entre paréntesis las capitales):

Susques (Caserío de Susques); Pastos Grandes (Caserío de Pastos Grandes); Anto-

lagasta de la Sierra (Caserío de Antofagasta de la Sierra); San Antonio de los Cobres (San Antonio de los Cobres).

La organización de este territorio es diferente de la de los otros.

Su gobernador, que es nombrado en acuerdo del Senado, dura dos años.

En sus asuntos judiciales entiende el Juzgado Federal de la provincia de Salta.

Los jueces de paz son nombrados por el Poder Ejecutivo.

Capital: San Antonio de los Cobres, 585 hab.
Superficie: 57 000 km².

Población calculada: 3 241 habitantes.

Gobernador: Sr. Silverio Chavarría.

Secretario: Dr. Ernesto Cornejo Arias.

CHACO

Situación: Al Norte, entre los 24° y 28° de latitud y 58° 26' y 63° 30' de longitud.

Límites: Son: al Norte, el Territorio de Formosa, desde Fortín Belgrano sobre el Teuco, este Bermejo y Río Bermejo hasta su desembocadura sobre el Río Paraguay; al Sud la provincia de Santa Fe, el paralelo 28°

Sud, desde el Río Paraná hasta la Provincia de Santiago del Estero y en la parte limítrofe con esta última provincia, el paralelo de San Miguel desde su intersección con la recta entre Barrancas (sobre el Salado) y la línea que parte sobre el Río Bermejo viejo al Sud verdadero de Fortín Belgrano hasta el meridiano cuyo origen está en el extremo Oeste del paralelo 28° que toca la Provincia de Santiago; al Este los ríos Paraguay y Paraná y la Provincia de Corrientes; al Oeste

la Provincia de Santiago del Estero y la recta de Fortín Belgrano; al Sud verdadero hasta el Bermejo viejo.

División Política: Se divide en 8 Departamentos (entre paréntesis las capitales):

Resistencia (Resistencia); Río Bermejo (Puerto Bermejo); Tobas (Zapallar); Río Teuco (El Pintado); Martínez de Hoz (P. de la Plaza); Napalpi (P. Sáenz Peña); Tapenagá (La Sabana); Campo del Cielo (General Capdevila).

Capital: Resistencia, 16 432 habitantes.

Superficie: 99 000 km². **Población:** 77 353 h.

Gobernador: Dr. Armando Meabe.

Secretario: P. Gerardo Polo.

Juez letrado: Dr. Juan José Sessarego.

Fiscal:

FORMOSA

Situación: Al Norte de la República entre los 22° y 27° de latitud y los 57° 40' y 62° 20' de longitud.

Límites: Son: al Norte, el Río Pilcomayo; al Sudeste, el Río Paraguay; al Sudoeste, el Río Bermejo y el Teuco; al Oeste, la Provincia de Salta.

División Política: Se divide en 9 Departamentos (entre paréntesis las capitales):

Formosa (Formosa); Pilcomayo (Chirinda); Laishi (Herradura); Pirané (Est. Kilómetro

595); Pilagás (Misión S. Francisco Solano); Patiño (Kilóm. 612 del Río Bermejo); Bermejo (San Camilo); Matacos (La Florencia); Ramón Lista (El Chorro).

Capital: Formosa, 6 630 habitantes.

Superficie: 75 000 km².

Población calculada: 24 411 habitantes.

Gobernador: Cnel. Benjamín E. González.

Secretario:

Juez letrado: Dr. Francisco Carreño.

Fiscal:

PAMPA CENTRAL

Situación: En el Centro entre los 35° y 39° 25' de latitud austral, y los 63° 21' y 68° 22' de longitud.

Límites: Son: al Norte, las Provincias de Córdoba, San Luis y Mendoza; al Sud, la Gobernación del Río Negro; al Este, la Provincia de Buenos Aires; al Oeste, la Provincia de Mendoza.

División Política: Se divide en 22 Departamentos (entre paréntesis las capitales):

Rancul (Parera); Realicó (Realicó); Chalaleufú (Intendente Alvear); Trenel (Trenel); Maracó (General Pico); Quemú-Quemú (Quemú-Quemú); Conbello (Castex); Catriel (Uriburu); Capital (Santa Rosa); Toay (Toay); Loventuel (Victorica); Chalicó

TERRITORIOS NACIONALES

(Santa Isabel); Puelen (25 de Mayo); Chicaledé (El Aguila); Limay Mahuida (Limay Mahuida); Urucañ (General Acha); Airreucé (Macachín); Guatraché (Guatraché); Hucal (Bernasconi); Caleu Caleu (Río Colorado); Lihué Calel (Cuchillo C6); Curac6 (Puelches).

Capital: Santa Rosa, 16 000 habitantes.

Superficie: 150 000 km².

Población calculada: 199 162 habitantes.

Gobernador: Tte. Cnel. Jorge Arp Nissen.

Secretario: Augusto de Sauctia.

Jueces en lo civil, comercial, criminal y correccional: Drs. Jacinto R. Miranda y Ricardo López Muñiz.

Fiscales:

RIO NEGRO

Situación: Se halla entre los 37° 85' y 42° de latitud sud y los 62° 50' y 72° 15' de longitud oeste.

Límites: Son: al Norte, el Río Colorado desde el meridiano 10° hasta el meridiano 5° de Buenos Aires desde el Río Colorado hasta el Río Negro; este río hasta el Océano y éste hasta el paralelo 42°; al Sud, el paralelo 42° desde el Océano Atlántico hasta el límite con Chile en la Cordillera de los Andes, lago Nahuel Huapi, Río Limay, Río Neuquen hasta el meridiano 10° de Buenos Aires y éste hasta el Río Colorado.

División Política: Se divide en 13 Departamentos (entre paréntesis las capitales):

Pichi Mahuida (Río Colorado); Conesa (General Conesa); Adolfo Alsina (Viedmas); San Antonio (San Antonio Oeste); Valcheta (Valcheta); Avellaneda (Choele-Choele); El Cuy (El Cuy); Nueve de Julio (Sierra Colorado); 25 de Mayo (Maquinchao); Pilcani-yen (Pilcani-yen); Norquincó (Norquincó); Bariloche (Bariloche); G. Roca (G. Roca).

Capital: Viedma, 3 834 habitantes.

Superficie: 198 700 km².

Población calculada: 54 590 habitantes.

Gobernador: D. Federico J. Urburu.

Secretario:

Jueces letrados: Dra. Román Garriga y Oscar V. J. Berlinger.

NEUQUEN

Situación: En el Centro hacia el Oeste entre los 36° 15' y 41° 8' de latitud y los 68° 10' y 71° 58' de longitud.

Límites: Al Norte, el Río Barrancas, hasta el Río Colorado y éste hasta el Meridiano 10° de Buenos Aires; al Sud, el Río Limay y Lago Nahuel Huapi; al Este el Meridiano 10° de Buenos Aires desde el Río Colorado hasta el Río Neuquen y éste hasta la confluencia con el Limay; al Oeste, el límite con la República de Chile.

División Política: Se divide en 16 Departamentos (entre paréntesis las capitales):

Chos-Malal (Chos-Malal); Minas (Andacollo); Pehuenches (Yuta Ranquil); Picunches

(Las Lajas); Norquín (Norquín); Añelo (Añelo); Picún Leufú (Picún Leufú); Confluencia (Neuquen); Alumíné (Alumíné); Huiliches (Junín de los Andes); Loncopué (Loncopué); Zapala (Zapala); Collón (Sació); Catanji (Las Coloradas); Los Lagos (Nahuel Huapi); Lacar (San Martín de los Andes).

Capital: Neuquen, 8 834 habitantes.

Superficie: 105 000 km².

Población calculada: 38 110 habitantes.

Gobernador: Cnel. E. Maestroyedra.

Secretario: D. Félix San Martín.

Juez letrado:

Fiscal:

CHUBUT

Situación: Al Sud, entre los 42° y 46° de latitud y los 61° 28' y 72° 20' de longitud.

Límites: Son: al Norte, el paralelo 42° que lo separa del Río Negro; al Este, el Océano Atlántico; al Oeste, el límite con Chile en la Cordillera de los Andes; al Sud, el paralelo 46° que lo separa de Santa Cruz.

División Política: Se divide en 15 Departamentos (entre paréntesis las capitales):

Viedma (Puerto Madryn); Telsen (Telsen); Gastre (Gastre); Cushamen (Telleque); Fata-leufú (Esquel); Languineo (Tecka); Tehuelches (San Martín); Paso de Ipiodis (Paso de

Indios); Mártires (Las Plumas); Gaimán (Gaimán); Rawson (Rawson); Florentino Ameghino (Camarones); Escalante (Comodoro Rivadavia); Sarmiento (Sarmiento); Río Sen guer (Ensamble Colonia Sarmiento).

Capital: Rawson, 1 615 habitantes.

Superficie: 225 500 km².

Población calculada: 89 140 habitantes.

Gobernador: Cap. de Frag. Domingo Castro.

Secretario: D. Ernesto Rodríguez.

Juez letrado: Dr. Ramón F. Vázquez.

Fiscal:

SANTA CRUZ

Situación: Al Sud, entre los 46° y 52° 24' de lat. S. y los 65° 40' y 73° 25' de long. W.

Límites: Son: al Norte, el paralelo 46° que lo separa del Chubut; al Este, el Océano Atlántico; al Oeste la República de Chile; al Sud la línea divisoria con Chile.

División Política: Se divide en 7 Departamentos (entre paréntesis las capitales):

Desaado (Desaado); Lago Ba. Aires (Río Fénix); Magallanes (San Julián); Río Chico

(Tamel Aiken); Corpen Aiken (Santa Cruz); Lago Argentino (Mata Amarilla); Guar Aiken (Gallegos).

Capital: Puerto Gallegos, 3 898 habitantes.

Superficie: 277 000 km².

Población calculada: 22 886 habitantes.

Gobernador: Cap. de Frag. Francisco Danieri

Secretario:

Juez letrado: Dr. Germán Vidal.

Fiscal:

TIERRA DEL FUEGO

Situación: En el extremo Sud, entre los 52° 40' y 55° de latitud y los 65° y 68° 34' de longitud.

Límites: Son: al Norte y Este el Océano Atlántico; al Sud con el Canal Beagle; al Oeste la República de Chile, con una línea que partiendo del Cabo Espíritu Santo sigue hasta dicho canal Beagle.

División Política: Se divide en 4 Depar-

tamentos (entre paréntesis las capitales):

San Sebastián (Río Grande); Ushuaia (Ushuaia); Bahía Thetys; Isla de los Estados.

Capital: Ushuaia, 1 812 habitantes.

Superficie: 21 500 km².

Población calculada: 3 296 habitantes.

Gobernador: Cap. de Frag. Juan M. Gómez.

Secretario:

Juez Letrado y Fiscal: los de Santa Cruz.

PODER EJECUTIVO DE LA REPUBLICA ARGENTINA

PRESIDENTE DEL GOBIERNO PROVISIONAL, desde el 6 de septiembre de 1930: Teniente Gral. JOSE F. URIBURU

MINISTERIO: Interior: Dr. Matías G. Sánchez Sorondo. *Relaciones Exteriores y Culto*: Dr. Ernesto Bosch. *Hacienda*: Dr. Enrique S. Pérez. *Justicia e Instrucción Pública*: Dr. Ernesto Padilla. *Guerra*: Gral. Francisco Medina. *Marina*: Contraalmirante Abel Renard. *Obras Públicas*: Ing. Octavio S. Pico. *Agricultura*: Dr. Horacio Beccar Varela.

MINISTERIO DEL INTERIOR (Casa de Gobierno). *Ministro*: Dr. Matías G. Sánchez Sorondo. *Subsecretario*: Dr. Eduardo Bullrich. *Oficial mayor*: Francisco Madero. Se divide en las siguientes oficinas: Territorios Nacionales; Oficina y Despacho; Contabilidad; Padrón Electoral; Mesa Entradas y Salidas.

MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES Y CULTO (Casa de Gobierno). *Ministro*: Dr. Ernesto Bosch. *Secretario de Relaciones Exteriores*: Dr. Adolfo Bloy. *Subsecr. de Culto y Beneficencia*: Dr. Juan G. Valenzuela. Comprende dos subsecretarías: *Subsecretaría de Relaciones Exteriores*: Despacho; Información general; Asesoría Letrada.—Divisiones: Política; Comercial; Técnica de Límites Internacionales; Administrativa.—Oficinas: Habitación; Biblioteca y Archivo; Mesa de Entradas; Legalizaciones y Expedientes; Traducciones; Clave; Ceremonial; Liga de las Naciones; Internacional del Trabajo; De Derecho Internacional; y Legislación Extranjera. *Subsecretaría de Culto y Beneficencia*: División Asuntos Privados; de Beneficencia; Administración de Subsidios.

MINISTERIO DE HACIENDA (Casa de Gobierno). *Ministro*: Dr. Enrique S. Pérez. *Subsecretario*: Dr. Raúl Prebisch. *Oficial Mayor*: D. Carlos Bazo. — Son resortes de este departamento: 1) Contaduría General; 2) Crédito público nacional; 3) Caja de Conversión; 4) Tesorería General; 5) Administración de Impuestos Internos; 6) Oficinas químicas nacionales; 7) Casa de Moneda; 8) Dirección Gral. de Estadística; 9) Administración Gral. de Contrib. Territorial, Patentes y Sellos; 10) y 11) Aduanas y receptorías.

MINISTERIO DE AGRICULTURA (Paseo Colón 974). *Ministro*: Dr. Horacio Beccar Varela. *Subsecretario*: Juan R. Montes de Oca. *Direcciones generales*: Agricultura y Defensa Agrícola, Ganadería, Comercio e Industrias; Minas, Geología e Hidrología; Tierras; Inmigración; Economía Rural y Estadística; Enseñanza Agrícola; Yacimientos Petrolíferos; Meteorología; Laboratorios; Registro Agrícola Ganadero; Administración; Patentes y Marcas.

MINISTERIO DE JUSTICIA E INSTRUCCIÓN PÚBLICA DE LA NACIÓN (Casa de Gobierno). *Ministro*: Dr. Ernesto E. Padilla. *Subsecretario*: Carlos H. Pizzurno (interino).—Son del resorte de la división de justicia: a) Archivo, organización y régimen del Poder judicial de la Nación; b) Promoción de la reforma de la legislación; c) Justicia de los Territorios Nacionales; d) Creación, gobierno y reforma de las cárceles y establecimientos penales de la Nación; e) Estadística judicial, publicaciones del Registro Nacional y Boletín Oficial; f) Tramitación de las solicitudes de gracia; g) Concesión de escrituras públicas; h) Inspección de justicia y de sociedades en general y concesión a las mismas de personería jurídica.—Son del resorte de la división de Instrucción Pública: a) Fomento de la instrucción, educación y cultura de la Na-

ción; b) Enseñanza normal e institutos docentes diversos; c) Universidades; d) Enseñanza especial y sus institutos; e) Observatorios; f) Museos; g) Bibliotecas; h) Archivo G. de la Nación; i) Fomento de Bellas Artes.

MINISTERIO DE GUERRA (Casa de Gobierno). *Ministro*: Gral. Francisco Medina. *Secretaría*: Jefe: Tnte. Cnel. Enrique I. Kottjer. *Oficial Mayor*: Tnte. Cnel. Pedro Sahores. *Jefe de división*: Tnte. Cnel. Luis E. Perlinger. Véase pág. 154. Durante la segunda presidencia del Gral. Julio A. Roca el número de Ministros fué elevado a ocho. El Ministerio de Guerra y Marina se subdividió en dos Ministerios: Guerra y Marina. Fué primer ministro de Guerra, Luis M. Campos y de Marina, Martín Rivadavia.

MINISTERIO DE MARINA (Casa de Gobierno) *Ministro*: Contraalmirante Abel Renard. *Secretaría del Ministro*: Jefe: Cap. de Fragata Eleázar Videla.—*Estado Mayor Gral.* (Santa Fe 2861). Jefe: Cap. de Navío Pedro Gully.—*Direcciones generales*: Material (Bolívar 65). Dtor.: Cap. de Navío Francisco Arnaut. Personal (Belgrano 312). Dtor.: Cap. de Navío Jorge Campos Urquiza. Administrativa: Dtor.: Vicealm. Julián Irizar. Navegación y Comunicaciones (Paraguay 2137). Dtor.: Cap. de Navío Joaquín Arnaut.—*Prefectura General Marítima* (Reconquista 281). Prefecto gral.: Cap. de Navío Julio Castañeda.—*Primera Región Naval*. Jefe: Contraalmirante Enrique G. Fliess.—*Tercera Región Naval*. Cap. de Navío Ricardo Camino.—*Arsenal Naval Bs. Aires* (Dársena N.). Jefe: Cap. de Navío José Guisasaola.—*Laboratorios de la Armada* (Azopardo y E. Unidos). Jefe: Dr. Pedro T. Vignau. *Museo Naval y Biblioteca N. de Marina* (Florida 801). Dtor.: Tomás Obligado.—*Consejo de Guerra permanente para clases y tropas* (En la 1.ª R. N.). Pte.: Cap. de Navío Carlos A. Braña.—*Escuelas Naval* (R. Santiago). Dtor.: Cap. de Navío Pedro S. Casal; de Pilotos y Maquinistas Navales (Reconquista 281) Dtor.: Cap. de Fragata T. Méndez Saravia; de Mecánica (Blandengues 4309-4501). Dtor.: Cap. de Frag. Francisco A. Bengolea; Preparatoria (Isla M. García), Dtor.: Cap. de Frag. A. P. Garnaud; Aviación Naval (Pto. Belgrano), Dtor.: Aerostación Naval (Punta Indio), Dtor.: Cap. de Frag. Marcos Zar; de Radiotelegrafistas (Dársena Norte), Dtor.: Cap. de Frag. Carlos Moneta; de Electricidad (R. Santiago), Dtor.: Tnte. de Navío R. A. Braida; de Torpedos (Río Santiago), Dtor.: Tnte. de Navío Ismael García Torres.—*Vicaría General*, Vicario gral. Mons. Dionisio R. Napal.—*Arsenal de Artillería de Zórate*. Jefe: Cap. de Fragata Francisco Stewart.

MINISTERIO DE OBRAS PÚBLICAS (Casa de Gobierno). *Ministro*: Ing. Octavio S. Pico. *Subsecretario*: Ing. Ricardo Silveira.—*Direcciones generales*: Ferrocarriles; Navegación y Puertos; Obras Sanitarias; Contabilidad; Irrigación; Arquitectura; Puentes y Caminos; Ferrocarriles del Estado; Dirección de Estudios del Riachuelo.

Todo el que tiene conciencia de su individualidad siente en su interior una fuerza siempre impelente que le incita al progresivo perfeccionamiento de su carácter.—Orison Swett Marden.

CONGRESO NACIONAL

Por decreto de fecha 6 de septiembre de 1930, el presidente del Gobierno Provisional declaró disuelto el Congreso. A continuación damos la nómina de los miembros que lo integraban.

DIPUTADOS Capital Federal

Socialistas independientes: Fernando de Andrés, Gregorio M. Beschinsky, Jacinto Boix, Augusto Bunge, Felipe Di Tella, Roberto F. Giusti, Héctor González Iramain, Roberto J. Noble, Federico Pinedo, José Rouco Oliva, Bernardo Sierra, Alfredo L. Spinetto, Antonio de Tomaso y Antonio Zaccagnini.

Radicales oficialistas: Ambrosio Binaghi, Pedro Cagnoni, Joaquín Costa, Andrés Ferrera, Eduardo F. Giuffra, Jerónimo J. Grisolia, José María Gutiérrez, Víctor Juan Guillot, Domingo A. Guzzo, Martín Irigoyen, Enrique Moyano, Miguel Ortiz de Zárate, Félix I. Rolando, Nicolás Selén y Daniel Talens.

Socialista: Nicolás Repetto.
Vacantes: 2.

Buenos Aires

Radicales oficialistas: Máximo Aldazábal, Néstor I. Aparicio, M. José Barbich, Manuel Beguiristain, E. O. Boatti, Francisco Emparanza, Eduardo García Tuñón, Enrique González, Blas Goñi, Francisco Gortari, José M. Grau, Angel M. Lagomarsino, Fermín Liceas, Fernando Lilla, Santiago Maciel, Guillermo Martínez Guerrero, Alejandro Miñones, Pedro R. Núñez, Juan O'Farrell, Raúl F. Oyhanarte, Juan Prat, Inocencio A. Pérez, Carlos A. Sánchez, Arturo Santa María, Emilio P. Siri, Emilio Solanet, Pascual Subiza, Juan Carlos Vázquez y Juan C. Zerillo.

Conservadores: Aurelio F. Amoedo, José María Bustillo (hijo), Raúl Díaz, Manuel A. Fresco, Manuel F. Gnecco, Luis Grisolia, Alberto J. Medus, Edgardo J. Míguez, Rodolfo Moreno, Angel Pintos, Alfredo Rodríguez y Antonio Santamarina.

Vacante: 1.

Catamarca

Radicales oficialistas: Simón Avelaneda y Segundo Guzmán Rodríguez.

Córdoba

Demócratas: José Aguirre Cámara, Carlos A. Astrada, Miguel Angel Cárcano, Nicanor Costa Méndez, Damián Fernández, Oscar Gómez Palmés y Marcial Zarzaga.

Radicales oficialistas: Alejandro Argüello Lencinas, Julio C. Borda, Alejandro Gallardo, Pedro Loustau-Bidaut, Raúl V. Martínez, Andrés J. Noble, José María Piquet y Víctor M. Porta.

Corrientes

Radicales oficialistas: Raúl F. Arballo, Pedro Díaz de Vivar, Julio G. Guastavino y Alfredo Tressens.

Autonomistas: Felipe C. Solari y Adolfo B. Sánchez.
Liberal: Armando Meabe.

Entre Ríos

Radicales oficialistas: Ambrosio A. Artusi, Carmelo I. Artesiano, Angel B. Balbi, Víctor D. Etcheverry, Roberto Lanús y Enrique F. Mihura.

Radicales antipersonalistas: Miguel Aguirrezabala y Francisco Mihura.

Vacante: 1.

Jujuy

Radicales oficialistas: Vicente Arroyabe y Samuel Gómez Henríquez.

La Rioja

Radicales oficialistas: Manuel Alfaro y Ramón Brizuela y Doria.

Mendoza

Radicales oficialistas: Ricardo Báez, Isidro D. Maza, Rufino Ortega y Alfredo Ferrupato. Radical leucista: Francisco J. Trianes.
Vacante: 1.

Salta

Radicales oficialistas: Ernesto F. Bavio y José María Decavi.

Unión provincial: Manuel R. Alvarado.

San Juan

Radicales oficialistas: José Rafael Guerrero y Justo Pastor Zavalla.

Vacante: 1.

San Luis

Radicales oficialistas: Modesto Quiroga y Gilberto A. Zabala.

Vacante: 1.

Santa Fe

Radicales oficialistas: Diógenes C. Antille, Carlos F. Bonazzola, Roque F. Coulin, Gabino Ferrarotti, J. Antonio Gómez, Amancio González Zimmermann, Alcides Greca, José María Hoffmann, Vicente Ingaramo, Rodolfo Prigioni, Amadeo Ramírez, Santiago D. Torretta y Norberto G. Villarruel.

Demócratas: Mario Antello, Francisco E. Correa y Luciano F. Molinas.

Radicales unificados: Juan Luis Ferrarotti, Héctor S. López y Enrique M. Mosca.

Santiago del Estero

Radicales oficialistas: Santiago Beltrán Neiro, José D. Palumbo, Luis F. Soria y Edberto G. de la Vega.

Radicales antipersonalistas: Manuel O. Cáceres y Juan B. Castro.

Tucumán

Radicales oficialistas: Arturo R. Alvarez, Eudoro D. Arzoz, Miguel Mendoza Padilla, Felipe S. Pérez y Guillermo Remis.

Liberales: Pedro Cossio y J. Lucas Penna.

SENADORES

Capital Federal: Mario Bravo, Diego Luis Molinari.—**Buenos Aires:** Delfor del Valle, Pablo Torello.—**Santa Fe:** Armando G. Antille, Alberto J. Paz.—**Entre Ríos:** Luis L. Etcheverry, Leopoldo Melo.—**Corrientes:** Evaristo Pérez Virasoro, Juan R. Vidal.—**Córdoba:** Augusto M. Funes, Benito Soria.—**San Luis:** Epifanio Mora Olmedo, Adolfo Rodríguez Súa.—**Santiago del Estero:** Ramón Gómez, Santiago E. Corvalán.—**Mendoza:** vacantes.—**San Juan:** vacantes.—**La Rioja:** Héctor M. de la Fuente, Carlos Vallejo.—**Catamarca:** Alejandro Ruzo, Fernando M. Soria.—**Tucumán:** Ramón Paz Posse, Alfredo Guzmán.—**Salta:** Luis Linzas, Carlos Serruy.—**Jujuy:** Rudecindo S. Campos.

Vacantes: 6.

Nadie descubra su pecho — por dar alivio a su pena; — que el que su pecho descubre, — por su boca se condena. — *Cantar popular*

PODER JUDICIAL FEDERAL

[L Poder Judicial es el tercero de los poderes públicos en que está dividido el gobierno de la República. Los jueces federales deben ser abogados; son nombrados por el Presidente de la República con acuerdo del Senado y son inamovibles.

CORTE SUPREMA DE JUSTICIA

Presidente:

Dr. José Figueroa Alcorta.

Ministros:

Dr. Julián V. Pera. | Dr. Antonio Sagarna.
Dr. Roberto Repetto. | Dr. R. Guido Lavalle.
Procurador gral.: Dr. Horacio R. Larreta.

Cámaras Federal de Apelaciones

Camaristas: { Dr. Marcelino Escalada.
Dr. Rodolfo S. Ferrer.
Dr. B. A. Nazar Anchorena
Dr. Justo P. Luna.
Dr. José Marcó.
Proc. Fiscal: Dr. Julián Paz.

LA PLATA

Camaristas: { Dr. Ubaldo Benci.
Dr. Luis G. Zervino.
Dr. Julio B. Echegaray
Dr.
Proc. Fiscal: Dr.

PARANÁ

Camaristas: { Dr. M. Ruiz Moreno.
Dr. Julio A. Benítez.
Dr. Aureliano Roigt.
Proc. Fiscal: Dr. Carlos Alberto Arigós.

CÓRDOBA

Camaristas: { Dr. Eleodoro R. Fierro.
Dr. Alejandro Moyano.
Dr. Miguel A. Aliaga.
Dr. Pastor Achával.
Proc. Fiscal: Dr.

ROSARIO

Camaristas: { Dr. Juan Alvarez.
Dr. Carlos M. Avila.
Dr.
Proc. Fiscal: Dr. Guillermo A. Colombres.

Juzgados Federales de Sección

Secciones Jueces y Fiscales
Capital:
En lo Civil y Comercial { Dr. Eduardo Sarmiento
Dr. Saúl M. Escobar.
En lo Criminal y Correccional { Dr. Miguel L. Jantus.
Dr.

Fiscales: { Dr. Rodolfo Medina.
Dr. Emilio L. González.
Dr. Jorge Gondra.

La Plata { Dr. Rafael Leguizamón
Dr. Julio Mello.
Mercedes { Dr. Adolfo Lazcano.
Dr. C. M. Fonrouge
Bahía Blanca { Dr. Emilio J. Mureno.
Dr. Santos Ferreira
Córdoba { Dr. R. Villar Palacio
Dr. R. Otero Capdevila
Bell Ville { Dr. Santiago F. Rius.
Dr.
Corrientes { Dr. Amado J. Sosa.
Dr. Juan C. Lubary.
Paraná { Dr. R. Avila Castilla
Dr. E. Garbino Guerra.
Concep. del Uruguay { Dr. S. M. Irigoyen.
Dr.
Jujuy { Dr. Ernesto Sourrouille
Dr. Luis A. Carezzo
Mendoza { Dr. Melitón Arroyo
Dr. Oscar Guiffazú.

Secciones

Jueces y Fiscales

La Rioja { Dr. H. de la Fuente.
Dr. Juan J. Bustos.
San Luis { Dr. Mar. S. Carreras.
Dr. Dom. Flores (h.).
Santa Fe { Dr. S. Hernández López
Dr. M. López Pujato.
Dr. P. Morcillo Suárez.
Dr. Enrique S. Cáceres
Rosario { Dr. Santos J. Saccone.
Dr. Julio Navarro.
Dr. Sohar Ruiz.
San Juan { Dr.
Santiago { Dr. José I. Cáceres
Dr. Pedro P. Olivera.
Tucumán { Dr. P. Fernández.
Dr. C. García Aráoz.
Salta { Dr.
Dr. M. Gómez Rincón.
Catamarca { Dr. Domingo Cerezo.
Dr. Alejandro Narváez.

Jueces letrados en los Territorios Nacionales
Véase Territorios Nacionales (pág. 148).

TRIBUNALES EN LA CAPITAL FEDERAL

Cámara 1.^a de Apelaciones en lo Civil
(Palacio de Justicia)

Camaristas

Dr. A. G. Barraquero. | Dr. Gastón F. Tobal.
Dr. M. de Vedia y M. | Dr. C. A. Campos.
Fiscal: Dr. M. Mackinlay Zapiola.

Cámara 2.^a de Apelaciones en lo Civil

Camaristas

Dr. Eduardo Coronado. | Dr. Raimundo Salvat.
Dr. C. Tezanos Pinto. | Dr. Juan C. Lagos.
Fiscal: Dr. Joaquín Sayanca.

Cámara de Apelaciones en lo Comercial

Camaristas

Dr. P. B. Meléndez. | Dr. A. N. Matienzo.
Dr. Alberto Estrada. | Dr. Alfredo Labougé.
Dr. Atilio Pessagno.
Fiscal: Dr. José Miguel Padilla.

Cámara de Apelaciones en lo Criminal
y Correccional de la Capital

Camaristas

Dr. Francisco Oribe. | Dr. F. Ramos Mejía.
Dr. R. Ortiz de Rozas. | Dr. L. Luna Olmos.
Dr. D. F. Zabala. | Dr. Jorge E. Coll.
Dr. Juan P. Ramos

Fiscales:

Dr. M. S. Beltrán. | Dr. E. J. Racedo.

Juzgados en lo Comercial

Dr. Adolfo Rawson. | Dr. Juan J. Britos, h.
Dr. J. Amuchástegui. | Dr. Santos Faré
Dr. Fernando Cermesoni.

Juzgados en lo Civil

Dr. Martín Abelenda. | Dr. R. Ramos Oneto.
Dr. C. A. Varangot. | Dr. R. F. Olmedo.
Dr. J. F. Alcorta. | Dr. N. Gont. Iramain
Dr. R. D. Mantilla. | Dr. Mariano Grandoli
Dr. Horacio Bouquet. | Dr. R. P. de Peralta.

Una sociedad que indefinidamente se detiene en un estado de evolución que otras del mismo tronco salvaron ya, es sociedad destinada a ser fatalmente eclipsada.—M. de Oliveira Lima.

Juzgados del Crimen

Dr. B. García Torres. | Dr. C. M. Martínez.
Dr. Alberto Speroni. | Dr. Carlos P. Goyena.

Juzgado en lo Correccional

Dr. A. V. Obligado. | Dr. César Viale
Dr. Victorino Ortega.

Juzgados de Instrucción en lo Criminal

Dr. A. González Oliver. | Dr. M. R. Ocampo.
Dr. Ign. Irigoyen, h. | Dr. Ant. Lamarque.
Dr. Emilio C. Díaz. | Dr. C. F. Benítez.
Dr. A. Avell. Hurgio. | Dr. Jaime Llavallol.
Dr. A. Moreno. | Dr. E. Esc. Echagüe.

Agentes Fiscales

En lo Criminal y Correccional

Dr. Jacinto Malbrán. | Dr. F. Santa Coloma.
Dr. P. Achával N. | Dr. Ernesto Jérez.
Dr. J. W. Segovia. | Dr. Angel Gordillo.
Dr. Luis A. Barberis. | Dr. Raúl Canevari.

En lo Civil y Comercial

Dr. E. Estrada Zelis. | Dr. F. Barroetaveña.
Dr. Horacio Dobranich. | Dr. Perazzo Naón.

Defensorías de Menores

Dr. Agust. Fernández. | Dr. Enrique C. Ruiz.
Dr. Pedro Colombo.

Asesores de Menores

Dr. Daniel Bausch. | Dr. Carlos A. Alcorta.
Dr. Manuel Berclervide.

Defensoría de pobres, incapaces y ausentes

Dr. M. Quirno Costa. | Dr. Luis Melo.
Dr. | Dr. L. Lagos García.
Dr. | Dr. R. P. Emiliani.
Dr. Emilio Castro. | Dr. J. Luxardo García.
Dr. | Dr. C. Atwell Ocampo.
Dr. Manuel Oruz. | Dr. A. Pérez Colman.

Médicos de los Tribunales

Dr. E. Klappenbach. | Dr. José Delpiano.
Dr. Mart. R. Arana. | Dr. Juan José Caride.
Dr. Julio E. Neumeier. | Dr. P. Pietranera.
Dr. Vicente Novaro. | Dr. Julio G. Nogués.
Dr. Julio A. Uballes. | Dr. E. L. Bancalari.
Dr. E. Beláustegui. | Dr. Alberto Ocampo.

Archivo de los Tribunales

Jefe: Dr. Guillermo M. Cullen.
Inspección general de Justicia (Bólfar 65)
Reg. P. de Com. y Fianzas de Excárcelac.
Encargado de Registro: Dr. Araujo Villar.

Registro de Mandatos

Director: Dr. Juan Francisco de Larrechea.

Registro de propiedades

Director: Dr. Ramón Ledesma

Patentes y Marcas

Jefe: Rafael Ramos Mejía.

Boletín Judicial

Director: Dr. Manuel F. Fernández.

LIMITES Y UBICACION DE LOS JUZGADOS DE PAZ Y ALCALDIAS

Sección 1, Lavalle 462.—Córdoba. Leandro N. Alem, Rivadavia, Maipú.
Sección 2, Bolívar 750.—Rivadavia, Independencia, Paseo Colón, Chacabuco.
Sección 3, Lavalle 956.—Córdoba, Rivadavia, Maipú, Libertad.
Sección 4, Alsina 920.—Rivadavia, Independencia, Chacabuco, Salta.
Sección 5, Viamonte 1614.—Córdoba, Rivadavia, Libertad, Rodríguez Peña.
Sección 6, Sgo. del Estero 338.—Rivadavia, Independencia, Salta, Pozos.
Sección 7, Tucumán 1955.—Córdoba, Rivadavia, Rodríguez Peña, Presidente Uruburu.
Sección 8, Moreno 2577.—Rivadavia, Independencia, Pozos, Catamarca.
Sección 9, Paso 479.—Córdoba, Rivadavia, Presidente Uruburu, Juan Jaurés.
Sección 10, San Juan 2870.—Independencia, Garay, Luca, Pavón, Pasco, Castro Barros.
Sección 11, Humahuaca 3549.—Córdoba, Rivadavia, Juan Jaurés, Medrano.
Sección 12, Inclán 3027.—Pavón, Luca, Garay, Jujuy, Colonia, Av. Alcorta, Labardén, Riachuelo, Av. Sáenz, Av. La Plata.
Sección 13, C. Pellegrini 1146.—La ribera, Córdoba, L. N. Alem, Libertad.
Sección 14, Bolívar 1554.—Independencia, Martín García, P. Colón, Chacabuco.
Sección 15, Vicente López 1669.—La ribera, Córdoba, Libertad, Junín.
Sección 16, Humberto I 987.—Independencia, Caseros, Chacabuco, Salta.
Sección 17, Las Heras 3483.—Córdoba, Medrano, Soler, Av. Int. Buitrich, Arroyo Maldonado, ribera del Río de la Plata, Gallo.
Sección 18, Cochabamba 1594.—Independencia, Garay, Salta, Pasco.
Sección 19, Ituzaingo 888.—Riachuelo, M. de Oca, Magallanes, Patricios, Caseros, Martín García, Piedras, Av. Alcorta, Labardén.

Sección 20, Brandseñ 395.—Magallanes, Pedro Mendoza, Brasil, Pilcomayo, Martín García, Patricios.
Sección 21, Charcas 2337.—La ribera, Córdoba, Junín, Gallo.
Sección 22, Cabildo 1474.—Warnes, La ribera, A. Maldonado, Pampa.
Sección 23, Aménábar 2260.—Ribera del Río de la Plata, Zufriategui, Av. General Paz, Ferrocarril, Avda. Melián, Pampa.
Sección 24, J. M. Moreno 666.—Díaz Vélez, Gaona, Pavón, Asamblea, Medrano, Castro Barros, E. Mitre, Cucha-Cucha, Neuquen.
Sección 25, Membrillar 33.—Riachuelo, La carra, Avda. Gral. Roca, M. Acosta, J. B. Alberdi, San Pedro, Nazca, Gaona, Concordia, Tres Cruces, Constituyentes, Chorroarín, Warnes, César Díaz, Espinosa, Cucha-Cucha, E. Mitre, Castañeres, Asamblea, Vernet, Avda. La Plata, Avda. Sáenz.
Sección 26, Seguro 58.—Riachuelo, Avda. Gral. Paz, Tres Cruces, Concordia, Gaona, Nazca, San Pedro, J. B. Alberdi, Mariano Acosta, Gral. Roca, Lacarra.
Sección 27, Pozos 1768.—Garay, Camino Puente Alsina, Salta y Avda. Alcorta, Jujuy y prolongación Colonia.
Sección 28, Rioja 587.—Rivadavia, Independencia, Catamarca, Castro Barros.
Sección 29, Balcarce 1471.—Maipú, L. N. Alem, Paseo Colón, Brasil, murallón exterior del puerto, ribera Río de la Plata.
Sección 30, Pacheco 274.—Av. Gral. Paz, vías del F. C. A., Melián, Pampa, Donato Alvarez, Triunvirato, Chorroarín, Constituyentes, Tres Cruces.
Sección 31, Triunvirato 461.—Soler, D. Vélez, Medrano, Arroyo Maldonado.
Sección 32, California 1569.—Magallanes, El Riachuelo, Avda. Montes de Oca de Magallanes a Pedro Mendoza.

Toma el huevo de una hora, — el pan de aquel mismo día, — el vino que tenga un año, — y algo menos la gallina. — *Cantar popular.*

EJERCITO ARGENTINO

Todo ciudadano argentino está obligado a armarse en defensa de la Patria y de la Constitución conforme a las leyes que al efecto dicte el Congreso y a los decretos del Ejecutivo Nacional. Las épocas de enrolamiento son los meses de enero y febrero y julio y agosto, de cada año, y el plazo que acuerda la ley para esta obligación, es dentro de los siete meses de haber cumplido los diez y ocho años de edad. Las oficinas ante las cuales los ciudadanos deben concurrir a enrolarse, son las del Registro Civil que por su domicilio corresponda. Entendiéndose por domicilio, a los fines del enrolamiento, el lugar donde reside la familia o donde trabaja habitualmente el ciudadano o donde está el asiento de sus negocios. Los que se encuentren de tránsito o radicados en el extranjero deben enrolarse en las mismas épocas, en la oficina consular más cercana al lugar de su residencia. Los ciudadanos por naturalización son libres de prestar o no este servicio por el término de diez años contados desde el día que obtengan su carta de ciudadanía.

Ministro de Guerra. Gral. Jefe División Francisco Medina.

Ministerio de Guerra (Casa de Gobierno).—

Secretaría: Jefe: Tte. Cnel. Enrique Rottjier.
Auditoría Gral. de Guerra y Marina, J. E. Uriburu 931.

Consejo Supremo de Guerra y Marina, Azcuénaga 1077.

Consejo de Guerra para Jefes y Oficiales, Charcas 2240.

Consejo de Guerra permanente para suboficiales y tropa del Ejército, Córdoba 2335.

Comisión Revisora de Pensiones Militares, Larrea 560. Presid.: Cnel. Joaquín Leiva.

Dirección de Remonta, Paraguay 2245. — Director: Cnel. Alfredo Fauché.

Dirección Gral. de Tropas y Servicios de Comunicaciones, Avda. Bultrich y Cerviño

Dirección Gral. del Personal, Larrea 560. — Director: General de Brigada Luis Bruce.

Dirección Gral. del Personal, 1.ª Div., Larrea 560.—Jefe: Cnel. Juan F. Ferrari.

Dirección Gral. del Personal, 2.ª Div., Casa de Gobierno.—Jefe: Cnel. Juan A. Vidal.

Dirección Gral. del Personal, 3.ª Div., Larrea 560, 8.º piso.—Jefe: Cnel. Samuel Villafañe.

Dirección Gral. del Personal, 4.ª Div., Larrea 560, 4.º p.—Jefe: Cnel. Anselmo Juanto.

Dirección Gral. de Arsenales de Guerra, Pozos 1765.

Dirección Gral. de Ingenieros, Paraná 1048. Director: Cnel. Juan Pistarini.

Dirección Gral. de Administración, Paseo Colón 1407. — Director: Gral. de Brigada Tomás Martínez.

Dirección Gral. de Sanidad, Pozos 2133. — Director: Cnel. asimil. Dr. Alberto Levene.

Dirección Gral. de Aeronáutica, Las Heras 1842.—Dtor.: Tte. Cnel. Angel M. Zuleaga.

Dirección Gral. de Tiro y Gimnasia, Paraguay 2247. — Director: Gral. de División Eneas C. Alvarez.

Estado Mayor Gral. del Ejército, Paso 557. Jefe: Cnel. Eduardo Fernández Valdez.

Hospital Militar Central, Pozos 2133. Director: Tte. Cnel. asimil. Dr. Eugenio Galli.

Instituto Geográfico Militar, Cabildo 381. — Director: Cnel. Benedicto Ruzo.

Vicaría Gral. del Ejército, Larrea 560, 2.º piso.—Vicario General. Monseñor Santiago L. Copello.

— I DIVISION (Capital Federal) —

Comprende la Capital Federal.

COMANDANTE: Cnel. Nicolás C. Accame.

Jefe de E. Mayor:

Comandante de infantería: Cnel. Julio C. Costa.

Comandante de ingenieros: Tte. Cnel. Rafael J. Macías.

Comandante de artillería:

Distritos de enrolamiento. — N.º 1: Bulev.

Circunvalación, Río de la Plata, Av. Ocampo, Cnel. Díaz, Bulnes, Córdoba, Río de Janeiro, Chubut, Gaona (circunscripciones 15, 16, 17 y 18). Oficinas: Paraguay 2264.

N.º 2: Boedo Bulnes, Coronel Díaz, Avda. Ocampo, Río de la Plata, Independencia (circunscripciones 9, 10, 11, 13, 14, 19 y 20). Oficinas: Paraguay 2161.

N.º 3: Av. Sáenz, Boedo, Independencia, Río de la Plata, Riachuelo (circunscripciones 2, 3, 4, 8 y 12). Oficinas: José Evaristo Uriburu 963.

N.º 4: Bulev. Circunvalación, Av. Gaona, Chubut, Río de Janeiro, Córdoba, Bulnes, Boedo, Av. Sáenz, Riachuelo, Av. Gral. Paz (Matanza) (circunscripciones 1, 5, 6 y 7). Oficinas: Santa Fe 3766.

Distrito complementario: Paraguay 2277.

— II DIVISION (Campo de Mayo) —

Comprende la provincia de Buenos Aires y los territorios de Pampa, Neuquén, Río Negro, Chubut, Santa Cruz y Tierra del Fuego.

COMANDANTE: Cnel. Manuel A. Rodríguez, Jefe de E. Mayor: Tte. Cnel. Abraham Schweizer.

Comandante de infantería:

Comandante de caballería:—Comandante: Cnel. Andrés Sabalair.

Comandante de artillería: Tte. Cnel. Raúl Mones Ruiz.

Comandante ingenieros: Tte. Cnel. Alberto Campi.

Distritos de enrolamiento.—13 S. Nicolás, 14 Zárate, 15 Avellaneda, 16 Mercedes, 17 Junín, 18 Bragado, 19 La Plata, 20 Chascomús, 21 Saladillo, 22 Dolores, 23 Tandil, 24 Bahía Eduardo, 25 Neuquén, 26 Trelew, 65 Santa Rosa (Pampa), 66 Viedma, 68 San Martín (B.A.).

— III DIVISION (Paraná) —

Comprende las provincias de Entre Ríos, Santa Fe, Corrientes y los territorios de Misiones, Chaco y Formosa.

COMANDANTE: Cnel. Francisco Fassola Ostaño.

Jefe de E. Mayor: Tte. Cnel. H. Crespo.

Comandante de infantería: Tte. Cnel. Ernesto Ramírez. (Paraná).

Brigada de caballería:—Comandante.

Comandante de artillería: Tte. Cnel. Carlos A. Gómez. (Diamante).

Comandante de ingenieros:

Los pueblos necesitan de la existencia de un tipo simbólico a quien adjudicar las condiciones que tienen por mejores; el valor, la fe, el canto, la palabra jurada.—Pablo Rojas Paz.

EJERCITO ARGENTINO

Distritos de enrolamiento.—27 Corrientes, 28 Curuzú-Cuatiá, 29 Goya, 30 Concordia, 31 Nogoyá, 32 Paraná, 33 Rosario, 34 Casilda, 35 Cañada de Gómez, 36 Santa Fe, 37 Rafaela, 38 San Justo 39 Resistencia, 40 Posadas, 67 Formosa.

IV DIVISION (Córdoba)

Comprende las provincias de Córdoba, San Luis, Mendoza, San Juan y La Rioja.

COMANDANTE: Gral. de Brigada Basilio B. Pertiné.

Jefe de E. Mayor: Onel. Francisco Guido y Lavalle.

Comandante de infantería: Tte. Onel. Mauricio Monzón.

Brigada de caballería.—Comandante.....

Comandante de artillería:

Comandante de ingenieros:

Distritos de enrolamiento. 41 Jesús María, 42 Río Segundo, 43 Córdoba, 44 Bell Ville, 45 Villa María, 46 Río Cuarto, 47 La Rioja, 48 Cruz del Eje, 49 San Juan, 50 San Luis (Capital), 51 Mendoza (Capital), 52 San Rafael (Mza.).

V DIVISION (Tucumán)

Comprende las provincias de Tucumán, Santiago del Estero, Catamarca, Salta, Jujuy y el territorio de los Andes.

COMANDANTE: Gral. de Brigada Francisco M. Vélez.

Jefe de E. Mayor:

Comandante de infantería (Tucumán): ..

Comandante de artillería (Salta)

Comandante de ingenieros (Tucumán)....

Distritos de enrolamiento.—53 Catamarca, 54 Andalgala, 55 Villa Alberdi, 56 Monteros, 57 Tucumán, 58 Alderete, 59 Frías (Sgo.), 60 La Banda, F.O.C.A., 61 Sgo del Estero (Capital), 62 Cerrillos (Salta), 63 Salta (Capital), 64 Jujuy (Capital).

INFANTERIA

Regimiento 1 — Palermo.
Regimiento 2 — Palermo.
Regimiento 3 — Cuartel Arsenal.
Regimiento 4 — Campo de Mayo
Batallón 3 — Pozos 1765 (Cap.)
Regimiento 5 — Bahía Blanca.
Regimiento 6 — Mercedes (Ba. As.).
Regimiento 7 — La Plata.
Regimiento 8 Montada — Campo de Mayo.
Regimiento 9 — Corrientes (Cap.)
Regimiento 10, Montada — O. del Uruguay.
Regimiento 11 — Rosario.
Regimiento 12 — Santa Fe.
Regimiento 13 — Córdoba.
Regimiento 14 — Río IV.
Regimiento 15 — O. Gral. Sarmiento (S J.).
1.º Batallón en San Juan; 2.º en La Rioja.
Regimiento 16 — Mendoza.
Regimiento 17 — Catamarca.
Regimiento 18 — Sgo. del Estero.
Regimiento 19 — Tucumán.
Regimiento 20 — Jujuy.

CABALLERIA

Granaderos a caballo. — L. M. Campos 950 (Cap. Federal).
Rgnito. 1 — Las Lajas (Neuquen).
Rgnito. 2: Lanceros Gral. Paz—O. de Mayo.
Regimiento 3 — Gualeguay.
Rgnito. 4: Coraceros Gral. Lavalle—V. Mercedes (S. L.).
Rgnito. 5: General Güemes — Salta.

Regimiento 6 — Concordia.
Regimiento 7 — Cuadro Nacional (Mza.).
Rgnito. 8: Caz. G. Necochea—Liniers, F.O.O.
Regimiento 9 — Curuzú Cuatiá (Ctes.).
Regimiento 10 — Campo de Mayo.
Regimiento 11 — Paso de los Libres.
Regimiento 12 — Campo de los Andes (Mza.)
Rgnito de Gendarmería—Las Lomitas (For.)

ARTILLERIA --

Regimiento 1 — Liniers (F.O.O.).
Regimiento 2 — Campo de Mayo.
Regimiento 3 — Diamante.
Regimiento 4 — Córdoba.
Regimiento 5 — Campo G. Belgrano (Salta).

ARTILLERIA A CABALLO

2.º Grupo — Campo de Mayo.
3.º Grupo — Goya (Ctes.).
4.º Grupo — San Luis.

ARTILLERIA DE MONTANA

Grupo N.º 1: Mendoza; Grupo N.º 2: Salta.
Destacamento Cuyo Mendoza.

AVIACION

Base aérea El Palomar.
Escuela Militar de Aviación, El Palomar.
Primer Grupo de Observación, El Palomar.

Base aérea Paraná.
Grupo 3.º de Observación, Paraná.
Grupo 4.º de Observación, Paraná.

INGENIEROS

Zapadores Pontoneros:

Batallón 1 San Nicolás.
Batallón 2 O. Rivadavia.
Batallón 3 Paraná.
Batallón 4 Córdoba.
Batallón 5 Tucumán.

FERROCARRILERS

Batallón 1 — Concordia.

DESTACAMIENTOS DE MONTANA

Cuyo: en Mendoza. — Norte: en Salta.

ESQUELAS E INSTITUTOS

Superior de Guerra, Dorrego 2634. (Capital Federal) — Director Onel. Miguel Duval.
Colegio Militar, San Martín (F.C.O.A.). — Director: Onel. Francisco Reynolds.
Caballería (Regimiento 2 de caballería). — Campo de Mayo.
Escuela de Artillería (Regimiento 6 de artillería montada) — Campo de Mayo.
Infantería (Campo de Mayo).
Suboficiales (Campo de Mayo).
Mecánicos, Pozos y Brasil (Cap. Federal).
Escuela de Comunicaciones, El Palomar.
Escuela de Radiotelegrafistas Militares, Av. Bullrich y Cerviño (Cap. Federal).
Escuela de Gimnasia y Esgrima, Pozos 1765 (Capital Federal).

ARSENALES DE GUERRA

Esteban de Luca — Pozos 1765.
San Lorenzo — Puerto Borgia.
J. M. Rojas — Holmberg (Córdoba).

COMPAÑIAS

Archivistas y Ciclistas — Paraguay 2267.
Administración — Balcarte 1452.
Obrera Topográfica — Cabildo 801.

REPRESENTACION DIPLOMATICA Y CONSULAR DE LA REPUBLICA ARGENTINA

La República Argentina sostiene en el extranjero legaciones diplomáticas, cuyos jefes llevan el título de "Embajadores" y "Enviados Extraordinarios y Ministros Plenipotenciarios". Los consulados son de tres categorías: Consulados Generales, Consulados y Viceconsulados.

- Alemania.**—Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario: Dr. Ernesto Restelli, Berlín. *Consulados generales:* Hamburgo, Munich. *Consulados:* Berlín, Bremen, Francfort del Meno, Colonia, Wiesbaden.
- Austria.**—Enviado Extr. y Ministro Plen.: Cnel. Martin Bortagaray (Austria y Hungría), Viena. *Consulado General:* Viena.
- Australia.**—*Consulado* *gral.:* Melbourne.
- Bélgica.**—*Env. Extr. y Min. Plen.:* Bruselas. *Consulado General:* Amberes. *Consulado:* Bruselas.
- Bolivia.**—*Env. Extr. y Min. Plen.:* Dr. Horacio Carrillo. *La Paz. Consulado:* La Paz.
- Brasil.**—*Embajador:* Dr. Antonio Mora y Araujo. Río de Janeiro. *Consulados Generales:* Río de Janeiro y Porto Alegre. *Consulados:* San Pablo, Santos, Uruguayana.
- Bulgaria.**—*Consulado General:* Sofía.
- Canadá.**—*Consulado General:* Ottawa.
- Centro América.**—*Env. Extr. y Min. Plen.:* Panamá, Costa Rica, El Salvador, Guatemala, Honduras, N. caragua), San José de Costa Rica.
- Colombia.**—*Env. Extr. y Min. Plen.:* Dr. Rodolfo Freyre. Bogotá. *Consulado General:* Bogotá.
- Costa Rica.**—*Consulado General:* San José. (Véase Centro América).
- Cuba.**—*Env. Extr. y Min. Plen.:* Dr. Laurentino Olascoaga. Habana (Cuba y Rep. Dominicana). *Consulado General:* Habana.
- Checo-Eslovaquia.**—*Env. Extr. y Min. Plen.:* Polonia, Rusia, Finlandia, Checo-Eslovaquia), Praga. *Consulado General:* Praga.
- Chile.**—*Embajador:* Dr. Federico Quintana. Santiago. *Consulado General:* Valparaíso. *Consulados:* Magallanes, Valdivia, Santiago, Los Andes.
- China.**—*Consulado:* Shangai (clausurado).
- Dantzig.**—*Consulado General:* Dantzig.
- Dinamarca.**—(Véase Suecia). *Consulado General:* Copenhague.
- Ecuador.**—*Env. Extr. y Min. Plen.:* D. Atilio Barilari. Quito.
- Egipto.**—*Viceconsulados:* Alejandría, Port Said.
- El Salvador.**—(Véase Centro América).
- España.**—*Embajador:* Sr. Daniel García Mansilla. Madrid. *Consulado Gral.:* Barcelona. *Consulados:* Bilbao, Cádiz, Málaga, San Sebastián, Vigo, Coruña, Madrid, Sevilla, Las Palmas (I. Canarias), Gijón, Santa Cruz de Tenerife, Villagarcía.
- Estados Unidos de América.**—*Embajador:* Dr. Manuel Mulbrán. Washington. *Consulados Generales:* N. York y San Francisco. *Consulados:* Chicago, Boston, Filadelfia, Baltimore, Buffalo, Norfolk.
- Estonia.**—*Viceconsulado:* Reval.
- Finlandia.**—(Véase Checo-Eslovaquia). *Viceconsulado:* Helsngfors.
- Francia.**—*Embajador:* Dr. Tomás Le Breton. París. *Consulado General:* París. *Consulados:* Burdeos, Havre, Marsella, Boulogne sur Mer, Cherburgo, Dunkerque, Lyon, Niza, Tolosa, Pau.
- Gran Bretaña.**—*Embajador:* Dr. José E. Uriburu. Londres. *Consulados Generales:* Lon-
- dres, Dublin, Liverpool. *Consulados:* Cardiff, Glasgow, Newcastle-on-Tyne, Newport Moa, Southampton.
- Grecia.**—(Véase Reino de los Servios, Croatas y Eslovenos). *Viceconsulado:* Atenas.
- Guatemala.**—(Véase Centro América).
- Haiti.**—*Viceconsulado:* Jeremías.
- Honduras.**—(Véase Centro América).
- Hungría.**—*Consulado General:* Budapest (Véase Austria).
- Irlanda.**—*Consulado General:* Dublin.
- Islandia.**—*Viceconsulado:* Reykjavik.
- India Inglesa.**—*Viceconsulado:* Calcuta.
- Italia.**—*Embajador:* Dr. Fernando Pérez. Roma. *Consulado Gral.:* Génova. *Consulados:* Koma, Nápoles, Palermo, Turin, Milán, Trieste, Catania, Liorna.
- Japón.**—*Env. Extr. y Min. Plen.:* Dr. Mario Ruiz de los Llanos. Tokio. *Consulado General:* Kobe. *Consulado:* Yokohama.
- Letonia.**—*Consulao:* Riga.
- Lituania.**—*Viceconsulado:* Kovno.
- Liechtenstein.**—*Viceconsulado:* Vaduz.
- Marruecos.**—*Consulado gral.:* Rabat.
- Mejico.**—*Embajador:* Dr. Sergio García Uriburu. *Consulado Gral.:* Méjico.
- Nicaragua.**—(Véase Centro América).
- Noruega.**—(Véase Suecia). *Consulado General:* Oslo.
- Nueva Zelandia.**—*Consulado General:* Wellington.
- Paises Bajos.**—*Env. Extr. y Min. Plen.:* Dr. Paulino Liambi Campbell. La Haya. *Consulado General:* Amsterdam. *Consulado:* Rotterdam.
- Panamá.**—(Véase Centro América). *Viceconsulado:* Colón.
- Paraguay.**—*Env. Extr. y Min. Plen.:* Dr. Ricardo Olivera. Asunción. *Consulado Gral.:* Asunción. *Consulados:* Villaeta, Villa del Pilar.
- Perú.**—*Embajador:* D. Jacinto L. Villegas. Lima. *Consulado Gral.:* Lima.
- Polonia.**—(Véase Checo-Eslovaquia). *Consulado Gral. y Cancillería:* Varsovia.
- Portugal.**—*Env. Extr. y Min. Plen.:* Lisboa. *Consulado Gral.:* Lisboa. *Consulado:* Oporto.
- Reino de los Servios, Croatas y Eslovenos.**—*Env. Extr. y Min. Plen.:* D. Alberto Candiotti. Belgrado. *Consulado Gral.:* Belgrado. *Consulados:* Spiato y Zagreb.
- República Dominicana.**—Véase Cuba.
- Rumania.**—*Consulado General:* Bucarest.
- Rusia.**—(Véase Checo-Eslovaquia).
- Santa Sede.**—*Embajador:* Dr. Alberto Blancas. Roma.
- Siria.**—*Consulado General:* Beirut.
- Sud Africa.**—*Consulado G. al.:* Capetown.
- Suecia.**—*Env. Extr. y Min. Plen.:* Dr. Felipe A. Espil. (para Dinamarca, Noruega y Suecia). Estocolmo. *Consulado General:* Estocolmo.
- Suiza.**—*Env. Extr. y Min. Plen.:* Sr. José María Cantillo. Berna. *Consulado General:* Ginebra. *Consulado:* Zurigo.
- Turquía.**—*Consulado General:* Constantinopla.
- Uruguay.**—*Embajador:* Dr. Carlos de Estrada. Montevideo. *Consul. Gral.:* Montevideo.
- Venezuela.**—*Env. Extr. y Min. Plen.:* Dr. Leopoldo Díaz. Caracas. *C. Gral.:* Caracas.

LEGACIONES Y CONSULADOS EXTRANJEROS EN LA REPUBLICA ARGENTINA

Alemania.—Env. Extr. y Min. Plen.: D. Federico von Keller. *Cancillería:* Alem 168. *Consulado Gral.:* Bs. Aires, 25 de Mayo 145.

Austria.—Enviado Extr. y Ministro Plen.: Sr. Antonio Retschek, Maure 2155. *Consulado General:* Bs. Aires, San Martín 195. U. T. 33 Avenida 6446.

Belgica.—Enviado Extr. y Ministro Plen.: Enrique Keteles. *Cancillería:* Juncal 969. *Consulado:* Buenos Aires, Juncal 869. U. T. 41 Plaza 2391.

Bolivia.—Env. Extr. y Min. Plen.: *Charcas* 1173. *Consulado General:* Bs. Aires, Méjico 1108. U. T. 38 Mayo 4091.

Brasil.—Embajador: Dr. José de Paula Rodrigues Alves. *Cancillería:* Callao 1565. *Consulado General:* Bs. Aires., Maipú 550 U. T. 81 Retiro 1848.

Checo-Eslovaquia.—Env. Extr. y Min. Plen.: D. Eduardo Machaty. *Consulado:* Junin 1243, Bs. Aires.

Chile.—Embajador: D. José F. Urrejola. *Cancillería:* Esmeralda 851. *Consulado Gral.:* Lavalle 710, Bs. Aires. U. T. 81 Retiro 4586.

Colombia.—Env. Extr. y Min. Plen.: Dr. Pomponio Guzmán.

Costa Rica.—*Consulado General.* Buenos Aires, Talcahuano 309.

Cuba.—Env. Extr. y Min. Plen.: Dr. Nestor Carbonell. *Cancillería:* Charcas 554. *Consulado:* Bs. Aires, Lavalle 1059. U. T. 85 Libertad 2746.

Dinamarca.—Env. Extr. y Min. Plen.: D. Knud A. Monrad Hansen. *Cancillería:* Lavalle 630. *Consulado General:* Lavalle 636. U. T. 31 Retiro 3052.

Ecuador.—Env. Extr. y Min. Plen.: Dr. Rafael H. Elizalde. *Cancillería:* Esmeralda 1372. *Consul. Gral.:* Bs. As., Esmeralda 1372. U. T. 41 Plaza 2823.

El Salvador.—*Consulado General:* Buenos Aires, Talcahuano 309. U. T. 85 Liber. 3485.

España.—Embajador: D. Alfonso Danuvia. *Cancillería:* Av. Alvear 2975. *Consulado General:* Bs. Aires, Moreno 1442. U. T. 87 Rivadavia 3205.

Estados Unidos de América.—Embajador Sr. Roberto Woods Bliss.—*Cancillería:* Arroyo 1012. *Consulado:* Bs. Aires, Av. S. Peña 657. U. T. 33 Avenida 0548.

Finlandia.—Min. Plen.: Sr. Georg Achates Gripenberg. Guido 2676. U. T. 44 Junc. 2073. *Consulado General:* Bs. As., San Martín 201.

Francia.—Embajador: Sr. Luis Jorge Raúl Clinchant. *Cancillería:* Basavilbaso 1258. *Consulado:* Bs. Aires, Reconquista 165. U. T. 38 Avenida 3381.

Gran Bretaña.—Embajador: Sir James William Ronald Macleay. *Cancillería:* Reconquista 314. *Consulado General:* Sarmiento 443. Bs. Aires. U. T. 31 Retiro 2918.

Grecia.—*Consulado General:* Bs. Aires, Av. de Mayo 1370. U. T. 38 Mayo 2328.

Guatemala.—Viceconsul.: Bs. As., Bmé. Mitre 478. U. T. 33 Avenida 3563.

Haití.—*Consulado General:* Buenos Aires, Paseo Leandro N. Alem 401.

Honduras.—*Consulado Gral.:* Buenos Aires, Bernardo de Irigoyen 380. U. T. 37 Rivadavia 2218.

Hungria.—Min. Plen.: D. Eugenio Nelky. *Consulado:* Bs. Aires, Ainaia 1219. U. T. 37 Rivadavia 0058.

Italia.—Embajador: Conde Bonifacio Pinotti Morano di Custozza. *Cancillería:* Las Heras 1914. *Consulado General:* Bs. Aires, Avda. Quintana 475. U. T. 41 Plaza 2050.

Japón.—Env. Extr. y Min. Plen.: Sr. Jiro Yamazaki. *Cancillería:* Bs. Aires, Reconquista 134. *Consulado:* Reconquista-134, Bs. As. U. T. 33 Avenida 3218.

Letonia.—*Consulado:* Bs. Aires, Avda. de Mayo 953. U. T. 38 Mayo 3837.

Lituania.—*Consulado:* Bs. Aires, Anchoarena 28. U. T. 62 Mitre 3015.

Méjico.—Embajador: *Cancillería:* San Martín 50. *Consulado Gral.:* San Martín 50, Bs. As. U. T. 31 Retiro 3052.

Nicaragua.—*Consulado General:* Bs. Aires, Bulnes 2580. U. T. 71 Palermo 0736.

Noruega.—Env. Extr. y Min. Plen.: Dr. Carlos F. Sandberg. *Cancillería:* Esmeralda 1259. *Consulado:* Bs. Aires, Esmeralda 1259. U. T. 41 Plaza 4405.

Paraguay.—Env. Extr. y Min. Plen.: Dr. J. D. van Kotwijk Verschuur. *Cancillería:* Canning 2833. *Consulado general:* Bs. Aires, Bmé. Mitre 311. U. T. 33 Avenida 4680.

Panamá.—Env. Extr. y Min. Plen.: Dr. Nicolás Victoria Jaen. *Cancillería y Consulado General:* Bs. Aires, Perú 1320. U. T. 33 Avenida 2803.

Paraguay.—Env. Extr. y Min. Plen.: Dr. Vicente Rivarola. *Cancillería:* Santa Fe 1762. *Consulado Gral.:* Bs. Aires, Libertad 1122. U. T. 41 Plaza 1448.

Perú.—Embajador: Dr. Felipe Barreda y Laas. *Cancillería:* R. Peña 1051. *Consulado General:* Buenos Aires, Callao 232. U. T. 47 Cuyo 8634.

Polonia.—Env. Extr. y Min. Plen.: Sr. Ladislao Mazurkiewicz. R. Peña 2012. *Consulado General:* Bs. Aires, Las Heras 1617. U. T. 44 Juncal 4180.

Portugal.—Env. Extr. y Min. Plen.: Dr. Amadeo Ferreira de Almeida. *Cancillería:* Arroyo 856. *Consulado:* Bs. As., Córdoba 817. U. T. 41 Plaza 0658.

Reino de los Serrios, Groatas y Eslovenos. Env. Extr. y Min. Plen.: Dr. Milorad Straznicky. Charcas 1705. *Consulado General:* Av. de Mayo 1370. U. T. 38 Mayo 5417.

República Dominicana.—Enviado Extr. y Min. Plen.: *Consulado Gral.:* San Martín 296.

Rumania.—*Consulado General:* Sarmiento 459. Bs. Aires. U. T. 81 Retiro 3767.

Rusia.—Enviado Extr. y Ministro Plen.: Sr. Eugenio Stein. Corrientes 2751.

Santa Sede.—Nuncio Apostólico: Monsiñor Felipe Cortesi. *Cancillería:* Río Bamba 1227.

Suecia.—Env. Extr. y Min. Plen.: Dr. Erik Einar Ekstrand. *Cancillería:* Libertad 1630. *Consulado:* Bs. Aires, Avda. de Mayo 1390.

Suiza.—Enviado Extr. y Ministro Plen.: Dr. Carlos Egger. *Cancillería:* Arenales 1908. *Consulado Gral.:* Bs. Aires, Arenales 1908. U. T. 44 Juncal 0077.

Turquia.—Actualmente sin representación.

Uruguay.—Embajador: Dr. Juan Carlos Blanco. *Cancillería:* Las Heras 1907. *Consulado General:* Buenos Aires, Tucumán 410. U. T. 31 Retiro 2333.

Venezuela.—Enviado Extr. y Min. Plen.: Dr. Francisco G. Yáñez. *Cancillería:* Avenida Vértiz 1390. *Consulado General:* Buenos Aires. C. Pellegrini 920. U. T. 41 Plaza 1420.

Institutos de Enseñanza Superior, Secundaria y Especial

Universidades

UNIVERSIDAD DE BUENOS AIRES (inaugurada en 1821). Viamonte 444.
Rector: Ing. Enrique Butti.
Secretario gral.: Dr. José Nicolás Matienzo.
Ciencias Exactas, Físicas y Naturales, Perú 222. *Decano:* Ing. Manuel Guirarte.
Derecho y Ciencias Soc., Las Heras y Junín. *Decano:* Dr.
Ciencias Médicas, Córdoba 2182. — *Decano:* Dr. Julio Iribarne.
Filosofía y Letras, Viamonte 430. — *Decano:* Dr. Emilio Ravignani.
Ciencias Económicas, Charcas 1851. — *Decano:* Dr. Santiago B. Zaccheo.
Agronomía y Veterinaria, Chacarita. *Decano:* Ing. F. Pedro Marotta.
UNIVERSIDAD DE CORDOBA (fundada por Fernando de Trejo y Sanabria en 1614).
Rector:
Secretario gral.: Dr. Ernesto Gavier.
Derecho y Ciencias Sociales. *Decano:* Dr. Pablo Mariconde.
Ciencias Médicas. *Decano:* Dr. J. M. Pizzero.
Ciencias Exactas, Físicas y Naturales. *Decano:* Ing. Eduardo Debeza.
UNIVERSIDAD NACIONAL DE LA PLATA
Presidente: Dr. Ramón G. Loyarte.
Vicepresidente: Dr. David Lascano.
Secretario general y del Consejo Superior: Sr. Santiago M. Amaral.
Museo y Facultad de Ciencias Naturales. *Director:* Dr. Luis María Torres.
Facultad de Ciencias Jurídicas y Sociales. *Decano:* Dr. David Lascano.
Facultad de Agronomía. *Decano:* Ing. Agr. Delio Demaría Massey.
Facultad de Ciencias Físico-Matemáticas. *Decano:* Ing. Juan A. Briano.
Observatorio Astronómico. *Director:* Dr. Juan Hartmann.
Instituto de Física. *Director:* Dr. Adolfo Williams (interino).
Facultad de Humanidades y Ciencias de la Educación. *Decano:* Dr. Tomás D. Casares.
Facultad de Química y Farmacia. *Decano:* Dr. Luis Guglielmelli.
Escuela de Ciencias Médicas. *Director:* Dr. Francisco Rophile.
Escuela Superior de Bellas Artes. *Director:* Sr. Carlos López Buchardo.
Facultad de Medicina Veterinaria. *Decano:* Dr. Alfredo C. Marchisotti.
Colegio Nac. Rector:
Colegio Secundario de Señoritas. *Directora:* Sra. Celia de Heredia.
Establecimiento e Instituto fitotécnico de Sta. Catalina. *Director:* Dr. Guillermo Rudolf.
Escuela Graduada Anexa. *Director:* Sr. Vicente Rascio.
Biblioteca de la Universidad. *Director:* Dr. Alberto Falcos.
Instituto de Cultura Física. *Director:* Dr. Benigno Rodríguez.
UNIVERSIDAD NACIONAL DEL LITORAL (Creada el 17 de octubre de 1919).
Rector: Dr. Pedro E. Martínez.
Ciencias Jurídicas y Sociales. (Sta. Fe). *Decano:* Dr. Augusto Morissot.
Química Industrial y Agrícola. (Sta. Fe). *Decano:* Dr. Angel Mantovani.
Ciencias Médicas, Farmacia y Ramos menores (Rosario). Av. Francia y Santa Fe.
Ciencias Matemáticas, Físico-Químicas y Naturales aplicadas a la industria (Rosario).

Ciencias Económicas, Comerciales y Políticas (Rosario)

Ciencias de la Educación (Paraná).
Agricultura, Ganadería e Ind. afines (Ctes.).
UNIVERSIDAD NACIONAL DE TUCUMAN
Rector: Dr. Julio Prebisch.

Facultad de Ingeniería. *Decano:* Ing. Juan B. Tinivella

Facultad de Farmacia. *Decano:* Sr. J. E. Villafane

Escuela de Pintura. *Director:* Atilio Terragni.

Museo de Historia Natural. *Director:* Dr. Miguel Lillo

Escuela Sarmiento. *Directora:* Srta. A. Lamí.

Biblioteca D. rector: A. Rovelli.

Instituto T. Industrial. *Director:* Ing. Ernesto Prebisch.

Escuela de Mecánica. *Director:* G. Nieder.

Escuela de Agricultura. *Dir.:* J. F. Pereyra.

Colegios Nacionales

Capital:	Rectores
Buenos Aires	Juan J. Nielsen
Bernardino Rivadavia	Miguel Bordato
Domingo F. Sarmiento	Jerón. M. Peralta
Nicolás Avellaneda	Mateo Quijano.
Mariano Moreno	Manuel Derqui
Manuel Belgrano	Francisco D'Andrés
Bartolomé Mitre	René Bastianini
J. M. de Pueyrredón	Eduardo H. Duffau
Liceo Nac. de Srta.s	Amaranto Abeleco
Liceo (E. Normal 4)	Avelino Herrera
Paraná	J. de D. Fernández
Corrientes	Carlos J. Benítez
Córdoba	Rafael Bonet
Santiago del Estero	O. A. Fernández
Tucumán	E. Terán Frías
Salta	Juan B. Peñaiba
Jujuy	Filiberto Inchausti
Catamarca	V. Salsas Martínez
La Rioja	Wenceslao Frías
San Juan	Anacleto Gil
Mendoza	José P. Avila.
San Luis	Nicolás Jofré
Bahía Blanca	Daniel Cabello
Dolores	Rafael Peñoñori
San Nicolás	Américo R. Varela
Rosario (N.º 1)	Juan R. Cáceres
Uruguay	José Haedo
Mercedes (Bs. As.)	E. B. Iglesias
Azul (Bs. As.)	Reinaldo G. Martín
Río Cuarto	Ricardo Machado
Santa Fe	Segundo A. Gómez
La Plata	C. de Heredia
La Plata (Liceo Srta.s)	C. de Heredia
Pilar (Bs. As.)	Gerardo Savino
San Isidro (Bs. As.)	José Alvarez
Junín (Bs. As.)	A. Basso Dastugue
Chivilcoy	Antonio Méndez
Goya (Ctes.)	E. F. Mondanina
Mercedes (S. Luis)	José Bolfo
Gualedguaychú	Mannuel R. Avila
S. Rosa (Pampa)	Andrés F. Bianchi
Posadas	Antonio Luchini
Bragado	Alejandro Bergalli
Mar del Plata	J. Belisario Flores
Necochea	Pedro S. Alcázar
Rosario (N.º 2)	Justiniano Torres
Córdoba (nuevo)	Félix Nat. Kemper
Trelew (Chubut)	M. V. Nalía
Rafaela	Juan Donadio
Tres Arroyos	E. L. Valentini
Pergamino	J. Mantovani
Adrogú	José D. Fubres
Bolívar	José D. Fubres
Saladillo	L. E. Rabuffetti

Escuelas de Comercio

Superior de Comercio «Carlos Pellegrini»,
Charcas 1851.
Superior de Comercio (Sección Sude). Martín
García 874. — *Director:* J. Esteva Berga.
Comercio Oeste de Varones, Rivadavia 3577.
Director: R. W. Schiaffino.
Comercial de Mujeres. (Capital). Callao 628.
Directora: Zulema M. de Liddle.
Comercio Sud de Mujeres, Bolívar 1285. —
Director: C. A. Alvarez de Echegaray.
La Plata (anexa a la Escuela Normal).
Dolores (B. As.). Anexa al Colegio Nacional.
Nacional de Comercio. Rosario. — *Director:*
Manuel Fernández Romero.
Nacional de Comercio, Concordia. — *Director:*
G. Victorin.
Nacional de Comercio, Bahía Blanca. — *Dir-*
ector: Prudencio E. Cornejo.
Nacional de Comercio, Tuc. — *Dir:* G. Terán.
Nacional de Comercio, La Plata. — *Director:*
Alejo D. Amavet.
Comercio Nocturna, Ramos Mejía.
Comercio Nocturna, San Isidro.
Comercio y Manualidades, San Martín. —
Director: Manuel Lapido.

Escuelas Normales

Capital:

Escuela de profesoras, N.º 1, Córdoba 1951.
Directora: Sra. María White de Pons.
Del Profesorado de Lengua Viva, Esme-
ralda 285. — *Dtora:* Srta. N. M. Sanders.
De profesoras, N.º 2, Urquiza 269.
De maestras, N.º 3, Bolívar 1235. — *Dir-*
ectora: Srta. Flora Améola.
De maestras, N.º 4 (Flores), Rivadavia
4950. — *Director:* Avelino Herrera.
De maestras, N.º 5, Arcamendia 743. —
Directora: Clotilde Guillén de Rezzano.
De maestras, N.º 6, Güemes 8859. — *Dir-*
ectora: Juana Caso de Sedano Acosta.
De maestras, N.º 7, Corrientes 4261. —
Director: Olegario Maldonado.
De maestras, N.º 8, Rioja 1042. — *Dir-*
ectora: Valentina B. de Correa.
De maestras, N.º 9, Callao 450. — *Dir-*
ectora: María A. Barillati.
De maestras, N.º 10, 3 de Febrero 2373. —
Directora: María E. Errepeto Mármol.

Paraná (mixta), profes. *Filberto Reuler*
La Plata, de profesoras *Emilia H. Sanz*
Santa Fe, de maestras *A. Lucera Olmedo*
Rosario, de profesoras *M. G. F. de Lonca*
de maestras *Dolores Dabat*
de maestros *Antbal D. Chizzini*
Uruguay, de profesores *Juan A. Godoy*
Corrientes, de profesores *Pedro Bonastre*
de maestras *Eteila G. de Gómez*
Córdoba, de profesoras *E. R. Luque (Vice)*
Santiago, de maestras *J. A. Herrera*
Tucumán, de maestras *María E. Gutiérrez*
Salta, de maestras *C. A. de Naverón*
Jujuy, mixta *C. A. de Naverón*
Catamarca, de maestros *Rómulo S. Gardillo*
de maestras *C. Orellana Herrera*
Avellaneda, de maestras *Sgo. del Castillo*
La Rioja, Id. *Adolfo Buzán*
San Juan, Id. *E. Alvarado (Vice)*
Mendoza, Id. *Clodomiro Jiménez*
San Luis, de maestros *Juan J. Nissen*
de maestras *C. O. de Cheno*
mixta *Rafael Harrois*
Azul, Id. *M. L. de Bellotti*
Chivilcoy, Id. *A. G. Gatti*
Dolores, Id. *A. G. Gatti*
Mercedes, B. A. Id. *Ernesto Bonilly*
San Nicolás, mixta *A. García Olivera*

Esperanza, S. Fe, mixta *Felipe Oliva*
Río Cuarto, Id. *M. B. de P. de Lis*
Mercedes, Ctes. Id. *Modesto T. Leytes*
Mercedes, S. Luis Id. *G. Taboada Mora*
Bahía Blanca, Id. *R. D. Barrionuevo*
Pergamino, Id. *Carlos Farfán*
Monteros, Tuc., Id. *C. Rieiros*
25 de Mayo Id. *Juan F. Villalba*
Bell-ville, Córdoba, Id. *M. C. A. de Tallaferra*
Gualeguay, Id. *F. Luis Alvelda*
Gualeguaychú Id. *J. R. Romero*
Concordia, Id. *Felipe Gardel*
S. Fco. Mto. de Oro, Id. *Pedro A. Ruarte*
Campana, Id. *Teresa Belmartino*
Las Flores, Id. *A. B. T. de Valessi*
Rivadavia (Mza.) Id. *J. C. de Gutiérrez*
Esquina, Id. *Cánd. R. F. de Sa*
Santo Tomé, Id. *Raúl Gutiérrez*
Goya, Id. *Oswiris L. González*
San Pedro, Id. *J. Perálta Orellana*
San Fernando, Id. *Blanca M. Catani*
Quilmes, Id. *J. D. Sosa del Valle*
Lomas, Id. *Angel C. Bassi*
S. Francisco, Obs. Id. *Cecilia E. Weston*
Pehuajó, Id. *Estanislao Ganna*
Lincoln, Id. *M. C. L. de Delmás*
Chilecito, La Rioja, Id. *Lorenzo Cáceres*
Victoria, E. R. Id. *Alej. G. Sánchez*
Dolores, Obs. Id. *José M. Bárcola*
Tandil, Id. *Ruperto N. Lucero*
Olavarría, Id. *C. U. Videla Rivero*
Luján, Bs. As., Id. *Luciano S. Reyes*
Santa Rosa (Pam.) Id. *Juan M. Colla*
San Justo, S.Fe Id. *Sebastián Pérez*
Posadas, Id. *Ezequiel T. Leiva*
Bragado, Id. *Cecilia E. Weston*
Resistencia, Chaco, Id. *Lino R. Torres*
E. de la Frontera (prec.) *Carmen Salas*
La Banda, Id. *Nicolás Juárez*
San Isidro, Cat., Id. *Raimundo Latcano*
Cruz del Eje, Obs. Id. *Guillermo Reibold*
Jáchal, Id. *P. S. Giménez*
San Rafael (Mza.) Id. *M. D. H. de Bustos*
Chascomús, Id. *Cesáreo Ocampo*
Olta, L.R., Id. *C. Cisneros Terán*
Sta. María (Cat.) Id. *Pedro Bianchi*
Humahuaca Id. *N. Baso Cua*
Viedma Id. *R. J. Fernández*

Escuelas Profesionales (muñeres)

N.º 1, Ayacucho 1052. *Directora:* María E.
de E. de Rodríguez de la Torre. — N.º 2,
Vidal 2112. *Directora:* Celia L. de Emery.
— N.º 3, Sáez Peña 1178. *Directora:* Luisa
L. de Galup. — N.º 4, Bmé. Mitre 1750. *Dir-*
ectora: Lucía K. de Paz.
De Artes Decorativas aplicadas a las indus-
trias femeninas, Rivadavia 4950. *Direct.*
Dolores Alazet y Rocamora. — «Dolores La-
valle de Lavalle». Bolívar 1163. *Directora:*
E. S. C. de Cordiglia Lavalle. — Lintas,
Alberdi 4102. — *Dtora:* C. S. de Pandolfini.
Córdoba. — *Direct:* Julia B. Punes de Bonet.
Tucumán. — *Directora:* G. M. de Díaz.
La Plata. — *Directora:* Alicia Klappenbach.
San Fernando. — *Dir.* Emma C. de Bedegni.
Lomas. — *Direct.* Elena J. C. de Villanueva.
Rosario (S. Fe). — *Directora:* D. Flores Luna.
Catamarca. (Anexa a la E. de A. y Odicio).
La Rioja. — *Directora:* Berta L. de Schnok.
Uruguay. — *Directora:* Estela T. de Nsingo.
Salta. — *Directora:* A. A. de Quintana (Reg.).
Sgo. del E. — *Directora:* Carmen V. del
Corrientes. — *Directora:* Corina M. de Durán.
Bolívar. — *Directora:* Sara Freyre.
Mercedes (B. As.). — *Dtora:* C. C. de Pisani.
Pellegrini (B. As.). — *Dtora:*

No es admisible que grandes masas de hombres contribuyendo con su ruda labor al bien de la comunidad, sólo tengan por presente la pobreza y por futuro la miseria.—H. Pueyrredón.

Escuelas Industriales

De la Nación, "Otto Krause", P. Colón 650.
Director:
 Rosario.—*Director:* Luis B. Laporte.
 Santa Fe.—*Director:*
 La Plata.—*Director:* J. M. Sagastume.
 Sgo. del E.—*Director:* Antonio Medici.
 San Juan (Minas).—*Director:* Rogelio Boero.

Escuelas de artes y oficios

Chivilcoy.—*Director:*
 Catamarca.—*Director:* Domingo Nogués.
 Córdoba.—*Director:* Vicente Lamenza.
 Mendoza.—*Director:* Alfredo Rosenthal.
 San Luis.—*Director:* Lorenzo Astudillo.
 Gálvez (S. Fe).—*Dtor.:* J. Fernández Hütter.
 P. de los Libres.—*Director:*
 La Rioja.—*Director:* Atilio Brusa.
 Victoria (E. R.).—*Director:* Juan Magglio.
 Junjuy.—*Director:* Mario L. Romano.
 Salta.—*Director:* Jorge F. Alderete.
 Dolores.—*Director:* Firmo Bercetche.
 San Juan.—*Director:*
 La Banda (Sgo.).—*Director:*
 Tucumán.—*Director:* José E. Bassols.
 Posadas.—*Director:* Alberto F. Andrich.
 Frías.—*Regente:* Eufemio Gamba.
 Quilmes.—*Director:* Julio Orenzo.
 Bragado.—*Director:* Edgardo Castro.
 Junín.—*Director:* Antonio Introcaso.
 Pergamino.—*Director:* Natalio J. Brunetti.
 Colón (E. R.).—*Director:* M. O. Unzal.
 Coruzú Cuatíá.—*Direct.:* Pedro G. Fossatti.
 Mercedes (B. As.).—*Direct.:* Raúl Audifredí.
 San Nicolás.—*Dir.:* Pedro Sánchez Granel.
 Azul.—*Director:* Rodolfo E. Piccinini.
 Trenque Lauquen.—*Director:* A. N. Beraldo.
 Bolívar.—*Director:* Ricardo J. Arengo.
 Resistencia.—*Director:* E. Caháné.
 Esperanza.—*Director:* L. Perezutti.
 Tres Arroyos.—*Director:* Luis Borruat (h.).
 Taíí Viejo.—*Director:* Carlos Díaz.
 Mercedes (S. L.).—*Director:* M. A. Perazzo.
 Río Cuarto.—*Direct.:* Alberto Nieto Miranda.
 Concordia.—*Director:* C. Beltrán Cabrera.

Escuelas e Institutos varios

Academia N. de Bellas Artes, Alsina 1556.
 Escuela Nacional de Artes, J. E. Uriburu 960.
 C. de Música de Buenos Aires, B. Mitre 869.
 Escuela Municip. de Música, Bm6 Mitre 2031.
 I. N. S. de Educación Física, Cn. Díaz 2180.
 I. N. del Prof. Secundario, V. Gómez 3163.
 I. Libro de Seg. Enseñanza, Libertad 555.
 Escuelas de Niños Débiles, Loyola 1500, Parques Lezama, Avellaneda y Chacabuco.
 Instituto N. de Sordomudos, Avellaneda 1825.
 Instituto N. de Sordomudas, Córdoba 3120.
 Instituto Nacional de Ciegos, Rivadavia 6293.
 Escuela Gratuita de Natación, Bal. Municipal.
 Conservatorio Nacional de Música y Declamación, Cerrito 636.
 Escuela Municipal de Telares, Parque de los Patricios, Parque Avellaneda.
 E. de Artes y Oficios "L. y M. O. de Raggio". Blandengues 4721-91.
 Escuelas M. de Apicultura y de Jardineros, Jardín Botánico.
 Escuela Municipal de Avicultura, Blandengues esquina Berá.
 Escuela de Enfermeras, Niñeras y Masagistas, Hospital Parmenio Piñero.
 Escuela Cruz Roja Arg. (Véase pág. 175).
 Escuela de Parteras, Viamonte y Uriburu.
 Escuela de Kinesioterapia, Córdoba 2941.

Enseñanza Agrícola
ESCUELAS ESPECIALES

Castilla (S. Fe).—*Dtor. interino:* A. La Banca Córdoba.—*Director:* Carmelo E. Cello.
 Mendoza.—*Director:* José Raúl Ponce.

ESCUELAS PRACTICAS

Olavarría.—*Director:* Jorge Coronado.
 Bell-Ville (Cha.).—*Director:* Juan Bernardón
 Posadas (Mia.).—*Dir.:* G. Ayala Castagnón
 San Juan.—*Director:* Julio Flores Perramón
 Las Delicias (E. R.).—*Director:* J. R. Béz.
 Tandil (B. A.).—*Dtor.:* Segundo E. Heredia.
 Colón (E. R.).—*Director:* H. Fonseca.
 Gral. Sarmiento (B. A.).—*Dtor.:* L. C. Jolee.
 Agrónomos Regionales.

Mercedes (B. As.).—Félix A. Silva Barrios.
 Tigre.—Gabriel A. Salomone.
 La Plata (B. As.).—Jorge E. Bosch.
 Bahía Blanca (B. As.).—D. E. Unánuo.
 Rosario (S. Fe).—Alfredo Parcel.
 Corrientes.—Florencio Alvarez.
 Posadas.—M. Fasola Castañó.
 Junjuy.—Julio Sánchez.
 Santiago del Estero.—Roberto Avila.
 Mendoza.—José E. Biveros.
 San Juan.—José E. Biveros.
 Mercedes (S. L.).—Enrique Silveti.
 Córdoba.—Pascual Tercera.
 Santa Rosa (Pampa).—Domingo S. Dávila.
 Concordia (E. R.).—Emilio I. Ferreira.
 Tucumán.—Bernabé G. Navarro.
 Salta.—Rogelio F. Cornejo.
 Cipolletti.—Juan Barcia Trelles.
 General Pico.—Jorge A. Pico.
 Río Cuarto (Cha.).—Tomás Sisterna.
 Catamarca.—Luis Ortiz.
 Pergamino.—Benjamín Castro Arroyo.
 La Rioja.—José E. Quiroga.
 Formosa.—R. Ramírez Calderón.
 Gualeguay (E. R.).—Javier E. Coudaneta.
 Trelew (Chub.).—Pelayo Díaz Zapata.
 Resistencia.—León Roger.
 Tandil (B. As.).—E. Molina Massey.
 Morón.—José M. Scasso.
 Trenque Lauquen.—Godofredo Corti.
 Santa Fe.—M. A. Blasco y R. B. López.
 Tres Arroyos.—A. Aguilar.
 Villa Dolores (F.O.P.).—R. Figueroa López.
 Charata (Chaco).—Leandro García.
 Monte Caseros.—A. V. Siffredi.
 San Isidro (F.O.C.A.).—J. R. Tiscornia.
 Onel Suárez.—Faustino J. Arámulo.
 Villa María.—Abrahán Villalba.
 San Rafael.—A. A. Oliveira.

Estaciones Experimentales

Alto de Sierra (S. J.).—G. R. Aubone.
 Pergamino.—Santiago Boaglio.
 Guatraché (F.O.P.).—A. J. Coroleu.
 Güemes (Salta).—Mario Vera.
 Concordia.—M. Sancelo (interino).
 Yeruá (E. R.).—Pablo Trico.
 Río Negro.—J. Mac Auliffe.
 Puerta Diaz.—Miguel J. Mintzer.
 Loreto (Mia.).—Adolfo O. Furnus.
 Manfredi (Obs.).—P. O. Bascialli.

Viveros nacionales

Colonia Benítez (Chaco).—Alfredo Parayre.
 Bella Vista (Ctas.).—José Espinosa.
 25 de Mayo (F.C.S.).—J. Berchadsky (int.).
 Catamarca (Cat.).—Federico Chayla.
 La Rioja (La Rioja).—Gabriel Ocampo.
 Campana.—Antonio Ciancio.
 Argerich.—José M. Romano.
 Gualeguay.—A. R. Tellechea.
 Isla Victoria (E. N.).—Pablo Gross.
 Fernández (S. del E.).—M. Bruchmann.

LA IGLESIA CATOLICA ROMANA EN LA ARGENTINA

ARQUIDIOCESIS DE BUENOS AIRES (obispado en 1620, creada arzobispado el 5 de marzo 1863). Comprende la Capital y los territorios de Río Negro, Chubut, Santa Cruz y Tierra del Fuego.

Sede: Buenos Aires.

Arzobispo: Fr. José M.^a Bottaro y Hers.

Obispos Auxiliares: Monseñor Fortunato Devoto y Sgo. L. Copello. **Stario, privado:** Fabián Maulón. **Familiares:** Pbro. Vicente Colacino y Fray José Rolón.

CURIA

Vicarios Generales: Mons. Fortunato Devoto, Santiago L. Copello y Antonio Rocca,



Fray José M. Bottaro

Secretario y Canciller: Pbro. Dr. Carlos Martínez.

Vic. Canciller: Pbro. Juan A. Nozuera.

Pro-Secretarios: Pbro. Dr. Tomás Solari y Juan Stillo.

Fiscal: Mons. S. M. Ussher.

Inspector de parroquias: Mons. Juan J. Perazo.

Aceor: Pbro. R. Pruneda.

CABILDO METROPOLITANO

Administrador de la catedral: Canónigo D. Manuel Elzaurdía.

Deán: Canónigo Marcos Ezcurra.

Seminario Conciliar (José Cubas 3547): Rector: Ramón Lloberola, S. J.

DIOCESIS DE SALTA (creada en 1806). Provincia de Salta y Jujuy y territorio de Los Andes.

Sede: Salta.

Obispo: Ilmo. Sr. Julio Campero (1923).

Vicario Gral.: Canón. D. Lorenzo Arias Valdés

Secretario: Canónigo Carlos M. Cortés.

Vicario foráneo en Jujuy: Pbro. José de la Iglesia.

Vicario foráneo en Orán: R. P. Bernardo D'Amico

CURIA

Fiscal eclesiástico: Pbro. D. Juan C. Guevara. **Notario:** Can. José Usandivaras.

CABILDO

Deán: Can. Carlos M. Cortés. **Rector del Seminario:** R. P. Sgo. Lichius.

DIOCESIS DE CORDOBA (creada en 1699) Córdoba y La Rioja.

Sede: Córdoba.

Obispo: Ilmo. Dr. Fermín E. Lafitte.

Secretario: Pbro. Juan A. Taborda.

Vicario foráneo en La Rioja: Pbro. J. Pío Cabral.

CURIA

Vicario gral. y juez eclesiástico: Dr. G. G. Ferreira.

Ecónomo: Canón. Juan A. Rodríguez.

Notario: Canón. Oscar Pueyrredón.

CABILDO

Deán: Mons. Bernardino Maciel. **Rector del Semin.:** Canónigo D. Luis Alvarez.

DIOCESIS DE CATAMARCA (creada en 1910). Comprende 16 parroquias atendidas por curas párrocos.

Sede: Catamarca.

Obispo, Vicario capitular: Pbro. J. A. nedo.

Secretario gral.: Canón. Pen. S. F. Toranzo.

Prosecretario: Canón. Tomás Cardoso.

Capllán: Pbro. Sergio Irazu. **Familiar:** Pbro. Alfonso G. Vega.

CURIA

Vicario gral.: Mons. Pedro Oviedo. **Provisor e Inspector de parroquias:** Pbro. Ramón K. Vera.

Canón. K. Vera.

Fiscal eclesiástico: Pbro. Clodomiro Leiva. **Notario ecles.:** Canón. Juan W. Regalado.

Habilitado diocesano: Pbro. P. S. Caldelari.

DIOCESIS DE CORRIENTES (creada en 1910). Corrientes y territorio de Misiones.

Sede: Corrientes.

Obispo: Ilmo. Dr. Luis M. Niella (1911).

Secretario: Pbro. José S. Brunel Prunys.

Prosecretario: Pbro. Dr. Asterio R. Acevedo.

Vicario for. en Misiones: R. P. G. Woeste.

CURIA

Obispo Auxiliar y Vicario gral.: Mons. Pedro Dionisio Tibiletti.

Fiscal ecles. e Insp. de parroq.: Pbro. F. Led.

CATEDRAL

Cura rector: Pbro. Francisco S. Zoni.

DIOCESIS DE CUYO (creada en 1834). Provincias de San Juan, Mendoza y San Luis y el territorio del Neuquen.

Sede: San Juan

Obispo: Ilmo. Sr. José Américo Orzáiz (1912).

Secretario: Dr. Juan Videla Cuello.

Prosecretario: Pbro. Can. A. Lescano.

Vicario foráneo en Mendoza: Dr. Juan N. Peralta.

Vicario foráneo en S. Luis: Monseñor Segundo Ignacio Ponce.

CURIA

Provisor y vicario general: Dr. I. Fernández.

Fiscal: Can. P. Argüello. **Notario:** A. Lesano.

CABILDO. — Deán: Mons. Isidro Fernández. **Rector del Semin.:** Dr. Alfonso Hernández.

DIOCESIS DE SANTIAGO DEL ESTERO (creada en 1908).

Obispo: Ilmo. Mon. Dr. Audino Rodríguez y Olmos.

CURIA DIOCESANA

Provisor y vicario: Mons. Juan M. Retambay.

Secretario gral.: Pbro. Dr. Serafín Fernández.

Proscr.: Pbro. L. Feijóo. **Fiscal eclesiástico:** Pbro. Dr. Angel Farías Loáiz.

Inspector de parroquias: Pbro. Manuel Lugones.

CATEDRAL

Cura Párroco: Mons. Juan M. Retambay.

La humanidad es siempre la misma, y es imposible que llegue un momento en que sólo haya oscuridad en ella. — Benito Pérez Galdós.

DIOCESIS DE PARANA (creada en 1859).Provincia de Entre Ríos
Sede: Paraná.

J. P. Martínez

Obispo: Ilmo. Mons. D. Julián P. Martínez.

Secretario: Cgo. Dr. P. Andrés Tibiletti.

Prosecc. y Notario Mayor: Pbro. Dr. Lorenzo A. Sartori.

Inspector de parroquias: Cgo. Claudio C. Poyet
CURIA

Prov. y Vic. gral.: Ilmo. Mons. Nicolás De Carlo.

Fiscal eclesiástico: Cgo. Dr. Juan Vilar.

CABILDO

Deán: Mons. Claudio Poyet.

Rector del Seminario: Cgo. José Zaninetti.

DIOCESIS LA PLATA (creada en 1896).

Provincia de Buenos Aires y La Pampa.

Sede: La Plata.



Francisco Alberti

Obispo: Ilmo. Monseñor D. Fco. Alberti (1921).

Obispo auxil.: Pbro. Juan P. Chimento.

CURIA

Vicario general y Prov.: Monseñor C. E. Burdet.

Provicario: Pbro. A. Macchioli.

Fiscal eclesiástico e inspect. de parroquias: Pbro. Dr. Andrés Calcagno.

Sec. gral. del Obisp.: Pbro. Dr. L. B. Astellarra.

Prosecretario: Pbro. Dr. Francisco Saibene.

Notario: Pbro. Dr. Félix C. Díaz.

CABILDO

Deán: Mons. C. E. Burdet.

DIOCESIS DE SANTA FE (creada en 1897).

Provincia de Santa Fe; Chaco y Formosa.

Sede: Santa Fe.



Dr. Juan A. Boneo

Obispo: Ilmo. y Rmo. Dr. Juan A. Boneo (1898).

Obispo auxiliar: Monseñor R. Canale Oberti.

Secretario general: Pbro. Ed. D. Rodríguez.

Prosecretario y Notario: Pbro. Silvio Manías.

Fiscal Eclesiástico: Pbro. Dr. M. Vázquez Nieves.

Vicaría gral., Rosario: Mons. A. A. Olazola.

Secretario: Pbro. J. J. Whelan.

Vicario for., Chaco y Form.: R. P. Iturralde.

DIOCESIS DE TUCUMÁN (creada en 1896).

Provincia de Tucumán.

Obispo: Ilmo. Mons. Dr. Agustín Barrere.

Prov. y Vicario gral.: Pbro. Abraham Ardoz.

Secretario: Pbro. Augusto Mazzoli.

Prosecretario: Pbro. Froilán Castellano.

CURIA

Inspector de parroq.: Pbro. E. Courel.

Fiscal eclesiástico: Pbro. D. César Padilla.

Notario: Pbro. Froilán Castellano.

Rector del Seminario: Pbro. Hugo G. Ziegert.

IGLESIAS en la Capital Federal. Los nombres de las parroquias están con asterisco (*).

Catedral, Rivadavia y San Martín.

Asunción de la Sma. Virgen *, Gaona 2798.

Balvanera *, Bm. Mitre y Azcuena.

Candelaria *, Bahía Blanca 361.

Carmelo *, Charcas 2465.

Concepción *, Tacuarí e Independencia.

Corazón Euc. de Jesús, Montevideo 1360.

Corpus Christi, Aménabar 461.

I. del Espíritu Santo, Mansilla 3832.

I. del Redentor *, Larrea y Berutti.

I. del S. Sacramento *, San Martín 1039.

Inm. Concepción *, Obligado 2042.

I. Corazón de María *, Constitución y Lima

La Merced *, Reconquista y Cangallo.

Las Teresas, Humberto I 1340.

Mater Consolacionis * Canning 1079.

Mater Misericordiam, Moreno 1669.

Montserrat * Belgrano 1159.

Niño Jesús *, Murguiondo 4055.

Nueva Pompeya *, Sáenz y Esquíu.

N.ª S.ª de B. Aires *, Gaona y Espinosa.

N.ª S.ª de la Consolata *, D. Alvarez y San Blas.

N.ª S.ª de la Guadalupe *, Paraguay 3901.

N.ª S.ª de las Mercedes *, Echeverría 1395.

N.ª S.ª de las Victorias, Paraguay 1216.

N.ª S.ª del Carmen, Rodríguez Peñas 850.

N.ª S.ª del Carmen *, Triunvirato y Cullen.

N.ª S.ª del Huerto, Rincón e Independencia.

N.ª S.ª de los Dolores *, Gaona y Campichuelo

N.ª S.ª del Perpetuo Socorro *, Irigoyen 1143.

N.ª S.ª del Rosario *, Bompland y Nicaragua.

N.ª S.ª de Luján *, Remedios 3474.

N.ª S.ª del Valle *, Córdoba 3329.

N.ª S.ª de Sión, Bm. Mitre 3461.

Piedad *, Bm. Mitre y Paraná.

Pilar *, Junín 1950.

Regina Martirum, Victoria y Rincón.

Sagrada Familia *, A. del Tejar y Donado.

Sagrado Corazón de Jesús, Cochabamba 1467.

Sagrado C. de Jesús *, Av. V. Sársfield 1383.

Salvador, Tucumán y Callao.

San Agustín *, Las Heras 2560.

San Antonio *, Caseros 2798.

San Antonio * (V. Devoto), Av. Lincoln 3701.

San Benito *, Villanueva 955.

San Bernardo *, Gurruchaga 141.

San Carlos *, Victoria 3981.

San Cayetano *, Cuzco 180.

San Cristóbal *, Jujuy 1249.

San Francisco, Alsina y Defensa.

S. Francisco Javier *, Serrano 1883.

San Francisco Solano *, R. Peña 850.

San Ignacio *, Bolívar y Alsina.

S. José de Calasanz *, Av. La Plata 925.

San José de Flores *, Rivadavia 6958.

San Juan, Alsina y Piedras.

San Juan Evangelista *, Olavarría 490.

San Miguel *, B. Mitre y Suipacha.

San Nicolás *, C. Pellegrini y Corrientes.

San Pablo *, Céspedes 3174.

San Patricio *, Estomba 1940.

San Pedro * (Boca), Australia 1151.

San Pedro *, Bermúdez 2011.

San Roque, Alsina al lado de S. F.

San Roque * (V. Ortúzar), Plaza 1160.

Santa Ana *, P. Lozano y Cuenca.

Santa Catalina, Brasil 850.

S. Catalina de Sena, S. Martín 711.

Santa Cruz, Gral. Urquiza 921.

Santa Felicitas, Isabel la Católica 508.

Santa Julia *, J. B. Alberdi 1195.

Santa Lucía *, Av. Montes de Oca 552.

S. María de los Angeles *, Congreso 3742.

Santa Rosa *, Pasco y Belgrano.

San Telmo *, Humberto I y Balcarce.

Sma. Trinidad *, Núñez 2543.

Santo Domingo, Defensa y Belgrano.

S. Vicente de Paul *, Manuel Artigas 6164.

Socorro *, Suipacha y Juncal.

Terciarias Franciscanas, Lavalle 348.

Todos los Santos y Animas *, Otero 135.

No hay cosa más rica ni más feliz que la buena mujer, ni peor ni más desastrada que la casada que no lo es. — *Fray Luis de León.*

CULTOS VARIOS

IGLESIA ANGLICANA. Bajo la jurisdicción del Obispo Edward Every (Obispo Anglicano en la Argentina). La Diócesis comprende Argentina, Uruguay, Paraguay, Brasil.

Argentina. Buenos Aires y suburbios. Templos: Iglesia de San Juan (Pro-Catedral) 25 de mayo 282. San Juan 234 (Instituto de Marineros), Palermo, Belgrano, Flores, Quilmes, Lomas, Devoto, Hurlingham.

En las Provincias: Rosario (S. Bartolomé). Talleres y Alberdi. B. Blanca, Córdoba, Junín, Concordia (E. Ríos), Mendoza, Prelew (Chubut), Misión Chaqueña (Salta).

Uruguay. Montevideo, Fray Bentos, Salto. **Paraguay.** Asunción (Iglesia de San Andrés), Sapucay, Misión Chaqueña.

Brasil. Río de Janeiro (Iglesia de Cristo), y Nietheroy, Sao Paulo (San Pablo), Santos, V. Nova de Lima, Bahía, Pernambuco, Pará.

IGLESIA PRESBITERIANA. Afiliada a la Iglesia de Escocia; Templo en Buenos Aires, Belgrano 575; Quilmes; Belgrano; Temperley y R. de Escalada.

IGLESIA EVANGELICA ALEMANA. (Sínodo del Plata). Afiliada a la iglesia evangélica de Prusia. Templos: en Bs. Aires (Esmeralda 462); Baradero, Quilmes, Rosario de Santa Fe, Esperanza (S. Fe); Aldea Protestante; L. González, Ramírez, San Antonio (E. Ríos); Villa Alba, Col. Eldorado y Col. Bompaland (Mís.); Montevideo y N. Helvecia (R. O.); Asunción.

IGLESIA PROTESTANTE DANES. Tandil.

IGLESIA DINAMARQUESA, Paseo Colón núm. 1111.

MISION A LOS MARINEROS (noruega); Iglesia, Av. Ing. Huergo 1267. (Bs. As.).

IGLESIA METODISTA EPISCOPAL. Conferencia anual Este de S. América, comprende Argentina y Uruguay. Sede: Bs. As. (Corrientes 718). Obispo: Rev. George A. Miller.

Distrito de Buenos Aires. Superintendente: Juan Gattinoni. 1.ª Iglesia, W. A. Brown; 2.ª Iglesia, F. A. Barrostavéa; 3.ª Iglesia, S. Grimón; 4.ª Iglesia y Sarandí, José Gasol; Flores y Liniers, J. Sosa; La Boca, A. F. Wesley; Chacabuco, F. Moore; Circuito de Chivilcoy, P. Propato; Junín y Rojas, G. Stuzeski; Lanús, M. Arcejo; La Plata, G. Rodríguez; Lomas de Zamora, 1.ª Iglesia, B. K. Truscott; 2.ª, E. Shephard y E. Burton; Mercedes, A. Sainz; Martínez, I. A. Vago; Circuito de Ramallo, J. Andúch.

Distrito del Sud. Superintendente: D. G. Grant; Bahía Blanca, D. G. Grant; Tiro Federal y Villa Rosa, H. E. Avogadro; Circuito Balcarce, Dolores y Castelli, P. M. Martínez; C. de Patagones, J. Hofinger.

Distrito de Cuyo. Superintendente: J. E. Gattinoni; Mendoza, A. G. Tallon; San Juan, A. Curi; Mercedes, S. Luis y J. Daract, M. de la Cruz; C. Alvear y San Rafael, José Ares.

Distrito Central. Superintendente: Daniel E. Hall; Rosario: Iglesias Anglo-Americana y Rosario Norte, Arroyito y Alberdi, E. M. Foster; Iglesia Central e Iglesia Rosario Sud, J. M. Sabanes; Arroyo Seco y Circuito, J. B. Mazzuchelli. Córdoba: Iglesia Central y Alta Córdoba, Daniel E. Hall; Venado Tuerto y Circuito, M. B. Moore; San Eduardo y Circuito, A. Sancho; Urdinarain, J. Rosfán.

Distrito del Litoral. Superintendente: Atilio Azzati; Alejandra, J. R. Costas; Paraná,

A. Trezza; Circuito de Rosario Tala, D. P. Monti; Santa Fe, A. Jourdan; Concordia, A. Azzati.

Distrito del Uruguay: Superintendente: E. C. Balloch; Durazno y Trinidad, O. A. Gossweiler; Mercedes, L. Viti; Montevideo: Angloamericana, T. A. Truscott; Iglesia Central y Aguada, E. C. Balloch; Paysandú, Colón y C. del Uruguay, J. S. Pardias; S. Lucia, Sayago y Peñarol, S. Tardáguila; V. del Cerro, E. M. Smith.

Seminario de Teología "Unión". Colegio Americano e Instituto Comercial "Ward" de Bs. Aires.

Escuela Evangélica: Rosario, San Eduardo, Alejandra, Villa Mercedes (San Luis), Gral. Alvear, Martínez.

Instituto, Orfanatorio y Escuela agronómica "Nicolás Lowe", Mercedes (Bs. As.).

Misión de la Boca, Bs. Aires.

Patronato Arg. de Inmigrantes, Bs. Aires. Colegio Americano de Niños, Rosario.

Instituto Gliston, Rosario (S. Fe).

Inst. Modelo de Obreras Cristianas, B. As.

IGLESIA ORTODOXA RUSA. — (Brasil 315). Superior de la Iglesia Ortodoxa Rusa, Monseñor Constantin Izrastoff.

IGLESIA ORTODOXA ANTIOQUEÑA, "San Jorge", Suipacha 846. Vicario patriarcal, archimandrita: Monseñor Miguel Jaluf.

IGLESIA ORTODOXA HELENICA, "San Demetrio", Fringles 1338.—Director, Reverendo Padre Nicolás Mendrinós.

CONGREGACION ISRAELITA.—Tucumán núm. 1641.

CONGREGACION ISRAELITA LATINA.—Sinagoga de Bs. Aires, Piedras 1164.

IGLESIAS BAUTISTAS.—En Bs. Aires: Estados Unidos 1273, Ituzaingó 880, Ecuador 363, J. Bonifacio 332, Saucedo 4038, Directorio 3245, Leones 4536, Añaso 535, Tapalqué 6468, Cabrera 4345, Bolaños 262 (Seminario), R. L. Falcón 4100 (Colegio), Libertad 69 (Publicaciones).

IGLESIAS LUTERANAS UNIDAS EN LA REPUBLICA ARGENTINA.—Junta Directiva: Presidente, Rv. J. M. Arnbruster.—

Templos: "El Redentor", Villa del Parque (Simbrón 3192), Rev. I. Guzmán; "San Pablo", San Miguel (Belgrano 1002), Rev. José Requena; "San Juan Bautista", José C. Paz (Av. Altube).—Oratorios: Caseros (Belgrano 329), San Martín (Las Piedras 61), Río. D. Estrada; Villa Progreso (9 de Julio 219); Villa Ortúzar (San Blas 1319); Ituzaingó, F.C.O., Rev. K. Jensen; Flores (Varcia 524), Rev. J. Resa. — Todas estas Iglesias tienen Escuelas Dominicales. — Colegios: "Instituto Evangélico Americano", Simbrón 3154-60. —

Primarios en Caseros y José C. Paz, Infantil y Academia Comercial en San Miguel.

EJERCITO DE SALVACION.—Bs. Aires: Rivadavia 3253, Garay 2855, Martínez Castro 534, José M. Moreno 1361, Donato Alvarez 467, Caseros 1601, Rivera 342, 9 de Julio 90 (Avellaneda), Alvarez Thomas 372; Nazca 650, Rosario, Córdoba, Pergamino, Junín, Tucumán, Quilmes, Haedo, La Plata, Bahía Blanca, Ing. White, Concordia, Santa Fe, M. Caseros, Santiago del Estero.—Jefa Comisionada: Lucy M. Booth-Hellberg.—Cuartel general para la América del S., Rivadavia 3253

La lengua es un patrimonio que hay que conservar en toda su pureza, defendiéndola contra todos los que la maltratan. — E. Gómez Carrillo.

CIUDAD DE BUENOS AIRES

Buenos Aires, Capital Federal de la R. Argentina, limita al N. con los partidos de San Martín y Vicente López y el Río de la Plata; al E. el mismo río; al S. el Riachuelo; y al O. los partidos de Matanza y San Martín. Está situada en la margen derecha del Río de la Plata a 275 km. de su desembocadura en el Atlántico; a 34°36'30" de latitud S.; a 58°22'19"5 de longitud O. de Greenwich; a 20 m. sobre el nivel del mar. Superficie: 190.6 km²; perímetro: 62.5 km.; dimensión máxima: de N a S, 18 km.; de E a O, 25 km.

Fundada el 2 de febrero de 1535 por don Pedro de Mendoza, fué incendiada y destruida por los indios, y reconstruida por don Juan de Garay (11 de junio de 1580), quien le dió el nombre de Santa María de Buenos Aires. La piedra fundamental se colocó en el



ángulo de las hoy calles San Martín y Rivadavia. El trazado que mandó hacer Garay comprendía 144 manzanas, 16 cuadras de frente al río (N a S), por 9 de fondo (E a O). Se inició la población con los 63 compañeros de Garay y al finalizar el año el número de pobladores ascendió a 300. El censo Vértiz, de 1778, le asignó 24 205. En 1810 se le calculaban 46 000 hab. El 19 de septiembre de 1905 llegó al millón. Por ley 6 dic. 1880, se declaró a

Bs. Aires capital de la República Argentina.

Garay dotó de un escudo a la ciudad de Buenos Aires; pero no se conoce ningún dibujo que lo represente. En 1649 el Cabildo le acordó otro, algo distinto del ideado por Garay, y el actual es simplificación de éstos.

Fué primer Intendente don Torcuato de Alvear (1882-86).

MONUMENTOS

Aguirre (busto), Rosedal.
 Alberti, Barrancas de Belgrano.
 Alem, Bajada de Maipú y Alem.
 Alsina, Plaza Libertad.
 Alvear, Barranca de la Recoleta.
 Alvear, Torcuato de, Plaza Intend. Alvear.
 Ameghino (busto), Jardín Zoológico.
 Andrade (busto), Rosedal.
 Antena, Balneario Municipal.
 Azcuénaga, Plaza Primera Junta.
 Belgrano, Plaza de Mayo.—Mausoleo en el atrio de Sto. Domingo, y bustos en las Barrancas de Belgrano y frente a la capilla de Ntra. Sra. de Bs. As.
 Bracresco, iglesia Balvanera.
 Brown, Paseo Alem.
 Burmeister, Parque 3 de Febrero.
 Campos, Luis M., Escuela Super. de Guerra.
 Castelli, Plaza Constitución.
 Colón, Paseo Colón entre Rivad. y Victoria.
 Correa Morales (busto), Rosedal.
 Costa, Parque 3 de Febrero.
 Dante (busto), Rosedal.
 De los alemanes, Parque 3 de Febrero.
 De los austro-húngaros, Jardín Botánico.
 De los dos Congresos, Plaza del Congreso.
 De los españoles, Avdas. Alvear y Sarmiento.
 De los franceses, Plaza Francia.
 De los ingleses, Plaza Británica.
 De los sirios, Paseo Alem.
 De los sulzos, Parque 3 de Febrero.
 Del Valle, R. Elizalde y Bustamante.
 De Mayo (Pirámide), Plaza de Mayo.
 Dorrego, Viamonte y Suipacha.
 Echeverría, Parque 3 de Febrero.

Falcón-Lartigau, Barranca de la Recoleta.
 Falucho, Santa Fe y L. M. Campos.
 Garay, Rivadavia y Paseo Alem.
 Garibaldi, Plaza Italia.
 Huergo, Luis A., Pedro Mendoza y Olavarría.
 Irigoyen, B. de, Montes de Oca 455.
 Larrea, Plaza Herrera.
 Lavalle, Plaza Lavalle.
 Matheu, Plaza Matheu.
 Mazzini, Plaza Mazzini.
 Mitre, Plaza Mitre.
 Monteagudo, Parque de los Patricios.
 Moreno, Plaza Lorea.
 O'Higgins, Plaza Rodríguez Peña.
 Onelli, Jardín Zoológico.
 Paso, Plaza Independencia.
 Pellegrini, Plaza Pellegrini.
 Piñero, A. F., explanada V. López y Agüero.
 Plus Ultra, monumento al, Av. Costanera.
 Pro cultura nacional, Callao y Alvear.
 Pueyrredón, Plaza Pueyrredón.
 Rawson, Pueyrredón y Anchorena.
 Rodríguez Peña, Plaza R. Peña.
 Saavedra, Callao y Córdoba.—Busto en Parque Saavedra.
 San Martín, Plaza San Martín.
 Sarmiento, Parque 3 de Febrero.—Plaza V. López, y busto en el Jardín Zoológico.
 Sivori (busto), Rosedal.
 Tejedor, Parque 3 de Febrero.
 Tiradentes, Avda. Vértiz y T. García.
 Viale, Luis, Avenida Costanera.
 Víctimas de la fiebre amarilla, Parque Ameghino.
 Vieytes, Plaza Moreno.
 Washington, Parque 3 de Febrero.

MUSEOS

Escolar Sarmiento, calle Charcas 1081.
 Histórico Nacional, Defensa 1600.—Abierto domingos, jueves y feriados, de 14 a 18.
 Isaac Fernández Blanco, Victoria 1420.
 Mitre, San Martín 336.—Jueves de 12 a 16.
 Municipal, Corrientes 939.—Abierto, domingos y jueves de 13 a 17.
 Municipal de Higiene "Dr. Emilio E. Coni", Bolgrano 838.—Horario: 12 a 17.
 Etnográfico de la Facultad de Filosofía, Moreno 350. Jueves y domingos de 14 a 17.

Nacional de Bellas Artes (Pabellón Argentino), Arenales 651.—Abierto de 9 a 12 y de 14 a 17, menos los lunes.
 Nacional de Historia Natural "Bernardino Rivadavia", Salas de Paleontología, Perú 208. Jueves y domingos de 14 a 18.—Pabellón de Zoología, Parque Centenario, Campichuelo y Chubut. Domingos de 14 a 18.
 Naval, Florida 801.—Abierto los jueves y domingos de 14 a 17.
 Agrícola (S. Rural Argentina), Sta. Fe 4299.

El despertar de sentimientos nobles en el hombre y la lucha por la igualdad de derechos, no son privilegio de un partido. — *Sigismundo Münz.*

MUNICIPALIDAD: Avda. de Mayo y Bolívar — **CONCEJO DELIBERANTE:** Perú 272

INTENDENTE: Sr. José Guerrero. — **SECRETARIOS:** Obras Públicas y Seguridad: Dr. Adolfo Mujica. — Hacienda y Administración:

CONCEJO DELIBERANTE

Por decreto de fecha 9 de septiembre de 1930, el Gobierno Provisional dispuso la disolución del Concejo Deliberante. Miembros que integraban el Concejo:

Radicales, Ar. de Mayo (oficialistas): José Antonio Basso, Gisberto Bruno, Juan J. Bugni, Eduardo Catán, Luis Conte, Guillermo L. Dillón, Angel G. Gallo, Francisco A. Turano, Bartolomé J. Leccardi, Ricardo V. Muscio, Angel Robbiano, Raúl Savarese, Arquímides A. E. Soldano, Pedro Villemur. — *Socialistas:* Miguel Briuolo, Alejandro Castañeira, Américo Ghioldi, Angel M. Giménez, Alberto Iribarne, Manuel Palacin, Rómulo Bogliolo. — *Radicales, anti-p.*: Miguel Angel Almó, Antonio Inchausti, Juan P. Núñez Lozano. — *Socialistas Independientes:* Carlos Manacorda, Manuel González Maseda, Germinal Rodríguez. — *Nacionalista:* José Guerrero. — *Gente de Teatro:* Florencio Parravicini. — *Comunista:* J. F. Penelón.

Principales divisiones del Departamento Ejecutivo

La Secretaría		Adm. Sanitaria y Asist. Páb.	Esmeralda 66
Contaduría General		Inspección de Noдрizas	Victoria 1081
Dirección Gral. de Rentas	Avenida de Mayo 625	Oficina de Patentes	Alvear y Tagle
Dirección del Catastro		Clinica Veterinaria	M. de Oca 830
Dirección Administrativa			24 Nov. 1879.
Departamento de O. Públicas		Oficina de Procuración	Belgrano 482
Inspección Gral. de Calzadas	Venezuela 1062	Oficina fiscalizadora	Aisina 1052.
Banda Municipal	Sarmiento 2419	Oficina Fijadora de Avisos	Perú 237.
Adm. Gral. de Pavimentos	Sarmiento 1272	Dirección gral. de Paseos	Santa Fe 3951
Inspección General	Cerrito 271	Inspección de Teatros	B. Mitro 1059
Dirección Gral. de Tráfico		Junta de Abastecimientos	Corrientes 1619
Estadística y Censo Gral.	Moreno 350	Laboratorio Ensayo Mat.	Corrientes 88
Inspección de Taxímetros	Salguero 970.	Mataderos y Frigorífico	Rodó y Tollier
Adm. Gral. de Limpieza	M. de Oca 850	Comisión de Box	Belgrano 482
Administración Suministros	Bouchard 315		
Dir. Gral. de Alumbrado	Victoria 1054	Administrac. y Juz. de los Nuevos Mataderos	(Véase página 171).
Aseoría y Asuntos legales	Cerrito 35		

SECCIONES ELECTORALES

Colegios electorales

1º Vélez Sársfield	11º Balvanera N.
2º San Cristóbal	12º Concepción
3º Santa Lucía	13º Montserrat
4º San Juan Evang.	14º San Nicolás
5º Flores	15º San Bernardo
6º San Carlos S.	16º Belgrano
7º San Carlos N.	17º Palermo
8º San Cristóbal N.	18º Las Heras
9º Balvanera Oeste	19º Pilar
10º Balvanera SE	20º Socorro

Secretaría Electoral, Palacio de Justicia, 6.º piso. Secretario: Dr. José Manuel Astigueta.

REGISTRO CIVIL

Dirección General: Paraguay 1033.

Oficinas de sección: 1. Rivadavia 8151, Suc. Boedo 1891 (Nueva Pompeya); 2. Rioja 1791; 3. Gral. Hornos 1083 y 2.ª zona; 4. Hornos 76; 4. Pérez Galdás 347; 5. Erey Cayetano 65; 6. Rivadavia 4128; 7. Rawson 58; 8. Saavedra 1241; 9. Tucumán 2784; 10. Pasco 255; 11. Lavalle 2632; 12. Pavón 1609; 13. Aisina 1057; 14. Esmeralda 625; 15. Warnes 60; 16. Cuba 2061; 17. Cabillo 830; 18. Santa Fe 3588; 19. Santa Fe 2453; 20. Parazuru 1050; Monroe 5248 (V. Urquiza); Orán 4309 (Villa Devoto); Gaviación 1421 (Villa Mitre); Murguiondo 1796 (N. Chicago).

BOMBEROS

Cuerpo Central, Belgrano 1551.

PLAZAS DE EJERCICIOS FISICOS

Dirección General, Belgrano 482.

CONSEJO NACIONAL DE EDUCACION

Presidente: Angel Acuña (interino).

Districtos escolares

1. Talcahuano 678	11. Rivadavia 5206.
2. Pucyrredón 630.	12. Yerbal 2834.
3. Tacuarí 567.	13. N. Oroño 1960.
4. Alm. Brown 778.	14. Santa Fe 5039.
5. M. de Oca 455.	15. Moldes 1854.
6. Constitución 1839	16. Cullen 5112.
7. Pringles 263.	17. Mercedes 4100.
8. Treinta y Tres 74	18. Rivadavia 8175.
9. Charcas 2258.	19. Deán Funes 1821.
10. Alvarez 2849.	20. Fonrouge 346.

POLICIA DE LA CAPITAL

Departamento central: Moreno 1550.

Jefe: Contraalm. Ricardo Hermelo.

Comisarias:

1. Lavalle 451.	24. Pinzón 446.
2. Bolívar 668.	25. Canning 1350.
3. Lavalle 1086.	26. M. de Oca 861.
4. Venezuela 841.	27. Triunvirato 650.
5. Lavalle 1725.	28. V. Sársfield 170
6. Belgrano 2157.	29. Loyola 1449.
7. Lavalle 2625.	30. Patricios 1482.
8. Urquiza 550.	31. Santa Fe 5262.
9. Sarmiento 3673.	32. Iriarte 1794.
10. P. Goyena 145.	33. Mendoza 2268.
11. Gaona 474.	34. Caseros 2724.
12. Valle 1454.	35. Cabildo y Republ.
13. Cuc-Cucha 1160.	36. Esquiú 1045.
14. Bolívar 1411.	37. Mendoza 4148.
15. Arenales 1040.	38. R. Indarte 52.
16. Lima 1682.	39. Olazábal 5499.
17. Las Heras 1861.	40. Portela 369.
18. San Juan 1757.	41. Zamudio 1820.
19. Charcas 2844.	42. Chicago y Tollier.
20. Cochabamba 2673	43. Avellaneda 3867.
21. Alvarez 2367.	44. Rivadavia 10400.
22. Bolívar 1411.	45. José Cubas 4154
23. Santa Fe 3840.	

La vanidad es una de las formas más groseras de la feroz alegría de ser, de existir.
Alfonso Storni.

MERCADOS Y FERIAS

Abasto Proveedor, Corrientes 3243.
A. Bullrich, P. Colón y Venezuela.
Adolfo Alsina, Venezuela 1538-50.
A. F. Crespo, Río de Janeiro 964.
Alcobendas, Independencia y Av. La Plata.
Alberto Casares, Velazco 600.
Altear, Av. San Martín 1776.
Armonía, 15 de Noviembre 1800.
Belgrano, Juramento y Amenábar.
Bordo, Bordo 33 al 49.
Centenera, Centenera y Asambleas.
Ciudad de Bs. Aires, Alsina 2370.
Colón, Belgrano 3291 y Loria 480-96.
Congreso, Moreno 1747.
Cnel. Dorrego, Belgrano y Piedras.
Cnel. Pringles, Montegudo y Caseros.
Cnel. Falcón, Ramón L. Falcón 2722.
Entre Ríos, E. Ríos 1269 y Cochabamba 1831.
E. Bunge, Leandro N. Alem y San Martín.
Eugenio Ben, Cochabamba 1138 y Salta 1372.
Francisco Seber, Almaguerre 550.
Gral. Las Heras, Canning y Cabello.
Garibaldi, Olavarría 713.
Gral. Campos, Santa Fe 4925.
Gral. Roca, 15 Noviembre 1178.
Gral. Urquiza (Municipal), Colodrero 2814.
Gral. Urquiza, Triunvirato 4664.
Intendente Barnetche, Donato Álvarez 1230.
Iturbide, Brasil 3033-35.
Italiano, Catamarca 1451.
Libertad, Charcas 1302-22.
Liniérs, Rivadavia 11530.
Miguel Cané, Honduras 3957.
Monserrat, Belgrano 1216.
Nasca, Nasca y Médanos.
Norte, R. Peña y Vicente López.
Nueva B. Julio, San Juan 2385.
Nuevo Modelo, Sarmiento 1655.
Plaz. Santa Fe, 1970.
Plata, C. Pellegrini y Sarmiento.
Presidente Irigoyen, Independencia 8690.
Progreso, Rivadavia 5408-30 (Caballito).
Proveedor Sur, Lima 1248.
Pueyrredón, Pueyrredón 1689 y Juncal 2376.
Reta, Constitución 1167-69 y Salta 1376.
Rivadavia, Rivadavia 2355 y Azcuénaga 49.
Rivera, Rivera 341.
Rojas, Rojas 755.
San Cristóbal, Independencia 1759-93.
Sanguinetti, Azara 89.
San Patricio, Alvarado 1177.
San Telmo, Bolívar 974 y Carlos Calvo 499.

PASEOS Y JARDINES

Balneario del Puerto (161.371 m²).
 Paseo Colón (18.516 m²).
 Bajada Maipú (3.045 m²).
 Av. Tristán Achával Rodríguez (175.040 m²).
 L. N. Alem (83.703 m²).
 Av. Santa Fe (7.607 m²). (Thames-G. Cruz).

TEATROS

Apolo, Corrientes 1386.
Argentino, B. Mitre 1448.
Ateneo, Cangallo 927.
Avenida, Av. de Mayo 1224.
Bordo, Bordo 949.
Buenos Aires, Cangallo 1053.
Casino, Maipú 336.
Cervantes, Libertad y Córdoba.
Coliseo, Charcas 1125.
Colón, Libertad 601.
Cómico, Corrientes 1280.
Cosmopolita, 25 de Mayo 450.
De la Comedia, Pellegrini 238.

De la Opera, Corrientes 860.
De Mayo, A. de Mayo 1099.
De Verano, Pasco 1255.
Empire Theatre, Corrientes 699.
Excelsior, Corrientes 3234.
Fémnia, Paraná 426.
Fénix, Rivadavia 7802.
Florida, Galería Güemes.
Gral. E. Igarra, Cabildo 2165.
Luz, Montegudo 1491.
Maipú, Esmeralda 443.
Marconi, Rivadavia 2330.
Nacional, Corrientes 960.
Nueva de Julio, Bauness 2523.

Nuevo, Corrientes 1528.
Odeón, Esmeralda 367.
Onrubia, Victoria 1386.
Politeama, Corrientes 1470.
Porteño, Corrientes 846.
Príncipe, Cabildo 2327.
Pueyrredón, Rivadavia 6871.
San Martín, Esmeralda 257.
Sarmiento, Cangallo 1040.
Smart, Corrientes 1283.
Solis, B. de Irigoyen 1433.
Taradades, Lima 1619.
25 de Mayo, Triunvirato 4440.
Wagneriana, Florida 936.

Solis, Olavarría 219 y M. Brin 1287.
Suárez, Suárez 1269 99.
Torcuato de Alvear, Bompland y Gorriti.
Uriarte, Rivera 1184.
25 de Mayo, Independencia 2715 y Jujuy 789.

FERIAS FRANCAS

Permanentes: Independencia y B. de Irigoyen; Martín García y Bolívar; Pérez Galdós y Necochea; Iriarte y Veytes; Entre Ríos y Caseros; Castro y San Juan; Castro Barros y Quito; Santa Fe y Godoy Cruz; Córdoba y Callao; Ecuador y Mansilla; Junín y V. López; Charcas y Coronel Díaz.

Jueves y Domingos: Brandsen e J. la Católica; Loria y C. Calvo; Av. Sáenz y Esquiú; Pasco y C. Calvo; Gaona y Nasca; Avellaneda y D. Alvarez; Gaona y Lacroze; Somellera y Murguiondo; Av. del Trabajo y Larrazábal; Directorio y Lautaro; Directorio y Dolores; Giribone y Lacroze; Aguilar y Cabildo; Acha y Congreso; Av. Nacional y Gueleaguaychú; Juramento y Bladengues; Melincué y Av. San Martín; Luis Viale y Espinosa; Cmo. S. Isidro y Cabildo; Rawson y Querandés; L. N. Alem y Tucumán.

Martes y Viernes: Universidad y Suárez; Rioja y Chile; Salas y Cachimayo; Garay y Daueri; Fonrouge y Rivadavia; Franklin y Paysandú; J. B. Alberdi y Tellier; Indio y Lope de Vega; J. B. Alberdi y Homero; V. Martínez y P. Goyena; Gaona y Sanabria; Guatemala y Bompland; Moldes y Lacroze; Av. América y Bolivia; Holmberg y Monroe; Serrano y Triunvirato; Añaza y Paysandú; Plaza y Triunvirato; M. Pedraza y O'Higgins; Serrano y Honduras; V. Gómez y Pringles.

Miércoles y Sábados: La Madrid y Av. Montes de Oca; Brasil y Alberti; Av. La Plata y Chiclana; Saavedra e Independencia; Corro y San Eduardo; F. Cayetano y Gaona; F. Bilbao y La Florida; Arregui y Nasca; Curupaigüé y Avelino Díaz; Mendoza y Triunvirato; Chenuat y L. M. Campos; Av. del Tejar y Republicanas; Cuenca y Tres Cruces; Conde y Avilés; Cullen y Andoñaegui; Acote y Figueroa; Av. Los Incas y Triunvirato; Córdoba y Gascón; Soler y Anabia.

Martes, Jueves y Sábados: Inclán y Bordo; Av. del Tejar y Monroe; French y Austria.

Miércoles, Viernes y Domingos: Chiclana y Castro Barros; Cabildo y Congreso; Loyola y Darwin.

Jueves: Humaitá y Carhué.
Domingos: Jáchal y Chieco.

Botánico (101.101 m²).

Del Sud (33.709 m²).

Español (P. 3 de Febrero) (20.000 m²).

Rosedal (P. 3 de Febrero) (19.200 m²).

Zoológico (177.569 m²).

Zoológico del Sud (31.416 m²).

Del Pabellón Argentino (13.546 m²).

Barrio Parque E. de Elizalde (8.890 m²).

PARQUES, PLAZAS Y PLAZOLETAS

PARQUES

Avellaneda (164.119 m²).—Directorio y Larca.
Centenario (67.600 m²).—Chubut, Gaona y Campichuelo.
Colón (105.426 m²).—L. N. Alem, Sarmiento, Eduardo Madero, L. A. Huergo, Belgrano y P. Colón.
Chacabuco (237.864 m²).—Avda. Campana, Emilio Mitre, Asamblea y Curapaligüe.
De los Patricios (101.210 m²).—Caseros, Montegadú, Pepirí y Uspallata.
Lezama (84.632 m²).—Defensa y Brasil.
Los Andes (41.820 m²).—Triunvirato, J. Newbery, F. Lacroze y Cementerio del Oeste.
Perreyá (36.054 m²).—Vélez Sársfield, Alvarado, Luzuriaga y Santa Rosalía.
Rancagua (49.954 m²).—Triunvirato, Dorrego, Guzmán y Jorge Newbery.
Florentino Ameghino (47.376 m²).—Caseros y Santa Cruz.
Saavedra (166.000 m²).—García del Río, Melián, Videla y Pinto.
3 de Febrero (5.340.159 m²).—Salguero, Alvear, Vértiz, Pampa y R. de la Plata.
12 de Octubre (iniciado) (40.000 m²).—Al Sud y Oeste del Cementerio de Flores.
Rivadavia (53.153 m²).—Rivadavia, Rosario, Beauchef, Doblás.

PLAZAS

Albertí (10.434 m²).—Arcos y N. Huapí.
Alem L. N. (15.498 m²).—Larsen, Sud Americana, Cochrane y Zamudio.
Alvear, Intendente (58.000 m²).—Pueyrredón y Av. Alvear.
Arenales (35.344 m²).—Mercedes, Bahía Blanca, Nueva York y Pajeja.
Balcarce (8.829 m²).—Cabildo, Manzanares, Obligado y Jaramillo.
Belgrano, Barrancas (47.908 m²).—Av. L. M. Campos y Juramento.
Belgrano, Central de (14.400 m²).—Obligado, Cuba, Juramento y Echeverría.
Britania (33.750 m²).—L. N. Alem y Maipú.
Brown, Almirante (16.484 m²).—Irala, Cnel. Salvadorés, Alvar Núñez y California.
Castell (11.250 m²).—Echeverría y Conde.
Congreso y Lorea (28.615 m²).—Entre Ríos, Rivadavia, Sáenz Peña y Victoria.
Constitución (38.784 m²).—Brasil y Lima.
Del Valle, Aristóteles (12.426 m²).—Baigorria, Cuencas, Marcos Sastré y Campana.
Dorrego (2.097 m²).—Defensa, Humberto I.
Echeverría (10.080 m²).—Bebedero, Baueness, Nahuel Huapí y Capdevilla.
España (29.125 m²).—Caseros y Av. Alcorta.
Francia (15.525 m²).—Alvear y Pueyrredón.
Garay (18.706 m²).—Solís y Garay.
Güemes (4.250 m²).—Salguero y Mansilla.
Herrera (12.441 m²).—Australia (Norte), Gral. Hornos, Australia (S.) y Herrera.
Independencia (6.320 m²).—Independencia, Bdo. de Irigoyen y Estados Unidos.
Irigoyen, Martín (7.928 m²).—Cossio, Fonrouge, Larrazábal y Caaguazú.
Irlanda (54.710 m²).—Gaona y Dto. Alvarez.
Italia (7.750 m²).—Santa Fe y Thames.
Las Heras (6.840 m²).—Cavia y Las Heras.
Lavalle (21.169 m²).—Libertad y Lavalle.
Libertad (11.881 m²).—Libertad y Charcas.
López V. (29.140 m²).—Paraná y Arenales.
Lorea.—(Véase Congreso).

Matheu (7.590 m²).—Magallanes e Irala.
Mayo (20.670 m²).—Bolívar y Rivadavia.
Mazzini (11.970 m²).—L. N. Alem y Tucumán.
Mitre (19.530 m²).—Av. Alvear y Agüero.
Moreno (4.560 m²).—B. Irigoyen y Moreno.
11 de Septiembre (27.370 m²).—Ecuador, Bmé. Mitre, Pueyrredón y Rivadavia.
Olivera, Domingo (11.000 m²).—Remedios Mozart, Tandil y Moreto.
Pueyrredón (15.498 m²).—Rivadavia, J. G. Artigas, Yermal y Fray Cayetano.
Primera Junta (2.100 m²).—Rivadavia, Centenera y Rosario.
1.º de Mayo (13.215 m²).—Alsina y Pasco.
Rodríguez Peña (24.438 m²).—Callao, Charcas, Rodríguez Peña y Paraguay.
Rubén Darío (8.602 m²).—Loreto y Moldes.
San Antonio (5.952 m²).—González Díaz, Jorge, San Antonio y Osvaldo Cruz.
San Martín (28.750 m²).—Esmeralda y S. Fe.
Sarmiento (7.000 m²).—Cosquín y Humaitá.
Seeber, Intendente (57.620 m²).—Av. Sarmiento, Cerviño, Darragüeira y Av. Alvear.
Solís (10.830 m²).—Olavarría y M. Brin.
24 de Septiembre (6.976 m²).—Av. San Martín, Rojas y Figueroa.
Vélez Sársfield (14.260 m²).—Avellaneda, Bahía Blanca, Bogotá y Chivilcoy.
Versailles (25.060 m²).—Bruselas y Arregui.
Virrey Vértiz (17.550 m²).—Herrera, A. Del Valle, Gral. Hornos y Brandsen.
Zapiola (13.416 m²).—Acha y Juramento.
Alberdi Juan B. (14.646 m²).—Acha, Machain, Núñez y Repùblicas.
25 de Agosto (13.788 m²).—Heredia, Giribone, Charlone y 14 de Julio.
Plaza Nazar (9.250 m²).—Olaya, Antezana, Miraflores y Figueroa.
En Almagro (14.052 m²).—Cangallo, Sarmiento, Bulnes y Salguero.

PLAZOLETAS

Av. Los Incas (3.445 m²).—Av. Los Incas, Martínez y Zapiola.
Porto Alegre (700 m²).—Av. San Martín, Nazareo y Bolivia.
Eduardo Olivera (1.575 m²).—L. M. Campos y Av. Vértiz.
Ealucho (1.480 m²).—L. M. Campos y S. Fe.
Garay (470 m²).—Garay y Entre Ríos.
Gazcón, Gazcón y Córdoba.
Lincoln (92 m²).—Lincoln y Habana.
López Vicente (750 m²).—Junín y V. López.
Mansilla (1.100 m²).—Mansilla y Ecuador.
Montes de Oca (2.480 m²).—Montes de Oca y Brandsen.
O'Higgins (687 m²).—O'Higgins y Céspedes.
Paso (1.013 m²).—Serrano y Honduras.
Pellegrini (2.755 m²).—Libertad y A. Alvear.
Rawson (477 m²).—Pueyrredón y Anchorona.
Río de Janeiro (486 m²).—Río de Janeiro y Guandía Vieja.
Ricardo Gutiérrez (1.027 m²).—R. Gutiérrez, F. de Enciso, Gualeguaychú y Asunción.
Teatro Colón (3.900 m²).—Libertad, Viamonte, Cerrito y Teatro Colón.
Tiradentes (672 m²).—Vértiz y T. García.
Uriarte (1.120 m²).—Uriarte y Guatenaia.
Vélez Sársfield (1.100 m²).—Vélez Sársfield, Luzuriaga y Patagones.
Zapiola (552 m²).—Zapiola y Pampa.
Zinny (218 m²).—Gorriti y Gazcón.
Pedro Mendoza y Almirante Brown (1.050 m²).—Viamonte y Suipacha (636 m²).—

DIVERSOS DERECHOS Y TARIFAS QUE RIGEN PARA BUENOS AIRES

REGISTRÓ CIVIL.

(Oficina principal, Paraguay 1033).

Son gratuitas las inscripciones de nacimientos, defunciones y matrimonios.

Se paga por derecho:

Por c/estigo más de los exigidos.	\$ 25.—
Por libreta especial	» 25.—
Libreta de familia	» 10.—
Por cada año de busca de partidas archivadas	» 0.50
Copia de documentos archivados	» 2.—
Certificados: nacimiento, matrimonio, defunción, estado civil	» 2.—
Matrimonio a domicilio (exceptuados "in extremis")	» 500.—

TRANVIAS.

Anglo-Argentino. — Línea 22: Centro a Wilde, \$ 0.20; Bernal, \$ 0.25; Quilmes, pesos 0.30; P. Barracas a: Bernal, \$ 0.20; Quilmes, \$ 0.25; Sarandí a Quilmes, \$ 0.20. (Del centro al balneario, ida y vuelta, \$ 0.90; del Puente de Barracas, \$ 0.80). En las demás líneas, tarifa uniforme de \$ 0.10.

Eléctricos del Sud. — Plaza Colón a: Piñeiro, \$ 0.15; Lanús, \$ 0.20; Talleres, \$ 0.25; Bánfield, \$ 0.30; Lomas, \$ 0.35; Temperley, \$ 0.40. Entre locales, \$ 0.12.

Lacroze. — Reconquista a: Chacarita, \$ 0.10; Olivos, \$ 0.25; Saavedra a Olivos, \$ 0.15; Chacarita a: Lynch, \$ 0.15; San Martín, \$ 0.25; Lourdes, \$ 0.25; Coronado, \$ 0.40; Piñeiro, \$ 0.45; Campo de Mayo, \$ 0.70; ida y vuelta Campo de Mayo, \$ 1.20. *Para militares:* Chacarita a Campo de Mayo, pesos 0.35; ida y vuelta y recreo, \$ 0.60. En las demás líneas, la tarifa uniforme de \$ 0.10.

Puerto y Ciudad de Bs. As. — De Retiro a: Crucero, Puente de Barracas, Avellaneda y Piñeiro, \$ 0.12; Pte. Alsina, Lanús, \$ 0.20; de Pte. de Barracas a Puente Alsina o Lanús, \$ 0.15; Piñeiro a Pte. Alsina o Lanús, \$ 0.12.

CEMENTERIOS.

(Inspección Gral., Cerrito 35).

Cementerio del Norte (Recoleta). — El metro cuadrado de terreno, a 80 años, 3.000 pesos. Arrendamiento de nicho: por un año, 1.ª cat \$ 300; 2.ª \$ 200; 3.ª \$ 100. Por cada 5 años, \$ 1.300, 800 y 300 respectivamente.

Cementerio del Oeste (Chacarita). — Los terrenos para bóvedas, a 75 años: \$ 900, \$ 700 y \$ 500 por cada metro cuadrado según categoría. Son de 1.ª categ. las ubicadas sobre calles de 10 o más metros de ancho, de 2.ª sobre calles de 4.30 m. y de 3.ª sobre caminos de menos de 4.30 m. de ancho. Las concesiones son por metros: 5 x 5; 5 x 2.50; 2.50 x 2.50 y 1.25 x 2.50. — *Sepulturas bajo tierra:* por 5 años, renovables por otros 5. Tarifa: a) cabeceras de tablón, sobre la calle principal, manzanas 3, 6 y 9 de las secciones 6 y 7, y manzanas 1, 4 y 7 de las secciones 10 y 11, por cada 5 años, \$ 100; b) secciones 6 10 y 14; \$ 50; c) enterratorio general, por cada 5 años, \$ 10. Renovaciones: secciones a) \$ 200; secciones b) \$ 100; secciones c) \$ 50.

— *Nichos:* para stánd, \$ 400, \$ 200 y pesos 100, por cada 5 años, según categoría. — *Nichos para urna,* en las galerías: \$ 50, \$ 30 y \$ 20 por cada 5 años, según categoría, y en los muros \$ 10 por cada 5 años. Son de 1.ª categoría los nichos en las 3 primeras filas a alto nivel; de 2.ª categ. las 4 filas subsiguientes y las del subsuelo, y de 3.ª categ. las 3 filas altas de alto nivel. En los muros son de

1.ª categ. las 3 primeras filas, contadas desde el suelo, y de 2.ª las filas siguientes.

Cementerio de Flores. — Terrenos para bóvedas a 75 años, \$ 500 el m². Sepultura por 5 años, \$ 10, y las ubicadas en las cabeceras de tablón sobre la calle principal en las secciones 9, 10, 14 y 15, \$ 25. Renovaciones: por 5 años \$ 50 y \$ 100 respectivamente. Nichos: por 5 años. 1.ª categ. \$ 150; 2.ª cat. \$ 100. Se consideran de 1.ª categ. los nichos ubicados en las 3 filas a alto nivel, y de 2.ª las de la galería subterránea y los que están a alto nivel desde la 4.ª fila inclusive hacia arriba. Por nicho para urnas, por 5 años, \$ 10. — El plazo máximo para renovaciones es de 60 días.

La cremación de cadáveres es gratuita.

Cementerio Británico, Corporación del. — Secretaría: Sarmiento 385. Sepultura a perpetuidad: 1.ª categ. \$ 500; 2.ª categ. \$ 300, y 3.ª categ. \$ 150.

Cementerio Alemán. — Secretaría: Esmeralda 162. Locación de sepulturas: por 99 años, \$ 600 ½ por cada sepultura; por 75, \$ 450; por 50, \$ 375; por 25, \$ 330; por 15, \$ 150. Derechos de entierro por menores de 9 años, \$ 11; por mayores, \$ 22 ½.

TELEFONOS.

Tarifas de la Unión Telefónica. — Capital Federal (precios por trimestre adelantado). — *Negocios en general:* 1.ª categoría, \$ 64.20; 2.ª categ. \$ 48.15. *Profes. liberales:* \$ 40.12. *Casas de familia:* \$ 32.10. *Cafés, Restaurantes, Confiterías, Casas de bebidas, Mercados:* 1.ª categoría, \$ 80; 2.ª categoría, \$ 64.20.

Tarifas de la Cooperativa Telefónica. — Capital Federal (precios por mes). (El pago es por trimestre adelantado). — *Casas de familia o particulares:* \$ 10.70. *Profesiones liberales:* \$ 13.37; *Negocios en general:* 1.ª categoría, \$ 21.40; 2.ª categoría, \$ 16.05; *Casas de comercio o que hacen mucho uso del teléfono:* 1.ª categoría, \$ 26.75; 2.ª categoría, \$ 21.40.

TARIFA DE CARRUAJES Y AUTOMOVILES DE ALQUILER

CARRUAJES. — Los primeros 1.000 metros, \$ 0.40; cada 500 m. subsiguientes o fracción, \$ 0.10; cada 5 minutos de espera, \$ 0.10.

AUTOMOVILES. — *De las 6 a las 1.30:* Los primeros 1.200 metros, \$ 0.50; cada 300 m. subsiguientes o fracción, \$ 0.10. El tiempo de espera se cobrará a razón de \$ 0.10 por cada dos minutos y medio.

De 1.30 a las 6. — Los primeros 800 mts., \$ 0.50; por cada 200 m. subsiguientes o fracción, \$ 0.10. Por cada 2 minutos de espera, \$ 0.10.

POLICIA DE LA CAPITAL:

Cédula de identidad	\$ 2.—
Pasaportes	\$ 4.—
Certificado de conducta	\$ 1.—

MENSAJEROS (Soc. Mensajeros de la Capital). Tarifas: hasta cuadras 2, \$ 0.30; de 3 a 4, \$ 0.40; de 5 a 6, \$ 0.50; de 7 a 10, \$ 0.60; de 11 a 15, \$ 0.70; de 16 a 20, \$ 0.80; de 21 a 25, \$ 1.10; de 26 a 30, \$ 1.20; de 31 a 35, \$ 1.30; de 36 a 40, \$ 1.40; de 41 a 45, \$ 1.60. Por hora, \$ 0.80, \$ 1.40; de ½ hora, \$ 0.50. A Caballito, \$ 1.50; a Flores, \$ 1.60; a Belgrano, \$ 1.80; a V. Sáenzfeld y V. del Parque, \$ 2; a V. Urquiza y V. Devoto, \$ 2.20; a Mataderos y Liniers, \$ 2.30.

BANCOS EN LA CAPITAL FEDERAL Y PROVINCIAS

- Banco de la Nación Argentina (1891).** Rivadavia 363. — *Sucursales y agencias en la Capital:* Cabildo 1900; Alm. Brown 1101; Rivadavia 7000; Teller 2349; Triunvirato 4802; Montes de Oca 1699; Entre Ríos 1201; Corrientes 3399; Carlos Calvo 1000; Rivadavia 2856; Santa Fe 2299; Caseros 2902; Triunvirato 701; Santa Fe 4100; Independencia 8599; Callao 101; Rivadavia 7009 y 8856; Aduanas de la Capital; Dep. Judiciales Lavalle 1402. — *Br. Aires:* Avellaneda, Ayacucho, Azul, B. Blanca, Balcarce, Bolívar, Bragado, Cañuelas, Cap. Sarmiento, Carhué, C. Casares, Caseros, Chacabuco, Chascomús, Chivilcoy, Colón, Onel. Pringles, Onel. Suárez, Dolores, Ensenada, Gral. Arenales, Gral. Belgrano, Gral. La Madrid, Gral. Viamonte, Gral. Villegas, G. Chaves, J. N. Fernández, Juárez, Junín, La Plata, Laprida, Las Flores, Lincoln, Lobos, Lomas, Lujián, San del Plata, Mercedes, Monte León, Navarro, Necochea, N. de la Riestra, 9 de Julio, Olavarría, Olivos, Oriente, Patagones, Pehuajó, Pergamino, Pigüé, Puán, Punta Alta, Quilmes, Ramallo, Rauch, Rivadavia (América), Rojas, Saladillo, Salliqueló, S. Cayetano, S. Fernando, San Nicolás, S. Pedro, Tandil, Tapalqué, Tigre, Tornquist, T. Lauquen, Tres Arroyos, Vedia, 25 de Mayo, Villa Iris, Zárate.
- *Catamarca:* Andalgalá, Catamarca, Tinogasta. — *Córdoba:* Bell Ville, Cabrera, Córdoba, Cruz del Eje, Doña Encas, Laboulaye, La Carlota, Las Varillas, Neotinger, Marcos Justo, Oliva, Río Cuarto, Río Tercero, San Francisco, Ucncha, Viecua Mackenna, Villa del Rosario, V. Dolores, V. Huidobro, Villa María. — *Corrientes:* Alvear, Bella Vista, Concepción, Corrientes, Coruzo Cuatú, Esquina, Gral. Paz, Goya, Mercedes, Monte Caseros, P. de los Libres, Santo Tomé. — *Entre Ríos:* Basavilbaso, Obanji, Colón, C. del Uruguay, Concordia, Diamante, Federación, Gualeguay, Gualeguaychú, La Paz, Lucas González, M.ª Grand de, Nogoyá, Paraná, Ramírez, Rosario Tala, S. José de Feliciano, S. Salvador, Urdinarrain, Victoria, Villaguay. — *Jujuy:* Jujuy, La Quiaca, S. Pedro. — *Mendoza:* Gral. Alvear, Mendoza, Rivadavia, San Rafael. — *La Rioja:* Chilicito, Rioja. — *Salta:* Cafayate, Metán, Orán, Salta. — *San Juan:* Jáchal, S. Juan. — *San Luis:* Mercedes, S. Luis. — *Santa Fe:* Alcorito, B. Arroyito, Cañada de Gómez, Casilichí, Ceres, Coronada, Esperanza, Firmat, Gálvez, Jobson (Est. Vera), Las Rosas, Rafaela, Reconquista, Rosario, Rufino, S. Carlos, S. Cristóbal, S. Javier, San José de la Esquina, S. Justo, S. Lorenzo, S. Urbano, Santa Fe, Santa Teresa, Sastré, Sunchales, Tostado, Venado Tuerto, Villa Constitución. — *Sgo. del Estero:* Abatuya, Frías, Sgo. del Estero. — *Tucumán:* Aquilera, Monteros, Tucumán.
- Territorios Nacionales:** Apóstoles, Bariloche, Castex, C. Rivadavia, Esquel, Formosa, Gral. Acha, G. Pico, G. Roca, Ing. Luiggi, Macachín, Neúquen, Posadas, P. R. Sáenz Peña, Puerto Desierto, Quemú-Quemú, Realicó, Resistencia, Río Gallegos, San Antonio O., San Julián, Sta. Cruz, Sta. Rosa, Trelew, Ushuaia, Victoria, Viedma, Villa Angela, Zapala.
- Banco Alemán Transatlántico (1893).** Bmé. Mitre 401. — *Sucursales:* Corrientes 1899; Lima 1666; Cabildo y Pampa. — *Interior:* B. Blanca; Córdoba; Mendoza; Rosario. **Banco Anglo Sud Americano (1888).** Reconquista 78. *Agencias:* Florida 799; Brasil y Lima; Callao 273; Victoria 1 000; Rivadavia 2832; Lavalle 985; Rivadavia 4100. — *Interior:* Avellaneda (Mitre 100); Bahía Blanca; Comodoro Rivadavia; Mendoza; Pergamino; Puerto Desierto; Río Gallegos; Rosario; San Julián; San Rafael; Santa Cruz (S. Cruz); Trelew.
- Banco Argentino (en liq.).** Galería Güemes. **Banco Escolar Argentino,** Méjico 1863. **Banco Español del Río de la Plata (1886).** Reconquista 200. — *Agencias en la Capital:* Pueyrredón 185; Alm. Brown 1201; Santa Fe 2201; Cabildo 2027; Corrientes 3200; E. Ríos 1145; B. de Irigoyen 1600; Bdo. de Irigoyen 364; Rivadavia 6902; Av. San Martín 1774; Boedo 822; Rivora 550; Caseros 2867; B. Mitre 1764; Sarmiento 1077; Rivadavia 5299; Defensa 818; Rivadavia 10782; Lacrozo y Av. Forest. — *Interior:* Avellaneda; Azul; Bahía Blanca; Balcarce; Córdoba; Gral. Pico; La Plata; Lincoln; Mar del Plata; Mendoza; Mercedes (B. As.); 9 de Julio; Pehuajó; Pergamino; Rafaela; Rosario; Salta; San Juan; San Nicolás; San Pedro (B. As.); Sgo. del Estero; Santa Fe; Tres Arroyos; Tucumán.
- Bco. El Hogar Argentino,** Bmé. Mitre 575 y Florida 147. *Suc.*: Santa Fe 2502; Callao y Cangallo. — *Interior:* La Plata; B. Blanca; Rosario; Córdoba; Santa Fe; Concordia. **Banco Francés del Río de la Plata (1896).** Cangallo 400. *Agencia:* Rivadavia 2677. — *Intr.:* B. Blanca; Chivilcoy; Rosario; Pigüé. **Banco de Galicia y Buenos Aires (1905).** Cangallo 415. — *Sucursales en la Capital:* San Juan 3101; Corrientes 3220; E. Ríos 200; Rivadavia 3702; Rivadavia 2828; Sarmiento 1500; Rivadavia 8099. — *Interior:* Avellaneda (Mitre 300).
- Banco Germánico de la América del Sud (1906),** 25 de Mayo 149.
- Banco de Italia y Río de la Plata (1872).** Bmé. Mitre 448. — *Sucursales en la Capital:* Corrientes 2799; Vieytes 1800; L. N. Alem 1024; Moreno 2300; Triunvirato 600; Suárez 401; E. Ríos 1079; Bdo. de Irigoyen 1393; Corrientes 3300; Don. Alvarez 2130; Córdoba 4000; Triunvirato 4673. — *Interior:* Bahía Blanca; C. del Uruguay; Concordia; Córdoba; Ensenada; Gualeguay; Gualeguaychú; Ing. White; La Paz; Nogoyá; Paraná; Rafaela; Río Cuarto; Rosario; Rufino; Resistencia; San Francisco (Cbn.); Trelew; Victoria (E. R.); Villa María; Villaguay; La Plata; Santa Fe; Firmat; Las Rosas; Junín; Laboulaye.
- Banco de Londres y América del Sud,** Bmé. Mitre 399. — *Sucursales en la Capital:* Montes de Oca 701; Alm. Brown 1159; Sarmiento 2799; Bdo. de Irigoyen 1502; Santa Fe 2122; Rivadavia 7436. — *Interior:* Azul; Bahía Blanca; Concordia; Córdoba; Mendoza; Paraná; Posadas; Rosario; Santa Fe; Tres Arroyos; Tucumán.
- Banco Municipal de Fréstatmos,** Suipacha 875. — *Sucursales:* N.º 1.º Rivadavia 2569; 2.º Bdo. de Irigoyen 1459; 3.º Bolivia 18; 4.º Boedo 945; 5.º Triunvirato 679; 6.º Rioja 1070. — *Dep. de ventas:* Av. de Mayo 1072. — *Agencias:* A. Corrientes 3099. — *Depósitos:* E. Unidos 1228 y Montevideo 548.

A la que es mala cysera todo se la convierte en amarguras. — *Fray Luis de León.*

BANCOS EN LA CAPITAL FEDERAL Y PROVINCIAS

- Banco Hip. Franco-Argentino, B. Mitre 226.
 Banco El Ahorro, Lavalle 302.
 Nuevo Banco Italiano (1887), San Martín 84.—*Sucursal*es en la Capital: Rivadavia 2780; Brasil 1000; San Juan y Boedo; Corrientes 1102; La Madrid 401; Rondeau 3002; Corrientes 3270; Asambuca y Centenera.—*Interior*: Avellaneda; Rosario; San Fernando; Santa Fe; S. Francisco (Cba.).
 Internacional del E. de la P., Pueyrredón 514.
 Popular Argentino (1887), Cangallo y Florida.—*Sucursal*es: Cangallo 946; Av. San Martín 1699; Av. Eco. Lacroze 3999; Rivadavia 1148; Charcas 1299.
 Hipotecario Suizo-Argentino, Cangallo 328. Supervielle y Cía., San Martín 150.
 The First National Bank of Boston, Florida 99.—*Sucursal*es: Alsina 999; Callao 224; Pueyrredón 175.—*Interior*: Avellaneda.
 Banco de la Provincia de Buenos Aires.—En La Plata: Av. Ing. Luis Monteverde 726.—En Buenos Aires: San Martín 137; Bdo. de Irigoyen 920; Santa Fe 1899; Cabildo 2091; Pueyrredón 181; Rivadavia 7100.—*Sucursales*: A. Alsina; Adrogué; Alberti; Avellaneda; Ayacucho; Azul; B. Blanca; Balcarce; Baradero; B. Mitre; Berisso; Bolívar; Bragado; Campana; Cañuelas; C. Casares; C. Tejedor; C. de Areco; Chacabuco; Chascomús; Chilivilo; Colón; Cnel. Dorrego; Cnel. Pringles; Cnel. Suárez; Cnel. Vidal; Dolores; Gral. Alvear; Gral. La Madrid; Gral. Madariaga; Gral. Paz (Ranchos); Gral. Pinto; Gral. Sarmiento; Gral. Viamonte; Gral. Villegas; G. Chaves; Guamiñá; Henderson; Juárez; Junín; Lanús; Las Flores; Lincoln; Lobería; Lobos; Lomas; Luján; Magdalena; Maipú; Mar del Plata; Médanos; Mercedes (B. As.); Miramar; Morón; Necochea; 9 de Julio; Olavarría; Patagones; Pehuajó; Pellegrini; Pergamino; Puán; Quilmes; Rivadavia (América); Rauch; Rojas; Saavedra; Saladillo; Salto; San Andrés de Giles; S. Antonio de Areco; S. Fernando; San Isidro; San Martín; S. Nicolás; S. Pedro; Suipacha; Tandil; T. Lauquen; T. Arroyos; 25 de Mayo.
 Banco Argentino de Finanzas y Mandatos, Av. R. Sáenz Peña 513.
 Banco del Foro Argentino, Corrientes 1401.
 Banco Di Nápoli, Cangallo 332.
 Banco Ferroviario Argentino, Sarmiento 643.
 Banco Industrial Argentino, A. de Mayo 749.
 Banco Industrial Israelita, Bmé. Mitre 2432.
 Banco Vitalicio Argentino, Tucumán 576.
 Banco Familiar, San Martín 296.
 Banco Comercial, Av. de Mayo 652.—*Sucursales*: Bs. As.: B. Mitre 544; La Rioja.
 Banco Hipotecario Nacional, 25 de Mayo 245 y Pasco Leandro N. Alem 232.—*Sucursales en el interior*: Azul; Bahía Blanca; Bell Ville; Catamarca; C. del Uruguay; Concordia; Córdoba; Corrientes; Goya; Gualeguay; Jujuy; Junín; La Plata; La Rioja; Lincoln; Mendoza; Neuquén; Paraná; Paso de los Libres; Pehuajó; Pergamino; Posadas; Rafaela; Reconquista; Resistencia; Río Cuarto; Rosario; Salta; San Juan; San Luis; San Rafael; Santa Fe; Santa Rosa (Pampa); Santiago del Estero; San Urbano; Tandil; Tucumán; Viedma.
 Banco Italo-Belga, San Martín 229.
 Banco El Hogar Propio, Moreno 909.
 Banco Argentino Israelita, Corrientes 1977.
 Meridional Italiano, Alm. Brown 1274.
 Banco Metropolitano, Reconquista 431.
 Banco Mutual Argentino, Rivadavia 750.
 Banco Francés e Italiano, Cangallo 470.—*Sucursal*: Rivadavia 7199.—*Inter.*: Rosario.
 Banco Habilitador Arg., Victoria 690.
 Banco "Ceres", Carlos Calvo 486.
 Bco. Com. del Azul (en liq.), Reconquista 37.
 Banco Previsor de Ahorros, Cangallo 910.
 Banco Edificador del Plata, Pichincha 172.
 Banco Holandés de la América del Sud, Bmé. Mitre 300.—Agencia: Corrientes 1900.
 Banco Popular Israelita, Corrientes 2455.
 The National City Bank of New York, San Martín 84.—*Agencias*: Pueyrredón 161 y S. Martín y Tres Sargentos.—*Suc.*: Rosario.
 The Royal Bank of Canadá, San Martín 85.
Sucursales: Callao 350 y Santa Fe entre Talcahuano y Libertad.
 Banco Argentino Uruguayo, Av. R. Sáenz Peña 501, esq. San Martín.
 Yokohama Specie Bank Lt., Cangallo 328.
 Banco Sirio-Libanes, Reconquista 335.
 Banco Comercial Arg., Reconquista 146 50.
 Bco. E. Tornquist y Cía. Lda., B. Mitre 531.
 Banco de Córdoba. Casa matriz, en Córdoba.—*Sucursales*: Bs. Aires, Bmé. Mitre 363; Alta Córdoba; Alta Gracia; Alejandro; Balnearia; Bell Ville; Canals; Cnel. Moldes; C. de Bustos; Cosquín; Cruz Alta; Cruz del Eje; Deán Funes; Dolores (Cba.); Gral. Levalle; Gigena; Hernando; H. Renancó; Jesús María; Jovita; Marcos Juárez; Morteros; Oncativo; Pozo del Molle; R. Cuarto; San Francisco; Santa Rosa; V. Gral. Mitre; Villa Huidobro; Villa María.
 Bco. Escandinavo Argentino, Sarmiento 354.
 Bco. de Crédito I. y C. Arg., Cangallo 667.
 Banco de Avellaneda, Avellaneda (Mitre 402).—*Suc.*: Bs. As., Reconquista 138; Lanús (J. C. Paz 102); Piñeyro (Dominguez 947); Banfield (Maipú 108).
 Banco Comercial e Industrial de Avellaneda, Avellaneda (Mitre 427).
 Banco de Olavarría, Olavarría. Tapalqué.
 Banco Agrícola de V. Federal, Villa Federal y San Salvador (E. Ríos).
 Banco Agrícola C. e Inmobiliario del Uruguay, Concepción del Uruguay.
 Banco Popular de Concordia, Concordia.
 Banco Popular de Corrientes, Corrientes.
 Banco del Comercio, Corrientes.
 Banco Popular de Quilmes, Quilmes.
 La Edificadora del Sud, Quilmes.
 Banco Popular de Saladas, Saladas (Ctes.).
 Banco Popular de Mercedes (Ctes.).
 Banco Provincial de Salta, Salta.
 Banco Popular de Santa Fe, Santa Fe.
 Banco Italo Argentino, San Juan.
 Banco Provincial de Sta. Fe, Sta. Fe. *Suc.*: Rosario; C. Rosquín; Rafaela; Humberto I.
 Banco Comercial del Tandil, Tandil.
 Banco de P. y Ahorros de Mendoza, Mendoza.
 Banco de la Provincia de Mendoza, Mendoza. *Sucursales*: S. Rafael, Rivadavia, Tunuyán, Maipú, San Martín.
 Popular de Misiones, Posadas.
 Banco Popular de Villaguay, Villaguay.
 Banco Popular de Goya, Goya.
 Banco Popular de Catamarca, Catamarca.
 Banco Provincial de Catamarca, Catamarca.
 Banco Popular de San Juan, San Juan.
 Banco Provincial de San Juan, San Juan.
 Banco Comercial de San Juan, San Juan.
 Banco Comercial y Edificador, S. del Estero.
 Banco La Edificadora de Olavarría, Olavarría.
 Banco Comercial de Chascomús, Chascomús.
 Banco Comercial, Tres Arroyos, Lobería.
 Banco de la Provincia de Tucumán, Tucumán, Monteros, V. Alberdi, Famallá.

OFICINAS Y ESTABLECIMIENTOS PUBLICOS

- Aduana, Dirección de, Casa de Gobierno.**
Aduanas y Receptorías:—las marcadas con * son aduanas.—Alcázar, B. Blanca *, Bariloche, Barra Concepción, Barranqueras, Bella Vista, Cachi, Campana * Capital *, Cieneguillas, Colón *, Concordia *, Corrientes *, Chosmalal, C. Rivadavia, Deseado, Diamante, Empedrado *, Embarcación, Esquina, Formosa, Goya *, Gualaguay *, Gualeguaychú *, Helvecia, Ibicuy, Jáchal, Jujuy *, Junín de los Andes, La Paz, La Quiaca, La Plata *, Las Lajas, Mendoza *, Monte Caseros *, Paraná *, Paso de los Libres *, Patagones, Posadas *, Pueblo Brujo, Bermejo, Pto. Madryn *, Rosario *, Río Gallegos *, Río Grande, Salta *, S. Antonio Oeste, San Juan *, San Julián, San Nicolás *, San Pedro, Sta. Cruz, Sta. Fe *, Sto. Tomé, Sta. Victoria, Tigre, Tinohasta, Uruguay *, Ushuaia, Victoria, V. Constitución, Vinchina, Yacá, Zárate.
- Aduana de la Capital, Avda. Espora y Azopardo.**
- Archivo General de la Nación, Victoria 328.**
Archivo General de la Administración, Belgrano 51.
- Bolsa de Trabajo de la Municipalidad, Córdoba 341.**
- Caja de Conversión, San Martín 275.**
- Caja Munic. de Jubilaciones, Corrientes 989.**
- Caja Nacional de Accidentes del Trabajo, Córdoba 1868.**
- Caja Nacional de Jubilaciones y Pensiones Civiles, Ayacucho y Córdoba.**
- Cárcel Correcc. de Mujeres, Humberto I 378.**
- Casa de Moneda, Defensa 628.**
- Cementerio del Oeste, Adm. Triunvirato 2280.**
- Comercio e Industrias, Dirección General de, Paseo Colón y Carlos Calvo.**
- Comisión Reducciones de Indios, Casa de Gobierno.**
- Comisión Nacional de Casas Baratas, Maipú núm. 1220.**
- Comisión Protectora de Bibliotecas Populares, Callao 1540.**
- Comisión Nacional de Bellas Artes, Arenales 687.**
- Consejo Nacional de Educación, Rodríguez Peña 935. (Véase pág. 165).**
- Contaduría General de la Nación, Casa de Gobierno.**
- Contribución Territorial, Patentes y Sellos, Administración general de, Av. de Mayo 886. (Véase "Papel Sellado").**
- Correos y Telégrafos, Dirección General de, Paseo L. N. Alem y Sarmiento.**
- Crédito Público Nacional, San Martín 216.**
- Dirección de Aeronáutica Civil, Paraguay número 2169.**
- Dirección de Yacimientos Petrolíferos Fiscales, Paseo Colón 922.**
- Dirección General de Agricultura y Defensa Agrícola, Paseo Colón y Carlos Calvo.**
- Dirección General de Ferrocarriles, Casa de Gobierno.**
- Dirección General de Navegación y Puertos, Casa de Gobierno.**
- Economía Rural y Estadística, Dirección de, Paseo Colón 974, 3.^{er} piso.**
- Escrituría General del Gobierno de la Nación, Bolívar 65.**
- Escuela de Policía, José M. Moreno 101.**
- Estadística de la República Argentina, Dirección general de, Azopardo 350.**
- Ferrocarriles del Estado, San José 180. — La administración está subordinada a la dirección superior del Ministerio de Obras Públicas. Central Norte, Arg.: Jefatura Gral. de Tráfico, San José 180.**
- Ganadería, Dirección General de, Paseo Colón y C. Calvo.—Secciones: División del Comercio de la Carne; Policía Sanitaria; Secretaría, Despacho y Zootecnia; Inspección Frigoríficos; Inspección Regional; Inspección Extinción de la Garrapata; Inspección de Importación; Inspección de Exportación; Inspección de Tablada; Inspección de Liniers; Inspección Transporte y Desinfección de Vagones; Oficina de Industria Lechera; Oficina de Pesca; Consultorio e Informaciones.**
- Higiene, Departamento Nacional de, Venezuela y Piedras.—Interviene en todo lo relativo a los servicios técnicos y administrativos. Entradas y Salidas, Contaduría, Inspección de Administración, Tesorería, Oficina de Compras, Depósitos, Pque. Sanitario.**
- División I.—Sanidad y Profilaxis Marítima y Fluvial, Patentes y Cuarentenas, Servicio Médico del Puerto y Rada Exterior.**
- División II.—Paludismo, Vacunación, Profilaxis Interna, Estadística Sanitaria, etc.**
- División III.—Higiene Escolar, Industrial Social e Infantil, Desinfección de FF. CC.**
- División IV.—Deontología médica, vigilancia del ejercicio de la medicina, farmacia y profesiones conexas, en la capital y territorios nacionales. (Leyes 4349 y 4687).**
- División V.—Instituto Bacteriológico, suros y vacunas (venta, Venezuela y Piedras), Instituto Químico, Instituto de Vacuna.**
- División VI.—Desinfección y saneamiento del Puerto de la Capital y en general.—Asistencia Pública de los territorios nacionales.**
- Inmigración, Dirección General de, Dársena Norte.**
- Impuestos Internos, Administración de, Rivadavia 413-23.**
- Inspección Central de Transportes y Desinfección de Vagones, Paseo Colón 974.**
- Inspecc. Fábricas de Embutidos, French 3190**
- Instituto Bacteriológico, Vélez Sársfield 563.**
- Instituto de Química, Vélez Sársfield 595.—**
- Irrigación, Dirección Gral. de, Moreno 750.**
- Jardín Zoológico, Dirección, Las Heras y Av. Sarmiento.**
- Jardín Botánico, Dirección, Santa Fe 8951. Del Sud. Caseros 1676.**
- Laboratorios e Investigaciones Agrícola-ganaderas, Dirección de, (Bacteriología, Química, Zoología, Botánica, Patología vegetal, Mecánica agrícola, Control y análisis de semillas y Gabinete fotográf.): Azopardo 900.**
- Limites Internacionales, División de, Méjico núm. 1775.**
- Lotería de Beneficencia Nacional, Administración de, Belgrano 666.**
- Mercados, Superintendencia, Corrientes 1619.**
- Meteorología, Dirección de, Méjico 671.**
- Minas, Geología e Hidrología, Dirección general, Maipú 1241.**
- Museo Social Argentino (Incorporado a la Universidad de Bs. Aires), Maipú 628.**
- Observatorio Astronómico, Córdoba.—Director: Dr. Carlos P. Perrine.**
- Observatorio Astronómico, La Plata.—Director: Dr. Juan Hartman.**
- Oficina de Pesca, Matheu 619.**
- Oficina Sanitaria de Importación y Exportación de plantas y semillas, Avenida Ing. Huergo 1011.**

Oficinas Químicas Nacionales: en la Capital Federal, Méjico 726.—En el interior: en Rosario, San Lorenzo 922; en Mendoza, Perú 1014; en San Juan, Rawson 365; en Tucumán, Chacabuco 34 y en Salta.

Oficina Química Municipal, Moreno 330.—

Papel Soldado, Habilitación de valores: Av. de Mayo 886.—Banco de la Nación (Casa Central); Aduana, Azopardo y Belgrano; Palacio de Justicia (Hall, Reg. Propiedades y oficina de correos); Cangallo 346; Perú 179; Bm.é. Mitre 443; Sta. Fe 2189; Uruguay 568; Correo Central; Sucursales de correos: Agüero 441; Alm. Brown 726; Alvarez Thomas 1478; Arenábar 2176; A. Arguibel 2186; Av. América 2197; Avda. Chicago 6634; Av. de Mayo 757; Av. La Plata 1625; Av. Sáenz 1075; Belgrano 2075; B. de Irigoyen 1532; Blandengues 2163; Boedo 542; Cabildo 1020 y 3223; Cafayate 4051; Callao 110; Canning 2418 y 3031; Congreso Nacional; Córdoba 3972; Cuenca 2886; Chacabuco 1165; Charcas 1654; Deán Funes 2121; Doblas 205; D. Alvarez 2049; E. Mitre 377; Est. Retiro; Federico Lacroze 2824; F. Bilbao 3254; Gsونا 212, 1320, 2016, 3290, 4067 y 4728; Garay 2894; Gral. Artigas 5299; Guayaquil 846; Habana 4067; Honduras 3757; Independencia 1523; Jáchal 416; J. Newbery 4007; Juan B. Alberdi 3592; Juramento 2095; Las Heras 2920; Leiva 4267; Martín García 429; Mathen 1300; Medrano 79; Membrillar 97; Monroe 3846 y 5224; M. de Oca 2080; Navarro 2606; Nacca 1944; N. York 3650; P. Colón 974 y 1407; Patagones 3901; Pozos 1765; Pueyrredón 2101; Republiquetas 8788; Rivadavia 3043, 7159, 8554, 9372 y 10730; Rivera 902; San Juan 1594 y 3146; Santa Fe 2750; Sarmiento 2702; Seguros 1570; Thames 2471; Tinogasta 5784; Triunvirato 408; 25 de Mayo 68; Venezuela 1901; Victoria 290; Vilela 2501.

Plazas y Ejercicios Físicos, Dirección de, Belgrano 482.

Penitenciaria Nacional, Las Heras 3480.

Prefectura Gral. de Puertos, Reconquista 281.

Prisión Nacional, Caseros y Pichincha.

Puentes y Caminos, Dirección General de, Pasaje Barolo.

Registro Civil, oficinas de sección. (Véase página 165).

Salubridad de la Nación, Obras de, Dirección General, Charcas 1840.

Suministros y Licitaciones, Administración General de, Bouchard 315.

Telégrafo de la Provincia, 25 de Mayo 49.

Teatro Colón, Administración, Tucumán 1161.

Teatro Infantil Labardén, Córdoba 2830.

Tesorería G. de la Nación, Casa de Gobierno.

Tierras, Dirección Gral. de, Dársena Norte.

Territorios Nacionales, Dirección General, Cerrito 67.

Trabajo, Departamento Nacional del, Azucénaga 1038. Presidencia, Legislación, Estadística, Vigilancia, Asesoría Jurídica, Biblioteca.—Registro Nacional de Colocaciones, Balcarce 1036; Agencia 2: Córdoba 2281; Secc. femenina: Córdoba 2283.

Transradio Internacional, Sarmiento 499.

Universidad Nacional de Buenos Aires, Viaducto 444 (Véase pág. 158).

Vacuna, I. Nacional de, V. Sársfield 689.

Valores, Oficina de (municipal), Avda. de Mayo 525.

Veterinarios Regionales, Paseo Colón 984

ALGUNAS BIBLIOTECAS EN LA CAPITAL

Del Congreso Nacional, Victoria 1849.

De la Municipalidad, Palacio Municipal.

Mitre, San Martín 336.—Horario: 12 a 17.

Museo Nacional de Bellas Artes (Pabellón Argentino).—Horario: 14 a 17, todos los días, menos los lunes.

Nacional, Méjico 564.—Horario: de 12 a 17 y de 20 a 23; sábados de 9 a 12 y de 14 a 17.

Nacional de Maestros, Rodríguez Peña 935. (Consejo Nacional de Educación).

Biblioteca del Consejo Nacional de Mujeres, Charcas 1155.—Clase de idiomas, taquigrafía, contabilidad, etc. De 9 a 19.

Social y Popular (Mariano Moreno), Sgo. del Estero 1243. Lunes, miércoles y viernes de 13 a 17.

Popular del Municipio, Córdoba 1558 (bajo la protección de la Asociación «Bernardino Rivadavia»). Lectura gratis en los salones. Suscripción por cuotas médicas. Horario: días hábiles de 13 a 18.

Popular de Belgrano, Juramento y Cuba. — Secc. adultos, 8 a 11 y 13.30 a 18.30. — Secc. infantil: 13.30 a 18.

Pública y Escolar de Flores, Yermal 2834. — Horario: de 15 a 19.

Popular Vélez Sársfield, Rivadavia 8175, de 15 a 19.

De la Sociedad Tipográfica Bonaerense, San Juan 3244. Horario: de 8 a 11 y de 13.30 a 18.30. Sábado y feriados de 8 a 11. Domingo cerrada.

Obrera, Méjico 2076: de 16 a 18, y 20 a 22.

De la Sociedad Luz, Suárez 1301.—Abierta de 20 a 22, menos los domingos.

Del Círculo Médico Argentino y Centro Estudiantes de Medicina, Corrientes 2038. Días hábiles, de 13 a 20.

Del Colegio de Abogados, P. de Justicia, 7.º. De 12.30 a 17.

Escolar, Rodríguez Peña 935. (Consejo Nacional de Educación). De 15 a 19.

De la Facultad de C. Médicas, Córdoba 2182.

Del Colegio Nacional, Bolívar 265.

Popular del Colegio Nacional "M. Moreno", Rivadavia 3577.

De La Prensa, Rivadavia 564, de 15 a 20.

De la Facultad de Filosofía y Letras, Viaducto 430.—Horario: 14 a 19.

Facultad de Derecho y Ciencias Sociales, Azucénaga y Las Heras.

Teosófica Argentina, Sarmiento 2478.

Argentina para Ciegos, Federnera 502.

Popular Germ. Burmeister, Triunvirato 4161.

Municipales: Miguel C. G. Independencia 3899, de 14 a 20; Ricardo Ghiaraldes, Av. Chicago y Teller, de 14 a 20; José Marmol, San Martín y Virgenes, de 14 a 20.

Bibliotecas en los parques, Lezama, Chacabuco, Patricios, Nicolás Avellanida y Saavedra, y en el Jardín Botánico.

Popular de Villa Gral. Mitre, General Artigas 1801. Horario: de 15 a 18.

Policía de la Capital, Moreno 1592.

Antonio Devoto, Bahía Blanca y Nueva York.

Popular José E. Rodó, Adalgala 2051-55.—Días hábiles, 20 a 22; domingos, 9 a 12.

Del Ateneo Universitario Radical, Chile 1961. martes y jueves.

"José Manuel de Labardén", Rivadavia 5206.

"Emilio Lamarca", Alsina 830.—Biblioteca católica.—Horario: de 10 a 12 y 15 a 19.

Domingo F. Sarmiento, Bucarelli 2583.

Gral. San Martín, Santa Fe 1055, de 9 a 11.

Popular Alberdi, Vera 677.

La humanidad ha sido, es y será eternamente un cuerpo en constante fermentación, y su ley la movilidad, el cambio, el no estancamiento. — José Cascales Muñoz.

HOSPITALES, CONSULTORIOS Y ASILOS DE BUENOS AIRES

ASISTENCIA PUBLICA

Casa Central, Esmeralda 66 (Unión T. Rivadavia 6200-6211; Coop. T. 3237, Central).
Consultorios: Dentista: todos los días de 8 a 20. Venéreas: todos los días de 9 a 12. Garganta, nariz y oído: lunes, miércoles y viernes de 9 a 12. Urimarias: martes, jueves y sábado, de 17 a 19. Piel: lunes y viernes, de 16 a 18. Tratamiento de las tifas: lunes, miércoles y viernes, de 17 a 19. Reconocimiento de chauffeurs: lunes, miércoles y viernes de 16 a 18. Vacuna: todos los días, de 8 a 18.—*Director* *gral.*: Dr. Roberto Acosta. *Secretario*:

Hospital Rawson, Avda. Alcorota 1402 (U. T. 0629, Buen Orden).—Para toda clase de enfermos, menos tuberculosos y enfermedades infecciosas. Horas de consulta: 10 a 12 menos domingos y días de fiesta.—*Visitas:* jueves y domingos de 12 a 15 en invierno y 15 a 17 en verano.—*Director:* Dr. Arturo Medina.

Hospital Ramos Mejía, General Urquiza 609 (U. T. Loria 5140).—No se atienden las enfermedades infecciosas.—Horas de consultas: de 13 a 14.—*Visitas:* jueves y domingos, de 13 a 15.—*Director:* Dr. Carlos Robertson Lavalle.

Hospital Doctor J. A. Fernández, Cerveño 3558 (U. T. 6449, Palermo).—*Director:* Dr. Jorge Birch.

Hospital Muñoz, Uspallata 2278 (U. T. 1138, B. Orden).—Enfermedades infecciosas.—*Director:* Dr. Octavio Pico Estrada.

Hospital Píffero, Varela 1400 (U. T. 1782, Volta).—*Director:* Dr. Ricardo Spurr.

Hospital Salaberry, Juan B. Alberdi 6350 (U. T. 278 Mat.).—*Dtor.*: Dr. L. F. Pippo.

Hospital Pirovano, Monroe 3551 (U. T. 311 Belgrano).—*Dtor.*: Dr. Fortunato Carnevari.

Hospital Alvear, Warnes 2300 (U. T. 0051, Urquiza).—*Director:* Dr. J. A. Viale.

Hospital T. Alvarez, San Eduardo 2701 (U. T. 90, Flores).—*Director:* Dr. Santiago A. Chichizola.

Hospital Durand, Gaona 434 (U. T. Almagro 1540).—*Visitas:* de 13 a 14; jueves y domingos de 13 a 15.—*Director:* Dr. Raúl Novaro.

Hospital Argerich, Pinzón 546 (U. T. 2509, Barracas).—*Dtor.*: Dr. Leonardo O. Costas.

Hospital Tornú, Tuberculosis, Av. del Campo 1600 (U. T. 20 y 42, Urq.).—*Director:* Dr. Alejandro Raimondo.

Hospital Vecinal J. M. Bosch, Garay 3232 (U. T. Corrales 0351).—*Director:* Dr. Guillermo Andreu.

Hospital Pasteur, Gaona 275 (U. T. Caballito 4571). Anexo funciona el Laboratorio Pasteur (para la curación de la rabia).—*Director:* Dr. Carlos Ramos Mejía.

Hospital Vecinal José Penna, Almaguerre 406 (U. T. Corrales 0706).—*Director:* Dr. Guillermo Zorraquín.

Hospital Vecinal Villa Devoto, N. York 3952 (U. T. 43, Devoto).—*Director:* Dr. Isidoro E. Gil.

Hospital Vecinal Las Heras, Cabildo 232 (U. T. 669 Pampa).—*Director:* Dr. Samuel M. Bosch.

Hospital Vecinal Vélez Sársfield, Avelaneda 4113 (U. T. 7776, Floresta).—*Director:* Dr. Eduardo Canelano.

Protección de la Primera Infancia, Victoria 1089.—*Director:* Dr. Mario H. Bortagaray.

—*Dispensarios de lactancia:* N.º 1, Victoria

1089; 2, Garay 3254; 3, Méjico y Urquiza; 4, Yerbal 2840; 5, Amcánbar 1188; 6, Moreno 1959; 7, Guanacache 5050; 8, Benito Juárez 3834; 9, Tres Sargentos 359; 10, A. Brown 786; 11, Carabobo 722; 12, Aconagua 3566; 13, Tellier 2428; 14, Las Heras 2043; 15, Obligado 3202; 16, Riglos 235; 17, Paso 115; 18, Rivera 1520.—*Instituto de "puericultura"*: N.º 1, Santa Fe 4280; 2, Gaona y Guayquiraró; 3, Montes de Oca 1462; 4, Warnes y Chorroarín; 5, Monroe 3551.—*Inspección de Nodrizas:* Victoria 1089, Dra. Irma V. de Santoro.

Dispensarios antituberculosos.—N.º 1, Sgo. del Estero 794; 2, José Bonifacio 2740; 3, Salguero 1916; 4, Yapeyú 626; 5, Iriarte 1838.—*Hospital de graves* (Muñiz).—*Hospital de curables y maternidad* (Tornú).—*Colonia de convalecientes*, Gral. Rodríguez (F. C. O.).—*Colocación familiar del recién nacido.*—*"Preventoria"*, Jonte y Segurola.

Instituto Jenner, Inspección Técnica de Higiene y Servicio de desinfección, Esmeralda 66.—*Jefe:* Dr. Federico Marugo.

Oficinas de Vacunación.—*Oficina Central:* Esmeralda 66, de 8 a 18, y en los Hospitales Municipales.

Dispensarios antivenéreos.—*Dirección Gral.:* Larrea 1504. *Director:* Dr. Daniel Torelio. *Central, Larrea 1504;* Esmeralda 66; *Mateaderos, Tellier 2432 al 34;* "Dr. J. M. Iriarte", Canning 3045; *Pirovano, Monroe 3551;* Durand, Gaona 434; *Argerich, Pinzón 558;* J. M. Bosch, Garay 3252; *Vélez Sársfield, Avelaneda 4147;* José Penna, Almaguerre 406; *Las Heras, Cabildo 232;* Lavaderos Municipales: Caseros 750 y Córdoba 2226.

Colonia de Crónicos y convalecientes, "General M. Rodríguez, Ituzaingó (F. C. O.).—*Director:* Dr. Alejandro Squassini.

Escuela de Enfermeras y Masajistas, en el Hospital Pirovano, Monroe 3551 (Belgrano)

Hogar Mercedes de Lasala y Biglos (para mujeres y niños), Entre Ríos 1490.

Instituto de Radiología y Fisioterapia, Parque Centenario.—*Director:* Dr. Humberto Carelli.

HOSPITALES VARIOS

Hospital de Clínicas de Es. Aires, Córdoba 2149. (U. T. 1021, 0016, Plaza, con 82 internos) (para toda clase de enfermedades, menos las infecciosas). Horas de consulta: 8 a 11. *Visitas:* jueves y domingos, 14 a 16; otros días, de 13 a 14.—*Director:* Dr. Mamerto Acuña.

Hospicio de las Mercedes, Vieytes 301 (U. T. 0582, B. O.).—Asistencia gratuita. Pensionistas pagan: 1.ª categoría, \$ 250; 2.ª \$ 150; 3.ª, \$ 80; 4.ª, \$ 50 mensuales; \$ 50 para asociados a instituciones filantrópicas. *Visitas:* jueves y domingos, de 9 a 11.—*Director:* Dr. Alfredo Scarano.

Hospital Militar, Pozos 2133 (U. T. 553, B. Orden).—*Director:* Dr. Eugenio Galli.

Hospital Alemán, Pueyrredón 1650. Propiedad del "Deutscher Hospital-Verein". Son admitidos como socios, todas las personas de habla alemán, y de otros idiomas, pero sin voto en la asamblea general. Cuota mínima \$ 2, por mes.—*Pensionistas:* 1.ª clase, \$ 25 y \$ 15 por día (pieza aparte o para 2 personas, respect.); 2.ª clase (sala común), \$ 7 por día. Los socios tienen derecho a subsidios, según estatutos.—*Consultorio gratuito de policlínica, solamente para pobres de ha-*

HOSPITALES, CONSULTORIOS Y ASILOS

- bla alemán.—*Director:* Dr. E. Hiller. *Pre-sidente:* Otto Wetzler, B. de Irigoyen 330.
- Hospital Británico, Pedriel 74.**—Sostenido por suscripciones y donaciones.—Horas de entrada (enfermedades ordinarias) todos los días. Accidentes: a todas horas. Externos: casos generales, todos los días de 10 a 11. Oídos, nariz y garganta. Dr. A. Dodds; lunes, miércoles y viernes, de 9 a 10; Dr. D. W. Sibbald; martes a las 11; viernes a las 12.—Ojos: Drs. A. Cowes y G. O'Farrell, martes, jueves y sábados, a las 9.30. Dentista: Dr. J. Rogers, lunes, miércoles y sábados a las 13.30.—Para admisión libre dirigirse al Consulado Británico o a los miembros de la Comisión.—*Visitas:* miércoles de 14 a 16; domingos y días de fiesta de 14 a 16.—*Presidente:* C. Manifold. *Médicos internos:* Drs. T. H. Ap. Iwan y J. D. Dandridge.—*Médicos de sala:* R. Halahan, M. J. Petty, R. G. Nothwanger, Ch. Boutell y D. S. G. Beyrre.—Rayos X y enfermedades de la piel: Dr. M. S. Pennington; martes, jueves y sábados a las 11.
- Hospital Español, Belgrano 2975 (U. T. 45 Loria 1174).**—Admisión libre para los pobres de solemnidad (españoles y sus hijos). Pensión para hombres y mujeres: de 1.ª especial, \$ 25; de 1.ª, cuartos de una cama, \$ 18; de 2.ª, cuartos de 2 camas, cada una \$ 12; de 3.ª, \$ 6 por día.—*Director:* Dr. José Badía.
- Hospital Francés, Rioja 951 (U. T. 45 Loria 0092).**—Sostenido por la Sociedad Filantrópica y de Beneficencia Francesa del Río de la Plata. Se admite gratis a los socios y a los indigentes franceses.—*Jefe del Cuerpo Médico:* Dr. Alberto Cabaut.
- Hospital Italiano, Gazcón 450 (U. T. 60-1097) Fundado 1872,** sostenido por la Sociedad Italiana de Beneficencia; suscripción voluntaria de socios, desde un peso mensual. Admítese gratis los italianos o hijos de italianos pobres, como también todo enfermo de otra nacionalidad en casos urgentes. *Director:* Dr. Luis Lenzi.
- Hospital Israelita, Gnaon y Terrada. (U. T. 66-2147 Flores).** *Visitas de 13 a 14.*—*Director:* Dr. Pedro Bolo.
- LIGA ARGENTINA CONTRA LA TUBERCULOSIS.** — *Presidente:* Dr. Gregorio Ariazo Alfaro. Dirección, Santa Fe 4292.—*Dispensarios (gratuitos para enfermedades del pulmón):* "Dr. J. Rawson", Santa Fe 4292; "Belgrano", Gral. Paz 1890; "Dr. Eduardo Wilde", Godoy Cruz 542; "Nueva Pompeya", Avenida La Plata 2049; "Preventorio", para niños: Bañfeld (F. O. S.).
- SOCIEDAD DE BENEFICENCIA DE LA CAPITAL**
- Hospital Rivadavia, Bustamante 2531.** (Exclusivamente para mujeres). — *Teléfonos:* Secretaría (U. T. 0173 Palermo). Informes (U. T. 6420, Palermo). Hermanas (U. T. 0172 Palermo y C. T. 104 Norte). — *Consultorios externos gratuitos:* horario 8 a 10.30; clínica médica, todos los días, piel y venéreas, lunes y viernes; cirugía y ginecología, todos los días; fisioterapia, todos los días; otorino-laringología, martes, jueves y sábado; oftalmología, lunes, miércoles y viernes; neurología, miércoles y sábado. Curioterapia, martes y sábado. Ortopedia y traumatología: martes, jueves y sábado. Consultorio dental: lunes, miércoles y viernes de 8 a 10.30. *Visitas:* Pensionistas to-
- dos los días de 12 a 15. Sala común: domingos de 12 a 15. Demás días de 13 a 14. *Director:* Dr. Arturo Zabala.
- Hospital de Niños, Gallo 1330-40.** *Teléfonos:* Coop. T. 115 Norte.—U. T. Palermo; secretaria 6492; médicos internos 1944; inspectores 1105; Superiora 1175; informes sobre enfermos 6494.—Entrada a los consultorios externos: Bustamante 1399. Para varones hasta 12 años y hasta 14 para mujeres. Tiene los siguientes consultorios: Medicina general, cirugía general, otorino-laringología, fisioterapia, piel, oftalmología, nerviosas, lactantes, odontología, mastopatía, tuberculosis quirúrgica y médica, enfermedades infecciosas, rayos X, vacuna y servicio de guardia permanente.—*Director:* Dr. Alfredo Larguía.
- Hospital Nacional de Alienadas, Brandeón 2570.** (U. T. 1614, Barracas, y Coop. 53, Sud). Capacidad para 1600 enfermas; ingreso libre para toda enferma de enagenación mental. Se admiten pensionistas, pagando: 1.ª clase, \$ 250; 2.ª clase, \$ 150; 3.ª clase, \$ 100; 4.ª clase, \$ 50 mensuales. Consultorio externo: días hábiles de 15 a 17. *Visitas:* domingos de 13 a 16 para gratuitas, y jueves de 8 a 11 para pensionistas.—*Director:* Dr. Julio G. Nogués.
- Hospital Oftalmológico, San Juan 2021 (U. T. 5273 B. O., Coop. T. 521 Sud).** Capacidad para 100. Consultorios externos gratuitos para niños y adultos.—*Director:* Dr. Miguel Ibáñez Puigari.
- Instituto de Maternidad, Las Heras 2670.** (U. T. 71, Palermo 0051, 0052 y 0053). — *Visitas:* días hábiles, de 13 a 14; domingos y feriados, de 13 a 15.—*Director:* Dr. Alberto Peralta Ramos.
- Instituto de Odontología, Venezuela 584.**
- Hogar de Ex Alumnos, Reconquista 269.**
- Casa de Expósitos, Montes de Oc 40.**
- Instituto de Asistencia Infantil "Mercedes de Lasala y Riglos," Vieytes 555.**
- Casa de Huérfanos, Warnes 2401.**
- Asilo de Huérfanos y Hogar Ex Alumnos, Méjico 2650-70, Sucursal, Máximo Paz (Bs. Aires, F.C.S.).**
- Asilo de Alienadas, Lomas (F.C.S.).**
- Sanatorio Marítimo, Mar del Plata (F.C.S.);** para niños y niñas de 2½ a 12 años, atacados de tuberculosis, y para convalecientes.
- Solarium de Mar del Plata, Mar del Plata (F.C.S.).** Para niños atacados de tuberculosis ósea. Capacidad, 80 camas.
- Hospital Vicente López y Planes, Gral. Rodríguez (F.C.O.).** Para tuberculosos.
- Asilo Estela Matilde Otamendi, San Fernando (F.C.C.A.)** Bs. Aires.
- Asilo Saturnino E. Unzué, Mar del Plata**
- Asilo General Martín Rodríguez, Mercedes (Bs. Aires) F.C.O.**
- Asilo Manuel Rocca, Seguro 1651, Flores.**
- Asilo de Ancianos "Isabel Balestra Espindola", Freyre 4267.**
- Instituto José María Pizarro y Monje (Industrial para menores de ambos sexos), Warnes 2401.** (U. T. 1451 Gral Urquiza).
- Instituto Agrícola-Ganadero, "Angel T. de Alvear", Luján, F. C. O.**
- PATRONATO DE LA INFANCIA**
- Consultorios gratuitos para enfermedades de niños, Humberto I 250:** funciona todos los días. — 1.ª sala-cuna e Internado Manuel A. Aguirre, Balcarce 1119. — Internado L. Ortiz Baualdo, Balcarce 1181. — Sana-

HOSPITALES, CONSULTORIOS Y ASILOS

torio de primera infancia, Balcarce 1110, para los niños de la institución.—*Internado T. Alvarez de Lezica y 2.ª sala-cuna*, Paraguay 2567, para niñas hasta los 8 años.—*Escuela agrícola industrial*, en la estación Claypole (F. C. S.).—*Escuelas Patricias*, para niños pobres externos. Almatuerce 250-80. En el mismo local: 3.ª sala-cuna.—*Escuela de Madres y 4.ª sala-cuna*, San Juan 343.—5.ª sala-cuna e internado Ernestina Ortiz Basualdo de Llavallol, Mansilla 2588.—*Escuela primaria y jardín de infantes*, Balcarce 1170.—*Internado Antonio Devoto*, Lucar 3550 (Villa Devoto).

EJERCITO DE SALVACION

Asilos Nocturnos: Copahue 2032, Barracas, para 380 personas. Alojamiento de 1.ª categoría, \$ 2 por día (pensión completa); cama solamente \$ 0.80; 2.ª cat., \$ 0.60; 3.ª especial, \$ 0.40; 3.ª categoría, \$ 0.30. Comida al plato a precios reducidos. Para los pobres, gratuitamente; mas éstos deben munirse previamente de un boleto de entrada. **Asilo Nocturno**, Santa Fe 2402, Rosario.

Hogar y Orfanatorio, Tres Arroyos (Rocha 183).—Capacidad 140 niños.

Hogar para mujeres y niños, Victoria 3283.

1.ª categoría, \$ 3.50 por día (pensión completa); cama solamente, \$ 1; 2.ª cat. \$ 2.

Hogar para niños, V. López 355 (Quilmes).

Maternidad, Pavón 2969. Para los pobres gratuitamente; mas deben munirse previamente del boleto de entrada.

Obra del Samaritano y Hogar para ancianas, Ramón L. Falcón 3938 y Brandsen 171.

Hogar para marineros, Ing. White.

Asilo Nocturno (hombres) y Ramo Industrial, Avda. Sáenz 580.

CRUZ ROJA ARGENTINA

Consejo Directivo: Cerrito 1174.

Dirección General de Escuelas de enfermeras, de enfermeros y Estaciones Sanitarias: Cerrito 1174.

Dispensario C. Antivenéreo: Moreno 3365.

Estación Sanitaria y de Asistencia Social, "Molina y Videla", Aménabar y Quesada.

Servicio de ambulancias: Cerrito 1174.

Servicio de botiquines: Cerrito 1174.

Hogar de enfermeras: Cerrito 1174.

Consultorios "Juan Girondo", Cerrito 1174.

Cáncer: lunes, miércoles y viernes a las 18.

Ginecología: mismos días y hora. **Odontología:** todos los días de 8½ a 12.

Salas de Primeros Auxilios: Santos Lugares, Caseros, y Villa Domínico.

Consultorio Médico, Rosario (Sta. Fe).

Escuelas de enfermeras.—Central, Cerrito 1174; de Palermo, Santa Fe 2257; de Snavedra, Aménabar y Quesada; de Barracas, Herrera 855; y en las ciudades de Corrientes; Sgo. del Estero y La Rioja.

VARIOS

Conferencias de Señoras de San Vicente de Paúl. Asilo infantil de Nueva Pompeya, Cachi 724.—Asilo de Viudas "Liberio Novoa", Bmé. Mitre 3945.—Asilo de Villa Devoto, Tequendama 3757.

La Casa del Niño, Asociación, Secretaria: Alsina 321.—Cabildo 2010, Pedernera 680; y Pellegrini 1657 (Banfold, F.C.S.).

Consultorios Médicos Gratuitos del Circulo Médico Argentino y Centro Estudiantes de Medicina. Corrientes 2038.—Horario: de 18 a 19; sábado, de 19 a 20.

Maternidad (Escuela de parteras), Viamonte y Uriburu.—Consultas: lunes, miércoles y viernes de 8 a 9. Visitas: jueves y domingos de 14 a 16.—**Director:** Dr. F. Velarde.

Asilo de Niños Primer Centenario Argentino, I. Gómez 270 (Villa Lynch).

Asilo de Niños Ramón L. Falcón, Rioja 662

Asilo Nacional Nocturno, Cangallo 2471.

Asilo Naval, Pergamino 225 (U. T. 67-0350).

Asilo de Mendigos, Junín 193Q.

Asilo C. de Mujeres menores, San Juan 369.

Asilo del Buen Pastor, San Eduardo 765.

Asilo San Miguel, Río Bamba 542.

Asilo de la Asociación tutelar de menores (para niñas), Carlos Calvo 750.

Asilo Israelita de Huérfanos, Arévalo 2026.

Asilo Israelita para Huérfanos, Cabildo 3642

Asilo Arg. Israelita (ancianos), Monte 2049.

Asilo y Colegio San Ildefonso, Guise 1945.

Asilo de la conferencia de señoras Vicentinas de San Nicolás de Bari, Gallo 488.

Asilo Coronel Fraga, California 1925.

Asilo Hermanas Ntra. Sra. del Huerto, Av. América 3054.

Asilo de Huérfanos Irlandesas, Gaona 1482.

Asilo de los pobres de San Vicente de Paúl, Directorio 2590.

Asilo San Vicente de Paúl, Bustamante 2351.

Asilo para matrimonios ancianos (Casa de Santa Clara), Serrano 742.

Asilo de Huérfanos (Sociedad Hermanas de los Desamparados), Rivadavia 6062.

Asilo de Misericordia, Azcuénaga 1654.—Casa de Betiro, Azcuénaga 1680.—De Ancianas, Meio 2278. (D. de Misericordia).

Asilos maternos (Damas de Caridad de San Vicente de Paúl), Paraguay 1252, Tacuari 1620, Moreno 1859, Paseo Colón 465 y Avda. del Campo 1658.

Asilo "Del Pino" (huérfanos), Ceballos 1465.

Asilo "Luis Olivera", Alsina 2164.

Asilo vendedores de diarios "José C. Paz", Mocoretá 950.

Asilo Colegio del Perpetuo Socorro, Olazábal núm. 2809. (U. T. 52-1590 Belgrano).

Asistencia a Domicilio de Enfermos Pobres, Asociación, Estados Unidos 941.

Asociación Escuelas y Patronatos (Colonias de niños débiles en Bella Vista; Santos Lugares; Río Ceballos (Obs.); Pergamino; Icañus y Quequén).

Asociación "Señoras de San José", Estados Unidos 3141. Sostiene el Instituto Keating, y en Capilla del Señor, un asilo para niños.

Casa del Cantillita (Soc. Damas Protectoras del Obrero), Lavalle 1664.

Institutos de las Siervas de Jesús (enfermeras), cuidan enfermos gratis a domicilio. Moreno 2231.

Hermanitas de la Asunción, enfermeras gratuitas de los obreros, Carlos Calvo 1337.

Hogar Infantil, Avellaneda 2499.

Hogar para ancianos (Soc. Esp. de la Virgen del Pilar), Moreto 767.

Instituto del Cáncer, Av. San Martín y Tres Cruces.—**Director:** Dr. Angel H. Rosso.

Cantinas maternas, Cerrito 3228; Blandengues 2115; Catamarca 1884; Cachi esq. Río Negro; R. Peña 2042; 6, Avellaneda: calle Rivadavia 644.

Consultorio Antivenéreo (nocturno), Hospital Italiano, Cangallo 4216. Días hábiles, de 18 a 20.

Lavaderos y Baños Públicos (gratuitos):
N.º 1, French 2459; N.º 2, Caseros 750; N.º 3, Córdoba 2222.

La política es una fatalidad tan urgente que apenas puede uno distraerse de ella.
Daniel Halperin

SOCIEDADES E INSTITUCIONES

- Abasto Proveedor, Mercado de, Lavalle 3200.
Presidente: Miguel Camuyraño.
- Abogados, Colegio de, Palacio de Justicia.—
Presidente: Dr. Rodolfo N. Lauque. *Secretario:* F. A. Pitta. Consultorio jurídico gratuito: abierto de 17 a 18, menos sábados.
- Academia Literaria del Plata, Callao 542.
- Aero Club Argentino, Pasaje Güemes.
- Almaceneros, Minoristas y Anexos, Liga de, Av. de Mayo 840.— *Presidente:* Pedro Chiodi. *Secretario:* Arcadio Villagrasa.
- Almaceneros, Centro de, Sáenz Peña 242.—
Presidente: Ramón Montes. *Secretario:* José Figueroa.
- Amigos de la Educación, Libertad 581.—
Presidente: Dr. Máximo Garay.
- Arquitectos, Sociedad Central de, Piedras 80.
Presidente: Raúl G. Pasman.
- Asociación Amigos del Arte, Florida 659.—
Presidenta: Elena Sansinena de Elizalde.
- Asociación Argentina de Billar, B. Mitre 978.
- Asociación Argentina de Base Ball, Paseo Colón 161.
- Asociación Arg. de criadores de aves, conejos y abejas, Chacabuco 285.
- Asociación Arg. de Actores, Cangallo 1428.
- Asociación Arg. de Autores y Compositores de Música, Victoria 1028.
- Asociación Arg. de Electrotécnicos, Paseo Colón 185.
- Asociación Argentina de Lawn Tennis, Cangallo 456.
- Asoc. Arg. de Polo, Bm. Mitre 569.
- Asociación Argentina Pro Liga de las Naciones, Tucumán 854.
- Asociación Congresos Argentinos de Cirugía, Santa Fe 1171.
- Asociación Cristiana de Jóvenes, Paseo Colón 161.—*Medicinarios:* *Pte.:* D. Diego Begg. *Dtor. Strio:* Pte. D. Guillermo García Díaz. *Dtor. Strio:* F. Camerini Zabbán.
- Asociación Cultural Diapasón, Tucumán 542.
- Asociación Crist. Feminina, Sarmiento 652.
Presidenta: Sra. R. M. de Drysdale. *Secretaria:* Srta. E. R. Chapin.
- Asociación Gráfica, Esmeralda 70.
- Asoc. Los Amigos de la Ciudad, Florida 659.
- Asociación Médica Argentina, Santa Fe 1171.
Presidente: Dr. Mariano R. Castex. *Secretario general:* Dr. Alfredo V. Di Ció.
- Asociación Nacional Boy Scouts Argentinos, Paraguay 2285.—*Pte.:* Gral. S. Toranzo.
- Asociación Nac. de Droguerías, Lavalle 1605.
- Asociación Nacional del Profesorado, Méjico 1865.—*Presidente:* Dr. H. C. Rivarola.
- Asociación Española de S. M. de Bs. Aires, Alsina 1825.—*Presidente:* Manuel Murias Navia. *Secretario:* Silverio Vegea.
- Asociación Argentina de Previsión Social, Secretaría: Rivadavia 1352 (piso 1.º).—
Presidente: Joaquín A. Fontenla.
- Asociación Odontológica Arg., Junín 953.
- Associazione Italiana di Mutualità e Istruzione, Cangallo 1862.—*Presidente:* Salvador Marino. *Secretario:* F. Pascarella.
- Ateneo Iberoamericano, Victoria 724.
- Ateneo Femenino de Bs. As., Córdoba 827.
- Automóvil Club Argentino, Florida 640.
- Beneficencia de la Capital, Sociedad de, Administración, Reconquista 269.—
Presidenta: Sra. Elena Napp de Green. *Secretaria:* Sra. Guillermina Bunge de Moreno. (Véase "Hospitales").
- Bernardino Rivadavia, Asociación, Córdoba 1558.—
Presidente: Alberto D. Justo.
- Bíblica Americana, Sociedad, Corrientes 728.
- Bíblica Británica y Ext. Soc., Lavalle 460.
- Bolsa de Comercio, Sarmiento y 25 de Mayo.—
Cámara de la Bolsa, *Pte.:* Gmo. Padilla. Cámara de comisionistas oficiales de Bolsa.—
Cámara Gremial de Cereales, Cámara Gremial de Molineros, Centro de Consignatarios Productos del País, Cámara Gremial de Subproductos Ganaderos, Cámara Gremial de Yute y afines, Comité de Arbitraje.
- Bolsa de Cereales, Pueyrredón 190 y Cangallo 2820.—*Presidente:* Carlos A. Garibaldi. *Secretario-gerente:* Dr. R. E. Goyeneche.
- Bolsa de Valores de Bs. As., Corrientes 457.
Presidente: Ramón S. Castillo.
- Bomberos Voluntarios (Boca), Brandsen 567.
- British and American Benevolent Society, Defensa 433. Ofna. 9.—*Pte.:* John Pryor. *Strio.:* A. E. Yapp. Horario: de 9 a 11.
- Caja de Jubilaciones y Pensiones de Ferroviarios, Tucumán 500.
- Cámara Oficial Española de Comercio, Alsina 1381.—
Presidente: José Ustariz.
- Cámara Alemana de Comercio, 25 de Mayo 145.—
Presidente: A. Zum Felde.
- Cámara Arg. de Comercio, Av. de Mayo 560.
Presidente: Carlos Rückauf. *Gerente:* M. Ruiz Moreno.
- Cámara de Comercio de los EE. UU., B. Mitre 367.—
Presidente: F. B. O'Grady.
- Cámara Holandesa de Comercio, 25 de Mayo 489, p. 6.º.—
Presidente: H. H. van Waveren. *Secretario:* Juan Ten. Napel.
- Cámara de Comercio Francesa, Cangallo 380.
Presidente: Gabriel Cocagne.
- Cámara de Comercio Argentino-Brasileña, Av. de Mayo 953.—
Pres.: J. B. Mignaquy.
- Cámara Británica de Comercio, Reconquista 46, p. 2.º esc. 219.—
Pte.: Herbert Gibson.
- Cámara de Comercio Belga del E. de la Plata, Sarmiento 763.—
Pte.: T. Verbrugge.
- Cámara Mercantil (Mercado C. de Frutos). Cámaras (diversas), véase B. de Comercio.
- Cámara de Comercio de Bs. As., Bm. Mitre 544.—
Presidente: Manlio Muschetti. *Secretario:* Luis Cortés Varela.
- Camera di Commercio Italiana, Av. R. Sáenz Peña 680, 4.º p.—
Presidente: Comm. A. Vendemiati.
- Camuati (agrupación de artistas) Avda. de Mayo 1061.
- Casal Catalá (Institució d'Estudis Catalans), B. Mitre 1281.—
Presidente: A. Boixader.
- Casa para los maestros, Blangengues 4671.
- Centro Catalá, Chacabuco 863.—
Presidente: Juan L. Tomás.
- Centro Cultural Latium, Av. R. S. Peña 501.
- Centro de Aviación Civil, Pasaje Güemes 3.º p., esc. 310.—Aeródromo (Castelar, F.C.O.).
- Centro Guerreros del Paraguay, Florida 770.
Presidente: Almirante Rafael Blanco.
- Centro de Cabotaje Argentino, 25 de Mayo 340, p. 4.º.—
Presidente: Luis Doderó. *Secretario:* Benjamin K. Murchison.
- Centro Navegación Transatlántica, Corrientes 345, 3.º piso.—
Presidente: F. Scott. *Secretario hon.:* E. Roldán.
- Científica Argentina, Sociedad, Cavallos 269.
Presidente: Dr. Nicolás Lozano. *Secretar.:* Ing. Juan José Carabelli y Prof. José F. Molino.
- Centro Nacional de Ingenieros Agrónomos, Sarmiento 348.

SOCIEDADES E INSTITUCIONES

- Centro Estudiantes de Veterinaria** (Villa Oruzar).—*Presidente:* Alvaro Campoli. *Secretario gen.:* F. Salces.
- Centro Estudiantes de Arquitectura**, Perú 294.—*Presidente:* J. García Berro.—*Secretario:* J. H. Lima.
- Centro Estudiantes de Ciencias Económicas**, Charcas 1835.—*Presid.:* Isidoro Martínez. *Secretario:* Marcelino Sindain.
- Centro Estudiantes de Derecho y C. Sociales**, Las Heras 2225.—*Presidente:* J. C. May Zubiría. *Secretarios:* Alfredo Mangano y Oscar Bacigaluppi.
- Centro Estudiantes de Farmacia y Bioquímica**, Cangallo 1644.—*Presidente:* Alejandro Von Der Becke. *Srio:* Alfredo Remezano.
- Centro Estudiantes de Filosofía y Letras**, Viamonte 430.—*Presidente:* Francisco A. Novoa. *Secretario:* León Ostrov.
- Centro Estudiantes de Ingeniería**, Perú 222.—*Presidente:* Bartolomé D. Naón. *Secretario:* Alejandro I. Malvicino.
- Centro Nacional de Ingenieros**, Bm. Mitre 670.—*Presidente:* Ricardo J. Gutiérrez. *Secretario:* Carlos M. Palacio.
- Círculo Argentino de Autores**, Cangallo 1428.—*Presidente:* José González Castillo.
- Círculo Médico Argentino y Centro Estudiantes de Medicina**, Corrientes 2038.—*Presidente:* José R. González. *Secretarios:* Anibal Rebello y Alfredo Ferrer Zanchi.
- Círculo de Obreros de la Rep. Argentina**, *Junta de gobierno:* A. de Mayo 1396. 5.º p.
- Círculo Odontológico Arg. y Centro Estudiantes de Odontología**, Paso 550.—*Presidente:* O. Fernández Godard. *Srio.:* J. F. Repetto.
- Círculo Odontológico y Asociación Dental Argentinos**, Junín 1063.
- Cirugía de Buenos Aires**, Sociedad de Santa Fe 1171.—*Presidente:* Dr. Roberto Solé. *Secretario general:* Dr. Rodolfo Pasman.
- Colegio de Doctores en Ciencias Económicas y Contadores Públicos Nacionales**, Av. de Mayo 811, piso 3.º.—*Presidente:* Andrés Ronco. *Secretario:* Dr. Eduardo Rodríguez Berdier.
- Confederación Nacional de Beneficencia**, Santa Fe 1055.
- Conferencias de Señoras de San Vicente de Paúl**, Sociedad.—*Consejo General*, Tucumán núm. 1053.—*Presidenta:* Dolores Anchorena de Elortondo.—*Obras Sociales:* Casa Santa Felicitas, Pinzón 1480; Cocina Popular Obrera, Azara 507; Inst. Sup. de Economía Doméstica, C. Calvo 922; Colegio de la Sagrada Familia; y Escuela Profesional de Mujeres, Puerto Nuevo Mar del Plata; Escuela Taller de Mar del Plata, Independencia y Falucho; Colonia Obrera de Nueva Pompeya, calle Lynch, Trafal, Salf y Cachi; Talleres y Escuela Mixta, Av. La Plata y Cobo. (Véase pág. 175).
- Corredores del Comercio**, Centro Unión, C. Pellegrini 831.—*Pte.:* Rafael Trocchia.
- Crenación**, Asociación de Sarmiento 643.
- Cruz Roja Argentina**, Corrió 1174. (Véase "Hospitales", pág. 175).
- Damas de Caridad de San Vicente de Paúl**. *Presidenta:* Sra. María Diehl de Migurans. *Staria:* Paraguan 1252. (Véase pág. 175).
- Damas de Misericordia**.—*Presidenta:* Sra. Celina Atecha de Battilana. *Secretaria:* Sra. Elena del Sartel de Velarde. (V. pág. 175).
- Dante Alighieri**, Sociedad, Cangallo 1372.
- Duamarquesa de Beneficencia**, Sociedad, Reconquista 452.—*Pte.:* M. G. Dahlsen.
- Divino Rostro**, Asociación Talcahuano 896.
- Educación Industrial**, Sociedad de Salguero 920. Sostiene nueve escuelas técnicas y profesionales.—*Presidente:* Dr. Norberto Piñero. *Director de las Escuelas:* Ing. Antonio Sciaccaluga.
- El Círculo**, Florida 419.—*Pte.:* Dr. V. Tedín Uriburu. *Srio.:* Raúl Ayarragaray.
- Empleados Municipal**, As. de Belgrano 775.
- Enfants de Beranger**, Tucumán 1467-71.—*Presidente:* A. Tantillard. *Srio:* A. Lecor.
- Entomológica Argentina**, Sociedad, Perú 208.
- Escritbanos**, Colegio Nacional de Suipacha 769.—*Presidente:* Jacinto Fernández.
- Escuelas e Institutos Filantrópicos Argentinos** (gratuitos), (Asociación Nacional).—Educación argentina, cristiana y práctica para niños de ambos sexos.—Sostenidas por donaciones.—Escuela para varones: Güemes 4612, Nicaragua 5732 y Venezuela 4290; para niñas: Güemes 4636 y Nicaragua 6058; Mixtas: Triunvirato 4992, Bebedero 4151, Av. del Campo 1340; Ando-negui 1230. Infantil y kindergarten (ambos sexos), Uriarte 2362; Industrial y de Artes y Oficios y Teografía (nocturna), Santa Fe 4358; Clases nocturnas para varones (primarias, comercial e inglés), Güemes 4612; Dactilografía y Taquigrafía, Güemes 4592; Biblioteca de Maestros, Museo Escolar y Sala de lectura de Maestros Güemes 4615; Salón de Conferencias Escolares, Güemes 4601. Asoc. Ex alumnos, Marmol 426 y Güemes 4621. Hogar "El Alba", Charcas 4602.—*Director gen.:* W. C. Morris. Güemes 4601.
- Española de Beneficencia**, Sociedad, Belgrano 2975 (Hospital Español).—*Presidente:* Antonio Villamil. *Secretario:* José Bibao.
- Estudiantes**, Centro Católico de y Asoc. de la Juventud Católica, Matheu 128.
- Federación Arg. de Bochas**, Cangallo 1078.
- Federación A. de Esgrima**, Florida 239.—*Presidente:* Francisco Camet.
- Federación Argentina de Greco Romana**, Bm. Mitre 1145.
- Federación Atlética Arg.**, Paseo Colón 161.
- Federación Arg. de Yachting**, Moreno 745.
- Federación Americana Vanguardia Teosófica**, Arcos 1199.
- Federación Ciclista Argent.**, Cangallo 1529.—*Presidente:* Raúl Rignanti.
- Federación de Soc. Gallegas**, Belgrano 1732.
- Federación Gal. de las Sociedades Italianas**, Alsina 1465.
- Federación Mutualidades Francesas**, Rodríguez Peña 344.
- Federación Universitaria de Buenos Aires**, Corrientes 2038.
- Federación Univ. Argentina**, Corrientes 2038.
- Federación Sionista Arg.**, Tucumán 1646.
- Filantrópica Belga**, Sociedad, L. N. Alem 44.
- Filatética Argentina**, Sociedad, Córdoba 1834. *Presidente:* Dr. Ricardo D. Elicabe. *Secretario:* Dr. Julio César Arata.
- Forestal Argentina**, Sociedad, Sarmiento 459. *Presidente:* Dr. Felipe Senillosa. *Secretario gen.:* Ing. Agr. Alfredo Bonino.
- Geográfico Argentino**, Instituto, Moreno 1059. *Presidente:* Dr. Alfredo Hudson. *Secretario:* Dr. L. Gonzales Victoria.
- Gran Oriente Argentino**, Cangallo 1242.
- Helvecia**, Sociedad de S. M., R. Peña 254.—*Presidente:* E. A. Leuch.
- Historia y Numismática**, Junta de S. Martín 336.—*Presidente:* Dr. Ricardo Levene.
- Rucifanos de Miltares**, Sociedad Protectora de Rivadavia 5536. (U. T. 60-3127).

El coraje convierte a los hombres en dioses. Coraje implica poder. •
Lady Grace Drummond Hay.

SOCIEDADES E INSTITUCIONES

- Instituto Cultural Argentino-Norteamericano, Córdoba 931.
- Instituto Tutelar de Menores, Curapaligüe 727. (U. T. 63-0155 Volta).
- (Italiana de Beneficencia, Sociedad (fundada en 1854).—Sostiene el Hospital Italiano, y el Asilo de Crónicos (San Justo, F.C.O.).
- Itálica Gens, Moreno 1669.
- La Constancia (sociedad espiritista), Tucumán 1736.
- La Fraternidad (Sociedad de maquinistas y foguistas de locomotoras), Alberti 354.
- La Paloma Mensajera (sociedad colombófila), Bulnes 750.
- Laurak Bat, Centro, Belgrano 1144.—*Presidente:* Federico Ortiz de Zárate. *Secretario:* Enrique Otáegui.
- Liga Argentina de Profilaxis Social, Arenales 1653.
- Liga Argentina de Damas Católicas, Montevideo 850.—*Pta.:* Elena Green de Lanús.
- Liga de Defensa Comercial, Bmé. Mitre 836 (1.º piso).—*Presidente:* Ernesto Mignaguy. *Secretario:* Martín Feit.
- Liga Israelita contra la Tuberculosis.—Sarmiento 2153.
- Liga Nacional de Templanza, Bogotá 2376.
- Liga Patriótica Argentina, Uruguay 251.—*Presidente:* Dr. Manuel Carls.
- Luz, Sociedad, Suárez 1301.—*Pte.:* Dr. Angel M. Giménez. *Secretaria:* Teresa R. Varela.
- Madres Argentinas, Sociedad, Escuela, talleres e internado, Montegudo 830.—*Presidenta:* Laurentina Zumarán.
- Mariano Moreno, Sociedad, Santiago del Estero 1243.—*Presidente:* N. Erba y Sala. *Secretario:* Rodolfo A. Bianchi.
- Medicina Veterinaria, Sociedad, Chile 1856. *Presidente:* Dr. Pedro Podestá.
- Mercado Central de Frutos, Directorio: Av. de Mayo 981.
- Minería y Geología, Sociedad Argentina de, Perú 151.
- Mujeres, Consejo Nacional de, Charcas 1155.—*Presidenta:* Carolina L. de Argerich.
- Mutualidad Estudiantes de Bellas Artes, B. de Irigoyen 483.—*Pte.:* Juan C. Miranda.
- Mutualidad Postal y Telegr., Humberto I 782.
- Norske La Plata Samfund (Sociedad Noruega y Biblioteca), Victoria 673, 6.º piso.
- Nueva Casa de Galicia, San José 224.
- Obra del Cardenal Ferrari, Moreno 1332.
- Obstetricia y Ginecología de Buenos Aires, Sociedad, Santa Fe 1171.—*Pte.:* Dr. Julio Iribarne. *Strio. grad.:* Arnaldo Cavaglia.
- Oficiales de Mar, Círculo, Avda. 44 número 366-68 (La Plata).—*Presidente:* Carlos Budio. *Secretario:* Manuel R. Sánchez.
- Otorino-laringología, Sociedad de, Santa Fe 1171.—*Presidente:* Dr. Juan de la Cruz Correa. *Secretario:* Abel Prini.
- Partidos Políticos:
- Demócrata Progresista,* C. Pellegrini 671.
 - Socialista Independiente,* Rivadavia 1691.
 - Socialista,* Rivadavia 2150.
 - Comunista,* Independencia 3054.
 - Unión Feminista Nac.,* E. Unidos 1852.
 - Salud Pública,* Caseros 3085.
 - Laborista,* Rivadavia 5496.
 - Nacionalista,* Charcas 1275.
 - Popular,* C. Pellegrini 586.
- Patriótica Española, Asociación, B. de Irigoyen 672.—*Presid. E.* Eusebio Mendizábal.
- Patronato de la Infancia, Balcarce 1181.—*Presidente:* Axel Aberg Cobo. *Secretario:* Pedro M. Ledesma. (Ver "Hospitales").
- Patronato Español, Federico Lacroze 2912.
- Patronato Italiano, Società di Protezione agli emigranti, Avenida Madero 351.
- Pediatría, Sociedad de, Santa Fe 1171.—*Presidente:* Dr. Alfredo Casaubon. *Secretario:* Florencio Bazán.
- Procuradores, Colegio Nac. de, Palacio de Justicia.
- Profesores de Educación Física, Asociación de, Rivadavia 631.
- Progenie d'Italia, Callao 340.—*Presidente:* Pedro Gallo.
- Protectora de Inmigrantes Germánicos, Azopardo 816.
- Protectora del Niño, Sociedad, F. Acuña de Figueroa 850.
- Protectora a los Animales "Sarmiento", Sociedad, Sgo. del Estero 649. *Consultorio:* de 9 a 11 y 16 a 18.
- Protectora de Animales, Sociedad Argentina, Lavalle 1334.
- Providencia, Damas de, Sostiene el Orfelnato francés, Córdoba 3738.
- Providencia Femenina, Carlos Pellegrini 970.
- Química Argentina, Asociación, Bmé. Mitre 670.—*Presidente:* Abel Sánchez Díaz.
- Rural Argentina, Sociedad, Florida 460.
- San José, Sociedad de.—*Presid.:* Sra. Elisa Alvear de Bosch.—*Talleres:* Moreno 922.
- Socialista Obrero, Centro, Méjico 2070.
- Sociedad Arg. de Autores, Tucumán 1110.
- Sociedad Argentina de Ciencias Naturales, Perú 294.—*Pte.:* Ing. A. Luca Kraglievich.
- Sociedad Arg. de Empresarios Teatrales, Cangallo 1428.—*Presidente:* Carlos Reali.
- Sociedad Arg. de Estudios Geográficos, 25 de Mayo 158, 4.º p.—*Pta.:* E. G. A. de Correa.
- Sociedad de capitanes, prácticos, baqueanos y patronos de cabotaje, Olavarría 427.
- Sociedad Científica Alemana, Moreno 1059.
- Soc. de Farmacología y Terapéutica, Santa Fe 1171.
- Sociedad Filantrópica Suiza, Rodríguez Peña 254.—*Presidente:* César Rossi.
- Sociedad Nac. de Farmacia, Cangallo 1644.
- Société Française de Secours Mutuels de Buenos Aires, Rodríguez Peña 344.
- Société Philanthropique et de Bienfaisance Française du Río de la Plata.—Sostiene el Hospital Francés, Asilo de Ancianos. Emilio Mitre 688; y Nocturno, Carlos Calvo 3084; Socorros a familias, Huérfanos de guerra, Rioja 951.—*Pte.:* J. P. Passicot.
- Suiza de Beneficencia, Sociedad, R. Peña 254. *Pte.:* Juan Kamm. *Strio.:* H. Imssand.
- Tipográfica Bonaerense, Sociedad, San Juan 3244.—*Presidente:* Angel Maranta.
- Tiro, Confederación Argentina de, Bmé. Mitre 1145.—*Pte.:* Dr. Juan Carlos Vázquez.
- Tiro Federal Argentino (Stand en Palermo), Secretaría: Av. de Mayo 1035.
- Tiro a Segno, Sociedad Italiana, Av. Mayo 1370, 12.º piso, 338.
- Touring Club Argentino, Tacuarí 16.
- Unión Industrial Argentina, Avda. de Mayo 1157.—*Presidente:* Luis Colombo. *Secretario:* Vicente Gómez Bonnet.
- Unión Mayoristas, Bartolomé Mitre 836.
- Unión Popular Católica Argentina, Avda. de Mayo 1396.
- Victoria Sallor's Home, Independencia 20.
- Vitivinícola Nacional, Centro, Bolívar 390.
- Wagneriana de Bs. As., Asociación, Florida 936.—*Presidente:* C. López Buchardo.
- Woman's Exchange, Lavalle 436.

RESEÑA DE DEPORTES Y JUEGOS ATLETICOS 1929-1930

TIRO DE GUERRA

Tiro Federal Argentino.

1929, Oct. 1: **Campeonato Escudo Argentino, Trofeo Vassalli**: 1.º Tiro Federal de la Capital, 1 453 p.; 2.º Baradero, 1 358 p.; 3.º La Plata, 1 338 p.—**Campeón de conjunto**: P. Cagnasso (h.), 489 p.; de cuerpo a tierra: P. Casoli, 172 p.; de rodilla: M. Magri, 168; de pie: P. Cagnasso (h.), 164 p.—**Campeonato del Ejército y la Armada**: Baterías de Puerto Belgrano (artillería de costas), 995 p.—**Campeón de conjunto**: A. Andra, 137 p.—**Copa Nacional de Revólver**: Tiro Federal de Paraná, 1 420 puntos. **Campeón de conjunto**: Elías Victorica, 492 puntos.—2: **Campeonato especial**: División bomberos, 1 618 puntos. **Campeón de conjunto**: José Vargas, 304 p.—3: **Campeonato Universitario**: Facultad de Ingeniería de La Plata, 1 041 puntos. **Campeón de conjunto**: Pedro Cagnasso (h.), 232 p.—**Campeonato escolar**: Colegio Nacional Mariano Moreno, 731 puntos. **Campeón de conjunto**: Alfio Giobbi, 139 p.—4: **Campeonato de Veteranos**: Guardia de Infantería del Departamento de Policía, 1 337 puntos. **Campeón de conjunto**: Ramón Vaca, 147 p.—**Gran Concurso anual**. Sept. 8-28: **Cat. 1**: Maestro tirador F. Cagnasso (h.).—**Campeón del máuser**: P. Cagnasso (h.).—**"Tiro de Bukner"**: P. Cagnasso (h.).—**Cat. "A. Especial"**: P. Cagnasso (h.).—**Cat. "A"**: A. Massacane.—**Cat. "50 zonas"**: L. Pedrolí.—**Cat. "B"**: S. E. Díaz.—**Cat. "C"**: L. A. Albornoz.—**Cat. "Estímulo"**: A. Bandoni.—**Cat. "Angel Vélaz"**: A. Dunayevich.—**Cat. "Senado de la Nación"**: P. Cagnasso (h.).—**Cat. "Copa Club del Progreso"**: L. A. Albornoz.—**Cat. Maestro tirador a revólver y tirador distinguido**: P. F. Mutio.—**Tirador distinguido**: J. de Elia.—**Cat. Maestro tirador de pistola**: A. Uli-barrie.—**Tirador distinguido**: A. Falckenberg.—**Cat. "A. Especial"** y "Libre": F. Manes.—**Cat. "A"**: R. Vivanco.—**Cat. "Tiro Federal"**: J. Costa.—**Cat. "B"**: J. Rostagno.—**Cat. "O"**: A. Cannavó.—**Cat. "Defensa A"**: V. Degregory.—**Cat. "Defensa B"**: Sra. R. N. de Degregory.—**Cat. "Pistola a voz de mando A"**: R. Vivanco.—**"B"**: Osvaldo Garré.—**Cat. "Maestro tirador de carabina y tirador distinguido"**: P. Cagnasso (h.).—**Tiradores distinguidos**: E. Boiso, O. Castagnino, Estela C. G. de Liaudat, H. Degano, "Carabina A"; E. Boiso.—**"B"**: R. Degano.—**"Cadetes"**: E. Pedrolí.—**"A especial, damas"**: Sra. E. G. de Liaudat.—**Cat. "A, carabina damas"**: Sra. E. G. de Luchía.—**"B"**: Srta. L. Casaccia.—**Moscas. Fusil. Cat. "A"** especial: C. Nasif; "A": A. Massacane; "B": A. L. Rizzo; "O": B. Andrés; 50 zonas: D. Figgini.—**Revólver, 50 m. cat. "A"**: A. Castro.—**Pistola, E. Mazzanti**.—**Carabina**: O. Castagnino; "A, damas", 50 m.: Sra. E. G. de Luchía; "B, damas", 25 m.: Srta. L. Casaccia; "Cadetes", 25 m.: E. Pedrolí.—**Revólver defensa, 25 m.**: H. Ginochchi.—**Pistola, voz de mando, 27 m.**: O. Garré.

1930, Enero 4: **Campeonato entre marinos de los buques de guerra**: 1.º equipo del Cervantes, 368 puntos; 2.º equipo del Mendoza, 318. **Campeón de conjunto**: F. Apolonio.

Tiro Suizo de Buenos Aires.

1929, Oct. 20: **Finales Concurso anual**. Trofeo "Victor Bigand": 1.º Guardia de Seguridad del Dpto. de Policía, 1 618 puntos.—Blanco "Patris", mayoría de impactos: Rodolfo Seyd, 5 y 174 p.—**Punto céntrico**: C. Nasif, 49 p.—**Campeón de máuser**: I. Gutiérrez, 243 p.—**Campeón social de fusil**: F. Wyss, 374 p.—"Confederación Arg. de Tiro": E. Thoma, 251 p.—"Argentina", A: C. Nasif, 244 p.; B: V. Degregory, 1 314 p.—"Tiro Suizo", A: E. Thoma 134 p.; B: W. Gurlet, 136 p.—Blanco "Suiza": F. Grunder, 670 p.—"Bellinzona", carabina, hombres: E. Boiso, 250 p.—Damas, A: Sra. Estela C. G. de Liaudat, 241 p.; B: Sra. E. G. de Luchía, 237 p.—"Carlos Soler": F. Freytag, 229 p.—"El Casco": A. Cannavó, 224 p.—**Tiro de defensa a revólver**, A: V. Degregory, 146 p.; B: J. F. Liaudat, 127 p.—**Concursos mensuales 1929, 100 zonas**, A especial: H. Carlone, 5 471 p.; A: R. Seyd, 4 406 p.; B: F. Gull, 5 550 p.—10 zonas A: G. Bollinger, 767 p.; B: W. Gurlet, 805 puntos.

Tercer Campeonato Nacional de Pistola.

1929, Oct. 15: **En el Tiro Suizo de Rosario**: 1.º Tiro Federal Argentino de la Capital, 1 507 puntos (A. G. Falckenberg, Dr. A. Castro y A. Uli-barrie).—**Campeones**: F. Manes, 516 puntos; A. G. Falckenberg, 507; Dr. A. Castro, 506.

Asociación Bancaria Argentina de Deportes.

1929, Dic. 23: **Cuarto Concurso Interbancario**. En Palermo. Máuser (individual): Victor Nocito (Prov.), 161 p.—**Copa "Senado de la Nación"** (equipos): Bco. Provincia de Bs. As., 642 p. **Campeón de conjunto**: J. Blankenhorn (Nac.), 239 p.—**Copa "Intendente Municipal de Bs. As."**: equipo del C. Bco. de la Nación, 519 p.—**Campeón de conjunto**: S. G. Mella (Nac.), 208 puntos.—**Novicios**: máuser: J. Downie (Arg-Urug.), 209 p.—**Copa "Bco. Municipal de Préstamos"**, carabina (equipos): C. Bco. de la Nación, 874 p. **Campeón de conjunto**: Mario H. Serventi (Nac.), 293 p.—**Copa "Club del Progreso"**, carabina, novicios: equipo C. Bco. de la Nación, 834 p. **Campeón de conjunto**: R. Ottonelli (Nac.) 281 p.—**Pistola, abierta a todo tirador**: A. Colombo (Nac.), 258 p.—**Novicios**: Alvaro Menéndez (Municipal), 227 puntos.

Federación Atlética de Empleados Nacionales.

1929, Nov.: **Concurso anual**. **Cat. 1**: A. Rico, 254 p.—**Cat. 2**: E. Courtet, 163 p.—**Cat. 3**: equipo Asoc. Atlética Arsenales de Guerra, 645 p.—**Campeón de conjunto**: A. Rico, 297 p.—**Cat. 4**: equipo Asoc. A. Arsenales de Guerra, 617 p. **Campeón de conjunto**: M. Sánchez, 214 p.—**Cat. 5**: José S. Cárdenas, 118 p.—**Cat. 6**: M. Sánchez, 123 p.—**Cat. 7**: H. Petillo, 280 p.—**Cat. 8**: B. Giaccone, 164 p.—**Nov. 28**: **Campeonato de revólver de 1.ª cat.** (interclubes): Asoc. A. Arsenales de Guerra (M. A. Sánchez y C. Gutiérrez).

VI Campeonato Nacional de Tiro de la Juventud

1930, Mayo 24: En La Plata. Campeonato de 250 m.: Tiro Suizo de Rosario, 351 p. Campeón de conjunto: A. Ragazzi, 123 p. Punto céntrico: J. Pavón. "Boy-scouts": Instituto Americano Ward, 318 p.—Campeón de conjunto: Demetrio Junes.—Trofeo: "Campeón de la Juventud 1930": Federico Manes, 123 puntos.

Torneo Internacional en Montevideo.

1930, Feb. 22-23: Tiro al platillo entre el Tiro Federal Argentino y el Club de Cazadores de Montevideo. Concurso individual: 1.º J. Huenfeld, 13 platillos; 2.º J. Galván; 3.º Juan Martino y 4.º Alfredo Olivari.—Equipos: 1.º team de Montevideo con 103 sobre 150. Campeón: J. Martino, 23 sobre 30; 2.º A. Olivari con 22.—Prem. "San Huberto": Juan Dighero (arg.).

TIRO A LA PALOMA

Gun Club.

1929, Oct. 6: Prem. "Retiro": dividido entre H. Pini y J. P. Bernasconi.—12: Prem. "Día de la Raza": 1.º H. Pini; 2.º S. Alzaga Unzué; 3.º J. De Giacomini.—Prem. "12 de Octubre": dividido.—20: Gran Prem. "Campeonato": 1.º J. Zambonelli; 2.º J. A. García Mansilla; 3.º A. J. Olivari.—27: Gran Prem. "San Huberto": 1.º E. Tolomei.—Prem. "Martínez": dividido.—Prem. "Tigre": 1.º V. D. Gregorini; 2.º A. J. Olivari.—Nov. 11: Gran Prem. "San Miguel": tres primeros premios divididos.—16: "Campeonato": 1.º A. J. Olivari; 2.º S. Alzaga Unzué.—17: "San Felipe": 1.º J. A. García Mansilla; 2.º A. J. Olivari.—24: Final "Campeonato": A. J. Olivari; 2.º J. A. García Mansilla; 3.º S. R. Ocampo.—Dic. 1: A beneficio "Casa del Canillita": prem. "Canillita": 1.º, 2.º y 3.º divididos.—24: Prem. "Diciembre": 1.º J. A. García Mansilla.—29: Prem. "Clausuras": Juan Zambonelli.

1930, Mayo 3: Gran Prem. "Inauguración": 1.º J. A. García Mansilla.—4: Prem. "Otoño": 1.º A. J. Olivari.—18: Prem. "Campeonato": 1.º J. Zambonelli; 2.º S. P. Ocampo; 3.º A. Coen.—P. "Revolución": 1.º C. P. Seré; 2.º y 3.º divididos.—31: Prem. "Rep. Argentina": E. Tolomei; 1.º y 2.º dividido; 3.º J. A. García Mansilla.—Junio 7: P. "Golf": 1.º y 2.º divididos.—8: P. "Belgrano": 1.º A. Coen; 2.º y 3.º divididos.—14: P. "Gun Club" (1.º): H. Pini.—28: Gran P. "Aniversario": J. C. Alonso Mujica; 1.º, 2.º, 3.º y 4.º divididos.—Julio 18: Prem. "Centenario del Uruguay": 1.º E. F. Tolomei y Dr. J. W. Paunero; 2.º A. J. Olivari.—26: Premio Independencia": E. Tolomei; 1.º y 2.º divididos.—27: P. "Invierno": 1.º Dr. D. de Urquiza; 2.º y 3.º divididos.—Ago. 10: P. "Gun Club" (2.º): A. B. Campi.—16: P. "Campeonato": J. Zambonelli; 2.º J. De Giacomini; 3.º Dr. L. V. Ruiz.—23: Prem. "Ago. 10": A. Coen; 1.º y 2.º divididos.—24: Prem. "Carabina Mäuser": Dr. L. V. Ruiz; "24 de Agosto": M. L. Insúa y J. A. García Mansilla.

Pigeon Club Mar del Plata.

1930, Enero 18: Copa "Inauguración": Dr. E. B. Sansot.—19: Prem. "Rambla": J. O.

Chevalier.—22: Prem. "El Combate": 1.º, 2.º y 3.º divididos.—23: Prem. "Luro": E. Tolomei.—24: Gran Prem. "Quilmes": A. J. Olivari.—26: Trofeo "Pigeon Club": A. J. Olivari.—Feb. 3: Prem. "Caseros": Carlos P. Seré.—7: Torneo "Sportsman": 1.º C. P. Seré; 2.º H. Tolomei; y C. González Guerrero.—9: Prem. "El Tejado": P. Christophersen.—P. "Hospital": C. Eche-sortu.—11: Prem. "Periodistas": M. González Guerrero.—16: Prem. "Campeonato": 1.º A. J. Olivari.—19: Gran Prem. "Pedro O. Luro": Dr. L. V. Ruiz.—21: Premio "Pinerál": Angel Grosso.—22: Concurso periodistas: M. A. Fulle.—P. "Destreza": A. B. Campi.—Mzo. 4: P. "Mar del Plata": 1.º C. González Guerrero; 2.º y 3.º divididos.—5: Prem. "Gun Club": 1.º y 2.º divididos.—9: Prem. "Laguna": E. Campomar.—Prem. "Laguna Brava": dividido.—14: P. "Miramar": A. J. Pini.—16: P. "San Huberto": 1.º A. J. Pini; 2.º E. W. Valverde.

G O L F

Asociación Argentina de Golf.

Campeonatos argentinos 1929, Oct. 5-6: Campeonato abierto: José Jurado.—8: Argentinas v. Extranjeras, 15 a 3.—10-11-12: Campeonato de damas: Srta. Marta Guerrero.—13: Argentinos v. Extranjeros: 14 a 4.—17-18-19 y 20: Campeonato de aficionados: Enrique Echagüe.—Campeonatos interclubs: 1.ª div.: San Andrés; 2.ª div.: Lomas A. O.; 3.ª div.: C. F. C. Pacifico.—Damas: Golf Club Argentino.

Golf Club Argentino.

1929, Sept. 29: Final copa "Mitre": Enrique Echagüe (2-1).—Oct. 3: Final copa "Primavera": Srta. Josefina Quirno Lavalle (66 nt.).—27: Final copa "Secretaría": Srta. E. Anchorena (3 y 2).—Nov. 1-3: Copa "San Juan": R. Mackinlay y R. Benedit (2 y 1).—6: "Four Ball", knock out, final: Srtas. I. M. Zorraquín y L. Labourdette (42 nt.).—17: Campeonato de damas: Srta. Rosa M. de Carabassa (6 y 3).—20: Desempepe campeonato social: Srta. A. G. de Rosenberg (153 nt.).—28: Copa "Adela M. de Carabassa": Srta. M. Labourdette (+ 8).—Dic. 8: Clausura temporada oficial.—28: Match-exhibición: H. Cotton - J. Jurado; y A. Boome - M. Churio.

1930, Mayo 14-20: Copa "Inauguración" (damas): Srta. M. Mackinlay (154 nt.).—25: Final copa "Capitana": Srta. M. Mackinlay (7 y 6).—Desempepe copa "Cazón": Rafael Benedit (79 nt.).—Clasificación copa "Jockey Club": F. Gómez Molina.—Junio 15: Copa "Aguirre": A. L. Zuberbühler (149 nt.).—18: Copa "9 de Julio": Srta. L. de Oliveira César (112 g.).—19: Final copa "Jockey Club": J. B. Peña (41 g.).—28: Desempepe copa "Presidente": R. S. Benedit.—30: Desempepe copa "Otoño": Sra. M. H. de Nicholson (77 g.).—Julio 5: Desempepe copa "Cranwell": E. V. Segura y J. Macdonald (79 nt.).—6: Copa "9 de Julio": clasificación: A. Figueroa (70 nt.). Final día 19: S. M. Benedit (4 y 3).—27: Copa "A. J. Villegas": W. Mackinlay (72 nt.).—Ago. 3: Final copa "Carabassa": Sra. O. L. de Bosch.—10: Copa "Capitán": L. A. Dufaur (+ 2).—14: Final copa "Palermo": Sra.

D. C. de Becú (69 nt.).—19-23: Torneo profesionales: clasificación: J. I. Crickshank. Final: M. Churio.—24: Copa "Sam Smiles", clasificación: R. Urburu (68 nt.) Sept. 14: Final campeonato damas: Sra. M. H. de Nicholson.

Mar del Plata Golf Club.

1929, Nov. 3: Copa "América": R. de la Llosa.—7: "Mixed": Sr. y Sra. de Allchin.—8: Copa "El Gordito": R. de la Llosa.—9-11: Gran Copa "F. O. del Sud": M. Demaría Sala.—Copa "Primavera" (damas): Sra. A. G. de Rosenberg.—Copa "Comisión pro Mar del Plata": R. Rosenberg.—Dic. 25: Copa "Navidad": J. O. Díaz.

1930, Enero 1: Copa "Inauguración": L. A. Benavides.—4, 5 y 6: Copa "Eristol Hotel": A. Rodríguez Egaña. Clasificación: M. Demaría Sala.—8: Copa "Inauguración" (damas): Srta. A. Aftalión.—15: Concurso damas: Sra. A. J. de Baca Castex.—19: Copa "M. T. de Alvear": L. A. Ocampo.—26: H. Cotton y A. Robertson v. a A. Boomer y A. Bertolini (6 y 4).—29: Concurso damas: Srta. E. Agote.—Feb 1: H. Cotton y A. Boomer v. a J. Jurado y J. F. Cruickshank.—2: Copa "T. T. Watson": P. M. Ledesma.—9: A. Pérez y F. Robertson v. A. Boomer y H. Cotton, empate.—12: Copa "Capitán" (damas): Sra. A. R. de Becú.—15: H. Cotton y T. Genta v. a A. Boomer y P. Churio.—16: Copa "Mapping": G. Gainza Paz.—21: Copa "Delia A. U. de Pereyra Iraola": Srta. R. Carabassa.—20-22: Copa "Sta. Cruz de la Sierra": L. A. Dufaur.—23: M. Churio v. a H. Cotton (4 y 2).—Feb. 27-28 y Mzo. 1: Copa "C. Mar del Plata": R. Mackinlay.—A. Boomer v. a A. Pérez (6 y 4).—2: "Canadian foursom": Srta. E. Campos Carles y Sra. M. R. O. de Guerrero.—3 y 4: A. Boomer y H. Cotton v. a A. Pérez y M. Churio (3 y 1).—6: Copa "Juan Nelson": Sra. M. M. de Ayerza y C. Quintana.—7-8: Concurso Abierto. Profesionales: 1.º H. Cotton (287 y 3); 2.º A. Boomer (290); 3.º M. Churio (298).—Aficionados: Copas "La Prensa" (Scratch y Handicap): A. Gainza Paz.—9: Beneficio Escuela "Stella Maris": C. M. Sojo.—"Mixed": Sra. D. A. U. de Pereyra Iraola y R. Pereyra Iraola.—Copa "Ocean Club": Srta. A. Aftalión.—10: Campeonato de damas: Sra. M. H. de Nicholson.—13: Copa "Cláusura" (Menores): R. Iriarte.—16: Copa "Tornquist": A. Bullrich.—19: Copa "E. E. Green": C. C. Ledesma.—20: "Canadian mixed foursomes": Sra. A. A. de Elortondo y E. Anchorena.—22-23: Gran Copa "Mar del Plata G. C.": H. H. Villamil.—25-29: Copa "El Diario" (damas): Srta. M. Mackinlay.—26-27: "Four Ball": A. Anchorena y M. Demaría Sala.—29-31: Copa "San Patricio": F. Elortondo.—Abril 18-20: Copa "Sir Henry Bell": F. Elortondo.—Concursos continuados contra Scratch Handicap: Pedro Ledesma; damas: Srta. R. Bombal.

San Isidro Golf Club.

1929, Sept. 29: Copa "Schleimer": R. W. Lovelace (68 nt.).—Oct. 27: Final copa "Guppy": A. Vigil 4 y 3.—Final copa "Cañares": B. D. Crawley (10 y 8).—Nov. 6: Copa "Fernández Villegas": Srta.

E. Feijóo (77 nt.).—9: Campeonato del Club (damas): Srta. de Wallace (2 y 1).—10: Copa "Cerealista": H. Labourdette.—11: Torneo de clausura.

1930, Mayo 15: Inauguración de la temporada.—29: Copa "Becú": clasificación: G. W. Halkett (69 nt.).—Julio 6: Final copa "Becú": A. Vigil (5 y 3).—12: Copa "F. C. C. A.": J. A. Malbrán (152 nt.).—22: Copa "Jockey Club": empate.—Ago. 15: Copa "Balcarce": A. Vigil (—3).—31: Final copa "Guppy": A. Mongiardini (4 y 3).

Jockey Club (San Isidro).

1929, Sept. 29: Copas "Primavera": E. O'Farrell (75 nt.); Handicap menor: empate.—Oct. 27: Final match aficionado y profesional: Tomás Genta y F. Villanueva (4 y 2).—Nov. 10: Prem. "Anibal Vigil": G. Madero (146 nt.).—17: Copa "América" (clausura): F. C. Arrillaga (71 nt.).—Prem. "Estímulo": E. Cabrera (71 nt.).—Dic. 1: Premios "Monseguer": damas: Srta. B. Hernández; caballeros: E. Mihura.—7: Final "Four Ball" (damas): Sra. M. H. de Nicholson y Srta. A. de Carabassa.—10: Premios "L. G. Landívar": Srta. E. Jiménez y G. Centurión (73 nt.).—14: P. "Monseguer": Sr. y Sra. de Sojo.—15: Copa "C. M. S.": R. Mackinlay (72 nt.).

1930, Enero 1: Final "Copa Navidad": J. O. del Campillo (2 y 1).

San Andrés Golf Club.

1929, Oct. 4: Final "Canadian foursomes" (damas): Srta. Freund y Cabrett (1 arriba).—Nov. 1: 93.º Torneo anual. Copa campeonato: D. W. Glossop (83 nt.). Concurso abierto handicap: A. Aubert (67 nt.).—Cat. A.: J. C. Ross (76 nt.).—Cat. B.: J. S. Taylor (74 nt.).—Copa "Scroggie" (veteranos): C. H. Bartlett (78 nt.).

1930, Mzo. 2-4: Torneo Carnaval: H. M. Porter y C. O. Batchelder.—Abr. 19: Inauguración de la temporada.—27: Final "Four Ball": H. H. Vignoles y A. Vigil (+ 2).—Mayo 18: Copa "F. C. C. A.": H. M. Porter (—1).—25: Copa "Empire": A. Vigil (73 nt.).—Junio 14: Final copa "Challenge": Sra. de Vigil (1 y 2).—Junio 12: Final copa "4 de Julio": J. May (8 y 6).—19: Copa "James Asher": Sra. D. O. de Whiston (4 y 4).—Ago. 24: Copa O. V. G. Scroggie: B. Kennedy (—2).—28-29: Copa "Capitana": Srta. Marcela Rey (77 nt.).—Sept. 7: Prem. "Capitán": H. Wesley Smith (—1).—"Mixed": Sra. W. Moffatt y J. W. Whyte (85 nt.).

Lomas Athletic Club.

1929, Sept. 26: Final campeonato damas del club: Sra. de Robertson (2 y 1).—Oct. 6: Desempeño copa "Voluntarios": P. Chutro (72 nt.).—12: Final campeonato del Club: C. D. G. Bridger (4 arriba).—27: Premio "Presidente": O. W. J. Pfeiffer (75 nt.).—Nov. 10: Torneo de clausura.

1930, Mzo. 2-4: Copa "Carnaval": T. B. Stewart.—Abril 6: Inauguración de la temporada.—17-20: Concurso anual de "Semana Santa": C. D. G. Bridger (1 arriba).—Mayo 18: Copa "Mensual": R. Soto Acébal (76 nt.).—Junio 1: Copa "Bieckert": C. Walker (153 nt.).—13: Copa "Bottomley": Srta. I. Balbiani (82 nt.).—15: Soc-

Los pueblos revelan su carácter más íntimo en las manifestaciones de su sentimiento de la belleza. — Mario Antonio Barrenechea.

cios ciudad vencen a socios de los suburbios, 19 a 17.—Agosto 10: Copas "Coghlan": A. C. D. G. Bridger (+ 2).—B: Dr. R. E. Goya (—2).—31: Copas "Whyte" C. D. G. Bridger (4 y 3).

Ituzalingo Golf Club.

1929, Oct. 14: "Aggregate score": E. Mujica y M. Pesse (150 nt.).—Nov. 14: Copa "Capitana": Srta. Sara Alvarez (—1).—16: Final copa "Indiana": R. Mac Donald y W. Glossop.—17: Festival de clausura. 1930, Mayo 18: Copa "Apertura": L. A. y M. Dufaur (70 nt.).—20: Copa "Mayo": Sra. de Capello (84 nt.).—25: Copa "Gmo. Seré": O. C. del Piano (154 nt.).—Junio 8: Copa "Hume": Eduardo Seré (73 nt.).—15: Final copa "L. Seré": L. A. Dufaur (2 y 1).—17-18: Copa "Adela Seré": Srta. Inés Dumas (166 nt.).—19: Copa "Capitán": J. L. Ahumada (—1).—29: Copa "Secretario": G. R. Swain (153 nt.).—Julio 1: Copa "E. M. S.": E. Pallavicini (73 nt.).—5: Copa "Pallavicini": M. Twaites Lastra (84 nt.).—22: "Cannanda foursomes": Srta. M. A. Seijó y P. Ledesma (70 nt.).—Agosto 6: Copa "Capitana": Srta. Olara Mercado.—15: Final Copa "F. C. O.": M. A. Dufaur (37 nt.).—16: Final copa "Sait": Sra. Rosa de Sojo (6 y 5).—31: Final copa "H. Bell": M. Demaría Sala (9 y 8).—Sept. 7: Copa "L. P. Garrahan": J. Arteaga y R. J. Semprun (154).

Club del Progreso (Ranelagh).

1929, Sept. 29: Copa "Ranelagh": empate.—Oct. 6: Copa "Crouzel": A. Grassick (—1).—13: Copas "Caride Massini": gross-score: F. Pereyra Iraola (79 nt.); score-neto: H. E. Lawrence (74 nt.).—20: Copa campeonato: D. F. Bavio (5 y 4).—31: Final campeonato de damas: Sra. M. de Puckering (3 y 2).—Nov. 3: Copa "P. Elicagaray": Sra. de Puckering y J. Aparicio.—10: Clausura de la temporada. Copa "Clausura": C. Pellerano (71 nt.). 1930, Mayo 4: Inauguración de la temporada. Copa "Apertura": M. Rousseau Portalis (77 nt.).—"Mixed": Srta. A. Picinini y R. Lotero Lanari (77 nt.).—18: Copa "J. G. Brown": J. A. Barbera (—9).—20: Copa "Sra. C. M. de Rogé": Sra. F. B. de Yates.—25: Prem. "Srta. Herrera Vegas": Srta. G. Herrera Vegas.—Junio 1: Final copa "F. C. S.": J. A. Barbera (5 y 3).—19: Final copa "J. M. Eddy": M. Espina (2 y 1).—24: Prem. "Srta. E. Crouzel": Srta. A. Picinini.—Julio 8: Dr. "Srta. C. Crouzel": Sra. M. E. B. de Badi.—12: Final copa "9 de Julio": R. Hawtrey (+ 2).—17: Copa "Srta. Pradera Castex": Srta. A. Picinini (74 nt.).—22: Prem. "Sra. Watts": Sra. D. S. de Bavio.—31: Copa "Las Rosas": Srta. A. Picinini.—Agto. 3: Copa "San Juan": S. Pereyra Iraola (163 nt.).—26: Copa "Sra. Phillips": Sra. D. S. de Bavio (73 nt.).—Sept. 9: Copa "Sra. C. M. de Rogé": Srta. S. Pradera Castex (174 nt.).—14: Copa "Patria": empate.

Golf Club F. C. Pacífico (Sáenz Peña).

1929, Oct. 20: Campeonato del Club: A. C. Lang (2 arriba).—27: Team Capitán versus Secretario: vence Secretario 17½ a 15½.—Nov. 24: Clausura temporada.

1930, Mayo 1: Inauguración: Concurso abierto: A. C. Busch Frers (71 nt.).—"Mixed": Srta. O'Ryan y A. C. Hillegas (75 nt.).—Junio 22: Dobles de caballeros: A. C. Lang y L. H. Knight.—Julio 9: Copa "Hillegas": J. Tocolé.—13: Prem. "Presidente": E. E. Yates (—8).—Agosto 10: Copa del Club: P. R. Horrocks (152).—13: "Four Ball": Srtas. O. Conen y A. Castelhun (73 nt.).—Sept. 14: Copa "Ramón Méndez": P. R. Horrocks (308 nt.).

Club Deportivo Central Argentino.

1929, Sept. 29: Copa "Lord Forres": J. Anderson (72 nt.).—Oct. 31: Copa "Voluntarios": J. Smith (78 nt.).—Nov. 3: Clausura de la temporada. 1930, Mayo 1: Inauguración. Individual: B. Lorenzini y R. Ranconi (73 nt.).—"Mixed": Sr. y Sra. W. Duley (74 nt.).—27: Copa "Kirby" (clasificación): A. J. Corsiglia (73 nt.).—Junio 22: Copa "Presidente": L. E. Taverna (146 nt.).—Julio 13: Copa "F. C. C. A.": G. A. Rendie (69 nt.).—Agosto 17: Copa "Capitán": R. Leslie (—1).

Olivos Golf Club.

1929, Oct. 5: Final campeonato del Club: O. S. Bush (6 y 4).—15: Copa "Capitana": Sra. de Cruickshank (69 nt.).—Nov. 3: Copa "Barreiro Aguirre": A. Cecchini (72 nt.).—10: Clausura de la temporada. 1930, Mzo. 4: Finales: Copa "Carnaval": E. C. Sly (2 y 1).—Copa "Consuelo": C. A. Devlin (3 y 2).—9: Final copa "Knock-Out": C. A. Devlin (3 y 2).—Abril 13: Se inicia el torneo de Pascua.—Mayo 4: Copa "Inauguración": J. M. Caraffi (71 nt.).—"Mixed": Srta. M. J. Massoneaux y G. Massoneaux.—25: Copa "Empire": H. J. Diesch (155 nt.).—Junio 29: Trofeo "E. E. UU.": W. Rous (148 nt.).—Julio 6: Copa "Vicepresidentes": J. Campbell.—9: Copa "Argentina": C. Cotton (146 nt.).—13: Copa "14 de Julio": F. F. Foucade (—8).—22: Copa "F. C. C. A.": E. King (—2).—Agosto 3: Copa "Capitán": J. García Zabaldica.—13: Copa "Presidente": Sra. M. J. Massoneaux (136 nt.).—Sept. 7: Copa "Presidente": H. Wright.—"Mixed": Sra. de Daintith y C. Sorman (75 nt.).

YACHTING

Federación Argentina de Yachting.

1929, Oct. 28: Inauguración temporada 1929-1930. En Olivos: 1.ª serie: Céfiro, por G. Sieburger.—2.ª: Boreal, por C. A. Biester.—3.ª: Nereo, por M. Tort. 1930, Feb. 15: Copa "Estímulo": Sarandí, por R. F. Castiglioni.

Yacht Club Argentino.

1929, Oct. 27: Inauguración temporada: 5 series.—Nov. 1: 6 series: 1.ª "Copa Sáenz Valiente": Etra, por D. Costaguta.—3: Regatas a motor: Premio "Fomento Y. C. A.": Porota II, por D. Pagliettini.—Copa "H. Concejo Deliberante de Bs. As.": Porota, por D. Pagliettini.—"Gran Premio Fomento 1929": Sea Horse, por M. Astudillo.—Regatas a vela: Copa "Edmundo A. Mackinlay": Etra, por D. Costaguta.—11: Crucero Bs. Aires: Colonia y regreso: E. C. Sieburger y J. M. Caroni con los yates Dragón y Querandí.—17: 6 series.

Las profecías en materia política son siempre aventuradas, ya que muchas veces sus resultados son hijos de la improvisación. — Juan Carlos Ocampo Frías.

Copa "Noruega": Etra, por D. Costaguta.—**Dic. 1:** Regatas a motor: Copa "Alzaga": Pampita, por M. O. Mom.—Copa "Milberg": Beguin, por L. P. Brussau.—**7:** Copa "Robert": Reguin, por J. A. Oneto.—Premio "Y. C. A.": Pirata, por I. Fernández.—**8:** A vela: 1.ª prueba copa "Jockey Club": Thistle, por D.ª Lina B. de Lóizaga.—Copa "Primavera 1929": Pyret, por E. M. Robert.—**14:** 2.ª prueba copa "Jockey Club": Thistle, por D.ª L. B. de Lóizaga.—Copa "Primavera": No-li, por C. Harteneck.—**22:** Final Copa "Primavera 1929": Pyret, por E. M. Robert.—**25:** A vela: copa "Cautere"; 1.º Cautere, por E. Nagel.—A motor: copa "Dr. Marcelo T. de Alvear", anulada.—Copa "Trillia": Tartusera, por F. Zorraquín.—**29:** Copa "Confederación Arg. de Deportes Comité Olímpico Arg.": Polly, por J. Ch. Sieburger.—Copa "J. J. Coelho": Hortensio, por F. Fernández Pita.

1930, Enero 1: Copa "Independencia": Hortensio, por F. Fernández Pita.—**12:** Copa "Enrique Figueroa": Suárez, por J. O. Molina Pico.—**22:** A motor: copa "Calamar": Break Away, por J. A. Luro.—Copa "San Fernando": San Isidro, por M. Astudillo.—**26:** Regatas en Montevideo: equipo argentino vence a uruguayos.—Copa "Manoto Quintana": Phalarop, por A. Tamiso.—Copa "Muriel": Thistle, por N. S. Lóizaga.—**Feb. 2:** Copa "Ba. Ares": argentinos v. uruguayos: A. Eiras (arg.) con el Toba.—**16:** Copa "Británica": Thistle, por D.ª L. B. de Lóizaga.—Copa "Chingolo": Chingolo, por E. E. Hossmann.—**22:** A motor: copa "Ciencia Popular": Tres Ases, por Abel Gatti.—**23:** Copa "Gral. Benito Nazari": J. Ch. Sieburger con Polly.—**Mzo. 9:** A motor: copa "Huinca": Potrillo, por J. Ortholan.—Copa "Outboard": Pirata, por I. Fernández.—A vela: copa "Fable": Suárez; Querandí, por E. Nagel.—**16:** Copa "Chaiá": Hortensio, por M. Molina Pico.—Copa "Jockey Club de Rosario": Querandí, por O. D. Valle.—**19:** A motor: copa "Huinca": Mistilla, por M. Ayerza.—**23:** Copa "Intendencia Municipal": Yagán, por J. O. Molina Pico.—**30:** Copa "Charles Livingstone": Endrick, por H. Sáenz Quesada.—**Abril 6:** A motor: Premio "Fomento": Tres Ases, por A. y C. D. Gatti.—**18:** Regatas Internacionales del O. Uruguayo: Handicap: Phalarop, por F. Fernández Pita.—**27:** Clansura temporada, 6 series.—**Mayo 28:** Interclubes: Copa "C. U. B. A.": Cautere, por F. Fernández Pita.

Tigre Sailing Club.

1929, Nov. 10: Regata Apertura: Omega, por P. Dortzenbach.—**24:** Copa "Comodoro", 1.ª vez: Emerald, por L. E. Koch.—**Dic. 29:** Copa "Seamanship": Ruby, por M. F. Salcedo.

1930, Enero 19: Copa "Carlos Mendocza Paz": Onyx, por E. de Cambreleng.—**28:** Copa "Comodoro", 2.ª vez: Diamond, por H. A. Coelho.—**Febrero 2:** Copa "Jockey Club": Nereo, por N. Saráchaga.—**18:** Regata para damas: Diamond, por D.ª Marta K. de Koch.—**23:** Copa "Branca": Onyx, por M. F. Salcedo.—**Mzo. 2, 3 y 4:** Regata a Carmelo: copa "Wanderer": Pearl, por E. de Cambreleng.—**16:** Copa "Columbia": Diamond, por E. de Cambreleng.—**Abril 6:** Copa "Desuffo" (C. U. B. A.): Jasper,

por E. Cambreleng.—**13:** 5 series.—**Mayo 1:** Copa "Novicios": Ruby, por L. F. Vila (h.).—**4:** Copa "Consuelo": Beryl, por A. Matarodona.

Yacht Club Río de la Plata.

1929, Nov. 17: Copa "Gauna": Delta, por J. Gerhardt.—**Dic. 22:** Copa "Haydéé": Delta, por J. J. Tapasakis.

1930, Enero 19: Copa "Centenario de la Independencia": Sauce, por J. M. Yáñez (h.).—**26:** Copa "Amengual-Collado": Céforo, por R. Rosemberg.—**Feb. 16:** Copa "Piccardo": Sarandí, por C. Bincaz.—**Mzo. 23:** Copa "Boston": Euro, por E. Sieburger.—**30:** Premio "Estímulo": Euro, por F. Recht.—**Mayo 4:** Prem. "Cadetes": Febo, por H. Morini.

Club Náutico Belgrano.

1929, Nov. 24: Copa "Intendente": Laurel, por B. Nazar.—Copa "Centro Naval": Sauce, por B. A. Lehmann.—Copa "Piccardo": Themis, por N. Saráchaga.

1930, Enero 19: Copa "C. C. Italiani": Ares, por N. Saráchaga.—**26:** Copa "Nueva Cervecería Argentina": Themis, por F. C. Riedel.—**Febr. 9:** Copa "J. L. Mc Morran": Argos, por N. Saráchaga.—**Abril 13:** Copa "Jockey Club": empaté.

Club Náutico Buchardo.

1929, Nov. 10: Prem. "Comisión Directiva": Quequén, por J. Oprandi.—**17:** Premio "Piccardo": Quequén, por J. Bó.—**24:** Premio "Municipalidad de B. As.": Limay, por S. Bó.—**Dic. 15:** Prem. "Eolo": Teuco, por E. Medono.—**22:** Prem. "Municipalidad de la Capital": Uruguay, por M. Fernández (h.).—**29:** Prem. "América": Teuco, por A. Barini.

1930, Enero 12: Prem. "Pájaro Azul": Pearl, por E. Cambreleng.—**Feb. 2:** Prem. "Asoc. Grabadores": Quequén, por L. Botta.—**9:** Prem. "Gottuzzo y Pisana": Teuco, por S. Bó.—**16:** Prem. "Pastorino y Sala": Curupá, por B. Fernández.—**23:** Premio "Los Marineros": Teuco, por Sra. J. O. de Salzano.—**Mzo. 16:** Pr. "Tacchi Hnos.": Atuel, por B. Bó.—**19:** Premio "Gulli Hnos.": Aguapey, por J. C. Suárez.—**Abr. 6:** Prem. "Sánchez": Uruguay, por M. Fernández (h.).—**13:** Prem. "Comisión de Regatas": Quequén, por V. Salzano.—**27:** Premio "Barnetche": Aguapey, por J. Oprandi.—Prem. "Escuela Mecánica de la Armada": Limay, por J. C. Suárez.

Club Náutico San Isidro.

1929, Dic. 8: Regata inaugural. 1.ª serie: Febo, por R. Rosemberg.—2.ª: Bambú, por M. A. Caballero.—**22:** 1.ª serie: Bambú, por W. D. Crawley.—2.ª: Copa "Andrés Rolón": Sarandí, por C. Bincaz.

1930, Enero 12: Copa "San Isidro": Sarandí, por C. Bincaz.—**18:** Prem. "Estímulo": Timbó, por W. D. Crawley.—**26:** 3 series y Copa "Jockey Club": Sauce, por C. Bincaz.—**Feb. 8:** Copa "C. Náutico San Isidro": Sarandí, por Srta. Y. Cornejo.—Copa "Julia Murphy de Ham": Laurel, por Srta. B. Bayá.—**16:** Prem. "Estímulo": Sarandí, por R. F. Castiglioni.—**23:** Copa "Gran Conscripción de Socios": Junco, por B. A. Lehmann.—Copa "Horacio Montes de Oca": Bambú, por H. Gil Elizalde.—**Mzo. 2:** Regata Crucero San Isidro-Río.

La indulgencia no es solamente la más juiciosa de las actitudes humanas, sino también el más prestigioso sentimiento de nuestro corazón. — Armando Taylor.

chuelo (R. O. del Uruguay): Sauce, por E. A. Lehmann.—9. Copa "C. Náutico San Isidro" (damas): Srta. Y. Cornejo.—19. Copa "Adrián Becar Varela": Mimbres, por C. Bincaz.—30. Prem. "Consuelo": Sarandí, por J. C. Gallegos.—"Handicap": Mosquito, por J. M. Yáñez (h.).—Abril 17: Copa "Carlos Marín", San Isidro-San Juan (R. O. del Uruguay): Delta, por J. B. García Velázquez.

Club Náutico Olivos.

1929, Dic. 1: Tres series: 1.ª Karena, por H. Sanguinetti.—2.ª Ona, por E. E. Hosmann y 3.ª: Pyret, por E. M. Robert.
1930, Enero 26: Prem. "Derrotero": Flecha, por F. A. Massía.—Feb. 9: Copa "Gobernador de la Prov. de Bs. Aires": Sauce, por O. Rodríguez.—23: Copa "Dr. R. Barreiro Aguirre" (damas): Boyero, por M. L. García Velázquez.—Mzo. 8: Prem. "Estímulo": Boyero, por J. Grandmontagne.—9: Premio "Aspirantes": Boyero, por A. Sifo.—Abril 27: Copa "Desafío": Sauce, por C. Bincaz.—Mayo 4: "Veteranos": Boyero, por V. Maletti.—11: Copa "Intendente Municipal de V. López": Polly, por J. Ch. Sieburger.—Copa "C. Universitario de Bs. As.": D. 3, por H. Tedín Urburu.

Yacht Club Buenos Aires.

1930, Feb. 2: Regata inaugural. Prem. "Comodoro": Euro, por R. F. Castiglioni.—Prem. "Comisión Directiva": Ares, por R. Tort.—Prem. "Comisión de Regatas": Alga, por L. Guacci.—23: Prem. "Piccardo": Alga, por C. A. Faccio.—Mzo. 9: Premio "Doble T" (aspirantes): Chacay, por R. Bonel.—30: Prem. "Estímulo" (aspirantes): Chacay, por R. Bonel.—Mayo 4: Clausura. Prem. "Guacci Hnos": Sauce, por H. Castiglioni.

R E M O

Liga Atlética Intercolegial.

1929, Sept. 29: Regatas en el río Luján: Cadetes four, 800 m.: 1.º equipo Colegio C. Pellegrini.—Single clinker, 800 m.: 1.º E. Requena (C. M. Belgrano).—Novicios four, 800 m.: 1.º Colegio San Isidro.—Ocho clinker, 1 200 m.: 1.º C. San Isidro.—Final: 1.º Colegio San Isidro y el Instituto Libre de Enseñanza Secundaria, 11 puntos; 2.º C. Internacional de Olivos, 8; 3.º C. Carlos Pellegrini y C. Nac. Manuel Belgrano, 5; 4.º C. Nac. N. Avellaneda, 1.

Regatas Universitarias.

1929, Oct. 6: En el río Luján. Cadetes four en botes clinker: 1.º Fac. de Agronomía y Veterinaria.—Double scull shell: Fac. de Agronomía y Veterinaria.—Four shell: Fac. de Derecho (solo).—Cadetes eight: Fac. de Derecho.—Single scull shell: M. Mattos (Fac. de Agronomía y Veterinaria).—Eight shell: Facultad de Ingeniería.

Regatas Internacionales de Primavera.

1929, Oct. 12: En el río Luján: Regatas para Novicios y Cadetes. Cadetes four (principiantes). Premio "C. de Regatas de San Nicolás", 1 000 m.: Rowing C. Argentino, 3'35".—Cadetes Scull. Premio "Intendente Municipal de la Capital", 1 000 m.: C. de R. La Marina, 3'57".—Cadetes pair oars. Premio "Club San Fernando", 1 000 m.:

Nacional Rowing Club, 3'54".—Novicios four (principiantes). Prem. "Nacional Rowing Club", 1 000 m.: C. de R. La Plata, 3'35".—Cadetes four (señoritas). Premio "Copa Plus Ultra", 800 m.: C. de R. Almirante Brown, 3'2".—Cadetes four. Prem. "Rosario Rowing Club", 1 000 m.: C. de R. La Plata, 3'19".—Novicios four. Prem. "C. de R. La Marina", 1 000 m.: C. Remeros Escandinavos, 3'38".—Cadetes double scull. Prem. "Club Universitario de Bs. Aires", 1 000 m.: C. C. Italiani, 3'47".—Cadetes eight. Prem. "L'Aviron C. de Regatas", 1 500 m.: C. de R. La Plata, 4'.—Nov. 3: Regatas para juniors, sobre 1 500 m. Junior four A. Prem. "F. C. O. A.": Ruder V. Teutonia, 4'16".—Junior four B. Prem. "C. C. Italiani": Club San Fernando, 4'19".—Junior single scull. Premio "Compañías de Seguros": J. J. Russo del Nacional Rowing Club, 4'42".—Junior pair. Prem. "Comisión de la R. Internacional de Tigre": Ruder V. Teutonia, 4'47".—Junior double scull. Prem. "C. de Remeros Alberdi": Nacional Rowing Club, 4'20".—Junior eight. Prem. "C. de R. Hispano Argentino": Tigre Boat Club, 3'57".—11: Regatas para Seniors: Senior four. Prem. "América", 2 000 m.: Bs. As. Rowing Club, 6'29".—Senior single scull. Prem. "Tigre Boat Club", 2 000 m.: A. Giorgio del Nacional Rowing Club, 6'45".—Senior pair. Premio "Ruder V. Teutonia", 2 000 m.: Tigre Boat Club, 7'.—Carrera falúas. Prem. de Marina, 1 500 m.: Crucero Buenos Aires, 5'23".—Senior four. Prem. "C. de R. América", 2 000 m.: Bs. Aires Rowing Club, 6'07".—Senior double scull. Prem. "C. de R. de Avellaneda", 2 000 m.: Nacional Rowing Club, 6'11".—Senior eight. Premio "Copa S. M. el Rey de España", 2 000 m.: C. C. Italiani, 5'28".

Regatas en Río Santiago

1929, Dic. 8: Regatas de la Comisión del Río de la Plata y Tercer campeonato argentino de remo. Junior four A. Prem. "Ministerio de Hacienda", 1 500 m.: Club San Fernando, 6'14".—Junior single scull. Premio "Ministerio de Gobierno de la Prov. de Bs. As.", 1 500 m.: Miguel Sellés del Nacional Rowing Club, 6'21".—Junior four B. Prem. "Comisión de la Regata Internacional del Tigre", 1 500 m.: C. de R. La Plata, 5'35"2/5.—Cadetes four. Premio "Ministerio de O. Públicas de la Prov. de Bs. Aires", 1 000 m.: C. de R. La Plata, 3'58".—Novicios four. Prem. "Organización Deportiva de la Provincia", 1 000 m.: C. de R. La Plata, 4'5"4/5.—Junior eight. Prem. "Asoc. Arg. de Remeros Aficionados", 1 500 m.: C. C. Italiani, 6'1".—Senior single scull. Premio "La Nación", 2 000 m.: Antonio Giorgio (h.) del Nacional R. Club, 8'30".—Senior four. Premio "Presidente de la Cámara de Diputados de la Nación", trofeo de campeonato y copa "Cámara de Diputados de la Provincia", 2 000 m.: Bs. As. Rowing Club, 7'16"1/5.—Senior pair oars. Prem. "Confederación Arg. de Deportes" (campeonato), 2 000 m.: Bs. Aires R. Club, 8'47".—Senior double scull. Prem. "Copa Italia" (Campeonato Argentino de Remo), 2 000 m.: Nacional Rowing C., 8'.—Senior eight. Prem. "Asoc. Arg. de Remeros Aficionados y Gobernador de la Prov. de Bs. Aires", 2 000 m.: C. C. Italiani, 6'48".

No hay duda de que la confianza en sí mismo produce confianza en los demás.
Lady Grace Drummond Hay.

Comisión de Regatas del Río Paraná.

1929, Dic. 14: Interprovinciales en Rosario. XVIII Regata. Junior double scull: 1 500 m.: Bs. Aires Rowing Club, 3'40".—Novicios, 1 000 m.: Club San Fernando, 3'15".—Cadetes four: 1 300 m.: C. de R. San Nicolás, 3'57".—Junior four: 1 500 m.: C. de R. de San Nicolás, 4'43".—Novicios (señoritas), 500 m.: C. de R. de San Nicolás, 2'.—Junior single scull: 1 500 m.: M. Sellés del Nacional Rowing Club, 4'22".—Senior four, 2 000 m.: Bs. As. Rowing Club, 6'24".—Senior single scull, 2 000 m.: A. Giorgi (h.), del Nacional Rowing Club, 6'40".—Junior eight, 1 500 m.: C. de Regatas de Rosario, 4'50".—Cadetes eight, 1 500 m.: O. Remeros Alberdi, 5'24".—Senior eight, 3 000 m.: C. C. Italiani, 7'1" (corrió solo).

1930, Abril 13: Junior four. Prem. "Jockey Club Rosario", 1 500 m.: Ruder V. Teutonia, 4'53".—Junior single scull. Prem. "O. Remeros Alberdi", 1 500 m.: M. A. Mattos del Bs. As. R. Club, 5'53".—Senior four. Prem. "Eugenio Vogt", 2 000 m.: Ruder V. Teutonia, 8'30".—Cadetes four. Premio "José Suárez Ordóñez", 1 000 m.: O. Remeros Alberdi, 3'40".—Senior single scull. Prem. "C. de Regatas Rosario", 2 000 m.: Julio J. Russo, del Nacional R. C., 7'40".—Novicios four (señoritas). Prem. "Elsa Lingenfelder", 500 m.: Rosario R. C., por 2 botes.—Junior double scull. Prem. "La Acción", 1 500 m.: Bs. Aires R. C., 5'26".—Novicios four. Prem. "C. de R. San Nicolás", 1 000 m.: C. de R. San Nicolás, 3'23"2/5.—Junior eight. Prem. "C. de R. La Marina", 1 500 m.: C. de Regatas Rosario.—Senior eight. Prem. "Asoc. Arg. de Remeros Aficionados", 2 000 m.: O. C. Italiani (corrió solo).

Regatas Internacionales de Otoño.

1929, Marzo 23: Cadetes, Novicios y Juniors. Junior four A. Prem. "La Prensa", 1 500 m.: Club San Fernando, 4'20".—Junior four B. Prem. "Asoc. Arg. de Remeros Aficionados", 1 500 m.: Ruder V. Teutonia, 4'20"2/5.—Cadetes four. Prem. "Comisión de R. Río de la Plata", 1 000 m.: definida el 30: Club San Fernando, 3'22".—Novicios four. Prem. "La Nación", 1 000 m.: O. R. Escandinavos, 3'28"4/5.—Junior single scull. Prem. "Hospital de Caridad de Las Conchas", 1 500 m.: M. A. Mattos, del Bs. As. Rowing C., 4'43"1/5.—Junior pair oars. Prem. "C. de Regatas Rosario", 1 500 m.: Ruder V. Teutonia, 4'48"1/5.—Junior scull. Prem. "Club de Regatas Rosario", 1 500 m.: Bs. As. Rowing Club.—Junior eight. Premio "Gobernador de la Prov. de Bs. As.", 1 500 m.: C. C. Italiani, 4'23"3/5.—30: Seniors. Senior four. Prem. "Comisión de la R. Internacional del Tigre", 2 000 m.: C. C. Italiani, 6'16"2/5.—Senior single scull. Prem. "O. Remeros Escandinavos", 2 000 m.: Julio J. Russo, del Nacional Rowing Club, 6'59"2/5.—Senior pair oars. Prem. "Ministerio de R. Exteriores y Culto", 2 000 m.: Tigre Boat C., 6'46".—Veteranos four. Premio "Bancos Italianos de Bs. Aires", 1 500 m.: Ruder V. Teutonia, 4'59".—Senior double scull. Premio "Bucintoro", 2 000 m.: Nacional Rowing Club, 6'54".—Senior eight. Prem. "Bs. As. Rowing Club", 2 000 m.: C. C. Italiani, 6'24"2/5.

NACION

Asociación Cristiana de Jóvenes.

1929, Oct. 5: XI Campeonato "Copa Jorge Dormal": 40 m. libre: J. Moreau, 22"3/5; espalda: J. Rocca, 28"3/5.—60 m. pecho: P. Benito, 49"2/5; ovst.: L. O'Dena, 54"1/5; libre: E. Olivera, 39"—80 m. libre: J. Moreau, 56"2/5.—100 m. pecho: C. Caridad, 1'18"4/5; libre: J. Moreau, 1'48"4/5.—200 m. libre: J. Moreau, 2'44".—Plunging: J. C. Morillo, 18 m.—Saltos ornamentales: H. Dardano.—Campeón 1929: J. Moreau; 2.º E. Lipreti.—26: Socios cadetes: 20 m. libre (cat. E.): G. Reinecke, 15"3/5; pecho: O. Fiordelisi, 1.º H. O'Dena, 29"—Cat. C., 40 m. libre: 1.º H. O'Dena, 29"—pecho: E. Algañaraz, 35".—Cat. B., 40 m. libre: A. Diaz, 30"—pecho: A. Rebossio, 55"2/5.—Cat. A., 60 m. libre: J. M. Comas, 43"—100 m. pecho: J. Fiori, 1'40"2/5.—Fuera de categoría: 40 m. espalda: G. Parma, 36"—20 m. libre, menores: A. O'Connor, 17"—20 m. mayores: A. Spinelli, 15"—Posta 4 x 20: ganador equipo L. Kyburg, G. Parma, P. Aguilar y C. Meléndez, 57"—Nov. 2: Torneo para cadetes, copa "Caridad": 80 m. libre: J. Comas, 1'4/5.—40 m. libre: J. Comas, 27"—60 m. libre: S. Molignano, no, 54"—40 m. pecho: J. Fiori, 1'4"—Saltos ornamentales: C. Meléndez, ganador de la copa, con 11 puntos, 2.º J. Comas, 10; 3.º J. Fiori, 6.—Dic. 28: Copa "Escobar" para cadetes, 40 m. en tres estilos: libre: C. Meléndez; pecho: S. Molignano; espalda: C. Meléndez. Final: 1.º C. Meléndez, 2.º S. Molignano y 3.º J. M. Comas.

Club de Gimnasia y Esgrima.

1929, Dic. 15: Inauguración temporada.—1 largo libre: A. Zorrilla, 17'2"—400 m. libre: C. Kunst, 6'12"3/5.—1 largo (socios): Ema Smith, 26"2/5.—500 m. libre (abierto): A. Zorrilla, 6'51"4/5.—200 m. pecho (abierto): J. A. Caraballo, 3'9"2/5.—200 m. libre (socios): E. Caracciolo, 2'46"3/5.—Water-polo: Blancos vencen a Azules.

1930, Enero 8: Carrera de la Media Hora: 1.º E. Caracciolo, 1 885 m.33; 2.º C. Voss, 1 766 m.66.—100 m. libre: E. Caracciolo, 1'15".—Pecho: J. Membrives, 1'38"4/5.—300 m. libre: H. Hinckeldeyn, 4'21".—100 m. pecho (señoritas): M. Ballet, 1'52".—1 largo (niños): L. Membrives, 26"3/5.—Water-polo: Delfines v. a Piratas, 4 a 3.—19: Carrera de la Hora: 1.º Domingo Mello, 3 207 m.; 2.º V. Cappa, 2 696.—100 m. espalda (socios): R. Membrives, 1'38"4/5.—200 m. pecho (no ganadores): C. Voss, 3'17"1/5.—300 m. tres estilos: D. Mello, 6'1"1/5.—Veteranos, 1 largo (33m33) libre: E. Martínez Langen, 26"1/5.—400 m. pecho (abierto): R. Bastianini, 6'5"4/5.—2 largos piqueta, libre: Srta. T. Santucci, 3'16"2/5.—Posta 4 x 200, pecho: Gimnasia y Esgrima, 13'12".—Feb. 14-15: V Concurso Interprovincial. 100 m. libre: V. López Liddle (Capital), 1'17"; 2.º U. Samatúa (Sfe.), 1'13".—200 m. pecho: J. Caraballo (Cap.), 3'10"2/5; 2.º A. Balza (B. Blanca).—1 500 m.: E. Caracciolo (Cap.), 23'30"; 2.º R. Sudgen (B. Blanca), 25'50".—400 m. libre: 1.º C. Voss (Cap), 6'56"3/5; 2.º A. Balza

El sentido moral de la raza humana no puede perderse, así como no es posible que varíe absoluta y radicalmente lo esencial de nuestro ser. — Benito Pérez Galdós.

(B. Blanca), 7'2"1/5.—100 m. espalda: C. Kunst (Cap.), 1'21"4/5; 2.º R. Sudgen (B. Blanca), 1'28"2/5.—Posta 4 x 200, libre: Gimnasia y Esgrima, 10'31"4/5.—19: 66m66: novicios, libre: E. Meléndez, 55"2/5.—33m33, libre, novicios: A. S. Masson, 28"1/5.—1000 m. libre, abierta: E. Caracciolo, 15'27"4/5.—400 m. pecho, abierta: G. von Wernich, 6'39"4/5.—Posta 3 x 100: C. Universitario, 3'49".—100 m. libre, señoritas: M. Dates, 1'25".—Saltos ornamentales: P. Riessen.

Federación Argentina de Natación.

1930, Enero 24-26: Campeonatos nacionales. Cadetes: 100 m. libre: A. Williams Camet, 1'16".—50 m. espalda: A. Williams Camet, 41" (record catej).—100 m. pecho: E. Bruchou, 1'27"4/5 (record catej).—Posta 4 x 50: C. de Gimnasia y Esgrima, 2'21" (record catej).—Novicios: 200 m. libre: H. Hinkeldeyn, 2'40"3/5 (record catej).—100 m. pecho: C. Voss, 1'25"4/5.—800 m. libre: E. Caracciolo, 12'11"2/5 (record catej).—100 m. libre: E. Lipreti, 1'11"1/5.—400 m. libre: E. Caracciolo, 5'50"2/5.—Saltos ornamentales: R. H. Pueyrredón.—Posta 4 x 100: equipo C. Universitario, 4'48"3/5 (record categoria).—100 m. espalda: E. Laurenz, 1'21"1/5 (record catej).—Feb. 7-8: Juniors: 200 m. libre: H. Hinkeldeyn, 2'42"4/5.—100 m. pecho: G. von Wernich, 1'26"1/5.—100 m. espalda: J. A. Arias, 1'20"2/5.—800 m. libre: E. Caracciolo, 12'28"3/5.—100 m. libre: J. Arias, 1'11"4/5.—200 m. pecho: G. von Wernich, 3'11"1/10.—400 m. libre: E. Caracciolo, 5'53"2/5 (record categoria).—1500 m. libre: E. Caracciolo, 24'25" (record catej).—1 largo pecho menores de 11 años: E. Andressen, 23".—1 largo pecho, menores de 13 años: E. Andressen, 22".—1 largo libre, menores de 11 años: E. Andressen, 21"4/5.—1 largo libre, menores de 13 años: N. Caracciolo, 17"4/5.—Posta 4 x 200 libre: C. de Gimnasia y Esgrima, 11'10".—Novicias: 1 largo pecho: M. Falley, 22"2/5.—1 largo libre: A. Laviaguierre, 16"2/5.—Posta 4 x 25: C. Náutico San Isidro, 1'12".—21-22: Seniors. 200 m. libre: F. Uranga, 2'38"3/5.—100 m. libre (damas): María Dates, 1'22"3/5 (record femenino).—100 m. pecho: J. J. Caraballo, 1'25"1/5.—Damas: Noemi Argerich, 1'37"1/5.—800 m. libre: F. Uranga, 11'59".—100 m. espalda: J. A. Arias, 1'19"2/5.—1 largo niñas: S. Sánchez Harold, 32"3/5.—100 m. libre: F. Uranga, 1'3".—1 largo libre, niñas: N. L. Copello, 28"1/5.—200 m. pecho: G. von Wernich, 3'3"1/10.—400 m. libre: F. Uranga, 5'38"2/5.—1500 m. libre: F. Uranga, 22'49".—Saltos ornamentales: A. Iustua Landajo.—Posta 4 x 200: C. de Gimnasia y Esgrima, 10'54"2/5.—Posta 4 x 33m33 (damas): C. Náutico San Isidro, 1'36".—Conjunto: C. Universitario.—Mzo. 30: Final Campeonato nacional de water-polo. 1.ª división: Gimnasia y Esgrima vence a Club Universitario, 1 a 0 y se clasifica campeón.

Dirección de Plazas de Ejercicios Físicos.

1930, Feb. 23: Concurso Municipal anual, en Dársena Norte. 10 000 m.: E. Caracciolo, 2h.48".—125 m. libre: J. Moreau, 1'39"2/5.—800 y 1 600 m. libre: O. Picarel, en

13'36"3/5 y 29'8"1/5, respectivamente.—200 m. libre: J. Moreau.

Campeonato de Natación de la Provincia de Santa Fe.

1930, Feb. 22-23: En el C. de Regatas Rosario. Campeonato de la provincia. Juniors: 100 m. pecho: J. Cello Escobar, 1'28".—100 m. libre: W. Greaven, 1'10"2/5.—Posta 4 x 50 libre: C. A. Rosario, 2'9"1/5.—200 m. pecho: J. Cello Escobar, 3'26"2/5.—100 m. espalda: W. Greaven, 1'23"1/2.—400 m. libre: empatada entre Oliveira y E. Canneri, 6'48"2/5.—100 m. pecho (menores de 17 años): E. Spangenberg.—Posta 4 x 50 (menores 17 años): C. de R. Rosario, 2'41".—Saltos ornamentales: 1.º A. Supisich; 2.º N. Rowe; 3.º E. Ellert.—Water-polo (cadetes): C. de R. Rosario v. a C. Atlético Rosario, 5 a 0.—Final Water-polo, copa "Cerealiata": C. de R. de Santa Fe v. a C. A. Rosario, 6 a 1.—Conjunto: C. A. Rosario.

Liga Atlética Intercoligial.

1930, Abril 10, 11 y 12: Novicios: 50 m. libre: L. Tahier, 30"2/5.—400 m. libre: D. Castro Feijóo, 6'45"4/5.—100 m. libre: L. Tahier, 1'13"2/5.—50 m. espalda: A. Espinosa, 39"2/5.—100 m. pecho: L. López, 1'37"7/10.—Veteranos: 100 m. espalda: E. Laurenz, 1'21"1/10 (record intercoligial).—100 m. pecho: E. Bruchou, 1'25"1/10 (record intercoligial).—50 m. libre: J. Prats, 30"6/10.—100 m. libre: J. Rocca, 1'14"2/5.—800 m. libre: H. Hinkeldeyn, 12'42"3/5.—Saltos ornamentales: D. Fiori.—Posta 4 x 100: equipo Escuela de Comercio C. Pellegrini, 4'57".—Water-polo: Escuela de C. C. Pellegrini vence a C. Nacional de Bs. As., 4 a 3.—Campeón: Escuela de C. Carlos Pellegrini.

Club Universitario de Buenos Aires.

1930, Abril 13-17: Semana de Water-polo.—16: Neptuno de Montevideo gana el torneo internacional, vence a Gimnasia y Esgrima, 5 a 4.—Club de Regatas de Santa Fe gana el torneo interprovincial, vence a Universitario, 5 a 4.—Junio 11: Copa "Revista C. Universitario": 100 m. libre: F. Uranga, 1'4"4/5.—100 m. pecho: C. A. Lindheimer, 1'28"2/5.—400 m. libre: A. Alvarez, 5'46"3/5.—100 m. espalda: E. Laurenz, 1'19"2/5.—200 m. pecho: E. Bruchou, 3'8"1/5.—Saltos ornamentales: A. Iustua Landajo.—Posta 4 x 100: C. de Gimnasia y Esgrima, 4'28"1/5.—Water-polo: Universitario v. a Asoc. C. de Jóvenes, 6 a 1.

AUTOMOVILISMO

Automóvil Club Argentino.

1929, Oct. 5-6: Carrera Standard Interprovincial, Luján-Santa Fe-Luján, 944 km.80: 1.º R. Campassi, 10h.2'22"3/5; 2.º Eduardo Pedrazzini, 10h.45"4/5; 3.º J. A. Zerba Balbi, 10h.45'6"1/5.—Dic. 8: Carrera Standard de Pergamino, 300 km.: 1.º J. Zerba Balbi, 2h.59'36"1/5; 2.º L. Des. téfano, 3h.45"4/5.—22: En La Plata. Carrera Standard. Gran Premio Prov. de Bs. Aires. 4.ª cat.: 1.º Juan A. Zerba Balbi, 3h.18'3"3/5.—3.ª cat.: 1.º M. S. Olivieri, 3h.31'07"3/5.

1930, Enero 25-26: Gran Premio Nacional 1930. 1.500 km. Morán-Córdoba y Córdoba-Morán, con una hora de neutralización en Rosario a la ida y otra al regreso: 1.º J. Gaudino, 18h.11'53"2/5; 2.º C. Zatuszek, 18h.16'6"1/5; 3.º E. Pedrazzini, 19 horas 9'18"4/5.

Círculo Automovilístico Argentino.

1930, Abril 5-6: Gran Premio Standard 1930. F. Varela-Mar del Plata y regreso, 4.ª categoría: 1.º J. Aguiar, 8h.40'36"; 2.ª cat.: 1.º I. Aguado, 10h.2'12"3/5;—1.ª cat.: 1.º R. Lozano, 9h.34'39"1/5.

Club Motociclista Nacional.

1929, Dic. 8: XVI Premio Primavera, en el circuito mediano de Morón, 185 km.: 1.º Eric Langton, 1h.51'53"; 2.º G. Corney, 1h.52'40"; 3.º R. Llinas, 1h.54'12".

1930, Enero 3: Resultados Premio Estimulo 1929: 1.º O. Alberti, Luis Bozzono, A. Caselli, A. Cadario y V. Calcagno; 2.º S. A. Porchetto, L. Perelló, L. Penna y A. Lancestremere; 3.º A. Mussi, J. Mussi, P. J. Perelló y A. Larregui. Feb. 16: Segundo Circuito de Regularidad, Morón, J. C. Paz, Pilar, Luján, Giles, S. Antonio de Areco, Carmen de Areco, S. A. de Giles, Mercedes, Luján, Morón. 19 corredores finalizaron sin pérdida de puntos.—Abril 6: Tercer Circuito de Regularidad. En el circuito grande de Morón, hasta 310 km. 13 corredores cumplen totalmente la prueba.—Julio 27: Trofeo Challenge "Carlos Porchetto", en el circuito Paris Giannini en Mercedes, 250 km.: 1.º E. O. Galvagni, 2h.44'55"; 2.º A. Requino, 2h.45'51"2/5; 3.º J. Fernández, 2h.57'7"; y 4.º V. D. Lonardi, 2h.59'37".

Moto Club Argentino.

1929, Nov. 17: "Trofeo Fernet Branca", en el circuito Almirante Brown, 350 km. motosidecars: 1.º Tadeo Taddia con N. Tabernicio, 2h.55'14"; 2.º Eric Langton, 2h.56'25". — Premio Mototurismo 1929: 1.º Luis Valfér, E. Tomasich, E. Fígoli, José M. Barros, 2.º P. Fígoli; 3.º V. Guardabassi.

1930, Feb. 2: Gran Premio Moto Club Argentino. En el circuito de Almirante Brown, 180 km.: 1.º Bos. Harrison, 1h.38'7"; 2.º R. Llinas, 1h. 38' 55"; 3.º A. Requino, 1h.39'51".

Asociación Deportiva Esperanza.

1929, Sept. 15: Gran Premio Prov. de Santa Fe, 1929. (507 km. 519 m.): 1.º C. Milone, 3h.48'38"3/5. — Premio Estimulo: 1.º E. Donzino, 3h.02'11"3/5. — Oct. 6: 2.º Campeonato de la vuelta. 1.ª cat.: 1.º C. Brassutti, 11h.33'2/5. — 2.ª cat.: 1.º P. Orsi, 9h.49'4/5. — 3.ª cat.: 1.º P. Orsi, 9h.52'1/5.

1930, Julio 27: Carrera Standard de las VI Horas. 1.ª cat.: 1.º L. Destéfano, 679 km. —3.ª cat.: 1.º R. Fernández, 615 km.

Club Motociclista Marplatense.

1929, Oct. 20: Carrera motosidecars, Mar del Plata-Cnel Vidal-Mar del Plata, 126 km.: 1.º M. Regineós, 1h.37'22"; 2.º O. Miglio, 1h.41'44".—Dic. 16: IV Gran Premio Municipalidad de Gral. Pueyrredón. 212 km.: 1.º M. Regineós, 2h.45'5"; 2.º Francisco Místico; 3.º Juan Ryan.

Asociación Sportiva Audax Córdoba.

1929, Oct. 20: VI Gran Premio, 505 km.: 1.º C. Zatuszek, 4h.33'34"2/5; 2.º D. Párci, 4h.51'44"3/5; 3.º C. Rossanigo, 4h. 55'54". — Premio Estimulo del Comité de Córdoba: 1.º E. Bossola, 1h.40"; 2.º G. S. Parmiggiani, 1h.47'31"3/5.

Moto Club Rosario.

1929, Oct. 27: En el circuito en Roldán. — Motocicletas: fuerza libre: 1.º P. Llinas, 3h.2'55".—Fuerza limitada: 1.º P. Coriasco, 1h.20'53"1/5. — Motosidecars: 1.º A. Gerli (h.) con A. Requino, 3h.30'34".

Chivúcoo Automóvil Club.

1929, Dic. 15: Gran Premio Provincia de Bs. Aires. 620 km. Coches fuerza libre: 1.º Raúl Rignati, 4h.26'59"3/5; 2.º A. L. Ansaldi, 4h.30'53"; 3.º D. Bucci, 4h.36'3".

1930, Enero 12: Carrera Standard. Categoría "Gran Sport": 1.º Juan A. Malcolm, 4 h. 24'8"4/5.—4.ª cat.: 1.º J. Negri, 4h.27'5"2/5.—2.ª cat.: 1.º J. L. Laflor, 4h.33'34"3/5.—1.ª cat.: 1.º J. A. Fernández, 4 h. 45'42"1/5.

Automóvil Club Rosario.

1930, Enero 6: Carrera Rosario-Santa Fe-Rosario. 2.ª cat.: 1.º L. Destéfano, 3 h. 01'39"3/5.—3.ª cat.: 1.º P. Bresano, 3 h. 16'07"4/5.

Moto Club Santa Fe.

1930, Feb. 2: Campeonato del Kilómetro. Cat. (a): 1.º S. Rojas, 61"4/5.—Cat. (b): 1.º E. Bernard, 47".—Cat. (b) bis: 1.º A. Fabro, 38"1/5.—Cat. (c): 1.º M. Acosta, 35"3/5.—Cat. (d): 1.º D. J. Malisani, 37"1/5.—Cat. (e): 1.º J. R. Lar guía, 30".

Sportivo Moto Club Bahiense.

1930, Feb. 23: Campeonato de la Hora. 1.º Gabriel Fernández, 99 km. 185 m.; 2.º J. Casero, 93 km.; 3.º C. Dince.—Mzo. 23: Primer Circuito de Regularidad. Cat. sidecars: 1.º José Stortini; 2.º P. Béccaras.—Cat. motocicletas: 1.º J. Lavigna; 2.º C. S. Dince; 3.º P. B. Canton; 4.º J. Santarelli.—Junio 15: Gran Premio Velocidad: R. Fabrizz, 27'30" o sea 101 km. por hora; 2.º C. S. Dince, 29'10". — Premio Estimulo: 1.º J. Santarelli, 31'80" o sean 98 km. por hora; 2.º J. González, 31'39".

Club Atlético Provincial (Rosario).

1930, Mzo. 30: Carrera fuerza libre: 25 km.: 1.º O. Nale, 29".—2.º Gatti, 33'15". 3.º Roberti, 36'50".—Julio 20: "Copa Chiesà". 1.ª prueba: 350 cc. (50 km.): 1.º A. Dall Pastro, 51"; 2.º M. Farrugia.—2.ª prueba: 120 vueltas (60 km.): 1.º O. Nale, 56"; se adjudicó la copa.— Agosto 17: "Copa Chiesà" (segunda vez): 1.º Angel Benetti; 2.º O. Nale; 3.º L. Balma.

Automóvil Club Venado Tuerto.

1930, Julio 6: Carrera Standard Premio "Paris Giannini". 1.ª cat.: 1.º Lalo Destéfano, 2h.41'3/5.—2.ª cat.: 1.º J. Zerba Balbi, 2h.50'43"2/5.— 3.ª cat.: 1.º C. Allendes, 2h.47"1/5.— 4.ª cat.: 1.º J. Walker, 2h.52'58"1/5.

Deja que de ti murmuren — el envidioso y el necio; — anda por el buen camino: — no te canses de ser bueno. — Joaquín Nin y Tudó.

Club Atlético de Rafaela (Santa Fe).

1930, Sept. 14: "500 Millas de la Provincia de Santa Fe": Cayetano D'Amico, 6h.44' 48"/4/5 (único competidor que terminó la prueba).

CICLISMO

Federación Ciclista Argentina.

1930, Marzo 9: Campeonato rioplatense de Medio Fondo, en Montevideo, 25 km.: 1.º Cosme Saavedra (arg.), 43'25"/4/5; 2.º Juan Peveroni (urug.); 3.º Francisco Rodríguez (arg.); 4.º Alejo Hernández (ur.). —29: Campeonato Argentino de Resistencia, en el camino a La Plata, 110 km.: 1.º Francisco Rodríguez, 3h.40'25"/1/5; 2.º O. Martínez; 3.º S. Travi; 4.º J. H. López. —Mayo 1: Copa "Coventry", en la Avda. Costanera, 25 km.: 1.º Fermín Pacheco, 56'7"; 2.º Fco. Rodríguez. —11: Copa Presidente Sáenz Peña, en la Av. Costanera, sobre 5 000 m.: 1.º Club Ciclista Nacional (F. Scaglia, F. Rodríguez y J. Carrozzo), 6 puntos; 2.º C. C. Federal, 7 p.; 3.º C. A. River Plate, 8; 4.º C. Deportivo América, 9. —18: Copa de las Naciones, en la Av. Costanera: 1.º G. Roqueiro (arg.); 2.º Ewald Ebner (alem.); 3.º H. Navamuel (esp.); 4.º P. Ferraris (itl.). —25: Campeonato Argentino de Velocidad, en la Av. Costanera: 1.º G. Roqueiro (campeón 1930), 5 p.; 2.º Cosme Saavedra, 8; 3.º F. Scaglia, 10; 4.º José Moras, 11; 5.º P. Iráizos, 12; 6.º Carmelo Saavedra, 16. —Junio 1: Campeonato rioplatense de velocidad, en la Av. Costanera. 1.º Cosme Saavedra (campeón), 5 p.; 2.º R. Starico (urug.); 3.º G. Roqueiro (arg.); 4.º F. Scaglia (arg.); 12; 5.º J. Peveroni (urug.); 14; 6.º A. Hernández (ur.), 17.

Club Ciclista Nacional.

1929, Oct. 6: Criterium de Apertura 1929-30. 1.ª cat.: 1.º Francisco Rodríguez, 1h.25'4". —2.ª cat.: 1.º J. Cortiñas, 1h.33'36"/3/5. —3.ª cat.: 1.º H. P. Prieto, 1h.29'19"/3/5. —Dic. 8: En el circuito Boulogne. 2.ª cat. 60 km.: 1.º R. Saavedra, 1h.57'12"/1/5. —3.ª cat.: 1.º Luis Meriggi, 1h.26'35". 1930, Feb. 9: XIII Doble Mercedes. 225 km.: 1.º Cosme Saavedra, 7h.43'7"/2/5; 2.º Carmelo Saavedra; 3.º O. Martínez. —Mzo. 30: Campeonato de Resistencia, Núñez-S. Fernando—Pacheco-S. Fernando-Núñez: 1.º F. Scaglia, 1h.21'53"/2/5; 2.º F. Hurtado; 3.º A. González. —Mayo 18: Carrera veteranos, 25 km. Cat. A: 1.º V. Auterio, 47'36"/1/5; 2.º E. Gobbi; 3.º A. Solano. —Cat. B: 1.º F. Fidemi, 47'36"/4/5; 2.º D. Piano; 3.º J. B. Ferro.

Club Ciclista Federal.

1929, Oct. 27: Trofeo Salvador V. Bellini. Palermo-Tigre-Palermo: 1.º Alfredo González, 1h.26'10"/2/5; 2.º G. Roqueiro, 1 h. 26'54"/4/5; 3.º R. Saavedra. —Dic. 22-23: VI Carrera Rosario-Bs. Aires. Copa "La Nación": 1.º C. Saavedra, 1h.15'14"/3/5; 2.º V. Bogliolo, 1h.19'12"/3/5; O. Martínez, igual tiempo. —2.ª cat.: 1.º J. Bonugli, 1h.46'29", y A. Somoza con igual tiempo. 1930, Mzo. 30: Campeonato de Resistencia. Núñez-Pacheco-Núñez: 1.º Carmelo Saavedra, 1h.47'57"; 2.º R. Saavedra.

Club Petit Breton.

1929, Nov. 10: En el circuito chico de Morón. 1.ª cat.: 1.º F. Rodríguez, 111 km. en 3h.22'33"/1/5. —2.ª cat.: P. Iráizos, 111 km. en 3h.37'22"/4/5. —3.ª cat.: 1.º R. Saavedra, 74 km. en 2h.23'22"/1/5.

1930, Mzo. 16: "Gran Premio Petit Breton 1930", en el camino a La Plata, 100 km.: 1.º equipo Remigio y Carmelo Saavedra, 2h.59'28"/3/5; 2.º José H. López y José Moras, 3h.34'3"/5. —Mayo 1: Campeonato de Resistencia. Palermo-C. de S. Fernando-Núñez: 1.º José Moras, 1h.25'; 2.º P. Ferraris, 1h.25'25". —4: Prem. "Paris Gianini", en el circuito de la Av. Costanera: 1.º Fco. Rodríguez, 46'33"/2/5; 2.º José Moras; 3.º P. Ferraris.

Club Deportivo América.

1929, Nov. 17: Doble Villa Elisa. 2.ª cat.: 1.º F. Scaglia, 2h.16". —3.ª cat.: 1.º R. Saavedra, 2h.1".

1930, Enero 19: Carrera Bs. Aires-Pergamino. 1.ª cat.: 1.º Cosme Saavedra, 7 h. 16'12"; 2.º O. Martínez, 7h.16'48"; 3.º F. Bonvehl, 7h.25'47". —2.ª cat.: 1.º J. Sessana, 7h.32'29"; 2.º J. Bonugli, 7 h. 40'31". —3.ª cat.: 1.º A. González, 8 h. 3'9"; 2.º A. Alessandri, 8h.13'56". —Marzo 30: Campeonato de Resistencia. Núñez-S. Fernando-Pacheco-S. Fernando-Núñez: 1.º V. Bogliolo, 1h.24'32"; 2.º A. Somoza, 1h.26'54"; 3.º G. Gobet, 1h.27'50".

Botecchia Cycles Club.

1929, Nov. 17: Circuito Av. Costanera. Menores de 17 años: 1.º C. Avalos; 2.º J. Agra. —Dic. 14: Prem. Primavera. 35 km.: 1.º Vicente Iglesias. —Mensajeros. 15 km.: José Volpe.

1930, Feb. 23: En el circuito nuevo de Palermo, 35 km.: 3.ª cat.: 1.º V. Lombardo, 1h.11'. —Menores: M. Dufour, 1h. 11'15"; 2.º J. Martín; 3.º E. Sánchez.

Cycles Club Argentino.

1929, Nov. 24: Premio Circuito Norte. 1.ª cat. 70 km.: 1.º J. H. López, 2h.4'45". —2.ª cat. 50 km.: 1.º A. Cortiñas, 1h.36'10". —3.ª cat. 35 km.: 1.º R. Saavedra, 1 h. 18'40".

1930, Feb. 23: Doble Luján: 1.º José Moras, 3h.53'12"; 2.º P. Iráizos; 3.º J. Bonugli; 4.º O. Isolite; 5.º A. González.

Club Ciclista Floresta.

1930, Feb. 2: Doble Luján. 3.ª cat.: 1.º J. Volpe, 3h.24'; 2.º L. M. Sánchez. —Abril 20: Campeonato de La Hora, en el circuito Vélez Sársfield: 1.º L. Santacatarina; 2.º A. Martínez. —Junio 8: Carrera de las III Horas, en el circuito Vélez Sársfield: 1.º L. Santacatarina y V. Guzzo; 2.º J. Volpe y Agra.

Club Atlético River Plate.

1930, Feb. 16: Carrera para perdedores. 3.ª cat.: 1.º R. Poliero, 36 km. en 1h.15'15"; 2.º A. Alessandri; 3.º J. Carrozzo; 4.º O. Federico. —Mzo. 30: Campeonato social de Resistencia. En el nuevo circuito de Bella Vista: 1.º P. Iráizos, 3h.30'; 2.º G. Mion; 3.º L. M. Sánchez.

United Young Men Club.

1930, Abril 20: Morón-Campo de Mayo-Morón. Campeonato de Resistencia. 1.º J. Yacone; 2.º J. de Gregorio. — Junio 22: En el circuito K. D. T. 3.ª cat.: 1.º J. Volpe; 2.º J. Agra. — Menores: 1.º R. Fourrestier; 2.º D. Rigazio. — 29: 3.ª cat.: 1.º V. Iglesias. — Menores: 1.º C. Avalos. — Julio 13: Carrera para debutantes y perdedores, 20 km.: 1.º C. Cicarella; 2.º J. Martínez. — Campeonato de Resistencia: 1.º C. Avalos; 2.º J. Salvi.

Varios.

1930, Enero 6: Ciclos Amateur Club Sta. Fe. Carrera Sta. Fe-Rafaela-Sta. Fe.: 1.º C. Saavedra, 7h.59"1/2; 2.º V. Boglioli, 8 h. 11"2. — 13: Ciclista Moto Club Santafelino. Carrera Rosario-Sta. Fe.: 1.º Cesario Saavedra, 6h.5'; 2.º J. López, 6h.5'3/5; 3.º S. Abregú, 6h.6'. — Feb. 9: Bahía Blanca. Club Pedal Bahiense. Carrera de III Horas: 1.º S. Travi; 2.º O. Isolio; 3.º L. A. de Meyer. — 23: Ciclista Moto C. Santafelino. 80 km. Sta. Fe-Esperanza-Sta. Fe.: José Verga, 2h.40'. — Sta. Fe-Pte. Mihura-Sta. Fe, 40 km.: A. Antonauzas, 1h.20'. — Club Ciclista Avelaneda. 50 km.: 1.º O. B. García, 1h.38'20". — Mo. 9: Federal C. Bahiense. Cam. enato de fin o. a. n. p. e. o. n. J. Derrormedia, 111 km. en 4h.21'13"; 2.º F. Alarcón, 2 h. 52 min.; 1.º A. Medici, 3h.21'42". — 2.º M. Zelaya. — Federación Ciclista de Sta. Fe. Rosario. — "Campeonato de Resistencia de la Provincia". Rosario-Pavón Arriba-Rosario: 1.º M. Abregú, 3h.26'; 2.º J. Nalón, 3h.36'. — 30: C. C. Platense (La Plata). Carrera de 80 km.: 1.º R. García, 2h.47'; 2.º L. Pione; 3.º N. Toigo. — Abril 13: C. Provincial Rosario. 1.ª cat.: A. Abregú. — 20: C. Ciclista Platense. 60 km. en el camino de Magdalena: 1.º V. Constantino y A. Pione, 1 h. 52'58"; 2.º J. Bianchi y S. Demptis, 1 h. 54'58"3/5.

ATLETISMO

Asociación Cristiana de Jóvenes.

1929, Sept. 22: Torneo de Postas y Lanzamientos. Posta 4 x 400: 1.º F. C. Oeste, 3'43"4/5. — 4 x 100: 1.º Asoc. Cristiana de Jóvenes, 43"4/5. — 1.500 m. (800-400-200-200): 1.º equipo del C. Central Argentino, 3'43"4/5. — Lanzamiento bala y disco: 1.º L. Romana, 12m44 y 40m14, respectivamente. — Jabalina: 1.º J. Rodríguez, 46 m. 75. — Martillo: 1.º F. Kleger, 49m16. — Nov. 3: Torneo reducido con Handicap. 100 m. llanos: R. Rodríguez (handicap 6m25), 11". — 400 m.: J. Grün (handicap 21"), 49"4/5. — 1.500 m.: H. del Rosso (handicap 4"), 4'5"2/5. — 5.000 m.: H. Delgado (handicap 1'20"), 14'50"3/5. — Salto en alto: E. Gallegos (handicap 10 cm.), 1m80. — En largo: A. Linarez (handicap 0m50), 6m22. — Bala: E. Gross (handicap 2m40), 12m38. — Jabalina: E. Graticema (handicap 8m), 50m78. — Dic. 1: Torneo Clausura. 100 m. llanos: E. Borzini, 10"8/10. — 200 m.: C. Hofmeister, 22"4/5. — 400 m.: B. Carranza, 51"7/10. — 800 m.: H. de Rosso. — 1.500 m.: H. de Rosso, 2'35". — 3.000 m.: C. Zabala, 9'5". — Equipos: C. Dep. Andino—5.000 m.: H. Delgado, 15'44"2/5. — 110 m. vallas: C. Rietschel, 16"1/10. — 400 m.: C. Clark,

58"4/5. — Salto en alto: P. Riessen, 1m75. — En largo: C. Butti, 7m02. — Triple: P. Aizcorbe, 13m66. — Lanzamiento disco: A. Domínguez, 41m655 (record arg.). — Martillo: F. Kleger, 46m98. — Bala: A. Rodríguez, 11m95. — Jabalina: C. N. Maldonado, 49m41. — Postas: 4 x 100: Sportivo Barracas, 44"1/10. — 4 x 400: Club F. C. O., 3'34"4/5. — Conjunto: Club F. C. O., 1930, Julio 20: Cross-country para "canillitas", 2.200 m. aproxim.: 1.º C. Di Cola, 8'9"4/5; 2.º F. Ríos; 3.º J. Colorado. — Agosto 30: Pentatlón anual. Series: Cat. microbios: C. Napolitano, 388 1/2 puntos. — Cat. mosquitos: R. Deberes, 408 1/2. — Cat. moscas: J. Goyannes, 434. — Cat. polilitos: A. Ramos, 437. — Cat. politos: J. Lluor, 450. — Cat. gallos: J. Dompé, 529 1/2. — 31: Cadetes. Cat. gallos: C. Coiro, 392 y 1/2 puntos. — Cat. pollos: C. Zúñiga, 352 y 1/2. — Cat. pollinos: R. Livingston, 355. — Cat. moscas: A. Podestá, 387 1/2. — Cat. mosquitos: C. Odell, 381 1/2. — Cat. microbios: L. Bameule, 388.

Club Deportivo Nacional.

1929, Sept. 28 y 29: IX Torneo Atlético de Primavera, en el C. de Gimnasia y Esgrima, sección Maldonado. 60 m. llanos: R. Borzini, 7". — 100 m.: A. Macchi, 11"1/5. — 200 m.: J. Alvarez, 23"2/5. — 400 m.: J. Wheat, 53"1/5. — 800 m.: E. Cervero, 2'3"2/5. — 1.500 m.: A. Turco, 4'22"3/5. — 3.000 m.: J. Castro, 9'33"2/5. — 5.000 m.: A. Turco, —110 y 400 m. vallas: C. Clark, 16'3"5 y 12'2"5 respectivamente. — Salto en alto: J. Gallegos, 1m70. — En largo: J. Comes, 5m98. — Triple Salto: E. Garghetti, 12m67. — Garrocha: R. Braunlich, 3 m. — Lanzamiento disco, bala y jabalina: O. Winger, 33m655, 12m075 y 46m095 respectivamente. — Martillo: R. Sofoniasa, 37m62. — Posta 4 x 100: C. de Gimnasia y Esgrima, 44"4/5. — 4 x 400: C. Deportivo Andino, 3'40". — Pruebas libres: 300 m. llanos: R. Genta, 36"2/5. — 1.000 m.: H. D. Rosso, 2'37"3/5. — 5.000 m.: J. C. Zabala, 16'13"2/5. — Posta: 800, 100, 200 y 400 m.: 1.º C. A. F. C. Pacifico, 2'4". — Dic. 15: Torneo Consuelo. — 100 m. llanos: G. Chasco, 11"5/10. — 200 m.: J. Grün, 23"7/10. — 400 m.: A. Ferreyra, 54"4/5. — 800 m.: H. Bravo, 2'6"1/5. — 1.500 m.: F. Henckel, 4'25"1/5. — 3.000 y 5.000 m.: F. Cabrera, 9'41"4/5 y 16'55"4/5 respectivamente. — 110 m. vallas: G. Pedrazzino, 17"9/10. — Salto en alto: L. Tucci, 1m65. — En largo: J. Grün, 6m12. — Triple: S. Vázquez, 12m31. — Con garrocha: J. Geggiani, 3m20. — Lanzamiento disco: E. Lucchelli, 29m62. — Martillo: R. Pagina, 30m855. — Bala: H. Reisinger, 10m36. — Jabalina: A. Boenlandro, 45m42.

V Torneo Atlético Interbancario.

1929, Oct. 5 y 6: Primera categoría: 100 y 200 m. llanos: A. Mareque, 12"23"4/5 respectivamente. — 400 m.: M. Ferrer, 54"1/5. — Salto en largo: A. Douglas, 5m40. — Lanzamiento bala: A. Salalery, 11m84. — Jabalina: A. Domínguez, 40m83. — Segunda categoría: 100 y 200 m. llanos: B. Mocerona, 12" y 24"3/5 respectivamente. — 400 m.: E. Godio, 58"3/5. — 1.600 m.: A. Moschetti, 5'8"2/5. — Salto en largo: R. Olivera Wells, 5m20. — Lanzamiento bala: R. Gobbi, 10m10. — Jabalina: M. Fe-

Cuando el hombre se da cuenta de que morir es tan natural como nacer, el terror a lo desconocido desaparecerá en gran parte. — *Lady Grace Drummond Hay.*

reira, 40m35.—Libres: 800 y 3 000 m.: M. Ferreira. Salto en alto: N. Rinzer, 1m65.—Triple: A. Dougas, 13m23.—Lanzamiento disco: A. Domínguez, 39m095.—Posta 4 x 100: equipo del Banco de Italia, 48"2/5.

Campeonatos Nac. de Atletismo Femenino.

1929, Oct. 13: En el estadio del C. de Gimnasia y Esgrima. 50 m. llanos: Clotilde Hermida, 6"8/10.—80 m.: Juana San Miguel, 10"4/5.—200 m.: Angela Oldani, 27"7/5 (record arg.).—800 m.: T. Mollo, 2'54"—1'5.—80 m.allas: Nita Acosta, 14"2/5.—Salto en alto: Hilda Wrang, 1m35.—En largo, sin impulso: C. Hermida, 2m35.—Con impulso: Irma Volmer, 4m68.—Lanzamiento bala: H. Wrang, 16m49 (record arg.).—Jabalina: María C. Enríquez, 29m65 (record arg.).—Disco: Nita Acosta, 27m635.—Posta 4 x 75: 1.º Sp. Barracas; 2.º C. A. River Plate.—Conjunta: 1.º Sp. Barracas; 2.º Soc. Alemana de Gimnasia; 3.º River Plate; 4.º U. Telefónica; 5.º For Ever.

Liga Atlética Intercolegial.

1929, Oct. 26-27: VII Campeonato anual. 100 y 200 m. llanos: C. Hofmeister, 11"22"3/5 (record intercolegial).—400 m.: R. Farquharson, 52" (record intercolegial).—800 y 3 000 m.: José Castro, 2'10"2/5; y 44"3/5 respectivamente.—1 500 m.: J. Sapori, 4'37".—110 m. vallas: J. Dyrzka. Salto en alto: M. Hasfeld, 1m65.—En largo: L. Playal Alzúa, 5m89.—Triple: D. Delú, 12m58.—Con garrocha: A. Vázquez, 3m10 (record intercolegial).—Lanzamiento disco y jabalina: J. Pargañeda, 32m50 y 47m07 respectivamente.—Bala: R. Mohando, 11m07.—Posta 4 x 100: 1.º Colegio Industrial de la Nación, 44"3/5.—4 x 400: 1.º equipo Escuela de Mecánicos, 3'47" (record intercolegial). Final: 1.º Escuela de Mecánicos del Ejército; 2.º Colegio Militar; 3.º Escuela I. de la Nación.

Dirección General de Plazas de Ejercicios Físicos.

1929, Nov. 10-11: X Torneo Atlético Municipal. Primera categoría. 100 m. llanos: R. Borzini, 10"4/5.—200 m.: C. Hofmeister, 22"2/5.—400 m.: B. Ciriza, 51"2/5.—800 m.: H. D. Rosso, 1'56"1/5.—1 609 m.: S. Dengra, 4'28"1/5.—5 000 m.: J. Zabala, 15'42"1/5.—10 000 m.: J. Ribas, 32'24".—110 m. vallas: M. Aldaz, 15"4/5.—Salto en alto con impulso: P. Riessen, 1m725.—En largo con impulso: C. Butti, 6m585.—Con garrocha: D. Pojmaevich, 3m30.—Salto triple: P. Aizcorbe, 13m575.—Lanzamiento disco: A. Domínguez, 40m185.—Martillo: F. Kleger, 46m165.—Bala: L. Romana, 12m795.—Jabalina: M. Lange, 50m04.—Segunda categoría. 100 y 200 m. llanos: N. A. Pelosi, 11"1/5 y 23" respectivamente.—400 m.: B. Carranza, 52"3/5.—800 y 1 609 m.: C. Soto, 2'4"1/5 y 4'38"4/5 respectivamente.—5 000 y 10 000 m.: H. Delgado, 15'50"2/5 y 33'48" respectivamente.—110 m. vallas: J. Rietschel, 16"1/5.—Salto en alto con impulso: C. Mackinnon, 1m725.—En largo con impulso: S. E. Ruiz, 5m94.—Con garrocha: R. Conget, 3 m.—Lanzamiento disco: L. Gianza, 35m21.—Martillo: R. Souto, 33 m. 76.—Bala: J. Briola, 11m84.—Jabalina:

F. Giagitina, 42m135.—Cadetes. 100 m. llanos: A. Duchwitz, 11"1/5.—200 y 400 m.: L. Playal Alzúa, 23"3/5 y 53"3/5, respectivamente.—800 m.: H. Polverinani.—3 000 m.: H. Delgado, 9'31"1/5.—110 m. vallas: S. Kunz, 18".—Salto en alto con impulso: M. Hasfeld, 1m60.—En largo con impulso: L. P. Alzúa, 5m91.—Triple: L. P. Alzúa, 12m52.—Con garrocha: R. Barattelli, 2m90.—Lanzamiento disco: H. Giudici, 40m805.—Martillo: E. A. Tucci, 33 m64.—Bala: L. Perrone, 11m84.—Jabalina: V. Di Vita, 36m94.—Posta 4 x 100: 1.º Sp. Barracas, 43"2/5.—4 x 400: C. F. C. Oeste, 3'41"1/5.—Premio Conjunto: 1.º C. de Gimnasia y Esgrima; 2.º Deportivo Andino; 3.º F. C. Oeste.—17: Campeonato Municipal de Atletismo Femenino.—Ganadoras: 500 m. llanos: J. San Miguel, 7. 80 m. vallas: Nita Acosta, 14".—Salto en largo con impulso: A. Tassi, 4m71.—Sin impulso: Clotilde Hermida, 2m325.—Salto en alto: C. Hermida, 1m35.—Lanzamiento disco: Nita Acosta, 23m05.—Bala: Tota Guareschi, 12m145.—Jabalina: T. Guareschi, 26 m.—Perdedoras: 50 m. llanos: M. Rodino, 7"1/5.—80 m.: B. Torterolo, 10"4/5.—200 m.: A. Oldano, 27"1/5.—Salto en alto: Olga Tassi, 1m25.—Salto en largo con impulso: P. Cepeda, 4m30.—Sin impulso: J. San Miguel, 2m05.—Lanzamiento disco: Olga Tassi, 25m12.—Bala: E. G. de Tramontini, 14m645.—Jabalina: D. Jiménez, 17m40.—Posta 4 x 75: equipo C. River Plate, 39"3/5.—Final: 1.º C. Sportivo Barracas; 2.º C. A. River Plate; 3.º U. Telefónica y Juventud Socialista.

1930, Julio 27: Carreras pedestres para "cañillitas": 1.ª cat.: 1.º S. Miranda; 2.º F. Pérez; 3.º C. Pugliese.—2.ª cat.: 1.º F. Mier; 2.º C. Di Cola; 3.º M. Ratto.

Torneo Internacional en Santiago (Chile).

1929, Dic. 14-15: 100, 200 y 400 m. llanos: J. Gutiérrez (ch.), en 10"7/10, 22"1/5 y 50"3/5 respectivamente.—1 500 m.: H. de Rosso (arg.), 4'9"1/5.—3 000 y 10 000 m.: B. Alarcón (ch.), 8'55" y 38'12" respectivamente.—110 m. vallas: M. Aldatz (arg.), 15"3/5.—400 m.: C. Muller (ch.), 56"3/5.—Salto en largo: J. Moura (ch.), 6m935.—Con garrocha: A. Schlegel (ch.), 3m75.—Lanzamiento disco: H. Benaprés (ch.), 41m65.—Jabalina: E. Santibáñez (ch.), 51m33.—Posta olímpica: argentinos (Schwint, de Renzis, de Rosso y Borzino), 3'41".—Conjunta: Chile, 41 puntos; Argentina, 35.

Federación Atlética Argentina.

1930, Abril 5: Torneo Inicial. Primera categoría: 60 m. llanos: J. Schwint, 7".—150 m.: R. Borzini, 17"1/5.—600 y 1 200 m.: H. de Rosso, 1'27"3/5 y 3'21"3/5 respectivamente.—2 500 y 5 000 m.: J. C. Zabala, en 7'9" y 15'28" respectivamente.—64m30 y 225m. vallas: J. Figueras, 9"3/5 y 29"1/5 respectivamente.—En Salto en alto: C. Mackinnon, 1m60.—En largo y triple: P. Aizcorbe, 6m69 y 13 m. 71 respectivamente.—Con garrocha: D. Pojmaevich, 3m30.—Lanzamiento disco: A. Domínguez, 38m72.—Martillo: F. Kleger, 47m94.—Bala: A. Rodríguez, 12m06.—Jabalina: A. Medvesigh, 46m94.—Novicios y perdedores: 60 m. llanos: A. Duckwitz, 7"1/5.—300 m.: F. Corsini, 36"1/5.—150

m.: L. Pincirolo, 17"3/5.—600 m.: J. Barreiro, 1'28".—1200 m.: F. Molina, 3'26"2/5.—2500 y 5000 m.: S. Patrino, 8'55" y 16'40" respectivamente.—64m30 vallas: E. Lambrecht, 10"3/5.—225 m. vallas: C. Boulton, 32".—Salto en alto: C. López, 1m50.—En largo: A. Subbert, 6 m.—Triple: R. Tassi, 12m63.—Lanzamiento disco y martillo: J. Fusse, 34m61 y 38m27 respectivamente.—Bala: E. Klempfner, 11m93.—Jabalina: A. Quevedo, 49m24.—18-19: Campeonatos Metropolitanos. 100 m. llanos: A. Duckwitz, 11"—200 m.: R. Borzini, 22"9/10.—400 m.: B. Ciriza, 54"2/10.—800 m. H. F. Bravo, 2'1"4/5.—1500 m.: E. Cervero, 4'14"2/5.—3000 m.: J. C. Zabala, 8'55" (record argentino).—5000 m.: J. C. Zabala, 15'36"1/5.—10000 m.: H. Delgado, 32'56".—110 m. vallas: R. Genta, 16"2/10.—400 m.: M. Ferreyra, 1'6/10.—Salto en alto: P. Riessen, 1m80.—En largo: C. Butti, 6m47.—Con garrocha: P. Pojmaevich, 9m70.—Triple: P. Aizcorbe, 13m17.—Lanzamiento disco: A. Domínguez, 38m305.—Martillo: A. Wismer, 43m80.—Bala: R. Apfelbek, 11m40.—Jabalina: A. Medveshig, 47m77.—Posta 4 x 100: Club Sportivo Barracas.—Campeonato de la zona Este de la Prov. de Bs. Aires. 100 y 200 m. llanos: E. Bertet, 11"1/10 y 23"5/10 respectivamente.—400 m.: R. Martínez, 52"4/10.—800 m.: S. Dengra, 1'59"2/5.—1500 m.: S. Dengra, 4'10"1/5.—3000 m.: J. Dunygués, 9'56"2/5.—5000 y 10000 m.: L. Pantalón, 17"5" y 35'44"3/5 respectivamente.—110m. vallas: J. Dyrzka, 18"2/10.—Salto en alto: E. O. Gallego, 1m70.—En largo: H. Berra, 6m78.—Triple: H. Berra, 13m43.—Con garrocha: O. Rocamora, 3m10.—Disco y Martillo: F. Kleger, 35m245 y 48m48 respectivamente.—Bala: A. Rodríguez, 11m49.—Jabalina: C. Maldonado, 46m67.—Posta 4 x 100: Soc. Alemana de Gimnasia, 44"6/10.—Julio 27: Cross-country: 1.º J. C. Zabala, 31'57"; 2.º S. Patrino, 32'27"; 3.º A. Turco, 33'58"; 4.º F. Mura, 34'11".

Campeonato Atlético Rioplatense en Montevideo.

1930, Mayo 31-Junio 2: 100 y 200 m. llanos: Carlos Bianchi Lutti (arg.), 10"8/10 y 22" respectivamente.—400 m.: H. E. Domínguez (urug.), 51"3/5.—800 m.: H. de Rosso (arg.), 1'57".—1500 m.: H. de Rosso, 4'12".—5000 m.: J. Ribas, 15'15"2/5.—110 m. vallas: J. Figueras (arg.), 16"5/10.—400 m.: H. R. Domínguez (record uruguayo), 57".—Salto en alto: Pablo Riessen (arg.), 1m90.—En largo: H. Berra (arg.), 6m915.—Con garrocha: D. Pojmaevich (arg.), 3m855.—Triple salto: H. Berra: 13m14.—Lanzamiento bala: Pedro Elsa (arg.), 11m91.—Disco: P. Elsa, 40m71.—Jabalina: E. Grajtana, 44m5.—Posta 4 x 100: argentinos (Bianchi, Hermda, Figueras y Borzino), 43"3/5.

Torneos Atléticos en el Brasil.

1930, Junio 7-8: En San Pablo. Entre la Federación Paulista de Atletismo y argentinos. 100 m. llanos: C. Bianchi Lutti (arg.), 10"3/5.—400 m.: D. Puglisi (br.), 49"2/5.—800 y 1500 m.: H. de Rosso (arg.), 1'56"1/5 y 4'7"3/10 respectivamente.—110 m. vallas: A. Travaglia (br.),

15"4/5.—Lanzamiento bala: A. Travaglia, 12m59.—Disco: P. Elsa (arg.), 43m03.—Jabalina: J. Duque da Silva (br.), 59m865.—Salto en alto: P. Riessen (arg.), 1m85.—En largo: H. Berra (arg.), 7 m.—Con garrocha: L. de Castro (br.), 4 m.—Posta 4 x 100: argentinos, 42"3/5.—4 x 400: brasileños, 3'27".—10: En Rio de Janeiro, 100 m. llanos: C. Bianchi Lutti (arg.), 10"3/5.—400 m.: D. Puglisi (br.), 49"4/5.—800 m.: H. de Rosso, por 60 m.

Club Deportivo Andino.

1930, Marzo 23: Criterium pedestre de Apertura, 10 km.: 1.º Sócrates Patrino, 35'12"2/5; 2.º H. Ferraris, 36'28"; 3.º J. Farchappe, 36'29"1/5.—Junio 22: Carrera de 3000 m. Trofeo "El Gráfico": 1.º serie: 1.º R. Laino, 9'25"4/5.—2.ª serie: 1.º H. Delgado, 9'19"3/5.—3.ª serie: 1.º J. C. Zabala, 8'53"4/5 (record argentino).—Final: 1.º Sp. Barracas; 2.º Dep. Andino; 3.º Unión Deportiva Argentina.

Club Velocidad y Resistencia.

1930, Julio 13: Cross-country: 1.º J. C. Zabala, 32'19"1/5; 2.º S. Patrino, 33'56"3/5; 3.º F. Mura, 34'44"3/5.—Ago. 24: Final "Trofeo Victorio J. Luisi para 1930", 12500 m.: individual: 1.º José Ribas, 39'20".—El Club Unión Argentino gana el trofeo.—Sept. 7: Carrera de "La Hora": 1.º José Ribas, 18 km. 217m70 (record argentino); 2.º A. Turco y F. Mura, 17 km. 384m30.

FOOTBALL

Asociación Amateurs Argentina de Football.

1929, Octubre 15: Final X Campeonato Argentino: "Dra. Presidente de la Nación" y Copa "Dr. Adrián Becerra Varela": Liga Rosarina de Football.—Copa Intendente Municipal: Federación Tucumana.—Copa "Comité Olímpico Argentino": Liga Cultural de F. de Santiago del Estero.—En la Capital Federal y La Plata. Preliminares: Sept. 29: En Núñez: Federación Tucumana v. a Asoc. Pampeana, 5 a 0.—En el River Plate: Liga Salteña v. a A. A. Provincia, 2 a 1.—En el C. F. C. Oeste: Liga del Sud v. a Liga Catamarqueña, 6 a 1.—En Boca Juniors: Liga Cordobesa v. a Fed. Paranaense, 3 a 0.—En La Plata. Fed. del Norte v. a Unión Puntana, 3 a 2.—En el C. Huracán: Liga Rosarina v. a Asoc. C. Rivadavia, 5 a 1.—En San Lorenzo: Asoc. Formoseña v. a Liga Rioplatense, 2 a 0.—Primera rueda: En San Lorenzo de Almagro: Liga Mendocina v. Liga Cultural de Sgo. del Estero, 0 a 0.—En el River Plate: Liga Jujueña v. a San Antonio del Oeste, 1 a 0.—En Racing: Fed. Santafecina v. a Asoc. Posadense, 2 a 1.—En el field del C. Vélez Sársfield: Liga Correntina v. a Fed. Chaquense, 2 a 0.—Oct. 1: En el Boca Juniors: Fed. Tucumana v. a Liga Salteña, 3 a 0.—En el River Plate: Liga Cordobesa v. a Liga del Sud, 4 a 0.—En San Lorenzo de Almagro: Liga Rosarina v. a Fed. del Norte, 4 a 0.—En Cahallito: Liga Sanjuanaína v. a Asoc. Formoseña, 3 a 1.—3: En el River Plate: Liga Cultural v. a Liga Mendocina, 3 a 0.—6: Segunda rueda: En la cancha de Independiente: Fed. Tucumana v. a Liga

Cordobesa, 2 a 0.—En el field de Excursionistas: Liga Cultural v. a Liga Jujena, 5 a 2.—En el C. Almagro: Fed. Santa Fe v. a Liga Correntina, 3 a 0.—En el Sp. Barracas: Liga Rosarina v. a Liga Sanguiniana, 3 a 1.—9: Semifinales: En Boca Juniors: Fed. Tucumana v. Liga Cultural, 0 a 0.—En San Lorenzo de Almagro: Liga Rosarina v. a Fed. Santafecina, 2 a 0.—12: En el C. A. Huracán: Fed. Tucumana v. a Liga Cultural, 5 a 1.—15: Final: En el C. River Plate: Liga Rosarina vence a Fed. Tucumana, 2 a 1 y se clasifica campeón argentino de 1929.—Concursos oficiales y otros 1929-30: Oct. 5: Amistoso en Rosario: Huracán v. Newell's Old Boys, 1 a 1.—17: En el River Plate: combinado local v. combinado del interior, 2 a 2.—20: Match de beneficencia en el Boca Juniors: Azules v. a Rojos, 2 a 0.—26: En el River Plate: Campeonato rioplatense 1928: Español (u.) v. a Huracán, 3 a 0.—En San Isidro: Match de beneficencia, San Isidro v. Universitario, 1 a 1.—27: Final campeonato de reserva intermedia de 1928: Sp. Alsina v. a Central Argentino, 2 a 1.—31: En Boca Juniors, match de combinados a beneficio de E. Gasteú del C. Liberal Argentino.—Nov. 2: En Avellaneda, amistoso: Racing v. a Est Porteño, 6 a 3.—En Montevideo: combinado rosarino v. a uruguayo, 2 a 1.—3: Rosario: Copa "Intendente Arribillaga": Central Córdoba v. a Newell's Old Boys, 4 a 2.—Mendoza: Independiente Rivadavia v. a combinado chileno, 4 a 2.—9: Rosario: A beneficio de la Liga Argentina contra la Tuberculosis: veteranos 1, nuevos 0.—En Caballito, a beneficio de Perfecto Suárez: F. C. Oeste v. a San Lorenzo de Almagro, 2 a 1.—Amistoso en Avellaneda: Independiente v. Lanús, 2 a 2.—10: En Santa Fe: santafecinos v. a A. A. Arg., 2 a 1.—16: En el Independiente: copa "Dr. Juan Campisteguy": A. A. A. de F. (intermedia) v. a A. U. de F. (segunda), 2 a 0.—19: La Plata: Gimnasia y Esgrima v. a paraguayos, 3 a 0.—Dic. 14: Amistoso en S. Lorenzo de Almagro: Capital v. a Provincia, 1 a 0.—22: En Bahía Blanca: Pacifico vence a Comercial, 5 a 3 y se clasifica campeón 1929 de la Liga del Sud.

1930, Febrero 2: Boca Juniors v. a San Lorenzo de Almagro, por 3 a 1, después de dos empates en el River Plate.—9: Final torneo "Estímulo", en el River Plate, Gimnasia y Esgrima de La Plata v. a Boca Juniors, 2 a 1.—13: Mar del Plata: San Lorenzo de Almagro v. a Gral. Mitre, C. a 1.—Mzo. 16: Rosario: copa "Columbo": Newell's Old Boys v. a Gimnasia y Esgrima de La Plata, 4 a 1.—Internacional en Lanús: Lanús v. a Peñarol de Mercedes (R. O.), 7 a 0.—En Avellaneda: Racing empató con Rosario Central, 0 a 0.—19: Rosario: Newell's Old Boys v. a Boca Juniors, 3 a 2.—La Plata: Estudiantes de La Plata v. a Bella Vista de Montevideo, 3 a 2.—En Avellaneda, Racing v. a Peñarol de Mercedes (R. O.), 9 a 2.—22: En Boca Juniors, Bella Vista de Montevideo empató con combinado Boca Juniors-Huracán, 3 a 3.—23: Se inicia la temporada oficial 1930.—Rosario: Newell's Old Boys v. a Nacional de Montevideo, 2 a 0. El 30, Newell's Old Boys v. a Rosario Central, 2 a 1.—Abril 6: En Bs. As.: Dryco de

Montevideo v. Boca Juniors, 1 a 1.—18: En Montevideo: Platense v. a Peñarol, 4 a 3.—Rosario: a beneficio de Adolfo Celli, rosarinos v. a porteños, 3 a 1.—En Tucumán: Central Norte v. a Rampla Juniors (urug.), 3 a 1.—20: Liberal Argentino inaugura su cancha en Villa Devoto y vence a Sportivo Balcarce, 1 a 0.—21: Tucumán: Rampla Juniors (urug.) vence a combinado tucumano, 2 a 0.—27: Mendoza: Unión de Santa Fe v. a combinado mendocino, 4 a 1.—Mayo 1: En el River Plate: copa "Rosario": porteños v. a rosarinos, 1 a 0.—5: Tucumán: trofeo "Asociación Amateurs": tucumanos v. a santafecinos, 2 a 0.—12: Junín (Bs. As.): copa "Asociación Amateurs": Junín v. a Pergamino, 3 a 1.—11-15: Asunción (Parag.): Brown de Santa Fe juega tres partidos, empató en 3 goals con Olimpia, es vencido en 4 a 2 por Cerro Porteño y en 5 a 2 por un combinado.—18: Amistoso en Villa Devoto: Palermo v. a Liberal Argentino, 2 a 1.—19: En Córdoba: cordobeses v. a santafecinos, 4 a 1.—24: Sgo. del Estero: Lanús v. santiagueños, 2 a 2.—Amistoso: River Plate v. en su cancha a Peñarol de Montevideo, 2 a 0.—25: "Copa Newton", en el San Lorenzo de Almagro, uruguayos y argentinos empatan, 1 a 1.—28: Tucumán: paraguayos v. a Fed. Tucumana, 5 a 2. El 29 son derrotados por 4 a 1.—31: Santiago del Estero: Club Mitre vence a paraguayos, 4 a 1.—Junio 1: Sgo. del Estero: Liga Cultural v. a paraguayos, 3 a 2. El 8 se disputa la copa "El Orden": Liga Cultural v. a Federación Tucumana, 6 a 4.—15: Rosario: copa "Unión": Rosario Central v. a Newell's Old Boys, 1 a 0.—19: Interprovinciales: en Tucumán, Atlético de Tucumán v. a Instituto de Córdoba, 2 a 1.—En Santa Fe, a beneficio de Ramón Pissano, el cuadro A vence al B, 6 a 0.—Unión v. a combinado Asoc. Dep. Esperanza, 4 a 2.—22: Tucumán: Fed. Tucumana v. a Instituto de Córdoba, 3 a 1.—Julio 1: Rosario: copa "Reyna", porteños v. a rosarinos, 4 a 1.—8: Amistoso en Montevideo: Peñarol v. a River Plate, 2 a 1.—En el River Plate match de combinados: azules v. a celestes, 8 a 2.—La Plata: a beneficio de la Fed. Amateurs Platense: combinado platense v. a A. A. Amateurs, sec. A, 1 a 0.—9: Tucumán: Club Platense v. a San Martín, 3 a 0.—En Córdoba: Belgrano de Córdoba v. a Quilmes (porteño), 5 a 3.—En San Lorenzo de Almagro, "Día del Football". Combinado Asociación versus Boca Juniors, 4 a 4.—Santa Fe: "Copa de Oro": rosarinos v. a santafecinos, 3 a 1.—12: En Boca Juniors: combinado Racing-Boca v. a Olimpia de Asunción, 4 a 0.—13: Córdoba: Instituto v. a Quilmes (porteño), 4 a 3.—La Rioja: Liga Riojana v. a Catamarquén y gana la copa "Alderete Salas"—18: En Boca Juniors: Match de beneficio, San Lorenzo de Almagro v. a Boca Juniors, 3 a 2.—20: Santa Fe: Colón v. a Olimpia de Asunción, 3 a 1.—27: En Avellaneda, Racing v. a combinado rumano, 1 a 0.—Ago. 3: En el River Plate: combinado argentino v. a yugoeslavos, 3 a 1.—Final copa "Rosario" en Rosario: Central v. a Newell's Old Boys, 4 a 1.—6: Tucumán: O. A. Tucumán v. a Federación boliviana, 4 a 3.—9: Amistoso: Boca Juniors v. a San Fernando, 6 a 1.—En Bel-

El que emplea el tiempo en trabajos inútiles es el peor de los ociosos.—Joaquín Nin y Tudó.

grano: copa "Dr. J. P. Tamborini": Platense v. a Def. de Belgrano, 5 a 3.—10: Córdoba v. Liga cordobesa v. paraguayos, 2 a 2.—Santa Fe: amistoso, Fed. Santafesina v. a Fed. de Gálvez, 2 a 0.—16: Tucumán: Fed. Tucumana, v. a combinado paraguayo, 2 a 0.—30: Tucumán: Rosario Central v. San Pablo, 3 a 3.—31: Santa Fe: Final copa "Ministerio de Instrucción Pública", Gimnasia de Sfe. v. Belgrano de Rosario, 1 a 1.—Tucumán: Fed. Tucumana v. a Rosario Central, 4 a 0.—Sept. 7: Rosario: Racing v. Newell's Old Boys, 1 a 1.

1930. Agto. 15: Final XI Campeonato Argentino. Provincia vence a Bragado, 3 a 1.—Buenos finales. 1.º Julio 20: en el C. F. C. Oeste. Asoc. Pampeana v. a Fed. Tucumana, 2 a 1.—Mar del Plata v. a Posadas, 2 a 0.—Liga C. de Sgo. del Estero v. a Liga Mendocina, 1 a 0.—En Independiente Liga Catamarqueña v. a Liga Salteña, 2 a 1.—Liga Rosarina v. a Liga Cordobesa, 3 a 2.—Liga Sanjuanaína v. a Asoc. Formoseña, 3 a 0.—En la cancha de Huracán, Fed. Chaqueña v. a Liga Correntina, 3 a 0.—Capital v. a Comodoro Rivadavia, 3 a 2.—En el field del C. Platense. Asoc. Dep. de Esperanza v. a San Antonio Oeste, 4 a 1.—Villa Mercedes v. a Concordia, 3 a 1.—En el Huracán: Liga del Oeste v. a Liga de Chilicito, 8 a 0.—En el Sp. Barracas: Provincia v. a Liga Jujueña, 3 a 2.—2.º rueda: en Boca Juniors, Liga Rosarina v. a Asoc. Dep. Esperanza, 5 a 0.—En C. F. C. Oeste, Liga del Oeste v. Capital, 1 a 1.—En el River Plate, Federación Tucumana v. a Liga Jujueña, 6 a 2.—En C. F. C. Oeste: Liga Cordobesa v. a Com. Rivadavia, 5 a 0.—En Charcarita Juniors, Liga Mendocina v. a Liga Correntina, 3 a 1.—En el field de Racing: Liga Salteña v. a Liga de Chilicito, 5 a 2.—En la cancha de Almagro, Concordia v. a San Antonio del Oeste, 3 a 0.—En Almagro: M. del Plata v. a Villa Mercedes, 1 a 0.—En Boca Juniors, Asoc. Pampeana v. a Liga Catamarqueña, 3 a 1.—En el field de Excursionistas, Asoc. Formoseña v. a Posadas, 3 a 0.—En el River Plate: Liga C. de Sgo. del Estero v. a Liga Sanjuanaína, 2 a 0.—En Racing, Provincia v. a Fed. Chaqueña, 3 a 0.—24: Desempeño en el River Plate: Asoc. del Oeste v. a Capital, 2 a 1.—26: 3.º rueda. En el River Plate: Provincia v. Mar del Plata, 2 a 2.—Liga Mendocina v. a Asoc. Formoseña, 3 a 1.—27: En Boca Juniors, Concordia v. a Liga Salteña, 9 a 2.—En el River Plate, Liga Cordobesa v. a Fed. Tucumana, 4 a 2.—Asoc. del Oeste v. a Asoc. Pampeana, 3 a 2.—En Boca Juniors, Liga C. de Sgo. del Estero v. a Liga Rosarina, 5 a 4.—29: En el River Plate, Concordia v. a Liga Mendocina, 2 a 0.—Provincia v. a M. del Plata, 2 a 1.—31: En River Plate, Liga Cordobesa v. a Concordia, 3 a 0.—Agto. 1: En River Plate, Provincia v. a Liga C. de Sgo. del Estero, 2 a 1.—3: En River Plate, Liga Cordobesa v. A. del Oeste, 7 a 3.—10: En Boca Juniors: Asoc. del Oeste v. a Liga Cordobesa, 3 a 1.—15: En la cancha de San Lorenzo, Provincia v. a Asoc. del Oeste y se clasifica campeón argentino de 1930.

Liga Comercial de Football.

1929, Dic. 22: Concurso "Estímulo": Guinea Larrá y Cia., campeón; 2.º Tonsa.

Campeonato Mundial en Montevideo.

1930, Julio 13: En el Parque Central: EE. UU. v. a Bélgica, 3 a 0.—En el field de Peñarol, Francia v. a Méjico, 4 a 1.—14: En el P. Central, Yugo-Eslavia v. a Brasil, 2 a 1.—En el Peñarol, Rumania v. a Perú, 3 a 1.—15: En el P. Central, Argentina v. a Francia, 1 a 0.—16: En el P. Central, Chile v. a Méjico, 3 a 0.—17: En el P. Central, Yugo-Eslavia v. a Bolivia, 4 a 0.—Norteamericanos v. a paraguayos, 3 a 0.—18: Inauguración Estadio: Uruguay v. a Perú, 1 a 0.—19: Argentina v. a Méjico, 6 a 3.—Chile v. a Francia, 1 a 0.—20: Brasil v. a Bolivia, 4 a 0.—Paraguay v. a Bélgica, 1 a 0.—21: Uruguay v. a Rumania, 4 a 0.—22: Argentina v. a Chile, 3 a 1.—26: Argentina v. a EE. UU., 6 a 1.—27: Uruguay v. a Yugo-Eslavia, 6 a 1.—30: Uruguay v. a Argentina, 4 a 2.

XI Campeonato Sudamericano en Bs. Aires.

1929, Nov. 2: En el C. A. River Plate: paraguayos v. a uruguayos, 3 a 0.—3: En San Lorenzo de Almagro: argentinos vencen a peruanos, 3 a 0.—10: En el mismo field: argentinos v. a paraguayos, 4 a 1.—11: En el River Plate: uruguayos v. a peruanos, 4 a 1.—16: En Independiente: paraguayos v. a peruanos, 5 a 0.—17: En el San Lorenzo de Almagro: argentinos vencen a uruguayos y se clasifican campeones.—Final: Argentina 6; Paraguay 4; Uruguay 2; Perú 0.

Campeonato Interhospitalario.

1929, Nov. 10: Campeonato del Círculo Médico y Centro Estudiantes de Medicina. Finales: sección A: Teodoro Alvarez. — B: Parmenio Piñero.

Federación Comercial de Football.

Campeonatos 1929: Sección sábados: campeón de 2.ª div.: C. A. Imprenta Kidd; 3.ª div.: C. A. Piazza Hnos.—Sección domingos: 2.ª div.: C. D. Casa Casimiro Gómez; 3.ª div.: C. A. Bagley.—Competencia. Sección sábados: 2.ª div.: C. A. Viñedos y Bodegas Arizá; 3.ª div.: C. A. Estab. Gráf. Luis L. Gotelli.—Sección domingos: 2.ª div.: C. A. Wenz y Cia.; 3.ª div.: C. A. Wenz y Cia.—Concurso "Estímulo" 1928: C. A. Wenz y Cia.

Jira de un combinado de la Federación Tucumana de Football al Brasil.

1930, Enero 5: En Río de Janeiro: cariocas vencen a tucumanos, 3 a 2.—12: vence al América, 6 a 2.—19: empate con Vasco de Gama, 1 a 1.—23: empatan nuevamente, 3 a 3.—26: En San Pablo: Palestra Italia le vence, 4 a 1.—30: combinado Palestra-Italia-Corinthians, le vence 5 a 2.—Feb. 1: Corinthians vence a tucumanos, 7 a 2.—9: Santos F. C. le vence, 4 a 1.

Jira del Club Atlético Tucumán.

1929, Dic. 22: En Lima (Perú) vence a Tarapacá, 4 a 2.—El 25 gana el trofeo "Lafrañaga". — 29: Universidad de Lima, le vence 3 a 2.

1930, Enero 2: vence a combinado peruano, 3 a 1.—5: vence a Association, 3 a 1.—11: Sportivo Bs. As. le vence 8 a 2.—19: Empata con Universitario, 0 a 0.—Feb. 7: combinado Círculo Italiano y Estanco de

Tabaco le vence, 3 a 2. — 9: Alianza le vence, 3 a 0.—17: Arequipa: vence al Aurora, 3 a 2.—En Bolivia vence a La Paz, 3 a 1.

Jira del Sportivo Buenos Aires.

1929, Dic. 22: En Santiago de Chile: Colo Colo le vence, 4 a 1.—25: vence a Colo Colo, 3 a 0.—26: vence a Everton de Valparaíso, 5 a 1.

1930, Enero 6: vence a combinado de Antofagasta, 3 a 0. — 7: vence a combinado Estanco de Tabaco y Sport. Italiano, 3 a 1. — 11: vence a C. A. Tucumán, 8 a 2. — 12: vence a Challaco, 2 a 1.—18: empató en 2 con un combinado peruano. — Feb. 16: en Méjico vence al team América, 1 a 0. — 21: es vencido por Atlanta, 2 a 1. — 23: vence al España, 3 a 0. — Marzo 2: vence a América, 3 a 1. — 4: vence al España, 3 a 2.—14: es vencido en Nueva York por el Hakoah, 2 a 1.—28: En San Pablo (Brasil) es vencido por un combinado, 8 a 1. — 29: En Santos, Spanha F. C. le vence, 3 a 2.

Visita del Hakoah All Stars de EE. UU.

1930, Julio 13: En el Boca Juniors, A. A. Argentina le vence, 8 a 1.—20: En Rosario: Hakoah v. Rosario Central, 1 a 1.—El 26: empató nuevamente en 1 con Newell's Old Boys.—27: En Santa Fe, Unión v. a Hakoah, 2 a 1.—Ago. 2: En Rosario empató en 1 con Rosario Central.—3: En La Plata: Estudiantes v. a Hakoah, 3 a 1.—9: En Avellaneda: Independiente versus Hakoah, 1 a 1.

Visita del C. A. Huracán al Brasil.

1930, Julio 14: En San Pablo: Corinthians v. a Huracán, 4 a 2.—17: Huracán vence por 5 a 3.—Ago. 3: En Río de Janeiro, versus Vasco de Gama, 4 a 4.

Campeonato Militar.

1929, Sept. 20 y 21: primera rueda.—23 y 28: segunda.—Oct. 4: cuartos finales y 7: final: ganador Regimiento 2 de Artillería Montada.

Partidos Interligas.

1929, Oct. 12: Bahía Blanca: Liga del Sud vence a Liga Regional de Onel. Suárez y obtiene la copa "Rey de España".—Nov. 9: En el B. Juniors: copa "Buenos Aires": empleados nacionales v. a provinciales, 2 a 0. — 23: En San Lorenzo de Almagro: bancarios argentinos v. a uruguayos, 1 a 0. — Dic. 1: En el River Plate, trofeo "La Nación": Western argentino v. a Western uruguayo, 5 a 2.—21: En S. Lorenzo de Almagro: canillitas argentinos v. a canillitas uruguayos, 3 a 1.

1930, Mzo. 15: Montevideo: empleados postales uruguayos versus argentinos, empate. — Junio 14: en el Club F. C. Oeste, copa "Bash": Asoc. Bancaria v. Fed. A. de Empleados Nacionales, 2 a 2.—Julio 9: Rosario: a beneficio de la Liga Argentina contra la Tuberculosis: municipales de Rosario vence a FF. CC. del Estado, 2 a 0.—12: Desempepe copa "Bash": Fed. A. de Empleados Nacionales v. a Asoc. Bancaria, 4 a 1.

LUCHA GRECO-ROMANA

1929, Sept. 29: Tercer Campeonato abierto del C. Sportivo Barracas. Novicios: pluma: G. Sánchez Guerra; liviano: E. Pando. — Veteranos: mínimo: L. S. Solimano; gallo: E. B. Baró; pluma: M. Hilliva; liviano: J. Herma; mediano: E. Furlaz; semipesado: A. Walzer; pesado: J. Briola.—Dic. 6: Final campeonato nacional de la Federación Argentina. Veteranos: mínimo: L. S. Solimano; gallo: J. Lurbes; pluma: R. Carnovali; liviano: P. Klein; mediano: L. Furlaz; semipesado: A. Walzer; pesado: J. Briola.—Intermedia: mínimo: E. Acuña; gallo: A. Gandulfo; pluma: N. Trosohina; liviano: H. Dárdano; mediano: R. Costa; semipesado: J. Bolmar; pesado: V. Hoatell.—Novicios: mínimo: L. de los Santos; gallo: F. Hofer; pluma: O. Damm; liviano: L. Minugin; semipesado: R. Fritze; pesado: J. García Morillo.

PESAS

1929, Dic. 1: Concurso de la Dirección de Plazas de Ejercicios Físicos. Final. Veteranos: pluma: B. Vázquez; liviano: C. Garibaldi; mediano: A. Palomar; medipesado: B. Lorenzo; pesado: B. Gobbo.—Novicios: pluma: P. Meniel; liviano: L. Bernasconi; mediano: L. Briola; medio pesado: L. Furlaz; pesado: J. Rena.

P O L O

1929, Sept. 29: Asoc. Argentina de Polo. Final "Circuito Porteño": 1.º de Artillería, campeón.—Oct. 11-13: Campeonato abierto del Hurlingham C.: Las Rosas v. a Hurlingham Blues, 9 a 4.—15: Torneo senior, handicap: Sta. Paula v. a Las Rosas, 14 a 4.—16: Exposición de petizos. Campeón: "Luck" de E. L. Lacey.—27: Sta. Paula gana el torneo junior con handicap del Hurlingham C., vence a Meadow Larks, 8 a 7.—En el C. Las Tortugas finaliza la copa "Pte. Sarmiento": Sta. Paula v. a Los Indios, 13 a 5.—Nov. 8: Asoc. Arg. de Polo: Exposición de petizos. Campeón: "Huracán", de L. J. Duggan. Premios Com. Fomento del caballo de guerra. 1.º Tony, de J. Nelson.—2.º cat.: 1.º Milonguita de la Sra. Kearney; 3.º cat.: Guardiania y Celina de J. Mac Call; 4.º cat.: 1.º "Gran Stand" de Nelson Hnos.—10: Final Torneo abierto, en Palermo: La Rinconada v. a Sta. Inés, 9 a 7.—11: Final Campeonato abierto: Hurlingham, campeón.—12: En Palermo: final copa "Cámaras de Diputados": Sta. Paula v. a Dorrego, 9 a 5.—13-17: Copa "Ravenscroft": Los Pingüinos 10 a 4 de Venado Tuerto.—24: Final copa "Clausura" (C. Los Sanduces): 1.º de Artillería. Prem. "Estímulo": Lanceros Gral. Paz.—Dic. 7-8: en Palermo. Copa "Gral. Juan Lavalle": gana Los Indios Itati.

1930, Abril 27: Lincoln Polo Club. Final Torneo abierto: Trece de abril.—Torneo handicap: Lincoln P. C.—Junio 21: Inicia el torneo "Copa Gral. Belgrano". — Julio 7-9: Tucumán: campeonato del Norte. interprovincial: gana el equipo Tucumano.—Agosto 3: Río de Janeiro: los Caranchos (arg.) v. a brasileños, 9 a 1.—30: En la cancha de Los Pingüinos: final copa "Anchorena": V. Tuerto v. a Artilleros, 4 a 3.—Sept. 7: Hurlingham: Horneros v. a Hurricanes, 7 a 6 y gana la copa "Ladies Nomination".

CRICKET

1929, Nov. 8: Asociación Argentina de Cricket. Se inicia la temporada.—24: En Lomas: match anual, argentinos vencen a británicos, 191 a 56.—Visita de un equipo chileno. Dic. 21-22: 1.º match en el B. As. C. C. empate.—24-25: 2.º match: vencen argentinos (suburbios norte).—27: En Rosario: rosarios v. a chilenos, 79 y 8 wickets.—28-29: 3.º match, chilenos y argentinos (suburbios sud), empate.—31-Enero 1, 1930: empate con Belgrano A. O.—4-6: argentinos v. 5 wicket y 65 runs.

1930: Feb. 23: Se inicia la "Semana de los campos".—Mzo. 2-4: Sud vence a Norte, 8 wickets.—15: En Sáenz Peña: presentación del team británico: Sir J. Cahn XI.—16: Suburbios norte le vencen, por 1 innings y 30 runs.—18-19: En Belgrano: gana Sir J. Cahn XI por 10 wickets.—22-24: En Hurlingham, empate.—26: versus suburbios sud, empate.—29-31: En Belgrano, empate.—Abril 1-2: En Hurlingham: Sir J. Cahn XI vence a combinado Asoc. Arg. de C. por 8 wickets.—Finales 1929-30: Campeonato Liga de los Sábados: Old Georgians.—1.º div.: C. Rosario.—2.º: C. F. C. Pacífico.—Mzo. 9: En Rosario: final "Copa Loveday": Contadores.

RUGBY

1929, Nov. 1: Liga A. Intercolegial, final campeonato 1929: C. Nac. San Isidro v. a N. Avellaneda, 11 a 0.

1930, Abril 26: En Palermo: Bs. As. v. a equipo del acorazado "Dehli", 3 a 0.—Mayo 18: Se inicia la temporada oficial.—Julio 9: En Belgrano, a beneficio de la Liga Atlética Intercolegial, Provincia v. a Capital, 13 a 17.—Agosto 15: En Sáenz Peña (Bs. As.): Unión de Rugby de Santa Fe (Rosario), v. a Extranjeros, 8 a 6.—23: Argentinos vencen a Extranjeros, 19 a 6.—Sept. 7: Club de Gimnasia y Esgrima: final campeonato interno. La Pampa v. a Los Indios, 10 a 6.—21: Final 2.ª div.: Universitario v. a Gimn. y Esgrima, 6 a 5.—1.ª división: San Isidro.

BOCHAS

1930, Julio: Federación Argentina, Final campeonatos: 1.ª cat.: campeón: C. Sportivo Balcarce; 2.ª: Círculo Salavidades; intermedia: Harrods-Gath y Olaves.

PELOTA

1929, Nov. 3: Final torneo pelota a cesto, copa "La Nación": B. O. S. v. a Promesas (srts.), 33 a 28.—Dic. 14: Federación Argentina de Pelota. Final campeonatos oficiales.—Paleta: 1.ª cat.: 1.º C. A. Adrogue; 2.º C. Burzaco.—2.ª cat.: 1.º C. de Gimnasia Bernal; 2.º C. de Burzaco.—3.ª cat.: 1.º C. de Burzaco; 2.º C. Sportivo Barracas.—Cat. veteranos: 1.º Belgrano; 2.º Burzaco.—Sare: 1.ª cat.: 1.º C. Vasco Francés; 2.º Gimnasia y Esgrima.—2.ª cat.: 1.º G. y Esgrima; 2.º San Isidro.—Cat. veteranos: 1.º C. Vasco Francés; 2.º San Isidro.

1930, Mayo 5: Centro Vasco Francés: final copa "Euskal-Echea": Club Universitario.—Junio 19: Final copa "San Isidro"; en San Isidro, interclubes para menores; gana San Isidro.—22: Final y desempate "Copa

Cullen" (pelota a saque), ganador Vasco-Argentino-Gure Echea.—Julio 8: Final campeonato universitario de pelota a paleta: Farmacia gana el campeonato 1929-30.

BASKET-BALL

1929, Sept. 22: Bs. As.: C. Nac. de Regatas de Montevideo v. a Asoc. C. de Jóvenes, 23 a 21.—Oct. 3: Final campeonato de la Fed. Universitaria de Deportes: Novicios: Agronomía v. a Derecho, 21 a 5.—Veteranos: Odontología v. a Derecho, 58 a 14.—14: Pergamino: Asoc. Nac. de Bs. As. v. a combinado A. y B., 41 a 19.—27: Federación Argentina: final campeonato de 3.ª div.: Gimnasia y Esgrima La Plata v. a River Plate, 31 a 27.—Nov. 10: Final copa "Arocaña": Asoc. C. de Jóvenes v. a Unión Atlética de Montevideo, 41 a 17.—23: Final campeonato intercolegial: Escuela de Mecánicos v. a Colegio Militar, 22 a 17.—29: Finales competencia: 1.ª cat.: Independiente v. a Hindú, 23 a 21; 2.ª cat.: Estrella v. a Olimpia, 21 a 17.—Dic. 1: Independiente se clasifica campeón nacional 1929; y Asoc. Nac. de Bs. As. campeón de 2.ª.—15: Final campeonato nacional de 4.ª división: River Plate v. a Olimpia, 13 a 5.—29: Trofeo "Municipios del Plata": Neptuno (urug.) v. a Asoc. Nac. de Bs. As., 33 a 32.

1930, Abril 13: Bs. As.: Olimpia v. a Pando de Montevideo, 53 a 22.—Mayo 17: Asoc. C. de Jóvenes: se inicia el torneo "Invierno".—Julio 8: Club Dep. Español: final copa "Hispania": Novicios: vence Instituto de Cultura.—En la Asoc. C. de Jóvenes: Colegio Americano Ward vence a Colegio Internac. de Asunción, 41 a 21.—12: Bs. As.: Torneo rioplatense, copa "General A. P. Justo": Independiente v. a Olimpia de Montevideo, 26 a 22.—22: Se inicia el campeonato nacional de 1.ª div.—4 Agosto 19: C. Deportivo Español: se inicia el trofeo "Ajuria". El 23 finaliza el campeonato "Estímulo": Canarios v. a Corbatitas, 22 a 19.

HOCKEY

1929, Nov. 29: Final campeonato de la Liga masculina, en San Isidro: F. C. Pacífico v. Belgrano H. C., 0 a 0.—Oct. 20: Final campeonato y trofeo "Knock Out" de la Liga femenina, en Migueletes, Central Argentino 2, Belgrano A. C. 1.

1930, Julio 9: En Quilmes: casados v. solteros, 2 a 2.—Agosto 30: En Quilmes, Norte v. Sud (damas): gana Sud.—Sept. 21: Pacífico empató con Belgrano A. C. y gana el campeonato de la Asoc. Arg de Hockey.

LAWN TENNIS

Asociación Argentina de Lawn Tennis.

1929, Octubre 4-13: IX Campeonato Sudamericano. "Copa Mitre", en Río de Janeiro. Intervinieron Uruguay, Chile, Brasil y Argentina. Desarrollo del campeonato: Argentina v. Chile, 4-1; Brasil v. Uruguay, 5-0; final Argentina v. Brasil, 5-0.—Argentina campeón.—Nov. 11: Final copa "Perú": Buenos Aires L. T. C. vence a Tennis Club Argentino y gana la copa.—Nov. 23-Dic. 7: Segundo Campeonato Nacional. Individuales caballeros: G. Robson,

Las circunstancias ambientales pueden determinar el fracaso de excelentes aptitudes o ayudar al magnífico desarrollo de mediocres cualidades. — Eduardo González Lanuza.

—Damas: Sra. A. O. de Aguirre.—Dobles: caballeros: A. Zappa y L. del Castillo.—Damas: Sras. A. O. de Aguirre y M. A. Pesce de Calatayud.—Mixtos: Sra. A. O. de Aguirre y E. Boyd.—Intervinieron en el concurso: Manuel Alonso, campeón español; y Ricardo Pernambuco, campeón brasileño.—Campeonato Interclubs 1929: Caballeros: 1.ª div.: Bs. As. L. T. C.; intermedia: Bs. As. L. T. C.; 2.ª div. Tennis Club del Plata; 3.ª div.: C. A. F. C. Pacifico.—Damas: Intermedia: Bs. As. L. T. C.; 2.ª: Mármol L. T. C. y cadetes: Adrogú Tennis Club.

Buenos Aires Lawn Tennis Club.

1930, Mayo 3-31: Torneo de Mayo y Campeonato del Río de la Plata. Individuales: caballeros: Lucio del Castillo.—Damas: Sra. A. O. de Aguirre.—Niñas: Srta. G. Woodruff.—Cadetes: M. A. Almeyra.—Veteranos: R. Leslie.—Dobles: caballeros: G. Robson y R. Boyd.—Damas: Sra. J. E. de Dellepiane y Srta. I. Anderson.—Veteranos: B. Loitgerui y D. Bacigaluppi.—Mixtos: Sra. J. E. de Dellepiane y G. Robson.

Club Atlético Belgrano.

1929, Oct. 5-Nov. 2: Campeonato "Ciudad de Buenos Aires" y Torneo con Handicap: Campeonatos: Individuales: caballeros: H. Cattaruzza.—Damas: Srta. Nélida Giusti.—Cadetes: M. Almeyra.—Dobles: Caballeros: F. Bryans y R. D. N. Pryce Jones.—Damas: Sra. S. R. L. de Molina y Srta. Inés Anderson.—Mixtos: Sra. de Rendtorff y R. Ollúa.—Veteranos: F. Preston y J. I. Stockwell.—"Belgrano Shield": I. A. Pontin.—"Belgrano Plate": A. Maffi y S. Balparda.—Torneo handicap: Individuales: Caballeros, clase "A": J. Wilson; "B": A. Zappa.—Damas: Srta. C. E. Roberts.—Veteranos: W. Stocks.—Dobles: Caballeros: J. W. Mitchel y J. I. Stockwell.—Damas: Sras. E. Greenway y N. Leoni.—Mixtos: Srta. de Sutton y Stockwell.

1930, Abril 6: Final Copa "Guy": Ronald Boyd y A. Zappa.—Campeón trofeo "F. Jacobsen": R. Boyd.

Hurlingham Club.

1929, Dic. 8-22: Campeonatos de la República Argentina en canchas de césped.—Copa "Boadle" (individual): R. Boyd.—Copa "Southampton" (dobles): R. Boyd y A. Zappa.

Club F. C. Pacifico.

1930, Abril 19: Final "Copa Montes de Oca": en Sáenz Peña (interprovincial): Bs. Aires vence a Junín, 5 a 0.

Club de Regatas L'Aviron.

1930, Abril 20: Finales copa "Borotra": venció L'Aviron Club. Individuales: damas: Srta. S. Foussadier.—Caballeros: A. Caimi Garmendia.—Dobles: caballeros: M. Lelclerq e I. Bond.—Damas: Sra. D. B. de O. Garmendia y Srta. I. Meoli.

Tennis Club Argentino.

1930, Mayo 29-Julio 13: XIII Campeonato Argentino. Individuales: caballeros: C. Morea.—Damas: Sra. A. O. de Aguirre.—Mejores: R. Sissener.—Dobles: damas: Sra. de Molina y Srta. I. Anderson.—Caballeros: G. Robson y R. Boyd.—Handicap:

Individuales: damas: Srta. N. Giusti.—Caballeros, "A": R. W. Sours.—Dobles mixtos, "A": Srta. M. E. Moliné y J. B. Casas; "B": Sra. y Sr. Peterkin.—Dobles damas: Sras. de Vanderhorst y Peterkin.

ESGRIMA

1929, Oct. 3-7: Federación Argentina. Campeonato de profesionales: florete: A. Cindra; espada: Angel Ferretto; sable: Eugenio Lucchetti.—18: Club de Gimnasia y Esgrima. Final premios: "E. Udaquiola Vidall": 1.º Roberto Larraz; 2.º A. W. Villamil; 3.º A. Berrondo; 4.º J. Villegas.—Nov. 4-27: Federación Argentina. Campeonatos anuales interclubs de 2.ª categoría: florete: C. Gimnasia y Esgrima de la Capital; espada: Club del Progreso; sable: Círculo Militar.—27: campeonato individual sable (campeonato interclubs). Gimnasia y Esgrima.—Dic. 16: Final individual de 2.ª cat.: espada: Raúl Saucedo; sable: Tnte. 1.º Angel Manni.—24: Final campeonato nacional de espada: campeón A. Lucchetti.

1930, Enero 4: Círculo Militar. Distribución de premios, de los concursos del año 1929: Torneo por equipos: sable: Escuela superior de Guerra (capitán F. Lucero y tnte. 1.º A. Bergallo)—Espada: Escuela Sup. de Guerra (tntes. primeros A. Bergallo y R. Saugla).—Individual, 1.ª cat.: sable: 1.º subtnete. P. Lynch Puayrredón.—Espada: subtnete. M. Pérez Tort.—2.ª cat.: Sable: 1.º N. Favero.—Espada: 1.º tnte. primero A. Bergallo.—Cat. especial: Sable: 1.º tnte. primero A. Manni.—Espada: 1.º tnte. cnel. J. Manni.—7: Federación Argentina.—Campeonatos profesionales: campeón de espada y florete: A. Lucchetti; sable: E. Lucchetti; aficionados: tnte. R. J. Sola; sable del ejército: A. Ferretto.—Marzo 17-30: Final campeonatos individuales: 1.ª cat. 1929: florete: L. Lucchetti; sable: Carmelo Merlo. Nacional de espada 1929: R. Larraz.—Mayo 8, 9 y 10: Torneo Bioplatense en Montevideo: argentinos vencen en florete y espada, uruguayos en sable.

B O X E O

Federación Argentina de Box.

1929, Nov. 2-Feb. 8, 1930: Campeonato Nacional. Veteranos: Mosca: Juan J. Trillo; gallo: Ramón Videla; pluma: Carmelo Robledo; liviano: Amado J. Azar; medio mediano: Fermín Penoyant; mediano: Alfonso Knopf; medio pesado: Esteban Senestraro; pesado: Enrique Barrera.—Novicios: mosca: Antonio Schettino; gallo: Enrique Di Taranto; pluma: Pedro Zamora; liviano: Pedro Intile; medio mediano: Felipe Donangelo; mediano: Luciano Bosco; medio pesado: Eduardo Pastore; pesado: Francisco Ruiz.

Campeonato Latino Americano.

1929, Dic. 17-23: En Santiago de Chile: mosca: José Turrá (ch.); gallo: Ramón Videla (arg.); pluma: Alejandro Gálvez (ch.); semimediano: Jorge Díaz (ch.); liviano: Enrique Giaverini (ch.); mediano: Alfonso Knopf (arg.); semipesado: Cupertino Veas (ch.); pesado: Pedro López (ch.).—Final: 16 matches. Chile, ganó 13, perdió 3, puntos 13; Argentina, 8-8; Uruguay, 3-13-3.

GANADORES Y CAMPEONATOS

FOOTBALL: COPAS Y CAMPEONATOS

CAMPEONATO ARGENTINO

(Copa Presidente de la Nación)

Campeón Segundo

1920	Asociación Amateurs.	Liga Rosarina
1921	Asociación Amateurs.	Liga Rosarina
1922	Asoc. A. Capital	Liga Cordobesa
1923	Asoc. A. Provincia.	Liga Mendocina
1924	Asoc. A. Provincia.	Liga Santafequina
1925	Asoc. A. Capital.	Liga Santafequina
1926	Asoc. A. Provincia.	Fed. Tucumana
1927	Asoc. A. Provincia.	Liga Mendocina
1928	Liga O. Santiagueña.	Fed. Paranaense
1929	Liga Rosarina	Fed. Tucumana

COPA REYNA

Porteños contra Rosarinos

1916	Asoc. Argentina	2-1 en Bs. Aires
1917	Liga Rosarina	3-1 " Rosario
1918	Liga Rosarina	3-0 " Bs. Aires
1919	Liga Rosarina	2-0 " Rosario
1920	Empate	0-0 " Bs. Aires
1921	Liga Rosarina	2-0 " Rosario
1922	Asoc. Argentina	2-1 " Bs. Aires
1923	Liga Rosarina	8-2 " Rosario
1924	Liga Rosarina	5-0 " Bs. Aires
1925	Liga Rosarina	1-0 " Rosario
1926	No se jugó.	
1927	Liga Rosarina	2-0 " Rosario

COPA "CULACIATTI" (Rosario).

Rosarinos contra Porteños

1916	Liga Rosarina	2-0 en Rosario
1917	Empate	2-2 " Bs. Aires
1918	A. Argentina	3-1 " Rosario
1919	A. Argentina	1-0 " Bs. Aires
1920	Liga Rosarina	2-0 " Rosario
1921	Liga Rosarina	1-0 " Bs. Aires
1922	Liga Rosarina	1-0 " Bs. Aires
1923	Empate	0-0 " Bs. Aires
1924	Liga Rosarina	3-2 " Rosario
1925	Liga Rosarina	3-2 " Bs. Aires
1926	Empate	2-2 " Rosario
1927	Liga Rosarina	2-0 " Bs. Aires
1928	A. A. Amateurs	2-0 " Rosario

COPA DR. CARLOS IBARGUREN

Campeón Porteño contra Campeón Rosarino

1915	Rosario O.	3-1	1921	N. O. Boys	3-0
1916	Racing	6-0	1922	Huracán	1-0
1917	Racing	3-2	1923	B. Juniors	2-0
1918	Racing	4-0	1924	B. Juniors	3-2
1919	B. Juniors.	1-0	1925	Huracán	2-1
1920	T. Federal.	2-0	1926	Huracán	3-1

CAMPEONATO SUDAMERICANO

1916	Uruguayos	Buenos Aires
1917	Uruguayos	Montevideo
1919	Brasileños	Río de Janeiro
1920	Uruguayos	Valparaíso
1921	Argentinos	Buenos Aires
1922	Brasileños	Río de Janeiro
1923	Uruguayos	Montevideo
1924	Uruguayos	Montevideo
1925	Argentinos	Buenos Aires
1926	Uruguayos	Sgo. de Chile
1927	Argentinos	Lima
1929	Argentinos	Buenos Aires

CAMPEONATO DEL RIO DE LA PLATA

1916	Nacional (ur.)	v. a Racing (arg.)	2-1
1917	Racing (arg.)	v. a Nacional (ur.)	2-1
1918	Racing (arg.)	v. a Peñarol (ur.)	2-1
1919	Nacional (ur.)	v. a B. Junior (ar)	3-0
1920	Nacional (ur.)	v. a B. Junior (ar)	2-1
1927	S. Lorenzo Alm	v. a R. Junior (ur)	1-0
1928	Peñarol (ur.)	v. a Huracán (arg)	3-0

COPA NEWTON

Argentinos contra Uruguayos

1911	Argentina	3	Uruguay	2
1912	Argentina	3	Uruguay	3
1913	Uruguay	1	Argentina	0
1915	Uruguay	2	Argentina	0
1916	Argentina	3	Uruguay	1
1917	Uruguay	1	Argentina	0
1918	Argentina	2	Uruguay	0
1919	Uruguay	2	Argentina	1
1920	Uruguay	3	Argentina	1
1922	Argentina	2	Uruguay	2
1923	Uruguay	2	Argentina	0
1924	Argentina	4	Uruguay	0
1927	Argentina	1	Uruguay	0
1928	Argentina	1	Uruguay	0
1929	Uruguay	2	Argentina	1

COPA LIPTON

Argentinos contra Uruguayos

1911	Uruguay	2	Argentina	0
1912	Uruguay	2	Argentina	0
1913	Argentina	4	Uruguay	0
1915	Argentina	2	Uruguay	1
1916	Argentina	2	Uruguay	1
1917	Argentina	1	Uruguay	0
1918	Uruguay	1	Argentina	1
1919	Uruguay	2	Argentina	1
1922	Uruguay	1	Argentina	0
1923	Argentina	0	Uruguay	0
1927	Uruguay	1	Argentina	2
1928	Uruguay	2	Argentina	2
1929	Argentina	0	Uruguay	0

JIRAS DE TEAMS EXTRANJEROS

Año	TEAMS	J.	B.	F.	R.	E.	G.	F.	Año	TEAMS	J.	B.	E.	G.	F.
1904	Southampton	5	5	—	4	25			1925	Paestra Italia	2	0	—	5	2
1905	Nottingham Forest	7	7	—	2	51			1926	Real Dep. Español	5	1	3	6	4
1906	Sud Africa	10	9	—	6	48			1926	Associat. F. C. Perú	3	—	—	12	3
1909	Tottenham H.	4	4	—	1	19			1927	Real Madrid	4	2	1	4	6
1909	Everton	2	2	—	1	8			1928	Motherwell	9	5	—	14	20
1912	Swindon Town	7	5	—	2	16			1928	Barcelona	6	—	—	14	3
1914	Exeter City	8	6	—	1	3	19		1928	Club Celta	4	2	—	11	2
1914	Torino F. C.	3	3	—	2	4			1929	América F. C.	5	1	2	11	8
1923	Vascos	4	1	—	8	6			1929	Chelsea	9	3	—	21	11
1924	Chesoslovacos	5	1	—	3	11	12		1929	C. Ferencvaros	4	2	—	7	8
1925	Third Lanark	6	4	—	8	10			1929	Torino F. C.	7	4	—	16	8
1923	Genoa	3	1	—	3	3			1929	Hologna F. C.	9	1	2	16	9
1924	Plymouth Argyle	7	4	—	2	3	6								

Non entusiasmanos con demasiada presteza y nos desanimamos demasiado pronto.
Georges Clemenceau.

GANADORES Y CAMPEONATOS

GOLF. — CAMPEONATOS DEL RIO DE LA PLATA

Caballeros		Damas		Argentinos v. Extranjeros	
1920	H. G. E. Hickey	1920	Srta. Cowes	1923	Argentinas
1921	H. Wesley Smith	1921	Sra. Nicholson	1924	Argentinas
1922	F. Elortondo	1922	Sra. Nicholson	1925	Argentinas
1923	J. I. Cruickshank	1923	Sra. Nicholson	1926	Argentinas
1924	R. E. Bailey	1924	Sra. Nicholson	1927	Argentinas
1926	J. I. Cruickshank	1925	Sra. Livingston	1928	Argentinas
1926	J. I. Cruickshank	1926	Sra. Livingston	1929	Argentinas
1927	J. McGaul	1927	Sra. Nicholson		
1928	E. Echagüe	1928	Sra. de Deane		
1929	E. Echagüe	1929	Srta. Guerrico		

CRICKET. — CAMPEONATO DE BUENOS AIRES

Norte v. Sud		Liga Sábados		1.ª División		2.ª División	
1919-20	Sud inn 111	No se jugó		1919-20	Buenos Aires	No se jugó	
1920-21	Empate	Hurlingham		1920-21	Hurlingham	Buenos Aires	
1921-22	Sud	Hurlingham		1921-22	Hurlingham	Buenos Aires	
1922-23	Empate	Old Georgians		1922-23	Lomas	San Isidro	
1923-24	Sud, 3 wickets	Buenos Aires		1923-24	Belgrano	Buenos Aires	
1924-25	Sud, 1 inn 86 run	Old Georgians		1924-25	Buenos Aires	Lomas	
1925-26	Empate	Old Georgians		1925-26	Belgrano	Old Georgians	
1926-27	Sud, 346 runs	B. As. C. C.		1926-27	Belgrano A. C.	Belgrano	
1927-28	Empate	B. As. C. C. "B"		1927-28	B. A. C. C.	Belgrano	
1928-29	Empate	B. A. G. S.		1928-29	Belgrano A. C.	C. F. Pacifico	

LAWN TENNIS. — CAMPEONATOS

(Campeones del Río de la Plata)		(Sudamericano "Copa Mitre")		COPA DAVIS (Mundial)	
	<i>Caballeros</i>		<i>Damas</i>		<i>Lugar Ganador</i>
1923	A. Hortal	Srta. J. Ecurra	1922	Argentinos en Bs. Aires	N. York E. Unidos
1924	W. Robson	Srta. L. Moss	1924	Chilenos " Bs. Aires	N. York E. Unidos
1925	W. Robson	Srta. de Aguirre	1925	Argentinos " Chile	Filadelfia E. Unidos
1926	C. Morea	Srta. J. Ecurra	1926	Argentinos " Bs. Aires	Filadelfia E. Unidos
1927	R. Boyd	Srta. de Obarrio	1927	Argentinos " Bs. Aires	Filadelfia E. Unidos
1928	R. Boyd	Srta. de Aguirre	1928	Argentinos " Bs. Aires	Auteuil Francia
1929	R. Boyd	Srta. de Aguirre	1929	Argentinos " Brasil	Auteuil Francia

REMO. — REGATAS INTERNACIONALES "SENIORS".

Copa América	Copa Rey de España Seniors Eight	Prem. B. V. Teutonia Seniors Pair Oars	Prem. Tigre B. C. Singles Scull
1921	C. de R. San Nicolás	R. C. Argentino	La Marina
1922	C. de R. San Nicolás	Tigre Boat C.	La Marina
1923	La Marina	B. As. Rowing C.	B. As. Rowing C.
1924	Tigre Boat C.	Ruder V. Teutonia	Tigre Boat C.
1925	Tigre Boat C.	La Marina	Nacional Montevideo
1926	C. R. La Plata	C. O. Italiani	Tigre Boat C.
1927	La Marina	C. R. Hispano	B. As. Rowing C.
1928	B. As. Rowing C.	C. O. Italiani	Tigre Boat C.
1929	B. As. Rowing C.	O. O. Italiani	Tigre Boat C.

CUADROS COMPARATIVOS DE VARIAS OLIMPIADAS

Prueba	Montevideo (1926)	Sgo. de Chile (1927)	Lima (1929)
100 mts., llanos	E. Albe, 11"	J. Pina, 10"4/5	H. Spinassi, 10"7/10
200 " "	E. Albe, 21"8/10	J. Pina, 21"4/5	H. Spinassi, 21"9/10
400 " "	F. Brewster, 50"	A. Prada, 50"	J. V. Salinas, 40"
800 " "	L. Ledesma, 1'58"2/5	S. Dengra, 1'58"1/5	L. Ledesma, 1'55"2/5
1 500 " "	L. Ledesma, 4'11"	L. Ledesma, 4'10"1/5	L. Ledesma, 4'1"
5 000 " "	M. Plaza, 15'12"2/5	M. Plaza, 15'36"	B. Alarcón, 15'44"2/5
10 000 " "	M. Plaza, 22'54"	M. Plaza, 32'11"2/5	J. Ribas, 32'10"2/5
110 " vallas	V. Vallania, 15"3/5	V. Vallania, 15"3/5	V. Vallania, 15"5/10
400 " "	F. Brewster 55"2/5	Muller, 56"2/5	P. Gálvez, 55"1/5
Maratón			
Salto en largo	V. Vallania, 6m.75	Alvarado, 6m.695	J. Mouras, 6m.87
" en alto	V. Vallania, 1m.85	V. Vallania, 1m.85	V. Vallania, 1m.80
" a la garrocha	J. Haerberli, 3m.65	J. Haerberli, 3m.70	D. Pojamaevich, 3m.80
Lanzamiento, bala	B. Acevedo, 13m.07	B. Acevedo, 12m.685	K. Pollack, 13m.225
" disco	J. Lobet, C. 38m.46	P. Elsa, 38m.56	H. Bonaprés, 41m.335
" jabalina	C. Maldonado, 51m.93	G. Newbery, 53m.98	T. Medina, 53m.31
" martillo	F. Klegger, 46m.46	F. Klegger, 46m.69	F. Klegger, 49m.565

Un carácter individual, como un modo de ser político, son la proyección de un conjunto de motivos de conducta en la vida. — Agustín Alvarez.

GANADORES Y CAMPEONATOS

RUGBY. — THE RIVER PLATE RUGBY UNION

POLO

1.ª División	2.ª División	Arg. v. Extr.	Campeonato abierto
1919 San Isidro	—	No se jugó	1924 Santa Inés
1920 San Isidro	—	Argentinos	1925 Hurlingham
1921 S. Isidro-Belgrano	Universitario	Extranjeros	1926 " M. Iron
1922 San Isidro	Sp. Francaise	Extranjeros	1927 Hurlingham
1923 San Isidro	San Isidro	Argentinos	1928 Santa Inés
1924 San Isidro	San Isidro	Extranjeros	Copa de Honor
1925 San Isidro	San Isidro	Argentinos	1925 Hurlingham
1926 San Isidro	Universitario	Argentinos	1926 " M. Iron
1927 San Isidro	Universitario	Argentinos	1927 Hurlingham
1928 San Isidro	San Isidro	Argentinos	1928 Santa Inés
1929 San Isidro	San Isidro	Argentinos	

CICLISMO. — FEDERACION CICLISTA ARGENTINA

CAMPEONATOS del Río de la Plata (Argentinos-uruguayos)

CAMPEONES

"COPA DE LAS NACIONES"

Resistencia	Velocidad	Ganadores	Resistencia
1919 A. de Loma	1919 S. Tomaghelli	1918 España (De Migucl)	1926 C. Saavedra (Arg.)
1920 Antonio Secchi	1920 A. Secchi	1919 Argent. (De Loma)	1927 A. Malvassi (Arg.)
1921 José Guzzo	1921 A. Secchi	1921 Argentina (Secchi)	1928 A. Malvassi (Arg.)
1922 J. Zampiechiatti	1922 E. Mayer	1922 Argentina (Secchi)	Velocidad
1923 J. Zampiechiatti	1923 V. Astori	1923 Argentina (Secchi)	1924 A. Malvassi (Arg.)
1924 A. de Loma	1924 V. Astori	1924 Italia (V. Astori)	1925 E. R. Gret (Arg.)
1925 L. A. De Meyer	1925 E. R. Gret	1925 Argent. (E. Gret)	1926 A. Malvassi (Arg.)
1926 C. Saavedra	1926 A. Malvassi	1926 Francia (Fourc.)	1927 C. Saavedra (Arg.)
1927 L. A. De Meyer	1927 A. Malvassi	1927 Argentina (Saav.)	1927 C. Saavedra (Arg.)
1928 Fco. Bonvehí	1928 F. Scaglia	1928 Arg. (Pacheco)	1928 A. Malvassi (Arg.)
1929 F. Rodríguez	1929 A. Malvassi	1929 Arg. (Saavedra)	1929 A. Malvassi (Arg.)

NATACION. — C. DE GIMNASIA Y ESGRIMA CAMPEONATOS

ESGRIMA COPA DE HONOR (Círculo Militar)

De la Media Hora	De la Hora	
1921 J. V. Rosa, 1 880 m.	S. Stipanovic, 3 033.33 m.	1918 Reg. 4 Infantería
1922 M. Aris, 1 870 m.	M. Benítez Cruz, 3 043 m.	1919 Colegio Militar
1923 J. Moreau, 1 570 m.	J. W. Behrensens, 2 208 m.	1920 Reg. 1.º Infantería
1924 G. Benítez Cruz, 1 411.80.	A. H. Cattaruzza, 2 970.37 m.	1922 Reg. 1.º Infantería
1925 A. Vigil, 1 830 m.	A. Vigil, 3 494 m.	1923 Se aplazó
1926 A. Zorrilla, *1 954 m.	A. Zorrilla, 3 800 m.	1924 Se aplazó
1927 J. Fernández Duque, 1579.4	E. Caracciolo, 2 964 m.	1925 Estado Mayor del Ej.
1928 A. Castillo Lorena, 1665.50	J. Fernández Duque, 3 252	1926 Estado Mayor del Ej.
1929 C. C. Feijóo, 1851.23	C. C. Feijóo 2 950.68 m.	1928 E. Sup. de Guerra

BOXEO. — CAMPEONATOS SUDAMERICANOS

Categorías	Montevideo 1925	Buenos Aires 1926	Santiago (Chile) 1927	B. Aires (1928) Veteranos-Novicios
Mosca	V. Catada (a.) J. Rojas (ch.) R. D'Aragona (u.)	J. Ubeda (a)	D. Osorio (ch)	D. Osorio (ch) J. Cantafio
Gallo	G. Llerena (u.) P. Bonfiglio (a.)	Pertuzzo (a)	E. Olivencia (ch)	A. Babroff (a) R. Videla
Pluma	J. Sandoval (ch.) V. Fricoli (u.)	J. R. Suárez (a)	J. Sandoval (ch)	A. Fernández (ch) A. J. Azar (a)
Liviano	F. Brancato (u.)	L. Voxzi (a)	J. Suárez (a)	E. Escudé (a) L. Baldoni
Medio Mediano	J. C. Nicolares (u.)	F. Sposito (a)	R. Landini (a)	J. Azar (a) A. Castrogiovanni
Mediano	S. Grecco (ch.) L. Gómez (u.)	H. Meliante (u)	B. Tapia (ch)	A. Luna (a) F. Salvo
Medio Pesado.	—	A. Di Grandi (a)	J. M. Concha (ch)	S. Zacccone (a) S. Taugelson
Pesado	F. C. Oldani (a.) J. Massané (ch.)	J. M. Concha (ch)	R. Bianchi (a)	R. Bianchi (a) T. Piccardo

No sentimos la pérdida de nuestros amigos según su mérito, sino según nuestras necesidades y según la opinión que creemos haberles dado acerca de lo que valen.—La Rochefoucauld.

EL TURF ARGENTINO

LOS PREMIOS CLASICOS DE OCTUBRE 1929 A SEPTIEMBRE 1930

Premio	Dist.	Ganador	Tiempo	Premio	Dist.	Ganador	Tiempo
EE. UU. Brasil	1600 m.	Ilion	1.96 ⁴ / ₅	S. J. Unzué	1200m.	Vindicta	1.14 ¹ / ₅
España	2200	Espolín	2.16 ⁴ / ₅	Otoño	2000	Ilión	2.2 ⁴ / ₅
G. P. Nacional	2500	Lacio	2.35 ⁴ / ₅	Sgo. Luro	1200	Schopenhauer	1.12 ³ / ₅
E. J. Balsa	2200	Catarata	2.16 ⁴ / ₅	Cent. Uruguayo	2000	Shore Jane	2.3
Eduardo Casey	2200	Indigo	2.20 ¹ / ₅	M. Moreno	1800	Piamontesa	1.50 ⁴ / ₅
J. S. Boucau	3000	Yuyito	3.8 ³ / ₅	Gral. Güemes	1200	Segonzac	1.14
F. J. Beazley	2000	Salm.-Catarata	2.5 ⁴ / ₅	Gral. Lavalle	1800	Guardia Civil	1.51 ¹ / ₅
S. J. Unzué	2000	Espolín	2.6	Raúl Chevalier	1500	Schopenhauer	1.33 ³ / ₅
Cnel. Pringles	1200	Espadón	1.10 ⁴ / ₅	25 de Mayo	1500	Firmeza	1.33
Chile	2500	Kali	2.37	Sibila	2000	La Cuarta	2.5 ¹ / ₅
C. Pellegrini	3000	Parlanchin	3.9 ² / ₅	P. de la Repúb.	3000	Cocles	3.9 ¹ / ₅
Ferú	2000	Flip	2.1 ³ / ₅	Eliseo Ramírez	1500	Segonzac	1.30 ² / ₅
C. Tomkinson	1600	Shore Jane	1.36 ³ / ₅	V. L. Casares	2500	Congreve	2.30 ³ / ₅
Comparación	2200	Barranquero	2.15	España	1500	Encore	1.33 ⁴ / ₅
Buenos Aires	3000	Cocles	3.11 ¹ / ₅	Montevideo	1500	Santiago	1.31 ³ / ₅
B. Villanueva	1600	Censor	1.56	Ing. Correas	2200	Shore Jane	2.18
P. Chapar	2000	Ilion	2.3 ¹ / ₅	Sgo. Lawrie	1600	Hijo Macho	1.37 ² / ₅
Capital	2500	Barranquero	2.36 ⁴ / ₅	A. Bullrich	2500	Perseus	2.35
Gral. Alvear	1000	Espadón	0.57 ¹ / ₅	J. B. Zubiaurre	1600	Schopenhauer	1.36 ⁴ / ₅
Gral. Arenales	1600	Timbalero	1.35 ³ / ₅	Chamón Biaus	1600	Sierra Balcarce	1.38
G. Las Heras	2300	Tanga	2.1 ¹ / ₅	Cacabuco	3000	Perseus	3.9 ¹ / ₂
Clausura	2200	Aladino	2.15 ⁴ / ₅	C. Saavedra	1600	Santiago	1.38 ¹ / ₅
Apertura	1600	Fierrochifle	1.38 ¹ / ₅	Juan Shaw	1800	La Cuarta	1.51 ¹ / ₅
A. Tiscornia	2200	Aladino	2.16	G. Pueyrredón	4000	Sipo	4.19 ¹ / ₅
Omega	1600	Campanada	1.38 ³ / ₅	Cent. Bélica	2000	Cardenio	2.3 ⁴ / ₅
G. San Martín	1800	Churumbel	1.50 ³ / ₅	P. de Potranc	1600	S. Balcarce	1.35 ¹ / ₅
Old Man	1800	Picador	1.52	P. de Potrillos	1600	Schopenhauer	1.36 ³ / ₅
Mouchette	1600	Catamarqueño	1.36 ² / ₅	Olavarría	2000	Aimará	2.6
Botafogo	2800	Aladino	2.57 ¹ / ₅	Ocurrencia	1800	La Cuarta	1.49 ¹ / ₅
Pippermint	1700	Pilluelo	1.44 ³ / ₅	Gral. Belgrano	2500	G. Civil	2.35 ³ / ₅
Espirita	2200	Adversaria	2.15 ³ / ₅	Rivadavia	2000	Santiago	2.5 ¹ / ₅
G. F. B. Bosch	1600	Censor	1.37 ² / ₅	Hip. Argentino	5000	Cardenio	5.34
C. Casares	1000	Caritina	0.59	E. Acebal	1600	La Cuarta	1.37 ¹ / ₅
Miguel Cané	2000	Censor	2.4 ⁴ / ₅	L. M. Campos	2000	Encore	2.6 ¹ / ₅
G. Kemmis	1000	Mendigo	0.59 ¹ / ₅	G. P. de Honor	3500	Cocles	3.38 ¹ / ₅
Criadores	1600	Shore Jane	1.36 ⁴ / ₅	Jockey Club	2000	S. Balcarce	2.38 ¹ / ₅
América	1600	Parlanchin	1.36	Cnel. Martínez	2000	Infidente	2.3 ² / ₅
G. La Madrid	1000	Nassau	0.58 ¹ / ₅	E. J. Balsa	2200	Aimará	2.16 ² / ₅
G. Lerena	1600	Monserga	1.37				

LAS GRANDES CARRERAS EN PALERMO, 1919-1929

Año	Premio Jockey Club 2,000 m.	Premio de Honor 3,500 m.	Premio Nacional 2,500 m.	Premio Internac. 3,000 m.
1919	Buen Ojo 2.4 ³ / ₅	José Eduardo 3.44	Tiny 2.37 ¹ / ₅	Tiny 3.9 ² / ₅
1920	Calderón 2.5 ³ / ₅	Moloch 3.45 ³ / ₅	Gaulois 3.37 ¹ / ₅	Palospavos 3.9 ² / ₅
1921	Agüeros 2.4 ⁴ / ₅	Caid 3.49 ³ / ₅	Pulgarín 2.37 ² / ₅	Moloch 3.8 ⁴ / ₅
1922	Rico 2.5 ¹ / ₅	Caid 3.45 ³ / ₅	Rico 2.37	Rico 3.10
1923	La Patria 2.6 ³ / ₅	Don Padilla 3.45 ⁴ / ₅	Sisley 2.38 ² / ₅	Padilla-Move 3.8 ³ / ₅
1924	Lombardo 2.3 ³ / ₅	Stayer II 3.44 ³ / ₅	Lombardo 2.33 ⁴ / ₅	Lombardo 3.7 ³ / ₅
1925	Pedantón 2.3 ⁴ / ₅	Serio 3.41 ¹ / ₅	Macon 2.36 ³ / ₅	Macon 3.6
1926	Ruhens 2.3 ³ / ₅	Macon 3.42	Quemao 2.36 ¹ / ₂	Macon 3.10 ³ / ₅
1927	Bermejo 2.3 ⁴ / ₅	Rubens 3.41 ² / ₅	Bermejo 2.36 ² / ₅	Lya 3.8 ¹ / ₅
1928	Pibería 2.3 ¹ / ₅	Copetin 3.46	Fanfurriña 2.37	Congreve 3.8 ⁴ / ₅
1929	Cocles 2.3	Negrero 3.44 ⁴ / ₅	Lacio 2.35 ⁴ / ₅	Parlanchin 3.9 ² / ₅

TIEMPOS "RECORDS" MARCADOS EN EL HIPODROMO ARGENTINO, DESDE 1913

Caballo	Dist.	Peso	Tiempo	Caballo	Dist.	Peso	Tiempo
Charro	800 m.	54 k.	0'46"1/5	Barbijo	1800 m.	47 k.	1'48"1/5
Mi Sueño	900 "	52 "	0'51"1/5	Soplido	2000 "	50 "	2'0"4/5
Pelucona	1000 "	50 "	0'56"1/5	Serio	2200 "	51 "	2'13"4/5
Favela	1100 "	52 "	1'2"1/2	Rico	2500 "	55 "	2'33"1/5
Miss Rose	1200 "	54 "	1'9"1/2	Mar de Fondo	2800 "	52 "	2'52"3/5
Querrido	1300 "	55 "	1'18"1/2	Macon	3000 "	52 "	3'6"
Ocurrencia	1400 "	54 "	1'22"4/5	Cocles	3500 "	60 "	3'38"1/5
Sierra Leona	1500 "	52 "	1'29"1/5	Digital	4000 "	53 "	4'14"
Meresco	1600 "	52 "	1'34"3/5	Gringazo	5000 "	51 "	5'25"2/5
Astutá	1700 "	57 "	1'42"				

El dolor fortifica y obra con frecuencia, como la ducha que se administra a los neurasténicos: gritan y protestan al recibirla, pero de ella salen rejuvenecidos y regenerados. — Juan Finot.

HISTORIA DEL AÑO

JULIO 1° DE 1929 A JUNIO 30 DE 1930

ASUNTOS POLITICOS Y ADMINISTRATIVOS ARGENTINOS

— 1929 —

Julio.—5: Córdoba: el ministro de Gobierno, Dr. Nicasio Salas Oroño presta juramento y toma posesión del cargo.

Agosto.—2: El Senado rechaza los diplomas de los miembros electos por la provincia de San Juan, Dr. Federico Cantoni e Ing. Carlos R. Porto.

Septiembre.—12: El P. E. promulga la ley 11544, sobre jornada legal del trabajo.—20: Jujuy: el nuevo ministro de O. P. y Hacienda, Sr. Carlos Martiarena, toma posesión del cargo.—25: El Senado rechaza el diploma del senador electo por Mendoza Dr. Carlos W. Lencinas.—29: Jujuy: elecciones para renovación del P. E.

Octubre.—3: El Dr. Antonio Agudo Avila es nombrado presidente del Departamento Nacional de Higiene.—7: El P. E. prorroga las sesiones del Congreso.—10: Bs. As.: en la Casa del Pueblo se inaugura el 20.º Congreso Ordinario Nacional del Partido Socialista.—11: Bs. As.: la tropa del cuerpo de bomberos pide la remoción de sus jefes y diversas mejoras. El 12 participa en el desfile militar, pero a su pedido, lo hace sin armas. Relevo del jefe y segundo jefe del cuerpo.—15: Catamarca: el vicegobernador en ejercicio por ausencia del gobernador designa ministro de Gobierno al Sr. Manuel Ponderada.—16: Salta: decreto que promulga la nueva Constitución.—31: Decreto del P. E. que ordena la devolución de los aportes efectuados por el personal de tropa de la policía y agentes de investigaciones a la Caja Nacional de Jubilaciones, desde el año 1923.

Noviembre.—6: El Partido Socialista Independiente declara imposible la fusión de las fuerzas socialistas. Esta resolución es adoptada contestando al llamamiento a la unión hecho por los socialistas del Uruguay y a mediación del Dr. Alfredo L. Palacios. Días después el Partido Socialista da a conocer su respuesta: rechaza todo llamamiento a la unificación. — Tucumán: presta juramento el nuevo ministro de Hacienda, Sr. Manuel Martínez.—Jujuy: el Dr. Héctor M. González Llamazares entrega el cargo de gobernador interino al Dr. Manuel Padilla, presidente de la Legislatura.—7: Bs. As.: en el Prince George's Hall la Liga Republicana realiza una asamblea a fin de constituirse públicamente como entidad opositora.—8: Catamarca: resume el mando el gobernador Sr. Urbano Girardi y deja sin efecto la separación del ministro Sr. Jofré.—10: Elecciones de renovación de los consejos municipales en Santa Fe, Rosario y otras ciudades de la Provincia.—14: Parten para Mendoza, el ministro de Justicia e Instrucción Pública y el subsecretario del Interior a fin de investigar los sucesos sangrientos que originaron la muerte del ex gobernador Dr. Carlos W. Lencinas.—19: El Senado resuelve destacar en Mendoza y San

Juan su comisión de negocios constitucionales e interpelar al Poder Ejecutivo acerca de la forma en que se cumplen las leyes de intervención en las mencionadas provincias. Solicita también algunos antecedentes relacionados con el asesinato del ex gobernador Lencinas. El presidente del Senado no comunica al P. E. la minuta de interpelación. El 21, el Senado presidido por el presidente provisional, señor Etchevehere, resuelve invitar nuevamente al ministro del Interior. La respectiva comunicación al P. E. no fué aceptada en la Casa de Gobierno.—22: El ministro de Justicia e Instrucción Pública entrega al presidente de la Nación su informe sobre la investigación en Mendoza acerca del asesinato del Dr. Lencinas. Dice que el matador obró por razones personales, ajeno a toda sugestión.—24: En 96 partidos de la provincia de Buenos Aires y en la provincia de La Rioja se realizan elecciones municipales.—25: Salta: el Ing. Rafael P. Sosa es designado ministro de Gobierno.—Parte con destino a Mendoza la comisión de diputados designada por los distintos grupos de la oposición de la Cámara con el fin de estudiar la situación institucional, administrativa y política de la Provincia.—28: Parte para Corrientes el comisionado federal en esa provincia Dr. Gilberto Míguez. El 30, el Senado, con motivo del envío de esta intervención, aprueba el siguiente proyecto de resolución: "El Senado de la Nación resuelve: Declarar que el Poder Ejecutivo al enviar la intervención a la provincia de Corrientes, después de la sanción del Senado y en presencia del Congreso en funciones, ha faltado a su deber constitucional y subvierte los principios fundamentales de nuestro régimen político. Comuníquese a la Cámara de Diputados y publíquese en los diarios de esta capital". El ministro del Interior lee un extenso informe en respuesta a la interpelación sobre las intervenciones en San Juan y Mendoza.—30: Corrientes: el interventor federal asume el Poder Ejecutivo. Designa ministro General al Sr. Palleja

Diciembre.—1: Elecciones de renovación del Poder Ejecutivo en la provincia de Buenos Aires.—Tucumán: se constituye el nuevo partido político Defensa Provincial.—Elecciones municipales en Entre Ríos.—Santiago del Estero: el P. E. separa de su cargo al ministro de Gobierno, Sr. Julio Olivera.—2: El Senado resuelve: "Expresar que vería con agrado que el Vicepresidente de la Nación, en el desempeño de la presidencia de esta Honorable Cámara, encuadre sus procedimientos en las disposiciones reglamentarias y se abstenga de obstruir el curso de las sanciones del cuerpo y de erigirse en árbitro de su cumplimiento".—5: El P. E. autoriza al Banco de la Nación Argentina a efectuar operaciones de redención en la Caja de Conversión por la cantidad de 200 000 000 de pesos.—Llega

a Mendoza la comisión de negocios constitucionales del Senado de la Nación; estudiará la situación política.—13: La Cámara de Diputados, al tratar la declaración del Senado en el asunto de Corrientes, resuelve: "Devolver la nota del Honorable Senado por ser inusitada y extraña a los principios del derecho político argentino".—16: El P. E. clausura la Caja de Conversión, dejando sin efecto el decreto del 25 de agosto de 1927, a raíz del cual fuera reabierta aquella institución, después de permanecer cerrada por espacio de 13 años.—19: El Senado, en defensa de sus facultades y prerrogativas, frente a las actitudes del P. E. y de la mayoría de la Cámara de Diputados, aprueba la siguiente declaración: "Que el Honorable Senado ha estado seguro de haber actuado en la emergencia de los hechos sobre que versa el comunicado de la Honorable Cámara de Diputados dentro de la órbita de prerrogativas y facultades constitucionales que le competen, las que seguirá ejerciendo cada vez que peligre el imperio de las instituciones de la República".—29: Parte para Santa Fe el comisionado federal Dr. Lisandro Salas.

— 1030 —

Enero.—1: Jujuy: toma posesión del cargo el nuevo gobernador Sr. Miguel A. Tanco. Ministros: Srs. Manuel Sarmiento (Gobierno); Segundo Fernández Pérez (Hacienda).—10: La Rioja: toman posesión de sus cargos los nuevos ministros. Srs. Miguel Angel Molina Herrera (Gobierno); Julio Rodríguez (Hacienda).—21: Sgo. del Estero: sin delegar el mando el gobernador se ausenta a Buenos Aires. Asume el P. E. el presidente de la Legislatura.—29: Decreto que promulga la ley 11 577 que prorroga para 1930 el presupuesto para la administración nacional que rigió en 1929.

Febrero.—6: Sgo. del Estero: el gobernador Ing. Maradonna resume el poder. El 13, el ministro de Hacienda de la Provincia presenta su renuncia.—13: La Plata: renuncia el ministro de Obras Públicas de la Provincia, Ing. Ernesto C. Boatti.—17: Santa Fe: el ministro de Instrucción Pública, Dr. J. Araya, presenta su renuncia.

Marzo.—2: En la Capital Federal y en trece provincias se realizan elecciones para la renovación parcial de la Cámara de Diputados de la Nación. En la Capital Federal concurren siete partidos. Obtienen la mayoría los candidatos del Partido Socialista Independiente: Antonio de Tomaso (votos 109 292), Alfredo L. Spinetto (109 124), Fernando de Andreis (108 720), Domingo A. Arizaga (108 491), José Rouco Oliva (108 460), Roberto J. Noble (108 443), Jacinto Boix (107 764), Felipe Di Tella (107 738), Bernardo Sierra (107 000), Gregorio M. Beschinsky (106 612). Por la minoría triunfan: Eduardo F. Giuffra (82 713), Andrés Ferreyra (82 630), Víctor Juan Guillot (82 414), radicales oficialistas; y Nicolás Repetto (83 076), socialista. La Unión Cívica Radical Oficialista que obtuvo tres bancas por la minoría presentó la siguiente lista de candidatos: Víctor Juan Guillot, Eduardo F. Giuffra, Leopoldo Bard, Héctor Bergalli, Romeo David Saccone, P. Bidegain, Andrés Ferreyra, Aníbal E. Mohando, Pedro Podestá y Juan C. Hiriart. El Partido Socialista que obtu-

vo una banca por la minoría presentó la siguiente lista: Nicolás Repetto, Enrique Dickmann, Jacinto Oldone, Silvio L. Ruggieri, Adolfo Dickmann, José E. Pfeleger, José Luis Pena, Enrique Mouchet, Francisco Pérez Leirós y Joaquín Coca. Listas de los demás partidos y los que concurren a la elección: Partido Salud Pública: Jenaro Giacobini, Gregorio M. Romero, Julio César Arditi Rocha, Elías Riezniak, José Petray, Tomás Gaitán, Julio Lento, Roberto J. Porcel, Antonio Leonetti y Héctor Pedro Barzola. (Candidato que obtuvo mayor número de votos: J. Giacobini, 12 307). Partido Comunista Republicana Argentina: José F. Penelón, Benjamín A. Semiza, Ruggiero Rugilo, Amadeo Zeme, Benigno Argüelles, Aníbal Alberini, Juan Torraño, Enrique S. Chiarante, Gottholdo Hummel y Antonio Ruiz. (Candidato que obtuvo mayor número de votos: José F. Penelón, 2 302). Partido Popular: José Pagés, Pedro R. Tiesi, Alejandro C. Briancesco, Daniel C. Liporace, Gilberto G. Monasterio, Silvio Gazzari, Lorenzo Degregori, Joaquín Fernández Garay, Francisco S. Ricci y Angel F. Nan. (Candidato que tuvo mayor número de votos: José Pagés, 2 263). Partido Comunista: Rodolfo J. Ghioldi, Víctor Codovilla, Pedro Romo, Florindo A. Moretti, Germán Müller, P. González Alberti, Luis Sommi, Antonio Cantor, Pedro N. Quintana y José E. Cucagna. (Candidato que obtuvo mayor número de votos: Rodolfo J. Ghioldi, 2136).—5: Córdoba: elecciones para la renovación de la Cámara de Senadores de la Provincia.—Elección de diputados provinciales en San Luis.—18: Santa Fe: el Dr. Agustín J. Gatti es nombrado ministro de I. Pública.—26: Córdoba: el Partido Demócrata denuncia que tres fiscales del partido, que custodiaban las urnas, han sido secuestrados y existe presunción de fraude electoral. Toma intervención el juez federal.—30: En cuatro secciones electorales de la provincia de Buenos Aires se realizan elecciones de senadores y diputados provinciales.—Jujuy: elecciones de renovación de la Legislatura.

Abril.—12: El Sr. Héctor R. Baudon es nombrado secretario para la cartera de Gobierno en la intervención federal en San Juan.—27: San Luis: elecciones municipales en la ciudad capital y en Mercedes.—28: El P. E. dispone la clausura de las sesiones de prórroga que fuera convocado el Honorable Congreso.

Mayo.—1: Toman posesión de sus cargos los nuevos mandatarios de la provincia de Bs. Aires. Gobernador, Sr. Nereo Croveto; vicegobernador, Sr. Juan Garralda. Ministros: Srs. Luis Rodríguez Irigoyen (Gobierno); Manuel L. del Carril (Hacienda); Pedro T. Pagés (Obras Públicas).—2: Bs. As.: el Intendente designa secretario de obras públicas de la Municipalidad al Dr. Pacifico Rodríguez Villar.—3: Sgo. del Estero: el P. E. dispone la clausura del local de la Legislatura y resuelve solicitar la intervención federal a los efectos de la reconstrucción del Poder Legislativo. El P. E. nacional, en un telegrama enviado al gobernador reprueba el cierre de la Legislatura. Esta efectúa el día 10 su primera reunión ordinaria.

Junio.—1: Elecciones en Entre Ríos: triunfa la fórmula antipersonalista Herminio J. Quirós-Cándido Uranga.

ASUNTOS POLÍTICOS EN EL EXTRANJERO

— 1920 —

Julio.—2: Apertura del nuevo Parlamento británico. El rey, por motivos de salud, no asiste a la ceremonia. Se da lectura al discurso de la corona, que es el primero redactado por el gobierno Laborista.—Japón: se constituye el gabinete Hamagushi; sucede al que presidia el barón Tanaka.—3: Holanda: renuncia del gabinete De Geer.—10: Portugal: se constituye el gabinete Ivens Ferraz; reemplaza al que presidia Vicente Freitas.—Estonia: el señor Strandman forma gabinete.—27: Francia: renuncia del gabinete presidido por R. Poincaré. A. Briand forma ministerio.

Agosto.—7: Holanda: se constituye un gabinete presidido por Ruys de Beerenbroek.—13: España: la Unión General de Trabajadores y el Partido Socialista rehusan aceptar puestos en la Asamblea Nacional Consultiva.—17: Finlandia: constitución del gabinete Kallio.

Septiembre.—12: Reorganización del ministerio italiano: nombramiento de titulares efectivos en todas las carteras.—23: Lituania: formación del gabinete Tubelis.—25: Moscú: decreto que ordena que desde el 1.º de octubre quedará establecida, en todo el territorio ruso, la semana no interrumpida de labor. Los obreros trabajarán en grupos durante cuatro días seguidos, desahucando el quinto y entrando a reemplazarlos otro grupo durante su descanso.—Austria: renuncia del gabinete Streerwitz. Le sucede el que preside Schober.

Octubre.—1: Italia: el gran consejo fascista tendrá desde la fecha 20 miembros en lugar de los 52 que tuvo anteriormente.—6: Sir Francis Humphrys es nombrado alto comisionado británico en Irak.—9: Rumania: Constantino Zratzeanu es elegido por el Parlamento miembro de la regencia en reemplazo de Bozdugan (fallecido).—12: Lima (Perú): iniciación del nuevo período de gobierno del presidente de la República, señor Augusto B. Leguía.—15: Afganistán: el pueblo proclama rey a Nadir Khan.—22: Francia: renuncia del gabinete Briand.—25: Valencia: se inicia el proceso contra el ex presidente del consejo de ministros, D. José Sánchez Guerra acusado de haber iniciado a la rebelión al ejército en enero de 1920. El 28, el Consejo de Guerra lo absuelve.

Noviembre.—1: Elecciones municipales en Gran Bretaña: triunfo del Laborismo.—2: Francia: André Tardieu organiza nuevo gabinete.—17: Elecciones presidenciales en Méjico.—23: España: el Consejo Supremo de Guerra y Marina dicta un auto que ordena poner al Sr. José Sánchez Guerra en libertad provisional. Se hallaba detenido a bordo del cañonero "Dato".—28: Bélgica: renuncia el gabinete Jaspard.—30: Alemania: es rechazado en el Reichstag el proyecto de ley nacionalista contra la aprobación del plan Young.

Diciembre.—5: Los soberanos de Italia visitan oficialmente al Pontífice. El cardenal Gasparri devuelve la visita en representación del Papa.—8: Polonia: renuncia del gabinete Switalski. Le sucede el que preside Bartel.—10: Grecia: el presidente almirante Condouriotis presenta su renuncia.—

12: Austria: comienza a regir la Constitución reformada.—Suiza: es electo presidente de la confederación, para 1930, el Sr. Juan María Musy y vicepresidente del Consejo Federal el Sr. Enrique Haberlin.—14: Grecia: la Asamblea Nacional elige presidente de la República al Sr. Alejandro Zaimis.—22: Alemania: resulta desfavorable para los nacionalistas el plebiscito contra el plan Young.—31: El Congreso Nacional de la India, reunido en Lahore, aprueba la moción Gandhi en favor de la completa independencia y del "boycott" contra las Legislaturas de todo el país.

— 1930 —

Enero.—10: Portugal: renuncia del gabinete Ivens Ferraz. El general Domingos Oliveira constituye ministerio, que 26: España: Primo de Rivera empuja al elemento militar para que indique si sigue mereciendo un buen concepto al ejército y a la marina. El 28, el rey encarga al general Berenguer la formación de un nuevo gabinete. El 30 los ministros prestan el juramento de ley.

Febrero.—6: España: real decreto por el cual se concede una amplia amnistía política.—9: Elecciones presidenciales en Colombia.—17: Francia: renuncia del gabinete Tardieu. Chautemps constituye nuevo ministerio.—22: España: restablecimiento del ministerio de Estados, que fué suprimido por la dictadura.—24: Estalla un movimiento revolucionario en la República Dominicana: renuncia del presidente, Gral. Horacio Vázquez.—25: Francia: caída del gabinete Chautemps; se forma un nuevo ministerio Tardieu.

Marzo.—1: Elecciones presidenciales en el Brasil.—3: Santo Domingo: el presidente provisional, Gral. Rafael Estrella Ureña, presta juramento a la Constitución ante la Asamblea Nacional.—12: Se inicia en la India la campaña de desobediencia civil que dirige el jefe nacionalista Gandhi.—15: Polonia: renuncia del gabinete Bartel. Le sucede el ministerio Slavek.—29: Alemania: se constituye el gabinete Brüning, en sustitución del que presidia Mueller.

Mayo.—4: Es arrestado el jefe nacionalista Gandhi, acusado de infracción de las leyes inglesas. Como consecuencia de la detención se generalizan los disturbios en casi toda la India.—15: Haití: toma posesión del cargo el presidente provisional Sr. Eugenio Roy.—Bulgaria: se constituye el gabinete Liapcheff.—18: República Dominicana: elecciones para presidente de la Nación: resultan electos los generales Trujillo y Estrella Ureña que integran la fórmula del partido oficial.—22: Es promulgada la nueva Constitución republicana de Siria por el gobierno de Francia.—28: Bolivia: el presidente de la República, doctor Hernando Siles, presenta su dimisión ante el consejo de ministros, el que resuelve asumir el Poder Ejecutivo y convocar a elecciones para el 29 de junio.

Junio.—2: Suecia: renuncia de gabinete Lindman. Se constituye el ministerio Ekman.—7: Rumania: la Asamblea Nacional proclama rey al príncipe Carlos. El 13 queda constituido el gabinete Maniú.—27: Movimiento revolucionario en Bolivia: se constituye una Junta Militar de Gobierno.

CULTO Y BENEFICENCIA

— 1920 —

Julio. — 16: Bs. Aires: piedra fundamental del nuevo templo de Ntra. Señora de Lourdes (Rivadavia-6270).—18: Roma: imposición del capelo cardinalicio a Ildelfonso Schuster, arzobispo de Milán.—25: Roma: por primera vez desde 1870 el Papa sale del Vaticano.

Agosto.—13: Mesina (Ital.): consagración de la nueva Catedral.—14: Bs. As.: la Sociedad Damas de Caridad inaugura el hogar "Nicolas Costa de Alemán".—16: Regresa de Roma el arzobispo de Bs. As. Mons. José María Bottaro. — 18: Maipú (Bs. As.): inauguración del hospital local.—24: Monseñor Constantín Izraztsoff, jefe superior de la iglesia ortodoxa rusa de Bs. As., cumple 40 años de vida eclesiástica.—27: España: se conceden honores de capitán general con mando en plaza a la Virgen del Pino, que se venera en Villa Tesor (Gran Canaria). — 30: En 30 de Agosto (Bs. As.) se inaugura el templo local.

Septiembre.—8: Bs. As.: homenaje a la Virgen del Carmen de Cuyo, en la basílica de San Francisco.—10: San Vicente (Esp.): coronación de la Virgen de la Barquera.—15: Ituzaingó (Ctes.): inauguración del hospital construído por la Sociedad Damas de Beneficencia.—18: Méjico: el arzobispo Mons. Pascual Díaz se hace cargo de la sede metropolitana. — 27: Praga (Checo-Estovaquia): milenario de la muerte de San Wencleslao y consagración de la catedral de San Vitus, donde se halla sepultado.

Octubre.—2: Quinto centenario de San Francisco de Paul. — 6: Merlo (Bs. As.): se inaugura el Sanatorio de la Mutualidad Antituberculosa del Magisterio.—San Isidro (Bs. As.): en la iglesia parroquial se efectúa la entrega de la reliquia de San Isidro Labrador donada por el rey de España. — Quilmes: 25.º aniversario del colegio San José.—8: Monseñor Photios, arzobispo de Dercon es elegido patriarca ecuménico de Constantinopla.—24: Bula papal que establece la creación del arzobispado de Asunción (Paraguay); crea los obispados de Villarrica, Concepción y Chaco; y nombra arzobispo al obispo paraguayo monseñor Bogarín. — 28: Imposición del capelo al cardenal español Pedro Segura y Sáenz.

Noviembre.—8: Corrientes: bodas de oro del obispo diocesano Mons. Niella. — 10: Olmos (Bs. As.): se inaugura el sanatorio modelo para tuberculosos de la Mutualidad Postal y Telegráfica.

Diciembre.—7: Bs. As.: piedra fundamental de los nuevos pabellones del hospital Teodoro Alvarez.—8: Bs. As.: se inaugura el nuevo edificio de El Hogar Infantil (Morón 2458).—15: Ciudad del Vaticano: beatificación de 136 ingleses martirizados en el período de 1654 a 1679.—Bs. As.: bendición del nuevo altar e instalación de una imagen de la Sma. Virgen de la Paz en la Catedral.—16: El Papa designa cardenales a los monseñores Manuel Gonzales Cerejeira, Eugenio Pacelli, Luis Lavitrano, Carlos Dalmacio Minoretta, José Mac Roryn y Juan Verdier. El día 18 les impone el capelo.—21: Ciudad del Vaticano: Pío XI oficia su "misas de oro" en la catedral de

San Pedro. En la iglesia de San Carlos al Corso consagra el monumental altar costado por todos los católicos del mundo.—22: Ciudad del Vaticano: beatificación del mártir escocés Ogilvie.—Rosario: inauguración de la parroquia de Ntra. Sra. de Lourdes.—23: Encíclica papal que prorroga el jubileo hasta el 30 de junio de 1930.—28: El Papa designa a San Cristóbal patrono de los automovilistas.

— 1930 —

Enero.—11: Encíclica pontificia que trata sobre la educación de la juventud.

Febrero.—2: El cardenal Vannutelli celebra el quincuagésimo aniversario de su consagración episcopal.—9: San Pedro (B.As.): inauguración de la Casa del Anciano.

Marzo.—19: Ciudad del Vaticano: misa expiatoria en San Pedro a causa de la persecución antirreligiosa estimulada por los soviets.—Chivilcoy (Bs. As.): inauguración del pabellón central del hospital.—30: Lanús (Bs. As.): inauguración del oratorio festivo San Jorge.—Bs. As.: bendición de la iglesia de San Patricio (Estomba 1940).

Abril.—6: Ciudad del Vaticano: el cardenal Pacelli, nuevo arcepieste de la catedral de San Pedro.—12: Corrientes: inauguración de un nuevo pabellón en el hospital "Juana Francisca Cabral".—13: Bs. As.: en el hospital Francés se inaugura un pabellón para mujeres.—Belgrado: consagración del nuevo patriarca de la iglesia ortodoxa de Servia, doctor Vanava. — 21: Asunción (Paraguay): llega la reliquia de oro que contiene el corazón del padre Roque González de Santa Cruz. Se guardará en el templo de los jesuitas.—26: Inauguración de los nuevos pabellones y de la capilla del Asilo Naval (Juan B. Aberdi 3350).

Mayo.—4: Bs. As.: se inaugura el pabellón "Teodolina Fernández de Alvear" del Hogar Luis María Saavedra.—8: Cartago: se inician los actos oficiales del Congreso Eucarístico.—10: Bahía Blanca: inauguración de un hogar para ancianos.—18: La anual peregrinación de la Arquidiócesis a Luján adquiere esta vez mayor trascendencia, pues constituye el primer acto de los festejos del tercer centenario de la Virgen. (Véase pág. 252). — 26: Bs. As.: en el teatro Colón se entregan los premios a la virtud.

Junio.—1: Bs. As.: en una típica carreta la imagen de la Virgen de Luján es conducida desde la iglesia de San Nicolás hasta el nuevo templo parroquial de la calle Francisco Bilbao y Portela. — 8: Ciudad del Vaticano: beatificación de Paula Frassinetti. El día 15 se efectúa la del capuchino Conrado de Parsham.—22: Canonización de las bienaventuradas Catalina Tommas y Lucia Filipini. — 28: Montevideo: inauguración del nuevo local del Ejército de Salvación.—29: C. del Vaticano: canonización del cardenal Bellarmino, de Téofilo Corte y de los mártires canadienses.—30: Ciudad del Vaticano: creación de cinco cardenales: monseñores Francisco Marchetti-Selvaggiani, Rafael Carlos Rossi; Julio Serafini, Sebastián Leme da Silveira and Aquiles Liénart.

OBRAS PUBLICAS Y COMUNICACIONES

— 1929 —

Julio.—15: La Aeroposta Argentina inaugura el servicio de correspondencia entre Bs. As., Mendoza y Santiago de Chile. — 18: Rosario: habilitación de la nueva estación del ferrocarril Provincial de Santa Fe.—21: Inauguración del puente colgante sobre el Quequén (B.A.).—28: Inaugurase el ferrocarril de Salta a San Antonio de los Cobres. — 30: Balmal Leales a Termas de Río Hondo inaugurado.

Agosto.—1: Apertura de las oficinas postales de la Ciudad del Vaticano.—19: Inaugurase la línea aérea, Bs. As.- Montevideo para pasajeros, de la Nyrba Trimotor.—24: Villaguay (E. R.): inauguración del edificio de los Tribunales, y de un puente sobre el arroyo Montiel.—27: Neuquén: se entregan al público 7 kilómetros del camino de El Durazno a Chos-Malal.

Septiembre.—8: San Luis: inauguración oficial de las obras de riego de Los Corrales. — 13: Santa Fe: nuevo puente sobre el Saladillo Amargo, en el camino de San Justo a Saladero Cabal.—22: Los Toldos (Bs. As.): inauguración del puente Zavalía.—27: Chaco: se inaugura un puente sobre el río Negro, en el camino de Laguna Blanca a Tirol.—30: Inauguración del circuito carretero Paraná-Guaaleguay-Paraná.

Octubre.— 6: Inauguración del ferrocarril Fehusaj-Gamen.—8: Tránsito (Cba.): nuevo puente sobre el río Segundo.—12: España: se inaugura el servicio radiotelefónico con la Argentina y el Uruguay.—14: Bs. As.: procedente de EE. UU. llega por vía aérea la primera remesa de correspondencia.—20: Avellaneda (Bs. As.): inauguración de las obras de canalización y desague de los arroyos Sarandí, Sto. Domingo y Brown.

Noviembre.—1: La Aeroposta Arg inaugura la línea Bs As.-Bahía Blanca-Comodoro Ri-

vadavia. — 16: Inauguración del camino carretero Paraná-Diamante-Victoria-Guaaleguay-Nogoyá-Viale-Paraná.—17: Santa Fe: inaugurase el puente del camino carretero Soldini-Piñero. — 21: Se establece el nuevo servicio de balsa automóvil entre Barranqueras y Corrientes. — 25: Apertura de la oficina telegráfica de la C. del Vaticano.—27: La Rioja: apertura del primer tramo del camino Malasán-Catuna.—Se inaugura la línea aérea Bs. As.-Rosario-Tucumán-Salta-Yacuiba-La Paz (Bolivia). — 29: Llega el hidroavión "Buenos Aires" que inicia la línea aérea regular entre N. York y Buenos Aires.

Diciembre. — 18: En Asunción (Paraguay), inauguración de la primera sección del nuevo puerto. — 28: Se inaugura un servicio aéreo de pasajeros entre Bs. As. y Mar del Plata.—29: Cura-Có (Pampa): se libra al servicio público el puente sobre el arroyo Sulado.

— 1930 —

Enero.—8: Inauguración de la línea aérea de pasajeros de Bs. As. a Río de Janeiro, de la Compañía Nyrba. — 10: Inaugurase el camino carretero que comunica a San Juan con Barreal y Mendoza.

Febrero.—25: Paso de los Gallegos (Cba.): inauguración del puente sobre el río Segundo.

Marzo.— 28: Paraná: inaugurase el camino costanero y puente sobre el arroyo Izaguirre.

Mayo.—7: Bs. As.: se inaugura el servicio de comunicaciones telefónicas con Gran Bretaña.—14: En poco más de tres días llega a Bs. As., por vía aérea, la correspondencia de París.

Junio.— 1: San Juan: inauguración de los jardines del Parque de Mayo, y apertura de la calle Las Heras.—11: Inaugurase el servicio radiotelefónico entre la Argentina y Francia. — 16: Se inaugura el servicio radioteleográfico entre Berlín y Bs. As.

TRIBUNALES

— 1929 —

Julio.—4: Suprema Corte: confirma la pena de prisión perpetua impuesta a Luis Ocampo, Tomás Dupón e Imael Gallo por homicidio de Fulgencio Baez.—25: Cámara en lo Criminal y Correccional: eleva a 12 años de prisión la pena impuesta a U. Fuzaro, por homicidio de Juan Curio.

Octubre.—4: C. en lo C. y C.: condena a reclusión perpetua a Víctor Antía e impone 20 años de reclusión a José Gascoya o Liacoy. El 23 condena a prisión perpetua a Juan Manuel Aguilar, matador de su esposa.

Noviembre.—24: Suprema Corte: confirma la pena de 17 años de prisión impuesta a Manuel Sotelo, por un delito privado.

Diciembre.—2: Corte Suprema: confirma la pena de 12 años de prisión impuesta a Quintín Romero, por homicidio de Faustino Rojas.

— 1930 —

Marzo.—20: C. en lo C. y C.: impone 12 años de prisión a Antonio Citriniti, matador del

Dr. Bartolomé Podestá. El 26, impone prisión perpetua a Tomás Reggio por asesinato de su hija María Carmela Josefa.

Abril.—8: C. en lo C. y C.: prisión perpetua a Carmen Lázaro de Schinero, por homicidio de Antonio Longhitano.—20 años de prisión a Pedro Tropiano, matador de Oelsa Araujo.—26: Suprema Corte: confirma la pena de 14 años de prisión impuesta a Francisco Linares por homicidio de Víctor Navarrete.

Mayo.—8: C. en lo C. y C.: prisión perpetua a Evaristo Moreno, por homicidio en la persona de su esposa María Marano.—30: Suprema Corte: confirma la pena de reclusión perpetua impuesta a Arturo Pereira y a Liborio Melgarejo y la de 20 años de reclusión a Hilario Melgarejo, autores de un doble asesinato en Misiones.

Junio.—7: Suprema Corte: confirma la pena de prisión perpetua impuesta a Juan B. Díaz, por homicidio de César Lagareggi. El 29, reduce a 16 años y 6 meses de prisión la pena de 20 años impuesta a Secundino Bogado por homicidio de Clodomiro Muñoz.

Muerto el ideal religioso dogmático no queda en el mundo otra orientación místico-estética que el amor o el arte, cuya esencia íntima es una sola. — Sara Häbneg

DIPLOMACIA

— 1920 —

Julio.—8: Roma: el nuncio del Papa ante el Quirinal, monseñor Borgoncini-Duca, entrega sus credenciales al rey Víctor Manuel.

— 10: Se firma en París un tratado de amistad y arbitraje con España.—13: Bruselas: tratado entre Alemania y Bélgica, que liquida la cuestión de los marcos emitidos por las autoridades militares alemanas durante la ocupación del territorio belga.—14: Ultimátum de Rusia a China: le acuerda el plazo de tres días para el arreglo de la cuestión relacionada con los ferrocarriles de Manchuria. El gobierno chino contesta defendiendo la confiscación de los ferrocarriles realizada el día 11. A partir del 18 quedan interrumpidas las relaciones entre ambos países. El gobierno ruso toma esta medida debido a la respuesta vaga recibida de China. Stimson, secretario de Estado de EE. UU. se dirige a los gobiernos de Moscú y Nankin y les llama la atención sobre la existencia del pacto Kellogg.—23: Rusia acepta la invitación formulada por el gobierno británico para la reanudación de las relaciones diplomáticas entre los dos países, interrumpidas hace varios años.—24: Entra en vigor en la Unión el pacto Kellogg. — 28: Santiago: canje de las ratificaciones del tratado chileno-peruano que pone término al pleito del Pacífico.

Agosto.—6: La Haya: con asistencia de las delegaciones de Francia, G. Bretaña, Italia, Bélgica, Japón y Alemania, y de representantes de las pequeñas potencias acreedoras de la última, inicia sus sesiones la conferencia que discutirá el plan Young, sobre las reparaciones y tratará la evacuación de la Renania.—13: Bs. As.: presenta sus credenciales el nuevo ministro plenipotenciario de Bélgica, Sr. Henri Ketels.—28: El gobierno de Chile entrega al del Perú el territorio de Tacna.

Septiembre.—2: Ginebra: se inaugura la 10.ª Asamblea de la Liga de las Naciones. Presidente, el delegado de El Salvador, doctor Gustavo Guerrero. — 12: Washington: la comisión boliviano-paraguaya aprueba la resolución de conciliación. Se pide al gobierno del Uruguay quiera designar a dos oficiales, quienes se trasladarán a los fortines Vanguardia y Boquerón, con objeto de vigilar el cumplimiento de las medidas adoptadas y restablecer el "statu quo".

Octubre.—4: El jefe del gobierno de Gran Bretaña, Mr. Ramsay MacDonald llega a EE. UU. y celebra su primera entrevista con el presidente Hoover.—5: Bs. As.: el ministro plenipotenciario de Finlandia, Sr. George A. Gripenberg, presenta sus credenciales.—7: Inglaterra envía invitaciones a las potencias para la realización de la conferencia del desarme. — Washington: el primer ministro británico Mr. MacDonald pronuncia un discurso en el Senado.—12: Yugo-Eslavia: el nuevo ministro de la Argentina, Sr. Alberto Candiotti, presenta sus credenciales.

Noviembre.—8: Bs. As.: firma del convenio comercial de crédito mutuo entre la Argentina e Inglaterra. Para facilitar el intercambio de productos se abrirán créditos recíprocos por cien millones de pesos.—9:

La comisión de peritos reunida en Baden-Baden para estudiar la creación del Banco Internacional de Reparaciones, de acuerdo con el plan Young, resuelve que la sede de la nueva institución financiera sea Basilea. El Barco abre sus puertas el 17 de mayo de 1930.—21: París: con participación de delegados de Francia y de Alemania se inaugura la conferencia para resolver la cuestión del Sarre.—22: Bs. As.: los ministros plenipotenciarios de Colombia y Checo-Eslovaquia, señores Pomponio Guzmán y Eduardo Machaty presentan sus credenciales.—25: Río de Janeiro: canje de ratificaciones del tratado de límites entre Brasil y Paraguay.

Diciembre.—3: Firma del protocolo ruso-chino sobre el conflicto en la Manchuria: restablecido el "statu quo" anterior, se iniciarán negociaciones generales.—12: Las tropas británicas evacúan la ciudad de Wiesbaden: se pone así fin a la ocupación inglesa en la Renania.—14: B. As.: presenta sus credenciales el nuevo embajador de Chile, Sr. José F. de Urrejola.—20: Londres: el nuevo embajador ruso, Sr. Sokolnikoff presenta sus credenciales. El 21 presenta las suyas el embajador británico en Rusia, Sir Edmond Ovey.

— 1930 —

Enero.—3: La Haya: se inaugura la segunda conferencia de las reparaciones de guerra. El 15 los delegados alemanes aceptan oficialmente la aplicación de sanciones en el caso de que la Corte Internacional de Justicia con sede permanente en La Haya declare que Alemania viole cualquier estipulación del plan Young. El 20 se firma el protocolo y los anexos del mencionado plan.—21: Londres: el rey Jorge V inaugura la conferencia sobre desarme naval.—23: Méjico rompe sus relaciones diplomáticas con Rusia.

Febrero.—6: Roma: firma de un tratado de amistad y conciliación entre Italia y Austria.—10: El cardenal Eugenio Pacelli se hace cargo de la secretaría de Estado de la Santa Sede.—25: Roma: firma de un tratado comercial italo-rumano.

Marzo.—13: Alemania: el presidente Hindenburg firma el plan Owen Young, sobre reparaciones.

Abril.—4: Montevideo: los plenipotenciarios del Paraguay y de Bolivia firman un convenio acerca de la entrega de los fortines del Chaco boreal.—11: Bs. As.: el nuevo embajador de Italia, conde Bonifasio Pignatti Morano di Custozza presenta sus credenciales.—22: Londres: firma del tratado naval sobre limitación de armamentos. Lo suscriben los plenipotenciarios de Gran Bretaña, Estados Unidos, Francia, Italia y Japón.

Mayo.—17: El texto del proyecto del ministro de R. Exteriores de Francia, A. Briand sobre la formación de los Estados Unidos de Europa es entregado a todas las potencias.

Junio.—9: Bs. As.: presentan sus credenciales los nuevos embajadores de España, Sr. Alfonso Danvila, y de Gran Bretaña, Sr. Ronald Macleay.—30: Termina oficialmente la ocupación francesa de Renania y queda restablecida la soberanía alemana.

ACONTECIMIENTOS DIVERSOS EN EL PAÍS

— 1929 —

Julio.—5: El diario "La Prensa" inaugura el primer servicio radiotelegráfico noticioso entre Europa y el continente sudamericano.—7: Bs. As.: inauguración del patio de juegos y gimnasio infantil "Carlos Guido y Spano" (Ríoja entre Méjico y Venezuela).—8: Bs. As.: tercer Congreso de Historia Nacional, organizado por la Academia Americana de la Historia.—9: Bs. As.: inauguración de la biblioteca "Tristán J. González". José Bonifacio 1190.—10: Bs. As.: la Bolsa de Comercio celebra el 75.º aniversario de su fundación.—12: Bs. Aires: la Liga Patriótica Argentina inaugura su décima exposición anual de tejidos.—13: Llega a Bs. As. el avión norteamericano "Washington" en que el piloto coronel R. A. O'Neill efectuó un vuelo experimental N. York-Bs. Aires.—14: Se recibe en Bs. As. la primera transmisión de una "broadcasting" parisiense, por medio de L. R.4.—18: Bs. As.: a bordo del "Auriny" se envía un ombú para ser plantado en Francia.—21: Bs. As.: inauguración de la sede de la Federación de Asoc. de Empleadas Católicas (Corrientes 441).—25: Llega a Bs. As. y desciende en el aeródromo Gral. Pacheco, el avión "Southern Star" que realiza un vuelo experimental por los EE. UU. y el Pacífico.—30: Bs. As.: el delegado de la Unión Patriótica de Haití, señor José Jolibois, da su primera conferencia en la Casa del Pueblo.

Agosto.—1: Bahía Blanca: se inaugura el edificio del diario "La Nueva Provincia".—2: Bs. As.: un grupo de estudiantes de medicina asalta el Circo Médico y Científico Estudiantes de Medicina, donde se realizaban elecciones.—En el lago del Rosedal de Palermo se encuentra el tronco de una mujer descuartizada que resulta ser Virginia Donatelli asesinada por Julio Bonini. Días más tarde se encontró la cabeza en la dársena A del Puerto Nuevo.—3: Tucumán: los estudiantes toman por asalto el local de la Universidad; el día 5 son desalojados.—12: Bs. As.: inauguración del segundo Congreso Nacional de Vialidad patrocinado por el Touring Club Argentino.—14: El avión trimotor "Santiago" inicia el "raid" el Palomar-Santiago de Chile, con etapas en Rosario, Córdoba y Mendoza. El 17 llega a la capital chilena: es el primero que cruzó el macizo andino con 12 personas, incluso los pilotos.—18: Bs. As.: se inaugura la nueva plaza de la parroquia Almagro (Sarmiento, Salguero, Bulnes y Cangallo).—19: Bs. As.: se inaugura la transmisión de Montevideo de las funciones del teatro Colón.—Bs. As.: inaugúrase la nueva sede de la Cámara de Comercio Italiana (Pte. R. Sáenz Peña 680, 4.º piso).—20: Llega a Bs. Aires la misión económica británica que preside Lord D'Abernon.—24: Bs. As.: la señora Carolina Lena de Argerich recibe las palmas de oro de oficial de la Instrucción Pública que el gobierno francés le confiere en mérito de su obra de difusión de las artes y letras de Francia.—31: Llega a Bs. As. el crucero italiano "Trento"; comandante, Capitán de Navío Waldimiro Pini.—Por vía aérea llega a Bs. As. un grupo de periodistas chilenos y el director del Aero Club de

Chile.—Salto: la Sociedad Italiana Humberto I celebra su 50.º aniversario.—La Plata: inauguración del segundo Congreso Provincial del Comercio, Producción e Industrias.

Septiembre.—6: Bs. As.: llega la delegación norteamericana al segundo Congreso Panamericano de Carreteras, la preside el señor Gualtiero J. Drake.—7: Bs. As.: inauguración del edificio del Centro Asturiano (Solís 469).—10: Gualeguay: la Sociedad Española celebra el cincuentenario de su fundación.—13: Neuquen: 25.º aniversario de la fundación de la capital.—14: Llega a El Palomar el Cnel. mejicano Pablo Sidar que realiza un viaje oficial a través de América.—Por primera vez llega un hidroavión a Puerto Desado.—21: En Pocito (San Juan) se inauguran las mansiones granjas de la Sociedad Vicentina.—23: Llega a Bs. As. el escritor Waldo Frank, dará una serie de conferencias auspiciadas por el Instituto Cultural Argentino-Norteamericano.—24: Bs. As.: llegada del literato norteamericano Eduardo Tomlinson.—25: La Facultad de Agronomía de Bs. As. celebra el 25.º aniversario de su fundación.—26: Primera consulta médica por radio entre Berlín y Bs. As. Desde Alemania se transmitió por el sistema "Karolus-Telefunken, una fotografía de fondo de ojo, mediante la cual diagnosticó el Dr. Mariano Castex.—Bs. As.: en la fundación de metales establecida en la calle Bolívar 1769 estalla una bomba que ocasiona tres muertos y nueve heridos.

Octubre.—3: Bs. As.: en su quinta de Munro es asesinado el señor Guillermo Carrasco, de la secretaría de la Presidencia de la Nación.—6: Bs. As.: en homenaje del benito Juan Bosco se organiza una manifestación que parte de la plaza del Congreso y se disuelve frente a la iglesia de San Carlos.—9: Bs. As.: inauguración del nuevo local de la Federación de Sociedades Gallegas (Belgrano 1732).—12: Santa Fe: Primer Congreso del Niño, organizado por la Sociedad Amigos de la Infancia.—Bs. Aires: el diario "La Nación" inaugura su nuevo local.—13: Bs. Aires: en los jardines de Palermo se inaugura el patio andaluz.—Tucumán: el diario "La Gaceta" inaugura su nuevo edificio (Mendoza 654).—15: Llegan a Bs. As. los "boy scouts" chilenos, que asistieron a la concentración internacional de Birkenhead (Ingl.).—Un incendio destruye el teatro San Martín de Pergamino.—17: Bs. As.: en la plaza Once al efectuarse una asamblea el centro Lautaro, se produce un tiroteo: resulta muerto el señor Flo. Iturría y gravemente herido el doctor Francisco J. Raynelli.—19: San Juan: 50.º aniversario de la Escuela Normal Mixta. (Véase pág. 248).—20: Extraordinaria creciente del Uruguay.—23: Jujuy: fuerte temblor de tierra en Yuto.—24: B. As.: se celebra el 25.º aniversario de la fundación de la Ayuda Social del Consejo Nacional de Mujeres.—25: Rufino (Sta. Fe) es proclamada ciudad.—27: Rosario: la Escuela Normal N.º 1 festeja su cincuentenario. (Véase pág. 248).

Noviembre.—1: San Juan: se celebra el 50.º aniversario de la Sociedad Española de Socorros Mutuos.—2: Rosario: inauguración del pantón social de la Sociedad de Socor-

Es la práctica de todos los tiranos apoyarse en un sentimiento natural, pero reflexivo, de los pueblos, para dominarlos. — Domingo F. Sarmiento.

ros Mutuos Giuseppe Garibaldi. — 3: Bs. Aires: el periódico "L'Amico del Popolo" cumple su cincuentenario. — 6: Bs. As.: en la escuela "República de Honduras" se inaugura la biblioteca infantil "Ada M. Elfein". — 8: El Rotary Club de Bs. As. festeja su décimo aniversario. — 9: Bs. As.: la Escuela Normal del Profesorado en Lenguas Vivas celebra el 25.º aniversario de su fundación. — Lincoln (Bs. As.): incendio del teatro Porta-Pía. — 10: Mendoza: es asesinado el ex gobernador de la provincia, Dr. Carlos W. Lencinas. — Punta del Indio: caída mortal del piloto R. A. Bavastro. — 11: Bs. Aires: inauguración de la plaza General Benito Nazar. — Piedra fundamental de la Biblioteca Argentina para Ciegos, esquina Medrano y Lezica. — Rosario: inauguración del nuevo edificio de la Bolsa de Comercio. — 15: Bs. As.: inauguración del Club Brasileiro. — 16: Dolores (Bs. As.): inauguración de un campo de aviación civil. — 17: San Isidro (Bs. As.): a la calle Primera Junta se le da el nombre de Don Bosco. — 21: Zapala (Neuq.): el Tiro Federal inaugura su edificio propio. — 24: Rosario: en el barrio Roque Sáenz Peña se inaugura el estadio del Círculo de Obreros Católicos. — 25: Bs. As.: la Unión Industrial Argentina celebra el 5.º aniversario de la sección Artes Gráficas. — 27: Rosario: un incendio destruye las existencias de la casa Zamboni y ocasiona perjuicios a la casa Max Glücksmann. — 30: Bs. As.: un violento temporal acompañado de extraordinaria granizada, ocasiona perjuicios materiales y algunas víctimas. — Santa Fe: se inaugura el Segundo Congreso Provincial del Magisterio.

Diciembre. — 1: Bs. As.: homenaje al gran rabino doctor Samuel Halphon, con motivo de cumplir 25 años al frente del judaísmo en la Argentina. — 2: Bs. As.: inauguración del nuevo edificio de The National City Bank of New York (S. Martín y Bm.é. Mitre). — 4: Se inaugura el American Club de Bs. As. — 8: Mendoza: un incendio destruye varias casas de comercio de las calles San Martín y Lavalle. — Un viento huracanado seguido de fuerte lluvia y granizo azota una vasta zona del país. — 10: Rosario: en la estación del ferrocarril de Rosario a Puerto Belgrano son asaltados y desvalijados el pagador de la empresa, Olimpio Figueroa y el ordenanza S. Taborada. — 13: Una comisión militar compuesta por el Tte. Cnel. O'Farrell, Ttes. R. Nazar y H. Pujato, cabos C. Torres y O. Suárez y dos conscriptos, efectúa la ascensión del Aconcagua hasta 6 600 metros. — 14: Bs. As.: los estudiantes toman posesión de la Facultad de Derecho y Ciencias Sociales. El rector de la Universidad, señor Ricardo Rojas, se hace cargo del gobierno de la Facultad. — 16: Bs. As.: celebra su 25.º aniversario el Instituto Nacional del Profesorado Secundario. — 17: Bs. As.: colación de grados en la Facultad de Ciencias Médicas. — 18: Santa Fe: un incendio destruye el galpón de cereales de la S. A. Ridder Ltda., las pérdidas se calculan en medio millón de pesos. — 21: Bs. As.: renuncia del decano de la Facultad de Derecho y Ciencias Sociales, Dr. Juan P. Ramos y de los consejeros doctores Ramón S. Castillo, Héctor Lafaille, Rómulo Etcheverry Bonco, Mariano de Vedia y Mitre, Francisco J. Oribe y Salvador Fornieles. — Piedra fun-

damental del edificio de la Academia Nacional de Medicina de Bs. As. (Cnel. Díaz y Las Heras). — 24: Bs. Aires: el sujeto Gualterio Marinelli atenta contra la vida del señor Hipólito Irigoyen, y es muerto por la policía. — Sorteo de la lotería de 2 000 000 de pesos; premiado el número 31 687. — 27: Córdoba: inauguración del nuevo edificio de la Caja Popular de Ahorros (Av. Vélez Sársfield y 27 de Abril). — 28: La Plata: XXX asamblea anual de la Asociación de Maestros de la Provincia. — 30: Bs. As.: en el Parque Centenario se inaugura el primer pabellón del nuevo edificio del Museo de Historia Natural.

— 1930 —

Enero. — 1: Olivos (Bs. As.): un automóvil es embestido por un tren: nueve muertos. — 2: Llega a Bs. As., como agregado aeronáutico a la embajada de Italia, el Gral. Francisco De Pinedo. — 24: El vapor "Monte Cervantes" se hunde en el canal de Beagle. (Véase pág. 258).

Febrero. — 5: Bs. As.: inauguración de una fuente en la plaza (Bulnes, Salguero, Cangallo y Sarmito). — 6: Bs. As.: en Chacabuco se inauguran el edificio para comisarías y el local de la escuela Alfaruete. — 12: En la intersección de las calles Cachimayo y Salas choca un ómnibus de la compañía "La Central" con un automóvil particular; resultan veinte heridos. — 13: Lincoln: agresión a una manifestación política encabezada por dirigentes conservadores; resultan tres muertos y trece heridos, entre éstos el doctor Manuel Fresco (h) y el señor Daniel Videla Dorna. — 14: Córdoba: en la fábrica nacional de aviones se efectúan oficialmente las pruebas del primer motor construido en el país. — 16: Mar del Plata: inauguración de El Refugio a orillas de la laguna Mar Chiquita. — 19: Llegan a Bs. As. los pilotos norteamericanos Will W. White y Clemente Mc Mullen; emplearon desde Newark a Bs. As. el tiempo efectivo de 52 horas y 15 min. y recorrieron 6 870 millas. — La Asociación Patriótica Española despide con un banquete al embajador don Ramiro de Maeztu. — 20: Llega a Bs. As. la princesa María Luisa de Schleswig Holstein. — 23: En viaje aéreo llega a Bs. As. el conde Enrique de La Vaulx, presidente de la Federación Aeronáutica Internacional. — 25: Llega a Bs. As. el explorador australiano Sir Hubert Wilkins. — Wilde (Bs. As.): piedra fundamental del edificio del colegio de San Ignacio. — 27: Una lluvia extraordinaria, de 140 milímetros, causa inundaciones y graves perjuicios en Bs. As. — 28: Sta. Rosa (Pampa): inauguración del edificio del Patronato de Menores.

Marzo. — 1: Bs. As.: "La Razón" celebra el 25.º aniversario de su fundación. — El ingeniero Enrique Butti se hace cargo del rectorado de la Universidad Nacional de Bs. As. — 9: Viale (E. R.): inauguración oficial del nuevo Banco Agrícola Regional. — 13: La actitud de los obreros ferroviarios para obtener mejoras, origina alteraciones en los servicios: incendio de vagones del F. C. Oeste; y destrozos en Villa Luro y en Ciudadela. El 12 se había implantado el trabajo a reglamento. El 20 el gobierno da un decreto ordenando a las empresas y a su personal en conflicto, la

regularización de los servicios dentro de las 48 horas.—17: Bahía Blanca; al entrar en el hospital Municipal el doctor Carlos María Estevanel, es mortalmente herido por el individuo Víctor Balaño.—19: S. Juan: inauguración del colegio Don Bosco.—Llavallol (Bs. As.): se inaugura el aeródromo.—22: Mendoza: inicia sus sesiones la Segunda Conferencia Nacional de Turismo.—29: La Plata: se coloca una placa que da el nombre de Dr. Plácido Marín a la calle 15.—Mercedes (Bs. As.): en la escuela normal "Justo José de Urquiza" se coloca una placa a la memoria del profesor doctor Carlos N. Vergara.—30: Villa S. Martín (Mza.): inauguración de la casa de España.

Abril.—5: Bs. As.: en el palacio de Correos y Telégrafos se inaugura un jardín de infantes.—6: Inauguración de la nueva casa de la biblioteca popular Domingo Faustino Sarmiento (Buenos Aires 2583).—8: Bs. As.: choque de trenes eléctricos cerca de la estación Haedo; varios heridos.—10: B. As.: se comunican por teléfono los presidentes de la Argentina (señor Hipólito Irigoyen) y de la Unión (señor Herbert Hoover). La conversación dura 10 minutos.—12: Celebra su 25.º aniversario la Escuela Normal Mixta de Chivilcoy.—13: Bs. As.: se inician los festejos de la Semana Uruguaya, organizada por la Asociación Patriótica Procentenario Uruguayo.—14: Bs. As.: primera sesión del Quinto Congreso Rioplatense de Pediatría.—Bs. As.: el Poder Ejecutivo le conmuta la pena por la de destierro a Simón Radowsky, matador de Ramón L. Falcón y de Alberto Larituga.—17: B. As.: el Club Argentino de Ajedrez festeja su 25.º aniversario.—Llega a Bs. As. el crucero británico "Delhi"; comandante, Cap. de Navío W. Campbell Tait.—Washington (Chb.): colisión del tren internacional a Chile con un convoy de carga, resultan muertos dos estafeteros y un guarda de tren.—En Florida (Bs. As.) la caída de una de las construcciones metálicas de la Radio Cultura R.L.1; causa la muerte de cinco obreros.—20: Santa Rosa (Chb.): choque entre la policía y una manifestación democrática, 7 muertos y varios heridos.—24: Llega a Bs. As. el médico español doctor Fernando Asuro.—La princesa Cecilia, esposa del ex príncipe heredero de Alemania llega a Bs. As.—26: Inauguración del Museo Spegazzini en la Universidad Nacional de La Plata.

Mayo.—2: Bs. As.: en el teatro de la Opera se inaugura una exposición de radio, fonografía y cinematografía.—4: Llega a Bs. As. la fragata escuela "L'Avenir" de la marina mercante belga; capitán P. Vandenandé.—6: Llega a Rosario (Sta. Fe) el crucero británico "Delhi".—Villa Gral. Mitre (Chb.): el comisario municipal Oscar Suárez hierre gravemente al intendente, Antonio Serafini y da muerte al secretario Tomás Roca.—8: Bs. As.: el teatro Nuevo vendido en remate es adquirido por la actriz Silvia Parodi.—10: El avión "Late 28" de la Compañía Aeropostal, en viaje de Bs. As. a R. de Janeiro cae al agua cerca de Montevideo; perecen el piloto Eliseo Agrón, el ingeniero Julián Prunville, el telegrafista René Pruneta y el pasajero R. A. Sequeiro Campos; se salva únicamente el señor Juan J. Nelson de Costa.—15: Bs. As.: la Escuela Normal de

maestros número 3 celebra su 25.º aniversario.—Bs. As.: "La Semana Médica" inaugura su edificio propio (Córdoba 2254).—Bs. As.: inauguración del primer salón anual de fotografía que se realiza en el país.—20: Llega a Bs. As. el piloto Juan Mermoz que realizó el vuelo transatlántico Senegal-Natal.—Bs. As.: se constituye la Federación Argentina de Escritores.—22: Bs. As.: 11.º Congreso Nacionalista de la Liga Patriótica Argentina.—Bs. As.: inauguración del nuevo edificio del Colegio Champagnat de los Hermanos Maristas (Montevideo 1050).—23: Bs. As.: se inaugura el nuevo edificio de la escuela José Manuel Estrada (Reconquista 461).—Dolores (Bs. As.): inaugurase el nuevo edificio de la Escuela Normal.—24: Colación de grados en la Universidad de La Plata.—Bs. As.: desfile patriótico de las instituciones deportivas.—26: Colación de grados en la Facultad de Agronomía y Veterinaria de Bs. As.—27: Bs. As.: inauguración oficial del edificio del Club Oriental (Tucumán 844).—Asalto al Banco de Avellaneda (Avda. Mitre 402).

Junio.—1: Santiago del Estero: en Huayco Hondo aterriza el aviador Eduardo Comay. Finaliza así, con buen éxito, el "raid" por las 14 provincias.—6: Bs. As.: inauguración del Conservatorio Municipal de Música, Director, maestro E. Fantoni.—13: Bs. As.: prisión preventiva del doctor Fernando Asuro, acusado del delito de ejercicio ilegal de la medicina. Una hora más tarde recobra la libertad.—16: Colación de grados en la Facultad de Ciencias Exactas, Físicas y Naturales de Bs. As.—Gramilla (Sgo. del Estero): inauguración del campo de aviación.—18: En la Facultad de Medicina se tributa un homenaje a la memoria de los profesores doctores Alfredo Lanari y Felipe A. Justo.—19: Bs. As.: se inaugura en Puerto Nuevo la avenida Tomás A. Edison.—20: Bs. As.: asalto en banda a la oficina de la compañía de tranvías "La Central" Seguros 461; los delincuentes se apoderan de 25 000 pesos.—21: Bs. As.: inauguración del edificio de la compañía francesa de navegación Chargeurs Reunis.—22: Bs. As.: llega a Gral. Pacheco el aviador Guillaume, piloto de la Aeroposta Argentina que estuvo extraviado en la Cordillera.—23: El Museo Social Argentino inaugura la nueva escuela de servicio social.—24: Bs. As.: el Dr. José F. Montellano, mediante el servicio público de comunicaciones de las compañías Unión Telefónica e Internacional de Radio, ensaya un aparato de su invención transmitiendo a Madrid las pulsaciones y latidos de varios pacientes y también de algunas personas sanas. La prueba se realizó con excelentes resultados.—Llega al puerto de La Plata el crucero británico "Dragón".—28: La Plata: el Jurado de enjuiciamiento de Magistrados, presidido por el Dr. Néstor Fernández, resuelve la acusación promovida contra el juez del crimen Dr. Julio M. Facio. El dignísimo juez es absuelto y el 30 toma nuevamente posesión de su cargo.—29: Regresa a su país el Dr. Fernando Asuro. En memoria de Pablo Grossens se coloca una placa de bronce en la Recoleta.—30: Buenos Aires: la casa bancaria Ernesto Tornquist y Cía. Ltda. celebra el centenario de su fundación.

ACONTECIMIENTOS DIVERSOS EN EL EXTRANJERO

— 1929 —

Julio.—1: Ginebra: inauguración de la Conferencia para la revisión de la convención de la Cruz Roja. Asisten 47 países.—La Paz (Bolivia): inaugurase el Banco Central.—2: Atlanta, Georgia (E. E. UU.): Conferencia Interamericana de Educación.—5: Ginebra: visita del rey Fuad I de Egipto.—7: Florencia (Ital.): la Academia de la Crusca inaugura su nueva sede.—8: Amsterdam: inauguración de la Conferencia Internacional de Cámaras de Comercio en la cual participan cuarenta naciones.—10: Llegar a Roma el avión "Pathfinder" pilotado por los aviadores L. A. Yancey y Roger Williams. Salieron de Old Orchard, el día 8 y descendieron en España.—Croydon (Ingl.): llega el "Southern Cross" pilotado por Kingsford Smith (raid Australia-Inglaterra).—12: Gillingham, Kent (Ingl.): en un simulacro de incendio, resultan 14 víctimas.—16: Londres: Exposición Internacional de Aeronáutica.—Chile: frente a la desembocadura del Rapel naufraga el transporte de guerra "Abtao".—20: Venecia: exposición de arte del Setecientos.—22: Estocolmo: Congreso Internacional Forestal; 36 países representados.—Berlín: Congreso Internacional Forestal.—Japón: en aguas de Shantung choque entre los vapores "Tatsuno Maru" y "Hsin-kang": 60 víctimas.—26: En Francia e Inglaterra se celebra el 20.º aniversario de la primera travesía aérea del Canal de La Mancha. (Véase pág. 258).—27: El Havre: el navegante francés Alain Gerbault finaliza su fantástico viaje. (Véase página 262).—28: Zurigo (Suiza): apertura del 16.º Congreso Sionista.—31: Lisboa: llegada de los restos de Antonio Curado, primer soldado portugués caído en la guerra en Francia.

Agosto.—1: Crows Park (Ingl.): concentración de cincuenta mil "boy scouts", representantes de 42 naciones.—4: El dirigible "Graf Zeppelin" realiza el viaje directo Friedrichshafen-Lakehurst en 93 horas 5 minutos.—Ostende (Bélgica): colisión del vapor "Knocks" con el excursionista "CXO-9": muchas víctimas.—11: Berlín: Congreso Mundial de Propaganda (1 200 delegados).—14: Japón: accidente de aviación cerca de Nagoya; perecen el Gral. Ogawa y varios altos jefes.—16: Paraguay: caída de un avión postal; muerte del piloto argentino Pedro Ficarelli.—17: Río de Janeiro: incíase el Congreso Panamericano de Carreteras.—19: Oscar Kaesser y Kurt Luscher, aviadores suizos que tripulan el hidroavión "Joven Suiza", en vuelo Lisboa-Nueva York, perecen cerca de las Azores.—22: En el lago Garda cae y muere el aviador italiano José Motta, que realizaba pruebas de velocidad con el "Macchi 67".—23: París: se inaugura la nueva sede de la Cámara de Comercio Argentina.—26: Cerca de Estocolmo se hunde el "Manligthen", nave de guerra sueca.—26: Los Angeles (E. E. UU.): llega el "Graf Zeppelin" que finaliza el vuelo alrededor del mundo. (Véase el *Almanaque* para 1930).—30: Bonanza (Esp.): a bordo del yate "Mary" llega el portorriqueño Francisco Caballero, que con dos compañeros efectuó la travesía desde N. York en 40 días.

Septiembre.—1: Berlín: en el edificio del Reichstag estalla una bomba.—2: Albania: se celebra el primer aniversario de la fundación del reino.—En el "Pájaro Amarillo" llegan a París los aviadores Assolant, Leffevre y Lotti; finalizan su vuelo de confraternidad por toda Europa.—3: Roma: la Academia de Italia se instala en el palacio Farnesina.—4: Italia: en una fábrica de fuegos de artificios de Castenedolo, un incendio provoca la voladura de un depósito de pólvora y ocasiona 22 muertos.—6: España: en el pueblo de Sada se inaugura la biblioteca donada por la Sociedad Unidos de Sada, de Bs. As.—Visita a Barcelona mil vanguardistas italianos con 60 oficiales.—7: Río de Janeiro: inauguración del nuevo edificio del diario "A. Noite".—Jask (Persia): caída y muerte del aviador británico A. G. Woodbridge.—8: Ginebra: colocación de la primera piedra para el nuevo palacio de la Sociedad de las Naciones.—9: Finlandia: hundimiento del vapor "Kuru" en el lago Nasijarvi; 127 víctimas, en su mayoría colegiales.—Paraguay: en Asunción queda constituida La Casa Argentina.—10: Viena: segundo Congreso de Judíos Ortodoxos.—16: Roma: el gobierno instala su sede en el palacio Venecia.—17: Tours (Fr.): inaugura sus sesiones el Congreso del Sindicato de la Prensa Latina.—18: Barcelona: Congreso Algodonero.—19: Barcelona: inauguración de la avenida Génova-Sampierdarena.—21: Florencia (Ital.): el padre Alfani, director del Observatorio Ximéniano efectúa en la Catedral el experimento Foucault para determinar la rotación de la Tierra.—Montevideo: Congreso del Comercio y la Industria.—22: París: los pilotos Labori y Sailouque finalizan con buen éxito el raid aéreo Oslo, Moscú, Constantinopla y Lisboa de 11 000 kilómetros.—25: Madrid: segundo Congreso del Comercio Español de Ultramar.—26: Sevilla: Congreso del Café y de Agricultura Tropical.—27: Roma: César Rossi es condenada a 30 años de prisión por "traidor contra el fascismo, contra el gobierno y contra la nación".—Berlín: clausura del Congreso Económico Interparlamentario inaugurado el día 23, con la representación de 43 países.—29: Los pilotos Costes y Bellonte realizan con el "Question Mark" un vuelo directo París-Tsitsikar (Manchuria) 7 905 kilómetros. Partieron de Le Bourget el día 27.—Francia: un incendio destruye los establecimientos metalúrgicos de Firminy (Loira).—30: Francfort del Meno: Fritz Opel se eleva con un aeroplano impulsado por cohetes y recorre 10 kilóm.

Octubre.—3: Sevilla: Congreso del Comercio Español de Ultramar.—Italia: en el lago Nemi aparece una de las naves de Calígula. (Véase *Almanaque* para 1930).—E. E. UU.: en la estación aeronaval de Anacostia, la esposa del presidente Hoover bautiza el hidroavión "Buenos Aires" de la compañía Nyrba.—Polonia: un incendio destruye la localidad de Slupianowa, cerca de Kielce.—4: París: inaugurase la nueva sede de la Academia Diplomática.—8: República de Panamá: Congreso Panamericano de Carreteras.—10: Visita oficial del presidente de Francia, a los reyes de Bélgica.—Ginebra: inauguración de la decimotercera Conferen-

cia Internacional del Trabajo. — 17: Madrid: visita del presidente de Portugal, Gral. Carmona. — 18: Baracaldo (Esp.): una explosión en la fábrica Altos Hornos de Vizcaya ocasiona 6 muertos y 24 heridos. — 19: En Bruselas se inaugura el gran parque nacional Rey Alberto.—Quilad del Cabo: parte la expedición antártica de Sir Douglas Mawson en el "Discovery". — 20: Lima (Perú): inauguración del segundo Congreso Sudamericano de Turismo.—21: Sevilla: se inaugura la Asamblea de Veterinaria Iberoamericana.—Alemania: el gigantesco Dornier "Dox" vuela con 169 pasajeros y bate el record mundial de carga en hidroavión, que mantenía el Dornier "Superwal" con 60 pasajeros. El ascenso y descenso se efectuó en el lago de Constanza.—22: Barcelona: exposición del pintor argentino Bernard Quirós. — Santiago (Chile): Luis Ramírez Ollahecha intenta disparar tres tiros de revólver contra el presidente Gral. Ibáñez.—24: Bruselas: el estudiante milanés Fernando De Rosa intenta asesinar al príncipe Humberto de Saboya.—Italia: explosión de pólvora en una fábrica cerca de Bolonia, 6 muertos y 16 heridos. — España: se inaugura el pabellón del Perú en la exposición de Sevilla.—Nueva York: la baja de valores en las bolsas de N. York causa pérdidas que pasan los 5 000 000 000 de dólares.—26: Roma: en la Ciudad del Vaticano se produce el primer fallecimiento: Teresa de Santis, de 76 años. — 28: Roma: solemne inauguración de la Academia Italiana. — 29: Roma: segundo Congreso Internacional de Medicina e Higiene. — Tokio: con 48 países representados se inaugura el Congreso de Ingenieros.—31: Estocolmo: premio Nobel de medicina 1929, otorgado a Sir Federico Gowland Hopkins de Cambridge y a Cristián Eykman de Utrecht.

Noviembre.—1: Martinica: entra en actividad el volcán Mont Pelée.—EE. UU.: llega a Curtiss Field el avión "Tierra de los Soviets" completando así el vuelo Moscú-N. York. Lo tripulan: Semyon Shestacoff, Philip Bolotoff, Boris Sterlingoff y Dmitri Fufaef.—2: Turquía: se hace obligatoria la enseñanza del alfabeto latino.—3: Niza: inauguración del Casino de Gould. — 4: Guatemala: la erupción del volcán "Santa María" ocasiona pérdidas considerables y 300 muertos.—París: se inaugura oficialmente la Casa Argentina de la Ciudad Universitaria. — 10: Quito: un incendio destruye el edificio de la Universidad Central.—12: Estocolmo: el premio Nobel de física de 1928 es acordado al profesor Owen Williams Richardson y el de 1929 al profesor Luis Victor Broglie. El de química del año 1929 quedó dividido entre los profesores Arturo Harden y Hans Euler Chelmin. El de literatura, 1929, corresponde al doctor Tomás Mann. — 13: Garches (Fr.): caída y muerte del "as" de la aviación Mauricio Weiss. — 17: Río de Janeiro: inauguración del nuevo local de la sucursal de "La Prensa" de Bs. As.—21: Procedentes de Hanoi llegan a París los avia. dores Costes y Bellonte. Cubrieron 12 450 kms. en 4 días y 11 horas.

Diciembre.—3: Río de Janeiro: inauguración del local para la "Escuela República Argentina".—7: Santiago (Chile): inauguración del tercer Congreso Internacional Ferroviario. — 8: Sevilla: primer Congreso

Nacional del Aceite.—15: París: en la Sorbona se celebra el centenario de la "Revue des Deux Mondes".—16: Chile: en Huasco se inaugura la plaza monseñor Crescente Errázuriz.—17: EE. UU.: una explosión en la mina de Mc Alister ocasiona la muerte de 69 personas.—París: Disoudonné Costes y Paul Codos batan el "record" mundial de distancia en aeroplano en circuito cerrado, 8 026 kilómetros en 52 h. 40 min.—Los aviadores Tydeo Larre Borges (uruguayo) y Challe (francés), realizan el vuelo transoceánico hasta Maracuja (Brasil), Partieron de Sevilla el día 15. — 18: París: Congreso de Turismo.—21: Madrid: sorteo de la lotería de 15 000 000 de pesetas; premiado el número 53 453.—22: Roma: inauguración del aula magna de la Universidad Pontificia.

— 1930 —

Enero.—3: Londres: se inaugura en la Burlington House una exposición de arte italiano.—8: Roma: boda del heredero de la corona de Italia. (Véase pág. 257).—12: Se inaugura en la ciudad de Méjico el 7.º Congreso Médico Latinoamericano. — 15: Clausura de la exposición internacional de Barcelona; quedará abierta hasta el mes de junio; pero sólo en carácter de certamen nacional.—18: El piloto italiano Tomás Dal Molin peca de atrevido en el lago de Garda.—19: Caída de un aeroplano en San Clemente (California); 16 muertos.—23: Berlín: el profesor Coriolano Alberini, de la Facultad de Filosofía y Letras de Buenos Aires, inicia una serie de conferencias con una disertación sobre "La filosofía alemana en la Argentina".—En Trípoli: tanía las tropas italianas celebran la reconquista del territorio de Fezzan. — 26: Belgrado (Yugo-Slavia): inauguración de la Casa de Moneda del Banco Nacional.

Febrero.—6: Méjico: el presidente, ingeniero Pascual Ortiz Rubio, es herido de un tiro en la mandíbula izquierda por Daniel Flores.—8: Chile: en Aguas Verdes, Magallanes, cae el avión "Junkers VI" del ejército chileno, perecen el capitán Fuentes, el telegrafista Soto y el fotógrafo Moreno. — 7: Montes Claros (Minas Geraes): en una manifestación política resultan 6 muertos y 14 heridos, entre éstos el vicepresidente del Brasil, Dr. Fernando Mello. — Viana.—9: Después de varios días de destierro llega a España, el profesor Miguel de Unamuno, ex rector de la Universidad de Salamanca.—10: Trieste: explosión de una bomba en las oficinas del diario fascista "Il Popolo di Trieste". — 16: El gobierno italiano publica un informe referente a la catástrofe del dirigible "Italia". (Véase Almanaque para 1929). — Brasil: choque entre políticos en Vitoria; 7 muertos y 14 heridos. — Montevideo: II Convención Internacional Americana de Maestros. — 21: Habana: primera Conferencia Panamericana de Rectores, Decanos y Profesores Universitarios; preside el doctor Ricardo Dolz, cubano. — 22: Exposición de objetos sagrados en la Ciudad del Vaticano.

Marzo.—1: Mozambique: en la región de Caía se encuentran yacimientos de diamantes.—3: Con la erupción del río Tago se inician desastrosas inundaciones en el Sur de Francia: pérdidas de numerosas vidas y daños materiales que se calculan en 1 500 000 000 de francos.—4: Madrid: el

El verdadero hecho que ilumina el viaje de las sombras es la mentira piadosa de la vida. Julio Aramburu.

rey recibe en audiencia a los estudiantes argentinos de arquitectura, encabezados por el profesor Giralt y presentados por el embajador, señor García Mansilla.—7: Checo-Eslovaquia: festejos con motivo del 80.º aniversario del nacimiento del presidente de la república, señor Masaryk.—Hamburgo el tribunal marítimo declara libres de cargo al capitán Dreyer (fallecido) y a los oficiales del "Monte Cervantes", hundido en el estrecho de Magallanes.—9: París: premios de aviación correspondientes a 1929: trofeo internacional y nacional francés a Dieudonné Costes; trofeo aeronáutico al doctor Hugo Eckener.—Llega a Dunedin (N. Zelandia) el contraalmirante Ricardo E. Byrd, que ha realizado vuelos sobre el Antártico explorando grandes regiones.—10: Valparaíso: por primera vez después de la guerra del Pacífico, una escuadra peruana visita a Chile. El día 15 el presidente Ibáñez es recibido a bordo del crucero "Grua".—11: Caracas: el gobierno venezolano decreta la deportación del arzobispo de Valencia, monseñor Montes de Oca, por su pastoral contra el matrimonio civil.—12: Los aviadores Herbert Partridge y George Pond inician el vuelo New Haven (EE. UU.) - Bs. Aires.—13: La Haya: apertura de la Conferencia para Codificación del Derecho Internacional.—19: Madrid: en el cementerio de San Isidro son inhumados los restos del Gral. Primo de Rivera. (Véase pág. 236).—21: Rumania: la aldea de Slobezia, cerca de Jassy, es destruída por un incendio.—22: El gobierno italiano decreta la supresión del fiato (dazio consumo) en todas las municipalidades donde rige el impuesto municipal sobre consumos.—23: Orán (Argentina): inauguración de la exposición del centenario de la conquista.—Tokio (Japón): se celebra el "día de la reconstrucción" de la ciudad destruída por el terremoto del año 1923. El día 24 se realizan ceremonias en presencia del emperador Hirohito y se tributan homenajes a los muertos en la Gran Guerra y en los terremotos.—26: Génova: el ingeniero Marconi, desde su yate "Electra" enciende automáticamente las luces de la exposición de Sydney (Australia). El día 31 repite el experimento.—27: Terremoto en las islas de Lipari: derrumbamiento de más o menos cien casas.—30: San José de Costa Rica: en la Biblioteca Nacional se inaugura la sección argentina.

Abril—7: Madrid: inauguración oficial del palacio de la Asociación de la Prensa. Asisten los reyes, la infanta Isabel, don Fernando de Baviera, diplomáticos, jefes militares, personajes palatinos y periodistas hispanoamericanos.—8: Madrid: Congreso Internacional de Urología.—10: Roma: exposición de arte latinoamericano organizada por el Instituto Cristóbal Colón.—12: Milán: inauguración de la undécima feria internacional de muestras; participan 18 naciones.—13: El ingeniero Marconi desde su yate "Electra", anclado en Génova, ilumina automáticamente la exposición de Zagreb (Yugo-Eslavia).—14: Licata (Ital.): un incendio destruye el cinematógrafo Re; 17 muertos y 11 heridos.—18: Rumania: la iglesia de Costeshti es destruída por el fuego; alrededor de 150 muertos.—21: EE. UU.: en la penitenciaría de Columbus un incendio causa la muer-

te de 320 presos.—24: Roma: consagración de la boda de la Srta. Edda Mussolini con el conde Galeazzo Ciano.—26: Bélgica: inauguración de la Exposición Internacional de Amberes.

Mayo—2: En la Asociación de la Prensa de Madrid se efectúa la entrega de una placa donada por el Círculo de la Prensa de Bs. Aires.—Sevilla: inauguración del Congreso de Historia y Geografía Hispanoamericana.—3: París: la aviadora Lena Bernstein permanece en el aire durante 35 horas, 46 minutos y 55 segundos.—4: Venecia: inauguración de la Exposición Internacional, binal de Arte.—Se inaugura la Exposición Internacional, Industrial y Artística de Lieja.—6: Madrid: Congreso Internacional de Ferrovianos.—India: un terremoto en la región de Rangoon causa la destrucción de Pegu.—7: EE. UU.: un ciclón causa enormes perjuicios materiales y numerosos muertos en Dallas, estado de Texas.—9: Persia: violento terremoto en Teherán, Salmas y Urmin.—Saint Joseph (EE. UU.): explosión en el frigorífico Armour; numerosas víctimas.—10: EE. UU.: la escuela de periodismo de la Universidad de Columbia otorga diversos premios, entre ellos una medalla a la obra de propaganda americana de "La Prensa" de Bs. As.—11: El aviador mejicano coronel Pablo Sidar intenta un vuelo sin etapas Méjico-Bs. As. Cae al mar a tres millas de Puerto Limón y perece con su acompañante Carlos Rohirosa.—12-13: El aviador Juan Mermoz realiza el vuelo San Luis de Senegal-Natal con el "Lata 38/3" (3 173 kilómetros en línea recta).—15: París: inauguración del 12.º Congreso de la Agricultura Francesa.—19: Madrid: Congreso Internacional de la Propiedad Urbana.—22: París: la Academia Francesa elige a Andrés Chauxmeix para ocupar la vacante de Georges Clemenceau y a Carlos Le Goffic para la de Francisco de Curel.—22: El vapor "Asia" con peregrinos para La Meca se incendia y perecen 200 pasajeros.—24: Port Darwin (Australia): llega la aviadora Amy Johnson que realiza un vuelo desde Inglaterra (16 000 km.).—31: EE. UU.: procedente de Recife llega a Lakehurst el dirigible "Graf Zeppelin".

Junio—1: Roma: el piloto Humberto Madalena efectúa un vuelo de 67 horas 15 minutos de permanencia en el aire en circuito cerrado (8 200 kilómetros).—8: En Italia se celebra el "Día del ala".—10: París: la Federación aeronáutica Internacional celebra el 25.º año de su fundación y entrega al ingeniero Santos Dumont la medalla conmemorativa de su fundación.—11: EE. UU.: en las costas de Massachusetts, setta el vapor "Fairfax" embiste al petrolero "Pinthis" y lo hunde; 50 muertos.—13: Windermerro: mientras intenta batir un "record" en su lancha "Miss England II", perece el mayor H. O. D. Segrave.—16: Berlín: inauguración del Congreso Mundial de Energía Eléctrica.—18: Londres: exposición de cuadros del pintor argentino Quinquela Martín.—19: Llega a N. York la expedición antártica del almirante R. E. Byrd.—21: Sevilla: clausura de la exposición iberoamericana.—24-26: El aviador australiano Kingsford-Smith en el avión "Southern Cross" vuela de Marnock (Irlanda) a Harbour Grace en Terranova; el 26 llega a Nueva York.

Lo que en la historia resulta tan interesante como las pinturas o los juicios del autor, es la rebuca de los materiales que le sirvieron para elaborarlos.—Pablo Groszasc.

MONUMENTOS Y CONMEMORACIONES

— 1929 —

Julio. — 1: Italia: en Niza Monferrato se inaugura un monumento a Don Bosco.—6: Concepción (Ctes.): inaugurase el monumento al Tambor de Tacuari. — Spezia (Ital.): inauguración de un osario en memoria de 300 víctimas de la explosión de un depósito de municiones en Pagliano en 1916. — 7: Mendoza: en el cementerio se inaugura un mausoleo a las víctimas de Alpatagal.—Venecia: busto al actor dialectal Emilio Zago, en el teatro Goldoni.—9: En todo el país se realizan festejos conmemorativos de la fecha patria. —14: Pamplona (Esp.): inauguración del monumento al Gral. Sanjurjo. — 17: St. Cannat (Fr.) se conmemora el segundo centenario del célebre marino Pedro Andrés Suffren. —En Méjico se rememora el primer aniversario del asesinato del General Alvaro Obregón; se descubre una estatua y se coloca su retrato en el Museo Nacional. —23: Bs. Aires: se inaugura un busto del doctor Ricardo A. Noltting en el hospital Ramos Mejía. — Trujillo (Perú): monumento a la libertad. — 26: Bs.



Monumento A la defensa del Canal de Suez.

As.: en el parque Avellaneda se inaugura "La Tejedora", del escultor Luis Perloti. —Lisboa: inaugurase el monumento a Julio Castilho en el jardín de Santa Lucía.—27: Lima (Perú): homenaje a los autores del himno nacional, José Bernardo Alzedo y José de la Torre Ugarte. Sus restos son exhumados y trasladados al Panteón de los Próceres. —11: Brandeburgo (Alem.): monumento conmemorativo de la Constitución republicana.—12: Bs. As.: en Santo Domingo se coloca una placa recordatoria de Fray Moñeste Becco.—25: Vergara (Esp.) colocación de la piedra fundamental del monumento a Irala.—Bs. As.: en el cementerio del Oeste se descubre una placa en la tumba del aviador Fernando Menéndez. —En Norcia (Ital.) se inician los actos conmemorativos del centenario de San Benito.—23: Brasil: sobre la Sierra de Mar, cerca de Varandio, se inaugura el monumento recordatorio del movimiento en favor de la construcción de carreteras, y se coloca una placa que conmemora las sesiones del Segundo Congreso Panamericano, efectuado en Río de Janeiro.

Septiembre.—1: En Polanco (Esp.) se inau-

gura un monumento al escritor José María Pereda.—Lima (Perú): primer centenario de la fundación de la Cámara de Senadores.—Valenciennes (Fr.): inauguración de un monumento al aviador Nungesser.—3: París: se inaugura un busto del ex ministro de Comercio, doctor Bokanowski.—6: Bs. As.: en la Sociedad Rural Argentina en Palermo, se colocan placas de bronce para rememorar a los señores Vicente L. Cazares y Eduardo F. Pereda.—8: Méjico: busto de Sarmiento en la escuela que lleva su nombre.—Italia: en Bertinovo, Perù, se inaugura un busto de Ermete Novelli.

— Palma de Mallorca (Esp.): iniciación de las fiestas conmemorativas del séptimo centenario de la Reconquista.—Austria: en Velbaud Einic se inaugura un monumento a los soldados austriacos y franceses caídos en 1797.—España: en la playa de Oyambre, en Comillas, se inaugura el monumento conmemorativo del aterrizaje del "Fájaro Amarillo" después de su travesía del Atlántico. — 9: Madrid: conmemórase el centenario de la creación del cuerpo de carabineros. — 11: Bs. As.: en la escuela normal número 9 se inaugura un busto de Sarmiento.—16: En el Museo Vucetich de la Facultad de De-

recho de La Plata se coloca una placa en memoria de su fundador, donada por el personal de los servicios de identificación de Chile.—18: En el hospital de Victoria (E. R.) se inaugura un monumento en memoria del doctor Domingo S. Cúneo. — 22: Se conmemora en la República el centenario de la muerte de Francisco Narciso de Laprida. En la ciudad de San Juan se inaugura una estatua del prócer.—Gruas (España): inauguración del monumento a Joaquín Costa. — Monte Cimone (Ital.): se inaugura el monumento a los 128 combatientes repulrados a consecuencia de la explosión de una mina en 1916. — Enna (Sicilia): monumento al sociólogo Napoleón Colaianni. — 26: Somma Lombardo (Ital.): inauguración de una fuente monumental dedicada a San Francisco de Asís.—28: Rosario: en memoria del señor Juan B. Cordiviola se inaugura una placa en la esquina de la Av. América y de la calle que lleva su nombre. — 29: Turín: inauguración de un monumento a César Battisti.—Teruel (Esp.): monumento al botánico Pardo Sastrón.—En Jerez de la Frontera se inaugura un monumento al Gral. Primo de Rivera.—Bruselas: inau-

Es natural que los débiles acudan a recursos de toda especie para luchar con los fuertes. Nemesio García Naranjo.

ración del monumento recordatorio de los civiles muertos en la Gran Guerra.—30: Jerez de la Frontera: inaugurárase un monumento al tripulante del "Plus Ultra", Tte. de Navío Juan M. Durán.

Octubre.—5: Se conmemora el centenario de la fundación de Monte Caseros (Otes.).—6: San Luis: monumento a Juan Crisóstomo Lafaur en la escuela que lleva su nombre.—10: Polonia: 350.º aniversario de la fundación de la Universidad de Vilna.—11: Tercer centenario de la muerte de fray Luis de Bolaños.—Italia: en Bus-tarsio se inaugura un monumento a Enrique Dell'Acqua, precursor de la exportación italiana a Sud América.—12: Paraná: monumento a Carbó. (Véase pág. 253).—Madrid: frente al monumento a Colón, en

el paseo de la Castellana, se coloca una placa obsequio de Costa Rica.—En San Antonio de Areco (Bs. As.) se inaugura un monumento a Ricardo Güiraldes.—Posadas: monumento al pueblo de Posadas donado por la colectividad paraguaya, como demostración de gratitud por la cooperación prestada el 20 de septiembre de 1926 a la ciudad de Encarnación.—13: Liubliana (Yugo-Eslavia): monumento a los soldados de Iliria, conmemorativo del 120 aniversario de la formación de la prov. de Iliria por el emperador Napoleón.—Bs. As.: colocación de un busto de Juan Bosco en el Consejo Nacional de Educación, entregado por

la comisión de señoras Cooperadoras Salesianas; y ejecutado por los alumnos del Colegio León XIII.—14: España: se descubre una placa que el ayuntamiento de Sevilla dedica al Presidente de la Argentina.—17: Lima (Perú): se conmemora el centenario de la muerte del prócer Gral. José María Córdoba.—19: París: en el barrio de Montmartre se inaugura un busto del escultor Carlos Carpeaux.—20: Bs. As.: busto a Clemente Onelli. (Véase página 247).—Brescia (Ital.): monumento a Alejandro Monti Figli.—En Capodistria se inaugura el monumento al patriota Félix Bennati.—26: Vicente L. Casares. (Bs. As.): inaugurárase un obelisco con una placa recordatoria del Sr. Vicente L. Casares, impulsor de las industrias rurales.—28: Bolonia: en la torre de Maratona se inaugura un monumento a Mussolini.—Madrid: en la Real Academia Española se conmemora el centenario del nacimiento de Manuel Tamayo y Baus.

Noviembre.—1: Madrid: inauguración del monumento a las víctimas del incendio del teatro Novedades.—2: Lima (Perú): inaugurárase el mausoleo erigido en memoria de 13 bomberos fusilados en Chorrillos, en

la guerra del Pacífico.—3: Albertville (Fr.): monumento a Félix Chautemps, ex diputado, muerto en la Gran Guerra en 1915.—Bs. As.: inauguración del monumento al Ing. Luis A. Huergo (Véase página 253).—7: Chascomús: se inician las fiestas conmemorativas del 150.º aniversario de la fundación y en la plaza Libertad se inaugura el monumento al Ejército de los libres del Sur, obra del escultor Luis Perloti.—17: Rumania: en Orastio (Transilvania) se inaugura un monumento a Fernando I.—21: en Asunción (Paraguay) se conmemora el centenario de la muerte del Cnel. José Félix Bogado. En el regimiento de Granaderos a Caballo, Gral. San Martín, de Bs. As. se le rinde un homenaje.

Diciembre.—7: Bs. As.: inauguración del monumento al Dr. Antonio F. Piñero (Vicente López esq. Agüero).—10: Roma: cerca del aeródromo de Montecello se inaugura la tumba monumental dedicada al Gral. Alejandro Guidoni. En la Galería de Hombres Ilustres se descubre un busto del aviador Del Prete.—11: París: en los Inválidos se inaugura un monumento a los generales caídos en la Gran Guerra.—12: Palma de Mallorca: monumento a Antonio Maura.—13: Tarbes (Fr.): la casa en que nació el Mariscal Fernando Foch es declarada reliquia histórica.—Italia: se declara monumento nacional la bóveda de la familia Imbriani-Poerio, en el cementerio de Pomiliano d'Arco en Nápoles.—14: España: el palacio de Pinohedo



Monumento a Mrs. Pankhurst, en Londres.

del palacio de Pinohedo monumento nacional.—20: Montevideo: se celebra el segundo centenario de la fundación de la ciudad.—21: Bs. As.: inauguración del monumento al sargento Cabral, en el cuartel de Granaderos Gral. S. Martín.

— 1930 —

Enero.—12: Lima (Perú): se conmemora el centenario del nacimiento del literato José Arnaldo Márquez.—13: Francia: columna conmemorativa del primer "record" del kilómetro en vuelo efectuado por Henry Farman en circuito cerrado.—Madrid: monumento al crítico, literato y poeta Mariano José de Larra.—Bs. As.: se cumple el primer centenario del nacimiento de don Carlos Casares.—17: Río de Janeiro: se conmemora el centenario de la creación de la Cámara Municipal.—26: Italia: en Florencia se inician los actos conmemorativos del cuarto centenario de la muerte de Francisco Ferruccio.

Febrero.—3: Mar del Plata: busto del Gral. Urquiza.—Inaugurárase en Djebel Mariani, cerca de Ismailia el monumento A la defensa del Canal de Suez (1915).—11: Bs. Aires: centenario del nacimiento del

Dr. Antonio del Viso.—20: En la Biblioteca del Vaticano se coloca el busto de Pío XI.—21: Italia: se conmemora el segundo centenario de la muerte de Benedicto XIII.—22: Francia: cerca de Verdun se inaugura un faro recordatorio de las batallas de 1916.—25: Se conmemora en la República el centenario de la batalla de Oncativo.

Marzo—6: Londres: se inaugura la estatua de la sufragista Mrs. Pankhurst. — 8: Centeno (Santa Fe): inauguración del busto del Sr. Fernando Centeno.

Abril—1: Corrientes: en el Colegio Nacional San Martín se coloca un busto de Jenaro Berón de Astrada.—6: Cannes (Fr.): monumento a Mistral de quien se conmemora el centenario.—Barcelona: monumento a Eduardo Dato.—10: París: en los Inválidos se inaugura una estatua del Mariscal Foch.—13: Marsella: monumento al poeta Edmundo Rostand.—Neuquén: se inaugura un monolito conmemorativo del primer cruce de los Andes por el Tte. Candelaria.—17: Venecia: se inaugura el panteón monumental del comandante Pierluigi Penso. — 19: San Isidro (Bs. As.): piedra fundamental del monumento a los "33 orientales".—Uruguay: se inician las fiestas del centenario.—20: Córdoba: monumento a Dante.—22: La Plata: se inaugura el busto del poeta Francisco López Merino.—23: Holanda: monumento a Juliana van Stelberg. — 24: Italia: cuarto centenario de la muerte del poeta napolitano Jacobo Sanzato. — 26: Lisboa: piedra fundamental del monumento a Fernando de Magallanes, donado por Chile a Portugal. — 27: Orleáns (Fr.): fiestas conmemorativas del 500.º aniversario del viaje de Juana de Arco de Ligny a Leribault. — Atenas: se conmemora el centenario de la independencia.—Bs. As.: en la Biblioteca Argentina para Ciegos se descubren los bustos de Vicenta Castro Cambó y de Segismundo Taladrís. — La Plata: monumento a Don Bosco. — 28: Córdoba: en la escuela municipal número 5 se coloca una placa recordatoria del Dr. Carlos N. Vergara.



Marsella. — Monumento a Rostand.

Mayo—5: Bs. As.: centenario reconstruido.—Parma (Ital.): busto del Gral. José Rondizzone, donado por la Sociedad Científica de Chile.—20: 150.º aniversario del nacimiento de Bernardino Rivadavia.—25: Valmy (Fr.): monumento a Miranda. (Véase pág. 262).—Ramos Mejía (Bs. As.): se inaugura un busto del Gral. San Martín.—Se conmemora en todo el país la fecha patria.

Junio — 5: Londres: se inaugura en Grosvenor Garden el monumento al Mariscal Foch.—6: Greenwich (Ingl.): se inaugura un monumento al Gral. Wolfe. — 7: Bs. As.: en el "hall" de la Facultad de Ciencias Económicas se coloca un busto del Dr. José León Suárez. — 19: Bs. Aires: en el hospital Pirovano se coloca una placa a la memoria del Dr. Ignacio Pirovano. — Italia: sexto centenario de la muerte del arquitecto Lorenzo Maitani. — 21: Chantilly (Fr.): estatua del Mariscal Joffre.—24: Santa Fe: en el Museo de Bellas Artes se inaugura un busto del doctor Martín Rodríguez Galisteo.—Casilda (Sta. Fe): monolito erigido en el ex diputado nacional Jorge Raúl Rodríguez, ubicado en el punto terminal de la carretera Rosario-Casilda.—25: Grano Apella (Ital.): monumento al General Rafael Devitofrancesco.—26: Mñuario de la constitución de Islandia. (Véase pág. 247).—29: Barcelona: monumento a Federico Mistral.—En Desio (Ital.): monumento a Pío XI.—San Isidro de Lules (Tucumán), se inaugura la estatua del religioso doctor Zoilo Domínguez.



Londres.—Monumento a F. Foch



París.—Busto de Carpeaux

Los que saben, los que meditan, los que estudian, deben pensar siempre en el dolor y en la esperanza de los que sufren, de los que trabajan, de los que esperan.—Enrique Lonan.

EJERCITO Y ARMADA

— 1929 —

Julio.—7: Bs. As.: los conscriptos de la 1.ª división del Ejército juran la bandera; la ceremonia se realiza en las plazas Rodríguez Peña y Constitución y en Palermo. — 29: España: en atención a cargos formulados por el Cnel. Kindelán, el Tte. Cnel. Ramón Franco queda separado del cuerpo de la aeronáutica militar.

Agosto.— 11: Liorna (Ital.): botadura del crucero argentino "25 de Mayo".

Septiembre.—2: Se inicia el sorteo de la clase 1909. — 29: España: en la zona de las Baleares se inician las maniobras navales. — Génova: lanzamiento del crucero argentino "Almirante Brown".

Octubre.—5: Bs. As.: en las orillas del lago de Epecuén se inician las maniobras de la aviación militar.

Noviembre.—20: Se inicia el licenciamiento de conscriptos de la clase 1908. — 18: Llegan a Bs. As. el nuevo explorador "La Rioja", los destructores "Mendoza" y "Tucumán" llegaron días antes. — 24: Llegan a Bs. As. el guardacostas "General Belgrano", modernizado en Italia.

Diciembre.—2: La fragata "Presidente Sarmiento" llega al puerto de La Plata; termina así su 29.º viaje de instrucción. — 23: En el Colegio Militar de San Martín se jura la bandera y se entrega los despachos a los nuevos subtenientes. — 30: Con la llegada a Puerto Nuevo de los acorazados "Moreno" y "Rivadavia" y explorador "Castamarca" se completa la concentración de la escuadra de mar en el puerto de la Capital.

— 1930 —

Enero.—15: Se inicia la incorporación de los conscriptos de la clase 1909. — 23: Bs. As.: entrega de la bandera de combate al explorador "La Rioja".

Febrero.—1: Bs. As.: se inicia la desconcentración de la escuadra. — 10: Por decreto se constituye en Puerto Belgrano la compañía de disciplina de la armada que funcionaba en la isla Martín García. — Decreto que crea el regimiento 1.º de caballería. El actual 1 de caballería, escolta presidencial, se denominará "Regimiento escolta presidencial granaderos a caballo General San Martín". — 18: Se inicia la instalación de tropas en los territorios del Sur: dos contingentes parten para Comodoro Rivadavia y para la región del Nahuel Huapi. — 20: En las bases navales son licenciados los conscriptos de la armada de la clase de 1907. — 27: La base naval alemana es trasladada de Willemschafen a Kiel.

Marzo.—30: La Plata: la fragata "Presidente Sarmiento" inicia su 30.º viaje de instrucción.

Abril.— 15: Toma posesión de su cargo el nuevo jefe del Arsenal Naval de Bs. As., Capitán de Navío Jorge Campos Urquiza.

Mayo.—10: En la Escuela Naval de Río Santiago se entrega los diplomas a los nuevos brigadieres y subbrigadieres. — 24: Entrega al 1.º de caballería de su bandera de guerra.

Junio.—23: Génova: botadura del cañonero "Paraguay", construido para la república del Paraguay.

CAMPO, COMERCIO E INDUSTRIA

— 1929 —

Julio.—5: Bs. As.: inauguración de la nueva fábrica de electricidad de la Compañía Hispano Americana, en Puerto Nuevo. En los diversos cuerpos del edificio se encuentran las dependencias ocupadas por los transformadores, tableros destinados a servicios auxiliares, la sala de pupitres, los depósitos de pulverización de combustible y la casa de las calderas.

Agosto.—5: Tigre (Bs. As.): se inaugura la exposición de frutas cítricas del Delta. — 17: Bs. As.: se constituye la Unión de Productores Agrarios. — 25: Italia: inauguración de la fábrica hidroeléctrica de Cardano. — 31: Bs. As.: 42.ª Exposición Nacional de Ganadería en Palermo.

Septiembre.—29: Sta. Fe: inauguración de la 25.ª Exposición Nacional Ganadera, Agrícola e Industrial de la Sociedad Rural local.

Octubre.—12: Bs. As.: el Mercado de Abasto Proveedor inaugura su anexo minorista en las calles Guardia Vieja, Bustamante y Lavalle.

Noviembre.—9: Liniers (Bs. As.): organizada por la Asoc. Arg. Criadores de Shorthorn se inaugura la exposición de novillos gordos. — 17: Bs. As.: en Palermo se efectúa la primera exposición-feria de lanarcas a campo y medio galpón. — 22: Asunción (Paraguay): inauguración de la sucursal del Banco "El Hogar Argentino", de Bs. As.

— 1930 —

Enero.—25: Bahía Blanca: apertura de la Asamblea de Agricultores auspiciada por la Federación Agraria Argentina.

Febrero.— 21: Buenos Aires: inauguración de la primera feria de concentración de productos de artículos alimenticios con precios fijados por la comisión que preside el Intendente Municipal.

Marzo.—14: Decretos referentes a la elaboración de vinos genuinos, prohibición de la venta de cada cosecha antes del 30 de septiembre y elaboración única de vinos. — 24: Bs. As.: Inauguración del Mercado de Aves y Huevos (calles Loria, Estados Unidos y Carlos Calvo). — Los comerciantes afectados por la obligación impuesta a los fariantes de proveerse en las concentraciones municipales, resuelven solicitar su derogación. — 29: El P. E. establece el empleo del sello "Argentina" para las carnes de exportación.

Abril.—14: Procedente de Glasgow llega a Bs. As. la nueva motonave argentina "Ciudad de Asunción". — 26: Bs. As.: se inaugura la sucursal del Banco di Nápoli.

Mayo.—17: La Plata: toma posesión de su cargo el nuevo presidente del Banco de la Provincia, Dr. Cornelio J. Viera. — 18: Bs. As.: II Exposición Internacional de Granja de la Sociedad Rural de Palermo.

Junio.— 17: El presidente Herbert Hoover firma la nueva ley de tarifas aduaneras de los Estados Unidos.

ARTES, LETRAS Y TEATROS

— 1929 —

Julio.—1: Maipo: Cipriano Rivas Cherif ofrece una disertación de carácter poético. — 3: Opera: audición del pianista Ignaz Friedmann.—4: Smart: *Argentinos en Sevilla*, de Antonio Botta.—Nuevo: *Patagonia (International House)*, de Pablo Suero.—5: Colón: *El Rey*, de Humberto Giordano.—Buenos Aires: *El tano del loro*, de Mario Flores y Paul Heart.—Ideal: *Rosa de oro*, de Arturo Capdevila.—6: Politeama: la Asociación del Profesorado Orquestal inicia su octavo ciclo de conciertos sinfónicos; dirige el maestro ruso Nicolai Malko.—Liceo: *La rosa de sangre* (adaptación de la novela *Amalia*), de Luis Rodríguez Acaso y Eduardo R. Rossi.—San Martín: presentación de la compañía italiana de operetas Odette-Marion.—Cómico: la compañía dialectal napolitana de Rafael Viviani inicia una breve serie de funciones.—Apolo: *En la cancha se ven los pingos*, de Carlos C. Dedicó.—8: Odeón: presentación de la compañía italiana de Ruggero Ruggeri.—Maipo: concierto del pianista norteamericano Rock Ferris.—Nuevo: *En el bañado de Quilmes*, de Antonio Botta y Carlos E. Ossorio.—9: Función de gala en el Colón: Himno Nacional, coro y orquesta, con la dirección del maestro argentino Hector Panizza; 1.º acto de *Rigoletto*; 1.º acto de *Pagliacci*, dirigiendo ambos actos el maestro Alfredo Padovani. Con la dirección del maestro Panizza: 2.º cuadro del 1.º acto de *Faust*; finaliza la velada con la escena última del 1.º acto de *La Dolores*, bajo la dirección del maestro Padovani.—11: Maipo: presentación de "Los Ingenunos", conjunto sinfónico de "jazz" que integran 23 instrumentistas californianos.—12: Colón: *El matrero*, poema de Yamandú Rodríguez, música del maestro argentino Felipe Boero.—Odeón: concierto del cuarteto de laudes Aguilar, que integran los jóvenes artistas españoles Elisa, Francisco, José y Ezequiel Aguilar.—Porteño: *Mama, yo quiero un novio!*—13: Nuevo: *La última aventura de Trifón*, de Nicolás de las Alandreas.—15: Odeón: audición del cantante judío Josef Rosenblatt.—Politeama: temporada de despedida de la compañía de Rafael Viviani.—17: Colón: *La flor del trupé*, acción coreográfica de Victor Mercante, música de Constantino Gaito.—Opera: presentación del conjunto de arte nativo encabezado por los bailarines Julia Puigdenolas y Carlos Fernández Austerlitz.—Buenos Aires: *Corazones nublaos*, de Osvaldo Muñoz Maines y David Parina Ortiz.—18: Xosmí Gómez da una audición de piano en el salón La Argentina.—19: Cómico: la compañía argentina de sainetes Alippi-Pomar inicia su temporada: *El rancho federal*, de Carlos Schaefer Gallo, y *¡Donde bueno vos también!*, de Elias Alippi y Folco Teutena.—Smart: *El padre de los pobres*, de Telémaco Contentabile.—20: Ideal: breve temporada de la compañía genovesa de Rosetta Muzzi.—22: Maipo: presentación de la compañía francesa de Victor Boucher.—23: Avenida: inaugura su temporada el conjunto Mosaicos Españoles.—24: Sarmiento: *¡Hay que torarlo el trifunino!*—Comedia: *¡Quién es el marido!*, de Miguel H. Escuder.—25: Politeama: presentación de

la compañía italiana de opereta de Salvador Siddivó.—26: Buenos Aires: *¡No hay provinciano zonzo!*, de Ernesto Marsili.—Smart: *El rey del aire*, de Rogelio Cordone y Carlos Goicoechea.—29: Odeón: concierto del cuarteto Guarneri, de Berlín.—30: Apolo: *Crítica 6.ª*, de Julio Romero.—31: Odeón: presentación del violinista español Manuel Quiroga.

Agosto.—1: Audición del barítono argentino Ernesto Dodds en el Prince George's Hall.—2: Colón: *La campana somarrera*, del maestro italiano Ottorino Respighi. Dirige el autor.—Con *La copla andaluza* se presenta en el Avenida la compañía española de Vicente Mauri.—3: Ideal: compañía de variedades dirigida por Juan Carlos Castilla.—6: Liceo: *De frente a la vida*, de Eduardo Facio Hebequer.—En el salón La Argentina da una audición de sus obras la compositora vasco-española Emiliana de Zubeldía.—Comedia: *El entrevero del 17*, de Manuel Romero.—7: Buenos Aires: *¡Gallego y a mucha honra!*, de Emilio Paredes.—Porteño: *Dollie y Billie en Buenos Aires*, de Carlos Schaefer Gallo, Torcuato Insausti, Alberto Novión y A. de Bassi.—Cómico: *La guardia virja*, de Manuel Romero.—8: Smart: *Zanatera La Papa*, de Eleodoro Peralta.—9: Colón: *Goceyas*, de Enrique Granados.—Nuevo: presentación de una compañía nacional de arte burlesco, dirigida por el maestro Antonio de Bassi: *La verbená de la Polticia (o la fiesta de los diplomas)*, de Antonio Botta y Antonio de Bassi, y *Al Duque de Rabo Tierno, le regalaron un cuerno*, de Emilio Sánchez y Rafael Sanromá.—12: Odeón: Ruggero Ruggeri da una función para los actores argentinos e interpreta *L'artista*.—13: Cómico: *El doctor Trifunino*, de Miguel H. Escuder.—Apolo: *Mi mujer quiere casarse*, de Elias Alippi y Antonio Botta.—14: Coliseo: presentación de la compañía de arte menor ruso Le Coq D'Or.—Concierto de la violinista argentina Justa de la Cámara en el salón La Argentina.—15: Colón: *Khovanchina*, del compositor ruso Modesto Musorgsky.—16: Odeón: inaugura su temporada la compañía francesa de opereta de Georges Milton.—Comedia: *En las muezas de la Boca*, de Alberto J. Ballester.—17: Colón: *Le prezioso ridicolo*, del maestro italiano Félix Lattuada.—Politeama: primer concierto sinfónico de la serie de tres que dirige el compositor italiano maestro Ottorino Respighi, al frente de la Orquesta Filarmónica con programas integrados por obras suyas.—21: Odeón: María Luisa Anido y Miguel Lobit inician un ciclo de conciertos a dos guitarras.—22: Sarmiento: *S. E. está que arde*.—23: Apolo: *¡Que papá el año 40!*, de Alberto J. Ballester.—Smart: *¡Dect por Dios qué me has dao!*, de Antonio y Américo Botta.—24: Politeama: el maestro argentino Juan José Castro dirige su primer concierto sinfónico al frente de la Orquesta Filarmónica.—27: Colón: con un concierto sinfónico a cargo del maestro alemán Erich Kleiber, y de la orquesta estable, se inicia la temporada municipal de primavera.—28: En el salón La Argentina, concierto a dos pianos Fila H. de Montón y John Montón.—Nuevo: presentación de la compañía argentina dirigida por Armando Diacépulo:

S. L. el reconocimiento del triunfo del adversario, no hay gobierno posible.—Aguilón Alvarez.

estreno de la versión castellana de *Topaz*, de Marcel Pagnol.—29: Cómico: *Se vamo a Montmartre*, de Alberto Novión.

Septiembre.—2: Odeón: audición de canto de Madeleine Grey. El 3 en la misma sala Berta Singerman inicia una serie de audiciones poéticas.—3: Buenos Aires: *El montielero*, de Venancio Montiel.—5: Comedia: *Linyera*, de Ivo Pelay.—Cómico: *A trabajar, haraganes!*, de José Ignacio Robles.—6: Liceo: la compañía de Florencio Parravicini inaugura su temporada: *Panete Marínero*, de Nicolás de las Llanderas y Arnaldo G. Malfrati.—Apolo: *¡Despertate, Cipriano!*, de Francisco Deffilippi Novoa.—7: Colón: el maestro italiano Alceo Toni dirige el primer concierto de la serie de tres que ofrece al frente de la orquesta estable del teatro.—Politeama: concierto sinfónico de la Orquesta Filarmónica: presentación del maestro alemán Oscar Fried.—Mayo: la compañía de zarzuela dirigida por el actor Fernando Vallejo inaugura su temporada.—8: Colón: presentación de la compañía de ópera rusa.—9: Inauguración del salón de conciertos de la Asociación Wagneriana: el maestro Ottorino Respighi, al frente de la orquesta de la Asociación del Profesorado Orquestal, ofrece dos novedades: *Pastoral*, de José Tartini (1692-1770), y *Rossiniana*, de la que es autor.—10: La Argentina: audición de guitarra de E. Gómez Lombraña.—13: San Martín: inaugura su temporada la compañía española de opereta Pibernat.—Cómico: *Hay que entrar por el aro*, de Rafael de Yorio y Enrique Segré.—Comedia: *Los caballeros del atillo*, de Florentino Chiarriello.—14: Colón: *Kitej*, de Rimsky-Korsakoff.—Apolo: *Muchachito zozno*, de Francisco E. Collazo y Carlos E. Ossorio.—16: Wagneriana: audición de los cantantes brasileños Carmen Torres y del tenor Camargo El 18 en la misma sala se realizan dos conciertos de piano: presentación de los maestros Alejandro Borowsky (ruso) y F. W. Winkler (argentino).—20: Nuevo: *Levántate y anda*, de Armando Discépolo.—Buenos Aires: *Aquí me pongo a cantar*, de Juan A. Caruso.—Cómico: *El extraño caso de Mister Duggan*, de César A. Bourel y José Parola.—21: Se inaugura el XIX Salón Nacional de Bellas Artes.—Colón: *Snegurochka*, de Ostrovsky y Rimsky-Korsakoff.—24: Maipo: presentación de la "troupe"—rusa Coq d'Or.—25: Odeón: la compañía española de Irene López Heredia inaugura su temporada.—Wagneriana: el guitarrista español Sainz de la Maza inicia una serie de audiciones.—26: Apolo: *El proceso de Mary Pullman*, de Alberto J. Ballester y Antonio de Bassi.—27: Ateneo: *Las mujeres que me gustan*, de Alejandro E. Berruti.—Cómico: *El cantar de los tangos*, de Elías Alippi y Antonio Botta.—Sarmiento: *La gran cadaña*.—28: Ideal: presentación del conjunto La Filodramática Italiana.—30: Wagneriana: audición de violín y piano por los concertistas brasileños Pery y Elsa Machado.

Octubre.—2: Wagneriana: concierto del barítono ruso Miguel Benois.—La Argentina: audición del pianista Rudi Spivak.—Smart: presentación de la compañía nacional de revistas Pelay-Amadori: *Breviario de la sonrisa* y *El conventillo de la Petada*, de Ivo Pelay y Luis César Amadori.—Los ilusionistas Odrónoffs-Lizz inician una temporada en la Opera.—4: Buenos Aires: *Un tropelón cualquiera da en la vida*, de Julio F.

Escobar.—Apolo: *Este pollo es de mi cría*, de Carlos Goicoechea y Rogelio Cordone.—7: Wagneriana: audición del violinista Manuel Quiroga. En el mismo salón se presenta el pianista suizo Emil Frey.—Conferencia del emir Emin Arslan en el teatro Avenida sobre los orígenes árabes del "cante hondo".—8: La Argentina: presentación del cuarteto argentino de guitarristas integrado por R. Genen, A. Galluzzo, S. Cucci y A. Romero.—Wagneriana: audición de guitarra de la concertista María Luisa Ando.—Marconi: la compañía italiana de opereta Odette Mariotti inicia su temporada.—10: Colón: concierto sinfónico-cora dirigido por el maestro Erich Kleiber.—Ateneo: *El trompo dormido*, de Vicente Martínez Cuitiño.—Opera: presentación de la compañía brasileña de revistas denominada "Tro-Lo-Lo".—12: Colón: función de gala en conmemoración del Día de la Raza: Himno Nacional y Marcha Real española, dirigidos por el maestro argentino Franco Paolantonio; *Doña Francisquita* (1.º y 2.º actos), dirigidos por el maestro español Rafael Palacios; *Goyescas* (2.º acto), dirige el maestro Franco Paolantonio; finaliza el espectáculo con una fiesta popular española.—La compañía Carlos Perelli-María Hernando inaugura el teatro Colón de Baradero.—Audición poética de Berta Singerman en la Wagneriana.—16: Reparición de los Mosaicos Españoles en el teatro Avenida.—17: Colón: con *Turandot*, de Puccini, dirigido por el maestro F. Paolantonio, se inicia la tercera parte de la temporada musical de primavera. Las partes anteriores fueron los espectáculos líricos rusos y los conciertos de Erich Kleiber.—18: Buenos Aires: *Huínca*, de Carlos V. Dumont.—Apolo: *Mi noche triste*, de Pascual Contursi y Domingo Farrá.—19: Politeama: inaugura su temporada la compañía "Tradición Argentina": *De tierra adentro a Buenos Aires*, de Silvio Aguilera.—21: Se adjudican los premios municipales de música (año 1928), en las cuatro categorías existentes, en la siguiente forma: *Poema sinfónico Los Hijos del Sol*, de Athos Palma; *Suite chacayera*, de Alfredo B. Schiuma, sonata para violín y piano, de Floro Ugarte; 4 preludios para piano solo, de Arturo Luzzatti.—23: En Los Amigos del Arte da su primer concierto el grupo "Renovación", que integran los compositores argentinos Juan José Castro, Gilardo Gilardi, Juan Carlos Paz, José María Castro y Jacobo Ficher.—24: Prince George's Hall: audición poética y musical a cargo de la recitadora Fidela A. Solari y del pianista Osvaldo de Santis.—Ideal: la compañía infantil que dirige la actriz Angelina Pagano estrena *Robinson Crusoe*, de Oscar R. Beltrán.—25: Smart: *Bataclana*, de Ivo Pelay y Luis César Amadori.—26: Apolo: *Hacete amigo del juez...*, de Antonio de Bassi y Antonio Botta.—28: Se inicia la temporada coreográfica del teatro Colón.—Wagneriana: audición del pianista italiano Alfredo Pinto.—31: Buenos Aires: *En la huella del querrer*, de Alberto E. Godel.—Politeama: *Facundo Quiroga*, de Miguel Carlos Figoli, focalizada por Silverio Aguilera.

Noviembre.—6: Ateneo: función en honor de Enrique de Rosas: *Tolpone*, de Ben Jonson, adaptación directa y libre hecha por Luis Araquistain.—San Martín: la compañía hispano-argentina de Diego Valero inicia su temporada: *La exposición de Sevilla*.—7:

RESEÑA HISTÓRICA

Avenida: presentación de la compañía española de zarzuela de Vicente Mauri-José Palmada.—Apolo: *Música barata*, de Alejandro E. Berruti.—8: Buenos Aires: *El viejo médico*, de Pedro Benjamín Aquino.—9: Colón: *La Magdalena*, ópera del compositor argentino Juan Bautista Massa.—11: Audición de la folklorista Ana S. de Cabrera, en la Wagneriana.—12: Prince George's Hall, recital poético de Delia Funes Gnecco.—13: Wagneriana: da su primer concierto público el Cuarteto Pro Arte, que integran Naum Kranz, Jorge Dobranich, Hugo Ettinger y Eduardo Newbery.—16: Politeama: la compañía italiana de ópereta Sidi-divi: Daniel inicia su temporada.—Wagneriana: concierto de la pianista argentina Dora María Slobodiáfik.—16: Smart: *Sombras pardas en los mares de Sumatra*, de Ivo Pelay y Luis C. Amadori.—18: Disertación de Cipriano Rivas Cherif, en Los Amigos del Arte, sobre Teatro de cámara. Con la actriz Paulina Singerman representa su obra *Trance*.—19: Colón: *Lázaro*, ópera del maestro Constantino Gaito.—Buenos Aires: *Alimanas*, de Julio D. Rodríguez.—20: Ópera: *Argentina-Brasil*, de Carlos César Lenzi y Angel Curotto, música de Jardel Jérolis. La compañía brasileña representa esta obra en idioma castellano.—Ateneo: presentación de la compañía argentina Miguel Faust Rocha-Augusto Zama.—Comedia: *Granilla brava*, de Antonio Botta.—22: Se presenta en el Apolo la compañía "Tradición Argentina".—23: Hina Spani da una audición de canto en la Wagneriana.—24: La Argentina: concierto de la pianista argentina Nilda Zirilli.—26: Homenaje al maestro Alberto Williams en la Asociación Filarmónica Argentina.—Wagneriana: audición de la cantatriz María de Pini y Christina. El 27, en el mismo salón se presenta la mediosoprano argentina Ida Canasi.—29: San Martín: la compañía chilena de Elena Puelma inaugura su temporada.—Maipo: presentación del conjunto nacional de revistas Ivo Pelay-Luis César Amadori.—Smart: la compañía José J. Podestá inicia su temporada.—Buenos Aires: *Juntapuchos*, de Julio A. Pardelanne.

Diciembre. —1: Audición del Trio Prat de guitarras en la Wagneriana (lo integran: Haydée Fiorini, Gamaliel Barbosa, (h.) y E. Gómez Lombraña).—Avenida: presentación de Os gaiteiros de Soutelo de Montes. —8: Comedia: la compañía de variedades, dirigida por Les Durand, inicia su temporada. —10: Buenos Aires: *Contra flor y el resto*, de Enrique P. Maroni y V. de la Vega.—11: Apolo: presentación de la compañía brasileña "Tro-Lo-Lo".—Marconi: la compañía argentina de dramas y comedias dirigida por Enrique Arellano inicia su temporada.—13: Smart: inaugura su temporada la compañía José Casamayor-José Arias.—16: Concierto de la cantatriz Enriqueta Basavilbaso de Catelín en la Wagneriana.—18: Sarmiento: presentación de la compañía de revistas Azucena Maizani: *Melodías de arrabal* y *¡Qué quieren los brasileños!*, de Alfredo Le Pera, Pablo Suero y M. Sofovich, música de Ricardo Devalque.—20: Buenos Aires: *Cuando yo era estudiante*, de José Eneas Ríu.—San Martín: se presenta la agrupación organizada con el propósito de realizar una temporada de teatro característico gallego.—Apolo: *A banana nao ten couro*, revista en un acto y veinte cuadros,

de José González Castillo, Luis Rodríguez Acasuso, Ivo Pelay, Julio Viale Paz, A. Supparo, Julio C. Traversa, Domingo Farrá, Eduardo R. Becar y J. Jérolis, música de Cálido Gobian y Verdi de Carvalho.—Marconi: inaugura su temporada la compañía nacional La Conti-Antonia Volpe.—21: Función en honor y beneficio de Orfilia Rico en el Ideal.—23: Wagneriana: concierto de orquesta de cámara dirigido por Adolfo Morpurgo.—28: Smart: presentación de la compañía chilena de Elena Puelma.

— 1930 —

Enero.—3: Mayo: inicia su temporada la compañía de comedia española de José Balaguer.—Apolo: da comienzo a su temporada la compañía mejicana de revistas de la cual son principales figuras las hermanas Lupe, Luisa, Carmen y Amparo Arozamena.—4: Sarmiento: *Piernas locas, rojas bocas*, de Pablo Suero, Alfredo Le Pera y M. Sofovich, música de Ricardo Devalque.—Smart: se presenta la compañía de comedia y sainete de Gregorio Ciccarelli: *El caba Polilla*, de Juan Vidal.—Astral: inaugura una temporada la compañía nacional de revistas dirigida por Alberto J. Ballestero y León A. Alberti: *El año comienza en jarras*, los mencionados directores.—5: La agrupación de artistas Camuati realiza una velada para celebrar el primer aniversario de su fundación.—15: Berta Singerman da una audición en las sierras del Alto de San Pedro, en Huerta Grande (Cba.).—Sarmiento: *La vida se va en canciones*, de Pablo Suero, Alfredo Le Pera y M. Sofovich, música de Ricardo Devalque.—17: Apolo: *Argentina-México*.—18: Ateneo: función organizada por la Sociedad y el Círculo de Artistas Argentinos en homenaje de la actriz chilena Elena Puelma.—24: Austral: *Buenos Aires social*, de Alberto J. Ballestero y León A. Alberti.—28: Con *Opera en jazz* y *Piernas de seda*, de Antonio de Bassi, Carlos E. Ossorio, Antonio Botta y Alfredo Le Pera, música de Hans Diehnhammer, se presenta en el Sarmiento la compañía nacional de revista de Sergio Allen.—Smart: *La baba del diablo*, de Enrique D. Caditamo y Félix M. Pelayo.

Febrero.—1: Audición poética de Berta Singerman al aire libre en la Rural.—En el estadio del Club Atlético Boca Juniors se representa, en función nocturna, la ópera *Aída*, dirigida por el maestro Mario Regsegger.—4: Apolo: presentación de la compañía de Azucena Maizani: *Monos, monerías y monadas* y *Si hace fresco... vamos bien*.—Astral: *La hora cómica*.—5: Smart: *Alemán, pero buen gaucho*, de Mario Fernández.—6: Sarmiento: *Un directo al corazón*, de Antonio de Bassi, Alfredo Le Pera, Carlos E. Ossorio y Sergio Allen.—8: San Martín: la agrupación coral de cámara Buenos Aires, dirigida por el maestro Gregorio Svetloff, da su primera audición.—Apolo: *Está abierta la heladera*, de Pablo Suero, Alfredo Le Pera y M. Sofovich, música de Ricardo Devalque.—14: Sarmiento: *Vote por la revista (U. C. Bataclán)*, de Antonio de Bassi, Antonio Botta, Carlos E. Ossorio y Sergio Allen.—15: Comedia: presentación de la compañía organizada por Francisco Ramírez Guedes con el fin de ofrecer espectáculos de carácter típico canario.—18: Apolo: *Ya están secando con Broadway*, de

Si el amor de Dios se parece a algo en este mundo, es sin duda semejante al amor de las madres... — Amado Nervo.

- Pablo Suero, Alfredo Lo Pera y M. Sofovich, música de Ricardo Devalque.—Marcovich, inicia su temporada la compañía argentina de revistas de Guillermo A. Cayol: *El torbellino de la alegría y La revista sonora*.—22: Astral: *La revista de otoño*, de Alberto J. Ballester y León Alberti.—Marconi: *La revista del Carnaval*, de Guillermo A. Cayol.—28: Comedia: se inicia la temporada de la compañía Olinda Bozán: *Chirinoya*, de José González Castillo y Enrique García Velloso.—Apolo: *La mitonga del 2 de marzo*.
- Marzo.**—1: Mayo: reaparición de la compañía española de zarzuela de Fernando Vallejo. — 7: Maipo: la compañía alemana Georg Urban inicia su temporada. El 12 se presenta el renombrado actor Ernst Deutsch. — 13: Ateneo: inaugura su temporada la compañía de Eva Franco: *Nosotros dos*, de Francisco Defillips Novoa.—14: Nacional: la compañía nacional de sainetes y comedias de Pascual F. Carcavallo inicia su 16.ª temporada.—Buenos Aires: la compañía de Enrique Muñio inaugura su temporada: *El resplandor de las lanzas*, de Julio César Viale Paz, y *La muchachada de a bordo*, de Manuel Romero.—Smart: da comienzo a su temporada la compañía de Blanca Podestá: *Páker de almas*, de Luis Rodríguez Acasuso. — Apolo: presentación de la compañía de sainetes y comedias César y José Ratti: *El que tiene tienda que la atiende*, de Antonio de Bassi y Antonio Botta, y *Mañana será otro día*, de Alberto Vacarezza, Alejandro E. Berruti y José González Castillo.—Sarmiento: empieza la temporada de la compañía argentina de revistas de arte dirigida por M. Romero: *El vascelo de las estrellas* y *Las maravillas de Broadway*.—La compañía italiana de las hermanas Arozamena se presenta en el teatro Marconi.—18: Cómico: la compañía nacional Alippi-Ruggero-Otal inaugura su temporada: *Al buen lechón (fábrica de embutidos)*, de Arnaldo G. Malfatti y Nicolás de las Llanderas.—Onrubia: inicia su temporada la compañía española de José Balaguer.—19: Argentino: presentación de la compañía de Armando Discépolo. Se inaugura al mismo tiempo los espectáculos de "El Grillo" (escenificación de la canción nacional).—21: Liceo: inicia su temporada la compañía argentina de comedia Gómez-Fregues-Ollarra: *Mi mujer es una santa*, de Carlos Alberto Silva.—23: Concierto de la Asociación Sinfónica de Buenos Aires en el teatro Nuevo. Dirige el maestro argentino Celestino Piaggio.—26: Nacional: *El milagro de San Antonio*, de Camilo Dathés y Carlos F. Damel.—27: San Martín: inaugura su temporada la compañía italiana de opereta Odette Marión.—28: Politeama: presentación de la compañía de Florencio Parravicini: *El ensayo general o El trigémino fatal*, obra del mencionado actor.—Opera: da comienzo a su temporada una compañía lírica italiana: *Aída*, dirigida por el maestro Paolo Lo Monaco.
- Abril.**—1: Nacional: llega a 1.000 representaciones consecutivas el sainete de Alberto Vacarezza *El conventillo de la Paloma*. — Apolo: *La culpa la tiene el gallego de en frente*, de Carlos R. de Paoli.—2: Maipo: la actriz Roma Bahn se incorpora a la compañía alemana de Georg Urban.—Comedia: *Ensalada rusa*, de Juan Villalba y Herminio Braga.—4: Coliseo: inaugura su temporada la compañía circense Berlín.—7: Con un concierto del pianista argentino Rafael González inicia su ciclo anual la Asociación Wagneriana.—10: Nuevo: presentación del conjunto coral humorístico y tradicionalista uruguayo dirigido por el compositor Salvador Granata.—12: En Los Amigos del Arte se realiza un acto artístico en homenaje a la memoria del eminente violinista cubano Claudio José Domingo Brindis de Salas, que serán trasladados a Cuba.—La agrupación de gente de arte y letras La Peña inicia su nueva temporada con una sesión literaria y musical, dedicada al compositor Constantino Gaito y al poeta Juan Oscar Ponferrada.—En el mismo local inicia su ciclo anual de adiciones la Orquesta Argentina de Cámara que dirige el maestro Alfredo L. Schiuma.—15: Smart: *Vin'ha celeste*, de José María Vázquez y Salvador Riese.—Cómico: *Milanesa*, de Arsenio Mármol.—16: Nacional: *El lazo*, de Claudio Martínez Payva.—Politeama: *A Villa Mortero llegó un relojero*, de Emilio Sánchez y Rafael Sanromá.—19: Odéon: primer concierto del coro de Cosacos del Don "Platoff". — Fémina (ex Ideal): presentación de la compañía de revistas dirigida por Alberto J. Ballester y León A. Alberti: *¿Y quién ha dicho que no!* y *¿Qué papa el año que viene!*, ambos originales de los mencionados directores.—20: La agrupación Camuati inicia su temporada anual.—21: Wagneriana: concierto del pianista ruso Iso Elison.—En el mismo salón, audición del conjunto coral de cámara y folklore Buenos Aires.—23: Maipo: el actor Eugen Kloefer se incorpora a la compañía alemana de Georg Urban.—Nuevo: se presenta la compañía de negros cubanos denominada Cubanacán.—25: Argentino: Berta Singerman se incorpora a la compañía Discépolo: *La incitación al viaje*, de Jean Jacques Bernard, vertida a nuestro idioma por los comediantes Dathés y Damel.—Buenos Aires: *Está de guardia Ribera*, de Julio D. Rodríguez.—Apolo: *Palermo Chico*, de Carlos C. Dedicó y Germán Zichis.—26: Cómico: *Que la anarre quien la quiera*, de Pedro E. Pico y Rodolfo González Pacheco.—Sarmiento: *¡El "dotor", está patético!*—30: Comedia: *Se alborotó el aviapero*, de José María Vázquez y Salvador Riese.
- Mayo.**—2: Maipo: presentación de la compañía de Lola Membrives.—Cómico: *¡A mi juego me llamarán!*, de Rogelio Cordone y Carlos Goicoechea.—5: Wagneriana: audición de la pianista argentina Lía Cimaglia.—6: Presentación del ilusionista Max Malini en el Salón Teatro.—7: Nacional: *Sunchales*, de Alberto Vacarezza.—En el teatro José Verdi de la Boca se realiza una demostración en honor del compositor argentino Juan de Dios Filiberto.—8: En el salón de la Liga de Damas Católicas inaugura su ciclo anual la Asociación Filarmónica Argentina.—9: Fémina: *Buenos Aires poltino y chiemoso*, de Alberto J. Ballester y León A. Alberti.—10: Politeama: iniciación del noveno ciclo de conciertos sinfónicos de la Orquesta Filarmónica de la Asociación del Profesorado Orquestal. Dirige el maestro italiano Alfredo Casella.—La pianista argentina Elisa Bullé Urtaun, de 11 años, da una audición en La Peña.—Presentación de la actriz argentina Fanny Brena en el teatro de la Zarzuela, de Madrid.—11: En la agrupación Camuati se realiza un home-

Es indudable que la vida es corta. Procura, pues, aprovechar lo que se presenta, inspirándote en la razón y en la justicia. — Marco Aurelio.

naje a la folklorista argentina Ana S. de Cabrera.—12: Augusto Sebastiani da una audición de arpa en la Wagneriana.—14: Marconi: la compañía siciliana de Tommaso Marcellini inicia su temporada.—Fémina: *Lo que queda a las mujeres*, de Alberto J. Ballester y León A. Alberti.—16: Opera: presentación de la compañía de Catalina Bárcena. Dirige Gregorio Martínez Sierra.—Odeón: audición poética a cargo de Dionisio Naso Prado.—Politeama: *Belindo Pardales* (primer clarinete), de Nicolás de las Llanderas y Arnaldo G. Malfatti, inspirada en una "pochade" de Weber y Górsse.—Cómico: *Porque te quiero, te aporrio*, de Julio F. Escobar.—Mayo: la compañía española de Fernando Vallejo estrena el sainete *Dr. las curanderos p'arriba*, o *Los pollos del mercao*, de los autores locales Narciso Muñiz y F. García Jiménez, música del maestro Isaias Pittaluga.—Audición de ondas sonoras en el Gran Cine Florida: el profesor ruso Henkin ejecuta con acompañamiento de piano varias obras conocidas. El descubrimiento de estas ondas eléctricas, capaces de dar sonido agradable y de ser empleadas en la audición de obras musicales produjo gran impresión en Europa el año pasado.—17: Jane Bathori da una audición de canto en Los Amigos del Arte.—Concierto de la mediosoprano argentina Ida Cannasi en la Wagneriana. El 19, en este mismo salón se presenta Tilly Wiederkehr, pianista.—20: El violinista Jacques Thibaud, se presenta en el Odeón.—Buenos Aires: *Luz mala*, de Pedro B. Aquino.—21: La Sociedad Cultural Diapasón inaugura su 26.º ciclo de conciertos.—En Los Amigos del Arte, la Sociedad Nacional de Música ofrece un concierto de obras de compositores argentinos.—Odeón: reaparecen los coros de cosacos del Don "Platoff".—La compañía de la actriz Concepción Olona estrena en Madrid la comedia *El divino derecho*, de la autora argentina Aleira Oliver.—23: San Martín: inicia su temporada la compañía Matilde Rivera - Enrique de Rosas.—Liceo: *El señor Pierrot y su dinero*, de Enrique Guastavino.—Apolo: *La amansadora*, de Juan Puchlo.—Fémina: *De pura cepa criolla*, de Alberto J. Ballester y León A. Alberti.—24: Odeón: presentación del pianista Walter Rummel.—Sarmiento: *Guarda, que viene Marcelot!*.—25: Con la función de gala se inaugura oficialmente la temporada del Colón: Himno Nacional; 2.º acto de *Don Carlo*; *Cavalleria rusticana*; 3.º acto de *Manón Lescaut*; segunda parte del 1.º acto de *La Dolores*; como último número, un cuadro andaluz. Dirigen los maestros Héctor Paziza, Franco Paolantonio y Ferruccio Calucio.—Wagneriana: concierto del Trío Buenos Aires, que integran el pianista Arturo Luzzatti, el violinista Pedro F. Napolitano y el violoncelista Luis Walter Pratessi.—27: Ateneo: *Señorita*, de Samuel Eichelbaum.—Cómico: *El mercado de Abasto*, de Antonio Botta y Molinari Lopardi.—30: Concierto del violinista argentino Antonio Ronen en la Wagneriana.—Buenos Aires: *Tengo amor y no la evidencia* de Eleodoro Esalta.—Comedia: *Mis Argentina, mis Universo*, de Roberto Tállice y Raúl Valentini.—31: Politeama: presentación de la compañía italiana de opereta Lea Candini-Salvador Siddivó.

Junio.—1: Wagneriana: audición del tenor yugoslavo Zika Tomich.—4: Odeón: la

compañía de comedia francesa André Brulé Madeleine Lely inaugura su temporada.—Marconi: velada en honor del primer actor Tommaso Marcellini en celebración de sus veinticinco años de labor artística.—Cómico: *Ejército de Salutación*, de Manuel Romero.—6: Odeón: presentación de la pianista brasileña Guiomar Novas Pinto.—Liceo: *Don Juan se confiesa*, de Roberto A. Tállice.—Fémina: *El futuro presidente*, de Alberto J. Ballester, y León A. Alberti.—9: Audición del tenor chileno Carlos Tanner en Camuati.—11: Wagneriana: reaparece el concertista de guitarra Remigio Sainz de la Maza.—13: Nacional: *Campo de hoy, amor de nunca*, de Rodolfo González Pacheco y Pedro E. Pico.—Buenos Aires: *Manolaraja*, de Carlos E. Cabral.—Smart: la compañía de Luis Arata inicia su temporada: *Una luz en la sombra*, de Carlos R. de Paoli y *Los casados son los peores*, de Alfredo E. Bertonasco y Domingo L. Martignone.—Comedia: *Camabelito*, de Alfredo E. Bertonasco y Domingo L. Martignone.—Onrubia: reparación de los Mosaicos Españoles.—14: Wagneriana: concierto del Cuarteto de laules Aguilar.—En la misma sala se presenta el barítono argentino Ernesto Dodás.—Sarmiento: *S. E. en el Colón*.—16: Alfredo Casella da en la Wagneriana una audición de algunas de sus obras.—El 17 en la misma sala, concierto de la soprano polaca Stanislawa Argasinska.—18: La violinista alemana Ada C. Sturm se presenta en el salón de la Asociación de la Liga de Damas Católicas.—Argentino: *Vencer*, de Rafael di Yorio.—Presentación del concertista de guitarra Sainz de la Maza en el Gran Cine Florida.—19: Fémina: *Gran panorama porteño*, de Alberto J. Ballester y León A. Alberti.—20: Smart: *Chacarero criollo*, de Alejandro E. Berruti.—Cómico: *El inventor del trabajo* de José Ignacio Robles.—21: Politeama: concierto de la Orquesta Filarmónica de la Asociación del Profesorado Orquestal; dirige Ernest Ausmeret.—22: En el local de la agrupación Camuati ofrece una audición el concertista de guitarra Luis Verón.—23: Marconi: la compañía de Tommaso Marcellini ofrece un espectáculo extraordinario en obsequio de la gente de teatro argentina.—26: Wagneriana: reaparece el pianista ruso Alejandro Brailowsky.—Buenos Aires: *Para el amor no hay guapos*, de Julio F. Escobar.—Smart: *El jefe de mi oficina*, de Arnaldo G. Malfatti y Nicolás de las Llanderas.—Apolo: *¡Se viene la revolución!*, de Nicolás de las Llanderas y Arnaldo G. Malfatti.—27: Mayo: la compañía francesa de comedia de Onrubia: inaugura su temporada.—Onrubia: inaugura su temporada la compañía de zarzuela dirigida por el compositor español Jacinto Guerrero.—Nacional: *La gringua Federika*, de José Antonio Saldías.

El 10 de junio se reunió el jurado encargado de otorgar los premios a las empresas de teatro en prosa, en el concurso municipal correspondiente al año 1929. Después de prolongada deliberación en la que se pusieron en evidencia las distintas fallas de la ordenanza destinada a estimular la selección del repertorio teatral, el jurado se expidió acordando el primer premio al teatro Nacional (Compañía Pascual Carcavallo); el segundo al Liceo (Eva Franco); y el tercero al Buenos Aires (Enrique Muñiz).

Los motivos políticos son los que más estimulan en todas partes la humana terquedad.

F. Grandmontagne.

NOTAS Y ACONTECIMIENTOS DEPORTIVOS

— 1929 —

Julio.—1: España: F. C. Barcelona gana el campeonato de la Liga de Atletismo disputado en el "stadium" de la Exposición Internacional de Barcelona. — 2: Chantilly (Fr.): Jack Westland, norteamericano, gana el campeonato francés de golf de aficionados. — 3: Inglaterra: finalizan los campeonatos de tennis de Wimbledon; campeones singles: Helen Wills y Henri Cochet; dobles de damas: Sra. Watson y Mitchell; de caballeros: Van Ryn y Allison; mixtos: H. Wills y Hunter.—En las regatas de Henley el Leander R. C. obtiene la "Gran Copa Challenge".—7: Francia: el caballo Bubbles gana el prem. "Pte. de la República", 2 500 m. en 2 m. 41 s.—Génova: el Bolonia vence al Turin, 1 a 0, y se adjudica el campeonato de football de Italia.—12: El automovilista Ivanowsky gana el "Gran Premio de Irlanda", 399 millas en 40 m. 54 s.—Italia resulta vencedora en el torneo internacional de atletismo de Bolonia.—En el torneo del campeonato latino de boxeo de Barcelona, España obtiene tres campeones: Vilanova (mosca); Mico (pluma); Aguilar (mediomediano).—Bs. As.: inauguración de la sala de armas del Club Atlético San Isidro.—16: París: el piloto argentino Etchegoin se adjudica la Copa de Francia para Yates a motor. — 17: EE. UU.: Victorio Campolo vence a De Kuh.—18: N. York: Tommy Loughran vence a Jimmy Braddock y conserva el campeonato mundial de semipesado.—21: Santiago (Chile): Defensor de Montevideo versus Colo Colo, 1 a 1.—Montevideo: piedra fundamental del gran estadio. — 25: España: en el circuito de Lasarte, el automovilista Chiron gana el premio de Velocidad.—26: Llega a Bs. As. la delegación del Torino F. C. subcampeón de Italia (Véase Almanaque para 1930).—Detroit (EE. UU.): Jackie Fields vence a Joe Dundee y resulta campeón mediodiano. — 28: Auteuil: Francia gana la copa Davis de Tennis.—San Sebastián: el automovilista Rigal se adjudica el "Gran Premio de España" en la carrera de las "XII Horas". — 29: Santiago de Chile: Defensor de Montevideo vence a Colo Colo, 4 a 3.—Llega a Bs. As. el equipo del Club Ferencvaros, subcampeón húngaro (Véase Almanaque para 1930).—30: Río Janeiro: llega el ciclista Rubén Pinheiro Costa; finaliza un raid de dos años iniciado en Bahía el 1.º de abril de 1927. — 31: Lima (Perú): Los Indios, polistas argentinos, vencen a Los Cholos, peruanos, 16 a 4.

Agosto.—3: Lima (Perú): los polistas argentinos vencen a Los Cholos, 11 a 1 y se adjudican el trofeo "Juan Leguía". — 8: Paraguay: llega a Asunción el equipo del Sp. Palermo (Véase Almanaque para 1930).—Perú: el equipo Los Indios vence a Los Cholos, 17 a 0. — 10: La Plata: match amistoso de rugby: C. Universitario de Bs. As. vence a Federación Platense, 5 a 3.—16: N. York: Victorio Campolo vence a Tom Heeney por k. o. técnico.—Suiza: la nadadora holandesa Corry Liebrand recorre la distancia Ginebra-Laussana, 60 km.—José Fermít gana el "Gran Premio de Vizcaya" para ciclistas.—17: Estocolmo: campeonato mundial de tiro, Suiza 5 442

puntos; EE. UU. 5 397; Suecia 5 289; Finlandia 5 215 e Italia 5 212.—20: Nueva York: el púgil arg. Humberto Curi vence a Henry Shaw.—21: Zurigo: finaliza el campeonato ciclista mundial de medio fondo: 1.º Paillard (francés), 100 km. en 1 h. 28 m. 53 s.—26: Montevideo: piedra fundamental del estadio del C. Peñarol.—26: G. Nimzowitsch se clasifica vencedor del torneo de ajedrez de Carlsbad iniciado el 31 de julio.—29: N. York: el púgil cubano Kid Chocolate vence a Al Singer.

Septiembre.—1: Roma: V. Venturi vence al boxeador A. Genón y se clasifica campeón europeo de peso mediodiano.—Lima: los polistas chilenos ganan la copa Perú.—Tucumán: finaliza el Campeonato de Tennis del Norte de la República.—5: Zarauz (Esp.): en el campeonato anual de golf, Emilio de Anchorena, arg., se adjudica la Copa del Rey.—7: Inglaterra gana la Copa "Schneider" de aviación. Vencedor el supermarino Rolls Royce S. 6, dirigido por el tute. H. R. Waghorn. — 10: 25.º aniversario del Club de Gimnasia y Esgrima de Rosario.—11: Lima: el corredor O. Pomar bate el record peruano de 10 000 metros, 35 m. 21s.3/5.—12: N. York: Raúl Bianchi, arg. v. a Stanley Perrotta.—15: Monza (Ital.): el corredor Varzi se adjudica el Gran Premio automovilista de 99 km., en 32 m. 38s.2/5.—16: Raúl Capablanca gana el torneo internacional de ajedrez de Budapest.—Venecia: el mayor Segrave se adjudica el "Trofeo Volpi" para lanchas automóviles.—Mariano Canardo gana la XI vuelta ciclista de Cataluña.—20: N. York: el boxeador arg. Pascual Bonfiglio v. por puntos a Ruby Greenberg.—21: Bs. As.: internacional amistoso de tiro al platillo: equipo uruguayo vencedor.—Juan O. Dighero (arg.) campeón de conjunto.—23: N. York: Phil Scott vence por puntos a Victorio Campolo.—24: Odesa: Verlinsky obtiene el campeonato sociético de ajedrez.—26: El corredor Julián gana el campeonato ciclista de velocidad de España. — 26: Barcelona: Flix vence a D. Bernasconi y obtiene el campeonato europeo de peso gallo.—27: N. York: el boxeador arg. Curi v. por k. o. a Jack Regain.—28: Milán: el ciclista A. Binda recorre 50 km. en 1 h. 10 m. 43 s.—29: José Ribas recorre 30 kms. en 1 h. 45 m. 25 s. y bate el record mundial de Stenose (1. h. 46 m. 1s.6/10), lo detentaba desde 1924.—La Plata: match anual de basket ball, copa "Morra": Universidad de Córdoba v. a La Plata, 10 a 7.

Octubre.—1: San Sebastián: Luciano Montero gana el campeonato ciclista de España, 100 km. en 2 h. 49 m. 45 s.—3: N. York: el boxeador arg. P. Bonfiglio vence por k. o. a E. Ardos.—6: Bs. As.: se festeja el Día del Tennis. — 7: Córdoba: finaliza el Campeonato Provincial de Tennis. — 8: Washington (EE. UU.): Ward J. Van Orman gana la "Copa Bennett" para aerostatos, 545 kms.—14: EE. UU.: Filadelfia se adjudica la serie mundial de baseball: vence a Chicago por 3 a 2.—17: N. York: B. Flax vence al púgil argentino E. Corti.—20: Florencia (Ital.): el ciclista Linari obtiene el record de 500 metros lanzados, 30s.3/5.—Barcelona: "Gran Pr. Europa" de motociclismo: Cat. 350 cc.: Davenport;

— 1930 —

Cat. 500 cc.: Percy Hunt.—23: N. York: E. Corti, boxeador arg. vence a Bobby Stones.—Bs. As.: en el parque Romano se inicia la temporada de boxeo. Jacobo Stern vence a M. Torrado.—26: Italia: el corredor Fossati gana la prueba ciclista "Vuelta de Lombardía".—27: Sta. Fe: en el C. de Regatas, carreras interprovinciales, noticias fou: sobre 1.000 m. por la "Copa Gobernador de la Provincia", ganador: R. C. Paraná.—Rosario: en el Club Atlético Rosario Central se inauguran tribunas populares: Rosario Central v. Peñarol, 2 a 2.—31: N. York: el púgil argentino Humberto Curi vence a T. Marino por k. o.

Noviembre.—2: Bs. As.: Kid Uber v. a Amador Fabra por k. o.—3: Llega de EE. UU. el boxeador arg. Victorio Campolo.—7: EE. UU.: Eduardo Corti, púgil arg. v. a Pete Smitka.—Barcelona: Gironés, campeón de boxeo de España, vence a Benza, campeón militar francés.—8: Bs. As.: el boxeador Justo A. Suárez v. al campeón británico Fred Webster.—9: Bs. As.: en el lago de Golf, el Bs. Aires Model Yacht Club inaugura su temporada.—10: N. York: Pascual Bonfiglio (arg.) v. a Alfonso Chisen.—B. Blanca: Pacífico vence a Olimpo y se clasifica campeón de basket ball.—11: Oba: Belgrano vence a Instituto por 3 a 1 y se clasifica campeón de football de la Liga Cordobesa.—12: Alejandro Alekhine empata con Bogoljuboff y se clasifica campeón de ajedrez del campeonato de Wiesbaden.—16: Bs. As.: Félix Spósito derrota por k. o. al púgil británico Webster.—El C. de Regatas La Marina inaugura la pileta de natación de su local de Tigre.—20: N. York: H. Curi v. por k. o. a Roy Lewis.—23: Montevideo: combinado paraguayo de football versus Peñarol, 1 a 1.—24: Florencia (Ital.): el boxeador R. Roberti vence a Epifanio Islas (arg.).—28: Bs. As.: inauguración del XII Salón del Automóvil.—29: Chicago: Tuffy Griffiths vence a Paulino Uzcudun.

Diciembre.—1: Barcelona: el boxeador español Gironés, vence a Larsen y se clasifica campeón europeo de peso pluma.—7: París: Young Stribling vence a Primo Carnera por foul en el 7.º round.—8: El C. Ferroarril Oeste conmemora su 25.º aniversario.—EE. UU.: en Filadelfia, P. Bonfiglio vence a Charles Fishr.—N. York: la pareja italo-belga Georgetti-Debaets gana la carrera internacional ciclista de los "Seis Días".—9: N. York: Phil Scott vence al boxeador noruego Von Porat.—10: Inglaterra: la Universidad de Oxford vence a la de Cambridge por 9 a 0 en el partido anual de rugby. En día 12 empatan su match anual de football, 1 a 1.—13: EE. UU.: Bruno Salo vence al púgil argentino Humberto Curi.—15: N. York: Juan Cepeda v. a Pascual Bonfiglio por k. o.—17: Londres: Primo Carnera (ital.) vence a Franz Diener (alem.).—N. York: Eduardo Corti es vencido por Solly Ritz.—18: Bs. As.: Julio Mocerua vence al boxeador italiano Fernando Bianchini.—21: En el River Plate, Luis Rayo v. a J. C. Fernández.—27: N. York: Tuffy Griffiths v. a Johnny Risko.—28: El Tennis Club Olimpia de Villa Devoto inaugura su cancha de pelota.—29: Santa Fe: final campeonato oficial de la Liga Santafesina de Football: en la cancha del C. A. Colón, Colón vence a Brown, 5 a 2, y se clasifica campeón.

Enero.—4: Bs. As.: el boxeador Justo Suárez v. a Hilario Martínez.—5: Niza: el caballo Yarias gana el "Gran Prix de Monaco".—Pergamino: inauguración del velódromo Paris Giannini.—6: Montevideo: "Gran Premio José P. Ramírez"; gana el caballo Peraeus.—8: N. York: llega el boxeador Victorio Campolo.—10: N. York: P. Uzcudun vence al boxeador noruego Von Porat, y Raúl Bianchi, pesado arg., a Mark Simón.—11: Bs. As.: Julio Mocerua v. por puntos a Santo Mur, púgil español.—12: Montevideo: el caballo Aval gana el "Gran Prem. Benito Villanueva".—14: Denny Shute gana el campeonato abierto de golf de EE. UU.—16: Se inicia el campeonato de ajedrez de San Remo en que participa el campeón arg. Roberto Grau.—Lucca (Ital.): R. Roberti vence por k. o. al púgil arg. E. Islas.—22: Inaugura su pileta de natación el Racing Club.—En el River Plate L. Rayo vence al boxeador norteamericano Babe Herman.—26: Montevideo: el caballo Cocles gana el "Gran Prem. Municipal" en Maroñas.—EE. UU.: el team arg. de polo se impone al Midwick Country Club por 14 a 8.—N. York: El boxeador argentino P. Bonfiglio vence a J. Keyes.—29: En el estadio de San Lorenzo R. Landini, boxeador arg., vence a A. Farabullini.

Febrero.—1: Bs. As.: Félix Spósito vence a H. Martínez.—Mar del Plata: se inicia el torneo de polo por la copa "La Nación"; final día 2: Yunka vence a Los Pibes, 9 a 6.—California (EE. UU.): los polistas arg. vencen al team del Rancho de San Carlos, 10 a 5.—4: Finaliza el torneo de ajedrez de San Remo: triunfa Alejandro Alekhine.—7-9: Bs. As.: en el Pabellón de las Rosas exposición de galgos de carrera, organizada por el Kennel Club Arg.—8-9: Mar del Plata: concurso de polo, premio "El Mundo"; Caifucurá vence a Yunka, 9 a 4.—9: EE. UU.: los polistas argentinos ganan el torneo de la costa del Pacífico.—16: En San Lorenzo de Almagro, Raúl Landini vence a H. Franceschini.—18: M. del Plata: Caragutay y El Destino ganan el campeonato abierto y torneo con handicap, copa "La Razón", de polo.—Montevideo: los argentinos ganan la "Copa Circulo de Tennis de Montevideo", iniciada el día 15.—Los Angeles (EE. UU.): el team arg. de polo, Sta. Paula vence a Hurricanes y Midwick, 11 a 7.—18: En San Lorenzo de Almagro, E. Peralta v. al boxeador vasco A. Piedrahita.—20: En el River Plate, el boxeador Jorge Star vence a M. Trunfo.—21: Waterbury (EE. UU.): El Púgil arg. H. Curi es vencido por W. Bush.—22: En San Lorenzo de Almagro el boxeador Victor Peralta vence a Santos Mur.—23: EE. UU.: los polistas arg. vencen a Hurricanes en Los Angeles.—26: Italia: Miguel Bonaglia v. al púgil belga Etienne.—27: EE. UU.: en Miami, V. Campolo empata con J. Risko; y Sharkey v. a Scott.

Marzo.—1: En el River Plate, Justo Suárez v. a Babe Herman.—2: Sta. Bárbara (California): los polistas arg. vencen a Hurricanes, 17 a 8.—4: Manchester (Ingl.): Bert Kirby vence a Jackie Brown y retiene el campeonato de peso pluma de Gran Bretaña.—8-9: Mar del Plata: "Copa C. M.

La ideología y los privilegios de las clases pasan, pero quedan las pasiones y sentimientos perennes del hombre. — *Luis Arquintain.*

- del Plata", de polo: Tuyú Cué.—9: EE. UU.: el team arg. de polo vence al Monterrey, 16 a 8. —10: N. York: el team italo-belga, Gaetani Belloni y Gerard Debaets, ganan la carrera ciclista de los "Seis Días".—13: Mar del Plata: "Copa Bristol" de polo: equipo Sta. Teresa.—16: Montevideo: Gandolfi Herrera, púgil arg. vence al campeón sudamericano Carlos Cazalá.—Mar del Plata: final "Copa Perú" de polo, vencedor team Lima.—EE. UU.: los polistas arg. v. al team de California, 10 a 4.—18: Pedro Candiotti cumple el raid de natación Goya-Sta. Fe, 390 km. en 66 h.—19: En el C. A. River Plate se inauguran las carreras de galgos.—Mar del Plata: finaliza la "Copa Campillo" de polo: Tuyú Cué.—20: N. York: el púgil arg. Francisco Magnelli v. a Artie Spiederman.—En el San Lorenzo de Almagro, Raúl Landini v. a Alberto Farabullini.—23: EE. UU.: Sta. Paula vence a los Cuatro Grandes del Midwick Country Club.—24: N. York: J. Risko vence por puntos a V. Campolo.—26: California: los polistas arg. vencen al combinado Midwick, 10 a 6.—27: B. As.: en el River Plate, Justo A. Suárez vence por puntos a Julio Mocochoa.
- Abril.**—2: 25.º aniversario del C. A. Boca Juniors.—En el River Plate, Félix Spósito vence al boxeador Innocencio Pérez.—5: La Habana: finalizan los juegos olímpicos centroamericanos de 1930 (iniciados 15 marzo).—6: Rosario: el nadador Carracciolo gana el campeonato "Travesía del río Paraná", 6 500 m. en 46 m. 21s.3 5.—Carrera ciclista B. Blanca-Tornquist y regreso: 1.º R. Saavedra, 180 km. en 6 h. 11 m.—9: N. York: combinado vence al equipo arg. Sta. Paula en un match de polo de picadero en cancha cubierta, 5 ½ a 2 ½.—12: Inglaterra: regata universitaria. Cambridge vence a Oxford.—13: París: la pareja Pellissier-Blanchonnet gana la carrera ciclista de los "Seis Días", 3 338 km. 250 m.—Italia: Brescia y Nuovolari ganan la carrera de las "Mil Millas", 16 h. 18 m.—El Rowing Club Argentino conmemora su 25.º aniversario.—Mendoza: 5.º circuito del Borbollón del Motor C. Mendoza: vence Galeazzi en 3 h. 27 m. 5s.2/5.—19: Sgo. de Chile: visita de los tennismen arg. L. del Castillo, R. Boyd, G. Robson y A. Zappa.—En el C. A. River Plate, Justo Suárez vence por puntos a Luis Vicentini.—20: Auteuil: el caballo Very Well gana el Prem. "Pte. de la República".—Córdoba: primer Salón de Otoño del Automóvil Club Argentino.—25: El Club Argentino de Ajedrez festeja el 25.º aniversario de su fundación.—26: Londres: en Wembley final Copa Inglesa de Football: The Arsenal v. a Huddersfield Town, 2 a 0.—27: La Habana: el boxeador Raúl Bianchi, arg. v. por K. O. a Malibrán.—San Francisco (EE. UU.): el yate a motor Sevelty por P. F. Johnson gana el trofeo "Lipton".—Match de ajedrez por radiotelegrafía: Chess and Checkers Club de Los Angeles v. a O. de Gimnasia y Esgrima de Rosario, 2 a ½.
- Mayo.**—3: En el River Plate: E. Venturi v. a V. Peralta. N. York: el boxeador arg. F. Magnelli v. por puntos a F. Bruno.—8: Barcelona (Esp.): J. Giróns v. a J. Verbiist, campeón belga, y retiene el campeonato pluma de boxeo de Europa.—10: La Habana: el púgil arg. Raúl Bianchi v. a R. Mestre.—Roma: torneo internacional de equitación: italianos ganan la "Copa Mussolini".—11: Budapest: Italia v. a Hungría, 5 a 0 y conquista la "Copa Europea de Football".—El caballo Fox gana el "Gran Prix" de Bruselas.—12: Match radiotelegráfico de ajedrez: C. de Ajedrez de Bs. As. vence a C. de A. de S. Pablo (Brasil).—16: Sandwich: los golfers norteamericanos capitaneados por Bobby Jones v. a los británicos en la "Copa Walker".—17: Sgo. de Chile: clausura sus sesiones el Congreso Sudamericano de Football, iniciadas el día 14.—Inglaterra: el caballo Gallant Fox gana el "Derby de Kentucky".—Bs. As.: Isaías Peci vence a Grau y se clasifica campeón de ajedrez de 1929.—21: En el River Plate, match de box a beneficio del púgil español Eugenio Moreno: E. Peralta vence a I. Pérez.—22: Londres: A. Forman v. a Fred Webster y gana el campeonato de peso liviano de Gran Bretaña.—24: El C. A. Tranvía Anglo Argentino inaugura su campo de deportes (Cuenca 3550).—Llega a Londres el team del C. Canottieri Italiani.—25: El C. A. Platense conmemora el 25.º aniversario de su fundación.—30: EE. UU.: el automovilista Billy Arnold se adjudica las 500 Millas de Indianápolis, 4 h. 48 m. 12 s.—31: Bobby Jones gana el campeonato de golf de aficionados de Gran Bretaña.—EE. UU.: el capitán A. Page obtiene el "Trofeo Curtiss" para aviones de la marina.
- Junio.**—1: Barcelona: Athletic de Bilbao se adjudica el campeonato español de football.—2: Tokio: finalizan los juegos olímpicos del Extremo Oriente.—4: Barcelona: Carlos Flix, boxeador español, v. a Petit Biquet, belga, y gana el campeonato europeo de peso gallo.—El caballo Blenheim gana el Derby de Epsom.—8: Marchisio gana la Vuelta ciclista de Italia.—10: Bs. As.: llegan los Hnos. Stossel, realizaron el raid Pigiú-N. York en automóvil (lo iniciaron el 19 de abril de 1928).—Varsovia (Pol.): un equipo italiano gana la "Copa de las Naciones" del concurso hípico internacional.—11: Canadá: Frankie Jenaro v. a Bellanger y conserva el título de campeón mundial de peso mosca.—12: N. York: M. Schmelling vence a J. Sharkey y conquista el campeonato mundial de boxeo.—15: San Juan: el C. A. Juventud conmemora su 25.º aniversario.—17: Madrid: prueba hípica por la "Copa Militar", ofrecida por el ejército chileno; ganó la yegua Revisada.—19: La Srta. Simoes Thión de la Chaume gana el campeonato francés de golf.—Detroit (EE. UU.): Johnny Risko v. a Paulino Uzcudun.—20: Bobby Jones se adjudica el campeonato abierto de golf de Gran Bretaña.—N. London (EE. UU.): campeonato junior de remo: Harvard vence a Yale.—22: Le Mans (Fr.): Barnato y Kidston ganan la prueba automovilística de las "XXIV Horas", 2 929 km. 440 m.—23: Boston (EE. UU.): V. Campolo vence a Ruggirelo.—Perú: el equipo Olympia de football de Asunción v. a Aurora de Arequipa, 3 a 2. El 15 venció a Alianza de Lima, 3 a 2 y el 19 a combinado, 1 a 0.—25: Brooklyn: José Díaz, boxeador cubano v. a P. Bonfiglio (arg.).—26: E. Whitcombe, profesional británico, se adjudica el campeonato abierto de golf de Francia.—29: Francia: el caballo Commanderie gana en Longchamps el "Grand Prix de Paris".

NECROLOGIA

— 1929 —



Martin Guerrico

Julio. — 1: Fernando Merino, conde de Sagasta, ex ministro, en León (Esp.). — Marius Pollon, aviador, en Villa Coublay (Fr.). — Carlos Tsernadé de Valles, magistrado, en París, n. 1853. — Wilmer Stultz, aviador, en Roosevelt (EE. UU.). — Dr. Pablo A. Lewis, bacteriólogo, en Bahía (Brasil). — Dr. Francisco de Asis de Rosa e Silva, magistrado, en Río de Janeiro. — Dr. Rómulo Etcheverry, magistrado, en Bs. As. — Dr. Pedro Ruiz de Huidobro, ex senador provincial, en Tucumán. — Guillermo A. Wallace, en Bs. As. — 3: Pascual Dagnan Bouveret, pintor, en París, n. 1852. — Dr. Jodok Fink, ex vicecanciller de Austria, en Viena, n. 1857. — Carlos María Morales, en Montevideo, n. 1860. — Luis Murat, escritor y poeta, en R. de Janeiro. — Augusto Lenhardtson, en Bs. As., n. 1851. — Gladys Brockwell, actriz, en Hollywood (EE. UU.), n. 1894. — 4: Maharajá de Burhanga, en Calcuta. — Dustin Farnum, actor cinematográfico, en Nueva York. — Loreto E. Orellano, educador, en Córdoba. — 5: Marco Ravegnani, garibaldino, en Ravena, n. 1840. — Alfredo Trombetti, filólogo, en Venecia. — 6: Contraalmirante Eduardo Eberle, en Washington (EE.UU.), n. 1864. — Benigno Frata Bello, estadista, en Santiago (Chile). — 7: Fabio Souday, escritor, en París. — Mons. Antonio Rasore, en Bs. As. — Fray Miguel A. Datena, en Bs. As., n. 1881. — Dionisia M. de Gavio, educadora, en Bs. As. — 8: Francisco Philipson, presidente de la Jewish Colonization Association en la Argentina, en París. — Salvador Campero, cónsul de Bolivia, en Jujuy. — 9: Eduardo Mohando, ex diputado nacional, en Goya (Ctes.). — 10: Fernando Resasco, periodista, en Génova, n. 1844. — Gral. Antonio del Palbro, en Belluno (Italia). — Julián Falat, pintor, en Białystok (Polonia), n. 1853. — Garibaldina Niccoli, actriz, en Florencia, n. 1862. — Antonio Fariña, ex concejal, en Tristán Suárez (Bs. As.). —



Antonio Bermejo



Marcelino Ugarte

11: Alejandro Rómulo Cánepa, músico y literato argentino, en Barcelona (Esp.), n. 1865. — Eva Lavalliere, actriz, en París. — Cayetano Vallone, en Gral. Levalle (Cba.). — 12: Carlos Z. Castro, ex diputado provincial, en Bs. As. — 13: Gral. Carlos Castellazzi, en Roma, n. 1862. — Phya Chammong Dhitakar, diplomático siamés, en Lisboa. — 14: Francisco Pienovi, ex concejal, en Avellaneda (Bs. As.). — 15: Hans Delbrück, historiador, en Berlín, n. 1849. — Hugo von Hofmannsthal, escritor y poeta, en Viena, n. 1874. — Honorato Carreras, periodista, en Esquina (Ctes.). — 16: Almirante Policarpo Azevedo, en Lisboa (Portugal). — Guillermo Anastasio Carosio, literato, en Génova, n. 1874. — Otón Bingswanger, alicianista, en Berlín. — Gregorio Rizo Patrón, ex ministro y legislador, en Santiago del Estero. — Zoe Aguirre Celiz de Cordon, educadora, en Bs. As. — Dr. Nemesio González, magistrado, en Córdoba. — 17: Guillermo Anastasi, escritor, en Génova. — 18: Leopoldo Rigoli, arquitecto, en Bs. As., n. 1859. — Ingeniero Mateo Clark, en Santiago (Chile). — Hartweg Cassel, periodista, en N. York, n. 1851. — Federico Puig Samper, periodista, en Montevideo. — Dr. Julio Barrera Oro, escritor, en Bs. As. — Aurora Arana, educadora, en Paraná (E. R.). — 19: Dr. Virgilio Barbalato, diputado provincial, en General Levalle (Cba.). — Venancio Taborda, religioso mercedario, en Córdoba. — Pbro. Segismundo Masferrer Farnés, en Bs. As., n. 1865. — Augusto Larguier, educador, en Bs. As., n. 1840. — 20: Dr. Santos Rodríguez, educador, en Lisboa (Portugal). — Gral. Secundino Armezo y Losada, en El Ferrol (España). — Blanca Franchini de Barlaro, educadora, en Bs. As. — 21: Alberto M. Haynes, editor, en Bs. As., n. 1865. — Dr. Pedro Ignacio Salas, educador, en Bs. As. — 22: Luis De Andreis, ex diputado, en Milán (Ital.), n. 1855. — Eduardo Risler, pianista, en París, n. 1873. — Ismael M. Trauma, educador y periodista, en Goya



I. Dávila y Matos



C. Vega Belgrano



Domingo Cabred



Alfredo Lanari



D. García Mansilla

Los políticos se parecen a los artistas de teatro, a los faranduleros, en que nunca creen llegada la hora de retirarse. — F. Grandmontagne.



Daniel Muñoz

(Ctes.). — 23: Gral. Corbalio Julio Enciso, en Montevideo. — Dr. Galdino Negri, sismógrafo, en Bs. As., n. 1866. — José M.^a Neyra, periodista, en Bs. As. — Alberto Barucco, deportista, en Bs. As. — 24: José Cervera, en Santa Fe. — Guillermo Ahrens, industrial, en Córdoba. — 25: Angel Rabuffetti, en Bs. As.,

n. 1845. — 26: Gral. Gerardo Amanrich, en Peripinán (Fr.). — Gral. Julio Navarrete, en Santiago (Chile). — Juan Claudio Urangarza, cónsul de la Rep. Argentina en Las Palmas (Tenerife). — Hinam Rodríguez, periodista, en San Francisco (Cba.). — Concepción Romero de Puppico, educadora, en Apóstoles (Mis.). — 27: Raül Piottet, físico, en París. — García Bento, pintor, en R. de Janeiro. — Gral. Félix Benavides, en Bs. As., n. 1842. — Luis Zenón Rodríguez, periodista, en Bs. As. — 29: P. L. Crichton, aviador, en Minneapolis (EE. UU.). — Dr. Julio P. Olivero, ex diputado nacional, en Bell Villa (Cba.). — 30: Rodolfo P. Sarrat, diputado nacional, en La Plata. — Bernardo Moya, ex intendente municipal de Salta, en Salta. — Cnel. Andrés Bossich, en Adrogué (Bs. As.). — Juan Antonio Canessa, ex concejal, en Bahía Blanca, n. 1870. — Baldomera Martirena de Cialceta, educadora, en Bs. As. — 31: Gral. José D'Avet, en Roma. — Duque Vicente Ravaschieri-Fieschi, ex diputado, en Roma. — Arturo Costa Alvarez, filólogo y escritor, en La Plata. — Fernando Houssay, educador, en Bs. As.

Agosto. — 1: José Castro, ex presidente del consejo, en Lisboa. — Cap. Darío Fausto Correa, en Bs. As. — Sir Drumond D. Fraser, banquero, en Londres, n. 1867. — Carlos Darbyshire, en Ilfracombe (Ingl.), n. 1837. — Gregers Gram, juriconsulto, en Oslo (Noruega). — 2: Bernardo Baron, industrial y filántropo, en Brighton (Ingl.), n. 1853. — Guillermo Duffield, astrónomo en Canberra (Australia). — Julio Goelzer, literato, en París. — Gral. Florindo Ramos, en Río de Janeiro. — 3: Fausto Zonaro, pintor, en San Remo (Ital.). — Emilio Berliner, inventor del micrófono y el gramófono, en Washington (EE. UU.), n. 1851. — 4: Gral. Miguel Vité Ruiz, en Madrid. — Enrique Zari, garibaldino, en Como (It.), n. 1845. — Millicent Fawcett, famosa sufragista, en Londres. — 5: Cardenal An-



José María Rosa

tonio Mendes Bello, en Lisboa, n. 1842. — Gral. Francisco Solís, en Santiago (Chile). — Carlos Auer von Weisbach, inventor, en Carinthia (Austria), n. 1857. — José A. Chaves, en Balcarce (B. As.), n. 1841. — Miguel Rodríguez de la Torre, ex legislador, en Córdoba. — 6:

Marcelino Ugarte, ex gobernador de la prov. de Bs. Aires, en Bs. As. — Mateo M. Kay, en San Fernando (Bs. As.). — 7: Victor L. Berger, periodista y legislador en Milwaukee (EE. UU.). — Dr. Eduardo Portela, vicepresidente del Estado de Río de Janeiro, en R. de Janeiro. — 9: Enrique Zille, pintor y dibujante, en Berlín, n. 1857. — 10: Dr. Félix E. Arduino, en Bs. As. — Dr. José María Mira, magistrado, en Bahía Blanca. — 11: Dra. Aletta Jacobs, primera mujer médica holandesa, en Amsterdam. — María Martínez de Ferrín, educadora, en B. As. — 12: Sir Eduardo Kemp, firmante del tratado de Versalles, en Toronto (Canadá). — Eliseo Gu-tierrez, actor nacional, en Bs. As. — Federico C. Quinteros, industrial, en Córdoba. — Jorge Augusto Aparicio, ex legislador, en Junjuy. — 13: Emilio Allouard, escultor, autor de la magnífica estatua de Juana de Arco en el Panteón, en París. — Contraalmirante conde C de Frochot, en París. — Capitán de Navío Jorge Yalour, en Bs. As., n. 1874. — Juan E. Teodoro Marty, educador, en Bs. As. — 14: Gral. Lord Enrique Sinclair Horne, en Caithness (Escocia), n. 1861. — José Costa, pintor, en Oporto (Portugal). — 15: Sir Edwin Ray Lanckaster, fisiólogo y naturalista, en Londres, n. 1847. — Conde F. C. Wrangel, escritor, en Versalles (Fr.). — Darío Becar, guerrero del Paraguay, en San Isidro (Bs. As.). — 17: Ramiro Ramos, periodista, en Puerto Deseado (Sta. Cruz). — 18: Dr. Federico Marcó, médico, en Córdoba. — Enrique Bomón, músico, en San Nicolás (Bs. As.). — 19: Gral. Foción Mariategui, en Lima (Perú). — 20: Vicealmirante Alberto Parker Niblack, en Niza (Fr.). — Juan Pablo Arias, en Bs. As. — Daniel Armando Ugón, pastor protestante, en Colonia (R. O. del U.). — 22: Héctor Ferrari, escultor, en Roma. — 23: Dr. Héctor Soria Alcaín, facultativo, en Córdoba. — 24: Gral. Otón Liman von Sanders, en Munich (Alema.), n. 1855. — Maret van der Woestyn, poeta fla-



Carlos W. Lencinas



José M. Neyra



David Peña



Rodolfo P. Sarrat



Alberto M. Haynes

La verdadera riqueza no está en las cosas ni reside la verdadera fuerza en las armas sino en el hombre que usa de unas y otras. — Francisco García Caldera.



Carlos Perosi



Luis E. Dubois



Ludovico E. Lucon



J. A. de Albuquerque

menco, en Gante (Bélgica), n. 1878.—Pasual Velilla, ex senador, en Asunción (Paraguay).—25: Gral. Pablo Pizzoni, en Roma.—Luis Eduardo Segundo, ex senador y diputado, en Montevideo.—Cnel. Juan A. Ezeurra, ex presidente de la república en Villa Hayes (Paraguay), n. 1859.—Nélida Bertini de Cerana, educadora, en Bs. As.—26: Ing. Ernesto Martini, garibaldino, en Génova.—Sir Ernesto Satow, diplomático, en Ottery St. Mary, Devonshire (Ingl.).—Lord Arturo Grosvenor, en Wight (Ingl.).—Mons. Luis Campino Larrain, deán de la catedral, y protonotario apostólico, en Santiago (Chile).—Dr. Pedro J. García, educador, en Caseros (Bs. As.).—27: Rafael Corne, director general de los ferrocarriles del Estado italiano, en Roma.—Juan Scriber, periodista, en Santiago (Chile).—Esteban Kerner, músico, en Budapest (Hungría), n. 1861.—Clara Raffo de Ares de Parga, educadora, en Bs. As.—29: Cnel. Francisco Castillo, veterano de la guerra del Pacífico, en Lima (Perú).—Dr. Marcos M. Gutiérrez, educador, en Bs. As.—30: Conde doctor Ivo Vojnovic, novelista, en Belgrado (Yugo-Slavia), n. 1858.—Carlos Zamboni, industrial, en Bs. As.—31: Aquiles Consonni, sobreviviente de la batalla naval de Lissa (1866), en Milán, n. 1841.—Julian Honorio Ortiz, periodista, en Bs. As.—Julio Pascual, banquero, en Bs. As.

Septiembre.—1: Juan Campbell, facultativo, en Belfast (Ingl.), n. 1862.—Dr. Luis Capitant, antropólogo, en París.—Dr. Ricardo Schatz, facultativo, en Bs. As.—Dr. José María Achával, en Bs. As., n. 1856.—3: César Caclinati, explorador y geógrafo, en Crenona (Ital.).—Dr. Alejandro Sisterna, cirujano principal de la armada argentina, en París.—Juan Carlos Bigham, lord Mersey, en Little Hampton (Ingl.), n. 1840.—4: Guillermo P. Parody, educador y guerrero del Paraguay, en Bs. As., n. 1850.—Dr. Arturo D. Vatoune, ex legislador, en Bs. As.



A. Mendes Bello

5: Coronel Guillermo S. Torres, en Buenos Aires.—7: Daniel Granada Conti, académico de la Lengua e historiador, en Madrid.—8: Angel Ruffini, fisiólogo, en Baragazza (Italia).—Ignacio Crespo, ex gobernador, en Santa Fe, n. 31 agosto 1831.—9: Rafael Tufuri, pintor, en Salerno (Ital.).



R. Merry del Val

—Mario Casati, ingeniero, en Bs. As.—10: Dr. Amico Biguani, facultativo, en Roma.—Juan Manuel Mitjans y Manzanedo, duque de Santouña, en la Villa de Santouña (Esp.).—H. W. Koekoek, pintor, en Amsterdam.—Capitán de Fragata Alberto Coulomb, en Newcastle On Tyne (Ingl.).—11: Gral. Giancarlo Rivatta, veterano de la independencia, en Roma, n. 1832.—Brigadier gral. Sir Gilberto Falkingham Clayton, alto comisario británico de Irak, en Bagdad, n. 1875.—Luis Marshall, abogado y filántropo norteamericano, en Zurigo (Suiza), n. 1857.—Wilfredo S. Torres, ex concejal, en Córdoba.—12: Gral. Pedro Troili, en Roma.—J. Rainis, poeta, en Riga (Letonia).—Horacio Quirós, piloto civil, en Bs. As.—13: José Agustín dos Reis, catédrico, en Río de Janeiro.—Carlos M. Calatayud, en Bs. As.—Dr. José María Rosa, ex ministro, juriconsulto y financista, en Bs. As., n. 1846.—Capitán de Navío Jorge P. Goulú, en Bs. As.—14: Gral. Silvio Caputi, en Roma.—Gral. Rafael Lachambre Rodríguez, en Málaga (Esp.), n. 1854.—15: Dr. José Luis Murature, ex ministro de Relaciones Exteriores durante la presidencia De la Plata, en Hamburgo.—Tate, Cnel. Lisandro Villegas, guerrero del Paraguay, en B. As.—16: Sir Eduardo Maunde Thompson, paleógrafo, en Mayfield (Ingl.), n. 1840.—17: Ing. Federico Biraben, en Bs. As.—Almirante Juan Jackes, en Tolón (Fr.).—Dr. Carlos Torp, juriconsulto, en Copenhague (Dinamarca), n. 1854.—Gral. Mariano Espina, en Bs. As., n. 1854.—18: Dr. Gabriel Luppiañez, catédrico, en Sevilla (España).—Guillermo Enrique Perkin, químico, en Oxford (Ingl.), n. 1860.—Dr. Domingo S. Cavia, facultativo, en Bs. As., n. 1869.—Marcos Ordóñez, ex diputado provincial, en La Plata, n. 1873.—19: Sir Wilfrid Atlay, financista, en Great Missenden Buckinghamshire (Ingl.), n. 1866.—Antonio Lautrec, en Bolívar (Bs. As.).—Tomás Dávison, industrial, en Bs. As.—Francisco Payá, músico, en Bs. As.—20: Fernando D'Amora, periodista, en Milán, n. 1886.—Almirante Sir Hedworth Meux, en Danebury, Hampshire (Inglat.), n. 1856.—Prudencio Monzón, en Bs. As., n. 1867.—Dr. Rómulo H. Chiappori, en Bs. As.—21: Dr. Max Dreger, médico y



José Gamba

Los buques nodales son, cuando mas, una sospecha de buenas acciones, mientras que la deserción es la evidencia de los peores defectos. — *Estadoun Police*.



B. von Bülow

construyó los cañones de 42 cm. ("Berthas"). — Augusto S. Mallié, director del Archivo G. de la Nación, en B. As. Cap. de Fragata Ismael Zurueta, en Livorno (Italia). — 22: Dr. Eduardo Zenavilla, ex presidente del Banco Hipotecario Nacional, en B. As., n. 1858. — Dr. Héctor Codeluppi, psiquiatra, en Empoli (Ital.), n. 1859. — 23: Cardenal Luis Ernesto Dubois, arzobispo de París, en París, n. 1856. — Santos Ortiz, ex senador provincial en Las Rosas (Cba.). — 24: Dr. Ricardo Zsigmondy, químico, en Berlín, n. 1865. — 25: Antonello Moroni, xilógrafo, en Savignano di Romagna (Ital.), n. 1889. — Tute. Gral. Sir Heriberto C. Chermiside, en North Allerton (Ingl.), n. 1850. — Alberto Weisbach, comediógrafo, en Montevideo. — Tnte. Cnel. Antonio A. Romero, expedicionario al desierto, en B. As. — 26: Agustín Riancho, pintor, en Santander (Esp.). — Gral. Eduardo da Merzlyak, en Génova (Italia), n. 1864. — Luis Baltasar Tamini, periodista, en Niza (Fr.). — Juan Buscaglia, colonizador, en B. As. — Juana Stevens, fundadora de la Escuela Normal de Jujuy, en Jujuy. — 27: Lisandro Billinghurst, en B. As., n. 1858. — Dr. James Wadel Ward, explorador, en N. York (E.E. U.U.), n. 1827. — Dr. Esteban Gaubeca, magistrado, en Tucumán. — Sor María Estanislada Tognoni, en B. As. — 28: Barón Tanaka,



A. von Tirpitz

ex primer ministro, en Tokio. — Petronila Rivero, educadora, en Quilmes (B. As.). — Francisco Primo Pallavicini, ingeniero civil, en B. As. — 29: Dr. Luis Lucchini, sociólogo, senador del reino, en Limone del Garda (Ital.), n. 1847. — Mons. Basileo III, ex metropolitano de Nicea, patriarca ecuménico, en Constantinopla. — Víctor O. Lucero, ex senador nacional, en San Luis, n. 1843. — 30: Dr. Nicolás Achával, ex ministro provincial, en B. As. — Carlos E. Bonin, diplomático francés, en Barcelona, n. 1865. — Sir Roberto Pearce Edgcombe, magistrado y escritor, en Newquay (Ingl.), n. 1851. — Dr. Francisco P. Lavalle, en B. As.

Octubre.—1: Emilio Antonio Bourdela, ex escritor, en Vesinet (Fr.). — Luis Montoto y Rautenstranch, literato, en Sevilla. — Dr. Eduardo Prayones, médico y educador, en B. As., n. 1880. — 2: Gral. Oreste Leoncini, en Milán (Ital.). — Carlos Gruenhut, jurista, en Viena, n. 1843. — Dr. Lorenzo Garrahan, educador, en B. As., n. 1886. — 3: Dr. Gustavo Stresemann, ministro de Relaciones Exteriores, en Berlín. — Fortunio Pa-

Max de Baden

ra, ex diputado provincial, en Paraná (E. R.). — 4: Jinaro A. Olivares, en Gral. Villegas (B. As.). — Jorge Irving Lowry, expedicionario al desierto, en B. As. — 5: Freitas Ribeiro, ex ministro, en Lisboa (Portug.). — 6: Conde Harewood Henry Ullick Lascelles, en Leeds (Ingl.), n. 1846. — Dr. Ismael Tocornal, político, en Santiago (Chile), n. 1850. — Rafael Carosella, en B. As. — Francisco Marincola San Floro, educador, en B. As. — Manuel Novoa Torres, cónsul chileno, en Mendoza. — 7: Almirante Eduardo Enrique Davis, en Sussex (Ingl.), n. 1846. — Dr. G. Buzdugan, miembro del Consejo de la regencia, en Bucarest (Rumania). — Almirante Martín Guerrico, en B. As., n. 1838. — Gral. Pedro Rovira, en Asunción (Paraguay), n. 1851. — Kid Charol (Esteban Gallard), boxeador cubano, en B. As. — 8: Haroldo Begbie, periodista, en Ringwood (Ingl.), n. 1871. — Dr. Francisco Avilés Zerda, estadista, en Guayaquil (Ecuador). — José Arato, pintor y aguafuertista, en B. As., n. 1892. — Jorge Moore, ex intendente municipal, en Bahía Blanca. — Salvador Segura, ex ministro, en Mendoza. — 10: Juan Bautista Biscay, educador, en B. As. — 11: Dr. Horacio Madero, facultativo, en B. As. — Lord Reinaldo Brabazon, conde Meath, barón de Ardee, escritor y filántropo, en Londres, n. 1841. — Dr. Ramón León Luco, ex ministro, en Santiago (Chile). — Heraclio F. Borderes, ex legislador, en Curuzú-Cuatiá (Ctes.). — 12: Jacinto Peralta Ramos, ex senador provincial, en B. As. — 14: Dr. Alcides Calandrelli, jurista, en Bruselas. — 15: Jorge Pillado, en B. As. — 16: Luis Masere, escultor, en Bruselas. — Capitán de Navío Jorge Victorica, en B. As., n. 1866. — 17: Humberto Zurlo, actor, en B. As. — Gral. Jorge Gabriel Delagrègne, en París, n. 1856. — Jorge Lyon, escritor, en Saïnt Jean (Fr.), n. 1853. — 18: Atilio Bacchi, garibaldino, en Milán, n. 1842. — Gral. César Ferrari, en Civitavecchia (Ital.), n. 1865. — Dr. Antonio Bermejo, presidente de la Corte Suprema de Justicia, en B. As. (Véase Almanaque para 1930). — 19: Cnel. Ramón E. Pérez, expedicionario al desierto, en B. As. — Alvaro Barros, en B. As. — 20: Gral. Godofredo Nouvillas Aldaz, en El Ferrol, n. 1869. — José Batlle y Ordóñez, en Montevideo. — Dr. Facondo Larrosa, facultativo, en B. As. — 21: Basilio Radoslavoff, ex jefe del gabinete de Bulgaria, en Berlín (Alemania). — 23: Tomás F. Tout, historiador, en Londres, n. 1855. — Valentín Chirol, periodista, en Londres, n. 1852. — 24: Feliciano da Costa, ex ministro, en Lisboa (Portugal). — J. P. Blok, historiador, en Amsterdam (Holanda). — Amadeo Amaral, periodista,



Miguel Bianchi



Enrique Millo



Hans Delbrück

en San Pablo (Brasil). —25: Dr. Moisés Escalante Posse, magistrado, en Córdoba, n. 1873. — Dr. Alberto Meyer Arana, en Bs. Aires.—Ignacio Toledo (hijo), ex ministro, en Tucumán, n. 1884. — Manuel Blanco, periodista, en Santa María (Cba.).—26: Luis Podestá, senador del reino, en Roma, n. 1841. —Gral. Fernando de la Torre Castro, en Madrid.—Arno Holz, poeta, en Berlín, n. 1863.—27: Teodoro Martín Tuffier, cirujano, en París.—Sir Graham Balfour, educador, en Oxford (Ingl.).—28: Bernardo von Bülow, ex canciller alemán, en Roma, n. 1849. — Gral. Guido Bassi, en Roma. —Aly Warburg, historiador de arte, en Hamburgo, n. 1866.—Teodoro Burton, senador, en Washington (EE. UU.), n. 1852.—Domingo Braceras, en Madrid.—29: Jerónimo del Moral y López, senador, en Madrid. — Conde Delfino Orsi, senador del reino, en Turín (Ital.).—Pablo Lecene, cirujano, en París, n. 1878.—Ernesto Osvalth, literato, en Budapest (Hungria). — Antonio José D'Almeida, ex presidente de Portugal, en Lisboa.—30: Sir José Robinson, en Ciudad del Cabo (Africa del Sud), n. 1840.—Gral. Jorge von der Marwitz, en Berlín, n. 1856.—Baldomero Videla, en Bs. As.—Dr. Félix Maggiorotti, en Gral. Pico (Pampa). Dr. Angel Licitra, facultativo, en La Plata (Bs. As.).—31: José Relvas, ex presidente del congreso, en Alpierea (Portugal).—Ernesto Rodríguez, periodista, en Bs. As.

Noviembre.—1: Dr. Bela Zoltan, ex ministro, en Budapest (Hungria).—Francisco J. Moyano, ex gobernador de la provincia, en Mendoza. — Miguel Padilla, legislador, en Tucumán.—2: Dr. Luis Augusto Caeciro, ex ministro de Hacienda de Córdoba, en Bs. As.—Dr. Juan Eduardo Muckena Astorga, diplomático, en Santiago (Chile), n. 1846.—3: Sir Tomás H. Holdich, perito arbitral en la cuestión de límites de la Argentina y Chile, en Surrey (Ingl.), n. 1843.—4: Mauricio Herbet, embajador de Francia, en Bruselas, n. 1871. — Roberto Balfour, naviero, en Londres, n. 1844. — Enrique Evers, en Amsterdam (Holanda). — Dr. Elias Regules, médico y escritor, en Montevideo, n. 1860.—Dr. Rafael Calzada, escritor, en Bs. As., n. 1854.—Pedro Piccetti, en Bs. As.—Martín Monasterio, ex legislador, en La Plata.—5: Carlos von den Steiner, explorador, en Berlín. — Andrés José Leffevre, ex ministro, en París, n. 1869.—Mariscal Luis Barbedo, en Río de Janeiro.—P. Manuel Bruzzone, cura párroco de Quilmes, en Bs. Aires.—Dr. Eulogio V. Blanco, periodista, en Bs. As.—Dr. Aureliano C. Molina, en Bs. As.—6: Príncipe Maximiliano de Baden, en Constanza (Suiza), n. 1856.—Fernando Faure, senador, en París, n. 1853.—Vicente Costanzi, historiador, en Pisa (Ital.). — Pedro Echezarrreta, ex sena-



Liman von Sanders

dor provincial, en San Lorenzo (S. Fe) —7: Tomás Barlow, químico en Saxlingham, Norfolk (Ingl.) — Príncipe Nicolás Karageorgevich de Yugo-Slavia, en París.—Carlos R. Farfán, educador, en Las Perdices (Obs.) — 8: Enrique Filiziani, periodista, en Roma.—Nicolás Moreschi, educador, en Cermeto (Ital.). —Ingeniero Guido Semenza, en Milán (Ital.) —Dr. José Manuel Naveiro, facultativo, en Bs. As.—Patricio Diez, ex ministro, en Sta. Fe. — 9: Andrés Rouquette de Fonvielle, periodista, en París. — Pablo López, en Córdoba.—Ing. Pedro Pascual Ramírez, en San Juan.—10: Gral. Francisco Foschino, en Spezia (Ital.), n. 1874. — Dr. Carlos W. Lencinas, ex gobernador de la provincia, asesinado, en Mendoza.—11: Justino Posse, en Tucumán, n. 1853.—12: Jaime Alejandro Robb, ex ministro en Toronto (Canadá). —13: Ex princesa Victoria de Prusia, casada con Alejandro Zoubkoff, en Bonn (Aleml.), n. 1866. — Dr. Ramón A. Figueroa, en Córdoba.—14: José Luis Pomba, editor, en Turín, n. 1862. — Kurt Scheurer, ex presidente de Suiza, en Zurigo, n. 1872. —16: José I. Crespo, periodista, en Pilar (Bs. As.).—18: Jaime Guillermo Good, ministro de la Guerra, en Washington (EE. UU.), n. 1866. — Francisco Belotti, ex diputado provincial, en Esperanza (Sta. Fe).—19: Esteban Matlet, banquero, en París.—Dr. Juan de San Martín, en Mendoza.—21: Antonio Galdo, periodista, en Alicante (Esp.). — 22: Dr. Jaime Ferrás, en Barcelona.—Contraalmir. Adolfo Rodríguez, en Valparaíso (Chile), n. 1853. — Tnte. Gral. José María de Olaguer Felú Ramírez, en Madrid, n. 1857.—24: Georges Clemenceau, en París.—Francisco Warren, senador, en Washington (EE. UU.), n. 1845. — Dr. José Benito Pita, facultativo, en Bs. As.—Dr. Victor E. Miguez, facultativo, en Mercedes (Bs. As.), n. 1858. — 25: Dr. Juan González Calderón, ex diputado nacional, en Bs. As., n. 1855.—Antonio Barrera, en Quilmes (Bs. As.). — 26: Blas Baldino, ex legislador, en Bs. As.—Carlos Lac Prugent, catedrático y periodista, en Rosario (S. Fe).—Luciano Zúccoli, periodista y novelista, en París.—27: Alfredo Priest, pintor, en Londres, n. 1874. — Dr. Domingo Cabred, psiquiatra, en Bs. As., n. 1859. — 29: P. Francisco Tondorff, astrónomo, en Wá-



E. de La Vaulx

—25: Dr. Moisés Escalante Posse, magistrado, en Córdoba, n. 1873. — Dr. Alberto Meyer Arana, en Bs. Aires.—Ignacio Toledo (hijo), ex ministro, en Tucumán, n. 1884. — Manuel Blanco, periodista, en Santa María (Cba.).—26: Luis Podestá, senador del reino, en Roma, n. 1841. —Gral. Fernando de la Torre Castro, en Madrid.—Arno Holz, poeta, en Berlín, n. 1863.—27: Teodoro Martín Tuffier, cirujano, en París.—Sir Graham Balfour, educador, en Oxford (Ingl.).—28: Bernardo von Bülow, ex canciller alemán, en Roma, n. 1849. — Gral. Guido Bassi, en Roma. —Aly Warburg, historiador de arte, en Hamburgo, n. 1866.—Teodoro Burton, senador, en Washington (EE. UU.), n. 1852.—Domingo Braceras, en Madrid.—29: Jerónimo del Moral y López, senador, en Madrid. — Conde Delfino Orsi, senador del reino, en Turín (Ital.).—Pablo Lecene, cirujano, en París, n. 1878.—Ernesto Osvalth, literato, en Budapest (Hungria). — Antonio José D'Almeida, ex presidente de Portugal, en Lisboa.—30: Sir José Robinson, en Ciudad del Cabo (Africa del Sud), n. 1840.—Gral. Jorge von der Marwitz, en Berlín, n. 1856.—Baldomero Videla, en Bs. As.—Dr. Félix Maggiorotti, en Gral. Pico (Pampa). Dr. Angel Licitra, facultativo, en La Plata (Bs. As.).—31: José Relvas, ex presidente del congreso, en Alpierea (Portugal).—Ernesto Rodríguez, periodista, en Bs. As.

Noviembre.—1: Dr. Bela Zoltan, ex ministro, en Budapest (Hungria).—Francisco J. Moyano, ex gobernador de la provincia, en Mendoza. — Miguel Padilla, legislador, en Tucumán.—2: Dr. Luis Augusto Caeciro, ex ministro de Hacienda de Córdoba, en Bs. As.—Dr. Juan Eduardo Muckena Astorga, diplomático, en Santiago (Chile), n. 1846.—3: Sir Tomás H. Holdich, perito arbitral en la cuestión de límites de la Argentina y Chile, en Surrey (Ingl.), n. 1843.—4: Mauricio Herbet, embajador de Francia, en Bruselas, n. 1871. — Roberto Balfour, naviero, en Londres, n. 1844. — Enrique Evers, en Amsterdam (Holanda). — Dr. Elias Regules, médico y escritor, en Montevideo, n. 1860.—Dr. Rafael Calzada, escritor, en Bs. As., n. 1854.—Pedro Piccetti, en Bs. As.—Martín Monasterio, ex legislador, en La Plata.—5: Carlos von den Steiner, explorador, en Berlín. — Andrés José Leffevre, ex ministro, en París, n. 1869.—Mariscal Luis Barbedo, en Río de Janeiro.—P. Manuel Bruzzone, cura párroco de Quilmes, en Bs. Aires.—Dr. Eulogio V. Blanco, periodista, en Bs. As.—Dr. Aureliano C. Molina, en Bs. As.—6: Príncipe Maximiliano de Baden, en Constanza (Suiza), n. 1856.—Fernando Faure, senador, en París, n. 1853.—Vicente Costanzi, historiador, en Pisa (Ital.). — Pedro Echezarrreta, ex sena-

dor provincial, en San Lorenzo (S. Fe) —7: Tomás Barlow, químico en Saxlingham, Norfolk (Ingl.) — Príncipe Nicolás Karageorgevich de Yugo-Slavia, en París.—Carlos R. Farfán, educador, en Las Perdices (Obs.) — 8: Enrique Filiziani, periodista, en Roma.—Nicolás Moreschi, educador, en Cermeto (Ital.). —Ingeniero Guido Semenza, en Milán (Ital.) —Dr. José Manuel Naveiro, facultativo, en Bs. As.—Patricio Diez, ex ministro, en Sta. Fe. — 9: Andrés Rouquette de Fonvielle, periodista, en París. — Pablo López, en Córdoba.—Ing. Pedro Pascual Ramírez, en San Juan.—10: Gral. Francisco Foschino, en Spezia (Ital.), n. 1874. — Dr. Carlos W. Lencinas, ex gobernador de la provincia, asesinado, en Mendoza.—11: Justino Posse, en Tucumán, n. 1853.—12: Jaime Alejandro Robb, ex ministro en Toronto (Canadá). —13: Ex princesa Victoria de Prusia, casada con Alejandro Zoubkoff, en Bonn (Aleml.), n. 1866. — Dr. Ramón A. Figueroa, en Córdoba.—14: José Luis Pomba, editor, en Turín, n. 1862. — Kurt Scheurer, ex presidente de Suiza, en Zurigo, n. 1872. —16: José I. Crespo, periodista, en Pilar (Bs. As.).—18: Jaime Guillermo Good, ministro de la Guerra, en Washington (EE. UU.), n. 1866. — Francisco Belotti, ex diputado provincial, en Esperanza (Sta. Fe).—19: Esteban Matlet, banquero, en París.—Dr. Juan de San Martín, en Mendoza.—21: Antonio Galdo, periodista, en Alicante (Esp.). — 22: Dr. Jaime Ferrás, en Barcelona.—Contraalmir. Adolfo Rodríguez, en Valparaíso (Chile), n. 1853. — Tnte. Gral. José María de Olaguer Felú Ramírez, en Madrid, n. 1857.—24: Georges Clemenceau, en París.—Francisco Warren, senador, en Washington (EE. UU.), n. 1845. — Dr. José Benito Pita, facultativo, en Bs. As.—Dr. Victor E. Miguez, facultativo, en Mercedes (Bs. As.), n. 1858. — 25: Dr. Juan González Calderón, ex diputado nacional, en Bs. As., n. 1855.—Antonio Barrera, en Quilmes (Bs. As.). — 26: Blas Baldino, ex legislador, en Bs. As.—Carlos Lac Prugent, catedrático y periodista, en Rosario (S. Fe).—Luciano Zúccoli, periodista y novelista, en París.—27: Alfredo Priest, pintor, en Londres, n. 1874. — Dr. Domingo Cabred, psiquiatra, en Bs. As., n. 1859. — 29: P. Francisco Tondorff, astrónomo, en Wá-



Eugenio Rignano



Andrés Hallays

El buen humor goza de buena salud, y corrige, riendo, las mañas viejas.—*Maximino S. Victoria.*

shington (EE. UU.).—Antonio Barbuglia, en Bs. As.—Dr. Gregorio Kronhaus, en Bs. As., n. 1873.—30: Jorge Le Cherbonnier, juriconsulto, en París.

Diciembre.—1: Angel Capdevila, senador catamarqueño, en Córdoba.—2: Antonio B. Costa, en Tres Arroyos.—3: Juan Mingazzini, psiquiatra, en Roma.—Pbro. José Carcavallo, en Alm. Brown (Bs. As.).—4: Baltasar Squitti, ex diputado, en Roma.—5: Amado F. Curchod, en Cañada Verde (Cba.).—Dr. Eulogio Navarro, ex magistrado, en Adrogué (Bs. As.).—6: Manuel Balbi, ex intendente, en Moreno (Bs. As.).—7: Alejandro Lupinacci, periodista, en Roma, n. 1858.—Gral. Sir Carlos Monro, en Londres, n. 1860.—Emilio B. Morales, periodista, en Bs. As.—Manuel Parel, escribano, en Bs. As.—8: Dr. José Vicente Concha, ex presidente de Colombia, en Roma.—José Ubeda (Kid Uber), boxeador, en Bs. As.—Dr. Carlos A. Rossi, en Paraná (E.R.).—9: Mons. Enrique Cleary, obispo, en Auckland (Nueva Zelanda), n. 1861.—Guillermo Pedro Hamilton, periodista, en N. York, n. 1867.—Dr. Roberto Hunneus Gana, ex ministro, en Santiago (Chile), n. 1867.—11: Gral. Justino Fedele, en Spezia (Ital.), n. 1865.—Juan B. Terreros, en La Magdalena (Bs. As.), n. 1871.—Felipe L. Luigi, en Santiago del Estero.—José Luis Sánchez Mola, educador, en B. As.—12: Cap. José Horrnachea, expedicionario al desierto, en Bs. As.—Café Sidí Larbi, en Casablanca (Marrue-



A. Beltramelli

cus), n. 1828.—Federico Hoton, ingeniero, en Villa Madero (Bs. As.).—Dr. José Angel Godoy, legislador, en Mendoza.—13: Ole Olufsen, explorador, en Copenhague, n. 1855.—Dr. Olavo Guerra, en Río de Janeiro.—Juan Antonio Garzon, en Córdoba, n. 1843.—José Segura, músico, en Bs. As.—14: Almirante Enrique H. B. Jackson, en Haylin Island (Ing.), n. 1855.—15: Octavio C. Battolla, periodista, en Bs. As., n. 1869.—Emilia Monzón, educadora, en Corrientes.—16: Eduardo Gómez de Baquero ("Andrenio?"), periodista, en Madrid.—17: Vicealmirante De Marguery, en París, n. 1864.—Max Boucher, aviador, en París.—Mariscal Gomes da Costa, en Lisboa (Portugal).—Eduardo Burns, banquero, en Lisboa (Portugal).—Flaminio Raiberti, ex ministro, en Niza (Fr.), n. 1862.—Ing. Julián Romero, ex diputado nacional, en Bs. As., n. 1856.—Luis P. Burgos, en Bs. As.—18: Fernando von Miller, pintor y escultor, en Munich, n. 1842.—Luciano Lee Kimsolving, obispo, en Forest Hills (EE. UU.), n. 1861.—Federico Alfonso Pezet, diplomático peruano, en S. Remo (It.), n. 1859.—Enrique Lamy, educador, en La Plata (Bs. As.).—19: Catalina Moreno de Brinkmann, en Bs. As., n. 1849.



Enrique Zilio

—Manuel Roes, en Tigre, Bs. As.—20: Emilio Loubet, ex presidente, en Montelimar (Fr.).—Rafael Domenech Gallissá, en Madrid.—21: Dr. Jorge Rattone, senador del reino, en Parma (Ital.), n. 1857.—Dr. Miguel Bertetti, senador del reino, en Turín, n. 1842.—Ricardo Gramajo, periodista, en Bs. As.—Marcelino Arribalza, aviador, en Bs. As., n. 1896.—Rodolfo Broqua, periodista, en Bs. As.—22: Luis María de Urraza, concejal, en Pergamino.—23: Tte. Gral. Juan de Ampudia y López, en Madrid, n. 1852.—Eduardo Facio Hebequer, periodista y comediógrafo, en Bs. Aires.—Pilar Martínez de Yermín, en Lomas de Zamora, n. 1850.—24: Eduardo Matania, pintor y dibujante, en Nápoles, n. 1849.—Dr. Samuel Silva, ex ministro, en Córdoba.—Guillermo Reyna, en Córdoba.—25: Barón Nicolás Melodia, vicepresidente del Senado, en Roma.—Isidro A. Rodríguez, ex diputado entrerriano, en Bs. As.—26: Cardenal José Gamba, arzobispo de Turín, en Turín, n. 1857.—Felipe Canales, ministro del Interior, en Méjico.—Agustín Debenedetti, ex legislador, en Avellaneda (B. As.).—27: Alicia Pestana ("Cafel"), escritora, en Lisboa (Portugal).—Erasmo Piltz, diplomático, en Varsovia (Polonia).—Eugenio Lambertini, sobreviviente del sitio de Gaeta, en Imperia (Ital.), n. 1838.—Dr. José Domingo Espeche, en Bs. As.—Ing. Erick Stranger, en Bahía Blanca.—Antonio Fogliatto, en Bs. As.—28: Elisa Mendoza Tenorio, actriz, en Madrid, n. 1856.—Félix Rico, actor, en Bs. As.—29: Ricardo A. Collazo, empresario teatral, en Bs. As.—30: Dr. Guillermo Maybach, industrial, en Stuttgart (Ale.).—Ambrosio Maya, en Bs. As.—31: Manuel Zamboni, en Cervantes (Río Negro).

— 1930 —

Enero.—3: Dalmira Cantilo de Gallardo, en París.—4: Gianobi Barsanti, veterano garibaldino, en Arezzo (Ital.).—Vicealmirante Alejandro Almeida Pinto, en Lisboa (Portugal).—Pbro. Vicente S. Ferreyra, en Córdoba.—Adolfo G. Curchod, periodista, en Cañada Verde (Cba.).—5: Mons. Fernando Kangel, en Río de Janeiro.—6: Almirante Luis Gómez Carreño, en Santiago (Chile), n. 1865.—Amílcar Bietti, oftalmólogo, en Bolonia (Ital.).—Dr. Bernabé Urbule, facultativo, en Córdoba.—7: Dr. Aquiles R. Castro, ex gobernador de San Juan, en San Juan.—Francisco C. Froest, famoso "detective" en Londres.—Dr. Nicolás Piérola, político, en Lima (Perú).—Juan E. de Larrecheta, ex legislador, en Rosario (Sta. Fe).—8: Juan Durand, político peruano, en Valparaiso (Chile).—Pedro P. Goytia, cónsul general argentino en Río de Janeiro, en Bs. As.—9: Eduardo Guillermo Bok, editor y filántropo, en Lake Wales (EE. UU.), n. 1863.—10: Aníbal Betencourt, bacteriólogo, en Lisboa (Portugal).—Vicente Calzetta, en Enseñada (Bs. As.).—11: Almirante Matías Giavotto, en Génova.—Salvador Busso, en Guleaguay (E.R.).—12: Lelia Vera de De Vedia,



Augusto Dorchain

educadora, en Bs. As.—13: Antonio Medin, historiador, en Padua, n. 1857.—Gral. Jorge Ledouc, en París.—Augusto Rateau, inventor, en París.—Dr. Abundio H. Isella, en Bs. As.—14: Almirante Joaquín Trucao, en Spezia (Ital.).—Gral. Carlos de las Heras, en Madrid.—Renato Ménard, pintor, en París.—Adán Traverso, presidente de la Bolsa de Cereales de Bs. As., en Quilmes.—Capitán de navío Braulio Valverde, en Montevideo.—16: Dr. Faucundo B. Quidra, ex senador provincial, en Bs. As., n. 1863.—Ing. Juan A. Smith, en Montevideo.—Justiniano Bos, ex intendente, en Luján (Bs. As.).—17: Luis Waddington, periodista, en Río de Janeiro.—Mario A. Pellegrini, ex concejal, en Morteros (Cba.).—18: Vicente Stucieri, veterano de las guerras de la unidad de Italia, en Carleone (Ital.).—Pbro. Juan B. Francesia, de los primeros discípulos de Don Bosco, en Turin, n. 1838.—María Petipa, bailarina rusa, en París, n. 1858.—Guillermo Yanzi Oro, ex legislador, en San Juan.—Agustín Castellano, industrial, en Dolores (Bs. As.).—20: Daniel Rodríguez Marcos, educador, en Córdoba.—22: Enrique Barba Zaldumbide ("Jorge Moreno"), caricaturista, en Quito (Ecuador).—Dr. Arturo Segal, concejal, en Quilmes.—Octavia B. de Compagno, en San Martín (Bs. As.).—23: Mons. Emilio Ferraris, arzobispo de Catania, en Catania (Ital.), n. 1869.—Ambrosio S. Miranda, legislador, en Montevideo.—Ferruccio Verzeznassi, en Neuquen.—Carlos J. Fraguero, ex legislador, en Mar Chiquita (Cba.).—24: Dr. Joaquín da Silva Gomes, facultativo, en Río de Janeiro.—Mario Sammarco, barítono, en Milán, n. 1873.—25: Alejandro Meozzi, veterano garibaldino, en Florencia (Ital.), n. 1845.—Antonio Cánaves, en Bragado (Bs. As.).—Dr. Attilio Gerosi, facultativo, en Martínez (Bs. As.).—27: Dr. Luis Fournier, facultativo, en París.—Francisco Mouthon, periodista, en París.—Francisco Fioritto, ex legislador, en Montevideo.—Teresa Luca de Lofaro, educadora, en Bs. As.—Dr. Benedicto Tamayo, en La Paz (Bolivia).—28: Anselmo F. Torres, en Campana (Bs. As.).—29: Gral. Luis Napoleón Conneau, en París, 1859.—Emma Destina, cantante, en Budweis (Checo-Eslovacia), n. 1879.—30: Agustín Luis Spinetto, en Bs. As.—Gral. Alejandro Binimelis, en Valparaíso (Chile).—Gral. Sinel Cordes, ex ministro, en Lisboa (Portugal).—31: Juan Quiñones de León, duque de Placencia, en Madrid.—Antonio Olivera Cruz, periodista, en Bs. As.—Capitán Angel Fugazar, guerrero del Paraguay, en Villa Ballaster (B. As.).—Luisa Rodríguez de Penedo, educadora, en Bs. As.

Pobrero.—1: Dr. Angel Valdarnini, catédrico, en Florencia, n. 1847.—Gral. Manuel Pío Alencá, veterano de la guerra del Pacífico, en Lima (Perú).—3: Miguel Bianchi, ministro de Obras Públicas y ex subsecretario de varios Ministerios, en Roma, n. 1862.—Pedro Larkin, alto comisionado canadiense, en Londres.—6: Alfredo Dumaine,



Luciano Zúccoli

diplomático, en París, n. 1852.—7: Gral. Alfredo Martínez Peralta, en Madrid, n. 1865.—Augusto Dorchain, poeta, en París, n. 1857.—Melitón Rojas, en La Plata (B. As.).—8: Dr. Oreste Massiglia, educador, en Bs. As.—9: Eugenio Rignano, sociólogo, en Milán.—Alberto Gómez Izquierdo, catédrico, en Granada (Esp.).—10: Mauricio Neumont, dibujante humorístico, en París, n. 1869.—11: Ingeniero Félix Córdoba, en B. As.—12: G. G. Chisholm, geógrafo, en Edimburgo (Escocia), n. 1850.—Dr. Franklin B. Varela, en San Juan (S. J.).—13: José D. Macía, ex ministro, en Santa Fe.—14: Dr. Duvimonte Terra, en Montevideo, n. 1856.—Timo. Cnel. Enrique Brito del Pino, guerrero del Paraguay y expedicionario al desierto, en Bs. As., n. 1850.—15: Gral. Julio Douhet, en Roma, n. 1869.—Tomás Mackenzie, ex primer ministro neozelandés, en Dunedin (G. Bretaña), n. 1854.—16: Dr. Mauricio Kohan, en Bs. As.—17: Alfonso Silva y Campbell, duque del Híjar, en Madrid.—Alejandro Pollock Moore, diplomático, en Los Angeles (E.E. UU.).—19: Dr. Alfredo Lanari, médico y profesor argentino, en Roma, n. 1879.—Dr. Gastón Variot, médico, en París, n. 1855.—21: Lord Westbury, en Londres (Ingl.).—Benjamín Puente, general peruano, en Quito (Ecuador).—Dr. Guillermo Giménez Zapiola, en Bs. As.—Dr. Manuel I. Castellanos, asesinado, en V. Desamparados

H. v. Hofmannsthal (San Juan).—Trinidad Vedia, actriz, en Madrid, n. 1841.—Ing. Carlos Torino, en Tucumán.—Guillermo Paz, jefe de policía provisional, en Rosario (Sta. Fe).—22: Cardenal Carlos Perosi, en Roma, n. 1868.—23: Gral. Emilio Lacuadra y Albiol, en Valencia (Esp.).—24: Dr. Alfredo H. Tubby, cirujano, en Londres, n. 1863.—25: Mayor Manuel Lázaro Soler, veterano de Pavón y de Cepeda, y expedicionario al desierto, en Bandafield (Bs. As.), n. 1834.—Gral. Cristián Teodoro Holtfodt, en Oslo (Noruega).—Teófilo de Tollenaere, diplomático, en Bruselas, n. 1893.—26: Cardenal Rafael Merry del Val, en Roma, n. 1865.—Antonio Borgese, veterano garibaldino, en Palermo (Ital.), n. 1838.—Sir Alfredo Fripp, cirujano, en Lutworthove (Ingl.).—Manuel Candia, ex concejal, en Tres Arroyos (Bs. As.).—Josefina I. de Fernández Espiro, educadora, en Bs. As.—27: Ahmed, ex sultán de Persia, en París.—Dr. Augusto Conte Mac Donnell, educador, en Bs. As.—28: José Wright, filólogo, en Oxford (Ingl.), n. 1856.—Ahmed Riza, ex presidente del Senado y fundador del comité Unión y Progreso, en Constantinopla (Turquía).—A. C. Kimber, banquero, en Londres.—Dr. Carlos M. Hilshmann, facultativo, catédrico y filántropo, en Buenos Aires.



H. v. Hofmannsthal

—29: Gral. Juan Manuel Soler, veterano de Pavón y de Cepeda, y expedicionario al desierto, en Bandafield (Bs. As.), n. 1834.—Gral. Cristián Teodoro Holtfodt, en Oslo (Noruega).—Teófilo de Tollenaere, diplomático, en Bruselas, n. 1893.—26: Cardenal Rafael Merry del Val, en Roma, n. 1865.—Antonio Borgese, veterano garibaldino, en Palermo (Ital.), n. 1838.—Sir Alfredo Fripp, cirujano, en Lutworthove (Ingl.).—Manuel Candia, ex concejal, en Tres Arroyos (Bs. As.).—Josefina I. de Fernández Espiro, educadora, en Bs. As.—27: Ahmed, ex sultán de Persia, en París.—Dr. Augusto Conte Mac Donnell, educador, en Bs. As.—28: José Wright, filólogo, en Oxford (Ingl.), n. 1856.—Ahmed Riza, ex presidente del Senado y fundador del comité Unión y Progreso, en Constantinopla (Turquía).—A. C. Kimber, banquero, en Londres.—Dr. Carlos M. Hilshmann, facultativo, catédrico y filántropo, en Buenos Aires.



Roberto Bridges



Emma Destinn

Marzo.—1: Dr. Francisco Cimbali, en Bronte (Ital.), n. 1860.—2: Dr. Jorge Basavibaso, facultativo, en Martínez (B. As.).—Benedicto Carucci, veterano garibaldino, en Palermo (It.), n. 1840.—Alejandro Gracis, ingeniero naval, en Londres.—Dr. Mauricio Hayes, radiólogo, en Dublín.—Juan Aberles, autor de la música del himno nacional salvadoreño, en Sta. Ana (El Salvador).—Juan J. Cebeyra, educador, en Gral. Campos (E. R.).—3: Marqués José Romanazzi Carducci, en Bari (Ital.).—Andrés Hallays, historiador, en París.—Gral. Alejandro Gorla y Gral. Víctor Turletti, en Turín.—Dr. Laureano Díez Canseco, historiador, en Madrid.—David Herberto Lawrence, novelista inglés, en Vence (Fr.), n. 1865.—4: Gral. Juan Miguel y Amat, en El Escorial (Madrid).—Antonio María Fernández, en Florida (Uruguay).—Dr. Juan José Izaurralde, facultativo, en Bs. As.—Antonio B. Lanzavecchia, en San Isidro (Bs. As.).—5: Antonio Fradeletto, ex ministro y senador del reino, en Roma.—Rinaldo Mandelli, esgrimidor, en Martínez (Bs. As.).—Dr. Enrique P. Bagnatti, en Mar del Plata.—6: Almirante Alfredo con Tirpitz, en Múnich (Ale.), n. 1849.—Arturo Twining Hadley, ex presidente de la Universidad de Yale, a bordo del trasatlántico "Empress of Australia", en viaje a Kobe (Japón), n. 1856.—7: Dr. Francisco Correia Simoes, catedrático, en Río de Janeiro.—Dr. J. Ramón Perazzo, magistrado, en Santa Fe.—8: William H. Taft, en Washington (E. U.).—Profesor León Blum, en Estrasburgo (Fr.).—Acacio Rodríguez, ex intendente municipal de Chacabuco, en Bs. As.—Luís Canova, viuda de Garbolino, educadora, en Bs. As.—9: Almirante barón Kondo, en Tokio (Japón).—Príncipe Fritz Guillermo Holm, explorador y escritor danés, en N. York.—10: Francisco Alcántara Jurado, creador de la escuela de cerámica, en Madrid.—Obispo W. A. Holbech, en Londres, n. 1850.—Conde Birger Moerner, escritor, en Estocolmo.—D. Mariano Castellanos, en Quilmes, n. 1849.—11: Teresa Boetti, actriz, en Milán.—Harry Weldon, actor, en Londres.—Federico Soler, en Unquillo (Cba.).—Juan J. Ortiz, ex diputado provincial, en Corrientes.—13: Rafael Mess, periodista, en La Coruña (España).—Lord Jorge Guillermo Coventry, en Cromecourt, Worcester (Ingl.), n. 1839.—Gral. Luis Pezzi, n. 1839.—Juan Roger, diplomático francés, en Roma.—Jacobo Saeber, diplomático, en Fort Lauderdale, Florida (E. U.).—15: Mayor Carlos Zañartú, agregado militar a la legación de Chile, en Londres.—Antonio Beltramelli, literato, en Roma.—Antonio Albertini, veterano de la independencia de Italia, en

Mario Sammarco



Spezia, n. 1833.—Alejandro Marina, neurólogo, en Génova.—Mario Rodríguez, periodista, en Río de Janeiro.—Dr. Manuel Avila, jurisconsulto, en Bs. As.—16: J. W. L. Spence, radiólogo, en Edimburgo.—Gral. Vicente Zoli, en Roma.—Gral. Alejandro Ponomareff, en Moscú.—Vicesalmirante Amadeo Pedro Biensimé, en París.—Gral. Miguel Primo de Rivera y Orbaneja, marqués de Estella, en París.—17: Mons. Chauvin, obispo de Evreux, en París.—Dr. Alberto Haas, escritor, en Bs. As., n. 1873.—18: Almirante Pablo Warner Bush, en Londres.—Augusto Cardoso, explorador, en Lorenzo Marques (Mozambique).—Dr. Rafael María Carrasquilla, escritor y orador, en Bogotá (Colombia).—19: Eugenio Macagní, escultor, autor del monumento a Garibaldi en Bs. As., en Roma.—Lord Balfour, en Woking (Ingl.).—Dr. Enrique Faulds, pionero del sistema de impresiones digitales, en Walsanton (Ingl.).—Gral. Luis Rambaud, en Niza (Fr.).—Capitán de Fragata Arturo C. Dubra, en Montevideo.—Emilio Schroeder, periodista, en Bs. As.—20: Dr. Felipe Garavetti, senador del reino, en Sassari (Italia), n. 1846.—Juan Espasas, editor, en Barcelona.—21: Dr. Ventura Blanco Viel, político, diplomático, periodista, en Santiago (Chile).—22: Mons. Jenaro Cosenza, arzobispo de Cirro, en Roma, n. 1852.—Guido Aliverti, aviador, en Río de Janeiro.—David O'Connor, en Bs. As., n. 1848.—Ing. Jorge Rambourg, en Rosario.—23: Egisto Roggero, novelista, en Milán.—Guillermo Gianninazzi, escultor, autor del monumento a Alem en Rosario, en Milán.—Jorge Adam, periodista, en París.—24: Mons. Nuddi, obispo de Assis y titular de Troya, decano de los obispos italianos, en Florencia, n. 1840.—Dr. Justino Smith, historiador, en Nueva York.—Tnte. Cnel. Adolfo Peñe, expedicionario al desierto, en Bs. As.—25: Tina di Lorenzo, actriz, en Milán.—26: Tnte. Cnel. Carlos María Ayala, expedicionario al desierto, en Bs. As.—Polidio S. Debenedetti, en Rosario (Sta. Fe).—27: Héctor Stampini, decano del cuerpo académico universitario, en Turín (Ital.), n. 1855.—Gral. Jungbluth, en Bruselas, n. 1847.—Dr. Anselmo Vázquez, diputado provincial, en Córdoba.—29: Juan Madera Figueroa, en Valparaíso (Chile), n. 1841.—Dr. Enrique B. Guevara, en Mendoza.—30: Tnte. Gral. Ramón García Menacho, en Valencia (Esp.).—María Sarto, hermana del ex pontífice Pío X, en Roma.—Dr. Benjamin Díez, en Bs. As., n. 1866.—Dr. Juan Alba Carreras, ex diputado nacional, en Bs. As., n. 1858.—31: Tulio Murri, en Bolonia (Ital.).

Abril.—1: Cosima Wágner, en Baireuth (Alemania), n. 1840.—Antonio Carneiro, pintor, en Lisboa (Portugal).—Dr. Francisco Almenara Butler, en Lima (Perú).—Osmán Pérez Freyre, músico, en Madrid.—3: José Luis de la Torre y Artega, marqués de la Habana, en Madrid.—Alejandro Ardizzone, periodista, en Turín (Ital.).—Robusto Tessini, veterano garibaldino, en Rocca San Casciano (Ital.), n. 1845.—Gral. Barón Jorge Conrado von der Goltz, en Berlín, n. 1852.—Zedidia, emperatriz de Abisinia, en Addis Abeba.—Angel Miranda Bosch, periodista, en Montevideo.—4: Tnte. Cnel. Manuel Silveira, expedicionario al desierto, en Para-



Emma Destinn

Marzo.—1: Dr. Francisco Cimbali, en Bronte (Ital.), n. 1860.—2: Dr. Jorge Basavibaso, facultativo, en Martínez (B. As.).—Benedicto Carucci, veterano garibaldino, en Palermo (It.), n. 1840.—Alejandro Gracis, ingeniero naval, en Londres.—Dr. Mauricio Hayes, radiólogo, en Dublín.—Juan Aberles, autor de la música del himno nacional salvadoreño, en Sta. Ana (El Salvador).—Juan J. Cebeyra, educador, en Gral. Campos (E. R.).—3: Marqués José Romanazzi Carducci, en Bari (Ital.).—Andrés Hallays, historiador, en París.—Gral. Alejandro Gorla y Gral. Víctor Turletti, en Turín.—Dr. Laureano Díez Canseco, historiador, en Madrid.—David Herberto Lawrence, novelista inglés, en Vence (Fr.), n. 1865.—4: Gral. Juan Miguel y Amat, en El Escorial (Madrid).—Antonio María Fernández, en Florida (Uruguay).—Dr. Juan José Izaurralde, facultativo, en Bs. As.—Antonio B. Lanzavecchia, en San Isidro (Bs. As.).—5: Antonio Fradeletto, ex ministro y senador del reino, en Roma.—Rinaldo Mandelli, esgrimidor, en Martínez (Bs. As.).—Dr. Enrique P. Bagnatti, en Mar del Plata.—6: Almirante Alfredo con Tirpitz, en Múnich (Ale.), n. 1849.—Arturo Twining Hadley, ex presidente de la Universidad de Yale, a bordo del trasatlántico "Empress of Australia", en viaje a Kobe (Japón), n. 1856.—7: Dr. Francisco Correia Simoes, catedrático, en Río de Janeiro.—Dr. J. Ramón Perazzo, magistrado, en Santa Fe.—8: William H. Taft, en Washington (E. U.).—Profesor León Blum, en Estrasburgo (Fr.).—Acacio Rodríguez, ex intendente municipal de Chacabuco, en Bs. As.—Luís Canova, viuda de Garbolino, educadora, en Bs. As.—9: Almirante barón Kondo, en Tokio (Japón).—Príncipe Fritz Guillermo Holm, explorador y escritor danés, en N. York.—10: Francisco Alcántara Jurado, creador de la escuela de cerámica, en Madrid.—Obispo W. A. Holbech, en Londres, n. 1850.—Conde Birger Moerner, escritor, en Estocolmo.—D. Mariano Castellanos, en Quilmes, n. 1849.—11: Teresa Boetti, actriz, en Milán.—Harry Weldon, actor, en Londres.—Federico Soler, en Unquillo (Cba.).—Juan J. Ortiz, ex diputado provincial, en Corrientes.—13: Rafael Mesa, periodista, en La Coruña (España).—Lord Jorge Guillermo Coventry, en Cromecourt, Worcester (Ingl.), n. 1839.—Gral. Luis Pezzi, n. 1814: Juan Roger, diplomático francés, en Roma.—Jacob Sloop, diplomático, en Fort Lauderdale, Florida (E. U.).—15: Mayor Carlos Zañartú, agregado militar a la legación de Chile, en Londres.—Antonio Beltramelli, literato, en Roma.—Antonio Albertini, veterano de la independencia de Italia, en



Mario Sammarco

Spezia, n. 1833.—Alejandro Marina, neurólogo, en Génova.—Mario Rodríguez, periodista, en Río de Janeiro.—Dr. Manuel Avila, jurisconsulto, en Bs. As.—16: J. W. L. Spence, radiólogo, en Edimburgo.—Gral. Vicente Zoli, en Roma.—Gral. Alejandro Ponomareff, en Moscú.—Vicesalmirante Amadeo Pedro Biensami, en París.—Gral. Miguel Primo de Rivera y Orbaneja, marqués de Estella, en París.—17: Mons. Chauvin, obispo de Evreux, en París.—Dr. Alberto Haas, escritor, en Bs. As., n. 1873.—18: Almirante Pablo Warner Bush, en Londres.—Augusto Cardoso, explorador, en Lorenzo Marques (Mozambique).—Dr. Rafael María Carrasquilla, escritor y orador, en Bogotá (Colombia).—19: Eugenio Maccaigni, escultor, autor del monumento a Garibaldi en Bs. As., en Roma.—Lord Balfour, en Woking (Ingl.).—Dr. Enrique Faulds, pionero del sistema de impresiones digitales, en Walsanton (Ingl.).—Gral. Luis Rambaud, en Niza (Fr.).—Capitán de Fragata Arturo C. Dubra, en Montevideo.—Emilio Schroeder, periodista, en Bs. As.—20: Dr. Felipe Garavetti, senador del reino, en Sassari (Italia), n. 1846.—Juan Espasas, editor, en Barcelona.—21: Dr. Ventura Blanco Viel, político, diplomático, periodista, en Santiago (Chile).—22: Mons. Jenaro Cosenza, arzobispo de Cirro, en Roma, n. 1852.—Guido Aliverti, aviador, en Río de Janeiro.—David O'Connor, en Bs. As., n. 1848.—Ing. Jorge Rambourg, en Rosario.—23: Egisto Roggero, novelista, en Milán.—Guillermo Gianinazzi, escultor, autor del monumento a Alem en Rosario, en Milán.—Jorge Adam, periodista, en París.—24: Mons. Nuddi, obispo de Assis y titular de Troya, decano de los obispos italianos, en Florencia, n. 1840.—Dr. Justino Smith, historiador, en Nueva York.—Tnte. Cnel. Adolfo Peña, expedicionario al desierto, en Bs. As.—25: Tina di Lorenzo, actriz, en Milán.—26: Tnte. Cnel. Carlos María Ayala, expedicionario al desierto, en Bs. As.—Polidio S. Debenedetti, en Rosario (Sta. Fe).—27: Héctor Stampini, decano del cuerpo académico universitario, en Turín (Ital.), n. 1855.—Gral. Jungbluth, en Bruselas, n. 1847.—Dr. Anselmo Vázquez, diputado provincial, en Córdoba.—29: Juan Madera Figueroa, en Valparaíso (Chile), n. 1841.—Dr. Enrique B. Guevara, en Mendoza.—30: Tnte. Gral. Ramón García Menacho, en Valencia (Esp.).—María Sarto, hermana del ex pontífice Pío X, en Roma.—Dr. Benjamin Díez, en Bs. As., n. 1866.—Dr. Juan Alba Carreras, ex diputado nacional, en Bs. As., n. 1858.—31: Tulio Murri, en Bolonia (Ital.).

Abril.—1: Cosima Wagner, en Baireuth (Alemania), n. 1840.—Antonio Carneiro, pintor, en Lisboa (Portugal).—Dr. Francisco Almenara Butler, en Lima (Perú).—2: Osmán Pérez Freyre, músico, en Madrid.—3: José Luis de la Torre y Artega, marqués de la Habana, en Madrid.—Alejandro Ardizzone, periodista, en Turín (Ital.).—Robusto Tessini, veterano garibaldino, en Rocca San Casciano (Ital.), n. 1845.—Gral. Barón Jorge Conrado von der Goltz, en Berlín, n. 1852.—Zedidia, emperatriz de Abisinia, en Addis Abeba.—Angel Miranda Bosch, periodista, en Montevideo.—4: Tnte. Cnel. Manuel Silveira, expedicionario al desierto, en Para-

ná (E. R.), n. 1859.—Victoria, reina de Suecia, en Roma.—Mons. José A. Luque, obispo auxiliar de Córdoba y titular de Pornos, en Colpayo (Chil.), n. 1856.—5: Gral. marqués Luis Pellicano, en Roma.—Mayor general Carlos Cecarelli, en Turín.—José Farra Ciudad Real, educador, en Bs. As.—Julio César Piccione, educador, en Mercedes (Bs. As.).—6: Dimitri, patriarca de Servia, en Belgrado (Yugo-Eslavia).—Tnte. Cnel. Angel C. Hernández, expedicionario al desierto, en Villa Pilar (Paraguay), n. 1853.—8: César Vannucini, veterano de las guerras de la unidad italiana, en Rocca Strada (Ital.), n. 1845.—9: León Bahar, canceller y archivero de la embajada argentina, en París (Fr.).—Dr. Rafael Majetti, magistrado, en Roma.—Dr. David Peña, historiador y dramaturgo, en Bs. As., n. 1865.—Francisco E. Sabaté, en Paraná (E.R.).—Palmira B. de Colombo, educadora, en Lomas de Zamora (Bs. As.).—10: Cav. José Rotondo, en Bs. As.—11: Dr. Francisco Muñoz Izquierdo, obispo de Vich y patriarca de las Indias, en Burjast (Esp.), n. 1868.—Hugo Hunicken, en La Rioja.—Rose Caron, cantante, en París, n. 1857.—Tomás Giribaldi, músico, en Montevideo.—12: Juan Manuel Guiffra, educador, en Bs. As., n. 1880.—Fidel Rossi, educador, en Bs. As.—13: Juan Ritchie Findlay, periodista, en Edimburgo (Gran Bretaña).—Renato Pedro Falconnier, actor, en París, n. 1857.—14: Gral. Sir Gerald Boyd, en Londres.—Vladimiro Mayakovsky, poeta, en Moscú (Rusia).—Dr. Hofstede Degroot, historiador de arte, en La Haya (Holanda).—Sigurd Ibsen, escritor y político noruego, en Friburgo (Alema.), n. 1859.—Julia Torres Castaño de Macedo, educadora, en Córdoba.—15: Pbro. Alberto Molina, en Córdoba.—Francisco Eratta, en San Fernando (Bs. As.), n. 1869.—Juan Isola, ex concejal, en Quilmes (Bs. As.).—16: Sir José West Ridgeway, ex gobernador de Ceylán, en Londres, n. 1844.—José Carlos Mariategui, periodista, en Lima (Perú).—Dr. Víctor Manuel Peña Herrera, jurisconsulto, en Guayaquil (Ecuador).—Dr. Gerardo Arrizabalaga, facultativo, en Montevideo.—Luis Arabehety, en Bs. As.—Dr. Conrado Céspedes, ex vicegobernador, en Mendoza, n. 1867.—17: Duque Máximo Montalto de Fragnito, en Roma.—18: Cardenal Joaquín Arcoveche de Albuquerque Cavalcanti, en Río de Janeiro, n. 1850.—Conde Enrique de La Vaulx, presidente de la Federación aeronáutica internacional, en un accidente de aviación en viaje de Newark a Albany (EE. UU.).—Miguel Sánchez Migallón, poeta, en Ciudad Real (Esp.).—Ing. Gabriel Masle, en Bs. As.—19: Dr. Sergio Alvarado, ex gobernador, en Jujuy.—Carlos Vega Beltrano, periodista, en Bs. As., n. 1858.—Nabih Schamún, periodista, en Bs. As.—Ing. Carlos María Usandivaras, en Córdoba.—20: Domingo Lo Monaco, químico, en Roma, n. 1868.—Vitaliano Rotellini, periodista, en Roma.—Dr. M. Hapeton, radiólogo, en París.—21: Roberto Bridges, poeta, en Oxford (Ingl.), n. 1844.—Claudio Ruiz, en Conchas (Bs. As.), n. 1842.—22: Jeppe Askjær, noble, en Copenhague.—Vicealmirante Carlos Wandel, explorador, en Copenhague, n. 1843.—José Pastor, vizconde de la Morera, en Santiago

(Chile).—23: Dr. Abel Torrico, magistrado, en Chuquisaca (Bolivia).—24: José Cruciani, de los mil de Marsala, en Poligno (Italia), n. 1841.—José Cominetti, pintor, en Roma, n. 1833.—Dr. Ricardo Dulanto, en Lima (Perú).—Dr. José M. Fierro, magistrado, en Rosario.



Cosima Wágnner

—25: Ing. Juan Bosco, en Rosario.—Edmundo Lamothe, en Sta. Fe.—26: Dr. Luis M. Fernández, en Bs. As.—Dr. Juan Pablo Albarraquín, ex legislador, en B. As., n. 1847.—Vicealmirante Merveilleu du Vigneaud, en París.—Kimber Phillips ("Tubby"), actor cinematográfico, en Londres.—27: Turian, patriarca armenio de Jerusalén, en Jerusalén.—Francisco Santos, escultor, en Lisboa (Portug.).—Marta Brandés, actriz, en París, n. 1862.—28: Gral. Miguel Ovitcha, ex ministro, en Belgrado (Yugo-Eslavia).—Carlos Derennes, poeta, en París.—Dr. Ignacio Piñeros, magistrado, en Bogotá (Colombia).—Pbro. José María Beauvoir, en Bs. As., n. 1850.—María E. García de Wisiecki, educadora, en Gral Vedia (Chaco).—29: Basilio Parafía, en Madrid, n. 1849.—Dr. Eduardo M. Zavalía, secretario de la Corte Suprema de Justicia de la Nación, en Bs. As.—30: Pablo Luis Perazzo, veterano garibaldino, en Sarzana (Ital.), n. 1842.—Dr. Martín Berindague, magistrado, en Montevideo.—Mons. Inocencio Dávila y Matos, obispo de Catamarca, en Catamarca, n. 1874.—Juan Ricardini, en Bahía Blanca.

31: Víctor Pica, crítico de arte, en Milán.—3: Pedro Gori, historiador, en Florencia (Ital.), n. 1854.—José Ruiz Vacas Hormachea, educador, en Reconquista (Sta. Fe).—6: Susana Rodríguez de Qutunas, en Bs. As.—Horacio F. Candiotti, en Santa Fe.—Pedro Caseaux, en Dolores (Bs. As.).—8: Ricardo Cucurullo, educador, en Bs. As.—7: Juan Joaquín Bañolas, literato, en Zaragoza (Esp.).—Almirante Sir Sackville Carden, en Londres (Ingl.).—Gral. José Cassimis, en Roma, n. 1860.—Pascual Mario Joelle, publicista, en Roma.—Faustino Garoni, sobreviviente del combate de Dogali, en Montegrove (Ital.).—8: Francisco R. Vida, educador, en Bs. As.—9: Mariscal Felipe Stenhoydt, senador federal, en Río de Janeiro.—Eduardo García Mansilla, compositor argentino, en París.—10: J. Romero de Torres, pintor, en Córdoba (Esp.).—Cnel. Teobaldo Felchi, veterano de la guerra de Africa, en Finalborgo (Ital.).—Angel Patricolo, pianista, en Roma.—Julio A. Muzzio, educador y escritor, en B. As.—Gustavo M. Landívar, en Alta Gracia (Oba.).—11: Haroldo Oen, periodista, en Broadstairs (Ingl.).—12: P. J. Troelstra, fundador del partido socialista holandés, en Amsterdam.—Julio Pams, senador, en París, n. 1852.—Bernardino,



Eduardo Bistler

No hay para un país condición más miserable que la animosidad recíproca de los partidos políticos. — Agustín Alvarez.



Carlos M. Morales

Monteiro, senador federal, en Río de Janeiro. — 13: Camilo Pardo, ex ministro, en Roma, n. 1873.—Fridtjof Nansen, en Lyssaker (Noruega). — Dr. Ricardo E. Wichmann, geólogo, en Bs. As., n. 1880.—Luis Sinigaglia, armador, en Bs. As.—Miguel Bonet, en Córdoba. — Natalio Marconi, en Escobar (B.As.)

—14: Uladislao Orkan, escritor, en Varsovia (Polonia).—Pedro Román, veterano del Paraguay, en Montevideo, n. 1838. — Elina Martina Barraqueo, educadora, en Bs. As.—15: Luis V. Bouche, periodista, en Bs. As.—Guillermo Juan Locke, novelista inglés, en París, n. 1863.—16: Contraalmirante Adolo M. Díaz, en Bs. As., n. 1863.—Gral. Antonio Tiscornia, expedicionario al desierto, en Bs. As.—17: Max Valier, aviador, en Berlín.—Gral. Gervasio Galarza, en Montevideo. — Cap. Eduardo Arturo Woodward, en Bs. As., n. 1874. — Gral. Eduardo Muñilla, expedicionario al desierto, en Bs. As.—18: Fray Victoriano Pardo, en Bs. As.—Héctor Bravo, educador, en Bs. As.—Carmen Fernández, educadora, en Bs. As. — 19: Vicente Gerace, poeta, en Roma, n. 1876.—Gral. Eduardo Guzzo, en Roma.—José María de Ibarra y Menchacatorre, conde de Ibarra, en Sevilla (Esp.).—20: Rafael de Ureña y Smenaud, juriscónsul, en Madrid, n. 1852.—Almirante Ignacio Pintado y Gough, en Madrid.—Hipólito Berrone, banquero, en Saluzzo (Ital.).—Dr. Alfredo Pujol, juriscónsul, en San Pablo (Brasil).—22: Juan M. Aubriot, ex diputado y educador, en Montevideo.—23: César Maltini, veterano garibaldino, en Margaria (Ital.).—24: Reverendo Randall Thomas Davidson, en Chelsea (Inglaterra), n. 1848. — 25: Antonio Civelli, senador del reino, en Florencia (Ital.), n. 1850.—Vicente Ciampolini, veterano garibaldino, en Florencia (Ital.).—Blanca H. Herbón, educadora, en Olavarría (Bs. As.).—27: Gabriel Miró, escritor, en Madrid.—28: Cardenal Ludovico E. Lucon, arzobispo de Reims, en Reims (Fr.).—Gral. José Mariano, en Rivarolo Canaves (Ital.). — 29: Ing. Luis Risopatrón Sánchez, en Santiago (Chile), n. 1870.—Dr. J. Orco, facultativo, en Córdoba.—Domingo Lacomes, ex diputado provincial, en La Plata. — 30: Ing. Luis Rapelli, en Bs. As.—Alfredo Maggi, periodista, en Bs. As.—Juan Martín, periodista, en Bs. As.—31: Albertina Contratto de Bertini, educadora, en Bs. As.—Tnte. Cnel. Pedro T. Lagos, en San Andrés (Bs. As.).

Junio. — 1: Gral. Federico Valcato, en El Ferrol.—Eduardo A. Solís, periodista, en Pehuajó (B. As.).—2: Ludovico Rehn, cirujano, en Francfort, n. 1849.—Almirante Gaspar Nicastro, en Roma, n. 1833.—Aguilón Sclavo, higienista, en Génova, n. 1861. —Francisco Conteduca, sobreviviente de la batalla de Lissa, en Roma.—Luis Varela Orbergoso, periodistas peruano, en Madrid.—Dr. Francisco P. Sagasti, en Bs. As.—Ing. Juan A. Waldorp, en Bs. As.—3: Guillermo Rile ("William Bolitho"), escritor, en París.—4: Leo Weinthal, periodista, en Sunbury on Thames (Ingl.). — Gral. Julio

de Souza Machado,

en Lisboa (Portug.).

— Antonio (Patrício),

diplomático, en Lisboa.

— Dr. Rodolfo

Cilveti, legislador, en

Rosario (Sta. Fe). —

5: Francisco Lathar,

conde Voltolini, es-

critor, en Viena.

— Eduardo Paz, ex di-

putado nacional, en

Tucumán. — María

Concepción Gámiz

del Castillo, educadora,

en B. As.—6: Gral.

Pablo Graziano, en

Roma.—Bartolomé

Cafferata, en Olivos

(Bs. As.).—7: Barón

Alberto von Baligand,

diplomático, en Lisboa

(Portugal). — Dr.

Benedicto de la Barra,

magistrado, en San-

tiago (Chile). —

Adami Mahn, en San

Isidro, n. 1852.—8:

Miguel Giannes, músico,

en Bs. As., n. 1888.

— 9: Arturo Sait

John Adcock, poeta y

periodista, en Londres,

n. 1864.—Sir Her-

berto Warren, es-

critor y educador, en

Oxford (Ingl.). —

León Chenebenoit,

senador, en París.

— 10: Severin,

eminente mimo, en

París, n. 1863.—

Adolfo Harnack,

historiador, en Berlín,

n. 1851. — Daniel

Muñoz, ex ministro

del Uruguay en la

Argentina, en Montevideo.

— Ramón V. Giménez,

en La Plata.—Héctor

J. Gavarone, ex con-

cejal, en Banfield

(Bs. As.).—11: Ricardo

Ruprecht, cónsul del

Uruguay, en Bs. As.,

n. 1879.—12: Eduardo

G. Oliver, en Luján

(Bs. As.).—Alberto

Lartigau, ex diputado

nacional, en Bs. As.

— 13: Luis Pereyra

Marqués, cónsul de

Portugal, en Rosario

(Sta. Fe).—14: Al-

mirante conde Enrique

Millo, en Roma, n.

1865.—15: Dr. Saúl

Sitheon Dabbah,

Gran Rabino israeli-

ta, en Bs. As., n.

1850.—16: Elmer

Ambrose Sperry,

inventor, en N. York



Luis Lucchini

(E.E. UU.). — 1850.—Victor Schmidt, dibujante, en Bs. As. — 17: Carlos Casares, en Adrogué (Bs. As.), n. 1853. — 19: Isidro Barone, meteorólogo, en Milán (Ital.), n. 1863.—20: Juan Serma, veterano garibaldino, en Génova, n. 1844.—José Errichelli, decano de los ingenieros navales y sobreviviente de la batalla de Lissa, en Nápoles. —Gral. Eduardo Aguirre de la Calle, en Valencia (Esp.).—María Carlina Fernández de Binner, educadora, en Bs. As. — 21: Mauricio Vilumara, escenógrafo, en Barcelona (Esp.), n. 1848.—Pedro Belisario Gálvez, periodista, en Santiago (Chile). —Antonio Mariategui y Carratalá, diplomático español, en Río de Janeiro.—Dr. Julio Figueroa Salguero, magistrado, en Salta. — 22: Eugenio Chiesa, ex diputado, en Giverny (Fr.), n. 1863.—Dr. Carlos Ponce, ex ministro, en Mendoza.—23: Gral. Nicolás Brancaccio, príncipe de Ruffano, en Turín. —24: Servando Montero, jefe de investigaciones, en Montevideo.—25: Teodoro San José, músico, en Madrid.—Rufino Rojas, ex intendente, en Bahía Blanca.—26: Dr. Julio Molina, en Córdoba.—27: Enrique G. Taramasso, ex intendente, en Chivilcoy.—Encarnación Araujo de Chingotto, educadora, en Bs. As.—28: Mani Pomard, ex ministro, en Wellington (N. Zelandia).—29: Gral. Ludovico von Wildenbruch, en Berlín. —Tnte. Cnel. Agustín Matarras, expedicionario al desierto, en Bs. As.—Dr. Manuel Ignacio Nelson, químico, en Bs. As.—Ing. Arturo Sallowitz, en Rosario (S. Fe).

Victoria, reina de Suecia, nació en Karlsruhe (Alemania) el 7 de agosto de 1862. Falleció en Roma el 4 de abril de 1930. Era hija del gran duque Federico I de Baden y de la princesa Luisa de Prusia. El 20 de septiembre de 1881 contrajo enlace con el entonces príncipe heredero de Suecia, actual rey Gustavo V. Ascendió al trono con su esposo el 8 de diciembre 1906.

Muy delicada de salud, la reina Victoria tuvo que buscar climas propicios; residió varias temporadas en Roma y en Capri. El otoño y la primavera los pasaba en Baden-Baden y en el verano retornaba a Suecia. Muy culta y generosa, supo granjearse el afecto de su patria de adopción. Repartía sus ocios entre la lectura y la música.

William Howard Taft, ex presidente de Estados Unidos, nació en Cincinnati el 15 de septiembre de 1857. Falleció en Washington el 8 de marzo de 1930. Estudió leyes. Fue gobernador civil de las Filipinas y provisional de Cuba (1907). Desempeñó el ministerio de la guerra en la presidencia de Roosevelt y la presidencia del país durante el período 1908-12. W. H. Taft sobresalió principalmente como jurista. Dictó leyes en la Universidad de Yale y desde 1921 hasta pocas semanas antes de morir presidió la Corte Suprema de Justicia. Además de los altos cargos que ocupó en la magistratura y en la política prestó grandes servicios a su patria en el sentido de establecer el orden en las posesiones exteriores. Presidió la comisión constructora del Canal de Panamá.

José Vicente Concha, ex presidente de Colombia, nació en Bogotá el 21 de abril de 1867. Falleció en Roma el 8 de diciembre de 1929. Estudió en la Universidad católica y cursó derecho y ciencias políticas en la Universidad Nacional. Ocupó altos cargos judiciales y políticos antes de desempeñar la presidencia del país. Actuó en la diplomacia como ministro plenipotenciario en París, en Washington y ante la Santa Sede. Fue orador y periodista; dictó cátedras en la Universidad de Bogotá y publicó diversas obras, entre las que figuran: "Tratado de derecho penal y comentario al Código Penal Colombiano"; "Elementos de pruebas judiciales"; "Código Colombiano de Comercio Marítimo"; y "Proyecto de Código Penal". Fundó "El Día" (1897) y colaboró en "El Telegrama", "El Correo Nacional", "El Colombiano", "La Joven Colombia", "La Crónica", "El País", etc.

Zeodita, emperatriz de Abisinia, reina de los reyes de Etiopía, falleció en Addis Ababa el 3 abril de 1930. Nació en 1876. Era hija del negus Menelik II; sucedió en el trono a su sobrino Jahusa IV, derrocado el 24 de septiembre 1916. Fue coronada el 11 de febrero de 1917. Designó heredero al negus Tafari Maconnen, coronado el 7 de octubre de 1928 negus y regente plenipotenciario de Etiopía, quien le sucedió en el trono. Con la muerte de Zeodita puede decirse que termina la era feudal del país; pero no hay que olvidar que durante su gobierno se mantuvo la paz interior, y se conservó la integridad e independencia de Abisinia, que en 1923 fué admitida como miembro de la Sociedad de las Naciones.

Emilio Loubet, ex presidente de Francia, nació en Marsanne el 31 de diciembre 1838. Falleció en Montelimar el 20 de diciembre de 1929. Estudió derecho. Ocupó altos cargos públicos y prestó eminentes servicios que realzaron su prestigio personal. Ejerció la presidencia del Senado cuando acaeció la muerte del presidente Félix Faure (febrero de 1899). Fue entonces electo por 483 votos contra 279 para ocupar la presidencia de Francia. Le cupo actuar en el famoso escándalo de Panamá y en la revisión del proceso Dreyfus. La Exposición de 1900 se realizó durante su gobierno. Loubet propendió a estrechar las relaciones cordiales de Francia con casi todas las potencias europeas. Sirvió a su país con patriotismo. En todo momento fué político equilibrado y excelente ciudadano.

José Batlle y Ordóñez, ex presidente del Uruguay, nació en Montevideo el 21 de mayo de 1856. Falleció el 20 de octubre de 1929. Estudió leyes sin llegar a graduarse. Estuvo en Europa. De vuelta al país combatió desde la prensa al gobierno del general Santos y fundó el diario "El Día". En 1887 fué elegido diputado; en 1902 senador por Montevideo y en 1903 presidente de la nación, por el voto de los colorados y de los blancos "culepinos". Terminado su mandato se dirigió a Europa y volvió en 1911 para asumir la presidencia por segunda vez. Batlle y Ordóñez prestó incalculables servicios a su patria, concluyendo para siempre con las revoluciones. Propulsó la reforma constitucional y fué después presidente del Consejo Nacional de Administración. Hasta su muerte actuó en el periodismo como director de "El Día". Un gentío imponente acompañó sus restos.



Georges Benjamín Clemenceau, nació el 28 de septiembre 1841 en Mouillieron-en-Parcens, de la Vendea (Fr.). Falleció en París el 24 de noviembre de 1929. Estudió medicina. Estuvo en su juventud en los EE. UU. De vuelta en Francia se inició en la política como alcalde de Montmartre. Gran tribuno, fue diputado, senador, ministro y presidió el gabinete en diversas ocasiones. Al frente del gobierno durante la guerra europea, su actuación puede llamarse decisiva, a tal punto que se le llamó el "Padre de la victoria". Presidió la Conferencia de la paz reunida en París el 18 de enero de 1919. El 17 de julio de 1910 llegó a Bs. Aires, donde dió varias conferencias. Vivió sus últimos años en su retiro de la Vendea. Por su expresa voluntad sus exequias fueron de extrema sencillez.



Arthur James Balfour, conde de Balfour y vizconde de Traprain y Wittingehame, falleció en Woking (Inglaterra) el 19 de marzo de 1930 a los 82 años de edad. Se inició en la política en 1874. Participó en todos los gabinetes de Lord Salisbury. Tuvo gran actuación durante las agitaciones provocadas en Irlanda por el "home rule". Presidió el Consejo de Ministros. Concretó la alianza anglo-japonesa (1902) y la "entente" con Francia (1904). En 1915 se le designó Primer Lord del Almirantazgo y luego fue secretario del "Foreign Office". En 1917 desempeñó una misión en EE. UU. Formuló la "declaración Balfour" de creación de un hogar judío en Palestina. Asistió a la Conferencia de la paz, en París. Presidió la delegación británica a la primera asamblea de la Liga de las Naciones y a la de la Conferencia naval de Washington (1922-23).

José Luis Murature, nació en Buenos Aires el 27 de enero de 1876. Falleció en Hamburgo el 15 de septiembre de 1929. Cursó estudios en el Colegio Nacional y en la Universidad de Buenos Aires y se graduó en jurisprudencia. Adquirió renombre como abogado; pero se dedicó especialmente al periodismo y al profesorado. Perteneció a la redacción del diario "La Nación" y fue catedrático del Colegio Militar. En 1914 el Presidente Dr. Victorino de la Plaza le designó ministro de Relaciones Exteriores y Culto. En el desempeño de este cargo propendió a afianzar la confraternidad entre los países sudamericanos. Intervino en el tratado del A. B. O. entre Argentina, Brasil y Chile. En sus actividades periodísticas Murature se reveló pensador, político y estadista.



Miguel Primo de Rivera y Orbaneja, marqués de Estella, nació en Jerez de la Frontera el 8 de enero 1870. Falleció en París el 16 de marzo de 1930. Se dedicó a la carrera de las armas. Se distinguió desde muy joven en Marruecos, Cuba y Filipinas. Volvió a actuar en Marruecos y alcanzó el grado de general de división y en 1919 el de teniente general. Vivió alejado de la política hasta que fue elegido senador. Desempeñó las capitanías generales de Valencia y de Madrid; y era capitán general de Cataluña cuando realizó el golpe de Estado del 13 de septiembre de 1923 y tomó posesión del gobierno en el que se mantuvo como dictador. Convencido de que sus compañeros de armas no seguirían apoyándole, renunció (28 enero 1930). Tuvo defensores incondicionales y enemigos acérrimos.



Gustavo Stresemann, célebre político, nació en Berlín el 10 de mayo de 1878. Falleció el 3 de octubre de 1929. Estudió economía política, historia y literatura. Ocupó el cargo de síndico de la Asociación de Industriales de Sajonia. En 1907 se le eligió diputado por Dresde. Se destacó como gran orador y por su versación en asuntos económicos. Perteneció al partido Nacional Liberal (que después de la guerra se transformó en el Popular) y fue su jefe. En 1923 sucedió a Cuno como canciller del Reich. Ese mismo año se hizo cargo del Ministerio de Relaciones Exteriores y desde entonces dirigió la política exterior del país. Consiguó la admisión de Alemania en la Liga de las Naciones (1926). Por su importante obra de estadista y de gran pacifista, el Comité Nobel le otorgó el premio de la Paz, correspondiente al año 1926.



Fridtjof Nansen, famoso explorador ártico, nació en Froyen (Noruega) el 10 de octubre de 1861. Falleció en Lysaker el 13 de mayo de 1930. Cursó estudios en la Real Universidad de Oslo y se graduó de doctor en filosofía. Se inició muy joven como explorador. Efectuó primero una arriesgada expedición de pesca a Spitzberg; luego otra con buen éxito a Groenlandia a bordo del "Viking"; y en 1893-1896 llevó a cabo con el "Fram" la expedición polar cuyo resultado le valió gloria y honores. Nansen, que se distinguió como escritor, fue también político y propendió a la separación de Noruega de la unión con Suecia. Representó a su país ante el gobierno británico. Obtuvo uno de los premios Nobel. Estuvo en Bs. As. en busca de apoyo para los niños rusos.



Tina di Lorenzo, eminente actriz, nació en



Turin en 1872. Falleció el 25 de marzo de 1930. Su padre descendía de los marqueses di Lorenzo y su madre fué actriz. Alcanzó su primer gran triunfo interpretando Nina de Luca en "Ruit Hora", cuyo autor Francisco Prolo le pronosticó un venturoso porvenir escénico. Contratada con la compañía Pasta realizó su primera temporada para la América del Sud. Debutó en Buenos Aires en 1895 en Susana de "Mondo della noia" de Pailleron. Volvió nuevamente en 1898 y en 1910. En 1913 Tina di Lorenzo se casó con el cómico Armando Falconi. Entre sus creaciones más aplaudidas figuran las de "L'Aligrette" de Nicodemí; "Il terzo marito" de Sabatino Lopez; y "Alma Alegre" de los Quintero.

Julio Romero de Torres, notable pintor, nació en Córdoba (España), el 11 de noviembre de 1880. Falleció en la misma ciudad el 10 de mayo de 1930. Se inició en la pintura con telas escuetamente anecdóticas y realistas. Su cuadro "Vividoras del amor" fué rechazado por el jurado de la Exposición Nacional. Expuso algunas telas en 1907 y en 1908 obtuvo una primera medalla con su obra "Musa Gitana". Con el cuadro "Consagración de la copa" definió su orientación artística. Pintor muy laborioso, acumuló gran número de telas; fué admirable intérprete del alma andaluz. El dibujo, la composición, la expresión y la armonía y vigor de los tonos, hicieron de él un maestro en el género de pintura que cultivó. Fué el pastor de la mujer cordobesa; por eso se dijo que con él moría el alma de Córdoba gitana, porque moría la copa, que es el poema más grande de toda Andalucía.

Jaime Ferrán, famoso bacteriólogo, nació en Corbera del Ebro (España) el 2 de febrero de 1852. Falleció en Barcelona el 22 de noviembre de 1929. Cursó con singular brillo los estudios universitarios y se doctoró en medicina a los 21 años de edad. Se especializó en bacteriología y llegó a efectuar trascendentales descubrimientos, tales como

la vacuna contra el cólera (1885), y la del tifus (1887). Inventó el método superintensivo de la curación de la rabia. Consagró gran parte de su vida a la lucha contra la tuberculosis y creó para prevenirla la vacuna llamada "antialfa". En 1927, el doctor Ferrán vino a nuestro país con motivo del primer Congreso Panamericano contra la Tuberculosis que se realizó en Córdoba. Su obra escrita es vastísima.



Alfredo Trombetti, célebre filólogo, nació

en Roma el 16 de enero de 1866. Falleció en Venecia el 5 de julio de 1929. Dotado de extraordinarios facultades en materia lingüística, sólo necesitó de pocas semanas para aprender el español y luego muy rápidamente el griego y el latín. A la edad de 15 años dominaba el hebreo y el sánscrito. Fué catedrático de ciencia del lenguaje y de lenguas semíticas de la Universidad de Bolonia. Escribió "La unidad de origen del lenguaje", premiada por la Academia de los Lincei. Se distinguió en el congreso lingüístico de La Haya. Figuró entre los primeros treinta miembros de la Academia de Italia. Descubrió la clave de la lengua etrusca y estudió las inscripciones de la época prerromana.



Emilio Antonio Bourdelle, famoso escultor, arquitecto, pintor y poeta, nació en Montauban el 30 de octubre de 1861. Falleció en Vesinet cerca de París el 1.º de octubre de 1929. Tallando rústicamente madera se despertó en él el amor por la escultura. Se inició en la Escuela de Bellas Artes de Tolosa, pasó después a la Academia de París. Se formó al lado de Falguière y tuvo por maestro y amigo a Rodin. La serie de obras escultóricas que ejecutó demuestran su genial facultad creadora. Entre

ellas figuran: "Heracles arquero"; el monumento a los combatientes del 70, erigido en Montauban; "La muerte del último centaurero"; "Fallas Atenas"; "La Virgen con el Niño"; el monumento al general Carlos M. de Alvear, en Buenos Aires, que la crítica francesa calificó como lo más hermoso producido hasta entonces por el genial artista; considerándola superior a sus otras obras.

Pablo Souday, falleció en París el 7 de julio de 1929 a los 59 años de edad. Comentó sus estudios en el pequeño seminario de El Havre y los terminó en la Sorbona. Se dedicó al periodismo. En "Le Temps" colaboró al principio en la sección informaciones y más tarde como crítico literario. Souday tenía especial predilección por los escritores o literatos que exponían ideas y los comentaba asiduamente. No concebía la importancia del género novelesco y puede decirse que llegaba hasta a negarlo. Ferviente cultor de la historia literaria, rara vez se ocupó en sus crónicas de obras o documentos que no tuvieran atinencia con la vida intelectual. Su muerte constituye una gran pérdida para las letras francesas. Fué colaborador del diario "La Nación", de B. A.



Los políticos se creen ante la tormenta y llaman democracia inorgánica y anárquica a las masas que los silban y apostrofán. — F. Grandmontagne.

DIEZ AÑOS ATRAS

En la edición correspondiente al año 1919 iniciamos la publicación de los acontecimientos más importantes ocurridos diez años atrás. En esta página damos una rápida reseña, recordando hechos y sucesos acaecidos en 1921.

- Enero.**—2: Italia: capitulación de Fiume; acepta el tratado de Rapallo.—4: Italia: en San Benedetto del Tronto muere monseñor Antonio Sabatucci, ex nuncio apostólico en nuestro país.—5: Bs. As.: el digno "El Plata" efectúa su primera ascensión y evolución sobre la ciudad.—8: En Biarritz deja de existir el escritor Emilio Bobadilla (Pray Candill).—10: Bs. As.: † Mons. Juan Nepomuceno Terrero, obispo de La Plata.—15: Bs. As.: primera exposición escolar de trabajos prácticos realizados en las escuelas nacionales de las provincias y territorios.—22: Jujuy † Mons. Pablo Padilla y Bárcena, obispo de Tucumán.—23: Bs. As.: colocación de una placa que da el nombre de Benito Pérez Galdós a la calle Senegual.
- Febrero.**—2: Roma: deja de existir el músico y compositor Luis Mancinelli.—8: Muere en Moscú el apóstol de la libertad, Pedro Kropotkin.—El gobierno argentino reconoce a Ucrania como estado libre e independiente.—15: Bruselas: inauguración de la nueva Academia de literatura francesa.—18: Bs. As.: † el pastor metodista Dr. William P. McLaughlin.—21: Colombia: en Bogotá muere el ex presidente de la república Rafael Reyes.
- Marzo.**—1: Antibes (Fr.): deja de existir Nicolás I, ex rey de Montenegro.—8: Es asesinado en Madrid el célebre político Eduardo Dato e Iradier.—10: San Martín (Bs. As.): en el C. Militar se inaugura la estatua al Tambor de Tacuarí.—18: Firmase el tratado de paz entre Polonia, Rusia y Ucrania.—19: San Juan: inauguración de la catedral.—24: Muere en Baltimore el cardenal Gibbons, jefe de la Iglesia Católica en EE. UU.
- Abril.**—1: La aviadora Adriana Bolland cruza los Andes con un aparato Caudron de 80 HP.—9: En Roma deja de existir Ernesto Nathan, ex alcalde de la ciudad.—11: Holanda: † en Doorn Augusta Victoria, ex emperatriz de Alemania.—16: Mercedes (Bs. As.): inauguración del nuevo templo parroquial.
- Mayo.**—2: Bs. As.: en la calle Azopardo entre Alsina y Moreno es asaltado el habitado de la Aduana y despojado de 620 mil pesos que llevaba en el automóvil. Su acompañante Raúl Letamendi es mortalmente herido.—9: En Francia se celebra por primera vez la fiesta nacional en memoria de Juana de Arco.—13: Madrid: † la escritora Emilia de Pardo Bazán.—23: Bs. As.: † el pintor Walter de Navazio.—26: Madrid: en el palacio de la Biblioteca se inaugura la primera exposición de arte prehistórico que se efectúa en el mundo.
- Junio.**—9: Bs. As.: muere el escritor y político argentino Luis María Drago.—13: N. York: deja de existir José Miguel Gómez, ex presidente de Cuba.—15: Bs. As.: se inaugura el monumento a Colón.—19: Córdoba: inauguración del hospital de tuberculosos "Tránsito Allende de Cáceres".—27: Francia: en el Castillo de Pontainebleau se inaugura el Conservatorio Americano.
- Julio.**—9: Tucumán: inauguración del hospital de aislamiento.—12: París: monumento al Genio Latino, ofrecido a Francia por las naciones latinas.—24: París: primer Congreso Universal de Teosofía.—25: Rosario de la Frontera: deja de existir el doctor José A. Cortezarena, director del diario "La Razón".—27: Perú: en Lima se inaugura un monumento al general José de San Martín.
- Agosto.**—2: Muere en Nápoles el célebre tenor Enrique Caruso.—4: Brasil: inauguración del nuevo puerto de Porto Alegre.—5: El gobierno belga adopta definitivamente el 4 de agosto como fiesta nacional.—7: Bell-ville (Oba.): inaugurase el hospital regional.—9: Córdoba: inauguración de un ciclo de conferencias del filósofo Eugenio D'Ors.—16: Belgrado: deja de existir el rey Pedro I.—20: En Bs. As. muere el actor nacional Salvador Rosich.—22: Yugo-Eslavia: proclamación oficial del rey Alejandro.—25: Bs. As.: inauguración del Congreso Postal Panamericano.—Alemania: cerca de Baden es asesinado el ex ministro Matias Erzberger.—29: Bs. As.: muere el senador nacional Dr. Enrique del Valle Iberlucea.
- Septiembre.**—5: Bs. As.: inauguración del teatro Cervantes.—6: Muere en Bs. As. el Dr. Dardo Rocha, fundador de la ciudad de La Plata, militar, político y periodista.—15: España: primera cotización de cédulas argentinas en la Bolsa de Madrid. Después se cotizan en Barcelona y Bilbao.—19: Bs. As.: inauguración de la Biblioteca Municipal.—24: Méjico: se da el nombre de Avenida República Argentina a una de las principales calles de la ciudad.—25: San Antonio de Areco (Bs. As.): inaugurac. del hospital "Emilio Zerbini".—29: Berna: muere Luis Forrer, ex presidente de Suiza.
- Octubre.**—2: Bs. As.: inauguración de la plaza Jorge Newbery.—La Sociedad Luz inaugura su nuevo local (Suárez 1313).—6: B. As.: inaugurase el Museo Municipal.—18: Sarvar (Hungria): muere Luis III, ex rey de Baviera.—20: Bruselas: se inaugura el Instituto Internacional del Comercio.—22: Bs. As.: inauguración del Hogar sacerdotal "Dr. Mariano Espinosa".—29: Bs. As.: primera exposición de productos rumanos.
- Noviembre.**—3: En el hospital Español de Bs. As. se inaugura un busto del ex director Dr. José González Pellicer.—6: Rosario: inauguración de un nuevo hospital italiano.—8: Bs. As.: deja de existir el periodista Basilio Cittadini.—10: Madrid: muere el célebre pintor José Villegas y Cordero.—15: Primer Congreso de la Unión Democrática Argentina, en Bs. As.—20: El Dr. Amable Jones, gobernador de San Juan, es asesinado en la Rinconada (departamento Pocito).—22: Muere en Estocolmo la célebre soprano Cristina Nilsson.—En París † Emilio Boutroux.
- Diciembre.**—15: Incendio de la Aduana de Montevideo.—17: En Algeria muere el músico y compositor Camilo Saint Saens.

La duda es estéril y ningún hombre se conforma estoicamente con la esterilidad.
José Carlos Mariátegui.

LA REVOLUCION DE SEPTIEMBRE

La segunda presidencia de Irigoyen, iniciada el 12 de octubre de 1928 y que contó con el auspicio de gran parte de la opinión (si se tiene en cuenta la cantidad de votos que obtuvo), resultó pronto una decepción hasta para los que más habían contribuido al triunfo electoral del irigoyenismo. Se implantó y rigió el partido-poder público; la Constitución fué desconocida; las autonomías provinciales avasalladas; las instituciones armadas de la Nación, que se rigen por leyes orgánicas, fueron gobernadas sin justicia. En fin, un gobierno que nada respetó y no pudo, por tanto, ser respetado. El malestar económico, fenómeno universal en la hora presente, se agravó en nuestro país por incuria de tales gobernantes.

La opinión pública siguió con asombro la obra de un gobierno que llevaba a la República a la bancarrota moral y económica. La prensa independiente, los grandes diarios de la Capital en primer término, alzaron su voz en defensa del prestigio y de los intereses de la Nación; los partidos de la oposición y las representaciones más genuinas del comercio y de la industria señalaron a las autoridades el camino a seguir; pero nada se obtuvo. Tan extraordinario estado de cosas duró cerca de dos años. El malestar cundía y el desprestigio del gobierno era cada vez mayor. Como hecho sintomático puede citarse la manifestación hostil de que fué objeto el 31 de agosto de 1930 el ministro de

Agricultura, Dr. Juan B. Fleitas, al concurrir al local de la Sociedad Rural Argentina en Palermo a fin de inaugurar el 42.º certamen ganadero. La estrepitosa silba al ministro fué la expresión de una censura al gobierno. El 2.º de septiembre el ministro de Guerra, Gral. Luis J. Dellepiane, presentó su renuncia, que fué aceptada, encargándose interinamente de la cartera el ministro del Interior, Elpidio González. Los sucesos se precipitaron: el pueblo se lanzó a la calle exigiendo la renuncia del Presidente. El 4 de septiembre una columna de estudiantes entre los cuales había muchos juveniles, casi niños, llegó a la plaza de Mayo. Fué recibida a balazos. A consecuencia del tiroto hubo varios heridos; uno de ellos falleció instantes después: Juvenio Acuña, cuyo nombre pertenece ya a la historia. El 5 el Presidente de la Nación delegó el mando en el Vi-

cepresidente, Dr. Enrique Martínez, y en seguida, en acuerdo de ministros se firmó el siguiente decreto: "Buenos Aires, septiembre 5 de 1930. Vista la situación de intranquilidad producida por los acontecimientos que son del dominio público, y con el propósito de normalizarla: en ejercicio de la facultad que la Constitución concede al Poder Ejecutivo en sus artículos 23 y 86, inciso 19, el Vicepresidente de la Nación Argentina, en ejercicio del Poder Ejecutivo, en acuerdo general de ministros, decreta: Artículo 1.º Declárase en estado de sitio la capital federal, por el término de treinta días. Artículo 2.º

Comuníquese, publíquese, dese al Registro Nacional y archívese. Firmados: Enrique Martínez, Elpidio González, Horacio B. Oyhartz, Enrique Pérez Colman, Juan de la Campa, Tomás Zurrueta, Juan B. Fleitas, José B. Abalos". El 6, la situación política tuvo una repentina solución: fuerzas del ejército acompañadas por millares de ciudadanos, bajo la inmediata dirección del Tte. Gral. José F. Uriburu, iniciaron la marcha desde Campo de Mayo y San Martín y horas más tarde entran triunfalmente en las calles centrales de la Capital. Durante todo el día volaron sobre la ciudad varias escuadrillas de aviones militares, arrojando proclamas revolucionarias. La columna que se dirigía por la Avda. Callao fué atacada súbitamente desde distintos lugares de la mencionada avenida entre Rm. Mitre y Rivadavia y desde el edificio del Congreso. La cobarde agresión contra la Escuela Militar y los civiles que la acompañaban, fué repelida por los jóvenes cadetes con serenidad admirable. Torpe emboscada, verdadero crimen, costó la vida de varios ciudadanos. El hecho es doblemente censurable por cuanto ocurrió después de haber sido izada en la Casa de Gobierno la bandera blanca de parlamento. Puso una sombra en la magnífica jornada en que el entusiasmo llegó a extremos insuperables, uniendo al pueblo y al ejército en un anhelo común.

Cuando en la Casa de Gobierno se supo que las tropas se aproximaban, los ministros se retiraron apresuradamente, quedando sólo allí el Vicepresidente y el doctor Abalos, a la espera de las tropas que llegaron poco después presididas por los miembros de la Junta de gobierno provisional y encabezadas por el Colegio Militar y



Tte. Gral. José F. Uriburu, Presidente del Gobierno provisional.



Enrique Santamarina

El interés personal del ambicioso se anteponía de ordinario al interés duradero de la patria. Domingo F. Saraceni.



Carlos Larguía



Claudio H. Rosales



Leopoldo Atenzo



J. Güemes Torino



El Tte. Gral Uriburu al frente de las tropas y del pueblo.

los regimientos de infantería, a los que acompañaban algunos tanques blindados y camiones ocupados por soldados y ciudadanos armados. Los generales José F. Uriburu, Agustín P. Justo e Isidro Arroyo y los miembros de la Junta penetraron en la Casa Rosada por la puerta principal de la calle Rivadavia

y se dirigieron al salón de la Presidencia, donde los esperaba el Vicepresidente Dr. Martínez, el Dr. Abalos y unos pocos amigos. El Gral. Uriburu, acompañado por el Gral. Justo saludó al Dr. Martínez y le exigió la renuncia del cargo, la que fué firmada poco después. La renuncia dice: "Al Honorable Congreso de la Nación: Vengo en presentar ante V. H. la renuncia indeclinable de Vicepresidente de la Nación, actualmente en ejercicio de la Presidencia. Saluda a V. H. — Enrique Martínez". Cuando el Dr. Martínez entregó la renuncia de su investidura, lo mismo que las órdenes para que no se hiciese resistencia en el Departamento de Policía y Arsenal Militar, se produjo un momento de entusiasmo en

tre los componentes de la Junta y el público allí reunido. Las últimas disposiciones adoptadas por el Vicepresidente de la Nación durante el día 6 fueron: decreto de postergación de las elecciones en las provincias de San Juan y Mendoza; decreto que nombra jefe de policía de la Capital al Cnel. Grosso

Soto y por último, decreto firmado en acuerdo de ministros por el cual se declara en estado de sitio todo el territorio de la República.

El Presidente Irigoyen que desde varios días atrás no concurría a su despacho, huyó a La Plata y se refugió en la casa de los gobernadores. Poco después de su llegada se entregó al comandante del 7 de infantería, a quien también hizo entrega de su renuncia, redactada en los siguientes términos: "Ante los sucesos ocurridos, presento en absoluto la renuncia del cargo de Presidente de la Nación Argentina. Dios guarde a V. — H. Irigoyen. — Al señor Jefe de las fuerzas militares de La Plata, La Plata, Septiembre seis de 1930".

El 11 el ex mandata



El Presidente jura ante el pueblo.



M. Sánchez Sorondo



Ernesto S. Bosch



Ernesto Padilla



Enrique S. Pérez

rio fué embarcado en el guardacostas "Belgrano".

Miembros de la Junta de gobierno provisional: Presidente, Tte. Gral. José F. Uriburu; Vicepresidente, Sr. Enrique Santamarina; Ministros: Interior, Dr. Matías G. Sánchez Sorondo; Relaciones Exteriores y Culto, Dr. Ernesto S. Bosch; Hacienda, Dr. Enrique S. Pérez; Justicia e Instrucción Pública, Dr. Ernesto Padilla; Guerra, Gral. Francisco Medina; Marina, Contraalm. Abel Renard; Obras Públicas, Ing. Octavio S. Pico; Agricultura, Dr. Horacio Beccar Varela. (El señor Vicepresidente renunció, por razones de salud, el 20 de octubre). Una de las primeras medidas tomadas por la Junta fué dictar el siguiente decreto: "El Presidente de la Junta provisional decreta: Declárase disuelto el actual Congreso. Oportunamente se tomarán las medidas necesarias para la constitución del nuevo Parlamento. Comuníquese, publíquese. —Uriburu". El mismo día la Junta designó secretario de la presidencia al Tte. Cnel. Emilio Kinkel; director general de Correos y Telégrafos de la Nación, al mayor ingeniero Manuel Thorne; intendente municipal, al Sr. José Guerrero; jefe de Policía, al contraalmirante Ricardo Hermelo. La Junta, inmediatamente de hacerse cargo de sus funciones dió un bando en que comunicaba a la población que "todo individuo que sea sorprendido en infraganti delito contra la seguridad y bienes de los habitantes, o que atente contra los servicios y seguridad pública, será pasado por las armas sin forma alguna de proceso". La Junta dirigió también un manifiesto al pueblo en que expresa cuáles son los propósitos y los fines que la guían.

Al día 7 desbordó el entusiasmo popular; se organizaron diversas manifestaciones que recorrieron la ciudad. El mismo día fueron embarcados con destino a Diamante (E. R.), los restos de Juvencio Aguilar; un enorme gentío acompañó el féretro a la dársena Sur. El 8, que fué declarado feriado, se efectuó el juramento de los miembros del gobierno

provisional; acto que adquirió los caracteres de un extraordinario homenaje en el que participaron el pueblo, el ejército y la armada. La multitud no sólo llenó la plaza de Mayo, sino también la avenida del mismo nombre. Era imponente el espectáculo. El desfile de las tropas por la Avda. de Mayo hubo de efectuarse con gran dificultad, no sólo por la enorme cantidad de público, sino por el entusiasmo que este demostraba por las unidades que pasaban, especialmente hacia los alumnos del Colegio Militar. A las 16.7 el Tte. Gral. Uriburu hizo su aparición en los balcones del ministerio del Interior, acompañado de algunos de sus ministros; millares de personas aclamaron al nuevo gobierno,



Juvencio Aguilar

al tiempo que flameaban banderas y pañuelos con indescriptible entusiasmo. De pronto, la voz del Presidente se hizo oír en toda la República mediante los micrófonos colocados sobre el balcón. El Presidente prestó su juramento ante el pueblo y el ejército en la siguiente forma:

Ante vosotros, soldados de nuestra patria, y ante el pueblo soberano voy a prestar juramento. Juro por Dios y por la patria desempeñar con honor el cargo de

Presidente del Gobierno Provisional que he asumido por vuestra voluntad. Juro mantenerme solidario con el pueblo, con el ejército y con la armada, y bregar por el restablecimiento de las instituciones, por el imperio de la Constitución y por la concordia y la unión de todos los argentinos. Si así no lo hiciera, Dios y la patria me lo demandan.

A mi vez voy a recibir vuestro juramento. ¡Soldados! ¡Juráis por Dios y por la patria ser fieles a las autoridades que habéis impuesto por voluntad del pueblo; juráis manteneros solidarios y unidos para apoyar al Gobierno en la tarea de reconstrucción que le toca emprender; juráis, como yo, bregar por la concordia y la disciplina, para que en el ejército y en la armada no haya más que un solo ideal, una sola voluntad: el engrandecimiento de la Nación por el



Francisco Medina



Octavio S. Pico



H. Beccar Varela



Abel Renard



Herminio J. Quirós

orden y por el trabajo!

Si así no lo hiciérais, que Dios y la patria os lo demanden.

Miles de voces respondieron simultáneamente: ¡Sí, juramos! Fueron los soldados, los marineros, sus oficiales, sus jefes, el pueblo todo el que formó su juramento.

Luego prestó juramento el Vicepresidente, señor Enrique Santamarina.

El ministro del Interior, Dr. Matías G. Sánchez Sorondo leyó una síntesis del programa del gobierno provisional en la que hizo una serie de consideraciones acerca de los procedimientos del gobierno derrocado y cómo se ha ido formando la conciencia colectiva que dió por resultado el movimiento popular que puso fin al sistema que arruinaba a la Nación. El Dr. Sánchez Sorondo terminó diciendo: "El 6 de Septiembre de 1930 marca en la historia argentina una de las grandes fechas nacionales, junto con el 25 de Mayo y el 3 de Febrero. Son las revoluciones libertadoras. Y ésta es la única que ha triunfado después de la organización nacional, a diferencia de los otros pronunciamientos, porque desprovista de carácter político o partidario, sólo contiene la exigencia impostergable de salvar a las instituciones.

"He ahí el sentido íntimo de este movimiento. La revolución iniciada por el ejército estaba ya en la conciencia pública. La ha concebido el amor sagrado de la patria; la ha alimentado la esperanza de los argentinos y la ha ejecutado el brazo de su pueblo.

"Ciudadanos: Henos aquí ante vosotros, en la plaza histórica y frente a la Pirámide que recuerda el nacimiento de la Nación.

"Os hablo en nombre del Gobierno, en esta casa desde cuyos balcones no resonó hace larguísimo años la voz de los depositarios del poder, para dirigirse al pueblo. Y os digo: Hemos jurado observar y hacer observar fielmente la Constitución, por Dios y los Santos Evangelios. Ratificamos y explicamos ante vosotros este juramento. Empeñamos nuestra palabra y nuestras vidas para conseguir que la República vuelva a su estabilidad institucional. Ninguno de nuestros actos se apartará de este sagrado objetivo. Devolveremos al nuevo Congreso intacto el patrimonio constitucional y legal de la Nación. Y después de haber instalado el gobierno futuro que el pueblo elija en la plenitud de sus atribuciones, no habrá ni podrá haber mejor recompensa que la de observar desde nuestro retiro cómo se desenvuelve en paz y eficacia, para grandeza de la Nación.



José Guerrero

"Y ahora os pedimos confianza. Volved a vuestras tareas habituales. La suerte de la República está en manos enérgicas y honestas. Y repetid conmigo para unir una vez más nuestros corazones en el mismo sentimiento el grito libertador que clamorearon nuestros mayores en



Laureano Landaburu

este mismo sitio, hace ciento veinte años, en los albores de la nacionalidad.

"¡Viva la patria!"

Inmediatamente las tropas iniciaron el desfile. Más tarde, los miembros del gobierno provisional, con el Presidente a la cabeza, se dirigieron al salón blanco de la Presidencia, donde, como de costumbre, se había instalado una mesa al pie del busto de la República. Sobre la mesa se hallaban los Santos Evangelios y junto a la misma el escribano mayor de gobierno. El Tte. Gral. Uriburu tomó el juramento de rigor a los ministros, de acuerdo con el orden de antigüedad de cada ministerio, en la forma siguiente:

¡Jurás sobre estos Santos Evangelios a Dios, Nuestro Señor, y a la patria desempeñar con lealtad y patriotismo el cargo de ministro de Estado en el Departamento de... para el que habéis sido nombrado, observando y haciendo observar en cuanto de vos dependa la Constitución Nacional!

— Sí, juró.

Si así lo hiciérais, Dios y la patria os lo premiarán, y si así no, os lo demandarán.

Cuando había finalizado el hermoso acto cívico, una falsa y criminal información provocó un tiroteo en los alrededores de la Casa de Gobierno. Resultaron muertos y heridos. El orden fue impuesto inmediatamente.

El día 9 se dispuso la disolución del Consejo Deliberante y se iniciaron los nombramientos de los directores de las grandes reparticiones nacionales y de los comisionados que se encargarán de los gobiernos provinciales hasta que se realicen las próximas elecciones. (Las únicas provincias no intervenidas son Entre Ríos y San Luis, donde sus respectivos gobernadores, Drs. Herminio J. Quirós y Laureano Landaburu, fueron electos en comicios ejemplares).

El mismo día tuvo lugar el sepelio de los cadetes Jorge Güemes Torino y Carlos Larguía, muertos a consecuencia de las heridas recibidas en el tiroteo de la plaza del Congreso; del aviador militar capitán Claudio H. Rosales y el mecánico Leopoldo Atenzo, víctimas del accidente ocurrido el día 6 mientras efectuaban un vuelo.

El día 12, la Suprema Corte de Justicia de la Nación reconoció, por un acuerdo extraordinario, al gobierno provisional.

El 20 el ministro del Interior dió a conocer el texto del decreto, suscripto en acuerdo de ministros, por el que se crea una oficina especial a los fines de deducir las acciones civiles y criminales contra los funcionarios que hayan incurrido en irregularidades.

Las nuevas autoridades se hallan ante gravísimos problemas de difícil solución; pero realizan su tarea con tanto patriotismo y buena voluntad que la República se encaminará, nuevamente, y en breve plazo, hacia sus grandes destinos.



Ricardo Hermelo

BUENOS AIRES, CAPITAL DE LA NACION

Después de setenta años de vida independiente, la República Argentina pudo ver realizada la cuestión referente a su capital. La ciudad de Buenos Aires fué declarada capital de la Nación por ley número 1029 del 21 de septiembre de 1860. De hecho lo había sido geográfica, económica, histórica y socialmente. Además de Capital del virreinato, fué después de la Revolución de Mayo de 1810, el centro directivo de la emancipación sudamericana y de la formación de la nacionalidad argentina.

En la organización institucional y política del país la cuestión referente a la capital suscitó largas y arduas cuestiones. Fracasada la Constitución de 1819, Buenos Aires quedó como capital del estado provincial. El Congreso que se reunió en 1824, dictó la ley de 4 de marzo de 1826 que la nacionalizó. Durante la tiranía, época de Rozas, Buenos Aires era capital de la Confederación.

Cada la tiranía y con motivo de la reorganización de las instituciones volvió a promoverse el problema de la capital; y fué necesario vencer bastantes obstáculos y derramar sangre antes de llegar a la sanción definitiva de la ley que erigió a Buenos Aires capital de la Nación. Los proyectos, leyes y mociones presentados desde 1826 hasta 1880 fueron innumerables.

La comisión que preparó el proyecto de la Constitución Nacional propuso la federalización de Buenos Aires. Mientras se discutía, se produjo la ruptura entre Buenos Aires y la Confederación y tuvo lugar la batalla de Cepeda (23 de octubre de 1859). El 11 de noviembre del mismo año se reunió la convención provincial que reformó el proyecto presentado. Esta reforma fué aprobada por la convención nacional reunida en Santa Fe en 1860. Pero no terminaron aún las dificultades: Buenos Aires se alzó en armas contra las autoridades nacionales y la venció en Pavón (17 de agosto de 1861). El gobernador de Buenos Aires asumió provisionalmente el Poder Ejecutivo nacional y las relaciones exteriores de las demás provincias, y llamó a elecciones de renovación del Congreso que se instaló en Buenos Aires. El 8 de octubre de 1862, el Congreso sancionó la ley llamada "de compromiso" por la cual las autoridades nacionales y provinciales residirían en Buenos Aires durante cinco años. La cuestión se planteó nuevamente en 1867 y quedó en sus-

penso hasta 1880, año en que el Congreso reunido en Belgrano dictó la ley del 21 de septiembre, federalizando a Buenos Aires.

La Legislatura de la provincia de Buenos Aires, por ley del 26 de noviembre del mismo año, cedió el territorio del municipio que había sido declarado capital de la República. El 8 de diciembre las autoridades nacionales se instalaron en la ciudad de Buenos Aires que celebró su consagración definitiva con solemnes fiestas cívicas.

El texto de la ley de federalización es el siguiente: 1) Declárase capital de la República el municipio de la ciudad de Buenos Aires, bajo sus límites actuales y después que se haya cumplido el requisito constitucional de que habla el artículo 8.º de esta ley. — 2) Todos los establecimientos y edificios públicos situados en el municipio quedarán bajo la jurisdicción de la Nación, sin que los municipales pierdan por esto su carácter. — 3) El Banco de la Provincia, el Hipotecario y el Montepío permanecerán bajo la dirección y propiedad de la provincia, sin alteración de los derechos que a ésta correspondan. — 4) La provincia mantendrá igualmente la administración y propiedad de los ferrocarriles y telégrafos aunque empiece su arranque en el municipio de la ciudad, conservando asimismo la propiedad de los demás bienes que, tuviese en él. — 5) La Nación tomará sobre sí la deuda exterior de la provincia de Buenos Aires, previos los arreglos necesarios. — 6) El gobierno de la provincia podrá seguir funcionando sin jurisdicción en la ciudad de Buenos Aires, con ocupación de los edificios necesarios para su servicio, hasta que se traslade al lugar que sus leyes le designen. — 7) Mientras el Congreso no organice en la capital la administración de justicia, continuarán desempeñándola los juzgados y tribunales provinciales con su régimen presente. — 8) Esta ley sólo regirá una vez que la Legislatura de Buenos Aires haya hecho la cesión a la autoridad competente, prestando conformidad a sus cláusulas con arreglo a lo dispuesto en el artículo 3.º de la Constitución Nacional.

Entre los diversos escudos de armas que tuvo la ciudad de Buenos Aires figuran los que aparecen en esta página: el de la izquierda fué adoptado en 1649; el del centro, en 1747 y el de la derecha, en 1744. (Véase en la página 164 el escudo actual).



Algunos de los escudos de armas que tuvo la ciudad de Buenos Aires.

El hombre con sus supersticiones es siempre el mismo actor en todas las civilizaciones.
Nicolás A. Tellarola.

LA INDUSTRIA DEL PETROLEO EN LA REPUBLICA

La historia de la industria petrolera de nuestro país se hace partir generalmente del 13 de diciembre de 1907, fecha que sólo se refiere al hallazgo de los yacimientos de Comodoro Rivadavia, cuya revelación llamó la atención del gobierno y se han convertido desde entonces en un gran recurso de la economía nacional. De los cuatro distritos petroleros existentes en el país, el de la Patagonia es uno de los más recientes; el del Neuquén ha sido descubierto posteriormente, y los de Mendoza y del Norte (Salta y Jujuy), son muy antiguos.

El petróleo de Comodoro Rivadavia es apropiado para combustible (fuel-oil); el de Plaza Huincul para elaboración de nafta, kerosene y gasoil; y el de Jujuy y Salta para la fabricación de lubricantes.

La primera noticia sobre existencia de petróleo en el territorio argentino data del siglo XVII. Un fraile franciscano, de las misiones de Tarija, publicó datos sobre manantiales de la región Alto Aguereña en Salta, que probablemente es donde hoy trabaja la Standard Oil Company. En otros países de América la industria del petróleo era conocida antes de la colonización y de la conquista. Los artesanos extraían una especie de betún que utilizaban para alumbrao.

En 1850 el gobierno de Jujuy dió una concesión para explotar los yacimientos de Laguna de la Brea, y se constituyó la primera sociedad petrolera argentina, con el nombre de Compañía de Kerosene Jujeña. Tenía 80 mil bolivianos de capital. Esta compañía explotó los yacimientos y efectuó perforaciones. Se estudiaron sus cualidades de combustibilidad y de inflamabilidad; y las muestras expuestas en la exposición de Pensilvania demostraron que eran superiores a los de esa región y a los de Bakú. En 1887 la Compañía Mendocina de Petróleo de la provincia de Mendoza, con un capital de 2 000 000 de pesos explotó tres pozos que llegaron a producir 8 000 toneladas anuales. Se levantaron los cimientos de una refinería y se instaló una pipelina de 40 kilómetros; pero, según parece, el yacimiento no fué tomado en el sitio debido a la explotación fracasó. Fuera de las dos empresas mencionadas no existió ninguna que se dedicara a los negocios del petróleo. Por los años de 1906 y 1907 D. Francisco Tobar, extraía petróleo de la Quebrada de Galarza, Chaco salteño, y lo transportaba a lomo de mula hasta Embarcación para enviarlo a las ciudades de consumo. El señor Tobar transfirió su pertenencia minera al Estado, y los Yacimientos Petrolíferos Fiscales obtienen allí excelentes resultados, pues como el petróleo aflora a la superficie no hay necesidad de perforar para encontrarlo.

El descubrimiento de la napa petrolífera de Comodoro Rivadavia fué debido a la casualidad. La Dirección General de Minas efectuaba perforaciones en busca de agua; el pozo 2 donde trabajaba una máquina alcanzó hasta 481 metros y el jefe de los trabajos, a pesar de que la máquina sólo estaba garantizada para 500 metros, la llevó, el 13 de diciembre de 1907, hasta 540, y descubrió el petróleo. El parte enviado acerca del descubrimiento dice: "Comunícole, señor jefe, que se cree haber dado con una napa de kerosén. Aumento en la inyección no se nota aún, pero sube toda mezclada con globitos y

se siente un olor a gas kerosén". Ese año se obtuvieron 16 metros cúbicos de petróleo; en 1908 la producción alcanzó a 1820; y al siguiente año a 2 289. En vista de estos resultados, el entonces presidente de la República, Dr. Figueroa Alcorta, solicitó al Congreso en su mensaje del 2 de septiembre de 1909, la sanción de una ley referente a la explotación petrolífera de Comodoro Rivadavia. En 1910 se dictó la primera ley de reservas. Por ella se autoriza al Poder Ejecutivo "a reservar una extensión de cinco mil hectáreas en la zona petrolífera de Comodoro Rivadavia, dentro de la cual no se concederán pertenencias mineras ni permiso de explotación y cateo durante el término de cinco años. Esa zona podrá dividirse en secciones de 625 hectáreas, las que serán ofrecidas en licitación pública para su explotación petrolífera, pudiendo ser adjudicadas a uno o varios concesionarios. El Poder Ejecutivo podrá también reservarse una o dos de las porciones mencionadas, destinándose a la explotación directa por administración y utilizando productos, principalmente para usos de la armada y ferrocarriles nacionales". La ley dispone, finalmente, que se abra un crédito extraordinario de 500 000 pesos al Ministerio de Agricultura, destinados a cubrir los gastos que origine la misma.

El 24 de diciembre de 1910 apareció el decreto por el que se creaba la primera repartición oficial destinada a administrar los nuevos yacimientos, que se denominó Dirección General de Explotación del Petróleo de Comodoro Rivadavia. Actualmente constituye la Dirección General de Yacimientos Petrolíferos Fiscales (decreto del 12 de abril de 1923).

En 1915 se iniciaron los trabajos preliminares para las exploraciones en la zona del Neuquén denominada Plaza Huincul, entre las estaciones Challaco y Ramón Castro a la altura del kilómetro 1297 de la línea Neuquén-Zapala, del Ferrocarril del Sud. Mucho se luchó al principio debido a la falta de comunicaciones directas; después el ferrocarril se encargó de descargar los materiales a la altura del kilómetro 1295; de allí eran transportados en carros a mula hasta el campamento. En la misma forma se resolvió la provisión de agua. En 1916 se terminó el transporte de los materiales indispensables y se comenzaron los trabajos de perforación. A los 170 metros se encontraron rastros evidentes de petróleo; durante los años 1917, 1918 y 1919 se llegó a profundizar hasta 610 metros, y a fines de 1921 hasta 1060. Este yacimiento que estuvo a cargo de la Dirección General de Minas pasó a la Dirección General de Explotación del Petróleo que intensificó las perforaciones dentro de la zona de reserva fiscal. En 1918 el mineral producido era de 12 655 litros y en 1922 alcanzó a litros 4 977 587. En 1923 se iniciaron las explotaciones particulares en esta región. En Comodoro Rivadavia se habían iniciado en 1916. La producción de las compañías particulares alcanzó en 1922 a 106 609 615 litros, sobre un total de 450 520 015.

En las explotaciones fiscales de Comodoro Rivadavia se han introducido nuevas prácticas en lo relativo a trabajos técnicos. Se encuentran muy adelantados los trabajos de perforaciones en el mar.

SEGUNDO CENTENARIO DE PARANA



José M. Gelabert

La ciudad de Paraná capital de la provincia de Entre Ríos, conmemoró, el 23 de octubre 1930, el segundo centenario del decreto del Cabildo Eclesiástico de Buenos Aires, que creó la parroquia de Bajada de Paraná. Una comisión de personas representativas se encargó de la preparación y realización del programa de fiestas. Presidentes honorarios: gobernador Dr. Herminio Quiros; ex gobernador Dr. E. G. Laurencena; obispo diocesano monseñor Julián P. Martínez y comandante de la 3.ª región del ejército. Presidente, César P. Pérez Colman; vicepresidente, Mons. Nicolás de Carlo; secretarios: Emilio S. Robirosa y Angel Gómez del Río; tesorero, Casimiro Omos; vocales: Juan L. Chiara, Atanasio Eguiuren, coronel Juan F. Ferrari y Roque Sanz.

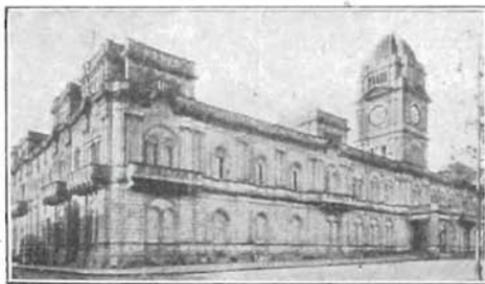
En la época de D. Juan de Garay, el territorio que hoy ocupa la ciudad de Paraná era un "res nullius" sin regímenes ni autoridades de ninguna clase. Después pasó a poder de un hijo de Garay; y en 1650 los terrenos fueron vendidos y donados. La Cía. de Jesús fundó en parte de este paraje una estancia ganadera con su capilla correspondiente que denominó San Miguel. Como consecuencia de un pleito la Compañía de Jesús tuvo que cederla a los herederos de Hermandades, uno de los cuales la cedió a su



Esquina San Martín y Urquiza.

vez a la parroquia de Paraná. De 1651 a 1653 data la radicación de algunos pobladores en la Bajada. En 1662 se estableció la

primera población indígena estable; y en 1715 comenzó a aumentar la población cristiana. Indios y españoles formaron un rancharío en la ribera primero y luego en las barrancas. El primer cura fué el presbítero D. Francisco Arias Montiel. El primer obispo Monseñ. José M. Gelabert.



Casa de Gobierno.



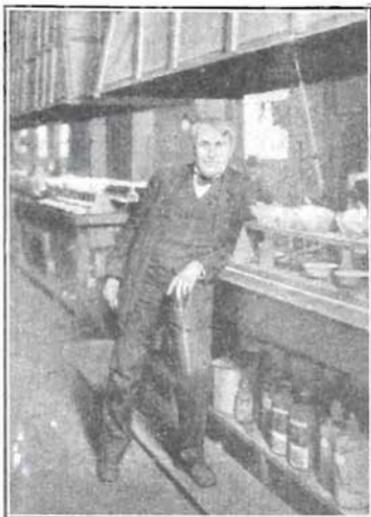
Escuela del Centenario.



Iglesia Catedral.

En un momento, que echas su noble raíz en el corazón o un viejo cariño que se despierta

EL JUBILEO DE ORO DE LA LUZ EDISON



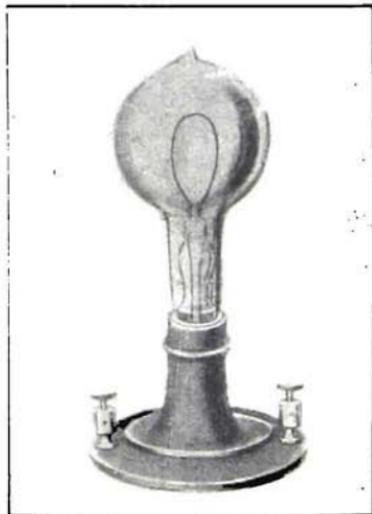
Edison en su laboratorio.

La historia de la luz eléctrica se inicia con los descubrimientos de Hunfredo Davy, en 1801; continúa con los trabajos de León Foucault, que crea la lámpara modelo de todos los sistemas de arco construídos después, que producen una bellísima luz pero que, por los medios empleados para obtenerla, resultan poco prácticos. En 1878 se creyó que el ruso Jablockhoff había resuelto el problema que haría de fácil uso el arco voltaico; mas el éxito obtenido fué efímero. Tomás Alva Edison, el genial inventor a quien tanto debe la humanidad, repitió y perfeccionó todos los ensayos hechos hasta entonces y llegó a la conclusión siguiente: si fuese posible preparar un hilo de carbón que no se quemara ni se volatizara, el problema de la luz eléctrica estaría resuelto. Logró carbonizar un trozo de algodón, introducirlo en una ampolla de vidrio, extraer el aire y conseguir que permaneciese incandescente el filamento durante 45 horas, (21 de octubre de 1879). El resultado obtenido podía considerarse magnífico; pero no era la solución. Desde esa fecha, en su laboratorio de Menlo Park, Edison intensificó los experimentos, carbonizando infinidad de materiales en busca del filamento que deseaba. Finalmente llegó a la conclusión que la fibra que mejor resultado daba era la de bambú. Buscó entonces en todo el mundo la variedad más conveniente, no escatimando esfuerzos ni gastos. Y de experimento en experimento, llegó a perfeccionar su lámpara de tal manera, que su aplicación práctica fué pronto una realidad. La gran industria eléctrica se expandió vertiginosamente y las lámparas se construyeron con materiales de gran resistencia y durabilidad.

En todas las grandes ciudades se conmemoró el cincuentenario de tan extraordinario acontecimiento. En Buenos Aires se realizaron varias demostraciones: en la Escuela Industrial de la Nación se inauguró una sala de luminicultura con diversos materiales y dispositivos para demostraciones prácticas, donados por la Sociedad Argentina de Luminicultura que preside el ingeniero W. Asher Keece. El Dr. Ramón G. Loyarte, presidente de la Universidad de La Plata dió una conferencia en el salón de la Asociación Wagneriana, después de ser presentado por el ingeniero Nicolás Besio Moreno, que habló brevemente de la personalidad de Edison y de lo que representa para la humanidad la histórica fecha. El señor César Cattedra disertó sobre el mismo tema en la Casa del Pueblo en un acto preparado por la comisión de Cultura. La Asociación Argentina de Electrotécnicos organizó un banquete en el salón del Palais de Glace.

El 30 de abril de 1930, la Asociación Argentina de Electrotécnicos hizo entrega a la Municipalidad de dos artísticas columnas de alumbrado, colocadas frente al palacio del Congreso. Llevan alegorías que simbolizan la historia de la luz. La parte artística es obra del escultor Troiani: tienen cinco lámparas cada una de 4 000 bujías (es el grupo luminoso más importante de la América del Sud).

El 19 de junio de 1930 se inauguró oficialmente la avenida Edison, nombre dado por decreto del gobierno nacional a la calle de acceso a las superusinas de la Compañía Hispano Americana de Electricidad, en Puerto Nuevo. El 20 de junio un delegado de la Asociación Argentina de Electrotécnicos hizo entrega de una medalla a Edison en nombre de la asociación.



La lámpara eléctrica Edison (1879)

MILENARIO DE LA CONSTITUCION DE ISLANDIA

Durante los días 26 al 29 de junio de 1930 Islandia conmemoró con numerosos festejos el milenario de la Constitución. Asistieron a las fiestas el rey Cristián X, que tiene el título de "rey de Dinamarca y de Islandia", la reina Alejandrina, el príncipe Gustavo Adolfo, heredero de Suecia, muchas delegaciones parlamentarias de diversos países y también numerosos turistas.

Los actos conmemorativos se iniciaron con un servicio religioso en la iglesia metropolitana de Reykjavik. Hubo también una solemne reunión en el Althing, en la que se pronunciaron elocuentes discursos; pero el número más interesante y curioso de los festejos fue, sin duda, el que se realizó en el valle de Thingvall (cuna del Althing), y que constituyó una evocación del primer Althing.

La historia de Islandia se remonta al año 874 en que se inició el establecimiento en la isla de diversas familias emigradas de la península escandinava. Su organización primitiva fue la de una república aristocrática y teocrática sin feudalismo. Como las rivalidades originaron frecuentes guerras entre las tribus, se encargó al sabio Ulfjot la redacción de un código de leyes. Islandia fue dividida en cuatro provincias, subdivididas en distritos, cada uno representado por tres "godars" que convocaban anualmente la asamblea de su respectiva comunidad. Se instituyeron asambleas provinciales y la Asamblea Nacional o sen el Althing, en que cada una de las provincias estaba representada por tres diputados. El presidente, "logsgomadr" (el narrador de la ley) estaba encargado de re-

editarla anualmente ante el pueblo y de interpretar los casos especiales. Ulfjot fue el primer presidente. Este cargo que al principio duraba tres años, se hizo luego vitalicio. Tuvo tanta importancia que los islandeses contaron el tiempo por presidencias.

En el siglo X se hicieron tentativas para introducir el cristianismo en Islandia. La primera predicación pública se efectuó en el año 981 por el obispo sajón Federico, de quien las "sagas" refieren asombrosos milagros. En 986 el paganismo recobró predominio y ningún resultado dieron las misiones enviadas desde Noruega, hasta que en el año 1000 se dictó una ley obligando a los islandeses a adoptar el cristianismo. En 1123 se redactó el código eclesiástico y en 1540 se inició la lucha que terminó con la introducción de la Reforma.

El código de Ulfjot se mantuvo en vigor desde 930 hasta 1263, en que Islandia pasó a formar parte de Noruega. Cuando este país se unió a Dinamarca en el siglo XIV, Islandia pasó de hecho a poder danés. En 1809 el patriota islandés Jorgen Jorgensen proclamó una república que duró pocos meses, pues Inglaterra se apoderó de la isla que quedó bajo su protectorado hasta 1814, año en que fue nuevamente anexada a Dinamarca. Con motivo del milenario de su colonización (1874) el rey de Dinamarca Cristián IX le concedió un ministro residente en Reykjavik, sólo responsable ante el Althing. Desde el 1.º de diciembre de 1918, Islandia es un estado autónomo.

MONUMENTO A CLEMENTE ONELLI

El 20 de octubre de 1929 se inauguró en el Jardín Zoológico de la Capital Federal un busto de bronce erigido a la memoria del ex Director señor Clemente Onelli. Es obra del escultor Juan Carlos Oliva.

Al acto concurrió numeroso público, diversas delegaciones de algunas entidades científicas y de la escuela de telares, que el señor Onelli fundó y dirigió.

Pronunciáronse varios discursos; el inaugural del monumento estuvo a cargo del entonces intendente de Buenos Aires, señor José Luis Gantilo. Habló en nombre de los ex empleados del señor Onelli, el señor Germán Molina.

El señor Olemeno Onelli, fallecido en Buenos Aires el 20 de octubre de 1924,



máscaras infantiles que fueron siempre muy llegó al país, procedente de Italia, a los concurridos, interesantes y pintorescos.

veinte años. Hizo de la Argentina su patria adoptiva. Estudioso y observador, escribía con fluidez y acierto.

Su obra se publicó en diarios y revistas. Fue empleado del Museo de Historia Natural; y como director del Jardín Zoológico desplegó gran actividad y logró transformarlo en uno de los mejores de América. Colaboró en la Comisión argentina de límites con Chile. Gran conocedor de las bellezas y costumbres de la Patagonia (aprendió el tehuelche y el araucano antes que el castellano), realizó en ella importantes investigaciones científicas. Por su iniciativa se realizaron en el Zoológico, durante varios años, concursos de

COLONIA - ESCUELA ARGENTINA EN GANDARA

La Asociación Colonia-Escuela Argentina es una institución social para velar por el porvenir de la infancia desorientada, delincuente, abandonada o retardada, encauzándola hacia la vida sana y moral del campo, con el propósito de obtener de ella el contingente capaz y noble que engrasará el elemento colonizador de la Nación Argentina. En la estación Gándara, F. C. Sud, funciona desde el año 1921 la Colonia-Escuela N.º 1. La Asociación tiene su escritorio en la calle Perú 151 en la Capital Federal.

En la Colonia-Escuela, de que es fundador el Dr. Federico W. Gándara, se imparte a los niños simultáneamente la enseñanza primaria y los rudimentos de la agricultura y manualidades afines, en forma tal que se sientan vinculados a la tierra que cultivan, y que se

despierte en ellos el sentimiento de solidaridad y de responsabilidad.

La vida en la Colonia-Escuela N.º 1 es familiar: sus instalaciones adecuadas; sus métodos prácticos, y su enseñanza integral, física, moral y espiritual.

Como complemento de la Colonia Escuela Primaria le sigue, en el plan educacional, la Colonia-Escuela Secundaria, que sería la Escuela Cooperativa propiamente dicha, y que se intensificaría creando grupos con los alumnos mayores y consiguiendo formar así el colono argentino debidamente capacitado para la vida del campo. Para que esto llegue a ser una realidad, es necesario contribuir en alguna forma: asociándose o haciendo donaciones y legados. Será obra patriótica y humanitaria.

ESCUELA NORMAL DE ROSARIO

El 27 y el 28 de octubre de 1929 se conmemoró oficialmente en Rosario el cincuentenario de la fundación de la Escuela Normal de Profesoras N.º 1 "Dr. Nicolás Avellaneda".

En el hotel "Italia" se sirvió un almuerzo en que estuvieron presentes: el ministro de



Isabel B. de Coolidge

Instrucción Pública de la Nación, el vicegobernador de la provincia, el ministro de Instrucción P. de la provincia; el comisario de órdenes, en representación del jefe de policía; camaristas y magistrados de la justicia nacional y provincial; rectores y directores de los colegios nacionales y escuelas normales y especiales; el personal directivo y docente de la escuela normal número 1, inspector jefe de la tercera sección escolar, inspectores y directores de escuelas fiscales y el decano del cuerpo consular. El Dr. Pedro Omnés pronunció un discurso; al que siguió el del Dr. Nicolás Avellaneda. Por la tarde del día 27 se verificó en el local de la

escuela la entrega de varias placas de bronce. Al descubrirse la placa ofrecida por las ex alumnas, habló la señorita Graciana Burucúa y en la inauguración de la que ofrecían las alumnas, la señorita Raquel Thedy. También se hizo entrega de una bandera argentina para el edificio de la escuela.

La señorita Leontina Palomeque descubrió y entregó la placa recordatoria de los profesores y alumnas fallecidos desde 1879. La señora D. C. de Wágner hizo entrega de pergaminos en nombre de los profesores y ex profesores y de la Asociación Cooperadora. En el teatro Colón se realizó una hermosa fiesta en que



Enrique Corona Martínez

la directora del establecimiento, señora María G. de la Fuente de Lonca pronunció un discurso y distribuyó los premios de los concursos intelectuales efectuados últimamente. El día 28 se realizó en el Odeón una fiesta. Fue primer director Enrique Corona Martínez a quien sucedió Isabel B. de Coolidge.

ESCUELA NORMAL DE SAN JUAN

La escuela Normal de Maestras de San Juan se creó por decreto del presidente de la Nación Dr. Nicolás Avellaneda, refrendado por el ministro de Instrucción Pública don Bonifacio Lastra, de fecha 26 de mayo de 1878. Sirvió de base para su instalación la escuela superior de niñas, fundada por Sarmiento el año 1863 y a la que le había dado el carácter de escuela normal.

En los 50 años de existencia se han graduado en el establecimiento 998 maestros. Cuenta 42 profesoras para el curso normal y 19 maestras para los de aplicación y jardín de infantes.

El establecimiento empezó a funcionar el 20 de octubre de 1879 con treinta alumnas en el curso normal y cincuenta y una en el departamento de aplicación. Las primeras maestras terminaron sus estudios en el año 1883 y la distribución de los diplomas se

hizo el 25 de mayo de 1884. Desde 1912 la actual Escuela Normal Mixta se halla en un local propio, situado sobre la plaza Laprida, circundado por jardines. El curso de aplicación para varones funciona en un edificio de propiedad del gobierno provincial.

Han sido directoras: D.ª María Luisa Villarino de del Carril, 1879-82; Mary O'Graham, educadora norteamericana, 1883-87; Sara Harrison, 1887-88; Celia la Palma de Emery, 1888-89; Clara Armstrong, 1889-90; Justina Jordán, 1891-94; Antonia Naggi, 1895-1907; América F. de Flores, 1907-22; Constantino Riveros, 1923-24; la señora de Flores ocupó nuevamente la dirección desde 1925 hasta 1926; y después la señora Laura Elena Latallada de Alvelada, que ha sido la iniciadora de los festejos del cincuentenario que con tanto entusiasmo se han llevado a cabo.

SUBTERRANEO LACROZE

El 17 de octubre de 1930 se inauguró oficialmente el subterráneo Lacroze, segundo que se ha construido en la ciudad de Buenos Aires para el transporte de pasajeros. El día 16 se efectuó la bendición de las obras: monseñor Santiago L. Copello cumplió el rito del hisopo. Asistieron al acto: monseñor Miguel de Andrea; el obispo del Paraguay monseñor Bogarín y otros prelados y un grupo de damas y caballeros vinculados a los altos empleados de la empresa. A la inauguración oficial asistió el presidente del Gobierno provisional, teniente general Uriburu, los ministros, el jefe de policía y gran cantidad de señoras y niñas. La concurrencia se ubicó en la plataforma de la estación Callao. Una orquesta de 30 profesores ejecutó el Himno Nacional. En seguida el ministro de O. Públicas, ingeniero Octavio S. Pico, pronunció el discurso inaugural que fue contestado por el doctor Teófilo Lacroze, representante del directorio de la empresa. Hicieron también uso de la palabra el intendente municipal, D. José Guerrero; y en nombre del personal de la empresa, D. Dermidio Dorval. El día 18 el subterráneo quedó habilitado para el público. La sección inaugurada desde



Una entrada al subterráneo.

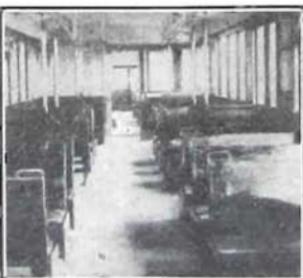


Vista parcial del gran "hall" de la estación Pueyrredón.

Callao hasta Federico Lacroze es de 5 211 metros 59 centímetros; está construida en bóveda o armadura metálica, en túnel de cuatro metros ocho centímetros de ancho y cinco con veinticinco de alto. La excavación se halla término medio a catorce metros bajo el nivel de la calle y a quince al pasar bajo el arroyo Maldonado entre las estaciones Dorrego y Canning y otro tanto a la altura de la estación Pueyrredón. De Callao y Corrientes a F. Lacroze tienen nueve estaciones: a Pasteur, 474m.87; de ésta a Pueyrredón, 412.53; de ésta a Agüero, 499; de ésta a Medrano, 723; de ésta a Río de Janeiro, 766; de R. de Janeiro a Canning 758.73; de ésta a Dorrego, 950.95 y de Dorrego al terminal, 626.51. Entre las estaciones Dorrego y F. Lacroze, debajo del parque Rancagua hay un gran depósito subterráneo para coches y material rodante. Los declives no exceden de 3.75 por ciento. Tiene doce curvas, imperceptibles para los pasajeros, pues la menor tiene 250 metros. La segunda sección, que falta terminar, de la estación Callao hasta L. N. Alem, tendrá estaciones intermedias en Uruguay, Carlos Pellegrini y Florida. El recorrido total será de 7 159 metros.



Molinetes automáticos.



Interior de un coche.

Ningun pueblo fué feliz, sin que aprendiese antes a serlo en la escuela del sufrimiento y la desgracia. — *Bernarda Monteguda.*

ANIMALES EN LA HERALDICA Y EN LA MITOLOGIA

En casi todas las mitologías se encuentran animales que tienen intervención preponderante en leyendas y tradiciones. En no pocos casos son la personificación o el emblema de los dioses. Se creyó durante mucho tiempo que en Egipto existía una verdadera zoolatría; pero de las últimas investigaciones se deduce que las cabezas de animales que se ven en las figuras de sus templos, son un emblema cuyo verdadero valor aun se ignora. Lo que parece indudable es que los egipcios veían en ciertos animales cualidades que les daban analogías con los dioses. El gavián, para citar un caso, estaba dedicado a Ra (el Sol), porque le atribuían la particularidad de poder mirar de frente al astro sin tener que cerrar los ojos. En los templos se mantenían y cuidaban con suma atención a los animales sagrados. En Menfis se conservaba el célebre toro Apis, considerado el mismo Osiris (dios del bien, juez de las almas). Los egipcios creían que el dios supremo estaba con ellos si poseían un toro con ciertas marcas hieráticas. Como el culto de éste era permanente, cuando moría un toro Apis se le substituía con otro.

Según los sacerdotes, el Apis nacía de una vaca fecundada por un rayo solar: debía ser negro, tener un triángulo blanco sobre la frente, y blancas también las patas y el vientre, con una figura formada por el pelo mismo sobre el lomo, figura que se comparaba a la del buitre con las alas extendidas; encima de la lengua debía tener un nudo de carne en forma de escarabajo, y los pelos de la cola espesos. Cuando Apis moría o lo mataban, pues no podía vivir más que un número de años previamente fijado en las leyes religiosas, se le embalsamaba y se le depositaba en la tumba (Serapeum) que existía con ese fin. En dicha tumba, Mariette Bey encontró las momias de 64 Apis.

Los animales consagrados que hasta ahora han dado a conocer los monumentos egipcios son: la leona a Sekhet, el cinocéfalo a Thot, el chacal a Anubis, el hipopotamo a Ta-ner, el carnero a Kum, la vaca a Hator, la gata a Bast, el buitre, emblema de maternidad, a Maut, el cocodrilo a Sebek, la rana a Heket, el escarabajo a Khepra, el escorpión a Sekh. El áspid fue un emblema divino y real a la vez. El escarabajo era, ante todo, un símbolo místico de la vida: los más pequeños acabaron por ser simplemente dijes, sin ningún valor religioso. Desposeído así de su verdadera significación, la industria lo utilizó con múltiples fines: lo aplicó como adorno de sortijas, pendientes, etc. Ningún animal sagrado mereció mayor respeto que el gato: se le veneraba en todo Egipto. Según Herodoto, cuando una casa se incendiaba, no apagaban el fuego hasta salvar el gato; y cuando éste moría de muerte natural, la gente de la casa manifestaba gran aflicción y hacía muestras de duelo, siendo una de las rapaces las cejas a navaja. La ley imponía pena de muerte al que matara un gato, ya lo hiciera con intención o inadvertidamente.

También en los monumentos del Oriente antiguo se ven figuras de animales como emblemas. En Asiria, la iconografía religiosa ofrece analogías con la del Egipto: el dios Anú está representado como hombre-águila, llevando por tocado un pez con la boca abier-

ta, cuya cabeza se levanta por encima de la suya y el cuerpo le cubre los hombros; y el dios Nisroch aparece también con cabeza de águila y dos grandes alas. Se desconoce el valor jeroglífico que el sacerdocio caldeasirio diera a estas representaciones. El toro alado con cabeza humana simbolizó al rey, fuerte y poderoso. En algunos casos, los animales (perro, caballo, león, y el mismo toro alado), servían de pedestal a los dioses; como si los estuvieran elevando por encima del nivel común de la humanidad.

No hay que buscar en los animales que se encuentran en la mitología figurada de Grecia el sentido ideal y abstracto que los convirtió en jeroglíficos en Egipto: la Esfinge es un emblema puramente griego, a pesar de la creencia de algunos autores; el caballo Pegaso (que se le representaba con alas), y las imágenes antropomórficas del Minotauro, y de centauros, tritones y sirenas son otros tantos emblemas de fuerzas y poderes de la naturaleza.

En la mitología védica encontramos a Brahma, que también efectúa una de sus encarnaciones bajo forma de caballo; a Siva, se le ve con cabeza de elefante; y así otros. En las representaciones de los dioses de la India aparecen con frecuencia los animales divinizados y las imágenes antropomórficas. El culto a la serpiente estuvo muy extendido entre los pueblos de la América precolombiana.

Muchos son los animales heráldicos: el león, el leopardo, la pantera, el tigre, el elefante, el oso, el lobo, la zorra, el caballo, el ciervo, el toro, la vaca, el jabalí, el camello, el carnero, la oveja, el gato, la liebre, el conejo y los perros (especialmente los lebreres); sus posturas en el escudo se expresan con términos especiales: "erizado", "enfurecido", "paseante", "levantado". El león y el leopardo tienen para describirlos términos accesorios que le son comunes: están "armados" cuando las uñas son de esmalte diferente; "lamparados", cuando la lengua está visible; "moznados" o "mutilados"; cuando no tienen ni lengua ni dientes, ni garras; "difamados", cuando no tienen cola; "rampante" es el león de perfil que no muestra más que un ojo y una oreja, levantado sobre las patas traseras, la cola hacia arriba, recta, y formando onda el extremo vuelto en la dirección de la espalda. Por lo común los animales se presentan de perfil, aunque hay excepciones. Los cuadrúpedos arriba mencionados deben mirar siempre a la derecha del escudo, y cuando miran a la izquierda se dice que están "contornados". Entre las aves, la heráldica por excelencia es el águila, que suele aparecer coronada y de la cual se derivan los "aguilones" y "aguiletas". Hay además el gallo, que puede ser crestado o barbelado, cantante y atrevido, el faisán, la garza, la grulla, los cisnes, ánades, gaviñanes, cuervos, golondrinas, cogujadas, halcones, la cigüeña, la paloma, el pavo real, el cuervo, el pellicano, la lechuza, el papagayo, el buho. De los insectos y reptiles se ven moscas, tábanos, mariposas, abejas, mosquitos, víboras, lagartos, camaleones, serpientes, caracoles, escorpiones, dragones, basiliscos, ranas. También suelen encontrarse en los escudos peces, langostas, tortugas, sapos y conchas.

CARTAGO, LA ANTIGUA CIUDAD DE AFRICA



Silos romanos.



Necrópolis púnica.

Cartago, antigua ciudad del Africa Septentrional, situada en una península cerca de la actual ciudad de Túnez, fué fundada por los fenicios en el siglo VII antes de J.C. De simple colonia se convirtió en la capital de una poderosa república marítima. Reemplazó en Occidente a la ciudad de Tiro, situada en la costa del Mediterráneo, al Sud de Sidón, que era célebre por su comercio, industria y marina. Cartago creó colonias en Sicilia y en España; y sostuvo contra Roma las luchas conocidas en la historia con el nombre de guerras púnicas; al fin de la tercera de las cuales (año 146 antes de J. C.) fué tomada y destruída por Escipión Emiliano. Reconstruída después, tuvo gran

esplendor durante los seis primeros siglos de la era cristiana. Fué

capital del Africa romana. En el año 698 los árabes se apoderaron de ella y fué definitivamente destruída.

En el siglo IV fué capital de la diócesis de Africa. Era entonces una hermosa y opulenta ciudad, con suntuosos y simétricos edificios. En ella florecían las ciencias y las artes. Constituyó uno de los centros más importantes de propaganda cristiana. En los siglos III y IV se verificaron en Cartago alrededor de cuarenta concilios. En el siglo XI León IX creó en ella un arzobispado. De su esplendor sólo quedan algunas ruinas. En mayo de 1930 se realizó en Cartago el 30.º Congreso Eucarístico.



La catedral sobre las ruinas de Cartago.



Cisterna romana en ruinas, actual refugio de nómadas.



Mujeres árabes de La Marsa.

No se rompe bruscamente con los antecedentes, como no se improvisan hombres.
Domènec E. Sureda

TERCER CENTENARIO DE LA VIRGEN DE LUJAN

Con gran incunio se celebró el 5 de octubre de 1930 el tercer centenario de la detención, a orillas del río Luján, de la carreta que conducía la imagen de la Virgen.

El hecho que se conmemora data del año 1630 en que debían transportarse dos cajoncitos desde Buenos Aires hasta Sumampa en Córdoba del Tucumán. La carreta se detuvo en el vado del río Luján. Seis bueyes no podían arrastrarla. Descargada, volvía a rodar. Vuelta a cargar se detenía. Después de muchas pruebas se comprobó que uno de los cajoncitos era el que impedía la marcha. Se levantó la tapa y se encontró que contenía la imagen de la Madre del Salvador. Era un

los miembros de la comisión organizadora presidida por el obispo auxiliar de La Plata, monseñor Juan P. Chimento, que acompañaban al nuncio apostólico, a los arzobispos de Montevideo y de la Asunción, a los vicarios generales de la arquidiócesis de Bs. Aires, a los obispos de La Plata, Córdoba y Santiago del Estero, al vicario general de la diócesis de Salto y a los demás dignatarios eclesíasticos. Asistieron también delegaciones de peregrinos uruguayos y paraguayos con las banderas de sus países respectivos. En automóviles llegaron los representantes de las autoridades nacionales y provinciales: el ministro de Justicia e I. Pública, Dr. Ernesto

E. Padilla en representación del gobierno provisional; el interventor nacional de la provincia, Dr. Carlos Meyer Pellegrini acompañado del ministro de Gobierno, Dr. Olodomiro Zavalla y otras autoridades.

En la plaza Belgrano las bandas de música de la Policía de La Plata y del Cuerpo de Bomberos de la provincia ejecutaron diversas piezas, y un potente amplificador transmitió por radio, desde la tribuna oficial, todos los actos que se efectuaron en la basílica: el elocuentísimo sermón del arzobispo de Montevideo, monseñor Juan F. Aragone, y la música de los coros polifónicos romanos, magistralmente dirigidos por monseñor Rafael Casimiro Casimiri, de San Juan de Letrán.

Después de terminada el oficio sagrado, las autoridades civiles y religiosas se dirigieron a la plaza Belgrano.

no, precedidas por las banderas argentina, paraguaya y uruguaya, donde ocuparon los puestos de honor. Al pie de la tribuna un grupo de varios millares de fieles entonaron el Himno a la Virgen de Luján. Monseñor de Andrea hizo el panegirico de la Virgen y luego de terminarlo, preguntó a los fieles si juraban amor y fe a la Virgen de Luján, si la aceptaban como patrona, si en todo momento le ofrendarían el tributo de su veneración, respondiendo ellos a cada pregunta con un energético "Sí, juramos".

Las campanas de la basílica lanzadas a vuelo y el estampido de las bombas, prestaron gran animación al acto, mientras llegaban a la plaza los primeros jinetas ataviados a la paisana, indicando la iniciación del cortejo histórico. Este se inició a las 15. Lo encabezaba un trompeta seguido por un piquete de ocho blandengues. Luego venía un alférez real con cinco regidores y más atrás, un indio con su lanza, carretas, paisanos, etc.



El magnífico camarín de la Virgen.

En un puesto de la estancia de don Rosendo Oromás se erigió el primer oratorio. Era de adobe y techo pajizo, y en él fué suplicada y ofrendada durante muchos años. Después se la trasladó a la estancia de Doña Ana de Matos, en la cual fray Cristóbal de Mancha estableció su culto. Esta segunda capilla se hizo de ladrillo y tenía tres campanas: la imagen, colocada sobre el altar, aparecía tras un vidrio, cubierta por un velo. En 1763 se terminó su primer gran Santuario, debido a su fiel devoto don Juan Lezica y Torreziuri. La hermosa basílica actual se comenzó en 1890. En ella se realizaron los festejos conmemorativos. Su verja exterior estuvo adornada al efecto con banderas argentinas, uruguayas, paraguayas, españolas, italianas y pontificias; su fachada ostentaba los escudos argentino, paraguayo y uruguayo, con grandes leyendas explicativas al pie; en el interior había numerosos gallardetes y grandes banderas argentinas, dos de las cuales formaban dosel, en el crucero, delante del altar mayor. Todo Luján participó en las fiestas. El viejo Cabildo, ocupado por el Museo Colonial, tenía un tendido de tela azul en el balcón principal y guirnalda de palmas con una colgadura con las armas de Castilla. La ornamentación se completaba con numerosos trofeos de banderas argentinas, con el escudo nacional y otros emblemas. En el centro de la plaza Belgrano se levantó un gran tablado utilizado como tribuna principal en el acto de la jura. Muchos edificios públicos y particulares fueron ondeados.

Desde muy temprano llegaron a las estaciones de Luján los trenes especiales conduciendo una muchedumbre enorme de peregrinos provenientes de diversas parroquias de la provincia de Buenos Aires, de la Capital Federal y de La Plata. Acudieron además

MONUMENTO AL Ing. LUIS A. HUERGO



El 3 de noviembre de 1929 se inauguró en Buenos Aires el monumento al ingeniero Luis Augusto Huelgo. Es obra del escultor argentino César Sforza. Está emplazado en la intersección de las calles Pedro de Mendoza y La Madrid sobre la margen Norte del Riachuelo. Asistieron al acto delegaciones de la Academia de Ciencias Exactas, de la Facultad de Ciencias Exactas, Físicas y Naturales de Buenos Aires, de la Sociedad Científica Argentina, del Centro de Ingenieros de La Plata, del Centro de Estudiantes de Ingeniería, de las sociedades Verdi y Unión y de los Bomberos Voluntarios de la Boca. Además presenciaron el acto conocidas personalidades de los centros culturales, científicos y artísticos de la Capital, La Plata y Córdoba.

El presidente de la comisión de homenaje, ingeniero Nicolás Besio Moreno, pronunció el discurso de entrega del monumento. El señor Cantilo, entonces Intendente Municipal, recibió en nombre de la ciudad el monumento e hizo una semblanza del ingeniero Huelgo. Le siguieron en el uso de la palabra el doctor Herrero Ducloux; el ingeniero Enrique Butti; el ingeniero Agustín Delgado, vicepresidente de la comisión de homenaje; el doctor Nicolás Lozano, por la Sociedad Científica Argentina; y el doctor Arturo Canovi, por la municipalidad de Lomas de Zamora. Durante la ceremonia un aeroplano del Centro Universitario de Aviación de Buenos Aires evolucionó sobre la concurrencia y arrojó flores.

MONUMENTO AL Dr. ENRIQUE CARBÓ

El 12 de octubre de 1929 se inauguró en la ciudad de Paraná el monumento erigido en memoria del doctor Enrique Carbó, eminente ciudadano y gobernante. El monumento ha sido construido por suscripción popular y se halla ubicado en la plaza Mansilla, con frente a la avenida Rivadavia. Es obra del escultor José Fioravanti. El primer número del programa consistió en la colocación de una placa en la tumba del Dr. Carbó. Hizo entrega de la ofrenda el doctor Clodomiro Rodríguez Núñez. Pronunció el discurso inaugural del monumento el gobernador de la provincia, doctor E. G. Laurencena; y el presidente de la comisión de homenaje, doctor Manuel Tezanos Pinto, el de entrega a la Municipalidad y al pueblo de Paraná. Asistieron al acto, entre otras delegaciones, las de la Liga Patriótica Argentina, de la Asociación Entrerriana General Urquiza, del colegio de la Inmaculada Concepción de Santa Fe, del Jockey Club de Gualeguaychú y del de Santa Fe. Además concurren diversas personalidades representativas de las instituciones nacionales y provinciales.

El doctor Enrique Carbó nació en Paraná el 24 de febrero de 1861. Falleció el 2 de febrero de 1920. Estudió derecho. Desempeñó varios cargos en la magistratura provincial; presidió la Municipalidad de Paraná. Fue ministro, gobernador de la provincia, senador nacional y ministro de Hacienda de la Nación durante la presidencia del doctor Victorino de la Plaza.



LA MAQUINA DE ESCRIBIR



C. L. Sholes

La máquina de escribir puede calificarse de maravillosa. Constituye una imprenta en miniatura al alcance de todos por su fácil manejo y su poco precio. La máquina no sólo ofrece las ventajas de mayor rapidez y claridad, sino que ha impuesto una forma sintética para la correspondencia, la que ha adquirido así

mayor energía y precisión.

Para tener noticias de la primera máquina hay que remontarse al año 1714, en que el ingeniero inglés Enrique Mill obtuvo en su país patente para un mecanismo de su invención, del cual no se conocen los pormenores. Otros trataron también de resolver el problema de la escritura mecánica; pero del resultado de esos trabajos poco se sabe: se supone que hasta mediados del siglo pasado la mayoría de los ensayos quedaron en proyectos, y que muchos de ellos se utilizaron para los ciegos, y para perfeccionar la técnica de las máquinas de imprimir.

En 1829 el norteamericano W. A. Burt dibujó, sin llegar a construirla, una máquina de escribir a rueda. Cuatro años más tarde, Javier Progin, impresor marsellés, proyectó y construyó una máquina compuesta de una serie de palancas independientes dispuestas en círculo con los tipos adheridos a los extremos. En la máquina ideada por Burt y en la construída por Progin se encuentran los dos tipos principales de las que actualmente se usan. La de Progin además del mérito de haberse llevado a la práctica, tiene probablemente el de haber sido la primera con que se obtuvieron resultados y la que más semejanza tuvo con la que Cristóbal Latham Sholes difundió por el mundo.

Sholes, considerado el inventor de la máquina de escribir, puede ser calificado entre los benefactores de la humanidad. Tuvo por colaboradores a Carlos Glidden y a Samuel W. Soule. La máquina, cuyos derechos ven-

dió en 12 000 dólares a los fabricantes Remington, era el vigésimo quinto tipo que había construído durante seis años de incesante labor. Los técnicos de los Remington tu-

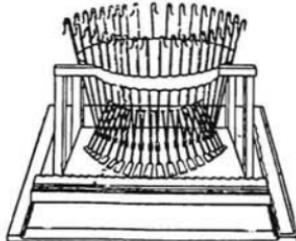


Tipo de la primera máquina americana (1873).

vieron que perfeccionarla para obtener con ella mayor velocidad. Hubo también que instruir operarios, es decir dactilógrafos. Así llegó el año 1873, señalado como inicial de la máquina de escribir. Yost y Densmore, que negociaron la venta del invento de Sholes, dieron su nombre a otras máquinas similares.



La máquina de C. L. Sholes.



Máquina tipográfica de Progin.

CENTENARIO DEL ECUADOR



Quito. — Plaza de la Independencia.

Después de la batalla de Pichincha (24 de mayo de 1822), el Ecuador, Colombia y Venezuela aseguraron su emancipación. El pueblo de Quito reunido en Cabildo Abierto, el día 29 de mayo de ese mismo año resolvió: "reunirse a la República de Colombia, declarando las provincias que componían el antiguo reino de Quito como parte integrante de Colombia." El general Antonio José de Sucre, vencedor de Pichincha, fue nombrado Intendente del Departamento del Sur, actual república del Ecuador; y el 31 de junio de 1822 se efectuó la incorporación a la "Gran Colombia". La existencia de ésta, obra del general Simón Bolívar, no tuvo larga duración. Por el año de 1826 empezaron las rebeliones a mano armada.

El 29 de enero de 1830 se instaló en Bogotá el Congreso "Admirable", que aceptó la renuncia de la presidencia presentada por Bolívar. El 18 de abril se consumó la separación de Venezuela. Las sesiones del Congreso se clausuraron el 11 de mayo. El día 12 el procurador general, Ramón Miño, convocó la Asamblea popular que se reunió en Quito el 13 de mayo de ese mismo año y aprobó y firmó el Acta de constitución del Ecuador en Estado libre, sobe-

rano e independiente. Las principales ciudades del país se adhirieron a esta resolución.

El primer Congreso Constituyente del Ecuador se instaló en la ciudad de Riobamba el 14 de agosto de 1830 y nombró una comisión compuesta de los señores José Fernández Salvador, Manuel Matheu, Vicente Ramón Roca, José Joaquín de Olmedo y Miguel Ignacio Valdivieso, para que prepararan el Proyecto de Constitución Política que regiría al nuevo Estado. La Constitución se promulgó el 23 de septiembre de 1830 y el Congreso se clausuró el día 28 del mismo mes y año. Se designó presidente de la República al general Juan José de Flores.

El general Flores nació en Puerto Cabello (Venezuela) el 24 de julio de 1800. A los 15 años ingresó en el ejército español; que abandonó en 1817 para incorporarse al servicio de los ejércitos de la independencia y alcanzó altos grados y distinciones. Era Prefecto General de los departamentos que actualmente constituyen el Ecuador, cuando impulsó con habilidad su separación de la Gran Colombia. Desde 1830 en que asumió la presidencia hasta 1845, Flores tuvo acción preponderante en la política del país.



Guayaquil. — Vista de la ciudad.

En todas las empresas conforme con lo que es justo; y en todos tus pensamientos, detente sólo en lo que has concebido claramente. — Marco Aurelio.

PUBLIO VIRGILIO MARON

En 1930 se ha conmemorado el bilingüismo del célebre poeta latino Publio Virgilio Marón, conocido con el nombre de Virgilio. Hijo de un labrador llamado Maro, nació en Andes, pueblo próximo a Mantua, el 15 de octubre del año 70 antes de Jesucristo. Falleció en Brindis el año 19 antes de nuestra era. Estudió en Cremona, en Milán y en Nápoles. Aprendió las letras latinas y griegas, el valor de los monumentos históricos y mitológicos, las matemáticas, la astronomía y las leyes civiles y religiosas. Hasta los veinticinco años sólo había producido pocos ensayos. Inspirado en Teócrito compuso algunas églogas. Después escribió las "Bucólicas" y más tarde las "Geórgicas" que le costaron siete años de trabajo y para las cuales no faltaron las críticas a pesar de su encanto innegable; en ellas el poeta demuestra su predilección por los motivos campestres.

Virgilio le unía íntima amistad con el poeta Polión y con el poderoso Mecenas, pro-



Busto del poeta.

a los fastos de los palacios de Roma y siempre que podía, evitaba las manifestaciones de admiración pública. Conservaba su independencia hasta en su trato con el emperador Augusto.

Virgilio cultivó la poesía con religioso y tímido amor, como un don que no quería profanar con producciones fáciles ni temerarias. Ensayó la epopeya, y antes de la edad madura concibió la idea de unir el Júpiter del Capitolio con el homérico, fundir las leyendas del Lacio en la mitología de los helenos y dar los esplendores de apoteosis a los orígenes de Roma; escribió entonces "La Eneida", cuyos primeros seis libros recuerdan "La Odisea" y los seis últimos "La Iliada". "La Eneida" fue para los romanos un poema nacional y sagrado; en ella no había una época célebre ni un nombre ilustre que no tuviera un recuerdo. Es un poema que ha servido de fuente de inspiración a todas las literaturas. Su estilo, de una corrección irreprochable, es fácil, natural y delicado.



Estampillas emitidas por el correo italiano.

ductor famoso de las letras y las artes. En los días del segundo triunvirato se trasladó a Roma para reclamar la reintegración de las tierras de Cremona y de Mantua a sus antiguos dueños, entre los cuales él también se contaba. Gracias a Mecenas obtuvo la devolución de sus bienes.

Sencillo en sus costumbres, hubiera vivido en la pobreza a no habérselo impedido sus amigos, tan entusiastas admiradores de su genio de poeta como de la ingenuidad de su alma. Poco hábil como cortesano, sabía, sin embargo, hacerse amar de las personas que le frecuentaban. Su muy buena biblioteca y sus bienes estuvieron siempre a la disposición de los que de ellos necesitaban. Prefería la vida de los campos de Sicilia y de Campania

Virgilio se preparaba, con nuevos estudios y meditaciones a corregirla y terminarla cuando le sorprendió la muerte. Había emprendido un viaje a Grecia y Asia para visitar los sitios en que se desarrolló parte de su poema. Llegó a Brindis moribundo y sólo tuvo tiempo de tomar sus últimas disposiciones. En su testamento ordenó que se quemara "La Eneida"; pero Augusto se opuso a esta última voluntad, haciéndose por ello acreedor a

la gratitud de los romanos y de la posteridad. El sepulcro de Virgilio en los alrededores de Nápoles, fué restaurado en la segunda mitad del siglo XIX.

Entre los diversos actos con que se conmemoró este aniversario en Bs. Aires, figura la inauguración de un busto en la Facultad de A. y Veterinaria.



Medalla conmemorativa.

BODAS PRINCIPESCAS



El 8 de enero de 1930 se celebraron en Roma las nupcias del heredero de la corona de Italia, príncipe Humberto del Piemonte, con la princesa María José Carlota Sofía Amelia Enriqueta Gabriela de Bélgica. La ceremonia se efectuó con gran pompa y a ella se

asoció con extraordinario entusiasmo la población de la Capital. El acto se realizó en la Capilla Paulina del palacio del Quirinal. Lo presenciaron alrededor de mil doscientas

personas ocupando muchas de ellas el salón de coraceros contiguo a la capilla, que permaneció abierta durante la ceremonia. Ofició la misa de esponsales el cardenal Pietro Maffi, arzobispo de Pisa. Actuaron como testigos de los novios, los duques de Aosta, de Génova y de Brabante y el conde de Flandes. Durante la misa la orquesta interpretó el "Domino canticum novum" de Perosi; y otros motetes clásicos.

Encabezaba la comitiva la novia, que daba el brazo a su padre, el rey de Bélgica. A continuación el príncipe Humberto del brazo de la reina Elena, el rey Víctor Manuel con la reina de Bélgica, el rey de Bulgaria con la ex reina Amelia de Portugal, y el ex rey de Portugal con su esposa Augusta Victoria. Se-

guían a los soberanos los príncipes y los caballeros de la orden de la Anunciata, el jefe del gobierno señor Mussolini, el nuncio apostólico Mons. Borgnini Duca, el mariscal Petain y demás personalidades. La novia vestía hermoso traje de terciopelo de

seda blanca, con manto de sedá también blanca, de siete metros de largo, orlado de armiño y forrado en seda blanca bordada en plata. Llevaba en la cabeza espléndida diadema de brillantes.

Terminada la ceremonia religiosa, la comitiva pasó al salón San Juan, donde el acta del matrimonio fué entregada al señor Federzoni para ser conservada en los archivos del Quirinal. En el salón del trono los desposados recibieron los saludos de los invitados, y desde los balcones del palacio los del pueblo que los aclamaba con indescripible entusiasmo. Los príncipes se trasladaron después a la ciudad del Vaticano y visitaron al Sumo Pontífice. Por la tarde rindieron homenaje ante la tumba del soldado desconocido. Los festejos prosiguieron durante los días 9 y 10. Constituyó un hermoso espectáculo el desfile de las delegaciones provinciales con sus pintorescos trajes regionales.



María de Brabante y Humberto de Saboya.



La imponente ceremonia nupcial en la Capilla Paulina.

La hermosura no sólo consiste en la excelencia de las prendas personales, sino en la impresión que éstas causan. — *Noticia Católica*.

LA EXPEDICION POLAR DE ANDREE (1897)



Ing. Andr e

6 de agosto de 1930, el buque noruego "Bratvaag", cazador de focas, a cuyo bordo iban además de la tripulación reglamentaria a las

Treinta y tres años han transcurrido desde que Salomón Augusto Andr e y sus compañeros Strindberg y Fraenkel emprendieron en el esférico "Oernen", un vuelo al Polo. Partieron el 11 de julio de 1897 de la bahía Virgo de la isla de los Daneses en Spitzbergen. Una paloma mensajera fué portadora de las últimas noticias que entonces se tuvieron. El

 rdenes del Capitán P. Eliassen, una misión científica encabezada por el Dr. Gunardo Horn, llegó a la isla Blanca o tierra de Giles, y se encontró con los restos de un campamento que resultó ser el de la expedición de Andr e. Dos días más tarde, por intermedio del pesquero "Terning" y mediante la T. S. H. trasmitió al mundo la noticia del hallazgo. Junto con los cadáveres de los exploradores había diarios, instrumentos, parte de un trineo, etc. La presencia de estos objetos disp  toda duda acerca de la autenticidad de los restos. El 2 de septiembre fueron desembarcados los ataúdes en Troms . El día 9 se ofició una misa en la catedral de esa ciudad.

Los cadáveres de los tres exploradores fueron después llevados a Suecia y cremados. El 5 de septiembre partió de Troms  a una nueva expedición a bordo del "Isbojern".

LA PRIMERA TRAVESIA AEREA DE LA MANCHA

El vigésimo aniversario de la primera travesia de La Mancha en aeroplano ha sido conmemorado en Francia y en Inglaterra durante los días 25, 26 y 27 de julio de 1929. El 25 se realizó en la Sorbena un homenaje al héroe de aquella jornada, señor Luis Bl riot. El día 26 éste volvió a efectuar el vuelo: salió de Le Bourget, descendí en Swingate, cerca de Dover, donde est  el monumento recordatorio de su hazaña de 1909; pero esta vez hizo en doce minutos lo que entonces requiriera treinta y siete. Después se dirigió al aeródromo de Croydon y de allí a Londres para asistir a un banquete en su honor. En Calais hubo una concentración internacional aérea. Se inauguró



Monumento conmemorativo de la travesia de La Mancha.

un monumento a la memoria de Gabriel Brazy, mecánico del "Latham", que pereció con Guilbaud en los mares polares. El ministro de la aviación entregó a Bl riot la condecoración de comandante de la Legión de Honor.

Cuando Bl riot realizó su famosa travesia ya había ganado en Francia varios premios en los concursos de aviación, entre ellos uno por haber volado 47 minutos consecutivos. El raid sobre La Mancha le valió el premio de 25 mil francos ofrecido por los ingleses al primero que realizara ese vuelo. Pocos días después hizo la misma prueba el piloto Latham, también francés, con un aparato de diferente sistema. Cayó al mar en la mitad del trayecto.

NAUFRAGIO DEL "MONTE CERVANTES"

El vapor "Monte Cervantes" de la Compa a Hamburgo Sudamericana, en viaje de excursión por los canales fueguinos, en allí el día 23 de enero de 1930 en una roca del canal de Beagle cerca del faro de Les Eclaireurs y se hundió. Salió de Buenos Aires el 15 de enero llevando a su bordo alrededor de 1 200 pasajeros. Era comandante de la nave el capitán alemán Teodoro Dreyer, que resultó la única víctima del desastre. Este ocurrió poco después de haber zarpado la nave del puerto de Ushuaia. En el salvamento y auxilio de los naufragos intervinieron las unidades de la armada nacional que se encontraban en aquellos parajes, en primer lugar el transporte "Vicente Fidel López", que recogió a los naufragos y los desembarcó en Ushuaia. En esta población se les dió alojamiento hasta que otro vapor de

la misma compa a, el "Monte Sarmiento" que llegó el día 28, los trajo a Buenos Aires adonde arribaron el 2 de febrero. En Ushuaia los naufragos fueron objeto de toda clase de atenciones por parte de las autoridades y de la población. En la iglesia se ofició una misa en acción de gracias, y otra de campaña al pie del monumento al Indio Ona. Durante los días de espera se organizaron excursiones a los sitios pintorescos de los alrededores. En la Capital se realizaron también ceremonias religiosas.



Cap. Dreyer

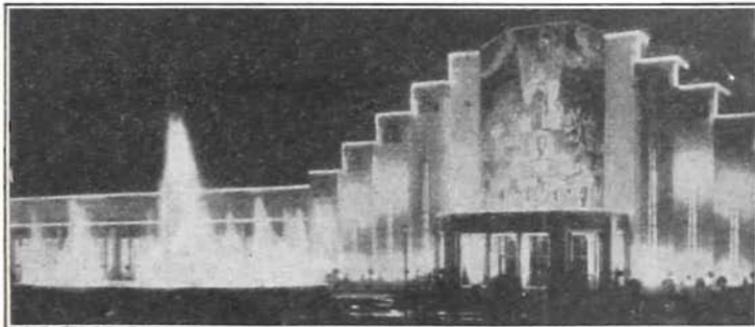
CENTENARIO DE BELGICA



Leopoldo I

Luis XIV, Bélgica fué teatro de numerosas guerras. Por el tratado de Aquisgrán (1748) pasó a pertenecer a Austria, cuyo emperador José II quiso imponerle una organización que motivó serias insurrecciones. Desde 1795 hasta 1815 Bélgica estuvo bajo dominación fran-

grado de general. En 1814 hizo la campaña de Francia y asistió al Congreso de Viena. En 1816 contrajo enlace con la hija del príncipe regente de Inglaterra, Augusta Cariota, que falleció al año siguiente. En 1832 contrajo segundas nupcias con Luisa María de Orleans, hija de Luis Felipe. Leopoldo I falleció en el Castillo Real de Laken el 10 de diciembre de 1865. Le sucedió en el trono su hijo Leopoldo II, que nació en Bruselas el 9 de abril de 1835. Continuó la política liberal y conciliadora de su padre. Mantuvo la neutralidad belga durante la guerra franco-prusiana de 1870-71. Presidió la conferencia internacional geográfica reunida en Bruselas en 1876, y propuso la exploración del Africa Central, iniciativa que motivó la formación del Estado del Congo, bajo soberanía de Bélgica. Casó (en 1853) con la archiduquesa María Enriqueta de Austria. Su único hijo Leopoldo falleció en 1859. Como no tuviera descendencia masculina, a su muerte, 17 de diciembre de 1909, sucedióle en el trono el



Exposición de Lieja. Palacio de la Electricidad.

cesa. Después pasó a formar con Holanda el reino de los Países Bajos. Durante la anexión que subsistió hasta 1830 se suscitaron continuos conflictos. El 26 de agosto de ese mismo año se izó la antigua bandera del Brabante y la insignia real fué arrancada de los edificios en que flameaba. El 28 el orden había sido restablecido. El 26 de septiembre se constituyó en Bruselas un gobierno provincial, que convocó al congreso que se reunió el 10 de noviembre y que el 18 declaró por unanimidad la independencia de Bélgica y se decidió por la monarquía, excluyendo para siempre del trono a la casa Orange-Nassau.

El 7 de febrero de 1831 se publicó el nuevo Código fundamental del reino. El 24 el barón de Sartol Chokier fué nombrado regente. Se ofreció el trono al príncipe Leopoldo de Sajonia Coburgo-Saalfeld, que con el beneplácito de las potencias fué electo rey el 4 de junio. Leopoldo I entró en Bélgica el día 17 y el 21 juró la Constitución. Reinó hasta 1865. Era hijo del duque Francisco de Sajonia Coburgo-Saalfeld y había nacido en Coburgo el 16 de diciembre de 1790. En 1810 hecho por las armas de Rusia, alcanzando el

actual rey Alberto I, hijo del conde Felipe de Flandes, hermano del extinto rey. Bélgica intervino en la Gran Guerra en defensa de su territorio (1914-1918). El gobierno se instaló en El Havre. Después recuperó su territorio y los de Eupen y Malmédy, y parte del Africa Oriental Alemana que pasó a aumentar el del Congo Belga.

Entre los diversos actos conmemorativos del centenario se organizaron dos Exposiciones internacionales, una en Amberes y otra en Lieja. La de Amberes fué visitada durante los días 26-28 de julio por los reyes belgas y en ella se desarrollaron las fiestas coloniales del centenario. En el imponente palacio del Congo Belga, se exhibieron magníficas colecciones de la flora y la fauna de la región.



Leopoldo II

TERREMOTO EN ITALIA



Una calle de Melfi en ruinas.

Durante la noche del 22 al 23 de julio de 1930 un movimiento sísmico de extraordinaria violencia ha llenado de duelo una de las regiones más fértiles de la Italia Meridional. Un prolongado temblor ha destruido en pocos instantes numerosas localidades y ha ocasionado la muerte de millares de personas.

La faz inicial del movimiento se registró por el Observatorio de Nápoles. En esta ciudad el pánico fué inmenso.

El Instituto de física terrestre de Nápoles anunció que el epicentro del movimiento se encontraba en las inmediaciones y luego se supo que en Salerno y en las localidades vecinas el desastre había adquirido mayor importancia. Los prefectos de las provincias de Avellino, de Benevento, de Foggia, y de Potenza informaron a Roma acerca de la catástrofe. El número de muertos y heridos se elevó a millares. En cuanto a las viviendas damnificadas se calculan 3188 destruidas y 2757 parcialmente deterioradas.

La zona afectada tuvo dos centros. Uno en la región de la Irpinia (Apulias), que ha sido la más seriamente castigada, y la que ha tenido mayor número de víctimas, y cuyas localidades de Ariano, Aquilonia, Lacedonia, Montecalvo, Villanova del Battista, Bisaccia y Arcadia de la provincia de Avellino, han quedado totalmente destruidas. El otro centro, constituido por el macizo del Vultur, volcán apagado de 1330 metros de altura, ha ocasionado incalculables perjuicios en la ciudad de Melfi, situada en una de sus laderas y cuyas campiñas son fertilísimas.

Acudieron en auxilio de las víctimas las tropas de las guarniciones militares más próximas. El rey Víctor Manuel recorrió las poblaciones y visitó los hospitales; lo mismo hizo desde el primer momento, la duquesa de Aosta y monseñor Chiappella, en representación del Pontífice.

El gobierno se ha encargado de reconstruir las viviendas a prueba de temblores.



Melfi.—Aspecto de un barrio de la localidad.

FRANCIA EN ARGELIA

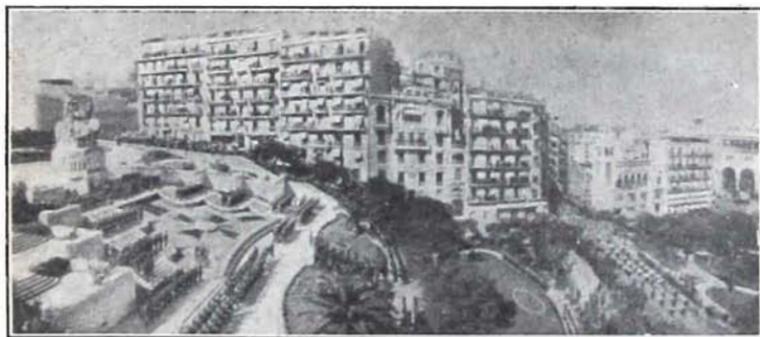
Para asistir a las fiestas conmemorativas del centenario de la conquista francesa de Argelia, el presidente de Francia, M. Gastón Doumergue, acompañado de numeroso séquito oficial, se embarcó en el puerto de Tolón el 3 de mayo de 1930 a bordo del crucero "Duquesne", escoltado por los cruceros "Suffren" y "Colbert". El día 4 desembarcaron en Argelia y se dió comienzo a los festejos oficiales que duraron hasta el día 12 en que el presidente Doumergue regresó a Francia. Durante su permanencia visitó las principales instituciones y asistió a la inauguración de diversos monumentos entre los que figuran: la estatua del gran político francés René Viviani, nacido



Monumento a Viviani

ción que emprendería la conquista de Argelia.

La parte de Africa que forma la actual Argelia estuvo ocupada por los bereberes; formó luego parte de los dominios de Cartago; y cuando los romanos conquistaron el Africa, instalaron en ella treinta y tres colonias. Después pasó sucesivamente a poder de los vándalos, de los árabes y de los turcos. A partir del siglo XVI Argelia se convirtió en un refugio de piratas bajo la influencia del célebre Barbarroja y de sus sucesores. Inútiles fueron las expediciones que contra los corsarios y en diversas épocas llevaron a cabo los países europeos. Argel fué bombardeada en distintas ocasiones sin nin-



Argel.—En conmemoración del centenario de la conquista desfilan cuatro mil gimnastas.

en Sidi-Bel-Abbés; el monumento a Francia Colonizadora, en Boufarik; y en Constantina el de los Muertos en la Gran Guerra. Asistió también a la revista naval efectuada en la rada de Argel, en la que participó la casi totalidad de las unidades de la escuadra francesa.

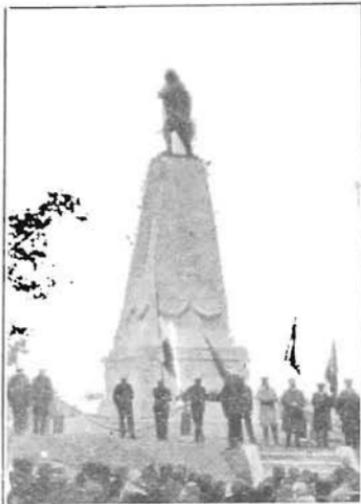
La fecha 3 de mayo elegida para la salida de Doumergue de Tolón es la misma en que en 1830 el duque de Angulema, en nombre del rey Carlos X, pasó revista a la expedi-



Constantina.—Niñas de las escuelas indígenas rinden homenaje a M. Doumergue.

ción provecho. Hasta que en 1830, Francia, para vengar un agravio hecho en la persona de su cónsul, Pedro Deval, por el dey Hussein, resolvió emprender la conquista de Argelia que terminó en 1847. Francia ha hecho de Argelia una de sus posesiones más ricas y prósperas, dotándola de importantes obras de irrigación; diseccionando terrenos malsanos; fomentando el cultivo de cereales y frutas; construyendo caminos y ferrocarriles, etc.

MONUMENTO A MIRANDA EN FRANCIA



Valmy. — Monumento a Miranda.

El 25 de mayo de 1930 se inauguró en Valmy (Francia) el monumento al general

venezolano Francisco Miranda, que combatió por los ideales de la Revolución y se distinguió en la batalla que tuvo lugar en este pueblo en 1792. Asistió al acto numerosa comitiva y pronunciaron discursos: el presidente del comité francés de Venezuela, Carlos Gauthier; el alcalde de Valmy; M. Zumita, ministro de Venezuela; y M. Painlevé, que bosquejó la carrera política y militar del general Miranda. Después de la ceremonia se colocó un ramo de flores al pie de la estatua del Gral. Kellermann y se tocaron la Marsellesa y el himno venezolano.



Francisco Miranda

Francisco Miranda nació en Caracas el 9 de junio de 1756. Falleció en el arsenal de la Carraca, en Cádiz el 14 de julio de 1816. Muy joven pasó a España y obtuvo en el ejército el grado de capitán. Sirvió con lucimiento en la guerra de la Independencia de Norte América. En la revolución francesa Miranda prestó valiosos servicios y se le ascendió a Mariscal de Campo. Durante el Terror fué encarcelado; se le enjuició por el desastre de Maestrich; pero se le absolvió. Desde 1806 efectuó trabajos por la emancipación de Venezuela. Luchó con Bolívar colaborando en su empresa y cooperó en la organización del gobierno. En 1812, después de la capitulación de la Victoria fué hecho prisionero de los españoles y trasladado a Cádiz.

GERBAULT, EL NAVEGANTE SOLITARIO



Alain Gerbault

Alain Gerbault, "el navegante solitario", ha realizado la extraordinaria hazaña de dar la vuelta al mundo en su cutter "Firecrest" que mide nueve metros de largo y cuya capacidad es de diez toneladas. Ha recorrido 60 mil kilómetros en seis años. Partió de Cannes el 25 de abril de 1923 y retornó al puerto de

El Havre le otorgó el título de ciudadano honorario.

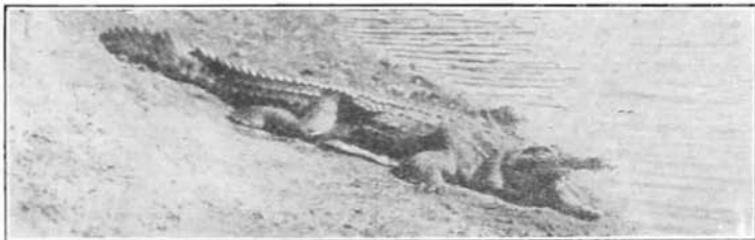
El Havre el 27 de julio de 1929.

Su intención era la de llegar a Nueva York, etapa que cumplió en ciento cuarenta y dos días. El 2 de noviembre de 1924 salió de Nueva York. Franqueó el canal de Panamá, internóse en el Pacífico en dirección al archipiélago de los Galápagos. En viaje a la Polinesia pasó por las islas Gambier, por las Marquesas después y arribó al archipiélago de Tahiti. En las islas Wallis se vió obligado a quedarse durante varios meses. Se hizo nuevamente a la vela, pasó por Australia primero y luego por las islas Reunión; dobló el cabo de Buena Esperanza y se encontró de nuevo en el Atlántico. Hizo escala en las islas de Cubo Verde, hasta que después de algún tiempo prosiguió rumbo a Francia. Entró en el puerto de El Havre remolcado por el aviso "Ailette" y escoltado por una flotilla de vapores y canoas. Gerbault ha sido muy agasajado. El gobierno le promovió a oficial de la Legión de Honor. El alcalde



Gerbault y un indigena polinesio.

EL COCODRILLO



Cocodrilo en pleno sol.

El cocodrilo, reptil hidrosaurio, tiene el cuerpo cubierto de escamas en forma de escudo, de color verdoso obscuro con manchas amarillentas rojizas. Se caracteriza por su hocico oblongo; lengua corta y casi completamente adherida a la mandíbula inferior; párpados membranosos; patas cortas y fuertes; pies traseros palmados y cola comprimida con dos crestas laterales en la parte superior. Sus enormes mandíbulas están provistas de setenta y seis a setenta y ocho dientes. Se alimenta con lo que encuentra: seres humanos, animales, peces, etc. Derriba a sus víctimas, las destroza con sus garras y las devora en seguida. Se reproducen extraordinariamente: la hembra pone de 60 a 130 huevos del tamaño de los de la gansa y los deposita en una excavación que hace en la arena, en sitios secos y cálidos, vigilándolos durante



Huevos en la arena

la incubación que dura sesenta días. Apenas nace el cocodrilo se basta a sí mismo; pero durante el primer año de vida sólo se alimenta con las materias orgánicas que flotan en el agua. Generalmente los cocodrilos alcanzan gran tamaño: 5, 7 y hasta 10 metros.

Entre las diversas especies conocidas figuran: el cocodrilo acorazado, de ciertas regiones del Africa; el cocodrilo de hocico agudo, del continente americano y las grandes islas entre el trópico de Cáncer y los 5° de latitud Sud; el cocodrilo listado que habita las aguas meridionales del Asia y también Oceanía y se le considera marino pues se le encuentra en los bancos de arena distantes de las costas.

El cocodrilo de Ceilán es de agua dulce. El cocodrilo del Nilo habita las grandes extensiones de agua del Africa continental y también las de la isla de Madagascar.



Enorme cocodrilo capturado por varios indígenas.

EPIGRAFIA

Se da el nombre de epigrafía a la ciencia cuyo objeto es conocer e interpretar las inscripciones. Se le llama también paleografía mural. La epigrafía ha suministrado y suministra continuamente importantísimos datos a la historia y a la filología. Con el estudio de las inscripciones se han aclarado en muchos casos hechos históricos oscuros y se investigaron otros desconocidos o poco menos. Con el estudio de la epigrafía asiática, la ciencia moderna ha rehecho casi por completo la historia del Oriente y ha podido estudiar los antiquísimos idiomas de Asiria, Caldea, Persia, Fenicia, Egipto, etc. Las inscripciones fueron en la antigüedad las únicas manifestaciones de las ideas religiosas, del recuerdo de grandes hechos y conquistas (nombres de reyes y de batallas, epitafios, etc.) La necesidad de perpetuar en alguna forma lo que para el hombre tuviera carácter de extraordinario (posiblemente la muerte en primer término), originó quizás el empleo de los signos inventados para representar de un modo permanente las ideas.

Los monumentos más antiguos, de los cuales quedan algunos rastros en diversas regiones, consistían en simples piedras erguidas o amontonadas y casi todos se construían en homenaje a los muertos. El dolmen, por ejemplo, que durante muchos años se consideró como un altar en que se ofrecieron sacrificios, fué en cambio un monumento funerario.

Según la Biblia, la reconciliación de Jacob y Labán dió ocasión a que se erigiera una piedra recordatoria; pero no se consigna que tuviera inscripción: "Ven pues ahora, y hagamos alianza yo y tú; y sea en testimonio entre mí y entre tí. Entonces Jacob tomó una piedra, y levantóla por título. Y dijo Jacob a sus hermanos: Coged piedras. Y tomaron piedras e hicieron un majo; y comieron allí sobre aquel majo. Y llamó Labán Jegar Sahadutha: y lo llamó Jacob Galaad". (Génesis, capítulo XXXI, 44-47). Entre los aborígenes de América también se emplearon las piedras amontonadas como "monumentos", encontrándose las comúnmente en cementerios. En el Almanaque para 1918 nos ocupamos de los menhires, especialmente del que fué colocado en el Parque Centenario en la ciudad de Tucumán, sacado del Valle de Taff. Los menhires o "piedras paradas" constituyen una especialidad importante en la arqueología de la región. En estas piedras esculpidas, se encuentran signos y rasgos que evidentemente se refieren a algún asunto religioso o guerrero. La costumbre primitiva de perpetuar los hechos mediante piedras se conservó aún en épocas adelantadas, en las cuales se conocía ya una escritura.

Las inscripciones que se hallan entre las ruinas de los pueblos antiguos están grabadas en piedra o metal y tienen enorme importancia histórica puesto que son contemporáneas de los hechos que consignan. En general las inscripciones se dividen en tres grupos: las que pertenecen a lenguas perdidas (egipcias, asirias, babilónicas, fenicias, cartaginesas, ibéricas, etruscas y americanas); las que pertenecen a lenguas muertas, pero conocidas (hebraicas, griegas y latinas) y las que pertenecen a lenguas modernas.

La lectura de las inscripciones es el trabajo más importante que realizan los arqueólogos: existen para ello reglas fijas, y deben

tenerse en cuenta las modificaciones que sufrieron a través del tiempo el alfabeto, la ortografía, la puntuación, las abreviaturas etc. La epigrafía constituye un elemento esencial de la filología, y nada tiene de hipotético, según afirma uno de sus eminentes cultores: "para la epigrafía no hace falta intuición, sino ciencia y práctica; no se adivina, se aprende".

En las inscripciones egipcias aparecen los jeroglíficos, es decir, signos de la escritura nacional que se componía de imágenes de objetos materiales. En arqueología se distinguen dos clases de jeroglíficos: los egipcios y los americanos; los primeros se leen perfectamente y su estudio es esencial para todo egiptólogo; los segundos son aún minuciosamente analizados, a fin de hallar su verdadera significación. Hay que distinguir dos clases de inscripciones jeroglíficas egipcias: las que aparecen en los monumentos arquitectónicos o escultóricos, y las que se hallan en cijos funerarios y estelas, hechos especialmente para recibir la inscripción. Entre las inscripciones de los primeros se distinguen las "cartelas" que contienen los nombres de los reyes. También se encuentran plegarias dedicatorias, etc., comentarios a los relieves o estatuas en que se hallan y en algunos casos extensos textos. En las estelas y en los cijos se advierte una mezcla de figuras y de emblemas con las leyendas jeroglíficas. De todas las inscripciones, las más interesantes son las propiamente históricas, puesto que se las destinaba a perpetuar hechos de importancia. A este género pertenece el fragmento de muro del palacio de Karnak, que se halla en el Museo del Louvre, y en el cual un rey hizo grabar la relación de sus conquistas y los tributos que le rendían las naciones subyugadas. Muchas estelas e inscripciones funerarias contienen datos históricos acerca de las distintas dinastías y sobre política y religión: si está destinada a un difunto la representación principal es una plegaria dirigida a Osiris para que el dios le facilite la entrada y la salida en el otro mundo y para que le sean concedidos todos los beneficios que se suponían compatibles con el estado del alma humana durante su peregrinación por las regiones infernales. A veces se mencionan o invocan otros dioses; pero el personaje principal de las estelas funerarias es Osiris, salvo en las más antiguas, en que aparece Anubis, conductor de las almas. Existe también una porción de objetos: sarcófagos, amuletos, estatuillas, escarabajos, etcétera, que llevan inscripciones jeroglíficas.

A los turanes de la Caldea se deben los ejemplos más antiguos de una escritura silábica. Este sistema fué adoptado por los asirios y otros pueblos y se empleó hasta los primeros siglos de nuestra era. Como esta escritura se asemeja a un clavo o cuña, se le dió el nombre de cuneiforme.

Existen pocas inscripciones hebraicas antiguas. Están escritas en dialecto y caracteres samaritanos. Las que ofrecen caracteres cuadrados deben, según algunos autores, considerarse modernas.

Son pocos los monumentos de la epigrafía fenicia que han llegado hasta nosotros: algunas inscripciones votivas o funerarias.

No hay datos preciosos respecto a la antigüedad de las inscripciones griegas. Son sumamente abundantes, como las latinas.



LA MODA FEMENINA EN 1930

La moda del año 1930 se presentó con tendencias más femeninas que las que le precedieron. Caracterizábase por la



abundancia de detalles. Las proporciones de los vestidos cambiaron notablemente. El talle se llevó alto, casi en su sitio natural. Las faldas se hicieron largas; para la calle se llevaron quince centímetros y más, abajo de las rodillas; en los trajes de noche el largo era generalmente rozando el tobillo por delante y terminando en cola atrás. Casi todos los trajes se hicieron ceñidos en la parte superior y relativamente amplios en las faldas. El corte requería gran habilidad debido a lo complicado de las superficies geométricas tendientes a acentuar las formas del cuerpo. El vuelo de las faldas se obtenía por medio de volados y "godets" dispuestos artísticamente. Se volvieron a ver mangas semilargas, hasta arriba del codo o justamente debajo de él. También se usaron mangas pelerina, muy anchas en el codo; y las pequeñas mangas-capas que cubrían el hombro con un panel redondeado.



La boga de las capas constituyó una de las características de la moda de 1930; aparecieron en diversas y variadas formas y fueron objeto de verdaderos estudios. Muchos trajes tenían capas cortas o efectos de "bertas".

En los modelos de shantung "imprimé", éstas se hicieron más largas atrás que adelante; en los de "chiffón" liso o pintado se llevaron capitas cortas y largas. En los trajes de entretiempo las capas formaban parte integrante del vestido. Los tapados también tenían capas que en algunos producían efecto de echarpe. En los saquitos se vieron capas cortas divididas y terminadas en puntas. En algunos tapados la capa estaba representada por un enorme cuellochal en piel.

Los tapados se usaron en "tweed" grueso de tonos mezclados, adornados con pieles cha-

tas; chevette, agneau rasé o poulain. Las de media estación, de telas de lana más livianas, se hicieron con capas y sin ellas, pero sin pieles. Se usaron mucho los sacos trescuartos que dejaban ver parte de las faldas. En los tapados de lana se aplicaron muchos adornos de pieles chatas; y en los de telas negras los adornos eran de armiño o de chevette blanco. El ruedo de los tapados, ya fuera en piel o en tela, era de bordes desiguales. Para de noche se usaron tapados cortos de terciopelo con bordes de piel.

Los trajes de lana se confeccionaron en telas con mezcla de colores tan variados como originales. Se vieron vestidos-tapados en telas de lanas livianas. Los trajes en pana negra estuvieron en gran moda; se hicieron en pana brillante y flexible con hermosos reflejos, tan intensos o más que los del satén. Los trajes sencillos en seda han sido legión; se confeccionaron en la misma forma que los de lana, terminándolos con cuellos y puños de "georgette" blanco. Se combinaron trajes de sedas lisas y pointillé, empleándose lisa en la falda y pointillé para el saquito. Con estos trajes se llevaron vaporosas blusas de linón, encaje o "georgette".

Los trajes sastra volvieron a estar en boga; especialmente con saquitos cortos ligeramente ajustados al talle, y con faldas con tablas anchas y chatas, que se colocaron en grupos, a ambos costados o atrás y adelante. Los saquitos muy sencillos se hicieron a veces con mangas ranglan. El entallado se conseguía por medio de hábiles pinzas, o si la tela era muy liviana por medio de nervures muy estrechas. Estos trajes se acompañaban con blusas, o con chalecos en piqué.

Para los trajes de noche se emplearon las



La verdad puede ser dulce o amarga; pero no puede ser mala. La mentira puede ser dulce o amarga; pero no puede ser buena. — Constantino C. Vignani.



muselinas de seda pintada y el tul. Los colores favoritos para los trajes de tul fueron el blanco y el negro; estos tintes se mezclaron a veces colocando en los bordes de los volados blancos un biés de tul negro. Se obtuvieron igualmente efectos de "dégradé" superponiendo desde el gris oscuro al gris muy claro y del verde oscuro al verde pálido. También se hicieron trajes de fiesta en "georgette" blanco y en muselinas de sedas lisas combinadas con muselinas floreadas de tintes pálidos. Sobre éstos se llevaron pequeñas capas transparentes o "bertas" de la misma tela que sólo cubrían los hombros.

Los sombreros llevados durante el año han sido de una variedad extraordinaria. Los gorros y sombreros siguieron usándose con la frente descubierta y el adorno colocado en la nuca. Abundaron las pajas multicolores llenas de fantasías; algunas imitando el "tweed", pues se vieron muchísimos gorros, boinas y sombreros de tela haciendo juego con los trajes de lana. Empezaron a usarse grandes sombreros o capelinas de alas flexibles con caída a los costados. Se hicieron en paja, en crin muy trabajada y en fieltro. Algunas capelinas de paja tenían incrustaciones de terciopelo,

otras se hicieron con copa de terciopelo o fieltro y ala de crin o crin-encaje, o también de mezcla de crin y fieltro incrustado. En los gorros de crin se vieron bordados y aplicaciones de fieltro y terciopelo, y los de fieltro o paja llevaban como adorno una franja de crin que formaba un ala transparente y cocas a los costados. Los adornos consistieron en "aigrettes" colocados bastante bajo sobre la oreja; fantasías de plumas laqués en el tono de los sombreros; toques de piel en los gorros; cintas o écharpes anudados y pequeños motivos de flores en las capelinas; y algunos motivos de "strass" en las tocas. En los sombreros sin ala comenzó a llevarse velos de tul negro hasta mitad de la cara.

Los zapatos de boxcalf, cabritilla y lagarto se usaron mucho lo mismo que los de cuero de cocodrilo. También se llevaron zapatos en dos tonos y en combinaciones de distintos cueros; los zapatos de boxcalf de color se adornaron con tiras de cuero de cocodrilo o de lagarto y los blancos de cabritilla con charol negro o viceversa. Para trajes de fiesta se vieron zapatos bordados con pedrería; zapatos de lamé dorado y plateado, y también de seda del color del vestido.



Son dos los elementos que deben concurrir por igual en el mantenimiento de la verdadera grandeza de los pueblos: la tradición y el progreso. — *Mons. Miguel de Andra.*

EXPOSICION NACIONAL DE GANADERIA 1930

BÓVINOS

RAZA SHORTHORN

Gran campeón; campeón de dos años; Copas: The Shorthorn Society y Quilmes Diez Mil; y premios: José Martínez de Hoz; Ministerio de Agricultura de la Nación; Asociación Argentina Criadores de Shorthorn; al gran campeón y campeón de dos años: número 241 "Oakland Pride". T. 1247 <134735>. Rosillo, n. 7 nov. 1928; por Balcairn Blackcock <104572> y Charlotte Rosi Pride <094823>.—Exp. Carlos A. Brown.

Reservado de gran campeón y campeón senior; premios: Asociación Argentina Criadores de Shorthorn y copa Pedro y Antonio Lanuser: N.º 43 "Oakland Echoe".—T. 1162. — Exp. Carlos A. Brown.

Reservado de campeón senior: N.º 7 "Outbid".—Exp. C. A. Brown.

Reservado de campeón de dos años; copa Alejandro N. Casares (padre); N.º 82 "Orient Stone".—Exp. C. A. Brown.

Campeón junior; premios: Sociedad Rural de Rafaela y Asociación Argentina Criadores de Shorthorn: N.º 431 "S. nti Angela's Royal Prince 57".—Exp. G. A. Seré e hijos.

Reservado de campeón junior: número 403 "Fortune Midshipman".—Expositor E. Santamarina.

Premio Conjunto: N.º 241 "Oakland Pride"; 82 "Orient Stone"; 43 "Oakland Echoe".—Exp. C. A. Brown.

Copas: Emilio N. Casares y Colling: número 306 "Oakland Defense".—G. A. Brown. Campeona; y premio Asociación Argentina Criadores de Shorthorn: N.º 742 "Kate Sybilla".—Exp. B. Ginocchio e hijos Ltda.

Reservado de campeona: N.º 757 "Rosewood Chancellor".—Exp. G. A. Seré e hijos.

Premio Sociedad Rural de Nueve de Julio: N.º 7 "Outbid"; 208 "Oakland Leader"; y 306 "Oakland Defense".—Exp. C. A. Brown.

Premio Tomás Duggan: C. A. Brown. Copa Guillermo A. Seré: C. A. Brown.

Copa Hm. Ginocchio: Bm. Ginocchio e hijos Ltda.

Copas Marion y Mitikil: C. A. Brown. Copa Adolfo J. Bulrich y premio Sociedad Rural de Gral. Villegas: C. A. Brown.

Copa Sociedad Rural de Córdoba y premio Banco de Córdoba: Eduardo Estanguet.

Premio Pastor Senillosa: C. A. Brown.

RAZA POLLED SHORTHORN

Campeón: N.º 436 "El Recreo Humildo". T. 193 <142>; n. 23 sept. 1928; por Sultan's Avondale <75893> y New Claudia <063434>.—Reservado de campeón: N.º 437

"El Recreo Parlamento".—T. 197 <145>. Rosillo; n. 30 sept. 1928.—Exp. Martín de Alzaga.

RAZA HEREFORD

Gran campeón; campeón de dos años; copas: The Hereford Herd Book Society; Leonardo Pereyra; Criadores de la raza Hereford y P. y G. Hughes: N.º 485 "Avin Stock 3".—T. 1320 [24668]; n. 23 oct. 1928; por Rosstock 2 [22221] y Arin Lady Fanny 12 [017989].—Exp. B. L. Duggan.

Reservado de gran campeón y de campeón de dos años: N.º 474 "Hellin".—T. 164 [24091].—Exp. G. Fernández e hijos.

Campeón senior: N.º 448 "Tandil Leofá All Square 4".—Exp. M. Pereyra Iraola e hijos.

Reservado de campeón senior: N.º 446 "Medellin 1".—Exp. G. Fernández e hijos.

Campeón junior y copa Vicente Pereda: N.º 536 "Line Of Flowers".—Exp. Julio L. Perkins.

Reservado de campeón junior: núm. 532 "Luján Champion Pride 31".—Exp. M. Herrera Vegas.

Campeona: núm. 775 "Arin Queen Of Diamonds 9".—Exp. B. L. Duggan.

Reservado de campeona: núm. 778 "Luján Countess 65".—Exp. R. Herrera Vegas e hijos.

Premios Conjunto Cabaña Tuyú: números 446 "Medellin I"; 494 "Malin I"; y 474 "Hellin".—Exp. G. Fernández e hijos.

Copa Cipriano J. Quesada; premios Asociación Rural del Urug; y Herd: B. L. Duggan.

Premio Cabaña El Pilar: G. Fernández e hijos.

RAZA ABERDEEN ANGUS

Gran campeón; campeón junior; copas: Corporación Argentina de Aberdeen Angus; The Aberdeen Angus Cattle Society: N.º 688 "Escudero Of Epifanía 25".—T. 832 [17134]; n. 1.º mayo 1929; por Escudero [11277] y Espoña [09996].—Exp. Eduardo Estanguet.

Reservado de gran campeón y campeón senior: N.º 581 "Dolomito Rover Of Charles".—Exp. H. M. Guerrero.

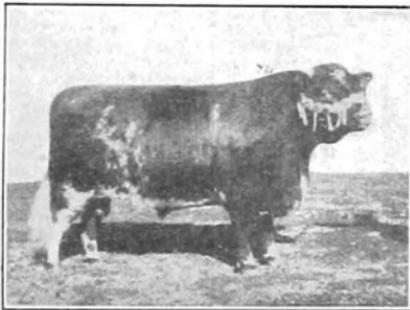
Reservado de campeón senior: N.º 584 "Black Baronet 446 de Santa Cándida".—Exp. A. C. Leloir.

Campeón de dos años: N.º 601 "Escudero Of Epifanía 21".—Exp. E. Estanguet.

Reservado campeón de dos años: N.º 616 "Rutus Rover Of Charles".—Exp. H. M. Guerrero.

Reservado de campeón junior: N.º 708 "Black Duke Of Charles".—Exp. H. M. Guerrero.

Campeona: N.º 784 "Black Rosette Of Charles".—Exp. H. M. Guerrero.



"Oakland Pride" Gran Campeón.
Expositor: Carlos A. Brown.

Reservado de campeona: N.º 797 "Estop Lively".—Exp. Julio L. Perkins.

Prem. Conjunto y Gustavo Lahusen: Eduardo Estanguet.

Premio Edmundo B. Perkins: E. Estanguet. Copa Charles: E. Estanguet.

RAZA HOLANDO-ARGENTINA

Campeón y premio Vicente L. Casares: N.º 730 "Frisia Bonte".—Exp. J. M. Mascarenhas.—Reservado de campeón: N.º 721 "Manantial de Kol Sylvia".—Exp. J. Genoud e hijos.

Campeona: N.º 810 "Ollie Pontiac Johanna Fobes".—Reservado de campeona: N.º 811 "Cornelia Fayne Ollie Homestead".—Exp. Juan Hunter e hijo.

Premio Nueva Zelandia: J. M. Mascarenhas Premio Juan Hunter: S. A. La Martona.

RAZA JERSEY

Campeón: N.º 712 "Sybil's Fairy Blossom".—Reservado de campeón: N.º 713 "Sybil Castor's Champion".—Exp. Marciano Hunter.

Campeona: N.º 807 "Luz 2".—Reservado de campeona: N.º 808 "Red Peach".—Exp. H. A. de Leloir y G. A. Udaondo.

EQUINOS

RAZA ARGENTINA CRIOLLA.—Campeón: premio Jockey Club y Asociación Criadores de criollos: 836 "Patacón del Chañar".—Exp. Juan B. Tapia.—Reservado de campeón: 828 "Barullo Cardal".—Campeona: 849 "Matra Cardal".—Exp. P. y E. Solanet.—Reservado de campeona: 853 "García".—Exp. Raúl A. Elicagaray.—Premio Ing. Cornelio Bara: P. y E. Solanet.

RAZA ARABE.—Campeón y premio Jockey Club: 860 "Hamid".—Reservado de campeón: 861 "Semahet".—Campeona: 872 "Jaf'ia".—Reservado de campeona: "Jaseb".—Exp. Alfonso Ayeza.

SANGRE PURA DE CARRERA.—Campeón y premio Jockey Club: 885 "Napoleón 3".—Exp. A. Napp de Lumb.—Reservado de campeón: 880 "Don Pizarro".—Exp. J. F. Archatala.

RAZA POLO PONY.—Campeón y premio Jockey Club: 894 "Quinihua".—Reservado de campeón: 892 "Concarán".—Campeona: 902 "Lola".—Exp. Martín Alzaga.

RAZA HACKNEY.—Campeón y premio Jockey Club: 904 "Tatay Monarch".—Exp. S. B. Hale Ltda.

RAZA HACKNEY PONY.—Campeón: 911 "Júpter".—Reservado campeón: 908 N.º 101.—Exp. Suc. Emilio de Anchorena.

RAZA ANGLIO NORMANDO.—Campeón y premio Jockey Club: 915 "Belfort".—Exp. E. Santamarina.—Reservado campeón: 921 "Espartaco".—Exp. C. P. Boero.

RAZA PERCHERON.—Campeón: 941 N.º 99.—Campeona: 952 "Gaiete".—Exp. Suc. de E. de Anchorena.—Reservado campeón: 948 "Roi Soleil".—Exp. E. Schlieper (h.).

RAZA PERCHERON (Tipo Postier).—Campeón y premio Jockey Club: 955 "Dragón".—Reservado campeón: 953 "Acharne".—Premio copa Samuel Rosetti: Exp. Suc. de Narciso Vivot.—Campeona: 969 "Marjolaine".—Exp. Rafael Herrera Vegas e hijos.

RAZA SUFFOLK PUNCH.—Campeón y premio Jockey Club: 974 "Curamalán Beau Brummel".—Reservado campeón: 975 "Curamalán Dragón 5".—Campeona: 976 "Curamalán Pe-

tronilla".—Exp. S. A. Estancias Houlder Curamalán Ltda.

RAZA CLYDESDALE.—Campeón y premio Jockey Club: 979 "Zephyrus".—Reservado campeón: 980 "Uncle Sam".—Exp. Bm. Ginocchio e hijos Ltda.

RAZA SHIRE.—Campeón y premio The Shire Horse Society: 982 "Curamalán Tarquino".—Reservado campeón: 983 "Curamalán Travieso".—Campeona y premio Carlos Casares: 986 "Curamalán Rachel".—Exp. S. A. Estancias Houlder Curamalán Ltda.

ASNALES

RAZA AUSETANA.—Campeón: 987 "Valiente".—Reservado campeón: 988 "Seren".—Campeona: 992 "Morocha 8".—Exp. Bm. Ginocchio e hijos Ltda.

RAZA POITU.—Campeón: 991 "Gentil Poilu".—Reservado campeón: 989 "Gentil Apollo".—Exp. F. V. Maissa.

OVINOS

RAZA LINGOLN (Tipo Inglés).—Campeón carnero esquilado: 1209.—J. B. Iráizos.—Reservado campeón de carnero esquilado y premio Pedro y Antonio Lanusse: 1206.—Larreategui Hnos.—Campeón borrego esquilado: 1401.—F. L. Martínez de Hoz.—Reservado campeón de borrego esquilado: A. 390.—A. López Lecube.—Campeón borrego lana entera: 1275.—N. Bruzone e hijos Ltda.—Premio Primera Estancia: Ana O. de Smith.—Premio Copa Fluido Fármaco: premio conjunto y premio Asoc. Arg. de Ganado lanar: Suc. Silvano Bousom.—Campeón borrega lana entera: 2022.—J. B. Iráizos.—Reservado campeón: 2018.—F. Seeger.—Campeón borrega esquilada: 2047.—C. Pereda.—Reservado campeón: 2045.—F. L. Martínez de Hoz.—Copa Patricio Smith: J. B. Iráizos.—Premio Lincoln: Suc. de F. Errecarret.

RAZA LINGOLN (Tipo Neozelandés).—Campeón carnero esquilado: 1407.—Angel Vélaz.—Reservado campeón: 1405.—J. Sesín.—Campeón borrego lana entera y premio Primera Estancia: 1425.—Suc. de F. Errecarret.—Reservado campeón: 1490.—J. C. Gibson.—Campeón borrego esquilado: 1537.—A. P. López.—Reservado campeón: 1541.—C. Pereda.—Campeón borrega lana entera: 2070.—J. C. Gibson.—Reservada campeón: 2059.—J. Sesín.—Campeón borrega esquilada: 2084.—Reservada de campeón: 2085.—N. Bruzone e hijos Ltda.—Premios: Conjunto y Asoc. Arg. Criadores de Ganado Lanar: J. C. Gibson.

RAZA ROMNEY MARSH.—Campeón carnero esquilado: 1545.—M. Fernández Madero.—Reservado campeón: 1554.—G. A. o Marión A. Dale.—Campeón borrego lana entera y premio El mayor Romney y Nueva Zelandia: 1706.—J. C. Newton.—Reservado campeón: 1595.—Newton Hnos.—Campeón borrego esquilado: 1742.—H. M. Guerrero.—Reservado campeón: 1714.—Martín de Alzaga.—Campeón borrega lana entera: 2113.—H. M. Guerrero.—Reservada campeón: 2091.—C. D. Newton.—Campeón borrega esquilada: 2147.—Reservada campeón: 2146.—H. M. Guerrero.—Premio conjunto (tres reproductores): Copa Fluido Fármaco: premios: Kent or Romney Marsh Shecp Breeder's Association, y Asoc. Arg. de Ganado Lanar: C. D. Newton.—Premio Copa El Verano: H. M. Guerrero.

RAZA MERINO ARGENTINO.—Campeón (carnero): 1786.—J. A. Zabaleta.—Reservado

campeón: 1808.—Pedro Espain e hijos. —Campeón (borrego): 1866.—O. Pereda. —Reservado campeón: 1884.—M. Fraga. —Campeón (ovrja): 2153. —V. Bó. —Reservada campeón: 2158.—C. Pereda.—Campeón (borrego): . . . —Reservado campeón: 2174.—A. P. López Lecube.—Premio conjunto y premio Asoc. Arg. de Criadores de Ganado Lanar: J. A. Zabaleta.—Premio Eduardo Oliviera: P. Espain e hijos.

RAZA MERINO AUSTRALIANO. —Campeón: 1905.—Reservado campeón: 1906.—Exp. The Argentina Southern Land Compay Ltd.

RAZA HAMPSHIRE DOWN.—Campeón: premios: Oopa India Muerta y Asoc. de Criadores: 1961.—Reservado campeón: 1935.—M. V. Ferrero. —Campeona: 2191.—Reservada campeona: 2192.—Luis P. Vila.—Premio C. priano E. Neaton: J. B. Iráizoz.—Premio C. Conjunto y Asoc. Arg. de Criadores de Ganado Lanar: M. V. Ferrero.

RAZA OXFORD SHIRE DOWN.—Campeón y premio Oxford Sheep Breeder's Association: 1916.—Reservado campeón: 1910.—Campeona: 2189.—M. Herrera Vegas.—Reservada campeona: 2190.—M. Peréyra e hijos.—Premio conjunto: M. Herrera Vegas.

RAZA CORRIEDALE.—Campeón: 1743.—Reservado campeón: 1744.—Campeona: 2151.—Reservada campeona: 2150.—Premio conjunto (al mejor conjunto de tres reproductores): boxes 1744, 1743 y 1745.—Exp. Alberto A. Parma.

PORCINOS

RAZA BERKSHIRE.—Campeón: copa "Santa Elena y premio Asoc. Arg. de Criadores de Cerdos Berkshire: 1009 "A. Idris Vivac 13". T. 1031 Sw. B. A. 18119. Nac. 16 dic. 1929.—Reservado campeón: 1001 "American Idris King 5".—Premio Conjunto y Carlos C. Oliviera: Bmé. Ginocchio e hijos Ltd.—Campeona: 1124 "María Lucía Beng 282". —Exp. Miguel V. Ferrero. —Reservado campeona: 1109 "American Vivacity".—Exp. Bmé. Ginocchio e hijos. Ltda.—Premio Asociación Argentina de Criadores de Cerdos: A. Cadelago Pereyra.

RAZA TANWORTH.—Campeón: 1085 "Millon Golden Prince 7".—T. 14 Sw. B. A. 765. Nac. 18 agosto 1929.—Reservado campeón: 1037 "Linconia Duke 1".—Campeona: 1133 "Linconia Bess 2".—Reservado campeona: 1134 "Linconia Reflection 3".—Exp. H. Gibson.

RAZA DURCO JERSEY.—Campeón: 1040 "Salle Super Beauty 33".—T. 617 Sw. B. A. 8117. Nac. 18 junio 1929.—Exp. J. Nelson.—Reservado campeón y premio Asoc. Arg. Criadores de Cerdos: 1080 "Red King 45". —J. Atucha e hijos.—Campeona: 1159 "Isabelina 251". —Exp. Asilo Huérfanos "Fundación Armstrong". —Reservado campeona: 1142 "Trío 984".—Premio Conjunto: 1144 "Trío 977". 1142 y 1153 "Trío 1267".—Exp. J. C. Campion.

RAZA POLAND CHINA. —Campeón y premio Asociación Argentina de Cerdos: 1094. "Trío 1241".—T. 1241 Sw. B. A. 2509. Nac. 9 agosto 1929.—J. C. Campion.—Reservado campeón: 1091 "Guiza 43".—Exp. P. Avanzini.—Campeona: 1189 "Trío 1418".—Reservado campeona: 1187 "Trío 1377".—Premio Conjunto: Juan C. Campion.—Premio Asociación Argentina de Criadores de Cerdos: 1100 "Chino". —Exp. R. R. Desposito.

AVES DE COBEAL

Gallináceas. RAZA WYANDOTTE BLANCA.—Campeón: lote 681. —Reservado campeón: lote 674.—Campeona: lote 710.—C. Frevitera.—Reservada campeona: lote 651.—A. F. Diez Mori.

RAZA BLUE OLD ENGLISH GAME.—Campeón: lote 1087.—B. Muñiz Barreto.—Reservado campeón: lote 1084.—C. Durán.

RAZA PILEL OLD ENGLISH GAME.—Campeón: lote 1092.—Reservado campeón: lote 1094.—Campeona: lote 1093.—B. Muñiz Barreto.

RAZA ORPINGTON BLANCA.—Campeona: lote 756.—B. Muñiz Barreto.—Reservada campeona: lote 800.—A. E. Shaw.

RAZA SPANGLED OLD ENGLISH GAME.—Campeón: lote 1096.—B. Muñiz Barreto.

RAZA LEGHORN BLANCA AMERICANA.—Campeón: lote 910.—A. E. Arboles.—Campeona: lote 917.—Fac. de Agronomía y Vet. de B. As.

RAZA LEGHORN BLANCA INGLESA.—Campeón: lote 969.—Reservada campeona: lote 968.—B. Muñiz Barreto.

RAZA MINORCA NEGRA.—Campeona: lote 978.—Fac. de Agronomía y Veter. de Bs. As.

RAZA ROSECOMB.—Campeona: lote 1098.—Burgin Hnos.—Reservada campeona: lote 1099.—J. A. Pueyrredón.

RAZA CATALANA DEL PRAT ROSADA.—Campeón: lote 1012.—Reservado campeón: lote 1009.—A. E. Shaw.

RAZA RHODE ISLAND RED.—Campeón: lote 469.—B. Muñiz Barreto.—Reservado campeón: lote 499.—L. Taverna.—Campeona: lote 602.—A. E. Arboles.—Reservada campeona: lote 621.—Prem. Thomas W. Burgin y Copa Club Rhode Island Red: Luis Taverna.

RAZA PLYMOUTH ROCK BARREADA.—Campeón: lote 105.—Reservado campeón: lote 13.—J. Maggi.—Campeona: lote 22.—C. Ratto.—Reservada campeona: lote 224.—A. Pádel.

RAZA SUSSEX ARMIÑADA.—Campeona: lote 899.—A. E. Shaw.—Reservada campeona: lote 873.—B. Muñiz Barreto.

RAZA ORPINGTON NEGRA.—Campeona: lote 719.—Reservada campeona: lote 747.—J. J. Piaggio.

RAZA LANGSHAM NEGRA.—Campeón: lote 1034.—B. Muñiz Barreto.—Reservado campeón: lote 1046.—Escuela Municipal de Avicultura.—Reservada campeona: lote 1037.—B. Muñiz Barreto.

RAZA INDIAN GAME.—Campeona: lote 1074.—Alfredo J. Giribono.

Meleagrinos. (Pavos).—RAZA MAMMOUTH.—Campeón: lote 1251.—Ansel Vélaz.—Reservado campeón: lote 1228.—B. Muñiz Barreto.—Campeona lote 1242.—M. Urdániz.—Reservada campeona: lote 1281.—R. M. Mosoteguy.

RAZA WHITE HOLLAND.—Campeón: lote 1302.—Reservado campeón: lote 1299.—Campeona: lote 1307.—Reservada campeona: lote 1301.—Gregorio Viera.

Palmipeds (Patos).—RAZA CRIOLLA NEGRA AL-BLANCA.—Campeón: lote 1193.—Reservado campeón: lote 1201.—María A. Mascarenhas.—Campeona: lote 1200.—Reservada campeona: lote 1199.—B. Muñiz Barreto.

RAZA CRIOLLA NEGRA.—Campeón: lote 1186.—Reservado campeón: lote 1191.—B. Muñiz Barreto.

LA TIERRA — DATOS DIVERSOS

Superficie (millares de kilómetros cuadrad.)		
de la tierra.....	148 671	29.2 %
del mar.....	361 279	70.8 %
Totales..	509 950	100.0 %

Superficie y población de la Tierra:			
	Km ²	Hab.	Por Km ²
1 Asia.....	44 309 800	1 013 000 000	20.0
2 Europa...	9 913 400	475 000 000	47.0
3 Africa...	29 820 200	143 000 000	4.6
4 América...	42 106 000	210 000 000	4.6
5 Oceanía...	8 962 500	8 500 000	0.9
6 Reg. polar	13 599 600	—	—
Totales	148 711 500	1 849 500 000	11.0

Según la *Fundación Pro Paz Mundial*, la población de la Tierra se calcula en 1 906 millones. La *Liga de las Naciones* calcula la población que ocupa territorios dentro de su órbita, en 1 580 000 000.

La población por razas (en millones):

Razas	Comarcas	Núm.
Indo-Europeos o Arios (blancos).....	Europa, América, Persia, India y Australia.....	725
Mogoles (amarillo y cobrizos).....	Asia.....	680
Yemitas blancos.....	África, Arabia, etc.	100
Negra y Bantú.....	África.....	210
Malaya, Polinesias (cobrizos).....	Australasia.....	104.5
Americanos (indígenas y mestiz.)	Amér. del N. y S.	90
Total...		1 849.5

La población por religiones (en millones):

Cristianos.....	574.0	%	34.4
Católicos.....	272.0		16.7
Protestantes.....	178.0		10.7
Orientales.....	124.0		8.0
Mahometanos.....	247.0		14.1
Israelitas.....	15.5		0.7
Hindus.....	239.7		14.8
Budist., Sintofst., etc.	430.0		25.4
Paganos.....	190.0		10.6
Politeístas.....	859.7		50.8
Sin clasificar.....	153.3		
Total.....	1 849.5		

Principales lenguas y dialectos:

Se calcula alrededor de 3 424 lenguajes y dialectos: 1 624 en América; 937 en Asia; 587 en Europa y 276 en Africa.

Telégrafos:	Kms. de hilo
El mundo.....	107 396 727
La Argentina.....	332 511

Radiotelefonía, 1929:	Receptores
El mundo.....	20 000 000
La Argentina.....	530 000

Teléfonos:	Núm.	Kms. de hilo
El mundo.....	32 612 284	188 834 720
La Argentina.....	233 041	951 492

Automotores existentes en el mundo el 1.º de enero de 1928:

El Mundo.....	32 028 584
La Argentina (1929).....	810 805

Las marinas mercantes del mundo: (Vapores y veleros con más de 100 tons.)

	Núm. de buques	Tonelaje
1923.....	33 507	65 166 238
1924.....	32 956	64 023 567
1925.....	32 916	64 641 418
1926.....	32 615	64 784 370
1927.....	32 175	65 192 910
1928.....	32 408	66 954 659
1929.....	32 482	68 074 312

Producción mundial de Trigo y Lino 1929-30:

	Trigo	Lino
Argentina.....	3 897 000	1 413 000
América.....	35 580 000	1 952 000
Europa.....	59 760 000	787 000
Asia.....	11 721 000	332 000
Africa.....	3 562 000	13 000
Oceanía.....	5 277 000	2 000
Total, toneladas..	113 900 000	3 686 000

Producción mundial de Maíz y Avena 1929-30:

	Maíz	Avena
Argentina.....	6 328 923	987 000
América.....	76 819 000	23 261 000
Europa.....	20 927 000	44 782 000
Asia.....	5 358 000	309 000
Africa.....	4 997 000	461 000
Oceanía.....	303 000	281 000
Total, toneladas..	108 404 000	69 097 000

Producción mundial de Café 1920-28:

Año	Bolsas	Año	Bolsas
1920-21....	20 283 000	1924-25....	21 056 000
1921-22....	19 158 000	1925-26....	21 056 000
1922-23....	16 809 000	1926-27....	25 312 000
1923-24....	21 732 000	1927-28....	36 837 000

Producción mundial de Azúcar:

Zafra	Argentina (Tonel.)	Mundial (Tonel.)	Corresp. a la Arg. %
1922/23	216.459	18 828.800	1.15
1923/24	256.258	20 617.009	1.24
1924/25	248.686	22 832.582	1.09
1925/26	393.693	24 253.339	1.62
1926/27	474.255	22 851.685	2.07
1927/28	414.527	25 377.472	1.63
1928/29	—	26 712.364	—

Producción mundial de Petróleo 1928 (m³):

Total mundial 210 312 588	
EE. UU. 143 402 220	India Hol. 4 531 001
Venezuela. 16 852 146	Colombia 3 163 752
Rusia 13 958 664	Perú 1 903 021
Méjico 7 372 973	Argentina 1 442 010
Persia 6 689 984	India 1 319 555
Rumania 4 864 655	Polonia 79 104

Principales países productores de Carbón y Lignito 1928 (tons.):

EE. UU. 508 471 300;	Alemania 317 millones;
Reino Unido 241 590 100;	Francia 52 400 000;
Polonia 40 600 000;	Checo-Eslovaquia 35 881 000;
Rusia 34 102 000;	Japón 33 700 000;
Bélgica 27 500 000;	India 21 871 000;
Canadá 15 900 000;	Valle del Saar 13 131 000;
U. Sudáfrica 12 570 000;	Holanda 10 920 000;
Australia 9 550 000;	Hungría 7 300 000;
España 6 550 000.	

DATOS CARACTERISTICOS DE LA REPUBLICA ARGENTINA

Superficie: 2 873 667 km².
 Población calculada al 31 de diciembre 1929:
 11 192 702 habitantes.

Los datos correspondientes a extensión y población de la República varían según la repartición nacional que los consigna. Por esta razón no coinciden algunos de los que publicamos en las diversas secciones del Almanaque.

Datos demográficos, 1928:

Nacimientos	309 303 = 29.81 ‰
Defunciones	138 929 = 12.91 ‰
Matrimonios	76 617 = 7.28 ‰

Movimiento migratorio de ultramar y fluvial:

	Entrados	Salidos	Saldos
1925.....	293 176	217 899	+ 75 277
1926.....	337 710	247 245	+ 90 462
1927.....	388 865	276 987	+ 111 878
1928.....	374 764	248 582	+ 86 182
1929.....	437 455	348 234	+ 89 221

Aumento de población desde 1869:

1869 Censo nacional	1 877 490
1880 Cálculo	2 493 000
1890 Cálculo	3 378 000
1895 Censo nacional	3 955 010
1900 Cálculo	4 607 341
1910 Cálculo	6 586 022
1914 Censo nacional	7 905 502
1916 Cálculo	8 141 601
1918 Cálculo	8 374 072
1924 Cálculo	9 826 388
1925 Cálculo	10 079 876
1927 Cálculo	10 637 912
1928 Cálculo	10 904 022

Instrucción pública 1929:

Enseñanza primaria:			
Alumnos		1 404 601	
Maestros y maestras		53 575	
Escuelas		11 057	
Presupuesto nacional 1928, \$			
Enseñanza secundaria	N.º	Alumn.	Prof.
Escuelas nacionales.....	53	17 578	2 228
Escuelas normales.....	85	15 626	2 152
» de comercio	17	4 584	637
» industriales	46	4 345	585
» profesionales	25	5 986	381
Inst. Especiales	8	3 522	298
Estab. incorporados	129	11 858	1 627
Escuela militar y Escuela naval	2	878	81

Capital Federal, Puerto 1929:

	Ultramar	Cabotaje
Vapores entrados	2 894	3 422
» toneladas	11 096 626 4/9	1 280 059 4/2
» salidos	2 881	3 600
» toneladas	10 643 503 5/7	1 357 260 6/9
Veleros entrados	11	6 707
» toneladas	14 634 20	803 885 4/2
» salidos	9	6 759
» toneladas	11 580 80	886 178 15
Biberetes Vapores Veleros		
Entrados	2 732	4 653
Toneladas	1 764 138 2/4	1 242 296 4/3
Salidos	2 608	4 237
Toneladas	1 703 607 16	1 215 065 11

	Área sembrada hectáreas	Producción toneladas	Rendim. kg. p/hec.		Exportación (tons.)		Precio máx. y mín. en 100 k.
			1928	1929	1928	1929	
Trigo	8 626 000	8 365 097	867	5 295 335	6 618 841	10.68	8.46
Lino	2 560 000	2 103 462	738	1 944 402	4 617 488	23.62	15.26
Maíz	4 788 000	5 865 503	1 232	6 372 181	5 047 792	9.28	6.96
Avana	1 487 000	945 947	1 076	299 704	430 139	7.37	5.88
Harina	—	—	—	169 090	136 081	—	—

Correos y Telégrafos:

Telégrafos, extensión en kms.	45 664
Desarrollo en kms.	121 366
Gastos (presupuesto 1929) ..	60 213 743 68
Entradas, \$ %	41 994 864 62

Ferrocarriles particulares 1929 (31 dic):

Kilómetros de vías	29 949
Número de pasajeros	163 087 690
Toneladas de carga	45 444 904
Producto \$	259 325 937

Producción de petróleo 1929 (mts):

Comodoro Rivadavia	1 297 507
Plaza Huincul	162 689
Salta y Mendoza	32 668
Total	1 492 864

Sociedad Rural Argentina (animales expuestos anualmente y valor de las ventas):

Año	Bovin.	Equin.	Ovin.	Porcin.	Pesos %
1925	1 567	236	856	310	2 801 351
1926	1 159	208	931	272	2 707 918
1927	1 147	218	991	353	2 311 495
1928	1 082	235	1 086	860	2 324 762
1929	1 030	220	1 020	740	1 832 491

Exportación productos de ganadería (mts.):

	1928	1929
Carne vacuna	507 763	479 672
" de certero	77 614	80 546
" de cerdo	8 853	4 886
" conservada	69 063	69 071
" salada y tasajo	8 079	4 717
Lana sucia y lavada	125 403	128 564
Cueros y pieles	168 497	155 081
Grasa y sebo	71 762	68 933
Huesos	45 583	43 872
Guano artificial	33 535	28 576

Elaboración de aceites vegetales (kilos):

Año	Semilla empleada	Aceite obtenido	Tortas
1924.....	85 096 411	18 617 134	41 588 783
1925.....	96 133 456	19 770 353	43 559 256
1926.....	110 930 122	22 719 340	47 237 193
1927.....	122 945 180	27 552 566	60 647 305
1928.....	136 169 918	29 165 941	62 003 199

Estadística lechera (exportación, kilos):

Año	Manteca	Quesos	Caséina
1925.....	26 800 000	298 000	17 254 000
1926.....	39 187 000	598 935	19 459 000
1927.....	21 073 319	595 038	14 161 000
1928.....	20 162 848	873 807	17 594 000
1929.....	17 031 000	860 000	16 611 000

Mercado de lanas:

Año	Ventas kgs.	Importe \$ %	Precio p/k Máx. Mín.
1925....	89 674 370	55 222 014	8 50 0 3/4
1926....	49 860 067	58 643 995	9 — 0 3/4
1927....	47 109 028	58 866 500	2 50 0 4/4
1928....	39 065 528	57 823 339	2 50 0 4/4
1929....	38 307 867	46 053 141	2 25 0 4/4

Los pueblos no representan y no hacen lo que quieren, sino lo que pueden y deben.
Emilio Zucardini.

ESTADÍSTICA GENERAL DE

Número	PROVINCIAS Y TERRITORIOS	POBLACION						
		Censo 1914 Superficie km. ²	Calculada 31 dic. 1928	Inmigración 1928	Censo 1.º junio 1914 *	Hab. por km. ²	Censo mayo 10 1895	Censo sept. 15 1869
1	Capital Federal...	186	2 077 865	79 460	1 575 814	86,0	663 854	117 787
2	Buenos Aires.....	906 829	2 966 415	59 670	2 066 337	6,7	921 168	317 320
3	Santa Fe.....	134 826	1 278 605	5 216	899 640	6,8	397 188	89 117
4	Entre Ríos.....	78 830	582 242	710	425 373	5,7	292 019	134 271
5	Corrientes.....	88 900	426 732	—	347 055	4,0	239 618	129 021
6	Córdoba.....	168 151	1 028 759	39 583	735 761	4,2	351 223	130 508
7	San Luis.....	76 922	158 482	1 550	116 266	1,5	31 450	53 254
8	Santiago.....	138 438	869 035	2 409	281 678	1,8	161 502	132 898
9	Mendoza.....	148 788	409 675	21 845	277 535	1,4	116 186	65 413
10	San Juan.....	89 178	166 646	4 490	119 252	1,2	84 450	60 319
11	La Rioja.....	86 491	36 165	449	79 754	0,8	69 502	48 746
12	Catamarca.....	78 162	123 874	352	100 391	1,1	90 161	79 967
13	Tucumán.....	29 836	428 422	6 887	832 933	12,0	215 742	180 853
14	Salta.....	126 577	171 868	2 915	140 927	1,2	118 016	88 933
15	Jujuy.....	43 266	91 167	879	76 631	1,5	49 713	40 379
16	Misiones.....	30 430	4 659	4 659	53 563	1,8	33 163	3 000
17	Formosa.....	75 480	167	167	19 281	0,1	4 829	—
18	Chaco.....	98 328	6 426	6 426	47 653	0,2	10 422	45 291
19	Pampa.....	144 183	9 839	9 839	101 338	0,7	25 914	21 000
20	Neuquen.....	96 464	23 866	23 866	3 063	0,3	14 517	—
21	Río Negro.....	201 009	4 247	4 247	42 242	0,2	9 241	—
22	Chubut.....	225 722	2 203	2 203	23 065	0,1	3 748	—
23	Santa Cruz.....	243 336	791	791	9 948	0,02	1 058	24 000
24	T. del Fuego.....	2 610	13	13	2 504	0,07	477	—
25	Los Andes.....	72 735	—	—	2 487	0,03	—	—
26	La República.....	2 797 113	10 904 022	255 542	7 886 294	2,6	3 955 010	1 877 490

* Con la Población autóctona y de Martín García, 18 425 y 783 respectivamente = 7 905 502 h.

Número	PROVINCIAS Y TERRITORIOS	Estadística vinícola 1928				Estadística harinera 1928				Manf. Cos. 1928-29		
		Bodegas que trabajaron	Uva elabo- rada quintal	Vino obteni- do hls.	%	Molinos que trabajaron	Trigo molido tons.	Harina producida tons.	Subpro- ductos tons.	Sembrado hect.	Cosechado hect.	Produc- ción tons.
1	C. Federal.	98	17 814	11 076	62,2	10	515 363	364 699	147 507	—	—	—
2	B. Aires..	414	73 244	47 557	64,9	42	344 517	240 989	100 292	—	—	—
3	Sa. Fe...	131	9 424	5 925	62,9	23	424 771	297 036	126 827	12 610	11 678	15 568
4	E. Ríos...	70	39 605	25 997	65,6	31	137 345	94 446	41 468	11 370	11 020	13 920
5	Corrientes.	14	542	320	59,0	1	—	—	—	4 060	4 066	3 064
6	Córdoba.	277	62 395	40 826	65,4	15	373 704	270 846	102 063	23 950	23 950	12 795
7	San Luis..	14	3 273	2 225	60,0	1	19 678	13 888	5 790	—	—	—
8	Santiago..	5	674	378	56,1	5	5 219	168	45	58	52	58
9	Mendoza..	1 050	7 538 917	5 684 639	75,5	5	25 141	17 598	7 294	—	—	—
10	San Juan..	310	1 647 499	1 213 037	73,7	11	15 499	10 674	4 617	—	—	—
11	La Rioja..	145	93 450	64 419	68,9	4	397	272	118	—	—	—
12	Catamarca.	177	25 977	15 692	62,6	4	300	221	77	38	21	25
13	Tucumán..	2	492	308	62,6	—	—	—	—	300	242	169
14	Salta.....	44	129 328	85 694	66,3	4	23	15	7	30	30	45
15	Jujuy.....	32	19 342	13 060	67,5	4	67	42	24	—	—	—
16	Misiones..	1	105	70	66,7	2	35	26	9	930	930	790
17	Formosa..	—	—	—	—	—	—	—	—	161	123	25
18	Chaco.....	—	—	—	—	—	—	—	—	868	868	1 215
19	Pampa.....	1	15	8	53,3	4	25 729	18 448	7 242	—	—	—
20	Neuquen..	17	3 293	2 188	66,4	4	385	220	12	—	—	—
21	Río Negro.	149	104 238	78 142	70,2	2	215	135	45	—	—	—
22	Chubut...	—	—	—	—	2	1 792	1 188	585	—	—	—
23	Sa. Cruz..	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
24	T. Fuego..	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
25	Los Andes.	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
26	La Repúbl.	2 941	9 762 722	7 287 361	74,6	173	1 884 980	1 330 811	544 071	34 375	52 974	47 674

Las sensaciones que nos proporciona la vida interior, sólo compatible con la vida simple, son rarísimas por ser las más puras. — Juan Finot.

LA REPUBLICA ARGENTINA

Número	Enseñanza Primaria en 1929 (1)				Caja Nacional de Ahorro Postal (1929) Existencia líquida sin intereses	La Cédula Hipotecaria Nacional		
	Escuelas	Maestros	Alumnos	Asist. media		Préstamos al 31 de diciembre 1929		
						Número	Importe	Anualidades
1	726	13 518	277 211	24 525	19 274 475 68	27 844	598 112 800	14 895 142 12
2	2 583	12 481	335 060	257 878	24 879 182 55	18 097	411 570 475	19 343 474 23
3	1 270	6 351	161 297	133 304	9 470 154 63	4 590	103 566 200	5 403 734 75
4	775	2 346	79 305	64 565	2 126 369 90	4 210	81 604 250	5 411 040 78
5	530	1 860	57 896	47 783	671 554 —	1 541	35 439 950	1 805 717 19
6	1 119	3 280	110 377	86 982	6 183 030 75	5 862	117 093 650	6 145 263 38
7	365	824	23 489	18 585	972 671 35	739	21 738 250	1 503 604 —
8	657	1 542	53 017	43 061	506 281 38	1 235	19 313 900	2 011 486 52
9	407	1 973	68 661	346 095	2 415 369 41	3 482	60 733 550	6 007 022 77
10	204	902	27 422	21 128	344 774 71	1 018	20 127 850	1 742 680 78
11	220	624	14 989	12 846	230 537 31	199	1 457 900	172 269 80
12	277	768	20 818	17 124	197 716 38	276	2 310 650	1 43 482 76
13	512	2 198	62 629	46 725	522 907 06	832	23 090 450	1 666 349 58
14	248	882	23 530	18 794	637 350 54	741	17 959 600	1 280 818 75
15	171	408	10 221	9 102	654 374 80	216	3 619 625	208 393 —
16	182	700	19 861	16 260	202 458 16	187	2 866 425	74 209 —
17	79	231	6 105	5 329	113 241 63	—	—	—
18	169	610	16 368	12 601	825 003 60	346(1)	8 289 300	984 522 —
19	239	1 173	25 572	19 089	1 866 554 43	3 102	50 158 775	3 180 899 63
20	91	187	5 288	4 150	600 825 56	894	14 390 675	1 749 726 —
21	101	331	8 334	6 725	693 767 86	172	5 623 050	358 711 —
22	102	250	6 118	5 065	586 109 41	142(2)	3 559 425	226 690 —
23	18	74	1 807	1 488	162 585 15	—	—	—
24	2	12	224	144	56 938 59	—	—	—
25	10	18	502	843	13 803 20	—	—	—
26	11 057	53 575	1 404 601	1 142 349	73 617 039 04	75 225	1 611 646 250	74 515 617 31

(1) Incluido Martín García.

(2) Incluido Formosa.

(2) Incluido Santa Cruz.

ESTADISTICA GANADERA

Reses sacrificadas en los mataderos, frigoríficos, saladeros y fábricas de conservas de carne

Número	Vacunos		Lanares		Cabrios		Porcinos	
	1929	1928	1929	1928	1929	1928	1929	1928
	1	904 269	919 747	685 689	656 777	—	—	330 762	324 461
2	1 364 833	1 340 061	662 318	636 304	—	—	221 002	211 425
3	486 011	416 474	60 313	57 842	164	43	52 240	43 565
4	181 106	200 389	39 440	84 615	6	—	3 542	2 122
5	94 152	96 310	6 306	7 010	15	85	2 049	1 571
6	289 964	320 738	54 592	42 295	71 757	56 876	89 017	35 155
7	28 823	19 476	13 817	8 785	19 670	9 522	965	968
8	17 202	22 073	6 412	2 324	8 749	2 022	262	177
9	107 214	111 835	29 482	21 128	4 358	10 374	8 334	10 992
10	58 020	40 267	4 537	5 526	5 977	4 870	2 864	3 411
11	15 851	16 108	1 266	1 380	6 557	6 174	581	579
12	18 553	18 001	718	668	1 988	1 678	468	400
13	137 733	64 032	303	151	478	860	16 298	6 075
14	44 679	37 851	11 505	10 998	6 836	6 242	5 543	2 565
15	23 605	20 496	7 881	8 016	1 722	2 004	1 637	1 054
16	23 904	21 008	—	155	—	—	860	335
17	20 536	19 663	—	—	—	—	—	—
18	43 485	51 661	690	4 623	42	14 582	2 379	2 469
19	44 549	54 699	33 186	32 854	13 212	13 868	1 808	2 241
20	2 630	8 111	9 836	11 714	58 771	15 437	189	198
21	7 316	6 936	51 614	27 75	12 0 0	2 201	965	767
22	1 575	4 310	36 752	20 655	2 385	3 055	182	179
23	1 112	1 112	74 924	74 480	7	—	372	361
24	267	291	—	11 506	—	—	300	—
25	—	—	—	—	—	—	—	—
26	8 837 618	8 807 579	1 752 011	1 572 790	207 728	119 923	691 768	651 970

Tanto la buena como la mala escuela no han doblado el destino de los reses.

J. Alfredo Ferrero.

EL COMERCIO DE LA ARGENTINA. — DATOS VARIOS

LOS FRIGORIFICOS en 1929
 Datos de la División de Contralor del Comercio de Carne del Minist. de Agricultura.
Carne bovina (kilogramos):

Frigorificos	Consumo	Exportac.
Swift, La Plata	4 006 212	93 582 688
Swift, Rosario	7 128 686	73 888 452
Armour, La Plata	8 112 065	77 203 527
La Blanca	91 570 074	51 277 551
Wilson	19 937 408	44 102 527
Anglo	26 939 697	121 573 555
River Plate	—	37 024 311
Smithfield	3 503 555	38 935 109
La Negra	34 591 888	49 662 416
Cuaterros	2 996 003	—
Total 1929...	138 788 590	592 249 936
Total 1928...	131 385 203	619 062 140

Carne ovina (kilogramos):

Swift, La Plata	803 347	15 851 443
Swift, Rosario	64 671	1 089 011
Swift, San Julián	32 048	1 935 059
Swift, R. Gallegos	300 109	498 674
Armour, La Plata	1 021 321	10 768 676
Armour, S. Cruz	—	3 032 986
La Blanca	2 026 631	8 643 548
Wilson	255 009	5 243 660
Anglo, Bs. As.	628 583	11 612 620
River Plate	—	6 230 719
Smithfield	226 748	8 043 048
La Negra	2 736 469	9 314 213
Cuaterros	237 315	—
F. Arg., T. del Fuego	—	3 028 203
Coop. F., P. Deseadó	—	1 326 264
Total 1929...	8 331 250	91 018 156
Total 1928...	7 106 134	82 851 959

Carne porcina (kilogramos):

Swift, La Plata	11 173 613	2 897 114
Armour, La Plata	4 972 988	5 769 617
Anglo, Bs. As.	—	107 398
Smithfield	25 868	1 569
La Negra	3 048 255	—
Cuaterros	274 164	—
Total 1929...	19 494 888	8 775 698
Total 1928...	18 042 558	4 515 173

Resumen del movimiento de buques entrados y salidos en los puertos de la República

AÑO	Entrados	Tons. 000	Salidos	Tons. 000
1922	54 814	23 808	53 870	23 800
1923	57 399	26 901	56 710	26 610
1924	59 807	32 139	58 491	31 912
1925	59 814	32 579	59 207	32 030
1926	62 581	33 332	61 933	33 355
1927	69 585	41 562	69 069	41 245
1928	76 213	42 942	75 568	42 907
1929	80 547	44 549	79 478	43 771

AÑO	N.º total de buq.	Tot. tons. de registro
1922	108 684	47 108 885.76
1923	114 109	57 511 615.72
1924	118 298	64 051 737.07
1925	119 021	64 610 480.51
1926	124 524	66 687 000.—
1927	138 654	82 807 000.—
1928	151 771	85 849 000.—
1929	160 025	88 280 000.—

EXPORTACION
 (Datos publicados el 17 de sept. 1930)

Productos:	Valores de plaza en pesos oro en los primeros ocho meses de los años:	
	1930	1929
De la ganadería	180.827.028	214.896.269
Animales vivos	6.205.533	6.291.084
Carnes	88.224.849	92.674.367
Cueros	29.100.783	53.387.177
Lanas	36.489.460	58.735.544
Prod. de lechería	10.849.962	10.286.372
-Subprod. y residuos	9.976.436	13.521.525
Productos:		
De la agricultura	239.245.425	467.228.013
Cereales y lino	221.316.192	446.132.432
De la molienda	7.586.755	9.908.288
Varios	10.342.478	11.187.292
Productos forestales	11.799.450	10.040.189
Otros productos	7.030.310	6 680.559
Totales...	458.909.213	698.845.030

Recaudaciones Aduaneras y Portuarias en pesos oro

	1930	1929
Derechos y rentas		
Derechos importación	83 910 946	102 048 570
Derechos de exportac.	3 464 822	5 902 632
Demás rentas	18 174 792	20 723 750
Totales...	105 550 560	128 669 922

El intercambio comercial por cabeza de hab.

AÑO	Importación		Exportación		Total
	Pesos oro	Pesos oro	Pesos oro	Pesos oro	
1917	46.1	66.6	112.7		
1918	59.8	95.7	155.5		
1919	77.1	121.1	198.2		
1920	107.5	120.1	227.6		
1921	84.1	75.8	159.4		
1922	75.0	73.6	148.6		
1923	91.1	80.9	172.0		
1924	84.3	102.9	187.2		
1925	86.9	86.0	172.9		
1926	79.5	76.5	156.0		
1927	80.5	94.9	175.3		
1928	82.6	94.5	177.1		

El Comercio Exterior argentino

AÑO	Mercaderías			Metálico		Valor del \$ Cts. oro
	Imp.	Exp.	Total	Imp.	Exp.	
	Millones \$ oro			Mill. \$ oro		
1914	271.8	343.2	621.0	17.9	31.2	0.14
1915	226.8	558.2	785.1	4.2	0.006	0.44
1916	366.1	552.9	939.1	25.8	0.336	0.14
1917	380.3	550.1	930.4	26.7	0.450	0.44
1918	500.6	801.4	1302.0	17.8	0.085	0.44
1919	665.7	1030.9	1696.6	32.3	0.076	0.44
1920	934.9	1044.0	1979.0	143.1	0.022	0.44
1921	749.5	671.1	1420.6	0.07	0.004	0.44
1922	689.6	676.0	1365.6	0.02	0.0 6	0.44
1923	868.4	771.3	1639.7	0.006	5.396	0.44
1924	823.7	1011.3	1840.1	0.024	22.909	0.44
1925	876.8	867.9	1744.7	8.421	—	0.44
1926	822.4	792.1	1614.6	2.035	—	0.44
1927	733.9	1009.3	1743.2	86.5	—	0.44
1928	848.0	1030.2	1878.3	99.4	12.3	0.44

LAS RENTAS DE LA NACION (CURSO LEGAL)

AÑO	Aduanas (1)	Derechos de Aduan. (2)	Renta de títulos (3)	Impuestos internos (4)	Impuestos directos (5)	Servicios públicos (6)	Varios (7)	Tierras fiscales (8)
1905....	101 956 276	11 342 922	1 054 492	35 361 306	13 684 642	23 412 723	4 357 621	11 040 021
1906....	121 424 290	11 336 627	1 011 516	39 287 713	13 885 763	27 727 947	6 358 394	5 045 006
1907....	128 776 894	15 846 874	788 647	43 370 770	16 056 821	29 314 007	3 664 892	6 022 533
1908....	136 772 881	16 353 929	788 522	45 501 805	16 640 330	32 496 059	3 850 011	1 876 191
1909....	149 916 989	16 919 893	788 646	46 477 715	18 589 416	35 567 710	3 978 947	2 726 574
1910....	173 034 220	17 988 555	788 513	49 269 794	18 758 193	37 568 817	4 332 967	1 741 271
1911....	176 959 904	20 309 781	788 306	52 589 882	20 463 502	31 488 933	4 116 765	2 370 871
1912....	198 385 767	23 841 841	788 071	57 630 000	23 200 000	31 000 000	4 556 728	4 340 932
1913....	199 167 701	26 090 748	787 894	60 559 005	26 391 033	34 953 060	4 253 848	5 129 619
1914....	118 362 182	19 767 267	787 557	48 627 792	23 346 138	24 347 558	11 802 664	8 782 591
1915....	94 895 643	18 587 845	786 883	60 707 962	35 643 819	24 990 396	5 843 178	9 639 342
1916....	104 902 867	16 156 339	786 742	54 216 566	21 525 365	25 857 289	5 866 498	2 775 390
1917....	96 086 883	14 364 331	786 079	59 332 351	24 157 122	24 733 487	5 650 871	1 729 720
1918....	139 345 328	20 541 998	785 987	68 013 793	31 826 518	28 607 629	5 678 762	1 589 421
1919....	179 643 250	26 463 427	785 658	71 925 171	38 838 476	28 838 590	6 438 288	2 047 855
1920....	257 085 935	38 018 946	782 904	73 992 513	43 977 323	34 781 749	9 204 103	2 856 283
1921....	202 752 177	37 392 630	461 792	89 916 314	41 425 545	32 415 234	13 007 839	2 120 804
1922....	206 298 760	38 976 391	361 865	91 601 759	41 755 961	34 827 048	10 694 623	1 903 831
1923....	267 654 793	44 831 029	424 530	95 827 245	45 400 838	42 951 415	16 755 554	1 757 002
1924....	295 682 956	59 301 200	575 702	83 837 027	60 749 870	45 385 549	26 747 118	2 212 847
1925....	349 965 135	58 804 137	156 040	101 910 147	64 625 561	46 602 624	14 078 877	2 475 652
1926....	303 534 362	60 542 539	867 154	105 411 208	65 078 399	50 804 044	27 286 717	2 473 373
1927....	312 718 100	76 996 118	222 889	107 970 728	66 173 874	68 953 275	25 173 154	2 343 171
1928....	358 399 423	78 636 384	308 172	113 434 273	68 971 487	68 529 868	13 347 837	1 688 820

- Aduanas incluyen derechos de importación, exportación y 2 % adicionales.
- Derechos de puertos, muelles y diques, almacenaje y estingaje; faros; guinches; derechos consulares; visita de sanidad; estadística y sellos; eventuales y multas.
- Renta de títulos y del Banco Nacional en liquidación.
- Impuesto sobre alcohol, tabaco, fósforos, cervezas, seguros, naipes, bebidas y desnaturalización de alcoholes. Impuesto de Sanidad (específicos).
- Contribución territorial, patentes, papel sellado, Impuesto a los pasajes (1925, 1926, 1927 y 1928).
- Correos, telégrafos, Obras de Salubridad, Servicio de Inacción en el puerto, derechos universitarios, Registro de propiedades y Boletín Oficial y Judicial, Patentes de invención y marcas de fábrica.
- Deudas provinciales, fondo de irrigación, devolución de ejercicios anteriores, tasa militar, recursos extraordinarios y varios.
- Venta y arrendamiento de tierras y yerbas, explotaciones forestales.

RESUMEN EN MILLONES DE \$ ORO		Diferencia entre gastos y rentas	Por ha- bitante
Año	Rentas	Gastos	+ o -
1914	124.1	184.6	+ 60.5
1915	111.3	175.9	+ 64.6
1916	112.2	164.8	+ 52.6
1917	111.9	171.4	+ 69.5
1918	145.1	185.2	+ 40.1
1919	130.8	185.2	+ 7.8
1920	228.4	214.6	- 13.8
1921	205.0	246.5	+ 11.5
1922	203.8	270.3	+ 66.5
1923	241.7	278.2	+ 36.5
1924	250.3	295.3	+ 45.0
1925	291.5	313.9	+ 22.4
1926	291.6	328.1	+ 46.5
1927	289.8	338.6	+ 38.8

BANCO DE LA NACION ARGENTINA
Promedios anuales de los saldos mensuales.
En millones de pesos papel

AÑO	Depósitos (*)	Préstamos	Existencia (*)	Capital	Fondo de reserva
1923.....	1.249.0	1.202.7	276.7	152.1	57.2
1924.....	1.337.8	1.417.0	190.8	153.0	57.8
1925.....	1.409.0	1.408.7	280.8	154.5	59.4
1926.....	1.390.6	1.377.5	287.6	157.1	61.3
1927.....	1.462.2	1.390.9	290.9	158.1	68.1
1928.....	1.593.5	1.285.7	499.4	159.2	64.3
1929.....	1.632.0	1.437.1	563.8	160.8	65.9

(*) Excluida C. Compensadora.

Cámaras Compensadoras

Cámaras	1928		1929	
	\$ m/n.	\$ m/n.	\$ m/n.	\$ m/n.
Cap. Federal	40 528 359 000.-	40 891 056 000.-		
Rosario ...	5 417 591 000.-	5 510 049 000.-		
Córdoba ...	635 034 000.-	663 694 000.-		
B. Blanco ...	484 081 000.-	423 105 000.-		
Tucumán ...	455 302 000.-	531 265 000.-		
Concordia ...	148 386 000.-	152 107 000.-		
Santa Fe ...	829 094 000.-	878 386 000.-		
La Plata ...	191 459 000.-	208 847 000.-		
Mendoza ...	264 696 000.-	248 482 000.-		
Totales	48 447 065 000.-	49 006 391 000.-		

Movimiento del Clearing (Cap. Federal)

Años	Bancos	\$ oro	\$ moneda legal
1923.....	29	853 648.20	36 200 498 9-0-58
1924.....	29	7 022.30	40 173 042 259.66
1925.....	33	66 067.81	39 652 135 157.36
1926.....	31	1 004.56	36 004 330 388.06
1927.....	—	—	38 723 124 120.00
1928.....	—	—	40 528 358 594.00
1929.....	—	—	40 891 056 000.-

LOS GASTOS DE LA NACION

Principales títulos de los gastos	Presupuesto 1928		Presupuesto 1927	
	Sumas a gastar \$ m/n.	Sumas libradas \$ m/n.	Sumas a gastar \$ m/n.	Sumas libradas \$ m/n.
Congreso Nacional..	6 216 031 00	6 059 297 84	6 216 031 00	6 215 758 66
Interior	115 800 006 28	113 658 115 11	119 852 525 37	117 544 953 30
R. Exteriores y Culto	13 220 118 53	12 507 280 50	12 074 765 94	11 715 283 20
Hacienda	37 135 837 00	36 457 617 43	28 408 575 47	27 915 301 67
Deuda Pública.....	201 756 189 99	193 500 474 14	201 756 189 99	183 274 655 34
J. e Instr. Pública..	183 876 700 60	130 991 184 85	129 341 270 42	126 322 470 37
Guerra	100 320 354 75	97 928 513 97	112 702 499 38	111 856 522 90
Marina	73 636 249 89	60 489 673 05	127 366 295 48	101 556 272 92
Agricultura	31 374 049 13	29 937 876 91	28 818 896 16	27 022 424 37
Obras Públicas.....	26 459 299 06	22 055 829 87	158 120 478 04	157 120 302 90
Pensiones, Jubilaec.	25 252 041 54	22 172 981 07	23 195 663 44	23 004 304 89
Créditos suplement.	109 871 33	6 336 93	127 961 13	20 520 04
Trabajos Públicos..	847 291 531 43	112 553 399 61	328 908 726 25	97 714 588 26
Subsidios	25 984 979 40	24 726 179 40	25 984 979 40	25 835 544 00
Ley 11 333 O. Sanit.	143 672 956 55	22 200 484 88	140 210 845 55	81 070 694 07
Totales ..	1 280 180 216 50	894 645 224 96	1 423 145 703 02	1 048 769 794 29

LOS GASTOS DE LA NACION

Los gastos del presupuesto general de la Nación para 1928 se efectuaron tomando por base el presupuesto del año 1927 y se sancionaron por ley 11 399. Las rentas generales produjeron la suma de \$ 700 125 130.73 y las erogaciones a cargo de las mismas, pesos 674 595 2.938, a las que se agregaron pesos 21 180 301.93 para atender créditos transferidos, es decir, un total de \$ 695 775 571.31 que deducidos de los recursos de rentas generales arrojaron un superávit de pesos moneda nacional 4 349 559.42.

El monto total de los gastos imputados al ejercicio 1928 se elevó a \$ 884 645 224.96 %. Parte de los gastos o sean \$ 671 312 759.33 % se efectuó con cargo a rentas generales de 1928, y el resto o sean \$ 213 332 465.32 % se ha atendido con recursos especiales.

Resumen del Ejercicio de 1928.

Recursos: rentas generales y sobrante de 1927	700 125 130.73
Erogaciones:	
Imputado a Presupuesto	621 260 458.26
" " Leyes Especiales	21 411 947.70
" " Acuerdos de Gob.	28 264 726.06
" " Créditos Transf.	375 627.31
Descargos de O. y Telégrafos	1 841 787.51
Derechos devueltos	1 256 511.97
" " Ley N.º 11 389	184 210.51
Total	674 595 269.33
En favor de los recursos	25 529 861.40
Transferidos a 1929	21 180 301.98
Superávit	4 349 559.42

El presupuesto general de gastos de la Nación para el año 1929 (ley núm. 11 539), puso en vigor la ley del presupuesto anterior con algunas modificaciones; fijó en pesos 704 131 453.65 en efectivo, y \$ 158 millones en títulos de Crédito Argentino Interno, las sumas a gastar: Congreso, 6 383 511 pesos; Interior, 110 573 239.64; Relaciones Exteriores y Culto, 6 651 033.64; Hacienda, 27 602 137; Deuda pública, 216 661 015.99; Justicia e Instrucción Pública, 147 797 755.92; Guerra, 67 587 321.31; Marina, 46 816 045.15; Agricultura, 22 198 236; Obras Públicas, 23 640 165; Jubilaciones, Pensiones y Retiros, 24 349 052.18; refuerzo para subsidios, 3 871 939.82. Trabajos públicos, 158 millones en títulos. Además se destinó la cantidad de \$ 28 644 225.40 para subsidios y beneficencia, distribuidos en la siguiente forma: Asilos regionales y nocturnos (ley 4 953), Hospicio de las Mercedes, Colonia Nacional de Alienados y Sociedad de Beneficencia de la Capital, \$ 16 121 425.40; Capital y territorios nacionales, 5 300 000; Buenos Aires, 1 870 500; Santa Fe, 840 000; Córdoba, 650 300; Entre Ríos, 613 700; Tucumán, 406 700; Corrientes, 418 650; Mendoza, 386 200; Santiago del Estero, 396 000; Salta, 320 900; San Luis, 183 400; San Juan, 359 700; Catamarca, 302 450; La Rioja, 225 500, y Jujuy, 248 800.

Los recursos ordinarios se calcularon que producirían \$ 705 millones, provenientes de los derechos de importación, tabacos, sellos, correos, bebidas alcohólicas, etc.

RENTAS RECAUDADAS Y SUMAS PAGADAS POR SERVICIO DE LA DEUDA PÚBLICA, DURANTE LOS AÑOS 1911-1928

Año	Rentas m/n.	Deudas servicio \$ m/n	% s/ Rentas	Año	Rentas \$ m/n	Deudas servicio \$ m/n	% s/ Rentas
1911	310.528.678.57	67.114.788.85	21,6	1920	481.418.859.14	113.470.788.08	23,5
1912	336.366.473.06	71.353.555.91	21,2	1921	421.058.566.31	118.145.924.20	28,0
1913	349.293.429.18	81.121.963.87	23,2	1922	427.477.256.48	110.326.538.31	27,9
1914	250.067.601.15	89.152.547.49	32,8	1923	584.099.241.81	117.752.923.73	22,4
1915	230.251.285.77	89.896.458.40	36,4	1924	574.905.657.00	129.567.527.70	22,5
1916	232.585.318.35	85.252.062.51	36,6	1925	643.307.443.87	128.788.006.26	20,1
1917	228.243.855.17	95.618.109.19	41,8	1926	629.647.444.39	149.645.470.62	24,7
1918	297.578.216.16	118.578.260.62	39,8	1927	655.558.568.58	201.750.189.39	30,8
1919	468.365.574.96	117.142.950.97	31,8	1928	700.125.130.73	180.781.527.58	—

La fortuna — es de unos pocos, no más; — pero la dicha y la paz — es de todos, como la luna. — *Betisario Rollán.*

LAS DEUDAS DE LA NACION

Año	LA DEUDA PÚBLICA A FIN DE CADA AÑO					Deuda Exigible	
	Consolidada		No consolid.	Total en	Por hab.	Saldo anual	
	\$ oro	Miles \$ papel	Miles \$ papel	Miles \$ papel	\$ %	\$ %	\$ %
1915	587 582 830	1 221 778	422 408	1 644 185	205	60 962 941.—	
1916	546 687 905	1 242 478	515 787	1 758 260	217	49 277 007.—	
1917	595 410 135	1 353 205	627 489	1 980 494	241	67 000 003.—	
1918	578 224 989	1 314 148	711 255	2 025 403	244	67 000 000.—	
1919	565 503 150	1 285 246	734 599	2 019 835	237	77 033 102.—	
1920	553 300 934	1 257 508	682 274	1 939 776	225	75 600 000.—	
1921	562 199 611	1 277 726	745 261	2 022 987	229	—	
1922	569 749 840	1 294 886	869 404	2 187 710	243	105 485 907.—	
1923	578 981 685	1 315 753	821 904	2 137 658	237	115 504 767.—	
1924	670 378 021	1 523 581	746 812	2 270 393	250	87 304 090.—	
1925	768 100 675	1 743 971	485 197	2 228 989	222	86 775 610.—	
1926	812 176 108	1 845 844	655 498	2 501 333	242	86 396 725.—	
1927	948 427 9 3	2 155 479	408 440	2 563 919	247	147 747 182.—	
1928	998 216 1 00	2 268 220	417 099	2 683 519	244	101 283 755 12	

LA DEUDA PÚBLICA DE LA NACION

La circulación total de la deuda pública consolidada y a corto plazo al 31 de diciembre de 1928 era de \$ 2 685 319 796.86 %. La deuda consolidada ascendía a pesos \$ 2 268 220 283.93. Comprendía la deuda pública externa de \$ 1 111 813 040.29 % y la interna de \$ 1 156 407 243.64 %. Por cuenta de éstas se emitieron en el curso de 1928 las sumas de \$ 47 109 091.91 % y \$ 132 021 800 respectivamente; y se amortizaron pesos \$ 39 077 700 por cuenta de la deuda externa; y \$ 27 312 518.18 % por cuenta de la deuda interna.

La deuda a corto plazo de 417 099 512.93 % se componía de:

Deuda (FF. CO. del Estado)	2 249 011.68
Letras descontadas	362 377 272.78
Armadientos Anticipo	22 732 387.66
Bco. Prov. de Bs. As.	8 000 000.—
Bco. Nación: Reintegro Anticipo Fondo de Conversión	15 909 090.91
Bco. de Italia y Río de la Plata	2 370 000.—
Bco. de Londres y América del Sud	3 461 750.—
Total	417 099 512.93

La deuda exigible al 31 de diciembre de 1928 era de \$ 101 283 755.12 %.

Provincias. Saldo deudor 31 dic. 1928.

Buenos Aires	168 720.54
Santa Fe	7 457 281.55
Entre Ríos	19 172 655.07
Córdoba	2 400 000.—
Tucumán	1 218 319.34
Mendoza	1 002 144.88
Total	31 419 121.38

CAJA DE CONVERSION

Por decreto del 25 de agosto de 1927 se procedió a la reapertura de la Caja de Conversión y el 17 de diciembre de 1929 se decidió nuevamente el cierre. La circulación fiduciaria al 31 de diciembre de 1929 era de \$ 1 246 753 201.64. Había experimentado durante el año 1929 una disminución de pesos 159 122 160.78, proveniente de las diversas operaciones de conversión de oro sellado efectuadas por la Ley N.º 3871. Las cantidades puestas en circulación alcanzaron a pesos 169 519 935.44 c/legul, equivalentes de \$ 74 588 771.600 recibidos por la Institución, y lo retirado a \$ 328 642 097.17 c/l., equivalente de \$ 144 802 522.198 entregados al público en monedas de oro sellado.

La existencia de oro en la Caja de Conversión era de \$ 49 643 387.400, representa el 76.4975 por ciento del total de la circulación al tipo de cuarenta y cuatro centavos oro por cada peso papel moneda. Agregando a esta garantía el monto del "Fondo de Conversión" depositado en el Banco de la Nación Argentina de \$ 30 000 000 oro, el porcentaje de garantía se eleva a pesos 81.9662 por ciento.

El saldo al 31 de diciembre de pesos oro 419 643 387.400 está constituido por argentinos 1 523 000; 27 685 770 Águilas N. A.; y 24 820 053 libras esterlinas.

Circulación, al 31 de diciembre:

	1929	1928
Billetes	\$ 1 213 082 482 \$	1 374 359 368
Níquel	" 32 789 228"	30 644 533
Cobre	" 81 491"	871 459
Totales	\$ 1 246 753 201	\$ 1 405 875 360

Año	Circulación %	Existencia \$ oro
1929	1 246 753 201	419 643 387
1928	1 405 875 360	689 857 137
1927	1 378 432 790	477 582 406
1926	1 319 797 739	451 782 984
1925	1 319 797 739	451 782 984
1924	1 319 797 739	451 782 984
1923	1 363 563 984	470 600 131
1922	1 862 563 984	470 600 131

Clasificación de la circulación fiduciaria al 31 de diciembre de 1929:

Por emisiones anteriores a la ley 3871	\$ 293 018 258.44
Ley 3871, garantizada por \$ o/s 419 643 387.400	953 734 943.20
Total \$ c/l.	1 246 753 201.64

Estado de los Bancos de Buenos Aires al 31 de diciembre de cada año (en millones).

Depósitos	Descuentos		En Caja			
	\$ %	\$ oro	\$ %	\$ oro		
1923 (*)	3.892.4	1.4	3.352.4	0.8	640.7	53.7
1928	4.016.7	1.8	5.045.5	0.2	760.0	151.5
1927	3.673.2	2.4	2.874.8	0.8	794.7	82.4
1926	3.486.9	3.2	5.000.9	3.9	785.1	24.2
1925	3.433.5	3.3	3.011.5	4.3	758.7	24.3
1924	3.414.3	4.1	2.897.0	7.0	721.1	17.9
1923	3.211.4	4.9	2.675.7	5.6	844.7	22.5
1922	3.456.3	8.7	2.654.2	5.9	1.021.6	34.6
1921	3.352.1	10.0	2.528.1	6.7	1.087.1	35.7

(1) Datos correspondientes a 10 meses.

La alta cultura del espíritu es, sin excepción alguna y en todas partes del mundo, el elemento fundamental para la formación del alma nacional. — José M. Ramos Mejía.

EXPLOTACIÓN DE LOS FERROCARRILES PARTICULARES ARGENTINOS AL 31 DE DICIEMBRE DE 1929

NÓMINA DE LOS FERROCARRILES	Kilómetros de vía.	Número de Estaciones	TRAFICO		RESULTADOS DE LA EXPLOTACIÓN (31 de diciembre de 1929)					POR KILÓMETRO DE VÍA				
			N.° de Pasajeros	Carga Toneladas	Capital	Productos	Gastos	Ganancias	Capital	Pro- ductos	Gastos	Ganan- cias	Int. sobre el cap. %	
														Pesos oro sellado
Tr. Ang. (1.090 m.)														
Provincia de Santa Fe	2.077	144	614.933	2.375.678	48.749.400	10.302.460	7.558.821	2.743.644	23.471	4.960	3.639	1.321	5,63	
Compañía General . . .	1.268	103	2.494.009	1.518.050	41.704.742	7.439.400	5.606.594	1.832.806	32.890	5.807	4.422	1.445	4,39	
Central de Córdoba . . .	1.960	146	3.697.151	2.615.707	104.423.130	17.264.833	13.896.144	3.368.689	53.277	8.808	7.010	1.718	3,23	
Trasandino Argentino . .	179	14	41.695	56.778	14.161.364	1.269.933	932.902	337.031	79.114	7.095	5.212	1.883	2,38	
Tran. a Vapor Rafaela . .	84	11	5.930	33.827	420.000	66.181	64.913	1.269	5.000	788	773	15	0,30	
Total y término med.	5.568	418	6.853.778	6.600.040	209.458.636	36.342.812	28.059.374	8.288.438	87.618	6.527	5.039	1.488	3,35	
Tr. Media (1.435 m.)														
Nord Este Argentino . . .	1.209	62	280.030	535.655	51.857.320	4.098.484	2.905.921	1.192.568	25.936	3.300	2.404	986	3,80	
Entre Ríos	1.011	74	405.869	1.330.155	41.454.953	7.361.936	4.995.100	2.366.836	41.004	7.282	4.940	2.342	5,71	
Central de Bs. Aires . . .	379	44	316.585	991.869	24.892.360	3.521.902	2.018.350	1.503.552	65.679	9.293	5.325	3.968	6,04	
Total y término med.	2.599	180	1.002.484	2.857.679	97.704.633	14.982.322	9.919.371	5.062.951	87.533	5.764	3.816	1.948	5,18	
Tr. Ancha (1.676 m.)														
Sud de Bs. Aires	6.733	415	59.227.306	11.323.310	305.147.793	58.598.275	41.700.161	16.894.114	45.321	8.703	6.199	2.510	5,54	
B. Blanca y N. O.	1.229	89	1.056.309	2.353.979	50.652.000	8.397.686	4.696.101	3.701.585	41.214	6.833	3.821	3.012	7,31	
Oeste de Bs. Aires	3.099	201	25.683.381	4.331.369	160.523.566	25.335.580	17.788.018	7.857.562	51.798	8.239	3.724	2.535	4,89	
Central Argentino	5.368	410	50.468.867	11.398.885	308.740.284	68.594.319	50.427.541	18.166.778	57.514	12.778	9.394	3.384	5,98	
Bs. Aires al Pacífico	4.527	340	18.328.094	5.725.332	231.638.012	44.640.316	32.394.683	12.265.638	51.168	9.861	7.151	2.719	5,29	
Rosar. a Pto. Belgrano . . .	826	52	467.471	804.310	39.109.400	2.774.677	1.765.042	1.019.433	47.348	3.359	7.125	1.231	2,81	
Total y término med.	21.782	1.507	155.231.428	35.987.185	1.095.811.005	208.609.853	148.611.516	59.909.307	50.308	9.570	6.826	2.750	5,47	
Total general	29.949	2.105	163.087.690	45.444.904	1.402.971.274	259.925.987	136.670.291	73.255.694	46.845	8.679	6.233	2.446	5,22	

LA CAPITAL FEDERAL. — DATOS DIVERSOS

Superficie: 190 6 km². — Lat. (Plaza de Mayo) 34°36'30" Sud. Long. 58°22'19"5 Oeste de Greenwich. — Declinación magnética 6°25' Este; variación dimiutiva anual de 7'5.

Población en distintas épocas		
1580	Fundación	300
1680	Calculada	4 213
1744	Empadronamiento	11 118
1778	Censo Vértiz	24 205
1780	Calculada	24 994
1789	Calculada	80 731
1800	Calculada	45 000
1806	1.ª Invasión inglesa	45 002
1807	2.ª Invasión inglesa	46 000
1810	Revolución de Mayo	46 318
1811	Calculada	47 184
1812	Calculada	48 041
1813	Calculada	49 225
1815	Calculada	50 695
1816	Independencia	53 712
1820	Calculada	55 416
1822	Censo	55 157
1850	Calculada	62 228
1836	Censo	65 344
1838	Censo	76 000
1852	Caída de Rozas	90 076
1855	Censo	177 787
1869	1.ª Censo Nacional	305 285
1880	Capital Federal	437 875
1887	Censo Municipal	547 144
1890	Calculada	677 786
1895	Censo Nacional	821 293
1900	Calculada	979 325
1904	Censo Municipal	1 025 658
1905	Calculada	1 251 322
1909	Censo Municipal	1 584 106
1914	Censo Nacional	1 888 564
1924	Calculada	2 111 521
1929	Calculada	2 111 521

Demografía comparada		
1929	1928	
Nacimiento	46.883 = 22,18%	46.422 = 24,45%
Matrim.	20.184 = 9,76	19.527 = 9,44
Defunc.	28.782 = 13,88	26.313 = 12,73
Crec. veg.	18.131 = 8,80	21.103 = 10,21

Movimiento migratorio total			
Año	Inmigrantes	Emigrantes	Saldos
1925	293.062	222.335	70.727
1926	331.710	244.147	90.563
1927	388.866	276.897	111.969
1928	371.751	284.709	90.043
1929	295.477	205.724	89.753

Pasajeros de 2.ª y 3.ª clase			
Año	Inmigrantes	Emigrantes	Saldos
1925	125.366	49.841	75.525
1926	135.011	55.769	79.242
1927	161.548	67.936	108.612
1928	129.047	54.262	74.785
1929	140.081	58.365	81.719

Tráfico urbano de pasajeros (miles):			
Año	Tranvías	FF. CC.	Omnibus
1920	505.734,7	54.316,7	—
1921	599.515,3	58.281,8	—
1922	641.170,6	61.440,2	—
1923	601.481,3	73.271,3	—
1924	643.099,4	83.278,6	—
1925	642.464,6	77.465,0	—
1926	620.189,5	74.252,0	—
1927	630.136,9	79.621,8	—
1928	641.389,9	85.495,0	211.721,9
1929	616.881,0	91.115,9	267.645,2

Vehículos con y sin motor	
(Patentes municipales 1929)	
Carruajes en general	1 079
Carros de tráfico	14 326
Automóviles particulares	24 071
de cochería	106
de carga	8 644
de alquiler	8 476
Omnibus de pasajeros	1 570
de ensayo	3 164
Motocicletas	496
Total	61 932

Trabajos de pavimentación 1929:		
	Superf. m ²	Importe %
Adoquinado	346.590	9.128.850
Enmaderado	21.050	365.000
Asfaltado	40.050	724.940
Otras clases	260.900	6.739.950
Total	668.590	16.978.740

Bibliotecas		
Enviaron datos en el año 1929	408	
Núm. de concurrentes	709 096	
Núm. de obras consultadas	949 094	

Hospitales		
	1928	1929
Existencia en hospitales (31 dic.)	8.999	10.028
Manicomios, existenc.		
hombres	2.180	2.155
mujeres	2.233	2.496

Banco Municipal de Préstamos (Caja de Ahorros)		
	1928	1929
Depósitos	26.288.239,76	18.260.129,17
Retiros	15.879.589,80	20.159.768,05

Locales inspeccionados y clausurados.	
Inquilinatos	9 165
Casas y departamentos	4 924
Mercados	938
Hoteles y restaurants	18 010
Támbos y lecherías	4 752
Caballerizas	7 901
Panaderías	8 919
Garages	12 256
Carnicerías	6 216
Est. Industriales	21 300
Varios	64 789
Total	159 170

Locales clausurados	2 187
Multas aplicadas, %	664 547

Presupuesto Municipal para 1929.	
Cálculo de gastos y recursos	\$ 95 162 363,63
Do esta suma corresponde a:	
H. Concejo Deliberante	\$ 1 096 120.—
Departamento Ejecutivo	417 000.—
Teatro Colón	1 204 570.—
Teatro Infantil	36 060.—
Banda Municipal	358 380.—
Obras Públicas	9 219 940.—
Dirección de Pasos	8 601 260.—
Jardín Zoológico	423 600.—
Asistencia Pública	13 089 380.—

Las más grandes fuerzas son las morales, nacidas de la cultura y de la ciencia.
José M. Ramos Mejía.

GUIA DE CORREOS Y TELEGRAFOS

OFICINA CENTRAL: Paseo Alem y Sarmiento.

Cartas ordinarias: al interior de la República, para toda América y España (*). Por cada 20 gr. o fracción, cinco centavos; al exterior (Unión Postal Universal), cada 20 gramos o fracción, doce centavos.

Cartas certificadas: además del franqueo ordinario, un derecho de 12 cts. y un franqueo adicional de 8 cts. Para el exterior 12 cts. Abonando otro derecho fijo de 12 cts. se puede obtener un **aviso de entrega**. Para los países de América y para España (*), esos derechos son de veinte centavos.

Cartas con valor declarado.—Se pueden mandar valores (billetes de banco, cheques, cupones a cobrar, etc.).

Tarifa al interior: Además del franqueo ordinario, y derecho fijo de certificado y adicional, un derecho de: hasta \$ 25, 25 cts., hasta \$ 1 000 el 1%; hasta \$ 5 000 el ½ %.

Tarifa al exterior: El franqueo ordinario y el derecho fijo de 24 centavos por el certificado, y además el derecho de seguro, que varía según destino. **Aviso de recibo:** 12 cts.

Condiciones: 1.ª La carta con valor declarado llevará inscripto solamente la dirección del envío, y con todas sus letras y además en cifras, el importe declarado, sin raspaduras ni enmendadas. El valor será expresado en francos oro (un franco oro equivale a 20 cts. oro o sea 45 ½ cts. %).—2.ª El sobre estará cerrado con sellos a la crepe fino (cinco como mínimo).—3.ª Las estampillas que representan el franqueo y los derechos serán pegadas de modo que no se toquen, ni que sean dobladas sobre las dos caras del sobre.

Cajas con valor declarado, peso máx. 1 kilo. **Tarifa al interior:** Además del derecho de certificado y comisión, una tasa fija de 50 cts.

Tarifa al exterior: Por los primeros 250 gramos, 58 cts.; cada 50 gramos subsiguientes, 9 cts.; por cada 300 francos oro o fracción, 23 cts. Además deben acompañarse con las declaraciones de Aduana o Receptoría habilitada. **Aviso de recibo:** 12 centavos.

Condiciones: Dimensiones máximas de las cajas: 30 centímetros de largo, 10 de ancho y 10 de alto. Espesor de la madera: 8 milímetros. Las caras superior e inferior (pero no los costados) estarán cubiertas de papel blanco para la dirección, la declaración del valor y las estampillas. Las cajas estarán atadas con hilo fuerte, cruzado y lacrado en los cuatro lados, de modo de impedir su apertura. El nudo de hilo quedará cubierto por un sello.

Impresos en general: Impresiones o reproducciones obtenidas por medios mecánicos o químicos (excepto el calco o la máquina de escribir).

Tarifas al interior: por cada 100 gramos o fracción, 2 cts.; al exterior, por cada 50 gramos, 3 cts. Certificado: 12 centavos.

Peso máximo: 2 kilos. **Dimensión máxima:** 45 cms. por cada lado. **Rollos:** 75 cms. de largo por 10 cms. de diámetro.

Diarios, periódicos y revistas. (Publicaciones editadas en el país, que aparezcan a lo menos una vez por mes).

Tarifas al interior nóm. suelto, ½ centavo; en paquetes, por cada 65 gramos o fracción, ½ centavo. **Al exterior:** se clasifi-

can como impresos en general (aplicándose la tarifa de 3 centavos por cada 50 gramos o fracción). Rige para América y España (*).

Papeles de negocio.—Se comprende en esta categoría los documentos manuscritos en parte o totalmente, que no tengan el carácter de correspondencia actual o personal, tales como los expedientes judiciales las actas labradas por los empleados públicos, guías y conocimientos de carga, pólizas de seguro, partituras manuscritas de música, manuscritos de obras, pruebas de imprenta, etc.

Peso máximo: 4 kilos. **Dimensión máxima:** 45 cms. **Rollos:** 1 m. de largo por 15 cms. de diámetro. **Envoltorio:** fajas o sobres abiertos.

Tarifas al interior: por cada 100 gramos o fracción, 5 cts.; al exterior: cada 100 gr. 5 cts.; los primeros 200 gr. o fracción, 12 cts., y por cada 50 gr. o fracción adicionales, 3 cts.

Muestras.—No se admiten materias preciosas o peligrosas o que expidan mal olor, ni (para el exterior) objetos sujetos a pagar derechos de aduana, o que tengan valor comercial. Las muestras estarán envueltas en sobres, bolsas, cajas o estuches que puedan ser fácilmente revisadas. Los líquidos y las grasas se pondrán en frascos de vidrio fuerte, colocados en caja de madera, con aserrín u otra materia absorbente, y ésta a su vez dentro de una lata.

Peso máximo: 500 gramos. **Dimensiones:** largo 30 cms., ancho 20 cms., alto 10 cms.

Tarifas al interior: 100 gramos o fracción, 5 centavos; por cada 50 gramos o fracción adicionales, 2 centavos. **Al exterior:** hasta 50 grs., 5 cts.; de 50 y hasta 100 grs., 6 cts.; por cada 50 gramos o fracción adicionales, 3 cts. Certificado, 12 cts. A Checo-Eslovaquia, 3 cts. por los primeros 100 gr. 1 ½ cts. por cada fracción de 50 gr. subsiguientes. **Peso máximo:** 500 gramos. Certificado, 10 cts. Rige para toda América y España (*).

Giros postales.—Interior de la República: Los giros postales no pueden ser abonados sino llevan adherido el aviso para la oficina destinataria, y sólo podrá efectuarse el cobro en dicha oficina. El portador debe comprobar su personería.

Tarifas al interior: Se abonará el 1 % de comisión. Mínimo, 25 centavos.

Aviso de pago: 12 centavos.

Giros telegráficos, además del derecho que corresponde a giros postales, se abonará \$ 1. **Aviso de pago telegráfico:** 50 centavos.

Tarifas al exterior.—Máximo pesos 200 oro ó 1 000 francos.

Encomendadas postales.— **Condiciones y embalaje:** se pueden mandar paquetes, fardos o cajones, conteniendo toda clase de objetos.

Peso máximo: 10 kilos, y para las localidades servidas por correo a caballo, 3 kilos; Mensajerías y Automóviles, 5 kilos. **Encomendadas:** alto Granja, 20 kilos. **Dimensiones:** mínimas: alto 6, ancho 6, largo 12; y máximas: alto 20, ancho 80, largo 80 cms. Las encomendadas llevarán la dirección completa del destinatario; no se admiten las escritas con lápiz. El embalaje será bastante fuerte para sufrir el trans-

(*) Toda América y España se refiere a la Unión Panamericana y a la Unión Hispano-Americana (Véase página siguiente).

CORREOS Y TELEGRAFOS

porte y guardar intacto el contenido.—Estarán selladas con lacre, plomo o precintos con iniciales.

Para el transporte de encomiendas postales que contengan piezas de repuesto para maquinaria agrícola, regirá la misma tarifa que se aplica para las que contengan productos de la granja.

Pérdidas.—Salvo el caso de fuerza mayor el correo abonará una indemnización fija de \$ 5, por toda encomienda perdida.

Tarifas para el interior: Hasta 1 kilo, 20 centavos; 20 ctvs. por cada kilo o fracción subsiguiente hasta 10 kilos para envíos comunes. Productos de granja, 10 ctvs. por cada kilo o fracción hasta 20 kilos.

Entrega a domicilio: 25 centavos adicionales por cada encomienda.

Tarifas al exterior: Varían según destino. Encomiendas postales que se reciban del exterior.

—Estas son recibidas en primer lugar en la oficina internacional de encomiendas, calle Victoria 248, ésta manda a domicilio las que vienen consignadas a particulares.

Dirección telegráfica.—Por la inscripción en el índice se cobra: por seis meses, \$ 10%; por un año, \$ 20 %.

Castilla de Correo (servicio de abonados). Capital Federal y cabeceras de distritos. Por trimestre o fracción: \$ 6; por semestre, \$ 12;

por año \$ 24.—Cabeceras de subdistrito y oficinas principales, \$ 4, 7 y 14, respectivamente.—Apartado interno: \$ 3.—Por el envío y entrega de correspondencia en pequeños sacos o valijas que proveerán los interesados: trimestre \$ 3; semestre \$ 5; año \$ 10. Poste restante.—El destinatario debe com probar su identidad. Sólo se reciben cartas con nombres propios o iniciales.

Países que forman la Unión Postal Panamericana y Unión Postal Hispano Americana: Bolivia, Brasil, Chile, Colombia, Costa Rica, Cuba, Rep. Dominicana, Ecuador, El Salvador, España (inclusive las Islas Baleares y Canarias y Posesiones Españolas del Norte de Africa), Estados Unidos de Norte América (inclusive Alaska, Hawai, Puerto Rico e Islas Virgenes), Islas Filipinas, Guatemala, Haití, Honduras, Méjico, Nicaragua, Panamá, Paraguay, Perú, Uruguay y Venezuela.

Países que forman la Unión Postal Universal: los no mencionados anteriormente, excepto Arabia (otras regiones que no sean el Reino de Heyaz, Sultanato de Neyed y dependencias, Duhai y Muscate), Maldivas Islas, Rhodesia del Norte, Islas Tonga e Islas Laquedivas. La correspondencia para estos países se admite bajo la responsabilidad del expedidor.

LOS TELEGRAFOS

Tarifas al interior de la República:

Telegrama simple, 6 centavos por cada palabra y un derecho fijo de 20 centavos (contándose la dirección y firma).—*Urgente o en idioma extranjero:* 12 cts. por palabra y 20 por derecho fijo.

Carta telegrama: hasta 25 palabras, incluidas dirección y firma, \$ 0.80; hasta 50, pesos 1.20; hasta 100 (máximo admitt.), \$ 1.50.

Expreso urbano: hasta 20 palabras computando dirección y firma, \$ 0.50. Respuesta paga, \$ 1.—

Despacho urbano (telegrama dirigido a un domicilio situado dentro de la localidad de que procede): 3 centavos por cada palabra además de un derecho fijo de 20 centavos por cada despacho.

Telefonogramas: el interesado puede hacerlos desde su propio escritorio o domicilio, pidiendo telefónicamente: "*Telegrafo de la Nación*"; y si el aparato es automático, debe combinar: "37 (Rivadavia) 1824". Este servicio puede utilizarse durante las 24 horas del día y no recarga el precio del telegrama. Las cuentas de los telefonogramas son posteriormente formuladas por la repartición.

Bolivia, Chile, Paraguay y Uruguay:

Las mismas tarifas que para el interior de la República Argentina. (*Vía Nacionales*).

Brasil (Vía Libres): Zona 2.ª: \$ 0.28 ojs, o sea \$ 0.64 %; Zona 1.ª: \$ 0.18 ojs, o sea \$ 0.41 % (Vía Riograndense); \$ 0.15 ojs, o sea \$ 0.34 %.

Simplex al exterior (precio según destino)

SERVICIO AEROPOSTAL (Correo aéreo).

Compagnie Generale Aeropostal.—Brasil, Africa, Europa. Los sobres deberán llevar en forma visible la indicación: "Por vía aérea".

Tarifa: Brasil y alcance a vapores en los puertos brasileños, cartas, \$ 0.05 por cada gramo o fracción; impresos y muestras, 0.75 por cada 50 gramos o fracción. Africa y Europa; cartas, \$ 0.18 por cada gramo o fracción; impresos y muestras, \$ 1.80 por cada 50 gramos o fracción, además del franco ordinario.

Aeroposta Argentina S. A.—Línea al Paraguay. Escalas: Monte Caseros, Uruguayana, Posadas, Asunción. Sobretasas además del franco ordinario y derechos especiales. Tarifa \$ 0.15 por cada 5 gramos o fracción para cartas, y \$ 0.50 por cada 50 gramos o fracción para impresos y muestras.

Línea a Mendoza-Santiago de Chile. Sobretasas además del franco ordinario y derechos especiales. Cartas \$ 0.15 por cada

5 gramos y \$ 0.50 cada 50 gramos para impresos.

Línea Bahía Blanca-Comodoro Rivadavia-Río Gallegos.—Con escalas en San Antonio Oeste, Trelew, Puerto Descado, San Julián y Santa Cruz.—Tarifa: cartas, además del franco ordinario, es de \$ 0.16 por cada 5 gramos o fracción, y de \$ 0.50 por cada 50 gramos o fracción para impresos y muestras.

Panamerican Grace Airways Co.—Líneas a los Estados Unidos. Sobretasas fuera de los derechos comunes, por cada gramo de cartas y tarjetas postales, según destino: Argentina, 1 centavo; Chile, 3; Perú, 5; Ecuador, Colombia y Venezuela, 7½; Panamá, 8½; Zona del Canal, 12; Trinidad e Islas Barlovento, 10; Guayanas Británicas y Holanda, República Dominicana, Haití y Puerto Rico, 12; Nicaragua, Costa Rica, San Salvador, Méjico, Honduras, Guatemala, Honduras Británica, Curacao y Cuba, 13; Islas Bahamas, 13 y ½; EE. UU., 17.

La simulación de sentimientos nobles no es del todo inútil, pues atrae para ellos la atención, y, del contacto, algo queda. — *Constancia C. Vigil.*

MONEDAS Y MEDIDAS

(Véase también la «Reserva de todos los Estados», pág. 109).

LA MONEDA DE LA REPUBLICA ARGENTINA

La unidad monetaria

En la República Argentina la unidad monetaria es el peso de oro o plata (ley 1130, de 5 de nov. 1881). El peso de oro es de 1 gr. 6.129 de peso y 900 milésimos de fino, y el peso de plata de 25 gr. y 900, siendo una relación de 1: 1.5. La acuñación de oro es ilimitada, siendo limitada la de plata y la de cobre (\$ 4.00 y \$ 0.20, respectivamente, por habitante).

Monedas acuñadas

	Peso	Fino	Valor
Oro Argentino: 5 \$.	8.064	900	5.—
Oro ½ Argent.: 2 ½ \$	4.032	900	2.50
Plata Peso	25	900	1.—
» 50 cents.	12.50	900	0.50
» 20 »	5.009	900	0.20
» 10 »	2.5	900	0.10
» 5 »	1.5	900	0.05

Moneda corriente

La moneda corriente en la Argentina es el billete del Estado que tiene curso legal. Su valor es 44 centavos por cada peso papel (o \$ 227.27 % por 100 \$ oro).

Valor comparativo de un Peso oro

Un peso oro argentino vale 0.933 Peso oriental; 0.965 Dólar n. a.; 1.764 Milreis brasileño; 0.89 Milreis portugués; 5 Francos (o Pesetas o Liras); 4.05 Marcos alemanes; 3 chelines; 11 ½ peniques ingleses; 2.381 Florines holandeses; 3.60 Coronas escandinavas.

Valor legal

Las siguientes monedas de oro tienen valor legal para circular en la República Argentina (por ley dic. 2 de 1881), a los precios que a continuación se expresan:

	Peso	Fino	Valor
5 Soles (Perú)	8.0645	900	5.—
25 Pesetas (España)	8.0645	900	5.—
20 Milreis (Brasil)	17.926	916 ⅓	11.320
Onza (Méjico)	27.	875	16.275
Aguila (EE. UU.)	16.717	900	10.364
Cóndor (Chile)	15.253	900	9.455
Doblón español	8.336	900	5.166
Soberano inglés	7.981	916 ⅓	5.04
20 Francos	6.451	900	4.—
20 Marcos	7.965	900	4.94

EL SISTEMA METRICO

Medidas de longitud

Migámetro ...	{ Un millón de metros (1.000 km.).
Mirímetro ...	{ Diez mil metros (10 km.).
Kilómetro ...	{ Mil metros.
Hectómetro ...	{ Cien metros.
Decámetro ...	{ Diez metros.
Metro	{ Unidad fundamental de pesos y medidas (la diez milésima parte del cuadrante del meridiano).
Decímetro ...	{ La décima parte del metro (0,1).
Centímetro ...	{ La centésima parte del metro (0,01).
Milímetro ...	{ La milésima parte del metro (0,001).
Micrón	{ La millonésima parte del metro (0,000,001).

Medidas de superficie

Kilómetro cua-	{ Un millón de metros cuadrados (100 hectáreas).
drado (km ²) ..	{ Cien áreas o 10.000 metros cuadrados (hectómetro cuadrado).
Hectárea (ha.)	{ Cien metros cuadrados (decámetro cuadrado).
Área	{ Un metro cuadrado (la centésima parte del área).

El sistema métrico de medidas y pesos rige en la República Argentina y ha sido adoptado por todas las naciones civilizadas, Inglaterra y EE.UU. lo emplean, además de sus medidas. Imaginado por una comisión científica internacional, fué adoptado primero, por Francia en 1789. El metro es la 10 millonésima parte del cuarto del meridiano terrestre; cálculos post-

DE MEDIDAS Y PESOS

Medidas de capacidad para áridos y secos

Kilolitro	{ Mil litros.
Hectolitro	{ Cien litros.
Decalitro	{ Diez litros.
Litro	{ Decímetro cúbico, o sea el volumen del cubo de 10 centímetros (un decímetro de costado = 1.000 c. cúb.
Decilitro	{ La décima parte del litro (100 c. cúb.).
Centilitro	{ 10 Centímetros cúbicos.
Mililitro	{ 1 Centímetro cúbico.

Medidas de sólidos

Decastere	{ Diez estéreos.
Estéreo	{ Un metro cúbico.
Decistere	{ La décima parte del estéreo.

Medidas de peso

Millar	{ Mil kilogramos (peso de un metro cúbico de agua) = 1 tonelada.
Quintal	{ 100 kilogramos, quintal métrico.
Kilogramo	{ Mil gramos (el peso, en el vacío, de un decímetro cúb. de agua destilada a la temperatura de 4° centigr.).
Hectogramo ..	{ Cien gramos.
Decagramo ...	{ Diez gramos.
Gramo	{ El peso de un centímetro cúbico de agua a 4° centigr.
Decigramo	{ La décima parte del gramo.
Centigramo ..	{ La centésima parte del gr.
Miligramo	{ La milésima parte del gr.

riores han demostrado que esa medida no es rigurosamente exacta, pero esto no tiene absolutamente ninguna importancia. Lo admirable del sistema métrico es la armonía sencilla de las diferentes unidades del mismo orden. Basta haber practicado otros sistemas antiguos o contemporáneos para darse cuenta del progreso realizado con la invención del sistema métrico.

REGLA DE INTERES SIMPLE

El interés puede ser "simple" y "compuesto". (Véase página 284: "Tabla de intereses compuestos".)

"Simple" es de un capital sin agregarle ningún rédito vencido, aun cuando no se haya cobrado. "Compuesto", el de un capital a que se van acumulando sus réditos para que produzcan otros.

En todo problema en que se trate del "interés" entran cuatro elementos: Capital; Tiempo; Tanto por ciento (%) o Razón. La cantidad 100 interviene como "cantidad auxiliar".

Cuando haya que resolver algún problema en que se busca alguno de los "cuatro elementos" mencionados, téngase siempre presente lo siguiente:

1.º El "interés" es igual al "Capital" multiplicado por el "Tiempo", multiplicado por la "Razón" y dividido por "100".

2.º El "Capital" es igual al producto del "Interés" por "100" y dividido por el producto de la "Razón" y el "Tiempo".

3.º El "Tiempo" es igual al producto del "Interés" por "100" y dividido por el producto del "Capital" y la "Razón".

4.º La "Razón" es igual al producto del "Interés" por "100" y dividido por el producto del "Capital" por el "Tiempo".

El "Tiempo" debe usarse siempre reducido a la unidad que determina el "Tanto por ciento" y expresado en números o fracciones decimales. (En nuestro libro El Secretario damos algunos ejemplos al respecto).

TABLA DE REDUCCION DE PESOS PAPEL A PESOS ORO Y VICEVERSA

M/L	ORO	M/L	ORO	M/L	ORO	M/L	ORO	M/L	ORO
2.27	1	0.44	47.73	21	9.24	93.18	41	18.04	138.64
4.55	2	0.88	50.—	22	9.68	95.45	42	18.48	140.91
6.82	3	1.32	52.27	23	10.12	97.78	43	18.92	143.18
9.09	4	1.76	54.55	24	10.56	100.—	44	19.36	145.45
11.36	5	2.20	56.82	25	11.—	102.27	45	19.80	147.73
13.64	6	2.64	59.09	26	11.44	104.54	46	20.24	150.—
15.91	7	3.08	61.36	27	11.88	106.82	47	20.68	152.27
18.18	8	3.52	63.64	28	12.32	109.09	48	21.12	154.55
20.45	9	3.96	65.91	29	12.76	111.36	49	21.56	156.82
22.73	10	4.40	68.18	30	13.20	113.64	50	22.—	159.09
25.—	11	4.84	70.45	31	13.64	115.91	51	22.44	161.36
27.27	12	5.28	72.73	32	14.08	118.18	52	22.88	163.64
29.55	13	5.72	75.—	33	14.52	120.45	53	23.32	165.91
31.82	14	6.16	77.27	34	14.96	122.73	54	23.76	168.18
34.09	15	6.60	79.55	35	15.40	125.—	55	24.20	170.45
36.36	16	7.04	81.82	36	15.84	127.27	56	24.64	172.73
38.64	17	7.48	84.09	37	16.28	129.54	57	25.08	175.—
40.91	18	7.92	86.36	38	16.72	131.82	58	25.52	177.27
43.18	19	8.36	88.64	39	17.16	134.09	59	25.96	179.55
45.45	20	8.80	90.91	40	17.60	136.36	60	26.40	181.82

TABLA DE INTERESES SIMPLES

Para encontrar los intereses por un día de 1 a 1 000 pesos a los tipos de 5 a 12 por ciento anual. Para cualquier número de días se multiplica la suma dada en esta tabla para un día, con el número de los días dados.

CENTAVOS POR DÍA					CENTAVOS POR DÍA				
§	5%	6%	7%	8%	§	9%	10%	11%	12%
1	0.014	0.016	0.019	0.022	1	0.025	0.027	0.030	0.033
2	0.027	0.033	0.038	0.044	2	0.049	0.055	0.060	0.066
3	0.041	0.049	0.058	0.066	3	0.074	0.082	0.090	0.099
4	0.055	0.066	0.077	0.088	4	0.099	0.110	0.121	0.132
5	0.068	0.082	0.096	0.110	5	0.123	0.137	0.151	0.164
6	0.082	0.099	0.115	0.132	6	0.148	0.164	0.181	0.197
7	0.096	0.115	0.134	0.153	7	0.173	0.192	0.211	0.230
8	0.110	0.132	0.153	0.175	8	0.197	0.219	0.241	0.263
9	0.123	0.148	0.173	0.197	9	0.222	0.247	0.271	0.296
10	0.137	0.164	0.192	0.219	10	0.247	0.274	0.301	0.329
20	0.274	0.329	0.384	0.438	20	0.493	0.548	0.603	0.658
30	0.411	0.493	0.575	0.658	30	0.740	0.822	0.904	0.986
40	0.548	0.658	0.767	0.877	40	0.986	1.096	1.205	1.315
50	0.685	0.822	0.959	1.096	50	1.233	1.370	1.507	1.644
60	0.822	0.986	1.151	1.315	60	1.479	1.644	1.808	1.973
70	0.959	1.151	1.342	1.534	70	1.726	1.918	2.110	2.301
80	1.096	1.315	1.534	1.753	80	1.973	2.192	2.411	2.630
90	1.233	1.480	1.726	1.973	90	2.219	2.466	2.712	2.959
100	1.370	1.644	1.918	2.192	100	2.466	2.740	3.014	3.288
1000	13.699	16.438	19.178	21.918	1000	24.658	27.397	30.137	32.877

El amor puro es la única atmósfera en que pueden respirar las almas sensibles y privilegiadas.
Nevero Catalina.

TABLA DE INTERESES COMPUESTOS

Los intereses *compuestos* se diferencian de los intereses *simples* en que se capitalizan, es decir, se agregan al capital cada año y a su vez ganan interés. Así, una suma de \$ 100 al 5 por 100 al año producirá, al cabo de 10 años \$ 50 (o un total de \$ 150) con intereses simples, mientras que la misma producirá \$ 62,89 (o un total de \$ 162,89) con intereses compuestos.

PRIMERA TABLA

Para saber cuánto habrá producido al cabo de un número determinado de años, una suma colocada a intereses compuestos, se buscará, cuánto produce un peso en el mismo tiempo. Siguiendo la columna vertical del tipo de interés (4 %, 5 %, etc.), hasta la intersección con la línea horizontal del número de años, se encuentra la cifra que da el producto de un peso. Multiplicando esta cifra con la suma colocada, se obtendrá el resultado buscado.

Ejemplo. — ¿A cuánto llegará la suma de \$ 2 000 con intereses compuestos a 7 por 100 durante 8 años?

Contestación: $1.71_{82} \times 2\ 000 = 3\ 436\ \$\ 40\ cts.$

SEGUNDA TABLA

Esta tabla nos da el producto acumulado de un peso colocado cada año, con los intereses compuestos.

Se procede como en la primera tabla: en la intersección de la columna del tipo de interés con la línea horizontal del número de años, se encuentra la cifra que da la suma producida por un peso anual de un peso con los intereses compuestos. Luego no hay más que multiplicar esa cifra con la anualidad, y se tendrá el resultado buscado.

Ejemplo. — Si se colocan 100 pesos cada año durante 15 años a 8 por 100, dejando acumular los intereses, se tendrá:

$29\ 324 \times 100 = 2\ 932\ \$\ 40\ cts.$

Años	4 %	5 %	6 %	7 %	8 %	9 %	Años	4 %	5 %	6 %	7 %	8 %	9 %
1	1.0400	1.0500	1.0600	1.0700	1.0800	1.0900	1	1.040	1.050	1.060	1.070	1.080	1.090
2	1.0816	1.1025	1.1236	1.1449	1.1664	1.1881	2	2.122	2.153	2.184	2.215	2.246	2.278
3	1.1249	1.1576	1.1910	1.2250	1.2597	1.2950	3	3.246	3.310	3.375	3.440	3.506	3.573
4	1.1699	1.2155	1.2625	1.3108	1.3605	1.4116	4	4.416	4.526	4.637	4.751	4.867	4.985
5	1.2167	1.2763	1.3382	1.4026	1.4693	1.5386	5	5.633	5.802	5.975	6.153	6.366	6.523
6	1.2653	1.3401	1.4185	1.5007	1.5869	1.6771	6	6.898	7.142	7.394	7.654	7.923	8.200
7	1.3159	1.4071	1.5036	1.6058	1.7138	1.8280	7	8.214	8.549	8.897	9.260	9.637	10.028
8	1.3686	1.4775	1.5938	1.7182	1.8509	1.9928	8	9.583	10.027	10.491	10.978	11.488	12.021
9	1.4233	1.5513	1.6895	1.8385	1.9990	2.1719	9	11.006	11.578	12.181	12.816	13.487	14.193
10	1.4802	1.6289	1.7908	1.9672	2.1589	2.3674	10	12.486	13.207	13.972	14.784	15.645	16.560
11	1.5395	1.7103	1.8983	2.1049	2.3316	2.5804	11	14.026	14.917	15.860	16.888	17.977	19.141
12	1.6010	1.7959	2.0122	2.2522	2.5182	2.8127	12	15.627	16.713	17.871	19.141	20.495	21.953
13	1.6651	1.8856	2.1329	2.4098	2.7196	3.0658	13	17.292	18.599	20.004	21.550	23.215	25.019
14	1.7317	1.9799	2.2609	2.5785	2.9372	3.3417	14	19.024	20.579	22.264	24.129	26.152	28.361
15	1.8009	2.0789	2.3966	2.7590	3.1722	3.6425	15	20.825	22.657	24.660	26.888	29.324	32.008
16	1.8730	2.1829	2.5403	2.9522	3.4259	3.9703	16	22.698	24.840	27.199	29.840	32.750	35.974
17	1.9479	2.2920	2.6928	3.1588	3.7000	4.3276	17	24.645	27.132	29.891	32.999	36.450	40.301
18	2.0258	2.4066	2.8543	3.3799	3.9960	4.7171	18	26.671	29.593	32.744	36.379	40.446	45.018
19	2.1068	2.5270	3.0256	3.6165	4.3157	5.1417	19	28.778	32.066	35.770	39.996	44.762	50.160
20	2.1911	2.6533	3.2071	3.8697	4.6610	5.6044	20	30.963	34.719	38.778	43.865	49.423	55.765
21	2.2788	2.7860	3.3995	4.1406	5.0938	6.1088	21	33.243	37.505	42.374	48.006	54.457	61.873
22	2.3699	2.9253	3.6035	4.4304	5.4365	6.6586	22	35.618	40.430	45.977	52.436	59.893	68.532
23	2.4647	3.0715	3.8197	4.7405	5.8715	7.2579	23	38.083	43.502	49.795	57.177	65.764	75.790
24	2.5633	3.2251	4.0489	5.0724	6.3412	7.9111	24	40.646	46.727	53.843	62.249	72.106	83.701
25	2.6658	3.3864	4.2919	5.4274	6.8485	8.6231	25	43.312	50.113	58.134	67.676	78.954	92.324
26	2.7725	3.5557	4.5494	5.8074	7.3964	9.3992	26	46.084	53.669	62.682	73.484	86.350	101.723
27	2.8834	3.7335	4.8223	6.2139	7.9881	10.2451	27	48.968	57.403	67.502	79.698	94.338	111.968
28	2.9987	3.9201	5.1117	6.6488	8.6271	11.1671	28	51.966	61.323	72.613	86.347	102.965	123.135
29	3.1187	4.1161	5.4184	7.1143	9.3173	12.1722	29	55.085	65.439	78.029	93.461	112.283	135.395
30	3.2434	4.3219	5.7435	7.6123	10.0627	13.2677	30	58.328	69.761	83.779	101.671	122.345	148.378
31	3.3731	4.5380	6.0881	8.1451	10.8677	14.4618	31	61.701	74.299	89.857	109.218	133.213	163.017
32	3.5081	4.7649	6.4534	8.7153	11.7371	15.7633	32	65.210	79.064	96.309	117.983	144.950	178.800
33	3.6484	5.0023	6.8406	9.3253	12.6760	17.1820	33	68.858	84.067	103.147	127.259	157.626	195.982
34	3.7943	5.2533	7.2510	9.9781	13.6901	18.7284	34	72.652	89.320	110.396	137.237	171.316	214.711
35	3.9461	5.5160	7.6861	10.6766	14.7853	20.4140	35	76.588	94.786	118.020	147.913	186.021	235.055

TABLA PARA CALCULAR SUELDOS O ALQUILERES

Sedebe por día	A TANTO POR MES															
	§ 1	§ 2	§ 3	§ 4	§ 5	§ 6	§ 7	§ 8	§ 9	§ 10	§ 15	§ 20	§ 25	§ 30	§ 40	§ 50
1	0.03	0.06	0.10	0.13	0.16	0.20	0.23	0.26	0.30	0.33	0.50	0.66	0.83	1.—	1.33	1.66
2	0.06	0.13	0.20	0.26	0.33	0.40	0.46	0.53	0.60	0.66	1.—	1.33	1.66	2.—	2.66	3.33
3	0.10	0.20	0.30	0.40	0.50	0.60	0.70	0.80	0.90	1.—	1.50	2.—	2.50	3.—	4.—	5.—
4	0.13	0.26	0.40	0.53	0.66	0.80	0.83	1.06	1.20	1.33	2.—	2.66	3.33	4.—	5.33	6.66
5	0.16	0.33	0.50	0.66	0.83	1.—	1.16	1.33	1.50	1.66	2.50	3.33	4.16	5.—	6.66	8.33
6	0.20	0.40	0.60	0.80	1.—	1.20	1.40	1.60	1.80	2.—	3.—	4.—	5.—	6.—	8.—	11.—
7	0.23	0.46	0.70	0.93	1.16	1.40	1.63	1.86	2.10	2.33	3.50	4.66	5.83	7.—	9.33	11.66
8	0.26	0.53	0.80	1.06	1.33	1.60	1.86	2.13	2.40	2.66	4.—	5.33	6.66	8.—	10.66	13.33
9	0.30	0.60	0.90	1.20	1.50	1.80	2.10	2.40	2.70	3.—	4.50	6.—	7.50	9.—	12.—	15.—
10	0.33	0.66	1.—	1.33	1.66	2.—	2.33	2.66	3.—	3.33	5.—	6.66	8.33	10.—	13.33	16.66
11	0.36	0.73	1.10	1.46	1.83	2.20	2.56	2.93	3.30	3.66	5.50	7.33	9.16	11.—	14.66	18.33
12	0.40	0.80	1.20	1.60	2.—	2.40	2.80	3.20	3.60	4.—	6.—	8.—	10.—	12.—	16.—	21.—
13	0.43	0.86	1.30	1.73	2.16	2.60	3.03	3.46	3.90	4.33	6.50	8.66	10.83	13.—	17.33	21.66
14	0.46	0.93	1.40	1.86	2.32	2.80	3.26	3.73	4.20	4.66	7.—	9.33	11.66	14.—	18.66	23.33
15	0.50	1.—	1.50	2.—	2.50	3.—	3.50	4.—	4.50	5.—	7.50	10.—	12.50	15.—	20.—	25.—
16	0.53	1.06	1.60	2.13	2.66	3.20	3.73	4.26	4.80	5.33	8.—	10.66	13.33	16.—	21.33	26.66
17	0.56	1.13	1.70	2.26	2.83	3.40	3.96	4.53	5.10	5.66	8.50	11.33	14.16	17.—	22.66	28.33
18	0.60	1.20	1.80	2.40	3.—	3.60	4.20	4.80	5.40	6.—	9.—	12.—	15.—	18.—	24.—	30.—
19	0.63	1.26	1.90	2.53	3.16	3.80	4.43	5.06	5.70	6.33	9.50	12.66	15.83	19.—	25.33	31.66
20	0.66	1.33	2.—	2.66	3.33	4.—	4.66	5.33	6.—	6.66	10.—	13.33	16.66	20.—	26.66	33.33
21	0.70	1.40	2.10	2.80	3.50	4.20	4.90	5.60	6.30	7.—	10.50	14.—	17.50	21.—	28.—	35.—
22	0.73	1.46	2.20	2.93	3.66	4.40	5.13	5.86	6.60	7.33	11.—	14.66	18.33	22.—	29.33	36.66
23	0.76	1.53	2.30	3.06	3.83	4.60	5.36	6.13	6.90	7.66	11.50	15.—	19.16	23.—	30.66	38.33
24	0.80	1.60	2.40	3.20	4.—	4.80	5.60	6.40	7.20	8.—	12.—	16.—	20.—	24.—	32.—	40.—
25	0.83	1.66	2.50	3.33	4.16	5.—	5.83	6.66	7.50	8.33	12.50	16.66	20.83	25.—	33.33	41.66
26	0.86	1.73	2.60	3.46	4.33	5.20	6.06	6.93	7.80	8.66	13.—	17.33	21.66	26.—	34.66	43.33
27	0.90	1.80	2.70	3.60	4.50	5.40	6.30	7.20	8.10	9.—	18.50	18.—	22.50	27.—	36.—	45.—
28	0.93	1.86	2.80	3.73	4.66	5.60	6.53	7.46	8.40	9.33	14.—	18.66	23.33	28.—	37.33	46.66
29	0.96	1.93	2.90	3.86	4.83	5.80	6.76	7.73	8.70	9.66	14.50	19.33	24.16	29.—	38.66	48.33
30	1.—	2.—	3.—	4.—	5.—	6.—	7.—	8.—	9.—	10.—	15.—	20.—	25.—	31.—	40.—	50.—

Cuando gana por día	A TANTO POR DÍA															
	1/2 día	1 día	2 días	3 días	4 días	5 días	6 días	7 días	8 días	9 días	10 días	15 días	20 días	25 días	30 días	
0.40	0.20	0.40	0.80	1.—	1.20	1.60	2.—	2.40	2.80	3.20	3.60	4.—	6.—	8.—	10.00	12.—
0.50	0.25	0.50	1.—	1.50	2.—	2.50	3.—	3.50	4.—	4.50	5.—	6.—	7.50	10.—	12.50	15.—
0.60	0.30	0.60	1.20	1.80	2.40	3.—	3.60	4.20	4.80	5.40	6.—	9.—	12.—	15.—	18.—	21.—
0.70	0.35	0.70	1.40	2.10	2.80	3.50	4.20	4.90	5.60	6.30	7.—	10.50	14.—	17.50	21.—	24.—
0.80	0.40	0.80	1.60	2.40	3.20	4.—	4.80	5.60	6.40	7.20	8.—	12.—	16.—	20.—	24.—	27.—
0.90	0.45	0.90	1.80	2.70	3.60	4.50	5.40	6.30	7.20	8.10	9.—	13.50	18.—	22.50	27.—	30.—
1.00	0.50	1.—	2.—	3.—	4.—	5.—	6.—	7.—	8.—	9.—	10.—	15.—	20.—	25.—	30.—	33.—
1.10	0.55	1.10	2.20	3.30	4.40	5.50	6.60	7.70	8.80	9.90	11.—	16.50	22.—	27.50	33.—	39.—
1.20	0.60	1.20	2.40	3.60	4.80	6.—	7.20	8.40	9.60	10.80	12.—	18.—	24.—	30.—	36.—	42.—
1.30	0.65	1.30	2.60	3.90	5.20	6.50	7.80	9.10	10.40	11.70	13.—	19.50	26.—	32.50	39.—	45.—
1.40	0.70	1.40	2.80	4.20	5.60	7.—	8.40	9.80	11.20	12.60	14.—	21.—	28.—	35.—	42.—	48.—
1.50	0.75	1.50	3.—	4.50	6.—	7.50	9.—	10.50	12.—	13.50	15.—	22.50	30.—	37.50	45.—	52.—
1.60	0.80	1.60	3.20	4.80	6.40	8.—	9.60	11.20	12.80	14.40	16.—	24.—	32.—	40.—	48.—	56.—
1.70	0.85	1.70	3.40	5.10	6.80	8.50	10.20	11.90	13.60	15.30	17.—	25.50	34.—	42.50	51.—	59.—
1.80	0.90	1.80	3.60	5.40	7.20	9.—	10.80	12.60	14.40	16.20	18.—	27.—	36.—	45.—	54.—	63.—
1.90	0.95	1.90	3.80	5.70	7.60	9.50	11.40	13.30	15.20	17.10	19.—	28.50	38.—	47.50	57.—	66.—
2.00	1.—	2.—	4.—	6.—	8.—	10.—	12.—	14.—	16.—	18.—	20.—	30.—	40.—	50.—	60.—	70.—
2.25	1.13	2.25	4.50	6.75	9.—	11.25	13.50	15.75	18.—	20.25	22.50	33.75	45.—	56.25	67.50	78.75
2.50	1.25	2.50	5.—	7.50	10.—	12.50	15.—	17.50	20.—	22.50	25.—	37.50	50.—	62.50	75.—	87.50
2.75	1.38	2.75	5.50	8.25	11.—	13.75	16.50	19.25	22.—	24.75	27.50	41.25	55.—	68.75	82.50	96.25
3.00	1.50	3.—	6.—	9.—	12.—	15.—	18.—	21.—	24.—	27.—	30.—	45.—	60.—	75.—	90.—	105.—
3.25	1.63	3.25	6.50	9.75	13.—	16.25	19.50	22.75	26.—	29.25	32.50	48.75	65.—	81.25	97.50	113.75
3.50	1.75	3.50	7.—	10.50	14.—	17.50	21.—	24.50	28.—	31.50	35.—	52.50	70.—	87.50	105.—	122.50
3.75	1.88	3.75	7.50	11.25	15.—	18.75	22.50	26.25	30.—	33.75	37.50	56.25	75.—	93.75	112.50	131.25
4.00	2.—	4.—	8.—	12.—	16.—	20.—	24.—	28.—	32.—	36.—	40.—	60.—	80.—	100.—	120.—	140.—
4.25	2.13	4.25	8.50	12.75	17.—	21.25	25.50	29.75	34.—	38.25	42.50	63.75	85.—	106.25	127.50	148.75
4.50	2.25	4.50	9.—	13.50	18.—	22.50	27.—	31.50	36.—	40.50	45.—	67.50	90.—	112.50	135.—	157.50
4.75	2.38	4.75	9.50	14.25	19.—	23.75	28.50	33.25	38.—	42.75	47.50	71.25	95.—	118.75	142.50	166.25
5.00	2.50	5.—	10.—	15.—	20.—	25.—	30.—	35.—	40.—	45.—	50.—	75.—	100.—	125.—	150.—	175.—

Únicamente donde hay armonía hay belleza. — *Drifina de Gálvez.*

CLUBS Y CIRCULOS

Año fund.	NOMBRE	Dirección	Objeto	En- tra- da	Suscrip. mensual	Soc- ios	Presidente
1841	Club de Res. Extran.	B. Mitre 476	Social	100	13.35	799	W. J. Maclean
1852	Club del Progreso.	Av. Mnyo 633	Social	500	30 bim.	2003	P. Caride Massini
1855	Club Alemán	Córdoba 731	Social	100	18.65	600	Ing. Leo Schaefer
1866	Club Francés	Suipacha 574	Social	200	10	500	André Boyer
1832	Club Español	B. Irigoy. 172	Social	100	10	1100	Dr. F. Calzada
1873	Bs. As. Rowing Club	Maipú 231	Remo	100	45 sem.	2436	Roberto Lanusse
1875	Círculo Italiano	Florida 374	Social	—	10	1400	M. Herlitzka
1876	La Marina	Av. Mayo 1035	Remo	225	7.50	2380	Jorge H. Alvear
1880	Club de Gim. y Esg.	Cangallo 1154	Deportes	25	5	7000	Dr. R. C. Aldao
1881	Círculo Militar	Florida 770	Social	—	10	2503	Gral. F. M. Vélez
1882	Jockey Club	Florida 559	Deportivo	3000	20	3000	E. F. Bullrich
1882	Centro Naval	Florida 801	Social	—	10	1300	Cap. J. G. Ezquerro
18-3	Yacht Club Arg.	Dársena N.	Regatas	1000	10	1506	B. A. N. Anchorena
1884	Club Oriental	Tucumán 842.	Social	—	5	1400	E. E. Giménez
1886	Círculo de Armas	Corrientes 671	—	3000	25	400	Dr. J. Artayeta
1888	Hurlingham Club	Sarmiento 348	Deportivo	—	—	1370	J. A. M. Hinds
1888	Tigre Boat Club	Lavalle 349	Remo	200	6	653	W. H. Krabbé
1890	Ruder V. Teutonia.	Moreno 1059	Deportivo	300	20 trm.	743	—
1891	Círculo de la Prensa	Corrientes 729	Mutualidad	25	3	639	R. N. Luque
1892	B. As. Lawn Tennis	Cangallo 456	Tennis	200	40y20sem.	800	E. H. Woodgate
1893	Tigre Sailing Club.	San Martín 201	Yachting	150	25 trm.	335	M. C. Mattinson
1898	Club Inglés	25 de Mayo 586	Social	—	160 anu.	966	Cap. V. Lloyd
1901	C. A. River Plate	A. Brown 1078	Deportivo	30 a 5	1.50 y 1	16580	J. Bacalalupi
1903	Racing Club	Avellaneda	Deportivo	—	2	7130	Julio Planisi
1903	Club de Pescadores.	Palermo	Pesca	200	10 trm.	720	Dr. A. C. Rebuffo
1904	Club F. C. Oeste	C. Cucha 350	Dep.-Social	100	—	1852	P. R. Souto
1905	Rowing Club Argent.	Sarmiento 643	Remo	—	8.35	1100	Dr. Jorge Casares
1905	Club A. de Ajedrez.	Cangallo 1448	Ajedrez	—	8	250	A. A. Gabarret
1905	Moto Club Argentino	Cangallo 1529	Motociclism	—	6	269	A. Ghelmetti
1905	C. A. Estudiantes	La Plata, 1-115	—	3	2	8000	Dr. J. L. Hirsch
1905	C. A. Independiente.	Avellaneda	Deportivo	—	—	3270	P. D. Canaveri
1905	C. A. Boca Juniors.	Brandesen 805	Deportivo	—	—	10000	Dr. It. Molino
1905	Y. C. Río de la Plata	Victoria 450	Yachting	200	30 sem.	198	Dr. A. N. Candioti
1908	Club Belgrano	Arribeños 1701	Soc. y dep.	200	10 mens.	2300	V. Muffei
1908	Gin Club	Rivadavia, C.A.	Caza y tiro	100	10	101	Héctor Pini
1908	C. A. Huracán	Caseros 2950	Deportivo	1.50	1.50	3000	F. Iñarra Iraegui
1907	C. Hípico Argentino.	Leones y Arce	Equitación	100	5 y 3	600	B. Meyer Pellegri
1910	Club de Flores	Rivadavia 6433	Social	200	10 y 5	830	Dr. H. A. Esquivel
1910	C. de R. Avellaneda.	Avellaneda	Remo	50	5	970	N. Salas Chaves
1910	C. Mar del Plata.	Viamonte 632	—	1000	100 anu.	2088	J. L. Bustamante
1910	Club Canottieri Ital.	Pas. Güemes	Remo	350	10	1735	Ing. M. Herlitzka
1910	C. Naut. de S. Isidro	San Isidro	Deportivo	800	25 trim.	2138	B. N. Anchorena
1912	C. Remeros Escand.	Florida 101	Remo	100	6	298	—
1912	C. Motociclista Nac.	Moreno 2895	Deportivo	10	2	374	F. M. Rouaix
1913	Asoc. Bancaria Arg.	B. Mitre 314	Deportes	—	15	—	J. L. Zuanich
1913	Tennis C. Argentino.	Sarmiento 643	Deportivo	100	20 trim.	562	H. B. Morón (h.)
1913	Sport Barracas	Iriarte 2056	Deportivo	—	—	3500	Domingo Arbó
1915	Círculo Gral. Urquiza	Cullen 5350	Social-Dep.	15	3	518	A. E. Lambertucci
1916	Nacional R. C.	S. Martín 121	Remo	200	10	511	Dr. L. B. P. Ricci
1916	Círculo de Ajedrez.	Victoria 1159	Ajedrez	3 C.	3	250	Pedro Barbé
1917	O. Sanitar. de la N.	Viamonte 1840	Deportes	—	1-5	3800	Ing. M. L. Negri
1918	Cl. Univers. de B.As.	Viamonte 1560	Soc. y Dep	120	7	8000	Dr. E. M. Huergo
1918	C. Social Palermo	Santa Fe 3390	Social	15	5	3114	M. A. Silva
1919	As. Dep. del Comercio	V. Alsina 4600	Deportivo	—	1-3-5	1475	V. M. Picasso
1907	C. Náutico Buchardo	Bolívar 382	Deportivo	—	—	621	—
1919	O. Arg. de Pelota.	Córdoba 1148	Pelota	1400	15	175	L. M. Campos U.
1920	C. Náutico Palermo.	—	Náutico	30	3	346	—
1920	C. de R. América	Victoria 710	Remo	—	5	450	Dr. C. Teinetti
1921	C. Arg. de Antores.	Cangallo 1428	Mutualidad	—	—	443	J. González Castillo
1921	C. Náutico Olivos	Olivos, C. A.	—	500	5	372	Dr. J. R. Snaes
1921	Radio Club Argent.	Rivadavia 2710	Radiocom.	—	3 y 1.50	736	Felipe F. Delro.
1921	Hindu Club	Echagüe 1760	Deportivo	—	5	400	F. Borgonovo.
1922	C. Arg. de Mujeres.	Juncal 1467	Soc. y cult.	25	3	600	M. D. Lacombe
1922	C. Arg. de Inventores	Lavalle 1268	Fomento	—	3	350	Cnel. Ruiz Moreno
1924	Yacht C. Bs. As.	25 de Mayo 293	Deportivo	—	5	92	F. G. Lugones
1926	C. de V. del Parque.	Nogoyá 3063	Soc. y Dep.	50	5, 3 y 2	1418	D. Russomando
1926	C. Deportivo Español	Perú 1341	Deportes	—	3 y 2	2000	Gonzalo Saúz

Cuando imitamos, no sólo transferimos de nosotros a los demás la exigencia de ser originales, sino también la responsabilidad por nuestra acción. — Jorge Simmel.

TARIFAS A LOS SUBURBIOS DE BUENOS AIRES

F. C. Central Argentino Boletos de ida, ida y vuelta, recreo y abono

Retiro	Km.	Ida		Ida y vta.		Recreo		Abono					
		1.ª	2.ª	1.ª	2.ª	1.ª	2.ª	1.ª clase		2.ª clase			
		cl.	cl.	cl.	cl.	cl.	cl.	1 mes	3 mes.	6 mes.	1 año	1 mes.	3 mes.
Arrecifes	180	11.90	8.60	19.85	10.95	15.85	8.80	89.80	242.—	431.40	755.40	48.80	132.70
Bartolomé Mitre	17	0.85	0.50	1.20	0.70	1.10	0.60	15.85	43.90	83.—	152.50	10.35	29.30
Becar	21	1.15	0.70	1.85	1.10	1.55	1.—	18.90	52.45	98.80	131.80	12.20	34.15
Belgrano	8	0.40	0.30	0.65	0.40	0.55	0.35	11.60	31.70	61.—	111.—	7.30	20.75
Benavidez	40	2.40	1.50	4.—	2.40	2.65	1.60	25.60	68.95	134.80	245.85	16.45	44.55
Borges	18	0.85	0.50	1.25	0.70	1.10	0.60	15.85	43.90	83.—	152.50	10.35	29.30
Campana	80	4.85	2.90	8.—	4.90	5.25	3.25	40.25	108.60	211.65	386.75	26.85	72.60
Canal de S. Fern.	31	1.45	0.90	2.25	1.30	1.85	1.15	21.35	58.55	113.45	205.—	13.40	36.60
Cap. del Señor	80	4.85	2.90	8.—	4.90	5.25	3.25	40.25	108.60	211.65	386.75	26.85	72.60
Cap. Sarmiento	149	9.85	4.90	16.40	9.10	13.15	7.25	82.—	222.50	394.30	689.10	41.90	121.—
Coghlan	11	0.50	0.35	0.85	0.50	0.60	0.40	12.20	34.15	64.65	117.10	7.95	22.—
Colegiales	8	0.35	0.20	0.55	0.35	0.50	0.30	10.35	29.30	54.90	100.—	6.70	18.30
Dique Luján	53	3.15	1.95	5.30	3.25	3.45	2.15	30.50	82.35	156.45	292.80	19.50	52.45
Duggan	134	8.85	4.90	14.75	6.20	11.80	6.55	74.20	201.—	366.75	622.70	41.—	113.30
Escobar	52	3.15	1.95	5.25	3.15	3.40	2.10	29.90	80.50	157.20	286.70	19.50	52.45
Florida	15	0.65	0.40	1.—	0.60	0.90	0.55	14.65	40.25	76.85	140.30	9.75	26.85
Garin	43	2.50	1.60	4.30	2.65	2.80	1.75	26.85	72.60	140.90	257.40	17.70	47.60
General Urquiza	12	0.60	0.40	1.—	0.60	0.85	0.55	14.65	40.25	76.85	140.30	9.75	26.85
Golf	7	0.40	0.30	0.65	0.40	0.55	0.35	10.35	29.30	54.90	100.—	6.70	18.30
Hipódromo	6	0.30	0.20	0.40	0.35	0.45	0.30	8.55	23.20	45.15	81.75	5.50	15.25
Ing. Maschwitz	46	2.75	1.70	4.60	2.80	3.05	1.75	28.—	75.65	147.60	269.60	17.70	47.60
Juan Anchorena	20	0.90	0.55	1.45	0.90	1.20	0.70	17.10	47.60	90.30	163.50	11.—	31.50
La Luisa	164	10.85	6.—	18.10	10.—	14.45	8.90	89.80	242.—	431.40	755.40	48.80	132.30
L. M. Saavedra	12	0.55	0.35	0.90	0.55	0.70	0.50	13.40	36.60	70.75	129.30	8.55	23.20
Los Cardales	68	4.05	2.50	6.75	4.20	4.50	2.75	36.—	97.—	189.10	345.20	23.80	64.—
Martínez	17	0.90	0.55	1.45	0.90	1.20	0.70	17.10	47.60	90.30	163.50	11.—	30.50
Matheu	53	3.15	1.95	5.30	3.25	3.45	2.15	30.50	82.35	160.45	292.80	20.15	54.30
Núñez	10	0.55	0.35	0.90	0.55	0.70	0.50	13.40	36.60	70.75	129.30	8.55	23.20
Olivos	15	0.85	0.50	1.25	0.70	1.10	0.60	15.85	43.90	83.—	152.50	10.35	29.30
Otamendi	71	4.30	2.60	7.10	4.35	4.70	2.80	37.20	100.65	195.20	357.45	23.80	64.05
Pacheco, Gral.	32	1.95	1.15	3.25	1.95	2.15	1.25	22.55	61.—	118.35	216.55	14.65	39.65
Paezredón	14	0.65	0.50	1.10	0.65	0.90	0.61	15.25	42.70	80.50	146.40	9.75	26.85
Punta Chica	26	1.20	0.70	1.95	1.15	1.60	1.—	19.50	53.70	102.50	187.90	12.80	35.40
Río Luján	64	3.85	2.30	6.40	3.90	4.25	2.55	34.15	92.10	173.35	328.20	22.55	61.—
Rivadavia	11	0.60	0.40	0.95	0.60	0.85	0.55	14.—	39.—	74.10	134.20	9.15	25.60
San Andrés	18	0.95	0.60	1.50	0.95	1.20	0.85	17.70	48.90	92.70	169.60	11.60	31.70
San Fernando	25	1.30	0.85	2.15	1.25	1.75	1.10	20.75	57.35	109.80	198.85	13.40	36.60
San Isidro	20	1.10	0.65	1.75	1.—	1.45	0.90	18.30	51.25	96.40	175.70	11.60	31.70
San Martín	17	0.85	0.55	1.30	0.85	1.10	0.65	17.10	47.60	90.30	163.50	11.—	30.50
Tigre	28	1.50	0.90	2.35	1.30	2.05	1.20	22.—	61.—	115.30	211.—	14.—	38.—
Vicente López	13	0.65	0.40	1.10	0.65	0.90	0.55	14.65	40.25	76.85	140.30	9.75	26.85
Victoria	23	1.20	0.70	1.95	1.15	1.60	1.—	19.50	53.70	102.50	187.90	12.80	35.40
Villa Ballester	20	1.—	0.65	1.60	1.—	1.30	0.90	18.30	51.25	96.40	175.70	11.60	31.70
Zárate	92	5.55	3.35	9.25	5.55	6.05	3.70	44.65	120.55	234.40	428.65	29.15	78.70
Zelaya	57	3.40	2.10	5.70	3.45	3.75	2.25	31.70	85.40	166.55	304.40	21.35	57.95

F. C. Central de Córdoba - - Boletos de recreo y abono

Retiro	Km.	Recreo		Abono		Retiro	Km.	Recreo		Abono	
		1.ª	2.ª	1.ª	2.ª			1.ª	2.ª	1.ª	2.ª
		cl.	cl.	cl.	cl.			cl.	cl.	cl.	cl.
Arroyo de La Cruz	17	7.75	4.25	52.70	29.30	Florida	15	0.85	0.50	14.65	9.75
Boulogne	21	1.35	0.85	18.90	12.20	P. Desv. Belgrano	9	0.65	0.40	—	—
Chenaut	30	4.—	5.—	58.60	33.20	P. Kilómetro 302	802	26.70	14.75	—	—
Del Viso	44	3.55	1.95	26.80	17.70	Rosario	305	209.70	14.75	146.10	80.—
Don Torcuato	28	1.85	1.15	22.—	14.—	Villa Adelina	19	1.—	0.75	18.30	11.60
A. Del Valle	12	0.75	0.45	14.—	9.15	Villa Lta	114	11.40	6.35	66.40	37.10
Los Polvorines	33	2.65	1.45	23.20	15.30	Villa de Mayo	32	2.55	1.40	22.60	14.60
Munro	17	1.10	0.65	17.—	11.—	Villa Rosa	52	4.16	2.35	29.30	19.50

ando la cultura está generalizada, la acción política no la destruye, pues se desenvuelve por encima de ella. — Juan B. Terán.

F. C. Sud - - - - - Boletos de recreo y abono mensual

Constitución a	Km.	Recreo		Abono		Constitución a	Km.	Recreo		Abono	
		1.ª cl.	2.ª cl.	1.ª clase	2.ª clase			1.ª cl.	2.ª cl.	1.ª clase	2.ª clase
		A. Alsina	37	3.70	2.35			—	—	La Plata.....	53	4.25	2.70	27.90	17.35
Adrogué	19	1.50	0.95	16.60	10.95	Links (Parada)...	35	2.80	1.80	22.30	14.50
Altamirano	87	—	—	39.55	23.95	Llavallol	22	1.75	1.10	17.30	11.70
Avellaneda	4	—	—	8.55	5.70	Lomas	15	1.20	0.75	15.25	10.15
Bañfield	13	1.05	0.65	14. —	9.35	Longchamps	26	2.10	1.35	19.60	12.65
Berazategui	24	1.90	1.20	18.60	12.05	Mármol	19	1.60	0.95	16.60	10.95
Bernal	15	1.20	0.75	15.25	10.15	Máximo Paz	45	3.60	2.30	25.25	15.85
Bosques (v. Quil.)	32	2.55	1.65	21.25	13.60	Plátanos	28	2.25	1.45	19.60	12.65
Bosques (v. Tem.)	—	2.65	1.70	—	—	Pereyra	37	2.95	1.90	22.90	14.50
Brandzen	64	5.10	3.25	31.90	19.65	Punta Lara	48	3.85	2.45	26.25	16.40
Burzano	22	1.75	1.10	17.90	11.70	Quilmes	17	1.35	0.85	15.30	10.55
Cañuelas	64	5.10	3.25	31.90	19.65	Ranelagh (v. Quil.)	28	2.25	1.45	19.60	12.65
Casares Vicente	49	3.90	2.50	26.90	14.65	» (v. Temp.)	—	2.65	1.70	—	—
City Bell	43	3.45	2.20	24.25	15.45	Ringuet	48	3.85	2.45	26.25	16.40
Claypole	23	1.85	1.15	17.90	11.70	Río Santiago	62	—	—	31.25	19.20
Conchitas	30	2.40	1.55	20.25	13. —	San Vicente	47	3.75	2.40	26.25	16.40
Dock Central	60	—	—	30.25	18.70	Emp. San Vicente	39	3.75	2.40	26.25	16.40
Domselaar	52	4.15	2.65	27.90	17.35	Sarandí	8	0.65	0.40	11. —	7.30
Echeverría E.	26	2.10	1.35	19.60	12.65	Suárez Tristán	33	3.05	1.95	23.90	14.50
Ensenada	57	4.55	2.90	29.55	18.30	Tolosa	51	4.05	2.60	27.90	17.35
Escalada, Remedios	11	0.90	0.55	12.80	8.55	Temperley	17	1.35	0.85	15.90	10.55
Ezeiza	32	2.55	1.65	21.25	13.60	Turdera	19	1.50	0.95	16.60	10.95
Ezeizeta	21	1.70	1.05	17.90	11.70	Villa Calzada	21	1.70	1.05	17.90	11.70
F. Varela (v. Temp.)	29	2.30	1.50	20.25	13. —	V. Domínguez	10	0.80	0.50	13.20	8.15
F. Varela (v. Quil.)	—	2.65	1.70	—	—	V. España (v. Quil.)	26	2.10	1.35	19.60	12.65
Gerli	7	0.55	0.35	10.35	6.90	» (v. Temp.)	—	2.65	1.70	—	—
Glew	29	2.30	1.50	20.25	13. —	Villa Elisa	41	3.10	2. —	24.55	15.45
Gutiérrez J. M.	86	2.90	1.85	22.90	12.45	Wilde	11	0.90	0.55	12.90	8.55
Jeppener	77	—	—	36.25	19.80	Zeballos, E. S. (P.)	31	2.50	1.60	21.25	13.60
Lanús	9	0.70	0.45	11.60	7.70						

F. C. Oeste - - - - - Boletos de ida, ida y vuelta, recreo y abono

Once a	Km.	Ida		Ida y vuelta		Recreo		Abono	
		1.ª clase	2.ª clase	1.ª clase	2.ª clase	1.ª clase	2.ª clase	1.ª clase	2.ª clase
		Alvarez, Fco.	43	2.70	1.80	4.30	2.90	3.50	2.35	24.30	18. —
Caballito	4	0.25	0.15	0.40	0.25	—	—	7. —	5.30
Castelar	22	1.40	0.95	2.25	1.50	1.80	1.25	17.70	12.80
Ciudadela	13	0.80	0.55	1.30	0.90	1.05	0.70	13.80	9.20
Chivilcoy Norte	157	11.90	7.20	19.05	11.50	15.45	9.85	80.50	49.40
Chivilcoy Sud	158	12. —	7.25	19.20	11.60	15.60	9.40	80.50	49.40
Flores	6	0.40	0.25	0.65	0.40	—	—	8.70	6.10
Garca	110	8.35	5.05	13.35	8.10	10.85	6.55	60.80	40. —
Grosviata	142	10.80	6.50	17.30	10.40	14.05	8.45	72.90	46.20
Gowland	91	6.75	3.90	11.05	6.65	8.95	5.40	51.80	35.10
Haedo M. J.	18	1.15	0.75	1.85	1.20	1.50	0.95	16. —	11.20
Ituzaingo	25	1.60	1.05	2.55	1.70	2.10	1.35	18.20	13.40
Jáuregui	73	6.55	3.35	8.90	5.35	7.20	4.35	41.50	28.50
Liniara	12	0.75	0.50	1.20	0.80	0.95	0.65	13.40	8.70
Luján	67	4.25	2.80	6.80	4.50	5.50	3.65	38.10	26.30
Mercedes	98	7.20	4.20	11.90	7.30	9.70	5.85	55.70	37.70
Merlo	30	1.90	1.25	3.05	2. —	2.45	1.60	19.20	14.30
Moreno	36	2.30	1.50	3.70	2.40	3. —	1.95	20.25	15.50
Morón	20	1.25	0.85	2. —	1. —	1.60	1.10	16.80	13. —
Olivera	81	6.15	3.70	9.85	5.90	8. —	4.80	46.20	31.50
Ramos Mejía	15	0.95	0.65	1.50	1.05	1.25	0.85	14.70	9.90
Rodríguez	52	3.90	2.20	5.30	3.50	4.30	2.85	29.50	21.10
San Antonio de Padua	28	1.75	1.20	3.80	1.90	2.25	1.55	18.80	13.90
San Justo	21	1.35	0.85	2.15	1.35	1.75	1.10	17.30	12.40
Suipacha	125	9.50	5.75	15.20	9.20	12.35	7.45	66.90	42.90
Tablada	26	1.50	1. —	2.40	1.60	1.95	1.30	19.10	13.10
Vélez Sarsfield	7	0.45	0.30	0.70	0.50	—	—	9.40	6.50
Villa Luro	9	0.55	0.40	0.90	0.65	0.70	0.50	11. —	7.50
Versalles	12	0.75	0.50	1.20	0.80	0.95	0.65	13.40	8.70

Se expiden abonos trimestrales con rebaja del 10 % para las estaciones desde Liniara, inclusive Luján. — Los boletos de recreo a Luján se expenden todos los días.

F. C. al Pacifico - - Boletos de ida, ida y vuelta, recreo y abono

Retiro a	Km.	Ida		Ida y vta.		Recreo		Abono					
		1.ª clas.	2.ª clas.	1.ª clas.	2.ª clas.	1.ª clas.	2.ª clas.	1.ª clase		2.ª clase			
		cl.	cl.	cl.	cl.	cl.	cl.	1 mes	3mes.	6mes.	1 año	1 mes	3mes.
Agote	103.6	7.5	3.90	11.05	6.65	8.65	5.20	46.60	125.80	244.25	488.50	33.95	91.65
Bella Vista	32.1	7.0	1.05	2.65	1.70	2.05	1.40	21.95	58.55	112.25	224.50	14.65	43.95
Caseros	20.1	0.5	0.65	1.70	1.10	1.45	0.90	17.10	46.35	87.85	175.70	11.60	34.30
Cortines	86.5	3.0	3.15	9.05	5.40	7.—	4.25	42.80	115.55	210.45	420.90	29.50	79.65
Devoto	15.0	0.80	0.50	1.35	0.85	1.10	0.65	13.40	36.60	70.75	141.50	9.15	27.45
El Palomar	23.1	2.0	0.75	2.10	1.35	1.60	1.05	18.30	48.80	93.95	187.90	12.80	36.60
Goldney	98.5	9.95	3.55	10.20	6.10	7.85	4.75	44.80	120.95	231.05	462.20	30.60	82.60
Hurlingham	26.1	4.0	0.85	2.25	1.45	1.75	1.15	19.50	52.45	100.05	200.10	13.40	40.20
Ing. Echagüe	21.1	1.10	0.70	1.90	1.20	1.55	1.—	17.10	46.35	86.60	173.20	11.60	34.75
José C. Paz	40.2	1.5	3.35	6.60	2.30	2.85	1.85	25.60	67.10	129.30	258.60	17.10	51.30
José Ingenieros	18.0	9.5	0.60	1.65	1.05	1.30	0.80	15.25	41.90	79.70	159.40	10.60	31.60
La Paternal	11.0	6.0	0.35	0.80	0.60	0.70	0.50	9.75	26.85	52.45	104.90	6.70	20.10
Manzanaras	65.8	6.0	2.20	6.15	3.75	4.85	3.—	37.85	102.20	187.90	375.80	26.75	72.25
Mercedes	112.0	2.0	4.20	11.90	7.20	9.30	5.65	50.15	135.40	253.65	507.30	33.95	91.65
Mufida	34.1	2.0	1.15	3.05	1.95	2.30	1.55	23.20	62.20	117.10	234.20	15.25	45.75
Open Door	72.4	2.0	2.55	7.20	4.35	5.60	3.45	39.65	107.05	198.20	396.40	27.75	74.95
Palermo	6.0	3.0	0.20	0.50	0.35	0.40	0.30	8.55	23.20	44.75	84.30	6.10	15.80
P. Kilóm. 0 720	17.0	9.0	0.55	1.50	0.95	1.20	0.80	14.65	39.85	76.45	152.90	10.20	30.30
Pilar	55.9	1.8	5.—	3.10	3.95	2.50	35.85	91.40	160.55	321.10	25.00	69.10	
Pte Derqui	49.2	6.0	1.65	4.40	2.80	3.55	2.20	33.30	85.40	149.45	298.90	24.75	66.85
Sáenz Peña	160.8	0.55	1.45	0.90	1.15	0.70	14.05	37.45	73.20	146.40	9.75	29.—	
San Miguel	35.1	1.85	1.15	3.20	2.—	2.50	1.60	28.80	63.45	120.80	241.60	15.85	47.55
Santos Lugares	18.0	9.5	0.60	1.50	1.—	1.30	0.85	15.25	41.90	79.30	158.60	9.75	29.25
Sucre	76.4	5.0	2.70	7.75	4.65	6.—	3.70	40.55	109.50	202.90	405.80	28.25	76.30
Villa Luro	22.1	1.5	0.75	1.95	1.30	1.55	1.—	17.70	47.60	90.30	180.60	12.20	36.60
V. del Parque	13.0	7.0	0.45	1.05	0.65	0.95	0.60	12.20	32.95	64.65	129.30	8.55	25.—
Villa Real	20.1	0.5	0.65	1.07	1.10	1.45	0.90	15.85	43.90	82.95	165.90	11.—	33.—

Ferrocarril Midland - - - Boletos de ida, ida y vuelta y recreo

De Puento Aisina a	Km.	Ida		Ida y v.		Recreo		De Puento Aisina a	Km.	Ida		Ida y v.		Recreo	
		1.ª cl.	2.ª cl.	1.ª cl.	2.ª cl.	1.ª cl.	2.ª cl.			1.ª cl.	2.ª cl.	1.ª cl.	2.ª cl.		
		cl.	cl.	cl.	cl.	cl.	cl.			cl.	cl.	cl.	cl.		
Bonzi Aldo.	13.5	1.05	0.65	1.85	1.15	1.60	1.—	Ing. Budge.	8.4	0.60	0.35	1.05	0.60	0.90	0.55
Casanova I.	20.3	1.50	0.90	2.65	1.60	2.25	1.35	Libertad	29.5	2.25	1.35	3.95	2.35	3.40	2.05
Castillo E.	23.9	1.80	1.10	3.15	1.95	2.70	1.65	Par. Caraza.	4.7	0.35	0.25	0.60	0.45	0.55	0.40
Ella Agustín	9.8	0.75	0.45	1.30	0.80	1.15	0.70	P. Diamante.	2.7	0.20	0.15	0.35	0.25	0.30	0.25
Florito	6.0	0.45	0.25	0.80	0.45	0.70	0.40								

F. C. Midland - - - - - Boletos de ida

De Puento Aisina a	Km.	Ida		Ida y vuel.		De Puento Aisina a	Km.	Ida		Ida y vuel.	
		1.ª clas.	2.ª clas.	1.ª clas.	2.ª clas.			1.ª clas.	2.ª clas.	1.ª clas.	2.ª clas.
		cl.	cl.	cl.	cl.			cl.	cl.	cl.	cl.
Almeyra, J. J.	118.4	8.45	5.10	14.80	8.95	Hortensia	815.5	23.65	14.90	41.40	25.05
Andant	422.5	31.65	19.15	55.40	38.60	Indacochea	163.6	12.30	7.45	21.55	13.05
Araujo	202.8	15.10	9.15	26.45	16.—	Ing. Williams.	97.0	7.25	4.40	12.70	7.70
Baudrix	195.1	14.60	8.85	25.55	15.50	La Rica	143.7	10.80	6.50	18.90	11.40
Carhué	517.1	38.70	23.45	67.75	41.05	Lavalle E.	896.8	29.70	18.—	52.—	31.50
Casbas	462.0	34.80	20.95	60.55	36.65	María Lucila.	354.5	26.55	16.10	46.45	28.30
Casey	446.3	33.40	20.20	58.45	35.35	Morea	238.8	17.90	10.85	31.35	19.—
Clifley, J. V.	507.3	37.95	22.95	68.40	40.15	Ordoqui	305.2	22.85	13.80	40.—	24.15
Coraceros	381.0	28.50	17.25	49.90	30.20	Ortiz de Rozas	214.5	16.10	9.75	28.20	17.05
Corbett	289.8	21.70	18.15	38.—	23.—	Plomer	63.6	4.80	2.90	8.30	3.75
Cor. M. Freyre	410.7	30.75	18.60	53.80	32.55	Rolito	496.9	37.20	22.60	65.10	39.40
Dudignac	256.0	19.15	11.60	33.80	20.30	Romero Elfas.	47.8	3.60	2.15	6.30	3.75
Emita	184.9	13.85	8.40	24.25	14.70	San Fermín.	474.5	35.55	21.50	62.80	37.65
Fynn Enrique.	73.8	5.55	3.35	9.70	5.85	San Sebastián.	128.4	9.80	5.80	16.80	10.15
González Risoa.	82.8	6.20	3.76	10.85	6.55	Saturno	486.4	36.40	22.—	63.70	38.60
Herrera	87.6	28.05	17.—	49.10	21.75	Unzué Santos.	273.3	20.45	12.35	35.80	21.60
Herrera Vegas.	338.1	25.30	15.30	41.30	26.80						

Lo que es verdad en la vida debe serlo también en el arte que la reproduce.—Octavio Ramírez.

TARIFAS y distancias kilométricas a las principales Estaciones de ferrocarril en la República Argentina.

F. C. Central Argentino - - Boletos de Ida e Ida y vuelta

Retiro a	Km.	Ida		Ida y v.		Retiro a	Km.	Ida		Ida y v.	
		1. ^a cl.	2. ^a cl.	1. ^a cl.	2. ^a cl.			1. ^a cl.	2. ^a cl.	1. ^a cl.	2. ^a cl.
Acebal	309	20.—	11.05	33.40	18.45	Casilda	339	22.40	12.40	37.40	20.65
Acevedo	250	16.50	9.15	27.50	15.25	Cavanagh	420	27.45	15.20	45.80	27.30
Agua Dulce	1134	65.35	36.20	109.20	60.30	Cayuqueo	537	33.65	18.60	56.15	31.90
Agustín Roca.	305	20.15	11.15	30.45	18.30	Cepeda	284	18.75	10.40	31.30	17.35
Alcorta	319	21.05	11.65	35.15	19.40	Cerana	331	21.85	12.10	36.40	20.15
Aldao	334	22.05	12.20	36.85	20.35	Ceres	671	40.70	22.55	68.—	37.50
Alderetes	1149	65.95	36.50	110.10	60.80	Cevil Pozo.	1143	65.60	36.35	109.60	60.45
Alejandro	548	34.20	18.90	57.10	31.50	Chabás	368	24.30	13.40	40.55	22.40
Alejo Ledesma.	441	28.55	15.80	47.70	26.35	Chabela	1155	66.30	36.70	110.70	61.05
Alfonso	255	16.85	9.30	28.10	15.50	Chañ. Ladeado	401	26.45	14.65	44.15	24.35
Alicia	530	33.30	18.45	55.55	30.70	Charras	593	36.60	20.25	61.10	33.65
Almafuerte	678	41.10	22.70	68.65	37.85	Chaupi Pozo.	1038	60.05	33.30	100.40	55.35
Alsina	132	8.70	4.85	14.60	8.—	Chazón	520	32.75	18.10	54.65	30.20
Alta Gracia	712	42.90	23.75	71.40	39.45	Chilibroste	507	32.05	17.75	53.55	29.61
Alto Alegre	543	33.95	18.80	56.70	31.30	Chucul	606	37.30	20.65	62.20	34.40
Alvarez	322	21.—	11.05	33.40	18.45	Cintra	520	32.75	18.10	54.65	30.20
Alvear	287	18.90	10.50	31.70	17.45	Clarke	364	24.05	13.30	40.05	22.15
Armenábar	434	28.20	15.60	47.10	25.95	Colazzo	612	37.60	20.80	62.80	34.65
Arzino	841	22.50	12.45	37.55	20.75	Colón	280	18.50	10.25	30.85	17.05
Arzoz	1112	64.—	35.40	106.85	58.95	Colonia Dora.	846	49.95	27.65	83.40	46.05
Ardiles	1052	60.85	33.65	101.65	56.10	Conesa	270	17.80	9.35	29.70	16.45
Arequito	370	24.40	13.55	40.80	22.50	Córdoba	696	42.—	23.25	70.—	38.80
Argentina	721	43.35	24.—	72.40	40.—	Cor. Aguirre.	291	19.20	10.60	32.10	17.70
Arias	420	27.45	15.20	45.80	25.30	Cor. Baigorria.	647	39.45	21.85	65.85	36.35
Armstrong	392	25.85	14.30	43.30	23.80	Cnel. Olmedo.	705	42.50	23.55	71.—	39.15
Arroyo Cabral.	572	35.50	19.65	59.25	32.65	Cor. Rodríguez	474	30.30	16.80	50.65	28.—
A. del Medio.	208	17.70	9.80	29.55	16.30	C. de Bustos.	416	27.25	15.05	45.55	25.10
Arroyo Seco.	272	17.95	9.95	30.—	16.59	Corralito	683	41.35	22.90	69.05	38.10
Arzufó	627	38.40	21.25	64.10	35.35	Correa	359	23.70	13.10	39.60	21.85
Artaga	401	26.45	14.65	44.15	24.35	Costa Sacate	668	40.55	22.45	67.70	37.40
Atucha	120	7.90	4.40	13.20	7.30	Curupaity	607	37.35	20.70	62.45	34.45
Aurelia	491	31.20	17.25	52.15	28.75	Cruz Alta	411	27.—	14.90	45.10	24.90
Avena	459	29.55	16.35	49.35	27.15	Cruz del N.	1139	65.40	36.25	109.30	60.35
Azuénaga	122	6.80	3.75	—	—	Cullen	330	21.80	12.05	36.35	20.10
Ballesteros	525	33.—	18.25	55.—	30.40	Dalmacio Vélez	590	36.40	20.20	60.95	35.55
Baradero	148	9.80	5.40	16.30	8.95	Deheza	615	37.75	20.90	63.05	34.75
Barrio Arroyito	307	20.25	11.20	33.90	18.65	Delfín Gallo.	1148	65.90	36.50	110.05	60.70
Barrio Vila.	308	20.—	11.05	33.40	18.45	Despeñaderos	709	42.75	23.65	71.35	39.40
Bell Ville.	496	31.45	17.45	52.55	29.05	Díaz	380	25.10	13.85	41.85	23.15
Beltrán	987	57.40	31.80	95.85	52.85	Diego Gaynor.	92	6.05	3.35	10.20	5.55
Bengolea	558	34.75	19.25	58.05	32.—	Durham	336	22.15	12.25	37.—	20.45
Benjam. Gould.	451	29.10	16.10	48.55	26.80	El Arañado.	578	35.80	19.80	59.80	35.00
Berabevú	385	25.40	14.10	42.45	23.45	El Arbolito.	265	17.50	9.70	29.25	16.16
Berretta	854	23.40	12.95	39.05	21.55	El Cantor.	401	26.45	14.65	44.15	24.85
Berrotañá	692	41.80	23.15	60.85	38.50	El Chañar.	1159	66.50	36.80	111.10	61.25
Bouquet	447	28.90	16.—	48.20	26.60	El Charco.	1081	62.35	34.55	104.10	57.55
Houwer	706	42.55	23.55	71.05	39.25	Elena	678	41.10	22.70	68.65	37.85
Brinkmann	590	36.40	20.20	60.95	33.55	El Fortín.	515	32.45	18.—	54.30	29.90
Cabrera	625	38.30	21.20	63.95	35.30	Elortondo	341	22.50	12.45	37.55	20.75
Calehín	610	37.50	24.75	62.60	34.55	El Paraíso.	203	13.40	7.45	22.35	12.30
Campos Salles.	250	16.50	9.15	27.50	15.25	El Socorro.	258	17.05	9.40	28.45	15.70
Canals	405	29.80	16.50	49.85	27.50	El Trébol.	450	29.05	16.05	48.50	26.80
Cañada Gómez	372	24.55	13.60	41.10	22.60	Emp. V. Const.	256	16.90	9.35	28.15	15.55
Cañ. del Ucle.	360	23.75	13.15	39.70	21.90	Eréscano	264	17.45	9.65	29.05	16.05
Caracaráñá	349	23.05	12.75	38.45	21.25	Escalante	471	30.15	16.65	50.35	27.80
Carlos Keen.	142	5.50	3.05	—	—	Espinillo	628	38.35	21.30	64.25	35.40
C. Pellegrini.	467	29.35	16.25	49.—	27.05	Fernández	967	56.30	31.20	94.15	51.90
Carlota	508	32.10	17.75	53.55	29.60	Ferreya	687	41.60	23.—	69.35	38.95
Carmen	355	23.45	13.—	39.10	21.60	Pighiera	268	17.55	9.75	29.90	16.15
Carnerillo	624	38.25	21.20	63.85	35.25	Pirmat	347	22.90	12.65	38.25	21.10
Carreras	338	22.85	12.30	37.30	20.65	Pisherton	311	20.50	11.40	34.40	18.40
Caslegno	393	25.95	14.35	43.35	23.85	Flora	474	30.30	16.80	50.65	28.—
Casares	804	47.75	26.45	79.70	43.95	Pontezuela	219	14.15	8.—	24.15	15.30

Ennoblec, santificar y divinizar la vida es lo que se busca con todo estudio.
Carlos N. Vergara.

F. C. Central Argentino (Continuación) - - Boletos de ida e ida y vuelta

Retiro a	Km.	Ida		Ida y v.		Retiro a	Km.	Ida		Ida y v.	
		1.ª cl.	2.ª cl.	1.ª cl.	2.ª cl.			1.ª cl.	2.ª cl.	1.ª cl.	2.ª cl.
Francisco Paz	289	19.10	10.55	21.80	17.60	Lugones	896	52.60	29.10	87.85	48.50
Freyre	557	34.70	19.20	57.95	32. —	Luisiana	1153	66.15	36.65	110.50	61. —
Fuentes	323	21.35	11.75	35.60	19.65	Luque	624	38.25	21.20	63.85	33.25
Funes	317	20.90	11.55	35. —	19.25	Luxardo	541	33.85	18.75	56.55	31.20
Gálvez	420	27.45	15.20	45.80	25.30	Macomita	1165	66.75	37. —	111.55	61.55
Garibaldi	490	31.15	17.20	52.10	28.70	Maggiolo	402	25.50	14.70	44.20	24.40
Garza	924	54.05	29.50	90.25	49.65	Maguire	201	13.25	7.30	22.15	12.20
Gr. Pothering.	279	18.45	10.20	30.80	17. —	Maizales	303	20. —	11.05	33.35	18.50
Gral. Lagos.	421	27.50	15.25	45.85	25.35	Malagueño	712	42.90	23.75	71.60	39.55
General Roca.	259	17.10	9.45	28.60	15.80	Malbrán	747	44.70	24.75	74.70	41.20
General Rojo.	657	40. —	22.10	66.85	36.85	Man. Ocampo.	245	16.15	8.95	27.05	14.90
Gobernador	189	12.50	6.95	20.80	11.50	Manfredi	632	38.65	21.40	64.65	35.70
Godoy	273	18.05	9.95	30.10	16.55	Mangoré	495	31.40	17.40	52.45	28.95
Gramilla	1068	61.65	34.15	103.05	56.80	Maq. Gallini	324	32.95	18.25	55.20	30.40
Guatimozin	430	28. —	15.50	46.70	25.85	Marcos Juárez.	440	28.50	15.80	47.65	26.25
Guerrico	616	37.80	20.95	63.15	34.80	María Juana.	480	30.65	16.95	51.15	28.25
Hernández	260	17.15	9.50	28.65	15.85	Mrn. Saavedra	462	29.70	16.45	49.50	27.35
Herrera	863	50.80	28.15	84.85	46.90	María Susana.	459	29.55	16.35	49.27	27.15
Hersilia	654	39.80	22.05	66.50	36.70	Mariño	1163	66.65	36.95	111.40	61.50
Hughes	308	20.35	11.30	33.95	18.70	Matilde	449	29. —	16.05	48.15	26.75
Icaño	835	49.40	27.35	82.45	45.50	Matorrales	642	39.15	21.65	65.45	36.10
Idiazabal	529	33.20	18.35	55.45	30.60	Modesto Acuña	693	41.85	23.15	69.90	38.63
Inrivillo	452	29.15	16.10	48.70	26.90	Monigotes	596	36.75	20.35	61.35	33.90
Irigoyen	404	26.60	14.75	44.45	24.50	Monte Buey	473	30.25	16.70	50.60	27.85
Isla Verde.	436	28.95	15.70	47.30	26.15	Monte Leña.	486	30.95	17.10	51.65	28.55
Iturraspe	438	28.40	15.75	47.45	26.20	Monte Maiz.	455	29.30	16.25	48.90	27.05
James Craik.	588	36.80	20.15	60.65	33.50	Monte Ralo.	687	42.10	23.30	70.25	35.80
J. de la Quint.	726	43.80	24.15	72.90	40.20	Morrison	510	32.25	17.80	53.80	29.70
J. A. de la Peña	241	15.90	8.80	26.55	14.70	Morteros	608	37.40	20.70	62.50	34.50
Juncal	307	20.25	11.20	33.90	18.65	Murphy	370	24.40	13.55	40.80	22.50
Junín	318	19.50	11.20	32.15	18.45	Noettinger	487	31. —	17.15	51.75	28.60
Y. Posse	495	31.40	17.40	52.45	28.95	Olaeta	580	35.90	19.85	69.90	33.05
Y. Kilom. 7	694	41.90	23.20	70.05	38.65	Oliva	655	37.25	20.65	62.15	34.25
La Banda.	1007	58.45	32.40	97.65	53.90	Olmos	493	31.30	17.35	52.25	28.90
Laborde	480	30.65	16.95	51.15	28.25	Oncativo	623	38.15	21.10	63.75	35.15
Labordeboy	308	20.35	11.30	33.95	18.70	Ordóñez	513	32.35	17.95	51. —	29.85
La California.	408	27.85	14.85	45.55	25.10	Ortiz Basualdo	248	16.30	9.10	27.35	15.15
La Chiepa.	386	25.45	14.10	42.65	23.50	Otto Bemberg.	341	22.60	12.45	37.55	20.75
La Gilda.	601	37. —	20.50	61.80	34.10	Paganini	313	20.70	11.45	34.50	19.05
Laguna Larga.	812	39.15	21.65	65.45	36.10	Palacios	572	35.50	19.65	59.25	32.65
Landeta	491	31.20	17.25	52.16	28.75	Palo Negro	702	42.35	23.30	70.75	39.05
La Ramada	1173	67.20	37.25	112.25	61.95	Pascana	497	31.50	17.45	52.60	29.05
Larrea	432	28.10	15.55	46.95	25.90	Pasco	560	34.85	19.30	58.20	32.10
La Rubia	573	35.55	19.70	59.30	32.75	Parvón	259	17.10	9.45	28.60	15.80
Las Acacias.	619	37.95	21. —	63.40	35.05	Parvón Arriba.	301	19.85	11. —	33.20	18.30
Las Higueras.	628	38.45	21.80	64.25	35.40	Paz	302	19.90	11.05	33.80	18.35
Las Junturas.	612	38.45	21.80	64.25	35.40	Pearson	290	19.15	10.60	31.95	17.65
Las Palmas.	501	4.90	3.80	11.50	4.35	P. G. Méndez.	1152	66.10	36.65	110.45	60.95
Las Palmeras.	151	35.95	19.90	60. —	33.15	Pérez	317	20.90	11.55	35. —	19.25
Las Percejas.	332	25.85	11.30	43.30	23.80	Pergamino	229	14.65	8.30	25.25	13.90
Las Perdices.	606	37.30	21.65	62.20	34.40	Peyrano	274	18.10	10. —	30.20	16.70
Las Rosas.	416	27.25	15.05	45.55	25.10	Piamonte	475	30.35	16.85	50.70	28. —
Las Trojas.	377	24.85	13.75	41.55	22.95	Pilar	655	39.90	22.05	66.55	36.80
Las Varillas.	555	34.60	19.15	57.70	31.90	Pinto	778	46.35	25.70	77.45	42.75
Lehmann	526	33.05	18.30	55.20	30.45	Porteña	574	35.60	19.70	59.45	32.85
Leones	458	29.50	16.30	49.25	27.15	Pt. S. Lorenzo	339	21.75	12. —	36.25	20. —
Lima	109	7.20	3.95	12. —	6.65	Pujato	343	22.65	12.53	37.80	20.85
Los Cardos.	434	28.40	15.60	47.10	25.95	Rafael García.	694	41.90	23.20	70.05	38.45
Los Molinos.	355	23.45	13. —	39.10	21.60	R. Obligado	287	18.30	10.50	30.45	18.30
Los Nogales.	382	25.20	13.95	42.15	23.20	Rafaela	511	32.30	17.30	53.80	29.80
Los Quiroches	379	24.40	13.55	40.80	22.50	Ramallo	215	14.20	7.85	23.70	13.10
Los Sembrados	482	30.75	17. —	51.30	28.35	R. Cárcano.	538	33.65	18.65	50.20	31.10
Los Sargentos.	432	28.10	15.55	46.35	25.30	Ranchillos	1128	64.35	35.20	108.90	59. —
Lozanda	676	41. —	22.65	68.40	37.80	Rsal Sayana.	439	48.90	26.90	81.05	44.75
Luna	581	35.95	19.90	60. —	33.15	Righy	486	28.35	15.70	47.20	26.15
Luzueña	306	20. —	11.05	33.40	18.45	Rincón	653	39.75	22. —	68.45	36.65
						Río Cuarto.	613	37.60	20.85	62.85	34.70

Los grandes espíritus obran en la historia de la humanidad exactamente en el mismo sentido que la generación en la herencia física. — *Hermann Keyserling.*

F. C. Central Argentino (Conclusión) - - Boletos de ida e ida y vuelta											
Retiro a	Kilómetros	Ida		Ida y vuelta		Retiro a	Kilómetros	Ida		Ida y vuelta	
		1.ª	2.ª	1.ª	2.ª			1.ª	2.ª	1.ª	2.ª
R. Cuarto Nte	617	87.85	20.95	63.25	34.85	S. del Estero.	1014	58.80	32.55	94.—	54.30
Río Segundo...	659	40.10	22.15	67.—	36.90	Santo Tomé...	475	30.35	16.85	50.70	28.—
Río Tala.....	161	10.60	5.90	17.75	9.90	San Urbano...	324	21.40	11.85	35.70	19.75
Río Tercero...	662	40.25	22.30	67.15	37.15	Sá Pereira...	474	30.30	16.80	50.65	28.—
Roberto Cano.	255	16.85	9.30	28.10	15.50	Sarratea.....	310	20.45	11.35	34.15	18.85
Rojas.....	269	12.80	7.75	19.20	11.65	Sastre.....	501	30.35	16.85	50.60	28.05
Roldán.....	327	21.55	11.95	36.10	19.90	Selva.....	687	41.60	23.—	69.35	38.35
Rosario (Nte.)	303	20.—	11.05	33.40	18.45	Serodino.....	351	23.15	12.80	38.65	21.35
Rosario (Cen.)	305	20.—	11.05	33.40	18.45	Soldini.....	318	20.—	11.05	33.40	18.45
Rueda.....	266	17.55	9.75	29.30	16.15	Solis.....	101	6.65	3.70	11.15	16.15
Rufino.....	464	29.75	16.50	49.60	27.50	Suardi.....	628	38.45	21.40	64.25	35.40
Rufino, F.C.P.	465	29.75	16.50	49.60	27.50	Sunchales...	545	34.05	18.85	56.95	31.40
Sacanta.....	595	36.70	20.30	61.25	33.85	Taboada.....	950	55.45	30.70	92.50	51.15
Saira.....	467	29.90	16.55	50.—	27.55	Tacanas.....	1097	83.20	35.—	105.55	58.25
San Agustín...	465	29.80	16.50	49.85	27.50	Tacural.....	557	34.70	19.20	57.95	32.—
San Ambrosio	590	36.40	20.20	60.95	33.55	Tancacha...	648	39.60	21.90	65.95	36.35
San Antonio.	118	7.80	4.30	13.05	7.20	Tarragona...	447	23.90	16.—	48.20	26.60
Sánchez.....	225	14.85	8.20	24.80	13.70	Theobald...	247	16.30	9.—	27.25	15.—
Sancti Spiritu.	412	27.05	14.95	45.15	24.90	Ticino.....	571	35.40	19.65	59.20	32.65
San Eduardo.	391	25.80	14.30	43.05	23.80	Tío Pujio...	571	35.40	19.65	59.20	32.65
San Estanislao	391	25.80	14.30	43.05	23.80	Todd.....	185	12.20	6.75	20.40	11.30
San Eugenio.	415	27.15	15.05	45.45	25.05	Toledo.....	673	40.80	22.60	68.20	37.60
Sanford.....	354	23.40	12.95	39.05	21.55	Tortugas...	413	27.05	15.—	45.20	24.95
San Francisco.	525	32.65	18.10	54.45	30.15	Tucumán...	1156	66.35	36.75	110.55	61.20
San Jerónimo.	538	22.35	12.30	37.30	20.65	Ucacha.....	542	33.90	18.75	56.65	31.30
San Guillermo	648	39.50	21.90	65.95	36.35	Urquiza...	212	13.95	7.75	23.45	12.85
San Jorge.....	486	29.90	16.55	50.—	27.55	Vagues.....	112	7.35	4.05	12.30	6.75
S. J. Esquina.	393	25.95	14.35	43.55	23.85	Venado Tuerto	873	24.65	13.65	41.15	22.65
San Lorenzo.	326	21.50	11.90	35.95	19.10	Vilmer.....	998	57.95	32.10	96.80	53.40
San Marcos...	476	30.40	16.85	50.80	28.05	V. Constituc.	261	17.20	9.50	28.75	15.90
San Miguel...	1134	65.20	36.10	108.90	60.05	Villada.....	360	23.75	13.15	39.70	21.90
San Nicol. R.	238	15.75	8.70	26.25	14.50	Villa Eloisa.	398	26.30	14.50	43.85	24.20
San Pedro....	171	11.30	6.25	18.85	10.40	V. del Rosario	645	35.95	21.80	65.65	36.25
San Ramón...	1012	58.75	32.50	98.10	54.05	Villa María.	554	34.55	19.15	57.65	31.80
San Ricardo...	401	26.75	14.80	44.55	24.65	Villa Trinidad	656	39.95	22.10	66.60	36.80
San Severo...	481	30.70	17.—	51.20	28.25	Viña.....	195	12.85	7.15	21.45	11.90
Santa Clara...	452	29.15	16.10	48.70	26.90	Wheelwright	296	19.55	10.85	32.60	18.—
Santa Emilia.	325	21.45	11.90	35.80	19.80	Wildermuth	440	28.50	15.80	47.65	26.25
Santa Fe.....	480	30.15	16.95	61.15	28.25	Zavalla.....	328	21.65	12.—	36.20	20.—
Santa Teresa.	246	16.85	10.45	31.50	17.40	Zenón Pereyra	503	31.85	17.60	53.20	29.30

F. C. del Sud (Véase página 299) Boletos de ida											
Constitución a	Kilómetros	Ida		Constitución a	Kilómetros	Ida		Constitución a	Kilómetros	Ida	
		1.ª	2.ª			1.ª	2.ª			1.ª	2.ª
Aguará.....	658	32.55	20.10	Barrow.....	498	25.90	17.40	Chechnates...	1094	39.50	24.30
Alamos.....	466	27.55	16.80	Blancagrande	333	21.85	12.90	Chillar.....	987	24.25	14.45
Anarobro...	724	33.75	20.80	Bolivar.....	331	21.85	12.80	Chimpay.....	1021	39.65	25.80
Allen.....	1178	41.15	25.30	Bonifacio...	452	27.—	16.40	Choel-Choel...	975	37.90	23.30
Alta Vista...	580	31.35	19.35	Bosch.....	965	23.30	13.99	Cinco Saltos.	1203	41.65	25.60
Altona.....	286	19.60	11.35	Calbido.....	580	31.35	19.35	Colpeltetti...	1198	41.10	25.45
Alzaga.....	442	26.55	16.10	Caehari...	293	19.95	9.30	Claraz.....	432	26.15	18.80
Anzoategui...	763	34.75	21.45	Calderón...	614	31.90	19.70	Cobo.....	377	23.80	14.15
Apaticó.....	568	31.15	19.25	Cañicura...	384	24.10	14.40	Cochrane...	503	31.60	19.50
Arboledas...	399	24.75	14.80	Camet.....	604	31.75	19.60	Colina.....	452	27.—	16.40
Argerich...	674	32.90	20.30	Canallo...	387	24.25	14.45	C. M. Guerrero	1164	41.—	25.20
Armas.....	296	20.30	11.75	C. Gagliero...	324	21.55	12.60	Colman.....	224	15.35	8.95
Arroyo Corto.	523	30.—	18.45	Casaglia...	888	36.45	22.45	Cordero.....	1219	41.90	25.75
Arroyo Venado	495	28.80	17.75	Casals.....	518	29.75	18.30	Copetonas...	613	31.90	19.70
Ascasubi H.	733	33.90	20.90	Casals.....	207	14.20	8.30	Corti.....	602	31.75	19.60
Ayacucho...	803	20.70	12.—	Casás, J. B.	853	35.85	22.10	Crist. Muerto.	583	30.60	18.90
Azapardo...	600	31.70	19.55	Cascada...	485	28.40	17.35	C. J. Suárez...	488	28.50	17.45
Azuena.....	380	23.95	14.25	Casallares M.	529	30.25	18.65	C. F. Gómez...	1155	40.85	21.15
Azul.....	289	19.80	11.50	Castro, R. M.	1429	45.35	27.85	Croite.....	299	20.90	11.85
Bahía Blanca.	640	32.30	19.95	Cervantes...	1134	40.50	24.90	Gurumán...	504	29.20	17.90
Bajo Hondo.	632	32.20	19.90	Challabó...	417	48.50	26.75	Gaireaux...	401	24.80	14.90
Balcarne...	391	24.40	14.40	Chanadmalal	418	25.55	15.40	Darraguera...	623	32.10	19.80
Barker.....	394	21.75	14.80	Chapaleofá	252	17.25	10.05	Darwin.....	986	38.95	23.45
Barra, Juan F.	464	27.50	16.75	Chelforé...	1056	39.20	24.15	Defferrari...	483	28.30	17.80

No entres en el sendero de los indios, ni andes por el camino de los hombres malos.
Proverbios.

F. C. del Sud (Conclusión)

(Véase página 299)

Boletos de ida

Constitución a	Km	1.°	2.°	Constitución a	Km	1.°	2.°	Constitución a	Km	1.°	2.°
De la Canal.	309	20,95	12,15	Kilóm. 1181.	1181	41,30	25,40	Pirán	318	21,30	12,45
De la Garna.	481	28,20	17,25	Kilóm. 823.	823	35,35	21,80	Pirvano	381	24,—	14,80
Del Valle.	280	19,20	11,15	Kralbe	461	27,35	16,65	Plaza Huincul	1349	44,05	27,05
16 de Julio.	377	23,80	14,15	Labardén	291	19,95	11,55	Plaza Montero.	545	31,35	17,85
Dionisia	432	26,15	15,80	La Dulce	483	28,95	17,75	Plott	1217	41,85	25,75
Dorrego	539	31,50	19,45	Lamarca E.	811	35,15	21,70	Pontaut	473	28,10	17,15
Ducós	511	29,50	18,10	Langueyú	247	16,90	9,85	Pourtalé	361	23,15	18,70
Dufaur	569	31,20	19,25	Laprida	420	25,65	15,45	Pradera, J. A.	758	34,30	21,15
Durañona	377	23,80	14,15	Larga	420	25,65	15,15	Pringles	490	28,60	17,50
Egaña	290	19,85	11,50	Lassalle P. P.	—	28,35	17,80	Puán	567	31,15	19,25
Emma	263	18,—	10,45	Lastra	412	26,55	16,10	Pueblitos	218	15,—	8,75
Energía	515	29,65	18,65	Levalle Nicolás	700	33,35	20,55	Pto. Belgrano.	646	32,45	20,05
Erixe	549	30,85	19,05	Líbano	456	27,15	16,50	Quequén	495	28,80	17,65
Espartillar	500	29,—	17,80	Lic. Matienzo	422	25,70	15,50	Quilco	405	25,—	15,—
Espeigas	309	20,95	12,15	Loberfa	452	27,—	16,40	R. Santamarina	502	29,10	17,85
Esther	205	14,05	8,20	López	395	24,55	14,70	Ramos Otero.	349	22,60	13,35
Estomba	568	31,10	19,20	López Camelo.	416	25,—	15,—	Rauch	269	18,45	10,70
Fair	318	19,10	12,80	Louge	416	25,45	15,30	Recalde	355	22,90	13,55
Faro (vía D.)	637	31,70	19,15	Lumb	471	27,80	16,95	Reserva	470	27,75	16,90
Fernández, J. N.	445	25,70	16,15	Luro Pedro	747	34,10	21,05	Río Colorado	808	35,10	21,65
Fortín Uno.	916	30,90	22,75	Macedo	352	22,75	13,45	Rocha	398	24,70	14,30
F. Gral. Roca.	1147	40,70	25,05	Maipú	270	18,50	10,75	Roldán M.	445	27,15	15,50
Fulton	861	29,15	17,70	Mamaguita	232	15,90	9,25	Saavedra	548	28,95	19,05
Garay Juan de	350	35,80	22,05	Manuela	434	26,20	15,85	Saldungaray	545	30,80	19,—
García del Río	618	32,—	19,75	Mapis	377	23,80	14,15	San Agustín	414	25,35	15,25
Gardey	356	28,90	19,55	Mar del Plata.	999	24,75	14,80	San Bernardo.	286	19,60	11,85
Gaviotas	767	34,45	21,25	Martinetas	412	25,30	15,20	San Cayetano.	504	29,20	17,90
Gral. Cerri.	654	32,40	20,20	Mascota	679	33,—	20,35	San Enrique	248	17,—	9,90
Gl. La Madrid	424	25,80	15,55	Mayol	515	29,65	18,25	S. Fco. Bellocq	574	31,25	19,30
Gl. Madriaga.	317	21,25	12,40	M. Buratovich.	719	33,65	20,75	San Ignacio.	326	21,65	12,65
Gil (vía D.)	681	31,90	19,70	Mechongué	435	26,25	15,90	San José	462	28,40	17,40
González Chaves	464	27,60	16,75	Médanos	684	33,10	20,40	San Román	615	31,95	19,40
Goyena	571	31,20	19,10	Meeke F. J.	328	21,75	12,75	Santa Elena.	391	24,40	14,60
Grünbein	686	32,15	19,85	Miramar	459	26,90	16,30	Santa Luisa.	861	29,15	18,70
Gumini	482	28,25	17,25	Miramonte	224	15,35	8,95	S. Tom. Domingo.	265	18,15	10,65
Guido	245	15,86	9,80	Miranda	238	16,30	9,50	Segurola	283	19,40	11,25
Guissasola J. A.	587	31,50	19,45	Molina, C.	507	25,85	17,65	Senillosa	1244	42,80	26,—
Hale	296	20,30	11,75	Monsalvo	293	20,05	11,65	Shaw	267	18,80	10,65
Hermanas	431	25,10	15,75	Montes de Oca	743	34,06	21,—	S. Sierras Bayas.	830	21,80	12,80
Hinojo	318	21,30	12,45	Moro	436	26,30	15,90	S. Ventura	537	30,60	19,30
Huanguelen S.	443	25,65	16,15	Mosconi	256	17,55	10,20	Solanet	267	19,80	10,65
Huetel	269	18,45	10,70	Muñoz	378	23,85	14,20	Spurr	637	32,50	19,95
Ibáñez	176	12,05	7,10	Nahuel-Rucá	376	23,75	14,15	Stegmann	507	29,30	18,—
Ibarra, J. F.	349	22,60	13,85	Napaleofa	385	24,15	14,40	Stroeder	824	35,40	21,80
Igarzábal	779	34,45	21,35	Napostá	630	32,20	19,85	Tamangueyú	456	27,15	16,50
Indico Rico	—	30,35	18,75	Narantia	200	13,70	8,05	Tandil	831	21,85	12,80
Ing. White.	637	32,30	19,95	Necochea	498	24,95	17,75	Tapalqué	270	18,50	10,75
Invernadas	307	80,85	12,10	Negra	421	25,65	15,45	Tedín Uriburu.	400	24,80	14,85
Iraola	842	22,35	13,15	Neuquen	1194	41,50	25,50	Tte. Origone.	699	35,30	20,55
Irene	559	80,85	19,95	Nieves	802	26,95	11,95	Tornquist	589	31,50	19,45
Islas	280	15,75	9,20	Nutrias	426	25,90	15,60	Tres Arroyos.	507	29,30	18,—
Isturregni	375	23,70	14,10	Ochandío	520	29,85	18,40	Tres Cuervos.	615	31,95	19,70
Juancho	385	22,40	12,95	Olavarría	832	21,90	12,85	Tres Picos.	610	31,85	19,65
Juárez	416	25,45	15,30	Ombú	455	27,10	16,45	Unzué	235	16,10	9,40
Kilóm. 810.	310	20,95	12,15	Ombucta	679	33,—	20,35	Urundampilleta	517	21,25	12,40
Kilóm. 348.	348	21,75	12,75	Orense	554	30,95	19,10	Valdés	366	23,35	13,85
Kilóm. 366.	366	25,35	14,75	Oriente (v. D.)	657	32,65	20,15	Vallmanca	248	16,65	9,70
Kilóm. 406.	406	26,05	15,05	Otoño	484	26,20	15,85	Vázquez	346	22,50	13,25
Kilóm. 422.	422	25,75	15,05	Paraguil	443	26,60	16,10	Vélez	482	28,25	17,25
Kilóm. 440.	440	26,45	16,05	Pardo	214	14,65	8,55	Vilca	376	25,75	14,15
Kilóm. 501.	501	29,05	17,80	Parish	253	17,85	10,10	Vilthoras	592	31,55	18,50
Kilóm. 509.	509	27,40	18,05	Parravicini	228	15,80	8,90	Vidal	388	22,15	13,05
Kilóm. 529.	529	30,25	18,65	Pasman	471	27,80	16,95	Villalonga	794	34,90	21,50
Kilóm. 544.	544	30,75	18,—	Paula	364	23,25	13,80	Villa Regina.	1108	40,05	24,65
Kilóm. 547.	547	30,80	19,05	Patagones.	315	36,90	22,70	Vitícola	648	32,40	20,—
Kilóm. 563.	563	31,10	19,20	Peralta	520	29,85	18,40	Vivoratá	862	23,15	13,75
Kilóm. 594.	594	31,60	19,90	Pichi-Mahuída.	886	36,40	22,45	Voluntad.	405	25,—	15,—
Kilóm. 1079.	—	39,60	24,35	Pieras	478	28,10	17,15	Yerbas	252	17,25	10,05
Kilóm. 1118.	—	40,15	24,70	Pigüé	528	30,20	18,60	Yrázvez	44	26,70	16,15
Kilóm. 1120.	—	40,24	24,85	Pinos	404	24,95	14,95	Zapala	1475	46,15	28,8
Kilóm. 1127.	—	40,40	24,85	Piticyro	470	27,75	16,90	Zorrilla Banj.	949	37,45	23,05

La sociedad repudia a los individuos cuya vida es una continua derogación de los principios porque dicen regir su conducta. — B. Sanín Cano.

F. C. del Sud		(Véase página 299)				Ida e ida y vuelta					
Constitución	Km	Ida		Ida y vuelta		Constitución	Km	Ida		Ida y vuelta	
		1.ª	2.ª	1.ª	2.ª			1.ª	2.ª	1.ª	2.ª
Abasto (vía R)	62	3.90	2.50	4.95	3.15	Jepener	77	5.25	3.20	8.55	4.95
Abasto (vía B)	90	5.50	3.55	7.05	4.50	Kilómetro 13	—	0.80	0.55	—	—
Abott	90	6.15	3.75	10. —	5.80	Kilómetro 99	—	6.80	4.10	11. —	6.35
Adela	129	8.85	5.90	14.30	8.30	Kilóm. 103	—	7.05	4.25	11.40	6.60
Adolfo Alsina.	40	2.90	1.85	4. —	2.55	Kilóm. 132.	132	9.05	5.40	14.65	8.50
Adrogué	19	1.20	0.75	1.65	1.05	Lanus	9	0.55	0.35	0.80	0.50
Alegre	103	7.05	4.25	11.40	6.60	Las Plata.	53	3.30	2.15	4.60	2.90
Altamirano	37	5.95	3.60	9.65	5.60	Las Flores.	179	12.25	7.20	19.95	11.50
Alvarez Jonte.	124	8.50	5.10	13.75	7.95	Lexama	152	10.40	6.15	16.85	9.75
Arana	68	4.65	2.80	7.55	4.35	Linka (Parada)	—	2.20	1.40	3. —	1.95
Arévalo, J. S.	112	7.65	4.60	12.40	7.20	Llavallol	22	1.40	0.90	1.90	1.20
Arditt J.	96	6.60	4. —	10.65	6.15	Lobos	102	7. —	4.20	11.30	6.55
Atalaya	116	7.95	4.75	12.85	7.45	Lomas	15	0.95	0.60	1.30	0.85
Avellaneda	4	0.25	0.15	0.35	0.20	Longchamps	26	1.65	1.05	2.25	1.45
Banfield	13	0.80	0.55	1.10	0.70	Magdalena	111	7.60	4.60	12.30	7.15
Barracas al N.	3	0.20	0.10	0.25	0.15	Mármol	19	1.20	0.75	1.65	1.05
Barrancosa	198	13.55	7.95	21.95	12.70	Micheo J. M.	216	14.80	8.65	23.95	13.85
Bm. Bavio.	85	5.80	3.55	9.45	5.45	Monasterio	139	9.50	5.65	15.40	8.95
Berazategui	24	1.50	0.95	2.05	1.30	Monte	107	7.35	4.40	11.85	6.85
Bernal	15	0.95	0.60	1.30	0.85	Monte Veloz.	147	10. —	5.95	16.30	9.45
Berraondo M.	181	12.40	7.30	20.10	11.60	Navarro	121	8.30	4.95	13.40	7.75
Bonnefont	137	9.40	5.60	15.20	8.80	Newton	176	12.05	7.10	19.50	11.30
Bosques v. T.	32	2. —	1.30	2.85	1.80	Noria	77	5.25	3.20	8.55	4.95
Bosques v. Q.	—	2.15	1.40	2.75	1.75	Oliden	89	6.10	3.70	9.85	5.70
Burzaco	22	1.40	0.90	1.90	1.20	Paz Máximo.	45	2.80	1.85	3.90	2.50
Cañuelas	64	4. —	2.60	5.55	3.55	Pedernales	151	10.35	6.15	16.75	9.70
Carboni A.	123	8.45	5.05	13.65	7.90	Peyra	37	2.30	1.50	3.20	2.05
Casares V.	149	10.20	6.05	4.25	2.70	Pérez, Roque.	136	9.30	5.55	15.10	8.75
Castelli	177	12.10	7.15	19.65	11.35	Pipinas	158	10.80	6.40	17.55	10.15
Cazón	171	11.70	6.90	18.95	11. —	Plátanos	28	1.75	1.15	2.40	1.55
Chacras	108	7.40	4.45	12. —	6.95	Poblet	74	5.05	3.05	8.20	4.75
Chas	158	10.80	6.40	17.55	10.15	Punta Lara	48	3. —	1.95	4.15	2.65
Chascomús	114	7.80	4.70	12.65	7.30	Quilmes	17	1.05	0.70	1.45	0.95
Circunvalación	59	4.05	2.45	6.55	3.80	Ranchos	111	7.60	4.60	12.30	7.15
City Bell.	43	2.70	1.75	3.70	2.35	Ranelagh, v. T.	28	2.40	1.55	2.85	1.80
Claypole	23	1.45	0.95	2. —	1.25	Ranelagh, v. Q.	—	1.75	1.15	2.40	1.55
Conchitas	30	1.90	1.20	2.60	1.65	Ringuet	48	3. —	1.95	4.15	2.65
Cor. Boerr.	169	11.60	6.85	18.75	10.85	Río Santiago	—	3.65	2.40	—	—
Cnel. Brandsen	64	4. —	2.60	5.55	3.55	Romero M. v.R.	57	3.55	2.30	4.95	3.15
Correas Ignacio	74	5.05	3.05	8.20	4.75	Romero M. v.B.	94	5.90	3.80	8.10	5.20
De la Riestra.	164	11.25	6.65	18.20	10.55	Rosas	192	13.15	7.70	21.30	12.35
Del Carril.	156	10.70	6.30	17.30	10. —	Saladillo	184	12.60	7.40	20.40	11.80
Dock Central.	60	3.60	2.35	—	—	Salvador María	117	8. —	4.80	13. —	7.50
Dolores	203	13.90	8.15	22.50	13.05	San Vicente.	47	2.95	1.90	4.05	2.60
Domselaar	52	3.25	2.10	4.50	2.85	Sarandí	8	0.50	0.30	0.70	0.45
Echeverría E.	26	1.65	1.05	2.25	1.45	Savigné	191	13.10	7.70	21.20	12.25
Elizalde R.	62	4.25	2.55	6.90	4. —	Suárez, T.	38	2.40	1.55	3.30	2.10
Elvira	137	9.40	5.60	15.20	9.80	Temperley	17	1.05	0.70	1.45	0.95
Empalme Lobos	98	6.70	4.05	10.85	6.30	Tolosa	51	3.20	2.05	4.40	2.80
Em. Magdalena	109	7.45	4.50	12.10	7. —	Turdera	19	1.20	0.75	1.65	1.05
Em. S. Vicente	39	2.45	1.75	3.35	2.15	Urubelarrea	79	5.40	3.30	8.75	5.05
Ensenada	57	3.55	2.80	4.95	3.15	Varela F. v.T.	29	1.80	1.20	2.50	1.60
Ernestina	144	9.85	5.85	15.95	9.25	Varela F. v. Q.	36	2.25	1.45	2.85	1.80
Escalada, R. de	11	0.70	0.45	0.95	0.60	25 de Mayo.	205	14.05	8.20	22.75	13.15
Ezeiza	32	2. —	1.30	2.75	1.75	Vergara	115	7.90	4.75	12.75	7.40
Expeleta	21	1.30	0.85	1.80	1.15	Verónica	137	9.40	5.60	15.20	8.80
Gándara	99	6.90	4.10	11. —	6.35	Vid. Dorna Z.	122	8.35	5. —	13.55	7.85
General Alvear.	233	15.95	9.30	25.85	14.95	Vicytes	112	7.65	4.60	12.40	7.20
Gral. Belgrano	143	9.80	5.80	15.85	9.20	Vilela	158	10.80	6.40	17.55	10.15
Gerli	7	0.45	0.30	0.60	0.40	V. Calzada.	21	1.30	0.85	1.80	1.15
Glew	29	1.80	1.20	2.50	1.60	V. Domínico	10	0.65	0.40	0.85	0.55
Gómez (v. R.)	74	4.65	3. —	6.40	4.10	Villa Elisa	39	2.45	1.60	3.35	2.15
Gómez (v. B.)	77	4.80	3.15	6.65	4.25	V. España v.T.	26	2.50	1.60	2.85	1.80
Gorchs	138	9.45	5.60	15.30	8.85	V. España v.Q.	—	1.65	1.05	2.25	1.45
Guerrero	163	11.15	6.60	18.10	10.45	Villanueva	132	9.05	5.40	14.65	8.50
Gutiérrez J. M.	36	2.25	1.45	3.10	2. —	Wilde	11	0.70	0.45	0.95	0.60
Hernández v. R.	51	3.20	2.05	4.10	2.80	Zeballos v. T.	31	1.95	1.25	2.70	1.70
Hernández v.B.	91	6.20	4. —	8.55	5.45	" v. Quilm.	35	2.20	1.40	2.85	1.80

Los boletos de ida y vuelta son válidos durante 4 días, sin contar los domingos y feriados. siempre que éstos no sean los de su emisión.

Los artistas del amor sólo aman lo que les es susceptible de embellecer. — Sara Hübnér.

F. C. Oeste de Buenos Aires - - - - - Boletos de ida

Once a	Ida		Once a	Ida		Once a	Ida				
	Km.	1.ª 2.ª clas. clas.		Km.	1.ª 2.ª clas. clas.		Km.	1.ª 2.ª clas. clas.			
Aguas Buenas.	528	33.55	20.70	Ed. Castex	582	35.60	22.10	Neild R. J.	285	21.65	13.05
Agustoni	524	33.35	20.10	Elordi	456	30.70	18.80	Nueva Galia	652	38.30	23.95
Alagón	380	27.75	16.80	El Teñir	267	20.25	12.25	9 de Julio	251	19.80	11.95
Albariño	398	28.45	17.30	El Trunfo.	309	23.45	14.15	O'Brien	330	17.45	10.55
Alberti	188	14.25	8.60	Emb. Martini.	572	35.20	21.85	Ojeda	544	34.10	21.10
Alfa Peña	544	34.10	21.10	Encina	390	29.10	17.10	Olascoaga	227	17.25	10.40
Alta Italia	555	34.55	21.40	Fatralló	541	34. —	21.05	Paso	401	28.55	17.95
Ameghino	390	28.10	17.10	Fernández M.	233	17.70	10.65	Pasteur	376	27.60	16.70
América	450	30.45	18.65	Fortuna	665	38.80	24.30	Pazos Kanki.	352	26.65	16.10
Anderson	212	16.10	9.70	French	275	20.85	12.60	Pehuajó	363	27.05	16.35
Anguil	578	35.45	22. —	Gral. Pinto.	336	25.50	15.40	Puelcheles	492	32.10	19.75
Arata	587	35.80	22.25	Gob. Ugarte.	131	14.50	8.75	Pellegrini	495	32.20	19.85
Araxá	331	25.10	15.15	Gómez C.	640	37.85	23.65	Pico	524	33.35	20.60
Arizona	679	39.35	24.65	Gómez V.	504	32.55	20.05	Polledo	699	40.15	25.15
Ayarza E.	160	12.15	7.35	Granada. Cnel.	365	27.15	16.40	Pradere	443	30.20	18.45
Báez Román.	140	10.65	6.40	Guanaco	337	25.60	15.45	Pte. Quintana.	203	15.40	9.30
Bagual	688	39.50	24.75	Hereford	402	28.60	17.40	Primera Junta	483	29.80	18.20
Balsa	314	23.85	14.40	Henry Bell.	172	13.05	7.90	Quemú-Quemú.	558	34.65	21.50
Banderoló	479	31.60	19.30	Huergo P.	176	13.35	8.05	Quetrequén	584	35.65	22.15
Bayauca	279	21.20	12.80	Ing. Foster	658	38.55	24.10	Quiroga	303	23. —	13.90
Benítez	172	13.05	7.90	Ing. Luiggi	589	35.85	22.30	Quiros Costa.	265	20.10	12.15
Berutti	420	29.30	17.85	L. Thompson.	499	32.35	19.95	Realicó	659	34.75	21.55
Bocoyuva	485	31.80	19.55	Int. Alvear	504	32.55	20.5	Recoita	352	26.65	16.10
Boeuf	865	36.15	22.50	Jardón (Ranc.)	599	36.25	22.55	Rucanelo	634	37.60	23.45
Bowen	209	15.85	9.55	Kilómetro 590.	578	35.35	21.95	Salliqueló	515	33. —	20.35
Bragado	607	36.55	22.75	Kilómetro 625.	627	37.35	23.30	San Emilio.	248	18.80	11.30
Caleufú	607	36.55	22.75	La Delina.	277	21. —	12.70	San Mauricio.	471	31.25	19.20
Cambaceres A.	287	21.80	13.15	La Dorita.	298	22.60	13.65	Sansinena	470	31.20	19.15
Canalejas	772	43. —	27.10	La Gloria.	554	34.50	21.35	Santa Inés.	614	29.05	17.70
Carhué	567	35. —	21.70	La Limpia.	292	16.85	10.15	Santa Rosa.	406	26.50	22.75
Carlos Salas.	358	26.90	16.25	La Maroma	754	42.30	26.60	Santo Tomás.	324	24.60	14.85
Carmena	896	47.80	30.35	La Maruja	643	37.95	23.70	Sarah	508	32.70	20.15
Casares O.	310	23.55	14.20	La Portefaña	464	31. —	19. —	Simson	572	35.20	21.85
Catrillo	523	33.30	20.55	Larrea	186	14.90	9. —	Soitue	896	47.90	30.40
Cerrito	439	30.05	18.55	La Rica.	161	12.20	7.35	Sonblad	501	32.45	20. —
Ceballos	523	33.30	20.55	Larroude B.	499	32.35	19.95	Tejedor	398	28.45	17.30
Col. Alvear O.	879	47.15	29.30	La Zanja.	460	30.85	18.90	Telén	705	40.35	25.35
Col. Barón	589	35.85	22.30	Las Toscas	340	25.80	15.55	Timote	380	27.75	16.0
Col. Seré	427	28.55	18.05	Lértora	478	31.55	19.40	Toay	616	36.90	23. —
Conhelo	611	36.70	22.85	Lincoln	300	22.75	13.75	Trebolares	507	32.65	20.15
Condarco	436	30.70	18.80	Lonquimay	542	34.05	21.05	Trq. Lauquen.	444	30.20	18.90
Corazzi	430	29.70	18.15	Los Toldos.	263	19.95	12.05	Treuel	566	34.95	21.70
Cnel. Morn	186	14.10	8.50	Loventuel	682	39.50	24.75	30 de Agosto.	445	30.25	18.50
Cnel. Segni.	195	14.80	8.95	Luan Toro.	685	38.80	24.30	Tres Lomas	311	21.65	13.45
Costa Eduardo.	378	27.65	16.75	Madero Fco.	380	27.75	16.80	Unión	717	40.85	25.65
Chamaicó	624	37.20	23.20	Mari Lauquen.	472	31.95	19.25	Uriburu	565	34.95	21.65
Chancay	285	21.65	13.05	Martín de Hoz	320	24.30	14.65	Van Praet A.	540	33.95	21. —
Chiclana	346	26.25	15.85	Mauric. Mayer	606	36.50	22.75	Victorica	696	40. —	25.10
Cuenca	427	29.55	18.05	Mechita	200	15.20	9.15	Vigilancia	324	24.60	14.85
De Bary.	507	32.65	20.15	Meridiano 5.º	488	31.95	19.65	Villa Saúze.	484	31.80	19.65
Dennehy	245	18.60	11.20	Metileo	546	34.20	21.15	Villegas	446	30.30	18.55
Desv. Kil. 815	803	41.20	27.90	Miró M.	520	33.20	20.50	Volta	406	28.75	17.50
Drabble	418	29.20	17.80	Monte Nievas.	567	35. —	21.70	Warnes	209	15.85	9.55
Duhau	414	29.05	17.45	Moores	432	29.75	18.20	Winifreda	625	37.25	23.25
Dussaud	326	24.75	14.90	Naón C. M.	247	18.75	11.30	Zavalía	252	19.15	11.55

F. C. OESTE en combinación con el F. C. C. Arg., por empalme Luján.

Acevedo	250	16.50	9.15	Guerrico	260	17.15	9.50	Rojas	288	12.80	7.75
Arcifreces	190	11.90	6.60	J. A. de la Peña	241	15.90	8.80	Rojo, Gral.	284	17.10	9.45
Azcúñaga	102	6.80	3.75	Junín	317	19.50	11.20	Rosario	351	20. —	11.05
Campos Salles.	233	16.50	9.15	La Luisa	164	10.85	6. —	San Antonio	118	7.80	4.30
Carlos Keen	82	5.50	3.05	Maguire	201	13.25	7.30	Sarmiento, Cap.	148	9.85	5.45
Conesa	269	17.80	9.85	O. Basualdo	248	16.40	9.10	Todd	185	12.20	6.75
Duggan	153	8.85	4.90	Pergamino	228	14.65	8.30	Urquiza	211	13.95	7.75
Echeverría	277	18.80	10.30	Peyrano	274	18.10	10. —	Vagües	112	7.50	4.15
Erecano	278	17.45	9.65	R. Cano	254	16.85	9.30	Vina	194	12.85	7.15
Fontezuela	214	14.45	8. —	Ro-a Agutín	305	20.15	11.15				

Todo es bueno para un buen fin. — *Bruno Pérez Galdós.*

F. C. Oeste en combinación con el F. C. S. (empalme Merlo) Ida

Once a			Once a			Once a			Once a		
K.	1.ª	2.ª	K.	1.ª	2.ª	K.	1.ª	2.ª	K.	1.ª	2.ª
Acosta M.	39	2.90	1.75	Elvira	133	9.40	5.65	Mannela	431	27.15	16.50
Alamos	463	28.55	17.20	Emp. Lobos	94	6.75	4.05	Marcos Paz	47	3.40	2.19
Arévalo J. A.	109	7.75	4.70	Ernestina	141	9.95	6.—	Mosconi	253	17.65	10.30
Barrancosa	135	13.65	8.05	Gral. Alvear	229	16.—	9.40	Navarro	118	8.40	5.05
Berraondo	178	12.50	7.40	Gualini	479	29.20	17.70	Pedernales	147	10.35	6.20
Bolívar	327	23.70	13.20	Hale	293	20.35	11.85	Pirovano	378	24.95	14.70
Bonifacio	448	27.90	16.80	Hornos	61	4.30	2.65	Roque Pérez	132	9.35	5.65
Carboni A.	120	8.50	5.15	Huetel	265	18.45	10.80	Saladillo	181	12.70	7.55
Cazón	168	11.8	7.—	Ibarra	346	23.60	13.80	Salvad. María	113	8.05	4.95
Chacras	104	7.40	4.45	Islas	226	15.80	9.25	Urdampilleta	363	24.30	14.30
Daireaux	398	25.80	15.30	J. M. Micheo	212	14.80	8.75	Unzué	313	21.75	12.5
De la Riestra	161	11.30	6.75	Las Heras	66	4.60	2.85	Valdés	240	16.75	9.80
Del Carril	152	10.70	6.40	La Larga	416	26.55	11.85	25 de Mayo	202	14.15	8.35
Del Valle	277	19.25	11.25	Lobos	98	7.—	4.20	Zapiola	89	6.—	3.60

Compañía General de FF. CC. en la Provincia de Bs. As.

Buenos Aires	K.m.	Ida		Ida y vta.		Buenos Aires	K.m.	Ida		Ida y vta.	
		1.ª clas.	2.ª clas.	1.ª clas.	2.ª clas.			1.ª clas.	2.ª clas.		
Abel	372	27.85	16.85	48.80	29.55	La Sofía	298	22.30	13.50	39.05	23.65
Achupallas	173	12.95	7.85	22.65	13.70	La Vanguardia	328	20.—	11.05	33.45	18.45
Altamira	104	7.20	4.20	11.90	7.20	La Verde	98	6.95	4.20	11.90	7.20
Anasagasti	109	8.15	4.95	14.25	8.65	Los Laureles	479	29.90	18.30	52.30	32.05
Ancón	357	26.70	16.20	46.80	28.30	Los Angeles	187	10.10	6.10	15.15	9.15
Arroyo Dulce	209	14.55	8.30	25.25	13.90	Lozano	71	5.30	3.20	9.30	5.55
Asamblea	209	15.65	9.45	27.40	16.65	Lugano	9	0.65	0.40	0.15	0.70
Asturias	383	28.65	17.35	50.20	30.45	Magdala	365	27.30	16.65	47.80	27.10
Bacacay	284	21.25	12.85	37.20	22.53	Marcos Paz	48	3.20	2.10	4.50	2.90
Belloco	340	25.45	15.40	44.50	26.95	Mariano Benítez	288	20.—	11.05	33.40	18.45
Berdiar	196	10.10	6.10	15.15	9.15	M. Cazón	396	29.65	17.95	51.90	31.40
Buchanan	—	5.75	3.50	—	—	Mercedes	110	7.20	4.20	11.90	7.20
Cadret	316	23.65	14.30	41.45	25.05	Moll	134	10.05	6.05	17.50	10.05
Canning	—	3.65	2.20	—	—	Moquehuá	145	10.85	6.55	19.05	11.30
Cañada Rica	309	20.—	11.05	33.40	18.45	Moctezuma	323	24.20	14.65	42.30	25.65
Carabelas	—	17.10	9.80	29.55	16.55	Navarro	98	7.35	4.45	12.80	7.75
Centenario	327	24.50	14.80	42.90	25.95	9 de Julio	262	19.60	11.85	34.40	20.80
Comodoro Py	223	16.70	10.10	29.20	17.75	Norumbega	259	19.40	11.75	33.95	20.55
Curará	390	29.20	17.65	51.05	30.95	Palantelén	199	14.90	9.—	26.05	15.75
De Bruyn	—	22.35	12.85	38.75	22.05	Papín	—	34.60	20.95	60.85	36.65
Delgado	—	19.95	11.50	34.55	19.50	Patricios	246	18.40	11.15	32.25	19.50
Desvío Kilóm. 18.	—	1.25	0.80	2.20	1.40	Pergamino	265	14.65	8.30	25.25	13.90
Desvío Kilóm. 95.	—	21.75	12.60	37.70	21.45	Pinzón	—	16.15	9.20	27.90	15.50
Desvío Kilóm. 98.	98	7.20	4.20	11.90	7.20	Plá	187	14.—	8.45	24.50	14.90
Desvío Kilóm. 125.	125	9.35	5.65	15.15	9.15	Plomer	69	5.15	3.15	9.—	5.50
Desvío Kilóm. 234	234	17.50	10.60	30.65	18.65	Pontevedra	39	2.90	1.75	4.50	2.90
12 de Agosto.	279	20.—	11.05	33.40	18.45	Ramón Biaus	159	11.90	7.20	20.80	12.55
12 de Octubre	273	20.45	12.35	35.75	21.70	Rancagua	247	14.65	8.30	25.25	13.90
Dominguez, C.R.S.	349	20.—	11.05	33.40	18.45	Rosario	377	20.—	11.05	33.40	18.45
Drysdale	446	29.90	18.30	52.30	32.05	Sáenz	3	0.20	0.15	0.35	0.25
El Jabatí	309	23.15	14.—	40.50	24.50	Salazar	415	31.05	18.80	54.40	32.95
Espora	130	9.75	5.90	15.15	9.15	Salto	208	10.10	6.10	15.15	9.15
Esquina Negra	—	7.05	4.05	—	—	San Eladio	85	6.35	3.85	11.10	6.75
Fauzón	277	20.75	12.55	36.30	22.—	Sargento Cabral	319	20.—	11.05	33.40	18.45
Ferré	—	19.15	11.10	33.15	18.65	Smith	332	24.85	15.05	43.45	26.40
Fco. Ayerza	272	20.—	11.05	33.40	18.45	Tacuarí	219	14.65	8.30	25.25	13.90
Gral. Gelly	300	20.—	11.05	33.40	18.45	Tres Algarrobos	364	29.90	18.30	52.30	32.05
Gral. Villegas	492	29.90	18.30	52.30	32.05	Tambo Nuevo	257	14.65	8.30	25.25	13.90
Girondín	431	32.25	19.55	56.55	34.15	Tapias	15	1.—	0.70	1.75	1.25
Girondo	352	26.35	15.95	46.20	27.90	Tejedor	426	29.90	18.30	52.30	32.05
González Catán	30	2.15	1.40	3.75	2.45	Tres Sargentos	170	10.10	6.10	15.15	9.15
Gouffé	151	10.10	6.10	15.15	9.15	Trongré	447	33.45	20.25	58.65	36.45
Húsaros	409	29.90	18.30	52.30	32.05	Tuyuti	134	10.10	6.10	15.15	9.15
La Bajada	374	20.—	11.05	33.40	18.45	Uranza	319	20.—	11.05	33.40	18.45
La Carolina	361	20.—	11.05	33.40	18.45	Vedia	—	23.80	13.85	41.25	23.60
La Ferrere	24	1.65	1.10	2.90	1.95	Villa Madero	11	0.75	0.50	1.30	0.90
La Niña	296	22.13	13.40	38.80	23.45	Villa Numancia	—	4.50	2.70	—	—
La Pinta	—	21.—	12.15	36.35	20.65	Villars	60	4.50	2.70	7.95	4.75
La Plata	—	8.90	5.20	—	—	Villa Soldati	6	0.40	0.25	0.70	0.45
Larramendy	360	28.45	17.20	49.75	30.05	V. de la Plaza	471	35.25	21.35	61.70	37.30
Las Marianas	121	9.05	5.50	15.90	9.65						

El coraje es una armadura contra las intenciones malignas, y suele infundir miedo en el ánimo del antagonista. — *Lady Grace Drummond Hay.*

Ferrocarril Pacifico - - - - Boletos de ida y de ida y vuelta

Cama: 20 % sobre el valor del boleto de 1.ª clase, con mínimo de \$ 8.00 m/n. por cada uno

Retiro a	Km.	Ida		Ida y vuelta		Retiro a	Km.	Ida		Ida y vuelta	
		1.ª clase	2.ª clase	1.ª clase	2.ª clase			1.ª clase	2.ª clase		
Aberastain	1187	75.65	43.45	124.85	71.65	Cucha-Cucha	208	13.50	8.10	55.60	14.70
Achiras	686	48.35	27.75	79.75	45.80	Curapaligüe	507	38.60	22.95	63.65	36.55
Adolla María	—	42.90	24.65	70.80	40.65	Chacabuco	209	15.95	9.15	26.35	15.15
Agrelo	1064	68.95	39.60	113.75	65.30	Chaján	682	51.05	29.30	84.25	48.40
Agustina	281	21.45	12.35	35.45	20.35	Chalanta	732	50.85	29.20	68.90	48.20
Albardón	1244	78.75	45.20	123.95	74.60	Chañaritos	664	47.15	27.05	77.80	44.65
Alberdi	886	25.70	14.75	42.35	24.35	Chapamay	1090	67.10	38.50	110.70	68.55
Alem	296	22.60	13. —	37.30	21.45	Charlone	499	38.15	21.90	62.90	36.15
Algarrobo Ver.	1192	75.90	43.60	125.30	71.95	Chosmes	855	56.45	32.40	93.15	53.50
Alto Pelado.	765	52.10	29.90	86. —	49.35	D. Dónovan	776	53.25	30.60	87.85	50.45
Alto Penco.	948	57.20	32.85	94.35	54.15	De la Serna.	640	45.80	26.30	75.55	43.40
Alto Verde.	992	65. —	37.35	107.30	61.60	Del Campillo.	621	44.80	25.75	73.95	42.45
Anchoris	1090	70.35	40.40	116.10	68.65	Desaguadero	872	58.55	33.60	96.80	55.45
Andrade	1013	66.15	38. —	109.20	62.70	Desamparados.	1026	76.70	44.05	126.55	72.65
Arenales	313	23.90	13.75	39.45	22.65	D. de Alvear.	1366	77.95	46.05	146.15	26.90
A. Villanueva.	804	68.95	39.60	113.75	65.30	Divisoria	396	70.15	43.70	125.65	72.15
Aribafíos	505	23.30	13.40	38.45	22.10	Donado	946	57.05	32.75	94.15	54.05
Ascensión	—	21.45	12.35	35.45	20.35	Eldia	439	35.55	19.25	55.35	31.90
Assuta	828	33.15	18.75	54.90	31.05	El Dorado	318	24.80	13.95	40.10	23. —
Ausonia	621	34.25	19.05	57.10	31.65	Eleodoro Lobos	759	51.95	29.85	85.70	49.20
Av. B. Matienzo	1020	66.55	38.20	109.80	63.05	El Mangrullo.	652	47.40	27.25	78.25	44.95
Baigorrita	268	20.10	11.55	35.15	19.05	El Morro	773	51.45	29.55	84.30	48.75
Balde	817	55.50	31.85	91.55	52.55	El Pampero.	677	47.85	27.50	78.95	43.85
Barcala	1082	66.45	38.15	109.65	62.95	Em. V. Bunge.	472	36.05	20.70	59.50	34.15
Barreto	544	33.50	18.85	55.60	31.20	Espejo	1051	68.25	39.20	112.60	64.65
Batavia	708	49.55	28.45	81.75	46.95	Etruria	590	33.95	19. —	56.50	31.50
Beazley	821	55.70	32. —	91.90	52.75	E. Bustos	—	73.70	42.30	121.60	66.80
Bermúdez	295	22.55	12.95	37.20	21.35	Fort. El Patria	692	48.65	27.95	80.30	46.10
Blandengues	283	21.65	12.40	35.70	20.50	Fort. Tiburcio.	295	22.55	12.95	87.20	21.35
Blaquier	404	30.85	17.75	50.95	29.25	Fraga	728	50.65	29.05	83.55	47.95
Buchardo	502	38.90	22. —	63.20	36.30	Fragueyro	607	44.05	25.30	72.65	41.70
B. Esperanza.	667	47.30	27.15	78.05	44.80	Franklin	132	10.10	5.80	16.65	9.55
Buena Nueva.	1040	67.65	38.85	111.60	64.10	Fray L. Beltr.	1024	66.75	38.35	110.15	68.25
Bulnes	634	45.50	26.15	75.10	43.10	Frisia	677	47.95	27.55	79.15	45.45
Burmeister	509	38.70	22.20	63.85	36.65	Gasp. Campos.	819	58.75	33.75	96.95	55.65
Cadetes de Chile	893	59.65	34.25	98.40	56.50	Gavilán	529	39.80	22.85	65.65	37.70
Caldenadas	27	50.05	28.75	82.55	47.40	Gral. Gutiérrez	1037	67.50	39.75	111.35	63.95
C. Los Andes.	1139	73.05	41.95	120.50	69.20	Gral. Levalle.	586	40.15	23.05	66.30	38.05
Cañada Honda	1150	73.65	42.30	121.50	69.75	Gral. S. Martín	1005	65.75	37.75	108.45	62.25
Cañada Seca	451	31.45	19.80	56.85	32.65	Gral. Ortega	—	67.15	38.55	110.80	63.60
Cañada Verde	604	43.90	25.20	72.40	41.55	General Soler	567	41.65	24.05	69.05	39.65
Capdevila	1059	68.70	39.45	113.30	65.05	Germania	862	27.65	15.90	45.65	26.20
Cap. Montoya.	988	64.80	37.20	106.95	61.40	Gdr. Benegas	1057	68.55	39.35	113.15	64.95
Carolina	—	44.10	25.38	72.75	41.85	Gdr. Civit.	951	62.80	36.05	103.60	59.50
Castellana	1167	74.55	42.80	123.05	70.60	Gob. L. Molina	1077	69.65	40. —	114.95	66. —
Carpintería	889	29.75	17.05	49.05	28.15	G. F. J. Moyano	—	68.85	39.50	113.60	65.20
Castilla	829	51.90	6.85	19.65	11.30	Godoy Oruz.	1044	67.85	38.95	111.95	64.30
Caucete	1204	76.60	43.95	126.35	72.55	Goico	894	59.70	34.25	98.50	56.55
Cazador	786	53.80	30.80	88.35	50.85	Gondra	489	57.80	21.40	61.55	36.55
Coaguagal	1173	74.90	43. —	123.55	70.95	Gonzota	881	56.25	32.30	82.80	53.30
Coliqueo	217	18.60	9.50	27.35	15.70	Goudge	942	62.30	35.75	102.80	59. —
C. Alvear.	961	63.35	36.35	104.50	60. —	Greg. Villafañe	225	17.20	9.85	28.35	19.30
Col. Calzada	779	53.40	30.65	88.15	50.60	Guadales	981	61.70	35.45	101.80	59.45
Com. Granville	737	51.15	28.35	84.85	48.45	Guandía Vieja.	497	38. —	21.80	62.65	38. —
Com. Salas.	1006	66.85	38.25	110. —	68.15	Günther	850	26.75	15.35	44.15	23.35
Concarán	444	56.90	32.65	93.90	58.90	Gurruchaga	1024	66.75	38.95	110.15	63.25
Conlara	900	60. —	34.45	99. —	56.85	Ham	298	22.40	13.85	36.95	21.70
Coquimbito	1034	67.30	38.65	111.05	63.75	Holmberg	848	48.25	27.70	79.60	45.20
Cor. Alzogaray	722	50.30	28.90	83. —	47.65	Huejeda	783	52.50	30.15	86.60	49.75
Coronel Islaño	210	16.05	9.20	26.50	15.20	H. Renancó.	582	42.78	24.55	70.50	40.60
Cnel. Begovia.	728	50.65	29.05	83.55	47.95	I. Balloffet	959	63.25	38.30	104.30	59.80
Corrral de Lorea	837	56.60	32.50	93.35	58.60	I. G. André	—	71.16	40.85	117.35	67.40
Cramer	680	48. —	27.55	79.25	45.50	Inés Indart.	224	17.10	9.85	28.25	16.20
Cruz de Piedra	1046	67.95	39. —	112.15	64.40	Ing. Balbin.	874	28.60	16.40	47.15	27.10
Cuadro Nacion.	—	68.70	36.60	105.15	60.35	Ing. Giagnoni	998	65.35	37.50	107.85	61.90

Ama y aprecia a la mujer y no abuses nunca de su debilidad: sería una infamia y una cobardía. — *Pablo Montejazza.*

Ferrocarril Pacifico - - - Boletos de ida e ida y vuelta (Continuación)

Retiro a	Km.	Ida		Ida y vuelta		Retiro a	Km.	Ida		Ida y vuelta	
		1.ª clase	2.ª clase	1.ª clase	2.ª clase			1.ª clase	2.ª clase		
Ing. Malmen...	626	45.10	25.90	74.40	42.70	Malena *	—	45.30	26. —	74.75	42.90
Ing. Silveyra...	188	14.85	8.25	23.70	13.60	Manantiales	522	33.25	18.80	55.20	31.10
Ing. Wilkinson	1204	76.60	43.95	126.35	72.55	Maquin Levet	878	58.80	33.75	97.05	55.70
Irala	236	18.05	10.35	29.75	17.10	Marquesado	1209	76.85	44.10	126.80	72.80
Iriarte	847	26.50	15.25	43.75	25.10	Mattaldi	589	43.05	24.70	71.05	40.80
Italó	528	39.75	22.80	65.55	37.65	M. Drummond	1056	68.50	39.35	113.05	64.80
Jarilla	859	57.80	33.15	95.35	54.75	Media Agua...	1163	74.35	42.70	122.65	70.45
Jocell	1081	69.85	40.10	115.30	66.20	Media Luna...	804	54.80	31.45	90.40	51.90
Jovita	567	41.85	24.05	69.05	39.66	Medrano	1021	66.60	38.25	109.90	63.10
Juan Jorba	—	49.55	28.45	81.75	46.95	Melo	513	38.90	22.35	64.20	36.85
Junín	255	19.50	11.20	32.15	18.45	Membrillar	223	17.05	9.80	28.10	16.15
Justo Daract.	654	46.60	26.75	76.90	44.15	Mendoza	1049	68.15	39.10	112.40	64.55
Kilómetro 14 *	—	38.15	21.90	62.90	36.15	Mod. Pizarro...	683	48.25	27.70	79.60	45.70
Kilómetro 30 *	—	39.05	22.40	64.40	36.95	Moldes	619	44.70	25.65	73.75	42.35
Kilómetro 43 *	—	39.75	22.80	65.55	37.65	Monroe	199	15.20	8.75	25.10	14.40
Kilómetro 55 *	—	40.40	23.20	66.65	38.25	Monte Comán...	915	60.85	34.95	100.35	57.65
Kilómetro 64 *	—	40.90	23.45	67.45	38.75	Morse	249	19.05	10.95	31.40	18.05
Kilómetro 88 *	—	42.20	24.20	69.60	39.95	Mosmota	863	58. —	33.30	95.70	54.90
Kil. 25 (L. C.)	926	61.45	35.25	101.35	68.20	Nahuel Mapá	753	52. —	29.85	85.80	49.25
Kilómetro 494.	1180	75.25	43.20	124.20	71.30	Naschel	799	54.50	31.30	89.95	51.65
Kilómetro 24.	1229	77.95	44.75	128.60	73.85	Navia	793	54.20	31.10	89.40	51.30
Kilómetro 30.	1235	78.25	44.95	129.15	74.15	Nazca	594	43.35	24.90	71.50	41.05
Kilómetro 43.	—	70.60	40.55	116.45	66.85	Neg. Quemado.	941	62.25	35.75	102.70	58.95
Kilómetro 506.	1192	75.90	43.60	125.30	71.95	Nic. Bruzone...	605	43.95	25.25	72.50	41.60
La Angaita...	267	20.40	11.70	33.65	19.35	Nueva Escocia	707	49.50	28.40	81.65	46.90
Laboulaye	485	37.05	21.30	61.15	35.10	Sacubán	984	67.85	38.95	111.95	64.30
La Carlota...	535	33.40	18.85	55.45	31.20	O'Higgins	231	17.65	10.15	29.15	16.70
La Cautiva...	552	41.05	23.55	67.70	38.90	Onagoity	518	39.20	22.50	64.65	37.10
La Osira...	464	32.70	18.60	54.05	30.80	Ovejera	857	57.65	33.10	95.15	54.65
La Consulta...	—	73.30	42.10	120.95	69.45	Palmira	1014	66.20	38. —	109.25	62.75
La Costa...	807	54.95	31.55	90.65	52.05	P. del Tigre...	821	55.70	32. —	91.90	52.75
La Cumbre...	763	52.55	30.15	86.70	49.80	Pampita	883	59.10	33.90	97.50	55.95
La Dormida...	945	62.45	35.85	103.05	59.20	Panquea	1054	68.40	39.25	112.85	64.80
Lag. del Monte	437	32.40	18.55	53.55	30.65	Paunero	640	45.85	26.30	75.65	43.45
Laguna Oscura	624	44.95	25.80	74.20	42.60	Pavin *	—	41.60	23.90	68.60	33.40
Lagunita	1044	67.85	38.95	111.95	64.30	Pedernera	668	47.35	27.20	78.15	44.85
La Hüllera...	1066	69.05	39.65	113.95	65.40	Pedregal	1030	67.10	38.50	110.70	63.55
La Laguna...	605	34.10	19. —	56.80	31.55	P. E. Funes...	555	33.60	18.90	55.80	31.30
La Nacional...	635	45.55	26.15	75.20	43.15	Pedro Vargas...	984	61.60	37.10	106.55	61.20
La Oriental...	242	18.50	10.60	30.50	17.50	Pegasano	635	47. —	27. —	77.50	44.50
La Paz...	909	60.50	34.75	99.85	57.30	Perdriel	1059	68.70	39.45	113.30	65.05
La Penco...	647	46.20	26.55	76.25	43.80	Pescadores	802	54.65	31.40	90.20	51.80
La Picasa...	378	28.90	16.60	47.65	27.35	Philipps	998	65.35	37.60	107.85	61.90
Laplacette	278	21.25	12.20	35.05	20.15	Pichi Ciego...	922	65. —	37.95	107.30	61.60
Larsen	612	44.30	25.45	73.10	42. —	Pichincha	390	29.80	17.10	49.20	28.20
Las Casuarin...	1186	75.60	43.40	124.75	71.60	Piedritas	453	34.60	19.90	57.10	32.85
La Seña...	777	53.30	30.80	87.95	50.50	Pincén	542	40.50	23.25	66.80	38.35
Las Isletas...	691	48.60	27.90	80.20	46.05	Pirguita	—	60.50	34.75	99.55	57.30
Las Parvas...	272	20.80	11.95	34.30	19.70	Pisco Yacú...	868	58.25	33.45	96.15	55.20
Las Ventientes*	—	46.30	26.55	76.35	43.85	Pocito	1188	75.45	43.30	124.45	71.45
Las Vizcachas	701	50.05	28.75	81.55	47.40	Pretot. Freire...	594	43.35	24.90	71.50	41.05
La Toma...	770	52.95	30.40	87.55	50.15	Punt. Blanca	1216	77.25	44.95	127.45	73.15
Lavaise	680	48. —	27.55	79.25	45.50	Rama Caída...	874	64.05	36.75	105.65	60.65
Lecueder	649	50.90	29.25	84. —	48.25	Rambón	1112	71.55	41.10	118.10	67.80
Leguizamón	446	34.10	19.55	56.25	32.30	Ranqueles	559	41.40	23.80	68.35	39.25
Lencinas J. N.	958	63.15	36.25	104.25	59.85	Rawson	172	13.15	7.55	21.70	12.45
Liborio Luna...	711	49.70	29.55	82. —	47.10	Real del Padre	944	62.40	35.85	102.95	54.10
Los Alfalfares	616	44.55	25.55	75.50	42.20	Resolana	948	62.65	35.95	103.35	55.35
Los Angacos...	1223	77.60	44.55	128.05	73.55	Retamito	1136	72.85	41.85	120.25	69.05
Los Arboles...	1016	66.35	38.10	109.05	62.85	R. del Atuel...	906	63.60	36.30	104.95	60.05
Los Indios...	234	17.90	10.25	29.50	16.95	Río Bamba...	518	39.20	22.50	64.65	37.15
Los Jagüeles	—	47.35	27.30	78.15	44.85	Río IV	695	48.00	28.05	80.80	44.35
Luján de Cuyo	1054	68.40	39.25	112.85	64.80	Río Quinto...	665	47.20	27.10	77.80	42.40
Lunlunta	1049	68.15	39.10	112.40	64.55	Rivadavia	1008	65.90	37.85	108.75	67.75
Luzuriaga	1040	67.65	38.85	111.60	64.16	Rivas	143	10.95	6.25	18.05	10.35
Maekenna	581	42.80	24.45	70.35	40.40	R. de la Cruz	1037	67.50	38.75	111.35	63.95

F. C. Pacifico - - - - - Boletos de ida y de ida y vuelta (Conclusión)

Retiro	Kilómetros	Ida		Ida y vta.		Retiro	Kilómetros	Ida		Ida y vta.	
		1.ª	2.ª	1.ª	2.ª			1.ª	2.ª	1.ª	2.ª
Rod. del Medio	1027	66.95	38.45	110.45	63.40	Sol de Mayo.	258	19.70	11.30	32.55	18.70
Rodr. Peña...	1025	66.80	38.35	110.25	63.30	Suco	661	52.15	29.95	86.05	49.40
Rosales	463	35.40	20.30	58.40	33.50	Tamarindos ..	1053	68.35	39.25	112.80	64.75
Rosetti	405	30.95	17.75	51.05	29.30	Teodolina	318	24.50	13.95	40.10	23. —
Rufino	422	32.25	18.50	53.20	30.55	Tilisarao	822	55.75	32. —	92. —	52.80
Russell	1043	67.80	38.35	111.90	64.25	Tilquicho	888	59.35	34.10	97.95	56.25
R. Iaelin	—	61.65	35.40	101.70	58.40	Tosquita	594	43.35	24.90	71.50	41.05
Saforcada	267	20.40	11.70	33.65	19.35	Travesía	746	51.60	29.65	85.15	48.90
Salas	456	34.85	20. —	57.50	33. —	T. Porteñas ..	1049	67.70	38.85	111.70	64.15
Salguero	500	38.20	21.35	63.05	36.20	Trigales	353	27. —	15.50	44.50	25.55
Salto de Rosas	925	62.85	36.10	109.70	59.55	Triunvirato ..	307	23.45	13.45	38.70	22.25
Sampacho P. ..	648	46.30	26.55	76.35	43.85	Tuñuyán	1118	71.90	41.30	118.60	68.10
Sampacho A. ..	650	46.40	26.65	76.55	43.95	Ugarteche	1074	69.50	39.30	114.65	65.85
Sampacho A. *	—	47.30	27.15	78.05	44.80	Usiyal	766	52.70	30.25	86.95	49.95
Sanaubria	1636	34.40	19.10	57.40	31.70	Vedia	311	23.75	13.65	39.20	22.50
San Basilio *	—	44.70	25.65	73.75	42.85	Viamonte	490	32.95	18.70	54.55	30.95
San Jacinto ..	121	9.25	5.30	15.25	8.75	Villa Atuel	946	62.50	35.90	103.15	59.25
San Joaquín ..	546	40.70	23.40	67.20	38.55	Villa OaÑas ..	338	25.85	14.85	42.60	24.45
San Juan	1200	76.35	43.85	126. —	72.35	Villa Dolores ..	513	60.85	34.95	100.35	57.65
San Luis	789	53.35	31. —	89.05	51.10	V. Flores	—	72.65	41.70	113.90	68.85
San Patricio ..	188	14.35	8.25	23.70	13.60	Villa Krause ..	1195	76.15	43.70	125.55	72.15
San Rafael	373	64.05	36.75	105.65	60.65	Villa Maipú ..	1040	67.65	38.85	111.60	64.10
St. Eleodora ..	373	73.15	42. —	120.70	69.30	Villa María	649	34.55	19.15	57.65	31.80
Santa Eleodora	423	32.50	18.65	53.50	30.75	Villa Mercedes	691	46.60	27.90	80.20	46.05
Santa Eufemia ..	533	33.70	18.90	56. —	31.35	V. Moderna v. V	—	47. —	27. —	77.50	44.50
Santa Isabel	353	37. —	15.50	44.50	25.55	Villa Nueva*	446	34.50	19.15	57.55	31.80
Sta. M. de Oro ..	1009	65.60	37.70	108.30	62.15	V. Valeria (Lab.)	681	47. —	27. —	72.50	44.30
Santa Regina ..	475	36.30	20.45	59.30	34.40	Vivero	—	33.10	19. —	54.60	31.85
Santa Rosa	970	63.85	36.65	105.30	60.45	Wixington	609	44.15	25.35	72.85	41.85
Santa Rosa	577	33.85	18.95	56.25	31.40	Zanjijs	796	54.35	31.20	89.65	51.50
Santa Victoria ..	322	34.60	14.15	40.60	23.30	Zapata	1106	71.25	40.90	117.55	67.50
Sauzales	529	39.80	22.85	65.65	37.70	Zapoloco *	—	43.45	24.95	71.70	41.15

* Nota: Las estaciones con asterisco son del ramal de Laboulaye a Sampacho.

F. C. Transandino Argentino y de Chile

Mendoza	Ida		Mendoza	Ida		Mendoza	Ida	
	1.ª cl.	2.ª cl.		1.ª cl.	2.ª cl.		1.ª cl.	2.ª cl.
Kilóm. 8.400 Par.	0.40	0.30	Kilómetro 32 ..	5.70	4.60	Puente Inca	89.95	58.60
" 4.900 "	0.55	0.35	Cachetas	6.95	5.55	Las Cuevas	97.65	63.65
" 7.700 "	0.80	0.55	Potrerillos	8.90	7.15	FRONTERA	115.80	75.45
" 9.300 "	1.00	0.65	Guido	38.75	25.30	Río Blanco (Ch.)	138.45	106.50
P. de los Andes ..	1.20	0.75	Uspallata	51.95	33.90	Los Andes	172.20	115.25
Kilómetro 13	1.35	0.90	Río Blanco	68.45	44.65	Santiago	182.85	125.35
" 17	1.70	1.15	Zanjón Amarillo.	74.55	48.60	Valparaiso	182.55	125.35
Blanco Encalada.	3.90	3.15	Punta Vacas	80.60	52.50			

F. C. Sud, Vía Darregueira — Sección B. B. N. O.

Constitución	Ida		Constitución	Ida		Constitución	Ida	
	1.ª clas.	2.ª clas.		1.ª clas.	2.ª clas.		1.ª clas.	2.ª clas.
Alpachiri	33.50	20.65	Gazcón A.	32.55	20.10	Murature, F.	34. —	20.95
Anchorena T. M. ..	34.10	21. —	Gral. M. Campos	33.10	20.40	Quenomá	34.35	21.15
Apuyaco	33.35	20.55	Gracarena	34.15	21.05	Romecá	33.90	20.80
Arano	33.30	20.55	Guatraché	32.70	20.15	Riglos, Miguel ..	34.35	21.15
Atrencó	33.95	20.95	Hidalgo	33.50	20.65	Rivera	33.10	20.40
Avestruz	32.35	20.20	Huergo D.	32.80	20.25	Rólón	33.35	20.65
Can. Gorriti	32.35	20. —	Ivanowsky	34.25	21.10	Salliqueló	34. —	20.95
Cañ. Mariano	32.15	19.85	Leubucó	33.70	20.80	Thames	33.55	20.70
Catriño	34.50	21.30	Los Guachos ..	33.95	20.95	Tres Lomas	34.75	21.45
Cereales	34.60	21.35	Marachín	33.70	20.80	Yutuyaco	33.45	20.65
Deblas	34.25	21.10	Maza	33.75	20.85			

Cada uno debe tener su destino en este mundo y realizarlo. — Abel Hernand.

F. C. Central Córdoba - - - - -					Boletos de ida e ida y vuelta						
Retiro a	Km.	1º Ida 2*	1º I. y V. 2*		Retiro a	Km.	1º Ida 2*	1º I. y V. 2*			
Acheral	1251	98.85	38.35	114.30	63.60	Los Sarmientos.	1237	73.10	40.50	121.90	67.45
Aguilares	1222	72.60	40.20	121.	66.95	Lucio V. López	343	23.60	13.05	39.45	21.75
Albarellos	268	20.10	11.10	33.55	18.55	Lucio V. Mansilla	920	56.70	31.40	94.50	52.35
Alberdi	309	20.40	11.25	34.05	18.80	Lules	1284	67.35	37.40	112.05	62.20
Alta Córdoba.	724	42.	23.25	70.	38.80	Manantial	1275	66.75	37.	111.15	61.60
Alto Verde.	1285	72.15	39.95	120.10	66.50	M. G. Fernández.	1252	67.25	37.30	111.90	62.05
Arcaidía	1243	71.55	39.60	119.20	66.	Medinas	1250	72.60	40.20	121.	66.95
A. Del Valle.	12	0.60	0.35	1.15	0.65	Mendiola	749	43.40	24.15	72.10	40.15
Arraga	1192	62.00	33.80	101.75	56.35	Monteagudo	1187	72.45	40.10	120.70	66.85
Arroyito	411	39.65	21.95	68.45	37.35	Monte Cristo	701	43.75	24.20	72.95	40.35
Arroyo de la Cruz.	77	5.80	3.20	9.55	5.30	Monte Flores	284	21.30	11.80	35.50	19.65
Avellaneda	818	49.05	27.15	81.75	45.25	Monteros	1261	69.15	38.55	114.75	63.90
Bella Vista.	1243	67.75	37.65	112.65	62.55	Munro	17	0.85	0.50	1.30	0.75
Bohagüe	21	1.10	0.65	1.66	1.	Muñecas	1286	67.85	37.60	113.05	62.80
Cañada Rosquin.	435	30.50	16.85	50.90	28.45	Padilla	1281	68.05	37.85	113.10	62.85
Caroya	767	44.35	24.75	73.55	41.05	P. Desvío Belgrano	9	0.55	0.30	0.90	0.50
Carranza A. E.	1132	72.55	40.16	120.95	66.95	P. Ing. Lules	1282	67.25	37.30	111.90	62.05
Casas	425	29.75	16.45	49.65	27.40	P. Kilóm. 802.	302	20.	11.05	33.30	18.43
Centeno	402	20.05	15.50	46.70	25.85	P. Atahona	1198	71.60	39.95	114.00	66.
Chenaut	90	6.75	3.75	11.25	6.25	Pérez Millán.	188	14.10	7.80	23.55	13.1
Choya	1091	68.55	37.95	114.25	63.25	Piquillín	682	44.95	24.30	75.20	41.75
Chumbicha	1164	74.40	41.20	123.95	68.70	Pujol	209	15.70	8.65	26.15	15.50
Clason	381	26.45	14.60	44.15	24.40	Quilino	869	52.95	29.30	88.25	48.95
Colonia Vélez	180	13.50	7.45	22.50	12.40	Quirós	1042	65.85	36.45	109.80	60.80
Concepción	1239	71.75	39.75	119.50	66.20	Rafaela (O. C.)	577	32.30	17.90	53.80	29.30
Coronel Bogado.	259	19.45	10.75	32.40	17.95	Recreo	987	61.80	34.20	103.	57.05
Deán Funes.	842	50.85	28.15	84.80	46.95	Río Chico	1294	72.95	40.40	121.60	67.25
Del Viso	44	2.65	1.45	4.40	2.40	Río Colorado	1229	69.30	38.35	115.45	63.90
Desvío D. Alvarez	1215	78.65	40.80	122.60	67.90	Río Primero	668	43.85	24.30	76.75	42.
Desvío Kilóm. 222	222	16.65	9.20	27.75	15.85	Río Seco	1248	71.10	39.35	118.50	65.60
Desvío Kilóm. 658	—	49.15	23.90	75.45	41.75	Rosario	805	20.	11.05	33.80	18.45
Devoto	540	34.25	18.95	57.65	31.85	Sacrific	1217	74.40	41.20	123.85	68.60
Don Torcuato.	28	1.50	0.90	2.25	1.35	San Juan	555	39.30	21.75	65.50	36.25
El Fuertecito.	604	39.05	21.65	67.25	37.25	Salto Grande.	851	24.20	13.85	40.40	22.35
El Tío.	590	38.	21.05	65.15	36.05	San Antonio.	1026	64.65	35.80	107.70	59.75
Empalme Graneros.	805	20.20	11.15	33.75	18.65	San Felipe	1261	66.70	37.	111.10	61.60
Esmeralda	492	31.85	17.60	53.20	29.30	San Francisco	519	32.65	18.10	64.60	30.15
Esquid	1014	63.75	35.30	106.25	58.95	San Genaro	398	27.55	15.10	47.40	25.20
Famaillá	1278	68.20	37.95	113.35	63.	San José	895	54.85	30.85	91.40	50.70
Florida	15	0.65	0.40	1.	0.60	San Martín	1101	70.30	38.90	117.05	64.85
Frías	1059	67.20	37.20	112.	62.05	San Pablo	1277	66.95	37.15	114.45	61.80
Frontera	514	32.65	18.10	54.45	30.15	San Pedro	1136	72.70	40.25	121.25	67.10
General Paz.	754	43.65	24.30	72.50	40.40	San Rafael	1288	67.65	37.60	112.60	62.90
Graneros	1191	75.	41.50	124.95	69.15	Santa Clara	542	39.50	21.30	64.20	35.50
Guñazú	734	42.55	23.60	70.85	39.85	Santa Coloma	128	9.60	5.30	16.00	8.85
Huasa Pampa.	1228	75.15	41.60	125.10	69.85	Santa Lucía	164	12.30	6.80	20.50	11.40
Hume	295	20.75	11.45	34.65	19.20	Sgo. del Estero.	1021	58.80	32.55	98.	54.30
Ibarlucea	316	21.60	11.90	36.05	19.30	Santiago Temple.	642	42.35	23.45	78.85	43.80
Ingeniero Ecurra	1200	60.40	33.40	100.65	55.75	Sarmiento	795	47.40	25.75	78.95	48.80
Ingeniero Moneta.	150	11.25	6.25	18.75	10.45	Sastre	475	30.95	16.85	50.60	28.80
Ireneo Portela.	142	10.65	5.90	17.70	9.80	Simbol	1186	61.45	34.	102.	56.70
J. B. Molina	237	17.80	9.85	29.55	16.40	Simoca	1216	70.25	38.90	117.	64.85
Jeanmaire	555	35.45	19.45	60.05	33.25	Stephenson	247	18.55	10.25	30.80	17.05
Jesús María.	772	44.65	24.95	74.	41.35	Tapo	1149	78.55	40.70	122.65	67.85
Josefa	525	37.50	20.75	62.50	34.55	Tapo Ralo	1086	69.15	38.25	115.20	68.60
Juárez Celman	740	42.90	23.80	71.35	39.65	Telaritos	1069	67.90	37.55	113.15	68.70
Kilómetro 172	172	12.90	7.15	21.50	11.90	Toratorrejos	943	58.45	32.35	97.40	58.95
La Cocha	1234	75.50	41.80	125.75	69.65	Totoras	363	25.10	13.85	41.95	23.15
La Francia	571	36.55	20.25	62.25	34.45	Trail	432	31.80	17.55	52.95	29.25
La Guardia	1040	65.30	36.40	108.55	60.70	Tránsito	626	40.70	22.55	70.55	39.05
La Madrid	1171	73.55	40.75	122.55	67.90	Tucumán	1268	60.35	36.75	110.55	61.80
Laprida	1128	65.80	36.40	109.70	60.75	Unquillo	752	43.55	24.25	72.35	40.30
La Punta	1106	67.45	37.30	112.40	62.25	24 de Septiembre.	1869	66.55	36.85	110.85	61.30
La Reducción	1287	67.55	37.50	112.35	62.85	Villa Adelina	19	1.	0.60	1.50	0.90
Larguía	255	15.10	8.25	23.60	13.60	Villa Alberdi	1212	73.85	40.90	123.05	68.10
La Salada	330	22.65	12.50	37.80	20.85	Villa Allende	746	43.20	24.	71.60	39.95
Las Bandurrias.	416	20.10	16.05	48.55	26.75	Villa Amelia	876	80.70	41.45	84.50	19.05
Lavalle	1109	70.80	39.25	118.15	65.50	Villa de Mayo	32	1.90	1.06	3.15	1.75
La Violeta	136	14.70	8.15	24.50	13.55	Villa Lía	114	8.55	4.75	14.25	7.95
León Rougé	1255	70.65	39.10	117.60	66.15	Villa Quinteros	1250	70.95	39.80	118.20	65.95
Loreto	1164	63.15	34.95	105.30	58.35	Villa Rosa	52	3.10	1.75	5.15	2.90
Los Chañaritos.	639	41.75	23.10	72.65	40.15	Yerba Buena	1279	67.85	37.80	112.25	62.15
Los Polvorines.	33	2.	1.10	3.85	1.85	Zañón	1207	58.65	33.15	97.75	55.25

F. C. Central de Bs. Aires - - - - - Boletos de recreo

Fed. Lacroze a	1.ª cl.		2.ª cl.		Fed. Lacroze a	1.ª cl.		2.ª cl.		Fed. Lacroze a	1.ª cl.		2.ª cl.	
	1.ª	2.ª	1.ª	2.ª		1.ª	2.ª	1.ª	2.ª		1.ª	2.ª	1.ª	2.ª
Capilla	5.40	3.25	Guido Spano	15.40	9.30	Rojas	16.00	9.70						
Carmen de Areco.	2.70	5.90	Heavy	8.50	5.15	Roosevelt	2.35	1.55						
Cucullá	6.50	3.95	Hunter	14.05	8.90	Ruiz	5.80	3.30						
Empalme	4.00	2.45	Kenny	10.95	6.65	Salto	12.65	7.65						
Escalada	6.50	3.95	Kilómetro 108 ..	7.90	4.75	Tatay	10.50	6.40						
Etchegoyen	4.55	2.75	Manzana	3.05	1.80	Tomás S. Coloma	4.25	2.50						
Gahán	11.55	7.00	Parvón	4.50	2.75	Toro	2.90	1.70						
Gral. Sarmiento ..	1.90	1.15	Pilar	8.45	2.05	Torres	4.95	3.00						
Giles	7.05	4.25	Piñero	2.90	1.45	Zárate	7.30	4.45						

F. C. Central de Bs. Aires - - - - - Boletos de ida e ida y vuelta

Fed. Lacroze a	Km.	Ida				Ida y vta.				Fed. Lacroze a	Km.	Ida				Ida y vta.			
		1.ª clase		2.ª clase		1.ª clase		2.ª clase				1.ª clase		2.ª clase		1.ª clase		2.ª clase	
		1.ª	2.ª	1.ª	2.ª	1.ª	2.ª	1.ª	2.ª			1.ª	2.ª	1.ª	2.ª	1.ª	2.ª	1.ª	2.ª
Capilla	74	4.70	2.60	6.45	8.90	La Beba	243	14.45	8.75	—	—								
C. de Areco	133	7.75	4.70	11.65	7.05	La Trinidad	268	15.20	9.20	—	—								
4 de Febrero	315	18.35	11.10	—	—	Manzana	42	2.45	1.45	3.70	2.20								
4 de Noviem.	228	13.25	8.05	—	—	Merceditas	285	16.60	10.05	—	—								
Cucullá	89	5.20	3.15	7.80	4.75	Parvón	62	3.60	2.20	5.40	3.30								
Empalme	55	3.20	1.95	4.80	2.95	Pilar	47	2.75	1.65	4.15	2.50								
Escalada	89	5.20	3.15	7.80	4.75	Piñero	32	1.85	1.15	2.80	1.75								
Etchegoyen	63	3.65	2.20	5.50	3.30	Rojas	220	12.80	7.75	19.20	11.65								
Gahán	159	9.25	5.60	13.90	8.40	Roosevelt	35	2.05	1.25	3.10	1.90								
G. Sarmiento	26	1.50	0.90	2.25	1.35	Ruiz	60	4.65	2.80	7.00	4.20								
Giles	97	5.65	3.40	8.50	5.10	Salto	173	10.10	6.10	15.15	9.15								
Guido Spano	111	12.30	7.45	18.45	11.20	Sarasa	272	15.85	9.60	—	—								
Heavy	117	6.80	4.10	10.30	6.15	Tatay	144	8.40	5.10	12.60	7.65								
Hunter	201	11.70	7.10	17.55	10.65	T. Sta. Coloma	58	3.40	2.05	5.10	3.10								
Kenny	150	8.75	5.30	13.15	7.95	Toro	39	2.30	1.35	3.45	2.05								
Kilómetro 108 ..	108	6.30	3.80	9.45	5.70	Torres	68	8.95	2.40	5.95	3.60								
Kilómetro 304 ..	304	17.70	10.70	—	—	Zárate	101	5.85	3.65	8.80	5.35								

F. C. Provincial de Buenos Aires

Avellaneda a	Ida				Ida y vta.				Abon. mens.		Avellaneda a	Ida				Ida y vta.				Abon. mens.	
	1.ª clase		2.ª clase		1.ª clase		2.ª clase		1.ª	2.ª		1.ª clase		2.ª clase		1.ª clase		2.ª clase		1.ª	2.ª
	cl.	cl.	cl.	cl.	cl.	cl.	cl.	cl.	cl.	cl.		cl.	cl.	cl.	cl.	cl.	cl.	cl.	cl.	cl.	cl.
A. de Heros.	12.00	7.25	16.80	10.15	55.50	40.50	La Plata ..	2.25	1.35	2.80	1.80	15.00	—	—							
A. de Toledo	9.85	5.65	13.10	7.90	46.50	33.50	La Reforma.	8.25	5.00	11.55	7.40	43.00	—	—							
Amalia	14.65	8.35	20.50	12.55	64.00	47.50	Larre S.	7.75	4.70	10.95	6.60	41.50	29.60								
Ariel	13.00	7.85	18.20	11.00	59.00	43.50	Las Juanitas	16.30	10.05	22.80	14.05	69.50	52.00								
Arturo Seguí	1.50	0.90	2.00	1.30	13.50	9.00	Loma Verde ..	4.40	2.65	6.15	3.70	29.00	19.50								
Azní	14.10	8.50	19.75	11.90	60.50	45.00	Los Eucalípt.	6.45	3.90	9.05	5.45	36.00	25.00								
Badano	19.50	12.50	27.60	17.50	85.00	65.50	Luca, E. de ..	17.75	11.10	24.85	15.55	76.50	57.50								
B. guerier, C.	7.30	4.40	10.20	6.15	39.50	28.00	Llorente G. ..	14.90	9.10	20.85	12.75	64.00	47.50								
Berra, F. A.	6.20	3.75	8.70	5.25	36.00	25.00	Magnano F. ..	18.10	11.40	25.35	15.95	78.00	59.00								
Blaquier J.	8.85	5.35	12.40	7.50	45.00	32.00	M. Hirsch	15.80	9.70	22.10	13.60	67.50	50.80								
Covello	11.40	6.85	15.95	9.60	53.50	39.00	Mira Pampa ..	20.20	12.85	28.30	18.00	87.00	66.00								
4 de Febrero	0.25	0.15	0.40	0.25	5.50	4.00	Montarzá	1.20	0.75	1.70	1.10	12.50	8.50								
Desv. Atucha	9.25	5.55	11.55	7.00	48.00	31.00	Montevrdo L.	11.05	6.65	15.45	9.30	52.00	38.00								
D. Garbarini	12.60	7.55	17.50	10.55	57.00	42.00	Mulcahy	13.70	8.30	19.20	11.60	60.50	45.00								
Durañona, B.	11.50	6.95	16.10	9.75	53.50	39.00	9 de Julio ..	14.20	8.60	19.90	12.05	62.50	46.00								
El Trigo	9.45	5.70	13.25	8.00	46.50	33.50	Olavarría	34.80	20.70	12.60	64.00	47.50									
E. Reynoso	10.45	6.30	14.65	8.80	50.00	36.50	Olmos T (P) ..	2.50	1.50	3.75	2.25	18.50	13.50								
Estrugamou	10.05	6.05	14.05	8.45	48.50	35.00	Pehuajó	17.00	10.55	23.80	14.75	73.00	54.50								
Etcherry A.	2.75	1.60	4.05	2.85	19.50	13.50	Polvaredas ..	8.85	5.35	12.40	7.50	45.00	32.00								
F. Olavarría	19.35	12.25	27.10	17.15	83.50	63.00	Roosevelt	20.05	12.80	28.05	17.90	87.00	66.00								
G. de la Vega	3.10	1.85	4.50	12.70	21.50	14.50	Saladillo N. ..	10.05	6.05	14.05	8.55	48.50	35.00								
Gamen P.	16.50	10.25	23.10	14.35	71.00	53.00	Samborombón	3.95	2.35	5.55	3.80	28.00	17.50								
Gneco	18.85	10.50	28.60	14.70	78.00	54.50	Sojo J. R.	9.60	5.80	13.45	10.10	48.50	33.50								
Gob. Arias	15.40	9.45	21.55	13.25	68.00	49.00	Sosa J.	17.25	10.75	24.15	15.05	74.50	56.00								
G. Monteverde ..	0.75	0.45	1.15	0.70	9.00	6.50	Tte. O. Minana	14.45	8.75	20.25	12.25	62.50	46.00								
G. Obligado	3.45	2.05	4.90	2.90	24.00	16.00	Tronconi J.	7.90	4.75	11.05	6.65	41.50	29.50								
Goyeneche	6.70	3.45	8.00	4.85	34.50	24.00	Udaondo G.	5.10	3.10	7.15	4.35	32.50	22.50								
J. Gorina	1.85	1.10	2.50	1.60	15.00	10.00	Velloso	10.80	6.50	15.10	9.10	52.00	38.00								
Kilóm. 202.	9.85	6.00	13.95	8.40	48.50	35.00	Victoria F. de	18.60	11.75	26.05	16.45	80.00	60.00								
Kilóm. 294.	13.70	8.30	19.20	11.60	60.50	45.00	Villa Sena	18.95	12.00	29.55	16.80	81.50	61.50								

El amor propio es el peor de los amores. — *Ranón de Cuatro Estros.*

Ferrocarril de Santa Fe - - - - - Boletos de Ida

Estaciones	a Santa Fe		a Rosario o Sorrento		Estaciones	a Santa Fe		a Rosario o Sorrento	
	1.ª	2.ª	1.ª	2.ª		1.ª	2.ª	1.ª	2.ª
	Angélica	5.80	3.35	13.90		7.60	Kilómetro 560	43.50	28.50	55.15	35. —
Arocena	4.70	2.85	7.35	4.05	Lanteri	27.25	17.65	38.90	24.15
Arr. Algodón	20.75	12.75	25.60	15.35	La Pelada	7.55	5.05	19.30	11.40
Arr. del Rey	28.20	18.30	39.85	24.80	La Playosa	19.40	11.85	24.20	14.50
Ataliva	9.45	5.15	16.10	9.10	La Sabana	33.20	21.65	44.85	28.15
Aurelia	6.05	4. —	13.55	7.45	Las Flores	0.55	0.40	11.75	6.45
Barrancas	6.50	3.65	6.35	3.40	Lassaga	4. —	2.70	15.80	9.15
Barranquera	44. —	28.80	55.65	35.30	Las Tunas	2.15	1.25	10.75	5.90
Berna	22. —	14.15	33.65	20.65	Las Varas	15.25	9.15	20.05	11.75
Borghí	10.60	5.90	1.30	0.85	Las Varillas	16.25	9.75	21.05	12.30
Cabal	3.70	2.15	15.35	8.65	Lehmann	8.60	4.80	14.75	8.15
Calchaquí	14.85	9.40	26.50	15.90	Los Amores	31.05	20.20	42.70	26.70
Cañada Ombú	29.20	18.95	40.85	25.45	Luc. Leiva	4.95	2.85	16.60	9.35
Capitán Solari	45.35	29.75	57. —	36.25	Ludueña	11.65	6.50	—	—
Capivara	11.65	6.80	21. —	12.80	Llambías Campbell	8.10	1.85	14.75	8.35
Caragatay	19.45	12.45	31.10	18.95	Maciel	8.05	4.90	4.60	2.70
Carrilobo	20.25	12.45	25.10	15. —	Malabrigo	20.95	13.45	32.60	19.95
Clara	10.95	6.80	22.35	13.30	María Luisa	6.20	4.15	17.95	10.95
Clucellas	7.25	4.05	14.10	7.70	Margarita	16.55	10.50	28.20	17. —
Colastiné	0.95	0.65	12.70	7.10	Mocoví	30.80	20. —	42.45	26.50
Colmena	25.10	16.20	36.75	22.70	Monje	6.80	4.05	5.70	2.95
Colonia Elisa	44.15	28.95	55.80	35.45	M. Redondo	10.80	6.15	15.60	8.95
C. Prosperidad	12.75	7.45	17.60	10.05	Moussy	25.55	16.55	37.20	23.05
Constanza	11.55	6.20	19.15	11.40	Nelson	2.20	1.30	13.85	7.90
Coronda	3.65	2.15	8.60	4.70	Oetling	37.70	24.65	49.35	31.15
Cote Lai	37.90	24.75	49.55	31.25	Ogilvie	19.60	12.55	31.25	19.05
Crespo	10.50	6.50	22.15	13. —	Oliveros	8.60	5.05	3.75	2.10
Charadai	35.30	23. —	46.95	29.50	Oroño	5.05	2.95	8.55	4.75
Desvío Aráuz	8.95	5.95	20.70	12.45	Pedro Araya	10.25	5.65	1.80	0.85
Desvío Kilóm. 127.	9.65	5.35	3.75	2.10	Pericota	5.25	3.45	17. —	10. —
Elisa	9.25	6.15	21. —	12.60	Pilar	5.05	3.35	13.40	7.30
Emilia	3.70	2.15	15.35	8.65	P. del Molle	18.25	11.05	23.10	13.70
Empalme S. Carlos	1.35	0.90	12.55	6.75	Providencia	7.55	5.05	19.30	11.50
Enrique Urien	41.45	27.10	53.10	33.60	Q. Herrado	11.40	6.65	16.40	9.25
Escalada	8.50	5.15	20.15	11.65	Rafaela	7.50	4.25	15.75	7.60
Esperanza	2.60	1.70	13.15	7.05	Ramayón	7.60	4.55	19.25	11.05
Espín	18. —	11.50	29.65	18. —	Reconquista	24.05	15.50	35.70	22. —
Estrada	8.75	4.85	14.40	7.85	Recreo	0.85	0.50	12.50	7. —
Ewald	24.45	15.75	36.10	22.25	Resistencia	43.55	28.40	55. —	34.90
Fives Lille	12.50	7.85	24.15	14.55	Río Arazá	42.65	27.90	54.30	34.40
Flor de Oro	26.45	17.10	38.10	23.60	Río Salado	4.45	2.95	16.15	9.40
Florida	26.55	17.15	38.20	23.65	R. Tapenagá	37.15	24.20	48.75	30.70
For Cardoso	41.10	26.90	52.75	33.40	Rosario	11.65	6.50	—	—
Francés	1.75	1. —	10.15	5.90	Samuhi	40.30	26.35	51.95	32.85
Gaboto	8.75	5.25	5.15	3.10	S. O. Centro	3.75	2.25	9.70	5.30
Gálvez	6.15	3.40	7.70	4.30	S. O. Norte	3.40	2.10	10.75	5.90
Garabato	23.40	15.10	35.05	21.60	S. O. Sud	3.95	2.50	9.70	5.30
General Donovan	42.40	27.60	53.80	34.10	San Cristóbal	11.65	6.80	22.35	13.30
General Obligado	39.55	25.85	61.20	32.35	San Fabián	5.25	3.05	6.75	3.70
Gessler	5.05	2.95	8.60	4.70	San Francisco	9.30	5.50	14.65	8.10
Gobernador Candioti	1.40	0.80	13.05	7.90	S. J. Rincón	1.55	1. —	13.30	7.45
Golondrina	27. —	17.50	38.65	24. —	San Justo	6.40	3.75	18.05	10.25
Grütly	5.30	3.55	17.05	10. —	Santo Tomé	0.35	0.20	11.35	6.25
Guaycurú	21.80	14. —	33.45	20.50	S. Laspiur	13.90	8.20	18.70	10.80
Guasuncho	31.70	20.60	43.35	27.10	Sauce Viejo	1.75	1.15	9.80	5.50
Huamonia	38.35	25.05	50. —	31.55	Solodad	10.05	6.70	21.85	13.15
Hipatia	6.50	4.35	18.25	10.80	Sorrento	11.30	6.25	0.40	0.80
Hivonnait	42. —	27.50	53.65	34. —	Tartagal	27.60	17.85	39.25	24.35
Horquilla	36.70	23.95	48.85	30.45	Timbúes	9.65	5.35	2.05	1.15
Humboldt	3.80	2.50	13.30	7.20	Toba	20.50	13.15	32.15	19.65
Intiyacu	25.80	16.70	37.45	23.20	Umberto I	10.80	5.55	17.35	10. —
Iriondo	2.20	1.30	13.85	7.80	Vera	18.65	11.90	30.30	18.40
Josefina	9.90	5.50	14.65	8.10	Videla	4.95	2.85	16.60	9.35
Juan Ortiz	11. —	6.10	0.65	0.40	Villa Ana	49.95	19.35	11.50	25.75
Kilómetro 370	28.30	18.35	39.39	24.85	Villa Angela	42.35	28.10	54.60	34.60
" 381	29.10	18.90	40.75	25.40	Villa Guillermina	53.05	21.50	44.70	28. —
" 391	29.90	19.40	41.55	25.90	Villa María	22.65	14.05	27.50	16.65
" 414	31.75	20.65	43.40	27.15	Virginia	11. —	6. —	18.50	10.90
" 429	32.95	21.45	44.60	27.65					

Ferrocarril de Santa Fe - - - Boletos de ida y vuelta

Estaciones	a Santa Fe		a Rosario o Sorrento		Estaciones	a Santa Fe		a Rosario o Sorrento	
	1.ª	2.ª	1.ª	2.ª		1.ª	2.ª	1.ª	2.ª
	clas.	clas.	clas.	clas.		clas.	clas.	clas.	clas.
Angélica	9.65	5.60	—	—	Luc. Leiva	7.95	4.60	—	—
Arreola	7.50	4.55	12.30	6.75	Ludueña	19.60	10.80	—	—
Ataliva	15.80	8.60	26.85	15.15	LL Campbell	5.00	2.95	—	—
Aurelia	10.05	6.70	22.55	12.45	Maciel	12.85	7.90	7.35	4.30
Barrancas	10.90	6.10	10.10	5.45	Margarita	27.60	17.50	—	—
Borghí	17.80	9.85	2.20	1.40	Monje	11.00	6.50	9.15	4.75
Cabal	6.00	3.40	—	—	Nelson	3.65	2.15	—	—
Calchaquí	24.75	15.65	—	—	Oliveros	14.25	8.10	6.00	3.35
Capivara	19.40	11.35	35.00	20.75	Oroño	8.10	4.75	14.25	7.85
Clucellas	12.10	6.75	—	—	Pedro Araya	17.05	9.45	2.20	1.40
Colastiné	1.50	0.95	—	—	Pilar	8.55	5.35	22.35	12.20
Constanza	19.25	10.40	21.90	19.00	Rafaela	12.55	7.05	22.90	12.70
Coronda	5.85	3.40	14.25	7.85	Ramayón	12.65	7.60	—	—
Crespo	17.50	10.85	—	—	Reconquista	40.10	25.85	50.50	36.65
Desvío Kilóm. 127	16.10	8.85	6.00	3.35	Recreo	1.40	0.85	—	—
Emilia	6.00	3.40	—	—	Resistencia	72.25	47.35	91.65	58.15
Em. S. Carlos	2.20	1.50	20.95	11.30	Rosario	19.60	10.80	—	—
Escalada	14.15	8.60	—	—	S. O. Centro	6.00	3.65	16.10	8.85
Esperanza	4.25	2.85	21.95	11.75	S. O. Norte	5.45	3.35	17.90	9.85
Espin	30.00	19.15	—	—	S. O. Sud	6.35	3.95	16.10	8.85
Estrada	14.60	8.10	—	—	San Cristóbal	19.40	11.35	37.25	22.15
Fives Lille	20.85	13.10	—	—	San Fabián	8.55	4.85	11.15	6.15
Frank	2.80	1.60	17.90	9.85	San Francisco	16.45	10.05	24.50	13.50
Gaboto	13.95	8.35	8.25	4.95	S. J. Rincón	2.35	1.45	—	—
Gálvez	10.30	5.60	12.95	7.10	San Justo	10.65	6.25	30.10	17.10
Gessler	8.10	4.75	14.25	7.85	Santo Tomé	0.55	0.35	19.00	10.45
Gobernador Oandioti	2.35	1.35	—	—	Sauce Viejo	2.80	1.85	17.15	9.45
Humboldt	6.20	4.25	22.15	11.95	Sorrento	18.85	10.40	0.65	0.35
Iriando	3.65	2.15	—	—	Timbúes	16.10	8.85	3.40	1.85
Josefina	16.45	8.15	—	—	Umberto I	17.10	9.25	28.90	16.65
J Ortiz	18.50	10.10	1.00	0.55	Yera	31.10	19.85	50.50	30.65
Las Flores	0.90	0.60	19.60	10.75	Vieda	7.95	4.60	—	—
Las Tunas	3.40	2.05	17.90	9.85	Virginia	18.30	9.95	30.75	18.10
Lehmann	14.30	7.95	24.60	13.50					

F. C. Rosario a Puerto Belgrano

Rosario a	Km.	Ida		Ida y vta.		Rosario a	Km.	Ida		Ida y vta.	
		1.ª	2.ª	1.ª	2.ª			1.ª	2.ª		
		clas.	clas.	clas.	clas.			clas.	clas.		
Almirante Solier	791	51.50	28.40	82.40	45.40	La Nevada	514	35.40	19.55	56.65	31.30
Arminda	51	3.70	2.05	5.95	3.25	La Primavera	559	38.00	21.00	60.80	33.00
Bahía Blanca	816	58.90	29.20	84.65	46.75	Lartigau	717	47.20	26.05	75.55	41.65
Bajo Hondo	771	50.20	27.70	80.35	44.35	Las Mostazas	687	45.35	25.00	72.60	40.40
Bariolche	348	25.10	13.85	40.15	22.20	Los Callejones	263	19.00	10.45	30.40	16.70
Bathurst	588	39.65	21.95	63.60	35.15	Los Muchachos	20	1.45	0.80	2.30	1.25
Benard	39	2.90	1.55	4.60	2.50	Luro	477	33.25	18.35	53.15	29.40
Bigand	75	5.40	3.00	8.65	4.80	María Teresa	176	12.70	7.00	20.35	11.20
Bombal	90	6.55	3.60	10.45	5.75	Marucha	362	26.05	14.40	41.65	23.05
Capitán Castro	394	28.40	15.65	45.40	25.10	Masurel	460	32.30	17.90	51.65	28.60
Cora	106	7.70	4.25	12.30	6.85	Mouras	440	31.20	17.20	49.90	27.55
Coronel Falcón	742	48.60	26.80	77.75	42.30	Mugueta	61	4.45	2.40	7.10	3.85
Coronel Suárez	573	38.90	21.40	62.20	34.25	Necol	315	22.70	12.60	36.90	20.15
Chapuy	148	10.60	5.95	17.00	9.50	Nueva Suiza	800	21.65	11.95	34.70	19.10
Chovet	121	8.70	4.85	13.90	7.80	P. El Peregrino	245	17.70	9.70	28.30	15.55
Christophersen	196	14.30	7.90	22.85	12.65	P. Mayor	756	49.30	27.25	78.90	43.55
D'Orbigny	603	40.55	22.40	64.90	35.80	Pillahuinco	682	44.00	24.30	70.40	38.90
Dos Hermanos	231	16.70	8.25	26.70	14.75	Porvenir	285	30.60	11.35	32.95	18.10
El Divisoria	698	46.00	25.40	73.60	40.60	Pringles	649	43.25	23.90	69.25	38.20
El Jardín	134	8.65	5.35	15.50	8.50	Quilhuail	620	41.80	22.90	66.55	36.65
El Pensamiento	679	44.95	24.85	71.90	39.70	Raulet	635	42.50	23.40	68.00	37.45
El Recado	380	27.35	15.20	43.80	24.30	Ranciman	161	11.60	6.40	18.55	10.25
Erasto	28	2.05	1.10	3.25	1.75	San Gregorio	214	15.40	8.50	24.65	13.60
Huanquelen	528	36.25	20.00	57.95	32.00	Timote	834	24.05	13.30	38.50	21.90
La Carreta	425	30.30	16.70	48.50	26.70	Villa Diego	7	0.55	0.30	0.85	0.50
La Copeta	485	34.40	18.95	55.00	30.35	Zentena	545	37.20	20.60	59.50	32.95
La Cotorra	406	29.20	16.10	46.75	25.75						

El amigo ama en todo tiempo, y el hermano es nacido para tiempos de adversidad.—*Proverbios.*

F. C. de Entre Ríos En combinación con el F. C. Central de Bs. Aires

Fed. Lacroze a	Km	Ida		Fed. Lacroze a	Km	Ida		Fed. Lacroze a	Km	Ida	
		1.ª	2.ª			1.ª	2.ª			1.ª	2.ª
Andrade, O. V.	415	24.80	16.65	Gral. Campos.	499	27.45	18.65	Paraná	574	23.95	20.50
Almada	329	20.35	13.20	Gilbert	351	21.75	14.10	Paranacito	199	12.10	10.70
Antelo	483	27.00	18.30	González Lucas	498	25.20	17.—	Parera, F. M. . . .	319	19.70	12.75
Aranguren	497	27.45	18.65	Gualeguay	289	17.80	11.50	1.º de Mayo. . . .	436	25.05	16.85
Arroyo Barú . . .	482	26.55	17.35	Gualeguaychú.	367	22.75	14.80	Pronunciámie. . .	425	24.70	16.60
Rasavilbaso . . .	372	22.95	15.00	Hernández	479	26.85	18.20	Racedo	541	28.90	19.70
Betbeder	467	26.45	17.95	Herrera	398	23.80	15.95	Ramírez	506	27.75	18.85
Britos	325	20.10	13.00	Holt	184	11.10	7.05	Rocamora	381	23.25	15.40
Calderón	298	19.20	12.45	Ibicuy	182	11.00	6.95	San Salvador. . .	484	26.95	18.30
Camps	514	28.09	19.05	Irazusta	304	18.75	12.25	Sola	407	24.50	16.50
Carbó Enrique . .	267	16.49	10.55	Jubileo	467	26.40	17.90	Tala	387	23.85	16.—
Caseros	411	24.30	16.25	La Clarita. . . .	468	26.10	17.65	Tezanos Pinto . .	558	29.45	20.10
Clara	446	25.70	17.35	Larroque	290	17.85	11.55	Urdinarain	333	21.15	14.10
Concordia	544	28.90	19.75	Las Delicias. . .	547	29.05	19.85	Urquiza	396	23.75	15.90
Crespo	527	28.40	19.35	Las Moscas. . . .	408	24.15	16.20	Uruguay	435	25.—	16.85
Cuchilla Red	279	17.15	11.05	Lazo	311	20.00	13.00	XX Septiembr. . .	441	25.60	17.30
Domínguez	417	24.40	16.40	Lbarros	386	23.40	15.60	Victoria	503	27.65	18.80
Echagüe	369	23.30	15.45	Maciá	426	25.15	16.95	Villaguay	435	24.95	16.80
Eliasa	447	25.40	17.15	Mansilla	350	22.50	15.15	Villa Mantero. . .	394	23.55	15.50
Escriña	344	21.30	13.80	Médanos	231	14.10	9.05	Yerúa	514	27.95	19.05
Febre	470	26.55	18.00	Moynóy	454	26.05	17.60	Yuquerí	531	28.50	19.40
Galarza	329	21.15	13.75	Palavecino	351	21.75	14.10				

F. C. del Este - - - - En combinación con el F. C. E. R.

F. Lacroze a	Km.	1.ª	Ida	2.ª	F. Lacroze a	Km.	1.ª	Ida	2.ª	F. Lacroze a	Km.	1.ª	Ida	2.ª
Alcaraz	639	32.05	22.05		Kilóm. 151.	764	36.10	25.10		Puiggari	542	28.90	19.75	
Bowril	662	32.80	22.60		" 166.	779	36.60	25.45		Sauce de Luna . . .	637	35.65	23.20	
Federal	745	35.50	24.65		" 183.	796	37.15	25.83		Seguí	553	29.25	19.95	
Hasenkamp	612	31.20	21.40		" 199.	812	37.65	26.25		Sosa	584	30.25	20.75	
Kilóm. 18.	625	31.60	21.75		" 216.	828	38.25	26.60		Strobel	539	29.45	20.10	
" 191.	713	34.45	23.85		María Grande	592	30.55	20.95		Tabossi	576	30.00	20.55	
" 113.	726	34.90	24.15		Dianauta	563	29.60	20.25		Viale	568	29.70	20.80	

F. C. C. Norte Argentino - - - - Via Córdoba y Dumesnil

Estaciones	Retiro C. A.		Rosario C. A.		Estaciones	Retiro C. A.		Rosario C. A.	
	1.ª	2.ª	1.ª	2.ª		1.ª	2.ª	1.ª	2.ª
Aimogasta	83.70	47.55	67.70	38.70	Chepes	69.60	39.35	53.60	30.50
Alpasinche	86.10	48.95	70.10	40.10	Chilecito	78.50	44.50	62.50	35.35
Alto de Sierra. . .	82.10	46.60	66.10	37.75	Chumbicha	75.85	41.95	58.15	32.15
Andalgalá	89.30	50.80	73.30	41.95	Dumesnil	43.90	24.35	27.90	15.90
Angaco Sud	81.55	46.30	65.55	37.45	Gob. Gordillo . . .	66.90	37.75	50.90	28.75
Bazán	75.85	41.95	58.15	32.15	Huerta Grande. . .	49.50	27.60	33.50	18.75
Bermejo	76.20	43.20	60.20	34.35	Huillapima	77.60	42.95	59.90	33.15
Biale Massé	46.75	26.—	30.75	17.15	La Calera	44.10	24.45	28.10	15.60
Capayán	77.05	42.65	59.35	32.85	La Cumbre	50.65	28.25	34.65	19.40
Capilla del Monte	52.10	29.10	36.10	20.25	La Falda	49.20	27.45	33.20	18.60
Carrizal	79.05	44.85	63.05	36.—	La Rioja	75.30	41.95	58.15	32.15
Casa Rama	45.25	25.10	29.25	16.25	Los Sauces	55.75	31.25	39.75	22.40
Casa Grande	48.45	27.—	32.45	18.15	Marayes	74.15	42.—	58.15	33.15
Casafofouth	45.90	25.50	29.90	16.65	Mascasin	71.90	40.65	55.90	31.80
Castro Barros. . .	63.20	35.60	47.20	26.75	Mazán	81.45	46.25	65.45	37.40
Catamarca	79.75	44.25	62.05	34.45	Milagro	65.45	36.90	49.45	28.05
Catuzaco	75.—	42.50	59.—	33.65	Miraflores	78.60	43.35	60.90	33.75
Caucete	80.75	45.85	64.75	37.—	Molinari	47.90	26.65	31.90	17.80
Cebollar	75.85	41.95	58.15	32.15	Mollecito	87.85	50.—	71.85	41.15
Cerro Negro. . . .	86.65	49.30	70.65	40.45	Nonogasta	77.65	44.05	61.65	35.20
Colorados	73.90	41.25	56.90	32.40	Paso Viejo	59.75	33.60	43.70	24.75
Colpes	86.—	48.90	70.—	40.05	Patquía	70.95	40.10	54.95	31.25
Coll	81.75	46.40	65.75	37.55	Pie de Palo. . . .	80.85	45.60	64.35	36.75
Coscarabana	89.30	50.80	73.30	41.95	Pomán	83.75	47.60	67.75	38.75
Coquín	47.40	26.40	31.10	17.55	P. de los Llanos . .	68.90	38.90	52.90	30.05
Cruz del Eje N. . .	56.95	31.95	40.95	23.10	Salado	87.45	49.75	71.45	40.90
Cruz del Eje S. . .	56.70	31.80	40.70	22.95	San Esteban. . . .	51.50	38.75	35.50	19.90
Chacho	63.05	35.50	47.05	26.65	San Juan	82.95	47.10	66.95	38.25
Chafarí	64.50	36.35	48.50	27.50	San Roque	46.30	25.75	30.30	16.90
Charbonier	54.20	30.35	38.20	21.50	Santa María	47.05	26.15	31.05	17.80

Quien ama el placer será un hombre pobre; y el que ama el vino y los ungüentos, nunca será rico. — *Proverbios.*

F. C. C. Norte Argentino (Conclusión) - - - Via Córdoba y Dumesnil

Estaciones	Retiro C. A.		Rosario C. A.		Estaciones	Retiro C. A.		Rosario C. A.	
	1.ª clase	2.ª clase	1.ª clase	2.ª clase		1.ª clase	2.ª clase	1.ª clase	2.ª clase
Saujil	85.20	48.45	69.20	39.67	Tinogasta	90.35	51.45	74.35	42.60
Serrezuela	61.20	34.45	45.20	25.60	Tuclame	60.05	33.75	44.05	24.80
Soto	58.50	32.85	42.50	24.—	Vallecito	78.55	44.55	62.55	35.70
Tanamuyuna	73.15	41.40	57.15	32.55	Valle Hermoso	48.95	27.25	32.95	18.40
Telo	67.80	38.30	51.80	29.45	Vichigasta	76.40	43.30	60.40	34.45
Thea	49.80	27.75	33.80	18.90					

F.C.C. Norte Argentino Via Córdoba y Dumesnil y Alta Córdoba. — Ida y vuelta, temporada veraniega.

Estaciones	De Retiro		De Rosario		Estaciones	De Retiro		De Rosario	
	1.ª cl.	2.ª cl.	1.ª cl.	2.ª cl.		1.ª cl.	2.ª cl.	1.ª cl.	2.ª cl.
Bialet Massé	72.50	40.40	48.50	27.10	La Calera	67.20	37.80	43.20	24.—
Capilla del Monte	85.70	46.80	59.70	35.60	La Cumbre	80.70	45.10	56.70	31.80
Casa Bamba	68.50	38.60	45.50	25.30	La Falda	77.80	43.50	53.80	30.20
Casa Grande	76.80	42.60	52.30	29.30	Los Sañeces	91.—	51.20	67.—	37.90
Cossaffounth	70.80	39.40	46.80	26.10	Molinari	75.—	41.80	51.—	28.50
Cosquín	74.—	41.30	50.—	28.—	San Esteban	82.30	46.10	58.30	32.80
Cruz del Eje Norte	93.40	52.60	69.40	39.30	San Roque	71.60	39.90	47.60	26.60
Cruz del Eje Sud	92.90	52.30	68.90	39.—	Santa María	73.10	40.70	49.10	27.40
Charbonier	88.—	49.40	64.—	36.10	Thea	79.—	44.10	55.—	30.80
Dumesnil	66.80	37.10	42.80	23.80	Valle Hermoso	76.90	42.90	52.90	29.60
Huerta Grande	78.40	43.80	54.40	30.50					

F. C. C. N. A. - Combinación con el F. C. C. A. (Via Santa Fe.)

Estaciones	Retiro C. A.		Rosario C. A.		Estaciones	Retiro C. A.		Rosario C. A.	
	1.ª cl.	2.ª cl.	1.ª cl.	2.ª cl.		1.ª cl.	2.ª cl.	1.ª cl.	2.ª cl.
Abra Grande	72.—	41.05	55.—	30.80	Lapachito	86.75	49.70	67.75	39.25
Aerolito	69.25	39.45	50.25	29.—	Las Avispas	45.95	25.90	26.95	15.45
Albampá	70.45	40.15	51.45	29.70	Las Breñas	74.75	42.70	55.75	32.25
Afataya	59.55	33.80	40.55	23.35	Las Cejas	75.55	43.15	56.55	32.70
Aromos	34.35	18.10	15.35	8.65	Los Ralos	77.15	44.10	58.15	33.65
Arroyo Aguilar	32.70	18.15	13.70	7.70	Lucila	41.40	23.20	22.40	12.75
Averías	56.65	32.10	37.65	21.65	Machagai	82.60	47.25	63.60	36.80
Avía Terai	78.10	44.65	59.10	34.20	Makallé	87.40	50.05	68.40	39.60
Bandera	55.20	31.25	36.20	20.80	María Eugenia	40.55	22.75	21.55	12.30
Cacul	89.40	51.20	70.40	40.75	Matará	62.75	35.70	43.75	25.25
Campo Gallo	75.05	42.85	56.05	32.40	Melero	61.15	34.75	42.15	24.80
Campo Garay	48.25	27.20	29.25	16.75	Monte Vera	32.15	17.85	13.15	7.40
Campo Largo	77.10	44.05	58.10	33.60	Naré	36.25	20.20	17.25	9.75
Cayastacito	34.90	19.45	15.90	9.—	Nasaló	60.75	34.50	41.75	24.05
Cejolao	66.85	38.05	47.85	27.60	Nanducita	42.25	23.70	23.25	13.25
Clodomira	69.55	39.65	50.55	29.20	Otumpa	63.10	38.80	49.10	28.35
Coruella	75.85	43.30	56.85	32.85	Petronila	38.80	21.70	19.80	11.25
Charata	73.65	42.05	54.65	31.60	Portalis	49.60	28.—	30.60	17.55
Kilóm. 644	69.85	39.80	50.85	29.35	Pozo Hondo	73.05	41.70	54.05	31.25
Kilóm. 691	72.65	41.45	53.65	31.00	P. R. Sáenz Peña	80.05	45.75	61.05	35.30
Eusebia	78.30	41.85	54.30	31.40	Pte. de la Plaza	83.80	47.65	64.80	37.50
Kilóm. 701	41.15	23.10	22.15	12.65	Puna	64.35	36.60	45.35	26.15
Fortín Aguilar	85.05	48.70	66.05	38.25	Quimilí	65.65	37.35	46.65	26.90
Fortín Inca	52.65	29.80	35.65	19.35	Quitilipí	81.45	46.60	62.45	36.15
Gancedo	70.15	40.—	51.15	29.55	Resistencia N.	89.95	51.55	70.95	41.10
General Capdevilla	71.40	41.70	52.40	30.25	Roversi	58.40	38.95	49.40	28.50
General Pinedo	72.85	41.45	53.65	31.—	S. Cristóbal N.	42.95	24.15	23.95	13.70
Girardet	67.05	38.20	48.05	27.75	San Justo	37.75	21.10	18.75	10.65
Guadalupe	31.35	17.50	12.55	7.05	Santa Justina	65.50	37.30	46.30	26.85
Guardia Escolta	54.10	30.85	35.10	20.20	Santurce	43.85	24.65	24.85	14.—
Haase	71.10	40.55	52.49	30.10	Simbolar	70.15	40.—	51.15	29.50
Huanquecos	45.05	25.35	28.05	14.90	Suncho Corral	64.60	36.75	45.60	26.30
Huyamampa	71.15	40.60	52.15	30.15	Tañitas	57.85	32.80	38.85	22.35
Independencia	50.50	28.55	31.50	18.10	Tatiana	71.55	40.80	52.55	30.35
Isca Yacú	74.25	42.40	55.25	31.95	Tirol	88.85	50.90	69.85	40.45
La Aurora	70.30	40.10	51.30	29.65	Tobas	41.95	25.20	24.95	14.75
La Cabral	44.50	25.65	25.50	14.80	Tostado	51.45	29.10	32.15	18.65
La Cañada	67.20	38.25	48.20	27.80	Vilelas	63.15	35.90	44.15	25.45
Laguna Blanca	88.—	50.40	69.—	39.95	Villa Saralegui	39.70	22.25	21.70	11.80

El corazón de los hombres es lo único que permanece inalterable en la evolución universal de las cosas. — *Armando Tagli.*

F. C. C. N. Argentino Combinación F. C. C. C. (Via Chumbicha). Ida

Estaciones	Capayán		Huillapima		Miraflores		Catamarca	
	1.ª	2.ª	1.ª	2.ª	1.ª	2.ª	1.ª	2.ª
	clase	clase	clase	clase	clase	clase	clase	clase
Aguilares	32.30	17.90	32.85	18.20	33.85	18.80	35.—	19.50
Alta Córdoba	33.80	18.65	34.15	18.95	35.15	19.55	36.30	20.25
Carranza	3.55	2.—	4.10	2.30	5.10	2.90	6.25	3.60
Concepción	32.90	18.25	33.45	18.55	34.45	19.15	35.60	19.85
Esquiu	12.45	6.95	13.—	7.25	14.—	7.85	15.15	8.55
Frias	19.80	11.—	20.35	11.90	21.35	11.90	22.50	12.60
La Guardia	10.45	5.90	11.—	6.10	12.—	6.70	13.15	7.40
La Madrid	28.20	15.65	28.75	15.95	29.75	16.55	30.90	17.25
Lavalle	23.55	13.05	24.10	13.35	25.10	13.95	26.25	14.65
Monteros	34.20	18.95	34.75	19.25	35.75	19.85	36.90	20.55
Quirós	18.55	10.30	19.10	10.60	20.10	11.20	21.25	11.90
Recreo	14.40	8.—	14.95	8.90	15.95	8.90	17.10	9.60
Retiro	77.05	42.65	77.60	42.95	78.60	43.55	79.75	44.25
Rosario	59.35	32.85	59.90	33.15	60.90	33.75	62.05	34.45
San Antonio	17.35	9.60	17.90	9.90	18.90	10.50	20.05	11.20
San Martín	5.95	3.30	6.50	3.60	7.50	4.20	8.65	4.90
San Pedro	25.60	14.20	26.15	14.50	27.15	15.10	28.30	15.80
Sgo. del Estero	31.80	17.65	32.35	17.95	33.35	18.55	34.50	19.25
Tapso	21.85	12.10	22.40	12.40	23.40	13.—	24.55	13.70
Telaritos	8.85	4.65	8.90	4.95	9.90	5.55	11.05	6.25
Tucumán O. C.	34.55	19.15	35.10	19.45	36.10	20.05	37.25	20.75

F. C. Central Norte Combinación con el F. C. C. A. (Via Tucumán)

Estaciones	Retiro		Rosario		Alta Córdoba		Estaciones	Retiro		Rosario		Alta Córdoba	
	Ida		Ida		Ida			Ida		Ida		Ida	
	1.ª	2.ª	1.ª	2.ª	1.ª	2.ª		1.ª	2.ª	1.ª	2.ª	1.ª	2.ª
	cl.	cl.	cl.	cl.	cl.	cl.		cl.	cl.	cl.	cl.	cl.	cl.
Abra Pampa	100.85	56.60	84.40	47.75	—	—	Metán	77.15	43.05	61.20	34.20	49.50	27.20
Arenal	73.10	41.—	57.65	32.15	45.95	25.65	Mojotoro	85.35	47.85	69.40	39.—	57.70	32.50
Benj. Paz	70.15	38.95	54.20	30.10	42.50	23.60	Muñecas	66.85	37.05	50.90	28.20	39.20	21.70
Betania	84.45	47.30	68.50	38.45	—	—	Orán	97.50	54.90	81.55	46.05	—	—
C. del Buey	82.85	46.40	66.90	37.55	55.20	31.05	Palomitas	81.95	45.85	66.—	37.—	54.30	30.50
Campo Sauto	84.15	47.15	68.20	38.30	56.50	31.80	Palpalá	86.85	48.70	70.90	38.85	59.20	33.35
Caimancito	92.25	51.85	76.30	43.—	—	—	P. Blanca	84.70	47.45	68.75	38.60	57.05	32.10
Calilegua	91.05	51.15	75.10	42.30	—	—	Perico	85.80	48.10	69.85	39.25	58.15	32.75
Campichuelo	98.20	55.35	82.25	46.50	—	—	Pichanal	95.95	54.—	80.—	45.15	—	—
Cnel. Cornejo	101.05	57.—	85.10	48.15	—	—	P. del Marqués	101.55	57.30	82.68	48.45	—	—
Chalicán	89.05	50.—	73.10	41.15	—	—	Pumahuasi	103.25	58.30	87.30	49.45	—	—
Choromoro	69.85	38.80	53.90	29.95	42.20	23.45	Purmamarca	91.20	51.25	75.25	42.40	—	—
El Quemado	88.80	49.85	72.85	41.—	—	—	Reyes	88.20	49.50	72.25	40.65	—	—
Embarcación	92.25	54.90	81.30	45.95	—	—	Río Piedras	78.65	43.95	62.70	35.10	51.—	28.60
Fr. Pintado	89.85	50.45	78.90	41.60	—	—	R. de la Front.	74.55	41.70	58.90	32.85	47.20	26.35
G. Ballivián	99.65	56.20	83.70	47.35	—	—	R. de los Llan.	72.—	40.05	56.05	31.20	44.35	24.70
Güemes	83.75	46.90	67.80	38.05	56.10	31.55	Salta	86.50	48.50	71.95	59.65	58.85	33.15
Horcones	75.65	42.20	59.70	33.35	48.—	26.85	S. Pedro	87.90	49.30	70.95	40.45	—	—
Huacalera	93.55	52.60	77.60	43.75	—	—	Sausalito	94.95	53.45	79.—	44.60	—	—
Humahuaca	95.15	53.55	79.20	44.70	—	—	Schneidewind	77.70	43.35	61.75	34.50	50.05	28.—
Iturbe	96.85	54.55	80.90	45.70	—	—	Senad. Pérez	91.45	48.15	78.50	44.30	—	—
Jujuy	87.65	49.20	71.70	40.35	60.—	33.85	S. Hachada	98.80	55.70	82.85	46.85	—	—
Juramento	79.95	44.70	64.—	35.85	52.30	29.35	Tabacal	96.65	54.45	80.70	45.60	—	—
Kilóm. 1109	85.05	46.75	69.10	38.80	57.40	32.30	Tafi Viejo	67.35	37.35	51.40	28.50	39.70	22.—
Kilóm. 1130	86.40	48.45	72.45	39.60	—	—	Tapia	68.40	37.95	52.45	29.10	40.75	22.60
Kilóm. 1412	103.25	58.30	87.30	49.45	—	—	Tilcara	92.50	52.—	76.55	43.15	—	—
Kilóm. 1422	103.90	58.65	87.95	49.60	—	—	Trancas	71.10	39.50	55.15	30.65	48.45	24.15
Kilóm. 1432	104.45	59.—	88.50	50.15	—	—	Tres Cruces	98.70	55.60	82.75	46.75	—	—
La Quiaca	104.70	59.10	88.75	50.25	—	—	Tumbaya	90.45	50.80	74.50	41.95	—	—
La Mendieta	87.—	48.80	71.05	39.95	—	—	Urundel	94.05	52.90	78.10	44.05	—	—
Ledesma	90.75	51.—	74.80	42.15	—	—	Vespucio	102.—	57.55	86.05	48.70	—	—
Leocadio Pas	71.65	39.85	55.70	31.—	44.—	21.50	Vipos	69.30	38.45	53.35	23.60	41.65	23.10
León	89.10	50.—	73.15	41.15	—	—	Virg. Tedfn.	80.65	45.10	64.70	36.25	53.—	29.75
Lumbrera	79.45	44.40	63.50	35.55	51.80	29.05	Volcán	90.05	50.60	74.10	41.75	—	—
Maimará	92.10	51.75	76.15	42.90	—	—	Yala	88.50	49.65	72.55	40.80	—	—
M. Elordi	96.90	54.55	80.95	45.70	—	—	Vatasto	76.50	42.65	60.55	33.80	48.85	27.30
M. Pedraza	102.55	57.85	86.60	49.—	—	—	Yuto	93.30	52.15	77.35	43.60	—	—

No hay que dejar pasar estérilmente los años de los entusiasmos juveniles, tanto más ardientes cuanto más ciegos. — *Hugo Wast.*

F. C. Nord-Este Argentino - - - - - Boletos de Ida

Fed. Laacroze	Ida			Fed. Laacroze	Ida			Fed. Laacroze	Ida		
	Km.	1. ^a clas.	2. ^a clas.		Km.	1. ^a clas.	2. ^a clas.		Km.	1. ^a clas.	2. ^a clas.
Acuña	746	43.05	29.75	Federación ...	598	32.70	22.40	Pindapoy	1093	66.60	46.60
Alcorta	923	55.45	38.45	Garupá	1126	68.75	48.20	Posadas	1142	69.75	48.95
Alcivar	895	55.43	37.10	Goya	995	60.20	41.93	Pblo. de Julio..	937	56.40	39.15
Apostóles	1070	65.10	45.50	Guayiraví ...	850	50.30	34.85	Pujol Juan	862	37.60	25.30
Arroyo Ambr. ...	983	58.45	41.35	Gob. Virasoro ..	1040	63.15	44.10	Riachuelo	1054	64.05	44.75
Arroyo Urquiza ..	450	28.05	17.60	Gob. Martínez ..	950	57.30	39.80	Sáenz Valiente ..	973	58.80	40.30
Baibienes	785	45.75	31.65	Itab. Victoria ..	978	59.10	41.15	Saladas	991	59.95	41.75
Berduc	504	29.80	20.25	Istihilar	573	30.95	21.20	San Lorenzo	936	56.35	39.10
B. de Estrada	985	59.55	41.45	Juan Jorge	—	29.20	19.80	San Roque	610	33.50	23.—
Bompland	760	44.—	30.40	La Cruz	880	52.40	36.35	Santa Ana	960	58.35	40.55
Cabred	729	41.75	28.90	Lanus M	1135	69.30	48.60	Santa Lucía	976	58.35	40.55
Calabacilla	561	33.40	22.80	Ledesma C	570	32.75	22.95	Santo Tomé	970	59.25	41.25
Caza Pava	1011	61.25	42.40	Libertad	731	42.—	29.—	Solari	811	47.60	32.95
Corrientes	1072	65.20	45.60	Libres	795	46.45	32.15	Tapebicú	828	48.80	33.80
Cuay Grande	952	57.4	39.90	Liebig	—	28.10	19.—	Torrent	925	55.55	38.55
Curuzú-Cuatiá ..	761	44.10	30.45	Mantilla M. F. ...	915	54.85	38.10	Ubayay	598	30.90	21.—
Chajarí	626	34.65	23.80	Mercedes	836	49.35	34.15	V. San José	646	27.45	18.60
Chavarría	892	53.25	36.95	Mocoretá	642	35.75	24.60	Yofre	868	51.25	35.50
Derqui	1025	62.15	43.35	Monte Caseros ..	697	39.60	27.30				
Empedrado	1013	61.40	42.80	Pedernar	582	31.95	21.75				

Comp. General de FF. CC. = = Boletos de recreo y abono mensual

Buenos Aires	Km.	Recreo		Abono		Buenos Aires	Km.	Recreo		Abono	
		1. ^a cl.	2. ^a cl.	1. ^a cl.	2. ^a cl.			1. ^a cl.	2. ^a cl.		
Altamira	104	9.70	5.85	48.30	32.70	Pergamino	265	20.70	13.35	94.20	63.40
Desvío Kilóm. 18.	—	1.90	1.20	—	—	Plomer	69	7.75	4.75	34.40	23.40
Desvío Kilóm. 98.	98	9.70	5.85	46.10	31.20	Ponteredra	39	3.85	2.45	22.20	15.40
González Catán ..	81	3.25	2.10	18.80	13.20	Rosario	377	26.70	14.75	116.60	78.30
I. Ferrer	24	2.50	1.65	16.30	11.50	Sáenz	3	0.30	0.25	7.30	5.10
La Verde	93	9.70	5.85	44.20	30.—	Salto	208	12.65	7.65	81.50	54.90
Lozano	71	—	—	35.10	24.20	San Eladio	85	9.65	5.80	40.50	27.60
Lugano	9	1.—	0.60	10.—	7.10	Tapiales	15	1.50	1.05	12.40	8.80
Marcos Paz	48	3.85	2.45	25.90	17.80	Villars	60	6.75	4.05	30.30	20.70
Mercedes	110	9.70	5.85	51.—	34.60	Villa Madero	11	1.15	0.78	10.70	7.60
Navarro	98	11.05	6.70	46.10	31.20	Villa Soldati	6	0.60	0.40	8.80	6.10

Ferrocarril Central del Paraguay.

Buenos Aires	Ida		Ida y vuelta		Buenos Aires	Ida		Ida y vuelta	
	1. ^a clase	2. ^a clase	1. ^a clase	2. ^a clase		1. ^a clase	2. ^a clase	1. ^a clase	2. ^a clase
Aba-f	91.15	64.10	153.59	112.20	Maciel	84.65	59.50	148.15	104.15
Areguá	79.25	55.60	132.45	92.85	Martínez	86.25	60.50	150.95	105.20
Asunción	77.15	54.10	128.85	90.40	Nu-Mi	87.65	61.60	158.40	107.80
Borja	80.60	60.85	151.55	106.50	Paraguarí	82.20	57.65	137.25	96.30
Caballero	84.20	59.10	147.35	103.45	Patifio	79.65	55.90	139.—	93.45
Cahi-Puente	76.05	53.40	139.10	98.45	Pirayú	81.—	56.80	135.25	94.85
Cangé	78.15	54.90	136.75	96.10	Salitre Cué	79.90	56.15	139.85	98.25
Carmen	75.10	52.75	131.45	92.30	San Pedro	78.95	55.50	138.15	97.15
Cerro León	81.65	57.25	136.35	95.60	Sapucay	83.50	58.00	146.15	102.65
Charará	88.75	62.40	155.30	109.20	Sopu	83.25	58.50	145.70	102.40
Eccaración	72.60	51.—	127.05	89.25	Tebicuary	85.95	60.30	150.40	105.55
Escoobar	82.95	54.20	145.15	101.85	Villarica	87.65	61.50	153.40	107.65
Hiaty	87.—	61.05	152.25	106.85	Ybarrica	84.85	59.55	148.50	104.20
Isla Alta	77.15	54.20	136.—	94.85	Ybogymí	82.25	57.80	143.95	101.15
Isla Sacá	81.70	57.99	143.—	100.45	Yegros	80.25	56.25	134.—	93.95
Itorbe	85.70	60.25	150.—	105.45	Ypacarai	78.75	55.25	131.50	92.30
J. Botánico	77.65	54.15	129.80	90.95	Ytu	80.80	56.75	141.40	99.30
Luque	78.20	54.85	130.60	91.60					

Por mucha fuerza que tengan las ambiciones mayor la tiene el instinto de conservación.
Benito Pérez Galdós.

ENFERMEDADES MAS COMUNES

Abscesos.—Acumulación de pus que se forma en una parte inflamada.

Acidez.—Aumento de ácido en el jugo digestivo secretado por el estómago. De origen nervioso. Se manifiesta por eructos ácidos y ardor en la garganta.

Acné.—Granos pequeños localizados en el rostro, supuran muy lentamente.

Adenitis.—Inflamación de los ganglios linfáticos, al nivel del cuello, debajo de la barba, en la axila o sobaco, y en la ingle.

Albuminuria.—Enfermedad que se caracteriza por la presencia de albúmina en las orinas; revela una afección renal.

Alcoholismo.—Conjunto de trastornos anatómicos y funcionales producidos por el abuso de bebidas alcohólicas.

Almorranas o Hemorroides.—Várices de las venas terminales del recto y del ano. Son externas o internas.

Alopecia.—Caída o pérdida del pelo.

Amnesia.—Pérdida o debilitamiento notable de la memoria.

Anemia, Clorosis.—Empobrecimiento de la sangre debido a la disminución de sus glóbulos, principalmente los rojos.

Aneurisma.—Tumor sanguíneo que se forma por relajación o rotura de las tónicas de una arteria.

Anginas.—Inflamación de la faringe, general o localizada en las amígdalas.

Angina del pecho.—Neuralgia de los nervios del corazón.

Anorexia, Inapetencia.—Falta de apetito, proviene de diversas causas.

Anquilosis.—Abolición parcial o total de los movimientos en una articulación.

Antrax, Forunculosis (Granos).—Tumores puntiagudos que aparecen principalmente en el cuello y parte inferior de la espalda. La reunión de varios forúnculos constituye el ántrax.

Apendicitis.—Inflamación del apéndice ileocecal. Comienza con malestar gástrico, manifestándose bruscamente con un dolor vivo, fiebre, náuseas, vómitos.

Apoplejia.—Acumulación o derrame de sangre o de linfa en el cerebro que priva al paciente de acción y movimiento. Caracteres: congestión del rostro, desviación de las facciones de un lado de la cara, respiración ruidosa, plenitud de pulso.

Artritis.—Lesión de una articulación, rodilla, muñeca, codo, etc. Su origen es debido a distintas enfermedades como el reumatismo, la hienorragia, tuberculosis, etc.

Asma.—Afección de origen bronquial, se caracteriza por dificultad enorme para respirar. Se presenta en forma intermitente, sobre todo de noche en los días húmedos.

Ataxia locomotriz (Tabes).—Se caracteriza por un defecto de coordinación de los movimientos voluntarios. El enfermo tiene dificultad para caminar al principio, y luego dolores fulgurantes en los miembros y alrededor del tronco.

Bronquitis.—Inflamación de la membrana mucosa de los bronquios. Cuando es leve se le da el nombre de resfriado o constipado, y cuando es más grave el de catarro.

Para cualquier remedio

puede Vd. dirigirse a nuestra casa pues en ella encontrará lo que Vd. busca. Nos ponemos a sus órdenes para contestar gratuitamente a cualquier pregunta de orden profesional que Vd. nos haga. Puede Vd. escribirnos pidiendo precios. Para el interior vendemos exactamente a los mismos precios que para la capital; no cobramos embalaje.

Farmacia FRANCO-INGLESA

LA MAYOR DEL MUNDO

SARMIENTO Y FLORIDA

BUENOS AIRES

Bronconeumonía. — Ataca especialmente a niños y a ancianos. Se manifiesta con fiebre intensa, accesos fuertes y dolorosos de tos opresiva que llega hasta la sofocación, palidez del rostro y labios violáceos. Enfermedad localizada en el pulmón, pero que infecta la sangre.

Calambres musculares. — Contracciones espasmódicas, dolorosas y poco durables de los músculos.

Callos. — Endurecimiento de las capas córneas de la epidermia.

Cáncer. — Tumores que se desarrollan en los órganos internos o externos, desorganizan los tejidos y se extienden progresivamente.

Carbunco. — Pústula maligna, transmitida al hombre por contacto directo o por picadura de la mosca carbuncosa.

Caspa. — Pítriasis blanca del cuero cabelludo. Se caracteriza por la formación de escamas y a veces de costras que lesionan la base del pelo y hasta el folículo, pueden producir su caída y originar la calvicie.

Cólera. — Enfermedad epidémica contagiosa. Caracteres: diarrea (colerina), con o sin cólicos, abatimiento; vómitos: sed muy viva vientre contraído. Pies y manos fríos y amoratados. Piel seca y arrugada.

Colitis. — Inflamación del colon, intestino grueso. Se produce en forma de ataques más o menos intensos.

Conjuntivitis. — Inflamación de la membrana que recubre el globo del ojo y la cara interna de los párpados, producida por motivos varios: polvo atmosférico, vapores irritantes, luz demasiado intensa, lectura prolongada; y también por agentes microbianos como en la conjuntivitis granulosa ("tracoma") que se reconoce por granulaciones en la parte interna del párpado que dan la sensación de granos de arena. Es muy contagiosa.

Constipación. Estreñimiento. — Dificultad o imposibilidad de evacuar diariamente. Afección que causa muchos males y molestias.

Convulsiones de los niños. — Proviene de trastornos digestivos, de estreñimiento, de que el niño tenga horribles, de miedo, etc.; se producen también en los casos de meningitis. En el acceso la cara del niño se desfigura y la cabeza se echa para atrás, los miembros se ponen rígidos; la respiración se hace dificultosa. El niño se vuelve insensible a cuanto le rodea y su cuerpo se baña en sudores fríos.

Corea (Balle de San Vito). — Afección nerviosa. Caracterizada por gestos o ademanes involuntarios, irregulares e incoordinados de la lengua, la cabeza, los pies y las manos, sin que existan trastornos cerebrales.

Coriza (Resfrío nasal). — Irritación e inflamación de la mucosa nasal. Se acompaña de abundante secreción y obstrucción, originada por enfriamiento. Puede ocasionar afecciones graves del aparato respiratorio: Bronquitis, neumonías, etc.

Chucho, fiebre palúdica.

Debilidad. Astenia. — A consecuencia de la sobre-actividad cerebral; debida a una muy pronunciada eliminación de minerales por la orina, que produce una profunda decadencia orgánica, que se manifiesta por pereza, debilidad de los músculos y del cuerpo en general, falta de voluntad para el trabajo.

Diabetes. — Perturbación de la nutrición de los tejidos, acompañada de un exceso de producción de azúcar por el hígado, exceso

que se elimina por la orina, que a su vez es muy abundante.

Diarrea. — Expulsión de materias fecales líquidas o semilíquidas, acompañadas o no de fiebre y de dolores (cólicos).

Difteria. Crup. — Enfermedad contagiosa debida a un microbio especial (bacteria de Klebs-Loeffler) y caracterizada por la presencia de placas blancas (falsas membranas) que cubren la faringe (angina diftérica); la laringe (crup), las fosas nasales, la conjuntiva, los bronquios. Producen fiebre y dificultad de respirar.

Disentería. — Enfermedad infecciosa, contagiosa y epidémica. Se presenta con diarrea, evacuaciones muy frecuentes mezcladas a veces con sangre.

Dispepsia. — Dificultad de digerir los alimentos; proveniente de alimentación defectuosa, mala masticación, anemia, fatiga, riñones o hígado enfermos.

Eczema. — Afección de la piel, caracterizada por vejiguitas muy espesas, que al secarse producen costras.

Embriaguez. — Véase Alcoholismo.

Empacho. (Embarazo gástrico). — Originado por la ingestión exagerada de alimentos pesados.

Enteritis. — Inflamación de la membrana mucosa de los intestinos.

Epilepsia. — Enfermedad cerebral que consiste en convulsión general o parcial y perturbación o pérdida del sentido.

Epistaxis. — Hemorragia nasal.

Erisipela. — Enfermedad infecciosa y contagiosa, caracterizada esencialmente por una placa cutánea de color rojo encendido que suele ir acompañada de fiebre.

Escarlatina. — Fiebre eruptiva, contagiosa, caracterizada por un exantema cutáneo difuso de color rojo subido, temperaturas elevadas y angina.

Fiebre. — Se conoce por una elevación de temperatura del cuerpo, que siendo normalmente de 37 grados, puede llegar hasta a 41½ grados.

Fiebre tifóidea. — Síntomas: tristeza, desaliento, debilidad, dolores de cabeza, escalofríos, hemorragias nasales, diarrea; temperatura, delirio, insomnio, sed intensa.

Flebitis. — Inflamación de las venas de los muslos y piernas, causada por várices o llagas de las venas y consecutiva de alguna enfermedad.

Gastroenteritis. — Inflamación simultánea de la membrana mucosa del estómago y de la de los intestinos.

Gota. — Enfermedad de los adultos sobre todo de los que han hecho abusos y excesos. Se manifiesta por dolores en las articulaciones, particularmente del pulgar del pie.

Gripe. Influenza. Dengua. — Enfermedad infecciosa, contagiosa y muy común. Se manifiesta en formas distintas, produciendo alteraciones intestinales o pulmonares (neumonía y bronconeumonía). Comienza casi siempre por escalofríos, dolores en todo el cuerpo y especialmente en la cintura, malestar general, abundante secreción nasal, ardor en la garganta, y dos o tres días después se producen las complicaciones nombradas.

Herpes. — Afección cutánea. Erupción en forma de vesículas transparentes, que después se cubren de costras oscuras.

Hidropesía. Edema. — Inflamación indolora. Se produce por la infiltración de la se-

rosidad de la sangre en el tejido celular. No cambia el color de la piel.

Ictericia.—Enfermedad producida por la absorción de la bilis y cuya señal exterior más perceptible es la amarillez de la piel y de las conjuntivas.

Insolación.—Prodúcese en los días de gran calor acompañados de humedad. Agotamiento, dolores de cabeza, fiebre.

Insomnio.—Falta de sueño. Se debe a excitación de los centros nerviosos, producida por excesivo trabajo intelectual o por abuso de excitantes (café, te, cigarro, etc.).

Jaqueca.—Dolor que invade un lado de la cabeza, se presenta con intervalos más o menos distanciados (época de la menstruación y de la menopausia de la mujer), dura de 6 a 48 horas, termina generalmente con vómitos.

Laringitis.—Sensación de hormigueo en el fondo de la garganta, al principio tos seca, la voz aparece ronca y velada, respiración dificultosa y a veces fiebre.

Lombriz solitaria (Tenia).—Muy larga a veces (7 u 8 metros), tiene forma de cinta y cabeza muy pequeña armada de ganchos. La tenia se revela por la presencia de anillos en las deposiciones. El atacado tiene apetito irregular, tan pronto excesivo como nulo; vómitos, cólicos más o menos violentos con alternativas de diarrea y estreñimiento.

Lobanillo-Lupia.—Pequeño quiste sebáceo. Aparece generalmente en el cuero cabelludo en la frente o en los hombros. Puede infectarse y transformarse en absceso.

Lumbago.—Dolores neurálgicos en la región de los riñones.

Meningitis.—Inflamación de las envolturas del cerebro. Ataca principalmente a los niños. Se presenta con dolores de cabeza intensos, vómitos frecuentes; estrabismo y estrechamiento de la pupila; estreñimiento y fiebre elevada. El niño gime continuamente y no puede volver la cabeza.

Neuralgias.—Dolores vivos en un trayecto nervioso. Se producen con intervalos variables. Afectan diversos nervios: nervio trigémino, facial; nervios lumbares, lumbago; nervio ciático, ciática; nervios intercostales neuralgia intercostal.

Nefritis.—Enfermedad de los riñones. Se manifiesta con fuertes dolores de cintura, y modificaciones en el aspecto, color y olor de la orina.

Neurastenia.—Enfermedad del sistema nervioso. Consecutiva a enfermedades crónicas, trastornos digestivos, disgustos, preocupaciones o exceso de trabajo. Se caracteriza por dolores de cabeza, desgano, caprichosos dolores en todo el cuerpo, hoy en la espalda, mañana en la cintura, otro día en las piernas, ideas tristes, melancolía, irritabilidad, pérdida de la memoria, etc.

Orzuelo.—Pequeño furúnculo que aparece generalmente en el borde de los párpados.

Paludismo.—El paludismo, malaria, fiebre palustre, o fiebre intermitente es la enfermedad conocida entre nosotros con el nombre de "chuclo". Se presenta con accesos de fiebre que comienza con escalofrío, al cual suceden un período de calentura y otro de sudor. Los accesos se repiten a término fijo.

Panadizos.—Inflamaciones agudas de los dedos de las manos o de los pies; originados por pinchazos o heridas producidas con objetos sucios.

Papera o bocio.—Desarrollo excesivo del cuerpo tiroideos que se presenta en forma de tumor en la parte anterior del cuello.

Pelada.—Se caracteriza por la caída del cabello, de la barba y del vello. Su origen es nervioso; no es contagiosa.

Piel.—Las enfermedades de la piel son producidas siempre por microbios y hongos patógenos y se deben a alteraciones en el funcionamiento del aparato digestivo (constipación) y por impurezas de la sangre.

Pleurésia.—Inflamación de la pleura (membranas que cubren la parte interior de las paredes de la cavidad torácica y la superficie de los pulmones).

Pólipo.—Excrecencia fofa que en ocasiones llega a ser dura y de aspecto carnoso y nace en las membranas mucosas; como la de la nariz, garganta y matriz.

Quemaduras.—De gravedad, variables según su extensión, profundidad y asiento, pueden ser producidas por agentes diversos. Son siempre dolorosas y peligrosas. En nuestra obra "La Salud" damos algunos consejos para el cuidado de las personas que sufran quemaduras.

Rumatismo.—Puede ser agudo (en forma de ataque) o bien crónico, lento e insidioso. En el primer caso se caracteriza por lo siguiente: dolor, hinchazón en la articulación o parte atacada, fiebre, etc. Pueden estar tomadas una o varias articulaciones (poliarticular agudo).

Sabañones.—Muy frecuentes en invierno. Se caracterizan por hinchazón y tumefacción de pies o manos, color rojo o violado, ardores o picazonas muy molestas y a veces ulceraciones rebeldes.

Sarampión.—Fiebre eruptiva que se manifiesta por manchitas rosadas que invaden todo el cuerpo, acompañadas de temperatura. Ataca principalmente a los niños y es muy contagiosa.

Sarna.—Enfermedad producida por un pequeño parásito que se introduce en la piel. Produce intensa comezón sobre todo por la noche y con el calor. Ataca el dorso de la mano, el codo y especialmente los órganos genitales.

Tuberculosis.—Enfermedad pulmonar crónica debida a la invasión del pulmón de los sujetos debilitados y atacados de trastornos del aparato respiratorio por un bacilo especial, de propiedades muy destructivas. El enfermo presenta fiebres cotidianas (al atardecer), expectoración abundante, a veces mucosa o muco-sanguinolenta, debilitamiento, falta de apetito, disminución de peso.

Uñas encarnadas.—Doloroso y desagradable malestar debido al crecimiento de las uñas en sentido anormal, hacia los dedos laterales.

Uremia.—Enfermedad ocasionada por la acumulación, en la sangre, de las sustancias que normalmente son eliminadas con la orina.

Urticaria.—Fiebre eruptiva acompañada de una sensación de picadura de ortiga.

Viruela.—Enfermedad epidémica, contagiosa, caracterizada por la aparición de granos sobre todo el cuerpo. Comienza en el cuello. Se compone de manchas rojas formando máculas, que supuran después, y dejan cicatrices duraderas. Durante la erupción la fiebre decrece.

TAREAS RURALES

(BIBLIOTECA DEL ALMANAQUE DEL MENSAJERO)

El libro que contiene centenares de indicaciones de gran utilidad tanto para el que posee un PEQUEÑO HUERTO Y UNAS POCAS GALLINAS como para el que desea aumentar el rendimiento de sus

CHACRAS, QUINTAS, APIARIOS

ALGUNOS CAPITULOS EQUIVALEN A VERDADEROS TRATADOS.

La lectura de

Tareas Rurales

resulta siempre beneficiosa.

Por sólo \$ 1.20 m/n. porte pago puede Ud. adquirir un ejemplar.

PÍDALO

A VDA. DE M. SUNDT

CÓRDOBA 1489 - BUENOS AIRES

NO EXISTE LIBRO QUE MAS LE CONVENGA.

NOTAS VETERINARIAS

Constipación de los cerdos.—La constipación es frecuente en los cerdos sometidos a engorde, es decir a una alimentación forzada. El animal atacado deja de comer, se queda adormecido, los excrementos son escasos y duros, o no los hay; y a veces los expulsos envueltos en secreciones mucosas.

El tratamiento consiste en aislar el animal y administrarle un purgante de sulfato de magnesia (50 a 100 gramos, según tamaño), o aceite de castor (30 a 100 gramos), o sino sulfato de soda (80 a 120 gramos). Para los lechones lo más conveniente es el aceite de castor a dosis de 20 a 30 gramos por vez, repitiéndola después de 24 horas si fuera necesario.

Cuando los purgantes no surten efecto, es debido a que existe obstrucción del recto o del colon, entonces se recurrirá con buen éxito a las irrigaciones rectales tibias de agua jabonosa con un poco de glicerina. Se practican con un irrigador común colocado a 2½ metros de altura. La irrigación debe hacerse

lentamente a fin de poder introducir la mayor cantidad de líquido posible.

Los cerdos criados en alfalfares u otros prados verdes, rara vez sufren de constipación.

Para prevenir la constipación, algunos criadores ingleses y norteamericanos acostumbra a usar una mezcla de azufre y sulfato de sodio en vasijas que colocan permanentemente en los chiqueros o en los prados; a veces le agregan un poco de salitre. La administración de melazas es también eficaz para prevenir las constipaciones. Se dan a intervalos, durante varios días consecutivos, mañana y tarde, a razón de 250 gramos por cabeza. Las melazas que son residuos de la fabricación del azúcar, no sólo sirven para regularizar las funciones gastro-intestinales sino que representan un buen alimento para los cerdos. Con su uso se suprimen las indigestiones, las constipaciones y las diarreas que suelen producirse a causa de fermentaciones anormales del intestino.

CALENDARIO DE LA PREÑEZ Y DEL TIEMPO DE EMPOLLAR

Las gallinas empollan en 19 a 24, por lo general en 21 días; las pavas en 26 o 29 días, las gansas, en 28 a 36 días; las patas, en 28 a 32 días; las palomas, en 17 a 19 días; el avestruz, en 56 días; el chajá, en 30 días.

Principio de la preñez	FIN DE LA PREÑEZ						Principio de la preñez	FIN DE LA PREÑEZ					
	Poitrances 340 d.	Vacas 285 d.	Ovejas y cabras 164 d.	Chanchas 120 d.	Perras 63 d.	Gatas 56 d.		Poitrances 340 d.	Vacas 285 d.	Ovejas y cabras 164 d.	Chanchas 120 d.	Perras 63 d.	Gatas 56 d.
1	6 Dic.	12 Oct.	3 Jun.	30 Abr.	4 Mzo.	25 Feb.	1	9 Jun.	15 Abr.	5 Dic.	1 Nov.	5 Sep.	29 Ago.
6	11	17	8	5 Myo	9	2 Mzo.	10	14	20	10	6	10	3 Sep.
11	16	22	13	10	14	7	15	19	25	15	11	15	8
16	21	27	18	15	19	12	20	24	30	20	16	20	13
21	26	1 Nov.	23	20	24	17	25	29	5 Myo	25	21	25	18
26	31	6	28	25	29	22	30	4 Jul.	10	30	26	30	23
31	5 Ero.	11	3 Jul.	30	3 Abr.	27	4	9	15	4 Ero.	1 Dic.	5 Oct.	28
5	10	16	8	3 Jun.	8	1 Abr.	9	14	20	9	6	10	3 Oct.
10	15	21	13	9	13	6	14	19	25	14	11	15	8
15	20	26	18	14	18	11	19	24	30	19	16	20	13
20	25	1 Dic.	23	19	23	16	24	29	4 Jun.	24	21	25	18
25	30	6	28	24	28	21	29	3 Ago.	9	29	26	30	23
2	4 Feb.	11	2 Ago.	29	3 Myo	26	3	8	14	3 Feb.	31	4 Nov.	28
7	9	16	7	4 Jul.	8	1 Myo	8	13	19	8	5 Ero.	9	2 Nov.
12	14	21	12	9	13	6	13	18	24	13	10	14	7
17	19	26	17	14	18	11	18	23	29	18	15	19	12
22	24	31	22	19	23	16	23	28	4 Jcl.	23	20	24	17
27	1 Mzo.	5 Ero.	27	24	28	21	28	2 Sep.	9	28	25	29	22
1	6	10	1 Sep.	2 Jun.	26	26	3	7	14	5 Mzo.	30	4 Dic.	27
6	11	15	6	3 Ago.	7	31	8	12	19	10	4 Feb.	9	2 Dic.
11	16	20	11	8	12	5 Jun.	13	17	24	15	9	14	7
16	21	25	16	13	17	10	18	22	29	20	14	19	13
21	26	30	21	18	22	15	23	27	3 Ago.	25	19	24	17
26	31	4 Feb.	26	23	27	20	28	2 Oct.	8	30	24	29	22
1	5 Abr.	9	1 Oct.	28	2 Jul.	25	3	7	13	4 Abr.	1 Mzo.	3 Ero.	27
6	10	14	6	2 Sep.	7	30	7	13	18	9	6	8	1 Ero.
11	15	19	11	7	12	5 Jul.	12	17	23	14	11	13	6
16	20	24	16	12	17	10	17	22	28	19	16	18	11
21	25	1 Mzo.	21	17	22	15	22	27	2 Sep.	24	21	23	16
26	30	6	26	22	27	20	27	1 Nov.	7	29	26	28	21
31	5 Myo	11	31	27	1 Ago.	25	2	6	12	4 Myo	31	2 Feb.	26
5	10	16	5 Nov.	2 Oct.	6	30	7	11	17	9	5 Abr.	7	31
10	15	21	10	7	11	4 Ago.	12	16	22	14	10	12	5 Feb.
15	20	26	15	12	16	9	17	21	27	19	15	17	10
20	25	31	20	17	21	14	22	26	2 Oct.	24	20	22	15
25	30	5 Abr.	25	22	26	19	27	1 Dic.	7	29	25	27	20
30	4 Jun.	10	30	27	31	24	31	5	12	2 Jun.	30	3 Mzo.	25

Diccionario Francés-Español y Español-Francés

Por PEDRO DE ALCALÁ ZAMORA y THEOPHILE ANTIGNAC
 Oficial-intérprete de Lenguas del Cuerpo de Sanidad Marítima. Profesor de la Escuela Berlitz de Barcelona

Este libro está basado para el francés en los mejores Diccionarios conocidos, y para el español en el de la Academia Española, Diccionario Etimológico de Roque Barcia, etc., etc.

Contiene la pronunciación figurada y gran número de locuciones proverbiales y de las frases familiares más corrientes en el lenguaje ordinario. Está enriquecido además con una extensa tabla de nombres propios, personales y geográficos. Los dos Diccionarios juntos tienen 1.156 páginas, y alrededor de cinco millones de letras.

Edición manuable, lujosa y sólidamente encuadrada con tela inglesa y letras de oro.

PRECIO: \$ 4.-

ES EL DICCIONARIO MAS ECONOMICO DEL MUNDO

Diccionario Español-Alemán y Alemán-Español

De A. ENENKEL

En 1 tomo tela..... \$ 3.20

Diccionario Español-Italiano e Italiano-Español

De J. CACCIA

En 1 tomo tela \$ 3.20

Diccionario Español-Ruso y Ruso-Español

De LEVSKI

1 tomo en tela..... \$ 3.70

Diccionario Portugués-Español y Español-Portugués

Del VIZCONDE DE WALDIK

EN 2 TOMOS

En tela, los 2 tomos..... \$ 4.70

Diccionario Inglés-Español y Español-Inglés

Por RICARDO ROBERSTON

Autor de varios libros de lingüística y antiguo profesor de Idiomas

Este Diccionario contiene, además del extenso léxico con la pronunciación figurada basada en los mejores Diccionarios bilingües generales y técnicos, un compendio utilísimo de las principales reglas gramaticales de fonética y de construcción y un rico apéndice de modismos, locuciones, frases, abreviaturas y verbos irregulares ingleses, que le sirven de complemento y son de inapreciable valor para conocer con exactitud la equivalencia entre los giros respectivos de uno y otro idioma.

Edición propia para escuelas y libro indispensable para aprender a traducir correctamente

PRECIO: \$ 4.20

PARA OBTENER cualquiera de los Diccionarios que figuran en esta página, dirija su pedido a Vda. de M. SUNDT, Córdoba 1489, Buenos Aires, enviando el importe en giro postal o carta certificada.

Lea los avisos de este ALMANAQUE. Hay uno que le interesa especialmente.

GRANDES NOVELAS

Si desea leer alguno de los libros que figuran en esta lista, remítanos el importe, \$ 1.20, y lo recibirá a vuelta de correo. (Acompañar \$ 0.20 para gastos de envío).

HONORATO DE BALZAC
La Piel de Zapa.
El lirio en el valle. — El hijo maldito.

H. BEECHER STOWE
La Cabaña del Tío Tom.

CARLOTA M. BRAEMER
Dora Thorne.
Azucena. — Leonor.

PERCY J. BREENER
La Princesa Maritza.

E. BULWER LYTTON
Los Últimos días de Pompeya.

Rienzi.
Ernesto Maltravers.

CAPITAN MARRYAT
El Perro diabólico.
Pedro Simple.
El Buque Fantasma.

MARQUES L. CAPRANICA
La Condesa de Melzo.
El Gran Diabólico.

ENRIQUE CONSCIENCE
El demonio del juego.

FENIMORE COOPER
El Último Mohicano.

MAXIMO D'AZEGLIO
Héctor Fieramosca.

PIERRE DAX
La Envenenadora.

PIERRE DECOURCELLE
Las Dos Golfas.

CARLOS DICKENS
Una Historia de Dos Ciudades.

El hijo de la Parroquia.
Aventuras de Pickwick.
Almacén de antigüedades.

FEDOR DOSTOJEWSKI
El Sepulcro de los Vivos.
El Crimen y el Castigo.
El Príncipe Idiota.

ALEJANDRO DUMAS (h.)
La Dama de las Camelias.
Aventuras de cuatro mujeres y un loro.

ALEJANDRO DUMAS
Los Tres Mosqueteros.
Veinte Años Después.
El Collar de la Reina.
Angel Pitou.
La Reina Margarita.
Los Cuarenta y Cinco.
Amoury.

El Paje del Duque de Saboya.

El Caballero de Casa Roja.
La Mano del Muerto.
Memorias de Garibaldi.
Historia de una Cortesana.
El Tulipán Negro. — El hijo del presidiario.
Una Hija del Regente.
Aventuras de John Davys.
Los Borgia. — Una noche en Florencia.
La Boca del Infierno.
Actea. — Sultana.

ERCHMANN-CHATRIAN

El recluta. — Waterloo.

MARC MARIO
El Huérfano del Regimiento.
Traición de Amor.
Las Dos Rivalas.
El Corneta de Ordenes.
El Triunfo de un Detective.
Los Presidarios del Amor.
El Amante de la Hebrea.
El Hijo de la Loca.

RICHARD MARSH
El Crimen y el Criminal.

D. MEREJKOWSKY
La Muerte de los Dioses.
La Resurrección de los Dioses.

A. PALACIO VALDES
La Hermana San Sulpicio.

E. PHILLIPS OPPENHEIM
Falsa Evidencia.

MARIO PASCHETTA
Historia de Napoleón I.

PAUL FEVAL
El Hijo del Diabólico.
Los Amores de París.
Las Hijas de la Luna.
El Jorobado.

HEADON HILL
El Crimen del Castillo.

VICTOR HUGO
Napoleón el Pequeño.—Bug Jargal.

Han de Islandia. — Último día de un rey de muerte.
Los Trabajadores del Mar. — Claudio Gueux.
Nuestra Señora de París.
El Hombre que ríe.

El Año Terrible. — Ruy Blas. — El primitivo Bug Jargal.

El Noventa y Tres.
Historia de un Crimen.
Los Castigos. — Las contemplaciones.

Cosas vistas. — Hernani.
Cartas a la Novia. — El arte de ser abuelo.
La Piedad Suprema. — El Papa. — París. — Los Cuatro Vientos del Espíritu. — Las canciones de las calles y de los bosques.

Rayos y Sombras. — Cantos de crepúsculo. — Voces interiores. — Hojas de Otoño.

La Leyenda de los Siglos.
El Rin.

JORGE ISAACS
María.

ALAIN RENE LESAGE
Gil Blas de Santillana.

DANIEL LESUEUR
La Música de Amor.
El Calvario de una mujer.
Secreto Mortal.

LAWRENCE L. LYNCH
Detectives rivales.
La Hija del Terrorista.
Los Tres Detectives.
La Hija del Detective.

ALEJANDRO MANZONI
Los Novios.

EUGENIA MARLITT
La Nieta del Molinero.

JOSE MAEMOL
Amalia.

EDGAR PÖE
Historias extraordinarias.— Aventuras de Arturo Gordon Fynn.

MAYNE REID
Los Cazadores de Cabelleras

EMILIO RICHEBOURG
Los Hijos del Delito.
La Muerta Resucitada.
Las Dos Cunas.
Dos Madres.
El Hijo.
Las cortesanas de París.

LIBROS VARIOS

Juegos de manos	\$ 0.50
Prontuario de cuentas hechas	" 0.50
Teneduría de Libros, de E. Degrange	" 2.50
Pensamientos para postales	" 0.50

Dirija sus pedidos a Vda. de M. SUNDT - Córdoba 1489, Buenos Aires

Al hacer sus pedidos sírvase citar el ALMANAQUE DEL MENSAJERO

GRANDES NOVELAS

Si desea leer alguno de los libros que figuran en esta lista, remítanos el importe, \$ 1.20, y lo recibirá a vuelta de correo. (Acompañar \$ 0.20 para gastos de envío).

<p>WALTER SCOTT El conde Léicester. El Pirata. Waverley. Ivanhoe. Quintín Durward. El anticuario. Rob Roy. Guy Mannering. Peveril del Pico. Woodstock o El Caballero.</p> <p>ENRIQUE SIENKIEWICZ Quo Vadis? Más allá del misterio. La Casa Solariega. A sangre y fuego. El diluvio. Un héroe polaco.</p> <p>STENDHAL (Henri Beyle) La cartuja de Parma. Rojo y Negro.</p> <p>EUGENIO SUE El Judío Errante. Martín el Expósito.</p>	<p>Juan Cavalier. Matilde. Paula Monti. — El Marqués de Lotierié.</p> <p>JONATAN SWIFT Viajes de Gulliver.</p> <p>CONDE LEON TOLSTOI R:urrección.</p> <p>JULIO VERNE La Vuelta al Mundo en Ochenta días. — El Doctor Ox. De la Tierra a la Luna. — Alrededor de la Luna. Veinte mil leguas de viaje submarino. Viaje al centro de la tierra Aventuras del capitán Hatteras. El país de las pieles. Una ciudad flotante. — Los forzadores del bloqueo.</p>	<p>Cinco Semanas en Globo. — Un drama en los aires. Miguel Strogoff. Historia de los grandes viajes y de los grandes viajeros. Aventuras de tres rusos y tres ingleses en el Africa Austral. Un capitán de quince años. Las tribulaciones de un chino en China. — El "Chancellor". Los quinientos millones de la Begún. — Un descubrimiento prodigioso. Las Indias negras. — Una invernada entre los hielos — El Maestro Zaccarias. Héctor Servadac.</p> <p>CARDENAL N. WISEMAN Fabiola o La Iglesia de las Catacumbas.</p>
--	--	--

OBRAS DE CAROLINA INVERNIZIO, \$ 1.— el tomo

<p>Beso ideal. Odio de árabe. El primer amor. Ídolo trágico. El marido de la muerta. La desconocida. El aventurero. El triunfo de la árabe. Amor y muerte.</p>	<p>El aviador. La danzarina de tango. La pecadora moderna. Botón de oro. Muerta de amor. La huérfana de Trieste. El antifaz blanco. La hija del muerto La horrible visión.</p>	<p>El cadáver acusador. Paraíso e infierno. El último beso. El genio del mal. El secreto de un bandido. La lucha por el amor Las víctimas del amor. El paraíso de Claudina. La pecadora.</p>
--	--	--

NOVELAS POPULARES (1 tomo), \$ 0.50

<p>Madame Butterfly. La Princesa del Dollar. Lucrecia Borgia. Flor de un día. Espinosa de una flor. Margarita de Borgoña. Garibaldi. El Conde de Luxemburgo. Los amantes de Teruel. Julieta y Romeo. Abelardo y Eloisa. Geneveva de Brabante. Pablo y Virginia. La viuda alegre. Doña Juanita. Juana de Arco. Ninón de Lenclos. María Antonieta. Bertoldo, Bertoldino y Casaseno.</p>	<p>Treinta años o la vida de un jugador. Manón Lescaut. El barbero de Sevilla. Don Francisco de Quevedo. El mercader de Venecia. Guillermo Tell. La huérfana de Bruselas. La emperatriz Agripina. Don Pedro el Cruel. La Corte del Farol. El señor feudal. Los hugonotes. Cristóbal Colón. Hernán Cortés. La Fornarina. La mascota. Bohemia. Rigoletto. Popea. La ge:sha.</p>	<p>Numancia. La favorita. Salomé. Robespierre. La bruja. Carlomagno. Carmen. Otelo. Nerón. Cleopatra. Bocaccio. Tosca. El trovador. Mealina. Fausto. Marat. Danton. Masaniello. Eva. Robinson. D. Juan de Serrallonga.</p>
---	---	--

Al hacer un pedido, agregar al importe los gastos de envío (\$ 0.20).

Dirija sus pedidos a Vda. de M. SUNDT - Córdoba 1489, Buenos Aires

Lea los avisos de este ALMANAQUE. Hay uno que le interesa, especialmente.



PIEDRAS 1149

U. T. 2627 B. O.

**Muy útil a Comerciantes,
Empleados, Estudiantes y Profesionales**

Tratado de Contabilidad General

Por el Dr. MAURICIO E. GREFFIER

Contador Público Nacional — Profesor suplente de la Universidad
de Buenos Aires — Profesor de la Escuela Superior de Comercio
Carlos Pellegrini — Secretario de la Fac. de Ciencias Económicas.

480 páginas de texto con reproducción de todo
documento público y de comercio. Encuadernado en
pasta de tela entera. — \$ 10.— **el ejemplar.**

Pídalo a la casa editora

R. CANALS - Piedras 1149, Bs. As.
y en las principales librerías de la República.

"LA ANGLO ARGENTINA"

COMPañIA



DE SEGUROS

483 - SAN MARTIN - 483

BUENOS AIRES

UNIÓN TELEF. 31, RETIRO 4976

SEGUROS:

INCENDIO - GANADO - AUTOMÓVILES

VIDA - ACCIDENTES (Ley 9638)

S. S. MACKINNON
GerenteDr. PEDRO M. LEDESMA
Presidente

Sociedad Mensajeros de la Capital

Sociedad Anónima establecida el año 1888
de confianza — reserva — responsabilidad.

**ENCARGOS,
COMISIONES,
COMPRAS,
COBRANZAS, etc.**

Toda persona del interior o exterior del país que desee efectuar, en Buenos Aires, cualquier clase de Encargos, Compras, Cobranzas y demás Comisiones, por insignificante que fuere, puede dirigirse a nuestra Sociedad, en la seguridad de que serán atendidos con la mayor atención y prontitud, por una comisión muy módica.

Dirigir correspondencia al GERENTE de la

"SOCIEDAD MENSAJEROS de la CAPITAL"
Calle Bmé. Mitre 475, Buenos Aires.

NOTA: Toda carta con valor debe remitirse por certificado.

Por \$ 5 $\frac{m}{n}$. remitimos a cualquier punto del interior, por encomienda postal, flete pagado, 25 paquetes de semillas de hortalizas (verduras) surtidas. Dirigir pedidos acompañando importe a Gerente "Sociedad Mensajeros de la Capital", calle Bmé. Mitre 475 (2.º piso), Buenos Aires.

Por \$ 5 $\frac{m}{n}$. remitimos a cualquier punto del interior, por encomienda postal, flete pagado, 25 paquetes de semilla de flores surtidas. Dirigir pedidos a Gerente "Sociedad Mensajeros de la Capital"; calle Bmé. Mitre 475 (2.º piso), Buenos Aires.

Lea los avisos de este ALMANAQUE. Hay uno que le interesa especialmente.

SUCURSALES:

ROSARIO
MENDOZA
MONTEVIDEO



G. TOZZINI
PRESIDENTE
L. C. BALL
VICE-PRESIDENTE

The Ault & Wiborg Argentine Co.

A DIVISION OF THE INTERNATIONAL PRINTING INK CORPORATION

CASA CENTRAL:

563 - DEFENSA - 599, esq. MÉJICO 433 - Buenos Aires

TELEFONOS:

U. T. 33. Avenida 7581 con 10 líneas generales y 30 aparatos internos
Coop. 2591, Central

FABRICANTES DE TINTAS Y BARNICES PARA IMPRENTA
Y LITOGRAFIA. - IMPORTADORES DE PAPELES, MAQUINAS
Y ARTICULOS GENERALES PARA LAS ARTES
GRAFICAS. - UTILES PARA ESCRITORIOS Y COLEGIOS



La máquina de escribir
SUPERIOR A LA MEJOR

"TRIUMPH"

Tabulador decimal patentado
Cinta de dos colores visibles

Se fabrican para todos los usos, o sea:

CORRESPONDENCIA

ESTADISTICAS

RESUMENES

TRABAJOS A COLUMNAS

Al hacer sus pedidos sírvase citar el ALMANAQUE DEL MENSAJERO

CAJA NACIONAL DE AHORRO POSTAL



9527 - LEYES - 11137

MILLON Y MEDIO DE DEPOSITANTES

Casi 100 Millones de pesos, acumulados representan el exponente de su propia potencialidad.

PRACTICAR EL AHORRO

No sólo importa contribuir a la grandeza de la Nación, sino que es la mejor forma de conquistar la propia independencia y la prosperidad individual.

UN PESO BASTA PARA ABRIR UNA CUENTA

Opera por intermedio de las Oficinas de Correos y Agencias Escolares en todo el territorio de la República.

HOY MISMO, obtenga su libreta de AHORRO POSTAL

ADMINISTRACION CENTRAL

CALLAO Y BARTOLOME MITRE
BUENOS AIRES

La correspondencia de la Caja goza de franquicia postal amplia.

BIBLIOTECA

DEL

ALMANAQUE DEL MENSAJERO

LIBROS UTILES

TAREAS RURALES El libro indispensable para todos los que se interesan por los trabajos rurales. - El ejemplar: \$ 1.20 ₵

EL SECRETARIO Reglas de ortografía e indicaciones para el buen empleo de numerosas palabras. Nociones de Aritmética y Geometría. Correspondencia. - \$ 1.- ₵ (2.ª edición).

REFRANES Contiene 2547 refranes con su correspondiente explicación. Muy interesante. El ejemplar \$ 2.- ₵

LA SALUD Higiene - Profilaxis - Prevención. - Agotado.

LA CASA Indicaciones útiles. - - - - Agotado.

LA MESA 1.000 recetas para cocina (2.ª edición)
El ejemplar: \$ 1.20 ₵



PEDIDOS A

Vda. de M. SUNDT - Córdoba 1489

BUENOS AIRES